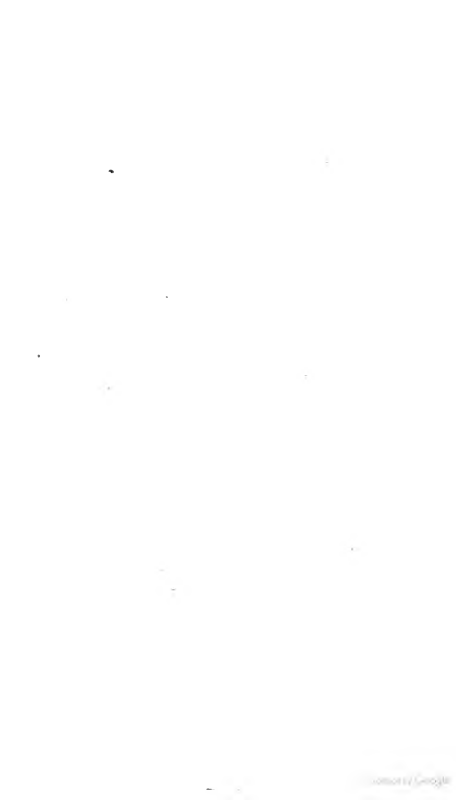




1. F. 3. 43
+ 2. R. 2.





C. PLINII SECVNDI
HISTORIA NATVRALIS



CAII
PLINII SECVNDI

HISTORIA NATVRALIS

EX RECENSIONE I. HARDVINI

ET

RECENTIORVM ADNOTATIONIBVS

TOMVS QVINTVS.



AVGVSTAE TAVRINORVM

EX TYPIS JOSEPHI POMBA

ANNO MDCCCXXII.



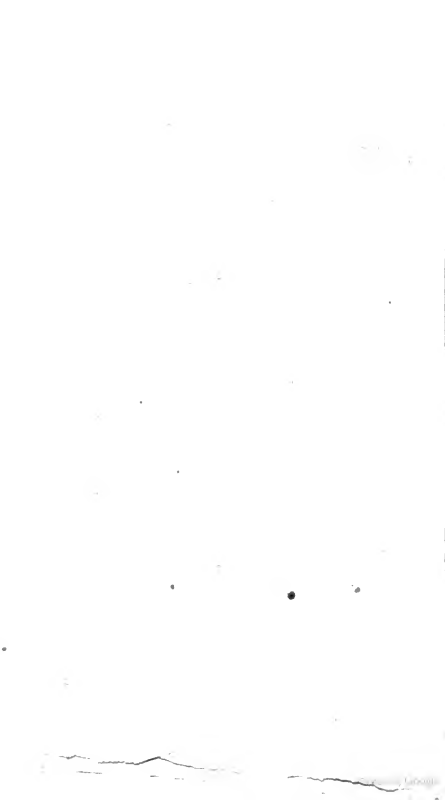
PARS QVARTA

CONTINENS

REM HERBARIAM

CVRANTE L. DESFONTAINES

REGIAE SCIENTIARVM ACADEMIAE SOCIO, NECNON IN HORTO REGIO
PARISIENSI BOTANICES PROFESSORE



PRAEMONITIO

Quum nos ad quartam hanc naturalis Historiae partem edendam accingeremus, neque rerum difficultas ita deterruit, ut nos suscepti laboris poeniteret, tot nempe doctorum virorum auxiliis fretos; neque tanta nos cepit virium fiducia, ut omnibus numeris opus feliciter absolutum ad finem perducere posse putaremus. Dum vero menti succurreret nemini magis, quam cui diutius phytographiae antiquae studio insudandum fuerit, innotescere, quam contumacem tractaremus materiam, nostro iure speravimus fore, ut peritiores conatibus nostris faverent; aut ignoscerent certe, si quaedam ipsis minus adprobarentur. Quam ad rationem nostrum hoc, qualecumque est, opus exegerimus, vix necesse arbitramur lectorem fusius edocere, qui affixam primo nostro volumini praefationem pervolverit. Quod pertinet ad repraesentandum dilucidandumque Plinianae orationis contextum, Harduinum nostratem sequi, optimum omnium interpretem, iamiam tot abhinc annis doctorum testimonio comprobatum, nulli dubitavimus; nec tamen a Cl. viri sententia recedere nobis religio fuit, si quid et novum dictu, et cognitu dignum apud novissimos editores, Rezzonicum scil. et Broterium, deprehenderimus. Nec fontes negleximus antiquos, Pintiani, Scaligeri, Salmasii, etc. commentarios et exercitationes; sed doctissimorum virorum sententias, notis quam brevissimis comprehensas volumus, ne volumen nimiam in molem excresceret, aut ea, quae videbantur optima, prorsus omitterentur. Quae

autem adiuncta de nostro, aut ex fontibus hactenus ignotis deprompta, in lucem primum prodeunt, paucis edisserendum est. Dalecampii, Clusii, Bodaeique notas de plantis illustrandis, proprioque nomine definiendis, consulimus semper, sed caute et raro admisimus; quia scilicet nimium incertae, nimium obscurae plerumque visae fuerint, quam ut iis tuto adhaerere potuerimus. Salebrosam igitur, et fere inextricabilem, phytographiae antiquae viam tentare ausis, dux nobis potissimum eligendus fuit Cl. Sprengelius, quem nostris temporibus, et consummata scriptorum antiquorum notitia, et indefesso botanices augendae studio, prae caeteris de hac nobili scientia optime meritum nemo non fatebitur. Plerasque eruditiss. viri notas, ex *Historia rei herbariae* decerptas, luculentissimosque eiusdem Excursus ex *Antiquitatum Botanicarum Specimine*, in usum nostrum convertimus. Nec mediocris adiumenti fuere Cl. Gerardi (*la Flore de la Provence*) observationes in Plinium hactenus ineditae, quarum nobis liberaliter copiam fecit Gerardus filius, doctissimo patre non indignus, qui nonnullas ipse in Plinium aliquot locis illustrandum symbolas contulit. Nec sine piaculo tacendum fuerit maxime verendum apud viros rei herbariae peritos illustrissimi et amicissimi L. Desfontaines nomen, qui, quoad per valetudinem licuit, nostrum opus revisere dignatus est, notisque criticis locupletare, quas summo viro acceptas referre grato ac memori animo gaudemus. Iis copiis instructi, talibus freti auxiliis, incoepto incubuimus operi, quod ut nobis arduum, sic lectoribus utile visum iri, speramus vere magis quam confidimus.

N. E. LEMAIRE.

C. PLINII SECVNDI NATVRALIS HISTORIAE

LIBER XII.

I.

Animalium omnium, quae nosci potuere, naturae, generatim membratimque ita se habent. Restant neque ipsa anima carentia (quandoquidem nihil sine ea vivit) terra edita, ut inde eruta dicantur, ac nulum sileatur Naturae opus. Diu fuere occulta eius beneficia: summumque munus homini datum, arbores silvaeque intelligebantur. Hinc primum alimenta, harum fronde mollior specus, libro vestis. Etiamnum

I. *Vt iuda eruta.* Vt deinde metalla dicantur, quae sunt e terra eruta. H.

Occulta. Elzev. *occultata*, manifesto operarum errore. — *Occulta eius beneficia.* Rudioribus hominibus incomperta, qui diu summi muneris loco habuerunt arbores et silvas, ex quibus vestes et alimenta suppetebant. Vid. nott. 5 et 6 infra. Eo. P.

Alimenta. Sic Chiff. cod. Lib. ante Hard. editi, *alimentum*. Eo. P.

Mollior specus. Tum scilicet, uti Naao cecinit, Met. I, 424 et 422: *Quum primum subire domos, domus antra fuerunt, Et densi frutices, et iunctae cortice virgae.* H. — Vetus liber apud Dal. *melior*. Eo. P.

Libro vestis. Et arborum libro, inquit, mollior hominum in his rerum primordiis vestis fuit, H. — Nec nos Plinio fidem abrogamus: etenim insulae, quam vulgo *Icdio* vocant, incolis agrestibus adhuc et semiferis, librum tiliae, sive interiorum arboris cuiusdam similis corticem, pannum vice intertextam, pro veste etiam nunc esse testatur Broughton, *Voy. de découvertes dans l'Océan pacifique boréal*, 1795-98. Eo. P.

Etiamnum gentes. Ad rationem maxime aediorum hie gentium mos spectat. Eximius est Vitruvii locus lib. II, cap. 4, ubi multa eleganter de praeseorum hominum vita, et de initiis humanitatis atque tectorum et incre-

gentes sic degunt. Quo magis ac magis admirari subit, ab iis principiis caedi montes in marmora, vestes ad Seras peti: unionem in Rubri maris profundo, smaragdum in ima tellure quaeri. Ad hoc excogitata sunt aurium vulnera: nimirum quoniam parum erat collo crinibusque gestari, nisi infoderentur etiam corpori. Quamobrem sequi par est ordinem vitae, et arbores ante alia dicere, ac moribus primordia ingerere.

- II. (1.) Haec fuere numinum templa, priscoque ritu simplicia rura etiam nunc Deo praecellentem arborem dicant. Nec magis auro fulgentia atque ebore simulacra, quam lucos, et in iis silentia ipsa adoramus. Arborum genera naminibus suis dicata perpetuo servantur: ut Iovi esculus, Apollini laurus, Minervae

mentis eorum. Nam ut aliqua ex iis delibemus: *Ad hunc diem, inquit, nationibus exteris, ex his rebus aedificia constituentur: ut in Gallia, Hispania, Lusitania, Aquitania, scandulis robustius, aut stramentis, etc.* II.—Antris pro aedibus etiamnum utuntur nonnullae Arabum gentes, et in insulis, quas Oeconiae vulgo dicimus, tecta sibi plerumque parant incolae ex ramis arborum. Ed. P.

Ab iis principiis. A cultu corporis iam simpliciter, ad iam luxuriosam in vestitu aedibusque lautitiam delapsos esse mores. II.

Ad Seras peti. Vet. apud Dalec. a Seribus, quod quidem videtur magis congruere cum seq. in maris profundo; nihil tamen mutamus, nam simili prorsus locutione Noster usus est infra esp. 38: *Peregrinus ipse (Arabio) mire odores et ad exteros petit, hoc est, ab exteris.* De Sericis vestibus vide quae iam dicta sunt lib. VI, esp. 20, et lib. XI, c. 26. En. P.

Ac moribus. Atque inculcare animis legentium, qui prisci hominum mores fuerint, quibus initiis mores nostri ad hanc luxuriam venerint. II.—Libri quidam apud Dalec. eo orbis, vel oc morbis, non satis liquido sensu. En. P.

II. *Arborem dicant.* Hunc hodieque morem, ruri praesertim, obtinere, iamdudum Dalecampius animadvertit: procerissimas nempe arbores in vestibulis sacrarum aedium, sepulcretisque vicinis positas videmus. Ed. P.

Vt Iovi esculus, Apollini laurus, etc. Lepide in eam rem Phaedrus, Fab. III, 17: *Olim, quas vellent esse in tutela sua, Divi legerunt arbores. Quercus Iovi, Et myrtus Veneri placuit, Phoeba laurea, Pius Cylaeus, populus celso Herculi. Minerva admirans, quare steriles numerent, Interrogavit; consumi dixit Iupiter; Honorem fructu ne videamus vendere. At nec Hercules narravit, quod quis vo-*

olea, Veneri myrtus, Herculi populus. Quin et Silvanos, Faunosque, et Dearum genera silvis, ac sua numina, tamquam et caelo, attributa credimus. Arbores postea blandioribus fruge succis hominem mitigavere. Ex iis recreans membra olei liquor, viresque potus vini: tot denique sapes annui sponte venientes: et mensaq (depugnetur licet earum causa cum feris, et pasti naufragorum corporibus pisces expectantur) etiamnum tamen secundae. Mille praeterea sunt usus earum, sine quis vita degi non possit. Arbore sulcamus maria, terrasque admovemus: arbore exaedificamus tecta. Ex arbore et simulacra numinum

luerit, Oliva nobis propter fructum est gratior. Tunc sic Dearum genitor atque hominum sator: O Nata, merito sapiens dicere omnibus! Nisi utile est, quod facinus, stulta est gloria. II. — Conf. Phaed. lom. II, pag. 92 sqq. nost. edit. et ibi nott. Eo P.

Quin et Silvanos Faunosque et Dearum genera silvis, ac sua numina, etc. Locum esse suspicor non solum corruptum, sed verbiis etiam aliquot diminutum. Vicumque melior erit lectio: Quia et Silvaniis Favisque et Nympharum generibus, e silvis sua nomina tanquam e caelo attributa credimus. Nam et cod. Tolet. nomina praefert, non numina. PINT. — Ne mireris in doct. viro emendandi pruriginem; sed nisi coërceatur in tempore, quid integri denum vetustioribus in libris tanta audacia reliquerit? Eo. P. — Et Dearum. Dryadas, Hamadryadasque intelligit, quas Semideas appellat Ovid. Heroid. epist. IV, 49: Aut quas Semideas Dryades, Faunisque bicornes, etc. II.

Blandioribus fruge succis. Posterio-

ribus, inquit, saeculis, homines a feris moribus ad mitiorem vitam traduxere arborum succi (oleum et vinum) blandiores hordeo, tritico, etc. quibus principio vescebantur, teste Ovidio, Metam. I, 423 seq. Semina tum primum longis Cerealia melleis Oblata sunt, pressique iugo genuere iuvenct. Cf. Cic. de Nat. Deor. II, 63. Eo. P.

Anni. Cod. Chiff. anni, Eo. P.

Secundae. Arbores, inquit, mensas etiam nunc secundas subministrant: poma nimirum, quae mensis, ut vocat Horat. Od. IV, 3, alteris ponebantur. Hinc illud eiusdem vatis, Serm. I, sat. 3, 7, ab ovo, quod erat coenae initium, usque ad mala, qui coenae finis. Haao. — Conf. et Vitruv. II, 4. Eo. P.

Ex arbore et simulacro. E codd. Reg. Lang. et edit. principe, arbore et simulacraedidit Broterius, qui mox atque ut, pro antequam, ut, ex Ambros. codd. Reg. et edit. princ. legere iubet. Nos, praemonito lectore, vulgat. retinimus. Eo. P.

fuere, nondum pretio excogitato belluarum cadaveri: antequam, ut a Diis nato iure luxuriae, eodem ebore numinum ora spectarentur, et mensarum pedes. Pro dunt Alpius coërcitas, et tum inexcuperabili munimento Gallias, hanc primum habuisse causam superfundendi se Italiae, quod Helico ex Helvetiis civis earum, fabrilem ob artem Romae commoratus, ficum siccum et uvam, oleique ac vini praemissa remeans secum tulisset. Quapropter haec vel bello quaesisse venia sit.

III. Sed quis non iure miretur, arborem umbrae gratia tantum ex alieno petitam orbe? Platanus haec

Belluarum cadaveri, Elephantorum ebori. II.

Numinum. Proponerebat Dalecamp. hominum, mera et inani coniectura. Ed. P.

Helico. Edit. ante Harduin. *Ellico*, Ed. P. — *Eorum*: Helvetiarum scilicet. H.

Praemissa. Ita libri omnes. Dilegentem exquisiti olei ac vini delectum ea vos significare mihi videtur, etsi aliter forte Rhedigino visum lib. VI, cap. 6. Livius V. 33, Gallorum gentem ex vulgi fama tradit, dulcedine frugum, maximeque vini nova tum voluptate captam, Alpes transisse, agrosque ab Etruscis ante cultos possedisse. H. — Conf. et ad hunc locum Plutarch. in Camillo pag. 435, qui in vectum in Galliam vinum, illiciendae gentis causa, ab Arunte, claro in Etruria viro, memoriae prodit. Eius rei fortassis exemplo, imperatores Valentinianus et Gratianus in Codice prohibent, ad barbaros vinum, oleum et liquamen transferre, ne gustus quidem canas aut commercii. Magius apud Dalec. lib. III, cap. 42. Ed. P.

III. *Umbrae gratia*. Ex qua fructus alius, praeterquam umbrae, percipi nullus possit. II.

Platanus haec est, mare, etc. Ita codd. Hard. Vetus apud Dalec. *ca est*. *Haec per mare*. Dalec. Elzev. et al. ante Hard. *haec est, per mare*. — *Platanus*, etc. Haec est *Platanus orientalis* Lin. (*Monoc. polyand.* gen. 2108, Pers. *Amentac. lusa.*), magna et procera arbor, multis validisque radicebus nixa, ramos praelongos, patulos et frondibus luxuriantes late spargens; et inde nomen illi a graeco πλάτος, latitudo, sive a πλατύς, dilato, in latum diduco. Antiquos inter scriptores vix reperias ullum, qui eas non meminerit. Nullam enim ex peregrinis arborem tantopere in deliciis Romani proceres habuere, qui platanos in villis, hortis, ambulacris summa cura consitas, diligentia incredibili colebant, umbrac dumtaxat gratia. Quippe nec arbori fructus edulis, quare *sterilis* Virgilio dicitur Georg. II, 70; nec illius ad sustentandas vites, ulmi instar, utilitas; unde *caedibem* eameleganter Horatius appellat Carm. II,

est, mare Ionium in Diomedis insulam eiusdem tumuli gratia primum invecta, inde in Siciliam transgressa, atque inter primas donata Italiae, et iam ad Morinos usque pervecta, ac tributarium etiam detinens solum ut gentes vectigal et pro umbra pendant. Dionysius prior, Siciliae tyrannus, regiam in urbem transtulit eas, domus suae miraculum, ubi postea

45, 4. Unica eius commendatio, unicum decus, et id quidem brevissimum, scil. opacae frondis amoenitas, qua per aestatem potantes genioque suo indulgentes recreabat, *grinialis* inde nuncupata Ovid. Met. lib. X, v. 95. Platanus fontes sinat ac fluvios: sponte nascitur in Oriente; colitur in Europae meridianis, ubi in magnam et excelsam arborem frequenter excrescit; etenim ex crassis eius truncis naviculas integras confici a Graecis, qui Atho montem incolunt, auctor est Bellonius. Quod si Bodaeo credamus, hiemem non adeo pertimescit; in regionibus tamen, ubi asperior caeli temperies, ita est frigoris impatiens, ut paene fruticosa maneat, foliaque emittat tantum triloba, quorum laciniae minus sinuatae sunt, quod ispidem observavit Clar. Willdenowius. Conf. Dubamel, *Traité des Arbres*, etc. tom. II, pag. 470. De malis platani inserentia vide quae dicturi sumus lib. XV, cap. 47. Cf. etiam lib. X, cap. 61. En. P.

Mare Ionium. Ionium appellat, ut lib. III, cap. 14, quod Italiam sive Apulia usque in Pachynum, Siciliae promontorium, circumcingit. De hoc mari Ionio Virg. Georgic. II, 103: *Nosce quot Ioni veniant ad littora finctus.* Non sive longius tamen nomen habet, quippe qui hinc procul alioant, et sui nominis penultimum produ-

cunt, *Ionys*. H. — *Diomedis insulam.* De Dionedea insula (*ile Tremiti*) vid. quae dicta sunt lib. III, cap. 30. Cf. etiam lib. X, 61. En. P.

Ad tributarium detinens solum. Harmenopolus suo saeculo non tantum pro solo, sed etiam pro caelo et aëre, vectigal exactum fuisse tradit a Michaele Paphlagonae imperatore. DAL. — *Detinens solum.* Ita MSS. non *pertinens*. Inter silvas suas Morini platanos habebant, pro quibus vectigal populo romano pendebant. *Solarium* id vectigalis genus Pandectae vocant, quod pro solo penditur. H.

Et pro umbra. Pro arboribus alioqui infrugiferis, ac solius umbrae beneficio commendandis, pro qua etiam vectigal pendere gentes cogebantur. Hunc locum Cuiarius in *Observat.* praepostera interpretatione corrumpit. H.

Dionysius prior. Hoc est, antiquior, *ὁ παλαιότερος*. Haec totidem fere verbis Theophrastus, *Histor. Plant.* lib. IV, cap. 7. H.

Regiam in urbem. Ita bene codex Reg. 2 et edit. princeps. In codice Reg. 4 *regiou*; inde, et ex prava Theophrasti IV, 7, interpretatione latina, male emendatum *Rhegium in urbem*. Regis Dionysii domus fuit Syracusis. BAOT.

Domus suae miraculum. Ita libri omnes, Nec eod. ullus faveat, nec ra-

factum gymnasium: nec potuisse in amplitudinem adolescere; et alias fuisse in Italia, ac nominatim Hispania, apud auctores invenitur.

IV. Hoc actum circa captae Urbis aetatem: tantumque postea honoris increvit, ut mero infuso enutrian-
tur: compertum id maxime prodesse radicibus: do-
cuimusque etiam arbores vina potare.

V. Celebratae sunt primum in ambulatione Acade-

tio ipsa, Pinlandi coniecturae, qui substituit, *domui suae umbraculum*. II. — *Gymnasium*. Sic Theophrast. loc. cit. ἐν τῷ παραδίδω, αὐτὸν αὖν ἐν τῷ γυμνασίῳ. Successit igitur hor-
tis gymnasium, sive palaestra, ubi de more athletae exercebantur. II.

Et alias fuisse. Theophrast. libro IV, capite 7: ἐν μὲν γὰρ τῷ Ἀδριακῷ πλάτανον οὐ φασὶν εἶναι, πλεονεκτήσει τὸ Διομήδους ἱερὸν σπανίον δὲ καὶ ἐν Ἰταλίᾳ πάση. Alius auctores Plinius legit: ἐν Σπάρτῃ δὲ καὶ ἐν Ἰταλίᾳ, aut certe recitantem ita liber-
tum audit. Atque adeo genuina vi-
detur codicis Pliniani lectio, quam et
codices omnes tuentur: quoniam alicui
sic mulanda foret, ex vero Theophras-
tense rationis intellectu: et raras
fuisse in Italia, ac nominatim in Adria,
apud auctores invenitur. II. — Codd.
Begg. et Lang. ut alias. Alias autem
intelligo alius generis. Nempe platan-
us, gallice le platane, non erat in
Italia et Hispania, sed Acer platanul-
des, l'ébale plane. Nec aliter Cere-
rem Atticam ab alia Cerere in Sicilia
distinguit Plinius VII, 56. Bæhr. —
Hallucinari videtur Bruterius. Noster
enim non alius generis platanos, sed
alias similiter esse in Italia, raras
quidem Dionysii temporibus, sigoi-
ficare voluit. Eo, P.

IV. *Captae Urbis*. Romae a Gallia

captae, anno V. C. 364. Dalec. cod.
circa Capuae urbis aetatem. Male;
adeone enim insignes bulus urbis rit-
tus, et Romanis commendabiles visi
sunt, ut signandos inde fastos, et de-
notanda tempora Plinius putaverit?
HARD.

Vt mero infuso. Macrobi. Saturn.
II, 9: Hortensius platanos suas vino
irrigare consuevit: adeo ut in actione
quidam, quam habuit cum Cicerone
susceptam, precario a Tullio postulas-
set, ut locum dicendi permutteret se-
cum: abire enim in villam necessario
se velle, ut vinum platano, quom in
Tusculano ponerat, ipse mitteret.
Martialis Epig. IX, 62: Crevit et effuso
lactior umbra mero. Elegans de eo-
dem epigramma Philippi, in Anthol.
Graec. I, 59, quod Grotius ita trans-
tulit: Frondiferam platanum me de
radice revulsam Straverat insani vis
truculenta Noti. Lota resurrexi bro-
mio; mihi scilicet aestu Imber is, et
bruma gratior imbre Iovis. Sic mihi
vita redux: aliorum corpora fecit
Evius, at nostrum rectius esse dedit.
HARD.

V. *Academiae*. Villa fuit Athenis
imposita littori, cum porticu et ne-
more, ut Plin. docet lib. XXXI, cap.
3. Cicero Question. academicar. lib.
I, cap. 17: Qui erant cum Aristotele
Peripatetici dicti sunt quia disputabant

mae Athenis cubitorum xxxiii a radice ramos antecedente. Nunc est clara in Lycia gelidi fontis socia amoenitate, itineri apposita, domicilii modo, cava lxxx atque unius pedum specu, nemorosa vertice, et se vastis protegens ramis, arborum instar, agros longis obtinet umbris: ac ne quid desit speluncae imagini, saxae intus crepidinis corona muscosos complexa punices: tam digna miraculo, ut Licinius Mucianus ter consul, et nuper provinciae eius legatus, prodendum etiam posteris putarit, epulatum intra eam se cum duodevicesimo comite: large ipsa toros praebente fronde, ab omni afflatu secunrum, optantem

inambulantes in Lyceo. Illi autem qui Platonis instituto, in Academia, quod est alterum gymnasium, etc. Tamen et ipsum Lyceum, institutumque Aristotelis Academiae nomine fructatur; unde et idem Tullius de Finib. V, 7: Aristoteles, inquit, in Academia vetere numeratur. Horat. Ep. II, 2: Atque inter silvas Academicae quaerere pecuniam. H.

Cubitorum. XXXIII. Arborum amplitudinem XXXIII, non ut est hactenus editum, XXXVI, ex Varone et Theophrasto didicimus. Sic enim ille de Re rustic. I, 37: Aliae enim, inquit, radices angustius diffunduntur, ut cupressi; aliae latius, ut platani, usque eo Theophrastus scribit, Athenis, in Lyceo, quum etiamnum platani novella esset, radices trium et triginta cubitorum egisse. Theophrasti verba sunt ista, Histor. Plant. 4, 2: Ὥς οὖν ἐν τῷ Λυκίῳ ἡ πλάτανος, ἡ κατὰ τοῦ ὄχιτόν, ὅτι νῦν οὖσα, πρὸς τρεῖς καὶ τριάκοντα πῆχυν ἀφ' ἑνὸς, κ. τ. λ. H.

A radice ramos antecedente. Ita codd. omnes Reg. Colb. Paris. etc.

Sententia est, non tam patulis hanc platani diffusam ramis, quam radicibus fuisse. H. — Editi omnes ante Hard. unius radice. Ed. P.

In Lycia, Ita libri omnes. H. — Quidam, teste Dalec. in Lydia. Frustra; nam diversa haec a Lydiaca platano, quam aureo monili a Xerxe donatam ob pulchritudinem, custodisseque unius ex Immortalibus mandam Herodotus scribit. De his cf. et Aelian. Var. Hist. II, 44. Ed. P.

Nemorosa vertice. Sic Hard. codices; mox obtinet saxae; quum antea legeretur, obtinens ... saxae. Ed. P.

Licinius Mucianus. Ex gente Licinia; ex qua fuere Licinius Crassus, Licinius Nerva Augustus, Licinius Valerianus et Gallienus, Licinianus Licinius Augustus, cum filio Caesare, etc. Hard.

Ipsa toros praebente fronde. Marg. Var. ipsa toris praebente frondes. Ed. P. — Optantem. Cave credas Pintiano legenti optantem. Caplatur ille crepitus auribus, siquidem adsit; si non adsit, oplatur. H.

imbrium per folia crepitus, laetiolem, quam marmorum nitore, picturae varietate, laquearum auro, cubuisse in eadem. Aliud exemplum Caii principis, in Veliterno rure mirati unius tabulata, laxaque ramorum trabibus scamna patula, et in ea epulati, quum ipse pars esset umbrae, xv convivarum ac ministerii capace triclinio, quam coenam appellavit ille nidum. Est Gortynae in insula Creta iuxta fontem platanus una, insignis utriusque linguae monumentis, numquam folia dimittens: statimque ei Graeciae fabulositas superfuit, Iovem sub ea cum Europa concubuisse: ceu vero non alia eiusdem generis esset in Cypro. Sed ex ea primum in ipsa Creta (ut est natura

Laetiolem quam, etc. Chifflet. cod. *latiorempue.* Eo. P.

Caii principis. Quem Calignam vocat. Hano.

Unius tabulata. Unius platanus ramos late diffusos, tabulatorum instar, et scamnorum. H. — Mox Harduinus e Chifflet. *laxaque* reposuit; Dalec. Elzevir. Gronov. *laxisque.* Eo. P.

Pars esset umbrae. Sic libri omnes; etsi Plotianus malit, *quum imparis esset umbrae.* Sententia est, Caium principem obesitate corporis maximam umbrae, quam platanus efficeret, partem occupasse: nihilominus xv convivas, cum ministris ac servis, sub eadem umbra latuisse, H. — Dalecamp. nimium codicibus derogando fidem, proponebat, *circum sparsa ipsius umbra*; sed nihil mutare opus est. Eo. P.

Nidum. Quam festiva translatione Virg. Georg. II, 269, arbores appellat antiquas avium domos; tam lepide Caius hominum nidum istud, quod platanus praebuit, triclinium vocat. Hano.

Utriusque linguae. Nam de ea graece Theophrastus Histur. Plant. I, 45; ex eoque latine Varro de Re rust. I, 7. Hano.

Graeciae fabulositas. Plinius ipse lib. IV initio, de tertio Europae sion: *Omnia Graeciae fabulositas, sicut et litterarum claritas ex hoc primum sinu effulsit.* Hano.

Iovem sub ea. Theophrast. loc. cit. *ἰνὶ τὰς ὕψι, ubi ἰνὶ ἀπὸ τοῦ ὕψους dictum: etsi arbori insidere ipsi Europa videtur in nummo FOPTYNQN, apud Anton. August. dial. 3, pag. 85. H.*

Eiusdem. Sic Chiffletii cod. Antea, eius. Eo. P.

In Cypro. Varro et Theophrast. locis laudatis, similem existisse et in Cypro platanum pariter prodiderunt. H. — De prodigiosa platano, quae in insula Co hodieque visitur, circuitu trunci xxxv pedes superante, multa legenda sunt, quae in Ephemeride quadam, vulgo *l'Hygie*, recens prodierunt, 21 Ian. 1327. Eo. P.

Sed ex ea. Ex Gortynensi platano aliae deinceps saepe, non eadem

hominum novitatis avida) platani satae regeneravere vitium: quandoquidem commendatio arboris eius non alia maior est, quam solem aestate arcere, hieme admittere. Inde in Italiam quoque ac suburbana sua, Claudio principe, Marcelli Aesernini libertus, sed qui se potentiae causa Caesaris libertis adoptasset, spado Thessalicus praedives, ut merito dici posset is quoque Dionysius, transtulit id genus. Durantque etiam in Italia portenta terrarum, praeter illa scilicet, quae ipsa excogitavit Italia.

VI. (II.) Namque et chamaeplatani vocantur coactae

retinere dotem, ut numquam folia dimitterent; quae laus illius propria et peculiaris fuit; sed nativum retinere arboris eius seu vitium, seu ingenium: ut quemadmodum opacitate frondium aestate solem arcerent, sic hieme, foliorum amissione, totum admitterent. HARR.

Marcelli Aesernini. Is est Marc. Aeserninus, quem Cn. Piso caedis Germanici accusatus, patronum petiit, ut scribit Tacitus, Annal. III, 2. Tiberii principatu visit: filius fuit Claudii Marcelli Aesernini, qui eum L. Arruntio consulatum gessit, anno V. C. 732. H. — Male in omnibus libris editis, *Aesernini*. BAY.

Sed quid... apud Thessalicus praedivus, etc. Haec tam sollicita disquisitio fortunarum ac inorum hominis libertinae conditionis nec praesenti instituto congruit, et indigna est Pliniana gravitate. Itaque verba haec non Plinii, sed alicui censemus. FINX. — Quis porro praeter doctiss. virum, interpolationem hoc in loco suspicari fas esse duxisset, omnibus libris, tum editis, tum manu exaratis, de vulgata lectione consentientibus? Eo. P. — *Et merito... Dionysius.* Cuius factum imi-

tatus esset, de quo supra dictum est, c.

3. Forte satius, ut merito. H. — Propositam emendationem (sc. ut pro et), quam firmant Reg. codices et edit. princeps, post Broterium recipere nulli dubitavimus. Eo. P.

Id genus. Platani scilicet Gortynensis. HARR.

Etiam in Italia. Chiff. codex, et in Italia. Eo. P.

VI. *Chamaeplatani*, etc. Non diversa a Platanis orientalibus species. Ex hoc Nostri loco patet platanos certo serendi ac recidendi genere, ad pumilionum (*nains*) breviterem redigi solitas; quemadmodum apud nos superior. saecul. ridiculus mos invaluit in hortis regum aut optimatum (*parcs*), taxos, buxos, carpinos, etc. ita tondendi, ut mutilae truncataeque arbores multimodas rerum et animalium figuras repraesentare viderentur. Nec prius istorum ornamentorum taeduit, quam reperto novo quodam hortorum genere, quod anglicum vocant, ad naturam quidem magis accommodato, sed in quo multi non minus insaciunt. Arborum porro coactae brevitate ea est praecipua utilitas, ut hortulorum floralium am-

PLIN. N. H. Tom. V

B

brevitatis: quoniam arborum etiam abortus invenimus. Hoc quoque ergo in genere, pumilionum infelicitas dicta erit. Fit autem et serendi genere, et recidendi. Primus C. Matius ex equestri ordine, Divi Augusti amicus, invenit memora tonsilia intra hos LXXX annos.

- VII. (III.) Peregrinae et cerasi, Persicaeque, et omnes quarum Graeca nomina aut aliena: sed quae ex his incolarum numero esse coepere, dicentur inter frugiferas. In praesentia externas persequemur, a salutare maxime orsi. Malus Assyria, quam alii vo-

bulacra, agrorum limites, fossarum proclivia, perpetua et contexta virgultorum serie (*palissade*) valleut ac muniant. Eo. P.

Arborum etiam abortus invenimus. « Abortus dicitur, inquit Festus, quod non sit tempestive ortus. » Nunc Plinius abortum vocat, quod infelicitur, nec iusta mensura ortum est; sed pumilionum brevitata. H.

C. Matius. Augusto eorum hunc fuisse Tacitus innuit, *Annal.* XII, 60. Libros tres adidisse, quos inscripsit nominibus Coci, Catarii, et Salgemarii, auctor est Columella XII, 44. Alius videtur a C. Matio, quem inter Iulii Caesaris dictatoris amicos refert Suetonius in eius vita cap. LII. H. — Lib. ante Hard. editi, *C. Matius*. Eo. P.

Intra hos LXXX annos. Circa annum V. C. 750, qui ante Christum natum fere quartus. H.

VII. *Peregrinae et cerasi*, etc. E peregrinis scil. terris primum advenit. In cod. Reg. 1, 2, *cerasae*; in Colb. 2, *cerasae*, forte pro *cerasiae*; nam Graecis et *εἰς πάρος*, et *ἐκ παλαιῶν* arbor vocatur. De cerasi dicitur XV, 30; de Persici eodem lib. cap. 43. Nam

et eae caeli iam sunt huius incolae, solique nostri. HAAO.

Malus Assyria, quam alii vocant *Medicam*, etc. *Μήλον Μηδικόν*, Theophrasto IV, 4, et Dioscoridi I, 466; Galeo de *Fae. simp. med.* *μήλον Μηδικόν*. Eo. P. — *Malus Assyria*, quam alii vocant, etc. *Citrus medica* Linn. (*C. acida* P. *Polyadelph. iconod. gen.* 1310, Pers. *Aurant.* Juss.) Plinii aeo nusquam, nisi apud Medos et Persas, proveniebat. Palladius quem quinto saeculo vixisse putant, praecipuam in ea colenda enam adhibuit, ipso teste. Cf. not. 7 inf. Veterum testimonio constat malum medicum pro antidoto habitum esse, nec iniuria; saltem in certis venenorum generibus, quae *εὐπερισταλά* vocant. Item illud prodiderunt non parum febricitantibus prodesse, ventris lumbricos necare et expellere, bilem reprimere, adversus omnes morbos pestilentes ac venenosos valere, etc. Exstat quoque apud Athenarum lib. III, faenorosorum quorundam hominum historia, qui ad serpentes damonati, eo elicti mali liberi aevi evaserunt. Quae si usu et experientia probarentur, nulli dubium esset,

cant Medicam, venenis medetur. Folium eius est unedonis, intercurrentibus spinis. Pomum ipsum alias non manditur: odore praececlit foliorum quoque, qui transit in vestes una conditus, arcetque anima-

quin citrus inter optima naturae muneris adnumeranda foret. Habitat in Oriente; meridionali Europa quasi sponte crescit. De varietatibus eius conf. *Encyclopéd. Botan.* tom. IV, pag. 579. Commentatores nonnulli in loco Virgilii sup. cit. malum mediram pro Citro aurantio (vulgo orange) perperam habuerunt. Sed virorum rei herbariae peritissimorum iudicio *Hesperidum mala*, *malo aurea* apud Virgilium nihil aliud esse constat, quam *Pyrum cydonium* Linn. (*Cydonium*, *cognassier*, Pers. *Iconod. pentag.* gen. 4232. *Rosae* Juss.) Citrum vero aurantium nonnisi sexto vel septimo post Virgilium saeculo, ex India in Europam Arabes advesere. Vid. Excurs. I ad calcem huius libri. Eu. P.

Venenis. Vide quae dicturi sumus lib. XXIII, cap. 55. HAD.

Unedonis. Id arboris genus est, quod nostri vocant *arbourier*; cui folia lauro simillima. Vnde et ipsius Assyriae mali folia cum laurinis confert ex Theophrasto Athenaeus lib. III, pag. 83: ἔχει δὲ τὸ δένδρον τοῦτο φύλλον μὲν ὁμοῖον, καὶ σχῆμα ἴσον τῷ τῆς δάφνης, x. t. λ. Virgilius quoque, Georg. II, 431 sqq. *Ipsa ingens arbor, faciemque simillima lauro: Et si non alium late iactaret odorem, Laurus erat.* Apud Theophrast. IV, 4, non δάφνης, sed ἀδρᾶχνος, liheriorum incuria legitur. Solinus Plinium transcribit, cap. XLVI. HAD. — De unedone cf. lib. XV, cap. 28. Eu. P.

Pomum ipsum. Quod κίτριον Graecis dicitur, teste Galeno loco cit. *citreum malum* ipsi Plinio; nostris, *citron*. HAD. — Quod dicit Noster *pomum oliae non mandit*, id accepit a Theophr. Hist. Plant. IV, 4; accepit et Athenaeus lib. III, p. 83: Καὶ μηδὲς ὕμῳ θαυμαζέτω εἰ φησι μὴ ἐσθίσθαι αὐτό. Οἷός τε καὶ μέγιστα τῶν κατὰ τοὺς πόλεις ἡμῶν χρόνων, οὐδεὶς ἤσθιεν· ἀλλ' ὥς τι μέγιστον καὶ μάλιστα ἀπετίθεντο ἐν τοῖς καθεύδειν; μετὰ τῶν ἱππῶν. Plutarchus etiam tradit suis temporibus parum adhuc id fuisse usu receptum, additque plerosque seniorum, insolentes eius cibi, prorsus abstinuisse: πολλὰ γὰρ, inquit, τῶν ἀγέστων καὶ ἀβρώτων πρότερον, ἠδίστα νῦν γέγονεν. Et adest exempli loco, oenomei, sicyopeponem, piper et hoc ipsum citrium malum. Eu. P. — Citrus bene describitur a Theophrasto; sed optime provenisse in Graecia haud videtur, quum fructus non haberentur edules, sed ob solam spiritus rosarum in ore servarentur. Serebatur in vasis fictilibus perforatis, ut radicem agere tutius posset. SPANGL. — Noxia. Hoc est, ut recte Oppianus apud Macr. Sat. II, 45, interiectum vesti tinras necat. Theophrastus et Athenaeus loc. supra cit. ἱμάτια ἀνοπάζοντες, vestes servat illaetos; Diosc. loc. cit. ἀβρωτὰ ἢ ἀβ εὐροσίου νόσο νινδισιαν. Hinc apud Naevium poetam, teste Macrobio, *citrosa vestis*. HAD.

lium noxia. Arbor ipsa omnibus horis pomifera est, aliis cadentibus, aliis maturescentibus, aliis vero subnascentibus. Tentavere gentes transferre ad sese propter remedii praestantiam ficiilibus in vasis, dato per cavernas radicibus spiramento: qualiter omnia transitura longius seri arctissime transferrique meminisse conveniet, ut semel quaeque dicantur. Sed nisi apud Medos, et in Perside, nasci noluit. Haec est autem, cuius grana Partorum proceres incoquere diximus esculentis, commendandi halitus gratia. Nec alia arbor laudatur in Medis.

VIII. Lanigeras Serum in mentione gentis eius narravimus. (IV.) Item Indiae arborum magnitudinem.

Arbor ipsa. Solinus, alique modo citati. HAAS.

Omnibus horis. Hoc est, quorumque anni tempore; Theophrastus: πᾶσιν ὥραις. Dioscorides; δι' ἐλαυ τοῦ έτους. Eleganter Palladius, lib. IV in Martino, tit. 10, esp. de citreo: *Aserit Gargilius Martialis*, inquit, *apud Assyrios pomis hanc arborem non cedere; quod ego in Sardinia, et in territorio Neapolitano in fundis meis comperi, quibus solum et coelum tepidum est, et humor exundans: per gradus quosdam sibi semper poma succedere, quam maturis se acerba substituant; acerborum vero aetatem florentia consequantur, orbem quemdam continuas fecunditatis sibi ministrante natura.* Plinius omnes horas more graeco dixit: nam annalia tempora (inquit Cael. Aurelius lib. III, c. 8), hoc est, ver, aestatem, autumnum atque hiemem, Graeci horas appellant. Plinius ipse lib. IX, cap. 54, genitalis anni horam, pro verna tempestate dixit. HAAS.

Per cavernas. Per vasorum foramina. Breviter Theophrastus atque

ἐστραγγιζόμενα, in vasis perforatis. HAAS.

Nisi apud Medos. Solinus loc. cit. At Palladii postmodum diligentia in Italia arbor ea convaluit, atque alio inde propagata. Conf. sup. not. 7. HAAS.

Incoquere diximus. Haec a Theophrasto lib. IV, c. 4, mutuus est Noster, et Athenseus libro III, cap. 26. Virg. quoque Georg. II, vs. 434 et 435: *animas et olentia Medi Ora fovant illo, et senibus medicantur anhelis.* HAAS. — Cuius grana, etc. Margo Var. ex Dalecampio, corticem; consentiente Theophrasto loc. proxime laud. ubi vulgo legunt, τὸ ἴζηθεν, exteriorem scil. fructus partem, sive corticem: Plinius tamen de Parthis, lib. super. esp. 445: *sed sibi proceres medentur grano Assyrii mali, cuius est mavis praecipua, etc.* Eo. P.

VIII. *Lanigeras Serum*... narravimus. Libro VI, cap. 20. HAAS. — De lanigeris Serum arboribus vide Eac. II ad finem hui. lib. Eo. P.

Item Indiae arborum magnitudinem. Vide lib. VII, cap. 2. HAAS.

Vnam e peculiaribus Indiae Virgilius celebravit ebenum, nusquam alibi nasci professus. Herodotus eam Aethiopiae intelligi maluit, in tributi vicem regibus Persidis e materie eius centenas phalangas tertio quoque anno pensitasse Aethiopas, cum auro et ebore, prodendo. Non omittendum id quoque, vicens dentes elephantorum grandes, quoniam ita significavit, Aethiopas eadem causa pendere solitos. Tanta ebori auctoritas erat, urbis nostrae trecentesimo decimo anno: tunc enim auctor ille historiam eam con-

Vnam... Virgilius celebravit. Georg. II, 416 et 417: *Divisae arboribus potiorae sola India nigrum Fert ebum.* Adde Solin. cap. 121. Haseo. — *E peculiarioribus.* Dalec. eod. *utramque peculiaris.* Eo. P. — *Ebenum.* Vide Excursum III ad finem hui. libri. Eo. P.

Herodotus, lib. III, s. Thalia, num. 97. Subscribit Dioscorides, lib. I, e. 429, ubi Aethiopicam nigramque ebum in primis commendat: *Εβνος κρατίστη καὶ Αἰθιοπική καὶ μέλαινα.* Lucanus quoque lib. X, vs. 417 et 418: *Ebenu Meroëtica vastos non operit postes.* Vbi Marcotica in libris vulgatis perperam legitur; nam idem poeta lib. X, vs. 303 et 304: *Ambitur nigris Meroë freunda colonis, Laeto comis ebum.* Sed ab iis propterea Virgilius non discedit, qui omnem Aethiopiae plagam Indiae nomine complectitur. Haseo.

Centenas. Herodotus loc. cit. ducentas ait, *δύκκοσια; φάλαγγας ἑβένου*, id est, fascies ebeni ducentos. De hac voce phalangas egimus lib. VII, cap. 57. Haseo. — Paulo ante Dalec. eod. *tributi vice.* Eo. P.

Vicens. Herodot. pariter loc. cit. *διέκκτος ὀδόντας μεγάλους εἰκοσὴ*

Eadem causa. Harduinum sequimur, quamquam Broter. e cod. Reg. et edit. *prine' ea de c. legit.* Eo. P.

Vitis nostrae trecentesimo decimo anno. De tempore conditae ab Herodoto historiae dissentit a Plinio Lucianus in Herodoto; ab utroque Suidas et Eusebius in Chronico. Haseo. — Plinium hoc loco erroris arguit vir doctrinae haud ignobilis, Le Vayer, cuius haec fere verba sunt: *Ioniam dialectum didicit Herodotus in insula Samo, historicusque libros ibidem conscripsit, multo ante quam in Italiam migraret. Et ito certe Suidas; cui libentius assentior quam Plinio, asserenti videlicet historicum nostrum tum demum operi manum admovisse, quum in una ex civitatibus Magnae Graeciae, Thurii in Italia sponte exularet, ut qui e nobilium numero, cum pluribus de patrio servitute liberanda concitasset. Plinium autem, dum alia aliorum scripto compilaret, cepisse, humanum ut fert ingenium, et a vero prorsus deflexisse facile deprehendet, qui meminerit iam multis ante annis historicos suas publice ludis Olympiis Herodotum recitasse, quod vel tironibus notum e Veterum testimonio Eusebii quoque in primis in Chronico.* Eo. P.

didit Thuriis in Italia. Quo magis mirum est, quod eidem credimus, qui Padum annem vidisset, neminem ad id tempus Asiae Graeciaeque, aut sibi cognitum. Aethiopiae forma, ut diximus, nuper allata Neroni principi, raram arborem Meroën usque a Syene sine imperii, per DCCCXVI M. passuum, nullamque aliam nisi palmarum generis esse docuit. Ideo fortassis in tributi auctoritate tertia res fuerit ebenus.

IX. Romae eam Magnus Pompeius in triumpho Mithridatico ostendit. Accendi Fabianus negat: uritur

Eidem credimus. Lib. III, sive Thalia num. 115: Τοῦτο μὲν γὰρ, ἡ Ἡριδανὸς αὐτὰ καταγορεύει τὸ ὄνομα, ὡς ἐστὶ ἑλληνικόν, καὶ οὐ βαρβαρικόν· ὑπὲρ ποιητῶν δὲ τινος ποιηθέν τοῦτο δὲ, οὐδενὸς αὐτόπτερον γενομένου οὐ δύναμαι ἀποῶσαι τοῦτο μετέωρον, δυνεὶ θάλασσαν ἐστὶ τὰ ἐπὶ τῆς Εὐρώπης. HAN. — Qui Padum annem vidisset. Cod. apud Laet. non vidisset; et idem mox nemini, non neminem legebat. Eo. P.

Aethiopiae forma. Quam nos graeco nomine geographicam, sive chorographicam delineationem vocamus: et historicam narrationem rerum in ea regione singularium. HAN. — Vt nunc vernacula lingua dicimus, *tableau géographique et statistique*. Eo. P.

Vt diximus. Lib. VI, cap. 35. H. — Raram arborem ebenum Meroën usque a Syene sine imperii, per nonaginta xxi m. passuum nullamque aliam nisi, etc. Sic editi. veteres: ego autem scribo: raram arborem (expuncto verbo ebenum, quod neque ignorant Harduini codices) a Syene sine imperii, per nonaginta m pass., nullamque nisi palmarum generis, etc. Et quod sequitur, sic emendo: fortassis in tributi auctoritate tertia

res fuerit ebenus, hoc est, in tributis quae pensabant Aethiopes regibus Persidis, tertius ebene locus fuit. SALM. pag. 387.

Per DCCCXVI M. pass. Sic manuscripti Reg. Colb. et Paris. Tamen lib. VI, cap. 35, spatium id ex ipso Neronis exploratorum relatu 873 m. pass. esse praouuntiavit. HAN.

Nullumque aliam nisi palmarum, etc. Nec fuit igitur e palmarum genere ebenus, neque ex eo verius quod apud nos pro ebene venditur, sed gaiaci potius Indorum genus, quae Dalecampio describitur *Histor. Plant.* lib. II, capite 20. HAN. — Bontetius ex edit. principe et cod. Chiff. Salmasio praecunte, *aliam delevit*. Eo. P.

In tributi... tertia res fuerit. Quoniam, ut dictum est, cum auro et ebore, Persidis regibus ebenum Aethiopes pensarent. HAN. — Lib. ante Harduin. edit. in *tributorum auctoritate*. Eo. P.

IX. Romae eam M. Pompeius... ostendit. Solin. cap. LII. HAN. — Eam Dalec. cod. etiam. Eo. P.

Accendi Fabianus negat. Afferunt Dioscorid. I, 129: τριτίαν ἐκ' ἀνθρώπων μετ' ἐνδοθείας καὶ δέχμα καπνὸς ἐκθυμωμένη· ἡ δὲ πρόσφατος διὰ τὸν

tamen odore iucundo. Duo genera eius: rartum id, quod melius, arboreum, trunco enodi, materie nigri splendoris, ac vel sine arte protinus iucundi: alterum fruticosum cytisi modo, et tota India dispersum.

X. (v.) Est ibi et spina similis, sed deprehensa vel lucernis, igni protinus transiliente. Nunc eas exponam quas mirata est Alexandri Magni victoria, orbe eo patefacto.

XI. Ficus ibi exilia poma habet. Ipsa se semper se-

λειτουργία ἀνάπτειται, πρὸ προσχηθῆ-
αι. HAN. — Accendi... negat; uritur
tamen, etc. Planus ex Dioscoridis
loco sensus: Scilicet veterem ebrium
prunis impositam, ignem quidem
sentire, non vero accendi, id est,
citra flammam amburi; quod in aliis
quibusdam lignis fieri lampridem
experientia nos docuit. Quid autem
discriminis esset duas inter eas voces,
uri et accendi, si novisset probe Poi-
sinet de Sivry, ad huius loci inter-
pretationem graviter non offensusset.
Ex notis MSS. Cl. Gerardi. Ed. P.

Duo genera eius. Haec pariter
Theophrastus Histor. Plantarum lib.
IV, cap. 5. HAN.

Trunco enodi. Et qui sit venarum
pectusque expert, ac laevore simi-
lis cornu elaborato: μή ἔχουσιν πη-
δόντας, ἐμπεδὸς κέρπει εἰργασμένη τῇ
λαϊότητι, ait Diosc. l. cit. H.

Vel sine arte. Theophrast. sine
aetate. Commendat eam in primis,
quae quem habet colorem, eum non
decursu temporis, οὐ θεσπευάζουμένη,
sed statim sua natura capessit, ἀλλ'
οὐδὲ τῇ φύσει. HAN.

Alterum fruticosum. Rectius id Plin-
ius quam Theophrastus, qui de
utroque ebri genere pronuntiat,

ἔστι δὲ τὸ δένδρον θρυμνίδες, ὥσπερ
ὁ κύτισος. Fruticosum autem dicitur,
quod multos habet a radice frutican-
tes ramos. HAN.

X. Est ibi et spina, etc. In India.
Huius libri ac loci index, Spina In-
dica. Haec similem ebriam, atque ad
lucernarum lumen translucentem Plin-
ius facit. H. — Tō est quod omittit
Gronov. nec disiungendum a verbo
superiore disperum pronuntiat Bro-
terius, hic nos e Chifflet. Harduino
adstipulante, reposuimus. — De Spina
Indica vid. Eze. III ad finem huius
lib. Ed. P.

XI. Ficus ibi exilia poma habet.
In cod. Chifflet. eximia; quam et
paucis et exilia ficum eam ferre con-
stat, ex Theophrasto quem Plinius
hoc loco transcribit. Sic enim ille
lib. IV, cap. 5: εἰς τὸν δὲ θρυμνίδος
τὸν καρπὸν, οὐχ ὅτι κατὰ τὸ τοῦ
δένδρου μέγεθος et paulo post: καρ-
πὸν δὲ σφόδρα μικρὸν, ἡλικον ἐκβί-
θος, pomum fert exiguum valde,
ciceris magnitudine, ὅμοιον δὲ σύκῳ,
similitudine fici. HAN. — Ficus ibi,
etc. Ficus religiosa Linn. (Diosc.
triand. gen. 2193, Pers. Frlc.
Juss.) Totum hunc locum Noster mu-
tuatus est a Theophrasto, qui omi-

rens, vastis diffunditur ramis: quorum imi adeo in terram curvantur, ut annuo spatio infigantur, novamque sibi propaginem faciant circa parentem in orbem, quodam opere topiario. Intra sepem eam aestivant pastores, opacam pariter et munitam vallo arboris, decora specie subter intuenti, proculve, fornicato ambitu. Superiores eiusdem rami in excelsum emicant, silvosa multitudine, vasto matris corpore, ut LX passus plerique orbe colligant, umbra vero bina stadia operiant. Foliorum latitudo peltae effigiem

nium diligentissime arborem descripsit: his fere similia ap. Strab. Geograph. lib. V: *Indio multas quidem admirabiles fert arbores, e quibus est, cuius rami ad terram propendent, foliis non minoribus clypeo. Onesicritus curiosius ea persequens, quae sunt in Musicana, terra Indiae australissima, refert arbores quandam ingentes esse quarum rami, quam ad duodenos cubitos excreverint, reliquum incrementum prorsum faciant, deflexi quousque terram contingunt; deinde terram subeunt ac radices agant, veluti traduces; mox rursus exeant in truncum, quo postquam aucti fuerint, eodem modo flectantur, et aliam propaginem efficiant, rursusque aliam, ut ab una arbore longum umbraculum fiat, tabernaculo multis columnis imitanti simile.* Ficum indicam licet obscuriori modo, item significasse videtur Curtius lib. IX, cap. 4: *Hinc Poro amneque (Hydaspe) superoto, ad interioro Indiae processit. Silvae erant prope in innensum spatium diffusae, procerisque et in eximiam altitudinem editis arboribus umbrosae: plerique rami, instar ingentium stipitum, flexi in humum, rursus, qui se curvaverant, erigebantur adeo (scil.*

ex nova radice), ut species esset non rami resurgenti, sed arboris ex sua radice generatae. Vid. Curt. IX, 4, tom. II, pag. 277 et 278 edit. nostrae. Eo. P.

Ipsa se semper serens, etc. Quae hoc capite continentur, totidem verbis exstant apud Theophrast. I, 42; maxime vero IV, 5. HARO. — *Margo Varior. pomo semper serens vastis diffundit. ram. quorum pondere adeo,* etc. Eo. P.

Matris corpore. Stirpis, truncive. Sic Virg. Georg. II, 23: *Hic plantas tenero abscondens de corpore matrum Deposuit sulcis; hic stirpes obruit,* etc. HARO.

Vt LX pass. plerique orbe colligant. Rami scilicet in orbem fusi. Ita MSS. omnes Reg. Colbert. etc. Credibilis id nimirum, quam quod Theophrast. ait loco cit. vel uoius caudicis crassitudinem LX saepe, XL crebrius passus aequare: καὶ τὸ πᾶχος τοῦ στελέχους ἕνα πλείονων ἢ ἑξήκοντα βηματίων, τὰ δὲ πολλὰ τετρακίοντα. Quanquam non sum nescius et pedem βῆμα significare: unde apud Hesych. βηματίζω, τὸ τοῖς ποσὶ μετρεῖν. II.

Peltae effigiem. Et magnitudinem;

Amazonicae habet: hac causa fructum integens, crescere prohibet. Rarusque est, nec fabae magnitudinem excedens: sed per folia solibus coctus praedulci sapore, dignus miraculo arboris: gignitur circa Acesinem maxime amnem.

XII. (vi.) Maior alia: pomo et suavitate praecellentior, quo sapientes Indorum vivunt. Folium alas avium

Theophrastus loc. cit. τὸ δὲ γὰρ φύλλον οὐκ ἔλαττον ἔχει πέλτεος, addit Plinius, Ἀμαζονικῆς. Pelta porro Thracum propria fuit; amazonica peculiarem formam habuit, qualem diximus III, 6; scutum id erat, lunae aequo portione divisae, sive iam semipleuae, ut aiunt, imaginem referens. Pelta, proprie clypeus, scutum umbone carens. Hesych. et Suidas: Πέλτε, ἀσπίς ἵππου οὐκ ἔχουσα. HAZO.

Nec fabae magnitudinem excedens. Theophrast. loco supra laud. Καρπὸν δὲ σφόδρα μικρὸν, ἧλιον ἰσθύνθας, fructum fert admodum exiguum, magnitudine ciceris; Plinius vero, *fabae*. Si vulgarem fabam intelligit, digna sane transformatio, ut ait Pin-tianus, quae inter Ovidianas reponatur. At graecae fabae magnitudine esse vult, quae, ut cicer, rotunda est, nec magna. I. BON. A STAPEL.

Circa Acesinam. Theophrastus περὶ τῶν Ἀσιάνων, quo de amne dictum est VI, 23. H.

XII. *Maior alia*, etc. Quidam musam esse putant. Thevetus cap. xxviii, arborem vocari oif, *pagovere*, fructum, *pacona*; Oviedus, *platanos*: utrumque nomen ad *palam* accedit. Aliam huic similem, et usui frequentissimam Thevetus ibid. scribit vocari *Hoyriri*; Oviedus *jafoma*. DALL. — Haec rursus totidem verbis Theo-

phrast. Histor. Plantar. lib. IV, cap. 5. H. — *Maior alia*, etc. Significari hoc loco *Musam Paradisiacam* (Henzand. monogyn. gen. 761, Pers. *Musae*. Juss.) testatur Cl. Sprengel, praecuntibus Clusio, Dalecampio, Bodaen, quorum virorum auctoritati minime refragatur; negligentius hic Noster Theophrastum videtur exscripsisse, duasque diversas arbores ab auctore graeco delinestas confudiasse (vid. not. 3 infr.). Arbor *tala*, cuius mentio fit ab Arriano de Reb. Ind. non eadem esse videtur atque Plinii *pala*, et potius ad eam referenda quae *lauifera* ab aliis dicta, describitur Theophrast. IV, 9. Conf. Bod. a Stapel in Theophrast. IV, 4. En. P.

Sapientes Indorum. Gymnosopistae scilicet. H.

Alas avium imitatur. Theophrastus hanc arborem, cuius folium alas avium imitatur, ab ea qua sapientes Indorum vivunt, diversam facit. Verba scriptoris graeci sunt ista: Καὶ χρώνται τροφῇ τῶν Ἰνδῶν οἱ σοφοί... ἑτέρον δὲ οὐ τὸ φύλλον τὴν μὲν μορφήν πρόμακτις, τοῖς τῶν στρουθῶν πεποῖς ὅμοιον ἃ παρατίθενται παρὰ τὰ κράνη. Et Graecis quidem στρουθῶς, avis quaelibet dicitur: sed Attici τὴν στρουθῶν Struthiocamelum solent appellare, ut ex Hesychio liquet. Et sic accepisse Theophrastum apposita

imitatur, longitudine trium cubitorum, latitudine duum. Fructum cortice mittit, admirabilem succi dulcedine, ut uno quaternos satiet. Arbori nomen palae, pomo arianae. Plurima est in Sydracis expeditionum Alexandri termino. Est et alia similis huic, dulcior pomo, sed interaneorum valetudini infesta. Edixerat Alexander, ne quis agminis sui id pomum attingeret.

2 XIII. Genera arborum Macedones narravere, maiore ex parte sine nominibus. Est et terebintho si-

nota demonstrat, quum alt huius arboris folia galeis imponi. H.

Trium cubitorum. Theophrast. duorum tantum, *μῆκος δὲ ὡς δυνάμεις*. At videtur mutilus Theophrasti locus, ea loco Plinii integro supplendus. H.

Fructum cortice mittit. Ex ipso caulis cortice fructus enascitur. H. — Edit. ante Hard. *emittit.* Eo. P. — *Arbori nomen palae, pomo arianae.* Non habet haec nomina Theophrast. Arbori nomen esse *tala* ait Arrianus in Indic. p. 522. H. — An *arica*? Certe in Indice huius libri ac loci, *ariana* legitur. Eo. P.

In Sydracis. Scribo in *Oxydracis*, ex Strabon. lib. XVI, et Stephano, et reliquis. PIER. — *Sydracis.* Ita lib. omnes; hos Sydracos Noster appellat VI, 25. H.

Est et alia. Ex Theophrasto iterum, Hist. Plant. lib. IV, c. 5. H. — *Dulcior pomo.* Fructu longo; contorto, non recto; in cibo suavi. Theophrast. loco cit. Hanc Tamarindum nostrum esse putant. DAT. — *Tamarindus indica* Linn. (*Monadelph. triand.* gen. 4581, Pers. *Leguminos.* Juss.) Eo. P.

Interaneorum valetudini, etc. Ventris et intestinorum: *ἐν τῇ κοιλίᾳ*

ἐν τῇ κοιλίᾳ, καὶ δυσεντερίας, inquit Theophrastus, *morbus in alvo fuit, et dysenteria.* Haud frustra sunt qui tamarindorum arborem hanc esse augurantur: nam et huius dactyli alvum crient, teste Matthiolo, in lib. I Dioscorid. pag. 220. H.

Interaneorum valetudini infesta. Censeo scripsisse Plinium *valetudini infesto*, hoc est, morbo, ut passim ea voce optimi quique utuntur. Infestum est id pomum eo, quod interaneorum valetudinem, vel dolores gignat. GROS. — Sic lib. omnes, non *infesto*, ut vult Gron. Eodem pomo dulcis arbor, eodem infesta valetudini. HARN.

Alexander edixerat ne quis agminis, etc. Theophrastus pariter loco citato. HARN.

XIII. *Genera arborum Macedones narravere,* etc. Conf. Theophr. lib. IV, cap. 5. H.

Est et terebintho similis, etc. Arborem hanc pistaciam nostram esse voluit. DAT. — *Pistacia terebinthus* Linn. (*Dioec. pentand.* gen. 2212, Pers. *Terebinthae.* Juss.) Habitat in Europa australi, Barbaria, India. Eo. P. — *Minore.* Veteres apud Dalecamp. sed minor; mox magnitudine in uno

milis caetera, pomo amygdalis, minore tantum magnitudine, praecipuae suavitatis. In Bactris utique hanc aliqui terebinthum esse proprii generis potius, quam similem ei, putaverunt. Sed unde vestes lineas faciunt, foliis moro similis, calyce pomi, cynorrhodo.

cod. deest. Ed. P. — In Bactris utique. Haec verba, ni fallor, ad praecedentia pertinent. Theophrastus IV, 5: *Ferunt et terebinthum haberi, ut alii similem terebintho, aut folia et rami, et reliqua omnia terebintho similia, fructus autem diversus: similis enim amygdalis. Nam et in Bactris terebinthum hanc esse, ferreque moec amygdalarum, magnitudine: quoniam non magnae sint, sed visu similes, et varietate amygdalis praestantiores.* Ex quibus colligitur, verba quae statim ante praecedunt, aliter legenda esse. Scribendum est enim: *Pomo amygdalae magnitudine; ut superfluant duae illae voces, minore tantum: nisi quis velit erroris notam Plinio inuere, hui verba illa Theophr. quoniam magnae non sint, male verterit: minore tantum magnitudine.* Nam graecus scriptor non minora amygdala, sed pari cum amygdala magnitudine, poma ferri ab ea arbore prodit. PIST. — In Bactris utique, etc. Liber vet. exhibet unum tenore: *suavitatis in Bactris utique.* DAL.

Sed unde, etc. Genus hoc arboris alterum, unde vestes conficiunt, ἐξ οὗ τὰ ἱμάτια ποιοῦσιν, inquit Theophrast. *Lineas* Plinius posuit: sic enim libri omnes: unde hoc lini genus esse quoddam intelligas, quod ut subiungit idem statim, seritur in campis. II. — *Foliis moro similis.* Indos veste linea vestitos quondam fuisse Arrianus in lib. de Indic. Reb.

docet: *Εσθῆτι δὲ Ἰνδοὶ λινὴν χρῶνται, καθάπερ λέγει Νίαρχος, λίνου τοῦ ἀπὸ τῶν δένδρεων, ὑπὲρ ὅτου μοι ἔση λλεταί: τὸ δὲ λίνον τοῦτο ἢ λαμπρότερον τῆν χροῖαν ἔστι ἄλλου λίνου παντός: ἢ μέλανος αὐτοὶ ἴαντες, λαμπρότερον τὸ λίνον φαίνεται ποιοῦναι.* Supra arborem descripsit quae lanam fert, et quae a Theophr. IV, 9, describitur. An igitur planta ex qua linum et lana eadem? Ita certe ex loco Arriani nonnulli colligunt. De utraque tamen Theophrastus tanquam diversa egit. Caeterum verior Theophrastum (quem Plinius ibi fere ad verbum transcribit) deceptum, arboremque moro similem morum ipsam esse, nec esse linum, sed sericum, quod ex hac colligunt arbore. Sericum autem in moro generatur bombycum beneficio, qui foliis mori vescuntur. Bon. & STAPF. — De gossypio et serico vid. quae dicenda sunt Excurs. II ad eandem huius lib. Ed. P.

Cal. pomi cynorrhodo. Publica ante Hermol. lectio ed. lib. erat: *calyces bombycinorrhodo.* PIST. — Calyx est folliculus, quo debiscente, in sua folia primum se flores pandunt, ut in rosis: nam pomum fructusve emergit. Theophrast. folium moro simile pariter esse tradit, totam stirpem cynorrhodo: *τὸ μὲν φύλλον ὅμοιον τῇ συκαμίνῳ: τὸ καὶ ὅλον φυτόν (rectius Plinium legisse arbitror, τὸ μέλον κύτινον) τοῖς κυνέροδοις ὅμοιον.* II.

Serunt eam in campis, nec est gratior villarum prospectus.

XIV. Oliva Indiae sterilis, praeterquam oleastri fructu. (vn.) Passim vero quae piper gignunt, iuniperis nostris similes: quamquam in fronte Caucasi solibus opposita gigni tantum eas aliqui tradidere. Semina a iunipero distant parvulis siliquis, quales in faseolis videmus. Hae, priusquam dehiscant, decerptae, tostaeque sole, faciunt quod vocatur piper longum: paulatim vero dehiscentes maturitate, ostendunt candidum piper: quod deinde tostum solibus, colore rugisque mutatur. Verum et iis sua iniuria est,

Villarum prospectus. Sic emendavimus ex Reg. 1, 2, et Paris. eoditum auctoritate. Prius *ullarum* legabatur; Pinitianus *vinearum* malebat. Villani pro vinea dimittente dictum a Plinio suspicantur, quod ita exigere Theophrasti locus videtur. Sic enim ille, *Hist. Plant.* IV, cap. 5: *Φυτεύουσιν δὲ ἐν τοῖς πεδίοις αὐτὸ κατ' ὄρχους διὸ καὶ πύρρον ἀπορῶσιν ἀπαιλοὺς φαίνονται.* Seruntur in campis ordinatim: quomobrem emicus ceroentibus vineae esse existimantur. II.

XIV. *P. vero quae p. gignunt*, etc. Plinium transcribit Solinus cap. LII. II. — *Quamquam in fronte Caucasi*, etc. Eorum porro opinio, qui tradidere piper io ea parte Caucasi quae solibus opposita est, tantum gigni, prorsus hodie falsa deprehenditur. SALM. — De piperibus, zingiberi, et de planta ea, quae Plinio piper italicum fuit, Dalecampio autem *Ison nigrum*, descriptum ab eo in *Hist. plantarum*, vide ESC. IV ad calcem huius libri. ED. P.

Hae, priusquam dehiscant, etc. Siliquae nimirum, quibus piper continetur. Fuit haec Veterum opinio,

piper ante maturitatem collectum, candidum esse: idem imaturitate nigrescere. Ita non Plinius modo, eiusque transcriptor Solinus loc. cit. sed et Diosc. lib. II, cap. 489; auctor libri de Simplic. medic. ad Patern. inter opera Galeoi tom. XIII, pag. 997: Galenus ipse lib. VIII, Simplicium medic. pag. 217, aliique. E recentioribus contra Clusium, Arom. lib. I, c. 22, p. 482, et alii bene multi, quibus Salusius favet, Nott. in Solin. p. 4026, ubi Clusium transcribit, diversas ubi ac nigri piperis plantas esse censuerunt, uti vitis albae ac nigrae. Vtrique Saracenus in notis ad Diosc. experientiaque ipsa adversatur: constat enim piper album, quod ad nos covehitur, ipsum piper nigrum esse, cortice suo nigro rugosoque spoliatum: quo cortice nudatum, quum soliohiectum torretur. Longum vero piper a rotundo diversum in Bengala nasci, auctor est idem Clusius loc. cit. a quo recte pingitur, quale nos vidimus. II.

Maturitate. Vet. apud Dalec. cod. *per maturitatem*; et paulo post: *car-*

atque caeli intemperie carbunculantur: fiuntque semina cassa et inania, quod vocant brechma, sic Indorum lingua significante abortum. Hoc ex omni genere asperissimum est, levissimumque, et pallidum. Gratius nigrum: lenius utroque candidum. Non est huius arboris radix, ut aliqui existimavere, quod vocant zimpiberi, alii vero zingiberi, quanquam sapore simile. Id enim in Arabia atque Troglodytica in villis nascitur, parvae herbae, radice candida. Celestiter ea cariem sentit, quamvis in tanta amaritudine. Pretium eius in libras, vi. Piper longum facillime

carbunculant, fiuntque semine cassa. Eo. PAR.

Fiuntque semina cassa. Diosc. loc. cit. ἄρσενον κενόν, καὶ κούφον, nutrimento defectum, cassum, seu inane ac leve. H.

Brechma. In Indice huius libri, *brecma*. In MSS. *brioma*. Diosc. loc. cit. ὁ κελύπτει βράσμα. H. — Vel. apud Dalec. *brioma*. Dalec. Elsev. Gronov. *brechmanu*. Mox sic, in uno ex Dalec. codd. deest. Eo. P.

Significante abortum. MSS. Reg. Lang. et edit. princeps, *significante mortuum*. Boor.

Gratius nigrum. Suavius, orī iucundius, et magis aromaticum: ἡδίων εὐστανώτερον, καὶ μᾶλλον ἀρωματικόν. Dioscor. loc. cit. H.

Lenius utroque candidum. Subintellige, *piper*. Ita Reg. 2. At in Reg. 1, *levius*. In Cbittl. *lentius*. Vt ut est, imbecillius ac minus efficax noluit dicere ὀψιανώτερον, ut Diosc. lib. II, p. 189; sed minus acre, mitius, benignius; quale nos quoque gustu experti sumus. H.

Non est huius arboris radix, etc. Sic Dioscor. lib. II, cap. 189, de pipere, Ἡ δὲ ῥίζα αὐτοῦ οὐκ ἔστι ζγγίβερ,

καθὼς περ ἐνδοὶ ὑπὸ λαβόν. — Vt aliqui existimavere. Quos inter Dioscorides Alexandrinus fuit, alique, quos errasse Galenus recte admonet tom. II, in explic. vocum Hippocr. pag. 92. HARD.

Quod. Cod. Dalec. *quam*. Eo. P. *Zingiberi.* Et Galenus, Γγγγίσσι lib. VI, de Facultat. simp. med. cap. 175. Nostris, *gingembre*. H. — Vide Exc. IV ad cale. huius libri. Eo. P.

Id enim... nascitur, etc. Haec pariter Dioscor. lib. II, cap. 190; Oribas. lib. XI, pag. 196, et auctor libri de simpl. Medic. ad Patern. inter opera Galeni tom. XIII, pag. 999. Scimus et ex Americanis insulis ad nos advehi. H.

Amaritudine. Iluc est, acrimonia. Sic voces illas, *acre*, *asperum*, *acerrimum*, *amarum*, Plinius saepe permutat. H. — Recte Harduinus; nec est quod Dalecampio assentiamur, qui paulo supra, de pipere pallido, *acerrimum* non *asperissimum*, contra omnium codd. fidem, legebat. Eo. P.

Pretium eius in libras, VI. Hoc est, sex denariis librae singulae zingiberis permutantur. H. — Ita MSS. et ediji omnes libri; sed certe vel ex-

adulteratur Alexandrino sinapi. Emitur in libras, x, xv. Album, x, vii; nigrum, x, iv. Vsum eius adeo placuisse mirum est. In aliis quippe suavitas cepit, in aliis species invitavit: huic nec pomi, nec baccae commendatio est aliqua: sola placere amaritudine, et hanc in Indos peti. Quis illa primus experiri cibis voluit? aut cui in appetenda aviditate esurire non fuit ⁴ *satis*? Vtrumque silvestre gentibus suis est, et tamen pondere emitur, ut aurum, vel argentum. Piperis arborem iam et Italia habet, maiorem myrto, nec absimilem. Amaritudo grano eadem, quae piperi mu-

cidit, val corrupta denarii nota. Itaque lega, in libras X. VI. Ni forte legendum, in libras X. I. Zingiberi, *de gingembre*, est et fuit semper pipere vilius. Mox piper oigram aestimatur tantum x. iv, id est, denariis quatuor. Baor. — Denarius autem ratione temporaria habita quo Noster scribebat, efficit gallicae monetae asses quatuordecim, sive, ut nunc dicimus, 70 centesimas. Denarii quatuor, sunt 2 fr. 83 cent. Sex denarii, 4 fr. 24 cent. Eo. P.

Piper longum, etc. Auctor libri mox citati inter Galeni opera, pag. 997: *Adulteratur*, inquit, *longum piper, sinapi et gummi formatis in speciebus piperis longi*, etc. Et pag. 1001: *Est autem efficacissimum sinapi Alexandrinum*, etc. Vide etiam Galenum lib. de Theriac. ad Pisoo. c. 12. H.

In libras, X, XV. Hoc est, denariis xv, qui gallicae monetae, sunt 40 fr. 60 c. Sic album denarii vii, seu 4 fr. 95 c. Nigrum denique denarii iv, seu 2 fr. 83 c. Itaque, Harduinus ait, longum albo, album nigro, fere dimidio carius aestimatum. Eo. P.

Placere. Tolet. cod. *placere*. Mox

Chiff. et ex Dalec. unus ille *primus*; et paulo post *explenda*, pro *appetenda*. Eo. P.

Esurire. Sic omnes lib. ante Harduinum, apud quem non ita bene legitur *esurie*, mera forsan operarum ineuria, quam vir doct. nullam auctoritatem adducat. Nos codicum fidem secuti, pristinae lectionem revocare cum Broterio, nulli dubitavimus. — *Satis*. Lib. quid. apud Dalec. *satius*. Eo. P.

Vtrumque. Tria piperis genera indicata sunt, non duo, longum, album, oigram: non est igitur locus verbo illi *utrumque*, quare *utroque* lego, non *utrumque*. DALEC. — *Vtrumque*. Piper et zingiberi. H.

Piperis arborem... Italia habet. Credo Italici piperis arbusculam esse, quam adhuc officinae et olitores *piper* vocant, quidam non nigrum, descriptum in Historia nostra plantarum. DALEC. — Italici piperis arbores non unius tantum generis vidisse se Matthiolum testatur in lib. II Dioscor. p. 578. H. — De pipere hoc Italico vid. Excurs. IV ad calcem huius libri. Eo. P.

Piperi musco. Recentissima lectio,

steo creditur esse. Deest tota illa maturitas, ideoque et rugarum colorisque similitudo. Adulteratur iuniperi baccis mire vim trahentibus. In pondere quidem multis modis.

XV. Est etiamnum in India piperis grani simile,¹ quod vocatur garyophyllon, grandius fragiliusque. Tradunt in Indico luco id gigni. Advehitur odoris gratia. Fert et in spinis piperis similitudinem, prae-

decerploque ex arbore, *υαδφπρεγ*. Hærd.

Vim trahentibus. Hoc est, excipientibus, concipientibus. Sic infra No-ster cap. 27: *ecleriter situm trahens*, id est, contrahens; et XIV, 27: *Vinum odorem trahit*. Plura reperies in Indice. Ed. P.²

XV. *Est etiamnum in India... garyophyllon.* Hoc quidam esse putant Comarum Theophrast. memoratum lib. IX, cap. 7. DAL. — Caryophylli nostri, quibus utimur ex Indicis Moluccarum commerciis ad condituras, diversi omnino sunt ab hoc aromate quod Plinius eo nomine agnoscit. Nam neque ii grana sunt, neque ulla in re piperi similes, præter colorem. Fortasse potius *eubeba* sit hoc Plinii granum, ut recte conici a Scaligero puto, Esere. 147, in Cardan. p. 496, et Exerc. 148, p. 499. H. — Garyophyllon, seu caryophyllum, non dicimus *le giroflie*. At eius fructus valde dissimilis est fructui piperis. Inde videtur caryophyllon Plinii esse *eubebas*, *les cubebes*, quæ in insula Borbonia dicuntur *le poivre à queue*. Baot. — *Piper cubeba* Linn. (*Dianad trig.* gen. 74, Pers. *Frutic.* Juss) Conf. etiam de garyophyllo Bod. a Stapel not. in Theophr. IX, 5, pag. 992 seqq. ubi fusius de eo disscrit. Ed. P.

Fert et in spinis piperis similitudinem, etc. Hallucinatur Plinius. Hæc est lycii descriptio in Cappadocia, Lycia, et ut ait, in Pelio nascentis. Indica spina lycii, quam lonchitis vocant, ramos rectos mittit, tricubitalis maioresve, rubro crassiores, a radice multos: folia oleæ; fractus cortex rubet. Diosc. qui de Aromaticis Indiis scripsit, narrat lycium ab Indis videri eate; fieri e ramis arboris *haecchie*, minutim concisis, aliis, contusis, eum farina, Nachani succo niato, et in pastillos, tabellæve formato. Arborem esse magnitudinis fraasini, folio minuto, ericæ, vel tamaricis, semper virente, multis spinis horridam: florere, sed fructum non ferre: lignum durum et densum ubivis incorruptum misnere. DAL. — *Fert*, etc. — Plinius hic lycium Indicum describit, nec ab eo diversum quod a Dioscoride proponitur lib. I, c. 132, ut Dalecampio visum: nam Indicum quoque illud est, etsi in Cappadocia Lyciaque pariter gignitur. Ait esse arborem spinosam, fructu piperis instar nigro, amaro, denso, levi: foliis buxi similibus, densisque, ramis trium cubitorum, aut paulo longioribus: cortice pallido: radiceibus numerosis, latis, lignosis Quæ omnino cum Pliniana descriptione congruunt. H. — *In sp. nit.* Sic Hærd. q

cipua amaritudine, foliis parvis densisque, cypri modo, ramis trium cubitorum, cortice pallido, radice lata lignosaque, buxei coloris. Hac in aqua cum semine excepta in aereo vase medicamentum fit, quod vocatur Lycion. Ea spina et in Pelio monte nascitur, adulteratque medicamentum. Item asphodeli radix, aut fel bubulum, aut absinthium, vel rhus, vel amurca. Lycion aptissimum medicinae, quod est spumosum. Indi in utribus camelorum, aut rhinocerotum id mittunt. Spinam ipsam in Graecia quidam pyxanthum Chironium vocant.

MSS. Dalec et Elzev. et spina. Gro-nov. et in spina. — De lycio vid. Ex-cursum V ad calcem huius libri. En. P.

Cypri modo. De Cypro dicemus cap. 52. H. — Dioscor. *buxi modo*, non cypri: τὰ φύλλα πύρεθρον οὖσις, En. P.

Hac in aqua cum semine excepta, etc. Radice nimirum expressa cum semine. Sic Oribasius lib. XI, pag. 205: *Succus ex lycio exprimitur tuis una cum frutice radicibus*, etc. Vnde apparet scripsisse Dioscoridem lib. I, c. 432, non uti hodie legitur, *χυλίζεται ἐκ τῶν φύλλων*, sed *ἐκ τῶν φριζών*, quod Plinius ipse confirmat lib. XXIV, esp. 77: *Coquantur in aqua tui rami, radicesque*, etc. Idem Oribasius paulo post, ex semine quoque expresso, et in sole sicrato, confici succum tradit. H. — *Hac*, etc. Libri omnes ante Harduinum editi haec. En. P.

Ea spina et in Pelio nascitur. Eiusdem quidem nominis, sed generis omnino disparis, perinde tamen ignoti: ex quo villius medicamentum fiebat, quod adulterinum vocabant lycium. H.

Fel bubulum. Inter coquendum lycium admisto felle bubulo, vel absinthii succo, vel ansurca, inquit Discor. loc. cit. H.

Vel rhus. Prius in libris editis, *vel thus*, legebatur. At MSS. Reg. Colb. Chiff. Paris. *vel rhus*: quod Plinianse menti sane congruentius est: nam lib. XXIV, esp. 77, ubi haec eadem fere de lycio repetuntur: *Adulteratur*, inquit, *amaris succis, etiam amurca, ac felle bubulo*. At inter succos smaros nemo saue thus censuerit. Ex rhoe vero succum elici, qui lycii similitudinem ac vim referat, auctor est Diosc. lib. I, p. 147. H.

Spumosum. Quod igni accensum, dum restinguitur, rubentem spumam mittit, inquit Diosc. loc. cit. et post eum Oribasius lib. XI, pag. 205; Plinius ipse lib. XXIV, 77, de lycio: *Spuma eius ac flos quidam oculorum medicamentis additur*. Vide quae ibi dicturi sumus. HARR.

Pyxanthum Chironium. Scribe feminina terminatione, *pyxantham chironiam*. Dioscorides praecallegit loco: *Lycion quod pyxanthum alii quæ vocant, spinosa arbor est*, et Plinius XXIV, 77: *Lycion praestantius*

XVI. Et macir ex India advehitur, cortex rubens radice magnae, nomine arboris suae: qualis sit ea, incompertum habeo. Corticis melle decocti usus in medicina ad dysentericos praecipuus habetur.

XVII. Saccharon et Arabia fert, sed laudatius In-

e spina feri tradunt, quam et pyxanthum Chironiam vocant. (Nos pyxanthum ibi scripsimus, ut in omnib. lib. legitur.) PINT. — Πύξανθον Diosc. quia spina est buxi folio. H. — *Chironium Chironiam* Vet. apud Dalec. qui hanc vocem supervacuum hoc loco arbitrabatur. Eo. P.

XVI. *Et macir ex India, etc.* Dioscor. lib. I, cap. 120, Oribas. loc. supra cit. Galen. lib. VIII de Fac. simpl. med. pag. 205: Μάξιρ φλοιός ἐστὶν ἐκ τῆς Ἰνδικῆς κομίζόμενος, etc. Sic et Aëtius, tum in cod. nostro graeco, tum in edit. lat. lib. I, de Re Medic. pag. 23. II. — Propon. Dalecam. ex Arabia, auctoremque adducit Dioscoridem; verumtamen in Diosc. legitur: ἐκ τῆς βαρβάρου, quibus verbis unum id significat, nempe τὸ Μάξιρ e peregrina terra advehi, quanquam hic insulam Gangetis fluvii, nomine Barbariam, Saracenus Strabonis auctoritate fretus, innui existimat. Eo. P.

Corticis melle. Hoc est cum melle; ita Galen. et Aëtius quoque loc. cit. Ab ea vi nomen arbori a Lusitanis inditum refert. Acosta lib. Arom. c. 42: *arbore de las Camania*, hoc est, arbor dysenteriae: a Brachnanis medicis, *muere*. In provincia Malabarica et Cocini regno nasci, ibique visam a se idem testatur. H. — De macere vid. Excursus VI ad calcem huiusce libri. Eo. P.

XVII. *Saccharon.* Dioscoridis apud quem haec totidem verbis exstant lib.

II, 404, Plinique σάκχαρον, ros ille matutinus fuit, quem apes mellis fingendi gratia colligunt; quare in arundinibus collectum Plinio dicitur: nos, uti saccharum nostrum ex iisdem expressum, ac deinde coctum, coactumque in pyramidales formas. Num ros caeli ipse foret, num arundinis ipsius humor dulcis, Seneca subdubitatur, epist. 85. Ipsum rorem esse, quem sol in arundinibus cogat, ad similitudinem salis mellisque dulcedinem, affirmant Galenus, de Fac. simp. med. lib. VII, p. 207; Oribas. lib. XI, fol. 205, ubi Marcoron vocat; Alex. Aphrod. in Problem. et Iulior. Orig. XX, 2. Ex iisdem arundinibus, quibus et nostrum excipitur, senio coactis, lacrymae seu gummi modo effluere, ac concrecere, unus credidit Saracenus in notis ad Diosc. II. — *Saccharon et Arabia fert, etc.* Diosc. lib. II, cap. 404: Καλεῖται δὲ τι καὶ σάκχαρον εἶδος ὃν μάλιστα ἐν Ἰνδίᾳ πεπηγότες, καὶ τῇ εὐδαίμονι Ἀραβίᾳ, εὐρισκόμενον ἐπὶ τῶν καλῶν τῇ συστάσει ἀλσὶ. Nearchus apud Strabonem lib. XV: Εἰρηκε δὲ καὶ περὶ τῶν καλῶν ὅτι ποιοῦσι μέλι, μάλιστα μὴ οὖσων. Hiace e testimoniis cl. Sprengel, Bodaeco aliisque praecedentibus, nihil aliud esse saccharum Veterum pronuntiavit quam *Bambon arundinaceam* (Hcx. monog. Pers. gen. 874. *Bambus arundinaceam*, Willd. *Gramin. Juss.*) Sed ipsa viri verba exscribere satius fuerit: *Liquet inde, quantopere differat*

PLIN. N. H. Tom. V

G

dia: est autem mel in arundinibus collectum, gummi modo candidum, dentibus fragile, amplissimum nucis avellanae magnitudine, ad medicinae tantum usum.

XVIII. Contermina Indis gens Ariana appellatur,

saccharum Veterum a nostro. Id sensit primus fere Mavordus, contradicentibus Matthiolo, Mundella aliisque. Bene illustravit hanc rem Salmasius, Homon. hyl. iatr. pag. 109. Garcias autem, Hist. Arom. I, 12, primus fere docuit bambusam vera mellis conerati speciem per genicula transudare, quae saccharum verum Veterum fuerit. Confer. Christ. a Costa, Hist. Arom. 6. Nostri sacchari, e conquassatis sacchari culmis expressi, vestigium primum invenisse mihi videor in Moisi Chorenensis geograph. Armen. p. 364, qui ad Gondisaporam, Euphrati adiacentem, optimum cœli saccharum affirmat. Quam is scriptor saeculo quinto medio vixerit, ante haec tempora solo melle illo bambusae conerato utebantur. Saraceni id ab Euphrate denum Cyprum et Graeciam transportant (Bongars. gesta Dei per Francos II, 270.) Conf. de melle bambusae Phil. Russel in Phil. Transact. LXXX, 273. Conf. etiam Bod. a Stapel. not. in Theophr. IV, 12, ubi de hac re fusissime disserit. Ea. P.

Est autem mel arundinibus collectum. Non dixit, ex arundinibus. Aliud tamen sacchari genus fuit, apud Antiquos, ex ipsis arundinum radicibus expressum, ut ait Solinus, in; et Lucanus III, vers. 237: Quisque bibunt tenera dulces ab arundine succos. Et Isidor. Orig. XVII, 7: In Indicia, inquit, nasci arundines etiamque dicuntur, ex quarum radicibus expressum suavisimum succum bibunt. Vnde et Varro ait: India non magna nimis

arbore crescit arundo: Illius e lentis premitur radicibus humor, Dulcia cui nequeunt succo concedere mella. Sed et sacchari genus istud a nostro dispar est ac diversum: arundines quoque ipsae forte dissimiles: quanquam et sacchari nostri feraces apud Indos sunt plurimae: aut si sunt eadem, diversus humoris eliciendi modus. Exprimebatur olim ab Indis ipsis ad potum dumtaxat: a nostris hodie coquitur, densaturque in saccharum. Ac nihil est quidem unde plus iam voluptatis et deliciarum gulae accedat. Solvitur in embammatis, coquitur in orbiculos, digeritur in paues, pinsitur in placentas, torquetur in crustula, fingitur in castella, in aviculas et in omnium rerum simulacra, coquitur, aspergitur, duratur, in crustatur. H.

XVIII. Gens Ariana... cuius spina, etc. Simile quiddam de Ariana spina recitat Theophrast. Hist. Plant. IV, 5, sed eodice ibi valde mendoso. H. — Spina lacrymarum. Dalec. lacryma; mox apud eundem Vel. et Chifflet. myrrhae simili. Ea. P. — Spina lacrymarum pretiosa. Theophrast. lib. IV, cap. 5: Εὐ δὲ τῇ Ἀρίᾳ χύμα καλαμένην ἀκονθίζουσιν, ἐπ' ἧς γίνεται δάκρυον ὁμαῖον τῇ ἡλυρίᾳ καὶ τῇ ὄβει, καὶ τῇ ὀρχῇ: ταῦτα δὲ ἄτακτα ἐνὶ δάμφῃ ὁ ἥλιος, κατὰ βῆται. Haec corrupta; quae sit Illyrica spina ignoro. Plinius ibi legit σμύρνη, myrrhae; an apud Theophrastum scribendum τῇ Γαβαράᾳ σμύρνη, vel sine epitheto τῇ σμύρνη; donec plantam

cuius spina lacrymarum pretiosa, myrrhae similis, accessu propter aculeos anxio. Ibi et frutex pestilens raphani, folio lauri, odore equos invitante, qui paene equitatu orbavit Alexandrum primo introitu: quod et in Gedrosia accidit. Item laurino folio et ibi spina

videro, haereo. Caeterum saepius dubitavi an haec ἄκανθος non sit qua adulterari tradunt Veteres ebeorum, sed certi quid in hac brevitate statuere nequeo. Haec Bodaeus. Spinsm illam Sprengelius, Hist. rei herb. t. I, pag. 206, nihil aliud quam *Mimosam latronum* (*Monadelph. polyand. gen.* 1653, Pers. *Legumina*. Iuss.) pronuntiat; et est tamen quod rem adhuc in accipiti relictam putemus. Arianam anim spinam Plinii, qui Theophrastum hic transcripsit, ad *Acaciam catechu* referendam iudicat (ibid. pag. 107); quod si verum esset, deberet sibi semper constare vlr eruditissimus, qui *Acaciam catechu* eandem esse cum τῷ λυκίῳ Dioscoridis affirmat (ibid. pag. 191), quosquam τὸ λυκίον iam Lycium Europaeum esse contendit (ibid. p. 462). Nos in tanta rerum obscuritate coecutire fas ducimus; videriot peritiores. En. P.

Accessu propter aculeos anxio. In festo, molesto, difficili. Haan.

Raphani. Subintellige magnitudine, ex Theophrast. loc. citato, ubi his similia: Ἀλλὰ δὲ ὄλημα, μέγεθος μὲν ἡλίον ῥάφανος· τὸ καὶ φύλλον ὁμοίον δάφνῃ, καὶ τῷ μεγέθει, καὶ τῇ μορφῇ. Cur raphanum, non brassicam, ῥάφανον verterit, alibi dicturi sumus, ubi de brassica et raphano agimus. Haan. — Plinius raphanum et brassicam saepius confudit, quippe quod ignoraret antiquis Graecis ῥάφανον, brassicam significare, recentioribus

et medii aevi, *raphanum*. Boe. — *Quod et in Gedrosia accidit.* Theophrast. loco laud. En δὲ τῇ Γεδρωσίᾳ χώρα περιχέται φασί, ἐν μὲν ὁμοίον τῇ δάφνῃ φύλλον ἔχει, οὐ τὰ ὑπόζυγια καὶ ὅτιοῦν αἱ ῥάφοι, μικρὸν ἐπισχόντα διεφθείρητο, παραπληρώως διατεθήμενα καὶ σπώμενα ὁμοίως τοῖς ἐπιλήπτοις. Huius plantae meminit quoque Strabo lib. XV: Ἐν δὲ τῇ ὁμοίον τῇ δάφνῃ φύλλον, οὐ τὸ γινώσκον τῶν ὑποζυγίων ἀπιδνασκει μὲν ἐπιλήπτας καὶ ἄρροῦ. De hoc frutice nihil certi comperimus. En. P. — Ne id intelligas de raphano, *le raifort*, sed de brassica, *le chou*: quae plarumque misere confudit Plinius. Boer. — Vid. quod supra dictum est. En. P.

Equitatu orbavit. Quod praesentis noxae venenum id foret: τοῦτο δὲ αἶ τις ῥάφος, ἐναποθέσκει. Theophrast. ibid. Haan.

Laurino folio. In antiquissimis MSS. et probatæ fidel. Reg. 1, 2; Paris. etc. item *lario folio*. Si Theophrastum audimus, item *nullo folio* ascribendum fuit: sic enim ille Hist. Plant. IV, 5: Ἐτέραν καὶ ἄκανθάν τινα εἶναι· ταύτην φύλλον μὲν οὐδὲν ἔχειν περιχέται δὲ ἐκ μιᾶς ῥίζης.... ὅπῃν ἔχουσιν παλὺν ὅς ἀποτυφλοῖ τὰ ἄλλα ζῷα πάντα. *Aliam autem esse spinam, folio nullo, radice singulari... suocum ex ea multum effluere, qui coecitatem reliquis animalibus inferat*, etc. H. — Hanc paulo aliter describit Strabo, loc. sup. laud. Ἀκανθα δὲ τοὺς κερκούς ἐπὶ τῇ γῆς ἐστρωμένη (al. π-

tradita est, cuius liquor aspersus oculis, caecitatem inferret omnibus animalibus. Necnon et herba praecipui odoris referta minutis serpentibus, quarum ictu protinus moriendum esset. Onesicritus tradit in Hyrcaniae convallibus ficis similes esse arbores, quae vocentur occhi; ex quibus defluat mel horis matutinis duabus.

XIX. (ix.) Vicina est Bactriana, in qua bdellium nominatissimum. Arbor nigra est magnitudine oleae,

χυμένη), καθὼς οἱ εἰναι, πλήρης ἔν' ὅπου· τοῦτου δὲ ῥανίδος ἐς ὀρθαλμὸν ἰμπεσοῦσαι, πᾶν ἀπειτύλλουσι ζῶον. Fructum humi iacere, et cucumeri similem esse, tacet Theophrast. Hic vero duas plantas confudisse Plinium recte Bodaeus animadvertit; unam folii lauri, quam epilepticum morbum facere tradit Theophrastus; et spinam sine foliis, cuius ex nodis aculeatis, fractis tritisque, lacteus emanat liquor qui caecitatem infert. En. PAR. — Emendari nullo folii iubet quoque Broterius, nec tamen in contextu emendationem recipere audeat; nec nos in hac rerum obscuritate, tanti esse credimus a vulgata lectioe discedere. Nox pro *inferret*, ex codd. Reg. et edit. princeps, *infert*, Chiffi. repugnante Broterius edidit. En. P. — *Cuius liquor*. Lacteus, e nodis aculeatis, fractis tritisve expressus: Theoph. Idem refert Strabo lib. XV; sed spinam, cuius liquor excaecat, fructum humi iacere, et cucumeri similem esse tradit, quod tacet Theophrastus. DAL.

Necnon et herba praecipui odoris, etc. In maritimis arenae tumulis Gedrosiae nascens. Strabo. DALEC. — *Herba praecipui odoris, referta*, etc. Theophrastus lib. IV, cap. 5: Ἐν δὲ τῷ τοῦ τρεῖς περικύβηται τινὰ βοτάνην

ἐφ' ἣ συνεπιπαραμένους (leg. Scalig. συσπιρομένους) ὄφεις εἶναι μικροὺς σρόδρα· τοῦτοις δὲ εἰ τις ἐμβῶς πληγείη, θνήσκειν. Harum serpentum item meminit Strabo, loco proxime citato: Ἡ δὲ κινδυνὸς καὶ ἀπὸ τῶν ὄφειν· ἐν γὰρ τοῖς θυσὶν ἐπιρύνει βοτάνη· ταύτην δὲ ὑποδιόνκοντες, θάναντων, τοὺς δὲ πληγόντας ἀνίστασθαι. De praecipuo herbae odore nihil Theophrastus, nihil Strabo. En. P.

Defluat mel horis matutinis, etc. *Hedysarum althagi* (*Diadelph. decand.* gen. 1740, Pers. *Legumin.* Juss.) frutex est in *Khorasan*, et regione transoxana (*Oxum* inter et *laarten*) frequens, in qua mellea substantia invenitur, quam Arabes *terendjabiu* vocant. Forte *Oculi* illud Onesicriti est, e qua mel defluat; sed apud Plinium ficis similis frutex appellatur. SPRENGEL.

XIX. *Bdellium*. Graecis βδέλλα et βδέλλιον. — *Borassus flabelliformis* (*Dioc. Hexand.* gen. 2241, Pers. *Lontus*, *Palm.* Juss.) Ex hac palma paratur, testibus Kaempfer. (*Amoen.* 663) et Rumphin (*Amboin.* I, 50) bdellium, quod *mahal* Avicenna dicit; distinguit autem in *Mechense*, et *Iudaeum*. Rumphius *pouatam* dicit id suffumigium, et tantam parandi rationem indicat. Accedit quod pro-

folio roboris, fructu caprifici naturaque. Gummi alii brochon appellant, alii malacham, alii maldachon. Nigrum vero et in offas convolutum, hadrobolon. Esse autem debet translucidum, simile cerae, odoratum, et quum fricatur, pingue, gustu amarum citra aco-rem. In sacris vino perfusum, odoratius. Nascitur et in Arabia, Indiaque, et Media, ac Babylone. Aliqui peraticum vocant ex Media advectum. Facilius hoc et

habilitatem augeat, Abulfedam makal palmam appellare humilem Tuneti frequentem: quo sine dubio *Chamaerops humilis* intelligitur, cum Borasso flabelliformi facillime confundenda. Ipse Matthiolus pag. 92, testatur se Neapoli palmam hanc humilem bdelliferam vidisse. Sprengel. — Conf. not. sequent. fin. Ed. P.

Gummi. Quod ex arbore bdellio manat, et ipsum quoque bdellium nominatum. Sed quod sub eo nomine prostat in officinis, adulteratum est; sincerum est, quod vocant Lusitani anime, quale a Monardo describitur de Simpl. Med. cap. 4. Bactrisium tamen indicumque bdellium, Benjuinum officinarum est, benjoin, sive benzoin. HARR. — Sunt autem viri herbariae rei peritissimi, qui benjuinum censeant a *Terminalia benzoe* (Decand. monog. gen. 4103, Pers. *Elaeagn.* Juss.) deliuere. Quum vero arboris eius cum Borasso flabelliformi, quae βδέλλα arbor Sprengelio, nulla sit affinitas, sequitur inde τὸ βδέλλιον Veterum non idem esse cum benjuino officinarum, ut ait Harduinus. Item accedit quod *Hymenaea courbaril* (Dec. monog. gen. 1011, Pers. *Legum.* Juss.), quae resinam anime largitur, non in Bactriana, sed in America meridionali nascatur. Cf. Sprengel. *Atl. bot.* sp. 1, pag. 85.

Perperam credidisse videtur Adansonius, benjuinum a quadam specie lauri provenire; laurum enim benzoin stillare quemdam benzaico odore suetum, sed resinam ipsam minime proferre constat. Ed. P.

Maldaccon. In Indice, maldaccon HARR.

Nigrum. Alterum hoc bdellii genus est: alterum enim subalbidum, quod praestantissimum. Dioscor. l. cit. Εἰς τὴν δὲ καὶ ἱτιρὸν θύπαραν καὶ μέλαν, ἀβρόβωλον, παλαθιδίος κομίζμενον ἀπὸ τῆς Ἰνδικῆς. HARR.

Translucidum. Gummi videlicet. Isidor. Orig. XVII, 8: *Bdella Indiae et Arabiae arbor*, cuius lacryma melior arabica. Est enim lucida, subalbida, levis, pinguis, aequaliter cerea, et quae facile molliatur, neque ligno, vel terrae commixta, amara, odoris boni. Nam ex India sordida est, et nigra, et maiori gleba. HARR.

Fricatur. Ita lib. omnes. Alii *fricitur*, male. HARR.

Nascitur et in Arabia. Quare et Saracenicæ arbor a Dioscor. appellatur. HARR.

Peraticum. Quaedam exemplaria *pyraticum*; velus lectio *Parthium*, quod magis probō; nam, ut supra ostendit Plinius VI, 25, duodeviginti erant Parthorum regna; ut mirum non sit si ea Media advectum

crustosius; amariusque: at Indicum humidius et gummosum. Adulteratur amygdala nuce. Caetera eius genera cortice et scordasti. Ita vocatur arbor aemulo gummi. Sed deprehenduntur (quod semel dixisse et in caeteros odores satis sit) odore, colore, pondere, gustu, igne. Bactriano nitor siccus, multi-que candidi ungues. Praeterea suum pondus, quod gravius esse, aut levius non debeat. Pretium sincere in libras x terni.

XX. Gentes supra dictas Persis attingit, Rubro mari, quod ibi Persicum vocavimus, longe in terra

Parthicum appellaretur. PINT. — Sic lib. omnes. Παρτικόν ἐκ παρτρὺν γῆς, quod ab extremo terrarum sine prillitur. HARD. — Peraticum. Hoc est, Euphraticum; nam Peruth, hebraicum est Euphratis fluvii nomen. POISSONET DE SIVAT.

Facilius. Tractabilis, nec aequae tactu adhaerescens, atque illud quod humidum est. HARD. — Dalec. in margine fragilius. ED. P.

Gummosum. Ita hic et alibi passim eodd. Sine auctoritate in libris editis gummosum. BOOT. — Ch. cummosum. Editt. ante Brog. gummosum. ED. P.

Amygdala. Hoc Benjuinum illud est, quod amygdaloides vocant, propterea quod unguis, seu maculae candidas admixtas habet, amygdalarum instar, ut recte observat Clusius, *Aromat.* 1, 5. HARD.

Caetera. Sive Benjuini, sive *Anime* genera reliqua, etiam scordasti cortice admixto, vel gummi eius arboria, adulterantur; *δολεῖται δὲ πυρόμακρον ῥόπαλον*, inquit Dioscorides. H.

Scordasti. In indice huius libri *scordasti*. MSS. Reg. 4, 2, et Colb. 2, ac Chiffi. hoc loco, scorti. Simile

Idellio gummi fundere ac paene par aemulumque, dicitur. HARD.

Bactriano nitor siccus. Ita MS. omnes, non ut editi, *nidor*. Et forte rectius, *nitor naut*, cum Pinstiano scripseris, hoc est, peculiaris ac proprius, ut statim sequitur, *praeterea suum pondus*. Sed siccum, *ξηρὸν*, Dioscorides commendat in primis, lib. 1, cap. 80. HARD.

Ungues. Lucentes ac laeves, instar unguium, maculae; quales in Benjuino amygdalina deprehenduntur. Dioscoridi *Idellum*, quod et a Bactrisio diversum, et *Anime* a Lusitanis appellari superius diximus, laevorem coloremque unguis aequaliter praefert in tota gleba, *ἴσχυς ἰσότης*; quae verba Serapion male accepit. HARD.

X terni. Denarii terni; monetae gallicae, 2 fr. 12 c. ED. P.

XX. *Gentes*, etc. Quae hoc capite continentur, ea totidem verbis habet Theophrastus *Hist. Plant.* IV, 8. H.

Quod ibi Persicum vocavimus. Lib. VI, cap. 28. HARD.

In terra. Dalec. eodd. *terram*. vel *terras*. ED. P.

aestus agente, mira arborum natura. Namque erosae sale, invectis derelictisque similes, sicco litore radicibus nudis polyporum modo amplexae steriles arenas spectantur. Eaedem mari adveniente fluctibus pulsatae, resistunt immobiles. Quin et pleno aestu operiuntur totae: appareique rerum argumentis asperitate aquarum illas ali. Magnitudo miranda est, species similis unedoni, pomum amygdalis extra, intus contortis nucleis.

XXI. (x.) Tylos insula in eodem sinu est, repleta silvis, qua spectat Orientem, quaque et ipsa aestu

Namque erosae sale, etc. Theophrastus arborum harum tria genera memorat. Primum in insulis quas aestus operit, magnitudine ingentis platani populiva, folio leuri, perpetuo: flore violae, odore, et colore: fructu suaviter olente, magnitudine olivae. Secundum in eo mari, semper foliosum, fructu lupioli. Tertium in maritimis Carmoniae, andrachnae simile, nude radice polypi modo adhaerens, fructu extorsum amygdalae, intus in coherentes veluti flexuosos spiras convolutum. Haec Plinius suo more confundit. DALEC. —

Mira arborum natura. Namque erosae sale, etc. Theophrastus lib. IV, cap. 8: Περὶ δὲ τὴν ἡπειρὶ τὴν κατὰ Καρμανίαν, καθ' ἣν ἡ πλημμυρίς γίνεται, δένδρα εἶναι κύμασιν ὁμοία τῇ ἀνδράκηνῃ, καὶ τῇ μορῇ, καὶ τοῖς φύλλοις. Καρπὸν δὲ ἔχει πέλυν, ὁμοίον τῇ γρώματι ταῖς ἀμυγδαλαῖς ἕξουσαν τὸ δὲ ἐντὸς συνελθούσας καθάπερ συνηρημένον πᾶσιν. Υπερέβρωται δὲ ταῦτα τὰ δένδρα πάντα κατὰ μέσον ὑπὸ τῆς θαλάττης: καὶ ἴστανται ὑπὸ τῶν ῥιζῶν, ὥσπερ πολύπους: ἔστιν γὰρ ἡ ἀμυγδαλίς γένεται, θεωρεῖται ἁπλῶς. Hic, ait Sprengelius, *Rhizophora mangle*

(*Dodecad. monog. gen. 1156, Pers. Caprifoliae. Juss.*), sed fide peregrinatorum describi videtur. De ea narrat item Onesicritus apud Strabonem libro XV. *Rhizophoras* (Juss. Gener. pl. pag. 213) *arbusculae sunt maritimae, ramis multoties radicansibus late protensae: rami saepe oppositi; folia in plurimis opposita, integra et coriacea, iuniora revoluta et more ficus bracteata, bracteis caducis; pedunculi axillares aut terminales, saepe dichotomi et biflori; in dichotomis articulati et 2-bracteati; fructus cernui.* Quae descriptio nescio an satis Theophrastae descriptioni conveniat; nec est tamen quod in re parum certa Cl. Sprengelio denegemus fidem. En P.

Asperitate. Salitudine. Hic.

Unedoni. L'arboisier. Theophr. ὁμοία τῇ ἀνδράκηνῃ distl, hoc est, *portulacae*, quam folio similem unedoni esse dicemus XIII, 40. Hahn.

XXI. Tylos insula. Et haec rursum expressa fidelissime ex Theophrast. Hist. Plant. IV, 9: Ἐν Τύλῳ δὲ τῇ νήσῳ (κεῖται δ' αὐτὴ ἐν τῇ Ἀραβίᾳ καλῶς) τὰ μὲν πρὸς τὴν τοσοῦτον πλῆθος εἶναι φασὶ δένδρων, ὅτ' ἐκβάλ-
ναι ἡ πλημμυρίς, ὥστ' ἀπὸ νηυπορίας

maris perfunditur. Magnitudo singulis arboribus fici, flos suavitate inenarrabili, pomum lupino simile, propter asperitatem intactum omnibus animalibus. Eiusdem insulae excelsiore suggestu lanigerae arbores alio modo, quam Serum. His folia infecunda: quae, ni minora essent, vitium poterant videri. Ferunt cotonei mali amplitudine cucurbitas, quae maturitate ruptae ostendunt lanuginis pilas, ex quibus vestes pretioso linteo faciunt. (XI.) Arbores vocant

(Scalig. ἀποχωννύσθαι). Πάντα δὲ ταῦτα μεγέθη μὲν ἔχειν, ἢ λίγα συνῆ-
τα δὲ ἄνθος ὑπερβάλλον τῇ εὐωδίᾳ·
καρπὸν δὲ ἄβρωτον, ὅμοιον τῇ ὄψει
τῷ θέρμῳ. De Tylo Plinius libro VI,
cap. 32. Eo. P.

Perfunditur. Chifflet. profunditur;
mox idem *magnitudo similis.* Eo. P.

Lupino. De quo lib. XVIII, cap.
36. Hæro.

Lanigerae arbores. Quas gossymp-
pinos, aive gossypinos mox appella-
bit. Hæro.

Infecunda. Hoc est, lanæ minime
feracia, qualia Serum esse diximus,
VI, 20. Hæro.

Vitium. Vitia foliis similia, ταῦτα
δὲ φύλλον μὲν ἔχειν ὅμοιον τῇ ἀμπλῳ,
πλὴν μικρόν, inquit Theophrast. loc.
sup. cit. Hæro.

*Ferunt cotonei mali amplitudine cu-
curbitas.* Fructus cucurbitae similes,
id quod lamsam continet, vere com-
pressum, maturitate se recludens,
unde lanæ trahunt: ex quibus telas
nunc pretiosas texunt, nunc viliores,
inquit Theophrastus. Dalec. — Ea-
dem refert Herod. Thalia, III, 106.
Fructum describit eleganter Iulius
Pollux VII, 47. Hæro. — Pollux loc.
cit. Τὸ δένδρῳ καρπὸς ἀπέρύσται,
καρπὸν μάλιστα προσοικνός, τριπλῶ

τὴν διάρυσιν, ἣς διαστάτης ἐπειδὴν
πεπανθῇ τὸ κάρυον, ἐνδοθεν ἐξαιρείται
τι ὡσπερ ἔριον, ἀπ' οὗ κρέκη γέγνη-
ται, τὸν δὲ στήμονα ὑπαστάτην αὐτῷ
λίσσυν. Recte, quoad interpretationem
Bodaeus, qui τριπλῶς ἐστὶ τὴν
διάρυσιν, vertit, quae trifariam di-
visa, habet trifariam pulsatinius car-
nam; sed se vera gossypii capsula,
vel ut alii perperam volunt, bom-
bacia, quinquelocularis est, teste Ins-
siseo. Gener. plantar. pag. 274 et
275; quamquam Willdenowius capsu-
lam hanc quadrilocularem dicit, Gen.
plant. 4296. Eo. P.

Lanuginis pilas. Vetus apud Dalec.
pilos; male. Hæro.

Arbores. Quas proxime attingit, et
lanigeras vocavit. Haec enim a supe-
rioribus hactenus perperam divisa.
In Indice libri huius, gossypinon.
In MSS. hoc loco gossypinon. Theo-
phrastus et Herodotus loc. cit. δένδρα
ἐρισφόρα, arbores pariter lanigeras
vocant: arbores, inquam, ut intel-
ligas ab ea planta, seu frutice differ-
re, unde legitur gossypium nostrum,
le cotton, de quo XIX, 2; etai nihil
discrepare visum est Dalecampio,
Hist. Plin. II, 224; sed errore falso.
Hæro.

gossypinos: fertiliore etiam Tylo minore, quae distat x m. pass.

XXII. Iuba circa fruticem lanugines esse tradit, linteaeque ea Indicis praestantiora. Arabiae autem arbores, ex quibus vestes faciant, cynas vocari, folio

Gossypinos. Theophrast. lib. IV, cap. 9: Φέρειν δὲ τὴν υἴαν (Τύλον) καὶ τὰ δένδρα καὶ τὰ ἰσιογόνα πολλά. Ταῦτα δὲ φύλλον μὲν ἔχουσιν ὅμοιον τῇ ἀμπέλῃ, κλῆν μικρόν. Καρπὸν δὲ οὐδένα φέρειν. ἐν ᾧ δὲ τὸ ἔριον, ἡλικὸν μῆλον ἱερὸν σφαιροειδές. Όταν δὲ ὥραιον ᾖ, ἐκπιτάνουσι καὶ ἐξάγειν τὸ ἔριον, ἐξ οὗ τὰς σινδῶνας ὑφαίνουσι, τὰς μὲν ὑπέλαις, τὰς δὲ πολυτελεστάτας. *Gossypii* haec (tria) genera referunt recentiores: *Gossyp. frutescens*, semine albo (Bauh. Pin. 430. *G. herbaceum* Willd.); *Gossyp. arboreum*, caule laevi (Bauh. ibid. *G. arborum* Willd.); *Gossyp. arboreum*, caule spinoso (Bauh. ibid. *Bombax ceiba* Willd.); in Brasilia hoc genus reperitur... Vulgare *gossypium* pro soli caelique ratione arborescit, vel humile manet (nec ab hac sententia videtur discordare Cl. Fontanesius; vid. ad fin. huiusce notae). In Aegypto arboreus frutex est, ut scribit Alpinus, pluribus annis vivens, dissimilis ab herbaceo tantum proceritate audicis, ramorum atque foliorum figura; Crescit autem ad decem cubitorum altitudinem, stipite, ramisque duris, lignosis. Contra in Syria et Creta herbacea est planta, et annua.... Lanigerae ergo arbores Theophrasti (quem Plinius hoc loco fere ad verbum transcripsit), nihil aliud sunt quam *gossypium*, quod in Arabia et Aegypto arboreascit, et multos annos durat, sed in Creta hieme perit, etc. Bodaeus a Stapel not. in Theoph. pag. 427 sq.

— *Bombax gossypium* et *Gossypium arboreum* (Monad. polyand. gen. 1286 et 1539, Pers. *Malvac. Juss.*) ea antiquis inde temporibus in Aegypto culta, lanam *xylinam* (nempe a graeco ξύλον, quod idem atque *gossypium*) largiuntur, e qua pretiosam *byssum* Aegyptii teaurunt (conf. Forster. de *Byssu* Veterum VIII, Lond. 1776). Herodotus lib. III, cap. 106, easdem arbores describit. Male fabulosus Philostratus, Vit. Apollon. II, 20, folia salicis similia facit. Sprengel. — *Gossypii* meminit oecae Virgilius, Georgic. II, 420: *Quid nemosa Aethiopum molli cunctantia lana?* Conf. Flor. Virgil. in tom. VIII, edit. nost. pag. xviii. Clar. nostras Desfontaines *xylon*, sive *gossypion* Plinil, lib. XIX, c. 1, ad *Gossyp. herbaceum* Linn. refereudum iudicat. Ipse enim in his desertis Barbariae regionibus, quas vulgo *Bidulgerid* vocant, plantam eam vidit ad senos et ultra pedes altitudinis excrecentem, brachii crassitudine; item in Aegypto *Gossyp. herbaceum* lignosum Cl. Delille, qui aliam *Gossypii* speciem ibi reperit, *G. vitifolium* Cavanill. Non est igitur quod dubitemus, quin *gossypinae* arbores Plinii eadem sint cum nostris *gossypis*, ut censet Sprengelius. Conf. etiam quae dicturi sumus de bombace et *gossypio* ad Excursum II ad calcem huius libri. Eo. Paa.

XXII. Linteaeque ea, Vet. apud Dal. adicit fieri. Eo. P.

Cynas. In Indice huius libri, Chy-

palmae simili. Sic indos suae arbores vestiunt. In Ty-
lis autem et alia arbor floret albae violae specie,
sed magnitudine quadruplici, sine odore, quod mi-
remur in eo tractu.

XXIII. Est et alia similis, foliosior tamen, rosei-
que floris: quem noctu comprimens, aperire incipit
Solis exortu, meridie expandit. Incolae dormire eum

nos. Haan. — *Arabiae autem arbores...*
cynos, etc. Theophrast. loco supra
citato: Εἴσεται δὲ τοῦτο καὶ ἐν Ἰνδοῖς.
ὡς ἐστὶν ἐν Ἰνδοῖς, καὶ ἐν Ἀραβίᾳ, apud
Indos et Arabes etiam provenit haec
arbor; quod recentiorum observatio-
ne verissimum repertum est, et ipse
Plinius fatetur lib. XIX, cap. 1: Su-
perior pars Aegypti in Arabiam ver-
gens gignit fruticem. Cyprus et Syria
gossypii plantis scalent; sed ab Ara-
bico differt ξύλον, quod Arabicum
arboreus frutex, herbaceum vero Cy-
prum et Syriacum. Arbores cynas
iam pridem ad Bombacem eandem male
retulit Adanson, *Famill. des plant.*
tom. II, pag. 534. Vid. super. cap.
not. 10. Eo. P.

In Tyliis autem et alia arbor, etc.
Theophr. lib. IV, cap. 9: Εἶναι δὲ καὶ
ἄλλα δένδρα τὸ αἶθος ἔχοντα ἄμικτον
τῷ λυχνίῳ, πλεονάζοντες, τῷ μεγέ-
θους, τετραπλάσιον τοῦ ἴσου. Quae qua-
lisque sit arbor ista florens violae al-
bae specie, sed magnitudine quadri-
plici, quum roscam nimium descri-
ptionem auctor nolus calūbeat, dicere
non habemus. Eo. P.

Tractu. In quo sunt fere omnia,
quae ibi gignuntur, odorata. II.

XXIII. Est et alia similis, etc.
Theophrast. l. cit. Contrariae indolis
est *Parisataeo*, Malabaricae Goanae-
que regionis arbor, quae flores ape-
rire incipit solis ocase, amittit exor-
tu: idcirco arborem tristem vocant.

II. — *Parisataeo* arbor, de qua lo-
quitur Harduinus, est *Nyctanthes*
arbor tristis (*Diand. monog. gen. 32*,
Pers. *Jasmin. Juss.*). Plinii plantam
ignoramus. Non dicit Theophrastus
hanc rosei esse floris, sed similem
arbori, quae rosam fert, folio scilicet
et frutice; τὸ αἶθος ἔχοντα ἄμικτον
τὸ ῥόδον frutex est, non flos. Falitur
Constantinus, quum rosam Hiero-
chuntinam existimat a Theophrasto
delineari. Nec πολέμυλλος rosa haec,
id est, multis foliis praedita; nec
folia fert rosae similia, nec noctu
clausum habet florem, qui mane
aperitur, meridie expansus est, ves-
peri clauditur. Conf. Bod. not. in
Theophr. lib. IV, c. 9. Eo. P.

Incolae dormire eum dicunt. Scili-
cet florem. Certis diei horis flores
aperiri, expandi, claudi, nunc om-
nibus notum et pervulgatum. Hinc
vigiliae plantarum metaphorice Lin-
naeo dictae, qui eas sagacissima in-
dagatione observavit ita, ut *horolo-
gium*, quod Florae appellant, ad tem-
periem Vpsaliae urbis apprime aecom-
modatum composuerit, quum in rem
multi post illum ingenium suum
exercuere. Flores, quatenus de ex-
plicationis tempore, a botanicis Phy-
siologis dicuntur: 1° *Ephemeris*, nempe
qui certa diei hora aperiuntur,
certa clauduntur, aut decidunt; inter
quos distinguuntur *diurni*, ut cisti;
nocturni, ut *Oenothera grandiflora*

dicunt. Fert eadem insula et palmas, oleasque ac vitet, et cum reliquo pomorum genere ficos. Nulli arborum folia ibi decidunt; rigaturque gelidis fontibus, et imbres accipit.

XXIV. Vicina his Arabia flagitat quamdam generum distinctionem: quoniam fructus iis constat radice, frutice, cortice, succo, lacryma, ligno, surculo, flore, folio, pomo.

(*Oenothera suaveolens* Persoon. ?); *lucinoctes*, interdiu aperti, noctu clausi, ut plerique; *noctiluces*, interdiu clausi, noctu aperti, ut convolvulus purpureus, cactus peruvianus, nyctanthes arbor tristis. 2^o *Aequinoctiales*, qui certa diei hora aperiuntur, certa clauduntur, rursum et multoties item sese expansuri clausurique, eadem servata lege, ut ornithogalum umbellatum, etc. *Aequinoctiales* autem, ut Ephemeris, in varietates quatuor dividi subinde possunt. *Tropicos* speciali nomine Linnaeus appellavit, qui per aliquot dies continuos, mane quidem expanduntur, ante vesperam vero clauduntur; hi sunt *Aequinoctiales* diurni. 3^o *Meteoricos* dixit, qui minus accurate sese explicandi horam observant, sed prius seriusve aperiuntur pro ratione umbrae aut lucis, aëris humidi vel siccis, atmosphaerae majori aut minori pressione, quales sunt cichoracearum pleraque, calceola pluvialis, etc. Dormire item folia dicuntur; is autem somnus nihil aliud significare vult, quam certam ac peculiarem, pro diversis plantarum generibus, foliorum dispositionem, quae nimirum noctu mutant, fluccescunt, connivent, reflectuntur, dependent, invertuntur,

imbricantur, conduplicantur, etc. De his plura Linn. Philos. botan. Decandolle, *Théorie élémentaire de Bot.* p. 408 seqq. Es. P.

Fert eadem, etc. Theophr. loc. cit. et Aug. de Civit. libro XXI, cap. 5. H. — Græci auctoris mentem non satis bene retulisse Noster videtur. Theophrastus ficos tantum in ea insula folia non demittere dixit, καὶ φῦλα, αὐτὰ μὴ πύλλεσσοντα. Sed ibi codicem mendosum docti suspicantur. Es. P.

XXIV. *Generum distinctionem*. Aromatum quae gignit Arabia. Odorum genera his fere versibus complexus est Plant. in Curcul. l. 2, 5: Nam omnium odor unguentum prae tuo, nautea est. Tu mihi staete, tu cinnamomum, tu rosa, Tu crocinum et cana es, tu bdellium, etc. Dal.

Constat. Salmas. constant. — Fructus, sive utilitas iis sc. generibus aromatum constat, 1^o radice, ut costis, cypero; 2^o frutice, ut cinnamomo, casiae; 3^o cortice, ut maciri; 4^o succo, ut styracis, sylphio; 5^o surculo, ut caryophyllo; 6^o ligno, ut agallocho; 7^o lacryma, ut myrrhæ, balsamo; 8^o flore, ut nardo, rosae, etc. 9^o folio, ut malobathro; 10^o pomo, ut malo Medicæ, etc. Et illa fere cuncta quae Veteribus maximè pretio fuisse; verum enimvero

- XXV. (XII.) Radix et folium Indis est maximo pretio. Radix costi gustu fervens, odore eximio, frutice alias inutili. Primo statim introitu amnis Indi in Patiale insula, duo sunt eius genera; nigrum, et quod melius, candicans. Pretium in libras x. vi.
- XXVI. De folio nardi plura dici par est, ut principali in unguentis. Frutex est gravi et crassa radice, sed brevi ac nigra, fragilique, quamvis pingui, situm redolente, ut cyperi, aspero sapore, folio parvo den-

quot, quam varia, quam multo magis exquisita odorum, et aromatum, et unguentorum genera laus apud nos invenerit, quis non stupeat? Eo. P.

XXV. *Rad. et folium.* Radix ea costi est: folium, nardi. Haec $\chi\alpha\tau' \iota\sigma\chi\acute{\iota}\nu$, et radix, et folium, appellantur. A malobathro, quod folium Indicum pariter vocant, et in paludibus Indicis gignitur, longe istud diversum, ut recte admonet Dioscor. I, 41; quamquam id nardo similem vim habet, ut docet Galen. de Fac. simp. med. lib. VII, p. 205. II.

Radix costi. Haec quoque Dioscor. I, 45. Nomen etiamnum retinet in officinis, costus. $\Pi\alpha\sigma\tau\omega$. — *Costus.* Est ille *Costus speciosus* Smith. (*Monard. monogyn. gen. 7, Scitamin. Pers. Amomum hirsutum?* Lamarek. *Encyc. p. 434, t. III. Cann. Juss.*). Diosc. I, 45, tres facit species, quarum una *Arabica* est, laevis, alba, odorata; *Indica* altera, crassa, laevis, nigra, ferulacea; *Syriaca* tertia buxæ, nigra, graveolens. Primus animadvertit Anton. Musa Brasavolus, Exam. simp. 238, nullam costi speciem recentioribus cognitam esse. Sperabat Alphonsum, Ferrariae ducem, verum costum apportari iussurum; at spes eum adeo fecellit, ut et nostrae etiamnum officinae nullum omnino verum

costum possiderent; costum ducem enim, quem vendissent, eundem esse cum *canella alba* iamdiu comperi. Iodicus costus forte est radix Amomi silvestris, quae etsi atra non sit, tamen obscuri et fuscii est coloris, et nodosa (Rumph. Amb. 6, t. 63). Quae Syriaca sit species, plane ignoro. Cf. Lamarek. *Encyc. I, 436.* Zedariae radicem eandem esse cum costo perhibet Anguillara, p. 34. Sprengel.

Quod melius. Dioscor. loc. cit. et Oribas. lib. XI, p. 202. II.

Pretium in libras, X. VI. Ita esse scribendum pronuntiat Harduinus, non XVI; hoc est, denarii sex, qui monetae nostrae efficiunt 4 f. 24 c. Eo. P.

XXVI. *De folio nardi.* De Indica nardo haec sunt accipienda. — Malobathrum, sive $\phi\acute{\alpha}\lambda\lambda\epsilon\nu$, nardi folium esse, deceptus Plinius indicavit, quo errore lapsus quoque multos alios fuisse Dioscorides tradit. Dal. — De Nardo indico (qui nobis est Andropogon nardus), malobathro, et nardi speciebus apud Veteres, vide Excursus VII ad finem huius libri. Eo. P.

Frutex est. Diversi igitur genera a Syriaca nardo, Celtica, Creticque: quae genera omnia, non frutices, sed herbae sunt, ut mox dicetur. H.

Et cyperi. Sic Dioscor. I, 6; $\kappa\alpha\iota$

soque. Cacumina in aristas se spargunt: ideo gemina dote nardi spicas ac folia celebrant. Alterum eius genus apud Gangem nascens, damnatur in totum, ozaenitidis nomine, virus redolens. Adulteratur et pseudonardo herba, quae ubique nascitur crassiore atque laxiore folio, et colore languido in candidum vergente. Item sua radice permixta ponderis causa, et gummi, spumaeque argenti, aut stibio, ac cypero, cyperive cortice. Sincerum quidem levitate deprehenditur, et colore rufo, odorisque suavitate, et gustu

παρά τοῦ κυπερίου ἐν τῇ ὀσμῇ, et odore cyperum imitatur. De cypero cui odor est qui nardum imitetur, dicemus XXI, 70. At in MSS. Reg. Colb. Chiff. et Paris. Hoc loco aut cyperum legitur. H.

Cacumina in aristas se spargunt. Auctor libri de Simp. Med. ad Paternian. inter Galeni opera, tom. XIII, pag. 999: *Spica uardi*, inquit, *ad similitudinem cognominata est: similia est enim spicae framenti, et plurimas habet velut aristas*, etc. Statius, Silv. V, 3, 43: *odoratas neo Arabs decerpit aristas*. Spicæ, seu aristæ, folio parvo deosoque constant. Nardus idcirco Indica gemino nomine commendatur, spicae, et foliorum. Quamquam nardi spica a Galeno de Antid. I, 14, pro radice accipitur, quoniam quæ pars spicae nomen habet, radici est proxima. Hoc nardum est pisticum (Ioan. XII, 3), fidele, prohum, non adulteratum; sed (ut mox Plinius dicet), sincerum. In Batavia, Indiae agro, nascitur. Haao. — Salmassius emendat: *cacumine aristæ se spargunt*: Dalec. legit: *in spicas*. Ed. P.

Alterum eius genus. Haec pariter Dioscor. I, 6. Haao.

Ozaenitidis. Legendum videtur

Gangitidis, non *ozaenitidis*. Dioscorides I, 6, unde hoc mutatus videtur Plinius: *Ex India*, inquit, *nardum quoddam Gangitis vocatur, a fluvio Gange apud quem enascitur*. Nec me fugit Hermolaum in Corollario aliter sensisse; sed ille coniectura ducebatur; nos Dioscor. auctoritate nitimur. PINT. — *Ozaenitidis*, ὀζαινίτις, quod nempe odore foedo nares feriat. H. — *Ὀζαινίς* ulcus est sordidum, in naribus latens. Baor.

Adulteratur et pseudonardo. Item luto siccae radici permixto, ex Dioscoride. Dalec. — Lectam a se pseudonardum in Genebra monte Delphinatus, testatur Charasius, in Pharmacop. Galen. cap. xx, pag. 292. Quamobrem hallucinantur ii qui putant esse lavandulum. H.

Item sua radice, etc. Radiculis, seu fibris tenuibus. H.

Ac cypero. Has voces ex MSS. Reg. et Colb. addidimus. De cypero, cui candor odorque vicinus nardo, dicemus XXI, 69: de stibio, XXXIII, 33. Habet liis paria Diosc. lib. I, c. 6. H. — *Cypero* ex libris manuscriptis, pro *cypero*, post Broter. restituiamus. Ed. P.

Sincerum, Diosc. loc. cit. H.

maxime siccante os, sapore incundo. Pretium spicae in libras x. c. Folii divisere annonam: ab amplitudine hadrosphaerum vocatur maioribus foliis, x. l. Quod minore folio est, mesosphaerum appellatur: emitur x. lx. Laudatissimum microsphaerum e minimis folium: 3 pretium eius x. lxxv. Odoris gratia omnibus: maior recentibus. Nardo color qui inveteraverit, nigriori melior. In nostro orbe proxime laudatur Syriacum, mox

Pretium apicae in libras, X. C. Denarii centum. Nunc vilius emitur, multo expeditiore commercio apud Indos, quam olim fuit. H. — Denarii centum sunt nostrae monetae, 63 f. 70 e. De moeitis, mensuris, cf. Clar. Letronne, in tabulis tom. XII Tit. Liv. p. 412, edit. nost. annessia. Ed. P.

Folii praemonente Salmasio, cum Harduino rescipimus: edit. veti. folia. Ed. P.

Folii divisere annonam. Hoc est, pretium aliud alii nardi folio mercatores fecere: maiori minus; minimo, maximum. Quod porro de foliis nardi Plinius, hoc de malobathro quoque, quod Indicum folium $\alpha\alpha\alpha'$ $\iota\delta\alpha\gamma\eta\nu$ vocant, prodidit auctor Peripli maris Erythraei: qui tria malobathri genera facit: primum quod maiore folio, hadrosphaerum; forte quod in sphaeras, seu pilulas folia ea convolverentur: quod ex minore, mesosphaerum: quod ex minimo denique, microsphaerum. $\Gamma\iota\nu\sigma\tau\alpha\iota\ \delta\epsilon\ \gamma\epsilon\nu\alpha\ \tau\acute{\rho}\epsilon\iota\varsigma\ \epsilon\kappa\ \mu\acute{\epsilon}\nu\ \tau\omicron\upsilon\ \mu\acute{\epsilon}\lambda\lambda\alpha\sigma\tau\omicron\varsigma\ \phi\acute{\upsilon}\lambda\lambda\omicron\nu\varsigma\,,\ \tau\omicron\ \alpha\delta\rho\omicron\sigma\phi\alpha\iota\acute{\rho}\omicron\nu\ \mu\alpha\lambda\alpha\delta\alpha\beta\acute{\epsilon}\rho\omicron\nu\ \lambda\epsilon\gamma\omicron\mu\epsilon\tau\omicron\upsilon\ \epsilon\kappa\ \delta\epsilon\ \tau\omicron\upsilon\ \upsilon\pi\omicron\delta\epsilon\iota\sigma\tau\acute{\epsilon}\rho\omicron\nu\,,\ \tau\omicron\ \mu\iota\sigma\omicron\sigma\phi\alpha\iota\acute{\rho}\omicron\nu\ \epsilon\kappa\ \delta\epsilon\ \tau\omicron\upsilon\ \mu\iota\kappa\rho\sigma\tau\acute{\epsilon}\rho\omicron\nu\,,\ \tau\omicron\ \mu\iota\kappa\rho\sigma\phi\alpha\iota\acute{\rho}\omicron\nu\.$ Nota locutio, incendere annonam, vel ut Varro loquitur, excondescere annonam: Galli dicunt, *encherir*. H.

Maioribus foliis. Sic auctor Peripli mox laudatus. At in MSS. Reg. et Coll. *pipulis* legitur, forte pro *pilulis* (ut iam placebat Salmasio), seu sphaerulis. HAD.

X. L. Ita MSS. omnes. H. — Denarii quinquaginta, sunt monetae gallicae 35 fr. 58 e. Denarii lx, 42 fr. 46 e. Denique lxxv, 53 fr. 9 e. Ed. P.

Nardo color. Rufus. H. — *Qui invet. Cod. Dal. si inveteraverit.* Ed. P.

In nostro orbe. In romano imperio. Nam quare Syriaca nardus diceretur, quam tamen India mitteret, peridiculam rationem Diosc. 1, 6, excogitavit, vel ab aliis proditam probavit; quod nempe montia Indiei, in quo nardus nasceretur, pars una Syriam, altera Indos spectaret: quod ante nos risit Dalecampius, Hist. Plant. VIII, 24. Syriaca dicitur, quae in Syria oritur, ut gallica et cretica, quae in Gallia Cretaque provenit. H.

Proxime. Post Indicum. HAD.

Syriacum. Spicam nardi Syriacae ad terminos commendat Scribonius Largus, Compos. cxxvii gallicam, $\alpha\lambda\epsilon\tau\iota\kappa\eta\nu\ \nu\acute{\alpha}\rho\delta\omicron\nu$, Dioscor. 1, 7. In officinis *spica celtica* dicitur; recte pingitur a Clusio, Hist. pl. IV, 39, et a Matthiolo in Diosc. 1, 7; in Pyrenaeis montibus frequens. HAD.

Gallicum, tertio loco Creticum, quod aliqui agrium vocant, alii phu, folio olusatri, caule cubitali, geniculato, in purpura albicante, radice obliqua villosaque, et imitante avium pedes. Baccharis vocatur nardum rusticum, de quo dicemus inter flores. Sunt autem ea omnia herbae praeter Indicum. Ex iis Gallicum et cum radice vellitur, abluiturque vino. Siccatur in umbra, alligatur fasciculis in charta, non multum ab indico differens, Syriaco tamen levius. Pretium, x. iii. In his probatio una, ne sint fragilia et arida

Creticum. Et creticae nardi meminit Galen. de Antid. I, 14. HARN. — Si Dioscoridi credas, in Ponto nascitur. Ed. P.

Aliqua agrium vocant, alii Phu. Hoc est, silvestre. Dioscor. lib. I, c. 10: φοῦ, οἱ δὲ καὶ τοῦτο ἀγρίον νάρδον καλοῦσι. Ex hac porro Dioscoridia ac Plinii descriptione, sunt enim umbrae geminae ac plane pares, nardum creticum liquet esse eam, quam et Herbarii, et officinae vocant Valerianam maiorem, quae in Gallia frequens, locis montuosis. HARN. — Valeriana maior officinarum eadem est atque *Valeriana Phu* Linn. (*Triand. monogyn.* gen. 77, Pers. *Dipsac.* Juss.). Vid. Excurs. VII ad calcem huius libri. Ed. P.

Folio olusatri. Ἰπποσιλίνου, de quo XIX, 48. HARN.

In purpura albicante. Caulis, inquit, in purpura albicat. Diosc. alio caulem purpurascere, flores in purpura albicare: Καυλὸν ἐμπόρφυρον, ἄνθη ἐν τῷ λευκῷ διαπόρφυρα. II.

Villosaque. Fibrosa. HARN. — Et imitante avium pedes. Id est, veratrum, nigrum, seu melimpendium, ex Dioscoride. Ex isto voce *melampodium* vetustorum exemplarium eor-

ruptiores effecerunt τοὺς τῶν ὀρνέων πόδας. DABEC.

De quo dicemus inter flores. Lib. XXI, cap. 16. HARN.

Ex iis gallicum. Dioscorid. I, 7: Ἡ δὲ καλὴ καὶ ἡ ἀρσενικὴ γεννᾶται μὲν ἐν τοῖς κατὰ Αἰγυπτίαν ἀλυσσιν, ἐπιχωρίως ὀνομαζομένη Αἰγυπτίαν· γεννᾶται δὲ ἐν τῇ Ἰστιά· ἔστι δὲ θαυμάσιος μικρὸς, σὺν ταῖς ῥίζαις εἰς δέσμας ἀναλαμβάνομενος χειροπληθεὺς ἔχει δὲ φύλλα ὑπομήκη (αἰτί, ἐπιμήκη), ὑπόχρυθα, ἄνθος μέλιτον. Μόνον δὲ τῶν παυλῶν ἔστι, καὶ τῶν ῥιζῶν ἡ χρῆσις, καὶ ἡ εὐωδία, κ. τ. λ. Idem paulo post adiecit de herba hirculo: *Adulteratur autem herba persimili, quae una cum ea vellitur, quaque propter visorum odorem, hirculum nominant. Facile vero est hanc ab illa intermiscere: quandoquidem herba est sine caudiculo, et caudicidior, minusque oblonga habet folia; quin neque radicem amarant, aut aromanticam, quemadmodum legitima nardus.* De his vide not. 25 fin. Ed. P.

Pretium X. III. Ita scribendum, non coniunctim, xiii. HARN. — Hoc est, denarii tres, monetæ nostræ 3 fr. 12 c. Ed. P.

potius, quam sicca, folia. Cum Gallico nardo semper nascitur herba, quae hirculus vocatur, a gravitate odoris et similitudine, qua maxime adulteratur. Distat, quod sine cauliculo est, et quod minoribus foliis, quodque radice neque amarae, neque odoratae.

XXVII. (XIII.) Nardi vim habet et asarum: quod et

Cum gallico semper nascitur, etc. De suo id Plinius. Dioscorides ea tantum herba nardum adulterari scribit. DALAC. — Inter nardi celticae fasciculos herbam eam, quae hirculus dicitur, deprehendisse se testatur Clusius Arom. I, 33, ubi eius iconem repraesentat. HARN. — *Semper nascitur, etc.* Nec semper, immo raro cum nardus gallico nascitur. BAOR. — *Et similitudine* Cum nardo celtica, ut testis est Clusius, qui contulit. HARN.

XXVII. *Asarum, etc.* *Asarum europaeum* L. (*Dodec. monogyn.* gen. 1156, Pers. *Aristoloch. Juss.*) Vulgo cabaret, nard sauvage. Humillima est, et perpetuo virens planta, radice tenui, repente, angulosa, nodosa, fibrosa, spadicea, vel cinerea, acri, amaricante, nauseabunda, aromatica, Valerianam hortensem redolente; foliis rotundis, auritis, rigidis, nitidis, obscure virentibus, longis pediculis innixis. Flores prope radicem inter folia reconditi, tenui ac brevi pediculo insident, staminei, purpurei et vix conspicui, si calycem excipias, qui crassior est, et in tria segmenta divisus, acuta et atropurpurascens. Huius autem posterior pars, quae hexagona est, abit in fructum in capsulas sex divisum, in quibus semina continentur subrotunda, exigua, acinis uvarum quoad formam externam similia, fusca tunica involuta, quae medullam albam continent acriscul-

lam. Delectatur silvosis, et frequenter occurrat in Gallia. Radices et folia in officinis usitata sunt. Conf. Tract. de Mat. med. auct. Geoffroy, tom. III, pag. 130, ex quo luculentam descriptionem exprompsimus. Sunt viri et quidem doctissimi, quibus asarum et baccharis, da qua Noster egit c. 26, eadem videantur plantae ita, ut quam Veteres βαχαρίς dixerint, eam nos vernacula lingua per μάττιον cabaret appellaverimus. Nec nos fugit varias fuisse de bacchare opiniones, dum eam alii Valerianam celticam, Digitalem alii purpuream, nonnulli Asarum europaeum esse dicunt; quae fusius ad lib. XXI, cap. 16 exponemus. Non tamen abs re fuerit Plinii locum hic scribere, ubi baccharin ab asaro diversam iudicare ipso videtur, loco supra citat. *Bacchar quoque radice tantum odoratae est, a quibusdam nardum rusticum appellatum.... sed eorum corrigendus error est, qui bacchar rusticum nardum appellavere. Est enim alia herba sic cognominata, quam Graeci asaron vocant, cuius speciem figuramque diximus in nardi generibus. Quin immo asaron inversio vocitari, quoniam in coronis non addatur. Scilicet quasi ἀστρόν, quod vinctum in sertis et corollis non adhiberetur: sic ἀστρά (coronarum nexus) οὐκ ἔστιν. Baccharin autem coronariam fuisse plantam testatur Dioscor. III, 51: βαχαρίς.... θυμαρίνης, ἐνὶ στήθε, καὶ στει-*

ipsum aliqui silvestre nardum appellant. Est autem ederae foliis, rotundioribus tantum mollioribusque, flore purpureo, radice Gallici nardi; semen acinosum, saporis calidi ac vinosi. Montibus in umbrosis his anno floret. Optimum in Ponto, proximum in Phrygia, tertium in Illyrico. Foditur quum folia mittere incipit, et in Sole siccatur, celeriter situm trahens, ac senescens. Inventa nuper et in Thracia herba est, cuius folia nihil ab Indico nardo distant.

XXVIII. Amomi uva in usu est, Indica vite labru-

γοματική. Nempe ex hacchare plectebantur corollae, quibus esposita vates redimerent, tanquam ἀπογοματίζω fascini ex nimia laude. Inde Virgil. Eclog. VII, vs. 27, 28: *Aut, si ultra placitum laudaris, bacchare frontem Cingite, ne vati uoccat mala lingua futuro.* En. P.

Silvestre nardum. Ασάρου, οὗ δὲ ῥάρεος ἀγρίου καλοῦσι, Diosc. I, 9, a quo eisdem fere verbis describitur. In officiois retinet nomen. HART.

Semen acinosum. Florem habet purpureum, inquit Oribasius lib. XI, p. 191, in quo semen est acino simile. HART. — In MSS. Reg. Coll. et Ch. M. *radice gallici nardi simile acinosum*; unde infelicititer nescio magis an audacter tentabat refingere Salmasius, flore purpureo radice aligato alterei simili, acinoso, etc. « *Altercus* ait, Latinis ὑσάκρυος, quod mentem alteret et alienet. De saluoca minime dubium, quin Latini nardum moctanum ita appellarent. » En. P.

Montibus. Haec Diosc. l. c. II.

XXVIII. *Amomi uva.* Diosc. lib. I, cap. 14: Ἀμμόνιν ἔστι Σαμάρηνος ῥάρεον βότρυς, ἐκ ἧν δὲ ἀντιπεπλεγμένος ἐστὶν ὅς. Varia quae hinc loco ac-

commodari potest interpretatio, efficit haud dubie ut hactenus de amomo vix quisquam recentiorum certiquidquam prodiderit... Equidem in re dubia et ancipiti non ausus Plinii, gravissimam auctoris, auctoritati fidem derogare, ita converti (*in uvas modum uvae ligno in seipsum convolutus*), ut tamen hoc loco βότρυς, qui proprie racemus est, et Latinorum uvam, pro ipsa vite acciperem, quemadmodum etiam usurpavit Virgil. Georg. II: *Et turpes avibus pradam fert uva racemos.* Quasi voluerit Dioscorides, quemadmodum vitis sarmento suo, ita et amomum suis virgultis ligocis in se ipsum convolvi, aut etiam vitis instar, ligno seu arbori, cui adascitur, sese circumplicare, atque, ut ne a Plinii dictione discedam, convolvere. SARACENUS. — Aliter sentit Boëdaeus a Stapel, not. in Theophr. p. 1015: *Sensum verborum Dioscoridis*, inquit, *salvo meliori iudicio, haec puto: nempe amomum esse fruticulum cuius lignum ita in se ipsum convolutum est et invicem implexum, ut uvas effigiem repraesentet.* Alia tamen videtur Plinii sententia: *Amomi uva in usu est, Indica vite labruosa; ut*

PLIN. N. H. Tom. IV.

P

Duas quidem refert de amomi opiniones, quorum altera uvam esse et Indica vite labrusca statuit, altera fruticem myrtillosum: ipsae vero priorem paulo infra opinionem amplectitur, quum dicit: *partium uvae in libras*, etc. Eo. P. — In codicibus *amomi iuba*, lectioe haud aspernanda. Haro — *Amomi*, etc. Nul- lam fere in exoticis plantam reperias, de qua vicorum, et doctissimorum quidem, opiniones discrepare magis videntur. Nempe superior. saeculis amomum aliis fuit Ribes nigrum, aliis Geranium columbinum; Se diliger et Cordo, rosa Hierochuntis (*Amatatica hierochuntina* Linn.) quos multis argumentis refellit Matthiol. ad Diosc. I, 11; Granero, Piper hortense (*Solanum bacciferum* Tourn.); Caesalpina, Piper caudatum (*Piper cubeba* L.); Har- duin, ut sup. vidimus, Amomum racemosum, qua in opinione nonnulli recentiorum fuere. Sprengelius denique, praecente Pluknetio, amomum Veterum nihil aliud esse contendit, quam *Cissum vitigineum* (*Tetrand monagn.* gen. 294, Pers. *Vitic. Juss.*), Arabibus autem *hamana* dictam. Cl. viri verba hic transcribere non piget: *In amomo Virgilii, Eclog. IV, 25, quod manifeste assyrium vocat, exponenda demondrant tot tantique viri, ut dissuadeatur fere quavis novus conatus. Et plurimas quidem difficultates gignit Dioscoridis descriptio, qui fruticosa esse beyoniae foliis et leucis floribus, crescere autem tum in Armenia, tum in Media tradit. Quod Plinius fere lib. XII, cap. 28, repetit. Possemus quidem cum Solmasia (Exercit. Plinian. 284) autumare *ἄμυμος* esse saepius aroma quodvis sincerum et incorruptum. Hoc vero casu certa quaedam ac determinata planta intelligi vide-*

tur. Longissime averte abfuit a veritate Enric. Cordus, qui amomum idem cum Amatatica credit hierochuntina, defensus a filio Valerio (in Dioscor. I, 14), quod folia compici in siccata planta usurant. Refutavit hanc opinionem hunc mo Amatus Lusitanus (in Dioscor. lib. I, cap. 14), item Ant. Musa Brasavolus (Exam. Simplic. pag. 156). Ad veritatem vero proximam accedere Andr. Caesalpini pluribus videtur, qui Piper cubebam, quod Garcias ab Orto (Armat. Hist. I, 23) primus descripsit, pro amomum Veterum habet (Caesalpina de Plant. II, 23). At ea species piperis nec in Armenia, nec in Media cre- scit, nec faciem eam habet, quam amoma Dioscorides tribuit. Ad primum respondet I. Bauhin (Hist. II, 107), plures fructus et plantas indicae a Veteribus nominatas fuisse ab emporiis, e quibus proxime eas habuerint. Siquidem multis aliis exemplis constat, Armeniam et Pontum delata fuisse amomum indica, unde devoque Romam transvecta fuerint. Nre a Busbequii (Legat. Turc. I, pag. 34) inde temporibus quaquam in Armenia similem amoma plantam invenire potuit. Quod faciem Piperis cubebae a descriptione Dioscoridis plantae alienam attinet (nam illud folia cordata integra et flores omnino nullos habet), Joh. Bauhinus sentit, Dioscoridem hanc numquam vidisse plantam, sed peregrinatorum fide manca dedisse descriptionem. Adiungam verba Aloysii Anguillarae, e carissimo libello, Simplicio (Vineg. 1561, 9), p. 34: « Oggi nel regno di Beula ed a Mamicongo si trova una sorte di Pepe, la quale i Portughesi chiamano Fimmenta del Rabo... l'istesso si trova anco in Soria ed è chiamato Pepe salvatico. È questa un sottofrutice con

sea: ut alii existimavere, frutice myrtilloso, palmi al-

folgie di vite et fiori in grapi di color bianco, che dopo il loro disfiore lasciare alcuni gravi grandi come un granello di vesca di sapore amaro. Castor Durante (Herbar. pag. 24) pugit quideq. amomum, sed forte ex imaginatione, quae triplicis potius species est. Tandem Pluknetius (Mantiss. plant. 27) arbutum laccifram circumplexum huc trahit, quae Civis est vitiginea. Eam autem verum sistere amomum, Arabes secutus deinde evincunt — Sypriam probabili coniectura assequitur aut, amomum Pterum huc (ad Civem vitigineam) pertinere. Id vero nunc ad certitudinis speciem quendam evolvendum est, quoniam Arabes uberius eum hamama describant, quam Graeci ἀρωμα, Incipiam autem ab Avicenna qui pag. 473, fruticem nominat, utis modo arboribus circumplexum, foliis bryoniae, floribus cheiranthi colore, ligno odorato, hyacinthino. Optimum speciem esse, quae fulvo colore sit, et montibus Armeniae veniat, atque odore suavi pollent: pericrem viridem, odore rutilo, et levis humidis provenientem. His addit Havninus apud Serap. cap. cccxxix, ingredi et lignum, et baccos medicamenta adarificera, atque ideo inebriare. Rubellum autem florem indicat Davidis Antioch. ap. Hydr. ad Periz. pag. 403, alique, quos idem citat, aerem, aromaticum saporum haecarum praedicant. Summa confusio orta fuit medio aeo ex incuria eius, qui Serapioum interpretatus erat Vertit enim hanc pedem columbinum, unde seplasiarii fere omnes Geraniog. columbinum, aut molle, pro ea habuerunt. Pene primus refutavit eum errorem Euellin, Nat. Stirp. I, 231. His

omnibus rite percussis, Anguillariae quae supra loco citat. assumpto, non possum quin huc speciei adiudicem quidquid Arabes de suo hamama perhibuerunt. Folia enim cordato-subrotunda, lobata, utrinque villosa, semper sub a, flores pallidi, facere aeri aromate praegruentes, caeruleascentes, lignum odoratum, rubrubs, in hac planta conveniunt. Rauholfius, pag. 428, ipse ex Armenia acciperat. Primus delineavit Pluknetius, Mantiss. t. 337, fig. 4; uberius descripsit Lamartius, Encyc. I, 30; et Hæthius, Symb. III, 48. Sæpius — Amomum aut eadem videtur cum amomo species, quae nondum maturuerat, aut certe ei affinis, ut ex verbis Plinii patet. Eo. P.

In usu. In compositione theriacae. Galen. Pharm. cap. xx, H. — Vite labrusca. Postremsam vocem glossemam esse censebat eruditus Petavius. Baur.

Frutice myrtilloso. Scaliger legit frutice myrtillo: nempe coloris myrti, id est, inter nigrum et flavum medii, ut huc appellatione id nos intelligamus, quod Dioscorides dixit ὑπόζυζον. Dalec. — Myrtilloso. Simili myrtillo. Sincera hanc lectio est librorum omnium, tum MSS. tum etiam editorum: quam dum convellere Salmasius nititur, in Solin. pag. 1069, ut frutice botruoso legat, et ab exemplarium fide temere discedit, et vocem involvit in latinitatem, non modo Plinii stilo alienam, sed caeteris, quos quidem legi, scriptoribus incongruam, praeter unum Apuleium, hominem Africanum, esp. 66, in descriptione bryoniae. Denique exotaxia Plinio peridiculum affligit, si sit hanc huius loci sententia: alia ex India vite, alia ex βοτρυόδε

titudine: carpiturque cum radice, manipulatim leniter componitur, protinus fragile. Laudatur, quam maxime Punici mali foliis simile, nec rugosis, colore rufo. Secunda bonitas pallido. Herbaceum peius, pessimumque candidum, quod et vetustate evenit. Pretium uvae in libras x. lx. friato vero amomo x. xlviii.
 2 Nascitur et in Armeniae parte, quae vocatur Otene, et in Media, et in Ponto. Adulteratur foliis Punicis, et gummi liquido, ut cohaereat convolvatque se in uvae modum. Est et quae vocatur amomis, minus venosa atque durior, ac minus odorata: quo apparet, aut aliud esse, aut colligi immaturum.

XXIX. Simile his et nomine et frutice cardamo-

frutice, quod plane idem est, amomi uvam nasci dixisse. II.

Carpiturque cum radice, manipulatim, etc. Cod. Dalec. *capitur c. r. manu paulatim et leniter*. Chifflet. *leviter*. Eo. P.

Laudatur, etc. Dioscor. l. c. Virgil. Ecl. III, 89: *Mella fluant illi, ferat et robur asper amomum*.

Colore rufo. Dioscorid. recenset candidum, vel subrubrum praefert. Armeniacum, optimum, *χρυσίζον*: Ponticum, secundum, subrufum est: Medicum, deterrimum, *ὑπόχλωρον*, subviride. Dal.

In libras, x. lx. Denarii sexaginta, hoc est, nostrae monetae, 42 fr. 46 c. Eo. P.

Friato... x. xlviii. Hoc est, 33 fr. 97 cen. Friatum dicitur amomum, cuius acini a pediculo divulsi. Eo. P.

Nascitur, etc. Non in India solum, inquit, sed et in Armenia. Ad Pontum vero quod attinet, Busbequius, qui eas lustravit oras, sic retulit, ep. 4, p. 34: *Amomum, quod Dioscorides etiam in Ponto nasci scribit, no-*

quicquam magno studio requisivimus: ut nesciam stirpem ea interierit, an solum verterit. II.

Amomis, Αμωμί; Dioscorid. loc. cit. qua amomum ipsam adulterari scribit, ut et Oribas. lib. XI, pag. 489. Dal.

XXIX. *Simile his, etc.* Amomo, et amonidi. H.

Cardamomum. Καρδάμμον, de quo Diosc. I, 5. In officinis retinet nomen. II. — Quatuor species in hoc capite Nostrum enumerare bene vidit Bodaeus; quibus vero ab auctoribus eas acceperit, se plane ignorare fatebitur, quin unius tantum Graeci meminertint, nec non diversae multum ab iis quas Arabes descripsere. Sprengelius, Histor. rei Herb. pag. 37, in Hippocrat. de Morb. mul. I, 603, cardamomum ante Alexandri ἀνάσσειν Graecis prorsus ignotum fuisse animadvertit; libros etiam, in quibus memoratur, Ptolemaeorum aetate asperit. Hippocrateam tamen speciem Amomi cardamomini nomine insignivit; Dioscoridea vero, ibid. p. 457, an sit eadem cum Amomo zedoaria

mum, semine oblongo. Metitur eodem modo et in Arabia. Quatuor eius genera: viridissimum ac pingue, acutis angulis, contumax fricanti, quod maxime laudatur: proximum e rufo candicans: tertium brevius atque nigrius. Peius tamen varium et facile tritu, odorisque parvi: qui verus, costo vicinus esse debet. Hoc et apud Medos nascitur. Pretium optimi in libras x. duodecim.

XXX. Cinnamomo proxima gentilitas erat, si prius, Arabiae divitias indicari conveniret, causasque, quae cognomen illi felicitis ac beatæ dedere. Principalia ergo in illathus, et myrrha: haec et cum Troglodytis communis: (xiv.) thura, praeter Arabiam, nullis, ac ne Arabiae quidem universae. In medio eius fere sunt Atramitae, pagus Sabaeorum in monte excelso, a quo octo mansionibus distat regio eorum thurifera,

recentiorum, non ausus est pronuntiare. (Amoeni spec. Monand monog. gen. 4. Scitamina. Pers. Coun. Juss.). En. P.

Et in Arabia. Et in India, inquit, et in Arabia metitur eodem modo: hoc est, carpitur cum radice, maculatimque componitur. Diosc. loco cit. Haso.

Contumax fricanti. Frangenti Dioscorid. *ῥαβδωτός*. Oribas. lib. XI, fol. 200; quod difficulter frangitur. H. — Habent quidem eodd. *fricanti*; sed haec saepe confundunt. Sic in MS. Reg. 4, infra XIII, 7, *fricatur pro friatur*; nos *frianti* edidimus. Boer. — Mox Chifflet. *hoc maxime*. Eo. P.

Qui verus. Subintellig. odor. Confidenter nimis emendat Dalecamp. quod verus, costo vicinus esse debet. Haso.

Et apud Medos. Hoc est, non in

India solum, et Arabia. Diosc. l. c.

In libras, X. duodecim. Denarii notam, quae exciderat, adiecimus. II. — Efficiunt duodeni, monetæ gallicæ 8 fr. 48 c. Eo. P.

XXX. Gentilitas. Nominis affinitas, propter quam proxime post amomum et cardamomum, dici de cinnamomo opportunum videbatur. H.

Thura. Transcribit hic Plinius Solinus, c. xxiij; Plinius Theophrastum Hist. Pl. IX, 4. H.

Atramitae. Dalec. *Adramyta*, ex Theophrasti. loco cit. Idem mox caput; et paulo post Chifflet. cod. *Saribus appellatur*, hoc. Eo. P.

Pagus. Non *τόπων* ea vox, vicumve, sed regionem, praefecturam, toparchiamque significat. Glossæ: *Pagus, τοπαρχία, χώρα, νομός*. De his egimus VI, 32. H.

Mansionibus. Mansiones camelorum sunt unius diei iter; earum magni-

Saba appellata, quod significare Graeci *mysterium* dicunt: spectat ortus Solis aestivi, undique rupibus invia, et a dextra mari scopulis inaccesso. Id solum & rubro lactem traditur. Silvarum longitudo est, schoeni xx: latitudo dimidium eius. Schoenus patet Eratosthenis ratione, stadia xl, hoc est, passuum quinque millibus: aliqui xxxii stadia singulis schoenis dedere. Attolluntur colles alti, decurruntque et in plana arbores sponte natae. Terram argillosam esse convenit, raris fontibus ac nitrosis. Attingunt et Minaei, pagus alius, per quos evehitur uno tramite angusto. Hi primi commercium thuris fecere, maximeque exercent: a quibus et Minaeum dictum est.

3 Nec praeterea Arabum alii thuris arborem vident, ac ne horum quidem omnes: feruntque mmm. non amplius esse familiarum, quae ius per successiones id sibi vindicent. Sacros vocari ob id, nec ullo congressu feminarum, funerumque, quum incidant eas

tudo intelligitur ex sequenti capite
33. Boet.

Saba appellata, quod, etc. Lege: *Saba appellatur, quod, etc.* SALM. — *Saba, etc.* Panciuribus verbis duo exemplaris: *Saba appellatur, hoc sig. myst. Graeci dicunt: spectat ortus solis aestivi, undique maris scopulis inaccesso.* PINT. — An ἀπὸ τοῦ ὀσμῆς, quod in cultu Deorum praecipuus thurisusus est? Ἐσθρὺς appellatus esse, qui Deo Sabasio, hoc est, Baccho, initiati forent, scribit Harpocration, pag. 265. HARD. — *Quod requisire, MSS. Reg. Lang. et edit princeps hoc significare.* Boet. — *In accesso.* Sic & MSS. restituit Hard. Ed. P.

Id solum. Terra, humus. HARD. *Schoeni XX.* De schoenis egimus VI, 30. HARD. — Dalec. Elzev. Gronov. et vell. edd. *schoenorum.* Ed. P.

— *Schoenus patet, Eratosthenis ratione, stadia XL.* Herodoti ratione, sexaginta, aliorum, triginta stadia. Vid. supra lib. V, cap. 11. Dalec.

Colles alti. Eidemque aperti nive, inquit Theophrast. IX, 4. HARD.

Terram argillosam. Theoph. loc. cit. Vet. apud Dalec. *arenosam.* Ed. P.

Feruntque MMM etc. Deest in libris numerus familiarum, et sane tot familiae urbem vel populosam facere queant, scriptum, ut opinor, fuerit: *ferunt etc non amplius, etc.* SALM. — Deest in Reg. et Colb. 2, familiarum numerus. At in Colb. 3, *Feruntque non amplius esse familiarum quinque, quae ius, etc.* Habet haec quoque Solin. Incipit familiarum numerum, cap. xxiii. HARD.

Incident... nectant, Dalec. *incidunt...*

arbores, aut metant, pollui: atque ita religione merces augeri. Quidam promiscuum ius iis populis esse tradunt in silvis: alii per vices annorum dividi.

XXXI. Nec arboris ipsius quae sit facies, constat. Res in Arabia gessimus, et romana arma in magnam partem eius penetravere. Caius etiam Caesar Augusti filius inde gloriam petiit, nec tamen ab ullo (quod equidem sciam) Latino arborum earum tradita est facies. Graecorum exempla variant. Alii folio piri, minore dumtaxat et herbidi coloris prodidere. Alii lentisco similem subrutilo. Quidam terebinthum esse, et hoc visum Antigono regi allato frutice. Iuba rex iis voluminibus quae scripsit ad C. Caesarem Augusti filium ardentem fama Arabiae, tradit contorti esse caudicis, ramis aceris maxime Pontici succum amygdalae modo emittere: talesque in Carmania apparere, et in Aegypto salas studio Ptolemaeorum

metunt. Idem mox, religionem mercis. Ed. P.

XXXI. *Nec arboris ipsius quae sit facies, etc.* Commerciis facilitas et peregrinationibus nunc nobis notissima thuris facies. Thure autem non uni concessum est Arabiae, Pars maxima et melior advenit e regno Siam, immislesque Sumatra, Java, etc. Vid. Cl. Niebuhr, *Description de l'Arabie*, pag. 126. Boer.

Caius etiam Caesar. Vid. quae diximus lib. VI, cap. 32. Hæd.

Earum. Sic Elzev. ej. Hard. suffragante Chiffelin; Dalec. et Gronov. etiam; male; et mox idem Dalec. exemplaria. Ed. P.

Alii folio piri. Theophrastum singulari loc. sop. cit. Hæd.

Prodidere. Vulg. ante Hard. prodire. Ed. P.

Alii lentisco similem. Et arboris specie, et ipso fructu, sed folio subrutilo. Theophr. ibid. quod et Garcias probat, Arom. I, 6. Hæd.

Quidam terebinthum esse. Sic Theophrast. loc. cit. Fuit Antigonus, de quo hic sermo, Macedoniae rex, Demetrii Poliorcetae filius. Hæd. — De arbore thurifera *Bonvillia thurifera* vid. Ext. VIII ad calc. huius libri.

Iuba rex, etc. Plinius lib. VI, c. 31; et nos in auctorum Indice. II.

Contorti esse caudicis. Solinus: *intorta vimine*: male. Nam aliud vimen, aliud caudex est. Vimina sunt virgae thuris, quas mihi intortas esse, sed teretes, ex Plinio mox liquet. Hæd.

regnantium. Cortice lauri esse constat: quidam et folium simile dixere. Talis certe fuit arbor Sardibus. Nam et Asiae reges serendi curam habuerunt. Qui mea aetate legati ex Arabia venerunt, omnia incertiora fecerunt, quod iure miremur, virgis etiam thuris ad nos commeantibus; quibus credi potest, matrem quoque terete et enodi fruticare trunco.

XXXII. Meti semel anno solebat, minore occasione vendendi. Iam quaestus alteram vindemiam affert. Prior atque naturalis vindemia circa Canis ortum flagrantissimo aestu, incidentibus qua maxime videatur esse praegnans, tenuissimusque tendi cortex. Laxatur hic plaga, non adimitur. Inde prosilit spuma pinguis. Haec concreta densatur, ubi loci natura poscat, tegete palmea excipiente, aliubi area circumpavita. Purius illo modo, sed hoc ponderosius. Quod in arbore haesit, ferro depectitur, ideo corticosum. Silva divisa certis portionibus mutua innocentia tuta est:

Cortice lauri. Laevi ex omni parte cortice, lauri ritu. Theophr. loc. cit. *λαύροισιν δὲ πᾶν ὡσπερ τὴν δάφνην.* HARD.

Quidam et folium simile dixere. Haec pariter habet Theophr. loc. cit. *δάφνησιν καὶ λαύροισιν.* Nec certe multum abluat a similitudine cum lauri foliis ramus ille, quem in Troiani nummo mulier dextra tenet, cum epigrapha, *ΑΡΑΒ. ΑΝΘ.* hoc est, *Arabia acquisita.* HARD.

Sardibus. Plinius iterum XVI, 59: *Vixit et in Lydia thuris arbor.* Ex Theophr. loc. cit. HARD.

XXXII. *Alteram vindemiam.* MSS. Reg. Colb. et Cluill. *alteram vim*, haud poenitenda lectione: subintellig. *metendi.* HARD. *Vindemiam*, etc. *Alteram vim* proponebat Salmasius,

quem vide hoc de re latius disserentem pag. 604 et 602. Ed. P.

Circa canis. Theophr. Hist. Placol. IX, 2. HARD.

Non adimitur. Sic arbor inciditur, ut nihil de cortice detrahatur. H.

Inde prosilit, etc. Quae sequuntur deinceps ad eum usque locum, at *herodes Alexandriae*, ea totidem verbis Theophr. habet lib. IX, cap. 4. HARD.

Tegete palmea excipiente. Ita ex codd. emendavit Hard. quem secuti sumus. Gronov. et edd. veti. *poscat tegere, palmea*, etc. Ed. P.

Quod in arbore haesit, ferro depectitur, ideo corticosum. Admixtum corticem habet: *διὸ καὶ πλείον ἐνίοτε προσπίπτει.* Confer. Theophr. loc. cit. HARD.

neque ullus saucias arbores custodit: nemo furatur alteri. At hercules Alexandriae, ubi thura interpo-² lantur, nulla satis custodit diligentia officinas. Subligaria signantur opifici: persona adicitur capiti, densusve reticulus: nudi emittuntur. Tanto minus fidei apud nos poena, quam apud illos silvae habent. Autumno legitur ab aestivo partu. Hoc purissimum, candidum. Secunda vindemia est vere, ad eam hieme corticibus incisis. Rufum hoc exit, nec comparandum priori. Illud carpheotum, hoc dathiatum vocant. Creditur et novellae arboris candidius, sed veteris odoratius. Quidam et in insulis melius putant gigni. Iuba in insulis negat nasci.

Neque ullus saucias. Incisas ac thus emittentes custodit. HAAS. — Dolec. cod. nemo saucias. Mox idem, densusve reticulum. Eo. P.

Subligaria. Vox Martiali etiam usurpata, Epigr. III, LXXXVII, 4; et Iuvenal. Sat. VI, 72. Cicero subligaculum dixit, tegumentum quo obscena velantur. Signabantur ea porro opifici, ab hero, impresso annulo, ne partem thuris aliquam opifex in ea conficeret. Eam ubi rem persona vului obducebatur, aut reticulus, ut *mouchoir*, ne videret opifex quo thus deferret, aut ubi reconderebatur. HAAS. — Fallitur Varronius, qui reticulum *mouchoir* interpretatur, qui obducebatur opificis capiti ne videret quo thus deferret. Nos credimus hic unice de reticulo agi, *réseau*, cui plagae (*mailles*) erant quam densissimae, ne quam thuris particulam in os coniectam furari quis posset. POISSONET OR. SIVET.

Apud nos. In erbe romano, alque in primis Alexandriae. HAAS.

Autumno legitur. Nempe quod incisis aestate arboribus manavit; vere

quod incisis hieme corticibus fluxit. HAAS.

Illud carpheotum, hoc dathiatum. Legend. *Illud carphiotou, hoc dathiotou*, ἀπὸ τοῦ καρπίου, quod simile esset τῷ δασίῳ sive resinae quae ex arboribus μικροφόροις manat: resina quidem picea candidior est, ideo thus ea adulterabant, τὸ καρπίου, ἀπὸ τῶν καρπίων, ita vocabant thus quod autumno colligebatur candidissimum et purissimum. SATM. — *Carpheotum.* A festuracea levitate, κάρπος enim Graeci *festacum* dicunt. *Dathiatum.* Ἀπὸ τῆς δασύς καὶ τοῦ θύου: quod incensum taedam aut sulphur oleat: aut quod ἐν τῷ θύειν, in sacrificiis odorem taedae imitetur: quo etymo scribendum fuerit dathyston. DAT. — Illud, quod autumno thus legitur. In MSS. Reg. Colb. aliisque, *carphiotum*, et *dathiatum*: quae barbara potius, quam graeca vocabula esse reor: etsi aliter Salmasius vinum, in Solin. pag. 505, ubi *carphiotou* et *dathiotou* legi iubet. HAAS.

Creditur... et in insulis, etc. Arabiae vicinis, Theophr. loc. c. II.

- ³ Quod ex eo rotunditate guttae pendit, masculum vocamus, quum alias non fere mas vocetur, ubi non sit femina. Religioni tributum, ne sexus alter usurparetur. Masculum aliqui putant a specie testium dictum. Praecipua autem gratia est mammoso, quum haerente lacryma priore consecuta alia miscuit se. Singula haec mahum implere solita invenio, quum minore diripiendi aviditate lentius nasci liceret. Graeci stagoniam et atomum tali modo appellant: minorem autem orobiam. Micas concussu elisas mannam vocamus. Etiamnum tamen inveniuntur guttae, quae tertiam partem minae, hoc est, xxviii denariorum pondus

Masculum, etc. Melato Arabes hodie vocant. Masculum thus ab iis, qui sacris operando elidendi favorem Deorum omni industria et cura cupiebant, et ab iis, qui magico sacro et amatoris carminibus mentem alicuius mutare, aut Deos placare, propensioresque reddere conabantur, potissimum adolebatur. Virg. eclog. VIII, 65: *Verbenasque adole pinguis, et macula thura. Munda thura* Virgilius adoleri praecipit tanquam excellentia, quoniam ea primam bonitatis gloriam obtinent. Dalec. — Etiamnum in officinis, *l'enceus mâle*, ou *eliban* HARD.

Singula, etc. Theophr. loc. cit. *Singulae*, inquit, *glebae*, seu guttae, mole sua manum implent, et pondere tertiam partem minae aequant. H.

Quum minore. MSS. Reg. Colb. Chiff. Paris. *quum inope*. H.

Graeci stagoniam... appellant. Σταγονία Diosc. lib. I, cap. 81, a σταλάζω, ἀπὸ τοῦ σταλάζειν. Et ἀτομος, sive, ἀγυρτός, indivisus, integer, qui sectionem pectus non fuerit. Ἀτμῶν λυγανωτῶν mentio in Hesychio; Polemon item apud Athen. lib. XI,

pag. 426. — *Orobiam.* Sic Dioscorides loc. citato, *ἀντορεῖται δὲ ὁ ὀροβίαζ, secundus tenet orobias appellatus.* Nam ab ὀροβίαζ, hoc est, ab ervi magnitudine: quo sensu ὀροβίαζ ἐπιθεῖσθαι, cicer ervi mole appellat Galenus lib. VI de Fac. simp. med. HARD.

Micas concussu elisas mannam vocamus. Ita Sextus Platon. cap. 11 de lepore, num. 6, thuris mannam vocat quod alii thuris micas, et pollinem. Glossae: *Thuris pollen, Μάρνα.* HARD.

Tertiam partem minae, hoc est, XXXVIII denariorum. Minae nomen hoc primum loco Plinius ad romanae librae pondus accommodat: quam lxxxv denariorum esse disertis verbis adiunct lib. XXXIII, cap. 46. Nam tertia pars lxxxv denarium, denarii sunt xxviii. — *Tertiam, etc.* Sic restituimus ope codicum Reg. Colb. Chiff. Paris. et Regalt. quem Salmasius vidit, ipso prodeunte in Sol. p. 508; quamquam in libris vulgatis, XXXIX. Giacomius lib. de Ponder. p. 42; Agricola lib. IV de Pond. pag. 104, et Mariana lib. de

sequent. Alexandro Magno in pueritia sine parcimonia thura ingerenti aris, paedagogus Leognides dixerat, ut illo modo, quum devicisset thuriferas gentes, supplicaret. At ille Arabia potitus, thure onustam navem misit ei, exhortatus ut large Deos adoraret.

Thus collectum Sabota camelis conveyitur, porta s ad id una patente. Degredi via capitale leges fecere. Ibi decimas Deo, quem vocant Sabin, mensura, non pondere sacerdotes capiunt. Nec ante mercari licet: inde impensae publicae tolerantur. Nam et benigne certo itinerum numero Deus Hospites pascit. Evehi non potest, nisi per Gebanitas: itaque et horum regi penditur vectigal. Caput eorum Thomna abest a Gaza nostri littoris in Iudaea oppido XLIV. XXXVI millia passuum, quod dividitur in mansiones camelorum LXV. Sunt et quae sacerdotibus dantur portiones,

Pond. p. 66, XXIX; Hotomanus lib. de Re Nummar. pag. 114, et Ptolemaeus XXXIII reponere nituntur. Sed minae voce hoc loco Plinius, ut in prioribus notis indicavimus, pro libra romana abigitur: nec Atticam intelligit, quae centum drachmarum fuit: cuius testia pars proinde drachmae xxxiii fuere. Sic idem lib. XIV, cap. 21, quas *mellia decem libras*, ad oxyveli concinnandum postulat, has ipse lib. XXIII, cap. 29, *mellia minus decem* appellat Hano.

Alexandro Magno. Hoc totidem verbis Plutarchus in Apophth. pag. 179. Hano.

Sabota, Τὰ Σάβωτα, vel, ut auctor Periplus, τὰ Σάββατα, numero multitudinis. Vid. VI, 32. H.

Degredi via. Bene MS. Reg. 1, et haec est vetus scriptura, non *digredi*, ut ferunt Harl. edit. Bior.

Deo. Solem ait esse Theophrast. Hist. Pl. IX, 4. Iovem tamen hunc intelligunt aliqui, et Asabium vocant, Plinio teste cap. 43. H. — Non decimas, sed tertiam partem Deo sacerdotes copere auctor est Theophr. ibid. Eo P.

Itinerum. MSS. omnes, *iterum*. Sententia est, certo dierum numero mercatores, qui thus velunt, pro hospitio uti aedibus ei Deo sacris, eiusdemque sumptibus ibi ali. H.

Gebanitas. Gebanitae porro sunt, qui aliis Gebalitae dicuntur, ab oppido *Gebala*. Vid. Salm. pag. 494. Eo. P. — De his et de Thomna oppido eginus VI, 32. H.

Abest a Gaza. XLIV XXXVI millia passuum. Ita MSS. omnes. Hoc est, quadrages et quater centena, se triginta sex millia passuum. H.

scribisque regum certae. Sed praeter hos et custodes, satellitesque, et ostiarii, et ministri populantur. Iam quacumque iter est, aliubi pro aqua, aliubi pro pabulo, aut pro mansionibus, variisque portoriis pendunt, ut sumptus in singulos camelos denarium. DCLXXXVIII ad nostrum litus colligat: iterumque imperii nostri publicanis penditur. Itaque optimi thuris libra x. vi pretium habet: secunda x. v; tertia x. iii. Apud nos adulteratur resinae candidae gemma perquam simili: sed deprehenditur, quibus dictum est, modis. Probatur candore, amplitudine, fragilitate, carbone, ut statim ardeat. Item ne dentem recipiat potius, quam in micas frietur.

XXXIII. (xv.) Myrrham in iisdem silvis permixta arbore nasci tradidere aliqui, plures separatim: quippe multis in locis Arabiae gignitur, ut apparebit in generibus. Convehitur et ex insulis laudata, petuntque eam etiam ad Troglodytas Sabaei transitu maris. Sa-

Sed praeter hos, etc. Theophrast. loc. cit. H. — *Ostiarii.* Chiff. *hostiarü*; Gron. *hostiarü*. Eo. P.

Denarium DCLXXXVIII. Monetae nostrae 441 fr. 23 c. Eo. P.

Optimi thuris libra X. VI, etc. Denarii sex, monetae nostrae mini 4 fr. 24 c. Denarii quinque, 3 fr. 55 c. Denique tres, 2 fr. 42 c. De iis pretiis hoc loco variis codicibus non conveni; nos ab Harduino non discessimus. Eo. P.

Adulteratur, etc. Dioscorid. lib. I, cap. 81: ἀδολύται δὲ πᾶς λεῖψος τῆς περὶ τὴν ῥητὴν μεθοδευμένης, καὶ ῥητῆς. *Adulteratur* porro omne thus pinca resina, et gummi artificiose tractatum. — *Gemma.* Gemmam pro mica, sive gutta dixit.

Quibus dictum est, modis. Nempe

odore, colore, pondere, gustu, igne, ut dictum est cap. 49. Ita Diosc. I, 84. Haro.

Probatur, etc. Dioscorid. loco cit. Haro.

In micas. » In miculas micutas, et ut sabulum dissipetur » inquit auctor libei de simpl. Med. ad Patern. inter opera Galeoi tom. XIII, pag. 4002. Haro.

XXXIII. *Permixa arbore.* Ex MS, Reg. 4, et edit. princ. *permixtam arborem* recepit Broterius. Eo. P.

In generibus. Quum myrrhae genera plura dicuntur cap. 35. II.

Et ex insulis. Vti de thure dictum est cap. sup. De his insulis odoriferis reginaus lib. VI, cap. 32 II. — Chifflet. alique codd. apud Dalec. *ex silvis.* Eo. P.

tiva quoque provenit, multum silvestri praelata. Gaudet rastris atque ablaqueationibus, melior radice refrigerata.

XXXIV. Arbori altitudo ad quinque cubita, nec sine spina, caudice duro et intorto, crassiore, quam thuris, et ab radice etiam, quam reliqua sui parte. Corticem laevem, similemque unedoni: scabrum alii, spinosumque dixere. Folium olivae, verum crispus, et aculeatum: luba olusatri. Aliqui similem iunipero, scabriorem tantum spinisque horridam, folio rotundiore, sed sapore iuniperi. Nec non fuere, qui e thuris arbore utrumque nasci mentirentur.

XXXV. Inciduntur bis et ipsae, iisdemque temporibus, sed a radice usque ad ramos qui valent. Sudant autem sponte prius, quam inciduntur, stacten

Gaudet rastris, etc. Solinus cap. xxxiii; Diod. quoque lib. V Bibl. p. 317: Ομιζεται δὲ περισπασμένης τῆς γῆς ἀπὸ τῶν ῥιζῶν. *Effusa circum radices terra*, quod quidem ablaqueare dicunt, succus emanat. H.

Melior. Solini paraphrasis: Radices nudatae, pinguiore flunt lacryma. HARD.

XXXIV. *Arbori.* Solin. loc. cit. ex Plinio; Plinius ex Theophr. IX, 4. HARD.

Crassiore quam thuris. Sic libri omnes, etiam MSS. Haud inanis tamen Dalecampii coniectura, *legentis, crassiore, quam curis.* Sic enim Theophr. loc. sup. laudato: παχύτερον δ' ἢ κνημάνυχος, *crassiore quam sit sura knemidis.* H.

Unedoni. L'arboisier. Theophr. loc. cit. τῆς ἀδράχνης, hoc est, portulacae, cuius folia unedoni simillima: quam ob causam quoties fere ea vox ἀδράχνη apud Theophrastum

occurrit, unedonem Plinius habet. De unedone dicemus ad lib. XV, c. 27. HARD.

Spinosumque. Spinae aegyptiacae similem facit myrrhac arborem Dioscorides I, 77. H.

Folium olivae. Solinus, et Theophr. loc. cit. H.

Iunipero. Theophr. *terebintho:* reliqua in utroque scriptore paria ac gemina sunt. H.

Utrumque nasci. Thus scilicet ac myrrham. Theophr. ibid. H.

XXXV. *Bis et ipsae iisdemque.* Dalec. cod. *bis et ipsae denique.* Ed. P.

Iisdemque temporibus. Quibus thuris arbor, hoc est, aestate et hieme, ut dictum est capite 33. Vere et aestate dixit Diodor. Sic. Bibl. lib. V, pag. 317. HARD.

Vaque, etc. Vaque ad ramos qui possunt incidi. H.

Stacten dictam. Duplex est vis

dictam, cui nulla praefertur. Ab hac sativa, et in silvestri quoque melior aestiva. Non dant ex myrrha portiones Deo, quoniam et apud alios nascitur. Regi tamen Gebanitarum quartas partes eius pendunt. Caetero passim a vulgo coemptam in folles conferciunt, nostrique unguentarii digerunt haud difficile odoris atque pinguedinis argumentis.

(xvi.) Genera complura: Troglodytica silvestrium prima. Sequens Minaea, in qua et Atrantica est, et Ausariis Gebanitarum regno. Tertia Dianitis. Quarta collatitia. Quinta Sembracena, a civitate regni Sa-

hius vocis exarctē. Nam et myrrham sonat, quae sponte manet ex arbore; et recentis myrrhae pinguedinem, quae per se unguentum facit sine oleo. Priore significato a Plinio nunc accipitur; posteriore l. XIII, c. 2; et a Diosc. lib. I, c. 73 et 77. Ab Athenaeo quoque lib. XV, pag. 688 Denique a Theophr. loc. cit ubi *σπαραγγύς* myrrham omnem vocat, quae fuit ex arbore, ut distinguitur a *πλάστη*, quae in pastillos conformatur. Plinii sententiam de ssete quae ex arboribus sponte manet, secuti sunt Mercurialis, Antiquit. lect. lib. V, c. 21, alii qui citat et sequitur P. Servius lib. de Odoribus p. 57, ubi eam sententiam egregie tuetur E vetustioribus subscribit Solinus cap. xxxiii: *Sponte manens*, inquit, *pretiosior ex ea sudor est: elicitus corticis valde vilior indicatur*. Ac si potius licet in partes advocare, Ov. d. Met. X, 500 et seqq. ubi Myrrhae puellae in arborem describit transformationem: *tepidae manat ex arbore guttae. Est huius et lacrymis: stillatque cortice myrrha. Nomen herile tenet, undoque tacellitur ovis*. II. — Chiff. *aceta dicta* Ed. P.

Melior aestiva. Quae aestate incipit, legiturque autumnis. H.

Nostrique. Sic Dalec. cod. et Chifflet. Al. ante Hard. *ipsique*. Ed. P. — *Unguentarii digerunt*. Odore et pinguitudine genera myrrhae diversa discriminant. H.

Genera complura. A regionibus, in quibus nascuntur, pleraque nomen sortita. De his regionibus lib. VI, qui de geographica agit, dictum est abunde cap. 32. Troglodyticae primas attribuant, et Diosc. l. I, cap. 77, et Galenus, de Antid. I, 44. HARD.

Prima sequens, etc. Vet. apud Dalecamp. *prima: Erythraea sequens et Minaea, in qua stactaea et Atrantica*. Max. al. cod. et Chifflet. *Atrantica est et Gebanitica* Ed. P.

Tertia Dianitis. Ita libri omnes. Forsan ab insula Dia, cuius meminit Strabo lib. XVI, p. 777. H.

Collatitia. Ita libri omnes, etiam manu exarati. Collatitia est nempe, quae non uno genere constabat, sed ex permixtis eorum generibus, quarum portiones a mercatoribus diversarum regionum. sacerdotibus, scribis, custodibus, satellitibusque conferebantur, ut dictum est cap. 33.

baeorum mari proxima. Sexta, quam Dusaritin vocant. Est et candida uno tantum loco, quae in Messallum oppidum confertur. Probatur Troglodytica pinguitudine, et quod aspectu aridior est, sordidaque ac barbara, sed acrior caeteris. Sembracena praedictis caret vitiis, antea alias hilaris, sed viribus tenuis. In plenum, autem probatio est minutis glebis, nec rotundis, in concretu albicantis succi et tabescentis: utque fracta candidos ungues habeat. gustu leniter amara. Secunda bonitas intus varia. Pessima, intus nigra: peior, si etiam foris. Pretia ex occasione eumentium varia. Stactae vero a XIII ad XL. Sativae summum, x. xi. Ery-

At quum nullum hic myrrhae genus enumeretur, quod non a patria, in qua nascitur, nomen obtineat, praeter illud: quid si legas, *Quarta Cavallitia*? Nam Diosc. lib. I, pag. 77, de myrrhae generibus disserens, ἡ δὲ Κανναλὶς, inquit, λεγομένη, κ. τ. λ. Hanc.

Sembracena. De hoc oppido, et de Messallo disimus VI, 32. II.

Dusaritin. Δουσαρῖνοι Arabra Ptolemaeo c- gnti lib. VI, cap. 7, in Arabia Felice. Tertull. in Apol. *Vnicuique provinciae et civitati suus est Deus, ut Syrius Asarte, et Arabiae Dusares* Dusarin quoque Arabum Deum Stephanus vocat. Is autem Bacchus ipse est. Nam Hesychius ex Isidoro, Δούσαρον τὸν Διόνυσον Νεβταῖος ἐνομαζόμενον. Igitur vel a Dusarenis populo, apud quos nasebatur, vel a Dusari Deo, cui offerebatur, id ei myrrhae nomen factum. Hanc.

Troglodytica. Silvestris nimirum, et quae ἐρυσσῖον a Diosc. dicitur I, I, cap. 77. Nam sativa Troglodytica, quam Diosc. laudat, et Galenus laetit. adeo non sordium et squaloris

plena est, ut διαυγὴς potius dicatur, et pellucida: et haec, ut dictum est, silvestri praefertur. II.

In plenum. Οὕτως δὲ, universae, generatim. II. — Dioscorides de profunda myrrha haec habet lib. I, c. 77: Εὐλέγου δὲ τὴν νέαν, ψαθυράν, κούρην, ὁμόχροον παταχρόην, καὶ τὴν ἐν τῷ θλασθῆναι ἐνδοθεν λευκῇ, οὐυχουδῆϊ, ἔχουσαν διαφύσεις λεῖας, μικροῦλόν τε, καὶ παχράν, εὐώδη, δριμύταν, θερμαντικὴν, κ. τ. λ. Ed. P.

In concretu. Dum liquida concretis. Hanc.

Candidos ungues. Intercurrentes lineas candidas, unguium speciem prae se ferentes, ac laeves: ἐν τῷ θλασθῆναι ἐνδοθεν λευκῇ, οὐυχουδῆϊ, ἔχουσαν διαφύσεις, λεῖας. Talem probat et Charasius, in Pharm. Galen pag. 296; talem et ipsi vidimus. Hanc.

Varia. Quae intus varii coloris est, secundus tenet. Undeque concolorem laudat Diosc. loc. cit. II.

A XIII ad XL. Ita MSS. omnes. II. — A denariis tredecim, id est,

thraëæ, ad xvi. Hanc volunt Arabicam intelligi. Troglodyticae nucleo, xvi; eius vero, quam odorariam vocant, xiiii. Adulteratur lentisci glebis, et gummi. Item cucumeris succo amaritudinis causa: sicut ponderis, spuma argenti. Reliqua vitia deprehenduntur sapore gummi, dente lentescentis. Fallacissime autem adulteratur Indica myrrha, quae ibi de quadam spina colligitur. Hoc solum peius India affert, facili distinctione: tanto deterior est.

XXXVI (xvii.) Ergo transit in mastichen, quae et ex alia spina fit in India, itemque in Arabia: lamam vocant. Sed mastiche quoque gemina est: quoniam et in Asia Graeciaque reperitur herba radice folia emit-

monetae nostrae 9 fr. 48 c. ad quadraginta denarios, sive 28 fr. 34 c. En. P.

Sativae nummus, X. XI. Denarii undecim, h. e. 7 fr. 78 c. — *Ad XVI.* Sedecim denarii, sive 11 fr. 32 c. *Ad* in Cbiff. deest. Ed. P.

Hanc. MSS. omnes, *haec*. — *Nucleo*. Subintellige pretium. Quod in thure micam, manna pollinem, id in myrrha nucleum vocat: nempe grana concussa. II.

Odorariam. Ita MSS. omnes, non *odorariam*. HARO. — *XIV.* Denarii quatuordecim, hoc est, 9 fr. 90 c. Ed. P.

Adulteratur... et gummi Dioscorides lib. I, cap. 77: *Δολιχέστες δὲ κόμμαι βραχέστες* (vet. cod. *intererit* ἐν) *σμίρνης ἀποβλέψαται, καὶ μεγυμνῶ*. En. P.

Cucumeris. Cucumeris agrestis succo. Nam, ut inquit Dioscorides, frutex totus amarus est. Nec amaritudinis tantum causa, sed et color subvirat. DAL.

Lentescentis. E MSS. Reg. et edit.

prineipe, Broterius edidit, *sapore; gummi, dente lentescentis*. Ed. P.

Peius. Quam quod alibi nascitur: quum indica omnia fera aini reliqua toto orbe nascentibus praestantiora. HARO.

XXXVI. *Ergo transit*. Igitur ea myrrha, quae ex indica spina colligitur, in mastichen degenerat, et mastiche verius appellanda: quae mastiche et ex alia rursum indica spina legitur: item et in Arabia; utrobique lamam, seu lainam vocant. HARO. — *Lainam* legit Broter. Ed. P.

Herba radice folia emittens, etc. Theophrast. lib. VI, cap. 4: *Ἡ ἰξίνη δὲ φέρεται μὲν οὐ πολλοῦ ῥιζόφυλλον δὲ ἴσθιν ἀπὸ δὲ τῆς ῥίζης μέσης ὁ σπερματικός ἄκανος ἐκπύρεται, ὥστερ μέλον εὐ μάλα ἐπιπικρομένον ἐπὶ τῶν φύλλων. Οὗτος δὲ ἐπὶ τοῦ ἄκρου φέρει τὸ δάκρυον εὐστόχον, καὶ τοῦτο ἐστὶν ἡ ἀκανθική μαστίχα. Eandem herbam *helxineu* appellat Plinius lib. XXI, cap. 56. — *Atracetylus gummiifera* (Syngeu. aequal.*

tens, et carduum similem malo, seminis plenum: lacrymaque erumpit incisa parte summa, vix ut dignosci possit a mastiche vera. Nec non et tertia in Ponto est, bituminis similior. Laudatissima autem Chia candida, cuius pretium in libras, xx; nigrae vero, xii. Chia • lentisco traditur gigni gummi modo: adulteratur, ut thura, resina.

XXXVII. Arabia etiamnum et ladano gloriatur: forte casuque hoc et iniuria fieri odoris, plures tra-

gen. 1792, Pers. *Atactyl. gummifera* Desfont. Atlant. flor. II, pag. 252. *Aearna gummifera* Villd. *Cinarocephal. Juss.*) Habitat in Hispania, Italia, Creta, Barbaria, etc. Eo. P.

Et tertia. Quae nigra, ut dicitur XIV, 25. H. — Eam vini condituris olim admisceri solitam vide lib. XIV, cap. 20. Dat.

Chia candida. De qua Galen. de Facult. simp. medic. lib. VII, pag. 206; Μαρίχη ἢ γέν λευκή καὶ χλω. Nostris, *mastic. H.*

In Libras XX. Denarii viginti sunt monetae nostrae, 14 fr. 14 c. nigrae vero pretium duodeni denarii, id est, 8 fr. 48 c. Eo. P.

Chia e lentisco. Dioscorides, lib. I, cap. 90: Γεννᾶται δὲ καὶ ῥητίνη ἢ αὐτῆς σχυλὴν καλούμενη, ὑπ' ἑνὸς δὲ μακρίχου... γεννᾶται δὲ καὶ καλλίστη, καὶ πλείστη ἐν Χίῳ τῇ νήσῳ, κ. τ. λ. Effluit ex lentisco resina, mastiche dicta. Non cadunt lentisci folia; floret vere, baccas (*drupae*) autumnio maturas reddit. Provenit in plurimis regionibus, Lusitania, Baetica, Italia, Narbonensi Gallia, Syria, Creta, sed in insula Chio praecipue, in qua vel sola diligenter, et mastiches quidem causa colitur, quae ex cultis lentiscis illic ab indigenis, vulnerato caule, sin-

gulis annis diligenti adhibita cura colligitur, ut refert Bellonius, Observ. II, 8, ubi ait solam insulam Chiam generare mastichen, quamquam Galen. lib. II ad Glaucodem, aegyptiam mastichen commendat. Lentisci per Galliam Narbonensem, Provinciam et Italiam nascentes, iis quae in Chio crescunt, sunt similes, nullam tamen resinam stillant. Conf. Bod. in Theophr. III, 45. — *Pistacia lentiscus* Linn. (*Dicor. pentand.* gen. 2212, Pers. *Terebinth. Juss.*) Eo. P.

Et thura. A veterum omnium exemplarium consensu non discedo, quorum haec constans lectio est: quamquam, si Dioscoridem unum in consilium advocem (id quod quidam loconserte facere ausi sunt, ut Plinius erroris insimularet), legi posse videtur, adulteratur thura et resina: sic enim ille, lib. I, c. 90: Δολοῦται δὲ, λεβάνου καὶ ῥητίνης σποδίστης μίγνυμένων αὐτῇ. At vero nunc respicit, ut diximus, ad eum locum suctor, in quo similiter adulterari thura scripsit.

XXXVII. *Ladano.* In officinis retinet nomen, quod in Creta sit, teste Bellonio Observat. I, 7; sed minime siocerum illud quidem, immo nullum virium. H.

Oderis. Odoratorum fruticum.

PLIN. H. N. Tom. V

E

didere. *Capras maleficum* aliàs frondibus animal, odoratorum vero fruticum appetentius, tamquam intelligant pretia, germinum caules prædulci liquore turgentes, distillantemque ab his (casus mixtura) succum improbo barbarum villo abstergere: hunc glomerari pulvere, incoqui Sole: et ideo in ladano caprarum pilos esse: sed hoc non alibi fieri, quam in Nabataeis, qui sunt ex Arabia contermini Syriae.

- 2 Recentiores ex auctoribus strobos hoc vocant, traduntque silvas Arabum pastu caprarum infringi, atque ita succum villis inhaerescere: verum autem ladanum Cypri insulae esse (ut obiter quaeque genera odorum dicantur, quamvis non terrarum ordine): similiter hoc et ibi fieri tradunt, et esse oesypum hircorum barbis genibusque villosis haerens, sed ederae flore deroso, pastibus matutinis, quum est

maleficum animal, caprae rodunt. Vid. not. 13. H.

Capras. Herodot. III, 412: Τὸ δὲ δὴ λάδανον, τὸ Ἀράβιοι καλεῖσσι λάδανον, ἐπὶ τούτου θυμωσιώτερον γίνεται: ἐν γὰρ δυσσεμοτάτῃ γινόμενον, εὐαρίστατόν ἐστι τῶν γὰρ αἰγῶν τῶν (τε ex coniectura Tidemannii) πράγων ἐν τοῖς πάγουσι εὐρίσκεται ἐγγινόμενον, οἷον γλαῖος ἀπὸ τῆς ὕλης χρεῖσιμον δ' ἐς πολλὰ τῶν μύρων ἐστὶ, κ. τ. λ. Eo. P.

Germinum caules. Vel germina caulium. Habb.

Casus mixtura, etc. Habent has voces codices omnes; sed glossema inutile esse, quod ab ora in contextum irrepperit, recte censuit Pinl. (adsilpulante Salmasio). H. — Glossema est: lentabal tamen eruditus Patavius. *casu in terram.* Baor.

Nabataeis. De his VI, 32. H.

Strobon. Ita Reg. et Colb. At in indice libri huius tum his ipsa codi-

cibus, tum aliis consentientibus, *stobolon* legitur. H.

Similiter, etc. Quemadmodum in Arabia: succo nempe ea germinibus erosio stillante, ac barbis hircorum adhaerescere, etc. H. — Vcl. apud Dsl. *succo villas inhaerescere*, laud aspernanda lectione. Eo. P.

Oesypum. Sordes pecudum sudoremque feminum et alorum adhaerentes lanis oesypum vocant inquit Plin. lib. XXIX, c. 40, cum Dioscor. II, 85. H. — *Genibusque.* Vet. apud Dalec. *genisque.* Eo. P.

Sed ederae flore deroso. Rectene an secus senserint ii, quorum placita de ladano Plinius refert, qui ex ederae succo, seu flore deroso, atque ea matutino rore qui ex eodem flore deculitur, inhaerescitque barbis hircorum, constare crediderunt, non est nostrum diiudicare quod Plinius ipse reliquit in medio, rem indicant tantum, non iudicans. Duo interim

rorulenta Cypros. Deinde nebula sole discussa, pulverem madentibus villis adhaerescere, atque ita ladanum depecti.

Sunt qui herbam in Cypro, ex qua id fiat, ledam

musim affirmare: primum, minime deceptum Plinium, ut Dalecampio aliasque visum est, nempe *κισσός*, hoc est, ederae, pro *κισθός*, hoc est, pro *κισθό* frutice, apud scriptorem graecum, unde haec mutatus sit, temere legisse: quoniam *ἐκ κισθός* fieri ladanum Galenus affirmet, lib. VII de Fac. simpl. medie. pag. 491; Diosc. lib. I, cap. 128, alique: nam alterum de ladano sententiam statim huic subiungit Plinius, quae ex leda herba, seu verius frutice, nasci ladanum asseverat: est autem leda *κισθός* genus ut diximus. Et de edera ita veteres aliquos sensisse, testis adhuc est, cuiuscumque demum is fidei est, Auctor libri de simpl. Medic. ad Patern. inter Galeni opera, t. XIII, pag. 996: *Aliquando etiam, inquit, genibus et feminibus caprarum quae edera vescuntur, adhaerens hoc ipsum ladanum invenitur, etc.* Nisi forte Plinium transcribit, quod ab eo scriptore factitatum non semel intellexi. Alterum quod subnotari non pigeat, istud est: multo minus los. Scaligerum audiendum, quum lib. I, epist. 47 ad Frane. Vertunianum, legi praecipit: *sphaerulae flore deroso*: ac *sphaerulam σφαίρον* vocat, *κισθί* corymbum: nam et MSS. pugnant codices universi, et a Pliniano rissime stilo id abhorret. Nee minus confidenter ab exemplarium omnium fide discedit, dum ex his verbis, *quum est rorulenta Cypros*, postremam hanc vocem *Cypros* expungit: aut quum pro *attractis*, *funiculis tractis* legit, et *funiculis* eradi iubet; etsi

eam vocem sententiamque Dioscorides his verbis prae se ferat, loc. cit. *ἐναι δὲ καὶ τὰ σφαίρα ἐνσφονοῦται τοῖς θάμνοισι, etc.* II. — *Ederae flore.* Errat Plinius; et *κισσός*, ederae scilicet flore legit, quum esset legendum *κισθός*, *κισθί*. Baot.

Sunt qui herbam. Paulo illi latius accepto herbae nomine locuti: etenim fruticem, *θάμνον*, cum Dioscor. I, 128, et *αὐτοφύκῃ* ipsa verius dixissent. Sic Plinio, XXIV, 61, herba sabina dicitur, quae frutex est. Vt ii porro herbam genere muliebri ledam, sic Dioscor. virili fruticem *λάδον* vocat, atque esse alterum *κισθί* genus: quod unus omnium recte describit Prosper Alpinus de Pl. exot. c. 40. In Creta hodieque nascitur. Genera eius plura depinguntur. a Clusio Hist. rar. plant. I, 50, quae fere omnia in horto regio vidimus. II. — Ladanum frutex est duorum triumve pedum altitudinis; et dicitur *κισθία* ladanifera, cretica, flore purpureo. Eius descriptionem vide apud Tournefort. *Voyag. du Levant*, tom. 1, pag. 89, in-8°. Baot. — Suffruticem hunc, quem eodem tunc cum *Cisto ladanifero* Willden. affirmat Sprengelius, Hist. rei herbariae, tom. I, pag. 477, retulisse videtur Cl. Lamarek, ad *Cistum Cyprum*: *Encyclop.* tom. II, pag. 15. (*Cistus laurifolius*, var. β, *Polyand. monog. gen.* 1313, Pers. *Cistin.* Juss.) Ladanum e *Cisto Cretico* Linn. non e *Cisto*, quem Ladaniferum vocavit vir alias omnibus

appellant (etenim illi ledanum vocant): huius pingue insidere itaque attractis funiculis: herbam eam convolveri, atque ita offas fieri. Ergo in utraque gente bina genera, terrenum et factitium. Id quod terrenum est, friabile; factitium, lentum.

4 Necnon et fruticem esse dicunt in Carmania, et super Aegyptum per Ptolemaeos translatis plantis: aut (ut alii) generante et id thuris arbore, colligique, ut gummi, inciso cortice, et caprinis pellibus excipi. Pretia sunt laudatissimo in libras, asses XL. Adulteratur myrti baccis et aliis animalium sordibus. Sinceri odor debet esse ferus, et quodammodo solitudinem redolens: ipsum visu aridum, tactu statim mollescere, accensum fulgere, odore iucundo gratum. Myrtata deprehenduntur, crepitantque in igne. Prae-

botanicis verendus, depicti ex Cl. nostrali Fontanesio constat. Ed. P.

Ledanum. Id medicamentum scilicet, cumve succum quem alii *Ladanum* appellavere. Αἰθέρων Herod. III (n. 3 sup.). HARD.

Huius pingue. Lego: huius pingue insidere. Dioscor. loc. ante dictu: Sunt etiam qui tractis per frutices funibus inhacrentem illis pinguitudinem deradunt, confirmatamque positer servant. PIXT. — Huius herbae foliis pinguitudinem quandam verno tempore aiunt insidere: Φύλλα λεπτάτα, τινὲς κατὰ τὸ ἔξω ἐπισπόμενα, inquit Dioscor. I, 128. HARD.

Attractus funiculis. Ita libri omnes. Funiculos, inquit, in fruticem eum, seu folia fruticum, insciunt, quibus funiculis pinguitudo ea adheret: hanc attrahit ea exprimitur deraduntque; et in offas cogitur, circa quas herbam ipsam, seu folia convolvunt. Ita fere Dioscor. loc. citat. HARD. — Funiculos, *le fowet*, quo

atrahitur ladanum, depictus est a Tournef. loc. sup. cit. pag. 87. BAOR.

In utraque. Arabica et Cypria.

Terrenum. Terrenum est, quod hircorum caprarumve villis adhærens glomeratur pulvere; factitium, quod funiculis ex herba ea legitur. HARD.

Necnon et fruticem, etc. Tertium ladanum genus. HARD.

Generante, etc. Vel. ap. Doler. generari et id in iis, ut t. arborem Ed. P.

Pretia... in libras, asses XL. Seu denarii quaterni, monetæ nostræ 2 fr. 83 cent. Ed. P.

Odore iucundo gratum. In utroque exemplari rectius odore iucunde gravi. PIXT.

Myrtata. Myrti baccis adulterata, ut dictum est. HARD. — *Myrtata.* Sic Dol. Elzev. et omnes ante Gron. qui myrrata perperam obdusit. Ed. P.

terea sincero calculi potius e rupibus inhaerent quam pulvis.

XXXVIII. In Arabia et olea dotatur lacryma, qua medicamentum conficitur, Graecis enhaemon dictum, singulari effectum contrahendis vulnerum cicatricibus. In maritimis eae fluctibus aestuque operiuntur. Nec baccae nocetur, quum constet et in foliis salem relinqui. Haec sunt peculiararia Arabiae, et pauca

Sincero. Subintelligend. *ladano*.
Eo. P.

XXXVIII. In Arabia et olea dotatur lacryma, qua medicamentum conficitur, etc. Haec totidem fere verbis Theophr. Histor. Pl. IV, 8: ἐν δὲ τῇ θαλάττῃ ἱερὸν δένδρον τινὲς φέρεται, καὶ καλοῦσιν αὐτὰ δάφνην καὶ ἑλαιάν· ἔστι δὲ ἡ μὲν δάφνη ὁμοία τῇ ἀρίκῃ ἢ δὲ ἑλαία τῷ φύλλῳ (Const. φύλλῳ)· καρπὸν δὲ ἔχει ἡ ἑλαία παρπλήσιον δὲ ταῖς ἑλαίαις ἀρῆσει δὲ καὶ δάφνην· ἐξ οὗ οἱ ἱεροὶ φάρμακον ἑλαιῶν συντίθενται, ὃ γίνεται ἐπὶ δένδρῳ ἁγιάδων. Haec graecus suctor. Postremam orationis partem: In maritimis eae fluctibus, aestuque operiuntur; nec baccae nocetur, quum constet et foliis salem relinqui, aliunde quam ex Theophrasto hausisse videtur Plinius. Nec in maritimis Arabiae arbores operiri inquit Eresius; nec usquam tradidit nleas esse arbores quae aestu operiuntur. Quaeritur utrum oleae huius lacryma a recentioribus cognita sit, et quod nunc elemi vocant, ipsa lacryma sit? Elemi dictum putant quasi enhaemi, quod apud Graecos ἑναιμῶν sonat. Nomen non male convenit, uli nec natale solum. Elemi ex Arabia et Perside advehitur, vires utrique eadem; nihil ergo impedit quominus credamus, esse eandem lacrymam. Conf. Bod. a

Stapel in Theophrast. lib. IV, cap. 8; et not. seq. Eo. P.

Enhaemon. Ἐναιμῶν, Theophr. h. est, intendendo sanguini utile, ut Goza vertit; vel ut alii, quod exuentis indicitur vulneribus. Celsus lib. V, c. 49: Ex emplastris, ait, nulla maiorem usum praestant, quam quae exuentis protinus vulneribus applicantur: ἑναιμῶν vocant. Sunt qui hanc lacrymam esse officinarum Elemi putant, quae ex Arabia et Perside affertur. Neque id immerito: quia vires utrique eadem: sanguinem enim fluentem sistit, inflammationesque arceat. H. Sprengelius, Antiquit. botanic. spec. I, p. 86, ex Amyride Zeylanica (Octand. monog. gen. 696, Pers. Terclinthos. Juss.) gummi elemi manare, sed hanc ibidem esse eandem dicit cum τῇ πρυγῶν Dioscor. lib. I, cap. 23; idem postea Hist. rei herb. I, p. 172, ex Amyride kafal Forsk. caucamum sumi credit. In ea adhuc incerta satis eert quid statuere nos non habemus. Eo. P.

Eae fluctibus aestuque operiuntur. Prorsus ul eae oleae pelsgiae esse videantur, aut certe iis similes, de quibus rursum lib. XIII, c. 51. De his certe id quoque Theophr. prodidit, loc. citat. Hano. — Non de arabicis oleis Theophrast. loco citato id scribit, sed de nleis Indicarum insu-

praeterea communia, alibi dicenda, quoniam in iis vincitur. Peregrinos ipsa mire odores et ad externos petit. Tanta mortalibus suarum rerum satietas est, alienarumque aviditas.

XXXIX. Petunt igitur in Elymaeos arborem bratum, cupresso fuisse similem, exalbidis ramis, iucundi

larum. Vide locum cum et confer. Dalec.

In iis vincitur. Praestantiora sunt ea io aliis regionibus, quam in Arabia. Haan.

Mire. Quidam teste Dalecampio myrrhae; et mox idem ab exteris, sed frustra. Vid. not. infer. Eo. P.

Ad externos. Hoc est, ab exteris. Locutio apud Nostrum hand infrequens, ut constabit ex Indice. Simili ratione dixit huius lib. cap. 33, pag. 60: *Petuntque etiam (myrrham) ad Troglydita Sabaei*. Vid. et cap. 1, not. 8. Eo. P.

Tanta mortalibus. In eam sententiam praecclare Plinius Iun. VIII, 20, tom. II, pag. 40 edit. nusi. Eo. P.

XXXIX. Elymaeos. Sic Hard. e MSS. Gronov. et vet. edd. Helimaeos. De Elymaide conf. ad lib. VI, cap. 34. Eo. P.

Bratum. Esse quidam volunt arborem Paradisi. Dale. — Arborem bratum. Recentiores bratum, sive brathum Plinii, eandem esse volunt cum sabina cupressi folio, quam Dioscorides I, 104, *βραθύν* appellat, et Plinius ipse lib. XXIV, cap. 61, Latinis herbam sabinam esse dicit. Hoc habet perpetuum Secundus, quod rem eandem, ex diversis auctoribus sumptam, diversam quoque putare soleat, ut saepe observamus. Ex Claudio Catesare arborem brathyn lib. VIII, quae Arabes in Elymaeos nascitur, et

eam inde Arabes petebant, putavit esse diversam ab ea brathy, quam caeteri auctores graeci memorarunt, quae Latinis haec sabinae nomine veniebat, quanquam pumila arbor esset, non herba. Haec de brato viri doctissimi et celeberrimi, qui non facile persuadebunt, arborem eam et sabinam eandem esse. Sabina accensa odorem emittit valde ingratum; nec est exalbidis ramis, sed ramis interius rubentibus, exterius cortice tectis rufo; mento nisi sanitatis gratia, sabiniae folia libenter insperget potionibus; quae quum ita sint, sabinam et bratum duas omnino diversas fuisse arbores, necesse est ut credamus. Bon. A STAPL. — Ita MSS. non bratum. Et in Indice libet huius, *Bratus arbor*. Peregrina haec arbor fuit: a sabina herba, quae et brathy appellata est, de qua dicitur XXIV, 61, diversa. Hebraeis, ut quidam volunt, brath, cuius mentio in sacris paginis, Cant. I, 17. Hard. — Bratum Plinii arborem ad Juniperum referre item videtur Adansonius, *Famill. des Plant.* tom. II, pag. 564; quae species non esset diversa a *Junipero sabina* (Dioc. monad. gen. 2286, Pera. *Conifer*. Juss.) Quid de hac planta dicturi sumus, vid. ad lib. XXIV, cap. 61. Eo. P.

Cupresso fuisse. Pumilioni, atque in latitudinem magis fuisse, quam in sublime elatae. Hard.

odoris accensam, et cum miraculo historiis Claudii Caesaris praedicatam. Folia eius inspergere potionibus Partos tradit. Odorem esse proximum cedro, fumumque eius contra ligna alia remedio. Naseitur ultra Pasitigrin in finibus oppidi Sittacae in monte Zagro.

XL. Petunt et in Carmanos arborem strobum ad suffitus, perfusam vino palmeo accendentes. Huius odor redit a cameris ad solum iucundus, sed aggravans capita, citra dolorem tamen. Hoc somnum aegris quaerunt. His commerciis Carrhas oppidum aperuere, quod est illis nundinarium. Inde Gabbam omnes petere solebant, dierum xx itinere, et Palaestinam Syriam: postea Characem peti coeptum, ac regna Parthorum ex ea causa auctor est Iuba. Mihi ad Persas etiam prius ista portasse, quam in Syriam aut

Historia. Quas Claudius Caesar scripsit, ut diximus in Auctorum Indicae. Ea. P.

Contra ligna. Quorum gravis exstiosusque fumus: ut sunt ipsius myrrhae sarmenia. Haad.

Pasitigrin. De Pasitigri, Sittace et Zagro VI, 31. Haad.

XL. *Strobum.* In indice huius lib. ea MSS. omnibus, *Strobum.* Haad. — Quae sit strobos arbor, non facili dignoscas; quum notam praeter patriae, nullam, ut fere solet in exoticis, arboris nomini Plinius adiungat: nisi, quod ad suffitus faciendos petebatur, inde quoddam ad genus *Coniferarum* eam pertinuisse conicias. Caeterum ubi de plantis exoticis agitur, Indicatione patriae nihil apud Veteres incertius. Ne mireris tamen quid in arboribus herbisque describendis tam frequenter botanici Patres cepitaverint, quum nostris etiam diebus minime constet unde

usitatissimae res multae, multis abhinc saeculis in Europam advehantur a. e. kino, bdellium, myrrha, etc. ita, ut quibus ex arboribus proveniant qua in regione crescant, viri rei herbariae peritissimi certo vix indicio demonstrant. De strobo nihil apud Thaophrastum, nihil ap. Dioscoridem invenimus. Ea. P.

Carrhas. Mesopotamiae, sive Arabiae, ut dictum est V, 21. Haad.

Nundinarium. Nundinis frequens ac celebre. Dat. — Et lib. VIII, c. 77, *forum nundinarium* dicit: *epulas nundinarias*, Vlpianus: *Plautus, coquum nundinalem*, Haad.

Inde Gabbam. Ita libri omnes; de ea, V, 46; de Palaestina Syria, cap. 44; de Charace VI, 31. Herodot. I, III, Thalia, p. 202: *Ἀράβιοι δὲ χθὺς τάλαντα ἀγέτωσι λαβόμενοι ἀπὸ τοῦ Ἰτροῦ*. Dario nempe Persarum regi id vectigal Arabes pensabant, Haad.

Aegyptum, videntur, Herodoto teste, qui tradit singula millia talentum thuris annua pensitasse Arabas regibus Persarum.

² Ex Syria revehunt styracem, acri odore eius in focis abigentes suorum fastidium. Caetero, non alia ligni genera sunt in usu, quam odorata; cibosque Sabaei coquunt thuris ligno, alii myrrhe, oppidorum vicorumque non alio, quam ex aris, fumo atque nidore. Ad hunc ergo sanandum urunt styracem in pellibus hircinis, suffiuntque tecta. Adeo nulla est voluptas, quae non assiduitate fastidium pariat. Eundem et ad serpentes fugandas urunt, in odoriferis silvis frequentissimas.

• XLII. (XVIII.) Non sunt eorum cinnamomum aut cassia: et tamen Felix appellatur Arabia, falsa et ingrata cognominis, quae hoc acceptum superis ferat, quum plus ex eo inferis debeat. Beatam illam fecit hominum

Styracem. De quo dicemus c. 56.
HARO.

Suorum. Subintellige, odorum, sive lignorum odoratorum. Solini paraphrasis, cap. XXXIII: *Arabes sacramentis myrrhae ignes fovant, quorum fumo satisnoxio, nisi odore cremati storacis occurrant, plerumque insanabiles morbos contrahunt.* H.

Oppidorum. Non alius ibi ex oppidis, vitisque, quam ex aris, nidor convolvitur. HARO.

Ad hunc. Nempe nidorem abigendum, fastidiumque sanandum. Ita libri omnes. H.

In pellibus hircinis. Haec verba suo loco mola existimat Pintianus, ponendaque esse post ea quae non longe ante praeciare, revehunt styracem; quandoquidam et de ladano excipis capris pellibus supra dictum est, et

de myrrha conficiri in foliis promiscue. Sed reclamant omnes libri. EO. P.

Assiduitate fastidium. Vulgg. ante Harduin. *assiduitate sui.* Mox, et Gronov. omittit, quod nos post Hard. et Chiff. restituimus. EO. P.

XLII. Non sunt eorum. Non sunt Arabum propria et peculiaris: sed ab Aethiopia ad eos deferuntur. H. — *Cinnamomum aut cassia* (*Lawi* species, *Euneand. monog.* gen. 994, Pers. *Lawin. Juss.*). De his vide Eze. IX ad calcem huius libri. EO. P.

Inferis debeat. Quum odores ii magno redempti pretio, in mortuorum busta et rogos insumantur, ibi eremari soliti, et ungendis corporibus adhiberi. Quo Iuvenalis alludit, Satir. IV, vs. 408 et 409: *Et matutino aulani Crispinus amomo, Quantum vix redolent duo funera.* H.

etiā in morte luxuria, quae Diis intellexerat genita, adhibens urendis defunctis. Periti rerum asseverant, non ferre tantum annuo fetu, quantum Nero Princeps novissimo Poppææ suae die concremaverit. Aestimentur postea toto orbe singulis annis tot funera, acervatimque congesta honori cadaverum, quae Diis per singulas micas dantur. Nec minus propitii erant mola salsa supplicantibus, immo vero (ut palam est) placatiores. Verum Arabiae etiamnum felicius mare est: ex illo namque margaritas mittit: minimaque computatione millies centena in illa sestertertium annis omnibus India et Seres, peninsulaque illa imperio nostro adimunt. Tanto nobis deliciae et feminae constant. Quota enim portio ex illis ad Deos, quaeso, iam, uli ad inferos, pertinet?

XLII. (xix.) Cinnamomum et casias fabulose narravit antiquitas, princepsve Herodotus, avium nidis,

* *Etiā in morte luxuria.* Persius Satir. III, vs. 403-405: *Hinc tuba, candelae, tandemque beatulus alto Compositus lecto, strassisque tutatus amomis In portam rigidos calces extendit.* DALEC.

* *Adhibens.* Haec vox abest a nostris MSS. H.

Asseverant. In MSS. omnibus legitur *adstruxerunt.* H.

* *Singulas micas.* Minuta grana. Tibull. lib. IV, Eleg. 4, vs. 44: *Parvaeque caelestes placavit mica.* H. — Cf. Tibull. p. 241 ed. nost. Eo. P.

Mola salsa. Vtrumque morem complexus est Poëta comicus, in Amphitr. act. II, sc. 2, v. 408: *Prodigioli Iovi, Aut mola salsa hodie, aut thure comprecatum oportuit.* Mola, inquit Festus, a molito farre, dicitur far tostum et sale sparsum, quod eo molito hostiae aspergantur. H.

Millies centena millia sest. Monetae nostrae, 47,790,000 fr. Eo. P.

Peninsulaque illa. Arabia de qua hunc sermo: quam peninsulam inter duo maria procurentem vocat, Rubrum Persicumque. H.

XLII. *Herodotus.* Lib. III, Thalia, unde haec mutuatus est Noster, pag. 205 et 206: *Τὸ δὲ δὴ κιννάμωμον ἐστὶ τοῦτων θωρακιστότερον συλλέγουσι ὅκον μὲν γὰρ γίνεται, καὶ ὅτις μιν γὰρ ἡ τρίψουσα ἴσθι, οὐκ ἔχουσι εἰπεῖν, πλὴν ὅτι λέγουσι εὐδοτε χριόμενοι, ἐν τοιαύτῃ χριόσσει τινας αὐτὸ φύεσθαι, ἐν τοῖσι δὲ Διώνυσος ἐτράφη ὀρενθίας δὲ λέγουσι μεγάλας φορεῖν ταῦτα τὰ κάρια, τὰ ἡμεῖς ἀπὸ Φοινίκων μαθόντες κιννάμωμον καλοῦμεν φορεῖν δὲ τὰς ὀρενθίας ἐς νισσαῖας προσπεπλασμένας ἐκ πηλοῦ πρὸς ἀποχρίμενοι οὕρισσι, ἔθλα πρόσδεσται ἀνθρώπων οὐδέμιν εἶναι, κ. τ. λ.* Eo. P.

et privatim phoenicis, in quo situ Liber Pater educatus esset, ex inviis rupibus arboribusque decuti, carnis quam ipse inferrent pondere, aut plumbatis sagittis. Item casiam circa paludes propugnante unguibus diro vespertilionum genere, aligerisque serpentibus: his commentis augentes rerum pretia. Comitata vero fabula est, ad meridiani Solis repercussus innarrabilem quendam universitatis halitum e tota peninsula existere: tot generum aurae spirante concentu, Magnique Alexandri classibus Arabiam odore primum nunciatam in altum. Omnia falsa, siquidem Cinnamomum, idemque cinnamum, nascitur in Aethiopia Troglodytis connubio permixta. Ili, mercatores id a conterminis, vehunt per maria vasta ratibus, quas neque gubernacula regant, neque remi trahant, vel impellant, non vela, non ratio ulla adiuvet, quum omnium instar ibi sint, homo tantum et audacia. Prae-

In quo situ. In quo terrarum tractu. HARD.

Decuti. Nidis per se ac sponte discissis, sive dehiscentibus, quum impares essent carni ponderi ferendo; vel sagittarum inactu delectis. H.

Ipsae inferrent. Dalecampii cod. *ipse inferret.* Ed. P.

Item casiam. Herodot. loc. cit. De cinnamomum Theophr. Hist. Pl. IX, 5. HARD.

Comitata vero. Ita MSS. non *comitata*. Simili forma loquendi usus est IX, 58: Comitatur fama unionis eius parem, etc. H.

Universitatis. Omnium simul odorum. HARD.

Halitum e tota peninsula. Ex Arabia scilicet, ut diximus. H.

Tot generum. Tot odorum, quot in

Arabia nascuntur, afflatu suavi simul adspirante. H.

Odore primum. Odore Arabiam prope positam ex alto sensisse. H.

Nascitur in Aethiopia. Insulae Plin. apud Aethiops nasci tradit, mox sublungens Aethiops mercari a conterminis. Si enim apud illos nasceretur, ab aliis non emerent. Multo magis etiam oscitat, quum per vasta maria eas merces Aethiops vehere scribit. Nam si contermini sunt qui vendunt, navigatione tam longa quorsum opus est? DAL. — De hac gente Aethiopum dictum est VI, 34. H. — Cinnamomum, *la canelle*, ab insulis Ceylon, Java, etc. nunc petitur, semperque petendum videtur. Plinium autem errare satis indicat itineris et ventorum ratio. BAOT.

Merchantes a conterminis. Troglodytae ab Aethiopibus. H.

terea hibernum inare exigunt circa brumam, Euris tum maxime flantibus. Hi recto cursu, per sinus impellunt, atque a promontorii ambitu Argeste deferunt in portum Gebanitarum, qui vocatur Ocila. Quamobrem illi maxime id petunt, produntque vix quinto anno reverti negotiatores, et multos interire. Contra revehunt vitrea, et athena, vestes, fibulas cum armillis ac monilibus. Ergo negotiatio illa feminarum maxime fide constat.

Ipsa frutex duum cubitorum altitudine amplissimus, palmique minimus, iv digitorum crassitudinis, statim a terra sex digitis surculosus, arido similis. Quum viret, non odoratus, folio origani, siccitate gaudens, sterilius imbre, caeduae naturae. Gignitur in planis quidem, sed densissimis in vepribus, rubisque, difficilis collectu. Metitur non nisi permiserit Deus (Iovem hunc intelligunt aliqui: Assabinum illi vocant):

Exigunt. Decurrunt: ita lib. omnes. H. — Dalec. *eligunt*. Ed. P.

Hi recto. Euri rates impellunt per singulos sinus, ita ut a terra vix illae abscedant, sed nrām semper legant. Haan.

A promontorii. Arabici nimirum eius promontorii a quo ad continentem Troglodytarum a nulla passuum intervallum est, ut dictum est VI, 32. — *Argeste.* Ventus est qui ab occasu solstitiali spirat, ut est dictum II, 46. H.

Ocila. Variant manu exarati codd. Alij, *Ocilia*; alij, *Oechilia*: variant et editi libri; vetustissimi, *Oecilia*; recentiores, *Ocila*. Emendandum *Ocilia*, ut patet ex Plinio, VI, 26. Baor.

Fide constat. Ex mutabili femininarum ingenio pendet. Nam si cupidius

affectare illae monilia armillasque desiderint, tum sublata omnis permittit negotiatioque intelligitur. H.

Ipsa frutex. Ita fere Theophr. IX, 5. Haan.

IV digitorum crassitudinis, statim a terra sex digitis surculosus. Haec ita Dalec. Elsev. Gronov. et edd. veteres exhibent; omisit Harduius in secunda editione, neque causam protulit. Nos nmissa reponere, post Brolerium, nulli dubitavimus. Ed. P.

Folio origani. De quo dicemus XX, 67. Haan.

Caeduae naturae. Hoc est, quae caeditur. Sic silvam caeduiam dicimus. Haan.

Metitur. Haec Solin. a Plinio mutatur, esp. xxx, p. 57. H.

Iovem. . . intelligunt. Solem alij, ut diximus cap. 33, et Solin. l. c. H.

XLIV boum, caprarumque, et arietum extis impetratur venia caedendi. Non tamen aut ante ortum Solis, aut post occasum licet. Sarmenta hasta dividit sacerdos, Deoque partem ponit: reliquum mercator in massas condit. Est et alia fama cum Sole dividi, ternasque partes fieri: dein sorte gemina discernui: quodque Soli cesserit relinqui, ac sponte conflagrare.

Praecipua bonitas virgultorum tenuissimis partibus, ad longitudinem palmi. Secunda proximis brevior mensura, atque ita ordine. Vilissimum, quod radicibus proximum, quoniam ibi minimum corticis, in quo summa gratiae. Qua de causa praeferruntur cacumina, ubi plurimus cortex. Ipsum vero lignum in fastidio est, propter origani acrimoniam: xylocinnamomum vocatur. Pretium est in libras xx. Quidam cinnami duo genera tradidere, candidius nigriusque.

Massas. Sir Hard. e codd. Elzev. Gronov. *nauss.* Dalecamp. legebat *navet.* Eo. P.

Sorte gemina. Ita MSS. omnes Reg. Colb. etc. non *cremia.* — *Sorte...* discernui. Repetita iterum subsortitione discerat, quae cui sit tribuenda pars: quae Soli, quae Iovi, quae mercatori. Hano.

Quodque Soli. Solin. loc. rit. a Plinio; Plinius a Theophr. loc. rit. Hano.

Praecipuas bonitas virgultorum, citr. Et haec a Theophr. accepta Hist. PL IX, 5. II.

Summa gratiae. Dalecamp. *gratia.* Eo. P.

Propter origani. Quoniam origani instar, gustui acerbum est. Dioscorides non cinnamomum, ut Dalce. affirmat, sed amomum dicit origanum olera, I, 14. H.

Pretium... XX. Denarii virenti, hoc est, monetae nostrae 14 fr. 14 c.

Quod si ex Harduini Bosterique coniectura interpungamus X. X, erunt denarii deni, sive monetae gallicae 7 fr. 8 c. Eo. P.

Quidam cinnami. Theophr. duo, Dioscorides vero quinque genera cinnamomi refert. Ex his duo tantum peculiari nomine vocata, mossylitarum, et montanum, reliqua odore, colore, et aliis huiusmodi notis distincta. Casae idem Dioscorid. septem genera memorat, achy sive daplinitin, hiedaphnoeidem, et isocinnamum, quod bonitate et viribus aequat cinnamomum, aut pretio: nam, quod inquit Galenus, quum cinnamomum abest, eius loco duplum casiae substituitur: Zigir, hic balsamoden: mossyliticum germen, id est, c. Zellan, hic lartam: Aphemon, hic unguentarium: Darca, Persis Dardimi, id est, Chinac lignum: Cillo, corrupte pro Cardo, quo nomine Zeilani vocant: et Pseudocasiac. D.

Quondam praeferebatur candidum, nunc contra nigrum laudatur, atque etiam varium praefereunt candido. Certissima tamen aestimatio, ne sit scabrum, atque ut inter sese tritum tarde frietur. Damnatur in primis molle, aut cui labat cortex.

Ius eius a Gehanitarum rege solo proficiscitur: is edicto mercatu vendit. Pretia quondam faere in libras denarium millia. Auctum id parte dimidia est, incensis, ut ferunt, silvis ira barbarorum. Id acciderit ob iniquitatem praepotentium, an forte, non satis constat. Austros ibi tam ardentes flare, ut aestatibus silvas accendant, invenimus apud auctores. Coronas ex cinnamo interrasili auro inclusas, primus omnium in templis Capitolii atque Pacis dicavit Imperator

Duo genera. Candidum et nigrum, λευκόν καὶ μέλαν, aliaque genera Diosc. aff-rt. I, 43: et idem nigrum candido anteponit. II. — Nigriusque. Codd. Dalec. et Cliffl. nigricansque. Ed. P.

Certissima tamen aestimatio, etc. Similia habet Dioscor. I, 43, a quo et scabra casia rescitur, cap. 12. II.

Aut cui labat cortex. Prius legebatur, aut cui albet cortex. Verum inter cinnamomi genera nullum memoratur, cui cortex sit albidus. In MSS. Reg. Colb. Paris. cui labet cortex. In Cliffl. teste Dalec. et in Tolet. teste Pintiano, cui labitur. Nos propius litterarum ductus et codicum vestigia secuti, cui labat cortex. Adjuvat mirum in modum Plinius cap. 44, ubi in casia corticem, contra atque in cinnamo, levavi et exinaniri, premium esse ait: ubi labare cod. Toletanus, Arg. et Colb. levare legunt. II. — Broterius ex lib. sup. laud. et edit. principe, labitur recepit. Ed. P.

Edicto. Vet. apud Dalec. indicto. Denarium millia. Vulgg. ante Hard. mille. Sunt monetae nostrae, 637 fr. Ed. P. — Nunc in Sinensi imperio lignum Calamba (Agallochum, Excarcuria agallocha Wild. vid. cap. 44, not. 2), quale Pekinn, imperatoria urbe, missum vidi, pari auri poudere repemlitur. Tanta semper fuit odorum ambitio. Brot.

Auctum id parte dimidia est. Ita ut foret pretium in libras denarii mille et quingenti, hoc est, 955 fr. 50 c. Ed. P.

Acciderit ob iniquitatem, etc. Elzev. Gronov. et vulgg. ante Hard. id acciderit. Ed. P.

Interrasili auro. Partim caelato, partim plano. Sic interrasa vasorum latera dixit XXXIII, 49. Interrasum marmor lib. XXXV, cap. 1. Papias: Interrasilia, anaglypha, sculpta. Wild. Brito, in Voeshul. Interrasile dicitur interpolatum caelatura, et plano. Plinm enim inter caelaturus, quasi ra-

Vespasianus Augustus. Radicem eius magni ponderis vidimus in Palatii templo, quod fecerat Divo Augusto coniux Augusta, aureae paterae impositam: ex qua guttae editae annis omnibus in grana durabantur, donec id delubrum incendio consumptum est.

XLIII. Frutex et casia est, iuxtaque cinnami campos nascitur: sed in montibus crassiore sarmento, tenui cute verius, quam cortice, quem contra atque in cinnamo, levare et exinaniri pretium est. Amplitudo frutici trium cubitorum. Color triplex. Quum primum emicat, candidus pedali mensura: dein ru-

non videtur. Basili igitur interrasile opponitur, quod subinde caelatura et plano variatur ac distinguitur. Alexander: Quod nunc sculptoris, nunc plantis variatur, Hoc et non aliud opus interrasile dicas. Anonymus de gestis Constantini M. *Laminam auream iussit interrasilem fieri*, Anastasius Bibl. in Leone III, *Ille idem Praeul fecit... crucem anaglypham interrasilem ex argento purissimo.* Plura apud V. Clar. Du-Caugium in Glossario vide, unde ista fere omnia decerpimus. HARD.

Vidimus in Palatii templo. Vidit et Galenus in scriiniis Traiani, caeterorumque Imp. usque ad Severum, cui coevis fuit, ipso ita prodente lib. I de Antid. cap. 13. Pharmacopolae cinnamomi nomine nihil hodie aliud praeter casiam intelligunt, quam *canellam* vocamus. Et sane casiam optimam in cinnamomum degenerare, auctor est idem Galenus cap. 11, pag. 882. H.

Augusta. Livia. A Tiberio et Livia perfectum id fuisse, tum Dio testator lib. LVI; tum veteres Tiberii nummi, quos habemus, in quibus templum

visitur, cum epigraphie: ROX. ET. AVG. Quamquam alii non templum ibi esse, sed aram, censent. De Augustae cognomine dicemus XV, 40. HARD.

Ex qua guttae editae. Ex qua radice guttae manantes. H.

XLIII. *Frutex et casia est*, Graecis *κασία*, nos *canellam* vocamus: quod suo volumine tubos et canales imitatur. Haec eius fruticis descriptio a Theophr. accepta, Hist. Pl. IX, 5. Ab insula Taprobane, vulgo dicta *Ceylan*, nunc ad nos advehitur. H. — *Frutex et casia est.* Vet. apud Dalecamp. *casiae est.*

Tenui cute. Nempe interiore libro, ex quo fistularum tubuli parantur. Alioqui crassi corticis sarmentum habet, *ἔξω δὲ πάχος παχύλοτον*, inquit Dioscorides lib. I, cap. 12. HARD.

Levari. Hoc est, a caudice, seu stirpe eximi. H. — *Frutici.* Vulgg. ante Hard. *frutici*; mos deus pro deinde, et paulo post binum digitorum ex eod. manu exarati, praecedente Ptolemano, reposuimus, quum prius legeretur *b. cubitorum*. — *Rubescit.*

bescit addito semipede: ultra nigricans. Haec pars maxime laudatur, ac deinde proxima: damnatur vero candida. Consecant surculos longitudine binum digitorum: mox praesuunt recentibus coriis quadrupe-dum ob id interemptarum, ut iis putrescentibus vermiculi lignum erodant, et excavent corticem tutum amaritudine. Probatur recens maxime, et quae sit odoris mollissimi, gustuque quam maxime fervens potius, quam lento tepore leniter mordens, colore purpurae, quaeque plurima minimum ponderis faciat, brevi tunicarum fistula, et non fragili. Lactam vocant talem barbaro nomine. Alia est balsamodes, ab odore simili appellata, sed amara, ideoque utilior medicis, sicut nigra unguentis. Pretia nulli diversiora. Optimae in libras x. l.; caeteris x. v.

Chiffletii cod. *rufescit*. — *Consecant*. Vet. apud Dalec. *tum secant*. Ed. P.

Haec pars. Sic Dioscorid. lib. I, c. 42. Hæd.

Binorum digitorum. In libris editis, *bin. cubitorum*, contra omnium exemplarium fidem; quodque haud paulo est gravius, contra Theophrast. ipsum a quo haec manarunt: sic enim ille Histor. IX, 5: ὅταν οὖν τέμνουντι τὰς βάβδους, κατακόπτειν ὡς διδάκτυλα τὸ μέγας, ἢ μικρὸν μέγεθος, κ. τ. λ. II. — Emendationem Pintiano acceptam referre debemus. Ed. P.

Excavent corticem. Fabulosum id est. DAL. — *Tutum*. A vermiculorum erosione tutum, propter amaritudinem. II. — Vet. apud Dalec. *corticis tuto*, minus bene. Ed. P.

Probatur recens maxime, et quae sit odoris mollissimi, etc. Dioscorid. lib. I, 42, recentem probat, odore vinoso, gustu mordacem, et aromaticam. Hæd.

Tunicarum fistula. Tunicæ, seu corticis, qui fistulae instar habet, quum vaginæ in morem a ligno seiungitur, divelliturque, angustum foramine ac mesu. Sic auctor libri de Simp. Med. ad Patern. I. XIII operum Galeni p. 989. Casiae fistulas appellat quoque Scribonius Largus, Compos. 36. Casiam fistulam, Plin. Valer. lib. II, cap. 37. Sic Galenus lib. I, de Antid. c. 14: σφύγγα καλῶσιν. Hæd.

Balsamodes. Quae Dioscoridi purpurascens, rosae odorem spirans, ei ad usus medicos maxime accommodata, βαλσαμώδης. II.

Sicut nigra. Quae villis habetue, εὐτλής, Diosc. loc. II.

In libras, X. L. Denarii quinquaginta, id est, monetae nostrae fere 35 fr. 59 c. Denarii quinque, 3 fr. 55 c. Ed. P.

3 (xx.) His addidere, mangones, quam daphnoiden vocant, isocinnamon cognominatam: pretiumque ei faciunt x. ccc. Adulteratur styrace, et propter similitudinem corticum, lauri tenuissimis surculis. Quin et in nostro orbe seritur: extremoque in margine imperii, qua Rhennus alluit, vivit in alveariis apum sata. Color abest ille torridus Sole, et ob id simul idem odor.

4 XLIV. Ex confinio casiae cinnamique, et canca-

Daphnoiden. Diosc. lib. I, cap. 42: ἔχει δὲ βάθος παχύρλοον, φύλλα δὲ ὡς πεπρωτά· ἐκλέγου δὲ τὸν ἑγκαρρον, εὐχρουν, κορὰλλίζουσαν, στενὸν ἴσον, μακρὰν καὶ παχύν, τοῖς συρραγίοις πλήρη, δακτυλὸν ἐν τῇ γούρῃ, καὶ στέφουσιν μετὰ πολλῆς πυρώσεως, ἀρωματίζουσιν, εἰνέουσιν τῇ ὀσμῇ. ἢ δὲ τοιοῦτη ὑπὸ τῶν ἐπιχωρίων ἄχνη καλεῖται· δαφνίτις δὲ προσσφαιρίζεται ὑπὸ τῶν ἐν Ἀλεξικυδρείῳ ἐμπόρων. *Δαφνοειδὴς*, a similitudine cum lauri cortice, ut mox dicetur. Ab indigenia, ἄχνη id genus vocatur: ab Alexandrinis mercatoribus *Δαφνίτις*, inquit Diosc. loc. cit. Casia daphnitis Scribonio Largo laudata, Compos. xxxix. *HABU.*

Isocinnamon. Quasi pari virtute cum cinnamo: ab Ἴσον et κίνναμον. *HABU.*

Pretiumque ei. Sic e Chifflet. restituit Hard. antea *cias*. Mox in cod. Chifflet. aliisque, *laurus*, quod recepit Broterius. — X. CCC. Denarios trecentos, hoc est monetae nostrae 191 fr. 10 c. Eo. P.

Adulteratur. Casia, styrace adulteratur et lauro. — *Lauri.* MSS. omnes *laurus*. H.

In nostro orbe. Casia nempe aromatica, sed degenerans, caeli soliqua

natura. De ea rursum idem XVI, 59, ubi de peregrinis arboribus, quae alibi nasci fastidiunt. *Vivis tamen,* inquit, in Italia piperis arbor: casiae vero etiam in septentrionali plaga. Nugantur, qui casiam alteram hic intelligunt, de qua XXI, 29, quum sit ea Italici magis caeli, quam septentrionalis. Quin et in ipsa Italia Arabicam sive aromaticam illam casiam viam esse iam aevu suo Columella est auctor, de Re Rustic. III, 8: *Iudaeam aiunt,* inquit, et *Arabiam* pretiosis odoribus illustram haberi: sed nec nostram civitatem praedictis egere stirpibus: quippe quum pluribus locis *Vrbis* iam casiam fidentem conspicimus, iam *thuream* plantam, florentesque hortos *myrrhae* et *croci*. *HABU.*

XLIV. *Caucaum.* Dioscorides lib. I, cap. 23: κέγκκρον δάφνιον ἐστὶν Ἀραβικοῦ ξύλου σμύρνη προσηγορία, βρωμώδες ἐν τῇ γούρῃ, ὥστε ὡς θυμιάματι χεῖνται. Υποκατατίθουσι δὲ καὶ τὰ ἐμάτια μετὰ σμύρνης καὶ στέφανος, x. τ. λ. Ex his Dioscoridis verbis, *Κέγκκρον* arboris est Arabicae, lacryma, myrrham quadamtenus referens: virosi gustus. *HABU.* — De canthamo, vide Eusebium X ad calcem huius libri. Eo. P.

num ac tarum invehitur, sed per Nabatacos Troglodytas, qui consedere ex Nabataeis.

XLV. (XXI.) Eo comportatur et serichatum, et gabalium, quae intra se consumunt Arabes, nostro orbi tantum nominibus cognita, sed cum cinnamo casiaque nascentia. Pervenit tamen aliquando serichatum, et in unguenta additur ab aliquibus. Permutatur in libras x. vi.

XLVI. Myrobalanum Troglodytis, et Thebaidi, et

Tarum invehitur, etc. Tarum hodie Lusitanis *Aquila brava*, id est, Agallochum silvestre: lignum odoratum, Agallocho vero nonnihil simile. Nasitur in promontorio Comorin, quod olim Cori nuncuparunt, et in Zeilam insula. In Malaca Agallochum *Garo* vocant, inde sumptum Tari nomen. Garc. lib. I, cap. 6. DAL. — Aetius XVI, 137, *Tari*, inquit, quod est lignum aloes. In officinis et Agallochi et ligni aloes nomen habet; sed rarum admodum. H. — *Excaecaria agallocha* Willd. (*Diog. Mo-nadelph.* gen. 2293 Pers. *Euphorbiae*. Juss.) praestantissimum est lignum agallochum, quod toties ab Arabibus celebratur. Avicenna c. 231, hoc tradit afferri e Sin, et India, et Arabia per Sofalam; optimas species esse mondeliam, kakeliam, kadmurinam et semandurinam. Conf. commentarium doctissimum Cels. Hierobot. I, 140 seqq. Fructus similis piperi, sed colore subflavo, et odore suavissimo. Avicenn. c. 163. E Comaria, insula laevae propinqua, aut ex ipsa lava, praecipue venire id lignum, peregrinatores pristini Arabes, scriptoresque testantur. E Sumatra optimam agallochi speciem, *ealampot* dictam, evvhl; vendi autem omnem fere Chinensibus, ut pote ditioribus auro,

refert Lud. Barthema; viliores species *bochor* appellat et *loban*. Conf. Garciam apud Clus. *Exotic.* pag. 173. SEBENO.

Qui consedere, etc. Qui ex Nabataeis, Syriae vicinis, huc commigrantes, sedes ibi suas posuere. HARO. — Dalecamp. cod. *Troglodytasque confines Nob.* Eo. P.

XLV. *Tantum nominibus*. Neque magis etianum cognita. H. — Dalecampius ait quosdam opinari *serichatum*, nostrum esse *benjoinum*, quod a *Terminata bentoe* defluere diximus (vid. cap. 19, not. 2); *Gabalium* vero, *caphuram* (*Laurum camphoram*, *Euneand. monogyn.* gen. 904 Pers. *Laurin.* Juss.): alios *serichatum* nihil esse aliud quam *santalum* flavum routendere (*Santalum, Tetrand. monog.* gen. 319 Pers. *Onagr.* Juss.), *gabaliun* vero, *benjoinum*; mera fortasse et ioani coniectura. Eo. P.

In libras, X. VI. Denarii sex, monetae nostrae, 4 fr. 24. c. Eo. P.

XLVI. *Myrobalanum*. Ita Dioscor. lib. IV, cap. 160, a quo $\beta\acute{\epsilon}\lambda\lambda\alpha\upsilon\sigma$ $\mu\alpha\pi\tau\acute{\iota}\alpha\chi\eta$ glans unguentaria nominatur. In officinis priscum relinquitur nomen, *Myrobalan*: sed res plane diversa. Ibi genera quoque Myrobalanorum, quae ex America advehuntur; sed ea Veteribus prorsus incognita; pra-

PLIN. N. H. Tom. V

F

Arabiae, quae Iudaeam ab Aegypto disternat commune est, nascens unguento, ut ipso nomine apparet. Quo item indicatur et glandem esse arboris, heliotropio, quam dicemus inter herbas, simili folio. Fructus magnitudine avellanae nucis. Ex his in Arabia nascens Syriaca appellatur, et est candida: contra in Thebaide nigra. Praefertur illa bonitate olei, quod exprimitur: sed copia Thebaica. Inter haec Troglo-dytica vilissima est. Sunt qui Aethiopicam iis praeferrant, glandem nigram, nec pinguem, nucleoque gracili, sed liquore, qui exprimitur, odoratori, nascentem in campestribus. Aegyptiam pinguiorem esse, et crassiore cortice rubentem: et quamvis in palustribus nascatur, brevior sicciorque. E diverso Arabicam viridem ac tenuiorem, et quoniam sit montuosa, spissior. Longe autem optimam Petraeam, ex quo diximus oppido, nigro cortice, nucleo candido. Unguentarii autem tantum cortices premunt:

napotius, quam glandes, appellanda. Plinii et Dioscoridis myrobalanum officiose *Ben* vocant. H. — *Moringa Zeylanica* et *M. Arabica* (*Decand. monogyn.* gen. 4023 Pers. *Hyperranthae* species, Willd. *Leguminos.* Juss.) De myrobalanis Graecorum et Arabum, vide Excursum XI ad calcem huius libri. Ea. P.

Ut ipso nomine apparet. Μύρον unguentum, βάλανος glandem sonat. Martialis lib. XIV, Epigr. 57, cui lemma, *Myrobalanum*: « Quod nec Virgilius, nec carmioc duxit Homerus, Hoc ex unguento constat, et ex holann. » Ο ῥῶ οὐ Βιργίλιεο, καὶ οὐκ ἔπος εἶπεν Ομήρου, Ex τε μύρου συνέβη τοῦτο, καὶ ἐκ βάλανου. H.

Quam dicemus. Lib. XXII, cap. 29. ΗΑΡ.

Avellanae nucis. Sic Dioscorid. loc. cit. H.

Praefertur illa, Syriaca, Dioscorid. loc. cit. H.

Nec pinguem. Ita MSS. omnes: ubi perperam exhibent libri hactenus editi, et *pinguem*. H.

Nascatur. In MSS. omnibus, *nascitur*. H.

Montuosa. Ita codd. omnes: Elz. Gronov. *montosa*. Ea. P.

Oppido Petra, de quo oppido dictum est lib. VI, c. 32. H.

Unguentarii. Sic Theophr. tum Hist. Pl. IV, 2; tum de Odorib. τοῦ κρηπὸς δὲ τοῖς κλύεσσι, inquit ille priore loco, χρώσται οἱ μυροβοί, κόπτοντες: εὐωδὲς γὰρ τε ἔχου. H.

medici nucleos, tundentes affusa eis paulatim calida aqua.

XLVII. (xxii.) Myrobalano in unguentis similem proximumque usum habet palma in Aegypto, quae vocatur adipos, viridis, odore mali cotonei, nullo intus ligno. Colligitur autem paulo ante, quam inci-

Nucleos, tundentes. Cod. Dalec. med. nucleos, tundunt, affusa, etc. Eo. P.

XLVII. *Palma in Aegypto.* Palma hoc loco fructus arboria est, ipsa nimirum balanus. Solin. eadem refert cap. xxxii, et Dioscorid. I, 148, ubi palmam aegyptiam Arabicae myrobalano similem pariter ipse prodit. II. — Φοίνιξ ἐν Αἰγύπτῳ γίνεται τρυγᾷται δὲ μεσοπυρέως τῆς κατὰ ὁπώρον ἀκμῆς, παρεμφερὴν τῇ Ἀρκιτζή μυροβαλάνῳ, πῶμα δὲ λέγεται, χλωρόν τὸ χρώμα. ἡμερῆς κυδωνίῳ κατὰ τὴν ὁσμὴν· εἰ δὲ ἀριθὴ πιπαινόμενος, γίνεται φοινικοβάλανος, κ. τ. λ. Dioscorid. lib. I, cap. 148. Palmam Aegyptiam adiposon vocari ait Dioscorides, quod sitim sedet; humore quippe multo plena, non aliter sitim minuit, quam si bibatur aqua. Non tantum Aegyptiac palmae proprium, ut scribit Plinius, quod viridis et immatura decerpatur ac ἀδίφος sit; sed omnes palmae quae servari non poterant, virides, gulae sitisque sedandae causa, edebantur Dioscorides palmam immaturam, non ἀδίφον, sed πῶμα vocari scribit; quod in eandem fere significationem recidit; πῶμα enim dicitur, quod potionis vicem praebet. Malunt alii, Plinii fortassis auctoritate decepti, πῶμα dici quod nullum intus lignum habeat. Cui, inquit, lignum ideo intus nullum est, quia viridis et immatura decerpitur, prius quam genitus sit

nucleus. Palmulis enim, ut testatur Plinius XIII, 4, prima nascitur pomi caro, postea lignum intus, hoc est, semen eius. Argumentum, quod parvae sine hoc reperiantur in eodem palmate Verum quidem est in omnibus palmulis nasci, ac perfici glandis carnem primum, deinde intus nucleum: sed hoc in palmis non tantum, sed in aliis, quibus nucleus est, observatur; quae tamen idcirco ἀδίφως non dicuntur. Conf. Bod. a Stapel not. in Theophrast. lib. II, c. 8. De variis palmarum generibus, fusius dicemus lib. XIII, cap. 14. — *Phoenix dactylifera* (Dioec. Herond. gen. 2238, Pers. *Palm.* Jus.) Habitat in Africa, Oriente et India, loca irriguis. En. P.

Adipos. Palmula aegyptiaca medio maturitatis suae tempore, πῶμα, quasi potus sive potio vocatur Dioscor. auctori ἀδίφος, quoniam humore multo plena non aliter sitim minuit, quam si bibatur aqua, nec caput tentat; ac maturitate peracta a puniceo, sive phoeniceo colore Phoenicohalanus dicitur: atque sic capist gravat, ut quod ait Solinus, sensus intercipiatur, gressus praepediatur, lingua retardetur, obsexasseque mentis et corporis officia, imitetur vitium ebrietatis. Had. Iun. lib. V, cap. 2. Dau. — *Adίφος*, a siti quam sedat: Gracis ἀδίφα, vel ἀδίφος, sitis. II.

Nullo intus ligno. Hoc est, molli adhuc teneroque nucleo. Colligitur

piat maturescere. Quod si relinquatur, phoenicobalanus vocatur, et nigrescit, videntesque inebriat. Myrobalano pretium in libras, x. bini. Institores et faecem unguenti hoc nomine appellant.

XLVIII. Calamus quoque odoratus in Arabia nascens, communis Indis atque Syriae est, in qua vincit omnes, a nostro mari centum L. stadiis. Inter Libanum montem, aliumque ignobilem, non (ut quidam existimavere) Antilibanum, in convalle modica iuxta

enim, antequam is gignatur. Dioscor. loc. cit. II.

Phoenicobalanus. Hoc est, palma cum nucleo. Dioscor. *εἰ δὲ ἀπὸ τοῦ πικρὰν ὀνόμαος, γίνεται φοινικοβάλανος.* Haen.

Inebriat. Si copiosius eo vescere. Diosc. II.

In libras, X. bini. Denarii bini qui fere sunt monetae nostrae, 4 fr. 44 cent. Eo. P.

Institores. Negotiastores. II.

XLVIII. *Calamus quoque odoratus.* Calamus aromaticus, sive odoratus duplex est: alter Syriacus, ad ripas lacus Generasetici, quem alii mare Galilaeae, alii mare Tiberiadis vocant, nascens, a vulgari nihil dissimilis, praeterquam quod, post quadragesimum diem siccatus, nonnihil flagrat: alter Indicus, descriptus a Dioscor. olim, nuper a Garcia Horto Lusitano, diversissimus a Syriaco. Dionysius de Situ orbis *ἐρυθρίων* vocat a colore, non ut Eustathius putat, quod eius altris India Erythraeo mari contermina sit, Dioscor. *κίρρον* esse tradit. Apud Veget. lib. IV de re veterinaria, Absyrus in confectione pulveris quadrigarii calamum Syriacum et aromaticum, id est, Indicum, memorat. Ea calami genera plurimum inter se discrepantia Plin. ignoranter miscuit

ac confudit. GVELL.—*Calamus.* In officinis *Calamus aromaticus* vocatur: sed perrarus: sic ut pro eo *Acorum verum*, qui ex Tartaria convehitur, in trochiscis et medicamentis myrtilae adhibeant. II. — *In Arabia nascens.* Plut. libro, Quod brutis ratione utuntur, id quoque prodidit, sed errore manifesto. GVELL. — *Acorus calamus*; var. β , *A. Asiaticus* (*Hexand. monog. gen. 839 Pers. Aripid. Juss.*) De calamo odorato confer. Bod. in Theophr. lib. IX, cap. 7. *Acorus calamus*, variet. indica, quae in Guzarate sponte crescit, post Alexandri demum expeditionem, Graeciani adlata fuit, teste Sprengelio, Hist. rei berlar. I, pag. 41. Eo. P.

In qua vincit. Qua in Syria qui calamus provenit, caeteris aliarum gentium bonitate antecellit. Haen. — *Vincit omnes.* Vet. apud Dalec. *vivit omnis.* En. P.

Centum L. stad. XVIII M. DCCCL. passus. II.

Inter Libanum. Haec ad verbum habet etiam Theophr. Hist. Pl. IX. 7. H. — *Ο δὲ κάλαμος γίνεται καὶ ὁ σχοῖνος ὑπερβάλλοντα τὸν Αἰθῶνα, μεταξὺ τοῦ τε Αἰθῶνα καὶ ἄλλου τινὸς ὄρους μικροῦ ἐν τῇ αὐτοῦσίᾳ τοῦτο καὶ οὐχ ὡς τινὲς φασὶ τοῦ Αὐτλιάνου. Καὶ μεταξὺ τούτων ἐστὶν,*

lacum, cuius palustria aestate siccantur, tricenis ab eo stadiis calamus et iuncus odorati gignuntur. Sane enim dicamus et de iunco, quamvis alio herbis dicato volumine, quoniam tamen hic upguentorum materia tractatur. Nihil ergo a caeteris sui generis differunt aspectu; sed calamus praestantior odore, statim e longinquo invitat, mollior tactu, meliorque qui minus fragilis: et qui assulose potius, quam raphani modo frangitur. Inest fistulae araneum, quod vocant florem. Praestantior est, cui numerosius. Reliqua probatio, ut niger sit. Damnatur aliubi. Melior, quo brevior, crassiorque, et lentus in frangendo. Calamo

ἐν αὐτῷ καλοῦσι, ποδὶν πολὺ καὶ καλὸν ἔργον δὲ ὁ κάλαμος καὶ ὁ σχοῖνος φύεται, λίαν μεγάλα τυγχάνει, καὶ ἐν τῷ εἶναι τῷ ἀνεξηραμένῳ πύριον, κ. τ. λ. H.

Tricenis ab eo. Iuxta eum lacum, ubi siccata palus est, spatio stadiorum tricenum, sive mmm. dcc. pass. H. ad.

Et iuncus. In officinis, *Iuncus odoratus*. Nunc ex Nabatea Arabiae regione deferitur: et aeno ipso Plinii, ut ipse docet XXI, 72. H. — Dioscorides lib. I, cap. 46: Σχοῖνος, ὃ μὲν τις γίνεσθαι ἐν Αἰθιοπῇ ἢ δα, ἐν Αραβίᾳ. ἑτέρα δὲ ἐν τῇ Αἰθιοπίᾳ (forte Nabatea) λεγόμενη ἥτις ἐστὶ κρατίστη δυνταρεῦς δὲ ἡ Αραβικὴ, ἣν ἔνιοι Βαβυλωνίαν καλοῦσιν, τὴν δὲ Τευχίτιν. ἢ δὲ Αἰθιοπικὴ ἀχρηστος. — *Audropogon schoenanthus* (Triand. digyn. gen. 486 Pers. Gramin. Juss.) Habitat in Indiae maritimis; in hortis colitur ob odorem gratum. Eo. P.

Statim e longinquo. Alieno fide Theoph. hoc scripsit, quod minime verum esse Guilandinus testatur, qui eam regionem peragravit. Idem scripsit et Vitruvius VIII, 3. Dal.

Assulose. Qui in assules multas fraugitur, inquit interpres Oribasii lib. XI, pag. 209: εἰς πολλοὺς συνδαλμούς θρανόμενος, inquit Dioscor. lib. I, cap. 47, quem Oribasius transcribit. Assulose, vel assulatim fracta dicuntur ea fragmenta, quae in longitudinem diaeantur: cuiusmodi sunt, quae desiliunt, quin franguntur esserculi H.

Inest fistulae. Serapionis interpres cap. 205: *Canna eius plena est cuiusdam rei similis texturae araneae, cuius color est albus et viscosus.* Oribasii interpres, loco citat. *Fistulis araneorum plenis.* Secutus Diosc. loc. cit. γέμουν ἀραχνίων τὰν σπείργα. Araneum vocant iunci medullam, quae telae araneorum similis est. H.

Vt niger sit. Ille nigrum Syriae iuncus: nam is color, ut statim subdit, damnetur aliubi: subalbidus commendatur in Indico, ὑπέλευστος, ut monet Diosc. loc. cit. subcandidus, ut Oribasii interpres l. c. H. — *Probatio, ut niger sit.* Cod. Dalec. ne niger sit. Eo. P.

Infrangendo. Praesertim dum frangitur, dum commanducatur, ἐν τῇ

pretium in libras, xi; iunco, xv: traduntque iuncum odoratum et in Campania inveniri.

XLIX. Discessimus a terris Oceanum spectantibus ad convexas in nostra maria. (xxiii.) Ergo Aethiopiae subiecta Africa Hammoniaca lacrymam stillat in arenis suis (inde nomine etiam Hammonis oraculo, iuxta quod gignitur arbor): quam metopion vocant, resinae modo aut gummi. Genera eius duo: thrauston, ma-

διαμασσίου γλαυρός, inquit Diosc. loco citat. H. — *Crassiorque, et lentus in frangendo*. Sic cum Harduino e MSS. reposuimus. En. P.

In libras XI. Denarii scilicet undecim, monetae nostrae, 7 fr. 78 c. quindeni, 10 fr. 60 c. En. P.

Traduntque. Id quidem ait ab aliis tradi: sed fidem ipse suam non adstringit. Et vero falsum esse Matthiolus asseverat, in Dioscorid. lib. I, cap. 16. H.

XLIX. *Convexas.* Quae nostro mari praetenduntur. Forte *convexas* sincerius. Sic libro VI, c. 22, *versa in meridiem plaga*: quae familiaris ei adincedum locutio est. Africae nunc oram intelligit, quae mediterraneam alluitur: deinde Syriam, Aegyptum, et Asiam Minorem. H. — Quidam apud Dalec. *convexas*. En. P.

Africa, Pars Africae, quae iuxta Cyrenem. Diosc. III, 98. H.

Hammoniaci. Adhuc in officinis pharmacopolarum nomen servat, *gomme ammoniacque*. H. — Conf. ad lib. XXIV, cap. 14. Dioscorid. lib. III, cap. 98: *Ἀμμωνιακόν, καὶ τοῦτο ὅπως ἐστὶ γάρβητος, γίνωσκουσιν ἐν τῇ κατὰ Κυρήνην Αἰθίῃ· παλαίται δὲ αὐτοῦ ὄντος ὁ θάμνος σὺν τῇ βέλῃ, Ἀγασνῆ, x. τ. λ.* — *Heraclium gummi-ferum* Willd. Hort. Berol. I, tom. 53, 84. (An idem cum *Lasertio* gum-

mifero, Desfont. Flor. Atlant. I, tom. 72? *Pentand. digyn. gen. 693 Pers. Vnbellifer. Juss.*) Habitat in ea Africae parte quae Aegypto ad occasum adiacet, et quae hodie dicitur regnum *de Barca*, in quo fuit olim templum Iovi Hammoni dicatum, uode gummi nomen. Georr. — Item in Barbaria et Lusitania, in cultis aridis. Rami succum glutinosum et graveolentem fundunt. Desr. En. P.

Inde nomine etiam Hammonis. Ita MSS. Reg. Colb. etc. Hoc est, Hammonis oraculo ipsi nomen est etiam ab arenis: ἄμμος enim arenam sonat. Alii ab arietino Iovis vultu, ut diximus V, 5, nominis originationem petunt. Quamobrem Ovidio Met. V, 17, dicitur *Corniger Ammon*. H. — *Inde nomine.* Vet. apud Dalec. *inde et nomen*. En. P.

Arbor Ferulacea illa quidem, *δένδρον γαβηνοειδές* Dioscor. loco cit. et Galen. de Fac. Simp. Med. VI, 17. Arbori nomen *Ἀγασνῆ*, ea eodem Dioscor. II.

Quam metopion. Quam nempe lacrymam *ματώπιον* vocant. Id quoque nomen lacrymae, sive succo galbani attributum, auctore Diosc. III, 97, quousiam cum Hammoniaco similitudinem habet, ut Plinius docet cap. 57. H.

Genera. Reliqua deinceps totidem

sculi thuris similitudine, quod maxime probatur: alterum pingue et resinosum, quod phyrana appellant. Adulteratur arenis, velut nascendo apprehensis. Igitur quam minimis glebis probatur, et quam purissimis. Pretium optimi in libras, asses XL.

L. Sphagnos infra eos situs in Cyrenaica provincia maxime probatur, alii bryon vocant. Secundum locum obtinet Cyprius, tertium Phoenicius. Fertur et in Aegypto nasci: quin et in Gallia: nec dubitaverim. Sunt enim hoc nomine cani arborum villi, quales in quercu maxime videmus, sed odore praestantes. Laus prima candidissimis, atque altissimis: secunda rutilis, nulla nigris. Et in insulis petrisque nati im-

verbis habet Dioscorid. lib. II, cap. 93, et Oribasius lib. XI, pag. 489. H.

Thrauston. Θραυστόν, sive ut habet Dioscor. θραύστα, quasi fragmentum, sive fricturam hammoniaci dixeris. H.

Phyrana. Φύρανα, hoc est, mixtura: quoniam adulterata terra calcisive scordidum. H.

Asci XL. Sive denarii quaterni: monetae Francicae, 2 fr. 83 c. En. P.

L. *Sphagnos.* Dioscoridi lib. I, cap. 20: Σπλάγχνον. Hesychio, Σπᾶνος et σᾶνος. Aliis etiam σπάγνος. H.

Infra eos situs Infra eas regiones in quibus Hammoniacum legitur: nempe propius a mari, in Cyrenaica provincia. H.

Alii bryon. Βρύον Dioscorid. Galli mousses, Muscum Latini vocant. H. — Bryon, sive aplanchnon, teste Dioscoride loco cit. in cedro, populo alba, vel quercu reperiebatur: praestabat cedrinum, proximum huic populneunt: quo in genere probatius, quod oduralius esset et candidum; deterius autem nigricans habebatur. Bryon

vero cedrinum, *Parmelia iubata* est Sprengelio, *Histor. rei herbar.* p. 493 (Cryptogam. Linn. *Musc. Juss.*) Vide quod de bryo populi albae mox dicturi sumus infra cap. 61. En. P.

Sunt enim hoc nomine, etc. Haec deinceps ad verbum Oribasius lib. XI, pag. 493. H.

In quercu. In quercu, cedro, et populo alba. Diosc. loco cit. et Oribas. Galenus item VI, pag. 466, de Fac. Simp. Med. Adde et aegilopem, seu fagum Latinorum, cuius villos is similes, quos quercus habet, praeter odorem, nunc Plinius praecipue signat, ipso teste, XVI, 43. H.

Altissimis. Recte. Nam ut Theophrast. ait, *Hist. Pl.* III, 9, et similiter Plinius XVI, 43, cubitali longitudine maxime commendantur. H.

Et in insulis. Haec τῶν βρύων genera in insulis nata a superiore diversa sunt: terrestre, saxatile, marinum. Vide Dalec. lib. XI *Hist. Plantar.* cap. 59. H. — Mox odor est, ex MSS. post Hard. rescriptus; antea sit. En. P.

probantur; omnesque quibus palmarum, atque non suus odor est.

LI. (XXIV.) Cypros in Aegypto est arbor ziziphi foliis, semine coriandri, candido, odorato. Coquitur hoc in oleo, premiturque postea, quod cyprus vocatur. Pretium ei in libras, x. v. Optimum habetur e

LI. *Cypros*. Mira in hac arbore describenda Plinium inter ac Dioscoridem dissensio est. Illi cyprus est ziziphi foliis: isti oleae: illi semen coriandri simile: isti, sambuci: illi semen candidum, et odoratum: isti, nigrum. Et arborem tamen esse, et in Canopo atque Ascalone nasci, inter utrumque convenit: plane ut licet natale solum ac nomen ipsum utrique arbori idem sit, genus omnino dispar esse constat. H. — *Lawsonia inermis* Linn. (*L. inerm.* v. a., *alba* Desfont. Flor. Atl. 1, pag. 325. *Ocotea* Monog. gen. 941 Pers. *Salicaria* Juss.). Habitat in India, Aegypto, et Barbaria. Est cyprus Antiquorum, et tincturae croceae inseruit, qua cutis et pedum, et manuum phalanges a mulieribus fucantur. *Lawsoniam* autem *spinosa* et *inermem* certo docuit loco citato Clar. Fontanicius eandem esse speciem, quae inolor inermis, vetusta vero apinescit ramis induratis. Eo. P.

Ziziphi. De hac arbore, XV, 14. Haad.

Semine coriandri, candido, odorato. Sic libri omnes tum manuscripti, tum editi ante Hermolaum, qui *flore candida* reposuit, ut Dioscoridili, vel ea saltem parte, cum Plinio conveniret. At sequitur statim, *coquitur hoc in oleo*, quod sane de semine accipiendum est. Itaque quod praetermisit Barbarus, Dalecampius confecit, dum ex eodem Dioscorid. co-

quitur hic legi iubet. Nos in peregrina ignotaque arbore, invitis exemplaribus omnibus, aut nihil movendum, aut amplius quaerendum, arbitramur. Haad.

Cyprus vocatur. Κύπρος, quod non arbori modo, sed et unguento nomen est: est enim hic cyprus, unguentum cyprinum. Sic τὸν κύπρον dixit Theophr. lib. de Odorib. pag. 187, pro ipso unguento. Sic ἱερὸν et οὐρανίον pro irino et oenauthino dixit Apollonius apud Athen. lib. XV, p. 688. Sic νάρδος nomine, non herba tantum, sed unguentum ex nardo paratum designari solet, tum a Graecis, praesertim Diosc. lib. I, c. 76, tum a Latinis. Horatius, Carm. lib. II, Od. 12: *Dum licet, Assyriaque nardo Potamus uncti*. H. — *Cypros* Arabibus dicitur *ol henna*; nobis vulgo *aleana*. Laudatur in Cantic. Cant. I, 14, *botrus cypri*. De hac arbore vid. P. Sicard, *Mémoires des Missions dans le Levant*, t. VII, p. 406; et Shaw, *Voyages*, t. II, p. 401. Brot.

Pretium ei. Unguento videlicet. H.

In libras X. V. Ita MSS. omnes. Denarii quinque, nostrae monetae aunt 3 fr. 55 c. Eo. P.

Optimum habetur. In edit. princepe, *optimum hoc*; inde male emendatum in recentioribus editoribus, *optimum habetur*. Sed Reg. codd. exhibent totum, *optimum e Can. E. Caenopica* autem, id est, e cypro arbore

Ganopica in ripis Nili nata: secundum Ascalone Indææ: tertium Cypro insula, odoris suavitate. Quidam hanc esse dicunt arborem quæ in Italia ligustrum vocetur.

LII. In eodem tractu aspalathos nascitur, spina candida, magnitudine arboris modicæ, flore rosæ. Radix unguentis expetitur. Tradunt, in quocumque frutice curvetur arcus caelestis, eandem quæ sit aspalathi, suavitatem odoris existere: sed si in aspalatho, inenarrabilem quamdam. Quidam eum erysi-

nata prope Canopum, nunc *Aboukir*, Nilique ostia. Bior.

Quilav hanc esse dicunt arborem quæ in Italia ligustrum vocetur. Errant ii, neque vero Plinius iudice se illos ait. Et cyprus quidem peregrina arbor est, non huius caeli solive: ligustrum, quod Gallis *troène*, ne arbor quidem est, sed frutex: et in sepibus passim ac fruticetis ubique provenit. Cypro semen coriandri, quod rotundum est, ac subtile: atrum ligustro, et altera parte lotum, modiceque concavum. Cypro Dioscoridis folia oleæ similia sunt, flores suavia odoris: quæ gemina dos a ligustro abeat: quare nec Plinii nec Dioscoridis cypros esse illud potest. II. — Ligustrum, *le troène*, de qua sup. Harduinus, est *Lig. vulgare* Linn. (*Diand. Monog. gen. 35*, Pers. *Jasmin. Juss.*). Habitat in collibus glareosis, ad sepes; in regionibus nostris non infrequens, a cypro Veterum omnino diversum. En. P.

LII. In eodem tractu. In Aegypto. Vide quæ dicturi sumus XXIV, 69. Haec.

Aspalathos, etc. Sprengelius, de *μελιζα* apud Hippocras. Morb. Mul. II, pag. 660: Galeus: ἀσπάλαθον ἀρωματικόν explicat: hic autem,

nisi fuerit *Genista canadensis* (quod negat Valer. Cordus, annot. I, 6) est saltem *Gen. aspalathoides*, species a Poirero in Barbaria inventa. Item Sprengelius de ἀσπάλαθος, Dioscoridis lib. I, c. 49: eundem esse cum ligno rhodio, fide Constantini Rhodii, rhizotomi cretenais, perhibet Anguilara, p. 36, delineavit Penna, Bald. p. 16. Lignum Rhodium alii *Convolvulo scopario* tribuunt: huius vero patria Teneriffa Veteribus, ante infantem Henricum, ignota fuit. — *Spartium aspalathoides* Willd. (Desfont. Fl. Atl. II, p. 136; Lam. *Encyc. II*, p. 620 sub *Genista. Diadlph. decand. gen. 1690 Pers. Legumin. Juss.*). Habitat in Barbaria. En. P.

Radix. Et toto etiam alterius aspalathi frutice, sive ligno utuntur unguentarii ad unguenta apissanda, ut recte Diosc. I, 49. H.

Tradunt. Id vero in aspalatho maxime, et rhamno, evenire tradit Aristoteles, c. 42, problem. 3. Vide etiam Theophr. lib. VI, c. 25, cuius verba afferimus lib. XXI, c. 18. II.

Quæ sit aspalathi. Gronov. et al. ante Hard. edition. sed in *aspalatho*. En. P.

Inenarrabilem. Perpetuo verum hoc non esse, vide apud Rhodiginum,

sceptrum vocant, alii sceptrum. Probatio eius in colore rufo vel igneo, tactuque spisso, et odore castorei. Permutatur in libras x. v.

LIII. In Aegypto nascitur et maron, peius quam Lydium, maioribus foliis ac variis. Illa brevia ac minuta, et odorata.

LIV. (xxv) Sed omnibus odoribus praeferitur balsamum, uni terrarum Iudææ concessum, quondam in duobus tantum hortis, utroque regio, altero iugerum xx non amplius, altero pauciorum. Ostendere arbusculam hanc Urbi Imperatores Vespasiani: clarumque dictu, a Pompeio Magno in triumpho arbores quoque duximus. Servit nunc haec, et tributa

lib. XXI, cap. 31. Inde, nec absque ratione quidem, non *ἰσχυρότερον* vocandum censent, sed ab incubitu et innixu iridia, *ἰσχυρότερον*. Cont. Plutarch. in Sympos. Quæst. IV, 2. Dalec.

Erysiceptrum. Dioscorid. lrc. cit. *Ἀσπλάθος*, οἱ δὲ *ἰσχυρότερον*, *θύμνος* ἐστὶ *ἐνλιδὸς*, ἀπὸ *θύμης* πολλὰς *κατὰ μῆτρον*. H.

Probatio. Probatum, inquit Diosc. ponderosum, detracta cortice rubens, aut in purpuream vergens, densus, odoratus, gustuque subomnis. H.

Permutatur in libras X. V. Denarii quinque sunt monetæ nostræ 3 fr. 55. cent. Ed. P.

LIII. *Maron*. Retinet in officinis hortisque nomen. H. — *Tecurium marum*. L. (*Didyn. gyn.* gen. 1372 Pers. *Labiol.* Juss.). Id Dioscorides lib. III, c. 49, maron, seu lysobriion; quum vero caput hoc totum in quibusdam codicibus non exstet, descriptionem forte supposititiam hic referre supersedimus, Ed. P.

LIV. *Balsamum*. Balsamum primum fuit in Iudæa, deinde in Aegypto; nunc est in Arabia, et dicitur

le bonne de la Mecque. Boer. — *Balsammum*, etc. *Amiridis* species; *opobalsammum* scilicet aut *giladensis* (*Octand. monog.* gen. 936 Pers. *Terebinthac.* Juss.). Ed. P.

Uni terrarum Iudææ. Et Aegypto, Diosc. Strabo lib. XVI, silvestre nasci tradit in maritimis Sabæorum. Pausanias in Boeoticis balsami arbores in Arabia describit, myrtorum magnitudine, foliis amaraci. Dat. — *Uni terram*. Theophrast. Hist. Plant. IX, 6. Dioscoridis ævo etiam in Aegypto nascitur, ipso id prodente I, 49. In officinis, *le baume blanc de Judée*. Sed vix haberi potest, nisi adulterinum. H.

Quondam. Dum regnum Iudææ statet: sive usque ad captam a Nabuchodonosore Iudæam: vel et sub Herode. H.

Arbusculam. MSS. omnes, Reg. Coll. Paris. Chiff. *arbatam*. H.

Duximus. In MSS. *diximus*. Supra cap. 9, theoum arborem in Mithridatico triumphu Romæ ostensam a Pompeio dixit. H.

pendit cum sua gente, in totum alia natura, quam nostri externique prodiderant. Quippe viti similior est, quam myrto. Malleolis seri dicitur, nuper vineta, ut vitis: et implet colles vinearum modo, quae sine adminiculis se ipsae sustinent. Tondetur similiter fruticans, ac rastris nitescit, properatque nasci, intra tertium annum fructifera. Folium proximum rntae, perpetua coma. Saeviere in eam Iudaei, sicut in vitam quoque suam. Contra defendere Romani, et dimicatum pro frutice est: seritque nunc eum fiscus: nec umquam fuit numerosior, aut procerior. Proceritas intra bina cubita subsistit.

Arbori tria genera. Tenui et capillacea coma, 3

Malleolis seri dicitur. Ramulis ex stirpe decisis, et in terram defossis. Galli malleolos, *des marcottes*, malleolis serere, *marcottes*, vulgo dicunt. Habet haec Solinus quoque, cap. xxxv. II.

Nuper vineta. .. implet colles. Dalerampius legit, et nunc implet colles vinearum modo, etc. inepte, quasi non et ante victoriam Romanorum colles impleret balsami frutex. Praecedit: quippe viti similior quam myrto malleolis seri dicitur, nuper vineta, ut vitis: haec falsa: nam sequitur: et implet colles vinearum modo, quae sine adminiculis se ipsae sustinent: si sine adminiculis se ipsa sustinet haec arbuscula, quid opus eam vinciri? frustra vinciatur, quae adminiculatione non eget. SALM. — *Nuper vineta.* In MSS. Reg. nuper dicta. Antiqua manu emendatum in cod. Reg. 2, victa. In edit. princeps, iuncta; unde male emendatum in recent. editi. *vineta.* Sine adminiculis, sine vinculis se sustinet balsamum: al nuper a Romanis erat vinctum, ut

malleolis, *les marcottes*, sereretur, et maior citiorque esset proventus. BROT.

Et implet colles vinearum modo. Et, si non vinciatur, se ipsa in collibus sustinet, nec adminiculatione eget. Iustinus, lib. XXXVI, cap. 3, in vinearum morem excoli prodidit. Solinus: *Iam vobis latissimi colles vident balsamum.* II.

Tondetur similiter fruticans. Chiff. cod. fructificans. Eo. P.

Folium proximum rntae. Theophr. loc. citat. Sic etiam Dioscorid. I, 48. HARS.

Perpetua coma. Perpetuo virens, *ἀειπύλλος.* Theophr. II.

In eam. Elzev. Gronov. et vet. Hard. eandem. Eo. P.

Seritque nunc eum fiscus. Fisco principis addictus balsami redditus omnis: arborem is idcirco colendam ac serendam curabat. II.

Intra bina. Simeon Sethi: Μίξρον ἴσται τὸ τοιαῦτον φυτόν πηχέως διατὸν δύο. Tit. de balsamo. H.

Tria genera. Sic Dioscor. loc. cit.

quod vocant eutheriston. Alterum scabro aspectu, incurvum, fruticosum, odoratius: hoc trachy appellant. Tertium eumeces, quia est reliquis procerius, laevi cortice. Huic secunda bonitas, novissima eutheristo. Semen est vino proximum gustu, colore rufum, nec sine pingui: peius in grano, quod levius atque viridius. Ramus crassior, quam myrto. Inciditur vitro, lapide, osseisve cultellis. Ferro laedi vitalia odit. Emoritur protinus, eadem amputari supervacua patiens. Incidentis manus libratur artifice temperamento, ne quid ultra corticem violet.

4 Succus e plaga manat, quem opobalsamum vocant, suavitatis eximiae, sed tenui gutta ploratu, lanis

διὰ πλῆθος αὐτὸ ἐκ τούτου τραχύοντι, καὶ ἰσχυρόντι. Quod Salmasius non intellexit, quum Plinium erroris insimularet, in libello, cui titulum fecit praefationis in Plinium, p. 96. H.

Tenui et capillosea coma. Hoc est, quod tennes surculos gerit, et capillaceae gracilitatis virgulta, quae ob gracilitatem facile tonderi et amputari possint: τὸ λεπτόν καὶ τριχῶδες τοῦ θάμνου περιεστὸν ἴσως διὰ τὸ εὐχρηστὸς περιζῆσθαι, ἰσχυρόν δ'. Dioscorid. loc. cit. Cave enim de espillaceis foliis haec accipienda putes, quae Plinius paulo antea, ut et Theophrast. et Dioscor. rutae similia esse recte dixit. Vnus etiam Iustinus loc. citat. Plinii verba perperam interpretatus, eiusmodi folia balsamo attribuit, qualis in piecis arboribus cernere est. HARD.

Trachy. Τραχὺ, asperum. Et mox τρυφήνης, procerum. H.

Eutheriston. Εὐθήριστον; quod facile amputatur. Solent certe surculi, non folia, amputari. H.

Semen. Σῆμα fructus, καρπός,

Dioscor. loc. cit. In officinis Carpo-balsamum: sed sincerum hodie nullum fere. H. — Semen est vino. Sic e codd. HARD. vulgg. eius vino. EN. P.

Inciditur vitro, lapide, etc. Haec Solinus cap. XXXV. H.

Ferro laedi vitalia odit. Tacit. Hist. V, 6: Si vinum ferri adhibeas, pavent venae: fragmine lapidis, aut testa, aperiantur. Vitalia Plinius vocat, interiora, quae cortice, veluti cute, ambiuntur. Theophr. tamen et Dioscor. locis citatis, σπῆραις δουξί, ferreis unguibus scribunt incidit arborem: quod Plinio non adversatur, qui hoc unice velit, sic librandum ietum esse, ut ne quid ultra corticem violeatur: totiusque idcirco ferri acie abstinere. H.

Incidentis manus libratur etc. Solinus loc. cit. HARD.

Suavitatis eximiae. Balsamum bene ac suaviter olere, adversus quosdam recentiores, probat Petr. Servius lib. de Odorib. p. 40. H.

Lanis. Lanis colligitur, sive exci-

parva colligitur in cornua. Ex his novo fictili conditur, crassiori similis oleo, et in musto candida. Rubescit deinde, simulque durescit e translucido. Alexandro Magno res ibi gerentē, toto die aestivo unam concham impleri iustum erat. Omni vero fecunditate e maiore horto congios senos, minore singulos, cum duplo rependebatur argentum. Nunc etiam singularum arborum largior vena: ter omnibus percutitur aestatibus, postea deputatur.

pitur: mox iisdem expressa lacryma, in cornua parva reconditur. II.

In musto candida. Dum novella, ac recens. II.

Rubescit. Chiff. *Rufescit*; mox vet. apud Dalec. *Durescit et translucida.* Eo. P.

Alexandro. Et haec habet etiam Theophr. Hist. Plant. IX, 6. II.

Omni vero fecunditate. Hoc est, maxima et annua fecunditate: quum maxime secunda lacrymae arbor est. HARS.

Congios. Congius sextarius sex continet. De sextario dicemus lib. XXI, cap. ult. II. — *Congios senos.* Ergo annuos proventus utriusque hortierat librarum fere gallicae monetae 6, 536 (6,450 fr.). BAOT.

Cum duplo. Alexandri Magni aervo. HARS.

Toto die aestivo unam concham impleri iustum erat. Omni vero fecunditate e maiore horto congios senos, minore singulos, cum duplo rependebatur argentum. Sic totidem plane syllabis et apicibus libri tum editi (etsi horum nonnulli *argento*, male), tum vero etiam MSS. Quae tamen Budseo, de Asso lib. V. Salmasioque non placent. Ille, *anni vero fecunditate e maiore horto congios*

senos singulis annis, quum et duplo, etc. Salmasius p. 591 in Solin. *Concham impleri iustum erat homini. Anni vero*, etc. At formam hanc loquendi, *impleri iustum erat homini*, quo deum scriptore tuebatur? quo codice? Budaeum coarguit Theophrastus; sic enim ille Histor. Pl. IX, 6: *Γίνεσθαι δὲ ἐκ μὲν τοῦ μαιζονος παραχρῆστου ἀργύρια δώδεκα ὅσον ἡμιζύγιον ἐκ δὲ τοῦ ἐτίπου, δύο μόνον.* Impleri ex maiore horto vasa semichnos duodecim, hoc est, congios senos: ex altero vero duo tantum, hoc est, congiuum unum. Est enim *χρῆς* Graecis, qui Romanis congius, ut alibi dicemus. Diosc. quoque lib. I, cap. 48: *Πεῖ δὲ ὀλίγον, ὡς καὶ ἔκαστον ἔτος μὴ πλείον ἢ ἑξὶ ἢ ἑπτάχονας*, etc. II. — *Argentum.* Elzev. Gron. et al. ante Hard. *argento.* Eo. P.

Nunc etiam singularum arborum largior vena, etc. Tuos temporis dicit, vel singularum arborum venam largius balsamo sudasse, maioremque balsami copiam dedisse, quam duos hortos illos, qui soli erant aetali Alexandri: septenos congios hi reddebant; hoc unum est τῶν ἀδυσμάτων. Salm. 593. Sequitur quod ita legend. *DCC. HS amputati ipsa*, etc hoc est septingentes tertertia. Ibid. SALM.

- 3 Et sarmenta quoque in merce sunt. dcc. Ili. amputatio ipsa surculusque venit intra quintum devictae annum. Xylobalsamum vocatur, et coquitur in unguentis: pro succo ipsum substituere officinae. Corticis etiam ad medicamenta pretium est. Praecipua autem gratia lacrymae, secunda semini, tertia cortici, minima ligno. Ex hoc buxosum est optimum, quod est odoratissimum: e semine autem maximum et ponderosissimum, mordens gustu, fervensque in ore. Adulteratur Petraeo hyperico: quod coarguitur magnitudine, inanitate, longitudine, odoris ignavia, sapore piperis.
- 6 Lacrymae probatio, ut sit pinguis, tenuis, ac modice rufa, et in fricando odorata. Secundus candido colos, peior viridis crassusque, pessimus niger: quippe ut oleum senescit. Ex omni incisura maxime probatur, quod ante semen fluxit. Et alias adulteratur seminis succo, vixque maleficio depre-

DCC. Ili. amputatio. Hoc est, acertis septingentis, ut diximus, VII, 40; non uti Salmasius putat, in So-En. pag. 593, septingentes sestertiorum. Ita porro MSS. omnes. Reg. Colb. Paris. Chifflet. non ut edit. *DCCUC amputatio*, etc. II. — Ita MS. Reg. 1; in Reg. 2, Lang. et edit. principe vccc. Septingenta autem sestertia sunt monetae nunc nostrae, 424,530 fr. Adeone creverat amputationis et surculi pretium? At si sunt tantum sestertii septingenti, id efficiet monetae nostrae 424 fr. 53 c. Quod quoque minimum est. Baor.

Intra quintum devictae. Post eam arborem, Iudaeamque devictam. Ita MSS. proxime laudati. Frigide editi, *intra quintum demum annum*. Nummi Vespasiani, et Titii, IVDAEA. CAPTA.

II. — Quintus ille annus a devicta Iudaea fuit Vrbis conditae 828, post Christ. nat. 75. Baor.

Corticis. Valet cortex ad medicamenta, et est in pretio. II.

Secunda semini. Sive fructui, sive pomo. Solini paraphrasis, cap. xxxv: *Secundum in pretis locum poma obtinent.* Hano.

Buxosum. Colore buxus. II.

E semine. Dioscor. similiter I, 48. Hano.

Adulteratur Petraeo hyperico. Asportatur ab oppido Arabiae Petra semen hyperico simile, inquit Diosc. quo balsami finctus adulteratur: sed ex eo fraus dignoscitur, quod maius illud sit, inane, ignavum, sapore piperis. De hyperico dicemus XXVI, 53 et 54. Hano.

henditur gustu amariore: esse enim debet lenis, non subacidus, odore tantum austerus. Vitiatur et oleo rosae, cypri, lentisci, balani, terebinthi, myrti; resina, galbano, cera cypria, prout quaeque res fuit. Nequissime autem gummi, quoniam ipsum quoque inhaerescit manu inversa, et in aqua sidit: quae probatio gemina est. Debet sincerum et inhaerescere: sed hoc e gummi arescere addita fragili crusta evenit. Et gustu deprehenditur. Carbone vero, quod cera resinaque adulteratum est, nigriore flamma. Nam melle mutatum statim in manu contrahit

Vitiatur et oleo rosae. Haec similiter Dioscor. loco cit. II. — *Cypri.* In libris editis, *cyperi*, male. Nam Dioscor. lib. I, cap. 48: δολοῦται δὲ ποικίλως: εἰ μὲν γὰρ χροῖματά μίσγουσιν αὐτῷ, ὡς τὸ τερεβινθίνον, κύπριον, σχίνιον, σούριον, βάλανιον, etc. Et vero MSS. Reg. Colb. Paris. Chifflet. *cypri* habent. H.

Cera Cypria. Quod κερὰν Dioscorides, hoc Plinius ubique ceram appellat: alii ceratum vertuot. Cave porro credas ceram cypriam, quam κερὰν κυπρίαν oune Diosc. vocat, a Cypro insula cognominatam, quae ceræ laudei nullam habet. Nomen enim ἀπὸ τοῦ κύπριον, qua de arbore dictum est cap. 52. Ceratumque cyprioum ex cera olenque cypriouo, certa portione paratur, ut ex cera olenque rosaceo, rosaceum ceratum. Hæd.

Res fuit. Subintellige, in promptu, ad manus, obvia. II.

Nequissime. Nequissime adulteratur, quia difficillime fraus deprehenditur. Hæd.

Inhaerescit. Ita recte: non *inaerescit*, ut Salmasio placet, Exercit. in Sol. pag. 494. II. — *Inhaerescit manu in-*

versa. Sic Elzev. Gronov. Hard. et libri pleriq. ante Broterium editi. Eo. P. — In editione princeps, *quia arescit.* Ecce movit Salmasius emendandum *inaerescit.* Audacter emendatum in recent. edit. *quoniam ipsum quoque inhaerescit manu inversa.* MSS. et edit. princeps habent, *in manu.* Brot. — Mox idem Broter. *inaerescere*, pro *inhaerescere* e lib. cit. adstipulante Chiff. et vet. apud Dal. cod. reposuit. Eo. P.

Quae probatio. Sinceri balsami. Geminosam hanc notam in sincerissimo balsamo candido, quod ex America ad nos missum est, deprehendimus: nam manu inversa haeret tamen; et in aqua sidit primum, sed mox emergit: ludææ balsamum semper sidit. Hæd.

E gummi arescere. Sed ut inhaerescat gummi addito, id non fit, nisi fragili crusta simul enata arescat. Hæd.

Carbone. Igoi impositum, deprehenditur id quod cera resinave adulteratum est. II.

Contrahit Congregat. Sic XXVIII, 42: Sanguine cervino contrahi serpentes tradunt. II.

muscas. Praeterea sinceri densatur in tepida aqua gutta sidens ad ima vasa: adulterata olei modo innatat: et si metopio vitiata est, circulo candido cingitur. Summa probatio est, ut lac coagulet, in veste maculas non faciat. Nec manifestior alibi fraus: quippe millibus denarium, sextarii empti vendente fisco trecentis denariis, veneunt. In tantum expedit augere liquorem. Xylobalsamo pretium in libras x. v.

LV. Proxima Iudææ Syria supra Phoenicen styracem gignit, circa Gabala, et Marathunta, et

Gutta sidens ad ima vasa. Vt accepi ab oculatis et expertis testibus, alia nunc probatio sinceri balsami Constantinopoli et in Oriente viget. Nempe balsami gutta cyathis aquae infunditur; aquae innatat in tenuem pelliculam diffusum: si illa pellicula ita secum cohaeret, ut acus acie tota et illaesa possit colligi, sincerum est balsamum. Si discumpitur pellicula, nec potest tota et illaesa colligi, adulteratum est balsamum. BOD. — De balsamo sincero sic nostras GUESOUX: La plantation de Beder-Houssein, l'ancienue Petra dans l'Arable Pitrée, est le seul endroit bien connu aujourd'hui qui fournisse le baume. Le grand-seigneur n'en reçoit par an que trois livres. On en donne une livre au Pacha du Caire, et une à l'Émir-hadjî, ou conducteur de la caravane de la Mecque. Un flacon de ce baume est conservé au Jardin des Plantes comme un objet du plus grand prix. Le véritable baume qui découle de l'arbre par incision n'entre pas même dans le commerce. Ce qu'on vend sous ce nom n'est que de l'huile tirée par émission des graines, des noix (Amyridis fructus haec drupacea, monosperma per abortum. Pers.) et des branches de l'arbre, le carpobalsa-

mm et le xylobalsamum des Anciens. (Morbeaux extraits de Pline, t. I, p. 528, 4809.) Eo. P.

Adulterata olei modo innatat, etc. Dioscor. haec omnia totidem verbis expressit. Cf. lib. I, c. 48. Eo. P.

Si metopio. Et metopio adulterari balsamum, scribit etiam Dioscor. I, 48. Est autem metopion Hammoniæ lacryma, ut diximus c. 50. II.

Summa probatio. Haec pariter Diosc. loc. cit. et auctor libri de Simp. Medic. ad Patern. inter opera Galeni t. XII, pag. 997. II.

Millibus denarium. Purum balsamum, ἀπαυτον, vendente fisco in singulos sextarios trecentis denariis venibat. Iustitores qui a fisco emebant, sic liquorem illum auferant, admixtis aliois succis, ut mille denariis facerent ex ea mensura, pro qua trecentos dedissent. II. — Mille denarii, hoc est, monetae nostrae, 637 fr. trecenti, 191 fr. 40 c. Eo. P.

In libras X. V. Denarii quinque, 3 fr. 55 c. Eo. P.

LV. Styracem. In officinis Storax, gummi, seu lacrymae induratae genus: sed illud perrarum, ac vix unquam adulterationis vitio carens. II — Dioscor. lib. I, c. 79: Στράκεξ δάκρυόν ἐστι δένδρου τινὸς ἐμπίου

Casium Seleucia montem. Arbor est eodem nomine, cotoneo malosimilis, lacrymae ex austero iucundioris, intus similitudo arundinis, succo praegnans. In hanc circa Canis ortus advolant pennati vermiculi erodentes: ob id in scobe sordescit. Styra^x laudatur post supra dicta ex Pisidia, Sidone, Cypro, Cilicia, Creta minime. Ex Amano Syriae medicis, sed unguentariis magis. Colos in quacumque natione praefertur rufus, et pinguius lentus: deterior furfurosus, et cano situ obductus. Adulteratur cedri resina vel gummi, alias melle, aut amygdalis anaris: omniaque ea deprehenduntur gustu. Pretium optimo, x. viii. Exit et in Pamphylia, sed acrior, minusque succosus.

LVI. Dat et galbanum Syria in eodem Amano

κυνθωνίῳ διαφέρει δι' αὐτοῦ δ' ξανθός καὶ λεπρός, ῥητινώδης, θρόμβους ἔχων ὑπερλείκους, ἐκπνεύμενος τῇ τρωσίδι ὥς ἐπὶ πλισσόν, καὶ ἐν τῷ μαλάσσεισθαι ἀντὶς ὑγρασίαν τινὰ μελιτώδη, κ. τ. λ. Arborem cum Pyro cydonia non immerito comparat: optime crescere ait in Pisidiae montibus et Ciliciae, quod et testatur Strabo lib. XII, et Moses Choreogen. sis, Geog. Armen. pag. 353. *Synonymo.* — Nobis dicitur *Styrax officinale* (*Decand. monogyn. gen.* 4093 Pers. *Galacn. Juss.*). Invenitur in Iudaea, Syria et Italia. Ea. P.

Gabala. Vnde styrax Γαβαλίτης a Dioscor. laudatur I, 79. De his opidis in Geographicis egimus, V. II.

Arbor est eodem nomine, etc. Diosc. loc. cit. *HABD.*

Ortus. Editi ante Hard. libri *ortum*. Ea. P.

In scobe. Scobe arboris admixta, quae vermiculorum erosionem fit, adulteratur ea lacryma, atque adeo vilescit, sordetque. Diosc. loc. cit. et au-

ctor libri de Simplic. Medic. tom. XIII operum Galeni p. 1000. *HABD.*

Pisidia. *Pisidiscum*, Cilleiunumque styracem commendat etiam Diosc. l. c. Pamphylium Galenus, lib. I de Aetia. cap. 14, cuius regionis oppidum Side. Sed hic MSS. omnes Sidone habent, praeter Chiff. Et vero de styrace Pamphylio mox dicitur. *HABD.*

Rufus. Dioscor. ξανθός, καὶ λεπρός, ῥητινώδης, rufus, pinguis, resinosus. Idem mox sursumum improbat, τὸν πιτυρώδη. *HABD.*

Pretium optimo, X. VIII. Octo denarii, seu 5 fr. 66 c. Ea. P.

Sed acrior. Sic MSS. Reg. Coll. Paris. non *aridior*. *HABD.*

LVI. Legend. *Dat et Galbanum Syria in eodem Amano monte, e ferulaque eiusdem nominis, resinae modo stagonitini appellant.* Χαλδῶνς σταγονίτις inaxime laudari dicit, quae ita dicitur, quod guttalem fluit: nam σταγόνες sunt guttae. *SALMAS.* pag. 352. — *Dat et galbanum Syria Vide*

PLIN. N. II. Tom. V

Gr

monte e ferula, quam eiusdem nominis resinæ modo stagonitin appellant. Quod maxime laudant, cartilagosum, purum ad similitudinem Hammoniaci, minimeque lignosum. Sic quoque adulteratur faba, aut sagapeno. Sincerum si uratur, fugat nidore serpentes. Permutatur in libras, x. v. Medicinae hoc tantum.

LVII. (xxvi) Panacem et unguentis eadem gignit,

infra cap. 5, lib. XXIV. Theophr. Hist. cap. 7, lib. IX. ferulam eam *Paco* vocari tradit. Dioscor. vero a quibusdam nominari *Metopion*. Rotundum et masculum thus Dioscor. *Stagonian* vocat. Dalec. — *Galbanum*. Retinet in officinis nomen. II. — Dioscor. III, 97: Καλλέση ὁπός ἐστιν κάρτερος ἐν Συρίᾳ γινωσκόμενου, ἢν ἐνισκ μετώπιον καλοῦσιν· ἐστὶ δὲ αὐτῆς ἀρίστη λεβαννοειδὴς, χροθέρωδης, καθαρά, λιπαρά, αἰθύλος, κ. τ. λ. Sprengelio, Hist. rei Herb. I, p. 40, est *Rubon galbanum* (*Pentaul. digyn* gen. 702 Pers. *Umbellifer* Juss.). Eo. P.

E ferula. Ex arbore ferulacea. Galenus liber de Fac. Simp. Med. pag. 240: Καλλέση ὁπός ἐστιν καρθικώδους φύτου. Hænn.

Stagouitin. Ipsa resina, quæ galbanum dicitur, etiam stagonitis appellatur, quod guttatum fuit: arbor eodem nomine, quod illam guttatim emittat, *Σταγόνις* guttæ sunt. H.

Quod maxime, etc. Diosc. lib. III, pag. 97. Hænn.

Hammoniaci. Quo idcirco permixto galbanum adulterari prodit Diosc. l. c. Hænn.

Sagapena. In MSS. *Sacopenia*. Recte. Nam *Sacopenia*, quod est inferioris notæ, adulterari galbanum, simile veri est: quum sagapenum, quod pretii maiora est ac facultatis,

adulterari galbano prodat auctor libri de Simpl. Med. ad Paternianum, l. xxi operum Galeni, pag. 999: *Sagapenum*, inquit, est lacrymæ genus... Hoc ipsum galbano aliqui adulterant, formati ex eo guttulis eiusdem magnitudinis. De utroque dicemus opportunius XX, 75. Hænn. — Brot. *Sacopenio*. An *Ferula Persica* (*Pent. digyn* gen. 692 Pers. *Umbellif.* Juss.), ut vult Sprengelius tom. I, pag. 465? Eo. P.

Sincerum. Nicaoder in Theriac. p. 4, et Diosc. loco citato.

In libras, X. V. Id est, 3 fr. 55 cent. Eo. P.

LVII. *Panacem*. Pharmascepolis, *Panaces Heracleum* dicitur: ipsique Dioscor. lib. III, cap. 55: Πάνακις Ηράκλειον. Succus vero, *Opopanax*. De eo rursum XXV, 44. Hænn. — Tria panacia genera distinguit Dioscorides, lib. III, cap. 55 et 57: prima nempe species: Πάνακις Ηράκλειον, ἐξ οὗ ὁ ὀποπανάξ συλλέγεται... φύλλα δὲ ἔχει τραχέα, χαμακαπτή, χλωρά σφόδρα πρὸς τὰ τέλῃ συκλῆς, ἐν τῷ περιφερῇ ἐπισχισμένα πενταμυρῶς καυλὸν δὲ ὡς περ καρθικὸς ἀφελότατον, ἔχοντα χροὺν λευκὴν, καὶ φύλλα περὶ αὐτὸν μικρότερα, σκιᾶδιον δὲ ἐπ' ἄκρον ὡς μακρόν. Adiungit flore esse luteo, semine odorati urcandique vi praedito, radicibus deuique ab uua

nascentem et in Psophide Arcadiae, circaque Erymanthi fontes, et in Africa, et in Macedonia: ferula sui generis quinque cubitorum, foliis primo quaternis, mox senis in terra iacentibus, ampla magnitudine rotundis, in cacumine vero oleagineis, scumine in muscariis dependente, ut ferulae. Excipitur succus

origine compluribus, iisque emlidia, graveolentibus, crasso et subamari gustus cortice vestitis. Nascautem in Boeotia, Arcadia, Macedonia et Cyrene Libyae. Secunda panacis species est Panaces Aesculapii: caulem e terra emittit tenuem, cubitalem, geniculatum, circa quem folia visuntur foeniculi, maiora tamen et hirsutiora, odorata; et in cacumine umbella, in qua flores emicant aurei, acres, et odorati; radix est parva, etc. Denique species tertia dicitur: Panaces Chironium, in Pelio monte potissimum proveniens; foliis ἀμαρῶδες similibus, floribus aureis; radice tenui, neque alta, gustu acrl. Panaces Heracleum nobis est *Pastinaca opopanax* Linn. (*Petand, digyn.* gen. 918 Pers. *Umbellifer.* Juss.). Habitat in Italia, Sicilia et Syria. En. P. — Seniores addito ἡρακλιδῶν id genus distinserunt, ab Ἀσκληπιοῦ panace (*Laserpitio hirsuto*, gen. 693 Pers.) et a Χειρῶν (i. *Laserpitio Chironio*, ibid.; aed Las. Chironium Linn. valde dubium est. Gouanus enim, Illustr. pag. 20, contendit idem esse cum pastinaca opopanace. Addit etiam se ex hac planta nullum principium elicere potuisse. Quod conceditur, quum clima monapeliacum a graeco longe differat. Cf. Savigny in Encycl. IV, pag. 719, 720. Σελῆν.

Unguentis. Maxime irino. Reprehendit hoc loco Plinium Dalecampius:

negat panacem unguentis utilem. At tuetur Plinium Theophrastus, qui ad unguentum irinum panacis radicem utilem esse testatur, propter suavitatem esiniam: lib. IX Hist. Plant. cap. 40: χρηστὸς δὲ καὶ πρὸς τὸ ἱρινον μύρον διὰ τὴν εὐωδίαν. H.

Eadem gigit. Syria nimirum. Theophrast. Hist. Pl. IX, 40. Γένεται δὲ παρὶ Συρίαν. Haas.

Et in Psophide, etc. Diosc. loco citato. De his regionibus in geographicis egimus. Haas.

Ferula. Arbor ferulacea peculiari generis. Haec descriptio totidem fere verbis exstat apud Diosc. loc. cit. H.

Rotundis, etc. Ad folia ficulnea proaece accedentibus. Dioscorides. Haas.

In muscariis. Muscarium dicitur ea veluti coma quarundam herbarum, in qua semina dependent, qualis est ferulae, feniculi, anethi, et similia. Σκιάδιον Dioscorid. appellat loco cit. quasi umbellam: σκιάδιον, inquit, ἢν' αἶρου, ὡς ἀνέθεν. H.

Excipitur succus inciso caule mesibus, radice in autumno. Dioscorides loco cit. et Theophrast. Hist. Plant. IX, 40. Galenus opopanax et ex radice praeter, et ex caule inciso colligi prodit, lib. VIII de Simpl. Med. Fac. καὶ ὁ χαλούμενος ὀπὸπανάξ γίγνεται τῶν ῥιζῶν αὐτοῦ, καὶ τῶν κανλῶν ἐκτεταμένον. Haas.

inciso caule messibus, radice in autumnno: laudatur candor eius coacti. Sequens pallido statera. Niger color improbat. Pretium optimo in libras, x. bini.

LVIII. Ab hac ferula differt, quae vocatur spondylion, foliis tantum, quia sunt minora, platani divisura. Non nisi in opacis gignitur. Semen eodem nomine silis speciem habet medicinae tantum utile.

LIX. Dat et malobathron Syria, arborem folio

Laudatur candor eius coacti. Diosc. loc. cit. HARD.

Sequens pallido statera. Vilius pretium pallido est. HARD.

In libras X. bini. Hoc est monetæ nostræ 4 fr. 41 c. Eo P.

LVIII. *Ab hac ferula differt, etc.* Dioscorides lib. III, cap. 90: Σπονδύλιον φύλλα μὲν ὄντι κατὰ πᾶσιν τοῖς τόποις πλατάνου, πρὸς τὰ τοῦ πάντα καυλοῦς δὲ πεχυνάου, ἢ καὶ μελάνου, ἐκτετακταὶ μακρότερον σπέρμα δ' ἐπ' ἄκρῳ ὁμαίον σείσι, διπλοῦν, πλατύτερον δὲ καὶ λευκότερον, καὶ ἀχυροειδέστερον, βαρύτερον αἰθερὶ λευκὰ, βέλαν λευκὴν, ῥαχὶν ἐμφερῆ. Subiungit nasci in palustribus et aquosis. — *Heracleum spondylium* Linn. (*Pentand. digyn.* gen. 696 Pers. *Umbellifer.* Juss.); in pratis, ad vias non infrequens. Eo. PAR.

Platani divisura. Divisa sunt spondylii folia exiguis per ambitum incisuris, ut platani. HARD.

Silis speciem. Hoc est, scilicet, quod seli Romani veteres appellaverunt. Dioscor. loc. cit. σπέρμα δ' ἐπ' ἄκρῳ ὁμαίον σείσι. HARD. — *Silis.* GROUND. *silis*, manifeste operaturum errore. Eo. PAR.

Medicinae. Ad quod usus adhibetur, dicemus lib. XXIV, cap. 16. H.

LIX. *Dat et malobathron Syria.* Hinc Horatius, lib. II, Ode 7: Co-

ronatus nitentes *Malobathro* *Syrio* capillos. HARD. — Dioscorides lib. I, cap. 21, docet quosdam pro nardi indicæ folio μαλὰθρον habere: esse autem peculiare quoddam genus folii, quod paludibus innatet, nulla radice solum: id collectum, statim filo traieritum, reconditum servari. Repetit id Plinius XII, 59, novo addito errore, in Syria nempe id gigni malabathrum. Galenus duobus locis, de Facult. simpl. med. 7, 98, 114, μαλὰθρον et φύλλον μαλὰθρου recenset; congruere virtutem cum vi nardi. Mox usus increbuit, φύλλον cum μαλὰθρον eadem putare, quom Plinarchus, Gryll. 990, dicit νάρδους, καὶ φύλλα, καὶ καλὰμους ἀραβιστῶς. At vero in Digest. I. 39, tit. 4, de Public et Vectig. l. 16, distinguitur malabathrum a folio barbarico. His aliisque argumentis victus primus fere Anguillara, pag. 29, bene distinxit folium barbaricum, quod idem ac *Piper betle*, malabathrum autem dici *Tembul*. Idem *tambul* vero tanquam piperis speciem quoque describit. Falli autem et eum Garcias (Clus. Exotic. 175-177) perhibet, malabathrum enim Cassiæ lignæ (*Lauri carniæ*, *Enneand. monog.* gen. 994 Pers. *Laurin.* Juss.) esse folium, folium vero κατ' ἐξοχὴν esse *betle* Indorum (*Piper betle*, *Diand. Trigyn.*

convoluto, arido colore: ex quo exprimitur oleum ad unguenta: fertiliore eiusdem Aegypto. Laudatius tamen ex India venit. In paludibus ibi gigni tradunt lentis modo, odoratius croco, nigricans, scabrumque, quodam salis gustu. Minus probatur candidum. Celerime situm in vetustate sentit. Sapor eius nardo similis esse debet sub lingua. Odor vero in vino suffervefacti antecedit alios. In pretio quidem prodigio simile est a x. singulis ad x. ccc. pervenire libras: oleum autem ipsum in libras, x. lx.

LX. (xxvii) Oleum et omphacium est. Fit duobus generibus, et totidem modis, ex olea et vite: olea adhuc alba expressa: deterius ex druppa: ita vocatur priusquam cibo matura sit, iam tamen colorem mutans. Differentia, quod hoc viride est, illud candidum. E

gen. 74 Pers. *Urtic.* Juss.). Conf. Trew. in Nov. Act. nat. cur. vol. II, append. pag. 385. Coram habeo etiam iconem folii, quod manifesto *Lauri cassiae* est, et *betle* dicitur, apud Ramusium, Viaggi I, 363. SRENGEL. De malabathro vide Esc. VII ad calcem huius libri. Eo. P.

Arido colore. In Clusii. *colore aridi soli.* HARR.

Laudatius. Et iam alterius generis malabathrum. Μαλάχθρον Dioscor. I, xi. Galenus, de Fac. Simpl. Med. lib. VII, aliquae Graeci appellant. Eliamnum in officina *Malabathrum*, et *Folium Indum.* H.

Gigni tradunt. Incerta id fama tradi haud obscure innuit: tradidit Iamen Diosc. loco cit. et ex recentioribus Dalecampius, Histor. Plant. I. XVIII, cap. 15, aliquot quos hallucinetos esse recte evincit Clarasius in Pharmac. pag. 294, ubi arboria ingentis folium esse cit. in Cambisae regno, aliaque Indiae locis enatae. Ante

eum viderat Saracenus, in notis ad Diosc. fictitiam hanc esse malabathri descriptionem, qualis e Dioscoride, et ab his quos Plinius commemorat, nunc affertur. HARR.

Sapor eius nardo similis, etc. Diosc. loc. cit. HARR.

A X. singulis ad CCC. Denarius est unus Pliniana temporibus circ. 70 c. Trecenti, 191 fr. 10 c. Mox sexaginta, 42 fr. 46 c. Eo. P.

LX. *Oleum et omphacium est.* Ομφάκειον Dioscoridi, I, 29; ita dictum, quia ex acerbis et immaturis uvis oleisve exprimitur. Catoni, oleum viride. HARR.

Fit duobus. Genera sunt, olec et vilis: ex singulis generibus fit oleum duobus modis. HARR.

Druppa. De hoc genere et nomine dicemus lib. XV, cap. 2. HARR.

Hoc viride est, illud candidum. Hoc, quod ex druppa fit: illud, quod ex alba. HARR.

vite sit psythia aut amminea, quum sint acini ciceris magnitudine, ante Canis ortum. In prima lanugine demetitur uva, eiusque melligo. Reliquum corpus Sole coquitur. Nocturni rores caventur. In fictili condita melligo colligitur: subinde Cyprio aere servatur. Optima quae rufa, acriorque et aridior. Pretium omphacio in libras x. vi. Fit et alio modo, quum in mortariis uva immatura teritur: siccataque in Sole, postea degeritur in pastillos.

LXI (xxviii) Eodem et bryon pertinet, uva populi albae. Optima circa Gnidum aut Cariam in sitientibus aut siccis, asperisque: secunda in Lyciae cedro. Eodem et oenanthe pertinet: est autem vitis

E vite. De his vitium nominibus dicemus lib. XIV, cap. 4 et 11. II.

Lanugine. Hoc est, incipientis uvae pubertate, ut dicitur XXIII, 4. II.

Vva. In MSS. Reg. Colb. Chiff. etc. iudg. Male. HAN.

Melligo. Quum ea effervescente succo ceulaougo quaedam, in ambitu lateribus vasis adhaeserit, tum ea pariter demetitur. Decuti in subiectum liquorem Dioscor. iubet, III, 5; Plinius, seponi. Quid melligo esset, nec Ruellius intellexit, libro I de Nat. Stirp. pag. 269, nec ante nos alii. HAN.

Reliquum corpus. Reliquus succus e vite expressus, sive omphacium ipsum, *le verjus*. Sed hic parandi modus obsolevit. HAN.

Nocturni rores caventur. Obstant enim, quominus spissescant, cogaturque. Καλύουσι γὰρ αἱ δρόραι τὴν στέρεσθαι αὐτοῦ, Diosc. lib. III, pag. 5. HAN.

In libras X. VI. Denar. senii, 4 fr. 24 c. Ed. P.

LXI Eodem. Ad unguenta facienda,

quae ex silvis petuntur. — De bryo vid. Excurs. XII ad calcem hui. lib. Ed. P.

Bryon. Βρύον, quae vox muscum sonat, Gallis mousse, ut diximus c. 51. A similitudine aliqua uvam in populo alba vocat, tum hoc loco, tum libro XXIV, 34. II. — *Optima circa Gnidum*, etc. Optimum bryon, deinde populneum, λούρινον ex Dioscoride; Plinio legisse videtur Λούρινον. Idem ante cap. 59 de sphagno, sive splanchno, quod idem esse puto cum bryo, Plinius disseruit. DAL.

Lyciae cedro. De cedro Lyciae, lib. seq. cap. 11: Βρύον τὸ ἐπὶ καδρίων εὐπεσόμενον ξύλων, quod in cedriolis lignis reperitur, commendat etiam Galeus, lib. VI, de Fac. Sim. med. pag. 166. HAN.

Oenanthe. Οἰνάνθη, inquit Diosc. lib. V, cap. 5, Καλιῆταις ὁ τῆς ἀγρίας ἀμπέλου καρπὸς ὅποτε ἀνῶσι, vitis silvestris, sive labruscae fructus, quum floret: qui maturitatem numquam assequitur. HAN.

labruscae uva : colligitur quum floret, id est, quum optime olet: siccatur in umbra substrato linteo, atque in cados conditur. Praecipua ex Parapotamia: secunda ab Antiochia, atque Laodicea Syriae: tertia ex montibus Medicis. Haec utilior medicinae. Quidam omnibus iis praeferunt eam, quae in Cypro insula nascitur. Nam quae in Africa sit, ad medicos tantum pertinet, vocaturque massaris. Omnibus autem ex alba labrusca praestantior, quam e nigra.

LXII. Est praeterea arbor ad eadem unguenta pertinens, quam alii elaten vocant, quod nos abietem,

Quum floret. In MSS. *eum flore.* Geopon. auctor lib. V, cap. 49: Ἀππύον τὴν εὐνάνθεν... παρὰ τὸν καρόν τοῦ Ἰνδοῦς. At Galenus VIII, 1, κατὰ τόπους Osmanthem appello, inquit, σὺν-vestriem germen cum floribus: Οὐρανίου δ' ὀνομαζέτω τὸ τῶν Ἀγρίων ἀμυγδαλῶν ἐκείληταιμα σὺν τοῖς ἀνθεσιν. II.

Parapotamia. De his regionibus libro V et VI diximus. II.

Omnibus. Non ad medicos tantum, sed ad omnes usus. Ita MSS. non omnis. Haab.

LXII. *Ad eadem unguenta pertinens.* Vnde unguentum ἐλάτινον ap. Diosc. I, 54. II.

Est praeterea arbor „ elaten vocant, etc. Fallitur Plinius multiplici τῆς ἐλάτης significatione. Est autem elate ad unguenta pertinens, sive σπάθη Archigeni lib. II κατὰ τόπους, φοίνικος ἀβρίσιον, gliscentis palmae floris involucrum, et tegumentum. Dalec. *Alii elaten.* Diosc. I, 150: Φοίνιξ, ἢ ἵνσι ἐλάτην καὶ σπάθη, παρεκάλυμμά ἐστι τοῦ καρποῦ τῶν φοινίκων ἀρχιγίνου ἀνθεσίων. *Palma quae nonnulli elateu* (haec vox Latini et abietem sonat), aut spathen appellant,

fructus palmarum adhuc florentium involucrum est. Haec in ipsam quoque arborem nomina cadere Plinius putavit: rectene an secus, an errore proprio, an eorum etiam qui ei prae-iverint, statuere haud proelive est. Quin etiam, quum ad unguenta spissanda addi lacrymam, quam haec arbor exsudat, Plinius dicat; Diosc. ad eum usum id involucrum adhiberi velit; non eandem arborem utramque descripsisse, planum est; etsi vires in medicina utrique quaedam affines. Haab. — Illic aliquid haemorrhitis passus est Plinius; nec de peculiari aliqua arbore, sed de parte arboris agitur. Abies, *le sapin*, dicitur quoque elate. At hic non agitur de elate, quae abies est; sed ut ex Dioscoride I, 150 patet, palma, quam nonnulli elaten, aut spathen appellabant, est fructus palmarum florentium involucrum. Eo involucro, non abiete, teste eodem Dioscoride spissescabant unguenta. In Indice huius libri, Plinius non memoraverat abietem: inde verba illa, *quod nos abietem*, spuria esse puto. Nec abietem, sed Phoenicem elatem memorat infra Noster, XXIX, 13. BRAT.

alii palmam, alii spathen. Laudatur Hammoniaca maxime, mox Aegyptia, dein Syriaca, dumtaxat in locis sitientibus odorata, pingui lacryma, quae in unguenta additur ad domandum oleum.

LXIII. In Syria gignitur et cinnamum, quod camacum appellant. Hic est succus nuci expressus, multum a succo vero cinnami differens, vicina tamen gratia. Pretium in libras, asses quadraginta.

Ad domandum oleum. Ad cogen-
dum, spissandumque. Plin.

LXIII. *Camacum.* Ita MSS. Reg.
Colbert. Paris. Chiff. etc. ubi caryo-
pon substituit Hermolaus. In Indice
huiuslibri *Comacum*. Libro item LXII,
2, *comacum*. Paulo post, *Multum a*
succo vero cinnami differens: ubi libri

editi: *multum a sarculo veri*: MSS.
Multum masculo vero. Salmasius pa-
rum sane apposite, in Solin. *mul-*
tum a masculo viro. Il.

Asses quadraginta. Qui denarii
quatuor, hoc est, nostratis monetae
2 fr. 83 c. Ed. P. *

EXCVRSVS I

DE CITRO MEDICA.

Ad ea Plinii verba, cap. 7:

Malus Assyria, quam alii voquant Medicam, etc.

Arboris modus nostratibus in hortis modicus est. Radix ramosa, alte lateque diffusa, lignosa, corticosa, foris lutes, intus albicans. Truncus gracilis, ligno albo duroque, cortice coloris e viridi pallentis. Rami numerosi, prolisi, tenues, ductilique lentius obsequentes, ea his vetustiores diluto virore flaventes pallidisque aculeis armati; recentiores vero lacta viriditate nitidi; summa ramorum foliorumque teneritas rubente virore fusca. Folium ad juglandis folii magnitudinem accedens, persaepe obtusum, interdum etiam acuminatum, triplique fere in longitudinem quam in latitudinem porrectius, supina parte quam prona viridius, oris leviter incisus serratum, fibris a medio crassiore nervo ecurrentibus venosum, nonnunquam corrugatum et veluti bullans, spisso ambitu ramos convestiens et tota hieme exornans, bene odoratum, gustatu amarum, soli si obiciatur, instar foliorum hyperici, foraminibus, vel potius punctulis translucidis undique respersum. Spina foliorum plerisque superne contigua, gemmaeque finitima, acumine vulgubens, caetero viridis, apprimè rigida et satis longa. Flores confertim summis ramulis velut odorarium in fasciculum frequenter coherentes, rosacei, petalis carnosiss, persaepe quinis per ambitum resupinatis, foris interfusis rubore, caeterum candidis, in orbem positiss, ex calyculo viridi quinquesido emergentibus constantes, alibentibus flavo sub apice, staminibus numerosis bene capillatis, languide olentes, gustu primo subdulcis, mox amari, partim frugiferi, exstante inter stamina longulo pistillo fructus rudimento, partim citra hoc indicium infecundi, et hi quidem cito decidui, at illi tenacius haerentes. Fructuum figura saepius oblonga, nonnunquam glebosa, fastigio alias mucronato, alias retuso, superficie rugosa tuberosaque, longitudine non raro dodrantali, imo quandoque maiori; magnitudo enim varia, pondusque diversum, siquidem nonnulli ad sex, novem, imo ad triginta usque libras proveniunt. Cortex exterior coriaceus, tenniss, amarus et fervidus, colore primum viridi, in maturitate vero aureo seu citrino, odore fragrantiss: cortex interior seu caro crassa, veluti cartilaginea, firma, candida, subdulcis, aliquantisper acida et leviter odorata, intus divisa in varia loculamenta succi acidi, versiculis membranaceis contentis, plena. Denique semina cuique pomo complura, alicui quinquagena supra centena in medullae vesicularis sinu inclusa, oblonga, semiuncialia, utrinque fere acuminata; duriuscula et membranacea, amara, foris flava, striataque cute vestita, nucleo duplici, candido, amaricante cum quadam admixta dulcedine referta. In eadem arbore saepe visitur eodem tempore tempestivum, et pulchrum

confusum ver cum pomifero autumnno, pomis aliis cadentibus, aliis maturiscentibus, aliis subnascentibus; sed per autumnum proventus uberior. (Conf. ad cap. 7, notam 7 Harduini.)

In Gallo-provinciae hortis colitur haec arbor ab Assyria et Media primum in Graeciam et inde in meridionales Europae regiones translata. Vnde fructus mala *Medica*, mala *Assyria* dicuntur. Fructus partes omnes, cortex exterior, seu flavedo citri (*zeste*), cortex interior seu caro, pulpa seu succus, et aemina eximii usus sunt in medicina. Ge. ff. Tract. de Mater. med. tom. III, pag. 330 (Conf. etiam Linn. Mater. med. pag. 210, curante Schrebero).

Iam lectorem admonemus ad hunc Plinii locum, ne malum Assyriam, quae procul dubio nobis est *Citrus medica* Linn. (*citronnier*) cum *Citro aurantio* Linn. (*oranger*) confunderet. Quem in errorem delapsus esse Veterum nonnullos testantur Athenaei loca, quae breviter hic transcribere non puerit. Scilicet lib II, ubi disputat an *citrium* Antiquis cognitum: Αἰμυλιανὸς δὲ, inquit, ἤλεγεν ἰσθῆν τῶν Μαυροστέων βασιλεῖα, ἔσθαι πολυμαθέστατον, ἐν τοῖς περὶ Αἰθίως συγγράμμασι μνημονεύοντα τοῦ κитρίου, καλεῖσθαι φάσκουσ αὐτὸ παρὰ τοῖς Ἀθῆναι μέλιον Ἑσπερικόν, ἀρ' ὧν δὲ Ἡρακλῆα κομίσαι εἰς τὴν Ἑλλάδα, τὰ χροῖστα διὰ τὴν ἰσθῆν λεγόμενα μέλα. Tum Aemilianus Iuba dixit Mauritaniae regem, virum doctissimum, in suis de Libya commentariis facta citri mentione, scripsisse apud Libyas id vocari Hesperidum malum, inde Heracleum in Graeciam transulsi, aureasque vocata fuisse eius arboris mala, ob coloris speciem. Aliud argumentum ex Antiphane in Boeotio petunt, cuius versus apud eundem reperiuntur Athenaeum: Καὶ περὶ μὲν ὄρν' ἡλίου τὸ καὶ λέγειν ὀσπερὶ πρὸς ἀπλήστους· ἀλλὰ ταῦτα λέμναι, Ἡρακλῆς, τὰ μέλα. Καλὰ γὰρ δὲτ' ὦ θεοί. Νῦν δὲ γὰρ τὸ σπέρμα τοῦτ' ἀργυροῦν εἰς τὰς Ἀθήνας ἐστὶ παρὰ τοῦ βασιλέως. Παρ' Ἑσπερίδων ἔμην γὰρ, νῆ τὰν χρυσόρον φασὶν τὰ χρυσὰ μέλα ταῦτ' εἶναι τρία Μόν'. Εἶστιν οὖν τὸ καλόν, ἔστι πανταχοῦ καὶ τίμιον. De obscuris quidem stultum est quidquam apud vos dicere tanquam ad insatiabiles, sed haec accipe, o virgo, mala. — Pulchra quidem dei honi. — Nuper tamen hoc pervenit Athenas a magno Persarum rege. — Ab Hesperidibus credidi, sic mihi Lucifera propitius siti aurea haec mala tria esse inquit tantummodo. — Pancum est quod pulchrum et ubivis in honore. a Bodaens miratur Athenaeum de citrio et Hesperidum malo scotum egisse, si eadem sunt. Iuba auctoritati opponit Democriti iudicium apud eundem Athenaeum loco citato: Πρὸς τοὺς ἀποβλέψας ὁ Δημόκριτος, ἔφη, εἰ μὲν τι τούτων ἰούδας ἱστορίῃ, χαίρειν Αἰθιοῦσι βέλους, ἐν δὲ ταῖς Ἀννοῦας πλάνας· ἐγὼ δὲ τὸ μὲν ὄνειαρ οὐ σμε καίσθαι τοῦ κитρίου παρὰ τοῖς Ἡλλαιαῖς τοῦτο, τὸ δὲ πρῶγμα ὑπὸ τοῦ Κριστεῦ Θεοφράστου οὕτως λεγόμενον, ἐν ταῖς περὶ φυτῶν ἱστορίαις, κ. τ. λ. — Hoc sic loquentes Democritus commodum intusius, si quid horum, inquit, Iuba narrat, valet cum libris suis Libycis, praeteraeneque Hannonis erroribus: ego vero pernego citrii nomen exstare apud Veteres, at ipsa res descripta prorsus ab Eresio Theophrasto in plantarum historiis, etc. a Iuba igitur auctoritas nulla. Certe, si Medicum malum a Veteribus vocatum fuisset *citrium* vel Hesperidum, id prodidisset Theophrastus, qui plura huius mali nomina receperat. Satia clare Dioscorides a Romanis *citrii* nomen impositum ait. Insuper malum medicum Veterum nemo in Africa nasci, vel inde afferri tradidit, sed in Media et Perside, vel Assyria, ut scribit Plinius. Vnde

arbor Plinio Assyria malus dicitur. Malum Medicum Theophrasti saeculo valde rarum, vile Hesperidum. Quod vel ex lib. VI de Caus. cap. 25, apparet; ubi tamquam io transitu, ac vulgaris, omnibusque notae arboris Hesperidum mali meminit: Πλὴν εἰ τινων ὀσμά καὶ παπῶνας τοῦ αἵρος σύμμετροι πρὸς τὰς ὀσμάς (τὴν ὄραν alii) καὶ ὅστιν ἐπὶ τῆς Εσπερίδος καλούμενης, αὕτη γὰρ τὸς νόκτος ὄζει μᾶλλον ἢ καὶ ἡμέραν. » Praeterquam si qua suos odores maturitatesque tempore alio capere solent, aut caeli temperies aliqua ad odores conciliandos accommodata contingat, sicut malus cui nomen *Hesperis*; haec enim noctu plus redolet, quam ioterdium . . . Quum itaque Theophrastus medica mala optime depingat; nec Hesperidum, nec aureorum mentionem faciat, nec dicat, Graeciae iam olim ab Hercule illata, non potest sibi persuadere Bodaeus quae suba post commentus est, praesertim quum ab antiquis Graecis χέραι vocata scribat, quod falsum supra demonstratum est.

Versus Antiphanis si quis recte perpenderit, animadvertet puellam flocci pendere aurea mala, ac nullius pretii aestimare, et ea quae de aureis malis ferebantur, ad punica mala, a Venere in Cyprio plantata, detorsuere. Versuum Antiphanis hic sensus: Commendat Boeotius rusticorum et exile suum donum: quod ut magis faciat, non de vulgari coloneorum genere (haec enim sunt aurea mala, ut mox dicitur), mala se afferre inquit, sed omnium longe pulcherrima; quippe semen a Perside allatum . . . Quod autem a rege magno semen missum dicat, salsam, contumeliosam et amarulentam habet in Athenienses accusationem, eos nimirum qui regis pecunias, quas per mala aurea indicat, se sinerent corrumpi. . . Quod si Antiphanis iam saeculo arbor haec familiaris apud Graecos fuisset, ut etiam rusticus inde mala sibi compararet, multo ante Virgilii aevum in Italiam allata fuisset. Medicum autem malum nequitiam hac in regione fuisse, ex his Maronis versiculis cognosci potest: » Quod potui, puero silvestri ex arbore lecta Aurea mala decem misi; cras altera mittam. » Quid? *citrane*, sive mala medica decem, ac altera decem pauper Menalcas mitteret, quae ne in ipsius quidem Augusti imperatoris, ac totius terrarum domini, hortis tunc temporis crescerent? Claudii Caesaris temporibus *citrum* in Italia necdum fuisse cultam ex eo probari potest, quod Columella quomodo serenda ac tractanda sit, memoriae non prodiderit. Pastoris non erat *citrina* decem, ex Perside magnis sumptibus advecta, aere suo comparare; nec ipse pastor, ut tale quid suspireretur, locum ullum relinquit, dum ait se aurea mala nec emisisse, neque ex culta domesticaque arbore legisse, sed e *silvestri* decerpisse. Quaerendum ergo pomum aureum, vile et silvestre. Tale est *cydonaeum*, cuius genus aliquod a Plinio ab aureo colore, χρυσοχρόον dicitur, lib. XV, c. 10. Quid autem de malis aureis Virgilii senserit Propertius, libet transcribere: » Cedite Romani scriptores, cedite Graeci, Nescio quid maius nascitur Iliade: Tu canis umbrosi subter pileta Galesi Thyrsin, et ottritis Daphnoin arundinibus; Utque decem possint corrumpere mala puellam, Nissus et impressis haedus ab umeribus. Felix qui viles pomis mercaria amores, etc. » Nemo non videt villa esse mala, quae aurea Virgilius dixit, minime ex Perside, Media aliave Asiatice regione maximis capensis comparata. Cydonia, mala esse aurea, in elegia, qua puellarum sui aevi avaritiam reprehendit, idem Propertius adeo clare ducit ut nulla dubitandi videatur superesse occasio: » Felix agre-

stam quondam pascua iuventus, Divitiae quorum messis et arbor esset. Illis pompa fuit decussa *cydonia* ramo, Et dare puniceis plena sinistra rosas. » Confer. Bodaeus a Stapel not. in Theophr. lib. IV, cap. 4.

Fuere olim et sunt hodieque commentatores nonnulli, qui, re attentius perspecta, malum, quam Plinius *Assyriam* nuncupat, *Medicam* Virgilius, a *Citro aurantio* diversam censeant; sed pertinacius contendunt poma, quae dicuntur *oranges*, eadem esse omino cum iis de quibus Virgilius, Eclog. III, 70, 71: « Quod potui, puero silvestri ex arbore lecta Aurea mala decem misi, etc., » et Eclog. VI, 64: « Tum canit Hesperidum miratam mala puellam. »

« Etenim, insipuit, quoddam aliud fructuum genus *aurorum* malorum nomine Veteres insignivissent, praeter *Citrum aurantium*? Neque profecto *Citrum medicam* intellexere, *tristis succi, tardique saporis* arborem (Virgil. Georg. II, 126, tom. I, pag. 357 (edit. Paris.), cui « *fortunatorum nemorum locum inter amena vireta* » (Virgil. Aeneid. VI, v. 739) datum fuisse vix quisquam crediderit. Neque Goropius Becanus audiendus est, quem vir doctiorae minime spernendae Gallesius auctorem inducit, Romae videlicet repertum fuisse quendam *Herculis* statum, tenentis manu tria mala, cotonea Veteribus dicta, nobis *oings*; unde appareret mala illa *aurae* Virgilii nihil aliud fuisse quam dona *Pyri cydoniae* L. subalbidi partim, partim subflavidi fructus. Sed mali istiusmodi color quam tristis! quam male aptus ad oculos regiae puellae percellendos nitor! Neque etiam morandi sunt qui *Citrum aurantium* in regionibus illis uascl negant, ubi *beatas sedes* poetae collocaverunt: nam illae ubi essent, aut esse fingerentur, nullu modu Veteribus satis liquet, nedum recentioribus. »

Ea sunt fere argumenta quibus *aurantium* nostrum Antiquis notum pauciores docti probare conantur. Attamen doctissimorum recentioris aevi scriptorum sententiae non adhaerere non possumus. Plurima enim constant historicorum testimonia, tempus certo definientium, quo primum in Europam malus *Assyria* transvecta fuit, nempe non sexto aut septimo, ut dictum est not. 2, cap. 7, sed nono fere post Virgilium saeculo. Et in hoc consentiunt viri rei herbariae peritissimi, Murray, Desfontaines, etc. *aurantium* non solum a Veteribus agnoscı potuisse, sed etiam ex iis, quas nobis relinquere, descriptionibus, patere fructum illum longe a variis *citri* speciebus diversum esse. Neque adducendum fuisse putant Virgil. locum sup. cit. « Aurea mala decem misi, etc. » Quum enim *Citrum medicam* nemo Latinorum ante Polladium noverit (vid. not. 7, cap. 7), eolveritque, nondum ea *silvestris* Italiae arbor esse potuit. Caeterum vide Gallesii Tractat. de *Citro medica*; conf. quoque ad eundem Virgilii locum Martin. qui poma *Punicae* (*Punicae granati* fructus) forsın ibi significari non temere contendit. Ad hoc minime probabile est Virgilium, qui malum medicam tam diligenter et accurate describit Georg. II, vs. 121, de *Citro aurantio* prorsus tacuisse, aut certe speciem illam a congeneribus non certis quibusdam notis discretisse; idem de aliis apud Romanos Geoponicis dicendum. Accedit quod Theocritus, quem Virgilius Eclog. III imitatus est, lib. III, 10, simpliciter *μᾶλα* dicit, ut epitheton Maronianum adeo tantum ornatus causa adiectum, et τὸ *αὐρεᾶ* idem esse ac τὸ *πυλὴρα* videri possit.

Postremo nulli dubitamus ad hunc locum arripere verba, quae litem adhuc ambiguum prorsus dirimunt, Viri in linguarum Orientalium scientia versatissimi, qui luculentissimam (*Relation de l'Égypte, Paris, imprim. impériale, 1810*) Abdollatiphi historiae aegyptiacae compendii interpretationem edidit, notis quum ad sensum auctoris illustrandum, tum ad percipiendam rerum notitiam utilissimis locupletatam: sicenim elarius, Sylvestre de Sacy, ad cap. 1, not. 103, pag. 117: «Macrizil locum de *Citro medica* hic adducere pretium fuerit, qui sic sese habet: Masoudi in historia sua (forte pro قى التارخيم, in historia, legendum esset قى التارخيم, scilicet

de *Citro auratio* loquendo) prodidit citrum rotundum, non nisi post trecentisimum Hegyrae annum ex India advectam, et in hac, quae dicitur Oman, regione setam: translata inde *Bauram* (*Irak*) et in Syriam, ita ut non multo post in hortis Tarsal conterminarumque urbium frequentissima fuerit, et Antiochiae, et in Syriac littoribus Palaestinaeque et Aegypto; quibus in regionibus nemo prius arborem eam noverat. Quum vero nec eadem esset caeli temperies, nec eadem soli natura, multum nitidi coloris, multum suavis odoris, quem in India, patrio solo, servabat, perdidit illuc usque Macrizius. *Kéripz conica* quae Abdollatiphus in Aegypto suis temporibus culta dicit, cum iis quae vulgo recentioribus *bergamottes* vocantur, eadem esse puto. Quos vero in magna sua Aegypti historia fructus recenset Ebn-Ayyas, il sunt: *Citrus medica, cablad*, *Citrus medica*, var. 6, *C. Limon*; *Citrus aurantium*, *hammadh schoairi* (forte *bigarade*). Ibi etiam reperitur *le limon rouge français*, quem trecentesimo Hegyrae anno in Aegyptum transevectam fuisse dicit. Credo equidem citri speciem, quam *limon rouge* Ebn-Ayyas, Masoudi *citron rond* vocat, nihil aliud esse quam *Citrum aurantium* (*C. dulcem* Polyand. monog. gen. 1310 Pers. *Aurant.* Juss.) : De varietatibus, vid. *Encyclopéd. Botaniq.* tom. IV, pag. 579.

EXCVRSVS II

DE LANIGERIS SERVVM ARBORIBVS

Ad ea Plinii verba, cap. 8 :

« *Lanigeras Serum in mentione gentis eius narravimus.* » Eodem lib. cap. 21 : « *Eiusdem insulae (Tyli) excelsiore suggestu lanigeræ arbores, alio modo quam Serum. His folia infecunda; quæ ni minora essent, vitium poterant videri. Ferunt cotonei mali amplitudine cucurbitas, quæ maturitate ruptæ, ostendunt lanuginis pilas, ex quibus vestes pretioso linteo faciunt. Arbores vocant gossypinos, etc.* »

Nemini dubium est quin Plin. l. XII, c. 21, phantam designare voluerit, quam recētiōres plerique Gossypium arboreum appellant (*de cotton*), nisi fuerit Gossypium herbaceum, quod in Barbariæ desertis ligneum fieri, et altitudine in senos at ultra pedes exrescere auctores sunt Clar. nostrates Desfontaines et Delille. Iam nos libri huius cap. 21, (pag. 41 Taur.) quas ad species revocanda essent gossypiorum apud Veteres genera, strictim indicavimus; duximus tamen operæ pretium fore, varias auctorum opiniones, quas nostrarum notularum angustiae non caperent, de *gossypio ac serico* disquirere.

Prima de *Gossypio arboreo*, et *Bombace gossypino* in sacris paginis mentio occurrit, quæ, ut iam diximus, ex antiquis inde temporibus in Aegypto culta, lanam *xylinam* largiebantur, e qua pretiosam *byssum* Aegyptii texebant. Duplici nomine, *by* antiquo *gopiose*, *γβ* recentiori semel Paral. XV, 23, byssus ea citatur. (Cf. Spreng. Hist. rei herb. I, p. 15.) Byssum apud Indos lini genus ait Pallux, lib. VII, cap. 47 : *Κχι τὰ βύσσιννα, κχι ἡ βυσσός λίου τε ἰσθός παρ' Ἰνδοῖς*. Eandem Philostratus, Vit. Apoll. lib. II, cap. 20, et Pausanias, lib. V, cap. 5, ex arbore colligi tradunt : colnee autem esse flavo aureoque Pausanias : *Θαυμάσαι δὲ αὖ τις ἐν τῇ γῇ Ἠλείᾳ τὴν τε βυσσόν, ὅτι ἐνταῦθα μένει, ἑτέρας δὲ οὐδαμῶς τῆς Ἑλλάδος φέρεται... ἡ δὲ βυσσός τῇ Ἠλεί, λεπτότατος μὲν εἶναι οὐκ ἀποδεί τῶν Ἑβραίων, ἔστι δὲ οὐκ ὁμοίως ἑκείῃ*.

Herodotus, Thalia, lib. III, cap. 106, primus apud Graecos de *gossypio Indico* meminit : *Τὰ δὲ δένδρα τὰ ἔργον αὐτόθεν φέρει καρπὸν εἶναι καλὸν τε προσιόντα, καὶ ἀρετὴ τῶν ἀπὸ τῶν οἶων καὶ ἰσθῆτι οἱ Ἰνδοὶ ἀπὸ τούτων τῶν δένδρων χαίοντα.* » Agrestes arbores illic pro fructu lanam ferunt, ovillae tum pulchritudina, tum bonitate praecellentem, et ab his arboribus veste Indici utuntur. »

Arrianus in Indicis de eadem hac arbore loqui videtur : *Στείνονται δὲ τῶν*

δενδρίων τὸ πλεόν· καλεσθῆναι δὲ τὰ δένδρα ταῦτα τῇ ἰσχύϊ γυνῇ τάλια καὶ γίνεσθαι ἐν αὐτοῖν, καθάπερ τῶν ποσειδῶν ἐν τῇσι κορυφαῖσι, εἰς αὐτὰ τολύπαι· Arborum corticibus Indi vescuntur: vocantur autem eorum lingua arbore-tale. innascitur his quemadmodum in summitatibus palmarum, glomera, id est, pila lanigera. Quam ait Arrianus, καθάπερ τῶν ποσειδῶν ἐν τῇσι κορυφαῖσι, noluit dicere tamquam in summitatibus palmarum, ita in laniferarum arborum vertice τολύπαι istas gigni, aut quod magis absurdum, summitates palmarum arboris, tales laneas ferre pilas, aut illas arbores summas nescio quid similes palmarum fructui producere: sed voluit græcus auctor, τολύπαι illas, sive laneas globos, summo vertici earum arborum lanigerarum sic vulgo insinasi, ut dactyli proveniant in summitate palmarum arborum. Nemiūem botanicorum latet, palmam arborem ἀρόχαρον esse, fructumque tantum ferre in summitate. Sed et palmarum fructus nonnihil similitudinis habet cum nucleo, sive nuce lanigeræ arboris. Nam spatha tectus est, quæ connivat et clausa habetur, priusquam maturescat dactylus, deinde expanditur maturitate et dehiscit. Ita etiam arborum laniferarum nux, sive calyx in quo lana continetur, ante maturitatem clausus est; demum ubi maturitatem adeptus est, panditur, dehiscit, ac rumpitur.

Theophrasti locum iam laudavimus cap. 22, (pag. 42 Taur.), ubi apud Indos et Arabas gossypium nasci testatur, Plinio sullragante lib. XIX, cap. 1: «Superior pars Aegypti in Arabiam vergens agnoscit fruticem, etc.» Alpinus de plant. Aegypt. cap. xviii: «Gossypium Aegyptii ad ipsorum usum aliunde afferunt. Neque enim apud ipsos herbacea illa planta, ex qua Syri, vel Cyprî gossypium colligunt, adnascitur. Sed tantum quæ arboreus frutex est, quæque tantum in quibusdam provenit viridaria. Ergo in ipsa Aegypto non nascitur, sed in Aegyptum affertur, ex Arabia scilicet. Quam alio modo hanc Serum Plinius subiungit, significare videtur, eo, quo scribebat, sæculo, sericum a bombycino distinctum fuisse. (Interiorem gossypii lanuginem bombycem vocat Plinius lib. XIX, cap. 1.) Bombycinum vocabatur, quod ex bombyce continebatur; vestes ex bombycino paratae, promiscuæ erant viris et mulieribus. Sericum vero dicebatur, quod a Seribus invehatur, etiamque in multo maiore pretio. Viros vestes sericas gestare non licebat, solis id feminis concessum. Dio, Τελύριος ἀνδρὶ ἐσθῆτι σερικῇ μηδὲνα ἄνδρα χρῆσθαι. «Tiberius Caesar edicto promulgavit, ne quis vir serico vestimento indutus foras prodiret.» Plinius lib. VI, cap. 20: «Tam multiplici opere, tam longinquo orbe petitur, ut in publico matrona transluceat.» Seneca, epist. cxiii: «Nonne videntur tibi contra naturam vivere qui commutant cum feminis vestem?» et epist. cxiv: «Quod vides istos sequi... qui lacernas coloris improbi sumunt, qui perfuteunt togam.» Apud Tacit. Annal. lib. III, cap. 53, Tiberius accusat «promiscuas viris et feminis vestes.» Plinius iterum lib. XI, cap. 27: «Nec puduit has vestes (de Cui loquitur) usurpare etiam viros, levitatem propter aestivam. In tantum a lorica gerenda discessere mores, ut oneri sit etiam vestis.» Plura etiam petantur «Clem. Alexand. Paedag. III, 3, cuius index, πρὸς τοὺς καλλωπισσομένους τῶν ἀνδρῶν.

Quod si diligenter ad bombycinæ Coæ et sericæ fili a Seribus inventi historiam attendamus, quæ Plinius de utraque tradit, animadvertemus et

Coam bombycem, et sericeum filum eandem rem esse. Probat hanc sententiam, quod aetate Solini et Martiani Capellae sericum a bombycino non diacernebatur. Nam sericum e bombyce fieri omnibus tunc persuasum fuit; nec bombycini alterius usus. Hinc sericum dicere Solinus et Martianus pro veste e bombyce, ut ipse Plinius: quum tamen eius tempore magna esset bombycini differentia. Bombycem non solum vocavere quae ex vermibus bombycibus dictis texebatur, sed molliorem omnem lanae linique lanuginem, ut supra ex Plinio notavimus; scilicet ex interiore bombyce lana netur. Bombycem India vocant vermem qui sericum met. Huius etiam meminit Pollux, lib. VII, cap. 47: Τὰ δὲ ἐκ βομβύκεων σπώμενός ἐστιν οὗ βομβύκος ἀπ' οὗ τὰ νήματα ἀνίσταται, ὡς περὶ ὁ ἀράχνης· ἴσως δὲ καὶ τοὺς Ἰνδοὺς ἀπὸ τοιοῦτων ἱστίων ζῶντων ἀβροῖσθαι παρὰ τὰ ὑπέμαστα. Aliud ex bombycibus fit; sunt autem bombyces, qui telas ad modum araneorum texunt vermes; nonnulli Seres ab huiusmodi animalculo, colligere telas volunt. Servius apud Seres vermiculos esse prodit, qui bombyces dicuntur. Alia Strabonis de serico sententia lib. XV: Τοιαῦτα δὲ καὶ τὰ σπινθὰ ἐκ τινων φλοῶν ξεινυμένους βύσσου. Serica etiam eiusdem generis esse, bysso scilicet e corticibus quibusdam excarninata. Doctissimi autem viri Strabonis eodidem corruptum scribunt, et legunt ἀπὶ φλοῶν, φύλλων, foliis videlicet. Huic lectioni favet admodum Virgil. Georg. II, 424: Velleraque ut foliis depectant tennia Seres. (Conf. ad hunc locum Virgil. tom. I, pag. 356 ed. Par. ibique notum, Broter. Diss. Mémoires de l'Acad. des Inscriptions, tom. XLVI.) Plinius lib. VI, cap. 20: Seres lancio silvarum nobiles, perfusam aqua depectentes frondium canitiem, unde geminus feminis nostris labor, redordendi filis, rursusque texendi, etc. At idem ubi de arboribus mirae naturae agit: Ne quis iam sericarum arborum lanata folia miretur, etc. Ex ipso stipite colligi Claud. canit, l, 479: Stamine quod molli tendent de stipite Seres. Caeterum quod vulgo sericum (la soie) vocamus, ab animalculo, bombyce (ver à soie) dicto, generatur in mori arboribus; quod non satis liquido Veteribus notum fuisse constat. Visa sunt ex Perside allata mori albae folia convoluta, vellere sericeo undique obducta, quod bombyx intus occultatus neverat; ita ut coniectari possit Plinium, quum liniferam ex Theophrasto describit arborem, ac mori folia ei tribuit, nihil nisi *Morim albam* (*Moroe. tetrand.* gao. 2002, Pers. *Vrtia.* Juss.) describere; Theophrastum autem rem ab Alexandri Magni comitibus non satis fideliter narratam accepisse, vel negligentius observata principio fuisse, quae ad serici pertinent historiam. Conf. sup. lib. XII, cap. 43, not. 3. Bod. a Stapel. not. in Theoph. lib. IV, cap: 9, pag. 426.

Neque hic transcribere piget, quae de serico, nostrae quidem sententiae, felicissime annotavit vir doctrina iudicioque minime contemnendus: Les Romains qui n'avaient point de commerce immédiat avec la Chine, et chez qui la soie n'arrivait qu'après avoir passé par bien des mains étrangères, avaient entendu dire qu'on la recueillait sur les arbres, d'où ils conclurent qu'elle étoit la production des arbres mêmes. Or nous savons aujourd'hui que l'on trouve à la Chine une espèce de ver aussi commune que le sont les chenilles en Europe, qui se nourrit et se métamorphose sur toutes sortes d'arbres, et une autre qui couvre de ses fils les arbres mêmes. Les étoffes de

soie que les Romains achetaient au poids de l'or, n'étaient que des gazes qui laissent voir ce qu'elles paraissent couvrir. Outre la raison de bienfaisance, une sage politique engageait les Romains à interdire la soie. Ils craignaient avec raison que le libre achat de cette précieuse marchandise ne fit passer aux extrémités de l'Orient des sommes immenses qui ne reviendraient pas à l'empire. Il me semble que la nature en donnant la soie au genre humain nous a fait un présent très-équivoque. Si d'un côté la soie est une source d'agréments, de commodités et de richesses, de l'autre elle est nuisible aux progrès de l'agriculture. Plus l'usage de la soie est commun, moins on a besoin de laine, moins on nourrit de troupeaux, moins on a d'engrais pour fertiliser les terres. Cette raison, quoique vieille, n'en est pas moins sensée. C'était elle qui avait prévenu le sage Sully contre les manufactures de soie. Peut-être ne devrait-on les admettre que dans des pays stériles, ou dans ceux qui regorgent d'habitants et de cultivateurs, comme la Chine. » LABATTEUR.

Nonnulli videntur auctores (conf. not. pag. 41 T.) *Gossypinos* Plinii arbores, vel *cynas*, ad *Bombacem ceibam*, aut *B. gossypinum* retulisse, quod ad hunc locum iam notavimus. Falso: nam ut Clar. nostras Fontanesius animadvertit, setas ceibæ breviores habet, quam ut ex eis telæ confici possint, nec dubium est quin Plinius *gossypium* recentioribus apprime notum hic significare voluerit, ut ex eius descriptione patet.

EXCVRSVS III

DE EBENO

Ad ea Plinii verba, c. 8:

Vnam (arborem) e peculiaribus Indiae Virgilius celebravit eburnum, nusquam alibi nasci professus. Herodotus eam Aethiopiae intelligi maluit, etc.

De ebena sic Herodotus lib. III, Thalia, n. 97: Αἰθίοπες οἱ πρόσθεν Αἰγύπτῳ, τοὺς Καρυόους ἐκάλουν ἐπὶ τοῖς Μακροβίοις Αἰθίοπας κατεστρέφοντο· οἱ περὶ τὴν Νύκην τὴν ἰπὴν κατοικησάντες, καὶ τῷ Διονύσῳ ἀνάγουσι τὰς ὀρνίθας. οὗτοι οἱ Αἰθίοπες καὶ οἱ πλησιόχωροι τούτοις... οὗτοι συναμφοτέροι διὰ τρίτου ἔτους ἀγίανον, ἀγνίσκουσι δὲ καὶ τὸ μέχρι ἡμῶν, δύο χοάνικας ἀκύρου χρυσίου, καὶ διακοσίας φάλαγγας ἑλένου, s. τ. λ. s Aethiopes Aegypto contermini, quos Cambyses in expeditione contra Macrobios Aethiopes sumpta subegit, quique sacram Nysam incolunt, et Bacchu dies festos agunt, isti Aethiopes eorumque finitimi... horum utrique tertio quoque anno portabant, portantesque ad mesem usque memoriam, binos choenicas auri non igniti, et ducentas trabes ebeni, etc. s. Loc. Virgilii extat Georgic. II, 416 et 417: Divinae arboribus patriae; sola India nigrum Fert eburnum; solis est thurea virga Sabaea. s. Male poeta solam Indiam eburnum nigrum ferre cecinit, ut annotavit Plinius, sententiam suam auctoritate Herodoti confirmans. Pro Virgilio dici potest, Indiae nomen ab eo late accipi, ut omnem Aethiopiae plagam eadem denominatione comprehendat.

Theophrastus lib. IV, cap. 5, quem sequi Maro loco citato videtur, unam quoque e peculiaribus Indiae arborem dixit eburnum: Ἰδίον δὲ καὶ ἑλενα τῆς χώρας ταύτης. Ταύτης δὲ δύο γίνεσθαι τὸ μὲν, εὐξύλον, καὶ καλόν, τὸ δὲ φατύλον. σπάνιον δὲ τὸ καλόν, ὀλίγον δὲ πολὺ, x. τ. λ. s Ebenus quoque vernacula est eius regionis. Huius duo genera constant, alterum materie laudatum, alterum vile vitiatumque. Rarum quod praestantius, reliquum permultum habetur. s.

Plinius quoque duo genera esse testatur, ut supra diximus. Idem facit Dioscorides, lib. I, cap. 129: sed duo haec genera in India reperiri non docet: nec duo Indicae ebeni genera tradit, sed alterum Aethiopicum, alterum Indicum. Et de Aethiopum ebena, cuius non meminit Theophrastus, haec tradit: Ἐλενος κρατίστη ἢ Αἰθιοπικὴ καὶ μελαινα, καὶ μὴ ἔχουσα κτηδόνας, ἡμετέρας κέραι αἰργασμένῃ τῇ λαϊότητι, x. τ. λ. s Ebenus optima censetur Aethiopica, nigra, venarum pectinuntve expers, cornu elaborato similis laevore, etc. s. Κτηδόνας maculas exponere videtur Isidorus, quum ait, s Aethiopicum vero quod praestantius accipitur, in nullo est maculatum, sed est nigrum, laeve et corneum. s. Κτηδόνας non sunt maculae, sed va-

ntrum in arboribus et eorum materia cursus, pectines, per longitudinem recte pectinum modo lineae et intervalla, venae lineatim discurrentes pectinum modo. Plinius $\kappa\tau\alpha\delta\epsilon\upsilon\alpha\varsigma$, *venarum cursus* vertit lib. XVI, cap. 76: « Communia his pinoque, ut quadripartitos venarum cursus bilidosque habeant. » Haec ex Theophrasto, lib. V, cap. 2. Vulgare ebenum non esse Aethiopicum Dioscoridis vel his argumentis probatur, quod gustu non sit mordax, nullam dum manducatur ostendit acrimoniam, nullum igni iniectum emittit odorem, nec ullam pinguedinem, si accendatur, fundit. Malunt alii Guaiacum ebenum Aethiopicum esse, quod igni iniectum odorem spirat bonum et iucundum, multa pinguedine scatet, eamque prunis iniectum exsudat. Sed quum non sit nigra materia, nec venas discurrentes pectinum modo habeat, nomen ebeni non meretur. Conf. ad hunc locum Bod. a Stapel not. in Theophr. lib. IV, cap. 5.

Ex Herodoti loco sup. citat. colligi potest, quam pretiosa fuerit ipse Perside ebeni materia; sed non clarius inde Plinii sententia elucet. Videtur ebenum palmis annumerare; ideoque imperatam Aethiopibus innuit, quod vix aliud quidquam eorum regio ferret quam palmas. Recentiores tamen auctores pro ebeno Veterum accipiant *Diospyros ebenum* sive *D. ebenastrum* (an *D. melanoxylon*? Linn. *Diaec. octand. gen.* 2250 Pers. *Guaiacum* Juss. *FAT, Flor. Virgil.* tom. VIII, pag. 48 edit. Par.), quae a palmis longe distat. Truncus enodis, lignum minime venosum; caeteri qui apud Antiquos occurrunt characteres, ambigui et parum certi, rem in dubio linquunt. Indica fortasse ebenus, una et altera species Diospyri fuit; Aethiopica, arbor aliquis nobis ignota forte e palmistrum familia. Mithridaticam autem tertiam quamdam fuisse necesse est; nam quid Mithridati commune cum Aethiopibus et India? Caeterum niger ligni color facile potuit apud Veteres diversissimis arboribus idem ebeni nomen imponere. Triumphatam illam ebeni speciem *Ebenum creticum* Linn. fuisse crediderim (*Anthyllis? cretica*, *Diadelph. decand. gen.* 4695 Pers. *Legum.* Juss.). Alteram vero ebeni speciem de qua Plinius: « Alterum fruticosum cytisi modo, » an revera ad cytisum pertinet, dubito. Nec tamen cogitandum, ut quidam volunt, puto de *Cytiso laburno* (*Diadelph. decand. gen.* 4724 Pers. *Legum.* Juss.), quae apud nos *faux ébénier* vulgo dicta, colitur; in Italia, Sabaudia, Helvetia sponte frequens. *Ebenus cretica* L. etiam Theophrasto cytisus est. Conf. de ebeno Veterum ac Recentiorum WUETELAU AINSIE, *Materia medic. Madras*, 1813; *FAT, Flor. Virgil.* p. 46, tom. VIII edit. P. De « spina indica simili, sed deprehensa vel lucernis, igni protinus transiliente » nihil adhuc satis certi reperimus, quanquam de caeterorum aliqua specie nonnullos perperam cogitavisse arbitramur.

EXCVRSVS IV

DE PIPERE ET ZINGIBERI.

Ad ea Plinii verba, cap. 14:

Passim vero quae piper gignunt, iuniperis nostris similes, etc.

De pipere sic Theophrastus, lib. IX, cap. 22: Τὸ δὲ πέπερι καρπὸς μὲν ἴστυ διπλὸν δὲ αὐτοῦ τὸ γένος· τὸ μὲν γὰρ στρογγύλον ὥσπερ ὄροθος, κίλυφος ἔχον καὶ σάρκα καθάπερ αἱ θαρναίδες, ὑπέρυθρον· τὸ δὲ ὑπόπικρες, μέλαν, σπερμάρια μηχανικὰ ἔχον· ἰσχυρὸν δὲ πολὺ τοῦτο μᾶλλον θατέρου. « Piper fructus est eius; genera duo: unum enim rotundum, erui modo, tegmine carneque constans, sicut laurina bacca: subrutilum. Alterum oblongum, nigrum, semina papaveris continens: longe hoc validius altero. » De eodem Dioscorides, lib. II, cap. 189: Πίπερι δένδρον ἱστορεῖται φυτόμενον ἐν Ἰνδίᾳ, βραχύ· καρπὸν δὲ ἀνέσι, καταρχὰς μὲν προμήκη καθάπερ λοβοῦς, ὅπερ ἴστυ μακρὸν πίπερι· ἔχον τὸ ἐντὸς κέγχρῳ παραπλήσιον, τὸ μῆλλον ἐπισθαι τέλειον πέπερι· ὅπερ κατὰ τοὺς εἰκείδους καιροὺς ἀνακλούμενον, βότρυς ἀνέσι, κόκκους φέροντας οἷους ἴστυ· τοὺς δὲ καὶ ὀμακώδεις, οἵτινες εἰσι τὸ λευκὸν πέπερι, εὐθετοῦν μάλιστα εἰς τὰ ὀφθαλμικὰ καὶ ἀντιδότους, καὶ θηριακὰς δυνάμεις. Ἔστι δὲ τὸ μὲν μακρὸν ἐπιτεταμένον τῇ δόξῃ, καὶ ὑπόπικρον, διὰ τὸ ἄσπρον, καὶ ἐπιτήθειον εἰς τὰς ἀντιδότους, καὶ θηριακὰς δυνάμεις. Τὸ δὲ μέλαν, ἥδιον καὶ θριμώτερον τοῦ λευκοῦ, καὶ εὐστομώτερον, καὶ μᾶλλον διὰ τὸ εἶναι ὤριμον ἀρωματίζον, εὐχρηστότερον τε εἰς τὰς ἀρτίσεις. « Piper brevis arbor esse traditur in India nascentis, quae quidem fructum promit inter initia oblongum, siliquarum instar, quod longum piper. Is habet intus aliquid milio simile, quod tandem in perfectum piper evadit. Et ille quidem suis temporibus dehiscens pendensque sese, racemos emittit grana ferentes, qualia novimus: e quibus nonnulla acerba et immatura piper faciunt candidum, aptissimum remedii oculorum, antidotis et his medicaminibus quae contra venenatas bestias parantur; theriaci vocant. Est porro longum, intensa mordacitate praeditum et subamarum, quoniam immaturum: antidotis itidem et theriacis medicaminibus accommodatum. At nigrum albo suavius est, acrius, orique ac magis aromaticum, propterea quod tempestiva maturitate collectum est; quin et ad condimenta utilius est. » Comparat graecus auctor piper longum siliquis, quia est oblongum, siliquae modo, et quod grana intus continet; sed non addit quibus siliquis sit simile. Plinius Dioscoridem non bene assecutus videtur, quum tradit hoc loco in piperis longi siliquis parvis esse semina quae a iunipero distant parvulis siliquis, quales in phaseolis videmus. Pisi est similior. (Conf. infra descriptionem piperis a doctiss. Georr. pag. 114.) Piper antiquitus notum fuisse constat; Plutarchus tamen in obsoniis apud Veteres nam nullum habuisse scribit Sympos. lib. et Quaest. IX: πολλὰ

γὰρ τῶν ἀγύστων καὶ ἀβρότων πρότερον, ἥδιστα νῦν γέγονεν, ὥσπερ εὐδόμεναι καὶ μέτρα· λέγουσι δὲ μηδὲ ἐγκέφαλον οὕτως διὰ τὸ βίπτειν καὶ ἀποβάλλειν, μυστατομένους πρὸς σίπνντα· σικύου δὲ καὶ πέπωνος καὶ μήλου μηδικοῦ, καὶ πέπεως πολλοὺς ἔσμεν ἴτι τῶν πρὸςυτέρων γινέσθαι μὴ δυναμένων. » Quippe multa eorum quae gustari olim et comedi non solebant, nunc pro suavisimis haberi videmus; quales sunt vino-mel et vulva; quin et cerebrum antiquitus abominabantur et proiciebant; unde factum ut Achilles ei Agamemnonem compararet. Novimus etiam adhuc multos antiquorum gustare syciopeponem, malum medicam, et piper non sustinuisse. » Quod utrum de pipere verum sit, asserere non ausim. Martialis antiquior Plutarcho piper oleribus admisceri solere auctor est, lib. XIII, ep. xui, 41. » Vt sapiant satuae fabrorum prandia betae, O quam saepe petet vicia, piperque coquens. » Notum adagium: Τὸ ἐν λαγύρῳ πέπρι, a in oleribus piperi. » Ea altero tamen dicimus non vulgare fuisse piper addere oleribus, » Qui multum habet piperis, etiam oleribus admiscet. » Non itaque omnes admiscebant, sed ii tantum quibus largior erat copia, et hoc voluisse videtur Bilibitanus betam insipidam esse, nisi vinum piperque addatur, quod fabris aliisque fortunae tenuioribus, non licebat. Quoad Dioscoridia locum pertinet, plura hic in considerationem veniunt, quae ex Bodaeo transcribere, ut assepius solet, nos non piguerit. (Conf. Bod. a Stapel not. in Theophr. lib. IX, cap. 22, pag. 4179 seqq.)

Qualis planta sit ex iis quae ea Garcia ipsaque Batavorum experientia diximus, quilibet facile percipere potest. Plin. lib. XII, c. 44: » Passim vero quae piper gignunt iuniperis nostra similes, quanquam in fronte Caucasii solibus opposita gigni tantum eas aliqui tradidere. » Hunc locum, ex mente Plinii, perbelle expressit Solinus cap. 111: » Idem fronte qua soli obversus est, arbores piperis ostendit, quas ad iuniperi similitudinem diversos fructus edere asseverant. » Atqui, inquit viri docti, iuniperus fructus diversos non habet et clare Plinius semina piperis a iunipero distare testatur: sane iuniperis similes idem asseverat arbores, quae piper gignunt. Quod est falsissimum; nihil enim tam dispar ac diffrens. Nec Plinius, nec Solinus piperis plantam quoad faciem figuramve similem volunt iuniperis, ut inepte Dioscorus putavit, qui piper ad similitudinem iuniperi folia habere scribit. Sed ea in re iunipero piper comparat, quod uno eodemque tempore fructus ostendit maturos et immaturos. Et haec quidem est meus Solini, quum diversos fructus edere ait. Quod tamen, uti ex Garcia audivimus, fabulosum est. » Credunt tamen (et recte, ut dicimus cap. 44, not. 2) docti piper album quod ad nos advehitur, non aliud esse, quam ipsum piper uigrum, cortice suo nigro et rugoso spoliatum. Eo enim cortice, inquit, spoliari, fit veri simili dum soli expositum nimium torretur. »

De pipere nigro sic Doct. Geoffroy, Tract. de Materia med. tom. II, pag. 377: » Piper Latinorum, ἡλεπρι Graecorum: *Fulfil* et *Fulfel* Arabum. Species est aromatica, omnibus saeculis et omnibus terris ad eibaria condienda expedita. Graecia veteribus, Arabibus et nentericis cognita fuit, nec minus usitata. Dioscorides, Galenus, et alii eius tria genera distinguunt, nigrum, candidum et longum, quae eosdem fructuum maturitate tantum inter se diversos esse existimaverunt. Verum tres illae species, quae sub iisdem nominibus in officinis adhuc reperiuntur, sunt fructus plantarum diversarum.

Quarum unam hoc loco considerabimus. *Piper nigrum*, Off. (*Piper rotundum*, C. Bauh. Pin. 411; *Piper nigrum*, Willd. *Trigyn.* gen. 74; *Piper nigrum (aromaticum)*, Pers. gen. 74; *Vitic.* Juss.). Fructus est, seu granum exsiccatum, parvum, pial minoria magnitudine, rotundum, cortice rugoso, nigro aut fusco, quo detracto substantia conspicitur duriuscula et compacta; cuius exterior orbita ex viridi flavescit, interior albicat, et serobiculum in medio vacuum relinquit, sapore acri et servido, totum os et fauces adurente. Ex India orientali affertur. Planta cui fructus illo adnascitur, dicitur *Lada*, alia *Nolanga*; *Melago codi*, Rheed. *Hort. Mal.* VII, p. 23, t. XII. Nasctur in Iava, Sumatra et per totam Malabarism. Collitur per fragmenta ramorum terrae intrusa ad radices arborum, vel appositis perticis, quibus annititur mora vitis. Ex pipere nigro decorticato fit album illud piper arte factum, quod solum hodie nobis affertur. Maceratione enim cortex exterior niger tumescendo dehiscit, atque ita facillimo negotio album intus inclusum granum eximitur et exsiccatur, quod nigro multo mitius est et praestantius. »

Piper (antiquorum) est nobis *Pip. nigrum* (*Piperia nigri* et albi fructus, Linn. *Mat. med.* p. 43), cuius fructus soli, et albidus, cortice externo eincti, et nigri, cortice destituti, distinguuntur. Fabulosus Philostratus plura narrat de piperia cum vitice similitudine et de simiarum cultura, quod credulum vulgus delectare potest. Serap. cap. 367; Avic. 236. Bacui (*Notices et Extraits*, II, 418) in Malabarica crescere piper dicit, fructus foliis obumbrari; alioquin a solis calore corrumpi. Abulfeda (*Buschings Mag.* IV, 270) ibidem arbores eas scandere ait. Sprengel, *Hist. rei herb.* tom. I, pag. 76 et 244.

EXCVRSVS V

DE LYCIO VETERVM

Ad ea Plinii verba, esp. 45 :

Fert (India) et in spinis piperis similitudinem, praecipua amaritudine, foliis parvis densisque, etc.

Lycii Dioscorides duo tradit genera, vulgare et indicum : sic prius describit : Λύκιον δ' ἐνίοι πυξάκανθον καλεῖται, δένδρον ἐστὶν ἀκανθώδες, ῥάβδους ἔχον τριπλόχαις ἢ καὶ μαζόναις : κατὰ δὲ τὰ φύλλα πύξω ὅμοια, πυκνά... Καρπὸν δὲ ἔχει ὡς πίκρι μάλιστα, πικρὸν, πυκνόν, λιθόν, καὶ τὸ φλοιὸν δὲ ὠγρόν, ὁμοίον τῷ διεθύνει λυκίω. » Lycium, quod nonnulli Pyxanthum vocant, arbor est spinosa, virgis trium cubitorum, aut etiam longioribus, circa quas sunt folia huxo similia, densa... Fructum habet piperis instar nigrum, amarum, densum, laevem; corticem vero pallidum, Lycio diluto similem. » Addit succum elici e radicibus, cum frutice ipso suis, et per dies multos maceratis, deinde coctis; liquorem vero adulterari admixta inter coquendum amirca, aut abanthio, aut felle bubulo, etc. Quae omnia fere Plinius totidem verbis expressit. Et ea de Lycio vulgari, sive Cappadocio Dioscorides : nunc de Indico : Ἀγύστα δὲ, inquit, τὸ Ἰνδικόν λύκιον γίνεσθαι, ἐκ θάμνου τῆς λεγομένης λαγχίτιδος : ἐστὶ δὲ ἰσθὸς ἀκάνθης, ῥάβδους ἔχουσα ὀρθὰς, τριπλόχαις, ἢ καὶ μαζόναις. πολλὰς ἀπὸ τοῦ πυθμένος, παχυτέρας βάρους φλοιὸς βράχης ἐνερυσθῆς. » Fertur et Lycium indicum fieri ex frutice lonchitide appellata. Est is e spinarum genere, virgas habens rectas, triconbitales, aut etiam maiores, a fundo numerosas, et rubo crassiores; ruptus cortex rubeat. » Ex istis lreis patet Indicium Lycium sive lonchitidem non idem esse cum Lycio vulgari, quod in Cappadocia, Lyeique erescere ait Dioscorides; Pliniumque, quod iampridem Salmasius animadvertit, utriusque plantae, ut saepius fit, historiam confudisse. Conf. Bod. a Stapel, not. in Theophrast. pag. 353 seqq.

Quod si vero naturam et nomen requires plantarum, ex quibus olim Lycium quondam eliciebatur, nodus erit sane intricatus, nec facile expediendus. Sic Harduinus ad hunc locum : » Lycium porro quid sit ignorari etiam a peritis barbaris pronuntiat Anguillara de Simp. Part. lib. III, pag. 62. Nos arborem in Coana, Iudae regione, aliisque, *Hacohie*, succum ipsum *Cate*, vocitari (Dalecampio et) Clusio credimus, lib. I, cap. 40, pag. 463. »

Si vero Garciam audiamus de Aromat. Indicis, *Hacohie* arbor est magnitudine fraaxini, folio minuto ericae aut tamarisci simillimo, perpetuo virore, multis spinis horrida. Ex ramis illius contasis, coctis, etc. succum elici, quem vocant *cate*, *catechu*, *caetchu*, etc. Nobis vulgo *zachou*. Iacobus Bon-

tius eandem describit arborem creberrimis in trunco et ramis spinis obsitam, foliis fere Sabinæ, vel arboris quem vocant *vitæ*, sed non tam pinguibus ac crassis. Fabas fert rotundas, punicei coloris, in quibus tres aut ad summum quatuor nuces elusæ latent, tanta duritie ut dentibus frangi nequeant. Ex eius radice, cortice et foliis extractum, cate dictum excoqui, etc. Hæc descriptiones minime cum Plinii Dioscoridisque verbis conveniunt; unde concludendum censuerunt viri peritiores nonnulli nos Græcorum Lycio Indico carere. Lycium autem Cappadocium in officinis iam non reperitur. Conf. Geoffroy, Mat. med. t. II, pag. 722 seqq.

In tanta opinionum diversitate, nos Sprengelii sententiæ libenter acquiescimus, qui primam Lycii speciem Dioscoridis, i. e. Cappadociam ad *Lycium Europæum*, aut *barbarum* (Pentand. monog. gen. 510 Pera. Solan. Juss.) retulit, Hist. rei herb. t. I, pag. 462; secunda vern, id est *Iodica*, teste eruditiss. viro (ibid. pag. 491), nihil aliud nobis erit quam *Acacia catechu* (Mimosa Pers. Monadelph. polyand. gen. 1655. Legumin. Juss.)

EXCVRSVS VI

DE MACIRE, VEL MACERE

Ad ea Plinii verba, cap. 16:

*Et macer ex India advehitur, cortex rubens radice magnae,
nomine arboris suae, etc.*

Mira inter doctos de Macere opinionum varietas. Plinii novissimus ad hunc diem, ut opinamur, interpres, pronuntiat hanc plantam eandem esse atque *Rheum palmatum* sive *R. compactum* Linnaei, cuius radix, e Tataria septentrionali Sinarumque finibus advecta, in officinis nostris est usitatissima. Sententiam autem suam sic tueri constatur: Le macir ou maker, comme l'appelle Dioscoride, n'est autre selon moi que la vraie rhubarbe, c'est-à-dire que la racine d'un arbre indien de la contrée de Malabar, nommé encore aujourd'hui *Macre*... Ces grands et gros morceaux de rhubarbe, sujets à cette carie précieuse, appartiennent bien évidemment à une autre racine que les petits bâtons de rhubarbe qui en sont exempts... Le mot oriental *macir* ou *maker*, ou *maks*, paraît avoir sa source dans l'hébreu *makar*, *contabescere*, ou *macha*, *demoliri*, *destruere*: ce serait la vraie rhubarbe définie par sa carie ou par son desséchement. » Non alia re fore iudicavimus hoc loco transcribere clarissimi Gerardi notam, nondum praelo commissam, qua gallici interpretis opinionem reliculum prorsus esse demonstrat: « Selon la note de M. Pousinet de Sivry, la rhubarbe cariée serait le vrai macir, et les petits bâtons de rhubarbe, exempts de cette carie, appartiendraient à tout autre plante, d'où il s'ensuivrait que mal à propos on confond ces deux racines; mais ces grands et gros morceaux de rhubarbe, sujets à cette carie précieuse, n'ont aucun rapport avec le macir, qui est une écorce selon le témoignage de Dioscoride, de Pline, de Galien et d'Avicenne parmi les anciens, auxquels se joint celui de Christophe Acosta, tandis que la rhubarbe saine ou vermoulue est un bois compact dépouillé de son écorce.

» Au surplus, cette carie de la rhubarbe n'est pas un caractère essentiel et distinctif d'après lequel on doive admettre deux sortes de rhubarbe provenant d'espèces différentes. La racine de la rhubarbe n'a pas le privilège d'être absolument exempte de carie. La précaution avec laquelle on la fait sécher, les trous que l'on y fait pour l'enfiler et la suspendre, sont autant de moyens mis en usage dans la vue de la garantir de corruption. Mais s'il restait quelque doute là-dessus, et si la rhubarbe cariée avait une origine différente de celle qui est intacte, on ne verrait jamais des morceaux de rhubarbe à moitié cariés; il n'est cependant pas rare d'en rencontrer dont la partie vermoulue devrait appartenir à cette carie précieuse; tandis que

celle qui ne l'est pas encore serait de la nature de ces petits bâtons de rhubarbe qu'on a cru devoir distinguer des gros morceaux sujets à la carie. Toute la différence qui existe entre ces deux rhubarbes, c'est que certains morceaux sont plus sujets à être attaqués par les vers que d'autres. Si elles n'avaient point une origine commune, et si l'une nous venait du Malabar, tandis qu'il est certain que l'autre nous est apportée de Tartarie et de la Chine, nous ne les recevriions pas toutes par la même voie.

« C'est donc fort mal à propos qu'on a voulu faire un bois du macir qui n'est qu'une écorce, et c'est avec moins de fondement encore qu'on a prétendu que la rhubarbe cariée est le vrai macir. Sur le premier point, on est désavoué par les anciens naturalistes, et *macir... cortex rubens radice magnae*. Sur le second, on le serait par l'exemple que je viens de citer, d'un bâton de rhubarbe dont la moitié restée intacte serait de la vraie rhubarbe, tandis que la portion vermoulue serait du macir, suivant l'auteur de cette note. La rhubarbe cariée conserve ses propriétés essentielles, parce que les vers n'attaquent pas sa résine; à dose égale, elle doit être plus active que celle qui est exempte de carie. » (Ea ineditis Gerardi notis in Plinium, part. botan.) Quum nullum esse censeamus *Maceris* Veterum et *Rhei* Recentiorum *opoiétatz*, item arbitramur reiciendam quorundam doctorum coniecturam, qui *Macer* ad *Quassiam simarubam* Linn. referunt. *Guiana* est *Simsrubae* natale solum; verum enimvero quomodo fieri potuit ut planta Americae meridionali peculiaris, Plinii Dioscoridisve temporibus, Europae incolis innotuerit? Satius fuerit fateri nihil adhuc certi de *macere* Veterum recentiores compertum habere. Nos Sprengelii auctoritatem ad hunc locum, ut saepe alias, adducere nulli dubitamus. Scilicet postquam meritis laudibus acce Nostri auctoris *ingenium, studium incredibile, muniam vigilantiam* (1) magnifice ornavit estultique: « Neque tamen rari sunt (in tam vasto opere) errores gravissimi, ait, e cognitione plantarum manca orti. Confundit e. g. casiam Romanorum (Daphnen cneorum, lib. XII, cap. 20) cum Lauro cassia; fabam graecam appellat Celtim australem, lib. XVI, cap. 32; oryxæ florem tribuit purpureum, lib. XVIII, a. 7, etc. *Macer*, sive *Macis*, ipsi *cortex rubens radice quidam magnae est*, etc. etc. »

Ex his verbis clare satis apparet Plinii Dioscoridisque *macer*, teste et auctore Sprengelio, nihil aliud esse quam membranam vestientem semen aromaticum nucis moschatae, et seplsiarii vocant (*noix muscade*), sive partem fructus *Myristicae moschatae* (Dioc. monadelph. gen. 2298 Pers. *Laurin.* Juss.) quae olim ex Moluccis insulis in Indiam fortasse transvehi poterat.

(1) Plinii iun. Epist. III, 5, 8.

EXCVRSVS VII

DE VARIIS NARDI SPECIEBUS, ET DE MALABATHRO

Ad ea Plinii verba, cap. 26:

De folio nardi plura dici par est, ut principali in unguentis, etc.

Multa etiam nunc docti disputent de Nardi folio et Melebatro, dum alii unam eandemque plantam, alii contra duas esse species contendunt omnino diversas, neque tamen in illis desolendis vel determinandis satis inter se conveniunt. Nonnullas euetorum opiniones strictim disquirere forsitan operae pretium hoc loco fuerit.

Primum de nardo mentionem Soeris in Scripturisprehendisse sibi videtur Sprengelius (Historia Rei herbariae, tom. I, pag. 8), at solummodo Cantic. 4, 14; 4, 13; ubi נָרְדָּא, *nerda*, vox occurrit, quae gramen radice fragrantissima significet; et sane τὸ ἴδιον huic sententiae fevet. Non idem forte dixeris de σχοίνου σπόγγου Hippocratis (Morb. Mulier. II, 673), quem pro nardo vir doctus hebet, fretus argumentie miou, ut opinamur, probabilibus, quum epitheton σπόγγος ad aliam plantam pertinere quoque posse videatur.

Pauca aut fere nulla de nardo Theophrastus, Histor. Plant. lib. IX, cap. 7. Dioscorides contra plures agnoscit species describitque, lib. I, cap. 6: Νάρδου ἐστὶ δύο γένη · ἡ μὲν γὰρ τις καλεῖται Ἰνδική · ἡ δὲ Συριακή · οὐχ ὅτι ἐν Συρίᾳ εὐρίσκεται, ἀλλ' ὅτι τοῦ ὄρους ἐν τῇ γεννᾷται, τὸ μὲν πρὸς Συρίαν τέτρανται, τὸ δὲ πρὸς Ἰνδοὺς. «Nardi sunt duo genera; una scilicet Indica, altera Syriaca nuncupetur: non quod in Syria inveniatur, sed quod montie in quo nascitur, pars una Syriam, altera Indos spectet.» (Vid. ad hunc locum not. (pag. 46 Taur.), ubi Dioscoridis rationem reiliculem censet Harduinus post Delec.) Et paulo post: «Ex Indicae vero nardi genere est quae Gangetica dicitur, a fluvio Gange, qui montem ad cuius radices ea nascitur, praeterfluit... Est et quaedam cui Samphariticæ nomen a loco inditum est.» Mox capite sequenti, de spuris nardi speciebus tractando: «Celticam nardum describit, dictam vernaculo sermone Gallicam, quem testatur nasci quidem in Liguria Alpibus, sed etiam in Istria provenire.» Cap. 8: «Nardus montana, eodem teste, quae a quibusdam Thylacitis et Neris appellatur, in Cilicia et Syria provenit.» Cap. 10: «Pha, quod et ipsum aliqui silvestre nardum dicunt, in Ponto nascitur, etc.» (Vide not. pag. 47 T.). His excerptis apparet Dioscoridem duas nardi legitimas species agnovisse, Indicam scilicet et Syriacam, utramque tamen in India provenientem, et eas pro netali solo in varietates quaedam divisisse; ceteras vero species, quas spurias diximus, a praecedentibus lute ac merito distraxisse.

De malabathro quod «nonnulli nardi Indicae folium esse arbitrantur, odoris

quadam cognatione decepti a nihil est quod satis compertum apud Dioscoridem habeamus. Etenim: Ἰδιον γὰρ ἵστί (Μαλαθάθρον) γένος φυόμενον ἐν τοῖς Ἰνδικαῖς τλίμασι, φύλλον δὲ ἐπινηχόμενον τῷ ὕδατι, καθάπερ ἢ ἐπὶ τῶν τεμάτων φασὶ, ῥιζαν οὐκ ἔχον· ὅπερ συλλέγοντες, εὐθέως διαπιπρῶσι λένω, καὶ ξηράναντες ἀποτέθεται. » Etenim peculiare genus est, quod in paludibus Indicis gignitur. Folium id est, quod lentis palustris modo aquae innatat, nulla fultum radice; id ipsum collectum statim lino traicitur, siccatumque reconditur. » Quae omnia fere ad verbum transcripsit Plinius, cap. 59; patet vero ex aliato loco, Anazarbaei sententia, malabathrum a nardo prorsus diversum fuisse. Nunc Sprengelium audiamus (Hist. Rei herb. tom. I, pag. 194), de eo ipso loco diserentem: » Non desunt plura, quae satis obscura manent ab ipso auctore non cognita aut male descripta. Exemplo adducam μαλαθάθρον, quod aliqui pro nardi Indicae folio habeant. Esse autem peculiare quoddam genus folii quod paludibus innatat, sine ulla radice; id collectum, statim filo traiectionem, siccatumque, reconditum servari. Repetit id Plinius, novo addito errore, in Syria nempe gigni id malabathrum. Galenus duobus locis (Facult. Simpl. VII, 93, 114), μαλαθάθρον et φύλλον μαλαθάθρον recenset, congruere virtutem cum vi nardi. Mox usus increbuit, φύλλα cum μαλαθάθρον eadem putare, quum Plutarchus (Gryll. 990) dicat νάρδους καὶ φύλλα, καὶ καλῶνους ἀραβικοῦ. At vero Digest. l. 39, tit. 4, de Publican. et vectig. l. 16, distinguitur malabathrum a folio barbarico. His aliisque argumentis victus primus frme Anguillara (pag. 29) bene distinguit folium barbaricum, quod idem cum *Pipera bette*; Malabathrum autem dici *tribul*; idem vero *tribul* tamquam piperis speciem quoque describit. Falli autem et eum Garcias (Clus. Exotic. 175-177) perhibet, Malabathrum enim Cassiae lignae (*Lauri Cassiae*) esse folium, folium vero κατ' ἔξοχὴν esse *bette* Indorum. Conf. Trew. in Nov. Act. nat. Curios. vol. II, app. pag. 385. Coram habeo etiam iconem folii, quod manifesto *Lauri Cassiae* est, et *bette* dicitur apud Ramisium (Viaggi I, 363). » Hactenus de Malabathro Sprengelius; argumentorum vero hinc inde allatorum fide attentius perpensa, nihil invenimus, fatebimur ingenuae, quo mens huc aut illuc potius inclinaret; litem igitur integram peritiorum iudicio dirimendam relinquo.

Nardus antiquorum nobis erit *Andropogon nardus* (Triand. digyn grn. 486 Pers. Gramin. Juss.). » Ionesius quidem, sicut Sprengelius, tom. I, pag. 8, probare studet (Transact. of the Soc. of Bengal. tom. II, pag. 405), *Valerianae spicatae* Vahl. radicem nardum Veterum exhibere. Perperam autem id fieri, patet e Dioscoridis loc. sup. citat. Avicennae lib. II, pag. 425: » Maxime vero ex Abu'l Faldi (Cels. Hierobot. II, 3) descriptione, qui gramen esse Nardum, diserte aiunt. Copiosissime autem ea planta provenit in Gedrosiae provincia, hodie *Mikran* dicta, quae Indico Oceano contermina, a septemtrione *Turan* contingit; ubi Alexandri exercitus tanta abundantia eam deprehendit, ut pedibus calcata aërem fragrantia impleret. » Conf. Arrian. Exped. Alexand. lib. VI, cap. 22: » Naves Punicae, Arriano eodem teste, inde Nardum advehebant, quo factum est, ut et Salomonis tempore gens Israelitica eam obtineret. » Νάρδος Καλιτῶν Diosc. sive Nardum Gallicum Plinii eandem esse puta-

mus cum Valeriana Celtica (*Triand. monog. gen. 77 Pers. Dipsac. Juss.*).
Νάρδον ὀρεινήν ἢ καὶ θυλακίτιν, i. e. nardum montanum, dictam quoque
Thulacitin, nihil aliud esse pronuntiat Sprengel. quam *Valerianam tubero-*
sam Gerard. textu Dioscoridis ex ingenio Matthioli emendato. Conf. *Histor.*
Rei herb. 1, 458. Nardus Cretica Plinii est *Valeriana Italica* Lam. et hu-
 ius quoque meminit Galenus, *Compos. medic. sec. loca 9, 4*; sed descri-
 ptio Plinii ex Dioscoride de *Phu* desumpta. Conf. *Ponae mont. Bald. pag.*
49 et 50.

EXCVRSVS VIII

DE THVRIFERA ARBORE.

Ad ea Plinii verba, cap. 31:

Nec arboris ipsius quae sit facies constat... Graecorum exempla variant. Alii folio piri, minore dumtaxat et herbidi coloris prodidere. Alii lentisco similem subrutilo. Quidam terebinthum esse, etc.

Thurifera arbor, Theophrasto et Dioscoridi, Ἀλβανός; Ἀλβανόν, Hippocrati; Thus vel Tus, Latinis; *Khondor*, Arabibus; *Olibanum*. *Thus masculum* Officin. Vulgo *enceus*, *oliban*. Non solum Graecis et Arabibus, sed omnibus fere gentibus, et temporibus remotissimis cognitum fuit, celeberrimusque eius usus ac frequentissimus in sacris. Thure enim sacrificabant olim, eoque in templis utebantur ad suffitus, et etiam nunc utuntur; hic mos per omnes aetates, inter omnes fere gentes ac religiones inolevit. De natali thuriferæ arboris loco apud auctores non astis constat. Nonnulli Arabiam solum Thus gignere scribunt, nec tamen totam, sed illam tantummodo partem quæ Sabaea, Panchaia dicebatur. Alii Aethiopiam quoque cuius quidam populi Sabaei quoque vuncupabantur, hanc odoriferam resinam proferre tradunt. De arbore thurifera minus adhuc certi sumus; mera Theophrasti verba Plinius retulit: Diodorus Siculus Aenciae Aegyptiacae formam illi attribuit, et salicis folia; Garcias thuris arborem humilem esse et folia habere lentisco similia: e contra Thevetus eam pinus resiniferas referre scribit. Guelf. Nat. med. tom. II, pag. 550; conf. etiam Fix, Flor. Virgil. tom. VIII, pag. 472 edit. nostrae.

Frequens occurrit Sacris In Scripturis de Thure mentio. Arborem quæ Hebraeis לבנה, resinam *lebouah* dictam largiebatur, Sprengelius eandem esse dicit cum *Amyride kataf* Forsk. (*Octand. monogyn.* gen. 936 Pers. *Terebinth.* Juss.) Addit exemplar illius arboris, quod secum Adansonius nostras advexerat, a Cl. Lamarckio examinatum fuisse. Conf. Hist. Rei herb. tom. I, pag. 8.

Primus apud Graecos Thuris meminit Herodotus, Thalia, lib. III, num. 497, sed sine ulla partium descriptione, et multas narrationi fabulas admiscuit. Scilicet Thus in Arabia sola nasci creditum, serpentibus sulcalis servari, nec posse colligi, nisi styracem Arabes suffiant. Styracem autem ad serpentes fugandas Arabes urere Herodoti exemplo Plinius tradidit, XII, 40, lin. Plura de Thure Theophrastus, lib. XI, cap. 4, pag. 974, et veriora quidem, sed quæ dubium non prorsus tollant: Ἰνέεται μὲν οὖν ὁ Ἀλβανός ἐν τῇ τῶν Ἀράβων χώρα μέτρῳ, περὶ τε Σαβῆ, καὶ Ἀδραμύντα, καὶ Κιτιόβαντα,

καὶ Μάλα. . . Εἶναι δὲ τὸ μὲν τοῦ λεβανωτοῦ δένδρον, οὐ μέγα, πεντάπηχυν δὲ τι καὶ πολὺκλαδόν· φύλλον δὲ ἔχειν ἑμπερές τῇ ἀπὸ τοῦ, πλὴν ἐλαττον πολὺ, καὶ τῷ χρώματι ποῦδες σφόδρα, καθάπερ τὸ πύργανον· λειόρροιον δὲ πᾶν ὥσπερ τὴν δάφνην . . . Ἄλλοι δὲ τινες τὸ μὲν τοῦ λεβανωτοῦ δένδρον ὁμοίον εἶναι φασὶ σχίνω. . . φύλλον δὲ ὑπέρυθρον. . . Τὸ δὲ παρόμοιον εἶναι τὸ δένδρον τῇ τερμίνθῳ, καὶ ἄλλοι τινες λέγουσι· οἱ δὲ καὶ ὅλος τέρμινθος εἶναι, κ. τ. λ. Haec omnia ad verbum fere transcripsit Plinius; item ea quae ad thuris colligendi transvehendique modum pertinent; in recensendis vero aestimandisque odoratae resinae speciebus Dioscoridem secutus est. Sic enim Anazarbaeus, lib. I, cap. 84: Πρωτεύει δὲ ὁ ἄρρηκτος καλούμενος σταγυνίας, στρουγγύλος φυσικῶς: ἔστι δὲ ὁ τοιοῦτος ἄτομος. . . Δευτερεύει δὲ ὁ ἐροβίλιας, κ. τ. λ. Myrrham de qua Noster agit cap. sequent. speciem quamdam thuriferæ arboris affinem facile ex Theophrasto crediderimus, sed in re incerta nihil certi pronuntiandum est.

Recentiores rei botanicæ scriptores de Thure etiamnunc non conveniunt, Adansonius videlicet, *Fam. des Plantes*, tom. II, pag. 564; Linnaeus, *Master. medic. cur.* Schrebero, pag. 260, thuriferam arborem ad *Juniperum Lyciam* (*Diaec. monadelph.* gen. 2286 Pers. *Coniferæ* Juss.) retulere, et in suam sententiam Botanicos plerosque attraxerunt. (†) Negant alii olibanum e *Junip. Lycia* desumptum, et tantummodo *sandaracæ* officinarum collectam autumantur. Spreng. ex *Amyride Katof* Thus desumi asseverat (Conf. *Rei herb. Hist.* passim). Tandem Britanni arborem vere thuriferam se in India deprehendisse iactitant, quam *Borveliam thuriferam* (*Terebinthac.* Juss.) nuncuparunt, et satis probabilibus argumentis eandem esse cum Thure Veterum, ut opinamur, probavere. Adest *Transact. of Soc. of Bengal*, qui plura de hac re noscere velit.

(†) Conf. MÉRAT, *Dictionn. des Scienc. Médic.* tom. XXXVII, voc. *Oliban*.

EXCVRSVS IX

DE CINNAMOMO ET CASSIA.

Ad ea Plinii verba, cap. 44:

*Non sunt eorum Cinnamomum aut Cassia : et tamen felix
appellatur Arabia, etc.*

Cassia et cinnamomum apud priscos, si non res una et eadem, maxima saltem cognatione et similitudine coniunguntur. Duo praecipua cassiae genera distinguunt Graeci scriptores, unum *κασίαν σύριγγα*, vel *συριγγίδα* nominant, alterum surculosum quod *ξύλικήν κασίαν* aut *ξύλοκασίαν* quidam annunciant.

Κασία σύριγγ ex cortice solo composita erat in tubulos sive fistulas convoluta, unde nomen *ξύλοκασία* sive *ξύλική κασία*. Cassia lignea surculis constabat lignosis, cortice adhuc coopertis, quam etiam Dioscorides *βλαστὴν μούλυτον* vocat, id est, surculum mosyliticum.

Cassia syriaca, seu cassia fistula vulgaris erat usus ac notitiae, et vilis emptu, ut refert Galenus: eademque erat quae ab Andromacho tum seniore, tum iunioris in theriacis compositione exposcebatur. Omnes aliae cassiae, seu xylocassiae species rariores erant, quarum plurimae a Galeno recensentur; scilicet *ἀσύγη*, *μυρὴ*, *γύστηρ*, quam quidem dicit cinnamomo simillimam, surculosam aut fistulis plenam, *καράβω* et *δαρνίτι*.

Cinnamomi vero plura quoque sunt genera parum inter se discrepantia, *μούλυτον* mosyliticum nempe quod praestantissimum est, nigricans seu ex vinoso in cinereum vergens, laeve, tenuibus ramulis ac frequentibus nodis cinctum, acre, mordens, et cum calefactione quadamtenus salum: deinde *ἐρεβὼν* montanum, *μύλον* nigrum, *λευκόν* candidum, *ὑπόκιστρον* subfulvum, quibus addunt *xylo-cinnamomum* et *pseudo-cinnamomum*.

Quidquid discriminis cassiam inter et cinnamomum Graeci veteres constituisse voluerint, id in eo tantum positum deprehenditur, quod cinnamomum odore et sapore grato, suavi et aromatico, cassiam tum fistulosam, tum surculosam longe superet. Et reipsa Galenus observat supremam cassiam ab infimo cinnamomo parum distare, eamque pro cinnamomo substitui, sed duplicato pondere.

Neque ex scriptis Arabum, apud quos Graeci cassiam et cinnamomum nasci arbitrabantur, harum rerum historis magis illustratur. Nam Avicenna cassiam Dioscoridis appellat *Seliha*, quae vox derivatur ab arabico *Selaeh*, quo significatur cortex; nisi illud a graeco *ξύλική* derivare malint. Quaecumque vero de cassia Dioscoridis scripta sunt, eadem ferme leguntur sub titulo *Seliha*, quod in cassiam ligneam nostram Arabum interpretes convertunt, fortasse minus bene. Avicenna cinnamomum sub nomine *Dar Sini* tradidit; et quidquid Dioscorides de cinnamomo tradidit, in eam lin-

quam ad verbum convertit et exposuit. Eo autem capite quo omnes cinnamomi differentias verbi Dioscoridis praetexuit, quod xylo-cinnamomum graeco auctori vocatur, ipse arabice *Kerfa* vocatum affirmat et interpretatur, forte derivatum a graeco *κάρφη*, surculus, sicut *Dar Sini* significat surculum sinensem.

Nunc vero considerandum est, an cassia Veterum et eorumdem cinnamomum una res eademque sit atque cinnamomum nostrum, camella vulgo dictum, an res diversae? Non levis est ea de re inter auctores controversia.

Auctorum plurimi, inter quos Matthioli, cassiam Dioscoridis esse nostrum cinnamomum existimant, nec immerito, ut ex ipsa Dioscoridis et Galeni descriptione patet; Veterumque cinnamomum nobis nunc ignotum esse, aut prorsus perditum fuisse. Alii eum Dodonaeo suspicantur eorum cinnamomum fuisse teneros ramulos arboris caryophylli aromatiel; quod quidem rationi non est prorsus dissentaneum, quandoquidem mosyllitici cinnamomi descriptio ex Dioscoride et Galeno tenuibus ramulis vel virgulis huiusce arboris convenire videatur. Attamen non verisimile est caryophylleos fructus, nempe adeo aromaticos ac praestantes, latuisse viros qui assidue inter has arbores versabantur, et praesertim mercatores fueri avidos qui tanta sollicitudine ramusculos colligebant.

Alii credunt cassiam et cinnamomum Veterum esse unam et eandem rem, seu ex eadem arbore oriunda; ea tamen differentia quod Cassia fuerit cortex a ligno separatus, cinnamomum vero tenuiores arboris surculi adhuc integri: quod maxime simile vero mihi videtur. Dioscorides enim cinnamomum aliquantulum retinere similitudinem cassiae, quae mosyllitis dicitur, affirmat; et Galenus universam cinnamomi naturam similem esse quodammodo optimae cassiae, quam Barbari *Gisi* vocant. Praeterea refert idem Galenus se vidisse cassiae ad fruticis magnitudinem elatae ramus quosdam cinnamomo penitus similes aspectu, corticeis tenuitate et haec signis quae cinnamomum certissime ostendunt, ac gustu, olfactuque percipiuntur. Insuper quum Theophrastus aliqui Veteres corticem solummodo in cinnamomo utilem esse scribant, probabilius inde inferri existimo cinnamomum nostrum hodiernum seu camellem vulgarem, cinnamomum Veterum, eorumque Cassiam, unam et eandem rem esse; nec aliter inter sese differre tot cinnamomi, cassiae et xylo-cassiae species, quam ratione asserendi; aut natali solo. Etenim antiquitus tota planta adolescens aut iuniores surculi integri (cortex nempe cum ligno) sub cinnamomi nomine asseriebantur, et sub Cassiae nomine cortex tantummodo a ligno separatus. At vero quum fuisset animadversum lignum inutile prorsus esse, cortex solus, reiecto ligno, allatus fuit: qui mos in hunc usque diem fuit servatus. Nec parvum quoque erat discrimen a caeli, solique differentia oriundum, inter has aromaticum species; siquidem adhuc hodie observatur eandem cinnamomi arboris diversis in regionibus natas speciem corticem cinnamomeum diversum suppeditare. Aliud enim est Zeylanicum, aliud Malabaricum et Iavanense cinnamomum; aliud excultum, aliud sylvestre. Quin etiam pro diversa arborum aetate et pro diversis eiusdem arboris partibus ex quibus cortex extrahitur, quaedam exurgit varietas: cinnamomum novellae arboris a vetu-

stior, cortex trunci a ramorum cortice, cortex radicis ab utroque differunt.

Quidquid de cassiae et cinnamomi origine Veteres tradiderunt, aut fabulosum est, aut incertum. Tam longa enim difficilisque via petebantur olim haec aromata, ut perfectam eorum notitiam consequi Veteribus haud facile fuerit. Quoniam vero ingens eorum erat pretium, maiorque in hominibus lucri cupiditas, mercatores de earum mercium origine et colligendi difficultate varias fabulas narrabant, ut his commentis earum mercium pretia adaugerent. Sic enim de cassia et cinnamomo Herodotus, *ad uno dice omnes*: Τὴν δὲ κασσίην, ὥδε (κτώνται Ἀράβιοι). Επὶ τὴν καταδήσονται βύρρασι καὶ θέρμασι ἄλλοισι πᾶν τὸ σῶμα καὶ τὸ πρόσωπον, πλὴν αὐτῶν τῶν ὀφθαλμῶν, ἔρχονται ἐπὶ τὴν κασσίην· ἣ δὲ ἐν λίμνῃ φύεται οὐ βαθέϊ· περὶ δὲ αὐτῶν καὶ ἐν αὐτῇ ἀλλήλονται θηρία πτερωτά, τῇσι νυκτερίσι προσκίετα μάλιστα καὶ τέττερι δεινόν, καὶ ἐς ἀλκὴν ἔλκεται· τὰ δὲ ἀπαμυνομένους ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν, οὕτω δρέπτειν τὴν κασσίην. Τὸ δὲ δὴ κιννάμωμον ἐπὶ τούτων θυμωσσοτέρων συλλέγουσι· ὅκον μὲν γὰρ γίνεται, καὶ ἥτις μιν γὰ ἡρέρουσά ἐστι, οὐκ ἔχουσι εἰπεῖν, πλὴν ὅτι λέγουσι χρωόμενοι, ἐν τοιαύτῃ χωρίῳ εἰσι παρὶ τινες αὐτὸ φύεσθαι, ἐν τοῖσι ὁ Διόνυσος ἐτρέφη. Ὀρνίθας δὲ λέγουσι μεγάλας φορεῖν ταῦτα τὰ κάρφια, τὰ ἡμεῖς ἀπὸ Φοινίκων μαθόντες κιννάμωμον καλέμεν· φορεῖν δὲ τὰς ὀρνίθας ἐς νοσοσίαν προσπεπλάσμενας ἐκ πολλοῦ πρὸς ἀποκρήμυνον οὐρασί, ἐνθα πρόσθεν ἀνθρώπων οὐδεμίαν εἶναι πρὸς ᾧν δὴ ταῦτα τοὺς Ἀράβιους σοφίζεσθαι τάδε· βοῶν τι καὶ ὄνων τῶν ἀπογενομένων, καὶ τῶν ἑλλαν ὑποζυγίων τὰ μέλα διατεμέντας ὡς μέγιστα, κομίζου ἐς ταῦτα τὰ χωρία, καὶ σφρα βέντας ἀγχοῦ τῶν νοσοσίαν, ἀπαλλάσσεσθαι ἐκὰς αὐτέων τὰς δὲ ὀρνίθας καταπετομένας, αὐτῶν τὰ μέλα τῶν ὑποζυγίων ἀναφορέαν ἐπὶ τὰς νοσοσίας· τὰς δὲ, οὐ δυναμένας ἰσχυεῖν, καταρέγγυσθαι ἐπὶ γῆν· τοὺς δὲ ἐπιόντας, συλλέγειν οὕτω μὲν τὸ κιννάμωμον. (Herodot. Thalia, lib. III, num. 110, 111. Vid. etiam Geoffroy, Tract. de Mater. medic. tom. II, pag. 160 seqq.)

1 Cassiam autem sic (comparant Arabes). Postquam et totum corpus, et faciem, praeter oculos, obligare coriis aliisque pellibus, ad cassiam pergunt. Ea nascitur in palude non alta, circa quam et in qua degunt ferae alatae, vespertilionibus simillimae, stridore diro, et viribus praevalebentibus; quas ubi oculis arcentes Arabes, sic cassiam metunt. Cinnamomum etiam quam superiora mirabilius colligunt, nam aut ubi nascitur, aut quae terra nutriet illud, nequeunt dicere: nisi quod, probabili ratione utentes, quidam narrent id gigni in his regionibus ubi Bacchus educatus est; et ipsas festucas, quas nos a Phoenicibus edocti vocamus cinnamomum, afferri a grandibus quibusdam avibus ad nidos e iuto constructos in praeruptis montium et homini inaccessis. Ad ista igitur Arabes haec excogitaverunt: boni asinorumque mortuorum et aliorum iumentorum membra concisa quam maxima in ea loca portant, et ibi iuxta nidos posuere, procul inde abscedunt. Ad haec frustra deiapsae volueres, ad nidos carnem apportant, cui sustineendae impares nidi, dirupti in terram labuntur. Tunc Arabes accedentes hac ratione colligere cinnamomum. 1 Cassiam et cinnamomum Veterum, nihili aliud esse quam *Laurus Cinnamomum* et *Laurus Cassiam* Linnaei ad hunc locum monuimus.

EXCVRSVS X

DE CANCAMO.

Ad ex Plinii verba, pag. 73:

Ex confinio casiae cinnamique et cancamum, etc.

Qui Dioscoridi et Plinio saeculo XVI lucem foenerare salagerent, hanc arboris cuiusdam lacrymam modo pro hac, modo pro illa venditarunt gummulum specie: neque tamen arbitror prius potuisse veram gummi eius naturam investigari, quam simplicia, quae felix Arabia profert, curiosius explorata fuerint. Contigit id tandem nostris temporibus, Forskalei maxime studio, licet plurima etiamnum supersint, amplius a posteris atque uberius illustranda.

Nomen autem ipsum, Cancamum, κάγκαμον, graecae potius quam barbarae originis esse videtur, quum a καγκαίνειν, *comburare*, ξύλοις καγκά-νους apud Homerum obviis, derivandum esse videatur. Suffimenti enim genus fuit κάγκαμον, Graecis Alexandriam et Aegyptum habitantibus praecipuis gratum et acceptum, (1) Transseamus autem protinus ad ipsam Dioscoridis, primi qui gummis illam cognovit, descriptionem.

En itaque Dioscoridis verba: Κάγκαμον δάκρυόν ἐστιν Ἀραβικῶν ξύλων σμύρνη προστοικίς, βρωμῶδες ἐν τῇ γούστῃ, ὥστερ' ὡς θυμιάματι χρῶνται: ὑποκαπνύουσι δὲ καὶ τὰ ἰμάτια μετὰ σμύρνης καὶ στόμακος. Addit deinde corpora obesa emaciandi vim habere, si ternum obolorum pondere ex aqua aut aceto mulso plusculos dies ebibatur. Dari et Menosis, comitialibus et suspiriosis. Menses ex aqua mulas prolificere: oculorum cicatrices confestim exiterere, et hebetudini eorum mederi, vino dilutum. Quin et adversus gingivas humore praegnantas (μυδίστις οὐλὴν) et ad dentium dolores esse, si quid aliud, efficax. (2)

Et Plinius cancamum aromatis accenset, quae ex confinis casiae cinnamomique per Nabataeos Troglodytus invehantur. (3) Et Paullus Aegineta, Alexandriae artem exercens, repetit de καγκάμῳ, quae Dioscoridea praeceperat. (4) Hesyehius denique, παρ' Ἰνδοῖς esse ξύλον δάκρυον καὶ θυμιάμα, perhibet. (5)

Haec vero sunt testimonia fere omnia, quae de suffimentorum eo genere apud Graecos occurrunt. Namque Galeni ipsiusque aaseclarum κάγκαμον,

(1) Cf. Hesych. vol. II, col. 96.

(2) Dioscorid. lib. I, c. 23, p. 49.

(3) Plin. lib. XII, c. 20.

(4) Paull. lib. VII, p. 239.

(5) Loc. citat.

quam herba sit, radice celebrata, huc haudquaquam pertinere, quis fatetur. (1) Illic itaque omnino effici posse videtur, veteres Graecos latuisse eam gummin, neque prius innotuisse, quam Ptolemaeorum commercium insignem aromatum copiam ex Oriente invexisset. Differentia autem ea, quae collatis Hesychii verbis cum Dioscoridis descriptione elucere videtur, quum alter Indicae, alter Arabicae perhibeat arboris esse lacrymam; postea exponemus. Iam vero videamus, quanam fuerit Arabum de canamo sententia.

Interpres Graecorum auctorum inter Arabes, caeteris prior, Masordach-wahhus, Dachaldschalis filius, Iudaeus, natione Bassorensis, qui saeculo septimo floruit, primus fuit, qui *xyxapov* Dioscoridis explicare sibi sumeret. Esse id laccam, arboris Indicae lacrymam, perhibuit. (2) Rhazeus ipse vero cadere eam gummin ex caelo in ramos arboris *Gubera* (*Sorhl domesticae*) maxima frequentis prope ab urbe *Siraf* (3) iuxta mare Persicum credit. Obstructiones eam gummin reserare.

Alius auctor, Ishaek ibn Amram, incertae aetatis, quem Serapion ubique adlegat, manifesto confundit *xyxapov* cum lacca Arabum. Esse enim rem rubeam, lignis subtilibus adhaerentem, saporis boni (quem neque vero canamo tribuit Dioscorides, neque in lacca nostra deprehendimus). Ferri eam ex Armenia (quod iterum alienum plane ab utraque gummin specie), aqua coctum praebere pigmentum, nomine *Kermes* venditum. (4) Quae vero omnia quam erronea sint, postea latius patebit.

Alium elat Serapion (5) auctorem, Atabarich, qui Galenum interpretatus fuerit, ex quo Paulli verba quum adducat, Brasavolus (6) eundem hunc Atabarich cum Paulo habet. Id quod ratione carere mihi quidem videtur. Etenim existit omnino Tabri quidam, natione Indus, qui et Galenum arabice interpretatus fuit, et sua etiam commentaria in lucem edidit, nomine frequenter obvio et apud Rhazeum et apud Serapionem. Quo vero tempore ille viserit, nondum constat. (7)

Avicenna denique primum, de lacca praeciens, ea repetit, quae Paululus de *xyxapov* docuerat. Esse, qui eandem arbitrentur ac *Charabe* (succinum), sed omnino utrumque differre. (8) Deinde aliud describit simplex remedium nomine *Kankehar*, pro quo legendum arbitror *Kankham* (*xyxapov*). (9) Id esse gummin virosi gustus, quae بلاد العرب

(1) Galen. de Facult. Simpl. medic. lib. VII, p. 87; Oribas. lib. XV, f. 267, b; Aet. tetr. I, serm. 1, col. 38.

(2) Rhaz. contin. lib. XXIII, c. 704, f. 467, b.

(3) *Siraf* urbs sita est in provincia Laristan Persici regni. Emporium autem fuit celeberrimum ad saeculum usque decimum (Sprengel's Gefch. der geograph. Entdeck. S. 331.)

(4) Serapion simplic. aggreg. c. 181, f. 449, a.

(5) Ibidem.

(6) Examen omn. Simplic. p. 407 (Lugd. 1537, in 8.)

(7) Haller. biblioth. med. pract. vol. I, p. 363.

(8) Canon. lib. II, tr. 2, p. 499.

(9) Ib. p. 247. Invenire eum locum nequit Salmasius, quum interpre-

ex regionibus Arabiae (1) advehatur: varios habere eam pro *Sonderneha*, diversam tamen esse: suffumigari ea et styrae et myrrhae. Quae quidem luculenter ostendunt, Avicennae laccam, quamvis alio loco descriptam, eandem tamen ab eo haberi, ac καύκαμον Dioscoridis.

Taceam absconam plane Matthaei Sylvestici expositionem, (2) qui sub voce *Aechara*, *anchusab* habet laccam, arboris gummin ultramarinae, quae pannis tingantur. Novus enim patet ipsius error, *Anchusam tinctoriam*, κάλχον Graecorum, cum lacca commutantis.

Primus autem fere, qui superis temporibus καύκαμον Dioscoridis rite inquirere satageret, fuit Antonius Musa Brassavolus, (3) qui nec Serapionis laccam, nec Dioscoridis cancamum nostram aut suorum potius temporum laccam esse, inde elicit, quod nullo odore praedita sit, neque suffumigiis adhiberi possit. In eo vero falli vir doctus mihi videtur, quum nostram laccam *in gravis*, et odore praestanti praeditam esse, et scarlatino aut purpureo posse colore tingere lanas, certum sit. Longe alia promere licuisset argumenta, quibus, quantopere alienum Dioscoridis cancamum a nostra lacca, evinci potuisset.

Qui eum sequebatur, Petr. Andr. Matthiolus, fatetur quidem, (4) id esse discriminis laccam inter nostram et cancamum Dioscor. quod *viroso sapore* nostra lacca omnino careat. Quum tamen neque Paulus, neque Serapion, exscripto illo loco Dioscor. saporis eam commemorent indolem, supposititius Matthiolo ille locus, atque τὸ βρομυδὲς ἐν τῇ γύττει exulare debere videtur. Quodsi vero meum interponere iudicium liceat, nescio sane, cur παφύγπαντον et ὑποβολυμίων habere oporteat illum locum. Etenim ad litteram eum Avicenna expressit, quem suo cancamo tribuit كَرِيه للطعم, *saporem virosum*, ideoque eadem etiam verba legisse Avicennam in suo Dioscoride opus est. Quae quum ita se habeant, Matthiolus videtur in Arabum abire sententiam, qui cancamum Dioscoridis pro lacca haberent.

Difficultates autem, quas eligit ea opinio, bene perspexit Amatus Lusitanus, (5) primus fere auctor, qui laccae historiam naturalem prioribus melius illustraverit. Expensis variorum auctorum sententiis, maxime improbat eos, qui laccam esse cancamum crediderint; illam enim ex India orientali,

tatione latina, quae Keilken habet, seductus, alibi eum quaereret. Miror autem, Scaligerum, virum doctissimum (ab Garcia et Clusio editum, pag. 245), verba Avicennae ita citare, quasi حشيشة صمغ *herbae* cuiusdam

gummi dixerit, adenque emendare حشيشة in حشبة ut ἔξλον Dioscoridis referat. Miror, Salmasium (Homonym. hyl. iatr. p. 439) vindicare eam lectionem Avicennae, cuius locum tamen numquam introspexerit, dum e Paulo sumpsisse verba, δάκρυον πύας, Avicennam contendit. Neque enim πύαν lego apud Paulum, neque حشيشة apud Avicennam.

(1) Male itaque interpret vulgaris e regionibus Occidentis habet. Legit forte pro *عرب* *غرب* quod Occidentem exprimit.

(2) Pandectar. c. 43, f. 5, a.

(3) Exam. omn. Simplic. p. 408.

(4) Comment. in Dioscorid. lib. I, c. 23, p. 60.

(5) Enarrat. in Dioscorid. lib. I, c. 23, p. 41 (Argent. 1551, in-4.)

in regno Pegu provenire, hoc vero Arabiace arboris esse lacrymam: illam esse formicarum in arboris ramis nidulantium sterces, hoc vero gummi a arbore exstillantem. Hinc itaque efficit, aliam gummi esse substituendam, neque dubitat, Brissoni sententiam proxime ad veritatem accedere, qui, quum in Lusitania degens resinam *anime* vidisset, statim eam esse Veterum *cancamum* sibi persuasit.

Quae vero sententia, quamvis confirmata sit a Christophoro a Costa, (1) multo minus mihi rem ipsam tangere videtur. Namque primum ac validissimum contra eam militat argumentum, quod Hymenaea *Courbaril*, quae resinam *anime* largitur, nequaquam in Arabia, sed in America duntaxat meridionali proveniat. (2) Alterum vero argumentum potendum mihi esse videtur ea virgii saporis defectu in *anime* resina, quam multoties mandere memini. Color etiam *anime* resinae longa differt a colore laccae, quam *Isabell* *ebn* *Annam* describit, cui omnino simile esse debuit Graecorum *cancamum*. *Anime* enim resina pallide flavet, lacca fusco rubore tingitur. Accedit odoris nulla praesentia in *anime* resina, qualis in *cancamo* praedicatur. Licet itaque talium doctissimorum virorum testimonio fideiatur haec sententia, non possum tamen non, quin ab ea recedam.

Neque infirmare potest meam opinionem, quicquid quartus testis, Garcias ab Orto, (3) adduxerit, ut eam stabiliret. Is quidem primum bene observat, ea ramis *Ber* (Rhamni *Jujubae*) arboris, quae in Iuglandis magnitudinem erescat, in regnis Pegu et Bengaliae colligi laccam: carpit Avienum merito, quod cum myrrha comparet, a qua tamen odoris suavioris defectu differat. Deinde addit, magnopere eos errasse, qui in Arabia aut in Armenia provenire eam arborem, atque vel mespili vel sorbi speciem prae se ferre arbitrati fuerint. Tunc assentiri se opinioni eorum fatetur, qui *anime* habeant resinam eandem cum *cancamo*.

Neque tamen credo, Garciam resinam *anime* solam, quam Hymenaea *Courbaril* largitur, eo nomine comprehendisse, quum tria Isclam eius generis: 1.^o fulvum, pellucidum, quod succinum crudum referat; 2.^o nigrum, velut taurinum gluten aut colophonium; 3.^o pallidum et resinaceum. Omnia vero suavem spirare odorem. Nostorum *anime* ultimo generi tantum congrua est, priora vero videntur ad resinam *elemi* vel orientalem, vel occidentalem referenda esse. Orientalis enim ea Amyride *scylanica*, (4) occidentalis ea Amyride *elemifera* exstillat. (5) Multo propius autem hanc Garciae resinam, quem ipse *anime*, nos *elemi* vocamus, ad *cancamum* Veterum accedere, deinde luculentius exponam.

Videor autem mihi in Arabum more, quo *cancamum* Veterum laccae suae componere semper solerent, veritatem perspicere. Sequenti autem modo res se habere vidatur. Lacca Arabum, id est, Rhaziae aliorumque, omnino est *Cancamum*. Nequa tamen ea Lacca cum nostra commutari debet. Illa enim ad littora maris Persici, in provincia *Laristan* occurrebat, haec in

(1) Aromat. Hist. c. 3, p. 258, ad Clus. exoticor.

(2) Pison. Hist. nat. Brasil. p. 423 (fol. Amat. 4658.)

(3) Aromat. Hist. lib. I, c. 8, p. 458, ad Clus. exoticor.

(4) Retz. fascicul. observ. bot. IV, p. 25.

(5) Marcgrav. Hist. nat. Brasil. p. 98 (fol. Amst. 4648.)

Bengalia provenit: illa virosam habebat gustum, haec nequaquam eo praedita esse mihi quidem videtur: illa myrrhae similis, haec nullo modo cum myrrha componi potest: illa in arbore sorbo simili reperiebatur, haec vel in Rhamno *Jujuba*, vel in *Ficu religiosa*, quibus nulla est cum sorbo similitudo.

Recentiorum autem laccam, cuius naturalem historiam Kerrius egregie adumbravit, (1) prima fere vestigia in Ishaki, Amrani filii, fragmentis apud Serapionem exatimo deprehendi. Ille enim modum, ea tingendi pannos et lanas, commemorat, quod nequaquam de cancamo aut de lacca Rhazia valere potest.

Ex toto vero vox *laccæ*, vel orientalis, quodvis designat pigmentum, (2) vel graeca rubrum quemvis aut purpureum designat colorem. Siquidem constat, *κόκκος* nomen, ex quo deinde *κόκκον* mutatum fuisse Salmasius arbitratur (3), non solum *πορφύρας* τι εἶδος (4), sed *κόκκινον* quodvis *χρῶμα*, (5) *βερύκινον* maxime *ἀνθορώπον*, (6) quin *Anchusam tinctoriam* (7) significasse. Hinc etiam undecimo saeculo Davides Kimchi filius *πορφύρας* *אדמת* explicat: *דא צנע שקרין לאקא*, colorem esse qualis lacca. (8) Nihil itaque mirum, si et cancamum, ob purpureum colorem, vel seriores Graeci, vel Arabes, laccae nomine insigniverint: nihil mirum, si, quum vera primum ex India lacca advecta fuisset, eam cancamo obiter compositam pro eodem habuerint, utramque substantiam eodem nomine appellantes.

Iam vero finire audeamus, quid demum fuerit cancamum. Data vero nobis ad cognoscendum id sunt sequentia:

1.° Gummi est virosi gustus, odoris suavis, qua utebantur Veteres ad suffumigia.

2.° Rubri videtur fuisse coloris, quum Arabes laccae nomine id insigniverint.

3.° Myrrhae simile fuit.

4.° Ex arbore stillat arabica, copiosa praecipue ad oras sinus Persici.

5.° Arbor illa sorbum domesticam referre dicitur.

6.° Gummi elemi maxime affinis cancamo videtur.

(1) *Philos. transact.* vol. LXXI, Y, 4781, p. 374-382.

(2) Persice omnino *لک*, *لکھا* pigmentum quodvis dicitur. Hinc in ipsa India nomen *Lak* et *Lakscha* non solum Laccae nostrae, sed aliud etiam rubrum pigmentum signat, in ramis *Mimosae cineræ* ab animalculo quodam formatum (*Asiatic researches*, vol. III, p. 361), et ipsum translatum ex *Lawsonia inermis* pigmentum, quod al *Henna* dicitur (*Sakontala*, S. 445. Cf. *Russel's Naturgesch. von Aleppo*, S. 434.)

(3) *Plin. Exercit.* p. 810.

(4) *Schol. Sophocl. Antig.* v. 20; *Schol. Nicandr. alexipharm.* 393.

(5) *Strabo*, lib. XI, p. 802. Cf. *Suid.* tom. III, p. 281, voc. *κόκκινος*.

(6) *Hesych.* vol. II, col. 430.

(7) *Schol. Nicandr. theoric.* v. 640. De echii enim *Nicander* loquitur, quorum alterum genus, *Anchusam* nostram, scholiasta *κόκκον* vocat. (Cf. § 120.)

(8) *Ad II, Chron.* II, 6, citante *Celsio* in *hierobot.* vol. II, pag. 102.

E quibus efficio, cancamum Dioscoridis nihil aliud esse, quam gummin ex Amyridis quibusdam speciebus, praesertim ex Amyride *Kataf* et *Kafal* Forskalei (1) promanantem. Vtraque vero species adeo similis sibi, ut, an vere distincta sit, neene, nondum constet. Copiose invenitur haec arbor in regione Arabiae, Abu-Arisch dicta. Procera est, ligno albo vel rubro: foliis ternato-pinnatis, apice serratis, quae omnino sorbi quandam speciem praeseferunt. Baccas etiam fert sorbis similes, e quibus balsamum stillat fragrantissimum.

Arbor myrrham ferens huic arbori similis est.

Quovis anno mensibus pluviosis intumescere dicitur arbor, praegnansque evadere pulvere rubro fragranti, quo mulieres capita adspargere, vel lavare solent.

Lignum *Kafal* magna commerciorum pars est, et in Aegyptum transfertur, ubi vasa hydrophora fictilia huius fumo impregnantur, ut gustum contrahant huic genti expeditum. Gummi huius arboris alvum ducit, adeoque obesos emaciat, menstrua provocat, obstructions viscerum abdominalium reserat. Cancamum itaque Dioscoridis esse videtur.

Elemi autem, ex eiusdem arboris alia quadam, et Americana quidem specie, Amyride *elemifera*, stillans, parum differt a vero cancamo, ut Garciae omnino ignorare possis, utrumque component.

Alia denum species, Amyris *zeylanica*, orientale elemi proferens, ea forte est, quam Hesychius Indicum vocavit *κάρυμ*.

(1) Forskal. flor. Arab. p. 80.

EXCVRSVS XI

DE MYROBALANIS.

Ad ea Plinii verba, cap. 46:

Myrobalanum Trogloditis, et Thebaidi, et Arabiae, etc.

Plurimum interesse inter eos fructus, quos Graeci μυροβαλένους appellant, eoque, quibus Arabes id nomen impertierunt, iamdudum, tum a Matthaeo Silvatico, (1) tum a Valerio Cordo, (2) animadversum est. Neque tamen ad hunc usque diem diserte uberrimeque illustratum est utrumque genus. Utinam meis itaque studiis aliquid lucis tam difficili plantarum generi foenerari posset!

Ordiam a fructu, cuius plurima mentio apud antiquos, a Theophrasti inde temporibus, fit. Transcribam autem ipsius verba, quae deinde amplius exponam. Βάλανος, inquit, ἔχει μὲν τὴν προσηγορίαν ἀπὸ τοῦ καρποῦ φύλλον δὲ αὐτῆς παραπλήσιον τῷ τῆς μυρρίνης, πλὴν προσηγορίας. Ἔστι δὲ τὸ δένδρον ἀπαθὲς μὲν καὶ εὐμύεθον, οὐκ ἀρούς (εὐρούς) δὲ, ἀλλὰ παρυστραμύων. Τοῦ καρποῦ δὲ τοῖς καλύμασι χρώνται εἰ μυροβαί, κέφαντες, εὐώδεις γάρ τι ἔχει· τὸ δὲ καρπὸν ἀχρεῖον. Ἔστι δὲ τῷ μεγέθει καὶ τῇ ἔξει παραπλήσιος τῷ τῆς καππάριος· φύλλον δὲ ἰσχυρόν, καὶ εἰς ἄλλα τε χρῆσιμον, καὶ εἰς τὰς ναυπηγίας. I. e. « Glands a fructu nomen accepit. Folium simile atque myrto, magis vero oblongum. Arbor ad naugas durata est et magna, verum non recta, sed contorta. Fructus putamine contuso unguentarii uti solent: est enim boni odoris. Sed fructus ipse (ad hoc) inutilis, magnitudine visuque capparim proximus. Materia valida, et tam ad alia quam ad navigia percommenda. » (3)

Alio vero etiam loco praedicat unguenta ex glande Aegyptia atque Syrica confecta, quae σπινδαῖα nominat, putamina enim fructus odorata reddere olea, in quae concisiantur. Idem oleum dicit διαμυνώτατον, διὸ καὶ πυροῦμενον, μάλιστα ἀπαθὲς: « maxime durabile, et, igne additum, minime offensum. » (4)

Ante Theophrastum nullum memini auctorem hunc fructum commemorare, qui Alexandri tandem expeditionibus in Graeciam adiectus fuisse videtur. Iure itaque suo dicit de myrobalano Martialis: (5)

Quod nec Virgilius, nec carmine dixit Homerus,
Hoc ex unguento constat et ex balano.

(1) Pandectar. c. 548, f. 432, a.

(2) Annotat. in Dioscorid. lib. IV, c. 160, pag. 74.

(3) Hist. Plant. lib. IV, c. 2, p. 286, ed. Bod.

(4) Theophrast. de odoribus, p. 444, sq. ed. Heins.

(5) Lib. XIV, 57.

Ob syllabarum fere omnium, quae hanc vocem construunt, brevitatem, poetis non potuisse illam adhibere, Cl. de la Cerda addit.

Solet quidem adduci locus de myrobalanis primum ex Aristotele, (1) sed alibi iam probasse mihi videor, *μυροβάλανον* esse, multoque iuniorem eum librum. (2) Auctor ille, more Aristotelis, cuius tamen dicendi genus omnino imitari nequit, exponit dulcem myrobalanorum saporem, qui postmodum austerus evadat et amarus, ea raritate frondium arboris, quae a calore dilatatae atque diductae a frigore deinde contrahantur et stringantur, ut dulcis fructuum sapor in austum abeat et acerbum.

Quam Dioscorides nobis reliquit, myrobalani descriptio ex toto quidem congruit cum Theophrasti historia, neque tamen differentias vacat. Nasci arborem in Aethiopia, Aegypto et Arabia, et ad Patram in Iudaea confinis, speciem autem *μυρίαν*, i. e. *tamaricis*, prae se ferre. Fructum similem esse avellanis aut dactylis, eumque caeteris praestare, qui candidus sit ac recana et *σκληρὰ*, cuius cortex facili secedat. Interiorem fructus partem, velut amygdala amara, tritam humorem praebere, quo unguentarii ad unguenta pretiosa conficienda utantur. (3) Considerandum hic quidam venit, Dioscoridem componere hanc arborem cum tamarice, quod alienum omnino tum a Theophrasti descriptione, tum ab ipsa veritate, quum myrti potius folia referre videatur. Mendosus itaque textus Dioscoridis, atque pro *μυρίαν*, legendum esse credibile est, quamvis Oribasius ipse, transcripto hoc loco, *μυρίαν* lagerit. (4) Deinde etiam discrepat a Theophrasto, quod interiorem fructus partem tritam oleum unguentarium exhibere contendat, quum Theophrastus potius putamine contuso odoratum reddi illud oleum doceat, sicut et recentiora id probant experimenta. Oleum ipsum odore expers, putaminibus fructus contusis additis, fragrans avadit.

Eo oleo Romani, perinde ac Graeci, frequenter utebantur, ut et Persii locus (5) inde declarari possit, et medici fructum tamquam alvum ducentem et vomitum cientem, et adstringentem adhiberent. (6) Neque tamen desunt plura Romanorum auctorum loca, ubi longe alium fructum, dactylos nempe, eo nomine insignitum fuisse patet. Plinius quidem glandem unguentariam myrobalani nomine fere eodem modo describit ac Theophrastus et Dioscorides, praeter folia, quae cum *baliotropii* foliis comparat, quod a varietate omnino recedit. Optimam glandem esse Petraeam, nigro cortice, nucleo candido: praeterea crescere in Aethiopia, Arabia ac Syria: hanc quoque addit, cortices tantum ab unguentariis premi, a medicis nucleos, tundentibus affusa paulatim aqua. (7) Vti enim Plinius fere nusquam sibi constare solet, ita et myrobalanum alio loco habet fructum palmae Aegyptiae, cui ossa

(1) De plantis, lib. II, c. 10, p. 1071.

(2) Gesch. der Arzneyk. Th. I, S. 336.

(3) Lib. IV, c. 160, p. 304. Cf. lib. I, c. 148, p. 75.

(4) Lib. XI, f. 192, b.

(5) Sat. IV, 37: «Quum tu maxillis balneatum geusape pectus.»

(6) Aret. curat. diut. lib. I, c. 14, p. 128, ed. Boërh; Galen. meth. med. lib. XIII, pag. 479; Dioscor. l. c. Galen. apud Aët. tetr. III, serm. 2, cap. 41, col. 524.

(7) Plin. lib. XIII, c. 21.

desunt. (1) Ita etiam Celsus ex palmulis unguentum parari dicit, ideo *μυροβαλάνον* vocatum. (2) Simili plane modo, ubi Veteres *φουκκοβαλάνους*, dactylos, posuerant, Theodorus Priscianus myrobalana commendat. (3) Antiquus denique Alexandri Tralliani interpres disertis verbis *φουκκοβαλάνους* auctoris substituendos esse *μυροβαλάνους* aequivocas, perhibet. (4)

Solus fere Galenus cum iis, qui ipsius verba transcripserunt, pristinum servavit loquendi usum. *Βάλανον μυροβαλάνον* advehi ex Barbaris: uti autem unguentarios cornis eius succo, quod melius potuisset Galenus ex Theophrasto discere. Reliqua vero terrestria et dura adstringente vi pollere et amara esse, hinc incidentem habere facultatem, vomitum autem quoque clere et alvum ducere (5).

Arabes vero aliud nomen huic fructui impertierunt, *Been* aut *Hababbeen* appellantes. Descriptiones autem eorum ad unguem fere consentiunt cum Dioscoridis historia, nisi Avicenna addat, ciceris formam semina haec habere: quod utique cum veritate congruit. (6) Hinc etiam, qui primi saeculo decimo sexto Arabum plantas cum Graecis componerent, facile perspexerunt, *Been* Arabum nil aliud esse, quam *βάλανον μυροβαλάνον* Graecorum. (7) Quin ipsi autoptae, Prosper Alpinus, (8) Petr. Bellonius (9) atque Tobias Aldinus, (10) uberius eam descripserunt arborem, ut, proxime ad veritatem accedere Theophrasti historiam pateret.

Christophorus a Costa tandem nomine Indico *Moringa* similem arborem cum fructu atque radice illustravit, radicem supplere in India unicolorum et lapidis Bedeazar vices, alexipharmaci itaque loco adhiberi ab scem vim atque incidentem. (11) Vberius autem descripsit, *Moringae* nomine, non dissimilem plantam Rumphius: folia arboris bipinnata nteribus inservire, copioseque ad eum usum decerpi, unde *άραβίς* Theophrasti lumen accipere videtur. Corticem rasperum, folia sinapis saporem habere. Florem esse decapetalum, quinque autem petala longissima esse et adeo reflexa, ut pedunculum ipsum tegant: in horum medio alia quatuor locari petala paulo latiora, itidem reflexa; ex albo flavescentia, ad ortum autem virescentia: quintum vero ac infimum petalum longius esse ac instar lingulae explicatum, quinque gerens stamina cum antheris luteis. Flores maris omnes perire, nec

(1) Lib. XXIII, c. 5.

(2) Lib. IV, c. 9.

(3) Theodor. Priscian. logic. lib. II, c. 28, p. 109. (Basik 1532, in-4.)

(4) Alex. Trall. lib. VIII, c. 8, p. 436, ed. Guinth. Andernac. Salmas. Plinian. Exercit. p. 930.

(5) Galen. facult. simplic. lib. VI, p. 77; Paull. lib. VII, p. 232.

(6) Serapion, c. 278, f. 463, c; Avicenn. lib. II, p. 439.

(7) Brassavol. exam. univ. simplic. p. 300; Amat. Lusit. enarrat. in Dioscor. lib. I, c. 135, p. 137; lib. IV, cap. 460, p. 471; Dodon. penit. VI, lib. II, c. 17, p. 778.

(8) De plantis Aegypti, c. 46, f. 26, a.

(9) Observ. lib. II, c. 61, p. 426. Ad montem Sinai arborem copiose provenientem reperit.

(10) Apud Bodaeum in Theoph. I. c. p. 301.

(11) Aromat. c. 35, p. 278.

fructus relinquere: feminae autem flores exsurgere in ingentem siliquam, duodecim, imo octodecim pollices longam, trigono-rotundam, cuius sub-stantia sit alba, herthacea, quaeque in tres dividi partes possit. In hac sub-stantia medullosa contineri instar maiorum pisorum vel hipini semina hand male referentia, quum non sit rotunda, sed fere trigona; tribusque mem-branulis, pelliculis dictis, siliquam distinguentibus adnecti. Quod asperest, per totam fere Indiam copiose eam arborem provenire, *Kellor*que etiam vocari. (1)

Quum in hac curatissima descriptione Rumphius exposuit structuram floris, eam Burmannus ita exponit, ut decapetalum non proprie posse vocari flo-rem existimet, sed inferiora petals calyci colorato adnumeranda esse, inte-riora vero irregularem constituere corollam. (2) Praevius his arboris historiae idem hactenus habuit immortalis Linnæus, ut decimae classis adnumeraret *Moringam*, singularique generi, quod *Guilandinae* nomine insigniret. Quum vero fructus forma tantopere differre a caeteris *Guilandinae* speciebus acu-tissimus historiae naturalis stator videret, polygamamque esse ex Rumphii descriptione conieclaret, monuit eos, quibus vivos obtinere flores contigerit, ut attente eos examinent. (3)

Iisdem motus argumentis *Adansonius* segregavit *Moringam* aliamque *Guilandinae* speciem, *Bondua*, quum huius legumen uniloculare, illius multiloculare, huius grana sphaerica sint, illius vero triangularia atque alata. (4)

Nostris tandem temporibus dilucide expositum est *Moringae* genus a triumviris clarissimis, qui eodem fere tempore in hanc plantam diligenter inquisiverunt, Ioanne nimirum Loureiro, Iosepho Gartner et Olavo Swartzin.

Primus quidem novum constituit genus, cui, ob florum irreglaritatem, *Anomae* nomen impertit. Corollam esse monopetalam, profunde decempar-titam, laciniis longitudine subaequalibus, oblongis, subarborescentibus, partim obtusis, partim acutis, superioribus ascendentibus. Filamenta decem subu-lata, quorum quinque alterna breviora, corollae basi insistentia, corolla bre-viora. Germen lineare, superam: stylum longiorem staminibus, stigma simplex. Siliquam longam, rectam, pulposam, unilocularem, multivalvem, polyspermam. Huius generis alteram speciem in Bengala a se observatam, *Moringam* appellat: foliis alternis, bipinnatis; siliquis polygonis, seminibus triquetris-alatis, differre; alteram vero, *Moringam*, per *Cochinchinam* sponte provenire, folia habere opposita, bipinnata, siliquis trigonis, seminibus triquetris-alatis: tertiam vero *cochinchinensem* dictam, foliis distingui il-lam, quae *Morongs* habeat, seminibus autem subrotundis, nudis. Medicas virtutes trium fere specierum eodem modo exponit, quo Veteres atque Rumphius. (5)

Insignem differentiam quisvis observabit inter hanc auctoritatem et Iosephi

(1) Rumph. herbar. Amboin. lib. I, c. 63, p. 494, tab. 74.

(2) Burmann. thesaur. Zeylan. p. 163. Cf. Plukenet. almagest. p. 283.

(3) Linn. spec. plant. vol. II, p. 261, ed. Reichard.

(4) Adanson, famill. des plantes, vol. II, p. 348. (Paris. 1763, in-8.)

(5) Loureir flora Cochinchin. p. 279. (Vlyssip. 1790, in-8.)

Gartneri, meritisimi auctoris, descriptionem. Hic enim *Moringae* generis petala exteriora calyci, interiora corollae adnumerat; stamina habet decem, inaequalia, discreta: capsulam longissimam, subulatam, trivalvem, unilocularem: semina globosa, triptera aut aptera, esalbuminosa. Legumen non dici vult capsulam, quia semina non marginibus, sed ipsis mediis valvulis adhaerent. Triptera semina habere Morungam Rumphii, aptera autem Morungam, quae Been album sit. (1) Quum vero Loureiro Moringae seminibus alas etiam tribuat, nil superest, quam Anomam cochinchinensem credere balanum myrepticam Veterum.

Simili fere modo *Moringae* describit Olavus Swartzius. Calicem nempe habet pentaphyllum, foliola tribus superioribus, duobus inferioribus, omnibus aequalibus, reflexis, lanceolatis, obtusis, coloratis, albidis, seu palliderubris, pubescentibus: corollae petala quinque, quorum quatuor anteriora: aequalia, reflexa, pallida, unum posticum erectum, paulo maius, albidum, fundum nectariferum: semina denique trigona et triangularia, alis membranaeae. Provenire in Iamaica cultam, seminibus ea India orientali, ut dicatur, olim petitis. Videri itaque diversam a *Guilandinae* genere, fructu, staminibus et habitu. Radicem esse succedaneum praestantissimum Cochleariae *Armo-riacae*. (2)

Hyperantherae peregrinae nomine Forskalenus Iamiam proposuit arborum genus in Arabia provenientium, quod eodem modo describit, ut Anomam Loureiri exprimat. Legumen proferre spithamale, teres, sexcarinatum, articulatim incrustatum. (3) Coli eam in planitiibus Arabiae, ob odorem fragrantem, praesertim circa Beit-el-fakih. (4)

Id genus servavit Martinus Vahl, characterem tribuens ei: corollam inaequalem, calyci insidentem, legumen trivalve, torulosum. Eius speciem habet *Hyperantheram semidecandram*, floribus semidecandris, foliis bipinnatis, apice simpliciter pinnatis, quae eadem est ac *Hyperanthera* Forskalii et *Anoma cochinchinensi* Loureiri. (5) Eandem speciem, quam nostram itaque arbitror esse glandem unguentariam, Lamarckius dicit *Gymnocladum arabicum*.

Multo magis salebrosum adgredior disputationis genus, quod ita illustrare, ut nulla amplius indigeat ulteriore expositione, plane despero. Adeo enim abrupta atque obscura apud veteres Arabas myrobalanorum aut heliledeach occurrunt vestigia, ut nequaquam protinus pronunciari possit, quenam arboris species eos fructus tulerit. Neque tamen eo minus esperiar, quid meis, utut levissimis, conatibus tribuere possim ad illustrandum id genus.

Qui primi totū Heliledeach et Emladech meminerunt, vetustissimi Arabes, Ihonainus, Masawaihus et Serapion, saeculo nono florentes, distinguunt iam quatuor eorum fructuum species:

(1) Gartner de fruct. et sem. plant. vol. II, p. 314, tab. 147.

(2) Swartz, observ. botanic. p. 167, 168. (Erlang. 1791, in-8.)

(3) Forskal. flor. Arab. p. 67.

(4) Ib. p. XCV, CVII.

(5) Vahl, symbol. botan. P. I, p. 30. (Havn. 1790, in-fol.)

1.^o *Heliledsch al asfar*, citrinos, viridi propiores, * plenos, sine rugis

2.^o *Al-and al-hindi*, nigros, indicos.

3.^o *Käbeli*, quos *kebulos*, *cepulos* vocarunt. Eos quidem nigros esse, differre tamen a secunda specie. Meliorem caeteris habere saporem.

4.^o *Sini*, *sincenses*, qui olivis similes, cortice nigro, caeterum citrin. sint. (1)

Ab his demum diversi habentur

Emledsch, *Emblisi*, quos tamen Hhobeischus componit cum *Heliledsch*, *Käbeli*, ut et *Beliledsch*, *Belliricos*, quos idem componit citrinis. (2)

Saporem *Heliledsch* esse stypticum et amariaculum: virtutem esse frigidam primo et secundo gradu siccam. Purgare flavam bilem et firmare ventriculum, conferre insarctibus abdominalibus et haemorrhoidibus. Maxime vero et Scharkh Indus, et Hhonain bilem flavam a citrinis, stram a nigris propelli, a kabaliois vero abstergi stomachum et exsiccare perhibent. Edulia ex his parari cum saccharo et terendachabin, aut cum prunis, sebesten et iuibis. Eodem modo indicat Rhazeus... (3) Aly, Abbas filius, ignorat quartam *heliledsch* speciem, sinensem, caeterum eadem habet. (4)

Praeter ea, quae Veteres iam monuerunt, Avicenna addit, *Heliledsch* componi posse cum *Emledsch* et nuce avellana. Inter *Heliledsch* alios esse immaturos fructus, velut croceos, alios maturos, velut nigros, ideoque diversas haudququam esse species, sed eiusdem arboris, vario maturationis gradu. Sinenses esse minutus, esse *منقلم* *rostratos*. *Emledsch* pertinere

ad *heliledsch* familiam; parari inde cum lacte *Schir-Emledsch*, edulium: aliudque praeparatum vocat *Soch*, quod adulteretur gallis et daetylis. (5) Miror autem, Dioscoridem ab Avicenna citari, quippe qui nihil plane de *heliledsch* protulerit, quod explicandum arbitror ex Arabum interpretum more, sua addere his libris, quos verterent.

Quam proposuerat Avicenna, opinio de eadem arboris specie, quae quatuor illos fructus proferat, commemoratur etiam a Mesuach: (6) arborem nempe bis fructus largiri, de prima messe nigros esse et citrinos, kebalinos de secunda. Neque tamen negat, se in aliam abire sententiam, quae diversas potius arbores statuat, quum facultas sit adeo diversa. Laudat eum, qui primus stringentes hos fructus cum scammonio junxerit, ut melius agerent. Kebablinos debere esse subnigros et rubedinis paucae et graves pondere et crassos. Optimos autem citrinos vergere debere in virorem, gummosum quid monstrare, ubi contracti sint, atque sub cortice spisso continere ossicula parva.

Post hos tandem Arabes Graeci recentiores *μυρβελίνης* nomen transtulerunt ad hoc fructuum genus, et primum quidem, qui hunc commisit errorem, Zosimus fuit Panopolita, qui *ῥόμβικαλίνους* interpretatus est

(1) Serapion, c. 107, f. 137, b.

(2) Serapion, c. 95, f. 135, c.

(3) Contin. lib. XXIV, c. 825, f. 476, c.

(4) Pract. lib. II, c. 38, f. 101, a.

(5) Avicenn. canon. lib. II, p. 128, 144, 162, 219.

(6) Simplic. f. 48, d. (Venet. 1546, in-fol.)

ὠκύ ἐς ἀρχήν, additis glossis, γαλήν (ὠκύ) esse τὰ ἐκ τῆς μυροβάλανου. (1)

Ioannes deinde Actuarius inter ea, quae perquam modice purgant, fructus esse quosdam lignosos, qui ex Aegypto et Syria advehantur. (2) Eorum alii lutei, quidam Chebule esse, et qui nigri nuncupentur, omnes communis nominis *myrobalani* vocati. Non solum eos purgare ventriculum, sed rebus ipsi etiam addere. Eandem obtinere facultatem, quos Barbari *Emplitti* appellant; unde et ex his quinque commistis barbaros sapientes componere *tryphalam* parvam. Porro, quod *Seni* nuncupetur, similem esse fructum, e Sina advectum: drachmas poodo adsumptum sine noxa purgare, pituitam ac bilem educere. (3) Antidotum quoque Nicolaus Myrepsicus praedicat, quod alecanali (ἀγγεῖδανος) nominat, ex myrobalanis citrinis, cepulis, indicis, belliricis, et emblicis paratum. (4)

His substiterunt medi aevi auctores, quavis cum Matthaeo Sylvatico concederent, emblicas et belliricas ad myrobalanorum genus haudququam pertinere (5). Pauca quae adderet Marinus Venetus, (6) magis adhuc implicarunt doctrinam de myrobalanis. Refert quidem, emblicas e Syria advehi, belliricas ex Memphi, sed myrobalanos reliquos credit ex Peru et Hispaniola apportari, quum eorum species, quas ex herbario Antonii Michaelis, patris Veneti, acceperat, apprime exprimere viderentur Arabum myrobalanos. Hic vero Americanus fructus producitur *Spondia Myrobalano*, quae neque in Asia, neque in Africa provenit. (7)

Quum nesciam, quoniam lura summus vir Linnaeus Alpini Agialahid (8) credat myrobalanum esse chebulam, (9) quippe cuius icon potius Lycium referat, missum id facere censeo: Christophoro autem a Costa gratiam habeo, quod primus illustraverit horum fructuum cognitionem. (10) Citrinos myrobalanos, a medicis *Aritiqui*, a plebe *Arare* vocatos, nasci in arbore medio-cris magnitudinis, foliis sorbi. *Emblicas*, anuale dictas foliis minutim incisae, filici fere similia, sed paulo crassiora habere. *Indicorum*, qui *Resanuale* vocentur, folia esse salicis similia. *Belliricos* rotundos, incolis *Gotin* dictos, folia

(1) Du Frene du Gange, glossar. ad scriptos. med. et infini. graecitat. vol. I, p. 375; Salmas. l. c. p. 930.

(2) Manifesto huiusmodi bonus Actuarius, qui inconsideranter undique correre susceperet. Ea myrobalana, quorum cognitionem ex Azrenis infestissimis mutast, nequaquam in Syria aut Aegypto, sed in India orientali proveniunt.

(3) Actuar. method. med. lib. V, c. 8, col. 274, coll. Stephan.

(4) Nicol. Myreps. de antidot. sect. I, c. 24, col. 363, coll. Stephan.

(5) Pandectar. f. 77, a.

(6) Comm. in Mesuen, simplic. f. 49, a (Venet. 1556, in-fol.)

(7) Eam primus descripsit Sloaneus hist. nat. Iamvic. tom. II, tab. 219. Errat Adamsonius, qui Litchi eam esse autumat. Litchi est *Dimocarpus Litchi* Loureir. p. 233; Bergius von Leckereyen, Th. I, S. 194.

(8) Alpin. de plant. Aegypt. c. 41, f. 46.

(9) Linn. mat. med. n. 662, ed. Schreber.

(10) Aromat. c. 20, p. 270, ed. calc. Clus. exot.

habere similia laurina, sed minutiora et tenuiora. Inveniri autem fere per totam Malabariam, Dabul, Cambaya et Batecala. *Chebulatorum* arborem se non conspexisse, sed narratum sibi meminisse, folia esse persicorum similia: arbores omnes prunorum magnitudinem habere.

Accesit Garcias ab Horto (1) historia, contra eos praesertim militantis, qui eiusdem arboris esse fructus contendiderot. Quinque enim esse diversa arborum genera, in regionibus ex aut c leucis a se remotis nasci. Provenire nonnullas in Goa et Batecala, alias in Malabar et Dabul. In toto regno Cambayae quatuor earum genera inveniri: kebalinam vero in Bisanagar, Decan, Guzurate et Bengala. Quatuor illia uti medicos Indos, praeter Emblicam, quae coralis densandis inserviat. Errat tamen Garcias, quum, Avicennam belliricorum non meminisse, atque Delegi dici apud Arabes, contendat.

In eandem quoque sententiam abit Tournefortius, qui toto caelo differre arbores eas docet. (2)

Tandem Rheedius (3) ac Rumphius (4) eas arbores uberius descripserunt. Ille nomine *Nillicamarum*, hic nomine *Boa Malacca* arborem pingere curavit, quam Phyllanthi speciem esse, veramque *Emblicam*, nemo negaverit. Sponte etiam per Cochinchinam provenire Loureiro testatur, (5) atque Gartnerius fructus descriptionem exactissimam immortalis sui operi inseruit. (6).

Arbores autem duas alias, quae myrobalanus ferre dicuntur, seu belliricos potius, *Panel* et *Tanj* nomine descripsit, pictasque servavit Rheedius. (7) Namque Plukeneti opinio, (8) *Idu-Mulla* (9) magis similem esse belliricae, mihi non aridet, quum ea arbor potius *Sapindus spinosus* habendus esse videatur.

Adansonium quoque adsentientem habeo, arborem *Panel* ferre myrobalanos, qui sequentibus verbis, specie hos fructus haudquamquam differre, fatetur: «Le Myrobalan Iodien est ce fruit encore petit, et dans sa jeunesse de figure alongée: le Belliric est le même dans sa maturité, aussi oblong: enfin le Chebul et le Citrin ne sont que des variétés plus raccourcies et presque sphériques, c'est ce qui a été vérifié dans les Iodes tout récemment par un observateur versé dans la botanique.» (10) Et etiam decem huius arboris floribus tribuit stamina et quinque petala.

Tandem Konigii et Gartneri studiis accidit, ut vere ea arbor finiretur. Is enim primus *Terminaliae* generi eam adscripsit, quam *Chebul* nomine insinavit: (11) hic vero ob cotyledonum spiralem convolutionem omnes myro-

(1) Aromat. hist. lib. I, c. 27, p. 194.

(2) Mat. medic. lib. I, cap. 10, p. 94.

(3) Hort. Malab. vol. I, p. 69, tab. 38.

(4) Herbar. Amboin. auctar. c. 2, p. 1.

(5) Flor. Cochinch. p. 553.

(6) L. c. lib. II, p. 122, tab. 408.

(7) Hort. Malab. vol. II, p. 9, tab. 9; vol. IV, p. 23, tab. 18.

(8) Mantiss. p. 133.

(9) Hort. Malab. vol. IV, p. 43.

(10) Familles des plantes, vol. II, p. 447.

(11) Retz, observ. bot. fasc. V, p. 31.

balanorum species ad Terminaliae genus pertinere egregie probavit: belliricam solam a caeteris differre, *kebulos* vero ac *citrinos* et *iudicos* manifesto eiusdem arboris esse fructus. (1)

Iode efficiendum duco, et *kebulos*, et *citrinos*, et *indos* Terminaliae *Chebule* Retz. fructus esse. Belliricos vero tribuere audeo Terminaliae *glabratae* Forsteri, quum, quum varietatem *T. Calappae* habuerit Rumphius, (2) optime ab eis distinxit Forsterus. (3) Differt eodem Terminalis *glabrata* tum foliis utrimque glabris, tum fructu non sulcato, glabro, ovali, apice acuto, compresso et membranaceo, appendiculato, qui belliricos nostros apprime refert.

Ex liberalitate amicissimi Forsteri acceptam frondem floriferam huius arboris, nunquam antea pictam, aeri incidi curavi. Singularem autem illustris sinici in me benignitatem, quum officiis cuiusvis generis ubique et patefecit et probavit, perire apud me aut evanescere nunquam potiar.

Ex hac locupletissima Sprengelii dissertatione, quam in hoc loco totam expressimus, Myrobalanos Veterum tum Graecorum, tum Romanorum, Arabum item, hoc ordine describendas censuimus:

Μυροβάλλανος Graecorum, id est, *βάλλανος μυροεικής*; *Nux been* Arshum.

Anona Cochinchinensis Loureir.

Hyperanthera peregrina Forskal.

Hyperanthera semitecandra Vahl.

Gymnocladus Arabica Lamour. sive *Moringa Arabica* (Decand. Monogyn. gen. 1203 Pers. Leguminos. Juss.)

Myrobalanus Arshum, *Helidsch* et *Emlidsch*, *Belidsch*.

Phyllanthus emblica Lion. (*Monoec. monad.* gen. 2152, Pers. *Euphorb.* Juss.)

Terminalia chebule, Retz. (*Decand. monog.* gen. 1103 Pers. *Elaeagni* Juss.)

Terminalia glabrata, Forst. (*Antiquit. botanic. spec. prim. sine* Sprengel.)

(1) Gartoer, vol. II, p. 90.

(2) Herbar. Amboin. vol. I, p. 174, 175.

(3) De plantis escul. insul. Ocean. austr. p. 52, 53.

EXCURSUS XII

DE BRYO.

Ad ea Plinii verba, lib. XII, cap. 61:

Eodem et bryon pertinet, uva populi albæ, etc.

De Bryo sic Cl. Gerardus in notis manuscriptis:

« Nous ne révoquons pas en doute la dénomination de *Bryon* appliquée par Plinie dans un autre endroit à une cryptogame parasite, qu'il appelle aussi *Sphagnos*, et qui est une espèce de lichen (*usnea*, ou *Parmelia iubata* des auteurs); mais il nous paraît évident que le *Bryon* du peuplier blanc est d'une nature toute différente.

« *Βρύον* signifie germer, fleurir, pousser, pulluler, etc. Il γὰρ ποταὶς βρύοντα καὶ ζώοντα, *terra plantis et animalibus sentiens* Arist. de Mund. τρεφον, *em-bryon*, terme adopté dans notre langue. On pourrait multiplier les exemples propres à constater davantage les différentes significations de *βρύον*.

« Ce *oom*, généralisé de la sorte, a été adapté à d'autres productions végétales bien différentes des mousses; pour s'en convaincre, il suffit d'alléguer ce passage de Plinie: *eodem et bryon pertinet, uva populi albæ*. Le mot *uva* est bien expressif; si le *bryon* n'était qu'une mousse du peuplier blanc, le terme *uva* serait très-déplacé, parce qu'une mousse et une grappe ne se ressemblent point; mais ce qui achève de démontrer qu'il s'agit ici d'une grappe, ou de quelque chose d'équivalent, c'est le passage suivant de Plinie: *Eodem et ceanothus pertinet; est autem vitis lauræusæ uva*; car on ne saurait disconvenir qu'il ne soit question dans ce second passage d'une véritable grappe, puisque c'est la vigne qui la fournit; or, si Plinie s'est servi du mot *uva* à l'égard de la vigne, n'est-il pas évident qu'en employant le même terme à l'égard du peuplier blanc, ce terme doit avoir une acception analogue à celle de la vigne, lequel doit exclure toute idée de mousse?

« Si le *bryon* de Plinie n'était qu'une sorte de mousse qu'on employait à des parfums, cet auteur, en parlant du *sphagnos*, qu'il appelle aussi *bryon*, aurait dû faire mention en même temps du *bryon* du peuplier blanc; ce n'est pourtant que dans un autre chapitre qu'il s'agit de celui-ci. Je conviens que cette induction n'est pas une preuve de la différence de ces *bryons*; mais j'en trouve une bien frappante dans les détails que Plinie nous a laissés au sujet de ces deux productions qui portaient le même nom; car, en traitant du *Sphagnos* ou du premier *bryon*, il ajoute *sunt hoc nomine etiam arborum villi*, ce qui caractérise bien cette sorte de végétation, et ne permet pas de la confondre avec celle de l'autre *bryon*, qu'il appelle *uva populi*, *uva lauræusæ*.

Postquam Gerardi notam legimus, nullum nobis dubium esse potuit, quin *uva populi albae* clar. viri fuerit *amentum*, gallice *chaton*, illius arboris (*Populus alba*; *amentum cylindraceum*, etc. gen. 2249, Pers. *Amentac.* Juss.) Certe vix intelligimus quid amenta populeae conferre possint ad rem unguentariam. Non tamen absurdum est fuisse illa in usu (de masculis loquor, non de femineis quae in lanuginem abeunt), propter notabilem, qua referta sunt, copiam pollinis, id est, prolifici pulveris, resinacea praediti natura, et aromate aliquo fortasse non destituti.



C. PLINII SECUNDI
NATURALIS HISTORIAE
LIBER XIII.

I.

Hactenus in odoribus habent pretia silvae: erantque per se mira singula: iuvitque luxuria omnia ea miscere, et e cunctis unum odorem facere: ita reperta sunt unguenta. (1.) Quis primus invenerit non traditur. Iliacis temporibus non erant: nec thure supplicabatur; cedri tantum et citri suorum fruticum in sacris fumo convolutum nidorem noverant, iam rosae succo reperto: nominatur enim id quoque in olei laude. Unguentum Persarum genti se debet. Illi

1. *Luxuria*. Sic emendavit Hard. adstipulante Chiffelin. Ela. *iuvit luxuriam*. ἀπονοήτως, Gronov. et vett. editt. *iuvitque luxuriam*. Eo. P.

Iliacis temporibus. Unguenti instituit Homerus Iliad. Ξ, his versibus: ἀλσέφατο δὴ λίπ' ἐλαίῳ, Ἀμύρεσσιν, ἰδάνῃ, τό ῥά οἱ τεθυμένον ἦεν... Εμπης ἐς γαῖαν τα καὶ οὐρανὸν ἔκτε' ἀθήμη. DALM. — *Iliacis*, etc. Non erant, inquit, iis temporibus ea genera unguentorum ac nomina quae luxuria excogitavit, quum e multis simul permixtis unum odorem fecit. Hic Plinium perperam incussit, quem non intelligit, Hieron. Mercurialis lib. de Decor. c. vii. Vide Athen. l. XV, pag. 688. HARD.

Cedri tantum, etc. Vide quae dicturi sumus cap. 30. H.

Fumo convoluti nidorem. Plaut. in Menaechem. *Sternite lectos, incendite odorem*: Munditia illecebra est animo amantum. DAL. — *Nidorem verius quam odorem noverant* Gron. et editt. vett. Eo. P.

Nominatur. Homer. Iliad. Ψ, vers. 486: ποδόντι δὲ χρίεν ἐλαίῳ Ἀμύρεσσιν. H.

In olei laude. Id est, appellatione et vocabulo. Turn. in Theophr. lib. de Odoribus. DAL.

Unguentum Persarum genti se debet, etc. Locum hunc ita retinimus admonitu codd. Reg. Colb. et Paris. quum prius perperam legeretur, *Persarum*.

madent eo, et accersita commendatione, ingluvie natum virus extinguunt. Primum, quod equidem inveniam, castris Darii regis expugnatis, in reliquo eius apparatu Alexander cepit scrinium unguentorum. Postea voluptas eius a nostris quoque inter laudatissima atque etiam honestissima vitae bona admissa est; honosque et ad defunctos pertinere coepit. Quapropter plura de eo dicemus. Quae ex his non erunt fruticum, ad praesens nominibus tantum indicabuntur: natura vero eorum suis reddetur locis.

II. Unguentis cognomina dedere aliis patriae, aliis succi, aliis arbores, aliis causae: primumque id

sarum esse debet gentis unguentum. Salsasium non audio, qui pag. 947 in Solin. pro *ingluvie*, quae vox paulo post sequitur, *ingluvie* reponit, et *ἀλυσσίζω*, seu balnei et lavationis neglectum ea voce signari hoc loco pulat. — *Et accersita.* Et adsciscunt, accersuntque unguento commendationem eo nomine, quod eius ope foetorem oris ex ingluvie ortum extinguunt. H. — Gronov. et alii, *Persarum esse debet gentis unguentum.* Ed. P.

Ingluvie natum. Ex ingluvie natum foetorem oris et animae, unguentorum copia vincere nituntur. Persarum notat intemperantiam, sive Parthorum, qui quanto plus biberint, tanto plus sitiunt, ut dicitur l. XIV, cap. 28. H.

Castris Darii. Plinium transcribit hic Solin. cap. XLVI, p. 71. Egit de hoc scrinio unguentorum iam antea Plin. lib. VII, c. 30. HARD.

Alexander cepit. Postea voluptas eius, ita loquitur, quasi proxime praecessisset *unguenti*, non *unguentorum*. Quod praecedat sic legendum:

unguentum Persarum genti se debet. Unguentum hoc ipsum quod sit in rerum natura et usu, debet se Persarum genti. Vide Salmus p. 947.

Voluptas eius. Unguenti scilicet. Respicit enim ad superiore sententiam, *Unguentum Persarum genti se debet.* HARD.

Ad defunctos. Lepide Martialis dicerium inde traxit in hominem, qui convivae exterius assatum, interius parce perfuderat. Lib. III, ep. 12: *Unguentum fateor, bonum dedisti Convivia, here, sed nihil acidisti. Res salu est, bene olere, et curare. Qui non aernat, et ungitur, Fabulle, Is vero mihi mortuus videtur.* HARD. — Sic e MSS. HARD. *homoque is et ad* Gron. et edd. ante HARD.

Quae ex his. Quae unguenta erunt non ex fruticibus, sed ex herbis, arboribusve confecta. H. — *Non erunt fruticum.* Sed vel seminum, vel herbarum. DAG.

II. Aliis causae. Ut megalium, propter gloriam et commendationem: regale, propter Parthorum reges, quorum causa ita temperabatur. H.

scire convenit, mutatam auctoritatem, et saepius transisse gloriam. Laudatissimum fuit antiquitus in Delo insula: postea Mendesium. Nec mixtura et compositione tantum hoc accidit: sed iidem succi varie alibi ad quaelibet praevaluere, aut degenerare: Irinum Corinthi diu maxime placuit, postea Cyzici: simili modo rhodinum Phaseli: quam gloriam abstulere Neapolis, Capua, Praeneste. Crocinum in Solis Ciliciae diu maxime laudatum, mox Rhodi. Oenanthinum in Cypro, postea Adramytte. Amaracinum in Co: postea eodem loco praelatum est Melinum. Cyprinum in Cypro, deinde in Aegypto,

Mutatam. Aliud alia aetate uuguentum in pretio fuisse. Haas. — *Mutatam auctoritatem.* Dalec. codd. Chiff. *mutatus auctoritate.* Es. P.

Mendesium. Paulus Aegineta, lib. VII, cap. 18. ita vocatum fuisse scribit, quod in Aegypto sit inventum, ubi Mendes colitur. Mendes hircus est. Sic autem Panem Mendesii vocabant, quod illum effigie hirci colerent. Dalec. — Ab Aegypti nomen, seu praefectura, id nomen ei uuguento datum. Ea enim genera nunc Plinius enuumerat, quibus patriae appellatiuum dedere. Haas.

Irinum. Quod fit ex iride, de qua dicitur lib. XXI, c. 49. Habet eadem Apollonius Hierophili discipulus ac sectator, cuius orationem de eo argumento satis prolixam ex libro de *Unguentis* recitat Athen. lib. XV, p. 688: Ἰρις μὲν ἐν Ἠλίδι χρυσωτάτη, καὶ ἐν Κυζίκῳ, etc. Haas.

Phaseli. In confinio Lyciae, Pamphyliaeque, lib. V, cap. 26. Ibi rhodinum praevaluit, quod ex rosa. Apollonius: Ρόδον δὲ πρῶτον ἐν Φασήλῳ, καὶ τὸ ἐκ Νέας δὲ πόλεως, καὶ Καπύης. Haas.

Crocinum. Ex croco. Apollonius totidem iterum verbis: Κρόκον δ' ἐκ Σύλοις τοῖς Κολκίσις, καὶ ἐν Ρόδῳ. Haas.

Oenanthinum. Ex oenaothe, de qua lib. sup. c. 62. In libris vulgatis haec inseruere Plinii interpolatores: deinde in Aegypto praepositum: quod nescio unde haustum sit: nam neque ea verba MSS. ulli agnoscunt, neque Apollonius ipse, cuius oratio est simillima Plinianae: Οἰνάνθη δὲ Κυπρία, inquit ille, καὶ Ἀδραμυττήν. Theophr. lib. de Odoribus, pag. 187: Οἰνάνθινον ἐν Κύπρῳ. H.

Amaracinum. Ex amaraco, de quo lib. XXI, cap. 35. Ἀμαράκινον δὲ Κῶν, inquit Apollonius, καὶ μέλαρον. Haas.

Eodem loco. In Co praeclearum est unguentum melinum quod a malis cotoneis, ex quibus fiebat, nomen inuenit, ut dicitur lib. XXIII, cap. 54. An vero Apollonii mens ea fuerit, an Μέλινον intellexerit, amaracinum quod in Melo insula pararetur, alii sentiunt. Haas.

Cyprinum. Quod ex cypro Aegyptia arbore, de qua superiore libro, c. 52.

ubi Mendesium et Metopium subito gratius factum est: Mox haec abstulit Phoenice, et Cyprini laudem Aegypto reliquit. Panathenaeon suum Athenae perseveranter obtinuerunt. Fuerat et Pardalium in Tarso: cuius etiam compositio et mixtura oblitterata est. Narcissinum quoque ex flore narcissi desinit componi. Ratio faciendi duplex: succus, et corpus. Ille olei generibus fere constat, hoc odorem. Haec stymmata vocant, illa hedyasmata. Tertius inter haec est colos,

Apollonius: Κύπρινον δὲ προτιέχεται τὸ ἐν Αἰγύπτῳ διότερον δὲ ἐστὶ τὸ Κυπριακόν, καὶ τὸ ἐν Φοινίκη, καὶ ταύτης τὸ ἀπὸ Σίδωνος. II.

Mendesium, etc. De utroque mox dicetur. Apollonius: Τὸ δὲ Μετώπιον καὶ Μενδήσιον κάλλιστα ἐν Αἰγύπτῳ σκευάζεται. HARR.

Panathenaeon. Apollonius: Τὸ δὲ Παναθηναϊκὸν λεγόμενον ἐν Αθήναις. HARR.

Pardalium. Neque illud solum, sed et nardinum: nisi sit fortassis idem: nam Apollonius, loc. cit. Νάρδιον δὲ τὸ ἐν Τάρσῳ. HARR.

Ex flore narcissi. Vide lib. XXXI, cap. 75. HARR. — Narcisso. Sic ex MSS. emendavit Harl. consentiente Chiffet. ex flore narcissi Grenov. et alii. En. P.

Ratio faciendi duplex. Duo sunt, inquit, quibus confectio nardi constat: succus, sive oleum: et corpus, sive odores. Oleum, quod et ἔδυσμα, condimentum est, quo veluti condiuntur odores. Odores ipsi corpus sunt, qui in oleum adduntur, ut serventur quasi conditi. Sic in sal-gamis, conditurae vicem muria obtinet; herbae, pira, mala, caeteraque similia, corporis. Hesychio ἔδυσμα eo sensu ἄρτυμα, condimentum, dicitur. Στύμματα odores, sive pro-

mata vocantur, quod in oleum additi corpus faciunt, et oleum spissant. Sic Galen. στύμματα accepit, κατὰ τότους, lib. III, c. 1. Haec aliter Dioscorides: quem qui semper in partes vocat, ut Plinium intelligat, male caleulum ponit. II.

Haec stymmata vocant. Lego, partim stymmata vocant, partim hedyasmata. CORNAS. — Stymmata olim nominantur aromata, quibus scilicet in unguentorum compositione oleum spissabant: ea Dioscorides fere numerat xylobalsamum, iusculum, calamum: hedyasmata vero ea, quibus spissatum oleum gravi odore imbuebant et perfunde-bant. Ea recessere solet Dioscor. amomum, nardum, myrrham, balsamum, carpopalsamum, costum, amaracum. DALLG.

Tertius inter haec est colos. In unguentis quatuor spectantur: succus qui est oleum quodvis inodorum, tenuissimum, et minime pingue, ut balaninum: corpus quod est partim stymma, sive spissamentum, nempe quod oleum adstringit, odorem ut melius combibat, et pertinacius retineat, quemadmodum tinctores principio medicamentis quibusdam pan-nos imbuunt et praeparant: partim hedyasma, sive condimentum, cuius odorem unguentum polissimum re-

multis neglectus. Huius causa adduntur cinnabaris et anchusa. Sal aspersus olei naturam coercet. Quibus anchusa adiecta, sal non additur. Resina aut gummi adiiciuntur ad continendum odorem in corpore. Celerrime is evanescit atque defluit, si non sunt haec addita. Unguentorum expeditissimum fuit, primumque, ut verisimile est, e bryo et balanino oleo. Increvit deinde Mendesium, balanino resina mixta, magisque etiamnum Metopio. Oleum hoc est, amygdalis amaris expressum in Aegypto. Cui addidere omphacium cardamomum, iuncum, calamum, mel, vinum, myrrham, semen balsami, galbanum, resinam terebinthinam. E vilissimis quidem hodieque est, ob id creditum et in vetustissimis esse, quod constat oleo myrteo, calamo, cupresso, cypro, lentisco, malogranati cortice. Sed divulgata maxime unguenta crediderim rosae, quae plurima ubique gignitur.

fert: color de quo multi non valde solliciti sunt: magna, sive saex. Dioscor. cap. de fuligine Ithuris *χρυσάριον μέλαν* vocal, et ad id resinam coctam laudat. DALC.

Cinnabaris, etc. De cinnabari, lib. XXXIII, cap. 39. De anchusa, lib. XXII, cap. 23. Admisceri anchusam (*Anchusa tinctoria* Pers. p. 459) ad unguanti colorem auctor est etiam Theophrast. lib. de Odoribus, pag. 489. HARR.

Coercet. Ne rancescat: *πρός τὸ μὴ φθίσιον*, Diosc. I, 53. HARR.

E bryo. De bryo, lib. sup. cap. 50. De balanino oleo, c. 46. eiusdem libri. HARR.

Mendesium. Cui parando balaninum oleum, resinamque, etiam ac myrrham Diosc. desiderat, lib. I, c. 72. Aliud est Galeni, forte Mendesium, quod ex liliis conficit et aro-

matibus, Explic. voc. Hipp. tom. II, pag. 81. HARR.

Metopio. Id est unguento nomen, propter admixtum galbanum. Lignum enim e quo galbanum emanat, *μετόπιος* Aegyptiis appellatur. Ita Diosc. lib. I, cap. 74. HARR.

Oleum hoc est. Sic Dioscor. loco citato, et Apollonius apud Athenaeum, loco citato. Al Galenus proxime ante laudatus, ex spinæ Aegyptiæ flore fieri metopium prodidit. HARR.

Omphacium. De quo lib. sup. cap. 60. HARR.

Oleo myrteo. Hisdem ferme verbis oleum myrteum conficit Dioscorides lib. I, cap. 48. HARR.

Cypro, lentisco. Dioscorides, *κυπρίων, σελίνων*, hoc est, cypero, iunco. Plinius apud eum scriptorem, unde istud haudit, *κύπριον, σελίνον*, legit. HARR.

Itaque simplicissima rhodini mixtura diu fuit, additis omphacio, flore rosae, crocino, cinnabari, calamo, melle, iunco, salis flore aut anchusa, vino. Similis ratio et in crocino, additis cinnabari, anchusa, vino. Similis et in sampsuchino, admixtis omphacio, calamo.
⁶ Optimum hoc in Cypro et Mitylenis, ubi plurima sampsuchus. Miscentur et viliora genera olei e myrto, lauro, quibus additur sampsuchinum, liliū, fenum graecum, myrrha, casia, nardum, iuncus, cinnamomum. E malis quoque cotoneis et struthiis fit oleum (ut dicemus) melinum, quod in unguenta transit, admixtis omphacio, cyprino, sesamino, balsamo, iunco, casia, abrotano. Susinum tenuissimum omnium est. Constat ex liliis, balanino, calamo,
⁷ melle, cinnamomo, croco, myrrha. Et idem cyprinum ex cypro, et omphacio, et cardamomo, calamo, aspalatho, abrotano. Aliqui et in cyprinum addunt myrrham et panacem. Hoc optimum Sidone, mox Aegypto, si non addatur sesaminum oleum. Durat et quadriennio. Excitatur cinnamomo. Telinum fit

Rhodini. Rosacei, de quo Dioscorides, lib. I, cap. 53. *L'huile rosat.* HARO.

Aut anchusa. Diosc. loc. cit. utrumque adhibet, anchusam et salem: ἄγχουσαν καὶ ἅλας. At Plinius superius admonuit, quibus anchusa adiecta esset, salem non addi. H.

Sampsuchino. Ex sampsucho, sive amaraco (*Origonum maioranoides*), de quo libro XXI, cap. 35. Vt sampsuchinum paret Dioscor. simili fere ratione, vide lib. I, c. 58 H.

Vt dicemus. Lib. XXIII, cap. 55. De uoquento melino Dioscor. lib. I, cap. 55. HARO.

Susinum. Σούσινον, hoc est, liri-

num, sive liliaceum: de quo eadem fere Dioscorides, I, 62. HARO.

Et idem. Hoc est, pariter tenuissimum. De cyprino eadem fere Dioscorides, lib. I, cap. 65, et Theophrast. lib. de Odoribus, p. 187. H.

Panacem. De quo libro sup. cap. 57. Huius succum, qui ορεπανάς dicitur, in cyprinum unguentum aliqui addunt. HARO.

Sidone. Phocociae urbe. Apollonius aut appellatus, apud Athen. lib. XV, pag. 688, cyprinum quoque laudat τὸ ἐκ Φειδίας, καὶ ταύτης τὸ ἀπὸ Σίδωνος. Sed eidem praefert Aegyptium: adeo frequenter unguentorum mutata auctoritas est. H.

Telinum. Nomen habet ἀπὸ τῆς τέ-

ex oleo recenti, cypero, calamo, meliloto, feno graeco, melle, maro; amaraco. Hoc erat celeberrimum Menandri poetae comici aetate. Postea multo successit propter gloriam appellatum megalium, ex oleo balanino, balsamo, calamo, iunco, xylobalsamo, casia, resina. Huius proprietates, ut ventiletur in coquendo, donec desinat olere: rursus refrigeratum odorem suum capit. Singuli quoque succi nobilia unguenta faciunt. In primis malobathrum, postea iris Illyrica, et Cyzicena amaracus: herbarum utraque. Pauca his, et alia alii miscent: qui plurima, alterutri

λεως, hoc est, a feno graeco, de quo lib. XXIV, cap. 120 (*Trigonella fenum graecum*, Linn.) Eadem de tellini confectione, Dioscorides, lib. I, cap. 57, ubi accuratius de singulorum rerum pendere. HAZO.

Maro. De eo diximus, libro superiore cap. 53. Et illud in unguentis adhibet Theophr. lib. de Odoribus. HAZO.

Menandri. Vide auctorum Ind. t. I, p. 198 edit. nost. Eo. P.

Megalium. A magnitudine virium nomen habet. Ephesi primum laudatum, mox Alexandriae, unguentum Μεγάλιον, auctor est Athenaeus lib. XV, pag. 689. Eius conficiendi rationem eandem tradit Theophrast. de Odor. pag. 488. A magnitudine virium id ei unguento nomen adscriptum, Plinium secuti diximus. Neque nos tamen praeterit scriptores alios in aliis abire partes. Nam a Siculo quodam, cui Megalo nomen fuit, appellatinnem deductam ait Soubisin: apud Athenaeum lib. XV, pag. 690. Et Iul. Pollux lib. VI, cap. 49, pag. 296: Μέρος Μεγαλίον ἀπὸ Μεγάλου Σικελιώτου. Suidas quoque, tom. II, pag. 112, et ante istos Galen. καὶ

τόπος; lib. II, cap. 2, pag. 380. Quia et de nomine discrepant. Nam Heladius in Chrestomathia apud Photium in Bibl. cod. 279, pag. 1585, Μύρον Μεταλίον, inquit, ὅπερ εὔρεται Μετάλιος Σαρακεύσιος. Hesychius quoque: Μετάλιον μύρον... Μετάλλας γάρ τις Σικελιώτης τὸν τοῦ Μεταλίον μύρου κατασκευάειν εὔρεν· μίμνεται δὲ καὶ Φερεκράτης. H.

Singuli quoque succi, etc. Legend. Singuli quoque succi nobilia unguenta faciunt, in primis malobathrum, postea iris Illyrica et Cyzicena amaracus, herbarum utraque; pauca his et alia alii miscent. Malobathrum succus est, id est, oleum quod ex malabathro exprimitur. Herbae sunt iris et amaracus, quarum succus, id est, oleum per se unguentum faciunt, quibus pauca et alia alii miscent. SALMAS. p. 468.

Malobathrum. De quo libro sup. cap. 59. II

Herbarum utraque. E genere herbatum utraque. Ita rescripsimus admonitu eodd. Reg. Colb. et Par. quam prius perperam legeretur, *Herbarii in utraque pauca, sed alia alii*, etc. perinde ac si herbariorum munus

mel, salis florem, omphacium, agni folia, panacem, externa omnia. Prodigiosa cinnamomino pretia. Adiicitur cinnamo balaninum oleum, xylobalsamum, calamus, iuncus, balsami semina, myrrha, mel odoratum: unguentorum hoc crassissimum. Pretia ei a x. xxv ad x. ccc. Nardinum, sive foliatum, constat omphacio, balanino, iunco, costo, nardo, amomo, myrrha, balsamo. In hoc genere conveniet meminisse, herbarum, quae nardum Indicum imitentur, species novem a nobis esse dictas: tanta materia adulterandi est! Omnia autem acutiora fiunt costo, amomo, quae maxime nares feriunt: crassiora myrrha, suavioraque: medicinae autem utiliora croco: acerrima per se amomo. Hoc et capitis dolores facit. Quidam satis habent aspergere, quae sunt pretiosis-

foret, odores miscere, non myropolarum potius, seu unguentariorum. Haad.

Agni folia. Hoc est, viticis, quem Graeci agnon vocant, ut dicitur lib. XXIV, cap. 38. H.

Externa omnia. Prodigiosa cinnamomino pretia. Hic locus in edd. ante Harl. lib. corruptus; quanquam lectionem sinceram lampridem restituerat Pintianus, quem sequimur. Legebatur antea: *externa omnia et prodigiosa. Cinnamomino*, etc. Nobiscum facit Brot. En. P.

Adiicitur cinnamo, etc. Haec totidem verbis Dioscorides lib. I, cap. 74: *Κινναμώμον δὲ ἔκ τε Ἰθαίου ἐχλανίνου, καὶ στομμάτων ξυλοβάλσαμον, καλάμου, σχοίνου· ἡ δὲ σμάρτης δὲ κινναμώμον ἢ βάλσαμον καρποῦ, σμύρνης τετραπλευσίνος παρὰ τὸ κιννάμωμον σκευάζεται· μύγνεται δὲ καὶ μετὰ εἰς τὴν φύρσιν*, x. τ. λ. En. P.

Crassissimum. Quam quidem crassitudinem a myrrha obtinet, inquit Dioscorides, loc. citat. quod et Plinius post paulo affirmat. H.

A. X. XXX ad X. CCC. A denariis xxv ad denarios ccc. H. — Sic Harl. ex MSS. Denarii viceni quini, sunt monetae gallicae 47 fr. 79 c. Trecenti, 191 fr. 40 c. En. P.

Sive foliatum. A folio nardi, de quo libro super cap. 27. Hsec Dioscorides totidem verbis lib. I, cap. 75: *Τὸ καλούμενον ῥωμαϊστὶ πουλίαν, Galeno κατὰ τήπους lib. III, cap. 4, pag. 391. H.*

Species novem. Super. libro, c. 26 et 27. Eae sunt: pseudonardus, nardus Syriaca, Celtica, Cretica, cypirus, cypirus, baccharis, birculus, nsarum. H.

Quidam satis habent aspergere. De Mendeseio tantum id Dioscorides, cui ea parsimonia cinnamomum additur. Dalec.

sima, caeteris decoctis. Myrrha et per se unguentum facit sine oleo, stacte dumtaxat: alioqui nimiam amaritudinem affert. Cyprino viride fit, susino unguinosum, Mendesio nigrum, rhodino candidum, myrrha pallidum. Haec sunt antiquae inventionis genera, et postea officinarum furtâ. Nunc dicetur cumulus ipse deliciarum, et summa auctoritas rei. (11) Ergo ¹⁰ regale unguentum appellatum, quoniam Parthorum regibus ita temperatur: constat myrobalano, costo, anomo, cinnamo, comaco, cardamomo, nardi spica, maro, myrrha, casia, styrace, ladano, opobalsamo, calamo, iunco, oenanthe, malobathro, serichato, cypro, aspalatho, panace, croco, cypiro, amaraco, loto, melle, vino. Nihilque eius rei causa in Italia

Caeteris decoctis. His verbis subiungunt ista libri vulgati, *impedio parcentes: sed non eadem est vis, nisi una decoctis*, quae nulla omnino MSS. exemplaria agnoscunt, non Reg. 4, 2, aut Colb. 1, 2, 3, aliive: idcirco ea, seu spuria adiectitiaque erasimus. HARD.

Myrrha et per se. Hoc est, sola. Dioscorides lib. I, cap. 73, *Σταχτή*, inquit, vocatur pinguitudo recentis myrrhae cum aqua exigua contusae et expressae: ea perquam odorata ac pretiosa est: quippe quae unguentum per se faciat, quod stacte nominatur: καὶ καθ' ἑαυτὴν οὖσα, μύρον τὸ χαλόμενον σταχτῇ, etc. H.

Susino unguinosum. Pinguiusculum. Vnguen succus est paulo pinguior, ex quo aliquid ungi potest. Vnus ea voce Plinius iterum lib. XXIII, cap. 77. HARD.

Ergo regale. Βασιλεῖον μύρον, Cl. Alex. Paedag. lib. II, pag. 177, et Crateti apud Athen. lib. XXV, pag.

790; βασιλεῖον dicitur Galeno κατὰ τόνους lib. III, cap. 1, pag. 391. H.

Constat myrobalano. Vnguenta ex variis odoribus temperat. Empedocles apud Athenaeum pag. 251, v. 37, vocat μύρους διαβαλεῖσθαι. Γραπτοῖς δὲ ζώοις, μύρους τε διαβαλεῖσθαι. DAL. Haec Theophr. Hist. plantarum lib. IX, capite 7. H.

Cinnamomo, comaco. Legendum, ut supra ostensum est, *comaco*, non *comaro*: sic enim habent et scripta et escusa omnia exemplaria. PIST. — *Comaco.* Ita MSS. omnes, non *comaro*: et Theophr. ipse, loco citato. De cinnamo comaco, superiore libro cap. 63. De calamo, iuncoque Syrio cap. 48. De serichato, capite 45 eiusdem libri. H.

Cyprio, amaraco, colato melle, etc. Exemplar Toletanum, *Cypro, amana, coloto.* Scribo, *Cypro, amaraco, loto*, ex Theophrasto lib. IX de Stirpibus. PIST.

Loto, melle. Vulgg. ante Hard. lib.

victrice omnium, in Europa vero tota, praeter irin Illyricam, et nardum Gallicum, gignitur. Nam vinum, et rosa, et myrti folia, oleumque, communia fere omnium terrarum intelliguntur.

III. Siccis odoribus constat, quae diaspasmata vocantur. Nam faecem unguenti magma appellant. Inter omnes potentissimus odor, quisquis novissime additur. Unguenta optime servantur in alabastris,

colato melle. Exemplar Toletan. *am-
raco, coloto, prave*, ut saepius fieri
solet, ultima praecedent. vocis syl-
laba eo a librario repetita; unde ge-
minam lect. refusit Pintianus, ad-
juvante Theophrasto IX, 7, cuius
haec verba sunt: Οἷς μὲν οὖν τῶν τῶ
ἀρώματα χρῶνται, σχεδὸν τῶν ἐστὶ
ρακία, κιννάμωμον (καρδάμωμον, νάρ-
δος), νάρδον, βάλσαμον, ἀσπλάκθος,
στόμαξ, ἴρις, νάρκη, κόστος, πάνα-
κτις, κρόκος, σμύρνα, κύπτερον, σχοῖ-
νος, κάλαμος, ἀμάρκον, λωτός, ἄνη-
θον. Quibus, inquit, ad unguenta
nuntur, haec fere sunt casia, cina-
momum, nerum, balsamum, aspa-
thus, styrax, cuscutha, narta, co-
stus, ligusticum, erocum, myrrha,
gladiolus, iuncus, calamus, amara-
cus, lotus, anethum, etc. De iis sin-
gulis aut iam superiore libro dixi-
mus, aut dicemus in posterioribus.
Eo. P.

Nililque eius. Notandum est, quo-
tuor illa verba antecedentis capitis,
duodecimo fere a calce verba, externa
onoma et prodigiosa, illic per erro-
rem posita hic inseri debere: ut aie
scribendum putem: *Externa omnia
et prodigiosa. Nililque in Italia vi-
citrice omnium, in Europa vero praeter
irin Illyricam et nardum Gallicum
nascitur.* Nam verba illa, eius rei cau-
sa, adventitia putamus, et supra verba
illa *victrice omnium*, scripta ab ali-

quo, qui exponere voluit, ideo fuisse
Italiam victricem omnium, quod
ab huiusmodi deliciis abstinuisset.
Pirr.

Nardum Gallicum. Et cyperum.
Dalze.

III. *Diaspasmata.* Sunt odores sicci,
sive in pulverem triti, ut corporibus
inaspargantur ad sudores coëscendos,
ut Plinius docet lib. XXI, cap. 73,
sive in pastillis mixti, ad foetorem
oris et animae depellendum: quo
sensu Martialis lib. I, epigr. 88: *Ne
gravis hesterno fragres, fescennia,
vino, Pastillos Cosmi luxuriosa voras.*
*Ista liant dentes icutacula: sed nihil
obstat, Extremo ructus quam venit a
barathro. Quid quod elet gravius mix-
tum diaspasmate virus, Atque duplex
animae longus exit odor, etc.* Qui
diaspasmata componunt, inquit Theo-
phrast. lib. de Odoribus pag. 483,
sicca siccis: qui unguenta, humida
humidis: unguentarii, *μυρεῖται*, hu-
mida siccis admiscant. II.

Magma. Μάγμα, unde *προκό-
μαγμα*, Diosc. lib. I, c. 26. Gallis,
le marc, sive, ut vulgo pronuntiant,
le mar. H.

Inter omnes potentissimus odor. Επι-
κρατεῖ γὰρ τὸ ἰσχυρόν ἐμβολιόμενον,
κτλ. ἑλαττον &c. Theophr. lib. de Odo-
ribus pag. 485. Dalz.

Unguenta optime. Cod. Chiff. *un-
guenta optima.* Eo. P.

odores in oleo : quod diuturnitati eorum tanto utilius est, quanto pinguius, ut ex amygdalis. Et ipsa unguenta vetustate meliora. Sol inimicus his : quamo-
brem in umbra coquuntur plumbeis vasis. Experi-
mentum eorum inversa manu capitur, ne carnosae
partis calor vitiet.

IV. (III) Haec est materia luxus cunctis maxime
supervacui. Margaritae enim gemmaeque ad heredem
tamen transeunt : vestes prorogant tempus : unguenta
illico expirant, ac suis moriuntur horis. Summa
commendatio eorum, ut transeunte femina odor

In alabastris. Et plumbeis vasis. Theophrast. lib. de Odoribus. Dalec.
— Vide lib. XXXVI, c. 12. HARD.

Et ex amygdalis. Theophr. loco citato, p. 184: Τοῦτο γὰρ χραιώτα-
τον... ἐπὶ φύσει ἥκιστα δεκτικὸν
ὀσμῆς διὰ τῆς πυκνότητος καὶ τὸ λεπ-
τῶν δὲ τούτων τὸ λεπρότατον, οἷον
τὸ ἀμυγδαλίον. *Oleum enim artatem
ferre diutissime potest... aliisq̃ni suae
natura omnium minime odorem conce-
pit, propter densitatem ac pingui-
tadinem: eorumque pinguisimum quod-
que, ut ex amygdalis.* Qui hunc lo-
rum non vidit Dalecampius, dissidere
Plinium a Theophrasto credidit. II

Sol inimicus. Theophr. loco citato,
p. 19: Διαφθείρει δὲ τὸ μῆρος καὶ ἄρα
δύμην, καὶ τόπος, καὶ ὁ ἥλιος, etc.
*Corruptis, inquit, unguenta calida
temperata, locus, sol, si in aprico po-
nantur. Quocirca unguentorum insti-
tores cornacula quaerunt, et umbras
opacissimas. Sol enim et aestus odores
aufert... Proinde in vascula plumbea
diffundunt, eis ἀγγεῖα μολυβδᾷ
ἐγγλόντι, et alabastris requirunt,
qua frigidus ille est lapis, et unguentis
utilissimas.*

Coquuntur plumbeis vasis. Quidam

*legunt, coquuntur ac conduntur plum-
beis vasis.* Theophr. Διαφθείρει δὲ τὸ
μῆρος καὶ ὁ ἥλιος, ἢν τιθέντι. Διὸ καὶ
οἱ μυροπῶλαι καὶ ζητοῦσι τὰς αἰκίας
ὕπερβους, καὶ μὴ προσλίνας, ἀλλ'
ὅτι μάλιστα παλαιόνας. Et paulo infra,
διὸ καὶ εἰς ἀγγεῖα μολυβδᾷ ἐγγλόντι,
καὶ τοὺς ἀλαβαστέρας ζητοῦσι τοιοῦτου
λίθου. Plumbeis vasis duplicibus in-
quit Cornarius, Comment. in lib. V
κατὰ τόπον. Dalec. — *Coquuntur.* Forte
rectius conduntur, ex Theophr. adsti-
pulate Brot. Ed P.

*Experimentum eorum inversa manu
capitur.* Theophr. Τὸ δὲ κοινόν ἐπὶ
πάντων ἀπόρημα, τί δέποτε ὑπὸ (alii
ἐπὶ) τοῦ χάρπου τῆς χειρὸς ἡδιστα
φαίνεται, δι' ὃ καὶ οἱ μυροπῶλαι τοῦτο
μυρίζοντι τὸ μῆρος. Dalec. — De
unguentorum, inquit, suavitate ac
praestantia experimentum sumitur,
prima manus parte, quae volae op-
ponitur: unde unguentarii eam sem-
per partem unguento tangunt: ne si
volae, quae pars est manus maxime
carnosa, id imponatur, eius calore
perest statim unguenti vis. Theophr.
l. c. II.

*Et transeunte femina odor invitet
etiam aliud agentes.* Dictionem firmi-

invitet etiam aliud agentes: exceduntque quadragenos denarios librae. Tanti emitur voluptas aliena: etenim odorem qui gerit, ipse non sentit. Sed et haec aliqua differentia signanda sunt. In M. Ciceronis monumentis invenitur, unguenta gratiora esse, quae terram, quam quae crocum sapiant: quando etiam corruptissimo in genere magis tamen iuvat quaedam ipsius vitii severitas. Sed quosdam crassitudo maxime delectat, spissum appellantes: linique iam, non solum

na, expositionis causa additam putamus, legendumque *transcentes*, non *transseute*. Cur enim feminam transseutem potius quam virum probatum unguentum alliceret, promiscuum illis temporibus inter utroque unguentum? PIER.

Quadragenos. Sic pro *quadrigenos* e MSS. reposuit Hard. Sunt autem 21 denarii, monetae nostrae, 28 fr. 31 c. En. P.

In M. Ciceronis, etc. Unguenta quae terram sapiunt, quoniam illa sunt? scribendum puto: *gratiora esse, quae ceram quam quae crocum sapiunt*. Vid. SALM. p. 1063. — *Quae terram*. Ex deperditis Tullii libris locus hic deperditus est: sed similis ei alter exstat de Orat. lib. III, num. 69: *Licet hoc videre in reliquis sensibus, unguentis minus diu nos delectari, summa et acerrima suavitate conditis, quam his moderatis, et magis laudari quod terram, quam quod crocum odore videatur*. Colligit hinc Plinius, nec vitium ipsum, hoc est, unguentorum usum, placere posse, nisi severitalis speciem aliquam praese ferat. Brodaeus Miscell. lib. IV, c. 5 eumque secuti Scaliger et Solmasius in Solin. p. 1033, legunt: *quae ceram, quam quae crocum sapiant*. Sic Plinius Tullioque vim faciunt. Nam quid nter-

que scripserit, Plinius sic aperte de-clarat, lib. XVII, c. 3, ut dici plinius nihil possit. Ibi enim genera terrarum optima investigans, sic ait: *Certe Cicero, lux doctrinarum altera: Melitra, inquit, unguenta sunt, quae terram, quam quae crocum sapiunt*. Hoc enim maluit dicere, quam *redolent*. Ita est profecto: illa terra erit optima, quae unguenta sapiat. Quod si admonendi sumus qualis sit terrae odor, etc. Quid iam argutius opus, ut recepta dudum Plinii Tulliique lectio convellatur? H.

Sed quosdam crassitudo maxime delectat, stygium appellantes. Sic legendum, id est, *στυγιον*, quae crassitudinem unguenti significat. SALM. p. 465.

Spissum. Vel, ut quidam codd. legunt, *στυγιον*, *στυγιον*. Sunt enim *στυγιον* in unguentis, ut diximus, spissamenta. H.

Linique iam, non solum perfundi ung. gaudent, etc. Plato, Polit. III, Homerum e civitate, quam sibi fingit, pellendum censet, sed ut sanctum virum, mirabilem, suavem decet, capite unguentis delibuto, et lauro coronatum: vel, ut ait Cic. apud Nonium, redimitum coronis. Cicero, actione VI in Verrem ait, Segestanas mulieres, quum simulacrum Dianae

perfundi, unguentis gaudent. Vidimus etiam vestigia pedum tingi: quod M. Othonem monstrasse Neroni principi ferebant. Quaeso ut qualiter sentiretur, iuaretque, ab ea parte corporis? Nec non aliquem ex privatis audivimus iussisse, spargi parietes balnearum unguento atque Caium principem, solia temperari: ac ne principale videatur hoc bonum, et postea quemdam ex servis Neronis. Maxime tamen mirum est, hanc gratiam penetrasse et in castra. Aquilae certe ac signa, pulverulenta illa, et custo-

oppido exportaretur, unguentis unxisse, complexesseque coronis et floribus. Themistii pater Epicurum Philosophorum choro exturbavit, capite unguento perfuso, quod toto corpore voluptatem secutus fuisset. Victor. lib. IV, c. 13. Lege elegantissimum locum apud Plautum in Mostell. DAT.

Vidimus etiam vestigia pedum tingi. Id multo ante Athenis factum fuisse ostendit hic Cephisodori versus apud Athenaeum, καὶ τοὺς ποτὶς χερσὶ πρῶτον καὶ βᾶνχαρον. Apud eundem Antiphanes: Αἰγυπτιῶν μὲν τοὺς πόδας καὶ τὰς χεῖρας, Θεομυσιῶν δὲ τὰς γυάτους καὶ τερβία, Σισυμβρίων δὲ τὸν ἱμῶν βραχίονα, Αμυρακίων δὲ τὰς ὀφθαλμοὺς καὶ τὸν ῥέπον, Ερπυλλίων δὲ τὸ γόνυ καὶ τὸν αὐχένα. Praeterea Diogenes unguentatis pedibus iocundebat. Tum etiam in Aulularia Myrobotharii dicuntur, qui muliebres soleas unguentis luebant. DALEC. — *Tingi.* Sic Harduigius aliquae exhibent, MSS. Reg. 1, 2, et edit. princeps *tingui*. Quod semel movuisse sit satis. BEOR.

M. Othonem. Eum qui Neroni successit, quem Tacitus, Hist. lib. 1, p. 9, gratum principi ait fuisse accumulatione luxus: unguentorum prodiga effusione, Plutarch. in Galba,

p. 4061. In MSS. tamen nostro Parisiensi legitur, *M. Cythonem*, et secunda manu paulo recentiore, in margine, *Mathonem*. Vetustae tamen editiones habent constantissime, *M. Othonem*, recte. H.

Quaeso ut qualiter. Convertenda putu verba, *Quaeso ut sentiretur, qualiter iuaret ab ea parte corporis*, nam particula *que* a nullo exemplari scripto impressio agnoscitur. PIST.—*Quaeso.* Qui tandem pervenire potest ad alios unguenti voluptas ab ea parte corporis? qui iuvare transeunt? HARR.

Caum principem, etc. Suetonius in Caio, c. xxxvii. Apud Petrosium in Satyra, Trimaleio in balneo unguento perfusus tergitur, non lioteis, sed palliis ex mollissima lana factis. DAT.

Solia. Solum vas est in quo sedentes lavantur, un *bain de siège*. Frequens Celso locutio: *Desidere in solio*: descendere in solium.

Principale. Principis proprium. — *Et postea.* Etiam postea. H.

Et custodibus. Custodum virtute horrida, hoc est, metuenda signa: Haec enim signiferorum in acie constantia fuit, ut vitam prius, quam signa amitterent. Vel horridos integumentis signiferus indicat, quibus et

dibus horrida, inunguntur festis diebus; utinamque dicere possemus, quis primus instituisset! Ita est, nimirum hac mercede corruptae terrarum orbem devicere aquilae. Ista patrocinia quaerimus vitiis, ut per hoc ius sumantur sub casside unguenta.

V. Quando id primum ad Romanos penetraverit, non facile dixerim. Certum est Antiocho rege Asiaeque devictis, Urbis anno quingentesimo sexagesimo quinto, P. Licinium Crassum, L. Iulium Caesarem censores edixisse, ne quis venderet unguenta exotica: sic enim appellavere. At hercules iam quidam etiam in potus addunt: tantique amaritudo est, ut odore prodigo fruantur ex utraque parte corporis. L. Plotium,

loricatum pectus, et capita pellibus animantium obvoluta, uti ex lapidibus effiuguntur a Lipsio, de Milit. R. lib. IV, dial. 9. Sic autem habent MSS. Reg. Colb. Ch. etc. non *custodis*: quod ut idem Lipsius interpretetur, de Milit. R. lib. IV, dial. 9, ad castrorum carceres frustra enofigit: adeo intulit est sola ingenii coniectura nti. HANB.

Festis diebus. Rebus laetis, militisque prospera, obviamque ilionibus. Vetus inscriptio apud Oisellum in Thes. Numism. p. 468: CORONIS. IXLATIS. SIGNISQUE. Nempe aiga ornari mos fuit laurus florumque coronis, et unguentis.

V. Quando id primum, etc. Iam Tarquinii tempore unguentorum fuit usus. Enolus enim oil, nisi subsit poetica πρόληψις, Tarquinii corpus bona femina lavit, et unxit. DAL.

Urbis anno, etc. Ita MSS. omnes et editi. Annus hic est, quo plane devictus Antiochus, domitiae Asiae est. HANB.

P. Licinium. Post Asiam domitam

annis centum, quibus unguenti luxuria penetravit ad Romanos, ac legibus primum coercenda fuit. Refert haec quoque Solinus, c. XLVI, p. 74. II. — P. Licinius Crassus et L. Iulius Caesar censores fuisse anno V. C. 565, ut patet ex hoc loco. Centum ergo annis post Antiochum regem Asiamque domitam, de unguentis non edicere, ut placuit erudito Harduino. BAOT.

Exotica. Εξωτικά, peregrina, externa, atque adeo prolii curiosis. Plaut. in Mostell. act. I, sc. v, vs. 41: Non omnes possunt odere unguenta exotica, Si tu oles. H.

Quidam etiam, etc. Apud Theophr. lib. περί τῶν ὀσπεύων. Μύρον καὶ τ' ἄλλα ἴσως καὶ τοὺς μὲν αἰῶνες ἤδυνται τῶν δὲ βρωμάτων οὐδὲν. DAL.

Ex utraque parte. Intus, potando: foris, liniendo. HANB.

L. Plotium. A Velleio Plancus Plotius dicitur, L. Munatii Planci frater, cuius opera a triumphis proscriptus est: unde dicitur militum, qui Munatii Lepidique, eiusque trium-

L. Planci bis consulis censorisque fratrem, proscrip-
tum a triumviris, in Salernitana latebra unguenti
odore proditum constat: quo dedecore tota absoluta
proscriptio est. Quis enim non merito iudicet periisse
tales?

VI. Caetero terrarum omnium Aegyptus accommo-
datissima unguentis: ab ea Campania est, copia rosae.
(IV) Iudaea vero inclyta est vel magis palmis: quarum
natura nunc dicetur. Sunt quidem et in Europa,
vulgoque Italia, sed steriles. Ferunt in maritimis
Hispaniae fructum, verum immitem: dulcem in
Africa, sed statim evanescentem. Contra in Oriente:
ex his vina, gentiumque aliquibus panis: plurimis
vero etiam quadrupedum cibus. Quamobrem iure
dicentur externae. Nulla est in Italia sponte genita,

vir fuit, de Gallis triumphantium,
currum sequebantur: *De Germanis*,
non de Gallis, duo triumphant con-
sules. Praenomen ei Lucius fuit, ut
non raro hic Plinii locus edocet,
sed et nummus antiquus apud Pa-
tin. pag. 212, in Plautia gente. II.

Vaguenti odore. Rem narrat Val.
Max. lib. VI, cap. 8, n. 5, sed Ca-
ium is male praenominat, pro Lucio:
Adiunxit se iis cladibus, inquit, C.
Plotius (lege L. Plotius) Plancus,
Munitii consularis, et censorii frater,
qui quum a triumviris proscrip-
tus in regione Salernitana lateret, delicatioris
vitae genere et odore unguenti oculum
salutis custodiam detexit. Refert
id etiam Solin. c. XLVI, p. 74. II.

Absoluta. Liberata a crimine. Quo
sensu Claudianus, Carm. III, 21: *Abs-*
tulit hunc tandem Rasini pocna tumult-
um, Absolvitque deos.

VI. *In Europa.* In Graecia quidem
sterilesce docet, Theophr. Hist. lib.
II, cap. 3. Hæd.

Sed steriles. Petr. Quiqueranus de
Laudib. Prov. lib. II, fol. 59: *Ne-*
gat, inquit, *Plinius palmas in Italia*
frugiferas, nec alibi omnino, nisi fer-
vidis plagis. *Vulgaris tamen est apud*
nos hodie palmarum fetura. *Insignis*
quidem inter caeteras nova in Albicui
agro (Bieres, département du Var)
visitur et specie, et proventus; cocco
ab hoc anno, ex vetustis domini ra-
tionibus satam constat. *Dactylos eos*
plurimi nostrum lubricissima esant:
me tamen scio, ne in famis quidem
condimento, modo mediocri, groto
habiturum. II. — Constat palmarum non
prorsus sterilesce in meridionali Eu-
ropa; sed ob caeli temperiem vix
atque aegre maturescunt. Eo. P.

Aliquibus panis. Aethiopiis. Theo-
phr. Hist. lib. II, cap. 8. H.

nec in alia parte terrarum, nisi in calida: frugifera vero nusquam, nisi in fervida.

VII. Gignitur levi sabulosaque terra: maiore in parte et nitrosa. Gaudet et riguis: totoque anno bibere quum amet, anno sitiendi. A fimo quidem etiam laedi putant: et Assyriorum pars aliqua, si non rivis misceatur. Genera earum plura: et prima fructicem non excedentia: sterilem hunc, aliubi et ipsum fertilem, brevique ramorum orbe foliosum. Tectorii vicem hic parietibus plerisque in locis praestat contra aspergines. Procerioribus silva, arbore ex ipsa

VII *Gignitur*. Theophr. Hist. lib. II, cap. 8, ἐν γῇ ἀμυλώδῃ, in sabulosa terra: sactor Geopon. lib. II, cap. 9, ἐν ἀλαργῇ, in saluginosa seri lubel. HARN.

Gaudet et riguis, totoque anno bibere quum amet anno sitiendi. Legendum arbitror: *Gaudet et riguis totoque anno bibere: quin etiam non sitiendi*, hoc est, et si annus sit pluvius, gaudet tamen rigari. Favet huius correctioni Theophrastus, lib. II, cap. 8, palmes scribens magis gaudere aquis scalnrientibus quam pluvii. PIET. — *Gaudet*. Palladius, lib. XI, in octobri, lit. 42, pag. 454, de palma: *Circumfoliatur assidue, ut rigatione continuus aestatis vincat ardores*. HARN.

— *Anno sitiendi*. Ita MSS. editique libri. Caeli rores imbrese bibere detrectat arbor: sola rigatione gaudet. Nec palmae maturam norunt, nec Plinii stylum sapiunt, qui hoc loco reponere satagunt, *et non sitiendi*. II. — *Anno sitiendi*. Sic codd. et editi libri: Palma gaudet riguis, totoque anno amot bibere. Si sitiens est annus, semper est irriganda. Nec emendandum, ut placuit I. Bodaeo

et Pintiano, *quin etiam non sitiendi*. BAOT.

A fimo quidem. Scribo: *A fimo quidam etiam laedi putant, si non rivis misceatur*: caetera falso inserta sunt. Patet apertissime ex Theophr. lib. II, cap. 8, cuius haec verba sunt. *De fimo diversa sententia est: quidam enim has fimo delectari negant, sed abhorrere omnino statuant, alii usum finis concedunt, incrementumque magnum capere eam affirmant, rivis tamen miscere finum oportere affirmant*. PIET.

Misceatur. Si non rivis, sive aquis indicibus, fimis misceatur, quod Rhodii facere solent, inquit Theophr. l. c. HARN.

Tectorii. Vice linimenti, incrustationisque parietum, adseri proxime hi frutices solent, contra aspergines imbricis: parietibus applicantur, adrepuntque. Galli dicunt, *en escatier*. HARN.

Procerioribus. Sunt e proceriorum palmarum genere silvae ingentes: cuius folia senleata, pectinatimque disposita sunt, ex ipso arboris caudice prodeuntia, ita plane ut totam

foliorum aculeo fruticante circa totas pectinatim, quas silvestres intelligi necesse est. Incerta tamen libidine etiam mitioribus se miscent. Reliquae teretes atque procerae, densis gradatisque corticum pollicibus, ut orbibus, faciles se ad scandendum Orientis populis praebent, vitilem sibi arborique indutis cir-

arborem ab imo trunco ad cacumen ambiant. HAER.

Incerta. Sic MSS. omnes, et edili. Alii *incerta* malunt, quasi *παταγοῦ*; sceleratam eam libidinem appellat, qua se mitiori copulet arbor silvestris. HAER.

Reliquae teretes atque procerae, densis gradatisque corticum pollicibus auctioribus faciem se ad scandendum Orientis populis praebent, etc. Plin. pollices auctiores vocat, amputatorem vel decidentium ramorum reliquias eminentes et ex cortice protuberantes, ut pollex exsertus ex manu. Id gallice dicimus *chicots*. Hunc Plinii locum saepe salebrosum et mendosum ita debere legi contendit Salmasius, *utilem sibi arborique inductis circum*. Quae lectio mihi videtur aliquid habere absurditatis, qua enim utilitate affici potest arbor tali circulo? Ego igitur pridem in margine nostri Plinii codicis emendaveram, *vitilem sibi arborique indutis circum*, et ita censueram legi debere, doctus a quodam nobili navarcho de modo quo incolae palmiferae regionis in Africa celeriter cum suo circulo scandunt excelsas pulmarum arbores: scilicet induunt se una cum arbore ipsa circulo e villi ligno facto, et pedibus in arboris pollicibus illis nitentes, et lumbis circulo innixi, manibus vero ambabus circumulum gradatim et subsultim attollentes, celerrime usque ad arboris summum, ubi sunt rami

et fractus, standunt; id saepe facientes, ut lagenas suas ramis succis appendant, vel eas plenas vino palmeo reportent. PALMA. Exercital. ad Luciani tom III, pag. 573.

Gradatisque. Gradatim adscendentibus: iisdem simul arborem circumambientibus. Pollices vocat crebros veluti ungues squamalos, qui per corticem caudicis gradatim disponuntur. Vide palmae iconem apud Lobelium, pag. 637, et apud Dodon. pag. 807. HAER.

Vitilem. Indunt sese, inquit, Orientis populi, una cum ipsa arbore, circumulum vimineum: tum pede nituntur in arborum pollices, de quibus proxime dictum est: manibus circumulum, cui insident, gradatim ac subsultim attollunt: sic usque ad partem eam arboris, ubi sunt rami fructusque, celerrime scandunt. — *Faciles,* etc. Mira haecenus huius loci depravatio fuit: sic enim libri vulgati, *utilem sibi arborique inductis circumulum*. At Reg. cod. 2 erroris admonuit, in quo disertè legitur, *utilem sibi arboremque inductis circumulum*. Reg. 4 et Colb. praebent *utilem*: unde praebent, *vitilem* legendum quoque coniciat. Morem hunc palmas ascendendi Lucianus attigit in Syria Dea, pag. 1069, ubi de homine Priapum ligneum consistente: *ἡ δὲ οἱ ἀνδρὸς τοιαύτῃ σινοῇ μακρῇ ἐκρυόντι ἄντῃ, καὶ τὸν ψαλλόν περιβάλλει*, etc. Porro, inquit, adscendens ite in

culum, mira pernicitate tum homine subeunte. *Coma* omnis in *cacumine*, et *pomum* est: non inter folia hoc, ut in caeteris: sed suis inter ramos palmitibus racemosum, utraque natura uvae atque pomi. Folia cultrato mucrone, lateribus in sese bifidatis, bella

*hunc modum illi fit. Catena longo se-
ipsum pariter ac Priapum circumdat:
deinde ascendit io ligna quaedam ex
ipso Priapo prominentio. Adscendens
autem pariter et catenam utrinque at-
tollit: perinde moderans, ut habenas
aurigo. Quod si vero quispiam id
non vidit, vidit autem eos qui pal-
mas consueverunt, sive in Arabia, sive
in Aegypto, sive alio aliquo loco, in-
telligit facile quod dico: Ei δὲ τις
τοῦτο μὲν οὐκ ὄψεαι, ὄψεαι δὲ φοινικο-
βακτρίας, ἢ ἐν Ἀραβίᾳ, ἢ ἐν Αἰγύπτῳ,
ἢ ἄλλοθι ποῦ, αἰεὶ τὸ λέγω. H.*

*Coma omnis in cocumine. Leg. Co-
ma omnis in cocumine et pomum est,
non inter folia hoc, ut in caeteris, etc.
Dicit non solum comam omnem in
cacumine palmae arboris esse, sed
etiam pomum. Et paulo post lege:
femina citra florem germinat statim
spione modo. SALM. pag. 410, 2. —
Coma omnis in cacumine. Theophr.
Hist. Plant. lib. I, cap. 23. DALEC.*

*Et pomum est. Etiam in cacumine,
inquit, pomum est: nec solum ἀρό-
κμος palma est, sed et ἀρόκμος,
ut Theophr. ait, Hist. Plant. lib. I,
cap. 23. HAEU.*

*Palmitibus. Palmitem appellat lo-
culum corticosum (ἐλάτην et σπῆδην
voceat Diosc. lib. I, cap. 450), quod
involucrum est floris fructusque pal-
marum: eo dehiscente, flores prod-
eunt pendentque numerosi, inftar
racemi longissimi. HAEU.*

*Folia cultrato mucrone. Folia in
mucrone ita desinunt, ut cultri, seu*

vomeris speciem referant, lateribus
in longum exsertigentibus sese in ca-
naliculi morem. Eadem folia lateribus
io cacumine bifidis, seu divisis, δι-
σχιδέν, ut geminis simul io bello
acie, vel ut gemino pariter unius
aciei cornu, seu latere, slave gemina
hostem peteremus, ollum demonstra-
vere: nunc eadem in alios finduntur
usus. Duplex seu geminis acies dicta
est, quum in cornu duo secta, dex-
terum ac sinistrum: quo de argumen-
tum plura Lipsius de Milit. Rom. I.
IV, dial. 6. Auctor gemini in acie
una cornu Pan, teste Polyaeo, Strata-
g. lib. I: Διονύσου στρατηγός ἦν ὁ
Πάν. Οὗτος πρῶτος τάξιν εὗρεν, ὡνό-
μους φάλαγγα, κέρα: ἵστατ' ἀξιόν
καὶ λαόν. Ταύτη τοι ἦρα καραχόρον
τὸ Πᾶνα διμνηροῦσθαι Bocchi dux fuit
in militia Pan. It primum reperit
ordinem, nominavit phalangem, cornu
instituit dextrum et sinistrum. Ex quo
cornutum etiam Pano vulgo fingunt.
Vt nempe bifidis palmae foliis gemi-
nam aciem, seu bella gemina com-
monstrat, sic et Pan cornuta fronte,
et e converso. Plinius, lib. XVI,
cap. 38, Palmae esse folia duplicia
animadvertit, quorum nunc latera
bifidata appellat. HAEU. — *Bella pri-
mum, etc.* Torsit mirifice hic locus
conjectorum ingenia, quum in libris
vulgatis legi cernerent, *bellas pri-
mum demonstrare geminas*. Alii
enim scribendum censuerunt, *bellas
quum primum demonstrare geminas*.
DALEC. Hist. Plant. lib. III, cap. 48:

primum demonstrare gemina: nunc ad funes, vitiliumque nexus, et capitum levia umbracula finduntur. Arboribus, imo potius omnibus quae terra gignat,³ herbisque etiam, utrumque sexum esse diligentissimi naturae tradunt: quod in plenum satis sit dixisse hoc in loco: nullis tamen arboribus manifestius. Mas in palmita floret, femina citra florem germinat tantum spicae modo. Vtrisque autem prima nasci-

Novellas quum primum demonstrare gemmas; sili, tenellas. At quas, quales, gemmas, gemmasve bullas demonstrare palmarum folia possunt? Nam delicias Sobellus facit; qui gemmas interpretatur, pictas luxurioso eo saeculo figuris in divitum parimentis, quae scopae monstrare, sive retessere ideo dicantur, quod scopis pavimenta converterentur, et palmarum folia texti solitis. Ruellii medici alias eruditi sive me piget, qui quum hunc locum non intelligeret, de Nat. stirp. lib. I, pag. 216, descripsit tamen, bellas primum monstrare gemmas. In MSS. Reg. Colb. etc. gemmas legitur. Nostram emendationem ipsa per se orationis series interpretatioque defendit: duplicem enim ab hisce foliis ad hominum vitam fructum pervenisse Plinius indicat: alterum, ut ad similitudinem bifidorum foliorum, ut diximus, belandi gemina acie ratio, gemina in bello cornua, geminae acies excogitatae sunt. Alterum, ut ipsa ad funes vitiliaque opera textura prosint: *Primum*, inquit, *gemina demonstrare bella: nunc ad opera vitilia finduntur.* Mos est Plinio scilicet, quae quibus ex rebus quas natura linacit, artes initium ortumque habuerint, indicare obiter. Sic lib. X, esp. 12, de milvia: *Idem videtur, inquit,*

artem gubernandi docuisse easdem flexibus: in caelo monstrante natura, quod opus esset in profundo. Haec.

Ad funes vitiliumque, etc. Nam quis tunc maxima succo abundat, ideo tractabiliora sunt. Apud Apul. II Asini, Zacharias Aegyptius propheta palmeis bacis pedes indutus est. Dal.

Et capitum levia umbracula finduntur. Ad ea opera decerpuntur a memis. Vide lib. XVI, esp. 24. Dal.

Umbracula. Subintellige, texenda. Sic galeros hodie stramineos teximus. De usu foliorum palmae dicitur Herum lib. XVI, cap. 37. Et scopas et palmas ludat Martialis in Xenis, l. XIV, ep. LXXXII: *In pretio scopas testatur palma fuisse: Otia sed scopis vane analecta dabant.* Nempe scopis palmeis pavimentum verrebatur.

Omibus quae terra gignat. Theophr. Hist. Plant. lib. V, c. 11, Dal.

Manifestius. Quam palmarum. Theophrast. Hist. lib. II, cap. 9. Translatum Claudiani carmen huc pertinet, in Nupt. Honor. et Mar. va. 65: *Vivunt in venerem frondes, omnisque vicissim Felix arbor amat: mutant ad nutus palmae Foedera, H.*

Mas in palm. floret. Theophr. Hist. lib. I, cap. 22, et lib. II, esp. 8. Dalec.

Spicae modo. Vel racemi. Temen

tur pomi caro: postea lignum intus, hoc est, semen eius. Argumentum, quod parvae sine hoc reperiuntur in eodem palmite. Est autem oblongum: non, ut olivis, orbiculatum. Praeterea caesum a dorso pulvinata fissura, et in alvo media plerisque umbilicatum, unde primum spargitur radix. Seritur autem pronum, et bina iuxta composita semina, superque totidem, quoniam infirma singulis planta est: quaternae coalescunt. Multis candidisque lignum hoc a carnibus discernitur tunicis, aliis corpori adhaerentibus: laxeq̃ue distans, tantum cacumini filo adhaeret. Caro maturescit anno. Quibusdam tamen in locis, ut in Cypro, quanquam ad maturitatem non perveniat, grato sapore dulcis est: et folium ibi latius, fructus quam reliquis rotundior: nec ut devoretur corpus, verum ut exspuatur, succo modo expresso. Et in Arabia languide dulces traduntur esse palmae: quanquam Iuba apud Scenitas Arabas praefert omnibus saporibus, quam vocant Dablan. Ca-

in MSS. *apinae*. At Theophr. καθήπερ στάχυς, de Causis lib. I, cap. 24, pag. 227. Hase.

Postea lignum intus. Hoc est, nucleus, naturae durioris: quam Plinius ligno, ossiculo Theophr. aliique comparant: ὅτι τὸ ὀστέον vocat Aul. Geop. lib. X. II.

In alvo medio. Ex adverso fissurae, umbilicum illum videre est in nucleo palmeo. Hase.

Pronum. Semen nimirum, seu nucleus, cuius supina pars ὑπὲρ ea est, quam Plinius dorsum appellat; πρῶν, sive prorsus ea, in qua umbilicus. Haec rarius Theophr. I. cit. Hase.

Quae coalescunt. Theophr. Histor. lib. II, esp. 8. DAL.

Vt in Cypro. Genus id esse palmarum ei insulae peculiare ac proprium tradit Theophr. I. c. II.

Fructus quam. Sic ex MSS. Hard. non refragante Chiffelio. Gron. et alii *fructuque*. Eo. P.

Vt expuatur. Quemadmodum Punici mali succum sorbere solemus: nucleos commanducare quidem, sed statim expuere, nec deglutire. H.—*Expuntur.* Totidem verbis Theophr. loc. cit. ὥστε μὴ καταδύχουσαι, ἀλλὰ διακυσσάμεναι ἐκάλαν. Eo. P.

Dablan. Sic Chiff. Hard. ex MSS. *Dobulam* Gron. et vulgg. Eo. P.

Caetero sine, etc. Guilandinus in Aegypto et Oriente observavit, ne feminae steriles sint, aut immaturo fructum perdant, mares eo intervallo

tero sine maribus non gignere feminas sponte edito nemore confirmant: circaque singulos plures nutare in eum pronas blandioribus comis. Illum erectis hispidam, afflatu visuque ipso et pulvere, etiam reliquas maritare: huius arbore excisa viduas post sterilesce feminas, Adeoque est Veneris intellectus, ut coitus etiam excogitatus sit ab homine, ex maribus flore ac lanugine, interim vero tantum pulvere insperso feminis.

VIII. Seruntur autem palmae et trunco, duum

seri, ut ab his pulverem ventus in illas perferat Quod si longius distent, quam ut pulvis, odorve pervenire possit, tum a mare funem religatum ad feminam perducit, ut maris fecunda, vis peisam copulans ac vinculum irrepit. Refert Pontanus palmas duas, marem fundisli satum, Lemnam Hydrunti steriles diu fuisse; quum vero aducae se invicem asperxerint, hum quavis longo tractu dissitas fructum didisse. DAL.

Nutare in eum In mares singulos nutant plures imuae. Hoc multo uberius Leontius explanat in Geop. lib. X, cap. 4, ag. 251. II.

Illum erectis ubiintellige, comis. HAZO.

Pulvere. Qui e maris palmae foliis in feminas ventus defert: eo enim pulvere ut illas sibi maritas facit. Theophr. & cit. et de Causis plant. lib. II, c. 43, pag. 248, et lib. III, cap. 23 pag. 287. Tradunt hoc ipsum Prosp. Alpinus, et Gulandinus oculati testes. II. — Non ex foliis, sed ex ipis floribus mas pulverem emittit, ut feminas maritat, ut infra Noster 1: *Ex maribus flore ac lanugine, interim vero tantum pulvere insperso feminis.* Quod etiam apud

Recentiores experientia docuit. *Pour peu qu'on soit versé dans l'étude de l'histoire naturelle, on sait comment cette pratique s'exécute: c'est en secouant les branches du palmier mâle sur le palmier à fruit, à l'époque où la poussière fécondante du mâle est près de sortir de son enveloppe. Cette émanation (pollen) féconde la fleur femelle. De ce concours naît le germe du fruit; autrement l'arbre en serait dépourvu.* Ex Gerardi nq. inedit. in Plinium. Nostras Poinsinet graviter ad hunc locum, ut Harduinus, offendit. Eo. P.

Adeoque est Veneris intellectus. Theophrast. Histor. lib. II, cap. ult. et de Causis lib. II, cap. 23, quem semel vide ad totum hunc locum. DALC.

VIII. *Ser. autem* Hanc palmae actionem, quae trunco illo fit, explicat Theophrast. Histor. lib. II, cap. 8. Truncus autem, seu caudex summus arboris parte, ubi cerebrum est, duum embitorum longitudine praeciditur: deinde finditur: densumque depangitur, ac defoditur, qua parte cerebri ipsius humor ac teneritudo est, ut defluat. HAZO.

cubitorum longitudine, a cerebro ipso arboris, fissurisdiviso atque defosso. Et ab radice avulsae vitalis est satus, et ramorum tenerrimis. In Assyria, ipsa quoque arbor strata in solo humido tota radicatur, sed in frutices, non in arborem. Ergo plantaria instituunt, anniculasque transferunt, et iterum bimas. Gaudent enim mutatione sedis, verna alibi, in Assyria autem circa Canis ortus. Nec ferro attingunt ibi novellas: sed religant comas, ut in altitudinem exeant Robustas deputant crassitudinis gratia, semipedales ramorum relinquentes truncos, qui decisi alibi necant matrem. Diximus salsum ab his solum diligi. Ergo ubi non est tale, salem aspergunt, non radicibus, sed longius paulo. Quaedam in Syria et Aegypto in finos divi-

A cerebro. Cerebrum Latini, et medullam; Gal. de Fac. simpl. medie. lib. IV, cap. 45, ἐγκεφαλον vocat τὸ ἀνώτατον μέρος τοῦ φλοιῶτος; hoc est, summam palmarum partem; et alibi: τὴν κορυφὴν τοῦ φλοιῶτος, ἢ ὀνομάζουσιν ἐγκεφαλον. Theophrast. quoque loc. cit. sic appellat. Dioscor. vero, lib. I, pag. 450, ἐγκάρδιον, quoniam vis palmarum vitalis in ea parte tota est posita. H.

Ab radice. Stolonibus ab radice avulsis, vel ramorum tenerrimis e corpore matris ablatis, atque defossis, ut fusius dicturi sumus lib. XVII, cap. 43. Sic Geopon. Auct. loc. citat. ἡ φλοιὴ ἀπὸ παρασπείδων φυτεύεται. H.

Ergo plantaria. Plantarum seminaria, des pépinières. Haec Theophr. Hist. lib. II, cap. 8, similiter prodidit. HAZO.

Gaudent enim mutatione sedis, etc. Theophr. loc. cit. Χαίρουν γὰρ σφόδρα τῇ μεταφυτσίᾳ μεταφυτεύουσι δὲ, εἰ μὲν τοῦ ἔργου, οἱ δὲ ἐν Βαβυλῶνι περὶ τὸ ἄγτρον. Eo. P.

Crassitudinis gratia Vt crassiores evadant. Theophrast. non deputari ramos ait, ut crassiores fiant, sed tum amputari, quoniam facti sunt crassiores; ὁπόταν ἄλλος γίνονται καὶ πάχος ἔχῃ. An forte igit Plinius apud aliquem, ὡς πάχος ζῇ; H.

Semipedales. Οὐσσοπιθαμὴν, inquit Theophr. loc. cit. Et autem duodecim digitorum ὀρθὰς, seu pollicem novem; pedis odorem Latini vocant. H. — De ὀρθὰς iam fusius egimus lib. VII, ca 2, t. III, p. 34, not. 4 Sn. Eo. P.

Diximus. Cap. 7 Gignitur levi salubrosa etque terra: niore in parte et nitrosa. Nam ut ailib. XXI, c. 45, nitratur non minus a sale distat. Vide et quae dicemus l. XVII, c. 3. H.

Ergo ubi. Sic. Theophrast. l. c. et Geop. Auct. lib. X, ap. 4, pag. 251. Id apud Babylonios et Idem Theophrast. prodidit, de Causis lib. III, c. 22, pag. 286. H.

Quaedam. Theophrast. Hist. lib. II, cap. 8. H.

dunt se truncos: in Creta et in ternos, quaedamque et in quinos. Ferunt statim in trimatu. In Cypro vero, Syria, Aegypto, quadrimae: aliquae quinquenes, altitudine hominis, nullo intus pomi ligno, quamdiu sunt novellae, ob id spadonum accepto nomine.

IX. Genera earum multa. Sterilibus ad materias, operumque lautiora, utitur Assyria, et tota Persis. Sunt et caeduae palmarum quoque silvae, germinantes rursus ab radice succisae. Dulcis medulla earum in cacumine, quod cerebrum appellant: exemptaque vivunt, quod non aliae. Vocantur autem chamaeropes, folio latiore ac molli, ad vitilia utilissimo: Copiosae in Creta, sed magis in Sicilia. E palmis prunae

Ferunt statim. Hoc de fecundiore palmae genere narrat Theophr. Hist. plant. lib. II, cap. 8: *Ετι δὲ κρημώτεροι τῶν ἄλλων, καὶ κρημώτεροι οὖντες εὐθὺς τριετείς.* En. P.

Spadonum. Ab Aristotele τὸν σῶζον spadones, et ἱσχυροί, quasi testibus carentes, et ἀνύρηνοι nuclei expertes appellantur, ita referente Athen. lib. XIV, pag. 652. II.

IX. *Sunt et caeduae.* Theophrast. lisdem verbis, l. c. II.

Quid cerebrum appellant. Praeter Theophrastum Galenus, Strabo, Plutarchus, Philostratus ἐγκέφαλον vocant, Dioscorides ἐγκάρδιον. Nam Veteres ἐγκαρ sive ἐγκάρδιον etiam cerebrum dixerunt. Plut. quidem lib. de tuend. Valetud. id praedulce esse ait, sed κρημώτερος. Philo lib. I de vita Moisi auctor est, palmae vitalem vim in radicibus defossam non esse ut in reliquis stirpibus, sed in summo trunci vertice vigere, tamquam in corde, ac in ramorum medio, quibus velut satellitibus stipatur. GULLAN-

NI. — *Exemptaque.* Clussetii eod. exemptaque. En. P.

Vocantur autem chamaeropes. Sic quidem antiqua nostra exemplaria praefuerunt, sed male: legendum eam chamaeriphs ex Theophrasto lib. II, cap. 8, quod vidit et Hermolaus. PINX. — *Vocantur autem chamaerops.* Petalas quoque dici minutus palmae et θαμνώδης notavit Rhod. lib. XXV, c. 26. Χαμαιρόπεις Theophr. vocat, Dioscor. χαμαζάλους. DAL. — *Chamaerops.* Χαμαιρόπεις sive ut ap. Theophr. legitur χαμαίρεισις. Est enim humile palmae genus, unde nomen. Suidas χαμαίρεισις, χαμαί βέπων. Huius palmae effigiem exhibet Dalec. Hist. lib. III, cap. ult. p. 369, ex Matthiolo. Cefaglioui vocant Itali, Siculi, Sardi, inquit Anguillara, de Simpl. part. IV, p. 71. II. — *Chamaerops humilis,* nobis palmier é-entail (Hexand. trigyn. gen. 892 Pers. Palm. Juss.) Radices et pars inferior caudicum iuniorum sub terra recondita comeditur, En. P.

vivaces, ignisque lentus. Fructiferarum aliis brevius lignum in pomo, aliis longius: his mollius, illis durius: quibusdam osseum lunatumque, dente contra fascinantes religione politum. Aliud pluribus vestitum paucioribusve tunicis: aliud crassioribus tenuioribusve. Ita sunt undequinquaginta genera, si quis omnium persequi velit nomina etiam barbara, vinorumque ex iis differentias. Clarissimae omnium, quas regias appellavere ab honore, quoniam regibus tantum Persidis servarentur, Babylone natae uno in horto Bagou. Ita enim vocant spadones, qui apud eos etiam regnare. Hortus ille numquam nisi dominantis in aula fuit. At in meridiano orbe praecipuam obtinent nobilitatem syagri, proximamque margarides. Hae breves, candidae, rotundae, acinis, quam balanis, similiores. Quare et nomen a margaritis accepere. Una earum arbor in Chora esse traditur: una et sya-

Brevius lignum. Nucleus, quod alii ossiculum vocant. Haec apud Theophrast. *Histor. lib. II, cap. 8.* H. — *Deute... politum.* Scil. elephantii, seu chore. Ex Ger. not. manusc. Ed. P.

Clarissimae omnium, etc. Theophr. *lib. II, cap. 8:* Κράτιστον δὲ καὶ τῶν λευκῶν καὶ τῶν μελέων τὸ βασιλικόν καλούμενον γένος ἐν ἐκτέρῳ καὶ μεγέθῳ καὶ ἀρετῇ· σπάνια δὲ εἶναι ταῦτα λέγουσι· σχεδόν γάρ ἐν μόνῳ τῷ βασιλεὺς κήπῳ τοῦ παλαιοῦ περὶ Βαβυλῶνα. Ed. P.

Uno in horto Bagou. Bagou eumchi meminit ex Diodoro Rhod. *lib. XIII, c. 39,* qui quum veneno sanguinarium ac crudelem regem Ocerum sustulisset, eodem mox necatus est, a Dario coactus poculum bibere, quod ei ipsi paraverat. Plutarch. *lib. II de fortitud. Alexand.*

scribit, interfecto Occho, regnum Arsaë (alii, *Oarsae*) tradidisse, et mox eodem interempto, Dario. Leopardus *lib. IV, cap. 25.* Dat. — *Bagou.* Βαγῶν. Haec vox lingua Persica eunuchum sonat. Ap. Plut. *lib. de fort. Alex. or. 2, pag. 337:* Βαγῶς ὁ εὐνοῦχος. Ovid. *Am. II, 11, 4:* Quem penes est dominum servandi cura, Bagoe. H.

Syagri. Σύαγροι, vel συνάγροι, quasi spruinas discretis: quod serinum saporem referrent, ut mox dicetur, qualem in apris novimus. Haed.

Una earum arbor in Chora esse traditur. Scribendum recte, *Una earum arbor in Charace traditur.* Noliastum est oppidum Charax in intimo recessu sinus Persici, de quo multa in sexto. Pict. — *In Chora.* In parte

grorum. Mirumque de ea accepimus, cum phoenice ave, quae putatur ex huius palmae argumento nomen accepisse, iterum mori ac renasci ex seipsa: eratque, quum haec proderem, fertilis. Ipsum pomum grande, durum, horridum, et a caeteris generibus distans sapore ferino, quem ferme in apris novimus: evidentissimeque causa est nominis. Quarta auctoritas sandalidum, a similitudine appellatarum. Iam in Aethiopiae sine quinque earum nec plures arbores tradunt, non raritate magis, quam suavitate mirabiles. Ab his caryotae maxime celebrantur, et cibo quidem, sed et succo uberrimae. Ex quibus praecipua vina Orienti, iniqua capiti, unde pomo nomen. Sed ut copia ibi atque fertilitas, ita nobilitas

Aegypti, quae Χώρα vocatur Alexandriae, ut dictum est lib. VI, cap. 39. Eo nomine et in Not. Imperii, cap. 65, locus est haud procul Parisiis positus, urbe Galliarum, sed qui nihil istuc perlineat. H.

Cum phoenice ave. Imposuit, opinor, suctoribus fabulae de phoenice ave vox ambigua φοινῖξ, quae et palmam arborem, et phoenicem avem significat. Soli fertilitasfecit interdum, ut ex palma arbore, cadente dactylo, vel palmula, altera arbor in deficientis locum pullularet. Inde ad cognominem avem translata fabula, quam ex seipsa renasci dixerant; ut saepe ex causis levissimis narrationum portenta nascuntur. H.

Sapore ferino. Legn, *Sapore quem ferme in apris novimus, quae causa nominis*, ex spographo Toletano. PIET.

Quarta. Nam primus locus regis, syagris secundus, tertius margaridibus debetur, postremus sandalidibus, quibus est a soleae similitudine no-

men, quam Graeci σανδάλιον vocant. HAZO.

Caryotae. Καρυώται φοινίκας, Graecis appellatae, quasi palmae nucleales, seu nuciferae. HAZO. — Martialis, lib. XIII, epigr. XXVI: *Aurca porrigitur Iani caryota kalendis; Sed tamen hoc molus pauperis esse solet.* Quippe kalendis ianuariis mittebantur a pauperibus palmulae insuariae, ut refert J. Scalig. in Tibull. lib. I. Cf. Martialis. t. III, pag. 106 ed. nost. E. P.

Ex quibus praecipua vina Orienti. E Chydais maturis fieri auctor scribit lib. XIV, cap. 16. DALZG. — *Orienti.* Arabibus scilicet, ut dictum est lib. VI, cap. 32, aliisque, ut dicitur lib. XIV, cap. 19. H.

Iniqua capiti. Diosc. lib. V, cap. 40: Εστὶ δὲ ἡδύς μὲν, παραλγής δέ. HAZO.

Vnde pomo nomen. Nempe ἀπὸ τοῦ πάρος. DAL. — *Vnde pomo nomen.* Forte rectius, ἀπὸ τοῦ καρύου, quae vox nucem sonat, eius appellationis originatiorem duxeris, quam a πάρος

in Iudaea, nec in tota, sed Hiericunte maxime. Quam laudatae et Archelaide, et Phaselide, atque Liviade, gentis eiusdem convallibus. Dos his praecipua succo pingui lactentibus: quodamque vini sapore in melle praedulci. Sicciores in hoc genere Nicolai, sed amplitudinis praecipuae, quaterni cubitorum longitudinem efficiunt. Minus speciosae, sed sapore caryotarum sorores, ob hoc Adelphides dictae, pro-

vel κίσος, hoc est, a sapore et gravitate capitis. Nam si inde nomen quod vina ex harum arborum palmulis expressa, καρπεύματα γίγνουν, tantantque cerebrum, iam per ἰώτα, non per ὀφθαλμῶν notandae Cariotides videbuntur. Caryotas laudat Petronius Satyr. pag. 440. H.

Hiericunte. Huius agri palmietum ut sibi locaretur, Herodes magna mercede a Cleopatra, cui illud Antonius eximii munera loco dederat, inpetravit. Auctor est Ioseph. B. Iud. lib. I, cap. 43. H.

Archelaide. Prope Hiericuntem. — *Archelaide.* Dalecamp. h. l. et Cappadociae, inquit, *Archelaide*, de qua nimirum lib. VI, cap. 3. Quid? Adreone Plinius atipes fuit, ut Archelaidem Cappadociae, Iudaeae convallium esse putaverit? Fuit Archelais non Cappadociae modo, sed et Iudaeae oppidum, haud procul Hiericunte: in Tabula Peutingeri *Hiericunte XII, Archelaide XII*. Si tamen ei Tabulae fides habenda potius, quam Plinio sit, qui non civitatem, sed *convallem* Iudaeae vocat Archelaida. HARD.

Phaselide. Φασηλίδες palmeti laudat Iosephus, B. Iud. lib. II, cap. 8, pag. 789, quae Liviæ Augustae testamento Salume reliquerat. Stephanus: Φασηλίδες, πόλις Ἰερουζαλὴμ

ἀπὸ Ἡρώδου κτεθείσας, τοῦ πρώτου βασιλέως, etc. H.

Liviade. Αἰθῶς Iosepho et Ptolemaeo infra Machaerunta ad Iordanem urbs fuit, ab Herode in honorem Liviæ Augustae condita. Sed valde veretur, ut id vere uterque scripserit. H.

Quodamque. Et quendam vini mellisque praedulcem saporem refert. HARD.

Sicciores in hoc genere, etc. De quibusdam tantum palmis id Theoph. non addita particulatim Nicolaorum appellatione. DAL. — *Sicciores in eo genere.* Nempe caryotarum. H.

Nicolai. A Nicolo Damasceno, Peripatetico, Augusti familiarissimo, eas palmas vocatas fuisse scribit Rhod. lib. V, cap. 6, ex Plutarcho in Symposiacis, Quaest. 4, lib. VIII. DAL. — *Nicolai.* Id eis palmulis nomen inditum ab Augusto Caesare, qui eo genere cibi capiebatur, quod Nicolaus Damascenus, Peripateticus, ei admodum familiaris, id genus dactylorum sarpe ad eum mitteret. Ex his et placentae factae et panes, quibus nomen idem Nicolai fuit. Auctor Athenaeus lib. XIV, pag. 652. De hoc Nicolo multa Phot. in Bibl. cod. 489, pag. 169. H.

Quaterni cubitorum. Ita libri omnes: palmas diceret: quaterni cubitum

ximam suavitatem habent, non tamen eandem. Tertium ex his genus patetae, nimio liquore abundat: rumpitque se pomî ipsius, etiam in sua matre, ebrietas, calcatis similis. Suum genus e sicciore turba iunceis, praelonga gracilitate curvatis interim. Nam

unum longitudine efficiunt. Sic enim Theophr. Hist. l. II, cap. 8: Καὶ γὰρ ὀψιπώτερος ἐστὶν, ὡς τίττωρς εἰς τὸν πῆχυν σὺναι Η.

Tertium. . . patetae. Nempe ex caryotarum genere. Φανερὸν παρὰ τὴν mentionem apud Alex. Trall. lib. VII, cap. 8; item Galen. Meth. med. lib. X, cap. 9, aliosque. Παρὰ τὸν α παρὰ τὸν, concolico: quod quum eius pomum dehiscit, calcata apparent. — *Tertium.* Ita MSS. editique libri, et recte: nam primum caryotarum genus, Nicolai; alterum, Adelpheids; patetae, tertium. Quid igitur causae est, cur hic Dalecampius alterum reponat, pro tertium? H.

Patetae. Vide quae adnotata sunt l. XIV, c. 16. DAL.

Suum genus e sicciore, etc. Lega: *Suum genus e sicciore turba balanis, praelonga gracilitate curvatis interim.* Plinii aetate dactyli inauditi hac notatione. Vulgus Graeciae recentioris hoc nomen usurpavit de balanis palmae. SALMAR. — *Suum genus, etc.* Proprii, inquit, et peculiaris cuiusdam generis, iidemque siccloris naturae, ut in caryotarum genere Nicolai, Iuncei sunt, interdum curvasi, ob praelongam iuncemque gracilitatem: propter quam et iunceorum illis est appellatio indita. Prius legebatur: *Suum genus e sicciore turba dactylis.* At in MSS. vocis illius dactylis, nec vox, nec vestigium, ut sunt. In Big. 4, 2, Colb. 4, 2, 3, Chiff. teste Dalecampio, Paris. et in aliis, quos Salmasius vidisse se profitetur,

in Solin. pag. 1322: *Suum genus e sicciore turba iaceus.* Qui Parmensem editionem sectravit, dactylis primus adiecit, annexuitque eum altera voce iaceus: *Suum genus e sicciore turba iaceus dactylis.* Priorem ex his exquivero confidentius deinceps secuti. Salmasius posteriorem immutavit l. cit. ac primum quidem *Aegyptiis*: deinde se ipse retexens, *balanis* reposuit pro dactylis: quod vetustiore aeo dactylos nemo scriptorum apud Graecos Latinosve, pro palmulis usurparit: idque verbum medio tantum aeo irrepserit, Suidae fere temporibus. Alii plura hoc ipso in loco immutare aggressi sunt: *Suum genus e sicciore herba*, nonnulli: qui quid sicciore turba sit, haud intellexere: quum palmulae sint, quibus minus est succi aut liquoris. Sic lib. XV, c. 43: *Ingens postea turba prunorum, versicolor, nigra, candida.* Prius enim palmas ebrias, ac nimis liquore abundantes commendavit auctor: nunc turbam sicciorem; mox arentes in totum. Alii; e sicciore turba *Idaris*: voluntque lussisse Iudaeos similitudine nominis, dum Chydaeos appellare, quos Idaros alii nuncuparent: at et id longius a vetere scriptura discedit, non minus quam *balani dactylis*que; et de Idaeis dactylis alium est apud Veteres silentium, praeterquam de iis hominibus, qui id habere nomen in Creta, ut diximus l. VII. Alii, *curvatis in terram.* At interim pro interdum dici, Plinio familiare est, quod ex indice nostro in-

quas ex his honori Deorum dicamus, chydaeos appellavit Iudaea, gens contumelia numinum insignis. In totum arentes Thebaidis atque Arabiae, macroque corpore exiles, et assiduo vapore torrentes, crustam verius, quam cutem, obducunt. In ipsa quidem Aethiopia friatur (tanta est siccitas), et farinae modo

telliges. Nemo ex iis itaque auctoris mentem est assequutus, nemo priscæ scriptoræ vestigiis, ut debuit, insitit: nō a, ut remur, utrumque feliciter. Nam quid affinius ei voci *iaceus*, quam *iuncis*? quam praesertim in libris manu exaratis, *iuncis* superposita lineola alteri litterae, pro *iuncis* scribi mos sit: Quid similis veri, quam iuncum id pomi genus, quod e sicciore turba fuit, a *praelonga* gracilitate, et veluti iuncea, qua nota a caeteris generibus accernitur, nomen accepisse? Quid enim aut iunco siccius, aut in longitudine gracilius? Nam sic et lib. XVII, cap. 35, n. 9, *gracilis atque eiuucida* vitis dicitur, eademque n. 14, *eiuvnecere ac mori*. Quid denique vero propius, quam ut superioribus palmarum generibus sua diligenter a Plinio attributa nomenclatio est, syagrorum, Nicolaurum, patetorum, adelphidum, andalidum, margaridum, aliarumque, ac singularum nominis causa indicata, id quoque ab eo in his minime praetermissum? Iuncea itaque nuncupatus significat, causamque statim affert, quis praelonga gracilitate curvantur interim: quo fere modo sandalides a similitudine nomen habuere. Sic lib. XXV, cap. 74: *Cantabrica dicitur caule iunco pedali nasci*. Et cap. 54: *Aristolochiae genus est, iunco plenioris crassitudine*. Iunco porro, ne quid umittam, iunculo, ut aiunt,

genere signantur, ut Syagri, Chydaei et Nicolai; ut fructus subintelligas balanare. Vel graeco more locutum scito; nam τοὺς ποδάρας virili genere Graeci efflerunt, τοὺς πατοῦς, τοὺς παρυστοῦς, etc. II. — Broter. ex Regg. codd. 1, 2, et ed. principe, in terram reponit. Ed. P.

Chydaeos. Hoc est, plebeias, viles ac vulgares. Suidas, *Χυδαῖος*, εὐτελής, παμπληθής. Glossae Graeco-Lat. *Χυδαῖος*, *Vulgaris*. *Χυδαῖος ἄπτος*, *Ceparius*. *Χυδαῖος ἀνθρώπος*, *Gregarius*. *Χυδὴν*, *passim*, *promiscue*. Vide Onomasticon Bosweldi, in Vitas Patum, verbo *Chydaeum vinum*, pag. 4024. Vids et Epiphan. adv. Haeres. lib. I, pag. 18. Haseo.

Contumelia numinum. Quod caryotas praestantiores raro admodum, et tum quidem ingenti pretio gentilibus divendebant, idololatriæ obtentu, ne falsorum numinum mysteriis inservirent: viles tantum et vulgares pretio commundo distraherent. Vel quod praeter verum numen, numina alia spernerent. Haseo.

Thebaidis. Thebaicas palmulas laudat Petron. l. c. Haseo.

Vapore. Calore. Haseo.

Torrentes. Gron. *torridae*. Ed. P.

Friatur. Ea crusta seu cutis. Diversum id genus est palmulae a superioribus, ut Theophr. monet, Hist. lib. II, cap. 8: Ἄλλο δὲ τι γένος ἐστίν, ὃ πρὶς γίνεσθαι πλείστον παρὶ τῶν

spissatur in panem. Gignitur autem in frutice ramis cubitalibus, folio latiore, pomo rotundo, sed maiore, quam mali, amplitudine: coicas vocant. Triennio maturescunt: semperque frutici pomum est subnascente alio. Thebaidis fructus extemplo in cados conditur, cum sui ardoris anima: ni ita fiat, celeriter expirat: marcescitque non retostus furnis. Ex reliquo genere plebeiae videntur. Syri et Iuba tragemata appellant. Nam in alia parte Phoenices Ciliciaeque, populari etiam nomine a nobis appellantur balani. Eorum quoque plura genera. Differunt figura rotun-

Αἰθιοπικόν, ἃ καλοῦσι Κόικας: οὗτοι καὶ θαμνώδεις, οὐχὶ ἐν τῷ στελέχῳ ἔχοντες, ἀλλὰ πλάγιον, κ. τ. λ. Reliqua iisdem fere verbis quibus Noster exponit. Eo. P.

Coicas. In omnibus Theophrasti libris, Κόικας. At Pliniani MSS. Reg. Collb: etc. rectius, *Coccos*, vel *Colcos*. Nam Hesychius Κόικας, ἐν Αἰθιοπικῇ ποικίλων σίδος. Quin etiam Theophr. lib. 1, cap. 16, κόικας meminit. — *Cycas* Gronov. et vulgg. — *Cycas circinalis* (Dioc. polyand. gen. 2281 Pers. *Filix*. Juss.) Nunc *Cycadaceae* familiam quasi intermediam sistunt palmas inter et filices; ex cycade panem confici testatur quoque Theophrastus. Eo. P.

Triennio. Theophrast. iterum lib. II, 8. Haan.

Ardoris anima. Cum eo calore, quo feta est palmula, quum pendet ex arbore. Vnus ea voce Noster iterum, lib. XIV, c. 3. Haan.

Tragemata. Graeci palmulas exsiccatas τραγήματα, hoc est, bellaria, seu levis munuscula nuncupant. Papias in Vocabulario: *Collibia sunt apud Hebraeos, quae nos vocamus Tragemata, vel vilia munuscula, et*

cicet frizum, uva passa, poma diversi generis. Regula S. Pach. mii, cap. 52: Si vero sint *tragemata*, vel *poma*, dabit ei ianitor ex his comedere quae voluerit. Inde vox gallica, *des dragées*, quae secundis inferuntur mensis. Haan.

Nam in alia parte Phoenices, etc. Sic ex MSS. em. Hard. cons. M. et Ch. aliqua. Gron. et al. Legend. *Nam in aliqua parte Phoenices, Graeciaeque populari etiam nomine a nobis appellantur Balani.* Hic *Phaenices* sunt ποινκας, id est, palmulae. Sic enim etiam vocarunt palmae fructus, qui Graecis quoque βάλλανες dicuntur. Vult ergo Plinius *Tragemata* a Syris vocari palmulas. In alias partes *Phaenices*, id est, ποινκας. Populri etiam *Gracciae* nomine a Romanis dici *balanos*. Vide Salmas. 4322, 4324. — *Balani.* βάλλανες, nuces. Quod *Phoenices* hoc loco palmulas significare, seu ποινκας patet Salmasius, p. 4322, vix ferri aequo animo potest. Phoenice regio notissima est, quae et Phoenicia. H.

Eorum quoque. Ita MSS. omnes: et si Graecis ἢ βάλλανες; feminei gene-

PLIN. N. H. Tom. V

M

ditatis aut proceritatis. Differunt et colore, nigriores ac rubentes. Nec pauciores flico traduntur colores. Maxime tamen placent candidi. Distant et magnitudine: prout multi cubitum effecere. Quidam sunt non ampliores faba. Servantur hi demum, qui nascuntur in salsis atque sabulosis, ut in Iudaea, et Cyrenaica Africa. Non item in Aegypto, Cypro, Syria, et Seleucia Assyriae. Quamobrem sues, et reliqua animalia ex his saginantur. Vitiali aut vetusti eius pomi signum est, cecidisse candidam verrucam, quae racemo adhaeserit. Alexandri milites palmis viridibus strangulati sunt, In Gedrosis id factum est pomi genere, alibi copia evenit. Est enim tanta inusteis suavitas, ut finis mandendi non nisi periculo fiat.

X. (v) Syria praeter hanc peculiare habet arbores. In nucum genere pistacia nota. Prodesse adversus

ris sit. Sic lib. XV, cap. 25, Sardinios balanos vocat. II.

Differunt et colore, nigriores, etc. Theophr. Hist. lib. II, cap. 8: Αὐτῶν δὲ τῶν καρπῶν διαφέρει πλείους... καὶ τὰς χροιάς, οἱ μὲν λευκοί, οἱ δὲ μέλανες, αἱ δὲ ξανθεαί. Τὸ δὲ ὅλον αὐτὰ διὰ τῶν χρομάτων φασιν εἶναι τῶν σπικῶν, οὐδὲ ἀπλῶς τὰ γένη διαφέρειν δὲ καὶ κατὰ τὰ μεγέθη, καὶ κατὰ τὰ σχήματα, κ. τ. λ. Eo. P.

Flico. Ita MSS. hoc est, quam flico Theophr. l. c. Haan.

Prout multi. Vt de Nicolais dictum est proxime, quaternos cubitum longitudine efficere. Haan.

Cecidisse candidam verrucam. Pal-mulae calycem, qui ad basin fructus pedicello summo adhaerebat. Chiff. decidisse. Ed. P.

In Gedrosis. Theophr. Hist. lib. IV, cap. 5. Haan. — Vid. super. lib. cap. 42, not. 7 et 8. Eo. P.

Est enim. Est enim recentibus pal-mulis tanta suavitas, ut finis man-dendi non nisi vitae periculo fiat. II.

X. Syria praeter hanc, etc. Vide lib. XV, cap. 22, et lib. XXIII, cap. 8. Dalec.

Pistacia. Haec Indiae Nicander ad-scribit, in Theriac pag. 63; Syriae Diosc. lib. I, pag. 177; Galenus de fac. alim. lib. II, cap. 30, pag. 354, tom. VI, Alexandriae Aegypti, sed Berthoesae Syriae multo uberiore proventu. De his multa Palladius, lib. XI, in Octobr. tit. 42, pag. 452. Boerhaave, et Boerhaave Graecis, teste Athenaeo, lib. XIV, pag. 649, nobis des pistaches: arbor ipsa, ut pistachier. H. — Pistacia vera. (Dioec. pentand. gen. 2242 Pers. Terebin-thae. Juss.) Habitat in Persia, Ara-bia, India, Syria; collitur in Sici-lia, Italia. Linn. Mat. med. pag. 254. Quam flores fructusque in distinctis

serpentium traduntur morsus, et potu et cibo. In ficorum autem, caricarum, et minores eius generis, quae cottana vocant. Item pruna in Damasco monte nata, et myxa: utramque iam familiarem Italiae. Ex myxis in Aegypto et vina fiunt.

XI. Iuniperi similem habent Phoenices et cedrum

et procul saepius a se invicem distans nascentur arboribus, utpote dioecis, impraegnatio non secus in pistacia se in palma locum habet. Sic autem in Sicilia succedit: florum amenta e pistacia mare decerpunt; quos in vas recondunt terra circumdatum madida: vas illud ramo pistaciae feminas appendunt, donec flores illi arescant, ut pollen facile ventorum ope per totam arborem dispergatur. Flores alii masculina colligunt, siccatorumque pulverem proliferum spargunt in feminas, ut impraegnatio fiat. De his plura vide apud Geoffr. Mat. med. tom. II, pag. 417. Eo. P.

Prodere adversus serpentium morbus. Nicander, l. c. Hano.

Et potu. Sive trita ex vino bibantur, sive edantur, ἐσθίουσα δὲ καὶ πινούσα ἐν οἷνῳ λεία, ἱπποδάκτρον βροχίῃ, Diosc. l. c. Dalec. igitur frustra, et fœu. Hano.

Caricæ. Mera fuit ficus vulgarissimæ varietas, quæ siccata advehitur et Caria praesertim; usurpatur varo et hoc nomen de sicu qualibet sicca. Botanica est *Ficus carica*. (Dioec. triand. gen. 2493, Pers. Vetic. Juss.) Habitat in Europa australi, Asia, Africa. Variat cultura quoad magnitudinem, formam et colorem fructus. Linnæus ad *Polygoniam* retulerat hoc genus, quod Pers. rectius in monocliam transpo-

nendum monet. Synops. II, 612. Eo. P.

Quæ cottana vocant. Cottana Juvenal. Satyr. III: *me prior ille Signabit, fulvusque toro meliore recumbet, Advectus Romam quo pruna et cottana vento.* Pruna scilicet Damascena; Martialis. *Hoc tibi, quæ torta venerunt cottana meta, Si maiora forent cottana; sius erat.* Metam tortam posita vocat, e torta luncis textam apertam: metæ modo in acuminatum fastigium desinentem. Talibus canistris Massilienses caricarum suas recondunt ac exportant, et *cabas* vocant. Hesychius κότταρα legit, non κότταρα: κότταρα, inquit, αἶθος αυτῶν. Turneb. lib. XXV, cap. 28. Dal. — Cottana. Hesychius: Κότταρα αἶθος αυτῶν παρῶν. Sic etiam Athen. lib. IX; Juvenal. Satyr. III, 83: *me prior ille Signabit? fulvusque toro meliore recumbet Advectus Romam, quo pruna et cottana vento?* H.

Pruna in Damasco monte nata, et myxa. De primo illa Damascena (*Pruni domesticæ* variet. icosand. monog. gen. 1220 Pers. Rosac. Juss.), item de myxa (*Cordia myxa*, Pentand. monog. gen. 367 Pers. Borragin. Juss.), dicitur lib. XV, cap. 12. Eo. P.

Vitæque. Sc. arborem. H.

Ex myxis in Aegypto et vina fiunt. Theophr. Hist. lib. III, cap. 12. Dal. XI. Iuniperi similem habent, etc.

minorem. Duo eius genera, Lycia et Phoenicia, differunt folio: nam quae durum, acutum, spinosum habet, oxycedros vocatur, ramosa et nodis infesta: altera odore praestat. Fructum ferunt myrti magnitudine, dulcem sapore. Et maioris cedri duo genera: quae floret, fructum non fert. Frugifera non floret: et in ea antecedentem fructum occupat novus. Semen eius cupresso simile. Quidam cedrelaten vocant. Ex hac resina laudatissima. Materiae vero ipsi aeternitas: itaque et simulacra deorum ex ea factitaverunt. Cedrinus est Romae in delubro Apollo Sosianus, Seleu-

Historiam totum Theophrasti Plin. pervertit, et corrumpit. Phoenicia Cedrus eadem quae et Syriaca sive Cedrelate: Lycia vero, quom et Cedrida vocat Hist. lib. I, cap. 45 et 46, Oxycedrus est. Deceptus Plinius Lyciam et Phoeniciam minoris Cedri species esse putavit, et utramque baciferam, quom haeccas Lycis, comos Phoenicia gignat. Vtrique folium quidem Iuniperi, sed Phoeniciae brevius, firmius, durius. Dalec. — *Iuniperi*. Theophr. H. Pl. lib. III, cap. 42, et Geopon. Auct. lib. XI, cap. 4, *Ἰουνυβὺς ἰστέν ὁμοῦς κίτρου μακρῶ*, etc. Haro. — Tres Iuniperi species a Theophrasto describuntur, suctore Sprengelio, Hist. rei herb. I. I, pag. 406: scilicet *Ἰουνυβὺς*, sive *Iuniperus communis* (Dioc. monad. gen. 2286, Pers. *Conifer. dioicae* Juss.); *κίτρινος*, sive *Iunip. nana*, quae non arborescit; *κίτρινος*, sive *Iunip. oxycedrus*, de quo infra. Minus accurate Theophrastum Plinius transcripsisse videtur, Dalecamp. iudice. Ed. P.

Duo eius. Nempe cedri minoris. Theophr. l. c. Haro.

Oxycedros. Oxycedron Theophrasti case Iuniperum primam Dioscoridis,

oñ Lobelius in Nott. MSS. ad Anguilara, p. 45. H. — *Iuniperus oxycedrus*. (Dioc. monadelp. gen. 2286, Pers. *Conifer. Juss*). Nomine *Ἰουνυβὺς* *μυρτιάς*; describit Dioscor. loc. sup. cit. Ed. P.

Et maioris. Haec vero Theophrastus non habet. H. — *Pinus cedrus* Linn. (*Larix cedrus*, monac. monad. gen. 2430, Pers. *Coniferae monoicae* Juss.). Vid Féc, *flore de Virgile*, p. ccxv, Virgil. t. VIII edit. not. Ed. P.

Semen eius cupresso simile. Theop. corticem, non semen dicit habere similem cupresso: *τὸν δὲ φλοιὸν ὁμοῖον ἰδόντι κωνοκάρτεω, τραχύτερον δὲ*. Cortice similes cupresso videbantur, sed scabriori. Ed. P.

Cedrelaten. Από τῆς κίτρου καὶ ὀλίγης, quod non humilis, ut cedrus minor, sed in proceritatem erascit, instar abietis. H.

Materiae vero ipsi aeternitas. Ob siccitatem maximam, quae a putredine illam viodicat: quomobrem in Argosuticis *ἑξαλέων κίτρου* Orpheus vocavit. Dal.

Apollo Sosianus. Causam huius appellationis hactenus incompertam, operiemus inferius, lib. XXXVI, c. 4, n. 8. H.

cia advectus. Cedro similis in Arcadia est arbor: in Phrygia Frutex vocatur.

XII. (vi) Syria et terebinthum habet. Ex his mascula est sine fructu. Feminarum duo genera. Alteri fructus rubet lentis magnitudine: alteri pallidus, cum vite maturescit, non grandior faba, odore iucundior, tactu resinosus. Circa Idam Troadis, et in Macedonia brevis arbor haec atque fruticosa, in Damasco Syriae magna. Materies ei admodum lenta, ac fidelis ad vetustatem, nigri splendoris: flos racemosus olivae modo, sed rubens: folia densa. Fert et folli-

Seleucia. Pieria cognominata, in Syria prope Antiochiam. Eginus de ea lib. V, c. 18. II.

Cedro similis in Arcadia est arbor. His verbis Plinius reddere conatur quod Theophr. ait, Idaeos narrare unicum esse Cedri genus Iunipero simile, quoniam scilicet apud eos cedrelate non nasceretur: Arcadas vero trium simul annorum fructum gerere. DAL. — *Cedro similis.* Quoniam, opinor, ut in cedro frugifera antecedentem fructum occupat novus, sic in Arcadia arbore, quod mirum magis, et exaeeli, et praesentis, atque etiam tertii incipientis anni fructus legatur, teste Theophr. Hist. lib. III, c. 12. Atque ideo in Indice huius libri Auctor sic hunc locum notat: Quae arbores trium annorum fructum pariter habeant. H.

Frutex vocatur. Id vero non fruticis hoc loco, sed arboris proprium ac peculiare nomen videtur. H.

XII. Syria et terebinthum habet. Theophrastus, Histor. lib. III, c. 45. DAL. — *Syria.* Et in Gallia Narbonensi frequens Gallia, *Terebinthe.* H. — *Pistacia terebinthus.* (Dioc. pentaud. gen. 2212, Pers. *Terebinthae.*

Jus.). Habitat in Europa australi, Barbaria, India. Ex hac oleum terebinthi. Eo. P.

Ex his mascula. Apud Theophr. Hist. lib. III, cap. 15, eadem prorsus exstant. H.

Feminarum, etc. Theophr. l. c.

Cum vite. Altera, inquit, Theophr. fructum protinus rufum promit, magnitudine lentis; altera viridem primum edit, *χλωρόν* (Plinius *χλωρόν* legit, quod et pallidum et viride sonat), deinde eundem rubore tingit, et cum vite maturescentem denique nigrum reddit, fabae magnitudine, resinosum et odoratiorem. H.

Arbor haec. Cui fructus enim vite maturescit. Theophr. l. c. *Εστὶ δὲ τὸ δένδρον, κατὰ μὲν τὸν ἰσθμὸν καὶ Μακεδονίαν βραχύον,* etc. H.

Materies. Eisdem verbis haec Theophr. l. c. H.

Flos. Theophr. hoc tantum: *ἄλλος δὲ ὁμοῖον τῷ τῆς ὀλίας τῷ χρώματι οὐ ἰσχυρόν.* Flos oleae, sed rubens. HARR.

Folia densa. Ab eodem pediculo numerosa, lauri figura, coniugatum ut in sorbo. Theophr. H.

Fert et folliculos. Vinemiarum

culos emittentes quaedam animalia, seu culices, lentoremque resinosum, qui et cortice erumpit.

XIII. Etiam rhus Syriae mascula fert, sterili femina, folio ulmi paulo longiore et piloso, foliorum inter se semper contrariis pediculis, gracili brevique ramo. Pelles candidae conficiuntur iis. Semen lenti simile, cum uva rubescit, quod vocatur rhus, medicamentis necessarium.

tempore quosdam folliculos seu vasculis toliis et ramulis inhaerentes promittit, quales fere in ulmi foliis nascuntur, sed pallido aut purpureo colore. Quibus apertis lentor quidam in his contineri deprehenditur, cui permixta fuliginosa excrementa, alataeque bestinae; *cynipes* aut *gallarum insecta* vocant. Horum folliculorum meminere omnes fere qui de hac arbore scripserunt. Nihil autem aliud nisi quam excrescentiae quaedam ab insectis folia et surculos compungentibus, et ibidem ova sua deponentibus excitatae, ut mstricm sive uterorum loco, iis inserviant fovendis et excludendis; fetusque tandem editos alant protegantque, mira naturae providentia. In illis tamen folliculis non colligitur resina, sed ex ligno, ἀπὸ τοῦ ξύλου. Theophr. l. c. Ed. P.

XIII. Etiam rhus Syriae mascula fert, etc. De rhu loquitur, quam perperam molierunt editores in *thua*. Vide SALMAS. pag. 465. — Etiam rhus. ῥυαχὸς ῥόυς, Galeno πρὸς τὸν αὐτὸν, lib. VI, cap. 7, pag. 507. Rhos Syriae meminit Scribonius Larg. Comp. 111. Marc. Empir. cap. 27, muliebril genere, Rhos Syriae. Apud Columell. et Pallad. pro *rove Syriae*, lege *rhoe Syriae*, vulgo *Rhus* et *Rous*. In officinis *Sumach*, Arabum

lingua. Pingitur a Dodonaeo, pag. 267. HAZN.

Mascula. Haec habet Theophrast. Hist. lib. III, c. 18. HAZN. — *Rhus coriaria*. (*Pentad. trigyn. gen. 726*, Pers. *Terebinthac. Juss.*) Habitat in Europa australi, Syria, Palaestina, etc. Egregie apud Theophrastum, quem Noster hic secutus est, describuntur folia villosa, inflorescentia, fructus, et usus ad rem coriariam. Ed. P.

Pelles. Tingunt his foliis coriarii alba coria, inquit Theophrast. ὁπότερον δὲ τοῖς τοῖς καὶ οἱ στυροδύπτει τὰ λευκὰ δέματα. Ita et Dioscorid. lib. I, cap. 147. Quod Graecis βάρτυν, hoc Plinio, caeterisque Latinis scriptoribus *conficere* est. Hinc confectores pro linctoribus et insectoribus, apud Vopiscum in Aureliano. II.

Semen. Seu fructus, καρπός. Theophrast. HAZN.

Medicamentis. Vide Galenum πρὸς τὸν lib. VI, cap. 4, quibus addenda, quae dicenda sunt lib. XXIV, cap. 79. II. — *Rhus coriaria*, ex Linnei sententia, planta raro et caute adhibenda: qualitas styptica, subveniata: vis adstringens, refrigerans: usus contra diarrhoeam, dysenteriam, etc. Mat. medic. pag. 102, curante Schrebero. Ed. P.

XIV. (vii) Et Aegypto multa genera, quae non alibi. Ante omnia ficus, ob id Aegyptia cognominata. Arbor moro similis folio, magnitudine, adpectu. Pomum fert non ramis, sed caudice ipso. Idque ipsum ficus est praedulcis, sine granis interioribus, perquam secundo proventu, scalpendo tantum ferreis unguibus: aliter non maturescit. Sed quum factum est, quarto die demetitur, alio subnascente: septeno ita numerosa partu, per singulas aestates

XIV. Et Aegypto. Sic Hard. Perperam Frantius exhibet ex Aegypto. Eu. P. — Vide Theophrast. Histor. Plant. lib. IV, cap. 2, et inf. l. XXIII, cap. 7. DALL.

Quae non alibi. In alias tamen deinde terras peregrinata haec arbor est, quae primo loco tractatur. In Rhodo et Caria nasci Diosc. prodidit, lib. I, pag. 181. Eadem enim est συκάμωρος et ficus Aegyptia, ut recte observat Maldonatus in Lucam, cap. 19. Quin et in Syria nasci sycomorum constat ex sacra pagina tum vetera, tum nova. HARD.

Ficus. Vbi ficus Aegyptia est, quae συκάμωρος Theophr. συκάμωρος dicitur Dioscoridi. SALMAS. 459, a. — Ante omnia ficus. Transcribit hic Plinium Solinus, cap. XLIII, p. 61, et Theophrast. Hist. plant. lib. IV, cap. 2: *Ἐν Αἰγύπτῳ γὰρ ἴσθιν ὄντα δένδρεα πλείω ἢ τι συκάμωρος*, etc. Eadem, ut diximus συκάμωρος appellata. Indigenae nunc ficum Pharaonis vocant: Syri, *Gisumeis*. Iconem Matthioli accuratam exhibet in Diosc. lib. I, pag. 285. HARD.

Arbor moro. Theophr. loc. cit. et Dioscor. lib. I, cap. 118, τοῖς φύλλοις ἰσχυρῶς μορέει, unde nomen συκάμωρος. HARD. — *Ficus sycomoros* (Diane. triand. gen. 2193, Pers. *Viticeae*,

Juss.) Habitat in Aegypto, ab acere nostro, quod parperam *sycamore* vocamus, prorsus diversissima. Dicitur item Theophrasto συκάμωρος, quamquam hoc eodem nomine *Morus nigrum* insignivit lib. I, cap. 19. De specie Aegyptiaca conf. Norden, *Voyage en Egypte*, vol. I, lab. 38. Eo. P.

Pomum. Solius: *Poma non ramis tantum gerunt, sed et caudice.* Parum fideliter Theophr. et Dioscor. ad verbum Plinio suffragantur. Vna sycomoros ex trunco, maioribusque ramis, non ut altae arbores, e tenuibus surculis, qui in cacuminibus sunt ramorum, plurimos fructus emittit. Iac. de Vitriacn, lib. I, cap. 85: *Sunt ibi praeter ficus communes, quaedam singulares ficum apices, fructus in ipsis truncis atque ramis et foliis facientes.... sed ipsi trunco adhaerentes: has autem ficus Pharaonis appellant.* HARD.

Scalpendo. Maturescere non potest, nisi scalpatur. Theophrast. καὶ πῆρται οὐ δύνανται, ἀνὰ μὲν ἐπικουσθῆ. H.

Ferreis unguibus. Vague aut ferro, Dioscor. oleoque inungendo, Theophr. de Causis lib. I, cap. 21. DALL. Id quum Gronov. posuit. Eo. P.

Septeno. Ita Solin, l. c. At Theophr. *Terno*, aut alii prodiderunt etiam

multo lacte abundante. Subnascitur, etiam si non scalpatur, fetus quater aestate, prioremque expellit immaturum. Materies proprii generis inter utilissimas. Caesa statim stagnis mergitur: hoc est eius sicari. Et primo sidit, postea fluitare incipit: certoque sugit eam alienus humor, qui aliam omnem rigat. Quum innatare coeperit, tempestivae habet signum.

υβριότερο προεστίει: αἱ μὲν τρις, αἱ δὲ πέντε κτλ. ΠΛΙΝ.

Aestates. Prima vere arborem eam lac fundere ait Dioscorid. l. c. Ορίζεται δὲ τὸ δένδρον πρὶν καρποφορεῖν ἴσος: πρῶτον, etc. Theophr. idcirco πολύλακον vocat, multo lacte abundante. At non de arbore Plinio sermo est, sed de partu seu pomis, quod aestatibus singulis lacte abundat, ut de Cypria ficu mox dicetur. Quare hic abundans recte ex MSS. editis: quod codicibus legitur, non abundans, ut Salmasius velit. II.

Caesa statim. Theophr. l. c. Τυγθὲν γὰρ ἄτι χλοερὸν, etc. Caesum etiamnum viride lignum, fundum petit: protinus in stagna incidunt: madefactum porro in profundo sicatur: quumque sicum fuerit, iunntat, emergitque. ΠΛΙΝ.

Hoc est eius sicari. Sic dictum: ut soire tuum nihil est. Sequitur: certoque sugit eam alienus humor, qui aliam omnem rigat. Lignum eius fungosum non est, nec rarum; nam, quum in aquam mittitur, subsidit: quum in aqua diu descenderit, tum arfactum rarefactumque sustollitur. SALM. pag. 463. — *Eius sicari.* Hac arte sicatur. ΠΛΙΝ.

Sugit eam. Ita MSS. omnes. Non siccat, uti Guilandinus reponit, lib. de papyro, membro 16: nec fugit, ut Pintianus, Solini paraphrasis: Fit humore sicca. Huius miraculi causam

investigat Lictus, lib. V de Quaestis per epist. pag. 287 et seq. II.

Quod olim o. rigat. Virumque exemplar hanc lectionem praefert, non alium, ut Hermolaus emendat ex Theophrasto et Solino, quorum neuter eum adjuvat. Theophrasti verba sunt lib. IV, cap. 2: *Proprium id praeter caetera habere videtur quod caesum continuo viride est, siccatum autem in profundo aquae: mergitur enim in profundas fodinas stagnaque protinus, atque conditur, madefactumque in profundo sicatur: quumque sicum omnino fuerit, superfuitat atque innatat, itoque probe conditum esse videtur; fit enim leve atque solutum.* Et Solinus, cap. xxiv: *Materia eius in aquam missa subidit; deinde quum diu descenderit in liquore, levior facta instollitur, et verso vice (quod noturo in alio ligni genere non recipit) fit humore sicca.* In his verbis Theophr. atque Solini nulla apparet alvi intentionumve mentio: nisi quis dicat citari ab Hermolao praedictos auctores quod attinet ad verbum *sugit*, quod pro *fugit* substituit, cuius rei debuit lectorem admonere, ne iudicaretur voluisse praestigatorum more legentium oculos praestringere, ut supra etiam in cynorrhodo fecit. PINX.

Tempestivae. Ad opera fabrilis tum tempestiva materies putatur, et bene condita. Theophrast. l. c. Καὶ ὅταν καλῶς τότε τετραρχεῖσθαι, etc. H.

XV. Huic similis quadamtenus, quae vocatur Cypria ficus in Creta. Nam et illa in caudice ipso fert pomum, et ramis, quum in crassitudinem adolevere. Sed haec germina emittit sine ullis foliis: radice similis populo, folium ulmo. Fructus quaternos fundit: toties et germinat. Sed grossus eius non maturescit, nisi incisura emisso lacte. Snavitas et interiora, fici: magnitudo, sorbi.

XVI. (viii) Similis et quam Iones ceroniam vocant:

XV. *Cypria ficus*, etc. Diosc. lib. II, cap. 482: Πιτὺς οὖσα, συνεκμύνη τὰ φύλλα δοικε τὸν δὲ κερπὸν κατὰ τὸ μέγεθος κοκκυρήσαν, καὶ γλυκύτερον, κ. τ. λ. *Haec ulmus est, folio tamen sycomori, fructu pruni magnitudine, dulciore, cetera sycomoro similis.* Dalec.

Sed haec germina, etc. Sic totidem plane litteris ac syllabis MSS. Reg. Colb. Par. Chiff. At Salmas. in Solin. pag. 462: *Sed haec germen emittit sine ullis foliis ut radicem similis populo*, etc. quae nec Latina, nec Pliniana, nec vera sunt. Libri vulgati tolerabilius: *Sed haec germen emittit sine ullis foliis radicis similis. Caudex arboris similis populo*, etc. Quamquam enim interpolata lectio videatur, defendi tamen potest ex Theophrasto, ita scribente, Histor. I. IV, cap. 2: Πλὴν οὐ βλαστὸν τινα ἀγένηται μικρὸν ὑφ' ὧν ὡσπερ ῥιζὴν πρὸς τὸ κερπός. Τὸ δὲ στελεχος μέγα, καὶ παρόμοιον τῇ λευκῇ φύλλον δὲ τῇ πιτύϊ. *Nisi quod germen quoddam e caudice nascitur exiguum, ac sine foliis iuxta radicis, cui fructus adheret. Caudex ipse ingens, et populo albae assimilis: folium ulmo. II. Fructus.* Theophr. I. c.

Nisi incisura. Nisi pomo ipso im-

mature incisio, emissoque lacte, inquit Theophr. Haec.

Snavitas. Haec ad verbum Theophr. II δὲ γλυκύτης προστιθεμένη τῷ σίκεσι, καὶ ὑπὸν τοῖς ἑρινείοις. *Dulcedo fribus non obnoximilis: interiora plane cum grossis paria.* Haec.

XVI. *Similis et quam Iones ceroniam vocant*, etc. Sic ex MS. Hard. consent. Chiff. *Similis his siliqua, quam Iones ceroniam vocant.* Gronov. et alii. Ad vocem *siliquam*, quae in Gronoviana legitur, haec adiecit Dalecampius: *Siliqua haec nostra Cerouge est.* Falluotur qui arborem ludae esse putant, quoniam arboris eius ruber flos est, non albus: item qui Cassiam nostram listularem. Est enim illi flos luteus. Vide Theophr. lib. IV, cap. 2, et inf. lib. XXIII, c. 8. — *Similis et quam Iones*, etc. Ficus Cypriae; Theophr. I. c. Ταύτη δὲ παραπλησίως καὶ ἂν ἰωνες κερανίαν καλοῦσιν. Gallis *carouge*: multum haec Nicæ in Gallia cogoita, et maris Ligustici accolis: in Apulia pariter et Campania frequens. Haec. — *Ceroniam.* De *ceronia* Plinii, *κερονίη*, vel *κερατίη* Theophrasti, multa reperire est a Salmasio, Pintiano, Bodaeo, aliisque doctis disputata, quae notularumstrarum compendio capi

trunco et ipsa fertilis, sed pomo siliquae. Ob id quidam Aegyptiam sicum dixere, errore manifesto. Non enim in Aegypto nascitur, sed in Syria, Ioniaque, et circa Gnidum, atque in Rhodo: semper comantibus foliis: flore candido, cum vehementia odoris: plantigera imis partibus, et ideo superficie flavescent, succum auferente sobole. Pomo antecedentis anni circa Canis ortum detracto, statim alte-

non possint. Salius fore duximus, si Linnaei, Jussiaci, Gerardi (nol. inedit.) peritissimorumque virorum sententiae acquiescerimus, pronuntiantium videlicet *ceronium* Veterum nihil aliud esse quam *Ceratonia siliquam* (Draec. pent. gen. 2223, Pers. Leguminos. Juss.), nobis *caroubier*, seu *caroubier*. Habitat in Europa meridionali, Graecia, etc. Est et alia orientalis arbor, ad quam *ceratonia* nonnulli frustra retulere, nomine Arabico *Kharoub* fortasse in errorem inducti. De Arabum arbore (*Cassia fistula* Linn. *Cathartocarpus* Pers. Decand. monog. gen. 1015; Leguminos. Juss.) sic Sprengelius l. I, pag. 260, in Avicenn. 271: Serap. 12, Nestoriani iam pulpani leguminum in materiam medicam introduxerunt; namque Mesuis senioris descriptio apud Serapionem optima est: leguminum dissepimenta transversa, saporum et colorem pulpa egregie indicat. Ex Arabia Felici et ipsa Aegypto advehebatur. Avic. aliam venire e Basrah, aliam e Kabul, sed ex India advehi. *Abdollariphus* copiose in Aegypto tam inveniens, florem speciosum, luteum, et similitudinem arboris cum *Ceratonia* siliqua exprimit. Conf. Garc. apud Clus. Exot. p. 197. Ed. P.

Trunco et ipsa fertilis, sed pomo

siliquae. Siliqua ipsa mandebatur: semina quae intus habet, amara et esui inutilis: cortex ipsa praedulcis et edulis. SALM. p. 459. — *Trunco*. Hoc est, quae non ramis, sed ipso caudice, ut sicus Aegyptia ferti pomum: *ἐκ στέλας*, Theophr. H.

Sed pomo siliquae. Exemplar Tolelan. *sed pomum siliqua*: lego equidem, *sed pomo in siliqua*, ut c. seq. *semen in siliquis*. Theophrastus pomum graece *ellobon* appellat, hoc est, siliqua contentum. Theodorus: *Nam et ipsa caudice maximam fructus partem expellit: ramis autem, ut diximus, paucum fert siliqua*. PIET.—*Sed pomo*. Subintellige, fertilis: nam fructus siliqua nomen est, et est ibi siliquae in gignendi caus. Etiam quod et arbori nomen, idem pomo Galli fecere *des orouges*. De his rursum dicemus lib. XV, cap. 26. H.

Ob id. Quia nempe est trunco fertilis. Quae sequuntur plane ad verbum exstant apud Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 2. H.

Plantigera. Theophr. *ἐκ τῶν κάτω παραστάτηταιν*. Superficies, summa pars arboris est. H.

Flavescent. Theophr. *ὀρεξασσάμενον, ἀρσενον*. Consequitur nempe siccitatem flavesco. H.

rum parit: postea florem, per Arcturum, hieme fetus nutriente.

XVII. (1x) Aegyptus et Persicam arborem sui generis habet, similem piro, folia retinentem. Fertilitas assidua ei, subnascente crastino fructu: maturitas

Per Arcturum. Theophr. *επι Αρctούρου καὶ ἰσχυρὰν ὄντι, circa Arcturum aequinoctiumque floret.* De Arcturi exortu lib. XVIII, c. 74. H.

XVII. *Aegyptus et Persicam arborem sui generis habet.* Scribo *perseam* (et sic Dalecampius quoque) non *persicam*, ex Theophrasto loco saepe citato, et Dioscoride lib. I, c. 487: *Εἴτ, inquit Theophrastus, in Aegypto alia quoque arbor Persae dicta.* Dioscorides: *Aegypti arbor Persae est, fructum fert adulem, stomacho accommodatum, etc.* Quod si apud Dioscoridem legis, *Persam Romanam pariter Graecis perseam sive persicam dicunt*, scito verba illa Dioscoridis non esse, nec in graeco ea haberi exemplari, a Marcello interprete addita, quem fefellit mendosus Plinii codex: in quem etiam errorem incidit Hermolaus in Corollario. H. — *Persicam.* Ita MSS. omnes. Περσὶς dicitur a Theophr. Hist. lib. IV, cap. 2. Eadem *Persea* Plinio lib. XV, c. 42. H. — *Persicam, etc.* Persae arboris (ut et loti, papyri, scillae maritimae, vel *χρυσάνθου*, etc.) etiam exhibent partes monumenta Aegyptiae. Illa Isidi sacra (Plutarch. Isis et Osir. pag. 378) deae iconibus statuisque, et ipsarum mumiarum (*mummies*) integumentis appingitur. Arbor ea cum primis Aegypti incolis ex Aethiopia advenerat (Diodor. Sicul. I, 34; Scholiast. Nicand. Ther. 764, pag. 54), ob cordatam foliorum formam, et gratum fructuum ssporem

praesertim expetita. Est autem *Cordia myxa* (*Pentand. monog. gen. 367*, Pers. *Boragin. Juss. nobis sebestier*), quod probavit eruditissime Schreberus (*Vater's Magaz. 5, 44*). Fructus *μυξάρια* sunt (Dioscor. loc. cit. Hesychio *μυξάρια*), in quibus interpecta tantopere desulcunt. *Strabon. I, 32.* — Illius arboris meminit et Strabo libro ultimo, comam ei perpetuam tribuens, fructum magnitudine piri, figura oblonga, putamine inclusum et torio, amygdalarum modo. Galenus quoque se in Aegypto *Persaeam* vidisse testatur, iisdem, ut aiunt, caracteribus insignem. En. P.

Similem piro. Folio, flore, ramo, toto denique aspectu. Theophr. I. c. Haseo.

Subnascente crastino fructu. Non placet Plinii tralatio ex Theophrasto, cuius verba sunt de arbore *Persae*: *Fructum autem fert copiosum et in omnem horam*; Plin. *crastino vertit.* Ego puto apud Theophrastum *horam*, non partem diei significare, sed anni: aliqui ridiculum esset credere arborem esse, quae quotidie fructum novum gignat. ΠΥΡΙΤΑ. — *Crastino fructu.* Vbi maturum fructum decerpseris, inquit, edendo alteri succedaneo die iam crastino laboras arbor. Κατὰ πᾶν τὸν ὅρον παραύει inquit Theophr. omni anni tempore, vere, aestate, autumno, hieme. H.

Maturitas. Perfectus tum concoquitur, quam reliquis anni tempo-

etesiarum afflatu. Pomum longius piro, inclusum amygdalae putamine, et corio, colore herbido: sed ubi nux illi, huic prunum, differens brevitae ac mollitie: et quamvis blandiatur praedulcis suavis, innocuum. Materies bonitate, firmitudine, nigritia quoque nihil differens a loto. Simulacra ex ea factitavere. Non eadem gratia, quanquam fideli materie, ex arbore quam balanum appellavimus, magna ex parte contorta: navalis itaque tantum est.

ribus. De etesiarum statu dicemus l. XVIII, cap. 68. H.

Pomum longius piro, etc. Restitui vult *arqum*, aut *par*, aut *linum*modi lectionem Pintian quippe credit, *Perseae* arbori pomum esse oblongum, sed magnitudine piri, ut liquet ex loco qui sic sese habet: *Εν Αιγύπτῳ δ' ἰστίον ἴσιρον, περισσὴν καλούμενον· τῇ, μὲν προσέφει μέγα καὶ καλόν, παραλήτιον δὲ μέλιστα τῇ ἁπλῶ; καὶ φύλλοι καὶ ἄνθεσι, καὶ ἀκρίμοσι, καὶ τῷ ἔλῳ σχήματι.... Καρπὸν δὲ φέρει πολὺν, καὶ κατὰ πᾶσαν ὥρην πεπαισιν· περικαταλαμβάνει γὰρ ὁ νῆος οἱ τὸν ἴον· πέπτον δὲ ὑπὸ τοὺς ἱστρίαις.... Ἔστι δὲ μέγιστος ἁλίκον ἄπιος· τῷ σχήματι δὲ πρόμακρος, ἀμυγδαλίδης, χρώμα δὲ αὐτοῦ ποῦδης, κ. τ. λ.* Conf. Hist. plant. IV, 2; Theophrastum hic Noster, ut saepius solet, totidem verbis expressit. Eo. P.

Amygdalae. Instar amygdalae, inquit, putamen habet, et corium coloris herbidi: sed ubi nux durior in amygdala est, hic tenerior cortex molliorque, paene pruni instar: is enim cum nucleis manditur, ut dicitur lib. XV, cap. 34. H.

Sed ubi nux. Theophr. loc. cit. *Ἐξαι δὲ ἐντὸς κάρυν, ὥσπερ τὸ κορυμβόλον, πλὴν ἰσάτω καὶ μαλχατίρον. Nuccam habet intus, quemadmodum*

prunum: sed longe minorem mollioremque. Haas.

Materies bonitate. Theophr. *hisdem* verbis Hist. lib. IV, cap. 2. H.

Simulacra ex ea factitavere. Prima illa verba, *simulacra ex ea factitavere*, ad antecedentia pertinent: deinde sequitur alius sensus, et ita scribendum: *Non eadem gratia, quamquam fideli materia, est arbor quam balanum appellamus.* Pint.

Non eadem gratia. Quis non recte, sed contorta ea arbor est, quae balanos appellatur: οὐκ εὐρύς δὲ ἀλλὰ παρατραμμένη. Theophrast. loc. cit. Haas.

Fideli materie. Ad vetustatem, uti de terebintho dictum est cap. 7. Haas.

Appellavimus. Libro sup. cap. 47. Haas.

Navalis. Ad navigis compingenda, *sic τῆς ναυπηγίας*, inquit Theophr. l. c. II. — *Cocos nucifera* (*Monoc. hexand. gen. 2079, Pers. Palm. Juss.*) A vulgari phoenice hanc palmam differt Theophrast. significat, quod fruticosa sit, fructum ferat rotundum, mole insignem et latice gratissimo plenum. Primus Anguillars pag. 70, fructum hunc verum cognovit. *Σουαρελ*, t. I, p. 403. — Idem t. II, p. 418, de *Hyphaena coriacea* (*Hyp.*

XVIII. At e diverso cucī in magno honore, palmae similis, quando et eius foliis utuntur ad textilia. Differt quod in brachia ramorum spargitur. Pomo magnitudo, quae manum impleat, color fulvus, commendabilis succo ex austero dulci. Lignum intus grande, firmaeque duritiae, ex quo velares detornant anulos. In eo nucleus dulcis, dum recens est: siccatus durescit ad infinitum, ut mandi non possit, nisi pluribus diebus maceratus. Materies crispioris elegantiae, et ob id Persis gratissima.

XIX. Nec minus spina celebratur in eadem gente

ουαίφρα? Pers. Dioec. octand gen. 2245. Palm. Joss.) : Prima exstat (apud Pocockium) Hyphaesies coriaceae Gaert. descriptio, quae palma fruticosa in Aegypto superiore habitat, fructum fert Chamaeropi similem, sed cuius embryo in vertice situs est. Pocockii descriptionem si cum Theophrasti κούκιστον comparas, ambigendum esse videtur, an intelligatur potius Hyphaesiae quam Cocos, quam lignum et putamen etiamnum ad varia utensilia adhibeantur. Eo. P.

XVIII. Cui. Theophr. l. c. κούκιστον arborem vocat, plane ut idem pomum nomen fuisse videatur. H.

Et eius foliis. Meminit auctor Periphi maria Erythraei, περιφματων φύλλον κούκιστον, textilium e foliis cuciois. Harn.

Differt. A palma nimirum. Sic Theophr. l. c. H.

Lignum intus. Seu nux, quae nucleum, ut in prunis Persicisque continet. Πυρήνα vocat Theophrastus, Gaza, nucleum. H.

Velares. Quibus aulae, vela, corlinaeque contrahuntur, aut expanduntur. Theophrast. l. c. Εξ οὗ τοὺς

κρίκους τορπιζοῦσι τοὺς στρατηγούς τοὺς δικποικίλους. H.

In eo nucleus. Para nucis interior, teneriorque. Vnde paroemia Plautina apud Macrob. Saturni lib. II, cap. 14, pag. 374: Qui e nucis nucleos esse vult, frangit nucem. Nempae e Careni. Act. I, sc. 4, v. 53. H.

Ob id Persis. Vt suis lectulis pedes inde tornarent. H.

XIX. Nec minus spina. Λακύνθος Theophr. Hist. lib. IV, cap. 3. Haec acacia est, de qua lib. XXIV, c. 67, ut recte vidit Scopaeus in Not. ad Dioscor. lib. III, cap. 45. Vide quae dicturi sumus lib. XXIV, cap. 67. H. — Theophrast. loc. cit. H. δὲ Λακύνθος καλεῖται μὲν, διὰ τὸ ἀκακιδῶδες εἶναι τὸ δένδρον εἶναι, πλὴν τοῦ στελέχους· καὶ γὰρ ἐπὶ τῶν βλαστῶν, καὶ ἐπὶ τῶν φύλλων ἔχει... διττὸν δὲ τὸ γένος αὐτῆς· ἡ μὲν γὰρ ἐστὶ λευκὴ, ἡ δὲ μελαίνη· καὶ ἡ μὲν ἀσθενὴς τε καὶ εὐσπτος· ἡ δὲ μελαίνη, ἰσχυροτέρα τε καὶ ἀτεπτος· διὸ καὶ ἐν ταῖς ναυπηγίαις χρῶνται πρὸς τὰ ἑγκώλια αὐτῆς... τὸ δὲ ἄνθος καὶ τῇ ὄψει καλὸν ὥστε καὶ στεφάνους ποιεῖν ἐξ αὐτοῦ, κ. τ. λ. Candidam spinam ad Acaciam Sph-

dumtaxat nigra, quoniam incorrupta etiam in aquis durat; ob id utilissima navium costis. Candida facile putrescit. Aculeus spinarum et in foliis. Semen in siliquis, quo coria perficiuntur gallae vice. Flos et coronis iucundus, et medicamentis utilis. Manat et gummi ex ea. Sed praecipua utilitas, quod caesa anno tertio resurgit. Circa Thebas haec, ubi et quercus, et Persica, et oliva, ccc a Nilq stadiis, silvestrique tractu, et suis fontibus riguo. (x) Ibi et prunus Aegyptia, non dissimilis spinæ proximæ dictæ, pomo mespili, maturescens bruma, nec folia dimittens. Lignum in pomo grande, sed corpus ipsum natura copiaque, messium instar incolis. Purgatum enim tundunt, servantque eius ossas. Silvestrijs et circa

negal (*Mimosam* Pers. *Monod. polyand.* gen. 4655. *Leguminos.* Juss.) retulit Sprengelius; nigram autem eandem esse censet cum *Acacia* seu *Mimosa Arabica*. Conf. t. I, p. 407. De modo colligendi gummi, seu Aegyptiam, seu Arabicam, qui eunctis satis notus; nec non de usu et virtutibus eius apud Recentiores, adi, si libet, Geoffroy, tom. II, pag. 572, caeterosque Mater. medicae doctores. Eo. P.

Navium costis. Herod. lib. II, Euterpe, n. 96, pag. 424, ubi et huius spinæ faciem ait esse loto Cyrenoæo similem, ex ea gummi manare, etc. HAED.

Manat et gummi Quod scanthinon Marcellus Empiricus vocal, esp. 44 et 20; in officinis *gomme arabique*. HAED.

Circa Thebas haec, ubi et quercus, et Persica, et oliva. Scribendum, ut admonui, *Persica*, non *Persica*. Theophrastus, lib. IV, cap. 3: *Et alva ingens circa agrum Thebanum est,*

ubi et robur, et persica et olca. Theodorus, quod graece Theophrastus dixit *Thebaicon nomon*; agrum Thebanum vertit; ego praefaturam non agrum transulissem, cum Plinio, V, 9. PIST.

Ibi et prunus Aegyptia. Circa Thebas. Haec porro prunus Aegyptia inter ignotas referenda arbores. A Theophr. pariter describitur, Hist. lib. IV, c. 3. HAED. — Quibusdam myrobalsanus emblica officinarum, ut chrysobalanus Galeni flava. DAL. — Haec prunum ad *Cordiam sebastonam* (*Pentand. monog.* gen. 367, Pers. *Borragia*. Juss.) reducere Sprengelius non dubitat, Hist. rei Herb. tom. I, pag. 82. Eo. P.

Lignum. Quod alii nucem, alii nucleum vocant. HAED.

Corpus ipsum. Pomi caro, quæ nucem ambit. HAED.

Ossas. *ἡλίσθα*, massas: non tantum illi fractum in globos massasque fingunt. Theophr. Massulas ossisque

Memphim regio tam vastis arboribus, ut terni non quirent circumflecti: unius peculiari miraculo, nec pomum propter, usumve aliquem, sed eventum. Facies enim spinæ folia habet, ceu pennas, quæ tactis ab homine ramis cadunt protinus, ac postea renascuntur.

promiscue Colamella nuncupat, lib. XII, cap. 38. HæRD.

Silvestris et circa Memphim regio. Sic e manuscript. emend. Harduinus libri ante illum ed. *Situ. fuit.* Rursum hæc Noster a Theophr. lib. IV, cap. 3. Eo. P.

Vt terni, etc. Vt complecti caudicem homines vix terni queant. Theophr. Prius complecti minus sincere legebatur. In MSS. Reg. Colb. etc. *circumflecti.* HæRD. — Nec mirum. Quippe, Adansonio teste, summæ amplitudinis arbores (*baobab* vulgo dictæ) in Aegypto et *Scotégol* diametro fere 25-pedali reperiuntur; ita ut quindecim staturæ mediocri homines truncum vix complecti possint. (*Adansonia digitata*, *monadelph. polyand.* gen. 1625, *Malvac.* Juss.) Eo. P.

Vnius. Vnius vero ex illis arboribus peculiare miraculum est. HæRD.

Sed eventum. Tò συμβαίνον simpler Theophrastus non dixit, sed τὸ συμβαίνον πάθος. Rectius forsitan dixisset, propter affectum fruticuli peculiarem, et qui ipsi a natura contingit. HæRD.

Folia habet ceu pennas. Φύλλα ὅμοια πτερίσιν, similis filicum, Plin. legit πτεροῖς. Garciae, lib. II, cap. 17, luteum florem esse scribit, folium vero polypodii, quæ in re cum Theophr. convenit. Dalec. — *Ceu pennas.* Sic Theophr. καὶ τὸ φύλλον παρόμοιον ταῖς πτέρυσιν. Gaza vero ὅμοιον πτε-

ρίσιν, *sicute filicibus.* Sed nihil interest, sive πτερίσιν legas sive πτέρυσιν. Est enim πτερίς filix sic appellata, teste Diosc. lib. IV, cap. 186, quod ἐντεταρμέναι καὶ ἀνεπτυγμέναι φύλλα ἔχει ὡς πτέρυξ, folia incisa expansaque habet instar pennæ avium. H.

Quæ tactis ab homine ramis cadunt protinus, ac postea renascuntur. Pariter Theophrast. loc. supra cit. Ὑπὸ καὶ ἰδίου τι γίνεται παρὶ Μίμωιν ... ἡ μὲν γὰρ πρόσσφας ἀκκοθώδης αὐτοῦ, καὶ τὸ φύλλον παρόμοιον ταῖς πτέρυσιν (alii πτερίσιν). ἔταν δὲ τις ἀφῆνται τῶν κλωνῶν, ὥσπερ ἀφανισθέντα τὰ φύλλα συμπέπτει φανί: εἴτα μετὰ τινα χρόνον ἀναδιδύσκουσιν ἐκίνιν καὶ θάλλουσιν. Hæc est arbor *Mimosa polyacantha* (*Monadelph. polyand.* gen. 1655, *Pers. Leguminos.* Juss.) Totus aspectus spinis horridus; folia filicina, quæ si quis tetigerit, collabi, et post aliquod tempus iterum erigi. Nulla, quod sciam, mimosa Africæ incolæ est, quæ sensitiva sit, præter hanc speciem, quam Brucius erexit el *krone* (Reise, V, t. 7) delineavit. Spreugel, Hist. t. I, pag. 407. — Poinsinet de Sivry ad h. l. *Ses feuilles tombent aussitôt qu'on touche tant soit peu les branches, et reviennent ensuite.* Fidelius fortasse, quam opus fuit, Plinium in hoc secutus est, Theophrasti verbum συμπέπτειν, id est, *collabi*, aut *conni-*
vere, male pro *cadere* accipientem. Eo. P.

XX. (11) Gummi optimum esse ex Aegyptia spina convenit, vermiculatum, colore glauco, purum, sine cortice, dentibus adhaerens. Pretium eius in libras, x. *III*. Deterius ex amygdalis amaris, et ceraso, pessimum ex prunis. Fluit et ex vitibus, infantium hulneribus aptissimum; et aliquando ex olea, dentium dolori: ulmo etiam in Coryco monte Ciliciae, ac iunipero, ad nihil utile: ex ulmi vero gummi et culices ibi nascuntur. Fit et ex sarcocolla (ita vocatur arbor) commis utilissima pictoribus ac medicis, similis pol-

XX. *Gummi optimum esse ex*, etc. Vulgo Arabicum. Acanthium Celsus vocal lib. V, cap. 1, quoniam stillat *ἐκ τῆς Αἰγυπτίας ἀκάθου, Αραβικῆς*. Sic vocal et Marcellus Empiricus, cap. xiv. Dalz.

Ex Aegyptia. De qua diximus sup. cap. Acacia est, ut ex Diosc. liquet, apud quem haec totidem verbis exstant, lib. I, cap. 133. H.

Colore glauco. Vitro simile, pelucidum. Dioscor. Vide supra cap. 9 huius libri. Dalz. — Gummi nostris temporibus ex Aegypto, Arabia et Africanis oris in Europam advehitur. Gummi nostras ab Arabico discrepare non videtur. Ex cerasis, prunis, pomis, peracis, aliisque eiusmodi arboribus stillat; hisdem virtutibus cum Arabico donatur; sed ad usum medicum peregrinum anteponi solet, quandoquidem eius vires usu diuturniori cognitae sunt et comprobatae. Geoffroy, *Mat. med. tom. II*, pag. 572, seqq. En. P.

In libras, X. III. Denarii tres, id est, nummulae nostrae, 2 franc. 10 c. En. P.

Ex amygdalis. Diosc. I, 176.

Et ceraso. De gummi. ex ceraso Gal. de Fac. simpl. med. lib. VII,

pag. 189, et Dioscor. lib. I, p. 157. Ex prunis, idem Diosc. cap. 174. Ex vitibus, idem lib. V, cap. 1. Ex olea, idem lib. I, cap. 141: quod ad dentium quoque dolorem commendat. — *Ulmo*. Theophrasti sententia est, Hist. plant. lib. III, cap. 14, *ἐν ταῖς κωρύκαις τῆς πικρίας*, in ulmi folliculis gummi et culices gigni, *θερία ἅττα νονωποιοῦσθ*. Est ibi *κώρυκος* folliculus, et ut Hesychius ait *θυλάκιον, φύση*. Quare eadem cum Theophrasto scribens Dioscorid. I, 111, *φύση* vocat: ubi de ulmo, *Τὸ δὲ ἐν ταῖς φύσεσι κατὰ τὴν πρῶτην ἐκβλάστησιν εὐρισκόμενον ὕγρον*, etc. Sed de peculiari forte ulmi genere quod in Coryci monte nascatur, haec Plinius ab incerto nobisque incognito auctore accepit. — Ut hoc loco Corycum montem in *κώρυκον* folliculum; sic lib. XII, cap. 3, *Hispaniam* vidimus mutalam in adiectivum *σπασίαν*. Hako.

Ita vocatur arbor. Diosc. lib. III, cap. 99: *Ἡ δὲ σαρκαύλλα ἐστὶ δάκρυον δένδρον γενομένην ἐν Περσίῃ, ἰσικὸς λεχαιωτῶ*, etc. *Sarcocolla lacryma est arboris in Peride nascentis, similis thori*, etc. De hac iterum dicitur lib. XXIV, cap. 88. Hako. —

lini thuris et ideo candida, quam rufa, melior. Pretium eius, quod supra.

XXI. Nondum palustria attigimus, nec frutices amnium. Prius tamen quam digrediamur ab Aegypto, et papyri natura dicetur, quum chartae usu maxime humanitas vitae constet et memoria. Et hanc Alexandri Magni victoria repertam, auctor est M. Varro, condita in Aegypto Alexandria. Antea non fuisse chartarum usum: in palmarum foliis primo scriptitatum:

Arboris speciem, quae sarcocollam largitur, ad *Pentam mucronatam* retulit Linnaeus, *Mst. med. pag. 55*, cur. Schreb. (*Tetrand. monog. gen. 277, Pers. Invertae sedis apud Juss.*) Cf. etiam Geoffroy, *Mater. med. II, 646. Es. P.*

Commis utilissima ... similis pollini ... candida, quam rufa, melior. Ita constantissime MSS. omnes: non ut vulgo editi, *gummi utilissimum ... simile ... candidum, quam rufum, melius.* *Commis pro gummi* Veteres dixere: quod et alibi saepius observaturi sumus. Haas.

XXI. *Haas.* Non ἡ πρῶτη, disciplina et eruditio, ut Scaligero in Guiland. visum est, sed cultus humanae vitae, quo scilicet homines brutis antecellunt, qui sermonis communione cum absente per litteras praecipue continetur. Haas.

Et hanc Alexandri Magni victoria repertam. Guilandinus huius loci diligentissimus, et ingeniosissimus enarrator ex Anacreonte, Alceo, Aeschilo, comicis veteribus, Platone, Aristotele, probat papyrum, sive bibulum cognitam quidem fuisse, antequam nasceretur Alexander, verum in usu frequenti et publico fuisse, Alexandri saeculo. Dal.

Antea non fuisse. Lucan. lib. III v. 222: *Nondum fluminae Memphis contexere biblos* Noverat, etc. Verum dissentit a Vatrone Cassius Hemina, ut dicemus cap. 27. Haas.

In palmarum foliis, etc. In malvarum foliis, non palmarum, legendum putat Guiland. quoniam olim in malvarum folia scribebatur. Cinna apud Isidorum: *Hæc tibi Arataeis multum inuigilata lucerna Cernina, quæ ignes novimus aërios, Lacris in aridulo malvae descripta libello, Prætiaca vexi munera navicula, Dal.* — *In palmarum foliis.* Cultri dorso primum levigata. Ita libri omnes, etiam MSS. et Isidor. Orig. lib. VI, cap. 42: *At vero, inquit, historiae maiore modico scribebantur, et non solum in charta vel membranæ, sed etiam et in omentis elephantinis, textilebusque malvarum foliis atque palmarum.* Suidas quoque: *Αυτοὶ καὶ Ἰωνεὶ τὰ γράμματα ἀπὸ τοῦ Φελίνου τοῦ Ἀγένορος εὐρέντος ἔλαβον. Τούτους δὲ ἀνέπτυον Κρήτες, ὡς εὐρένους ἀπὸ τοῦ γράφειν ἐν φουρένῳ περὶ δούξ. De malvis res perinde nota: Cinna misit amico Arates, *Lacris in aridulo malvae descripta libello.* Sed in palmarum foliis scripsi et Plinius ipse admonet cap. 28, extremo. Haas.*

deinde quarundam arborum libris. Postea publica monumenta plumbeis voluminibus, mox et privata linteis confici coepta, aut ceris. Pugillarium enim

Arborum libris. Interiori cortice, ut fagi, fraxini, uliis aliarumve arborum. Venant. Postum. Carmen ad Flavum: *Scribere quo possis, discegit famula fugum, Cortice dicta legi fit mihi dulci tui.* Et mox: *Barbara fraxinea pingetur runa tabellis, Quodque papyrus agit, virgula plana valet. Pagina vel redens perscripta doletile charta,* etc. De tiliis Suidas, verbo *Φύλαρα*. Xiphilinus in Domitiano, aliiq. Isidorus, lib. VI, cap. 43: *Liber est interior tunica corticeis, quae ligno cohaeret, in qua antiqui scribebant, ante unum chartae de libris arborum volumine fiebat.* II.

Plumbeis. Laminis nimirum malico tenuatis et astensis. Nam volumina quum audis, cave plumbeos puteas convolvi oportuisse libros: nihilo sane magis quam hosce chartaceos, quos castramus. Hesiodi liber *Ερμυ και Ηυφας*, plumbeis in laminis scriptus asservabatur a Boeotis, teste Pausania. Plumbeam chartam pactoris sustinuisse Nero dicitur apud Sueton. cap. 22, vocis conservandae gratia. Laminam plumbeam appellat Plinius, I. XXXIV, c. 50. Et Joseph. A. Jud. I. I, *Νάπτας μενολόγους* dialt. II.

Max et privata linteis, etc. Linteos libros memorat Livius, lib. IV primae Decad. et Vopiscus in Aureliano, *Ceras*, cera oblitae tabulas vocat, in quibus primum ferreo stylo scribebatur, deinde ossea cuspide, quum vetitum fuisset, ne quis a ferro graphium haberet. Plaut. in Baechid. 2. c. 22. Nunc tu abi intro Pistoclerus ad Baechidem atque effer cito. 2122.

Quid? c. 22. Stylam, ceram, tabellam et lioum. Attis in Satyra: «Vertamus vomerem in ceram, mucroneque aremus osseo. » Hinc scribarum vulgatum dictum, *Ovum ferro ne coedito.* Praeter arborum cortices, ac folia plantarum, ligna cerata, linteas, plumbum, chartas, membranas, etiam in ligno, ut Solonis leges, ebore, ut romaeorum principum edicta, libris elephantinis, quorum Vlpianus, Pandect. lib. XXXII, c. 50, meminit, et Vopiscus in Tacito: lapide, ut sepulorum elegia, aeras Aegyptiorum litteras, et alia id genus monumenta: aere, ut 12 tabularum leges, foedera, senatus decreta, animalium intestinis se gemmis quondam scriptam fuisse, multis argumentis ostendit Guilandinus. Alexand. ab Alex. II, c. 30. Dalec. — *Linteis.* Linteorum librorum frequens apud Livium mentio, ut lib. IV, p. 73, quos in sede Monetæ repositos, Licinius Moeer annalium scriptor saepe citabat auctores. Vopiscus quoque in Aureliano, p. 211: «Inveni nuper, inquit, in Vlpia Bibliotheca inter linteos libros Epistolam Divi Aureliani, etc. » At non haec charta nostra vulgaris fuit, quae sit ex linteis contrita et macerata: quod multo posteriore aevo repertum. Linteae dicebantur libri, quod in telam linteam descripti, quemadmodum hac aetate pingere in iisdem pictores solent. Carbasinos vocat Mart. Capella in proem. Gramm. Ante tertium decimum saeculum a Christo nato, chartae nostrae receptum usum docet Joinvillei epistola ad Sanctum

usum fuisse etiam ante Troiana tempora invenimus apud Homerum. Illo vero prodente, ne terra quidem ipsa, quae nunc Aegyptus, intelligitur (quum in

Ludovicum Franciae regem, quae in eiusmodi charta manu exarata, visa a nobis et perfecta est. An priore aevo cogita ea fuerit, incertum. Haec.

Aut ceris. Iudorus, lib. VI, c. 9: «Cerae litterarum materies, parvulorum nutrices. Ipsae dant ingenium pueris, primordia sensus: quarum studium primi Graeci tradidisse produitur, Graeci enim et Tusci primum serro in ceris accipserunt... Postea institutum est, ut in cera ossibus scriberetur, etc.». Tamen MSS. vel *cedis*, vel *sedis* habent, forte pro *schedis*, quae nihil aliud quos pagellae lignae, et *dedolati ligno codicilli*, ut loquitur Hieronymus in epist. ad Nicacum. Quae sententia lectio videtur, quam sequatur, *Pugillarum enim*, etc. II.

Pugillarium. Codicillorum, ceterarum tabellarum. Codicillos vocat infra, lib. XXXIII, cap. 1. Homeri locus est Iliad. Z: *πῶτον δ' ὅγε σήματα λυγρὰ Γράφας ἐν πίνακι πτυκτῷ θυμοφθόρα πολλὰ*. Pugillares olim dicti fuerunt duplices, triplices, quinquaplices, a numero foliorum: citrei, lutei, eburnei, membranei a materia: lutei, virides, crocei, purpurei, a colore. GUILLAMO. — *Pugillarum.* Codicillos Plinius ipse appellat, lib. XXXIII, c. 4: «Quum Iulius codicillos missatos epistolarum gratia indicet.». Eo nomine nunc tabellae cereae vulgo intelliguntur: a Plinio lignae pagellae simul coniunctae. Nam Homeri locum huic respicit Iliad. Z, v. 62, Guillaudino supra citatum. II.

Ne terra quidem, etc. Herodotus, lib. II, Aegyptum esse γῆν ἰνέμετρον, καὶ ὅσπον ποταμῶν scribit: Heliudorus, lib. IX Aethiopicorum ideam tradit: idem Arist. lib. I, 44, Meteorolog. idem Strabo, Diodorus, Eratosthenes. Seneca, Natur. Quaest. lib. VI, c. 20, Nilum turbidum defluentem, et limum secum trahentem multum, quem prioribus terris apponat, annuis incrementis semper Aegyptum praefere auctor est. Tot testibus et insignis auctoritatis viris confusus Plinius idem aperit. At constat omni memoria, in inferiori Aegypto celebres urbes fuisse Canopum; unde ostium Canopicum dictum, quo post exedum Troiae, cum Helena Menelaus appellit, vulgo *Biehri*; Tanin, vulgo *Damiatam*, unde *Taoiticum*: et in vertice Deltae, *Saut*, hodie, ut volunt, *Sait*, quae chartae Saiticae nomen dedit: tum etiam Heliopolis, quae *Bethemes* appellatur, et *No populeam*, quae in Alexandriam postea versa est: Latopolis, in cuius ruinis Cambyzes Babylonem aedificavit, *Cairam*: Memphim, Pyramidum miraculis elatam, ut inde credendum hodie sit, Aegypti eam partem non adaggeratam fuisse limo fluxui, sed in ois multis semper habitatam, oppidiisque frequentissimis cultam. Pro Sebennitica praefectura Guillaudinus *Saiticam* reponit, quoniam, licet Sebenniticus tractus, in quo etiam hodie visitur ampla civitas *Sibut*, ab historicis celebratus fuerit, nulla tamen charta Sebennitica nuncupetur, quum de Saitica multa legantur apud auctores. Homeri versus de Phoro sunt: Νῆρος

Sebennytico saltem eius nomo nonnisi charta nascatur): postea adaggerata Nilo. Siquidem a Pharo insula, quae nunc Alexandriae ponte iungitur, noctis dieique velifico navigii cursu terram fuisse prodidit. Mox aemulatione circa bibliothecas regum Ptolemaei et Eumenis, supprime chartas Ptolemaeo, idem

ἐπειδὴ τις ἐστὶ πολυχλόστη ἐνὶ πόντῳ Αἰγύπτου προπάρουσι, Φάρον δὲ ἡ κλιχόπουσι, Τίσιον ἀνενὶ ἔσσον τι πανημερίῃ γλαυρῇ νηὶς Ἰνυσον. ἡ λεγὺς αὐρὰς ἐπισπείσθην ὀπισθεν. Continenti adiuncta est oblongo et angusto aggere, quem pontem, γέφυραν, vocant, industria Cleopatrae reginae, quae legatos et publicanos Rhodiorum vectigal, cui obnoxia diu fuerat, superbe petentes, in suburbana quum dixisset solennis festi specie, septem dierum spatio, melibus in altum iactis, totidem stadia occupavit, et ita continenti admoxit. Aliquanto vero post vehiculo in eam profecta, Rhodios ludificata est portorion non ab insula, ut putabant, sed a terra exigantes. Guillard. ex observatione Brodaeii, III, cap. 5 Miscellaneorum. DAL. — Ne terra quidem. Ne ipsa quidem Aegyptus, sive pars ea quae Delta dicitur, ante Troiana tempora fuisse intelligitur, si Homero credimus: sed postea adaggerata Nilo. Multo igitur minus cognita tum papyrus, praeter quam in Sebennytico saltem Aegypti nomo nihil fere nascitur. H.

In Sebennytico, etc. Varro loco, quem Plinius citat, scripserat in Sebennytico tantum nomo papyrus, unde chartae sunt, nasci: quum autem nascatur in multis aliis locis Aegypti, probabile est Aegyptum totam terram tum non fuisse. DAL.

Nonnisi charta Ita MSS. Reg. Colb.

etc. Chartam papyrus vocat περὺν μιμῶς, quosdam ex papyro fit. H.

A Pharo. Vide quae diximus lib. II, c. 87. H.

Noctis dieique velifico, etc. Quam tum navis plenis lata velis diurno cursu metiri poterat. Seneca; Plutarchus in Iside et Osiride. DAL.

Aemulatione circa bibliothecas, etc. Aelianus, Hieronymusque ad Chromatium, inter Ptolemaeum et Attalum contentionem eam habitam fuisse tradunt, qua in re nihil dissensionis est, quum, ut mos omnes reges Ptolemaeos Aegyptus vocavit, ita et suos Attalos Pergameni cunctos nuncupaverint. De membranarum initiis statuendum fere idem quod de chartis, Eumenem frequentiore quidem illarum usum vulgasse, quum maximum earum numerum ad bibliothecae suae volumina compseret, quamvis iam annis multis illarum usus fuisset ante Eumenem: quum Herodotus in Terpsicore scribat ab Ionibus hyblon sive chartam appellari διψήριον, nempe membranas: chartaeque penuria, in membranis caprinis et ovillis eos ac plerosque alios barbaros scribere solitos. Scribit praeterea Iosephus lib. XII Ant. a Iudaeorum summo pontifice missos ad Ptolemaeum senes, libros sacrae legis expectantem, membranas suis involutis extractas ostendisse, aureis litteris perscriptas, tenuitatis admirandae, ac sic compositas, ut vix discerni

Varro membranas Pergami tradidit repertas. Postea promiscue patuit usus rei, qua constat immortalitas hominum.

XXII. Papyrus ergo nascitur in palustribus Aegy-

commisuras non possent. Facit et ad id proverbium notissimum, « Diphthera vetustiora, » de quo vide Suidam et Erasmus. Aristotelem primum omnium undique colligere libros coepisse, et Aegypti reges οὐνταξῶν bibliothecas docuit Strabo affirmat: quod sic intelligendum puto, non quidem vivum et coram locutum id monstrasse, verum exemplo suae bibliothecae, quam instructissimam, copiosissimam, et ordine convenientissimam digestam fuisse credi par est, eos principes incitasse, ut praeclaram illam et incomparabilem suam instituerent. Pisistrati bibliothecam ante Philosophi tempora, urbe potitum Xerxem Gellius tradit in Persidem transulisse eamque multis post annis Seleucum Nicanora reportandam Athenas curavisse. Iulianus Imperator ad Ecdicium Aegypti praefectum scripsit, alios quidem feris, avibus, equis delectari, sibi vero ἐκ πικραπύου θινός πίθου ἐνταλάσας τῆς τῶν βιβλίων κτίσεως: a puero maximam cupiditatem comparandi libros inoluisse. Capitolinus Serenum Sammonicum, eruditissimum virum, Gordiano iuniori discipulo bibliothecam suam donasse refert, in qua sexaginta duo volumina selectorum et optimorum librorum numerabantur. DAL. — *Bibliothecas*. De his agemus lib. XXXV, c. 2. H.

Membranas. E pellibus animalium. Hieron. ep. ad Chromat. Iovin. et Euseb. ubi de litterarum raritate expositulans: « Chartam, inquit, desuisse non puto, Aegypto ministrante

commercia: et si alicubi Ptolemaeus maria clausisset, tamen rex Attalus membranas a Pergamo miserat, ut pennae chartae pellibus pensaretur. Vnde et pergamenarum nomen ad hunc usque diem, tradente sibi invicem posteritate, servatum est. » Et nunc Pergamenae Galli, *perchemus*: vitulina pelles exquisitius temperatas, *velins* appellant. H.

Vnus rei. Nempe papyri. H.

XXII. *Papyrus ergo nascitur*, etc. Papyrus duplex est: altera biblos Aegyptia, Aegypto peculiaris et Indiae si Straboni fides: in Syria quoque nascens Theophrasto: Plinio, etiam Babylone, cuius flore dii coronantur, philuria charta conficitur, scapo vescuntur, radicibus ignem alunt. Altera Sari Theophrasti, Biblos secunda Eustathii, extra Aegyptum auctore Strabone, in Italiae palustribus cum Typha et Anthela crescit, item in Sicilia, Apulia, Calabria frequens, ubi voce e Papyro sumpta, vulgus etiamnum *Papero* appellat. Radicem habet praeduram, flexuosam, e qua Saria, id est, molles tenellique cauliculi germinant, ad duorum cubitorum altitudinem surgentes, crassitudine pollicis, trianguli, chartis inutiles, coma papyro simili. Hic locus Aristotelem parum certa et vera de plantis iudicasse probat, qui Problemata. lib. VI, 8, asseveret nulli plantae caules triangulos, aut quadrangulos produci: quin et papyri scapus tribus angulis distinguitur, et aliarum multarum (ut in *Labiatis* ex. gr. videre est. Ed. P.),

pti, aut quiescentibus Nili aquis, ubi evogatae stagnant, duo cubita non excedente altitudine gurgitum, brachiali radice obliquae crassitudinis, triangulis lateribus, decem non amplius cubitorum longitudine in gracilitatem fastigatum, thyrsi modo cacumen includens semine nullo, aut usu eius alio, quam floris

quatuor: quod ex historia Dioscorid. manifestissimum est. GUILLARD. — *Papyrus*. Frutex ille, ex quo papyrus sive charta fit. Exstat haec papyri descriptio et apud Theophr. Histor. plant. lib. IV, c. 9. Iconem exhibet Dal. Hist. lib. XVIII, pag. 1883. II. — *Cyperus Papyrus* (*Triand. monog.* gen. 122, Pers. *Cyperoid*, Jus.) in limo Nili et Euphratis proveniens, saepius laudatur in Sacris Scripturis (מלל). Bildadus apud Iobem, viii, 11, quaerit possitne papyrus crescere absque limo? Et obscuro illo loco Esai. xvm, 2, navigia e papyro fabricata citantur, quorum Antiqui omnes, maxime Theophrast. IV, 9, meminerunt. Papyrus etiam funes largiebatur, qui τὸν βυβλινον nomine, ad occidendas portas adhibebantur. Vide Homer. Odys. XXI, 391. Strabon. tom. I, pag. 7 et 28. *Duo cubita*. Vbi aquae non excedunt cubitum duum altitudinem. Theophr. Haed.

Brachiali. Radix et obliqua, et crassitudine brachii est, qua nempe parte brachium manui committitur, ut auctor est Theophrast. Πάχος μὲν οὖν τῆς βέλης κρητὸς ἀνδρὶς εὐρύσταν. Καρπὸν Galli vocant *le poignet*, manus intermedium. Theophrast non suam ait esse radicem in papyro obliquam: sed plures e maiore radice prodeuntes, easque tenues et ciliis: Φύεται δὲ ὑπὲρ τῆς γῆς αὐτῇ, πλεονεχίας ὀβλίας εἰς τὸν πηλὸν καθεύδοντα λε-

πτὰς καὶ πρυμὰς. Quam lectionem Scaliger frustra sollicitat, et Salin. in Solin. p. 536. Haed.

Triangulis. Triangulari, inquit, caule constat: quod et experientia monstravit, non in papyro solum, sed et in maxima parte herbarum. Triangulo scapo duos e papyro scipiones habuisse se scribit Goresius Becanus, Hierogl. lib. X, pag. 162. Itaque de caule accipienda haec Theophrast. verba: Αὐτὸ δὲ τοῖς πανόρους καλεσμένους τρυγώνους, μέγεθος ὡς τετραπλόχις. Haed.

Decem non amplius. Theophrast. decem et amplius cubitorum longitudinem radicibus attribuit: cauli seu scapo, tantum quaternum, II.

Fastigatum, id est, acuminatum. Sic e MSS. Haed. emendavit, praecedente Pintiano. *Fastigiatum* Gron. et alii. Ea. P.

Thyrsi modo cacumen includens. Quod Theophr. dixit, κόμην (Strabo χαίτην) ἔχοντάς ἀχράς, ἀσθενῆ, Plinius his verbis reddidit, quum aptius esset, *comam*, sive *indam inutilem habens, atque invalidam*. Non parum sane discrepat thyrsus a coma. Haec enim exspectata, diffusa ac explicata est, in milio et arundine, Plinio: thyrsus vero in spicatam congeriem stipatus, ut in alismatis, et acanthi caule, a similitudine thyrsi Bacchici vocatus, quem Macrobius telum fuisse ait circumplectens hedera obligatum, quae fronde macronem

ad deos coronandos. Radicibus incolae pro ligno utuntur: nec ignis tantum gratia, sed ad alia quoque utensilia vasorum. Ex ipso quidem papyro navigia

tegebat. DAL. — *Thyrsi modo.* Fortasse papyrus χαιράς, caesariem, ex capillamentis plurimis constantem, thyrsi modo: nam thyrsus, sive hasta ea aculeata est, quam in Orgiis quatiebant, desinebatque in comam: unda χαιροπόποι Bacchas, eademque θυρσοπόποι thyrsigeras appellantur. Cassiod. Epist. XI, 38: *pulchrum pulchrum escarium* vocat, *virgultis molliorem, herbas duriores*, etc. H.

Semine nullo. Theophrast. Καπνὸς δι' ὅσας οὐδὲν. H. — Imo quot squamulae, tot flores, tot semina. Vide notam seq. En. P.

Quam floris ad deos coronandos. Plutarchus in Agesilaus scribit aum papyro coronari delectatum fuisse ob coronarum simplicitatem, eamque discedentem a rega petisse et accepisse. Athenaeus vero lib. XV, ridet eos qui putarunt e papyro et rosis coronas fieri: idque non minus absurdum esse tradit, quam si ea allio et rosa corona neclatur, utpote papyro grave quiddam et coenosum olente. DALAC. — *Quam floris.* Pro floribus, inquit, papyro dii coronantur. Laudat coronam e papyro Agesilaus apud Plutarch. pag. 617. Ridet Athenaeus, seu male alaciter l. XV, pag. 678. Cava autem hic florem e papyro fingas, neque enim ullum papyrus ex se florem suadit. — *Quam flor.* etc. Ha Rag. 2. At Reg. 4, Collb. 3, alioque, *quam foris* habent; ut sit fortasse sententia, non Aegyptiis hunc morem fuisse, sed foris, hoc est, externis gentibus, ut papyro Deos coronarent. Florem quidem certe, ut

disimus, nullum papyrus habet. H. — Cave Harduino credas, qui neacio quae auctoritate deceptus et certe aliud agens, papyro nullum esse florem commentus est, antiquam et exploratam lectionem foris conatus reducere, contra omnium, tum veterum, tum neotericorum botanicorum fidem. Constat in papyro, ut in caeteris congeneribus, flores aquameos esse et bifariam spicatos, apicularum ternarum capitulis numerosis in nonnullam longiorem dispositis. Hallucinatur item Poinssinet de Sivry, Harduini nimium fidelis asseclator. (Ex Gerardi not. manuscriptis.) En. P.

Ex ipso quidem papyro, etc. Harodotus lib. II tradit Aegyptios naves fabricare a suis apinis, compages introrsum e hible facere ex amputato papyri vertice, ex eodem et vals, et calceos: inferiora vero longitudine cubiti, et comesse et vendere. Lucanus IV, 136: *Conseritur bibula Memphis aymba papyro.* Aegyptiis sacerdotibus calceos tantum papyraceos gestare licebat, quorum Aristides lib. I Sacrorum sermonum meminuit, scribens in ulceris curatione Aesculapium sibi dedisse calceos Aegyptios, quibus utuntur sacerdotes. Vsi sunt et Veteres arundinum coma ad navium structuram, quo modo et papyro, commissuris intericientibus ad textus ferruminandos, ut quae glutino sit tenacior, at splendidioris pice fidelior lib. XVI, c. 36. DALAC. — *Ex ipso quidem.* Ex caule seu ligno, quod papyrus supra vocavit. HARO.

texunt: et e libro vela, tegetesque, nec non et vestem, etiam stragulam, ac funes. Mandunt quoque crudum, decoctumque, succum tantum devorantes. Nascitur et in Syria, circa quem odoratus ille calamus, lacum. Neque aliis usus est, quam inde, funibus rex Antigonus in navalibus rebus, nondum sparto communicato. Nuper et in Euphrate nascens circa Babylonem papyrum intellectum est eundem usum habere chartae. Et tamen adhuc malunt Parthi vestibus litteras intexere.

E libro vela. Apud Theophr. est: etiam e libro vela, etc. nimirum ex eadem papyro, sive caulibus eius taeniis et philuris, non autem libro sive extimo cortice, ne funibus quidem, nisi in humore, utili. Plinius negligenter haec verit. Omisit et idem quod apud Theophrastum mortalibus imprimis necessarium usum huius plantae declarat, e biblo texi biblia, nempe chartas, etiam externis notissimas: quum Graeci longe plura chartis memoriae tradiderint, quam ipsius Aegyptii, apud quos papyrus gignitur, memorabilium rerum monumenta saxis obeliscis et pyramidibus insculpere soliti. GESS. — *E libro.* Theophr. loc. cit. ἐκ τῆς βίβλου. Sic et storeas monachorum ex papyro; mattasque confectas legimus in Regula Solitar. c. 47, sibiique passim. HARD.

Mandunt quoque crudum, etc. Dioscorides et eius auctoritate deceptus Pierius in Hieroglyphicis falso putaverunt radicem ἴχθυος τρώσιμος τι, alimentum nonnullum praebere, ideoque Aegyptios διαμασσωμένους ἀροχυλίζου, mundere, exsugereque succum, τὸ διαμάσσωμα ἀποτρίβοντες. Nam et praeter Theophrasti perspicuam hoc de re narrationem, Herodotus aper-

tissime refert in Euterpe II; 92, Aegyptios papyri e palustribus collatae annua messe, partem superiorem praecisam in alios usus quam alimentorum vertere, inferiorem autem cubiti longitudine, et vendere, et comesse, eximia quadam suavitate, quum in loculento furno torretur. Ante fruges repertas prisca Aegyptiis usitatissimum et frequentissimum eum cibum fuisse ex Oro cognoscimus. Scribit enim Aegyptios antiquissimam, et omni memoria priorem originem suam significantes, papyri fasciculum pinxisse, quia eo primum vescerentur. DAL.

Succum tantum. Id deinde quod manducatum est, ut in malis Puniciis (*grenades*) facimus, expuentes. Theophrast. l. c. HARD.

Nascitur. Totidem verbis haec Theophr. l. c. De calamo diximus l. sup. cap. 48. HARD.

Neque aliis. Theophrast. De sparto dicemus lib. XIX, cap. 7. HARD.

Vestibus litteras. Sic Petrarca, teste Thomasino, in Petrarcha redi-vivo c. 23, quum deambulare solus, ne quae subito eruperant cogitationes evanescerent, pellite quadam in veste qua erat indutus, scriptitare solebat subito quae venerant in mentem. Sic

XXIII. Praeparantur ex eo chartae, diviso acu in praetemes, sed quam latissimas, philuras. (XII.) Principatus medio, atque inde scissurae ordine. Hieratica appellabatur antiquitus, religiosis tantum vo-

Cosmes Eunuchus Abbas apud Sophron. vel Io. Moachum c. 40, non absone praecipiebat: *Quum inveneris aliquid ex opusculis S. Athanasii, nec habueris chartas ad scribendum, in vestimentis tuis scribe illud.* Vide quae de vestibus olim scriptis collegit Phil. Ruben. Elect. lib. II, cap. 1. HAN.

XXIII. Ex eo. Ex caule. Sic acu aulemus ceparum tunicas ab aliis aliis divellere. HAN.

Philuras. Sic tenues eae papyri tunicae, ex quibus charta fit, appellantur. Graecis φιλυρα illa est, cuius a libro interiore olim chartae parabantur. HAN.

Principatus medio. Scilicet papyro, tunicaeque seu philuris ioda avulsis: haec inter ceteras habuere principatum, ob tenuitatem. Quo propiores cortici, eo viliores. HAN.

Hieratica appellabatur antiquitus. Goullandinus asperè Turnebum reprehendit, ex hoc loco tres chartae species inveniendam, Hieraticam, Augustam, Liviam, Advers lib. VII, cap. 2; quum una eademque sit, Aegyptiis dicta Hieratica, quoniam religiosa, et sacris voluminibus tantum dicata esset, Romanis adulatione prima, Augusta: adulatione secunda, Liviana, ut obscurius, et ignotius, ordineque tantum tertium eius nomen fuerit Hieratica. At quam iuste, viderit; nam quum paulo post genera chartarum pro latitudinis differentia recenset auctor, amporeticas digitos sex esse vult: Sciticae, pauciores novem; Pannianae decem: Hieraticae undecim; optimis vero, quum

minimum duabus tredecim, quae esse procul dubio non potuerunt aliae, quam Augusta et Livia, adulatione Augusti et Liviae, principem locum nactae Augusti saeculo, reiecta in locum tertium bonitatis et nobilitatis Hieratica. Nam Taniticam cortici propiorem, et venalem pondere, non bonitate, in eo sensu praeteritam, nemo reposuerit inter optimas. Ad Guilandini optimosam refellendam, tutendamque Turnebi et Rnellii sententiam, hoc argumentum satis fuerit. Verum Livianam et Augustam eandem non fuisse monstrant apertissime, quae mox sequuntur, *Augustas in epistolis auctoritatem suam relinquant, Livianam vero suam tenuitatem, cui nihil primum erat, sed omnia secunda.* Sic enim in manuscripto legitur. Ordo ergo fuit ille chartarum dum vixit Augustus, mutatus a Claudio, densata charta, quae litteras ob tenuitatem trans mittebat, addito tertio corio, et aucta latitudine digitis aliquot. Strabo lib. ult. Hieraticam, non chartam, sed papyrum appellat, abundantem et praecipue cultam in inferiore Deltae porta, eamque duplicem, alteram praestantiorē, vilio-rem alteram. Memphiticam chartam idem Turnebus prodit inauditam, et minime ab aliis scriptoribus notatam, deceptus Lucani versu, quem Isidor. corruptum sic refert, *Conficitur bibula Memphitis charta papyro: quum legendum sit; ut antea monuimus, Converteritur bibula Memphitis cymba papyro. Converteri, converteri, sui naves Veteres dixerunt; unde Sparta se-*

luminibus dicata, quae ablutione Augusti nomen accepit: sicut secunda Liviae, a coniuge eius. Ita descendit hieratica in tertium nomen. Proximum amphitheatricae datum fuerat a confecturae loco. Excepit hanc Romae Fannii sagax officina, tenuatamque curiosa interpolatione principalem fecit e plebeia, et nomen ei dedit. Quae non esset ita recurata, in suo mansit amphitheatrica. Post hanc Saitica, ab oppido, ubi maxima fertilitas, ex vilioribus ramentis:

rilis, fanes sparteos ad eum unum destinatos dixit Pacuvius in Niptris: *Nec ulla subseus cohibet compaginem alvei; sed nota lino, et spartels scribibus*. Inde et *Serilia Istriae Liburni*, eaque navigia olim diserunt. Nostrates eorum funium loco Iuniperi virgia contissis, et museo, navium commissuras, explent; additis subscudibus ferreis, quas vocant *happes*, Graeci *δυντῆρας*. DALB.

Quae ablutione. Sic MSS. Reg. Colb. aliique, et quos Turnebus vidit, ipso prodente, Adv. lib. VII, cap. 2, pag. 192, non *adulatione*. Hieratica, inquit, quom officinae Romanae translatae sunt, in Augusti nomen transiit, quando ibi lota diligentius et retractata est. Sic Liviae nomen accepit, quae secundae notae sive bonitatis, quia ex secundis philiris erat contexta. Hieraticae appellatio tertiae attributa, quia ex tertiis; sicut amphitheatrica ex quartis, et ita deinceps ordine, Saitica, Tahreotica et Emporetica, quae ex postremis philiris, corticique proximis constabatur. HAD.

Amphitheatricae. Ita libri omnes. Et fuisse aene amphitheatrum Alexandriae, tota divitiis diffuente, simile veri est. Frustra Guilandin. arboribicuae repenere nititur. H.

Fannii sagax officina. Rhemniom Fannium Palsemonem significat, qui, ut ait Tranquillus in Grammaticis Illustribus, officinas promercalium charitarum et vestium exercuit, verna mulieris, sed manomimus, principem locum inter grammaticae doctores adeptus, sed libidinis et vitis omnibus tam infamis, ut Tiberius et Claudius palam dictitare nemini minus puerorum ac iuvenum institutionam commendandam; arrogantiae tam insolentis, ut Varronem porcum appellaret, secum natus et morituras litteras gloriaretur: quin atiam latrones aliquando sibi propter nominis celebritatem pepercisse: nomen praeterea suum a Virgilio non tenere positum in Bucolicis, sed praesagiente poëta, fore se aliquando omnium poematum iudicem. DAL. — *Fannii*. De Rhemio Fannio Palsemone, Grammatico Vicetino (is enim hoc loco intelligitur), vide inscriptionem veterem in Orthographia Aldi, pag. 779, et Sueton. lib. de Illustribus Grammaticis. HAD.

Principalem. Dignum principe loco. HAD.

Et nomen. Vt Fannius diceretur, exp. seq. HAD.

In suo. In suo nomine et ordine. H. *Ex vilioribus*. Ex philiris postre-

propiorque etiamnum cortici Leneotica, a vicino loco, pondere iam haec, non bonitate, venalis. Nam emporetica inutilis scribendo, involucriis chartarum, segestriumque in mercibus usum praebet: ideo a mercatoribus cognominata. Post hanc papyrus est, extremumque eius scirpo simile, ac ne funibus quidem, nisi in humore, utile. Texuntur omnes madente tabula Nili aqua: turbidus liquor vim glutinis,

mis, propioribusque cortici. De Saitica praefectura conf. l. V, c. 9. H.

Leneotica Ita MSS. omnes, Reg. Colbert. Paris. etc. Libri vulgati, *Teneotica*. Isidorus, lib. VI, c. 40, *Teneoticum* legit: *Teneotica*, inquit, a loco *Alexandriae*, qui ita vocatur, ubi fiebit. HASE.

Emporetica. Isidorus loc. cit: *Emporetica*, quod ea merces involvuntur, quam sit scripturis minus idonea. H.

Segestriumque in mercibus, etc. Quidam legunt *Segestrum* ἀπὸ τοῦ ἐσθύνει, σπικπάζειν, καλύπτειν. Varro tamen *Segetria* dicitur stramenta e segete, quibus lectici involuebant, ut ab imbre, pulvere, et externis quibusvis iniuriis defenderent. Alii quaecvis involucreta involucre sic appellari putant, quod his segerantur, et seponantur, ac separentur quae occultant. DAE. — *Segestrumque*. Pro chartis, inquit, et segestribus, merces involucriis adhibetur. *Segetria* vulgus apud nos appellat, *ds serpilières*, quibus merces involvi solent. Vide Vossium in Etymologico. HASE.

A mercatoribus. Quos Graeci ἐμπόρους vocant. HASE.

Papyrus. Nunc demum tantum est ad extimum corticem, quod papyrus vocat. HASE.

Extremumque eius scirpo simile.

Vetusti codices legunt *extimum*, quod probo. *Scirpus* Festo luncus palustris, procerus, et levis, e quo tegetes fiunt, id quod repetit Isid. Etymol. XVII, 9. Plinio XXI, 49, *Mariscus* ad vitilia et texendas tegetes idoneus, Graecorum holoschoenos. DAE.

Texuntur omnes madente tabula Nili aqua. Ita MSS. Reg. Colb. et Par. in quibus, *madente tabula*, non *glutinis* praebet incrementum, legitur: non ut libri vulgati, *Texuntur omnes tabulae madentes... liquor vim glutini praebet cum primo*. Traducit se Guilandinus, quum legit postea, *siccantur autem plagulae*: et Scaliger in Guilandinum, dum mavult, *siccantur solae plagulae*, existimatque, destructo cratilis contextu, qui fuerat operose concinnatus, exemplis schedas seorsim siccari. Guilandinus etiam panlo ante, *Transversa postea cute peragatur*. Sed piget ista similiaque commemorare, quae praeter conspirantem codicum consensum ipsa orationis Plinianae, quam planissimam esse demonstravimus, textura convellit ac reicit. — *Texuntur omnes*. Omnia genera chartarum superius memorata texuntur super tabula, sive assere ligneo, qui Nili prius aqua madeat: haec enim aqua glutinis instar est, quum praecipue est turbida. Texi porro papyrus dicebatur, quod plane in mo-

praebet vicem. Primo supina tabula scheda adlinitur longitudine papyri, quae potuit esse, resegminibus utrimque amputatis: transversa postea crates peragit. Premitur deinde prelis, et siccantur sole plagulae, atque inter se iunguntur, proximarum semper bonitatis diminutione ad deterrimas. Numquam plures scapo, quam vicensae.

XXIV. Magna in latitudine earum differentia: XIII digitorum optimis: duo detrahuntur hieraticae: Fanniana denos habet: et uno minus amphitheatrica: pauciores Saitica: nec malleo sufficit: nam empore-

rem telarum peragi solet, et stamen suum, suumque subtemen, haud minus quam tela, haberet. H.

Primo supina. Erecta paululum, supinaque tabula, scheda seu philyra primo adlinitur, quae ea longitudine sit, qua papyrus est, unde exsecta philyra est, resegminibus utrimque amputatis. Mox ab utroque illius latere alia atque alia adiungitur: ut pluribus tabula sternatur philyria, quemadmodum in tela stamen filis pluribus constat parallelis. Cassiodorus l. c. de papyro: *Iunctura sine rimis, continuas de minutis, viscera nivea viventium herbarum, scripturabilis facies, quae nigredinem suscipit ad decorem, etc.* H.

Transversa. Deinceps, inquit, aliae philyrae transversae superponebantur, quae crates peragerent: crates enim sic texuntur, ex directis scilicet, transversisque virgis. Sic etiam in tela subtemen stamini transversum inseritur. Quare chartam omnem bilicem fuisse, ut telam, scito. Hoc uno discrimine, quod in conficienda charta subtemen stamini solum imponebatur, et connectebatur idem glutino: in tela autem stamini subte-

men inseritur, decurritque per medium, mutuo amplexu, veluti nodo constrictum. HARR.

Plagulae. Virgae igitur scheda sic contexta, ex duplici serie rectarum, transversarumque philyrarum, plagulae appellabantur: nos papyri folia vulgo vocamus. Ex his plurimae, hoc est, vicensae simul iungebantur, ut scapum efficerent: proximae, sive ultimae, meliores: deinde bonitatis diminutione deterrimae in medio. H.

Quam vicensae. Folia nos hodie quaterna et vicens in papyri, ut barbari sion, manu: ut Latini, scapo ponimus. HARR.

XXIV. *Optimis.* Angustae, et Liviae: maxima vero Claudiae, de qua inferius. HARR.

Hieraticae. Quae tertium, ut dictum est supra, nomen obtinuit. Fuit haec undenum digitorum. H.

Nec malleo sufficit. Vel tam angusta est, ut malleum qua parte ferit latiore, non adaequet, vel tam fragilis est, ut malleo percussa dirumpatur. Rugosae chartae malleorum ictu complanare, ac extendere mos fuit, unde liber XXXII Pandectarum VI. piano, libri malleum. GYLLAND. —

ticae brevitās sex digitos non excedit. Praeterea spectantur in chartis, tenuitas, densitas, candor, laevor. Primatum mutavit Claudius Caesar: nimia quippe Augustae tenuitas tolerandis non sufficebat calamis. Ad hoc transmittens litteras liturae metum afferebat ex aversis: et alias indecoro visu pertranslucida. Igitur e secundo corio statumina facta sunt: e primo, subtegmina. Auxit et latitudinem. Pedalis erat men-

Nec malleo. Adeo angusta est, ut malleum latitudine non adsequeretur: multoque minus Emporetica per malleo fuit: quam eius brevitās sex digitos non excederet. Haan.

Primatum mutavit Claudius Caesar. Primas Augustae chartae ademittit: dedit Claudiae a se cognominatae. H.

Litteras metum afferebat ex aversis. Vulgg. ante Hard. ex adversis. *Adversa charta*, anterior et nostris oculis obiecta, quam scribentes contuemur, in qua calamus properat: *aversa*, posterior, et a tergo posita. Vtrique vero facie Veteres scripsisse, testantur hi verba Iuvenalis: *Scriptus et a tergo, necdum finitus Orestes.* Martialis: *Scribit in aversa Ploens epigrammata charta: Et dolet, averso quod facit illa Deo.* — *Ex aversis.* Subintellige, litteris. Ita MSS. omnes, non *adversis*. Aversa littera est, quae a tergo scripta est: sic charta aversa, *ὀπισθογραφός*. In translucida charta metus, inquit, liturae fuit ex aversa scriptura. Litteram intellige, maculam quae funditur ex stramento in chartam hibulam. Haan.

Igitur e secundo corio; etc. Igitur iam non ex tenuissimis primis philyris, quibus Augustae tota constabat, sed partim ex primis, partim ex secundis chartam laudatus proxime Imperator curavit confici, cui primatum

arrogavit: quum antea Augustae chartae stamen subtemenque fieret ex illadem, hoc est, primis philyris, atque adeo nimia eius tenuitas foret Liviae stamen subtemenque pariter e secundis: Claudius medium ex utraque genus excogitavit, quod eulamos toleraret, nec transmitteret litteras: ex primis philyris (corium *μαρμαρινός* vocat), chartae sui nominis fieri stamen, seu statumen, praecipit: ex secunda, subtemen. Locum hunc una MSS. codicum opem sanavimus: quibus Scaligeri, Guilandini, aliorumque interpretum conjecturae pessum eunt. H.

Pedalis erat mensura.... macrocollis. Macrocolla *ἀπὸ τῶν μακρῶν ἀλλήλων* dicta Guilandinus caniet, tamquam a longo tergo: ego potius *ἀπὸ τῶν μακρῶν αἰώνων*, a longis velut artibus et membris. Mensura pedalis, et cubitalis, id est, sesquipedialis, harum chartarum, an in longitudinem exporrigeretur, an in latitudinem, Plinius non statuit, in latitudinem potius existimo, quandoquidem hic agitur de latitudine, et scapi papyri, unde schedae distrahebantur, nota est longitudo, circiter quatuor pedum, quae ad pedis vel cubiti mensuram contrahi non potuit, quamvis *μαρμαρινός* nomen longitudinem potius indicet, quam latitudinem. Quod autem

ura, et cubitalis macrocollis: sed ratio deprehendit vitium, unius schedae revulsione plures infestante paginas. Ob haec praelata omnibus Claudia, Augustae in epistolis auctoritas relicta: Liviana suam tenuit, cui nihil primae erat.

XXV. Scabritia laevigatur dente, conchave: sed

unius schedae revulsione ampliores, vel plures paginae infestarentur, hoc nos docet plagula chartae confectae, siccatae, malleatae, laevigatae plicari solitas in paginas, ut sit et in nostris linteis, quae quo ampliores essent, magis scriptura conturbaretur, ac laederetur: si quis unquam philuram vel improbitate ac malitia, vel corruptam ac vitiosam esemisset. Augustam epistolis laudatam et relictam, Martialis epistolarum libro ultimo *salutatricem* vocat: *Marcus amat nostras Antonius, Attica, Musae, Charta salutatrix si modo vera refert*. Quod pro Liviana reponit Guilford. Fannianam, ut Augustam, Livianam, Hieraticam eandem esse constanter affirmare non desinat, id contra veterum codicum auctoritatem statui, a nobisque minima probari supra dictum est. Hinc quidem nos pro aestimationis ac pretii ordine, et latitudinis varietate, quoniam fere par esset omnium longitudo, chartas numerare, ac suis classibus recensere possumus, Augusti tempore macrocolas primas, pedem aut sesquipedem latus: Augustam et Livianam optimas digitos duodecim: Hieraticam undecim, Fannianam decem: Amphitheatricam novem: Saliticam, et quam omisit auctor, Tantiaticam, pauciores nempe septem, vel octo: Emporeticam sex: quas omnes anteivit et bonitate, et dignatione Claudia, principatu Claudii texta e

duobus staminibus, sive statumintibus et interiecto uno subtegmine, optimis, nempe Augustae et Livianae, aliquanto latior, ut suspisor ad digitos quatuordecim, vel quindecim. Dat.—*Macrocollis*. Ita MSS. Reg. Colb. etc. non *macrocollis*: hoc est, *μακροκόλλος* non *μακροκόλλος*. Chartae olim inter se iungebantur, et glutina compiegebantur. Maiore modulo eodemque paginatum chartam *μακροκόλλος* vocabant. Hae chartae maiores, apud Suetonium in Augusto. Et apud Marti. lib. I, epigr. 45; *maior charta, minorque*: quod fugit omnes adhuc interpretes. HARD.

Unius schedae. Quam plagula una longior eximebatur a prelo, ut accideretur sole, abstrahi in totum ea vix poterat, quin schedae aliqua transversa seu phylura a sua pagina divelleretur, subiectaeque paginae (nos folia dicimus) his adherescens, laederet, infestaret, corrumperet. H.

Cui nihil. Quae nullas primas, h. e. Claudiae dotas haberet: haberet autem omnes secundas, hoc est, Augustae. HARD.

XXV. *Scabritia laevigatur*. Vitia chartarum hic auctor memorat quatuor, scabritiam, rebellem contumaciam, lentiginem, teneam unam, vel plures. Scabritiae remedium est, dente vel concha, politura, moderatione tamen adhibita, ne vehementius exstetur. Nam quamvis ea complanatione, ac erigatione splen-

caducae litterae fiunt. Minus sorbet politura charta, magis splendet. Rebellat saepe humor incuriose datus

deat magis, fulgenteque nitore oculis placeat, validiora tamen attritu non sorbet atramentum, sed respuit, et, ei quae litterae appictae sint, instabilis et fugax scriptura non permancet. Alterum vitium est rebellio. Rebellant qui armis subditi et pacati bellum rursus movent. Rebellat humor incuriose datus, quum artificis curae ac studio reluctatur pertinaciter, nec omne corii spatium ex aequo rigat, et obliquit, sed alicubi eubisiat copiosior, alibi parcius affunditur, unde plegularum sit inaequalis et superficialis et rosicatio. Nam quum probe curatam, subiectam, tractatamque chartam rase putet artifex, nec quidquam operae suae praeterea desiderare, tum contra eius spem vitium id detegitur, et tanquam reerudescit, quod iterum eius diligentiae negotium faciat. Est itaque retesenda charta, et eodem labore domanda, atque pervincenda, quo prius. Mallo deprchenditur hoc vitium, aut quod eminentiura tubera, depressioresque lacunas plagularum, inaequali percussu tundat, et invenusta deformitate tussas ostendat. Prodit arguitque eam labem elians odor, charta praescriptum negligentius prelo compressa et eiccata, mucidus, virosus, foetidus putrescente ac situm olente humore, qui nec prelo est clius, nec insolatu dissipatus. *Lentigo* macula est chartarum plagulis aspersa, colore rufa, vel eubrufa, qualis in hominum ore conspicitur. Graecis *παρά*. Ab ea facie crebra *Φαρά* Dioscoridee, auctore Smida, quodominatur est. In charta ergo naevus, sordet, decolores punctum notat, et maculosas velut aspergines *lentiginem* Plinius vocat:

quae fiebant, dum compingerentur coria, si quid illaberetur impuriss, quod nativum colorem inquinaret, aut si quid in echedie contortum et conglobatum chartam infuscarer. Oculis id cognosceretur, vel perfecta stoppi charta, si maculae in aperto forent, vel ad solem explicita, si altius insiderent. Quartum et postremum vitium *tachia* est, non, ut vocatur Guillandinus, phlura, vel scheda, sed oblongus et angustus in plagulis ductus, nullo glutine, aut pingui humore litus, et operatus, in quo sola papyri fungosa et bibula raritas absque ullo tectoris calamis eribentium occurrit, et litteram, sive atramenti picturam dum haurit, diffundit, quod nec ictu mille, nec oculorum conspectu exploratur, sed scriptura tantum, dum picta littera liquescere utraque parte combibitur, et tum aversam, quam adversam faciem inquinat. *Dact.* — *Dente*. Elephantis scilicet, seu abore. (Ex Gerardi nott. man.) Ed. P. — *Conchave*. Veneria, quam Echineidis nomine Mutianus depingit. *Dact.*

Caducae litterae fiunt. Fugax est, instabilisque scriptura: moderate tamen polita, attrita, non sorbet atramentum papyrus, sed retinet; et nitore tum magis oculis placeat. H.

Rebellat, etc. Humorem vocat liquorem Nili turbidum, qui glutini, ut diximus, vicem praebat in texendis chartis: hic si primo incuriose et minus temperate datus fuerat, rebellat interdum, et quod esset humore passim nullo madida, scribenti veluti resistebat, atque reluctabatur. H. n.

primo, malleoque deprehenditur, aut etiam odore, quum fuerit indigentior. Deprehenditur et lentigo oculis: sed inserta mediis glutinamentis taenia, fungo papyri bibula, vix nisi littera fundente se: tantum inest fraudis. Alius igitur iterum texendis labor.

XXVI. Glutinum vulgare e pollinis flore temperatur feryente aqua, minimo aceti aspersu: nam fabrile, gummisque, fragilia sunt. Diligentior cura: mollia panis fermentati colata aqua fervente: minimum hoc modo intergerii: atque etiam lini lenitas superatur. Omne autem glutinum, nec vetustius esse

Malleoque. Quis exprimitur malleo humor, essodatusque sub ictibus, qui minus probe fuit prelo exsuctus. H.

Odore. Prodit etiam libem odor, charta praesertim negligentius prelo compressa, siccataque, foetidus ac situm olens: qui nec prelo elisus est, nec insolatu dissipatus. H.

Indigentior. Ita libri omnes. Forte rectius *indulgentior*, hoc est, largior, bundantior, humor scilicet. H.

Lentigo. Macula lentiginosa, chartarum plagulis adpersa, colore subrufus, qualis in hominum ore conspiciatur. Hae sordes, hi nsevi deprehenduntur oculis, obversa ad solis lumen charta. Haad.

Taenia. Taenia, inquit, hoc est, inanis quidam in plagulis ductus, cui vel gluten non adhesit, vel illitum evanuit, aut corruptum est, iam neque malleo, neque oculis, sed vix aliter, quam scriptura ipsa deprehenditur: nam dum sola papyri fungosa, bibulaque raritas, absque tectorio ullo, calamis scribentium occurrit, litteram sive atfamenti scripturam, dum haurit, diffundit: itaque ea combibitur, et utramque chartae fa-

ciem, tam sversam quam adversam, inquinat. Haan.

Alius igitur iterum texendis labor. Tolstani codex non *texendis* agnoscit, sed *tenendis*. ut putem scribendum *tenendis*. Nam ut paulo ante dixit, *spetatur in chartis tenuitas, densitas*, etc. PIST.

XXVI. *Fragilia.* Nec convolvi et complicari chartam patiuntur.

Intergerii. Quam esse gluten illud tenuissimum, levissimumque, minimum inter singulas schedas spatium occupabat. Intergerium vocat medium glutinamentum, quod inter duas schedas interlectum erat. Ab intergerino pariete ducta metaspheora. Vide Voss. in Etymol. H. — *Intergerinus* proprie paries appellatur, qui a vicinis constructus, veluti intergerit, id est, ecommuniter gerendo est. BVO.

Lini lenitas. Ita MSS. omnes, non *Nili*, ut editi, quod est ineptum. Hoc, inquit, glutine laevior fit charta, ita ut ne lino quidem chartae laevitas cedat. Haao.

Apud Pomponium Secundum. Huius meminit auctor lib. VII, cap. 18, et lib. XIV, cap. 4; Plinius Nepos, lib. III epist. Tacitus. Daq.

debet uno die, nec recentius. Postea malleo tenuatur, et iterum glutino percurritur, iterumque constricta erugatur, atque extenditur malleo. Ita sunt longinqua monumenta Tiberii Caiique Gracchorum manus, quae apud Pomponium Secundum vatem civemque clarissimum vidi annos fere post cc. Iam vero Ciceronis, ac Divi Augusti, Virgiliique saepe-numero videmus.

XXVII. (XII.) Ingentia exempla contra Varronis sententiam de chartis reperiuntur. Namque Cassius Hemina, vetustissimus auctor Annalium, quarto eorum libro prodidit, Cn. Terentium scribam agrum suum in Ianiculo repastinantem, offendisse arcam, in qua Numa, qui Romae regnavit, situs fuisset. In eadem libros eius repertos, P. Cornelio, L. F. Ce-

XXVII. *Contra Varronis.* Qui ante Alexandriam conditam usum chartae ex papyro Aegyptia confectae, fuisse negabat, ut dictum est cap. 21. II.

Vetustissimus auctor. Verissimus, Guilandinus: nam in Augusto et Tiberio coaevus, quibus historiam suam dicavit, Plinium vix antecessit annis 70. DALEC. — *C. Hemina.* Negat Guilandinus vetustissimum recte dici, quod Plinium annis LXX vix antecessit. Similiter sequitur Guilandinus, Dalecampius Guilandinum. *Verissimum* invitit exemplaribus respondent. Errorem convellimus in Auctororum Indice, quem in, lector, consule. HARD.

Cn. Terentium, etc. Lucium Paetilium, Livio, Lactantio, Valerio Maximo. DALEC. — *Cn. Terentium.* Sic Varro eum appellat, apud Augustinum de Civ. Dei, lib. VII, c. 34. Sic etiam Festus, verbo *Numem*. Quamobrem qui L. Petilium pro Te-

rentio dixerunt, ut Val. Max. lib. I, cap. 1, n. 42, alique, ut a Plinio dissident, sic aberrant a veritate: ac praetoris nomen, qui libros inventos comburi iussit, pro eius nomine qui invenit, falso supponunt. H.

In qua Numa, qui Romae regnavit. Et non minus trecentis annis Alexandro superior aetate fuit. DALEC.

Libros eius, etc. Livius lib. X belli Macedon. Plutarchus in Numa, Valerius Max. lib. I, cap. 4; Lactantius lib. I, cap. 22 Institut. D. Augustinus de Civit. Dei, lib. VII, cap. 34, qui ex Varrone duodecim numero libros illos fuisse refert. DALEC.

P. Cornelio, L. F. Cethego, etc. Livius eo anno consules scribit C. Baebium Tamphilum, et M. Aemilium Lepidum. Plutarchus quadringentis tantum annis post regnum Numae id accidisse in eius vita scribit: neque id factum imprudentia bubulci aratoris, qui terra proscissa duas arcas et non

thego, M. Baebio, Q. F. Pamphilo coss: ad quos a regno Numae colliguntur anni DXXXV, et hos fuisse e charta: maiore etiamnum miraculo, quod tot infossi duraverunt annis: quapropter in re tanta ipsius Heminae verba ponam. Mirabantur alii, quomodo illi libri durare potuissent: ille ita rationem reddebat: lapidem fuisse quadratum circiter in media arca vinctum candelis quoquo versus. In eo lapide insuper libros impositos fuisse: propterea arbitrari eos non computruisse. Et libros citratos fuisse: propterea arbitrarier tineas non tetigisse. In his libris scripta erant philosophiae Pythagoricae. Eosque combustos a Q. Petilio praetore, quia philosophiae scripta essent. Hoc idem tradit L. Piso censorius primo commentariorum: sed libros septem iuris pontificii,

ad eam usque evertit, sed alluvie vehementissimorum imbrum, qui tumulum percurrere. GILLARD.

Pamphilo. Ita libri omnes, etiam MSS. Cessere hi Consulatum a. V. 573, Livio quidem teste, lib. XL, pag. 50, ubi Corn. Lentulus, et Baebius Pamphilus appellatur. H.

A regno Numae. Ab initio regni: quod ille cepserit a. V. 37. H.

Anna DXXXV. Plut. in Numa, pag. 74, annos numerat fere quadringentos: sed magno errore. H.

E charta. Quae ex papyro Aegyptia esset confecta. HARD.

Candelis. E scirpis, vel ex corylo, ut ipse monet, lib. XVI, cap. 70. HARD.

Libros citratos. Quibus videlicet interiecta citri folia, quorum haec propria dos, ut arceant animalium noxia, hoc est, tineas, quemadmodum dictum est lib. sup. cap. 7, ubi vide quae in notis adicimus, de ci-

trosa veste. In libris hactenus editis, *citratos* legitur. At MSS. Reg. Par. Tol. *citratos*. HARD.

Pythagoricae. Livius, lib. XL, p. 513, hoc ipsum referens: *Adicit Valerius Antias*, inquit, *libros Pythagoricos fuisse: vulgatae opinioni, qua creditum Pythagorae auditorem fuisse Noman, mendacio probabili ac comodata fide*. HARD.

A. Q. Petilio. Livius, l. c. Lactant. lib. I, cap. 22; Plutarch. in Numa, pag. 74, ex Pisonis, sic interpretans Uellius. HARD.

Quia philosophiae scripta essent. Et quod lectis rerum summis animadvertisset, pleraque religionum dissolvendarum esse. LITVINS.

L. Piso. Vide Auctorum Indicem. In libris vulgatis perperam, *C. Piso*. HARD.

Libros septem. Latinos nempe de iure Pontificum, totidemque Graecos

totidemque Pythagoricos fuisse: Tuditanus decimo tertio, Numae decretorum fuisse: ipse, Varro Humanarum antiquitatum sexto, Antias secundo, duos pontificales latinos, totidem Graecos praecepta philosophiae continentes. Idem tertio popit, quo comburi eos placuerit. Inter omnes vero convenit Sibyllam ad Tarquinium Superbum tres libros attulisse: ex quibus igni duo cremati ab ipsa, tertius cum Capitolio Syllanis temporibus. Praeterea Mutianus ter consul prodidit nuper se legisse, cum praesideret

de disciplina sapientiae, ut ait Val. Max. l. c. HAER.

Totidemque Graecos. PIST. — *Pythagoricos.* Nam cum Pythagorae aeditorem fuisse, lama vulgatum. DALSC.

Idem. Nempa Valerius Antias. De his scriptoribus diximus in Auctorum Iodice. Quo comburi, hoc est, qua causa. HAER.

Sibyllam. Cumansam vocat Solin. cap. 11, p. 14. Varro apud Servium Erythraeam. Et Cumia Erythraeam vaticinia edidisse auctor est Aristoteles. HAER.

Ad Tarquinium, etc. Lact. ex Varr. lib. I Institut. cap. 6, et Suidas Tarquinium cum Priscum fuisse quintum Romanorum regem prodiderunt. Idem cum Dionysio Halicarnaseo, lib. IV, et Gellio, cap. 19, scribunt novem libros allatos, ea quibus sex cremaverit Sibylla, reliquos tres rex mercatus sit. Eos libros in Capitolio custoditus quem Di immortales consulendi essent, adibant primum duumviri, post autem decemviri, deinde quindecimviri, ac postremo sexaginta, nomine tamen quindecimviro, eosque non Sibyllinos tantum, sed

et fatales et fatidicos appellaverunt. Livius, Dionysius Halicarnaseus, Valer. Maximus, Macrobius, Feneatella, Alexander ab Alex. lib. III, cap. 16. DALSCAMP. — *Superbum.* Ita Dion. Halicarn. Antiq. Rom. lib. IV, p. 259, et Gell. lib. I, cap. 19, pag. 83. At Varro apud Lactant lib. I, c. 6, Suidas, alique, id Tarquinio Prisco factum adiudicant. Quia Solin. ipse quoque, l. c. quamvis ea Plin. Superbum vocet, quem tamen rem gestam esse narrat Olymp. L, Priscum omnino videtur intelligere. Verum a Plinio tempora accuratissima designari, plurima nobis argumenta suadent. Neque eorum coniecturae subscribimus, qui ut pugnantes inter se scriptores concilient, inditum fuisse utrique Tarquinio Superbi cognomen absque ullo auctore aut teste antiquo fugunt. Potuit Sibylla Tarquinium utrumque videri, et Priscum, et Superbum. Vide Plin. lib. XXXIV, cap. 11. HAER.

Tres libros. Haec paulo aliter Gellius et Dion. Halicarn. II. cc. quos tu consule. HAER.

Syllanis. Vide lib. XXXIII, c. 5. HAER.

Lyciae, Sarpedonis a Troia scriptam in quodam templo epistolae chartam. Quod eo magis miror, si etiamnum Homero condente Aegyptus non erat: aut cur, si iam hic erat usus, in ipsa illa Lycia Bellerophonti codicillos datos, non epistolas, prodidit. Sterilitatem sentit hoc quoque: factumque iam Tiberio principe inopia chartae, ut e senatu darentur arbitri dispensandae: alias in tumultu vita erat.

XXVIII. (xiv.) Aethiopia, Aegypto contermina, insignes arbores non fere habet, praeter laniferas, quarum natura in descriptione Indorum atque Arabiae dicta est. Propior tamen huic natura lanae, maiorque folliculus granati modo mali: similesque et inter se arbores ipsae. Praeter hanc palmae, quales retulimus.

Aegyptus. Delta Aegyptiacum, ut dictum est cap. 21. H.

In ipsa illa Lycia. Bellerophonti in Lycia existentii. Homericos versus recitavimus supra, cap. 21. H.

Codicillos datos, non epistolas. Tabulae arcantis hieroglyphicisque litteris notatas, non vulgaribus elementorum formis, quibus epistolae conscribuntur. Evrr. — Cuius sententiam non ita laudo. Quod vero putant quidam hic Plinium incuriosum codicillos ab epistolis distinguere, quum codicilli nihil aliud sint quam epistolae Latinis, accusandum hoc in re Plinium minime censeo, miraotem si iam tum usus chartae fuit, quod indicat epistola Sarpedonis, cur non potius Proetus mandata sua in charta descripta, quo modo epistolae mittuntur, quam pugillarium ligno consignata Bellerophonti dederit: quo sensu nihil potest esse explicatius. Locus apud Homer. est *Ἰλῆος Ζεὺς ἄνερον δ' ὄγε σήματα λυγρὰ Γράψας*

ἐν μίαντι πικρὸν θυμὸς ὄρεα πολλὰ. Dal.

Sterilitatem. Est quoadque, inquit, etiam huiusce rei, hoc est, papyri aonus sterilitas, pecuariis, annuaeque carior. Erat adhuc Cassiodori sevo mos ille scribendi in papyro Aegyptia: Eustathii temporibus plane obsoleverat, hoc est, saeculo duodecimo, ut observat Allatius in Anecd. ad Aotiq. Etrusc. o. 55, pag. 97. Haad.

Arbitri dispensandae. Scilicet chartae. Sic e MSS. Hard. consentientib. Vet. apud Dalec. Chifflet. *dispensandi* Gron. et alii. Eo. P.

XXVIII. *Dieta est.* Lib. XII, c. 21 et 22. Haad.

Propior tamen huic. Peculiari Aethiopiae arbori, quae isoifera fuit. Haad.

Maiorque. Quam gossympinja arboribus, quarum folliculos cucurbitas appellavit, cotonei mali amplitudine, libro superiore, cap. 21. H.

Retulimus. Ibidem c. 9. H.

Insularum arbores ambitu Aethiopiae, et nemora odorata, in mentione earum dicta sunt.

XXIX. (xv.) Atlas mons peculiari proditur silva, de qua diximus. Confines ei Mauri, quibus plurima arbor citri, et mensarum insania, quas feminae viris

Dicta sunt. Lib. VI, cap. 36 et 37. Hæro.

XXIX. *De qua diximus. Lib. V, c. 1. Hæro.*

Plur. arbor. Geonov. et alii, cedri. Eo. P. — Cedrus nunc resiniferam arborem significat, et eam duplicem, alteram cedrelatam proceriorem, Asiæ fere peculiarem: alteram oxycedrum, multis locis communem: nunc thym, sive citrum, Mauritaniae alumnæ; quamvis et aliud caelum patitur, laudatissimis pretiosissimisque mœnibus expetitum, cupresso in-finitura similem et fructu, sed minore. Hæc πελοποννησια, plantarumque varietas, in magnas hæsitaciones et dubitaciones multos coniecit. Cedrum Gallicam apud Velleium Paterculum, ex quo apparatus Gallici triumphi, quem egit Caesar, constitit, quidam exponunt Galaticam a Galatis Asiæ; alii loricem cedrelatæ similem, ideoque vocatam cedrum Gallicam. Strabo lib. IV de Liguriis: Εχεται δ' ὕλην ἐνταῦθα παραλλήλην, πανηγύστημον, καὶ μεγάλονδρον, ὥστ' ἰσὺν τοῦ πλάτους τῆν διάμετρον ἐπὶ τοῦτον εὐρίσκεισθαι· πολλά δὲ καὶ τῇ ποικιλίᾳ τῶν θύτων οὐκ ἔστι χεῖρ πρὸς τὰς τροπικοποιίας. Dal. — Arbor citri. Gemina fuit arbor citri Veteribus cognita: et malus nempe Assyria, de qua sup. libro: et hæc citrus Atlantica quam Graeci Θύον vocabant. — Arbor citri. In libris vulgatis perpetim, arbor cedri, reclamantibus MSS. tum in hoc loco, tum in Indice huius

libri ac loci, in quo sic lemma istud legitur, De Atlantis arboribus, et citreis mœnibus. Adde Plinium ipsum, lib. V, cap. 4, ubi ebori et citroque, Atlantis silvas esquiri. Veterum tamen nonnulli ex similitudine nominum citrum, cedrumque confuderunt. Eudemus in Lexico rhetorico; κίτριον, κίτρεον. At exorsus tanti criminalis Plinius noster eslo. De mensis ex ea arbore confectis, Mart. Epigr. lib. XIV, epigr. LXXXIX, cui lemma Inscriptum, Mensa citrea: Accipe felices, Atlantica munera, silvas; Aurca qui dederit dona, minora dabit. Et ep. sc, citream mensam, cum Plinio, e Maurorum feri arboribus scribit: De mensa acerna: Non sum crispia quidem, nec silvae filia Mauræ. Denique lib. XII, ep. LXVII: Et Maurasiaci pondera rara citri. Petron. in Satir. p. 422: ecce Afris eruta terris Citrea mensa. Lucanus lib. IX, vs. 426: tantum Maurasia genti Robora divitiæ, quarum non noverat unum: Sed citri contenta comis vi-ebat, et umbra. In nemus ignotum nostras venere secures, Extremoque epulas mensasque petivimus orbe. H. — Magna doctos inter viros controversia, de arbore ex qua mensæ illæ citreæ fiebant. Nos sententiæ peritiorum acquiescere nulli dubitavimus, qui citrum referunt ad Thuyam articulatam (Monoc. monadelph. gen. 2132, Pers. Conifer. Juss.) Habitat in Atlantæ, Barbariæque collibus. Eo. P.

Quas feminae. Hanc citream men-

contra margaritas regerunt. Exstat hodie M. Ciceronis in illa paupertate, et quod magis mirum est, illo aevo empta HS \bar{X} . Memoratur et Galli Asinii, HS \bar{XI} . Venumdatae sunt et duae a Iuba rege pen-

sarum insaniam feminae viris obiciunt, ut margaritarum luxum viri feminae vicissim exprobrant. H. — *Exstat hodie M. Ciceronis, etc.* Prima, quod sciam, de citreis mensis apud eundem Ciceronem mentio occurrit, in Verrem, II, iv, 7: *Tu maximam et pulcherrimam mensam citream a Q. Lutatius Diodoro... Lilybaci abstulisti.* Conf. Cic. tom. II, p. 224 edit. nost. Eo. P.

HS. \bar{X} . Hoc est, sestertium decies centena millia Gallicae monetae, ut nunc sunt pretia metallorum, plus quam 204,500 fr. (Gueroni, 225,000 fr.) Eo. P. — *Empta HS. \bar{X} .* In MSS. sestertiorum numerus, quo venumdata Ciceronis mensa dicitur, plane desideratur. At sequentium measorum pretium, omnium exemplarium conspirante consensu ita exprimitur, uti fere libri vulgati habent: Asinii quidem, HS. \bar{XI} , Iubae HS. \bar{XII} (non \bar{XV}). Denique Cethegorum HS. \bar{XIV} , vel ut in Reg. 2, HS. \bar{XIII} , crescente videlicet pretii aestimationisque numero: plane ut Ciceronis mensa HS. \bar{X} . tasata fuisse videatur; etsi Tertullianus, lib. de Pallio, sub finem, p. 119, hunc Plinii locum transcribens, aliter statuat: aestimataque velit Ciceronis quidem, quingentis millibus nummum: Asinii his tantum. Sed vel corruptis haud dubie Plinii exemplaribus est impulsus in frondem, sut rem Minerva crassiore satis habuit narrare, de pretio tam religiose signando haud admodum sollicitus. Nam illud vide-

tur dicere Plinius, quod et apud Senecam legere me memini, nempe de Benef. lib. VII, cap. 9, pag. 136: *Video istio nactus, et aestimatum linguum senatoris censu, etc.* Porro senatoris census HS. \bar{XII} , hoc est, duodecim centenum millium nummum fuisse norunt omnes ex Suetonio in Augusto, cap. xli: *Senatorum census amplioris, ac pro octingentorum millium summa, duodecies sestertium taxavit, suppletisque non habentibus.* HARO.

HS. \bar{XI} . Hoc est, sestertium undecies centena millia: monetae nostrae, 224,950 fr. Eo. P.

A Iuba rege pendentes. Quia Iubae demortui cum reliquis bonis mensae illae duae sub titulo pependerunt, quum sua hasta venirent: is enim in auctionibus mos fuit. — *A Iuba, etc.* Sic restitutus admonitu codicum Reg. Colbert Paris. aliorumque quos Ciaconius vidit, ipso prodeunte, lib. de triclinio, pag. 11 et 12; non, ut libri vulgo editi, *Iuba rege vendente.* Nec incertum etiam foret aut inelapsa, si legeretur, *a Iuba rege pendente.* Pendere enim ii dicebantur, quorum nomina delata ad iudices, fere ob aes alienum, publice proposita ac suspensa erant. Suet. in Domit. cap. 12: *Reos qui ante quinquennium proximum apud aetiarum pendissent, universos discrimine liberavit.* Et ante in Claudii vita, c. 12, de ipso, antequam imperium caperetur: *Ad eos, inquit, rei familiaris angustia devotus, ut quos obligatum aerario fidem*

dentes: quarum alteri pretium fuit HS XII, alteri paulo minus. Interiit nuper incendio a Cethegis descendens, HS XIV permutata, latifundii taxatione, si quis praedia tanti mercari malit. Magnitudo amplissima adhuc fuit, unius commissae ex orbibus dimidiatis duobus, a rege Mauretaniae Ptolemaeo, quatuor pedum et semipedis per medium ambitum, crassitudine quadrantali. Maiusque miraculum in ea est artis,

liberare non possit, in vacuum lege praedictoria venalis pependerit sub edito praefectorum. Hoc est, Claudii bona ac praedia, publice obnoxia edicto praefectorum aerae diu venalia pendere, quum emptorem non invenirent. Sed alio significato vindemia pendens a Plinio dicitur lib. XIV, cap. 5, nempe pro ea, quae in ipsa adhuc vite pendet. Quo pacto Cato de Re rust. cap. cxlvi: Oleam pendentem hac lege venire oportet, Olea pendens in fundo Venafro venit. Qui oleam emerit, etc. Et cap. cxlvii: Lex vini pendentis. Hac lege vinum pendens venire oportet. Vinaveros illatos, ei faciem relinquo, etc. Plinius ipse lib. XVII, cap. 4, fructus pendentes, circa quos depugnat homo cum alitibus. H.

HS XLI. Ita MSS. omnes, non XV, ut editi: erascente oimicum gradatim mensuram pretio. Sesterterium duodecies centena millia: 245,400 l. En. P.

A Cethegis, Quae Cethegorum familiae fuerat: ea qua consul Corn. Lentulus Cethegus, de quo cap. 27. — A Cethegis, etc. Ita libri omnes, etiam maon exarati, quos confidenter nimis apernit Budaeus, de Asse l. III, fol. 78, quum legit attegii descendens, quae vox Iuvenali nota, Sat. XIV, 196, Maucorum mapalia

sonat. Sed profecto ludit operam, quum nihil aliud Plinius velit, quam eiusmodi supellectilem haud pretio magis et ipsa materie, quam dominorum nobilitate civitati notam fuisse. Vnde quae cuiusque mensa fuerit, quam modo laudat, diligenter expedit. Pertinet huc illud Senecae lib. de ira q. pag. 677: Placet, inquit, mensa non varietate macularum conspicua, nec per multas elegantium dominorum successiones civitati nota, etc. HARR.

HS XII. Sesterterium quatuordecies centena millia: 286,300 fr. si ad pretium metallorum, Augusto prince. respicias; 249,060 fr. si ad rationem Plinianorum temporum computes. En. P.

Ex orbibus. Erant enim eae mensae orbiculatae: quare Mauros orbes appellat Martial. lib. IX, ep. 23, elephantiois dentibus, hoc est, pedibus eboreis suffultis: Vt Mauri Libyis centum stent dentibus orbes. H.

Ptolemaeo. Iubae filio, de quo in Auctorum Indice diximus, verbo Iuba. HARR.

Per medium. Itaque totus mensae ambitus pedum novenum fuit. H.

Quadrantali. Quadrantem pedis unius, hoc est, pollices tres, crassitudinis obtinuit. H.

latente iunctura, quam potuisset esse naturae. Solidae autem a Nomio Tiberii Caesaris liberto cognomen trahentis, tribus sicilicis infra quatuor pedes, totidemque infra semipedem crassitudinis. Qua in re non omittendum videtur, Tiberio Principi mensam quatuor pedes sextante sicilico excedentem, tota vero crassitudine sescunciali, operimento laminae vestitam fuisse, quum tam opima Nomio liberto eius esset. Tuber hoc est radicis, maximeque laudatum, quod sub terra totum fuerit: et rarius quam quae superne, quaeque

Cognomen trahentis. Nomianae cognominatae: et solida illa quidem fuit, uniusque trunci, non ex dimidiatis duobus, ut superior. H.

Trib. sicilicis. Sicilicus quarta pars pollicis est, sive unciae. Volusius: *Dividitur uncia in quatuor sicilicos*, id est, in quatuor quartas. Festus: *Sicilicum dictum, quod sescunciam secer.* Pollices duodeni pedem constituunt. Fuit igitur huic mensae amplitudo pedum non omnino quaternum. Deerant solum tres sicilici, hoc est, pollicis unius dodrans, seu partes tres. Sic crassitudo semipedem non aequabat: tantumdem semipedi deerat, ne solidus semipes foret, nempe dodrans pollicis unius. H.

Sextante. Sextans pars est assis sexta, sive unciae duae. Assem appello rem integram quamcumque, seu ponderis, seu mensurae, cuius pars duodecima uncia appellatur. Hanc igitur mensam Plinius sit longitudinis habuisse pedes quaternos, et binos praeterea pollices et pollicis quadrantem, sive sicilicum; crassitudine vero aequipollicem aequavisse. H.

Tum opima. Tot partibus amplior: quum tempore novenos pedes circumta liberti mensa contineret: principis,

tantum quaternos. — *Nomio*, etc. Sincerissima haec omnium MSS. lectio, Reg. 1, 2, Colb. 1, 2, 3, Paris. etc. quae sic in vulgatis libris interpolata, legitur: *liberto eius esset*, cuius materia erat tuber. Hoc est radicis vitium, maximeque in eo laudatum, etc. Atqui proxime sequitur, *arborum vitium* est. Sic paulo post cap. 30, ubi ex eorundem codicum admonitu scripsimus: *Post haec amplitudo est: iam toti caudices iuvant*, pluresque in una. *Mensae vitia*, lignum, etc. Plinii corruptores verius quam correctores ita ediderant: *Post haec amplitudo est iam totius caudicis. Iuvant plura quaeque in una mensa vitia*. Quibus verbis nec elegantia adest ulla, nec probabilis subest sententia: sed Plinianae menti adversa penitus, qui vitia mensarum, quae deinceps enumerat, adeo non laudat, ut damnet potius, improbetque. H.

Tuber hoc. Id laminae operimentum et radicis tubere est, sive nodo: cuius laus praecipua est, quod sub terra conditum totum fuit, ubi rarius tuber gignitur, quam superne: nam et in ramis tubera oriuntur. De his arborum nodis Seneca de beneficiis lib. VII, cap. 9: *Video itae mensae*,

gignuntur etiam in ramis: proprieque quod tanti emittitur, arborum vitium est, quarum amplitudo ac radices aestimari possunt ex orbibus. Sunt autem cupresso feminae etiamnum silvestri similes folio, odore, caudice. Ancorarius mons vocatur citerioris Mauretaniae, qui laudatissimam dedit citrum, iam exhaustus.

XXX. Mensis praecipua dos in venam crispis, vel in vortices parvos. Illud oblongo evenit discursu, ideoque tigrinum appellatur: hoc intorto, et ideo tales pantherinae vocantur. Sunt et undatim crispae, maiore gratia, si pavonum caudae oculos imitentur. Magna vero post has gratia, extra praedictas, crispis

et aestimatum lignum senatoris oculis, eo pretiosius, quo illud in plures nodos arboris infelicitas torus.

Ex orbibus. Ex integris mensis, quae ex tubere non fiebant. Has mensas, ut diximus, orbes Martialis vocat. Haec.

XXX. Vel vortices parvos. Sic MSS. Reg. Colb. etc. non, ut editi, vel in vertice variis, nullo plane sensu. Crispam in vortices parvos mensam vocat, quae ad inster vorticum intorte crispatur: in venam, quae venatim. Haec.

Hoc intorto et ideo tales pantherinae vocantur. Sunt et undatim crispae maiore gratia si pavonum caudae oculos imitentur. Subverecor ne parum recto ordina verba haec scripta sint; nam credibilis est, et rationi magis consonum; in vorticis pravas intortasque et ob id pantherinas appellatas, caudae pavonum oculos fere imitatas esse, quam undatim crispas: quae propter considerandum an ita legi debent: Hoc intorto et ideo tales pantherinae vocantur, maiore gratia si pavonum oculos imitentur. Sicut et undatim crispae. Præ.

Si pavonum caudae. Nec in mensis inodo, sed et in spondis cubilium lautionibus hae pavonum caudae expetitae. Martialis lib. XIV, ep. 85, cui lemma: *Lectus pavoninus: Nomina dat spondae pictis pulcherrima penus Nive Iovonis avis, sed prius Argus erat.* Hinc et pavonastilis pavonis nomen accepit, de quo Du Cangius in Glossario consulendus. H.

Post has. Post undatim crispas, praeter venatim, vorticatimque crispas, quae semper principatum obtinere. Ad hulus ligni naturam, venerem, crispamque, proxime accedit id lignum, quod maiorem memoria exinso fuit in honore: *Madrum* vulgus nominat, non illepido nitore placens, ambitioso venarum discursu, sese undatim crispante, interveniis multiplici formarum decore splendentibus, punctorumque acervo exultat. Id potioris vasis et lancibus dicatit avita mundities. Materiae declarat aeternitatem duratio, quando CC annorum fere vasa in aedibus sacris inveniuntur, nullam adhuc cariem sentientia. Abiitque mos in vulgus vocandi ligna, quae lepide

densa veluti grani congerie, quas ob id a similitudine apiatas vocant. Summa vero omnium in colore. Illic maxime mulsi placet, suis refulgens venis. Post haec amplitudo est: iam toti caudices iuvant: pluresque in una. Mensae vitia: lignum, ita vocatur materia surda, et indigesta simplicitas, aut platani foliorum modo digesta: item ilignae venae similitudo, vel coloris: et quibus maxime obnoxias fecere aestus ventique, rimae, aut capillamenta rimas imitata. Postea murena nigro transcurrens limite: variisque cornicum punctis apprehensus, papaverum modo, et in totum atro propior colos, maculaeque discolorēs. Virides terra condunt barbari, et illinunt cera. Artifices vero

undulato crispato fluctuarent, Madista, *Madri*. Ruellius de nat. Stirp. lib. I, pag. 143, artifices fabros a se consultos ait; quodam esset genus hoc ligni: responsumque, esse silvestris cupressi vel cedri genus: deferri ea India Syriaque: sed nunc exolevisse. HARD.

Apiatas. Apiatas, veluti muscorum et apum stercore inquinatas. Alii, *apiculatas*: crebris velut apiculis notatas DAL. — *Apiatas*. Ab apio: quoniam mensae densa veluti grani congerie crispae, apii semen et grana dense congesta referunt: quo sensu guttatas aves dixit Fridericus II Imper. de Venet. lib. II, cap. 20, hoc est, guttis diversi coloris insperam. HARD.

Post haec. Post colorem ac formam; proxime amplitudo laudatur.

Iam toti. Ut ea uno caudice solida mensa constet. H.

Pluresque. Ut dimidiatis orbibus orbis integer mensae compingatur, qualis Ptolemaei fuit, superius laudata. HARD.

Materia surda. Non splendens, nudumque lignum et linearum crispoductu minime virgatum. DAL. *Surda*. Nec crispata, nec virgata, sed simplex. Rei surdas, herbas surdas, surdum colorem, aliaque similis, pro obscuris scilicet et ignobilibus in Indice Pliniano vide. HARD.

Murena. Ductus in longum limbus transverso niger, murenarum similitudinis. HARD.

Cornicum. Nec placet, inquit, mensa variis interstincta punctis, eo colore quem in cornicum plumisprehendimus: nec colos ille cinereus, qui papaverum nodum refert, atque adeo fere struim omnino colorem.

— *Variisque*, etc. Si vulgatos hactenus libros consulas, nihil hic sani: *Variisque corticum punctis apprehensus papaverum nodo*. In Mus. nodo legitur: *cornicum*, ex animi coniectura rescripsimus: ut in Reg. 1 et Colb. eorum, in Reg. 2, *corticum* legitur. Murenarum pariter et cornicis color citreus in mensis demonstratur: quid sint corticum puncta, not ad

frumenti acervis imponunt septenis diebus, totidem intermissis: mirumque ponderi quantum ita detrahatur. Naufragia docuere nuper, hanc quoque materiam siccata mari, duritie incorrupta spissari, non ullo modo vehementius. Nutriuntur optime, splendescuntque, manu sicca fricatae a balineis maxime: nec a vinis laeduntur, ut his genitae. Inter pauca nitidioris vitae instrumenta haec arbor est: quapropter insistendum ei quoque paulum videtur. (xvi.) Nota etiam Homero fuit: thyon graece vocatur, ab aliis thya. Hanc itaque inter odores uri tradit in deliciis Circes, quam Deam volebat intelligi: magno errore eorum, qui odoramenta in eo vocabulo accipiunt, quum prae-

colorem quid praestent, haud satis compertum. At e converso tigrum macedae in frutice Rubri maris, facilius ex eo baculis commendantur, lib. XVII, cap. 80, uti nunc in mensis cornicum puncta dominantur. H.

Mirumque ponderi quantum ita detrahant. Sic Gronov. alique. Elegantius exemplar Salmauticense per verbum impersonale, *mirumque ponderi quantum ita detrahatur.* PIST.

Ut his genitae. Quod in mensis, quarum gratia maxima est, si e eltri arbore fiant, vina potantur. HARD.

Thyon graece. Hesychius: Θύον θύονα δίδρον. Eustath. in Odiss. E, v. 4523, Θύον δίδρον. Apud Athen. lib. V, pag. 207, Θύα. Apud Teophr. Hist. lib. V, cap. 5, τὸ δὲ Θύον, οὐ δὲ Θύον καλοῦσιν, etc. Didymus in eum Homeri locum, Θύον ἵδρον δίδρον, ἀ γυρῶ. HARD.

Hanc igitur inter odores uri tradit in deliciis Circes. Insignis memoriae lapsus, neque enim Circe inter odores urebat citrum, cedrum ei laticem,

ut constat ex decimo Odysseae, sed Calypso, ex quinto eiusdem operis. In eundem incursum errorem et summus poeta septimo Aeneidos, v. 10. Tribuit videlicet Circae, quod erat Calypso. E contrario Aristoteles Calypsoni dat, quod est Circeae, secundo Ethicorum: Quocirca, inquit, oportet, quum quis mediam animum extra fluctum et sumum navem adige. Non hoc, eminentissime philosopho, Calypso monebat, sed Circe, ex duodecimo Odysseae. Pari incuria Pomponius quoque Mela euterraneus noster in secundo libro Calypso pro Circe posuit, ut in eius castigationibus meminimus. PIST. — *Circes.* Tribuit Circae Plinius, quod Calypso Homerus, Od. E, v. 60. Similis cedri usus deliciis Circae attribuitur, Aeneid. lib. VII, vs. 10: Proxima Circae radantur littora terrae: Dives inavocasse ubi Solis filia locus assiduo resonat cantu: lectique superbis Fris odorata nocturna in lumina cedrum. (Cl.

sertim eodem versu cedrum laricemque una tradat : in quo manifestum est de arboribus tantum locutum.

⁵ Theophrastus (qui primus a Magni Alexandri ætate scribit, quæ circa urbis Romæ quadringentesimum quadragesimum gesta sunt annum), magnum iam huic arbori honorem tribuit, memoratas ex ea referens templorum veterum contignationes, quamdamque immortalitatem materiae in tectis contra vitia omnia in-

Virg. tom. III, pag. 258 edit. Paris.)
Hase.

Eodem versu. Versus Homericus sunt.... *τὴν δὲ δ' ὀδῶν, Κίθρου τ' ὑπὸ κάρου, θύου τ' ἀνὰ νῆσιν ὀδῶν, ἀνιόντων*, etc. In his versibus Noster vocem Græcam θύου, laricem interpretatur: quæ ad hunc locum nihil aliud quam *thus*, sive odoriferum quid significare nobis videtur. Ed. — *Eodem versu.* Odyssææ, ut dictum est lib. V, v. 60. Ita omnino Didymus Homeri scholiastes, ita et Eustathius agit. At Plinium vidisse in suis exemplaribus necesse est, *Κίθρου τε, πύκνης τε, θύου τ' ἀνὰ νῆσιν ὀδῶν*. Nam vocem πύκνης pliniam interdum, quasdoque etiam laricem vertit, ut suis locis dicemus. Apud Homerum Circe, ipsa rerum Natura in Tellure est, quæ cibos alendis usque ad delicias hominibus subministrat. Illi qui intemperantius abutuntur porcis similes sunt. Circeæ palatium, Orbis est universus, hoc est, istud quod a nobis incolitur hemisphaerium, et ubi quidquid est, edule gignitur. Neque enim illa temporibus hemisphaerii alterius inspicio vel tenuis fuit. Circe δολέσσω appellatur, Od. II, v. 33, quoniam sensim per sua ipsa munera, ceu quasdam escas, ad utendum illis immoderatus homines illicet. Ancillas

habere quatuor dicitur, quæ mensam apparant; Odys. K, v. 348. Quatuor illæ sunt anni tempestates. Ferulae eas afferunt, panem, carnes, vinum, Od. M, v. 49 et 30. Ab omni intemperantia cavet Ulysses. Tum vestum ei secundum Circe misit ad protectionem: hoc est, non ante desinit opipare uti mensa, quamvis intra modum, quam daret operam navigationi ventus secundus. Cætera de Circe, in explanatione arguuntis Odyssææ exposuimus. Hase.

Theophrastus. Vide Hist. Pl. lib. V, cap. 5. Primus ab Alexandri M. ætate, hoc est, ex quo regnare coepit Alexander; primus, inquam, exterrorum de Romanis scripsit Theophrastus, imprimis ea, quæ gesta sunt circa ann. V. Romæ 440, qui poëta tertius ante obitum Alexandri M. An sint hæc *ιστορικά ὑπομνήματα*, *Commentarii historici*, quorum meminit Scholiastes Apollonii, an opus aliud, quod interierit, considerandum. H.

Lemoria templorum veteres contignationes. Verbum illud *templorum* suspicor esse falso additum, ductus auctoritate Theophrasti, lib. V, cap. 5: *Et adhuc, inquit, memorant contignationes quasdam antiquorum.* *Purr.* — *Contignationes* Theophrast. *ἐπιστῆς*. Etiam et ianuas ex eadem arbore ὄν

corruptae. Radice nihil crispus, nec aliunde pretiosiora opera. Praecipuam autem esse eam arborem circa Hammonis delubrum: nasci et in inferiore Cyrenaicae parte. De mensis tamen tacuit: et alias nullius ante Ciceronianam vetustior memoria est, quae novitia apparet.

XXXI. Alia est arbor eodem nomine, malum ferens execratum aliquibus odore et amaritudine, aliis expetitur, domos etiam decorans, nec dicenda verbosius.

XXXII. (xvii.) Eadem Africa, qua vergit ad nos, insignem arborem loton gignit, quam vocant celtin,

fieri auctor est Athen. lib. V, p. 207. Haad.

Nihil crispus. Sic Theophr. l. c. Quare fallitur Anguillara lib. de Simpl. parte II, p. 47, eumque secutus Salmas. in Sol. p. 953 et 954, qui Homeri Theophrastique ὄσων sabinam esse herbam putant, quae hac dote caret: nec tantae crassitudinis aut radicem aut caulem habet, ut ex ea vel mensarum orbes pedum novenum, imo ne binum quidem, vel contignationes domorum, aut ianuarum postes fieri potuerint. Haad.

C. Hammonis. Theophr. l. c.

XXXI. *Alia est arbor.* Citrum aureolam intelligit, quam nos Aurantium vocamus, *Foranger*, hortis hodieque et aedibus decorandis, ramorum petulantia et fructuum iucunditate expetitur. Haad. — Immo potius *Citram* ipsam *Medicam*, cuius fructus notissimi, et de qua nos supra egimus, lib. XII, c. 7. Nihil autem mirum, si Plinius, ut saepe solet, a se iam memorata rursus incogitans tradit. Quod de Aurantio narrat Hardwinus, certe hallucinatur: nam inter doctos constat *Citrum aurantium* non nisi octavo, ut minimum, saeculo

post Ch. nat. ab Arabibus in Aegyptum prius, deinde in Europam transvectam fuisse. Conf. quae attulimus in Excursu I ad calc. lib. superior. pag. 102 sqq. Eo. P.

Malum ferens, etc. De *Citro Medica* egimus lib. XII, cap. 7. Eo. P. — *Molun.* Aurantium nostrum est, *l'orange*: Veterum, ut quidem reor, ἰσχυρικὸν μήλον. Haad. — Falso: vide notam superiorem. Eo. P.

XXXII. *Arborem loton.* Theophr. Hist. lib. IV, cap. 3: *Ἐν Αἰθίῳ ἢ ὁ λωτός πλεῖστος καὶ κάλλιστος.* Lotus Africana seu Lotophagica a Matthiolo recte pingitur, in Diosc. lib. I, pag. 257. Florentiae *rosa d'India* dicitur: Venetiis pro ligno sancto, sive Guaiaco, divenditur. In Italia nunc frequens: nec tamen ea est lotos Italica Plinii, quum huius haecae cerasorum instar pendeant à ramis, nec sint ut myrta παρόλληλα. — *Terra mutata.* Soli natura, caelique. Hanc sabinam Graecam vocat, lib. XVI, cap. 53, et lib. XXIV, cap. 2. Non est Gallorum *Micocaulier*, ut Dalecampius putavit, Hist. lib. III, cap. 24, quum huius arboris fructus foetidus sit et ingrati saporis: Lotos Italica a sua-

et ipsam Italiae familiarem, sed terra mutatam. Praecipua est circa Syrtes atque Nasamonas. Magnitudo, quae piro: quanquam Nepos Cornelius brevem tradat. Incisurae folio crebriores, quae ilicis videntur. Differentiae plures, caeque maxime fructibus fiunt. Magnitudo huic fabae, color croci, sed ante maturitatem alius atque alius, sicut in uvis. Nascitur densus in ramis myrti modo, non ut in Italia, cerasi: tam dulci ibi cibo, ut nomen etiam genti terraeque de-derit, nimis hospitali advenarum oblivione patriae.

vitae fructus, qualis in Africanae loti fructu ntabatur, nomen acceperit. Ea esse potius nobis videtur, quam *Alisier* vocant, uti dicemus lib. XVI, cap. 53. HAAR. — Non ita male Dal. Harduino licet refragante: sed miramur res plane diversas hic Plinium confudiasse, dum varias loti species recensere sibi videtur. Scilicet lotum Africanam (*Zizyphum lotum*) Wild. sive, ut alii volunt, *Rhamnum spinam Christi* L. Arabibus *Side*; *Pentand. digyn. gen. 532*, Pers. sub *Ramun. Rhamnoid.* Juss.) ex qua *Lotophagorum* terrae gentique nomen, cum Celti Italiae (*Celti Australi, Pentand. digyn. gen. 634*, Pers. *Amentac.* Juss.) arbore in omnibus sepe Europae Meridionalis partibus notissimus, eandem esse putat; caracteresque, ut aiunt, alterutri plantae proprios ac peculiarias temere imprudenterque miscet. Vide Cl. Suav. *Voyages*, t. I, pag. 292. De variis loti speciebus apud Veteres. vide Exc. I ad calcem huius libri. Ed. P.

Magnitudo. Haec deinceps ferme ad verbum Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 4 HAAR.

Quae ilicis. Sic Mss. Reg. etc. Theophr. *φύλλον δὲ ἰσχυρὸς ἔχειν, καὶ*

πρηνέδες. Ilicem intellige, quae spinas non habet, ut ait Columella lib. VI, cap. 3. Vid. Matth. in lib. I Dionc. p. 206 et 207. HAAR.

Magnitudo huic. Fructui Africanae loti. Theophr. HAAR.

Myrti modo. Theophr. de fructu loti Africanae: Nascitur, inquit, myrtorum modo, densus in ramis, alterna serie positus, ut alter alteri adversus respondeat: *φύλλον δὲ καὶ ἄντι τὰ μέρη παρὰλληλόν.* HAAR.

Nomen etiam genti. *Lotophagorum*, a quibus et insula *Lotophagitis*. De his egimus in *Geographicis* lib. V, c. 7. II. — *Terraeque.* Regio nunc dicta *Jerced.* BAOT.

Nimis hospitali, etc. Homerus, *Odyss. IX, 95* sqq. *Τῶν δ' ὅστις ἠρώετο φάγοι μελήδεια καρπῶν, Οὐκ ἔτ' ἀπαγγεῖλαι πόλεον ἔθελεν, οὐδὲ νέεσθαι. Ἀλλ' αὐτῇ βούλοντο μὲν ἀνδράσι λυτοπράγοισι Λατῶν ἱεραττόμενοι μνῆμιν, νοστοῦ τε λαθίσθαι.* DAL.

Oblivione patriae. Nam qui cibum illum gustassent, ibi sedes ponere, securi patriae ac parentum, volebant. Accepta haec ab Homero. (Vide noli, super.) Ed.

Ferunt ventris non sentire morbum, qui eum mandant. Melior sine interiore nucleo, qui in altero genere ossens videtur. Vinum quoque exprimitur illi, simile mulso, quod ultra denos dies negat durare idem Nepos: baccasque concisas cum alica ad cibos dolis condi. Quin et exercitus pastos eo accepimus, ultro citroque commeantes per African. Ligno colos niger. Ad tibiarum cantus expetitur. E radice cultellis capulos, brevesque alios usus excogitant. Haec ibi natura arboris. Est autem eodem nomine, et herba,

Ferunt ventris. Stomachine, an alvi? Theophr. καὶ ἐν πρὸς τὴν καλὰν ἀγὰν. Venter apud Plin. passim pro ventriculo, ut καλὰ apud Graecos ἀντὶ τοῦ στομάχου sumitur. Alias εὐσμάχια, quae stomachu utilia: εὐσμάχια Medici vocant, quae ut Cato et Celsus aiunt, bonam alvum faciunt, seu leniter ducunt alvum. Sic Diosc. accepit lib. I, cap. 157 de cerasis. HARD.

Melior. Suavior, ἡδίων δὲ ἀρώμας. En quod paulo ante monuit, loti differentias plures fieri diversitate fructuum. HARD.

Vinum q. expr. illi. Herod. Melpom. lib. IV, p. 281, n. 187.

Quod ultra denos dies durare, etc. Legu binos, non denos, Theophr. lib. IV, cap. 3: *Et vinum*, inquit, *quod et eo exprimitur*, non nisi binos aut ternos dies durare, deinde necesse. PRÆT. — *Denos dies.* Polyhius in fragm. lib. XII, pag. 1489, οὐ δύναται δὲ πλεον δεκά μῆσιν ἡμερῶν, de Africana loto agens. Recitat haec Athen. lib. XIV, pag. 654, ex Polyhiō. HARD. — *Negat durare idem Nepos.* De fructu loti secundae id Theophr. recitat. DALEC.

Concisas. Ita Mas. Alii continuas

malunt. Polyb. loc. cit. μετὰ χυμῶν πύματα, cum alica tundentes. De alio dicemus lib. XXII, esp. 61.

Quin et exercitus, etc. De fructu prioris loti id Theophr. DAL. — *Et exercitus.* Ophello duce, quem expeditionem susceperet adversus Carthaginenses. Theophr. loc. cit. de loto Africana. HARD.

Ligno colos niger. De secunda loto idem Theophr. DAL. — *Ligno.* Et haec in Africana loto Theophr. doctem agnoscit, τὸ δὲ ξύλον, μύλον. HARD.

Ad tibiarum. Hoc ipsum de eadem loto Theophr. Σὺλον δὲ εἰς τε τοὺς αὐλοὺς χρῶνται. Tibias eiusmodi Alexandrinis φώνηγγες sunt appellatae, teste Athenaeo, lib. IV, pag. 182, et ἰστίνας αὐλοὶ. Ovid. Fast. lib. IV, vs. 190: et horrendo lotos adunco sono. HARD. — Vide Gronovium, Observat. IV, 15. Eo. P.

Et herba. Quae Dioscor. lib. IV, esp. 111, lotus sativa et trifolium vocatur: λωτός ἡμερος, αἱ δὲ τριφυλλέες. Addit in hortis nasci. Trifolium odoratum vocant: equis pabulum gratissimum: unde et equinum dictum, HARD. — Duas species omnino diversas, hic, ut supra, Noster videtur

et in Aegypto caulis in palustrium genere. Recedentibus enim aquis Nili riguis provenit similis fabae caule, foliisque densa congerie stipatis, brevioribus tantum, gracilioribusque: cui fructus in capite papaveri similis incisuris, omnique alio modo: intus grana, ceu milium. Incolae capita in acervis putrefaciunt: mox separant lavando, et siccata tundunt, eoque pane utuntur. Mirum est, quod praeter haec traditur: sole

confudisse, aut certe notas unicuique plantae peculiarias non probe satis inspexisse. *Herbam autem eiusdem nominis*, de qua etiam Diosc. agit l. c. nihil aliud esse censemus quam *Melilotum officinale* (Diadelph. Decand. gen. 1749, Pers. Legumin. Juss.), eandem vero Aegyptiacam (an Euphrateam?) in palustrium genere, de qua Herod. Theophr. Diosc. locis inf. allatis, *Nymphacae Nelumbo* L. (*Nelumbium speciosum* Willd. *Polyand. polyg. gen.* 1343, Pers. sub *Nelumbo*. *Hydrochar.* Juss.) Habitat in aquis Persiae, Indiae, Aegypti? E. P.

In Aegyptio caulis. Hunc iisdem verbis describunt Herodot. Euterpe, lib. II, n. 92, pag. 122; Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 10; Diosc. lib. IV, cap. 114. Iconem illius accuratam exhibet Prosper Alpinus, oculata fide, lib. de plant. exot. esp. 16, pag. 213. HARO. — Aegyptiorum monumenta lotum mythicam frequentissime habent. Est ex *Nelumbium speciosum* Willd. sive *Cyamus* Smith. Sacra Aegyptiis planta, quod elegantissima foliorum rotundorum forma, pulcherrimus flos et mysticus ortus quotidianus a Nili undis ad divinam naturam spectare videretur. Isis ipsa loti foliis coronata conspicitur (*Po-coek's Reise* I, t. 60, 91). E loto Oslris ortus; in foliis loti tanquam in

navibus natare dii veteres dicebantur. Harpocrates loto insidebat: in ipsa numismatibus Ptolemaeorum ea planta occurrit. Fructus (*κίσπος αἰγυπτίος*) edebatur, sed sacerdotibus, et Pythagoricis eorum aemulis, interdictum, ne sibi his vescerentur. Conf. Cicer. Divinat. I, 30; Smith. Exotic bot. n. 7, tab. 34, 32. *Savaco.*

Recedentibus. Ita etiam Mas. Theophr. ὅταν ἡ γῆρα κατακλυσθῇ, quam rura inundantur. Quare forte rectius, *residentibus*, h. e. stagnantibus, legeris. Callixenus apud Athen. lib. XV, pag. 677, ἐν λίμναις, in paludibus. HARO.

Similis fabae. Diosc. et Theophr. καυλὸς ὅτι τοῦ καυμοῦ ἐμπλής. Quid de faba Aegyptia intellexisse Theophr. videtur. HARO.

Densa congerie. Theophrast. l. c. exulis folia cum Aegyptiae fabae foliis confert: sed minora ait esse et graciliora: floris vero foliola tenuitate proxima esse liliaceis, multa densaque stipata congerie. Vitamque dotem caulis unius foliis temere contulisse Plinius videtur. HARO.

Similis incisuris, etc. Theophrast. ibidem. DAL. — *Intus grana.* Diosc. et Theophr. II. cc. HARO.

Et siccata. Capita nimirum, vel grana potius, quae capitibus continentur, Theophr. et Dioscor. item

occidente papavera ea comprimi, et integri foliis: ad ortum autem aperiri, donec maturescant, flosque qui est candidus, decidat. (xviii.) Hoc amplius in Euphrate tradunt, et caput ipsum et florem vespera mergi usque in medias noctes, totumque abire in altum, ut ne demissa quidem manu possit inveniri. Verti deinde, paulatimque subrigi, et ad exortum solis emergere extra aquam, ac florem patefacere, atque etiamnum insurgere, ut plane ab aqua absit alte. Radicem lotos haec habet mali cotonei magnitudine, opertam nigro cortice, qualis et castaneas tegit. Interius candidum corpus, gratum cibis, sed crudo gratius decoctum, sive aqua, sive pruna. Nec aliunde magis, quam purgamentis eius, sues crassescunt.

XXXIII. (xix.) Cyrenaica regio loton suae postpo-

Diod. Sic. Bibl. lib. 1, pag. 30, et lib. XXII, cap. 28. HARD.

Sole, etc. Theophr. et Dioscor. II. cc. HARD. — *Ea comprimi.* Flores comprimi et capita conlegere. Vide lib. XXII, cap. 21, infra scripta multa de hac loto.

Hoc amplius. Reliqua deinceps quae hoc capite narrantur existant apud Theophrast. Hist. IV, 10, et de Causis, II, 20, p. 262, unde Aegyptiam loton eandem esse cum Euphratica colligas. HARD.

Caput et florem vespera mergi. etc. Theophr. lib. IV, cap. 10: *Εν δὲ τῷ Εὐφράτῃ τὴν κορυφὴν πασὶ καὶ τὰ ἄνθη θάπτειν, καὶ ὑποκαταβάσκειν τῆς ὥρας διελυγῆς μέχρι μύσων νυκτῶν, καὶ τῷ βύθῳ πόρρω οὐδὲ γὰρ καθύστα τὴν χεῖρα λαβὼν εἶναι μετὰ δὲ ταῦτα ὅταν ὁρθοῦς ᾖ, πάλιν ἐπαίνειναι, καὶ πρὸς ἡμέραν εἶναι μᾶλλον ἅμα τῷ ἡλίῳ φαειρόν ὑπὲρ τοῦ ὕδατος, καὶ ἀνοίγειν τὸ ἄνθος, ἀνοιχθέντος δὲ εἶναι ἀναστάν-*

των, x. τ. λ. Quae cuncta iisdem verbis Noster expressit. Harduinus lotum hanc Theophrasteam, in Euphrate nascentem eandem esse iudicat cum loto Aegyptiaca; iure an iniuria vis dicere possum; quanquam duas esse diversas species potius crediderim. Vide Exc. I ad colc. huius libri. Ed. P.

Emergere extra aquam. Idem fere scribitur de flore Arabicae arboris cap. undecimo libri duodecimi. DAS.

Radice lotos, etc. Κόρυον vocat Theophrastus. DALM. — *Radice* m, etc. Haec pariter Herodot. Theophr. et Dioscorid. I. c. HARD.

XXXIII. *Cyrenaica.* Et haec totidem verbis leguntur apud Theophr. lib. IV, cap. 1. Huius palinuri meminit apud Athen. lib. XIV, Diphilus Siphnius. HARD. — *Cyrenaca regio.* Chiffel. cod. *Cyrenaica;* ex eodem paulo post Hard. *mandatur;* Gronov. aliique *mandatur.* Ed. P.

PLIN. N. II, TOM. V

N

nit paliuro. Fruticosior haec, fructuque magis rubens, cuius nucleus non simul mandatur, incendus per se, atque suavior e vino, quin et vina succo suo commendans. Interior Africa ad Garamantas usque, et deserta palmarum magnitudine et suavitate constat, nobilibus maxime circa delubrum Hammonis.

XXXIV. Sed circa Carthaginem Punicum malum cognomine sibi vindicat: aliqui granatum appellant. Divisit et in genera apyrenum vocando, cui lignosus nucleus abest: sed candidior ei natura, et blandiores

Paliuro. Arborem Theophrastus laetius et fusius describit quam Plinius: Ο δὲ παλιούρος θαμνωδέστερος τοῦ λωτοῦ· φύλλον δὲ παρόμοιον ἔχει τῷ ἐνταύθῃ, τὸν δὲ καρπὸν διάφορον. οὐ γὰρ πλατύν, ἀλλὰ στρυγγύλον καὶ ἰσοθρόν· μέγεθος δὲ ἥλίκον τῆς κίδρεως, ἢ μικρὸν μείζον· πυρρὰ δὲ ἔχει οὐ συνισπόμενος καθάπερ ταῖς ῥοαῖς· ἑστὸν δὲ τὸν καρπὸν· καὶ ἴσως τις οἴωνεν ἱππύρην, καὶ αὐτὴν ἡδύην γίνεσθαι ποσὶ καὶ τὸν αἶον ἡδύην ποσίν. Hist. Plant. IV, 4. — *Paliurus aculeatus* Lam. (*Pentand. monogyn.* Pers. gen. 532, sub *Rhamno.* *Fragulac.* Juss.) Sprengelio *Zizyphus Paliurus* Wild. teste Anguillara, pag. 54. Conf. doct. Fén, *Flore de Virgile*, tom. VIII, p. cxxiv ed. nostr. Ed. P.

Interior, etc. Theophr. l. c. H.

Constat. Dal. cod. praestat Ed. P.

XXXIV. *Punicum, etc.* De eo Empedocles, οὐδεὶς ὀφείγωνό τι οἶσαι, ὑπερβολὰ μέλα. Opsigonos appellat, quod tarde maturescant fructus, aut serius gignuntur: ὑπερβολήους vero quod cortice vestiantur, praecrasso, nempe malicorio: vel quod floribus luxurient: φλοῖον enim et ἄγαν ἀκμάζον est, et θαλλόν. Rhod. XXIX, c. 23. Dater.

Pun. malum... vindicat. Africa.

Aliqui granatum. Malum granatum Marcell. lib. de Medic. cap. 27, p. 493, alique: quod nomen hodieque servatur, arbori quidem, un *grenadier*: pomu, une *grenade*: ab interiorum granorum multitudine. A Poenis alterum nomen deduci voluit: alii a colore puniceo, quo fructus et flos constant HARD — *Granatum* etc. *Punica Granatum* (Iconogr. monogyn. gen. 4242, Pers. *Myrt.* Juss.) Habitat in Africa, Persia, Europa meridionali; apud nos in hortis colitur; variet. flore pleno et albo Ed. P.

Apyrenum. Ita MSS. Reg. Colbert. Par. Tol. et Salm. Graeci ἀπύρηνον scribunt. Πυρρὸς nucleus est: ἀπύρηνον, quod eo caret, Latini tamen ex uno, non apyrenon, sed apyrinon dicunt. Mart. lib. XIII. epigr. 2211: *Leota suburbanis mittitur apyrina ramis, Et vernae tubercus quid tibi cum Libycis* Et ep. 2211: *Non tibi de Libycis tubercus, et apyrina ramis, De Nomentanis sed damus arboribus.* Eadem Plinius dulcia vocat, l. XXIII, cap. 57. HARD.

Cui lignosus. Hoc est, cui non est durus acinus, seu granum. Non igitur apyrina dicuntur, quae nullum

sunt acini, minusque amaris distincti membranis. Alia structura earum quaedam, ut in favis, communis. Nucleos habentium quinque species: dulcia, acria, mixta, acida, vinosa. Samia et Aegyptia distinguuntur erythrocomis, et leucocomis. Corticis maior usus ex acerbis ad perficienda coria. Flos balaustium vocatur, et medicinis idoneus, et tingendis vestibus, quæcum color inde nomen accepit.

XXXV. (xx.) In Asia et Graecia nascuntur frutices: epipactis, quem alii elleborinen vocant, parvis

omnino nucleum habeant, sed quæ mollem adeo, ut mandi possit, æ pro nihilo haberi. Seneca, ep. 85, pag. 368: *Sic sapiens, inquit, in-perturbatus dicitur, quo modo apyrina dicuntur, non quibus nulla inest duritia granorum, sed quibus minor. Falsum est etc.*

Quinque species. Diosc. lib. I, c. 154, tres tantum generati species enumerat, γλυκύαν, οξύαν, σιρόαν, dulcem, acidam, vinosam.

Samia. Alia, præterea inquit, Samia Punica sunt, alia Aegyptia: ut quidem utrique b. f. iam dividuntur: sunt enim Samia Erythrocoma, sunt et leucocoma. Aegyptia quoque iisdem differentiis distinguuntur. Sic nucleos habentium genera sunt omnino novem, quod verbis expressis ait ipse lib. XV, cap. 14. II.

Erythrocoma. Ita MSS. omnes. Non igitur a granorum colore, sed a fronde comaque cubra vel alba, nomen hæc habent. Molunt alii a granorum colore, τῶν κόκκων, erythrocoma et leucocoma dici. II.

Ex acerbis. Viridibus, immaturis. HARO

Flos balaustium. Scriptoribus Graecis, βαλαύστιον flos est puniceæ sil-

vestis, non domesticæ. Officinae tamen Plinium sequuntur, quibus balaustium silvestris domesticæque florem promiscue significat. Et Marcell. Empir. cap. xvii, pag. 424, balaustium vocat florem mali granati quo coriarii utuntur: quod genus acerbum quidem, non tamen silvestre est. HARO.

Et medicinis. Dioscoridem vide I. I, cap. 154, ipsamque Plinium lib. XXIII, cap. 60. H.

Color. Nimirum puniceus.

XXXV *Epipactis* Επὶ πᾶσι, In libris hactenus editis, *Epipactis* quem alii *embolium*. Nos locum sannavimus tum ex Dioscor. lib. IV, cap. 109: Επὶ πᾶσι, inquit, σὶ δὲ ἑλισσομένη, ἐκινεῖταις μερὸς. ἑλίσσεται πολλὰ πρὸς ἑξῆς. Πρὸς τὰ θανάσιμα δὲ πίνεται, καὶ πρὸς τὰ ἐν ἡπᾶτι πᾶσι. Tum ex ipso Plinio lib. XVII, cap. 52, ubi eadem plene cum Dioscoride refert, HARO. — *Epipactis*, etc. *Neottia spiralis* (Gynand. digy. gen. 1984, Pers. Orchad. Juss.) Nulli alii *Orchidearum* elleborinem adiudicare se posse profitetur Sprengelius, ab foliorum exiguitate, cæteris deficientibus notis; certe tamen non eundem esse ait cum Elleborine Cægul.

foliis, quae pota contra venena prosunt, sicut erices contra serpentes: (XXI), et in quo nascitur granum Gnidium, quod aliqui linum vocant: fruticem vero thymelaeam, alii chamelaeam, alii pyros achnen, alii cnestron, alii cneoron: est similis oleastro, foliis angustioribus, gummosis si mordeantur; myrti magnitu-

pini, XV, 30, quae Cypripedium Calceolus esse videtur. Quod si vero ad Plinii verba respicias, forte rem in ancipiti relinquendam censueris, quippe qui hoc ipso in loco *fruticem* epipactin appellat, quod *Neottiae spiralis* minime certe convenit. Al idem l. XXVII, c. 52: *Epipactis ad alia elleborine vocatur*, parva herba, exiguis foliis etc. Dioscorid. quoque θάμνος, vel etiam θάμνος, de herbis saepius dixisse testatur Bodaeus nott. in Theophrast. pag. 1066 sqq. Eo. P.

Sicut erices. Subintellige folia. Nicander in Theriac. pag. 48, adversus serpentium ictus ita praecipit: Λάξιο δ' ἀνθρωπίσταν ἔφαρ τανύφυλλον ἐρίκην, ἢν τι μάλισταῖον περιβέτεται σὺλαρός ἔρπον. *Quin et florentem prompte frudentis erices Tolle comam: hanc parvas vol tantque examini circum.* Vbi Scholiastes pag. 28, ait ericem habere folia ederse officina, longiora tamen et asperiora: Ἐρίκη δὲ, ἡ δὲ βοτάνης, ἥτις φύλλα ἔχει τῇ νισσῇ παραπλήσια, μικρότερα δὲ καὶ τραχύτερα. In Gallia frequens, *Bruyère*. De ea rursus dicitur lib. XXIV, cap. 39. Hæro. — Dioscor. l. 1, 117: Ἐρίκη ὀλέθρον ἐστὶ θυμῶδες, ὁμοίον μυρίκη, μικρότερον δὲ πολλῷ, κ. τ. λ. Plinius XXIV, 39, Dioscor. sequitur; foliaque ericæ non ederae, sed voracissimo fere officina dicit. Ἐρίκη Veterum nobis erit, ut Sprengelio,

Erica arborea, sive scoparia (Octand. monog. gen. 963, Pers. *Ericin.* Juss.) Eo. P.

Et in quo. Subintellige, et fruticem alium, in qun, etc. Sic Diosc. l. IV, c. 173, qui ex eodem fonte graeco hausit, ex quo hortum suum Plinius rigavit: Θυμέλαια, οἱ δὲ χαμέλαιον, οἱ δὲ πυρός ἄχνην, ἢ κνήστρον (sic enim legendum, ex Galeno in Gloss.) ἢ κνήστον καλοῦσιν. Describitur accurate, pingiturque a Clusio, Hist. rar. Plant. lib. I, cap. 57, pag. 87. H. — *Granum Gnidium*.... *fruticem vero thymelaeam* etc. *Daphne Cneoron* nobis, *Garou* (Octand. monog. gen. 967, Pers. *Thymel.* Juss.). Cæterum Dioscorid. loc. cit. hallucinari eos ipse admonet qui granum Gnidium pro fructu Chamelææ (*Daphne Gnidii* nobis) habent, decepti quidam foliorum similitudine: Πλακῶνται δὲ νομίζοντες τὸν κνήστον πόκκον τῆς χαμέλαιας εἶναι κνήστον. Eo. P.

Quod aliqui linum. Οἱ δὲ λίνον καλοῦσιν, inquit Diosc. l. c. διὰ τὸ εἶναι τῷ σπαρτῇ λίνῳ θάμνον τῇ φύσει παρόμοιον, quoniam frutex salivi lini similitudinem refert. Hæro.

Gummosis. MSS Reg. Coll. etc. *gumminosis.* Interpres Oribasii lib. XI, fol. 198: *viscosa glutinosaque folia mandendo*, quae Diosc. ὑπόγλυττα dixit, ἢ τῷ διαμαστῶσθαι, καὶ καλλῶσθαι. Hæro.

dine : semine, colore et specie farris : ad medicinae tantum usum.

XXXVI. Tragion fruticem sola Creta insula gignit, terebintho similem et semine, quod contra sagittarum ictus efficacissimum tradunt. Eadem et tragacanthem, spinæ albae radice, multum praelata apud Medos aut in Achaia nascenti. Pretium eius in libras x. iiii.

XXXVII. Tragon et Asia fert, sive scorpionem, veprem sine foliis, racemis rubentibus, ad medicinae usum. Myricen et Italia, quam alii tamaricen vocant:

Colore et specie farris. Fruetū palido (χλωρόν Diosc.) principio, tandem rubente. Plinius χλωρὸν herbaei coloris male vertit. Vide lib. XXVII, cap. 9. Dāsc. — *Specie farris.* Intus nimirum, ubi eius seminis medulla albet quam maxime. Ita MSS. omnes et edil. H.

Medicinae. Diosc. loc. cit. H.

XXXVI. *Tragion.* Haec totidem verbis Diosc. lib. IV, c. 49: Τράγιον γύτρον μὲν ἐν Κρήτῃ μόνῃ ἐστὶν. H. — *Hypericum hircinum?* (Polyand. pentag. gen. 1338, Pers. *Hyperys*. Juss.), Sprengel, I, 485. At Noater rursus XXVII, 115: *Tragion nascitur in Cretae tantum insulae maritimis, in-nipero similis* (εχίνω, lentisco Diosc.) et semine, et folio, et ramis: succus eius lacteus in gummi spissatus etc. quae quomodo ad hypericum pertineant haud facile perspicio. Adanson. ad pistaciam tragion refert; recte an male alius viderit. An potius Astraganus incanus, foliorum coniugationibus densissimis, Tournef. (A. densifolius Willd.), ut Broterio placuit? an Tragacanthae varietas, aut certe affinis species? In re incerta certi quid pronuntiare religio est. Eo. P. *Tragacanthem.* Τραγάκονθον. Haec

Theophr. Hist. lib. IX, cap. 1. Haas.

— *Astragalus Creticus* Lam. (*Dia-dolph. decahyd.* gen. 1745, Pers. *Leguminos.* Juss.). Prius soli Cretae peculiarem crediderunt Veteres, sed etiam in Achaia repertum fuisse prodit Theophrastus, item in Asia, Mediam versus; invenit in Caucaso nuper Marshallius, Sprengelio teste, Hist. t. I, p. 99. Ex hoc frutice legitur gummi tragacanthae album (gomme adragant officinar.), ut ex Itinerario Tournefortii patet tom. III, pag. 262. Reliquas species, excepto *A. gummi-fero*, qui gummi flavescens minoris pretii fundit, nullo scatero gummoso succo ait Cl. Willd. Eo. P.

Praelata. Gron. *praelatam.* Eo. P.

In libras X. III. Denarii terni, monetæ Gallicæ 2 fr. 10 cent. Eo. P.

XXXVII. *Tragon et Asia.* Sic MSS. et libri huius index, non *Tragion*. Plin. ipse quoque rursus, XXVII, 116, ubi de ea uberius. H. — *Salsola Tragus* (Pentand. digyn. gen. 659, Pers. *Atriplic.* Juss.) Habitat et in Europa australi. Eo. P.

Myricen et Italia.... Achaia autem bryam. Cave ne duas hic species diversas existimes; brya differt tantum a tamarisce, seu myrica, quod *gallas*.

Achaia autem bryam silvestrem : insigne in ea, quod
 2 saliva tantum ferat gallae similem fructum. In Syria
 et in Aegypto copiosa haec est : cuius infelicia ligna
 appellamus, quae tamen infeliciora sunt Graeciae.
 Gignit enim arborem ostryn, quam et osiryam vocant,
 solitariam circa saxa aquosa, similem fraxino cortice,
 et ramis, folio piri, paulo tamen longioribus crassio-

non ferat; sed hoc vel caeli tempe-
 raturae, vel naturae soli varietate
 causis tribuendum, et saepe in *querco*
coccifera, *chêne à c. chruille*, acci-
 dere vidimus GERARD. — *Tamarix*
Gallica (*Pentand trigyn* gra 732,
 Pers. *Portulac.* Juss.). Habitat in Gal-
 lia, Italia, Hispania etc. An *Tama-
 rix Africana* Desfont. & Atl. tom. I,
 pag. 269, myricae est affinis, quam
 Noster copiosam in Aegypto Syriaque
 dicit? Eo. P.

Bryam. Quia fructum fert veluti
 florem compage muscosum. Diosc.
 l. c. *καρπὸν ὡς περ ἄνθος πρὸς βαρύν-
 δας κατὰ τὴν σύστασιν.* HARD.

Insigne. Dioscor. loc. cit. H.

Copiosa haec. Sativa nempe, et fe-
 cunda Diosc. II.

Cuius infelicia, etc. Myricae in Ita-
 lia lignum infelias vocatur, quia ste-
 rile: *Infelices arbores*, inquit Plin.
 lib. XVI, cap. 45, existimantur, da-
 mnataeque religione, quae neque se-
 runtur unquam, neque fructum ferunt:
 qualis est vulgaris myrica, sive Ita-
 lica. Cuius quum Plinius hic dicit,
 Aegyptum intelligit. H.

Infeliciora. Quoniam, ut statim
 additur, ostrys in domum illata mor-
 tes miseris facere proditur. H.

Ostryn. *Ὠστρὺς* et *ὠστρέα* Theo-
 phrast. vocat Histol. lib. III, cap. 40,
 ubi Rob. Constant. in Not. ait, ostrya
 esse *Syringam* Etruscorum, a se Flo-
 rentinae visam: a nobis hic in horto

Regio. HARD. — *Ostrys* a. *Ostrya*
 Viterum, *Carpinus* est *Ostrya* Linn.
 (*Monac. Polyand.* gen 2107, *Petr.*
 sub *Ostrya vulgari Amcatoe.* Juss.)
 Eo. P.

Solitariam. Quid hac vox velit au-
 ctor, haud satis compertum. Nam
μονετιδὸς, quon vocabulo utitur Theo-
 phrastus, aliud sonat: nempe unius
 speciei arborem esse, sine ullo maris
 ac feminae duccimine. Quod si *soli-
 tarium* nunc idem valet, atque in lo-
 cis solis desertisque nascent, singu-
 laria illa huius vocis acceptio est. H.
 — *Solitariam.* Solam scilicet arborem
 quae circa illa aquosa saxa crescat.
 Ex Gerardi not. MSS. Eo. P.

Circa saxa aquosa. Addenda vi-
 detur coniectio et, ad vitandam
 amphibologiam, legendumque circa
 saxa et aquosa. Theophrastus eodem
 libro et capite: *Aquas convallaeque*
arbor haec gerit: quod enim Theo-
 dorus convalles, Plinius saxa trans-
 tulit, habente utrumque intellectum
 graeca dictione *πάσχη*. PIST.

Folio piri) *Folia piri maioribus*,
 non multo longioribus, in acutum con-
 tractis, fibratis, rugosis circa fibras,
 tenui per ambinum scissura: reliqua
 fibris a media costatum modo in re-
 ctum iuxta magnam porrectis: materies
 dura, decolori, exalbida: fructu par-
 vo, oblongo, hordeo simili. Theophr.
 loc. cit. DALL.

ribusque, ac rugosis incisuris, quae per tota discurrunt: semine hordeo simili et colore. Materie est dura atque firma: qua in domum illata, difficiles partus fieri produnt, mortisque miseræ.

XXXVIII. (xxii.) Nec aspiciatur in Lesbo insula arbor quæ vocatur *evonymos*, non absimilis *Punicae* arbori, inter eam et laurum folii magnitudine, figura vero et mollitie *Punicae*, flore candidiore, statim pestem denuncians. Fert siliquas *sesamæ* similes: intus

Rugosa. In fibris ipsis, quæ plurimæ a media seu crassiore fibra instar costarum procurrunt, folio corrugato. Theophr. loc. cit. II. — Vide not. superior.

Qua in domum. Theophr. loc. cit. Ἀγύται δὲ ὡς οὐκ ἐπιτήδειον εἰς οἰκίας σίτησιν· δυσθάναντος γὰρ φασὶ καὶ δυστοκῆν οὐ εἶναι ἥ. II.

XXXVIII. *In Lesbo.* Ordymno monte; cuius mentio fit Theophr. lib. II, cap. 31. *DALIC.*

Evonymos. Εὐόνυμος Theophrast. Histor. lib. III, cap. 48. *Gallis du fusain:* etsi aliis aliter visum scimus. Anguillara de Simpl. P. IV, pag. 81, asserere nil dubitat: statuere nihil audet Ruellius, etsi multæ, inquit, delineationes favent, de Nat. stirp. lib. I, p. 454. In Commentariis Acad. Reg. Scient. anni 1766 describitur a D. Danty d'Inard pag. 291, planta peregrina, quam *Evonymoiden* vocat, ob aliquam cum *evonymo* similitudinem: tergeminaque distinguit: Canadensem, Virginianam, Carolinensem, II. — *Evonymus Europæus* (*Pantand. monog. gen. 539*, Pers. *Frangulæ.* Juss.) En P.

Inter eam. Maiore folio quam *chamaedaphne*: sed molli, ut *Punica*. Theophr. loc. cit. καὶ τὸ φύλλον ἔχει

πόσους μᾶλλον δὲ ἢ χαμæιδάφνην, καὶ μαλακὸν ὥσπερ ἡ πέτα. II.

Flore candidiore statim pestem denuncians. Legu. *Floræ candido*, odore statim pestem denuncians. Theophrast. lib. III, cap. ultimo: *Floræ colore albae violæ similis; odore infestus, velut cruorem inferens.* Quo in loco transferendo notandum est insigniter errasse et Plinium, et Theodorum; refert enim hæc arbor *evonymos* odorem seu virus *atractylidis* herbar, quæ teste Theophrasto lib. VI, cap. 4, et Plinio lib. XXI, cap. 16, succum sanguineum effundit: quare et πόνος a quibusdam, eisdem testibus appellatur: est etiam odora tetra atque infesta. Quia igitur πόνος græca, mortem latius significat, Plinius *pestem*, Theodorus *cruorem* transtulit, neuter bene, transferre enim debuissent: odore gravi phoma, vel si ita maluissent, *atractylidis*. PINZ.

Pestem denuncians. Quoniam letalis est acinanthibus cibis. II.

Fert siliquas. Theophrast. loc. cit. *Sesama* vel *sesamum*, *la juggedine*. *Evonymi* siliquas vulgus scrota vocat sacerdotum, quod intus ervi magnitudine grana mollibus involuta membranis testiculorum modo continentur. II.

granum quadrangula figura, spissum, letale animalibus: nec non et in folio eadem vis. Succurrit aliquando praeceps alvi exinanitio.

XXXIX. Alexander Cornelius arborem eonem appellavit, ex qua facta esset Argo, similem robori viscum ferenti, quae nec aqua, nec igni possit corrumpi, sicuti nec viscum: nulli alii cognitam, quod equidem sciam.

XL. Adrachnen omnes fere Graeci portulacae nomine interpretantur, quum illa sit herba, et andrachne vocetur, unius litterae diversitate. Caeterum andrachne est silvestris arbor, neque in planis nascens, similis unedoni, folio tantum minore, et numquam decidente:

Letale, etc. Pecus enecat, si gustetur, praesertim capras, nisi purgentur. Theophrast. Τοῦτο ἐσθιόμενον ὑπὸ τῶν προβάτων, ἀποκτείνεται καὶ τὸ φύλλον, καὶ ὁ καρπὸς καὶ μάλιστα τὰς αἰγας, ἐὰν μὴ καθάρσιος τύχη. H. — *Animalibus.* Sic Chiff. et Hard. codd. Gronov. et al. *animalibus.* En. P.

XXXIX. *Eonem.* Et in indice Eon haec arbus vocatur. H.

XL. *Adrachnen.* MSS. R. Colb. et Par. ubique *andraenen*, quum de hac arbore silvestri agitur, scribunt: quum de portulaca, *aulenchuen.* H.

Quum illa. Portulaca nimirum, quae ἀνδράχνη Galeno de Fac. simpl. med. lib. VI, cap. 43, pag. 156. Gallis, *du pourpier.* Graecis recentioribus, ut apud Phavorinum, *χοιροδόττιον*, quae vox portulacam sonat. Vnde et Apuleius cap. 103: *Latini portulacum, alii porcastrum, Graeci andrachnen.* Et andrachnen vocat Columella Hort. lib. X, pag. 358. H. — *Portulaca oleacea* (*Dodecanal. monog. gen. 1177, Pers. Portulac. Juss.*) Ed. P.

Caeterum andrachne est silvestris arbor. Frequens in Creta provenit, et tota Graecia Ἀδραχνα vocatur, teste Clusio, Hist. rar. Plant. cap. 31, pag. 49, ubi accurate pingitur. Apud Theophrast. ἀνδράχνη saepe pro ἀδράχνη scribitur. Hass. — *Arbutus Andrachne* (*Decand. monog. gen. 1091, Pers. Ericoid. Juss.*). Similem mox Noster Vuedoni dicit, quae planta eiusdem generis est, *Arbutus uuedo.* En. P.

Folio tantum minore. Habet similia Theophr. lib. III, c. 16: Παρόμοιον δὲ τὸ φύλλον καὶ ἡ ἀδράχνη ἔχει τῷ κομᾶρι· μέγεθος δὲ οὐκ ἔχει πύκα. *Adrachne folium habet simile arbuti: neque insigni magnitudine est.* Haec ultima verba Theophrastus de tota arbore, non de folio protulit: qui paulo ante de arbutu dixerat: H δὲ κόμπος ἡ τὸ μακρὸν φέρουσα τὸ ἐσθιόμενον, ἔστι μὲν οὐκ ἄρα μὲγα, non est admodum magna arbor. Maiora sunt certe adrachnes, quam arbuti, latioraque folia. H.

cortice non scabro quidem, sed qui circumgelatus videri possit; tam tristis aspectus est!

XLi. Similis et coccygia folio, magnitudine minor. Proprietatem habet fructum amittendi lanugine (pappum vocant), quod nulli alii arborum evenit. Similis et aphaece, bifera aequae quam adrachne. Priorem fructum incipiente pubescere uva peragunt, alterum initio hiemis: quales eos, non tradiunt.

XLII. Et ferulam inter externas dixisse conveniat,

Cortice non scabro quidem. Adrachae, non aliter quam Suber, detracto cortice iuvatur. Eadem, ut et Aphaece anno bifera, priorem fructum perficit, quum variat uva (περὶ κάλι, Plinio, quum pubescit), alterum, quum florat uva. Plinium fecellit Theophr. littera male distincta, in qua post ἀνθοῦντι, statim subiicitur, ἀρχομένου τοῦ χειμῶνος ἔλθῃ καὶ μάλιστα ἀνθοῦντι, μὲν πρόν πρό ἄλλων τροπῶν, initio hiemis, taxus et abies florent paululum ante brumam. DAL. — *Cortice non scabro quidem, sed qui*, etc. Immo laevi, ἰσίου. Theophr. loco citato, et Hist. plantar. lib. IX, cap. 4. H.

Circumgelatus. Περιπνεγνύμενον, Theophrasto. Arbores πνεγνύσθαι dicuntur, quae laeduntur gelu, quarum hieme cortex rumpitur. Huius vero non hieme, sed aetate similitur. H.

XLi. *Similis et coccygia folio.* Exemplar Toletanum, *Similis et coccygia folio.* Scribo, *similis et coccygmeleae folio*, id est pruni: sic enim coccygmeleam supra esse scribit, fructumque eius in pappos abire, ut nullus superest dubitationi locus. PIST. — *Coccygia.* Sic etiam in Indice scribitur, non *coccygia*. Hes. Κόκκυξ, quam pro suo more βοτάνην vocat. H. — *Rhus cotinus*, nobis fuset

(*Pentand. trigyn. gen. 726*, Pers. *Terebinthac. Juss.*). Habitat in Lombardia, Carniola, Helvetia, Austria, Sibiria, etc. Eo. P.

Proprietatem. Theophr. loc. citat. ἴδιον δὲ ἔχει καὶ τὸ ἐκπνεγνύσθαι τὸν καρπὸν. *Peculiare in hac, fructum lanugine, quae pappus vocatur, interire.* Lanuginem e floribus, fructibusve deriduum, tam Graeci quam Latini pappum dixere. H. — *Coccygia non habet proprietatem amittendi fructum lanugine*, nec ulli arborum, quam noverimus, tale quid accidere credas. Rhodis Cotini semina, quoad murescunt; pedunculorum lanugine magis atque magis obiecta latent, non intereunt. Ἐκπνεγνύσθαι dici possunt salix, populus, nerium, etc. quorum fructus lanugine circumvolvuntur, nec tamen in pappos evanescent. Eo. P.

Nulli alii arborum evenit. Hoc salici, populo, nerio similiter contingit. Apud Theophrastum villosae leguntur *Coccygmeleae*. DAL. — *Quod nulli alii.* Sic Theophr. loc. cit. Simile quiddam tamen in salice animadvertimus: fructum scilicet in pappum evanescere. H. — Vid. not. super. Eo. P.

Similis et aphaece. Theophr. Hist. lib. III, cap. 6: Ἀδράχην καὶ ἀφάκην, etc. HALD. — *Phyllirea angustifolia* (Diandr. monog. gen. 36, Pers. *Jas-*

arborumque generi adscripsisse : quoniam ~~quartum~~ dam naturae (sicut distinguimus), lignum omne corticis loco habent, hoc est, forinsecus : ligni autem loco fungosam intus medullam, ut sambuci : quaedam vero inanitatem, ut arundines. Ferula calidis nascitur locis, atque trans maria, geniculatis nodata scapis. Duo eius genera : nartheca Graeci vocant, assurgentem in altitudinem : narthecyan vero semper humilem. A genibus exeuntia folia maxima, ut quaeque terrae proxima. Caetero natura eadem, quae anetho, et fructu similis. Nulli fruticum levitas maior : ob id gestatu facilior, baculorum usum senectuti praebet.

XLIII. Semen ferulae, thapsiam quidam vocavere : decepti eo, quoniam ferula sine dubio est thapsia,

min Juss.) Habitat in Hispania, Italia, Atlante. Eo. P.

XLII. *Arborumque generi adscripsisse*. Suffruticibus annuerat Theophrastus. Dalec.

Sicut distinguimus. Ita mss. Reg. Coll. alique, non vero distinguimus. Haro.

Ferula calidis nascitur locis. Copiosior clariorque harum historia petenda e Theophrasto. Dalec. — *Ferula*. Graecis νάρθηξ. In Apulia frequens, inquit Mathiolus, a quo recte pingitur, in Diosc. lib. III, pag. 792, qualem in horto Regio vidimus. H.

Geniculatis. Scapum seu caulem hic habet, geniculis quibusdam, id est, internodiis articulisque distinctum. Haro.

Duo eius. Νάρθηκα et νάρθηκ्यान Theophr. vocat. Hist. lib. VI, cap. 2. Ferulam et ferulagineam Gaza vertit : recte. Haro. — Νάρθηξ, νάρθηκία Graecorum sunt. *Ferula communis*, et *meoides* (Pentand. digyn. gen. 692, Pers. Umbellifer. Juss.) Egre-

gie describuntur a Theophr. loc. cit. Vtraque biennis, foliorum decompositorum capillaceorum vaginis latissimis, floribus luteis et similibus anetho aemulibus insignitur. Illa autem maior folia habet longissima, haec minor folia appendiculata setacea. Addit etiam Spreng. ex Tournef. Itiner. I, p. 290, in insulis Archipelagi *ferulam glaucam*, neotericia Graecia νάρθηκα dictam crescere. Cf. F&A, flor. de Virgil. t. VIII, pag. 55 ed. nost. Eo. P.

A genibus. A nodis illis, sive articulis, de quibus dictum est. Sic Theophrast. ambo *ferulae* genera dicit esse γονατώδη, ἀπ' αὐτὰ τὰ φύλλα βλαστάνει, et caetera ; quae paulo uberrius ille, quam Plinius. H.

Caetero. Florem habet, fructumque anetho similem. Theophr. Εξ ταύτης δὲ τὸ τε ἄνθος, καὶ ὁ καρπός... καὶ ὁ σπόρος τὸ ἄνθος. Haro.

Facilior In mss. *facilis*. H.

XLIII. *Ferula sine dubio*. « Ferulagineam, quam Graeci thapsiam »

sed sui generis, foliis feniculi, inani caule, nec excedente baculi longitudinem: semen quale ferulae, radix candida. Incisa lacte manat, et contusa succo: nec corticem abdicant. Omnia ea venena: quippe etiam fodientibus nocet: si minima adspiret aura, intumescunt corpora; faciemque invadunt ignes sacri: ob id cerato prius illinunt. Quibusdam tamen morbis auxiliari dicunt medici, permixtam aliis: item in alopeciiis, suggillatisque ac liventibus: ceu vero remedia desint, ut scelera non tractent. Sed ista praetextunt noxio instrumento: tantumque impudentiae est, ut venenum artis esse persuadeant. Thapsia est in Africa

vocant, inquit Goel. Aurel. Chron. lib. II, cap. 4. Θάψια Diosc. lib. IV, cap. 157, ubi quae de thapsia hic narrantur, totidem verbis exstant. In Sicilia *Turbith* appellatur, teste Anguillara, P. 14, pag. 292, cui et Lobelius suffragatur in nott. mss. II. — *Ferula sine dubio est thapsia, sed sui generis*, etc. Id est, species peculiaris, a caeteris omnino diversa. — *Thapsia Asclepium* (Perotam. digyn. gen. 717, Vera. *Umbellif* Juss.) Habitat in Apulia (si Pers. fides adhibenda), Oriente, etc. Ed. P.

Inani caule. Hoc est, habens quamdam intus inanitatem, ut arundines: quod Plinius paulo ante dixit, cap. 149, non medulla etiam fungosa carens. HANB.

Semen, quale. Diosc. Σπέρμα... τῆ τοῦ ράβδου ἁπλῆς. HANB.

Nec corticem Lac, inquit, a medicis incidendo elicitur: tundendo exprimitur succus: nec corticem in medendi usu abiciunt: nam purgandi vim habent ea omnia, θύσας ἔχει καθαρτικὰς, etc. Diosc. HANB.

Quippe etiam. Diosc. loc. cit. et Theophr. Hist. lib. III, cap. 9, quod

quidem experimento comprobatum a se Iul. Scaliger in Animadvv. testatur. HANB.

Ob id cerato. Vel cerato: medicamentum est ex cera rebusque aliis confectum. Κηρότεος Graecis: Gallis, cérat HANB.

Quibusdam tamen morbis, etc. Suspiriosis, duntaxat laterum doloribus, sanguinis reiectionibus. Diosc. Dat.

Item in alopeciiis, etc. Diosc. loc. cit. Est porro ἀλωπεκία desinivum capillorum. Sugillata facies dicitur, quae livida dehonestata maculis appareat: sic enim sunt fere in facie sugillata, ut vibices in corpore. Thapsiae succum una cum nitro appositum, livores statim eximere, scribit etiam Marcell. Emplr. cap. xix, pag. 132. HANB.

Ceu vero. Quasi vero remedia desint, rogandique sint ne venena tractent. HANB.

Sed ista. Deesse remedia illi praetextunt, ut res obscuras medicamentis admisceant, et venenis abstantur: tantumque impudentiae est, sternerere ista artem medicam posse regent. H.

Thapsia est. Vim ei eximie calefa-

vehementissima. Quidam caulem incidunt per messes, et in ipsa excavant radice, quo succus confluat, arefactumque tollunt. Alii folia, caulem, radicem tundunt in pila, et succum in sole coactum dividunt in pastillos. Nero Caesar claritatem ei dedit initio imperii, nocturnis grassationibus converberatam faciem illinens sibi cum thure, ceraque, et sequuto die contra famam cutem sinceram circumferens. Ignem ferulis optime servari certum est, easque in Aegypto præcellere.

XLIV. (XXIII.) Ibi et capparis, firmioris ligni frutex, seminisque et cibi vulgati, caule quoque una plerumque decerpto. Cavenda eius genera peregrina: siquidem Arabium pestilens, Africum gingivis inimicum,

ciorum Galenus tribuit, lib. de Fac. simpl. med. cap. 8, pag. 177: θάψιν θριψάσας ἰστίαι καὶ ἰσχυρῶς θερμαντικῆς οὐδένωσιν. HARD.

Quidam caulem incidunt per messes. Facto in ambitu scrobe, radice corticem incidunt, aut in ipsa radice. Dioscor. DALEC.

In sole. Dalec. involatui, haud aspernanda forsitan lectione. ED. P.

Nero Cursar Haec Plinius Valer. a Nostro transcripsit, de Re Med. lib. III, cap. 47. HARD.

Nocturnis. Tacit Ann. lib. XIII, pag. 205: Nero itinera urbis et lupanaria veste servili in dissimulationem aut compositus percrebrat... adeo ut ipse quoque acciperet iotus... Deinde ubi Caesarem esse, qui grassaretur, pernotuit, etc Vide et Sueton. in Nerone cap. XXVI. HARD.

Illinens sibi cum thure ceraque. Lauda et id remedium Dioscorides, dum amplius binis horis non dimittatur, postea locus marinis aqua calida fovetur, DALEC.

Ceraque. Ita etiam mas. omnes. Tamen Plinius Val. cerussaue videtur legisse: sed male. Nam Dioscor. σὺν λίθωντῶ καὶ κερῶ ἰστίαι, cum thure et cera aquis partibus. HARD.

Ignem ferulis. Et his furatus ignem Prometheus fingitur. HARD.

XLIV. Ibi et capparis. In Aegypto. Diosc. lib. II, cap. 204: κάππαρις θάμνος ἰστίαι ἀναδύσας, c. c. Gallis caprier: fructus capre HARD. — Capparis spinosa (Polyand. mon og. C. sativa Pers. gen. (247. Cap. varid. Juss.) Var. 6 Inermis culta. Ha bitat in Europa Australi, Africa, Orie. etc. ED. P.

Seminisque. Sive fructus Dioscor. Τρυγίτρεται δὲ ὁ κενὸς αὐτῆς καὶ ὁ καρπὸς εἰς βρώσιν, caulis ac fructus cibi gratia sale condiantur. Sic etiam interpres Oribasii, lib. XI, p. 200 HARD.

Cavenda. Haec quoque Diosc. loc. cit. et Galen. de Fac. simpl. med. lib. VII, pag. 185. HARD.

Siquidem Arabium pestilens. Dio-

Marmaricum vulvis, et omnium inflationibus. Apulum vomitus facit: stomachum et alvum movet. Quidam id cynosbaton vocant, alii opheostaphylen.

XLV. Fruticosi est generis et sari, circa Nilum nascens, duorum ferme cubitorum altitudine, pollicari crassitudine, coma papyri, similique manditur modo: radice ferrariis officinis praecipua, carbonis usu, propter duritiam.

XLVI. (xxiv.) Non omittendum est et quod Babylone seritur in spinis, quoniam non aliubi vivit, sicut et viscum in arboribus: sed illud in spina tantum,

scoridi Arabicum e rubro mari ad-
vectum, itemque libycum, in cibos
non admittenda, quia in ore pustulas
excitant, et osse tenus gingivas ex-
eunt. Africanum vero, praesertim
Marmaricum, vehementer inflat.
DALEC.

Inflationibus. Marmaricum vehe-
menter inflat, inquit Diosc. *ἐμφαν-
ταστὶ λυγρῶς*. Omnia Plinius inflare
ait. HARD.

Cynosbaton. Sic Orib. loc. cit. quod
hamatas nimirum rubi modo spinas
habet. HARD.

Opheostaphylen. Et in indice hu-
ius libri, *ophiostaphylen*: quasi an-
guinem usam. In nota Diosc. pag.
448: *Κάμπας οἱ δὲ κυνόβατος, οἱ
δὲ κάμπας, οἱ δὲ ὀφιοστόφειλον, οἱ δὲ
ὀφιοστάφυλον*, sic enim legendum,
non *κυνοστάφυλον*. HARD.

XLV. *Fruticosi*, etc. Hec totidem
verbis Theophr. Hist. lib. IV cap. 9:
Τὸ δὲ σάρι, etc. Hesych. *Σάριον, φυ-
τὸν τι γένους ἐν τοῖς περὶ Αἴγυ-
πτον ἔστι*. Omnia Aegypti praesentem
faciunt. In mss. Reg. Coll. Chiff. Par.
Fruticulosi est generis et saipha. At-
que ita pariter in Indice huius libri.
HARD. — *Sari*, etc. *Cyperus fastigiatus*

(*Triand. monog. gen. 122, Pers. Cy-
peroid. Juss.*) Habitat in fluviis (Ca-
labriae, Siciliae?) Syriae, Aegypti.
Culmo triquetro, coma *Cyperum Pa-
pyrum* sequente, stolonibus digiti
crassitie radice enascentibus Theo-
phrast. lib. IV, cap. 9. ED. P.

Coma papyri. Id est, spicis capituli,
ut in papyro, glomeratis. ED. P.

Similique. Plinius de papyro cap.
22 libri huius: *Mandunt quoque cru-
dum decoctumque, succum tantum de-
vorantes.* Idem de sari Theophrast.
HARD.

XLVI. *Non aliubi.* Quam in spinis:
sic ut viscum non alibi crescit, quam
in arboribus. HARD.

*Sed illud in spina tantum, quae
regia vocatur.* — *Cosytia filiformis*
(*Eumандр. monog. gen. 997, Pers.*
Incertae sedis apud Juss.) sine dubio
τὸ *Συπταχὸν βορέιον* est, quod *Καδύ-
ταξ* appellatur, arboribus, vepribus et
aliis plantis innascens (Theophr. de
Caus. II, 23). Miram eam v. cal et
paradoxam qualem Forakoleus (Flor.
Aegyptiacae Arabic. pag. 81) *Volutellae
aphyllae* nomine, in Arabia
inventam describit. SPERGEL.

quae regia vocatur. Mirum, quod eodem die germinat, quo iniectum est. Iniicitur autem ipso Canis ortu, et celerrime arborem occupat. Condiunt eo vinum, et ideo serunt. Spina illa nascitur et Athenis in Longis muris.

XLVII. Frutex est et cytisus, ab Aristomacho Atheniensi miris laudibus praedicatus pabulo ovium, aridus vero etiam suum; spondetque ingero eius annua HS vel mediocri solo reditus. Utilitas, quae ervo, sed ocyor satietas, perquam modico pinguescente quadruple, ita ut iumenta hordeum spernant. Non ex alio pabulo lactis maior copia, aut melior, super omnia pecudum medicina a morbis omni usu praestante. Quin

Mirum. Theophrasti, de Caus. Plant. lib. II, cap. 23. H. 220.

Longis muris. Μακράντιζον ea sunt, de quibus egimus lib. IV, cap. 11. H.

XLVII. *Cytisus.* Κύτιςος ὄσπριον, etc. Dioscor. I. IV, c. 131. Quae vera sit cytisi species disceptant inter se herbarii. Vide Dulce. Hist. lib. II, cap. 64. Genera sex diversae vidimus in horto regio II. — *Medicago arborea* (Diad. dolecaud. gen. 1756, Pers. *Lagumia*. Jus.). Multa de *Cytiso Veterum* docti disputaverunt, ut etiam nunc videtur *his sub iudice*. Vulgatiorem opinionem secuti, fruticem Plinii et Virgilio celebratum ad *Medicaginem arboream* retulimus. Lectori si placet noscere libuerit, adent Excursum II ad calcem huius libri, ubi fusius interpretum sententias Cl. Sprengel discutere nullus dubitavit. Conf. etiam Virgilus *Eclog.* II, 61, tom. I, pag. 100 edit. nost. et ibi not. Eo. P.

Pabulo ovium. Columella lib. V, cap. 12, pag. 206: *Cytisum in agro*

esse quam plurimum maxime referat, quod gallinis, apibus, bubus quoque, et omni generi pecudum utilissimum est: quod ex eo cito pinguescit, et lactis plurimum praebet ovibus: non etiam quod octo mensibus viridi eo pabulo uti, et postea arida possis cito. H. 220.

Utilitas quae ervo, sed ocyor satietas. Ergo habent exemplaria antiqua, non ervo: pro quo libentius herbas legerem quam ervo: nam haec comparatio cytisi cum ervo mihi non probatur; etsi Columella tradit ervi modo seminandum esse: licet satis scribendum, non *satietas*, ex archetypo Toletano. PINT.

Modico. Modico cytisi pabulo pinguescit quadrupes. H. 220.

Non ex alio. Colum. I. c. et Arist. Hist. III, 16, pag. 392. H.

Pecudum medicina. In pecudum medicina. H. 220.

Omni usu. Sive aridum, sive decoctum praebetur, utilissimum,

et nutricibus in defectu lactis aridum, atque in aqua decoctum, potui cum vino dari iubet: firmiores celsioresque infantes fore. Viridem etiam gallinis, aut si aruerit, madefactum. Apes quoque numquam defore cytisi pabulo contingente, promittunt Democritus et Aristomachus. Nec aliud minoris impendii est. Seritur cum hordeo: aut vere, semine, ut porrum: vel caule, autumno ante brumam. Si semine, madidum: et si desint imbres, satum spargitur. Plantae cubitales seruntur scrobe pedali. Seritur per aequinoctia tenero frutice: perficitur triennio: demetitur verno aequinoctio, quum florere desinit, vel pueri, vel anus villissima opera. Canus adpectu: breviterque, si quis exprimere similitudinem velit, angustioris trifolii frutex. Datur animalibus post biduum semper: hieme vero quod inaruit, madidum. Satiant equos denae librae,

Quin, etc. Colum. loc. cit. *Mulier quidem, si lactis inopia premittitur, cytium aridum in aqua macerari oportet* etc. Vide et Hipp. de Morb. Mul. lib. 1, text. 73, p. 460. HARD.

Apes quoque. Cytiso apes alici, idque eam ob causam propter alvaria seri scribit Dioscorid. lib. IV, cap. 413. HARD.

Seritur cum hordeo. Columellae l. IX, cap. 4, sativum est et suae sponlis. DAL. — *Cum hordeo.* Eodem tempore, atque hordcum. HARD.

Aut vere, semine. Contra Colum. loc. cit. autumno, semine: plantis vere seri iubet. HARD.

Vel caule autumno ante brumam. Vel ramis, autumno instante ante septembrem. Es Columella hic Plinius (ut porrum) intelligenter vertit es auctore graeco, apud quem scriptum fuit, *σικκαρας πυραυόδας*,

in areolis seri; quemadmodum et Columella reddidit. DAL.

Si desint imbres. Tum spargi, h. e., rigari quindecim proximis diebus Columella praecipit. HARD.

Satum spargitur. Rigatur, quindecim proximis diebus. Columella. DAL.

Seruntur. MSS. Reg. et Colb. *perferuntur.* HARD.

Seritur per aequin. Colum. loc. e. HARD.

Quum florere desinit. Nam tota huius floret. DAL.

Angustioris. Folio, inquit, trifolii similia sunt, sed minora. H.

Hiense. Colum. loco citato: *Aridum si dabis parcius praebeto, quoniam vires maiores habet, priusque aqua macerato, et exemptum paleis permisceto.* HARD.

Madidum. Madefactum et maceratum. Nam aridum maiores vires habet et nimis satiat, Columella. DAL.

et portione minora animalia; obiterque inter ordines allium et caepe seri fertile est. Inventus hic frutex in Cythno insula, inde translatus est in omnes Cycladas, mox in urbes Graecas, magno casei proventu: propter quod maxime miror rarum esse in Italia. Non aestuum, non frigorum, non grandinum, aut nivis iniuriam expavescit. Adicit Hyginus, ne hostium quidem, propter nullam gratiam ligni.

XLVIII. (xxv.) Nascuntur et in mari frutices arboresque, minores in nostro. Rubrum enim, et totus Orientis Oceanus refertus est silvis. Non habet lingua alia nomen; quod Graeci vocant phycos: quoniam alga herbarum magis vocabulum intelligitur: hic autem est frutex. Folia lata colore viridi gignit, quod

Satiatur equos. Colum. l. c. *Equo abunda est viridis pondo XV bubus pondo vicena: ceterisque pecoribus proportionem virium.* In Chiff. cod. et ad portionem minora animalia. II.

Fertile est. Vitale, observa. Vide Columellam lib. IX, cap. 4. DAL.

XLVIII. Nascuntur. Theophr. lib. IV, 7. Negat Plutarch. in Qu. Nat. statim initio, pag. 911, aqua marina arbores ali posse: cuius placiti causa affert. Addit in mari Rubro, quae plantae germinant, eas fructum ferre nullum: ali autem fluvialibus aquis, quae multum coeni ingerant: itaque eas haud procul a terra nasci. HARD.

Arboresque minores in nostro. Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 7 et 8. Vide infra lib. XXXI, cap. 7 et 9. DALC.

Minores. Et plantae verius quam arbores. Theophrast. HARD.

Quoniam alga herbarum etc. Plinius satis negliger hoc statuit. DALC. — *Quoniam alga.* Φύκος; inquit, Latini algam vocant: verum

algae nomen herbae ei quae in aquis marinis nascitur, verius accommodatur, quam frutici, quem nunc describimus. HARD.

Folia lata colore viridi gignit, quod quidam prason, alii zostera appellant. Vetus lectio, *Folio lato, colore viridi. Gignit quod quidam etc.* Haec si vera est, deeeperunt Plinium Theophrasti verba male intellecta. Neque enim alga haec gignit quod alii prason alii zostera appellant, sed ipsum algae genus sic vocant, sunt enim multa algarum genera. Theophrastus lib. IV, cap. 6: *Nam algae quoddam genus folio lato, colore herbido est, quod prason quidam appellant, alii zostera, ubi relativum quod, non folium, sed genus algae refert.* Theodoros morbo solito pro prason, porrum. pro zostera pingu- lum reddidit. PINTIAN. — *Folia lata colore viridi gignit.* Ταχιστάδης Theophrastus facies similia, vel ut alii legunt, ταχυστάδης, distenta DAL. — *Folia lata.* Totidem verbis haec

quidam prason vocant, alii zostera. Alterum genus eiusdem, capillaceo folio, simile feniculo, in saxis nascitur: superius in vadis haud procul littore; verno utrumque: et interit autumnno. Circa Cretam insulam nato in petris purpuras quoque inficiunt, laudatissimo a parte Aquilonis, aut spongiis. Tertium est gramine simile, radice geniculata et caule, qualiter calamum.

Theophrastus loco citator: Τοῦ γὰρ γίνουσι τὸ μὲν ἔστι πλατύφυλλον... χρῶμα ποῦδες ἔχον, ὃ δὴ καὶ πρῶτον καλεῖται τινες, οἱ δὲ ζωστήρα. Ἡράκλειος a colore viridi, quo porrum refert. Ζωστήρα a cinguli forte similitudine. HARR. — *Zosteræ marinae species? (monoc. monand. gen. 2015, Pers. Aroid. Juss.).* Eo. P.

Alterum. Theophrast. eisdem verbis, loc. cit. HARR.

Superius in vadis, haud etc. Ζωστήρα. DALC. — Superius. Primum nempe genus, quod et prason et zostera vocant. HARR.

Verno utrumque et interit autumnno. Lectio nec integra, nec sincera: videntur enim multa desiderari verba. Theophrast. lib. IV, cap. 6: *Annuum esse aiunt, et nasci vere desinente, vigere aestate, minui autumnno, interire hieme.* PINTIUS. — Verno utrumque. Vere utrumque. Non de zostere id Theophrastus, sed de feniculacea tantum, quam scribit extremo vere nasci, aestate vigere, autumnno languere, hieme mori. DAL.

Et interit. Theophr. loc. cit. neque de zostere hoc tradit, neque de capillaceo genere: sed de tertio quodam, quod ad Herculis columnas gigni ait, cuius nec nomen tradit. HARR.

Circa Cretam insulam. Diversum

PLIN, N. H. Tom. V

hoc algæ tinctoriæ genus a feniculacea Theophrastus memorat, laudatissimamque provenire Aquilonis locis Cretæ ait. ubi spongiæ, et alii id genus marini frutices, marinaeque plantæ præstantiores gignuntur. Vid. lib. XXXII, cap. 6, et lib. XXVII, cap. 7. DALC. — Circa Cretam. Et hæc habet Theophr. loc. cit. De secundo seu capillaceo genere intelligenda. HARR.

Purpuræ. Hoc est, vestes et lanæ ad colore tingunt, qui purpureum imitetur, ac vincat: καλὴς ἡ χρῶς τῆς πορφύρας. HARR.

Aut cum spongiis. Sic Hermolaus: quum prior lectio tam scripta quam impressa haberet aut spongiis, aptiorem lectionem ducimus, ut spongiæ. Theophrastus: Gignitur parte aquilonia tum copiosius, tum melius, ut etiam spongia reliquaque similia. PINT. — Aut spongiis. Theophrasti hæc eo loci sententia est, a qua discrepare paululum Plinius videtur: parte insulæ Aquilonis copiosius ac melius genus hoc fuci marini provenire, ut et spongias, aliaque similia: ὥστερ αἱ σπγγιαὶ καὶ ἄλλα τοιαῦτα. Sed ferte legendum, ut spongiis. HARR.

Tertium Theophr. l. c. H.

Geniculata. Nodis et articulis, seu geniculis distincta, instar graminis

Q

XLIX. Aliud genus fruticum bryon vocatur, folio-lactucæ, rugosiore tantum, iam hoc interius nascens. In alto vero abies et quercus cubitali altitudine. Ramis earum adhaerent conchæ. Quercu et tingi lanas tradunt. Glandem etiam quasdam ferre in alto: naufragis hæc deprehensa urinantibusque. Et aliæ traduntur praegrandes circa Sicyonem: vitis enim passim nascitur: sed ficus sine foliis, rubro cortice. Fit et palma fruticum generis. Extra Herculis columnas

ῥεζα γονατώδης, ὡσπερ τῆς ἀγρυ-
στίδος. Theophr. H.

XLIX. Aliud genus. Theophrast.
Hist. lib. IV, cap. 1. H. — Ficus acu-
leatus? Turn. Alg. Juss. Eo. P.

Iam hoc interius nascens) Iam hoc
in alto nascens. Terris vero abies vi-
cina et quercus ex Theophr. Hist.
pl. lib. IV, cap. 7. DAL. — Iam hoc
interius. Hoc est, fere intra litus,
propius a terra: προσγυῖως dicitur
Græci. Theophr. de his: φύτται, in-
quit, ἐν τῷ λίθῳ τὰ τοιαῦτα πρὸς
τῇ γῇ, καὶ τῷ ὑπὸ ῥακῶν. H.

In alto vero. Et ὄρνυς ποσειδῶν, hoc
est, pelagiam sive in alto nascentem
Theophrast. agnoscit l. c. quod non
satis animadvertere ii qui Plinii fidem
hoc loco desiderant. Quercus marinae
iconem vide apud P. Lambecium lib.
V, pag. 294. H.

Ramis carnos. Theophr. l. c.

Quercu. Theophr. H.

Glandem etiam, etc. Apud Athe-
naeum lib. VII, Polybius narrat in
mari Lusitanico gigni quercus, qua-
rum glande thynni vescantur, et
pinguescant: itaque a vero minime
aberraturum, qui thynnos esse ita-
ricos patres dixerit. DAL. — Glandem
etiam. Theophr. loc. cit. Polyb. lib.

XXXIV, apud Athen. lib. VII, pag.
302, sit in Lusitanico mari gigni
glandiferas quercus, quarum thynni
vescuntur, ut glande terrestri sues.
HAAS.

Naufragis hæc deprehensa urinant-
ibusque. Scribo, naufragis urinatim-
busque et alia traduntur praegrandes,
cætera adiecta sunt, et falso Plinio
attributa ex Theophrasto manifeste
lib. IV, cap. 6, quam in hac parte
ad verbum fere transfert Plinius.
Confer et statue. PINT.

Et aliæ. Theophr. l. c. H.

Ficus enim passim. Hoc est, et
perinde in alto: καὶ πρὸς τῇ γῇ, καὶ
ποσειδῶν ἔμπροσθεν. Theophrast. loc. cit.
HAAS.

Sed ficus. Theophrast. ἡ δὲ συκὴ
ἀρύλλος μὲν, τῷ μεγέθει δ' οὐ μεγάλη,
χρῶμα δὲ τοῦ φλοιῷ φοινικεύον. Ita
Plinius, Ito et Gaza legit. Vnus Da-
lescamp. legit εὐρύλλος. H.

Sine foliis. Εὐρύλλος, foliis comosa.
Ficus similitudo, absque foliis intelli-
gi nequit, nisi fructus illam osten-
dat. DAL.

Fu et palma, Ita MSS. omnes. Hæc
uberius Theophr. l. c. H.

Extra Herculis. Theophrast. l. c.
HAAS.

porri fronde nascitur frutex, et alius lauri, et thymi, qui ambo eiectione in pumicem transfigurantur.

L. At in Oriente mirum est, statim a Copto per solitudines nihil gigni, praeter spinam, quae sitiens vocatur, et hanc raram admodum: in mari vero Rubro silvas vivere, laurum maxime, et olivam ferentem baccas, et quum pluat, fungos, qui sole tacti mutantur in pumicem. Fruticum ipsorum magnitudo terminum cubitorum est: caniculis referta, vix ut prospicere e navi tutum sit, remos plerumque ipsos invadentibus.

LI. Qui navigare in Indos Alexandri milites, frondem marinarum arborum tradidere in aqua viridem

Nascitur frutex et alius lauri, et thymi. Sic quidem legunt antiqua exemplaria, sed rectius impressa, nascitur frutex et alius lauro, et thymo similis: convertenda tamen verba: Nascitur frutex thymum, et alius lauro similis. Theophrastus loco ante allegato: In extero autem circa Gortynum sectum, porrum ut retulimus, nascitur, et ea quae in lapidem transfigurantur, ut thymum, et quae lauriformia sunt. PIST.

L. At in Oriente. Haec rursum Theophrast. Histor. plant. lib. IV, c. 8. ΗΛΑΘ.

Per solitudines. In terra, in τῇ γῇ. Theophrast. Haec spina δειράξ eidem dicitur, hoc est, siticulosa: eoque illi rara, propter fervores, et aquae penuriam. H.

In mari vero Rubro silvas vivere. Theophr. Hist. plant. lib. IV, cap. 8. ΔΑΛ. — In mari vero. Theophr. loco proxime cit. H.

Laurum maxime, etc. Agrisae proxima similem: oleam vero folio tantum. Theophr. ΔΑΛ.

Fruticum. Theophr. l. c. H.

Caniculis referta. Crediderim omnium incuris librarii dictionem mutari; ex Theophrasto, superiore loco: Mare, inquit, hoc beluibus refertum plurimisque caniculas habet, in tantum ut mare tutum non sit. PIST. — *Caniculis.* Marinae canibus vel inter ramos, vel inter ipsas radices delitescuntibus: his mare totum illud infestum fuit. Theophrast. Η δὲ θάλασσα θηριώδης πλείους δὲ ἔχει τοὺς κροχάρους. Hesychio, Κροχάρους, ὁ θαλάσσιος κύων καὶ ἰχθύος εἶδος. De caniculis egimus lib. IX, cap. 70. H.

Vix prospicere. De hoc Theophrast. nihil. H.

LI. Qui navigare in Indos Alexandri milites. Scribo, Qui navigare in Indis Alexandri milites. Theophrastus lib. IV, cap. 7: Qui vero ex Indis missi ab Alexandro navigaverunt: plantas marinas, quod in aqua ungi, colorem algae mimatae habere, etc. PIST. — Qui navigare. Theophr. l. c. H. AND.

fuisse, exemptam sole protinus in salem arescentem. Iuncos quoque lapideos perquam similes veris per littora; et in alto quasdam arbusculas colore bubuli cornus ramosas; et in cacuminibus rubentes: quum tractarentur, vitri modo fragiles; in igne autem ut ferrum inardescentes, restinctis colore suo redeunte. Eodem tractu insularum silvas operit aestus, quanquam altiores platanis popplisque altissimis. Folia iis lauri, flos violae et odore, et calore. Baccae, ut oleis, et ipsae odoris iucundi, autumnino nascentes, foliis nunquam deciduis. Harum minores totas integit mare. Maximarum cacumina exstant, ad quae naves reliquantur, et quum recessit aestus, ad radices. Alias quoque arbores in alto ab eisdem accepimus eodem in mari visas, semper folia retinentes: fructu earum lupino simili.

LII. Iuba tradit, circa Troglodytarum insulas fruticem in alto vocari, Isidis crinem, corallio similem, sine foliis: praecisum mutato colore in nigrum durescere: quum cadat, frangi. Item, alium qui vocatur charitoblepharon, efficacem in amatoriiis: spathalia eo

Iuncos. Reliqua deinceps quae in hoc capite continentur, Theophrastus eodem loco allato refert. H.

Arbusculas colore, etc. In Adriatico, quae arbusculae nascuntur, glauini taurino colore similes sunt. DAL.

Altiores platanis. Magnitudine pares platanis. Theophr. DAL.

Baccae, ut oleis. Fructus, magnitudine olivae. Theophr. Καρπὸν δ' ἡλίον δαίη. H.

Autumno nascentes. Flore et fructu primo autumnino nascente, vere desuente. Theophr. DAL.

Nunquam deciduis. Immo, vere deciduis, si Theophrasto credimus, τοὺ δὲ ἄρως ἀπορρίψιν. H.

LII. *Isidis plocamion* quidam corallium esse volunt, coloris punicei, non rubri, oculis quidem grati, et aridentis, sed minoris pretii, et aeternitatis, quam quod saturatus et plenius rubet. Horum opinioni non assentior, quoniam Isidis plocamos praecisus nigrescit, non autem id coralli genus. DAL.

Charitoblepharon. Nigrum esse corallium hinc quidam arbitrantur, quod olim in superciliis feminarum, color niger pulcherrimus et venustissimus haberetur. Quamobrem medicamenta superciliis tingendis apta καλλισθένια παραπρίσι vocaverunt. DAL. — *Charitoblepharon.* Χαριτοβλέφαρον, a χαρ-

facere et monilia feminas: sentire eum se capi, durarique cornus modo, et hebetare aciem ferri. Quod si fefellerint insidiae, in lapidem transfigurari.

state genarum et palpebrarum, quae eius fruticis succo tingerentur, traxisse nomen videtur. H. — Quamquam ad species Neotericis memoratas certis notis, vel, ut aiunt, caracteribus, referri minime queant Isidis *πλάκμπος* et *χαρτοβλάκμπος*; vix tamen cuiquam dubitandum arbitramur quin ad ea genera pertineant, quae in classes ordinesque redacta, fusius descripsit V. D. Lamouroux (doctrinae scientiisque nuper inopina morte praereptus), in opere luculentissimo, cui titulus: *Histoire des Polypiers coralligines flexibles*. Eo. P.

Spathalia eo, etc. *Σπαθάλη*, orna-

mentum muliebre, brachialis et armillae loco. Alludit ad id Claudianus in epithalamio: *Et gravibus spathale haecis diadema ferebat Intextum, rubro quas legerat ipsa profundo*. Dax. — *Spathalia* Muliebris sunt ornamenta, armillae loco et brachialia. Tertull. lib. de cultu feminar. Nescio an manus *spathalio* circumdari solita, in duritia catenas stupescere sustineat. H.

Quod si fefellerint. Si praecidatur ex improvviso, ante nimirum quam potuerit sentire se capi, tum quasi ex dolore, transfigurari in lapidem. Hoc loco interpret Gallicus, ut alias saepissime, caespitavit. H.

EXCURSVS I

DE LOTIS VETERVM.

Ad ea Plinii verba, c. XXXII:

*Eadem Africa, qua vergit ad nos, insignem arborem loton
gignit, etc.*

Nullum profecto plantarum genus remotissimae antiquitati vel gratius, vel ad quemlibet usum ac quodlibet decus acceptius fuit, quam lotus. Etenim, sive ab Hebraeorum vetustissimis monumentis, vel ab iis, quae supersunt, Aegyptiorum numismatibus artificisque ordiatis, sive divina consulas praeorum Graeciae satum carmina, ubique occurrent vel arboris, vel fructuum, florumve ac herbarum vestigia, quae ad hoc genus pertinent. Vnde cum Mahudelio (1) facile sentire licet, consubium historiae naturalis et antiquitatum maxime necessarium ac fructuosum ex inquisitione in hanc plantam praepriis apparere. Namque quot quotque errores circa lotos antiquorum iam commissi sint, vel quotidie committuntur, ex recentissimis Scopoli, (2) Fouvii, (3) aliorumque celeberrimorum auctorum exemplis elucet.

Neque id nudum, quum et Theophrastus ipse (4) et Hesychius (5) iam monuerint, plurimas plantas, et foliis, et floribus, et fructibus longe differentes, communi loti nomine ab antiquis insigniri, quumque praeter docturum sim, tum Plinium, (6) tum Callisenum Rhodium, tum ipsum Athenaeum, (7) licet Aegyptium, varias loti species secum invicem commutasse. Ardui itaque negotii rem adgreditur, quicumque in his tritis explicandis moratur. Experiar tamen, quantum possim lucis foenerare his tenebris: primumque distinguam lotum arborem a loto aquatica, hancque ab herba, ormentis et equis pabulum praebente, quae quidem tria genera saepius immerito unum idemque habentur.

Lotus arbor.

Primum fere et antiquissimum huius arboris vestigium, a suavissimo fructu laudatissimae, in sacro reperitur Hebraeae gentis codice, ubi nomine *Dudaim* his praedicatur, tum ob saporis dulcedinem, tum ob odoris suavitatem. (8) Hunc autem fructum, neque mandragoram, ut auctoritate septua-

(1) Hist. de l'Acad. des Inscriptions, vol. II, p. 285.

(2) Delic. Insabr. P. II, p. 97, f.

(3) Recherch. sur les Egypt. et les Chinois, sect. III, p. 197.

(4) Hist. plant. lib. VII, c. 44, p. 150.

(5) Lexic. t. II, pag. 547, πᾶς ἄνθος.

(6) Lib. XIII, c. 17.

(7) Lib. XV, p. 677.

(8) Genes. XXX, 14, & Cant. VII, 13, 14.

ginta interpretum vulgo creditur, neque alium quolibet fructum esse aut florem, doctissime, uti solebat, et egregie probavit Olaus Celsius (1) Priacos sequitur Rabbinos, qui Dudaim arboris ^{וּדַאִים} fructum esse docuerunt, eam vero arborem cum toto Graecorum eandem esse monuit iam Abu'l Fadli, teste eodem Celsio. Loti itaque species, et fere Rhamnus Lotus fuit, cuius fructus drupam sistit monopyrenam, et saporis mira suavitatem et odoris praestantiam celebratam, quae Iacobum patriarcham cum coniuge iterum conciliavit, atque huic fecunditatem comparavit.

Ipsa quoque Dudaim etymologia perbelle cum ^{λωτός} derivatione congruit. Sicut enim ^{ΔΟΥΤΙ} a ^{τι} amor, dilectus, ita ^{λωτός} a Dorico verbo ^{λω} q. ^{θλω}, unde ^{λῆς} frequens satis in Theocrito et Aristophane, unde et ^{λῶτον}, ^{λῶτον}; ^{λῶτος}, ^{λῶτος}; ^{λῶτος}, ^{λῶτος}; melior, optimus. Euripidi apte amores vocantur deliciis loti, ^{λωτόν τε ἔρωτες, ἡλίου ἀγλαὶ βῆας}.

Celtis est australis ea, quam inter varias loti arboris species describit Theophrastus, (2) excelsa arbor, piri magnitudinis aut paullo minor, foliis incis, serratis, velut ilicis folia, ligno nigricante; fructu solum volumine aequante, versicolore, prout maturescit; primum enim viridi, postea flavido, denique nigricante. Apto eam arborem distinguit ab alia, illam Africæ regionibus familiari, quam Rhamni speciem veramque Homeri lotum esse, postea docebimus. Plinius vero male confundit utrumque genus, dum plura; quae ad Rhamnum Lotum pertinent, e. gr. vinum ex drupis confectum, ad Celtin transfert. Cerasiorum more fructus suos omnino profert, neque velut myricarum, quod de Rhamni specie valet. Excelsam hanc arborem ipso nomine Celtis insignit Plinius, in Italiam translata in dolem suam evasisse arbitratur, ut spinis forte atque aculeis orbata sit, errore eodem seductos. (3) Eandem quoque senectam adeo miram stingere testatur, ut in Lucinae arca fuerit, quae octo annos iam steterit. (4)

Huius arboris materies durissima et fere ossea (5) a pristina inde temporibus ad varia officia et instrumenta conficienda usurpata fuit. Fabulantur ipsi Arabes, tabulas, quibus Mosaeicae leges inscriptae fuerint, ex hoc ligno confectas esse. (6) Simulacra Deorum ex eodem olim subrepta, tradit Pansias. (7) Celebratissimae quoque erant tibiae ac lyrae lotinae, quae Alexandrinis ^{πύργους} dictae, optimae censebantur (8) Ex eodem ligno ensis, qui utebatur Hercules, vaginam confectam tradit Theocritus. (9)

Eam arborem et Romani veteres colebant, (10) et nostris temporibus in-

(1) L. c. vol. I, p. 29.

(2) Lib. IV, c. 4, p. 75.

(3) Plin. lib. XIII, c. 47.

(4) Ib. lib. XVI, c. 44.

(5) Theophr. Hist. plant. lib. I, c. 9, p. 40; Plin. lib. XVI, c. 38.

(6) Herbelot, Biblioth. orient. p. 649, 706.

(7) Lib. VIII, t. II, c. 47, p. 400.

(8) Athen. lib. IV, c. 25, p. 276, ed. Schaefer; Iul. Polluc. Onomast. I. IV, c. 9, s. 71, p. 388, c. 10, s. 74, p. 390; Plin. lib. XIII, c. 47; Hesych. t. II, col. 516; Ovid. Fast. lib. IV, v. 490; Eustath. in Il. I, p. 443.

(9) Id. XXIV, v. 45.

(10) Plin. lib. XIII, c. 47.

colae Siciliae etiamnum colunt, (1) Nomine *Perlaro*, s. *Cacamo*, s. *Mentha* tam Italia notam esse, lotumque vere Veterum videri tradit Dodonaeus, (2) et post eum Lobelius, (3) qui in Gallia Narbonensi *Misocaulier* appellari fletur. Confirmat id disertis verbis Scopoli, (4) ambigens tamen in distinguendis loti aliis speciebus.

In veterum medicorum monumentis cortex praepriis, ut et fructus huius arboris praedicatur ad varios usus. Corticem ad suffumigia commendat Alexandrinus auctor, ut conceptio promoveatur: (5) stypticam virtutem, quae contra fluxus inserviat muliebres, commendant Dioscorides (6) et Galenus (7) cum ascellis: (8) capillos quoque flavido colore imbui, si laventur decocto cortice, testatur idem Dioscorides: quas quidem virtutes Celtis nostrae australis confirmat Scopoli.

Quemadmodum autem Virgilius iam asserit, G. II, 83:

.... genus haud unum nec fortibus ulmis,
Nec salici lotoque, nec Idaeis cyparissis,

esse, ita et alia arborum species loti nomine apud Antiquos venit, quae certe Rhamni generi adnumeranda est. Eius arboris, Rhamni *Loti*, fuisse fructum, cuius suavitate capti Vlysis comites patriae obviscerentur, quique in Africae regione, a Lotophagis dictis comederetur, (9) exploratum habeo. Quod ut ordine probetur, ad locum arboris natalem primum respiciamus. Eum Herodotus ponit ad maritimam Africae oram, inter Machlyes et Gindanes, (10) Meningem praesertim insulam, quae posteris temporibus Girba dicta est, Lotophagitis nomine olim venisse, testantur Polybius, (11) Plinius, (12) Strabo (13) et Ptolemaeus. (14) A Syrtis minoris promontorio dextro ex passibus remota, oppida dua, Meningem alterum, alterum Thoas aut Gerra dictam, continebat. Loti fructus uberrimum in ea proventum suis

(1) Sestini's Briefe aus Sicilien, Th. II, S. 496. Circa Aetnam praepriis frequentem esse.

(2) Pempt. VI, lib. IV, c. 25, p. 847.

(3) Stirp. adversar. p. 439.

(4) Delic. Insubr. P. II, p. 97.

(5) Hippocr. de superfoetat. p. 265.

(6) Lib. I, c. 171, p. 82.

(7) De Facult. simplic. medic. lib. VII, p. 98.

(8) Aet. tetr. I, serm. 1, col. 41; Paull. Aeginet. lib. VII, p. 240.

(9) Od. I, 83. Ἀνθρῶς τῶνδε hunc fructum vocat Homerus: ideoque Celtis haudquaquam esse potest, cuius neque flores, neque fructus bene olent. (Sestini, l. c. p. 499). Ipse Sestinius tamen, qui saporem fructuum Celtis non modo suavem invenit, Homeri Lotophagos credit his fructibus usos fuisse, in quo, meo quidem arbitrio, vehementer fallitur.

(10) Lib. IV, c. 177, p. 409.

(11) Lib. I, c. 38, p. 55 (ed. Gronov. 1670, in-8).

(12) Lib. V, c. 7.

(13) Lib. XVII, p. 1194.

(14) Lib. IV, c. 3.

quoque temporibus praedicat Strabo. Septentrionali Africae, praesertim vero Tunesiano et Tripolitano, familiarem hunc suavissimum fructum, tanquam delicias earum regionum summas, deliberant Damus, (1) Shawius, (2) d'Avity, (3) Poiretus (4) et Desfontaines. (5)

Eandem arborem sculeatam, geminatis nimirum aculeis eristatam, quorum alter quisque recurvus est, bene distinguit Theophrastus e priori genere, ita ut baccarum seu druparum adversarum inter se eut *παρὰλλήλων*, myrtorum morte, ramis adnascentium rationem habet, quod cum Celti australi omnino non congruit. Esse hanc arborem *πυλὸν*, fructum autem suaviorem, qui sine nucleo sit. (6) Id ultimum ita explicandum puto, ut ad insigne respiciam discrimen, quod varias intercedit Rhamni species: aliae enim, velut *Napeca*, *Lotus*, *Zizyphus*, *Iuiaba*, *Spina Christi*, *Pallurus*, *Oenophia*, etc. drupam ferunt nucle uni vel biloculari praeditam; aliae vero, velut *Frangula*, *Alaternus*, *catharticus*, *infectorius*, *Sarcocampylus*, etc. baccam polyspermam. Quumque illerum specierum corolla atque calyx constanter quinque servant locinias, haec vero, vel quatuor, vel quinque habeant incisuras, egregie Desfontaines et Willdenowius monent separandum esse Rhamni genus in duo genera singularia, quorum alterum Rhamnum, alterum Zizyphum vocant: (7) huic itaque adjudicandus Lotus noster videtur, quum Tournefortius Zizypho *sub silvestri*, qui noster est Lotus, drupam tribuat nucle instructam. (8) Posse autem drupas, nucle praeditas, baccasque polyspermas cultu mansuetas etque mutatas, amittere semina, patet e varis arborum nostrarum fructiferarum exemplis: Quotidie video in horto nostro botanico Berberes *vulgares aspermas*, quae culte, semina amisisse videntur.

Ex iisdem Zizyphi *Loti* drupis vinum parari, quod vero ultra denos dies non duret, testantur Theophrastus, (9) Plinius, (10) Polybius (11) et Eustathius. (12) Parari id ex fructu in aqua trito ac macerato, saporis esse grati, qualis est optimi mulsai, addit Polybius. Suavitatem fructus et nutritientem indolem inde praesertim elucere asserit Theophrastus, quod Ophelli exercitus, quum in Carthaginem duceretur, diebus pluribus, defectu comestuum, pastum esse his fructibus feretur. Cum dactylis fructum comparat Herodotus, cum mespilo Eustathius. Optimam autem descriptionem αὐτὸν Polybius affert, ex qua petet, nullam eliem plantam verum lotum Homericum fuisse, quam Rhamni vel Zizyphi speciem. Arborem enim esse

(1) Historie van Barbaryen, p. 248 (Amst. 1646, fol.)

(2) Travels, p. 225 (Oxf. 1697, fol.)

(3) Description de l'Afrique, p. 226 (Paris. 1750, in-8.)

(4) Voyage en Barbarie, P. II, p. 126 (Paris. 1789, in-8.)

(5) Journal de Physique, t. XXXIII, p. 287.

(6) Hist. plant. lib. IV, c. 4, p. 75.

(7) Usteri's Magazin für die Botanik, St. IX, S. 17.

(8) Institut. rei herbar. cl. XXI, gen. 17, p. 627, tab. 403.

(9) L. c.

(10) Lib. XIII, c. 17.

(11) Athen. lib. XIV, p. 651, ed. Casaub.

(12) In Odyss. I, p. 136.

non magnam, rhamno similem, spinosam, foliis parvis, magis etatis quam rhamni, et profundioris coloris. Fructum similem esse myrti bacca, dum autem maturescat, phoeniceum adspici colorum, oleas magnitudine aequare, ac nucleo parvo instructum esse. Maturo colligi, atque cum alica tum ad servorum cibum in vasa conculari, ingenuorum autem edulis, detracto nucleo, eodem modo repōni, gustu caricis et dactylis non dissimili, odore tamen suaviore.

Arabum monumenta scitent laudibus fructus, qui omnino ad hanc speciem referendus esse videtur, quemque *Nabeka* aut *Nabla*, arborem autem *Seder* vocant. De hoc fructu fabulantur, defunctis illico post mortem eandem a feminis caelicolis, quas *Hury* vocant, offerri, unde *سدرة المنتهى* fructum sui nominant. (1) In paradisum itaque collocant hanc arborem, eam maxime speciem, quae in regno *Adel* proveniat, spinis armata sit, foliisque gaudeat ovato-oblongis. Drupas has esse parvas, rotundas, incredibilis suavitatis et odoris gratissimi, ut et regibus offerantur. (2) Id testimonium ex *Abu Hanifa* et *Damuri*, scriptore de re rusica, *Serapion* affert. Ita *Ebn Alvan*, alius de re rustica auctor, ad sisyphum diserte refert hunc fructum, quem rubentem esse baccam testatur; neque insitioni aptam esse arborem. (3) Alii vero auctores, velut *Rhaeus* (4) et *Avicenna*, (5) eandem eum Celti *australi*, seu toto *Dioscoridis* commutant. Ipse quoque *Forskaleus* confirmat nostram de *Seder* Arabum sententiam, *Rhamni* speciem habet, quam in Arabia *Ollah*, in Aegypto vero *سدر* vocari perhibet. (6)

Superest, ut de tertia arbore, quae loti nomine apud Antiquos venit, praecipiamus. Est haec *Diospyros Lotus*, arbor pomi senilis faciem et magnitudinem habens, cortice vestita per iuventutem hadio et laevi, postea incano et scabro, foliis ovato-oblongis integerrimis, palmarem saepe longitudinem excedentibus, pagina discoloribus, subtilis lanuginosis; calyce quadrifido, corolla urceolata, quadrifida, staminibus octo, stylo quadrifido, bacca octosperma. Fructus hic pomi est figura et volumine, superficie ex incarnato albidus, carne pellucida, rufa et pulposa, saporis mellei gratissimi. Praeter Sinam, ubi nomine *Si* vel *Kaki* frequens est, provenit haec arbor in Gallia Narbonensi, Italia, Mauritania et Oriente. (7)

Circa eandem arborem primum notandum, nequaquam congruere cum *Θερμύρα* *Therphrastr*, (8) quippe cuius fructus unicum nucleum osseum continet, sed eam arborem videri nostram, quam *Plinius* (9) famam Graecam,

(1) Herbelot, Biblioth. orient. p. 796; Maracci, prodrom. ad refut. Alcoran P. II, p. 19.

(2) Serapion, aggregat. f. 139, c. (Lugd. 1510, in-4.)

(3) Casiri, Biblioth. Escorial. vol. I, p. 328.

(4) Contin. lib. XXIII, c. 5, f. 474, c.

(5) Can. lib. II, p. 217.

(6) Flor. Aegypt. p. LXIII, CVL. Miror itaque, *Scopolium* negare, quod huius arboris *Forskaleus* meminerit.

(7) Kampfer, Amœnit. exotic. fasc. V, p. 806, 807.

(8) Hist. plant. lib. III, c. 13, p. 60.

(9) Lib. XVI, c. 30.

non *lotos* appellat. Eadem est, quam pomiferis silvestribus *Colonnella* adnumerat, (1) quamque alteram loti speciem, spinis destitutam, habet Serapion. Matthiolum quoque, dum de loto Dioscoridia loquitur, iconem adiungit huius arboris, quae facili calycibus quadrifidis dignoscitur. (2) Gaisiaci Itali nominis insignitam fuisse hanc arborem a variis aetate decimi sexti scriptoribus Baubinus refert. (3)

Lotus aquatica.

Ad difficillimum iam transeundum est totius huius disputationis caput, quum Veteres ipsi tres potissimum plantarum Aegyptiacarum species uno homine comprehendant, Nymphaeam nimirum *Lotum*, Nymphaeam *Nelumbo* et Arum *Colocasiam* quae omnino communis quaedam habent, neque tam-n eadem censendae sunt, licet simili modo in paludibus et ad fluminum ripas proveniant, saepeque a pluribus antiquis nationibus cultae fuerint.

Inter Nymphaeam utramque, quae loti nomine nota fuit, intersunt tamen color corollae, qui in *N. Loto* candidus, petalis externis tantum roseo diluto colora tinctis, in *N. Nelumbo* vero incarnatus aut purpureus est, tum etiam foliorum figura, quae cordato-orbiculata, margine dentata sunt in *N. Loto*, integerrima vero, peltata ac plicata in *N. Nelumbo*. De hac vide Lerscheum, (4) Rumphium (5) et Rheedum; (6) de illa vero Alpinum (7) et Rheedum. (8)

A pristinis inde temporibus Nymphaea praesertim *Nelumbo*, quae in Nilo flumine et in locis ab eo inundatis copiosissime provenit, ob foliorum orbiculatam figuram, quibus velut a perfectio, exprimi videbatur, atque ob germanitatem quamdam cum sole, ad cuius ortum prostruitur ex aqua pedunculi, florem bellum rosaceum continentes, demerguntur vero ad eius occasum, verecundia quadam ac superstitione colebatur; cuius vero cultus altera species, Nymphaea nimirum *Lotus*, pariceps fuit, tum ob elegantem florum candorem, tum ob similem lucis affinitatem. Hinc ortum solis aut Osiridis ex loto puerum Aegyptii, ut ex humidis nasci illum innuerent. (9) Hinc Harpocrates loti folio orbiculato insidere dicebatur, quod Deus per se solus sedet expensus, ac in se ipso penitus quiescat: retundo enim omnia esse in Nymphaea *Nelumbo* perperxit superstitionis genus Aegyptiorum. (10)

(1) Lib. VII, c. 9, p. 372, ed. Schneider.

(2) Comment. in Dioscorid. lib. I, c. 134, p. 232, 233.

(3) Havnæ, p. 447.

(4) Nov. set. nat. eur. vol. V, app. p. 491.

(5) Herbar. Amboin. P. VI, lib. XI, c. 50, p. 468.

(6) Hort. Malab. vol. XI, tab. 30, p. 59.

(7) De plant. Aegypt. c. 34, f. 40, a. Faot. lib. II, c. 14, p. 244, 1, 243.

(8) L. c. tab. 26, p. 54.

(9) Plutarch. de Iside et Osiride, p. 355.

(10) Iamblich. de myster. Aegypt. sect. VII, c. 2, p. 151 (ed. Gale, fol. Ozon. 1678).

Præconum sacrorum capita loto radimita fuisse refert Heliodorus: (1) et Osiridi ipsi familiarem coronam lotinam patet ex fabula de congressu eius cum Nephthys, quem cognovisse Isidem ex serto lotino Osiridis apud sororem Nephthyn relicto, narrat Plutarchus. (2) In nummis itaque veterum Aegyptiorum florem hunc cum foliis non solum Canopis impositum, sed regum ipsorum Ptolemaeorum capitibus appictum conspicimus. (3)

Aequæ sancta ac Aegyptiis, ni sanctior, est Indis orientalibus Nymphaeae huius forma atque imago, nomine *Tamara*, *Sirischa*, *Kanala* in monumentis Indorum antiquissimis obvia. In Tamaræ folio Brahms abyssu innatat: Lakschmi, abundantiae dea, in loti flore navigat: Wischnu ipse oculis gaudet loto similibus. Cultus mirificae huius plantae, cuius semen manifesta plantae futurae vestigia ostendit, non solum per totam Indiam, sed et per Tibetanum regnum et Nepali regionem viget. (4) Vulgatissima atque gratissima *Sacotalae* planta, cuius flos rubicundus a Daschmanta cum ipso amarae oculo comparatur; cuius antlerac pollen explodunt, tanta copia, ut rivuli, in quibus agathodæmones natant, inde flavido tingantur colore; cuius folix tum vasa sistunt aquaria, tum stabella ad ventilandum, tum epistolae iis etiam inscribuntur. (5) In eodem dramate pedunculi hispidi vocantur, e quorum fibris armillae nectebantur. (6) Lex exstat in codice Indico, qua reges obstringuntur, ut dum imitentur veritate et virtutibus, quorum nimis favore abundantia loto insidens appareat, quorum ira mortem adferat. (7)

Accedamus autem propius ad ipsam Nymphaeae *Nelumbo* historiam ex Graeciae atque Arabiae veteris scriptoribus depromptam. Theophrastus hanc plantam *νυμφαίου Αιγυπτιακού* nomine iis accenset, quae Nilum decorant, nasci tamen etiam in Syria ac Cilicia et in paludibus Toronae Chalcidicenis. Radicem esse adeo spinosam, ut et crocodilus eam effugiat, metu, ne oculi ipsius offendantur. Hanc vel crudam, vel coctam, vel assam comedi. Folia esse pileo Thessalico similia. Caulem quatuor cubitorum longitudine proslire, digiti crassitudine, *διεπόμεν* habere intrinsicè per totum caulem tendentes, lili modo: florem duplex papaveris volumen complecti, fructumque fuso orbiculato haud absimilem esse, in cuius capsulis fabae contineantur edules, quarum ope propagetur quoque planta in fabetis, dum limo palea mixto condantur. (8)

Capsulae fructuum multilocularis similitudo cum poculis aut patinis mox nomen *καλώπικον* introduxit, quo fructum ipsamque plantam cum Nicandro

(1) Aethiop. lib. X, p. 457 (ed. Francf. 1631, in-8.)

(2) L. c. p. 356.

(3) Spanhem. de praestant. et usu numism. antiq. dissert. VI, pag. 302; Vaillant, num. Aegypt. p. 303.

(4) Asiatic researches, vol. I, pag. 243, 261, l. maxime vero vol. III, p. 364; Hindu Gesetzbuch, von Hüttner, VII, 41, p. 209.

(5) Kalidas Sakotala, von G. Forster, S. 201, 93; 220, 68, 69, etc.

(6) Ibid. p. 68, 87.

(7) Hindu Gesetzbuch, VII, 41, S. 209.

(8) Theophr. Hist. plant. lib. c. IV, 40, p. 87.

Graeci seriores plerique insigniverunt. (1) Aliquid vero *Nymphaea cognomen xaloxáσov*, quod infra pluribus exponemus, idem Nicander ad hanc speciem non satis accurate traducit. *Καλώριον* idem ad plantas *στεφανωτικές*, seu coronarias, refert Nicander eum Diphilo Siphnio, qui vero iterum cum ipso Athenaeo, licet Aegypto, confundit hanc plantam cum vero loto aquatico, seu *Nymphaea Loto*. Namque *lotos* etiam vocari ait, a Naucratis vero Melilotum appellari (2) Apud eundem Athenaeum narrat Phylarchus, Alexandri, Pyrrhi filii, temporibus, in palude quadam ad flumen Thyamin in Epiro Thesprotiae subito apparuisse hanc plantam, et per duos annos fructus tulisse. Quum vero rex iussisset custodiam ibi teneri, ne planta in Graecia rarissima raperetur, evanuisse.

Ad haec accedit Strabonis notatu dignissima narratio de fabis Aegyptiis, quae ciborium ferant. Incundissimum ad spectum fabeta Aegyptiaca praebere et delectationem convivis agitantibus. Celebrari enim convivia in scapis thalamiferis inter fabeta densissima, foliis plantarum, quae petiolis aequali longitudine decem pedes saepe superantibus sustinentur, obumbrari convivas. Folia quaeque tanti esse ambitus, tamque aptae formae, ut poculorum palmarumque vices gerant, unde Alexandriniae ollicinae iis plenae sint, atque reductis inde non leves proveniant. (3) Eadem fabae ab Herodoto iam praedicantur; liliorum nomine, rosae similitum, quorum fructus, apum favis similimus, mollis et siccus comedatur. (4) Comparatio hae florae cum rosae colore vel maxime niti videtur.

Eandem arbitror esse plantam, *Nymphaeam* nimirum *Nelumbo*, quam Callixenus Rhodius coronas largiri asserit, quum floris colorem rosaceum vel cyaneum habent, quod in *Nymphaeam Lotum* haudquaquam quadrat. Nomen Antinoeae coronae inde petit Athenaeus, quod Fabricius, poeta Alexandrinus, quum Hadrianus Maurum leonem venatus fuisset, reduci imperatori obtulerit ingentem loti florem roseum, quem leonis illius sanguine tinctum esse aiebat, Antinoeum dicendum a comite imperatoris Antinoe. (5) Hinc cognomen si a ipse postea Antinoi adeptus est, atque in variis nummis Antinoeum conspicimus loto coronatum. (6) Naucratis forte corona (7) ex his nexa erat floribus, qui et incundissimo ad spectu, et suavissimo cinnamomum aut anisum redolente odore gratissimi erant.

Quamvis Dioscurides iam cum Diphilo Siphnio, *καλώριον* (*Nymphaeam Nelumbo*) et *κολοκάσιον* (*Nymphaeam Lotum*) unam habeat eandemque

(1) Athen. lib. III, c. 1, pag. 116, edit. Schafer. Conf. Hesych. voc. *καλώριον*, col. 254; Galen. de theriac. ad Pamphilian. pag. 474; Diodor. Sicul. lib. I, p. 30 (ed. Rhodomann.).

(2) Athen. l. c. Conf. Salmas. Plinian. exercit. p. 679.

(3) Strabo, lib. XVII, p. 1151.

(4) Herodot. lib. II, cap. 92, p. 174.

(5) Athen. lib. XV, p. 677, ed. Cassub.

(6) Spanhem. l. c. p. 304.

(7) Anacreon, n. 68:

Στεφάνους δ' ἄνθρωπος τρεῖς ἔκαστος εἶχεν,
Τοὺς μὲν ποδίνους, τοὺς δὲ Νευρατίην.

plantam, quam *χολύβιον* nostrorum quoque appellari, cuiusque fructum et radicem *stytica* quadam genere qualitate contendit: (1) Plinius tamen multis maiores committit errores, dum et ea, quae Theophrastus de spinosa fabae Aegyptiae radice dixerat, ad eandem transfert, qui hirtus potius dicendus est, et ea, quae de eduli caule colocasii seu Nymphaeae *Loti*, valent, cum ea coniungit, quae Veteres de usu fuligum fabae Aegyptiae ad posula protulerant (2) Neque enim *N. Nelumbo* caulis manditur, neque *N. Loti* folia ad norispa adhiberi possunt. Hanc denique etiam suo tempore in Italia seri perhibet, quod iterum de tertio plantarum genere, de *Aro Colocasia*, valet.

Fabas, quas *χολύβιον* proferit, Galenus ait a nostris fabis sola magnitudine differre, nutrimentum bonum praebere et plura excrementa, ipsasque ponderis loco etiam adhiberi, quum nihilum unum cum dimidio pendere soleant. (3) Tam ampla plantae huius emolumenta in Mauritania occidentali esse, refert Artemidorus, ut, qui habitent, Lotophagi non solum fabis huius vitam protrahant, sed aquam quinque pluviam in ciborlis collectam bibunt. (4) Multo magis absurda sunt, quae Stephanus Byzantius ex Claudio Iolas de planta serpentis formam ferente, quae in Euphrate nascatur, ac *χολύβιον* proferat, fabulatur: (5) commutare enim eum Ari varias species cum Nymphaeae postea docebitur.

Arabibus altera haec species Nymphaeae, seu faba Aegyptia, dicitur *Tarmon*, quod pro *θάρμος* Graecorum habere possis. Quom Avicenna praeterea disertis verbis asserat, hunc *قرمس المصري* esse *الفدائي* fabam Aegyptiam, (6) merito mireris cum Bodaeo a Stapel, cur *θάρμος*, s. lupinum eundem credat Arabes cum faba Aegyptia, (7) suspiceris forsitan errorem interpretis, aut eodem modo Avicennam ac nuperrum scriptorum errasse fatearis, qui fabas Aegyptias easdem credidit cum nostris. (8) Salvus tamen est Avicennae testus! Experiri enim vindicare eum ita, ut vocem *قرمس* non eandem edisseram cum *θάρμος* Graecorum, sed deducendam esse contendam a *قرمس* *pelia*, s. *olypeo*, unde *قرمسي* saepius de folio *pellato* dicitur, quale Nymphaeae nostrae *Nelumbo* tribuitur. Vocatur tamen etiam haec Nymphaea *Nilufar* aut *Nufar*, si purpureus aut rosaceus color additur. (9)

Eorum vero: qui nuperis temporibus fabam Aegyptiam maiore industria et *ἀκριβείᾳ* inquisiverunt, primus fere fuit Matthiolas, cui Odoardus quidam Polonus hanc plantam 1538 Tridenti monstraverat, Augerius quoque Busbekius iconem largitus erat, unde ad Nymphaeae genus eam pertinere iure

(1) Dioscorid. lib. II, c. 128, p. 131.

(2) Plin. lib. XVII, c. 12; lib. XXI, c. 15.

(3) Galen. de Aliment. facult. lib. I, p. 315.

(4) Strabo, lib. III, p. 237; lib. XVII, p. 1185.

(5) Stephan. Byzant. de urbib. voc. *Αρν*, pag. 76 (ed. Berkel. fol. L. B. 1694).

(6) Avicenn. lib. II, p. 263.

(7) Theophrast. Hist. plant. lib. IV, c. 10, p. 439, ed. Bodaei a Stapel.

(8) Bellon. Observ. lib. II, c. 28, p. 101, ad calc. Clm. Esca.

(9) Ebn Alwan in Casiri Bibl. Escorial. vol. I, p. 334.

efficit: (1) Idem mos etiam Dodonaeus conjectura probabili consecutus est ex figura foliorum, quam in codice Vindobonensi conasperat. (2) Clusio quoque quum ciborum mitteretur, protinus videbatur, verum esse solum Aegyptium, atque Nymphaeis accensendam esse. (3) Ex India deinde orientali misit. Huernius hanc plantam cum fructu Heurnio, cuius descriptionem Bodaeus a Stapel commentario suo in Theophrastum inseruit. (4) Tandem etiam Rherdus, Rumphius, Harmannus (5) et Lercheus iconibus mirificam hanc plantam expresserunt, atque, quae Veteres praeterperant de faba Aegyptia, ad hanc Nymphaeae speciem applicarunt.

Ad ipsam autem Nymphaeam Lotum iam transeam, quam *lotou* nomine primus Herodotus descripsit. (6) Nasci autem in inundatis Nili locis: ex seminibus, quae capitatus fructus, papaveris capitibus similia contineat, ad ignem assis, Aegyptios panes conficere: radicem quoque bulbosam, quas volumen pomi aequet, comedi. Theophrastus vero praeter haec, quas Harodotus iam narraverat, florem etiam describit candidum, liliis similem. Hunc florem sole occidente sese comprimere atque sub aquae superficie demergi, orienti vero iterum adsurgere, atque ad plures pedes supra aquam attolli. Baccam aut capsulam, quae semina complectatur, papaveris capitibus admodum similem, hisdemque incisuris undique cinctam esse: semina in hac contenta multo minora esse fabis Aegyptiis, atque nulli magnitudinem plerumque servare. Capita in acervum congesta patrediol ab Aegyptiis committi, quumque venientia externa computruerint, lavande in flumine semina separari, siccataque ac pista coadi, ut panis inde conficiatur. Radicem loti huius *xōpov* appellat Theophrastus, quum vocem Herychius explicet, (7) ad semina ipsa vero capitum Nymphaeae transfert Strabo. (8) Hanc radicem rotundam esse, mali *cydonii* amplitudinis, cortice nigro, quali nux castaneae tegatur, corpus internum candidum. Elixam asanque in speciem albumi vultu verti, gratum cibum praebentis: mandi etiam crudum, sed gratius esse decoctum. (9)

Quod ex seminibus huius plantae panis confectus sit, testantur Diodorus

(1) Comment. in Dioscor. lib. II, c. 99, pag. 383.

(2) Pempt. IV lib. IV, cap. 6, pag. 573. Figura tamen haec, quae integra folia ostendit, sicut Nymphaeae sunt Nelumbo, caeteroquin magis ad folia Nymphaeae Loti referri poterit.

(3) Exot. lib. II, cap. 13, p. 32.

(4) L. c. p. 445.

(5) Paradis. Batav. p. 205. Conf. Loureiro, flor. Cochinch. p. 340; Gärtner, de fruct. et seminu. plant. vol. I, p. 73, t. 19.

(6) Lib. II, c. 92, p. 173.

(7) Lexic. col. 322, *Κόρον δίζα τῆ καὶ νέμους νεστίον παρ' Αἰγυπτίους καλεόμενον*.

(8) Lib. XVII, p. 1178: *Κόρον ὅμοιον τῷ πέντε τράχημα, μὲν δ' αὐτοῦ μετίζον*.

(9) Theophrast. Hist. plant. lib. IV, cap. 10, pag. 87. Repetunt eadem Plinius, lib. XIII, cap. 17; lib. XXII, c. 21 (ubi de lotometra sativa loquitur), et Diosc. lib. IV, cap. 114, p. 287.

Siculus (1) et Galenus: (2) ille insuper addit, (3) in Arabica Nabataeorum regione *χαραπόριον* lotum copiose provenire *ἀνδραγαθήν*, i. e. cuius caules aut petioli foliorum humanam aequant staturam. Caules hos esse edules, ex Claudii Iolai loco, (4) atque ex Prosp. Alpini inquisitionibus patet, qui *رس النيل* caput *Nili* fructum, radicem autem *بنهر* vocari refert. (5)

Eandem plantam Arabes veteres nomine *جندقوق* insigniunt, quod equidem *دقاني* farina deduco: disertis enim verbis Avicenna de *Handakak* dicit, speciem eius Aegyptiam adhiberi ad panem inde conficiendum (6). Postea vero transit haec vox ad trifolium *melilotum* officinale, sicut et *λωτός* Graecorum. (7)

Ea est planta, quae et ab Antiquis, et a Recentioribus *κολοκασίου* nomine, saepius cum *Aro Colocasia* commutata fuit. Folia enim utriusque plantae insignem habent similitudinem, quum cucullum, seu *χαρίον* satis bene expriment, atque Arum *Colocasia* ideo ab Hispanis *Menta de nuestra Señora* dicatur. (8) Manifesto quoque Pseudo-Dioscorides laetetur, plures plantas, quae Ari nomine comprehendantur, a Cypriis *Colocasias* appellari: (9) atque solum quod interest discrimen, folia nempe Ari integra, folia autem *Nymphææ Loti* denticulata, Veteres non satis curiosi neglexisse videntur. Inde etiam explicandus Avicennae textus, (10) qui *Nilufar* (seu *Lotum*) vocari ait *كرنب* *العروس* *olus aquaticum*, vocari quoque *حب العروس* quod *العرون* legendum, et *gramen* aut *fructum ari* vertendum esse arbitror. Vox enim *عروس* sponsus significat, nullo modo ad hanc plantam applicandum.

Summum certe interest discrimen inter florentem *Colocasiam*, seu *Nymphæam Lotum*, et Arum *Colocasion*, quod numquam florere Veteres ad Prosp. Alpini usque tempora exploratum habuerunt. Floris ratio, qui raro tantum cernitur, longissime certe a flore *loti* veri differt. Sed radicis et foliorum similitudo commutationem illam praeprecis effecit. Ari enim radix eodem modo comedatur ac radix *Loti*, *κόπος* vocata, quod ismidum Galenus (11) cum Dioscoride, (12) atque ascleia perhibuerunt. (13) Licet

(1) Lib. I, p. 30.

(2) De Facultat. simplic. medicam. lib. VII, p. 98.

(3) Lib. III, p. 476.

(4) Stephan. Byzant. l. c.

(5) De plant. Aegypt. c. 34, f. 40, a.

(6) Avicenn. lib. II, cap. 477. Male itaque trifolium vertit interpres, quum lotus hac voce proprie exprimitur.

(7) Hyde, de Relig. vet. Persar. p. 497.

(8) Salmas. Plinian. Exerc. p. 678, 681; Schol. Aristoph. Equit. vs. 689; Schol. Theocrit. Id. VIII, vs. 51; Hesych. col. 302; Clus. rar. stirp. Hist. lib. IV, c. 50, pag. LXXVI.

(9) Dioscorid. moth. p. 448.

(10) Avicenn. lib. II, p. 215.

(11) De Facultat. aliment. lib. II, p. 334.

(12) Lib. II, c. 197, p. 159.

(13) Oribas. lib. I, f. 18, h. Aet. tetr. I, serm. 4.

acris sit, comedi lumen posse, ad raparum instar, quod confirmant de colocasia Rauwolfius, (1) Rumphius, (2) Forskålus (3) et Wrightius. (4)

Ari itaque speciem esse colocasiam Romanorum, quam, postquam Aegyptin potiti fuissent, in Italiam advexisse referunt Servius, (5) Plinius (6) et Galenus, (7) exploratum habeo, idque probare videtur tum silentium de flore, qui numquam prodit in aro, dum colitur, lætissime autem atque abundanter prorumpit in nymphæa, quæ nomen colocasie similiter tulit, tum etiam modus, quo eam plantam propagari docent Columella (8) et Palladius. (9) Bulbis nempe serunt ad ripas stagorum ac lacuum, sicut et nostris temporibus eundem cultum descripserunt Clusius (10) et Bello-nius. (11) Id itaque est *Nidivum olus* Martialis, ea *aquatica loto* Ovidii, ea *colocasia acantho ridenti mixta* Virgilio.

Arabes plerique hanc quoque plantam sedulo distinguunt a *Nymphæa Loto*, nomine *Kalkis*, qui etiamnum in Aegypto valet, licet in Arabia Yeme-nensi nomine *Cherir* veniat. (12) Præter Rhazem, (13) qui radicem hanc nutrientem, stomachoque conferentem laudat, uberrimè est eius plantæ præco Abdollatiphus, adlati simul testimoniis Moses Maimonidis, quem *Israelitam* vocare, mavult. (14) Hic quidem nullum fructum proferre, sed propagari bulbis radiei adhaerentibus, qui falsis similes et rosacei sint co-loris, docet. Inde forsitan error originem duxisse videtur, quo faba Aegyptia seu *Nymphæa Nefumbo*, cum hæc planta, solis radicum bulbis commen-data, commutatur. Torrefactam ac assam radicem Moses Maimonides cum zingibere comparat, zingiberque vocari posse Aegyptiacum: sicut Yemenen-ses his cibis zingiber admiscant, ita Aegyptios colocasia cibus condere. Au-divisse se insuper, quod zingiber in Arabia felici eodem plane modo cre-scat ac colocasia Aegyptia. Abdollatiphus ipse folia cum ungulis crumeli com-parat, virore autem et elegantia cum foliis Musæ sapientum: bulbos non coctos medicamentum acre præbere, coctos vero alimentum, parum dyspe-ptum, inservire tamen in dysenteria.

(1) Aigentliche Beschreib. der Reisse in die Morgenländer, C. VI, pag. 73. Conf. Russel's Naturgesch. von Aleppo, Th. I, S. 117.

(2) Herbar. Amboin. tom. V, lib. VIII, esp. 84, pag. 313. Kaladium sati-vum, vulgare olus per totam Indiam notum. Satum cultumque non florere.

(3) Flor. Aegypt. Arab. pag. LV, LXXIV, CXX. Solani tuberosi saporem habere radices.

(4) London medical. Journ. vol. III, P. III, pag. 220. Amylum continere bulbos.

(5) Ad Virgil. Ecl. IV, 20.

(6) Lib. XXI, esp. 45.

(7) De Facult. aliment. lib. II, p. 334.

(8) Lib. VIII, c. 45, p. 421.

(9) Lib. III, tit. 21, p. 105; lib. V, tit. 4, p. 162.

(10) Bar. stirp. histori. lib. IV, esp. 50, p. LXXVI.

(11) Observ. lib. II, c. 28, p. 100.

(12) Forakal. flor. Arab. p. CXX.

(13) Contin. lib. XXIII, c. 1, f. 458, c.

(14) Abdollatiph. Memor. Aegypt. lib. I, c. 2, p. 46, f.

PLIN. N. H. Tom. V

R

Lotus trifolius.

Vltimum tandem adgredior plantarum genus, quod loti nomine Antiquis notum, id nomen etiamnum servat. Id optimum indicatur equorum pabulum in Iliade: (B, 776)

Ἰπποὶ δὲ παρ' ἄρματι οἶσιν ἄκατος
 Ἀντίο ἱερπτόμενος, ἰλαδρππτόν τε σέλιον
 ἑστασεν.

Satum enim atque cultum fuisse lotum antiquissimis Homeridarum temporibus, patet ex Iliad. M, 283:

Καὶ παῖς λατύνει καὶ ἀνδρῶν πόνος ἔργα,

quod fulgentissimum interpretis nuperrimi ingenium ita vertit:

Auch die Gefilde voll Klee und des Landmanns fruchtbare Saaten.

Eadem est herba, quam antiqui Graeciae vates plerumque simul cum cypero (*Scirpo maritimo* aut *Schoeno Marisco*) nominant: e. g. Od. Δ, 602. et Homer. Hymn. v. 497.

Pabulum praebuit is lotus egregium, omnique pecudum generi gratissimum, ut λατοτρόποι λευμάς; Antiquis maxime commendati essent, (1) ut aquarum dulcium armentisque gratarum signum esset lotus hic ita adnascens, (2) atque cum cytiso his plantis a Virgilio adnumeretur, quae lactis copiam maximam largiantur. (3) Corenis atque sertis veterum floram odorum huius herbas praeparatis inservissae, tum ex Theocrati, (4) tum ex aliis Veterum testimoniis elucet.

Hanc vero loti speciem discretis verbis trifoliam faciunt Dioscorides, (5) Galenus, (6) Paulus Aegineta, (7) et qui eos sequuntur, Melilotumque nostram officinalem, quae Trifolii species est, facit non sine argumentis Matthioli. (8) In eam sententiam quin abeam, nihil prorsus me impedit, licet probe sciam, et nostris temporibus *Loti* nomen, nisi tantum generi diadelphicae adscriptum a Linnaeo, ad longe differentes tractatum esse plantas. Ita

Lotus Comelyni (9) est *Oxoris cernua*, aliaque *Indigofera cytisioides*.

(1) Euripid. Phoeniss. vs. 1364; Athen. lib. XV, p. 685.

(2) Pakamus in Geopon. lib. II, cap. 5, p. 86.

(3) Georg. lib. III, v. 394.

(4) Id. XVIII, v. 43.

Πρῶτα τοι στερῶναι λωτῶ χαμῶ ἀνέμωσιν.

Cf. Lobel. stirp. adversar. p. 386.

(5) Lib. IV, cap. 411, p. 286.

(6) De Facult. simpl. medic. lib. VII, p. 98.

(7) Lib. VII, cap. 246.

(8) Comment. in Dioscor. lib. IV, c. 106, p. 505.

(9) Hortus Amstel. vol. II, p. 163, 167.

- Plukenetii (1) — *ASPALATHUS indica*, aliasque *ESERUS Capensis*.
 — Dalecampii (2) est *COSONILLA minima*.
 — Bergii (3) — *ORONIS filiformis*.
 — Ipinus Lin. (4) — *ORONIS Mauritanica*, aliasque *ORONIS prostrata*.

Operæ pretium duximus luculentissimam Lotorum Veteribus cognitarum descriptionem ex Cl. Sprengelio (5) desumptam præmittere; nunc vero quum nulla sit uberior dubitandi materia, nullumque existerit plantarum genus vel remotissimæ antiquitati propter suavissimum fructus saporē gratius, vel figmentis poetarum celebratius, non pigebit, quo res elatior eluceat, nonnulla etiam ex his summam decerpere, quæ nostras Fée, in scientiæ gratiam publici iuris fecit, *Flore de Virgile*, tom. VIII, pag. LXXX seqq. edit. nost.

Primo quidem vir Doct. Olao Celsio via aique agro refragatur, Lotum eandem esse cum *doudaim* Hebræorum contendenti, licet rem adhuc in dubio positam ipse fateatur. (6) Collatis vero Herodoti, Theophrasti, Athenæi testimoniis, arborem ad *Rhamnum* Linn. vel *Zizyphum* Lotum Willd. certò refert; sed auctorem audiamus ipsum, sic paulo post dissidentem; « Sans savoir bien au juste quelle est l'espèce nommée par les Arabes *ekhol*, l'espèce plus connue, qu'ils appellent *arab*, et qui paraît répondre au *Rhamnus Lotus* L. nous semble mieux convenir à la description; d'autant que son fruit, connu sous le nom de *cannib*, passe du vert au rouge par la maturité (comme l'assure Athénée, liv. XIV, d'après Polybe). Nous ne devons pas dissimuler cependant que cette condition exigée par Théophraste repose sur quelque inexactitude; car aucun des arbres proposés, dans les différents systèmes, ne la remplit. Le *Rhamnus Lotus* de Linné, *Zizyphus* de Willdow, ... est en effet très-commun près des Syrtes, où l'on s'est toujours accordé à placer le pays des Lotophages. Shaw, d'Avity, Poiret, Desfontaines, en exaltent le fruit, comme la plus délicate production des côtes de Tunis et de Tripoli La seule objection de quelque poids que nous ne puissions détruire, est celle qui se tire de la couleur du bois de Lotus,

(1) *Almagest*. t. 201; *Amalth. botan.* p. 431.

(2) *Histor. plant.* p. 510 (*Lugd.* 1587, fol.)

(3) *Plant. Capens.* p. 227.

(4) *Spec. plant.* ed. II, p. 1090, 1091.

(5) *Specim. Antiquit. Botanic.* I, pag. 47 seqq.

(6) Il n'y a rien, au reste, de plus divergent que l'opinion des botanistes sur le *Doudaim*. On a voulu long-temps y voir l'*Atropa Mandragora*; Sprengel, comme Linné, désigne une sorte de concombre; Bruckmann, au contraire, prétend qu'on ne peut y reconnaître la truffe, d'après les propriétés qu'il lui suppose. M. Virey, partant du même principe, croit avec plus de vraisemblance encore que le *doudaim* est le fameux salep des Orientaux, formé des bulbes desséchés de différents orehia. Mais qu'Olus se soit trompé, ce fait importe peu à la conclusion que nous prétendons tirer, savoir que le *Lotus* de Græce est le *Zizyphus Lotus*. (Fée.)

s'il est vrai, comme l'assure Boudaeus à Stapel, que le bois des jububiers soit jaune, et jamais noir. Mais est-il bien sûr de son assertion? »

2.^o Quod attinet ad *λωτός ἀπύρηνον* Theophrasti (Hist. Plant. IV, 4); de qua item post illum Plinius agit, XIII, 47, ceuset Noster meram esse prioris varietatem, renuente tamen Sprengelio, qui eam vere Zizyphum esse contendit, fructum vero *λωτοῦ πικνωδούς* ad *Celtium australem* pertinere. Fée, loc. cit. » Entre ce Lotus et le précédent, quels qu'ils soient, il n'y a d'autre différence essentielle, comme on peut le voir par Théophraste et Pline, que dans l'absence ou la présence du noyau. Pour nous qui avons désigné le *Rhamnus Lotus*, nous ne sortirons ni du genre, ni même de l'espèce. Parmi les variétés qu'elle présente, il peut aisément s'en trouver une où la culture ait fait disparaître le noyau. Quand même on ne trouverait pas de jubube entièrement dépourvue de noyau, il suffirait de choisir celle qui approche le plus de ce caractère. Les Anciens, en effet, n'employaient pas strictement, et à la lettre, cette expression de fruits *απύρηνον*, ou sans noyau. Le hasard veut que nous en ayons conservé la preuve dans ce passage de Sénèque, ep. 85: *Sic sapiens imperturbatus dicitur, quomodo απύρηνον dicuntur, non quibus nulla est duritia granorum, sed quibus minor.* »

3.^o Martynus, qui saepius in Lotus describendis cespissime videtur, bene vidit tamen Theophrastum mentionem fecisse de *Loto Paliuro*, quam ad *nahka*, vel potius *seder* aut *sidr* Arabum refert. De illa specie silet omnino Sprengelius; sic iterum disserit Fée, loc. cit. » Faut-il établir pour notre seconde espèce le *R. Paliurus* Linn.? » Il y a aussi en Afrique, dit Théophraste, liv. IV, un Lotus-Paliure, qui diffère du Lotus des Lotophages, ayant la tige plus entourée de rejetons, et la feuille du Paliure grec. Le fruit n'en est pas aplati, mais rond et rouge. Ce fruit est suave; on l'améliore encore en le faisant macérer dans du vin, qu'il améliore à son tour. » Pline exalte aussi le Paliurus d'Afrique: » *Cyrenaica regio Loton ipsam suo postponit Paliuro.* » Or le véritable Paliure, *R. Potiurus* L. ne donne pas d'assez bons fruits, pour qu'on ait jamais pu lui accorder le nom de Lotus. Il est plus raisonnable de chercher un arbre analogue. Ce sera le *seder* des Arabes, que son fruit rapproche du Lotus, et ses épines du Paliure. Le *seder* ou *sedr* dont le fruit *nahka*, *nehik*, etc. doit être servi par les *houris* aux bienheureux, et qu'à la description des auteurs arabes, on reconnaît bien devoir appartenir au genre des jububiers, est fort épineux sans doute... mais cette qualité n'est pas particulière au *R. Paliurus*. Les épines sont un caractère très-prononcé du *Rhamnus divaricatus* de Friesk hl, ou *R. Spina Christi* de Linné. Voilà le *Seder* des Orientaux et le *λωτός παλίσυρος* de Théophraste »

4.^o Quod ad *Celtium*, sive *Lotum Italicum* pertinet, bene Sprengelius animadvertit duas hic species omnino diversas a Plinio, ut saepius solet, confundi. Quam autem in hoc consentiant viri rei herbariae peritissimi, scilicet *Lotum Italicum* nihil aliud esse quam *Celtum australem*, nobis vulgo *miconculier*, supervacuum potamus de hac re fusius disputare.

5.^o De *saba graeca* Plinii, loquentem rursus doct. Fée inducimus: » Dans tout ce que Pline a dit jusqu'à présent, il n'a point employé le mot de fève grecque. Voici qu'il le fait (liv. XVI, ch. 31) il décrit un Lotus ou *saba graeca*. Cet arbre n'a de branches que vers le sommet, et les a fort grosses; son écorce, lisse est d'une couleur agréable. Son ombrage, très-

passager, disparaît avant l'hiver. Il porte un fruit suave, presque semblable à la cerise. Pline veut-il réellement parler d'un nouvel arbre? ou n'est-ce encore que le celtis? Un passage qui semblerait de nature à lever ce doute (lib. XXIV, ch. 2) est précisément susceptible de s'entendre dans les deux sens. S'il faut se décider pour un arbre différent du premier, il n'y en a point qui convienne mieux que le *Diospyros Lotus* Linn. dont Matthioli applique mal à propos la figure au Lotus de Dioscoride. Ce *Diospyros* n'est point le *δισπυρος* de Théophraste, mais la gaïac d'Italie, *Guayacana* de Tournefort, nommé en France *plaquemisier*. Son fruit, cérauliforme, est l'un d'*India* qui se vend à Florence. Mais ne vaut-il pas mieux peuser, avec Bodaeus à Stapel, que Pline accoutumé, comme les anciens botanistes, à s'affranchir de toute méthode, a simplement traité de la même plante sous deux noms, et dans deux chapitres différents. Quant à nous, la chose nous paraît infiniment probable. Déjà le fruit de la fève grecque est une cerise, comme le fruit de son *Lotus Celtis* Il attribue ensuite à l'écorce et à la racine de cette *fabæ graecæ*, une vertu colorante qui se trouve dans le Lotus de Dioscoride. Columelle, en parlant de la fève grecque, qu'il range parmi les arbres fruitiers, ne lui donne aucun caractère qui la distingue du Lotus italique ordinaire. Concluons donc, sans toutefois regarder comme inadmissible l'opinion contraire, que *Celtis* et *fabæ graeca* n'étaient que deux noms du *micocondier*, ou Lotus d'Italie (*Celtis australis* L.) »

De variis Lotorum arborescentium speciebus, ea fere sunt quae a doct. Fc'e mutuanda potissimum censuimus, praesertim in his locis ubi a Clariss. Sprengelio dissentire videtur. Ne vero nimiam in molem notulae excreant, omnia ad Lotos aquaticas terrestresque pertinentia omittimus, ut quae rem diquirentibus difficultatis minus exhibeant; tabulam tamen Lotorum sinoticam, ad mentem doctissimi viri redactam subiungimus. Qui plura noscere voluerit, adest Floram Virgilianam, t. VIII, pag. LXXV editionis nostrae.

SYNOPSIS LOTORVM VETERIBVS COGNITARVM

	NOMINA VVLGARIA			NOMINA
	GRÆCA.	ARABICA.	LATINA.	SYSTEMATICA
LOTI ASSORBACENTES	Λωτοφόρον δένδρον.	Arak? Fructus, omaké?	Lotus Lotus Africatus. Lotophagorum arbor.	Rhamnus Lotus (L.) Zasypus Lotus (Wild.)
	Λωτός ἀπύρηνος	Arak? Fructus, hēris? sufroul?	Lotus sine nucleo.	Rhamnus Lotus (L.) var. ...?
	Λωτός πηλέουρος	Sider, vel, Sidr. Fructus, nabka.	Lotus Palurus Pal. Cyrenicus.	Rhamnus Spina Christi (L.)
	Λωτός...	"	Lotus Italica. Celtus	Celtis australis (L.)
	Λωτός...	"	Lotus sive Faba græca.	Diospiros Lotus? Celtis australis?
	Λωτός. Κύπρος Αἰγυ- πτιακός. Κεδώριον.	Termos.	Lotus sicca. Faba Aegyptiaca.	Nymphaea Nalou- lo (L.)
	Λωτός λευκός. Κολοκασιον. Radix, κόρσιον.	Euchemoine, Radix, baymaroum.	Lotus, sive Coloca- sium.	Nymphaea Lotus (L.)
	Λωτός στερνω- τιχός.	Liooufar, Niloufar, etc.	Lotus....? (cyanus).	Nymphaea cyanula (Sav.)
	Λωτός ἢ Κολο- κασιον.	Koukka.	Colocasion. Nidicium obtus.	Arum Colocasa (L.)
	Λωτός ἔριρος τρίφυλλος. Μελίλωτος.	Kadab?	Lotus....? (perstensis).	Melilotus officinalis (L.)
LOTI MICRUSÆ	Λωτός ἄγριος. Λέβων.	"	Id.	Melilotus caruleus (L.)

aquaticæ.

terrestres

EXCVRSVS II

DE CYTISIS VETERVM.

Ad ea Plinii verba, lib. XIII:

*Frutex est et cytisus ab Aristomacho Atheniensii miris laudibus
pabulo ovium, etc.*

Nullum profecto plantarum in Veterum monumentis deturrentium genus in tantas contentiones venit, quam *κύτις* Graecorum, quem *cytinum* Romanum vocant. Botanicae enim scientiae iustauratores, saeculo decimo sexto curatius in Veterum plantis inquirentes, modo Medicaginis, modo Spartii, modo Genistae, aut Anthyllidis, Cytisi Recentiorum, Trifolii aut Loti speciem habuerunt, ut, si his tantummodo duces sequi volueris, ex tot sententiarum sibi contrariarum labyrintho, nullum fere filum Ariadnum reperire licuerit. Quin nostrorum temporum doctissimi viri, Millerus, (1) Vossius, (2) Schneiderus (3) aliique admodum alienas atque disparatas proferunt opiniones. Ille enim, sexcentis auctoribus adlegatis, tantae contentio- nis litem componere plane non audeat: Vossius cum Maranta et Honorio Bello Medicaginem *ardoream* habet id plantarum genus. Schneiderus vero cum Cy- tiso Recentiorum confundit.

Neque id mirum, quum cytisum solum Veteres handquaquam illi insigni- verint notis, quibus primo ubique adpectu dignosci possit, quumque et ipsum Recentiorum cytisi genus ita discrete definitum non sit, quum ipse botanicorum parens Linnaeus, de quo cum Aeschylō disserim:

....Τοῦδ' ἑστὶ τῆς ἐνελκίστης;
Τῆς ἀντράχου τῆς; τῆς πρὸς γυῖος;

varias Cytisis adnumeraverit plantas, quae aliis omnino generibus adludi- caudae sunt. Calis enim bilabistis et legumen basi attenuatum unicos sistunt huius generis ebaracteres, unde et mihi contigit, ut *Crotalarium inaequam*, priusquam staminum coalitorum in dorso histum conspicerem, olim Cytisi novam habere speciem. Linnaeus autem ipse Indigoferam *prolaroidem*, ad Caput Bonae Spei habitantem, cum Rivino quondam (4) Cytisum vocavit, a quo tamen et legumine lineari, et calcari subulato patulo carinae differt.

(1) Gartner Lexicon, Th. II, S. 27.

(2) Virgil's Landbau, G. II, v. 481, S. 439.

(3) Comment. in Columell. lib V, cap. 42, p. 308; Scriptor. rei rust. VI. II, P. II.

(4) Arbenit. Atad. tom. VI, n. 33; Spec. plant. ed. H, p. 1043.

Robinia mitem, quae calyce quadrifido et legumine gibbo gaudet, *Cytisus* idem accessit olim. (1) Sic *Liparium oppositam*, cuius character aliis corollae inferius bilobis, staminibusque maioris dentibus tribus brevioribus, tantopere differt a *Cytiso*, eius tamen speciem Capensem habuit. (2) Sibiricam plantam, quam, ob carinam transverse obtusam, articulosque leguminis monospermos, Linnaeus *Hedysaris* adnumeravit, *Hedys. iunceum* eam appellans, Ammannius *Cytisum saxatilem* primus nominaverat. (3) *Aspalathi argentea, callosa, orientalis* et *quinquefolia* Tournefortio et Plukenetio nomine *Cytisorum* veniunt. Qui errores a nostri aevi botanicis celeberrimis commissi, excusant omnino maiores nostros, si ab adfinibus plantis leguminosis verum *cytissum* distinguere non potuerint.

Ipsa autem consulamus praeceptorum auctorum verba de *cytiso*, ut, qualis sit nostrorum systematum planta, dilucide pateat. Prima fere eius mentio fit apud Aristotelem, qui, agere lac brutorum, eo pastorum, haudquaquam vero fricare, quomodo floreat, ob urentem aut acrem quamdam vim, tradit: (4) quam quidem Aristotelis sententiam egregie confirmat Honor. Bellus, dum de *cytiso* suo loquitur. (5) Theophrastus omni descriptione abstinens, materiem *cytiss* firmissimam cum ligno ilicis comparat, et nigerrimam eandem cum ebano, necare tamen plantas vicinas ob *πολυρροπία*. (6)

Principatum dedisse Antiquos *cytiso* in paludis, vel inde patet, quod et Democritus, et Aristomachus Atheniensis, et Amphilochnus (7) peculiare de eo conscripserint libros, e quibus tum Columella, tum Plinius hausisse videntur. Aristomachi volumen forte verterat in latinum idioma Hyginus, quem et Plinius eundem cum Aristomacho laudet, et Columella eius sententias de apibus ex Hygino commemorat. (8) In insula Cythno, quae ad Cycladas pertinet, et inter Ceon et Seriphum sita est, primum inventum esse hunc fruticem, atque inde translatum in omnes Cycladas, mox in urbes Graecas, magno casei proventu, ex eodem Aristomacho aut Amphilocho refert Plinius. Nomen inde varii derivarunt, tum insulae, tum fruticis, *κατὰ τοῦ τοῦ κυθῆνυ πλάθους*, ob abundantiam seminum aut fructuum: *κυθῆνυ* enim a *κύττω*. (9) Celeberrima insula Cythnos a casei praestantia, quem pubuli egregii a *cytiso* frutice decerpti copia effecit, laudis huius vicinam quoque insulam Ceon participavit. Inde Aeschylides in libris de re rustica *cytissum* etiam esse optimum Caeum ovium pabulum refert: praestantiam idem laudat *Cythnii*

(1) Spec. plant. ed. I, pag. 741.

(2) Descript. plant. ex Capite Bonae Spei, pag. 217.

(3) Stirp. rar. in imper. Russ. proventient icon et descript. p. 281.

(4) Histor. Animal. lib. III, cap. 21, pag. 894.

(5) Epist. ad C. Clusium, p. CCCIX, ad calc. Clus. rar. Stirp. Hist.

(6) Hist. plant. lib. I, cap. 9, p. 10; lib. IV, c. 20, p. 102.

(7) Plin. lib. XIII, cap. 24; lib. XVIII, cap. 15. Hic quidem in scholiis ad Nicandri Theriac. vs. 617, Antilochus seu Archilochus corrupta lectione vocatur.

(8) Colum. lib. IX, cap. 13, et Schneider. Comment. in Colum. p. 308.

(9) Hesych. vol. I, col. 370; Martyn. Comment. in Virg. Georg. p. 384; Schneider. Index script. rei rust. v. *Cytiss*.

casei, (1) cuius talentum venire drachmis nonaginta. (2) Huius Cythil casei meminerunt et Iulus Pollux, (3) et Eustathius (4).

Quae Cytisae pascantur armenta, oves, capras, omneque pecudum genus, et celeriter pinguescere, et lactis incredibilem fere copiam parare, communi omnium Veterum testimonio confirmatur. Hinc Theophrasto gratissimus dicitur capris cytissus:

Α ζῆ τῶν κύτισων, ὁ λόκος τὰς αἴγας θιάσσει.

Hinc Virgilii lanopere celebres versus:

Georg. III, v. 494:

At, cui lactis amor, cytissum lotosque frequentes
Ipse manu, salsaque ferat praesepeibus herbas.

Ecl. I, 79:

..... non, me pascente, capellae
Florentem cytissum et salices carpetis amaras.

H, 64:

Florentem cytissum sequitur lasciva capella.

IX, 34:

Sic cytisso pastae distendant ubera vaccae.

Diserte Plinius, forte ex Aristomacho aut Amphilocho, refert, ex nullo alio pabulo haec maiorem copiam aut meliorem iudicem armentis esse praestantem quoque medicinam iisdem animalibus praebere. Spem solere hordeum a pecudibus, dum hoc pabulo gaudeant; utilitatemque eam esse, ut ingero spondeat eius annua HS (5) vel mediocri solo redditus. Aridum quoque milibus atque gallinis exhiberi posse. Animalibus semper post biduum dandum, hiemeque, quod inaruit, madefactum. Satiare equos denas libras, et ad portionem minora animalia. (6)

(1) Vulgatae scripturam $\alpha\lambda\epsilon\gamma\epsilon\sigma\alpha$ facile mutandam in $\alpha\lambda\epsilon\gamma\iota\sigma\alpha$ optime ita emendat Schneiderus.

(2) Aelian. Histor. Animal. lib. XVI, cap. 32. Legitur: Καὶ τὸ πᾶλιν αὐτοῦ περιπαρεῖσθαι ἀρχαῖον καὶ ἐντολὴν αὐτοῦ, quibus verbis Gesnerus interpretatus addit, ne καὶ abundet. Quod vero additamentum displicet, ob immensum casei pretium. Talentum enim, seu 60 minae, aequal 51 libras, quas veno positas esse drachmis CXC, seu 40 nummis, quos Thaleros vocamus, creditu difficile est. Quodsi vero, omisso καὶ, talentum casei XC tantum drachmis venum livisse statuimus, satis carum est pretium, nempe cuiusvis librae IX grossorum Borussiae.

(3) Onomast. lib. IV, c. 40, s. 63, p. 653, ed. Hemsterhus.

(4) Schol. ad περιήγησιν, v. 526.

(5) I. e. fere XL Thaler. Borussiae.

(6) Plin. lib. XIII, c. 24.

Quod admodum ratum esse utilissimum hunc fruticem in Italia queratur Plinius, miror equidem, quoniam Virgilli non solum testimonia supra citata id negare videntur, sed et ipse Varro armentis lactariis dandum esse cytium, maximeque amicum vaccis esse pabulum testatur, (1) et Columella praecipuis uberrimus sit in praedicando huius fruticis uso. Omni pecudura generi, et ipsis gallinis, gratissimum esse et utilissimum pabulum, lactis plurimum ovibus praebere, quod octo mensibus viridi eo uti et postea arido possis. Equo abunde esse elidis pondo xv, bubus pondo vicea, caeterisque pecoribus pro portione virium. Aridum si dare voluerit quispiam, parcius praebendum esse, quoniam vires habeat maiores, priusque aqua macerandum, et exemptum paleis permiscendum. Quodsi aridus fieri debeat, circa mensem Septembrem, ubi semina eius grandescere incipiunt, caedendum esse praecipit, paucisque horis, dum flaccescat, in sole habendum, deinde in umbra exsicccandum et ita condendum. (2)

Ipsi quoque apibus gratissimum esse florem cytisi, uno fere ore Antiqui ferunt. Ex Democrito enim et Aristomacho Plinius tradit, apes numquam esse defuturas, cytisi pabulo contingente. (3) Alvearii utiliter quosdam fruticum horum copiam apponere, quod apes alliciantur florum suavitate, testis est Dioscorides. (4) Ad haec Galenus dierte tradit, in monticulo Mysiae, Beiton dicto, prope a Pergamo sito, mel Attico simile produci, quod thymus et cytisis ibi abundent, notum enim esse, quod mellis plurimum ex cytisi floribus capiant apes. (5) Confirmat id quoque suctor, quem Cassianus exscripsit. (6)

In materia Veterum quoque medica locum obtinere cytium, ex antiquis patet monumentis, quae Hippocratis nomine circumferuntur. Quodsi mulieres lactis inopia premantur, suctor hibrorum de morbis mulierum cytium in aqua decoctum propinari iubet: (7) aliusque, Alexandrius forte suctor (8) succo cytisi expresso diureticam tribuit virtutem: in quo quidem consentit Dioscorides, qui et refrigerantem, et diureticam, et diaphoreticam habet virtutem. Columella quoque ex Aristonacho expressum succum cum vino potandum exhibet mulieribus, quae a lacte deficiunt: sic et ipsas valere, et putros lactis abundantia confirmari. Diaphoreticam praedicat virtutem Galenus, (9) et qui eum exscripserunt, Oribasius, (10) Aetius, (11) Paullus Egi-

(1) Varro lib. II c. 4, p. 220; c. 2, p. 231, ed. Schneider.

(2) Columell. lib. V, c. 12; lib. VIII, c. 4.

(3) Loc. cit.

(4) Lib. I, c. 143, p. 286.

(5) Galen. Antidot. lib. I, p. 427.

(6) Geopon. lib. XV, c. 2, p. 4050: Ἠδίστα μέλισσων τροφή, τὰ τε νέα σμήκη προσζῆσαι κυρίως μέλιστα καὶ ἀπ' αὐτοῦ λαμβάνεται ἀποσώτρων.

(7) Hippocrat. de morb. mulier. lib. I, p. 608.

(8) Id. de dieta lib. II, pag. 360.

(9) De Facult. simplic. medicam. lib. VII, p. 96.

(10) Lib. XV, p. 270, b. ed. Razar.

(11) Teir. I, serm. 2, c. 90, p. 76, coll. Stephan.

nata, (1) Matthaeus quoque Silvesticus. (2) Hinc contra Ischiada expeditionissime valere delecto eius folia, Marcellus Empiricus contendit. (3)

Præterea sertis atque coronis Antiquorum ob iucunditatem florum inservisse, patet ex Cratini fragmentis. (4)

Ad ipsam iam accedo Cytisi descriptionem, qualem Antiqui nobis reliquerunt. Et primum quidem Millæri aliorumque sententia protinus explodenda est, qui neque arborem, neque fruticem fuisse hunc cytium autumant, quod pasci frondibus eius, aliqui armenta et oves non poterint. Manifesto duram eius, medioque, seu ebeni, nigricantem materiem laudant Theophrastus et Plinius. Fruticem vocant Plinius et Columella, qui plantandi eius rationem docentes, probant in arbusculas staturam prosilire. Fruticem vocant Dioscorides et Strabo, (5) Galenusque cum myrto comparat. Fruticem quoque vocet Marcellus empiricus. Scio quidem, Salmasium nisi Plinii verba, quod ligno cytisi nulla sit gratia, unde nequaquam fruticem esse, neque eundem ac Theophrasti cytium, ubi esse aliquis posuit. (6) At vero diserta antea ipse Plinius locutus erat de osæo cytisi ligno et de germanitate cum ebeni ligno. (7) Ideoque corruptius hic esse locus, ubi de inutilitate ligni loquitur, mihi videtur: id etiam vel inde patet, quod ne hostium quidem iniuriam expavescere cytium Plinius dicat, propter nullam ligni gratiam. Sybillinis plane folia obscuriora hæc verba nemo certe explicabit, si etiam cum Salmasio legarit ne nostram quidem iniuriam. Sensit Salmasius ipse difficultatem huius loci, quæ tanta omnino est, ut nulli modo, nisi collatis Aristomachi ipsis græcia verbis, quæ interpretatur Plinius sibi prælecta, exponi possit. Neque id mirum, siquidem passim exstant Plinii loca, ubi cum vel male intellesse græcos libere, vel textum eius corruptissimum esse patet (8)

Duplex fuisse cytisi genus, alterum sativum, alterum agreste, cum Columella statuit Salmasius, illud quidem nulla ligni præstantia, sed solo frondium usu, hoc vero utilitate et firmitate materiei maxime celebre fuisse; unde difficultates omnes ex differentie cytisi Theophrastei et Pliniani, seu Dioscoridæ, sine negotio dilucidari posse autumavi. Equidem olim in eandem sententiam abi, dum Ebenum Criticum Linnæi, agratem, atque Theophrasti cytium; Medicaginem arborem vero sativum ac Plinii Columellæque

(1) Lib. VII, p. 247, ed. Basil. græc. 1538, fol.

(2) Pandect. medic. f. 113, col. 6 (Lugd. 1534, fol.) Kitzueg, i. e. folia diaphoretica.

(3) C. XXV, col. 332, coll. Stephan.

(4) Athen. lib. XV, p. 685, Κύτισος αὐτόματος παρὰ μέδοντος ἐρχεται.

(5) Lib. XVI, p. 1167, ed. Almeloveen. Βάλαμος φύτεν ἐπὶ θαμνῶδες, κυτῖον ἰσχυρὸν καὶ τερενέστερον. Similitudo specierum externarum in Balsamo, Cytiso et Terebintho nititur præprimis ternis foliis, quæ tum in Amyride gilendensi, tum in Medicagine arborea, tum etiam in Pistacia trifolia et Narbonensi observamus.

(6) Salmas. hononym. hyl. istræ. p. 102.

(7) Lib. XVI, c. 38, 40.

(8) Eius res testimonia adduxi olim ad Bergii librum von Leckereyen, a Suecico idiomate a me translatum, Th. I. S. 107: alioque loco (Geschichte der Arzneykunde, Th. II, S. 57) censum eius indicavi.

cytisum fuisse opinaret. Neque desunt ei opinioni argumenta speciosa: si similitudo enim materiei quam cytisus praebet, cum *Ebeni* ligno accedit ad nomen ipsum *Cytisi insani Cretici*, quo a Bahuino (1) *Ebenus Creticus* insignitur, ut facile irretitaret, hunc fruticem pro vero cytiso Veterum, et quidem agresti ac Theophrasteo, vendere.

Ulterius vero notarum characteristicarum, quas in cytiso Veteres indicant, habemus rationem, ut eo facilius ac propius ad veritatem accedamus. Frutex licet fuerit, humilis tamen semper manere dicitur. Ita Ovidius:

Silva nemus non alta facit: tegit arbutus herbam,
Rosmarus et lauri, nigraeque myrtus olent.
Nec densae foliis buxi, fragilesque myricae,
Nec tennes cytisi, cultaque tinus adest. (2)

Ob eandem etiam rationem demeti posse totum fruticem vel pueri, vel anus vilissima opera tradit Plinius, quod meo quidem arbitrio, tenuitatem solam fruticis probat, nequaquam vero herbis cytissimam potius esse adnumerandum, sicut Salmasius statuit.

Speciem eius Plinius ita exprimit, ut canum aspectu, et si quis similitudinem exponere velit, angustioris trifolii fruticem esse perhibeat. Amplior est in descriptione Dioscorides: ramos emittere cubitales, quibus adnata sint folia Trigonellae *Feno graeco* aut Medicagini sativae similia, sed minora et magis venosa, quae fricata, odorem اسپرنت Brassicae *Erucae* (σουλφου), masticata vero saporem exhibeant cicurum similem. Marcelli vero Empirici descriptionem, quae cum his non convenit, nullius aestimandum esse duco, quum de compilatore eo ἀνατολῶν iam sibi iudicium, ut arbitror, aequum tolerem. (3)

Ex his itaque efficere audeo, cytissum Veterum, et Theophrasti, et Columellae, et Plinii, et Dioscoridi, nil aliud esse, quam *Medicaginem arborescentem*, fruticem, qui per totam Europam australem sponte provenit, nostrarum vero hiemum frigus haudquaquam facile perfert. Elegans hic frutex canescentibus gaudet foliis ternis, venosis, floribus croceis et materie durissima, quae intus nigricantem monstrat colorem. In ollis servatur per hiemem in nostro frigidario: verno vero tempore terrae illum confidimus. Legumina fert, sicut omnes medicagines, compressa, lunata, margine integerrima. Ex toto eius habitu facile quisvis intelliget, quare Columella sepius cum inservire statuerit.

(1) Πάρις theatri botan. p. 351. Conf. 10. Ponit plantae Balbi montis, pag. 51 (Basil. 1608, in 4).

(2) Artis amator. lib. III, vs. 690-692. Quanquam bene iam Salmasius (Plin. Exercit. pag. 198) monuerit, loco *pinus* vulgatae *tinus* esse legendum, Burmannus tamen vulgatae lectioni perperam adheret. *Tinus* enim ἀλωανόφυτος vir pro *lauro* habet, cuius iam meminuerit Ovidius. Est tamen Viburnum *Tinus*, frutex in Italia frequens, atque nostras etiam hiemes tolerans, qui simul cum aliis fruticibus hic nominatur, neque pinus, excelsus arbor, huc pertinere potest.

(3) Geschichte der Araneek. Th. II, S. 178.

Tempore eo, quo, instauratis litteris graecis, ultra Dioscoridem sapere nefas esset, plantae etiam omnes, quas ille nominaverat, in Germania reperiri et in Gallia, ubi vis denique terrarum, arbitrabantur botanici, libris magis quam naturae studentes, quos cum Galeno itaque *ἐκ βοτάνης κυβερνήται*; appellare liceret. Primus fere Cornarus, Hippocratis interpretatione egregia celeberrimus, ingenue fassus est, *Cytisum* verum Antiquorum in Germania haudquaquam provenire. Quatuor vero eius aevi virorum opera clarius tandem exposita sunt veri *cytisi* Veterum indoles; Ioannis nimirum Antonii Cortusii, qui horto Patavino praeerat, Bartholomaei Marantae, Venusini, tum Honorii Belli, Vincentini, medici Cydoniensis, et Petri Bellonii, Cenomani, quorum duo priores accepta ex Graecia Syriaque semina ac plantas cum amicis communicabant, tertius ipsum adierat Orientem, totamque Graeciam, Asiam minorem et Aegyptum permigraverat, et quartus artem medicam in Creta exercebat. Cortusius iam ex regno Neapolitano *cytisum* Veterum miserat Matthiolo, qui iconem eius quoque exhibet, ac omnes fere notas in eo observavit, quas Veteres de suo *cytiso* nobis reliquerunt. (1) Mox quoque Petrus Bellonius verum hunc fruticem misit Conrad Gesnero, (2) qui legere se eum in Italiae variis regionibus mensinit, immerito propterea postulatus a Matthiolo, Coluteam Gesnero *Cytisum* visam fuisse arbitrans. Neque tamen Bellonius, neque ipse Gesnerus idoneam nobis reliquerunt *cytisi* descriptionem, quamvis ille huius fruticis saepius meminerit. (3)

Tum Bartholomaeus Maranta, qui peculiarem hortum alebat, seminibus ex Graecia missis, verum *cytisum* coluit, atque deinde descripsit, unde passim nomen *Cytisi Marantae* tulit. (4) Descriptio ea apprime congruit cum Medicagine nostra *arborra*.

Egregium tandem fulcrum nacta est vera sententia Honorii Belli inquisitionibus. Is enim frequentis huius in Creta fruticis lecti ramum foliis et floribus onustum Carolus Clusius misit. Legumina habebat frutex lunata, flores croceos, superare humanam altitudinem et brachii erantitum. Dum floreat, acrem spirare odorem, quo Aristotelis supra adlegata sententia confirmatur. Bene quoque differentiam indicat *Ebeni Creticae* et *Medicaginis arboreae*. Illam enim foliis gaudere angustioribus et longioribus, neque ternis ubique habere, sed quaternis etiam et quina. Semina ferre non in leguminibus, sed trifolii more. (5)

Reliqui eius saeculi auctores, qui botanices studium instaurare staterunt, tantis premi difficultatibus Antiquorum *cytisum* crediderunt, ut, qualis sit proprie frutex, definiri plane non posse statuerent, aut plures et longe differentes species uno eodemque nomine comprehenderunt.

Ita Lobelius invenisse se opinatur verum *cytisum* ad Aequapendulam Hetruriae, et prope Vepanium: plantam vero, quam delineat, *Cytisum* habeo *supinum* vel *alpinum* Linn. (6)

(1) Matthiol. Comment. in Dioscor. lib. IV, cap. 408, p. 508.

(2) Gesner. Hort. German. f. 256, b.

(3) Bellon. Observat. lib. I, cap. 56, pag. 60, s.

(4) Marant. Method. cognoscend. simplic. p. 50 (Venet. 1559, in. 4.)

(5) Bell. epist. ad Clus. p. CCCIX. ad calo Clus. rar. stirp. histor.

(6) Lobel. stirp. adversar. p. 387.

Septem species cytisi numerat Clusius, (1) quarum prima est *Genista Canariensis* Linn. vel *Cytisus anagyrius* Herit. (2)

Secunda *Spartium complicatum* L. vel *Cytisus divaricatus* Her.

Tertia *Cytisus triflorus* Herit.

Quarta *Cytisus nigricans*. (3)

Quinta *Cytisus Austriacus*.

Sexta *Anthyllis cytoides*.

Septima *Cytisus hirsutus*.

Duodecim species vero delineavit Tabernaemontanus: (4) 1. Est *Cytisus Laburnum*; 2. *Cytisus nigricans*; 3. *Medicago arbores*; 4. *Cytisus triflorus* Herit. 5. *Cytisus sessilifolius*; 6. *Cytisus hirsutus*; 7. *Genista Canariensis*; 8. *Spartium complicatum*, s. *Cytisus divaricatus* Herit. 9. *Anthyllis cytoides*; 10. *Cytisus spinus*; 11. *Cytisus Austriacus*; 12. *Cytisus Alpina*.

(1) Bar. stirp. hist. p. 98, s.

(2) Stirp. nov. fasc. VI, tab. 93.

(3) Cf. Ponteder. antholog. lib. I, p. 92, c. 32.

(4) New vollkommenlich Kreuterbuch, B. III, S. 823 (Erkf. 1613, fol.)

C. PLINII SECVNDI
NATVRALIS HISTORIAE
LIBER XIV.

I.

• **E**xternæ arbores, indocilesque nasci alibi, quam ubi coepere, et quæ in alienas non comeant terras, hactenus fere sunt. Licetque iam de communibus loqui, quarum omnium peculiaris parens videri potest Italia. Noscentes tantum meminerint, naturas earum a nobis interim dici, non culturas: quamquam et colendi maxime in natura portio est. Illud satis mirari non queo, interiisse quarumdam memoriam, atque etiam nomen, quæ auctores prodidere, notitiam. Quis enim non communicatio orbe terrarum, maiestate romani imperii, profecisse vitam putet commercio rerum ac societate festæ pacis, omniaque etiam quæ occulta ante fuerant, in promiscuo usu facta? At hercules non reperiuntur, qui norint multa ab antiquis pro-

I. Hactenus fere sunt. Dal. fere narratæ sunt. Ed. P.

Et colendi maxime. Sic ex mss. em. Hard. M. maxima Gr. et Al. — Etiam maxima culturæ pars pendet a natura HARD.

Communicato. Orbe terrarum facto promiscui usus, amplitudine imperii romani. HARD.

Profecisse vitam. Profecisse homines in vitam, ex usu rerum. A.

Ac societatis festæ pacis. Quo die Romani pacem cum hoste faciebant, Diis tantum sacra persolvebant, et vota, ab omni opere abstinentes. Inde festa pax. Dac. — *Festæ pacis.* Lætæ et lucundæ. Sic lib. II, cap.

dita: tanto priscorum cura fertilior, aut industria felicior fuit, ante millia annorum inter principia litterarum Hesiodo praecepta agricolis pandere orso, subsecutisque non paucis hanc curam eius, unde nobis crevit labor: quippe quum requirenda sint non solum postea inventa, verum etiam ea, quae invenerant priusci, desidia rerum internecione memoriae inducta. Cuius somni causas quis alias, quam publicas mundi, invenerit? Nimirum alii subiere ritus, circaque alia mentes hominum detinentur, et avaritiae tantum artes coluntur.

Antea inclusis gentium imperiis intra ipsas, ideoque et ingeniis, quadam sterilitate fortunae, necessae erat animi bona exercere: regesque innumeri honore artium colebantur, et in ostentatione has praeferebant opum, immortalitatem sibi per illas prorogari arbitantes. Quare abundabant et praemia, et operae vitae. Posteris laxitas mundi et rerum amplitudo damno fuit: postquam senator censu legi coeptus, iudex fieri censu, magistratum ducemque nihil magis exornare, quam

44: *Nunc vero pace tam festa, tam gaudente rerum proventus, etc. H.*

Ante millia. Scribendum existimo, ante mille annos, non ante millia annorum. Nam a Plinio ad Homerum mille anni intercesserunt, ut testatur vel Iuvenalis versus; atque uni cedit Homero, Propter mille annos Et Plinius septimo, cap. 46: *Iam vero ante annos prope mille vates ille Homerus non cessavit minora corpora mortalium quam prisca conqueri.* Porro Hesiodum eodem fuisse tempore quo Homerus, auctores nonnulli tradunt. PIET. — *Ante millia.* Sic ms. Reg. Colbert. Th. De aetate Hesiodi diximus in Auctorum Indice. HARD.

Desidia. Propter hominum desidiam memoria rerum intermissa, deleta, extincta. In ms. Reg. 1, Colb. 3, et Ch. indicta, in Colb. 2, Th. aliisque indueta. HARD.

Sterilitate fortunae. Quum spes nulla foret extra patriae angustias amplificandae fortunae. HARD.

Regesque. Ms. *exercere reges.* Ut Hieron. Aulius, alique, de quibus in Auctorum Indice diximus. H.

Has praeferebant opum. Vet. apud Dalec. *praeferebant, opem et immortalitatem.* Hanc opum suarum partem praecipuam ducebant. HARD.

Laxitas mundi. Latitudo possessionum amplior. HARD.

census: postquam coepere orbitas in auctoritate summa et potentia esse, captatio in quaestu fertilissimo, ac sola gaudia in possidendo, pessum iere vitae pretia: omnesque a maximo bono liberales dictae artes, in contrarium cecidere, ac servitute sola profici coeptum. Hanc alius alio modo, et in aliis adorare: eodem tamen,

Orbitas in auctoritate. Quoniam qui liberis carerent, horum benevolentia, spe hereditatis adeundae, omni obsequiorum genere captaretur. Hanc. — Similia fere queruntur Senec. Cons. ad Marc. cap. xix, t. II, p. 162; Tac. Annal. III, 25, t. I, pag. 348 edit. nost.

A maximo bono. A libertate scilicet. Sont enim liberales artes, quae ingenio coluntur, atque idcirco dignae sunt liberis ingenuisque hominibus. Vnde et ingenuae quoque a Tullio appellatae. H.

Profici coeptum. In mss. *coepitae*. Forte, *perfici coeptae*. H.

Hanc alius alio modo et in aliis adorare. Budaeus verba haec ex fide antiquorum codicum superfluere scribit, habetur tamen in nostris; tractat et hunc locum Rheanus, vir doctus et de Plinio bene meritus. PIER. — *Alius hanc alio modo et in aliis adorare, eodem tamen habendi quaestu ad spes hominum tendente voto.* Io edit. quam nobis dedit Lactetia, annotatum est Gulielmum Budaeum, virum eruditissimum, priorem istius sententiae partem tanquam subditiā rescuissae, non inventam in vol. quodam veteri. De qua re equidem multum miror. Nam ea dempta video sententiae quoque elegantiam perire quae est in his verbis, *alio modo et in aliis, deinde eodem voto*. Vult enim hoc dicere Plinius: miram esse servitutum diversitatem

propter varias servitutis species: et rursus miram convenientiam, dum omnes huc spectant, ut ditescant. Alterem vero partem nempe posteriorem sic legendam putat, *eodem tamen habendi, quo spes omnium, tendente voto*. Manuscript. exempla hic habet, *Hanc alius alio modo et in aliis adorare, eodem tamen habendique ac spes omnium tendente voto*. Proinde malim legere; *Hanc alius alio modo et in aliis adorare, eodem tamen, habendique spes omnium accedente voto*. Nam coniicio *accedente* scriptum fuisse avulsa priore syllaba a reliquis, hoc modo, *adcedente*. Quamvis libratius duas esse dictiones putaret, praepositionemque suo casu carere, transtulit hanc in anteriorem locum, aptius legi censens, *ad spes omnium* quam *spes omnium ad* Deinde *accedente*, quod nihil significabat mutavit in *tendente*. Cacterum *habendique*, expositum est, ut sit, *Eodem voto habendique voto*, hoc est, *eodem voto*, nempe *habendi, spes omnium accedente*. Suspensus aliquando sum pro *habendique* scribendum *appendice*, sed alterum magis probatur. RHEAN. — *Hanc alius.* Servitutis, inquit, genera diversa fuere, mira et servientium animorum diversitas, dum alius alium et alio modo coleret; eodem tamen omnium aspirante voto, nempe ad spem habendi ditescendique. — *Eodem, etc.* In huius loci explicatione exercuere se frustra sum-

habendique ad spes, omnium tendente voto. Passim vero etiam egregij aliena vitia, quam bona sua, colere malle. Ergo hercules voluptas vivere coepit, vita ipsa desiit. Sed nos oblitterata quoque scrutabimur: nec deterrebit quaruundam rerum humilitas, sicut nec in animalibus fecit. Quamquam videmus Virgilium praecellentissimum vatem, ea de causa hortorum dolores fugisse: et e tantis, quas retulit, flores modo re-

ma ingenio. Rhensius legendum putavit: *Eodem tamen, habendique spes omnium accedente voto*. Hoc est, eodem voto tempore habendi, spes omnium accedente. Parm. ed. *Eodem tamen quaestus ad spes habendi omnium tendente voto*. Pintianus: *Eodem tamen, quaestus spe, omnium tendente voto: expuncta habendi vocula*. Nobis ab omnium mss. fide, qui lectioriem eam, quam secuti sumus, intidem apicibus repraesentat, discedere religio fuit: nulla Frobenio, qui princeps et auctor ita edendi fuit, quemadmodum in libris hactenus editis habetur, *Eodem tamen habendi, quo est spes, omnium tendente voto*. HAN.

Eodem tamen habendi quo est spes hominum tendente voto. Sic Budaeus legit: sed non aspicit haec sententia salem et elegantiam Plinianam. Ego puto redundare verbum illud *habendi*, et caetera sic legenda: *Eodem tamen, quaestus spe, omnium tendente voto*: ut sit eodem adverbium, hoc est, ad eandem servitutem: nam ambo nostri codices omnium habent, non hominum. PERR.

Vita ipsa. Homines ipsi. Familiares Plinio ea locutio est. Inf. cap. 5: *Quantum postea CCXXX annis vita profecerit*: h. e. est, h. mines praecedunt, hominum usus et experientia,

in vita. Cap. 59: *Nec segnit in coctu elaboravit*. Lib. sq. cap. 4: *Ne solum cultum agrorum docendam arduitas vitium*. Plura ex indice verborum exempla repete. HAN.

Nec in animalibus. Ne animalculorum quidem, quae insecta vocant, tractatione praetermissa: actum enim est de his volumine operis huius undecima. HAN.

Hortorum dotes. Nihil de hortorum cultura scripsisse. Sic enim ipse Georg. lib. IV, v. 418: *Forsitan et pingues hortas quae cura calendi Ornaret, casumem, bisferique rosaria Pacati*, etc. Verum haec ipse equidem spatium disclusus iniquis Praetereo, atque aliis post commemoranda relinquo. Verum hanc desertarum et praecellentissima vate partium possessionem occupavit cum laude et insigni commendatione doctriinae, atque elegantiae Ren. Rapinus e Societate nostra, singulari opere de cura hortorum: quod apud exceptum ubique cum admiratione, in Gallia finitimisque regnis iam tot fere, quot ipsum Maronem, typis excusum, redditum est etiam Anglico carmine, et quidem expolita. HAN.

Et. Sic ex mss. em. Hard. cons. Chiff. e tantisque Gr. et Al. omium enpula et. Es. P.

Fores modo. Hoc est, ea tantum

rum decerpasse, beatum felicemque gratiae, iv omnino generibus uvarum nominatis, tribus olere, totidem pitorum; malo vero tantum Assyrio, caeteris omnibus neglectis.

II. Vnde autem potius incipiemus, quam a vitibus? quarum principatus in tantum peculiaris Italiae est, ut vel hoc uno omnia gentium vicisse, quam odorifera, possit videri bona: quanquam ubicumque pubescentium odori nulla suavisitas praefertur. (1.) Vites

attigit, quae floridior, ut ita dicam: oratione narrari, exornarique; quae vitis et ornamentum recipere possent: unde in eo Georgicon opere tam crebrae digressiones a proposito, quibus occurrat antietati et fastidio. Haec.

Beatum. Felicem, inquit, virum, qui tantum sit gratiam consecutus, tam paucis etiam ex frugiferarum arborum numero appellatis: quarum tamen tractationem integram sibi proposuisse eo opere videbatur. Barbarus hunc locum praepostera interpretatur. Haec.

Gratiae Al. Gracian. Parm. Ed. P.

II. Et vel hoc uno omnino gentium vicisse, quanquam odorifera, possit videri bona. Vetus codex non habet quanquam odorifera, sed tantum quam odorifera. Condictio scriptum fuisse aequum. Nec enim hic placei inquam, magis placeret quamlibet. Itaque sic leges, Quarum principatus in tantum peculiaris Italiae est, ut vel hoc uno omnia gentium vicisse inquam odorifera possit videri bona. Rhen. — Vitibus, etc: (Vitis species varietatesq. Pentaubr. monog. gen. 577, Pers. Vites, Juss.) Ubicumque fere colitur, multae varietates hic non describuntur quae nostri peris habita ratione, huc in schedulis via nomi-

nari possint. Redeat ad hortulanos et Geoponicos qui plura desideraverit; quanquam nec notialis pepererimus, quibus nostri cenae clarior cluceat. Cf. de vite Latinorum doct. Fex, pag. cxxx, Flor. Virgil. tom. VIII, edit. nost. Ed. P.

Quam odorifera. Hoc est, praeter odorifera: vel odoriferarum terrarum bonis exceptis. Ita restituimus admonitioni codicum Reg. Coll. Th. et aliorum. Nullus enim, ipso attestante Rhénano, habet quanquam odorifera, ut in libris vulgatis legitur. Et vox ipsa quanquam, quae statim iterum occurrit, locum hic sibi debere negat. Ex ipsa loci sententia, quam odorifera; hoc est, praeterquam odorifera, legi postulat. Aut enim vitium huius gentium caeterarum, terrarumque, si odoriferas exceperis, bona superari: ac veluti ac ipse deinde reticens, oratoria correctione, ne haec ipsa quidem odorifera bona, excipi oportere subiicit: Quanquam, inquit, ubicumque pubescentium vitium odori, nulla suavisitas odoriferarum arborum praefertur. Haec.

Pubescentium. Vitium nempe florentium Martial. lib. III, ep. 65: Vinea quod prima flosset quum caua, rapenur, etc. II

Vites uve apud, etc. Theophrastus,

iure apud priscos magnitudine quoque inter arbores numerabantur. Iovis simulacrum in urbe Populonio ex una conspicimus, tot aëvis incorruptum: item Massiliae pateram. Metaponi templum Iunonis vitigenis columnis stetit. Etiam nunc scalis tectam Ephesae Dianae scanditur una e vite Cypria, ut ferunt, quoniam ibi ad praecipuam amplitudinem exeunt. Nec est ligno ulli aeternior natura. Verum ista ex silvestribus facta crediderim.

III. Hae vites tonsura annua coërcentur, et vis earum omnis evocatur in palmites, aut deprimitur in propagines succique tantum gratia exire sinitur pluribus modis ad caeli mores, solique ingenia. In Campano agro populis nubunt; maritasque complexae, atque per ramos earum procacibus brachiis geniculato

Hist. lib. I, cap. 5, vitem inter arbores recenset. Columella lib. II, arborem esse negat, sed medium quoddam genus inter arborem et fruticem esse vult. DAL.

Inter arbores. Horat. lib. I, Od. 18: *Nullam, Vare, aëra vite prius severis arborem.* Et Vlpianus Dig. lib. XLVII, tit. 7, arboris appellatione vites quoque censi ait. H.

Iovis simulacrum in urbe Populonio. Geographi omnes Populonium appellant, non Populoniam: et sic in Pomponium legendum disimus, sicque duo nostri codices praefereunt. Virgilius tamen poetica licentia, nomine obusus Populonia protulit lib. X, 172. PRÆT.

Vna e vite Cypria. Sic ex MSS. em. HARD. ex vite DAL. vite una Cypria Gr. et AL. Ed. P.

Verum ista ex silvestribus, etc. Lege: *Verum ista ex silvestribus facta crediderim. Mites tonsura annua coërcentur, et vis earum omnis evoca-*

tur in palmites, aut deprimitur in propagines, succique tantum gratia exire sinitur, pluribus modis ad caeli mores solique ingenia. SALV. pag. 817.

Crediderim. Hae vites. Gr. et AL. *Crediderim, quando hae vites.* Ed. P.

III. *Hae vites.* Ita MSS. omnes. Nempe sativae, sive mites, quae silvestribus opponuntur: eae atque quotannis tonsae, aut in propagines depressae, suppeditare materiae ut ligni copiam vix queant ad opera domestica, cuiusmodi proxime recensiti sunt. HARD.

In palmites. Palmites sunt stilici fructum flagella vitium. H.

Succique. Vini tantum gratia exire et crescere sinitur, idque pluribus modis, quos deinde expedit. Sunt porro modi illi dispares, pro oculi more, et soli ingenio. H.

Geniculato curas. Quoniam in vitium palmitibus intermoda quaedam articuli sunt geniculorum lentis,

cursu scandentes, cacumina aequant, in tantum sublimes, ut vindemitor auctoratus rogum ac tumulum excipiat. Nullo fine crescunt, dividique, aut potius avelli nequeunt. Villas et domos ambiri singularum palmitibus ac sequacibus loris, memoria dignum inter prima Valerianus quoque Cornelius existimavit. Una vitis Romae in Liviae porticibus subdiales inambulationes umbrosis pergulis opacat, eadem duodenis musti amphoris fecunda. Vmos quidem ubique exsuperant. Miratumque altitudinem earum Ariciae ferunt

ἐκείνην, quibus modo huc, modo illuc repunt. HAAD.

Vt vindemitor. Vindemitor operam suam locans vineae putandae, apud praetorem hac exceptionis formula utebatur: ut si casu interiret, rogi sibi ius et sepulcri foret, locantis sive auctorantis impendio. *Excipere* hoc loco est, nominatim cavere, ac nominatim potius de rogo et tumulo. HAAD.

Auctoratus. Ad hanc operam periculosae plenae alee quasi pretio obligatus. Vide quae de hac voce dicturi sumus lib. XXXVI, cap. 24. HAAD.

Loris. Flagellis, cum quibusdam loria sese spargendo dilatantibus. II.

In Liviae porticibus. De Liviae porticu vide Sueton. in Augusto. De porticibus milliariis, stadiis, subterraneis, simplicibus, duplici ordine columnarum exstructis, vide Lucium Faunum, lib. III, c. 3, in explicatione porticus Octaviae, ubi nunc est finem Divae Mariae in porticu. DAZ. — Superiori sacculo vitem *Biancio* in urbe (*Bezançon*) mirari licuit, tanta feracitate, ut, occupata vastae domus facie, multa quotannis in operae pretium vini dolia colentibus fer-

ret. Multa quae viri docti de hac vite scripsere, si libuerit in Act. Acad. Scient. Parisiensi, legas. Eiusdem generis arbor in Septimania (*Languedoc*) citatur, quae umbrosis altisque pergulis parietes totius villae, praeter fenestras portasque vestiens, laturo quasi nemus efficiebat, iugera plusquam septem sequacium locorum ambitu complexa. (Cf. *Journal économique*, Ind. 1760.) — Hodie item in Palatinus vico (*Handelsheim*) vitis colitur ita, ut supra domorum tecta viticulae stirpes arborum instar fere assurgant, truncis diametro duos pedes exsuperantibus, nec hierno quidem anni (709) gelu torridis. Cf. François de Neufchâteau, *Not. sur Oliv. de Serres*, lib. III, pag. 367. Eo. P.

Umbrosis pergulis. Pergulae sunt tabulatae a vite opere topiario structae. Hinc apud Colum. lib. III, cap. 2, pergulae vites, quae pergulas exornant, arundinibus impositae: une *treille*: Vites pergulas alio significatu dixit Petrus de Crescentiis, lib. IV, cap. 4, extr. pag. 143. Habuisse se vitem Armineam, in pergulis, quae denas amphoras permearet, Columella testatur, lib. III, c. 9. II.

legatum regis Pyrrhi Cineam, facete lasisse in austriorem gustum vini, merito matrem eius pendere in tam alta cruce. Rambotinus vocatur, et alio nomine populus arbor Italiae Padum transgressis, cuius tabulata in orbem patula replent, puroque perductae dracone in palmam eius, inde in subrectos ramorum

Legatum regis Pyrrhi Cineam. Eam ἀπακτεν, infecta pace senatus remisit, ut ait Plinius in Pyrrho, ἀποπέμψαντες ἐξελθόντα τῆς ἰταλίας. et dicto, περί οἰλίας καὶ συμπαχίας διαλέγεσθαι. De eo legato Eonius apud Varronem: Orator sine pace rediit, regique refert rem. Dal. — *Cineam.* Draconis de Cives lib. VII, cap. 24. HARR.

In austriorem gustum vini. Vinum eiusmodi atrum et asperum, Cracium vocat Festus, Gallum Lucilius: Quod gallum bibere ne rugas conducere ventri. Ferre aceroso, oleo decunato, pane coegit Cumanus. Exemplo Alexandris per Elae: οὐδὲς ξυνίσις παρῆν, ὁ γὰρ Κορίνθιος διακρινόμενος ἐστίν. Dal. — *In austriorem.* Et hanc austeritatem nostro tempore magna ex parte serunt Aricis vinea, inquit Andr. Baccius, lib. VI de vitis Ital. pag. 281. HARR.

Rambotinus vocatur. Rambotinus Columel. lib. V, cap. 7, non arboris genus, sed arbusculi Gallici, vulgo de kantins. Vide infra lib. XXIV, cap. 19. Dal.

Populus arbor. Al. *opulus* arbor mactent, quam cornu similem facit Columella. — *Populus arbor.* Sic libri omnes, etiam MSS. proxime appellati. Sunt tamen, qui *opulus* arbor legi hoc loco ex Columella avertant: quibus ego lubens assentior. Sic enim ille descripsit, lib. V, cap. 7, p. 192: Est alterum genus arbusculi Gallici,

quod vocatur rambotinus: id dicitur per arborum humilem, nec frondosam cui res maxime videtur idonea opulus: ea est arbor cornu similis. Quae etiam cornus, et carpinus, et ornus, nunquam et salix a plerisque in hoc ipsum disponitur. Naque rambotinum Columellae arbusculi genus est, ὁ δρυόπιον, vitibus mactantibus idoneum, ex opulo, cornu, alium conditum, quemadmodum ulmarum ex ulmis. Ipsae vero arbores, quibus rambotinum constabat, rambotinae quaeque et ipsae dicebantur, teste edam Columella, pag. 198 Plinio, lib. XXIV, cap. 112: Rambotinum arborem demonstravimus inter arbuta. Peculiat arboris genus hoc voce signat, atque, ut arbitror, opulum eam, de qua Columella. Quo vero nomine appellari apud nos oportet, atque adeo num apud nos vixit, desceptant herbarii. Verum et populum per hos usus olim adhibuit haud temere credimus, quum hodieque ad flomonium, Parmam, Placentiamque, in agris vites, insueta arie, arborumque potius nemora populeorum, ulmarumque sint, in quibus uberratae ab humo vites cum pendulis latemibus inuadendo propendent speciosae. HARR.

Cuius tabulata. Hoc est, ramis, thimisque proiectis in morem tabulati: has vites amplissime replent. Il

Perductae dracone. Ita MSS. non *productae*, Draconem vocant palatium

digitos flagella dispergunt. Eaedem modici hominis altitudinae adminiculatae sudibus horrent, vineamque faciunt: et aliae improbo reptatu pampinorumque superfluitate, peritia domini amplo discursu atria media complentes. Tot differentias vel sola tantum Italia recipit. Stat provinciarum aliquarum per se vitis sine ullo pedamento, artus suos in se colligens, et brevitate crassitudinem pascens. Vetant hoc aliubi venti: ut in Africa et in Narbonensis provinciae partibus. Excrescere ultra suos pollices prohibita, semperque pastinatis similes, herbarum modo vagantur per arva,

emritum, multis annis duratum: Palmam, partem eam trunci seu caudici, cuius ab utroque latere ramuli, velut digiti e palma volaque manus, subriguntur: cui trunco vitis applicata innisitur, ut dicimus lib. XVII, cap. 35. Haan.

Sudibus. Palis, pedamentis. Gallis *des échelles*. Vnde *échelles* une vitée, pales figere, quibus vitis adminiculetur. Haan.

Haerent. Alit haerent. Ed. P.

Et aliae improbo. Ita quidem Parmensis editio, aliaeque. At in MSS. Reg. Colbert. Th. etc. hoc tantum: *Et aliae improbo reptatu, pampinorumque peritiam damna discursu atria media complentes.* Quae quidem verba expedienda aliis et corrigenda reliquimus, properantes ad maiora. H.

Ampla discursu atria media complentes. Hae sunt ingatae et compluvistae vitae. Dal.

Stat ... per se vitis. Et haec vitis erecta, Graecis *ἀπὸ πύλων* appellatur: in Andegavensi, Vasconicoque Galliae agro frequens. Apud Mimosphrenas ita coluntur vitae, ut stipites vix cubitum excedant, nec pedamentis utantur. Ramos fere quo-

tannis omnes abscindunt, stolonibus modo parvis relictis. H.

Brevitate crassitudinem pascens. Dal. *brevitatem crassitudinem pascens.* Ed. P.

Narbonensis provinciae. Min. lib. II, cap. 46: *Itum in Narbonensi provincia clarissimus ventorum est Circus, nec ullo violentia inferior, etc.* H.

Ultra suos pollices. Sic lib. XVII, cap. 35: *Et semper pollices tantum relinquantur.* Ne ventorum scilicet vehementiae iniuriarumque pateant. Quid aut in vite pollices nascisse Dalecampius videtur, qui *ultra senos pollices*, infelici coniectura legi hoc loco iubet. Nos lib. XVII, cap. 35, de his dicturi sumus: ubi et de iusta altitudine vitis agitur, quae sine pedamento ordinatur, qualis ea est, de qua aunc instituta oratio est. H.

Semperque pastinatis similes. Legendum reor non *pastinatis*, sed *per se natas*, quod manifeste indicant verba statim sequentia, *Herbarum modo vagantur per arva.* Et considerandum an scribendum sit paulo ante, *duo pollices*, non *suos pollices*. PIST. — *Semperque pastinatis similes.* Nam quum vines pastinatur, soluta suis adminiculis sarmenta vinctiores humi

ac succum terrae passim uvis bibunt, quae ob id magnitudinem infantium puerorum in interiore Africae parte exsuperant. Vva non alibi gratior callo, ut inde possit invenisse nomen duracina: namque genera magnitudine, colore, saporibus, acinis innumera, etiamnum multiplicantur vino. Hic purpureo lucent colore, illic fulgent roseo, nitentque viridi. Candicans enim nigerque, vulgares. Tument vero mamarum modo bumasti. Praelongis dactyli porriguntur acinis. Est illa naturae lascivia, ut praegrandibus adhae-

iacere patiuntur, quoad putata sola rursus pedamentis alligent. DAL.

Vagantur. Et haec prostratae vites appellantur, quae a trunco enatae statim serpuunt, ac veluti proiectae per humum porriguntur, proferuntque fructus iucundissimos; apud Andegavenses et Rupellenses, crebrae. In Asia quoque, et Africa, ut Plinius monet, lib. XVII, cap. 35, multa in locis terra cubilia praebet uvis. Gallis, *vignes courantes*. H.

Vva non alibi gratior. Ita libri omnes, etiam MSS. non *crassior*, ut Turnebo placuit, Advv. lib. XXV, cap. 26, pag. 899. Et gratam esse uvam ad gustum ait Auctor, et callo praeditam: hoc est, carne seu corpore ad morsum paulo solidiore ac duriore: nam *maroquin* vocant; qualem in horto Regio vidimus: unde forte nomen uvae datum, Duracinae. In omnibus MSS. legitur, *Durus acinus*. Meminit uvae duracinae Sueton. io Augusto, cap. LXXVI, ipsius verba recitans aiusmodi: *Dum lectica ex regia domum redeo, pauci unciam cum paucis acinis uvae duracinae comedi*. Prope Vesuvium ab arboribus id genus uvarum pendet, teste Sanfelice in descr. Campaniae. H.

Duracina. Vulgo *Piquepode*, *Mor-pessulsois* vero *maroquin* a *Mure* Africae civitate. DALC. — Sic appellatur a duritia acini omnibus reisticis ascriptioribus, ut postea etiam liquebit. PARR.

Bumasti. *Ollares* vocat Aurelianus. Vide Columellam lib. XII, cap. 4; Martialis lib. VII, az, 8, 9, de Spectra coenarum fure his versibus: *Buccis ploentiae sordidam linit mappam; Illis et uvae collocaunt ollares*. Aetius vocat *στραγγύλις ἀπὸ χρίσας*, καὶ ἐκ τῶν στραγγύλιον. Dion. *στραγγύλις ἐκ τῶν στραγγύλιον*, καὶ ἐκ τῶν θανάριον. DALC. — *Bumasti.* *Boypere*, quasi vaccae mamas magnitudine referant. Boῦ in compounding dictiones auget, quod saepius dicendum erit. *Bumamam* Varro de R. R. cap. 5, et Macrobio, Sat. lib. II, cap. 16, pag. 379, haec uva dicitur. Virgil. Georg. lib. II, 102: *Et tuncidis, bumaste, racemis*. Haec uvarum igitur genus rotundatur acino, ut id quod proxime sequitur, porrigitur praelongo. HARO.

Dactyli. A digitoli gracillitate, ut ait Plinius, cap. 4, Gallis, *raisins aux longs grains*. HARO.

reant parvi, mitēs, et suavitate certantēs: leptoragas has vocant. Durant aliae per hiemes, pensili con-
cameratae nodo. Aliae in sua tantum continentur ani-
ma ollis fictilibus, et insuper doliis inclusae, stipa-
tae vinaceis circumsudantibus. Aliis gratiam, qui et
vinis, fumus affert fabrilis; iisque gloriam praecipuam
in fornacibus Africae Tiberii Caesaris auctoritas fecit.
Ante eum Rhaeticis prior mensa erat, et uvis Vero-
nensium agro. Quin et a patientia nomen acinis datur

Leptoragas. A tenuitate acinorum, seu granorum uvae. Est enim *παῖς* uvae granum: *λεπτός*, tenuis: unde *λεπτοπάγες*. HAAS.

Pensili. Suspendi eas iubet e camera, et nodo ligari. Quae ita suspenduntur, opportunissimas esse duracinas auctor est Varro de R. R. lib. I, cap. 18, ex Catone, cap. 7. Haec uva pensilis Horatio, lib. II, Sat. 2, v. 121: *Tum pensilis uva secundas* Et nux ornat mensas, cum duplici ficu. Plauto, in Poenulo, Act. I, Sc. 2, v. 99. *Uva passa pensilis.* Sic hodieque provinciales uvae in horreis maxime suspenduntur. HAAS. — Dalec. *pensiles*, congeminatae nodis. V. *pensili* conglomeratae nodo. M. pen. cone. modo.

Aliae in sua tantum, etc. Horum conditurae generum meminit Cato, cap. 143 et c. 7: Varro, c. 58. Dalec. — *Aliae in sua ... anima.* Anima vis ea est, qua fructus quilibet et poma ipsa pollent, dum a matre pendent, aut ubi statim decerpuntur. Plin. lib. XIII, cap. 9, de palmulis: *Thebaidis fructus extemplo in cados conditur*, cum sui ardoris anima: *ni ita fiat, celeriter expiunt*, etc. Varro, l. c. *Uvam Amineam*, et *Apician* in ollis commodissime condi Cato ait. Has aliasque arbitror, ab ollis, in

quibus conderentur, ollares appellatas a Marciali, lib. VII, ep. 19. Idem de Venucula tradit Horatius, ut dicitur sumus cap. sq. H.

Doliis ipsulac. Ch. *doliis fictilibus.* Ed. P.

Stipatae vinaceis. Vinacea sive vinacei hic sunt grana, seu retrimenta uvae iam passae: *le mare des raisins déjà foulés*. Graeci *στεινυλα* vocant. HAAS.

Fumus affert. De hoc more Horat. lib. II, Sat. 4, v. 74: *Rectum Albanum fumo duraveris uvam*. Cael. Aurel. Chron. lib. IV, cap. 3: *Item uva*, inquit, *et magis fumi vapore siccata, quam fabrilis appellatur*. Iterum *uvas fabriles* idem dixit lib. III, cap. 2. HAAS.

Rhaeticis. Qua de vite Virgilius Georg. lib. II, v. 96: *Et quo te carmine dicam, Rhaetica?* In Valla Tullina, ut vocant, ad flumen Addnam, crescunt eae vites. HAAS.

Et uvis. MSS. omnes, et *ullis*. Littera hic proprium sgrī nomen suspicamur. An et Tullia? An et visuli, de quibus cap. sq. HAAS.

Quin et a patientia, etc. Fallitur Plinius. Passas vocamus, quod ad solem expandantur. DALEC. — *Quin et a patientia.* Quia solem passi, cuius calore siccentur: vel ignem, ut docet

passis. Conducuntur et musto uvæ, ipsæque vino mo-
 2 inebriantur. Aliae decoctæ in musto dulcescunt, aliae
 vero subolem novam in matre ipsa expectant, translu-
 cidæ vitro; additque acinis eandem, quam in dolis
 amphorisve, duratricem illam firmitatem austeritas pi-
 cis infusa pediculo. Iam inventa per se in vino picem
 resipiens, Viennensem agrum nobilitans, Arverno,
 Sequanoque et Helvico generibus non pridem illu-
 strata. Atque hæc Virgilii vatis ætate incognita, a
 cuius obitu XC aguntur anni. Quid quod insertæ ca-

causa et subleptæ

Columella, lib. XII, cap. 16, de vitis
 passis faciendis, pag. 423 Nonnulli
 paulo aliter cap. 4, n. 58: *Passum*,
 siquit, est proprie rugosum, et sic-
 cum; unde et uva passa dicta est,
 quod sit rugis implicata. Lucilius Sa-
 tyr. lib. IX: *Rugosum passumque serens*
videtur omnia querere. Gallus, *raisins*
secs, raisins aches au soleil, raisins
de passe quales sunt Corinthiaci acini,
 quasi rugis implicati. Sic passa frons
 et cæperata dicitur, quæ rugis exaspe-
 rata. Hæd.

Conducuntur et musto uvæ. Nempe
 Sapa, ut lib. XXIII, cap. 1. Con-
 duntur enim musto, vino dulci, sapa,
 aqua cælesti DAL.

Translucidae vitro. Adeo tenui
 membrana, seu cute, ut per eam ceu
 per vitrum, saccus inclusus, vinacei-
 que transluceant. Hæd.

Quam in dolia. Laudat Plutarch. in
 Symp. lib. V, Probl. 3, picata et re-
 sinata vasa, quod et gratum odorem
 vinis impertirent, et omnem aquo-
 sitatem tollerent. Hæd.

Pediculo. Pediculus appellatur id
 quo mala, pira, cerasa, uvæ et hu-
 iusmodi alia sustentantur. *Les queues.*
 Hæd.

Iam inventa vitis per se, etc. Allo-
 brogica, cap. proximo sequenti. Vids

lib. XXIII, cap. 1. DAL. — *Iam in-
 venta per se.* Hoc est, sine ulla ad-
 mixture picis uva picem resipiens.
 Quod ex ea fit vinum, Delphinis
 hodie appellant vin de violette, test
 Nic. Chorier, lib. 1, pag. 55. Vitis
 ipsa Allibrogica, et eadem picis
 vocatur cap. seq. Et ex laudat lib.
 XXIII, cap. 24: *vinum quod sponte*
naturæ suæ picem resipit, picatumque
appellatur. De eo vini gener
 Martialis lib. XXIII, ep. 109: *Hæc*
de vitifera veniunt picata Ficosa de
clabites: misit Romulus ipso melli. Pho-
 tarchus quoque 1. c. ex æt. xpi
 βίνον Γαλατίας ἐ πικρὸν ἀνέ-
 τικτοῦσθαι, ἀναρρίπτοντος ὑποπικ-
 τὸν τῶν Ποσειδων. Vvam intolus vo-
 cant, *raisin de terre, ou de Dauphi-
 né.* Vidimus in Horto Regio. H

Helvico Helvii hodie *Ficosa* Du-
 — *Helvico* Quod et Helvenacum
 appellat lib. XXIII, cap. 24, ab Albo
 Helvorum, de qua diamus lib. III,
 cap. 5. Hæd.

XC aguntur anni. Igitor verum
 Donatum necesse est, qui Virgilium
 obiisse asseverat anno Urbis cond.
 MCCXLV, decimo kal. octob. C. Serlio
 Saturnino, Q. Lucretio Vespillone
 cona. Scripsit enim hæc Plinius anno
 MCCXXV, Tito Vespasiano sæstem lxx

stris summam rerum imperiumque continent? Centurionum in manu vitis, et opimo praemio tardos ordines ad lentas perducit aquilas, atque etiam in delictis poenam ipsam honorat. Nec non vineae oppu-

consule, uti ex ipso liquet aperte, ita procedente cap. 5 libri Iulius, et l. XXVIII, cap. 3. Est porro Plinius alias, ut saepe vidimus, in signandis annis ac temporum epochis, supra fidem diligens et accuratus. H.

Insertae... continent. Chiff. et Turn. inserta... continet. Eo. P.

Centurionum. Vitis Centurionum insigne fuit: hac plectebant eos qui plagas merebantur: quod pigre ac lente nimis Aquilas sequerentur. Spartianus in Hadriano pag. 5, vitem similiter accepit pro Centurionatu: *Nulli vitem, inquit, nisi robusto et bonae famae daret.* Et Iuvenal. Sat. XIV, v. 439: *Aut vitem posce libello.* Hec est, Centurionatum posce libello supplicii, quem poenigum Imperatori Livius in Egit. lib. LVII de Scipione Africano: *Quem nactus extra ordinem deprehendit, si Romanus esset, vitibus: si extraneus, virgis caedit.* Cassiodorus, Varior. lib. VII, in formula Principis Dalmatici, Ep. st. 22: *Tu vitem tenes improbis minantem.* Et in actis Martyrum b. Marcellus Centurio Martyr: *Eccae procijs vitem.* Centurio quidam apud Tacitum, Annalium primo, militaribus faciliis Cedo alteram dictus, quod fracta vite in tergo militis, clara voce alteram, ac rursus aliam poposcerat. H.

Et opimo. Praetium fuit fortitudinis opinum vitis, quae tradebatur his, qui Centurionatus munere et honore donabantur. Eodem tardos alioqui mortis metu milites ad sua signa coegbat. Lipsius de Milit. R. lib. II le-

git, *lentas aquilas.* At MSS. omnes, *lentas.* Forte, *clatq.* Hano.

Atque etiam in delictis etc. Polybio, tribuni Rufus legionum delicta cohibebant, ut dissidium copiarum Socium praefecti Rhod. lib. XXV, cap. 22. In castigandis militibus centuriones vitam adhibuisse traditum a Livio lib. LVII, et a Floro, observatumque ab Africano Scipione, qui Numantiam evertit. Huius supplicii meminit Plutarchus in Galba. Macrobius centuriam vitam appellat. Martialis ff. de re militari: *Si miles vitam tenuit, militiam mutat: si est industria fregit, vel matrem centurionis intulit, capite puniunt.* Rhod. lib. XXVI, cap. ult. Qui castigatur a Centurione miles, Pompeio sub vincam iacere dicitur. Vide Pithoeum lib. I, cap. 15. Scipio Aemilianus vi quem militem deprehendisset in delicto, romanum civem, vulgato inter-militum exemplo, vite, externum vero summe caedebat. Alex. ab Alex. lib. I, cap. 22. Castigationum ac animadversionum militarium varietatem, et graviores levioresque modum, pronas magnitudine et conditione, vide apud eundem auctorem, lib. II, cap. 13. Iuvenal. Sat. 8: *Nodasam posthac frangebatur vertice vitam, Si lentus pigra musiret castra dolabra.* Gerebant vitam centuriones. Vitia euni, cui erat aquila commissa, paulatim et lente ad Principili centurionatum perducebat. Turn. lib. XXV, cap. 26. Dato.

Poenam honorat. Quoniam quon-

gnationum dedere rationem. Nam in medicaminibus adeo magnum obtinent locum, ut per sese vino ipso remedia sint.

IV. (II.) Genera vitium numero comprehendi posse unus existimavit Democritus, cuncta sibi Graeciae cognita professus. Caeteri innumera atque infinita esse prodiderunt, quod verius apparebit ex vinis. Nec omnia dicentur, sed maxime insignia: quippe quae totidem paene sunt, quot agri. Quamobrem celeberrimas vitium, aut quibus est aliqua proprietate miraculum, ostendisse satis erit.

Principatus datur Ammineis propter firmitatem,

tantum romani vite caederentur, uti ex Livio proxime ante diximus. II.

Nec non vineae. Vinea in re militari machina fuit, tabulatis cratibusve constricta, quae subiectis rotulis impellebatur, cuius tecto muniti obsidentes, murorum fundamenta subruabant. Dicitur autem vinea, a similitudine illius vineae, quae ingata dicitur, et in tectum attollitur. H.

Et per sese vino ipso remedia sint. Lego, ut per sese vina ipsa remedia sint, ex codice Salmanticensi: num vinum multos in medicina usus habere, res nota est. PARR. — *Vino ipso*. Ita libri editi, et REG. 2. Vel vino quoque ipso. Inquit, viles praesunt: quum sit alias tardum dictum, pluribusve id prosit, an noceat, ut dicitur lib. XXIII, cap. 49. H.

IV. Genera vitium numero etc. Vid. Theophr. Hist. lib. II, cap. 7, Columella lib. III, cap. 2. DALEC.

Posse, in V. deest. Ea. P.

Cuncta sibi Graeciae. Non tamen gentium simul exterarum, quas Plinius nihilominus hic etiam complectitur. Cave eos audias qui contra

liberum omnium fidem, cuncta sibi egregie, hoc loco reponunt. H.

Caeteri innumera. Signat isoprinos Virgilium, cuius hi notii verus, Ge. lib. II, v. 403, de vitium generibus. Sed neque quam multae species, ne nomina quae sint, Est numerus, neque animi numero comprehendere refert. Quem qui scire velit, Libei velut aëquoris idem Discere quam multas Zephyro turbentur arenas etc. H.

Quot agri. Habet istud etiam Theophr. Hist. II, cap. 7, et Columella lib. III, cap. 2, pag. 88. H.

Ammineis etc. Vulgo græc. plat. Quidam scribunt cum duplici m, syllaba media correpta. Ausonius, Solus qui Chium miscet et Ammineum: alii cum simplici m, media producta. Serenus, Succus Ammineae vitis cum pane medetur. TURN. lib. XXIX, cap. 76. Virgil. Hesychius in suis Glossis, vide not. sq. DAL. — *Principatus Ammineis*. Virgilius Georg. lib. II, v. 97: Sunt etiam Ammineae vites, firmissima vina. A regione nomen habent, in qua natae primum. De his multa Columella lib. III, cap. 2. — *Amni-*

senioque proficientem vini eius utique vitam. Quinque earum genera: ex iis germana minor acino, melius deflorescit, imbres tempestatesque tolerat: non item maior, sed in arbore, quam in iugo, minus obnoxia. Gemellarum, quibus hoc nomen uvae semper geminae dedere, asperrimus sapor, sed vires praecipuae. Ex iis minor austro laeditur, caeteris ventis alitur, ut in Vesuvio monte, Surrentinisque collibus.

neis. Ita haec vox scribitur etiam Ausonio Ep. 2, ad Ursulum: *Solus qui Chius miscet, et Ammineum*. Alii Ammineum scribunt. Q. Serenus cap. xxviii, pag. 150: *Aut in Ammineo cothlicas haurire Lyaeo*. Hesychius p. 74: *Αμμινός, δι' ὧς ὁ οἶνος ἢ γὰρ Παντρία Αμμινία Μυσταί*. Ex quo Hesychii loco, Macrobius emendamus, apud quem in vulgatis codicibus ita legitur, Saturn. lib. II, cap. 46, pag. 379: *Uva Aminara*, scilicet a regione: nam *Aminati* fuerunt, ubi nunc *Falerum* est. Lego, ubi nunc *Salentum* est, nempe Salentinus ager, ubi olim Peucetia regio, Plinio teste, lib. III, cap. 46. Nugatur, ut saepe, Servius, qui Ammineum dici vinum putat, quasi sine misio, id est, robore; quum nigram Ammineam Plinius agnoscat hoc ipso cap. Obtinuit deinde usus, vero Galeni, ut vetustissima quaque vina, neque Itala modo, sed Graeca quoque Amminea dicerentur. HAZD.

Senioque. Sic ex MSS. em. HAZD. *senique prof. vini e. utique* Ch. *vini eius ubique vitam* Gronov. et Al. — *Senioque*. Vetustate vim meliorem acquirunt. HAZD.

Minor acino. Prius *melior* legebatur. At MSS. omnes Reg. Colb. Th. etc. melius: ipseque Columella. Sic

enim ille R. R. lib. III, c. 2, p. 84, de Ammineis: *Duas germanas cognovimus: quarum minor ocyus et melius deflorescit: habilis arbori, nec non iugo etc.* H.

Non item maior. Columella l. c. de Ammineis: *Duas germanas... quarum minor... longe praecedit maiorem, quia imbre et ventos fortius patitur: nam maior celeriter in flore corrumpitur, et magis in iugis, quam in arboribus*. HAZD.

Sed in arbore. Quum arborea scandit. Quam in iugo positam Latini, Galli vocant, *en treille*. Iugata vinea dicta est a similitudine militaris iugi, quod ita fiebat, ut duabus in terram defixis hastis, tertia superfigeretur. HAZD.

Minus obnoxia. Imbreibus, tempestatibusque. HAZD.

Gemellarum. Et haec quoque ut germanae, hisariam dividuntur: altera enim maior, minor altera. Columella lib. III, 2: *Verum et alias duas geminae, quas ab eo quod duplices uvas exigunt, Gemellas vocantur, maturioris vini, sed aquae perennis. Earum minor vulgo notissima: quippe Campaniae celeberrimos Penuii colles Surrentinosque venit. Hilaris inter aestivos Favonii status, Austri affligitur. Caetera itaque putibus Italiorum*

In reliquis Italiae partibus non nisi arbori accommodata. Quintum genus lanatae, ne Seras miremur, aut Indos, adeo lanugo eam vestit; prima ex Ammineis maturescit, ocyssimeque putrescit.

- 3 Proxima dignitas Nomentanis rubente materia; quae propter quidam rubellas appellavere vineas. Hae minus fertiles, vinaceis et saece nimia, contra pruinas fortissimae, siccitate magis quam imbre, aestu, quam algore vexantur. Quamobrem in frigidis humidisque principatum obtinent. Fertilior quae minor acino, et folio scissa minus.

non tam vineis, quam arbutis est idonea, etc. Meminit harum etiam Iudor. Origg. lib. XVII, cap. 5. II.

Non nisi arbori. Non nisi ut scandat arborem vitis ea idonea est. II.

Quintum. Columella I. c. *Lanata* quoque *Ammineum* quidam maxime probant; quae hoc vocabulum non ideo usurpat, quod sola ex omnibus Ammineis, verum quod praecipue canescit lanugine. Sane boni vini, sed levioris, quam superiores. Crebram quoque materiam fundit, atque illeo propter pampini densitatem saepe parum recte deflorescit, eodemque motivo fructu celeriter putrescit. Apud Iudor. loc. cit. *lagana* pro *lanata* perpetam scribitur. HARO.

Lanata. Cuius lanugine vestiuntur adversa folia. *Lanata* uvam Marcellus Empiricus cap. 14, *caniculatam* vocat, veluti lanugine canescentem et hirtam. DAS.

Ne Seras miremur. Quorum lanigeras arbores mirari sumus lib. VI, cap. 20; *Indorum* lib. XII, cap. 24. HARO.

Proxima. Et haec sunt apud Columellam loc. cit. *Nomentanae* vini nobilitate subsequuntur *Ammineae*, fr.

cunditate praeveniunt.... Sed cum quoque *feracior* et *minor*, cuius et folium parcius scinditur, et materia non ita rubet, ut *Ammineis*: a quo color *rubellianus* mutipantur; eademque *saecinus*, quod plus quam *canis*, *saecis* offerunt. *Nomentana* uti loquatur a Macrobio, Sat. lib. II, cap. 46, pag. 379. A *Nomento* Italiae oppido nomen habet, de quo lib. III, cap. 9. *Nomentanae* similis *Vientana*, teste ipso Martiali, lib. I, ep. 101: *Et Vientani bibitur saecis crassus rubelli*. Nisi *Nomentani* ibi pro *Vientani* legi oportet. HARO.

Materia. Ligno vel sarmento rubente. HARO.

Rubellas. Columella *Rubellian* Ed. P.

Hae minus fertiles. Sic ex me em. HARO. cons. M. et Ch. *Haec minus fertiles* vino, acinis et *saecis* nimiae Gr. et Al. Ed. P.

Vinaeque. Propter vinaceas, et locum nimium. HARO.

Contra pruinas, etc. Columella I. c. HARO.

In frigidis. Id est ubi frigido humidoque. HARO.

Apianis apes dedere cognomen, praecipue earum avidae. Ex eis duo genera, lanugine et ipsa pubescunt. Distant, quod altera celerius maturescit, quam et altera properante. Situs frigidus non respuunt; et tamen nullae celerius imbre putrescunt. Vina primo dulcia, austeritatem annis accipiunt. Etruria nulla magis vite gaudet. Et haecenus potissima nobilitas pecularibus atque vernaculis Italiae. Caeterae advenere Chio, Thasove. Graecula non inferique Ammineis bonitate, praetenera acino: et uva tam parva, ut nisi pinguisimo solo colere non prosit. Eugeniam Taurominitani colles cum generositatis cognomine, misere Albano

Apianis Columella, lib. III, cap. 2, pag. 86, de vitibus Apianis: *Pluvius, ventisque, et apibus afferunt praedam, quarum vocabulo propter hanc expopulationem cognominantur*. Et haec habet etiam Isidor. lib. XVII, cap. 5. Apiana uva in Gallia, *rasis muscat*: Italica muscotella, a muscarum telis quibus impetit: non a moscho, ut quibusdam visum. H.

Ex eis duo genera. Columella, l. c. Duo, inquit, lanugine qualitate sunt dispariles, quum tardius altera recipiat cariem vetustatis. H.

Situs frigidos. Columella loc. cit. Haad.

Nullae celerius imbre putrescunt. Isidorus loc. cit. Haad. — M. nulla celerius maturescit imbre. Ed. P.

Austeritatem, etc. Pliniani interpolatores locum hunc ita ediderant: *Austeritatem annis accipiunt, et rubra fiunt. Nulla magis vite gaudet. Quum et vox ea sunt a mus. omnibus libris abest, et quid ea verba postrema significent, obscurum sit. In mus Reg. 1, et Colb. 2, accipiunt et rubra nulla magis. In Tb. Et rubra nulla*

magis. At in Reg. 2, et Chiff. planissime, *occolpiunt. Etruria nulla magis, etc.* Et non quovisque generis suum locum in Italia assignant natale solum, Ammipineis Vesuntium et Surreulinea colles, Rubellia Normentum, Apianae cautes sint, nusquam aperit, nisi hoc loco facit. Sic Plinius ipse inferius, hoc ipso capite de helvenaca vite: *Nulla, inquit, vitium minus Italiam amat*. H.

Chio. Tibullus, II, 4, 27: *Non mihi fumosus vetris proferte Faleris Consulis, et Chio solvite vincula cado*. Dalec.

Graecula. Baisius de Corinthe, Dat. — Graecula Non unius generis id nomen, aut loci est: nam Columella, l. c. pag. 87, Graecularum vitium generis esse ait Mareoticas, Thasias, Psythias, etc. Haad.

Eugeniam. Graecis εὐγενία et εὐγενία nobilitatem ac generositatem sonat. Col. l. c. pag. 86: *Frigidum ac ruscidum solum et caelum commodissime sustinet Eugeniae, dum non in Albano colle: nam magno loco vix nomini suo respondent*. H.

tantum agro: quoniam translata statim mutatur. Namque est aliquibus tantus locorum amor, ut omnem in his gloriam suam relinquunt, nec usquam transeant totae. Quod et in Rhaetica Allobrogicaque, quam supra picalam appellavimus, evenit, domi nobilibus, nec agnoscendis alibi. Fecundae tamen, bonitatis vice copiam praestant: Eugenia ferventibus locis, Rhaetica temperatis, Allobrogica frigidis, gelu maturescens, et colore nigra. Ex his, quas adhuc diximus, sed etiam e nigris vina vetustate in album colorem transeunt. Reliquae ignobiles. Aliquando tamen caeli aut soli opera non fallunt vetustatem, sicuti Fecenia, et cum ea florens Biturica, acino rarior, numquam floris obnoxii, quoniam antecedunt, ventisque et imbris

Supra. Sub finem primi capituli huius libri. DAL. — *Quam supra picalam.* In Allobrogicis quoque vini incunditatem cum regione mutari, prodidit Columella l. c. H.

Fecenia. Supra Rubella: sic dicta, quod fecis plus afferat, quam caeterae. COLUM. DAL. — *Sicut Fecenia.* Ita libri omnes, etiam MSS. De facinula seu rubelliana, egimus haud paulo superius hoc ipso capite. Num ea nunc quoque intelligatur, considerandum. HANA.

Biturica. Le plant d'Orléans. DAL. *Biturica.* Non Biturica, sed Bituriginea, archetypum Toletanum, magis ex etymologia a Biturigibus Galliae Aquitaniae populi Plinio, lib. IV, cap. 19. PINT. — *Biturica.* COLUM. lib. III, pag. 24: *Vvae Bituricae fructibus opimae.* Et eiusdem libri cap. 2, pag. 87: *Poenunt tamen etiam secundae notae vites proventus et ubertate commendari, quolis est Biturica.... Nam et vetustatem vinum earum patitur, et ad bonitatem aliquam per*

annos venit. Iam vero ipsae fecunditate praestant... tum etiam pauciores quippe turbines imbresque fortissimum sustinent, et commode fluunt, nec deficiunt macro solo. Frigora melius quam humores sustinent, humores commodius, quam siccitates, nec coloribus tamen contristantur. Ibidem quoque, lib. XVII, cap. 5: *Biturica in regione nemora optima, etc.* In MUL. REG. 4, Th. COLB. et CHIFF. *Biturica.* In REG. 2, *Bituriginea.* Biturigena porro Viviscorum agrum, qui vocatur Burdegalensis et Vasconicus appellatur, signari hoc loco credimus; cuius quoque laus est Bituricenum vino, qui Cubi dicti sunt. De vitisque egimus lib. IV, cap. 33. H.

Acino rarior. Acini sunt uvae graues, non uuclei, seu vinacei quae graui singulis includuntur. H.

Floris obnoxii. Nempe tempestibus, ut ex Columella diximus. Obnoxium praecise Latini dicere olim, quod nos imbecillum, tenerum, et paucus iniuriae. Seneca Nat. Quaes.

resistunt: meliores tamen argentibus locis, quam calidis: humidis, quam sitientibus. Visula magis quam denso uvarum partu, impatiens variantis caeli, sed contra tenorem unum algoris aestusve constans. Quae minor est ex eo genere, melior. In eligendo solo morosa, pingui putrescit, gracili omnino non provenit. Mediam temperiem delicate quaerit, ob hoc Sabinis collibus familiaris. Vva eius indecora visu, sapore iucunda: nisi matura protinus rapitur, etiam non putrescens cadit. Contra grandines eam tuetur foliorum amplitudo atque duritia.

Insignes iam colore inter purpureas nigrasque me-

lib. III, cap. 26, pag. 874: *Quum longo tempore opus est, ut conceptus ad pariterium perducatur infans? quantis laboribus tener educatur? quam diligenti nutrimento obnoxium novissimae corpus adolescit?* Et Ep. 65, p. 298: *Quidquid in me potest iniuriam pati, hoc est, in hoc obnoxio domicilio minus liber habitat.* Florus, lib. IV, cap. 4, p. 475, ubi de Octavio Caesare, *quem intra decem et octo annos tenerum, et obnoxium, et opportunum iniuriae invenum fuisse ait.* Hæro.

Visula. Libri hactenus vulgati, *Vix ulla magis quam denso.* Sinceram lectionem eruiamus tum ex mss. Reg. t. Colb. Th. aliorumque, in quibus *Visula magis quam denso* legitur tum vero maxime, quod multo est certius, ex Columella, ut in notis vidimus. Et vero Visulam specie Plinius ipse appellat paulo inferius. Sed et voculam excidisse praeterea amanuensis autumamus, integramque fore locum, si eis legatur, *Visula materia magis quam denso uvarum partu.* Quam scilicet ii viderent scriptum per notas et compendia, *Visula magis*, medias haec litterulas,

quibus materia indicatur, cum superfluis, inducere. Suspiciendi causa ex Columella ipso ducitur, qui postquam de Bituricis uvis aliisque egit, lib. III, cap. 2, pag. 87: *Visulae deinceps ad his, inquit, fertiles vastis materiis, et vis exuberant.* Sed desunt mss. codices qui coniecturas faveant. Itaque iudico tantum, non iudico. H.

Quae minor est ex eo genere. Visulam eam dictam fuisse ostendit Columella, qui haec omnia de Visula tradit. Dat. — *Quae minor.* Haec vero Argitis proprii nominis a Columella appellatur, lib. III, cap. 2, pag. 87: *Visulae deinceps, inquit, et minor argitis terrae mediocritas laetatur,* etc. Meminit eius Virgilius, Georg. lib. II, v. 99: *Argitisque minor, cui non certaverit ulla, Aut tantum fluere, aut totidem durare per annos.* H.

Rapitur. Sic ex mss. em. Hard. cons. Ch. rapiatur Gr. et Al.

Putrescens cadit. Talis est quam Lugdunenses vocant, *des ganeis.* Dase.

Contra grandines. Columelle loc. cit. Hard.

dio helvolae, saepius varianti, et ob id varianae a quibusdam appellatae. Praefertur in his nigrior: utraque alternis annis fertilis, sed melior vino, quam parrior. Et Preciae duo genera magnitudinis acini discernuntur, quibus materies plurima, uvaque ollis utilissima, folium apio simile. Basilicam Dyrrachini celebrant, Hispaniae cocolobin vocant. Rarior uva, aestus austrosque tolerat; capiti inimica, copia large. Hispaniae duo genera eius faciunt: unum oblongo acino, alterum rotundo: novissimas vindemiant. Quae dulcior cocolobis, hoc melior. Sed et austera transit in dulcem vetustate; et quae dulcis fuit, in austeritatem: tunc Albanum vinum aemulantur. Tradunt vesicae vitis utilissimum ex his potum. Albuelis nemis arboribus fertilior est, Visula imis. Quamobrem circa easdem satas diversitate naturae locupletant.

Helvolae. Colum. loc. cit. Sunt et helvolae, quas nonnulli varias appellant, neque purpureas, neque nigras, ab helvo, id est fallor, colore vocatae. Melior est nigrior abundantia vini, sed haec sapore pretiosior, etc. Ex his pvis vinum conficitur, dubii coloris, quod Gallis dicitur, vin paillet. Graeci xuppos vocant. Melius color Varroni de B. R. lib. II, cap. 5, inter rubrum et album. Haec.

Et Preciae. Vel Pretiae; nam utroque pimirum modo diversis in codicibus legitur. Columella loc. cit. Sicut Pretiae (nempe vites) maior et minor, quae generositate vini commendantur, et frequentibus maturis frondent, etc. Meminit vitis huiusce Virg. Georg. lib. II, v. 95: Purpureas, pretiacque. Haec a maturitate quasi praecoxas appellari Servius, ut solet, divinat. Haec.

Ollis utilissima. Apia maxime in

ollis servari, ut Venetula, de qua mox dicemus. Celso lib. II, cap. 34. Uvae ex olla. II.

Folium apio. Dissectis nempe ab foliis, quales Vesontione vidit Babonius, Herb. Univers. tom. II, l. XV, pag. 33, cuius uvae similes in quibus Burgundi vocant raisins fondus II.

Basilicam. Colum. III, cap. 2: Basilicam... Cocolobem vocant Hispani, etc. Hodieque in Granatensi regione copiosissima, teste Christ. a Vegeto in libris de Art. Med. II.

Capiti inimica. Tale vinum est et ea pressum, quod Montepesulani vocant piquardant. Dat.

Vetustate. Dal. vetustatem.

Albuelis. Colum. III, c. 3: Albuelis utilior, ut ait Celso, in cella, quam in campo: in arbore, quam in nemine arbore, quam in vinea, etc. De Visula proxime dictum est. II.

Inerticulam e nigris appellavere, iustius sobriam dicturi, inveterato praecipue commendabilem vino, sed viribus innoxiam; siquidem temulentiam sola non facit. Fertilitas commendat caeteras, principemque helvenacam. Duo eius genera: maior, quam quidam longam; minor, quam emarcum appellant, non tam fecundam, sed gratiorem haustu. Discernitur folio circinato; verum utraque gracilis. Fircas subdere his necessarium: alioqui ubertatem suam non tolerant: maritimo afflatu gaudent, roscido odore. Nulla vitium minus Italiam amat, rara, parva, putrescens in ea; vino quoque, quod genuit, aetatem non exsuperans; nec alia macro solo familiarior. Graecinus, qui alioqui Cornelium Celsum transcripsit, arbitratur non naturam eius repugnare Italiae, sed culturam, a vide palmites evocantium. Ob id fertilitatem suam absumi, si non praepinguis soli ubertas lassescentem sustineat. Carbunculari negatur: magna dote, si verum est, aliqua in vite caelo non esse ius.

Inerticulam. Colum. loc. cit. *Inerticula* tamen nigra, quam quidam Graeci *απύρρον* appellant, potest in secunda quasi tribu esse, quod et boni vini est, et innoxia: unde etiam nomen traxit, quod inversa habetur in tentandis nervis, quoniam in gustu non sit h. bes. Et haec habet etiam Iidorus lib. XVII, cap. 5. H.

Principemque. Dalec. praecipueque. Ep. P.

Helvenacam. Quae et Helvica dicta est sup. cap. Nunc in Picanis, praesertim prope Moeratum colitur. H.

Quam Emarcum. Quam Galliarum incolae, inquit, Columella pag. 88, *Emarcum* vocant, *mediparis* vini. etc. In ord. Th. *marum*. H.

Roscido odore. Quid si roscida

odore legas, ut ante nos Dalecampio visum est? H. — Colum. III, 22: *Laudabilis est quod siccitates maxime perferat, quod frigora sustinet, dum tamen sine imbris sit.* Ep. P.

Graecinus. Egimus de eo in Auctorum Indice. H.

Avide palmites. Carpit vinitorum praeposteram festinationem, qui vires, ut palmites usque quam celeritate ferant, urgent avidius, ap. loci proploris. Plinius supra cap. 3, notum initio, de vitibus: *Fit earum omnis evocatur in palmites, aut deprimitur in propagines, etc.* H. — Viliam illud dicimus, *taille trop longue*. Baon.

Perit enim. De fertilitate quae Carbunculari. De carbunculationis conf. ad XVII, 37. H.

- 13 Aestum fert spionia, quam quidam spineam vocant, autumnisque et imbribus pinguescit. Quin immo nebulis nna alitur, ob id Ravennati agro peculiaris. Veniculum inter optime deflorescentes, et ollis aptissimam, Campani malunt sirculam vocare, alii staculam: Tarracina numisianam, nullas vires proprias habentem, sed totam perinde ac solum valeat. Surrentinis tamen efficacissima testis, Vesuvio tenuis. Ibi enim Murgentina e Sicilia potissima, quam Pompeianam aliqui vocant, Latio demum feracem: sicut horconia in Campania, tantum vilitatis cibariae, sed ubertate praecipua. Tolerat et annos moerica, contra omne

Spionia. Spicianam Columella laudat pag. 88, depulsem musto, et amplitudine magis urvarum, quam numero fertilem. HART.

Ravennati agro. Palustri videlicet et uliginoso. Hinc est quod Martialis lib. III, ep. LVI, Ravennatis vina detroctans, simulque penuriam aquae obliiciens, facete ludit: *Sit eterna mihi, quam vinca malo Ravennae, Quam possim multo vendere plura aquam.* Hodie tamen exsiccatis paludibus, vineisque studio exsultis, vina condunt haud poenitenda, teste Andr. Baccio lib. V, pag. 264. II.

Veniculam. Caeteri veniculum vocant. Horat. lib. II, Sat. 4. *Venicula convenit ollis.* Macrob. Saturn. lib. II, cap. 16, pag. 379. Colum. pag. 84: *Vt Venicula, eademque scirpula, atque sticula,* etc. Ea in ollis condebatur, unde ollaris dicta Martiali lib. VII, ep. LIX: *Illis et uvae colloquantur ollares.* Hodie Venetis *Marzovina.* Sic fur veniculum apud Colum. lib. II, cap. 6. II.

Tarracina numisianam. Haec a Veniculum diversam Columella facit pag.

84 et 88. Numesiana dicitur Liden lib. XVII, cap. 5. H.

Perinde ac solum. Ingenium ac vires mutat, pro varia soli in quo nutritur, iudole. II.

Surrentinis. E testis Surrentinis, in quibus conditur, accipere vinam quam id vini genus videtur. De calicibus Surrentinis dicemus l. XXXV, cap. 46. H.

Murgentina. Translata e Sicilia oppido Murgento, prope Simoethon, de quo lib. II I, cap. 14. Columella pag. 88: *Vt Murgentina, eademque Pompeiana.* II.

Horconia. Fortassis quam Areleam maiorem Columella vocat. DIL.

Cibariae. Alii escariam vocant, quae mensis tantum et cibo non item vini sit utilis. II.

Sed ubertate. Igitur Plinii horonia fuerit fortassis ea, quae Columella areleca maior vocatur, quam omnia quae cognoscuntur, copiosissimum et esse. HART.

Moerica. Columellae lib. 2, et *Metrica.* In Reg. Coll. et Th. Moerica. HART.

sidus firmissima, nigro acino, vinis in vetustate rubescentibus.

(III.) Et hactenus publica sunt genera: caetera regionum locorumque, aut ex his inter se insitu mixta. Siquidem Tuscis peculiaris est Tudernis, atque etiam eius nominis Florentia. Est opima Aretio talpana, et etesiaca, et conseminia. Talpana nigra candidum facit mustum. Etesiaca fallax, quae quô plus tulit, eo laudabilius fundit; mirumque, fecunditate cessat. Conseminia nigra, vino minime durante, uva maxime: post XV dies, quam ulla alia, metitur; fertilis, sed cibaria. Huius folia, sicut labruscae, prius quam decidant, sanguineo colore mutantur. Evenit hoc et quibusdam aliis, pessimi generis argumento. Irtiola Vmbriae, Mevanatique et Piceno agro peculia-

Omne sidus. M. omnes situs.

Inter se ins. mixta. Initione, quam ramum, ut ait Ovidius, ramus adoptat: surculo ex vite una resecto, et in alteram implantato. H.

Siquidem Tuscis. Tuscae vites, si Martiali credimus, non admodum vino insignes. Libro I, ep. 27: *Fraxinea in Tuscis nascitur ista iugis.* H.

Tudernis. A Tuderte, ut reor, oppido, quod olim Tuscorum fuit, ut dictum est lib. III, cap. 49. H.

Atque etiam eius nominis. Ac pariter Tuscis soli ac nominis, uva Florentia. In MSS. atque etiam nominis Florentia. Forte, atque etiam nominis in Florentia, ut sententia sit, uvam hanc suo nomini respondere, quod nunquam sit floribus obnoxia. H. — Immo nomen ducit ab urbe Florentia, auct. Broter. Ed. P.

Talpana. MSS. omnes Talpae, a talpae forte colore nomen sortita: ut etesia ab etesiis ventis, quibus flantibus variare ea uva creditur. Conse-

minia vinea Columellae lib. III, cap. 24, ea est, quae ex variis vitium seminibus genericisque constat. H.

Mirumque, etc. Quam plurimum vitis ea tulit, tum lassescit ac defecit, atque ubertatem sterilitate mutata. Haen.

Conseminia nigra. Conseminia cognomen hic proprium est. Alioquin *Conseminalis vitis* Columellae l. XII, cap. 45, diversis vitium generibus constat. Dill.

Pessimi generis. Quod iudicium est e pessimo genere ac semine ea vitis esse. Haen.

Irtiola. Vel *Irciola*, ut in MSS. Irtiolae vitis meminit Columella, de R. R. lib. III, cap. 2. pag. 88. Andr. Baccius lib. V, pag. 258, legit *Irtiola*, quoniam *irpeos* apud Athenaeum ex Aristophano dulciarii genus est. Nunc utrumque nomen Italicis auribus ignotum. Pro Italiae passulis accipi eam vocem posse idem putat pag. 269;

ris est, Amiternino pumula. Iisdem bannanica fallax est: amant tamen eam. Municipii uvam Pompeii nomine appellant, quamvis Clusinis copiosiore. Municipii et Tiburtes appellavere, quamvis oleagineam nuper invenerint a similitudine olivae. Novissima haec uvarum ad hoc tempus reperta est. Vinaciolam soli noverunt Sabini, et Laurenti. Nam Gauranas scio a Falerno agro translata vocari Falernas, celerrime ubique degenerantes. Nec non Tarentinuni genus aliqui fecere, praedulci uva. Capnias, et bucconiatis, et tarrupia, in Thurinjs collibus non ante demetuntur, quam gelaverit. Pharia gaudent Pisae; Mutina Prusinia, nigroacino, intra quadriennium albescente vino. Mirum ubi cum sole circumagi uvam, quae ob

Mevaniseque agrum his uvis hodie abundare. H.

Pumula. Sic cod. Th. Al Coll. 2, *Ponula.* H.

Fallax est. Haec certi constantisque preventus. Bannanica unde nomen acceperit, nescio. H.

Municipii uvam Pompeii nomine appellant. Exemplar Toletanum, *Municipii uvam Pompeii nomine appellant.* Scribendum reor praepostero ordine, *Pompeii municipii suo nomine appellant.* PIST. — *Municipii.* Pompeianam et Tiburtinam uvam, de municipiorum nomine traxisse appellationem ait. De his municipiis egimus lib. II, cap. 9 et 47. H. — *Pompeii nomine.* Nempe a Pompeiis, nunc Pompeia, ruinis quam vino clarioribus. BNOT.

Municipii. Vel. apud Dalec. *Matio-* num. EO P.

Vinaciolam. *Vinaciola vitis,* inquit Baccius lib. VI, pag. 284, in altis arboribus sublevata, tenui et aquosae ferme substantiae vinum edebat. H.

Laurenti. De Laurento oppido, in Ostiensis agro lib. III, cap. 9. H.

Gauranas. A Gaurō monte, de quo lib. II, c. 9, quo translatae Falernae vites, sed ibi degeneres. H. — *Mina ille* (Barbaro quoque appellatus) eximiae fertilitatis vulcanicus est. Conf. Hamihon, *Compl. Phlegraei*, tom. XXVIII BNOT.

Tarentinum. De eo genere dicemus cap. 8. H.

Capnias. A quodam quasi colore fumi, qui καπνός est Graecis, aucta haec uva nomen videtur. Hinc αἶνος καπνός Beneventi in Italia praecellens, testè Athenaeo, lib. I, pag. 31, non a fumo, quo vinum suffitum fuerit, ut Barbaro visum, sed ab uvae colore. HARD.

Quam gelaverit. Martiali teste lib. I, ep. XLIV, in mensarum deliciis fuerit, *Quae de tardis arvantur vitibus uvae.* HARD.

Pharia. MSS. *Paria.* EO. P.

Mutina. Vi Pharia Pisani agri, ita Mutinensis Prusinia peculiaris fuit. HARD.

Mirum ubi. Ita MSS. proxime luo-

id streptos vocatur. Et in Italia Gallicam placere, trans Alpes vero Picenam. Dixit Virgilius Thasias, et Mareotidas, et Lageas, compluresque externas, quae non reperiuntur in Italia.

Sed sunt etiamnum insignes uva, non vino, am-⁴⁶ brosiaca, duracina, sine ullis vasis in vite servabilis: tanta est contra frigora, aestus tempestatesque firmitas! Nec orthampelos indiget arbore, aut palis, ipsa se sustinens: non item dactylides digitali gracilitate. Columbinæ e racemosissimis: et magis purpureae cognomine bimammiae, quando non racemos,

dati. Porte ibi: vel ubi, pro alicubi. Libri vulgati, ubique. H.

Streptos. *Ἐπείρεος*, versatilis, quae circumagitur. H.

Dixit Virgilius. Georg. lib. II, vs. 91: *Sunt Thasiae vites, sunt et Mareotides albae: Pinguis hoc terra habiles, levioribus illae: et passim Pycnia utilior, tenuisque Lageas Tentura pedes olim, vincituraque linguam.* Thasiae vites ab insula Thaso nomen habent, de qua lib. IV, c. 23; *Mareotides*, ab Aegypto palude cognomine, ut recte Strabo lib. XVII, p. 796, et Scholiastes vetus. Horatii, ad illud vasis eius carmen lib. I, Od. 37: *Mentemque lymphatam* Marcotico, etc. *Lageas* denique Macrobius quoque commendat Sol. lib. II, cap. 16, pag. 379: *Quod ad maturitatem eurrant velociter, ut lepus, dictas putat* Isidor. Orig. lib. XVII, cap. 5. A colore leporino alii appellationem repetunt. H.

Duracina. De ea diximus cap. sup. HARD.

Sine ullis vasis. Quibus condendis non est vasis opus, quum in ipsa vite commode asserventur. Quibus in vasis doluisse servari uvae non olim

fuerit, dicetur libro seq. cap. 18. H.

Nec orthampelos. Hoc est, vitis erecta, sive surrecta, de qua sup. cap. ubi et de dactylide, quae Graecis *ἄκτυλλος*. Dactylos vocat Columella lib. III, cap. 2, pag. 83. H.

Columbinæ e racemosissimis. Gr. et Al. *Columbinæ acinosissimae*. — *Acinosissimae*, Vvae maiores, et crassioribus acinis: racemi minores, et tenuioribus; qui fere a vindemiatore sub pompinis latentes et fallentes relinquantur. Graecis *ἰσχυρότερος*: inde racematio. Turn. lib. XXV, cap. 26. DALG. — *E racemosissimis*. Ita MSS. omnes, Reg. Colb. Th. etc. H.

Et magis purpureae cognomine bimammiae. Legendum arbitror, *Et magis purpureae cognomine bibammiae*; hoc est, duplicis tincturae: ut dibapha purpura, de qua supra Plinius lib. IX, cap. 39: *Huius moeruit dibapha Tyria, quae in libras denarii mille non poterat emi*. Cur vero dictae sint Bibammiae, illico subiicit, quod gerant diversos, hoc est, diversi colores non racemos, sed uvae, quales etiam apud nos plerisque in locis ceruuntur. PARR. — *Bimammiae*. Quoniam geminas semper uvae ferunt,

sed uvas alias geront. Item tripedanea, cui nomen a mensura est. Item scirpula passo acino. Et Rhaetica in maritimis Alpibus appellata, dissimilis laudatae illi: namque haec brevis, conferta acino, degener vino, sed cute omnium tenuissima, nucleo quem Chium vocant, uno ac minimo, acinum praegrandem unum alterumve habens. Est et nigra Amminea, cui Syriacae nomen imponunt. Item Hispana ignobilium probatissima.

- 18 In pergulis vero seruntur escariae appellatae, e duracinis, albae nigraeque; et bumasti totidem coloribus; ac nondum dictae Aegia, et Rhodia, et

quae crassitudinae mammae aemulentur. Eaedem bumasti superius appellatae. Notae Virgilio purpureae, Georg. lib. II, vs. 65. II.

Tripedanea. Colum. pag. 84.

Item scirpula. Reg. Colb. Theophr. Chiffi. scirpula. Hæro.

Passo acino. Rugoso, sicco. H.

In maritimis. A Genua ad Vesulum montem, qui Padum fundit. H.

Laudatae illi. Superiore cap. II.

Quem Chium. MSS: proxime laudati, quod Chii vocant. II.

Acinum praegrandem. MSS. idem, *acinum praegrande.* Acinus nostris, un grain de raisin: nucleus, un pépin. Hæro.

In pergulis vero seruntur escariae, etc. Lege: *In pergulis vero seruntur escariae appellatae: Ederae acinis albae nigraeque bumasti, totidemque coloribus.* Vides bumastum uvenm dici, quae acinos hederæ habet. Ergo acini ederae Græcis propriè *pastroi*. SALMAS. p. 366. — *In pergulis.* De pergulis dicimus cap. 3. Hæro. — *Escariar.* Esui accommodatae, secundisque mensis. H. — *E duracinis.* Ex iam

appellatis vitibus duracinis ait; et bumastos in pergulis seri: ex nondum dictis, Aegiam, Rhodiam, etc.

— *In pergulis,* etc. Haec summa fide expressa lectio a codicibus MSS. Reg. 4, 2, Colb. 4, 2, 3, Th. Chiffi. vet. Dalec. et Par. in Parm. edit. *ederæ acinis.* Probenius interpolavit, *ederæ acinis*, ex aulmi coniectura, cui Salmasius favit in Solin. pag. 366, ita emendans: *Ederæ acinis albae nigraeque bumasti, totidemque coloribus.* Quam emendationem et MSS. omnium consensu, et Pliniana ipsa oratio, et interpretatio nostra convellit. Nec bumastus igitur uva appellatur, ut Salmasius existimat, quae acinos ederae habet: neque ederae acini, ut idem colligit ex hoc uno loco, *pastroi* propriè Græcis vocantur. Hæro.

Aegia. Ab Aegio Achaide oppido, haud procul Corintho, de quo lib. IV. cap. 6. Hæro.

Rhodia. Virgil. Georg. lib. II, v. 101: *Non ego te, mensis et diis accepta secundi, Transierim, Rhodia,* Meminit et Macrobius, Sat. lib. II,

uncialis, velut a pondere acini. Item picina omnium nigerrima: et coronario naturae lusu stephanitis, acinos foliis intercursantibus: et quae forenses vocantur, celeres proventu, vendibiles aspectu, portatu faciles. Contra damnantur etiam visu cinerea, et rabuscula, et asinusca; minus tamen, caudas vulpium imitata, alopecis. Alexandrina appellatur vitis ¹⁹ circa Phalacram brevis, ramis cubitalibus, acino ni-

cap. 16, pag. 279. Eadem Hipponia appellata, apud Athen. lib. XIV, p. 654. HARD.

Vncialis. Vnciaria. Columellae, lib. III, cap. 2, pag. 81, et Isidoro, lib. XVII, cap. 5. H.

Item picina. Ita MSS. Rag. Colb. Th. Chiff. etc. a colore picis. Prius *Pucina* legebatur. At aliud *Pucinum* vinum est, de quo cap. 8. H.

Stephanitis. Hoc est, coronaria. Et in coronam quoque vitis ponuntur, ut in Gallia Narbonensi. Quin etiam, inquit Car. Stephanus in Vineto, p. 298, non longe ab Aurelianensi agro, vites lugatae, sive simplici iugo canariatae, ita collocantur, ut unumquodque iugum aut canterium vitas in coronam ducat; nec tam ornamenti, quam ubertatis gratia. Verum haec omnia artia sunt et culturae: quod Plinius genus vineae laudet, sic plana a natura est: nec alio ritu coronam imitatur, quam quod vineae intercursantibus foliis distinguuntur; ut in coronis folia floribus admiscetur. Stephanitae vitas at a Columella laudantur, l. c. HARD.

Forenses. Etiam vetusto nomine retento rusticis nostris, *des foirars*. HARD.

Rabuscula. *Ravuscula*, colore ad ravum inclinante. *Asinusca*, asini colore, quemadmodum in hoc Virgilii

versu: *Et passu Pythia utilior, tenuisque Lages.* Servius exposuit leporis colore. Brod. lib. IV, cap. 25. DAL. — *Et rabuscula.* In MSS. *rabuscula*. Forte, *ramuscula*, ob colorem, qui ad ravum, hoc est, ut Nonius interpretatur, ad fulvum, inclinet. HARD.

Asinusca. Ita MSS. et Macrobius, l. c. HARD.

Alopecis. *Alapencis.* *Raidus barbatus.* HARD.

Alexandrina appellatur vitis circa Phalacram. Scribo *Phalacram* numero plurium, ex Theophrasto, lib. III, cap. 17: *Vitis*, inquit, nascitur ea parte Idae quam vocant *Phalacras*, adstipulante etiam Stephano. FIST. — *Alexandrina.* Ab Alexandria Troadis, non Aegypti, iuxta montem Idam: unde Idaea vitis a Theophrasto dicitur, Hist. l. III, c. 17, *ἰδαίος κατὰ Ἰδῆς*; cuius montis pars *Phalacra* est. Scholiastes Nicandri, pag. 53, *Φαλάκρα, ἀρωγὴν Ἰδῆς*. Hesychius: *Φαλάκρα, τόπος τῆς Ἰδῆς*. *Φάλακρον, ἀρωγὴν Ἰδῆς*. Quae in Apennino vocatur *Figua dell'Orso*, hanc Idaeam vitem esse aiunt Aloys. Anguillera at Rob. Constantinus: eisdemque *ἀρωγὴν Ἰδῆς* Galeno dictam lib. VIII, κατὰ τὸν ὄρειον, cap. 4. Verum huius Galenicæ vitis fructus asperus, dulcis Idææ est. H. — Cl. Tournefort,

tantum agro: quoniam translata statim mutatur. Namque est aliquibus tantus locorum amor, ut omnem in his gloriam suam relinquunt, nec usquam transeant totae. Quod et in Rhaetica Allobrogicaque, quam supra picatam appellavimus, evenit, domi nobilibus, nec agnoscendis alibi. Fecundae tamen, bonitatis vice copiam praestant: Eugenia ferventibus locis, Rhaetica temperatis, Allobrogica frigidis, gelu maturescens, et colore nigra. Ex his, quas adhuc diximus, sed etiam e nigris vina vetustate in album colorem transeunt. Reliquae ignobiles. Aliquando tamen caeli aut soli opera non fallunt vetustatem, sicuti Fecenia, et cum ea florens Biturica, acino rarior, numquam floris obnoxii, quoniam antecedunt, ventisque et imbris

Supra. Sub finem primi capituli huius libri, Dal. — *Quam supra picatam.* In Allobrogicis quoque vini iucunditatem cum regione mutari, prodidit Columella l. c. H.

Fecenia. Supra Rubella: sic dicta, quod fecis plus afferat, quam caeterae. Colum. Dal. — *Sicut Fecenia.* Ita libri omnes, etiam mss. De faecina seu rubelliana, egimus haud paulo superius hoc ipso capite. Num ea nunc quoque intelligatur, considerandum. HAA.

Biturica. *Le plant d'Orléans.* Dal. *Biturica.* Non *Biturica*, sed *Bituriginea*, archetypum Toletanum, magis ex etymologia a Biturigibus Galliae Aquitaniae populis Plinio, lib. IV, cap. 19. PIR. — *Biturica.* Colum. lib. III, pag. 24: *Vvae Bituricae fructibus opimae.* Et ejusdem libri cap. 2, pag. 87: *Possunt tamen etiam secundae notae vites proventu et ubertate commendari, qualis est Biturica.... Nam et vetustatem vinum earum patitur, et ad bonitatem aliquam per*

annos venit. Iam vero ipsae fecunditate praestant... tum etiam patientia: quippe turbines imbresque fortissime sustinent, et commode fluunt, nec deficiunt meo solo. Frigora melius quam humores sustinent, humores commodius, quam siccitates, nec caloribus temere contristantur. Isidorus quoque, lib. XVII, cap. 5: Biturica in regione nomen sortita, etc. In mss. Reg. 4, Th. Colb. et Chiff. Biturica. In Reg. 2, Bituriginea. Biturigum porro Viviscorum agrum, qui nunc Burdegalensis et Vasconicus appellatur, signari hoc loco credimus; etsi sua quoque laus est Bituricensium vino, qui Cubi dicti sunt. De ultraque egimus lib. IV, cap. 33. H.

Acino rarior. Acini sunt uvae grana, non nucleis, seu vinaceis quae granis singulis includuntur. H.

Floris obnoxii. Nempe tempestibus, ut ex Columella diximus. Obnoxium praecise Latini dixere olim, quod nos imbecillum, tenerum, ac potens iniuriae. Seneca Nat. Quaest.

resistant: meliores tamen argentibus locis, quam calidis: humidis, quam sitientibus. Visulā magis quam denso uvarum partu, impatiens variantis caeli, sed contra tenorem unum algoris aestusve constans. Quae minor est ex eo genere, melior. In eligendo solo morosa, pingui putrescit, gracili omnino non provenit. Mediam temperiem delicate quaerit, ob hoc Sabinis collibus familiaris. Vva eius indecora visu, sapore iucunda: nisi matura protinus rapitur, etiam non putrescens cadit. Contra grandines eam tuetur foliorum amplitudo atque duritia.

Insignes iam colore inter purpureas nigrasque me-

lib. III, cap. 26, pag. 874: *Quam longo tempore opus est, ut conceptus ad puterperium perducatur infans? quantis laboribus tener educatur? quam diligenti nutrimento obnoxium novissimae corpus adolescit?* El Ep. 65, p. 298: *Quidquid in me potest iniuriam pati, hoc est, in hoc obnoxio domicilio animus liber habitat.* Florus, lib. IV, cap. 4, p. 175, ubi de Octavio Caesare, quem intra decem et octo annos tenerum, et obnoxium, et opportunum iniuriae iuvenem fuisse ait. Hanc.

Viula. Libri hactenus vulgati, *Vix ulla magis quam denso.* Siue-ram lectionem eruimus tum ex mas. Reg. 1, Colb. Th. aliorumque, in quibus *Viulla* magis quam denso legitur: tum vero maxime, quod multa est certius, ex Columella, ut in notis vidimus. El vero Visulam specie Philus ipse appellat paulo inferius. Sed et voculam excidisse praeterea amanuensisibus autumamus, integrumque fore locum, si sic legatur, *Viula materia magis quam denso uvarum partu.* Quum scilicet ii viderent scriptum per notas et compendia, *Viula* maius magis, medias haec litterulas,

quibus materia indicatur, seu superfluas, inducere. Suspiciendi causa ex Columella ipso ducitur, qui postquam de Bituricis uvis aliisque egit, lib. III, cap. 2, pag. 87: *Viulae deinde ab his, inquit, fertiles vastis materiis, et uvis exuberant.* Sed desunt mas. codices qui coniecturae faveant. Itaque indico tantum, non iudico. H.

Quae minor est ex eo genere. Visulam eam dictam fuisse ostendit Columella, qui haec omnia de Visula tradit. Dalc. — *Quae minor.* Haec vero Argitis proprium nomen a Columella appellatur, lib. III, cap. 2, pag. 87: *Viulae deinde, inquit, et minor argitis terrae mediocritate lactatur,* etc. Meminit eius Virgilius, Georg. lib. II, v. 99: *Argitisque minor, cui non certaverit ulla, Aut tantum fluere, aut totidem durare per annos.* H.

Rapitur. Sic ex mas. em. Hard. cons. Ch. rapiatur Gr. et Al.

Putrescens cadit. Talis est quam Lugdunenses vocant, des. ganeta. Dalc.

Contra grandines. Columella loc. cit. Hanc.

PLIN. N. H. TOM. V

T

dio helvolae, saepius varianti, et ob id varianae a quibusdam appellatae. Praefertur in his nigrior: utraque alternis annis fertilis, sed melior vino, quum parcior. Et Preciae duo genera magnitudine acini discernantur, quibus materies plurima, uvaque ollis utilissima, folium apio simile, Basilicam Dyrrachini celebrant, Hispaniae cocolobin vocant. Rarior uva, aestus austrosque tolerat; capiti inimica, copia larga. Hispaniae duo genera eius faciunt: unum oblongo acino, alterum rotundo: novissimas vindemiant. Quo dulcior cocolobis, hoc melior. Sed et austera transit in dulcem vetustate; et quae dulcis fuit, in austeritatem: tunc Albanum vinum aemulantur. Tradunt vesicae vitis utilissimum ex his potum. Albuelis summis arboribus fertilior est, Visula Jimis. Quamobrem circa easdem salae diversitate naturae locupletant.

Helvolae. Colum. loc. cit. Sunt et helvolae, quas nonnulli varias appellant, neque purpureas, neque nigras, ab helvo, tunc fallor, colore vocatas. Melior est nigrior abundantia vini, sed haec sapore pretiosior, etc. Ex iis uva vinum conficitur, dubii coloris, quod Gallis dicitur, *vin paillet*. Graeci *χιππὸν* vocant. Helvus color Varroni de R. R. lib. II, cap. 5, inter rubeum et album. Hæd.

Et Preciae. Vel *Pretiae*, nam utroque nimirum modo diversis in codicibus legitur. Columella loc. cit. Sicut *Pretiae* (nempe vites) maior et minor, quae generositate vini commendantur, et frequentibus materiis frondent, etc. Meminit vitis huius Virg. Georg. lib. II, v. 95: *Purpureas, pretiacque*. Haec a maturitate quasi praecoquas appellari Servius, ut solet, divinat. Hæd.

Ollis utilissima. Apta maxime in

ollis servari, ut *Venacula*, de quibus dicemus. Celso lib. II, cap. 24: *Vvae ex olla*. H.

Folium apio. Dissectis nempe altis foliis, quas Vesontione vidit Bauhinus, Herb. Univers. tom. II, l. XV, pag. 33, cuius uvae similes iis quas Burgundi vocant *raisins fondans*. H.

Basilicam. Colum. III, cap. 2: *Basilicam*. Cocolobem vocant Hispani, etc. Hodieque in Granatensi regno copiosissima, teste Christ. a Vega, in libris de Art. Med. II.

Capiti inimica. Tale vinum est ex ea pressum, quod Mouspessulanj vocant *piguardant*. Dal.

Vetustate. Dal. *vetustatem*.

Albuelis. Colum. III, c. 2: *Albuelis* ostendit, ut sit *Celaus*, in colle, quum in campo: in arbore, quum in iugo: in minus arbore, quum in ima, etc. De Visula proxime dictum est. H.

Inerticulam e nigris appellavere, iustius sobriam dictu-
ri, inveterato praecipue commendabilem vino, sed
viribus innoxiam; siquidem temulentiam sola non facit.
Fertilitas commendat caeteras, principemque hel-
venacam. Duo eius genera: maior, quam quidam lon-
gam; minor, quam emarcum appellant, non tam se-
cundam, sed gratiorem haustu. Discernitur folio cir-
cinato; verum utraque gracilis. Fircas subdere his
necessarium: alioqui ubertatem suam non tolerant:
maritimo afflatu gaudent, roscido odore. Nulla vitium
minus Italiam amat, rara, parva, putrescens in ea;
vino quoque, quod genuit, aestatem non exsuperans;
nec alia macro solo familiarior. Graecinus, qui alioqui
Cornelium Celsum transcripsit, arbitratur non natu-
ram eius repugnare Italiae, sed culturam, avidè pal-
mites evocantium. Ob id fertilitatem suam absumi, si
non praepinguis soli ubertas lassescentem sustineat.
Carbunculari negatur: magna dote, si verum est, ali-
qua in vite caelo non esse ius.

Inerticulam. Colum. loc. cit. *Iner-
ticula* tamen nigra, quam quidam
Graeci *ἀπὸ λυγρῶν* appellant, potest in
secunda quasi tribu esse, quod et boni
vini est, et innoxia: unde etiam no-
men traxit, quod *inert* habetur in
tentandis nervis, quoniam in gustu non
sit h. bez. Et haec habet etiam Isidorus
lib. XVII, cap. 6. H.

Principemque. Dalec. praecipueque.
Ed. P.

Helvenacam. Quae et Helvica dicta
est sup. cap. Naue in Picenis, prae-
sertim prope Macratem colitur. H.
(*Quam Emarcum*) *Quam Gallia-*
rum incolae, inquit, Columella pag.
88. *Emarcum* vocant, *ordinarius* vini.
etc. in ord. Th. *emarcum* H.

Roscido odore. Quid si *roscida*

odore legas, ut ante nos Dalecampio
visum est? H. — Colum. lib. 2: *Lan-*
dabilis est quod *siccitates* maxime per-
fert, quod *frigora* sustinet, dum tamen
sine imbris sit. Ed. P.

Gracinus. Eginus de eo in Aucto-
rum Indice. H.

Avida palmites. Carpit vinitorum
praeposteram festinationem, qui vi-
tes, ut palmites uvaeque quam celer-
ritus ferant, urgent avidius, spe loci
propioris. Plinius supra cap. 3, notum
initio, de vitibus: *Plu carum omnia*
evocatur in palmites, aut deprimitur
in propagines, etc. H. — Vitium illud
dicimus, *taille trop longue*. Brev.

Fert mom. Del. *fertilitate* qua
Carbunculari. De carbunculatione
conf. ad XVII, 37; H.

- 43 Aestum fert spionia, quam quidam spineam vocant, autumnisque et imbribus pinguescit. Quin immo nebulis una alitur, ob id Ravennati agro peculiaris. Veniculam inter optime deflorescentes, et ollis aptissimam, Campani malunt sirculam vocare, alii staculam: Tarracina numisianam, nullas vires proprias habentem, sed totam perinde ac solum valeat. Surrentinis tamen efficacissima testis, Vesuvio tenuis. Ibi enim Murgentina e Sicilia potissima, quam Pompeianam aliqui vocant, Latio demum feracem: sicut horconia in Campania, tantum vilitatis cibariae, sed ubertate praecipua. Tolerat et annos moerica, contra omne

Spionia. Spioniam Columella laudat pag. 88, dapsilem musto, et amplitudine magis uvarum, quam numero fertilem. HAAS.

Ravennati agro. Palustri videlicet et uliginoso. Hinc est quod Martialis lib. III, ep. LXI, Ravennatis vina detroctans, simulque penuriam aquae obiciens, facete ludit: *Sit cisterna mihi, quam vinco malo Ravennae, Quam possim nullo vendere plaris aquam.* Hodie tamen exsiccatis paludibus, vineis quoque studio excolitis, vina condunt haud poenitenda, teste Andr. Baccio lib. V, pag. 264. II.

Veniculam. Caeteri veniculam vocant. Horat. lib. II, Sat. 4. *Venicula convenit ollis.* Macrobi. Saturn. lib. II, cap. 16, pag. 379. Colum. pag. 84: *Vt Venicula, eademque scirpula, atque sticula,* etc. Ea in ollis condebatur, unde offeris dicta Martiali lib. VII, ep. XXXI: *Illis et uvae colluquantur ollares.* Hodie Venetis *Marzomina.* Sic for veniculum apud Colum. lib. II, cap. 6. II.

Tarracina numisianam. Hanc a Venicula diversam Columella facit pag.

84 et 88. Numesiana dicitur Isidoro lib. XVII, cap. 5. II.

Periude ac solum. Ingenium ac vires mutat, pro varia soli in quo aritur, iudole. II.

Surrentinis. E testis Surrentiis, in quibus conditur, accipere vim aliquam id vini genus videtur. De calicibus Surrentinis dicemus l. XXXV, cap. 46. II.

Murgentina. Translata e Siciliae oppido Murgento, prope Simacethum, de quo lib. III, cap. 14. Columella pag. 88: *Vt Murgentina, eademque Pompeiana.* II.

Horconia. Fortassis quam Arelacam maiorem Columella vocat. DAE.

Cibariae. Alii escariam vocant, quae mensis tantum et cibo non item vino sit utilis. II.

Sed ubertate. Igitur Plinii horconia fuerit fortassis ea, quae Columellae arelaca maior vocatur, quam omnium quae cognitae sint, copiosissimum sit esse. HAAS.

Moerica. Columellae III, 2, est *Metrica.* In Reg. Coll. et Th *Metrica.* II 170.

sidus firmissima, nigro acino, vinis in vetustate rubescentibus.

(III.) Et hactenus publica sunt genera: caetera regionum locorumque, aut ex his inter se insitu mixta. Siquidem Tuscis peculiaris est Tudernis, atque etiam eius nominis Florentia. Est opima Aretio talpana, et etesiaca, et conseminia. Talpana nigra candidum facit mustum. Etesiaca fallax, quae quod plus tulit, eo laudabilius fundit; mirumque, fecunditate cessat. Conseminia nigra, vino minime durante, uva maxime: post XV dies, quam ulla alia, metitur; fertilis, sed cibaria. Huius folia, sicut labruscae, prius quam decidant, sanguineo colore mutantur. Evenit hoc et quibusdam aliis, pessimi generis argumento. Irtiola Vmbriae, Mevanatique et Piceno agro peculia-

Omne sidus. M. omnes situs.

Inter se ins. mixta. Insitione, quam ramum, ut ait Ovidius, ramus adoptat: surculo ex vite una resecto, et in alteram implantato. H.

Siquidem Tuscis. Tuscae vites, si Martiali credimus, non admodum vino insignes. Libro I, ep. 27: *Fva nec in Tuscis nascitur ista iugia.* H.

Tudernis. A Tuderte, ut reor, oppido, quod olim Tuscorum fuit, ut dictum est lib. III, cap. 19. H.

Atque etiam eius nominis. Ac pariter Tuscis soli ac nominis, uva Florentia. In MSS. atque etiam nominis Florentia. Forte, atque etiam nominis in Florentia, ut sententia sit, uvam hanc suo nomini respondere, quod numquam sit floris obnoxii. H. — Immo nomen ducit ab urbe Florentia, auct. Broter. Ea. P.

Talpana. MSS. omnes Talpana, a talpae forte colore nomen sortita: ut etesia ab etesii ventis, quibus flantibus variare ea uva creditur. Conse-

minia vites Columellae lib. III, cap. 24, ea est, quae ex variis vitium seminibus generibusque constat. H.

Mirumque, etc. Quum plurimum vitis ea tulit, tum lasescit ac deficiit, atque ubertatem sterilitate mutat. HARD.

Conseminia nigra. Conseminia cognomen hic proprium est. Alioquin *Conseminalis vitis* Columellae I. XII, cap. 45, diversis vitium generibus consistit. DAL.

Pessimi generis. Quod iudicium est e pessimo genere ac semine eas vites esse. HARD.

Irtiola. Vel *Ireiola*, ut in MSS. Irtiolae vitis meminit Columella, de R. R. lib. III, cap. 2. pag. 88. Andr. Baccius lib. V, pag. 258, legit *Irtiola*, quoniam *irpōis* apud Athenaeum ex Aristophano dulciarii genus est. Nunc utrumque nomen Italicis auribus ignotum. Pro Italiae passulis accipi eam vocem posse idem putat pag. 269;

ris est, Amiternino pumula. Iisdem bannanica fallax est: amant tamen eam. Municipii uvam Pompeii nomine appellant, quamvis Clusinis copiosiorein. Municipii et Tiburtes appellavere, quamvis oleagineam nuper invenerint a similitudine olivae. Novissima haec 45 uvarum ad hoc tempus reperta est. Vinaciolam soli noverunt Sabini, et Laurenti. Nam Gauranas scio a Falerno agro translatae vocari Falernas, celerrime ubique degenerantes. Nec non Tarentinum genus aliqui fecere, praedulci uva. Capnias, et buconiatas, et tarrupia, in Thurinis collibus non ante demetuntur, quam gelaverit. Pharia gaudent Pisae; Mutina Prusinia, nigro acino, intra quadriennium albescente vino. Mirum ubi cum sole circumagi uvam, quae ob

Mevanisque agrum his uvis hodie abundare. H.

Pumula. Sic cod. Th. Al Coll. 2, *Pomula.* H.

Fallax est. Huius certi constantiaque proventus, Bannanica unde nomen acceperit, nescio. H.

Municipii uvam Pompeii nomine appellant. Exemplar Toletanum, *Municipii nam Pompeii nomine appellat.* Scribendum reor praeposito ordine, *Pompeii municipii suo nomine appellant.* Hist. — *Municipii.* Pompeianam et Tiburtinam uvam, de municipiorum nomine traxisse appellationem ait De his municipiis egimus lib. III, cap. 9 et 17. H. — *Pompeii nomine.* Nempe a Pompeiis, nunc *Pompeia*, ruinis quam vino clarioribus. Beor.

Municipii. Vet. apud Dalec. *Matianam.* Ed. P.

Vinaciolam. *Vinaciola vitis,* inquit Baccius lib. VI, pag. 281, *in altis arboribus sublarata, tenuis et aquosa ferme substantiae vinum edebat.* H.

Laurenti. De Laurento oppido, in Ostiensis agro lib. III, cap. 9. H.

Gauranas. A Gouro monte, de quo lib. III, c. 9, quo translatae Falernae vites, sed ibi degeneres. H. — *M-na ille* (*Barbaro* quoque appellatus) eximiae fertilitatis volcanicus est. Conf. Hamihon, *Campi Phlegraei*, tom. XXVIII Beor.

Tarentinum. De eo genere dicemus cap. 8. II.

Capnias. A quodam quasi colore sumi, qui καπνός est Graecis, aetita haec uva nomen videtur. Hinc οἶνος καπνίας Beneventi in Italia praecellens, teste Athenaeo, lib. I, pag. 31, non a lino, quo vinum suffitum fuerit, ut Barbaro visum, sed ab urae colore. Haas.

Quam gelaverit. Martialis teste lib. I, ep. XLIV, in mensarum deliciis fuisse, *Quae de tardis servantur vitibus* var. Haas.

Pharia. MSS. *Paria.* Ed. P.

Mutina. Vt Pharia Pisani agri, Ita Mutinensis Prusinia peculiaris fuit. Haas.

Mirum ubi. Ita MSS. proinde hu-

id streptos vocatur. Et in Italia Gallicam placere, trans Alpes vero Picenam. Dixit Virgilius Thasias, et Mareotidas, et Lageas, compluresque externas, quae non reperiuntur in Italia.

Sed sunt etiamnum insignes uva, non vino, am-⁴⁶ brosiaca, duracina, sine ullis vasis in vite servabilis: tanta est contra frigora, aestus tempestatesque firmitas! Nec orthampelos indiget arbore, aut palis, ipsa se sustinens: non item dactylides digitali gracilitate. Columbinæ e racemosissimis: et magis purpureae cognomine bimaminæ, quando non racemos,

dañ. Forte ibi: vel ubi, pro alicubi. Libri vulgati, ubique. H.

Streptos. *Στραπτός*, versatilis, quas circumungatur. H.

Dixit Virgilius. Georg. lib. II, vs. 91: *Sunt Thasias vites, sunt et Mareotides albae: Pinguis hæc terra habiles, levioribus illæ: et passu Pythia utilior, tenuisque Lageos Tentatura pedes olim, vineturæque linguam.* Thasias vites ab insula Thaso nomen habent, de qua lib. IV, c. 23; *Mareotides*, ab Aegyptia palude cognomine, ut recte Strabo lib. XVII, p. 796, et Scholiastes vetus. Horatii, ad illud vasis eius carmen lib. I, Od. 37: *Mentemque lymphatam Mareotico*, etc. *Lageos* denique Macrobius quoque commendat Sat. lib. II, cap. 16, pag. 379: *Quod ad maturitatem curant velociter, ad lepos, dictas putat* Isidor. Orig. lib. XVII, cap. 5. A colore leporino alii appellationem repetunt. H.

Duracina. De ea diximus cap. sup. H. 110.

Sine ullis vasis. Quibus condendis non est vasis opus, quoniam in ipsa vite commode asservuntur. Quibus in vasis dolivæ servari uvæ mos olim

fuerit, dicitur libro seq. cap. 18. H.

Nec orthampelos. Hoc est, vitis erecta, sive surrecta, de qua sup. cap. ubi et de dactylide, quas Græcis *ὄρθυλός*. Dactylos vocat Columella lib. III, cap. 2, pag. 13. H.

Columbinæ e racemosissimis. Gr. et Al. *Columbinæ acinosissimæ*. — *Acinosissimæ*. Vvæ maiores, et erasioribus acinis: racemi minores, et tenuioribus; qui fere a vindemiatore sub pampiniis latentes et folientia relinquantur. Græcis *ἐπιπυλλίδες*: inde racematio. Turn lib. XXV, cap. 26. DALEC. — *E racemosissimis*. Ita MSS. omnes, Reg. Colb. Th etc. H.

Et magis purpureae cognomine bimaminæ. Legendum arbitror, *Et magis purpureae cognomine bibaminæ*; hoc est, duplicis tincturae: ut dibopha purpura, de qua supra Plinius lib. IX, cap. 39: *Huius necessit dibopha Tyria, quæ in libras denarii mille non poterat emi*. Cur vero dictæ sint Bibaminæ, illico subiicit, quod gerant diversas, hoc est, diversi colores non racemos, sed uvæ, quales atiam apud nos plerique in locis cernuntur. P. 111. — *Bimaminæ*. Quoniam geminas semper uvæ ferunt,

sed uvas alias gerunt. Item tripedanea, cui nomen a mensura est. Item scirpula passo acino. Et Rhaetica in maritimis Alpibus appellata, dissimilis laudatae illi: namque haec brevis, conferta acino, degener vibo, sed cute omnium tenuissima, nucleo quem Chium vocant, uno ac minimo, acinum praegrandem unum alterumve habens. Est et nigra Amminea, cui Syriacae nomen imponunt. Item Hispana ignobilium probatissima.

18 In pergulis vero seruntur escariae appellatae, e duracinis, albae nigraeque; et bumasti totidem coloribus; ac nondum dictae Aegia, et Rhodia, et

quae crassitudine mammas aemulentur. Eaedem bumasti superius appellatae. Notae Virgilio purpureae, Georg. lib. II, vs. 65. H.

Tripedanea. Colum. pag. 84.

Item scirpula. Reg. Colb. Theophr. Chiffi. *scirpula.* HARD.

Passo acino. Rugoso, sicco. H.

In maritimis. A Genua ad Vesulum montem, qui Padum fundit. H.

Laudatae illi. Superiore cap. H.

Quem Chium. MSS: proxime laudati, quod Chii vocant. H.

Acinum praegrandem. MSS. idem, *acinum praegrande.* Acinus nostris, un grain de raisin: nucleus, un pavin. HARD.

In pergulis vero seruntur escariae, etc. Lege: *In pergulis vero seruntur escariae appellatae: Ederae acinis albae nigraeque bumasti, totidemque coloribus.* Vides bumastum uvam dici, quae acinos hederæ habet. Ergo acini ederae Graecis proprie *μάρτῳ*. SALMAS. p. 366. — *In pergulis.* De pergulis diximus cap. 3. HARD. — *Escariae.* Esui accommodatae, secundisque mensis. H. — *E duracinis.* Ex iam

appellatis vitibus duracinos ait; et bumastos in pergulis seri: ex nondum dictis, Aegiam, Rhodiam, etc. — *In pergulis, etc.* Hec summa fide expressa lectio s. codicibus MSS. Reg. 4, 2, Colb. 4, 2, 3, Th. Chiffi. vet. Dalec. et Par. In Parm. edit. *ederæ acinis.* Frobenius interpolavit, *ederæ acinis*, ex anmī coniectura, cui Salmasius favit in Solia. pag. 366, ita emendans: *Ederæ acinis albae nigraeque bumasti, totidemque coloribus.* Quam emendationem et MSS. omnium consensus, et Pliniana ipsa oratio, et interpretatio nostra convellit. Nec bumastus igitur uva appellatur, ut Salmasius existimat, quae acinos ederae habet: neque ederae acini, ut idem colligit ex hoc uno loco, *μάρτῳ* proprie Graecis vocantur. HAAS.

Aegia. Ab Aegio Achaide oppido, haud procul Corintho, de quo lib. IV. cap. 6. HARD.

Rhodia. Virgil. Georg. lib. II, v. 401: *Non ego te, mensis et diis accepta secundi, Transierim, Rhodia,* Memnalt et Macrobius, Sol. lib. II,

uncialis, velut a pondere acini. Item picina omnium nigerrima: et coronario naturae lusu stephanitis, acinos foliis intercurrentibus: et quae forenses vocantur, celeres proventu, vendibiles aspectu, portatu faciles. Contra damnantur etiam visu cinerea, et rabuscula, et asinusca; minus tamen, caudas vulpium imitata, alopecis. Alexandrina appellatur vitis¹⁹ circa Phalacram brevis, ramis cubitalibus, acino ni-

cap. 16, pag. 279. Eadem Hipponia appellata, apud Athen. lib. XIV, p. 654. HARD.

Vncialis. Vnciaria. Columellae, lib. III, cap. 2, pag. 84, et Iudoro, lib. XVII, cap. 5. H.

Item picina. Ita MSS. Reg. Colb. Th. Cliff. etc. a colore picis. Prius *Pucina* legebatur. At aliud Pucinum vinum est, de quo cap. 8. H.

Stephanitis. Hoc est, coronaria. Et in coronam quoque vites possuntur, ut in Gallia Narbonensi. Quin etiam, inquit Cæ. Stephanus in Vineto, p. 298, non longe ab Aureliantensi agro, vites iugatae, sive simplici iugo canteriatæ, ita collocantur, ut unumquodque iugum aut canterium vites in coronam ducat; nec tam ornamentum, quam uberlati gratia. Verum hæc omnia artis sunt et culturae: quod Plinius genus uvæ laudat, sic plane a natura est: nec alio ritu coronam imitatur, quam quod uvæ intercurrentibus foliis distinguantur; ut in coronis folia floribus admiscantur. Stephanitæ vites et a Columella laudantur, l. c. HARD.

Forenses. Etiam vetusto nomine retento rusticis nostris, *des foirars*. HARD.

Rabuscula. *Ravuscula*, colore ad rævum inclinante. Asiniæ, asini colore, quemadmodum in hoc Virgilii

versu: *Et passo Pythia utilior, tenuisque Lageos.* Servius exponit leporis colore. Bred. lib. IV, cap. 25. DALL. — *Et rabuscula.* In MSS. *rabuscula*. Forte, *ravuscula*, ob colorem, qui ad rævum, hoc est, ut Nonius interpretatur, ad fulvum, inclinet. HARD.

Asinusca. Ita MSS. et Macrobius, l. c. HARD.

Alopecis. *Αλωπεξ*. *Raius barbæ*. HARD.

Alexandrina appellatur vitis circa Phalacram. Scribo *Phalacrus* numero plurimum, ex Theophrasto, lib. III, cap. 47: *Vitis*, loquitur, nascitur ea parte *Idæ* quam vocant *Phalacras*, ad stipulante etiam Stephano. PIRR. — *Alexandrina.* Ab Alexandria Troadia, non Aegypti, iuxta moxnotem Idam: unde *Idæa* vitis a Theophrasto dicitur, Hist. l. III, c. 47, *ἀπὸ τοῦ παρὰ Ἰδῆς*; culms montis pars *Phalacra* est. Scholiastes Nicandri, pag. 53, *Φαλάκρα, ἀπρωτέρων Ἰδῆς*. Hesychius: *Φαλάκρα, τόπος τῆς Ἰδῆς*. *Φάλακρον, ἀπρωτέρων Ἰδῆς*. Quæ in Apennino vocatur *Figu del' Orso*, hanc *Idæam* vitem esse aiunt Aloys. Anguillara et Rob. Constantinus: eandemque *ἀπρωτέρων* Galeno dictam lib. VIII, κατὰ τὴν οὐρανόν, cap. 4. Verum huius Galenicæ vitis fructus asperus, dulcis *Idææ* est. H. — Cl. Tournesfort,

gro fabae magnitudine, nucleo molli et minimo, obliquis racemis praedulcibus, folio parvo et rotundo, sine divisuris. Septimo hinc anno, in Narbonensis provinciae Alba Helvia, inventa est vitis uno die deflorescens: ob id tutissima. Narbonicam vocant, quam nunc tota provincia conserit.

V. (IV.) Catonum ille primus, triumpho et censura super caetera insignis, magis tamen etiamnum claritate litterarum, praeceptisque omnium rerum expectandarum datis generi romano, inter prima vero agrum colendi, illius aevi confessione optimus ac sine aemulo agricola, pauca attigit vitium genera, quarumdam ex iis iam etiam nominibus abolitis. Separatim toto tractatu sententia eius indicanda est, ut in omni genere noscamus, quae fuerint celeberrima. anno sexcentesimo Urbis, circa captas Carthaginem ac Corinthum, quum supremum is diem obiit, et quantum postea CCXXX annis vita profecerit. Ergo

Voyage, tom. I, p. 62, vitem illam in monte Ida quesivit, nec reperit. Baot.

Acino nigro fabae magnitudine. Acino nigro, dulci, oblique ramis adhaerente, fabae magnitudine, qui vinaceo simile quippiam intus continet, molle, folio parvo, etc. Theophr. Dalec.

Racemis praedulcibus. Racemus Graecis βάρπυς, Gallis, un grappe, ea scilicet uvarum testa, quae plurima grana continet. H.

Septimo hinc anno. Sic Reg. 4 cod. et Colb. 3, aliique, non ut vulgati libri, septem his annis. H.

Alba, etc. Vulgo, *Aubenas de Viraais*. H. — Nunc *Alps*. Baot.

Ob id tutissima. Nam quum uno

die deflorescat, vix est in eam imbris tempestalibusque ius. H.

V. Catonum ille. Maior idem et Censorius appellatus: de cuius triumpho e citeriore Hispania, Plutarchus in eius vita, pag. 342; de Censura, pag. 345. Haad.

Romano. Dal. humano.

Illius aevi. Reg. 1 et Colb. 3, *ille vero aevi.* Reg. 2, et Chiff. *ille aevi.* Haad.

Carthaginem, etc. Eodem utraque urbs excisa anno Urbis nempe novae, quod de Corintho quidem disertis verbis Plinius auctorat, lib. XXXIV, cap. 3. De Carthagine, Velleius, lib. 1. Haad.

CCXXX annis. Scripsisse se hoc opus significat ann. V. C. 830. H.

de vitibus uvisque ita prodidit: qui locus vino optimus dicetur esse, et ostentus solibus Ammineum minusculum, et geminum Eugenium, Helvinum minusculum conserito. Qui locus crassior aut nebulosior, Ammineum maius, aut Murgentinum, Apicium Lucanum serito. Caeterae vites miscellae maxime in quemvis agrum conveniunt. In lora recte conduntur. Quas suspendas duracinas, Ammineas maiores: vel ad fabrum ferrarium pro passis hae recte servantur. Nec sunt vetustiora de illa re latinae linguae praecepta: tam prope ab origine rerum sumus. Ammineam proxime dictam, Varro Scantianam vocat. In

Ergo de vitibus. Haec in Catonis libro de R. R. exstant, cap. 6, pag. 12 et 13. H.

Ita prodidit. Cap. 6 et 7. DAL.

Helvinum minusculum. Scribo *Helveolum minusculum*, ex Catonis ipso, cap. 6. Confirmat etiam Varro repetitis Catonis verbis, lib. I, cap. 25, et Columella, lib. III, cap. 2. Sunt et helveolae quas nonnulli varias appellant, neque purpureae, neque nigrae, ab helvo, nisi fallor, colore. PIET. — *Helvinum.* R. g. 4 et Chiff. *helvium.* Reg. 2, Colb. et Th. *helvinum.* Cato *helveolum* vocat, et verbis iisdem Varro de R. R. lib. I, cap. 25 (quod melius putat Broterius. Eo. P.). De his uvarum generibus nominibusque diximus sup. cap. H.

Aut Murgentinum, Apicium, Lucanum serito. Cato praedicto cap. PIET. — Verba Catonis neque ab Harduino laudata v. sq. nota. — *Apicium.* Cato, l. c. *Qui locus crassus erit, aut nebulosior, ibi Ammineum maius, aut Murgentinum, aut Apicium Lucanum serito.* Sic Varro quoque, l. c. H.

In lora recte conduntur. Scribo *olla*,

non *lora*. Sed complura ut consilio verba hic desiderantur ex ipso Catone, ex cuius cap. 7 patet legendum hoc pacto: *Ammineum minusculum et maiusculum et apicium, hae in olla, olla in vineis conduntur, eadem in cava et mato in olla recte conduntur.* PIET. — *In lora.* Quid *lora* sit, dicemus cap. 12. HARD. — *Nobis, le rapé.* BAON.

Quas suspendas. Subintelligo, idoneas esse, Cato, l. c. *Quas suspendas, duracinas, Ammineas maiores, et Scantianas opportunissimas esse. Vel ad fabrum ferrarium pro passis eas recte servantur.* HARD.

Vel ad fabrum ferrarium. Ambustus etiam locus, potest vero resciri ex Catone sic: *Et Scantianas opportunissimas esse. Hae et ad fabrum ferrarium pro passis recte servantur.* PIET. — *Vel ad fabrum.* Si fumo fabrilis exponantur, ut dictum est c. 3. HARD.

Scantianam. A *Scantio* haud dubie, a quo multo postea duxit originem paterno genere, quae in nummo aureo, ex Gasa Regia, appellatur *MA-*

nostra aetate pauca exempla consummatae huius artis
 fuere: verum eo minus omittenda, ut noscantur
 etiam praemia, quae in omni re maxime spectantur.
 Summam ergo adeptus est gloriam Acilius Sthenelus
 e plebe libertina, LX iugerum non amplius vineis
 excultis in Nomentano agro atque CCCC nummum
 venumdatis. Magna fama et Vetuleno Aegialo perinde
 libertino fuit, in Campaniae rure Liternino, maior-
 que etiam favore hominum, quoniam ipsum Africani
 colebat exsilium. Sed maxima, eiusdem Stheneli opera,

SEA SCANTILLA AVG. A Scantio enim
 sit Scantilla, ut a Lucio sit Lucilla,
 Plantilla a Plautio. HANO.

In Nomentano agro. Martialis, lib.
 I, ep. 106, de vino Nomentano: *In
 Nomentanis, Ovidi, quod nascitur
 agris, Accipit quoties tempora longa
 merum, Exiit annosa mores nomenque
 amecta, Et quidquid voluit, testa vo-
 catur avis.* HANO.

CCCC nummum. Ita Reg. 2, ali-
 que, hoc est, qu-dringentis num-
 mum, sive sestertium millibus: nam
 lineola superpositis, ut saepe monui-
 mus, centena millia subintelligi in-
 dicat. Sunt ea monetae Gallicae,
 Turonicae, ut aiunt, librae 4,000,000,
 seu quatuor milliones: quas ex aesti-
 matione, libris circiter 67,100 iuge-
 rum unum quodque venit: quod
 pretium suas se magnitudine, nimique
 excessu commendat. Quod si cccc
 millibus nummum, cum Hermolao
 legi malis, cui haud sane assentimur,
 esset modo pretium 60 iugerum, li-
 bris taxatum 40,000, singulorum vero
 iugerum, libris fere 671: quod si ve-
 rum foret, immemorise tunc commu-
 nem vinearum taxationem Acilius,
 non ausisse deprehenderetur. HANO,
 — Broterius edidit CCCC, nempe

omisso millesimo numero, qui ple-
 rumque in mss. omittitur.

In Campaniae rure Liternino. De
 quo vide supra lib. III, cap. 9. H.

Africani. Augustin. de Civit. Dei,
 lib. III, cap. 21: *Scipio ille Romae,
 Italique liberator, eiusdemque belli
 Punici confector, victor Hannibalis,
 domitorque Cartagini.... inimicorum
 accusationibus cessit, careneque patria,
 quam sua virtute salvam et liberam
 reddidit, in oppido Liternensi egit re-
 liquam, complevitque vitam, etc.* Idem
 tradunt Valer. Max. lib. V, cap. 3, p.
 258, et Livius, lib. XXXVIII, pag.
 495. Hanc Literninam Scipionis Afri-
 cani villam describit egregie Seneca,
 ep. 86, pag. 373 et 374: *In ea villa,
 inquit, didici et Aegino, diligentis-
 simo patrefamilias (is enim nunc hi-
 us agri possessor est) quamvis vetus,
 erbustum posse transferri.* Vnde Ae-
 gioli quae fuerit aetas, intelligimus.
 HANO.

Sed maxima. Palaemoni, inquit,
 grammatica quoque arte claro, ante
 xx annos mercato rus secenties mil-
 libus nummum, maxima contigit
 fama, eiusdem Stheneli opera, hoc
 est, dum in colendis suis vineis cultu-
 ram Stheneli imitatur. Sic paulo post.

Rhemmio Palaemoni, alias grammatica arte celebri, in hisce XX annis mercato rus \overline{DC} nummum in eodem Nomentano decimi lapidis ab urbe diverticulo. Est autem usquequaque nota vilitas mercis per omnia suburbana, ibi tamen maxima, quoniam et neglecta per indiligentiam praedia paraverat, ac ne in pessimis quidem elegantioris soli. Haec aggressus excolere, non virtute animi, sed vanitate primo, quae nota mire in illo fuit, pastinatis de integro vineis cura Stheneli, dum agricolam imitatur, ad vix credibile miraculum perduxit, intra octavum annum \overline{CCCC} nummum emptori addicta pendente vindemia: cucurritque nemo non ad spectandas uvarum in iis vineis

cura Stheneli, dum agricolam imitatur. De Rhemmio Palaemone multa Svetonius, lib. de illustr. Gramm. esp. 23. Tiberii et Claudii temporibus vixit. Haas.

Mercato rus. Ruris nomine certum aliquem iugerum modum a Plinio nunc signari non dubitandum. Centoriam Budaeus intelligit, quam in agris iugera ducenta significare auctor est Columella, de R. R. lib. V, esp. 1, cum Varrone de L. L. lib. IV. Haas.

\overline{DC} nummen. Centena millia, ut prius, lineola superposita signari re-mitt; sunt autem sexcenties sester-tium centena millia, gallicae librae 6 000,000. H. — Broterius \overline{DC} , sine lineola superposita. Es. P.

Vilitas mercis. Praediorum ac fundorum. Daub. — *Vilitas.* Maxima fuit, inquit, vilitas pretii, rure illo prioris domini negligenti cultura male habito: et alioqui constituto in Nomentani agri haud feracissimo tractu. Haas.

Quae nota mire in illo fuit. Non

sunt haec verba spuria, ut Pintianus censuit, sed genninus auctoris fetus, carpentis obiter grammatici mores, ut paulo post et Senecae: *Principia tum eruditionis ac potentiae, quae postremo nimis fuit super ipsum.* H.

Cura Stheneli, dum agricolam imitatur. In archetypo Toletano aliter: *Cura Stheneli agricolam imitatus.* Legendum reor, *cura Stheneli agricolam imitatus.* Porro verba, quae statim ante praecedunt, non virtute animi sed vanitate, quae primo nota mire in illo fuit, non Plinii, sed aliena esse duco. Nec enim Plinio historiam naturae scribenti tantum otii super-fuisse verisimile est, ut grammatici mores tam curiose nobis describeret. PIST. — *Cura Stheneli.* Adhibens culturae genus illud quo Stheneli agricola, ex praescripto eius, uteretur. Haas.

\overline{CCCC} . Quadringenties sester-tium. Haas. — Broter. ut sup. \overline{CCCC} , omisso millesimo numero. Es. P.

Cucurritque nemo non. Prius le-

strues, litteris eius altioribus contra id pigra vicinitate sibi patrocinate: novissime Annæo Seneca, principetum eruditionis, ac potentiae quæ postremo nimia fuit super ipsam, minime utique miraretur inanium, tanto prædii eius amore capto, ut non puderet inviso alias et ostentaturo tradere palmam

gebatur, non mendose utique, non armo. HARR.

Litteris eius altioribus contra id pigra vicinitate sibi patrocinate. Emendatius ut puto legetur, *Litteris a latrantibus contra, impigra vicinitate sibi patrocinate.* PIET. — *Litteris eius altioribus, etc.* Putabatur enim, quod insigniter esset litteratus, rectius potius ac scivisse agrum colere. DAL. — *Litteris eius.* Vicini, inquit, non arduum adhibentes in colendis vineis suis diligentiam, quam fructus multo tenuiores deinde perciperent, pigritiam suam altioribus eius litteris excusabant; quasi is reconditiore quadam doctrina præditus, beneficiis, magicisque incantationibus, non operoso culturae genera tam insignem usum profectum assequeretur. Habet aliud prorsus affine, nec minus lepidum, Plinius noster, lib. XVIII, cap. 8, de C. Furio. HARR.

Novissime Annæo Seneca. Emendamus errorem publicum, omnes enim *Annæus* penultima correpta scribunt et proferunt, quæ longa est diptongo, ut manifestum facit Terentianus versus: *Amarus Seneca et Pomponius ante Secundus.* Verba sistem quæ sequuntur, *Principe quon eruditionis, ac potentia quæ postremo nimia fuit super ipsam*, non redolent Plinium, putamusque falso Plinio attribui PIET. — *Novissime Annæo Seneca.* De his Senecæ vinetis Co-

lumell. lib. III, cap. 3, et ipso Epist. 105. DAL.

Ac potentia. De potentia Senecæ et auctoritate, locuples testis est Tacitus, Annal. lib. XIV, pag. 236, scribens accusatum apud Neronem fuisse Seecam, tamquam ingenuis, et privatum supra modum crectas opes adhuc augeret, quodque studia civium in se verteret: hortorum quoque amantia et villarum magnificentia, quam principem supergrederetur: (eiusdem verba hæc sunt) *Verum mora Burrhi infregit Senecæ potentiam*, etc. Intra quadriennium regis amicitia ter milles æstertium paravisit auctor est idem, Annal. lib. XIII, pag. 204, et Dio, lib. LXL, pag. 694, hoc est, 30,000,000, sive triginta milliones. HARR.

Nimia fuit. Neronem in Senecæ perniciem excitavit. Forte rectius, *Nimia fuit super ipsam.* H.

Super ipsam. In eius calamitatem ac exitum. DAL.

Vt non puderet. Exemplar Tolosanum, *Vt non puleret inviso alias regiones et ostentaturo*; scribendum arbitror, ut non puderet in ipsa illa regione Nomentana, tradere palmam, ex Columella, scribente vineas Senecæ in Nomentano luisse. PIET. — *Vt non puleret, etc.* Et superba arrogantis, quæ istas secum litteras atque morituras iactabat, at insolent-

eam, emptis quadruplicato vineis illis intra decimum fere curae annum; digna opera, quae in Caecubis Setinisque agris proficeret; quando et postea saepe numero septenos culeos singula iugera, hoc est, amphoras centenas quadragenas musti dedere. Ac ne quis viciam in hoc antiquitatem arbitraretur, idem Cato denos culeos redire ex iugeribus scripsit, efficacibus exemplis non minus plus temerata conferre mercatori, non in Rubrum littus Indicumve merces petitas, quam sedulum ruris larem.

VI. Vino antiquissima claritas Maroneo, in Thra-

tiasina maledicentia, qua Varroem, tantum virum, porcum appellabat. DAL. — *Pt non puderet.* Non puduit Senecam, inanum rerum aliqui minime miratorem, tam insignis culturae palmam tradere Palaemoni, invidiae homini; quique ob peculiaris vanitatem, ingenitaeque iactantiam, in suae industriae ostentationem, cum magna Senecae emptoris invidia, ambitione de ea foret gloriaturus: non puduit, inquam, Senecam confiteri, eamque in colendo agro, ac singularem virum fuisse Palaemonem; neque id verhis modo confiteri, sed facta; emptis nempe vineis illis quadruplicato pretio, quo Palaemon ipse coluerat. HAAS.

Quadruplicato. Emerat Palaemon sexcenties sestertium, ut diximus: quae summa quadruplicata efficit gallicae monetae libras 24,000,000. Laudat Iuvenal. Sat. 10, v. 16: *Magnos Senecae praecipitis hortos.* H. — Brut. emptas esse vineas interpretatur XXIV iugum, non MNCD, ut Harp. Ed. P.

Septenos. Otonos Columella, lib. III, cap. 3, pag. 99. Culeus mensura

vicinis amphoras continens, vel quod idem est, urnas quadragenas: hac nulla maior liquoris mensura. Culeus modios nostros duos et semis capiebat, inquit Budaeus, de asselib. V. Amphora pars est octava modii nostri: *la huitième partie d'un mod.* HAAS.

Idem Cato. In libro Originum, quem Varro in hanc ipsam rem laudat, de R. R. lib. I, cap. 2: *Annon M. Cato scribit in libro Originum sic? Ager gallicus romanus vocatur, qui viritum eis Ariminum datus est ultra agrum Picentium. In eo agro aliquotfarium in singula iugera densa cullen vini sunt.* HAAS.

Denos culeos. Sexenas urnas Col. lib. III, cap. 3. DAL. — Quindenos culeos Fulv. Vrsio. ad Varr. de R. R. lib. I, cap. 2, p. 15.

Temerata. Mercatorum audacia et lucri cupiditas, ac naufragia. H.

Larem. Dolec laborem. Ed. P.

VI. Maroneo. Māpus rex Thraciae. Cratino apud Pollucem vinum Maroneum: οὐτ' ἀντιστοιχοῦν, οὐδὲ πάρος κέραι. DALC. — Maroneo. Athenaeo lib. I, pag. 26: ἡ τοῦ Μάρωνος οἶνος. A. Marone Evanthei fi-

ciae maritima parte genito, ut auctor est Homerus. Neque enim fabulosa, aut de origine varie prodita consecramur, praeterquam Aristaeum primum omnium in eadem gente mel miscuisse vino, suavitate praecipua ntriusque naturae sponte provenienti. Maroneum viciis tanto addito aquae miscendum Homerus prodidit. Durat etiam vis eadem in terra generi, vigorque indomitus. Quippe quum Muçianus ter consul ex his qui nuperrime prodidere, sextarios singulos octogenis aquae misceri compererit praesens in eo tractu. Esse autem colore nigrum, odoratum, vetustate pinguescere. Et Pramnio, quod idem Homerus celebravit, etiam nunc honos durat. Nascitur Smyrnae regione, iuxta delubrum Matris Deum. In

Ho, Bacchi nepote, Thraciae rege, nomen habet, a quo et Maronea eiusdem orae civitas, de qua lib. IV, c. 48. Hodie *Marogna*. Vini tam nobilis vix hodie restare nomen ait Andr. Baecius, lib. VII, pag. 335. H.

Auctor est Homerus. Odys. IX, v. 197. HAN.

Aristaeum. De eo disimus lib. VII, cap. 57. Hunc τὰ μαιευουργικὰ invenisse primum scribit Apollonii Scholastes ad Argon. lib. II, v. 500. H.

Homerus prodidit. Elos haec carmina I. c. v. 208: Τὸν δ' ὅτι πίναται μαιεύδῃ οἶνον ἐρυθρὸν, Ἐν δὲ τῷ ἐκ πύκτας, ὁδωτὸς ἀνὰ πίνατι μέτρα Χιτῶν δ' ἡδύα, etc. H.

Durat etiam vis eadem, etc. Huic vini generi in eadem illa terra durat et generositas. H.

Vigorque. MSS. omnes, *rigorque.* H. — Broter. *rigor.* Eo. P.

Sextarios. Sextarius congl. sexta pars fuit: inde nomen: eam mensuram capiebat, teste Budaeo, quem lingua nostra ternos sextariolos vocat,

hoc est, ternos semisextarios, *trois demi-setiers*: hic dodram est pintae Parisiensis, quae quaternos capit. H.

Octogenis. Sic MSS. omnes, non *octonis*, quod interpolatorum obdru- scit audacia. H.

Praesens in eo tractu. Commodius legendum Pintianus putat *praesens*, quam *praesens*. Eo. P.

Et Pramnio. As eo casu et po- lenta, II. A, Hecamede τὸν χρυσὸν παρατ. DALL. — *Pramnio* Schol. Nicamendi in Alesiph. p. 58: Πράμνιος οἱ οἶνος, ἀπὸ ἀμπέλου Πραμνίας, ἐν καὶ φησὶν τινὰς καλεῖσθαι.

Idem Homerus. Iliad. A, vs. 638, Οἶνον Πραμνίου, etc. H.

Smyrnae. Et in Icaro insula, ubi scopulus Pramnius, unde vino nomen teste Eparchide apud Athenaeum lib. I, pag. 30. Et in Lesbo, teste Ephippo apud eundem pag. 28. Et in Ephesino agro, qui Smyrnenai finitimus, teste Alciphrone, ibidem pag. 34. HAN.

In reliquis claritas generi, etc. Le-

reliquis claritas generi non fuit alicui. Anno fuit omnium generum bonitas, L. Opimio consule, quum C. Gracchus tribunus plebem seditionibus agitans interemptus: ea caeli temperies fulsit, quam cocturam vocant, solis opere, natali Urbis DCXXXIII; duranteque adhuc vina ducentis fere annis, iam in speciem redacta mellis asperi: etenim haec natura vinis in vetustate est; nec potari per se queunt, si non pervincat aqua, usque in amaritudinem carie indomita.

gend. In reliquis claritas generi non fuit alicui, anno fuit omnium generum bonitatis L. Opimio consule, quum C. Gracchus tribunus plebem seditionibus agitans, interemptus, ea caeli temperies fulsit, cocturam vocans solis opere, Natali Urbis DCXXXIII. Anno fuit claritas bonitatis omnium generum. SALM. pag. 467, b.

Alicui. Anno. Inde novae sententiae petunt initium codices omnes MSS. Reg. Coll. Th. etc. Prius legebatur in vetustis editionibus, Romana, anni 1470, Parm. 1476, aliisque, claritas generi non fuit alicui. Anno fuit, etc. quod nunc videtur rectius: nisi cui magis etiam arriserit, *Anno fuit omnium generum bonitatis*: quoniam haec vox postrema in plerisque MSS. sic legitur. HAAR.

L. Opimio Q. Fabio Max. Allobrogico collega. II.

C. Gracchus. Vide quae dicenda sunt lib. XXXIII, cap. 14. II.

Cocturam. Quam fructus est bene solibus coctus, ut Plinius alibi dicit: quod in omni genere vini hoc Opimii consulatu contigit. Martialis lib. II, ep. 40: *Caecuba saecentur, quaeque annos exiit Opimi*. Et lib. III, ep. 26: *Marsica solus habes, et Opimi Caecuba solus*. Et Petronius: *Falerium Opimianum*. HAAR.

PLIN. N. H. Tom. V

Opere. Dal. vapore. Ed. P.

DCXXXIII. Ut diximus lib. II, cap. 29, dicemusque iterum cap. 16 libri eius, Tamen hoc loen in MS. Parisiensi legitur, natali Urbis sexcentesimo tricesimo quarto. II.

Ducentis fere. Minus annis tribus: nam scripsisse haec ipse prodit anno DCCXXX, ut vidimus sup. capite. — Ducentis. Quum haec forma loquendi Plinius noster, temporis tantam quo haec edidit, post vini Opimiani aetatem, satis aperte signet: quidam existimant se posse Petronii Arbitri aevum pariter agnoscere ex illa verbis eius Satyrici pag. 111: *Statim allatae sunt amphorae vitreae diligenter gypatae, quarum in cervicibus pitaciacae erant affixae cum hoc titulo: FALERIUM OPIMIUM ANTONIUM CENTUM*. Referunt alii hunc scriptorem ad Neronis, ad Antoninorum alii, alii ad Gallieni principatum: nulla sane omnes satis idonei ducti argumento. II.

In amaritudinem. Quam caries vetustatis induxit: quae nec domari, nisi plurimum aquae misceatur, quae Catull. ep. XXVII: *Minister vetuli puer Faleri, Iuger mi calices amariiores*: hoc est, meraciore, ob vetustatem amariiores. Cur autem vetustate vinum amarescat, discere ex Theophrasto, de Causis lib. VI, cap. 10, pag.

V

Sed caeteris vinis commendandis minima aliqua mixtura medicamenta sunt: quod, ut eius temporis aestimatione in singulas amphoras centeni nummi statuuntur, ex his tamen, usura multiplicata semissibus, quae civilis ac modica est, in C. Caesaris Germanici filii principatu, anno CLX singulas uncias vini con-

362. Plinius lib. XXIII, c. 22: *Quo generosius vinum est, hoc purgis virtute crassescit, et in amaritudinem corpori minime utilem coit. II.*

Sed caetera. Vina, inquit, quae ab Opimio consule usque ad praesens durant, minima portione adli solent ad alia vina, commendationis et suavitatis gratia; et ob id medicamentorum pretio veniunt: nam ut eo tempore, hoc est, Opimii consulatu, licitatum vinum putemus in singulas amphoras, nummi sestertisque centenis (gallicae monetae sunt librae omnino decem): tamen ex his amphoris singulas uncias Caisar princeps constituisse vidimus tot nummis, sive sestertis, quot usura centenum illorum continet, per annos CLX, multiplicata semissibus, quae usura civilis et modica est. Usura semissis est, quum de centenis nummis semis in mense redit, in annuo nummi sibi: Galli dicunt, *six pour cent*: sive, quod eodem recidit, quum e centenis assibus semis as in mense; sive semissis lucri sit (unde usurae semissi primo nomen), in anno asses seni penduntur: uti ex Columella constat lib. III, cap. 3, pag. 92. Vide quae de usura centesims appellata Gothofredus habet in Cod. Theod. lib. II, tit. 33 de usuris lib. I, pag. 234. et quae Iustellus in Cod. eccl. univ. pag. 74. Itaque si amphora, sive quadrantal (id est, ut Festo placet, verbo *Punica pondera*. LXXX vini librae),

Opimio consule centum nummis venit: faciunt autem LXXX librae uncias DCCCLX; efficitur ut semisses usurae, hoc est, nummi seni annorum CLX nummos DCCCLX inferant: atque ita singulae vini unciae DCCCLX nummis, sive sestertis constiterent: quae monetae nostrae librae sunt XCVIIII. — Fallitur Harduinus. Vide notam ad calcem huius libri. Ed. P.

Usura multiplicata semissibus. Usura semissium in singulos annos adaucta, in centenarium sex, in millenarium sexaginta. DALZ.

Quae civilis ac modica. Sic Persius Sat. V, vs. 149, quincunces usuras modestas vocat: *Quid patto, ut nummi, quos hic quincunce modesto Natrias, peragant avidos sudare decimes?* HARD.

Caisar Caesaris. Quem Caligulam nuncuparunt alii, Plinius nunquam. HARD.

Annis CLX singulas uncias vini. Sora in singulas amphoras Opimio eorum nummi 100. Annua usura semissis 160, annorum efficit 960, quibus si addas sortem, nempe 100, summa sortis et multiplicatae usurae futura est 1060 DAL. — *Annis CLX singulas uncias vini.* Lego *nummis*, non *annis*. PIST. — *Annis CLX.* Post annos CLX ab Opimio consule: nempe ann. V. 893, Caisar Principis quarto. HARD.

stitisse nobili exemplo docuimus, referentes vitam Pomponii Secundi vatis, coenamque quam Principi illi dedit. Tantum pecuniarum detinent vini apothecae! Nec alia res maius incrementum sentit ad vicissimum annum, maiusve ab eo dispendium, non proficiente pretio. Raro quippe adhuc fuere, nec nisi in nepotatu, singulis testis millia nummum. Viennenses soli picata sua, quorum genera diximus, pluris permutasse, sed inter sese amore patrio creduntur: idque vinum frigidius reliquis existimatur in frigido potu.

VII. (v.) Vīno natura est, hausto accendendi calore viscera intus, foris infuso refrigerandi. Nec alienum fuerit commemorare hoc in loco, quod Androcydes sapientia clarus ad Alexandrum Magnum scripsit, intemperantiam eius cohibens: « Vinum poturus, rex, memento te bibere sanguinem terrae:

Pomponii. De eo diximus lib. VII, cap. 48. HAZO.

Nec alia res maius, etc. Hinc ex-
plere liceat praeceptum, seu regulam
Varroianam de Re Rust. lib. I, cap.
65. DAL.

Maiores a5 eo. Post eum autumnus,
nempe vicesimum. HAZO.

Millia n. Si ad Plinianorum tem-
porum rationem species, monetas
nostrae sunt fere 170 fr. EN. P.

Picata suo. De quibus agimus cap.
3. HAZO.

Permutasse. Ch. *permutare.*

VII. *Vīno natura est.* Οἶνος; Græcis,
vel δὲ τὸ τῆς αἵματος ἐμπύκνωσιν
τὸν οἶνον: vel ἀπὸ τῆς ἐνότητος. Nam,
ut ait Homerus: ἐνότης αἶμα πέσθη.
In lavandis curis vini utilitatem ver-
ba hi Homerici declarant: Οἶνον τοὶ
Μέγιστοι θεοὶ ποιεῖσιν ἄριστον φαρμακόν

ἀνθρώποισιν ἀποσκηδίσσει μελαδόνος
DALC.

Accendendi calore. Αἴθουσα εἶναι
Homerus vocat, ἐπικαυμένον τὴν
αἶν, μέλας ἢ ἐρυθρόν: vel θερμόν,
καὶ ἐκκρίοντα, παρὰ τοῦ αἵθου. Plu-
tarchus interpretatur λαμπρόν, καὶ
διανυχτῆ. DALC.

Poturus. Sic ex MSS. em. HAZO.
cons. Chifflet. *potaturus* Gron. et al.
EN. P.

Memento te bibere sanguinem terrae.
Lego contra omnia exemplaria, et
contra omnium hactenus sententias,
Memento te bibere sanguinem tauri,
id est, venenum; nam sanguinem
tauri mortiferum esse haustum praeter
Psellum, Aetium, Dioscoridem, Ni-
candrum, Psellum, et omnium medi-
corum scholam, Plinius quoque pro-
dit l. XI, c. 38; *Taurorum*, inquit,

cicuta hominum venenum est, cicutae vinum.» Quibus praeceptis si ille obtemperavisset, profecto amicos in temulentia non interemisset. Prorsus ut iure dici possit, neque viribus corporis utilius aliud, neque aliud voluptatibus perniciosius, si modus absit.

VIII. (VI.) Genera autem vini alia aliis gratiora esse quis dubitet? aut non ex eodem lacu aliud praestan-

sanguis celerissime erit atque durescit: ideo pestifer potu maxime. Confirmant hanc correctionem verba illa quae statim subnectuntur. PINT. — Sanguinem terrae. Haud absimili fere translatione sanguinem nostrae vinum appellant Codices Sacri, Gen. XLIX, 11; Deut. XXX, 14 etc. H.

Sicut cicuta homini venenum est, sic cicutae vinum. Duo verba superfluum ex exemplari Toletano, sicut, et sic legendumque prorsus ex eius fide, Cicuta homini venenum est, cicutae vini. Vidit et hoc ante nos Hermolaus. PERTIAN. — Cicutae vinum. Quae vis vini sit adversus cicutam dicitur lib. XXIII, cap. 23, et lib. XXV, cap. 95. Dat operam Androcydes, ut Alexandro persuadeat, totisquam re potentissima parcius ut utatur vino, quod veneni venenum id sit: unde non dispori seuss terrae esse sanguinem dixit. HAEU.

Amicos in temulentia non interemisset. Callitum, Seneca lib. de ira c. 17; Callisthenem, idem auctor lib. IV Natur. Quaest. cap. 23. Idem de Clito Epist. LXXXIII, 18; Val. Max. lib. IX, cap. 3. DALC.

Neque viribus corporis utilius aliud. Venustum hac de re graecum epigramma: Οἷος, καὶ τὰ δάρεα, καὶ ἡ περὶ χόρεον ἱστοὴ Οἰτυλίου μίμνει τὴν οὖον εἰς ἀδύην. Rhed. I. XXVIII, cap. 35. Elegantissimi sunt de Cra-

linn et Nicerato versus: Οἷος τῆς χυρίωνι μέγας πῆλαι ἱστοὴ ἀνδρῶν.... Ὑδωρ δὲ πίνων οὐ καλὸν τίνας ἔσος, etc. Rhodig. ibidem ex Athenaeo. DAL.

Aliud voluptatibus perniciosius. Vocem voluptatibus Muretus in Varro-nem lib. VI, cap. 12, expungendam censet, eamque lectionem a Politiano et Hermolaio probari testatur. Lucilius: Solito etenim bene longinquum mor-talibus morbum In vino esse, ubi qui invitavit dapsilius se. Theognis: Οἷος πινόμενος πούλιος κακός: ἢν δὲ τις αὐ-τὸν Πίνῃ ἐπισταμένως, οὐ κακός, ἀλλ' ἀγαθός. Panyasis: ὡς οἷος θνητοῖσι θεῶν πάρα δούρον ἀμείνων Πινόμενος κατὰ μέτρον, ὑπερμετρὸς δὲ χυρίων. Vide Politianum, Miscellan. cap. 61. DALC. — Neque aliud voluptatibus. Quas praematura scilicet morte ab-rumpit, si modus potandi absit. — Redundare haec vox voluptatibus Mu-reto videtur, Varr. lectt lib. VI, c. 12, pag. 110, meliorque futura sen-tentia, si ea deleatur. Hoc enim dic-et, immodico vino maxime debili-tari corporis vires: quod et politae cecinerunt, quos eo loci recitat: sed et libri testimoniorum pleni sunt, et exemplorum plena viti. Illud tamen voluptatibus, quod expungendum cre-didit, et Hermolaus, et Politianus agnos-cunt: et quod is tutius est, MSS, omnes, Reg. Collb. Th. Chiff. Par. etc. HAEU.

VIII. Ex eodem lacu, Lacus dicitur

tius altero germanitatem praecedere, sive testa, sive fortuito eventu? Quamobrem de principatu se quisque iudicem statuatur. Livia Augusta LXXXII annos vitae Pucino vino retulit acceptos, non alio usa. Gignitur in sinu Adriatici maris, non procul a Timavo fonte, saxeo colle, maritimo afflatu paucas coquente amphoras: nec aliud aptius medicamentis indicatur. Hoc esse crediderim, quod Graeci celebrantes miris laudibus Praecianum appellaverunt ex Adriatico sinu. Divus Augustus Setinum praetulit

id vas quod mustum continet, quum pælo exprimitur, transmittitque, quum in dolia conditur: *une oive: vinum ex eodem lacu, vin d' une même cuvee.* HARO.

Germanitatem praecedere. Hoc est, praestantius esse altero, quod ex eodem lacu haustum, atque adeo germanitatis, sive fraternitatis, al fas est ita dicere, vioculo quodam coniunctum sit. Simili translatione palmas cuiusdam generis caryotarum virores vocal, lib. sup. cap. 9. II.

Sive testa. Nam a testa, seu dolio saporem quemdam vinum accipit: et ex piculis quidem dolia olim expetitur. HARO.

LXXXII annos. LXXXVI omnino vixit, teste Dione, lib. LVIII, pag. 621: *ἔξ καὶ ὀγδοήκοντα.* Haec Livia fuit Augusti coniux. Vetus omnes editiones, Romana anni 4470, Parmensis, Tarvisina, aliaeque, cum libris MSS. vetustioribus habent *Livia*, non *Julia*. HARO.

Pucino. Vino ei nomen a castello est, de quo egimus lib. III, cap. 22. Hodieque vinum ibi dotis eximiae haberi scribit Ioh. Candidus, lib. de rebus Aquileiae, quem Baccius laudat lib. VI, pag. 328. In Notis, quae

falso Tironi adscribuntur, apud Gruterum pag. 444, *Paccinum.* HARO.

Praecianum. Ch. Praecianum appellaverunt. Gr. et M. Pycetanum appellaverunt. Eo. P.

Pycetanum appellaverunt ex Adriatico sinu. Exemplar Salmanticense non Pycetanum legit, sed Praecianum: Toletanum vero Praetianum; scribendum puto, Paraetypianum, ex Dioscoride lib. V: *Paraetypianum*, inquit, quod ex Hadriano agro itidens affertur, odoratum molliusque est, capropter fallit bibentes copiose potum, etc. Neque pithanon scribendum hic esse persuadebit mihi Sabellicus, aut, qui eum carpit, Hernicolaus, pycetanum, nam a Pucino castello, quod item Ptolemaeus Pucinum graece vocat, quomodo possessivum deduci possit pycetanum, non video. PIER.—Praecianum. Ita MSS. omnes, Reg. Coll. Th. non pycetanum, ul Hermicolaus scripsit. HARO.

Divus Augustus. Et Rhaetico etiam vino delectatum scribit Suetonius in eius vita, cap. LXXVII. HARO.

Setinum. Ab oppido Setia, nunc Sessa, haud procul Tarracina. Martialis lib. XIII, epigr. cxii: *Pendula Pomptinus qua spectat Setia campum;*

conctis, et fere sequenti principes, confessa propter experimenta, non temere eruditatibus noxiis ab ea saliva. Nascitur supra Forum Appii. Antea Caecubo erat generositas celeberrima in palustribus popule-tis, sinu Amyclano: quod iam intercidit, et incūria coloni, locique angustia; magis tamen fossa Neronis, quam a Baiano lacu Ostiam usque navigabilem inchoaverat.

Exigua vetulus nūsit ab urbe caslos. Athenaeo lib. I, p. 26, οἶνος ἱερὸς, quod vinum simile Palerno dicit. Silio, lib. VIII, 376: *Ipsius meusis seposita Lyaei Setia.* HARO.

Non temere eruditatibus noxiis ab ea saliva. Nascitur supra Forum Appii. Simile non saliva exemplar Salaman-ticense. Scribendum opinor, non temere eruditatibus noxiis ab eo. *Setia nascitur supra Forum Appii.* PLIN. — *Ab ea saliva.* Saliva, gustus et sapor. Persius: *Nec tenuem solers turlorum nosse salivam.* De vini tamen fami-liari et peculiari sapore usurpatur infra lib. XXIII, cap. 1, circa mediana. DALEC.

Ab ea saliva. Ita libri omnes. H. e., ab eo vini liquore, quum, uti par est, omnino deferbuit. Plinius lib. XXIII, cap. 22: *Sua cuique vino saliva innocentissima est;* hoc est, naturalis sapor. Alia sententia lib. XI, cap. 12, mel idem appellat quamdam siderum salivam. Setinis porro vinctis cibos concoqui Plinius tradit l. XXIII, cap. 21. HARO.

Forum Appii. De quo lib. III, c. 9. Ibi nunc Casarillo ad S. Maria, iv mill. pass. infra Setiam, iuxta paludes Pomptinas. HARO.

Caecubo, etc. Galen, lib. xxtā rō-nos, in Asteriscorum expositione Caecubum vinum a loco dictum mi-

nime putat, sed ita vocatum fuisse quodvis vetustissimum, et ob vetu-statem fulvum, πυρρός, quod etiam Meth. XII rursus confirmat, et lib. I de Antidotis. DAL. — *Antea Caecubo* Martialis lib. XIII, ep. cxv: *Caecuba Fundanis generosa coquantur Amyclis, Vitis et in medea nata pa-lude viret.* Sinus Fundanus, qui et Amyclanus, et Formianus, et Cale-tanus dictus est, non minus quam Pomptinae paludes aquis stagnan-tibus et palustribus oppletur. Cave enim credas de palude Pomptina ipsa, aut Plinio nuoc, aut Martiali, esse sermonem: quem tamen errorem Plinio assignat Cluverius in Ital. ant. Ager Caecubus, de quo lib. III, cap. 9, nomen vino dedit. HARO.

Sinu Amyclano. In eo tractu fue-runt Amyclaeae deletae a serpentibus, et in propinquo Fundanus lacus. Sup. lib. I, cap. 5. DAL.

Quam a Baiano lacu Ostiam usque navigabilem inchoaverat. Scribendum non a Baiano, sed ab Averno. Sue-tonius in Nerone esp. xxxi: *Fossam ab Averno Ostiam usque, ut navibus nec tamen mari iretur, longitudinis per cxx miliaria, latitudinis qua contrarias quinquaginta committant, Coe-nelus Tacitus lib. XV: Nanteq ab lacu Averno navigabilem fossam usque ad ostia Tiberis depressuram promi-*

Secunda nobilitas Falerno agro erat, et ex eo maxime Faustiano. Cura culturaque id collegerat. Exolescit hoc quoque, copiae potius; quam bonitati studentium. Falernus ager a ponte Campano laeva petentibus Urbanam coloniam Syllanam nuper Capuae contributam incipit. Faustianus autem circiter quatuor milliaria vico prope Cedias, qui vicus a Sinuessa vi millibus abest. Nec ulli in vino maior auctoritas: solo vinorum flamma accenditur. Tria eius genera, austerum, dulce, tenue. Quidam ita distinguunt: summis collibus Gauranum gigni, mediis Faustianum, imis Falernum. Non omittendum autem nulli eorum, quae celebrentur, iucundum saporem uvae esse.

servat. PINT. — A Baiano laeu. Qui et Avernus proprie appellatus, a Balarum vicinitate Boiani cognomen invenit. Hoc Neronia ineptam describit uberius Tacitus, et Tranquillus in Nerone, loc. cit. HARR.

Faustiano. Nunc Falerno dicitur, ubi nobilissimum hodieque Falernum nascitur, incolae Vino Rustico appellatum H. — Faustianum. Chifflet. Faustiano; et mox Dalecamp. culpat coepit potius, quam, etc. Ed. P.

Ponte Campano. Fuit ille Savoni anni impositus (quo de anno diximus lib. 3, cap. 9), in via consulari, quae ab urbe Capua ducit Sinuessam: ut recte vidit Gothofredus in Cod. Theod. lib. IX, tit. 40, de poenis pag. 304. Vide etiam Camillum Peregr. in Campan. pag. 418. Huius etiam nomen restat in vicino pagi, S. Giovanni a Ponte Campano. Quae villa fortassis ea est, cuius Horatius meminit, Sat. I, v. 45: Proxima Campano ponti quae villula, tectum Praebuit etc.

Urbanam coloniam. Quae Ptole-

maeo lib. III, cap. 1, Forum Popilli; a Carinola seu Calenensi civitate, et Savone amae laud procul; dioecesos Capuanae, cuius iurisdictioni olim quoque contributa. Tabul. Peut. segm. IV: Sinuessa VII a Ponte Campano III. Urbanis III. Appellatione ea Urbanis indicatur colonia Urbana Syllana. HARR.

Cedias. Hic campus Ceditius, cuius meminit Plinius, lib. XI, cap. 97, et Ceditiae tabernae in via Appia, a domini nomine vocatae apud Festum. Gruter. pag. 449: CEDITIUS. SINUESSA. H. ET. CEDITIUS. HARR.

Summis collibus Gauranum gigni. Cavendum utrumque exemplum non Gauranum agnoscit; recte puto: nam de Gaurano infra disserit. Cavendum autem vinum Athenaeus celebrat inter Italica, lib. I. PINT. — Summis collibus. Montium scilicet in eo tractu insurgentium. HARR.

Varie veneris. Variam fuisse eorum vini generum auctoritatem indicat, aliudque alio tempore praecelluisse: nam varia vini Albani genera exhibuit,

- 4 Ad tertiam palmam varie venire Albana Vrbi vicina, praedulcia ac rara in austero. Item Surrentina in vineis tantum nascentia, convalescentibus maxime probata, propter tenuitatem salubritatemque. Tiberius Caesar dicebat consensisse medicos, ut nobilitatem Surrentino darent, alioqui esse generosum acetum. C. Caesar, qui successit illi, nobilem vappam. Certant Massica aeque, ex monte Gauro Puteolos Baiasque prospectantia. Nam Falerno contermina Statana ad principatus venire non dubie; palamque fecere sua quibusque terris tempora esse, sicut rerum proventus occasusque. Iuncta his praeponi solebant

quod et Athenaea prodidit lib. I, pag. 46: alterum subdulce, acerbum alterum: ὁ μὲν γλυκῆζων ὁ δ' ὀυραχῆζ. HAN.

Praedulcia, etc. Γλυκῆζων, subdulce esse, non praedulce esse Athen. lib. I, ex Galeno asserit.

Albana Vrbi vicina, praedulcia ac rara in austero. Item Surrentina in vineis tantum nascentia, etc. Legendum arbitratur Pintiauis, non in austero, sed in arbusto, ut inf. Et quae in vineis arbutisque nascuntur, Fundana, Ed. P. — In austero. Iis MSS. omnes. Rara esse ait Albana vina, quibus nil austeri suavis, ut ait Tullius de Orat. lib. III, n. 401. Falernum quoque geminum Athenaeus agnoscit l. n. suaverum, et subdulce: αὐστηρὸς καὶ γλυκῆζων. H.

Surrentina. Laudat haec vins Martialis, lib. XIII, ep. cx; et Ovid. Metam. lib. XV, v. 740: Surrentino generosos palmitis colles. Colum. III, 2. Horat. II, Sat. 4, 57: Surrentina vaser qui miscet vina. En. P.

In vineis. Palatis vitibus, viques ἐχολασσέες. HAN.

Surrentino darent, Galen. lib. XII

Therapeutics: Surrentinum adstringit nonnihil, aliusque suavis est ac calidius. DAL.

Vappam. Vapps, vinum corruptum, ἐξασθηκὸς εἶνος, vin tourné: ut ὀξίνης acensens: ἐκραινίδης, et ἐξήττος, evsuidum, fugiens, qui n'est point de garde: ἐκλαυπτός, languidum et sublestum, qui n'a point de force. DAL. — Vappam Vinum sublestum vox ea sonat. Horat. lib. I, Sat. 5, v. 16: Absentem cantat amicam Multa prolatus vappa nauta. HAN.

Certant. De tertio palms, sive de tertio nobilitatis gradu certant cum Albanis Massica. Laudat Horatius, Od. I, 4, 49: veteris pocula Munster. HAN.

Ex monte Gauro. Hoc est, e monte Massico in Gauranum translatis vitibus vina expressa. H. — Gauro. Sic ex MSS. emendavit Harduinus; Gronov. et alii, Gaurano. Ed. P.

Ad principatus. Ad primam palmam: ut caeteris omnibus generibus anteponerentur. H. — Dilect. principatum. Ed. P.

Iuncta his praeponi solebant Colena.

Calena; et quae in vineis arbustisque nascuntur, Fundana. Alia ex vicinia Urbis Veliternina. Priver-natiqne. Nam quod Signiae nascitur, austeritate ni-mia continendae utile alvo, inter medicamina nu-meratur.

Quartum curriculum publicis epulis obtinuerunt a Divo Iulio (is enim primus auctoritatem his tribuit, ut in epistolis eius apparet) Mamertina, circa Mes-sanam in Sicilia genita. Ex iis Potulana, ab auctore

Ab oppido cognominæ, de qua iam diximus libro III, cap. 9. II.

Fundana. A suis quæque oppidis cognominata, de quibus, lib. III, egimus. Φουνδανός οἶνος Athen. lib. I, pag. 27. Et Privernas ager, et Veliternina, hodieque vini ferax, teste Baccio, lib. VI, pag. 287 et 289. Priver-natia commendat Galenus apud Athen. lib. I, pag. 26. II.

Quod Signiae nascitur, austeritate nimia, etc. Martialis quoque, lib. XIII, epigramm. cxvi: Potabis liqui-dum Signia morantia ventrem; Ne nimium sistant, ait tibi parca sitis. Celsus item, lib. IV, cap. 5, ad re-solutionem stomachi medendam, vi-num Signinum ob insignem austeri-tatem commendat: hodieque ea vis ei vino est, teste Baccin, lib. VI, pag. 298. Vide et Gæli. Aurelianum, lib. IV. c. 3. II.

Quartum curriculum ... obtinere, etc. Quartum nempe auctoritatis ac nobilitatis locum: ab aurigis ducta metaphorâ, qui curru in Circo cer-tabant. IIARD.

Pt in epistolis. Meminit harum Traquillus in eius vita, cap. lvi: Epistolæ quoque eius ad senatum ex-stant, quas primum videtur ad pagi-nas et formam memorialis libelli con-

vertisse, quum antea consules et duces nominis transversa charta scriptas mit-terent. Exstant et ad Ciceronem, item ad familiares, domesticis de rebus: in quibus, si qua occultius perscrutula erant, per notas scripsit, sic structo litterarum ordine, ut nullum verbum effici possit: quæ si quis investigare ac persequi vellet, quartam elemen-torum litterarum, id est, d pro a, et perinde reliquas commutet. H.

Mamertina. Locum corruptissimum sic restituo, Mamertina circa Messa-nam in Sicilia genita et Iotaliana ab auctore dicta: ut sit sensus; Mamer-tina a Romanis dicta, eadem in Sici-lia genita appellari Iotaliana. Athe-naeus auctor, lib. I. PINT. — Ma-mertina. Laudat hæc Athenæus, lib. I, pag. 27; Martialis, quoque, lib. XIII, ep. cxvii: Amphora Nestorea tibi Mamertius, senecta Si datur, quod-vis nomen habere potest. Hoc est, vel Opimiana dici, vel Falerna potest, aut Caecuba: et cum præstantissimo quoque vino de bonitate contendere. IIARD.

Potulana. Athenæo, lib. I, p. 27, Ιωταλίνας οἶνος pro Πωτλίνας scribi-tur, et præcipuæ commendationis esse dicitur. IIARD.

dicta, in loco proximo Italiae laudantur praecipue. Est in eadem Sicilia et Taurominitanis honos, lagenis pro Mamertino plerumque subditis.

- 7 Ex reliquis autem a supero mari Praetutia atque Ancone nascentia, et quae a palma una forte enata Palmensia appellavere. In mediterraneo vero Caesenatia ac Maecenatiana. In Veronensi item Rhaetica, Falernis tantum posthabita a Virgilio. Mox ab intimo sinu maris, Adriana. Ab infero autem, Latinien-

Ex reliquis autem a supero mari. Vina haec supernatia appellata, ut Persia, de quibus lib. seq. cap. 11: vetus inscriptio apud Reines. p. 337, NEGOTIANTES VINI SUPERNAT. ET ABIMIN. HARO.

Praetutia. De Praetutiano agro, l. III, cap. 18. Iuxta Anconam Sirolo: oppidum est novo nomine, ubi Praetutianus olim ager, suo adhuc vino celebre, inquit Andr. Baccius, lib. V, pag. 259; Anconitanum laudat Athen. lib. I, pag. 26. H.

Palmensia. In Palmensi agro genita de quo, lib. III, cap. 18, ubi nunc castellum, *Torre de Palma*. Palmenses uvas incolae hodie Marana vocant a vicino pago. In vinis non habet usum, sed in mensis tantum. Baccius, lib. V, pag. 256 MSS. *Palmaesia* praefertur, et huius hactenus editi, veteri mos, pro *Palmensia*: quemadmodum in Vespasiani nummis, ROMA. ARSYACVS PRO ROMA RENVRGENA. Sic passim in lapidibus et MSS. eos. et raccos, pro *Conas*, et *Proconasule* HARO.

Caesenatia A Caesena, de qua lib. III, cap. 20. Nostris temporibus, inquit idem Baccius, pag. 261, tam copia quam gratis facile laudem eam exsuperant vina Caesenatia, quam a vetustis scriptoribus habuere, Lau-

dant ea Cato, Vatroque, de R. R. lib. I. HARO.

Maecenatiana. A Maecenate, C. Augusti familiari et fido amico, regio sanguine orto, quod Horatius palam facit. Eius enim pater Menodorus Caesaris partes secutus contra Pompeium, Menodoti pater Menippus, et huius Cecinna, rex Etruscorum. Cilnium vocatum fuisse ostendit Tacitus, lib. V. Caeterum Augustus bellis civilibus Cilnium Maecenatem equestri ordinis cunctis apud Romanos atque Italiam praeposuit. DAL.

A Virgilio. Lib. II Georg. v. 95. Admirantis hoc esse Plinius existimat: Seueca vero, incerti, laudaturusne, an vituperaturus sit. Turn. lib. XXX, cap. 26. DALAC. — Georg. lib. II, v. 95: et quo te carmine dicam, *Rhaetica*? nec ocellis ideo contente *Falernis*. Rhaetorum oppidum Verona dicitur, lib. III, cap. 23. HARO.

Adriana. MS. *Adriatica*. — *Adrianus*. Αδριατικός οἶνος Athenaeo, lib. I, pag. 33, ab Adria oppido in intimo sinu Adriatici maris posito, ut videmus lib. III, cap. 20, et vino et mari nomen. HARO.

Latinienasia. Et his generibus a suo quibusque agro uomen. Nos de his dudum in Geographica egimus, lib. III. HARO.

sia, Graviscana, Statoniensis. Etruriae palmam Luna habet, Liguria Genua: inter Pyrenaeum Alpesque Massilia gemino sapore, quando et condiendis aliis pinguius gignit, quod vocant succosum. Baeterrarum intra Gallias consistit auctoritas. De reliquis in Narbonensi genitis asseverare non est: quoniam officinam eius rei fecere tingentes fumo, utinamque non et herbis, ac medicaminibus noxiis! Quippe etiam aloen mercantur, qua saporem coloremque adulterant.

Verum et longinquiora Italiae ab Ausonio mari, non carent gloria: Tarentina, et Servitiana, et Con-

Luna habet. Hodieque vicia Lunensia Romae gratissima. Baccius, lib. VI, pag. 307. Ex ora Genuensi vinum e Quinque terris nominatum, eximiae nobilitatis est: idem, p. 308. HARD.

Liguria Genua. Vinum Ligusticum villiciora notae fuisse Martialis inquit, lib. III, ep. 82, *Ligurumque nobis saxa quam ministrentur*, etc. H.

Pinguia. Nigrius, crassiusque. Sed et delicatius vinum habet Massilia hodie, cui a S. Laurentio nomen fecere. HARD.

Baeterrarum. Haud procul Baeterris vinum generosum ab agro in quo provenit, nomen habet, *vinum muscat de Frontignan*. Sed et reliqua gallica vicia sunt regalibus coenis expetita: e Campania Remense: et quod *vin d'Al*, de Sillery, vocant, aliasque promodum infinitis. HARD.

Quoniam officinam eius rei fecere tingentes fumo. Exemplar Tuletianum, quoniam officinam eius rei fumo tingentes fecere. Legendum puto: quoniam officinas eorum fumo et inguentis inferre. Nam alibi Plinius vicia unguentis condiri tradit. PERTIUS. —

Quoniam officinam, etc. Vinum id Plauti Comicus apud Athenaeum *xavvlas* vocat: Martialis fumos Massilianos Locum, in quo sic condiebantur, Columella Nebularium appellat. DAL. — *Tingentes fumo.* Fumo adulterantes, ut saporem mutarent, ac velustatem referrent. Martialis lib. X, ep. xxxvi: *Improba Massiliae quid quid fumaria coeunt, Accipit actatem quidquid ab igne cadit*. Et lib. III, ep. lxxxii: *Vel cocta fumis multa Massilianis*. HARD.

Quippe etiam aloen mercantur. Ad potum vinum id non parabatur, sed ad usum medicinae. DAL. — *Etiā aloen.* Sic MSS. Reg. etc. nunc ut editi omnes vulgus, *alocen*. HARD.

Tarentina. Laudat haec vina Martialis lib. XIII, ep. cxxv, et Athenaeus libro I, pag. 27. Pro *Servitiana*, etsi illa MSS. omnes habent, Andr. Baccius lib. V, pag. 241, legit *Seberiniana*, ab urbe nobili, quam vulgus vocat *Sau-Soverina*, Archiepiscopali sede ornata, quae Stephanus Zefiraris, cuius ager hodieque optimi vini fertur. HARD.

sentiae genita, et Tempsae, ac Babiae, Lucanaeque, antecedentibus Thurinis. Omnium vero eorum maxime illustrata Messalae potu et salute, Lagarina, non procul Grumento nascentia. Campania nuper excitavit novis nominibus auctoritatem, sive cura, sive casu, ad quartum a Neapoli lapidem Trebellicis: iuxta Capuam Caulinis. et in suo agro Trebulanis: alioqui semper inter plebeia et Trifolinis gloriata.

Consentiae. De Consentis et Tempsa lib. III, cap. 40. HAN. O.

Babiae. Apud Athen. lib. I, pag. 27, inter vina Italiae Βαβίως οἶνος laudatur, quem Plinius nunc forte sigat. HAN. O.

Lucanaeque. E Lucaniae vinis, inquit, Thurina caeteris antecadunt. Θουρίων οἶνον laudat ex Strabone Stephanus pag. 341. HAN. O.

Lagarina. Quibus salutem suam Messala tulit acceptam: ut Pucina Livia. De Messala sena egimus in Auctorum Indica. A Lagaria quondam urbe Lagarina vina nomen habent, teste Strabone lib. VI, p. 263. Propa Thurios fuit: nec oppidi hodie ullum, nec vinasrum superest vestigium. H.

Non procul Grumento. De eo oppido iam supra diximus lib. III, cap. 45. HAN. O.

Trebellicis. Ο ἐν Νεῖ πάλαι Τρεβιλλικός οἶνος, inquit Galenus apud Athenaeum lib. I, pag. 27: εὐκρατος τῷ δυνάμει, εὐστόμαχος, εὐστερος. H.

Caulinis. Quae Falernis similia fuisse ait Galenus loc. cit. De vinis Caulinis vide Camill. Paragrimum in Camp. Fal. pag. 515. HAN. O.

Trebulanis. Trebulani cognomina Balinianae, de quibus in Campania dictum est lib. III, cap. 9, dedere hinc generi nomen: non Trevium Cala-

biae oppidum, ut Bacchus existimat lib. V, pag. 267. HAN. O.

Inter pl. et Trifolinis gloriata. Campanis, inquit, at Trifolinis vinis gloriatur, sed quae inter plebeia et vulgaris numerari oportet. Ab agro cognominis traxare nomen. — Trif. Sic MSS. omnes et editi libri. Frustra Cluverius in Italia antiqua emendat, Trifolinis gloria sua. Hanc emendationem, tum MSS. omnium auctoritas, tum interpretatio nostra convellit. Quod si porro haec vina Campaniae propria ac peculiaris sunt, ut Plinius noster asseverat, male trifolina vina Dalscampius interpretatur ea, quae tertio foliorum exortu, nempe tertio anno ad bibendum tempestiva arant, vulgo vin de trois feuilles, quum haec ubique gentium nasci possint. Ah negro Campaniae aliquo nomen oportet accepisse, atque Cumis vicino. Iuvenalis, Sat. 9, v. 56: Et Trifolinus ager secundis vitibus implet, Suspectumque iugum Cumis. Trifolina vina intar plebeia pariter censerit vult Martialis lib. XIII, ep. cxiv, cuius lemma, Trifolinum vinum: Non sum de primo, fateor, Trifolina Lyaro. Inter vina tamen septima vitis ero. Τρεβιλλικός οἶνος Galeno, de sanitate tuenda lib. V, cap. 5, pag. 147, tom. VI. HAN. O.

Nam Pompeianis summum X annorum incrementum est, nihil senecta conferente. Doloꝛe etiam capitum 10 in sextam horam diei sequentis infesta deprehenduntur. Quibus exemplis, nisi fallor, manifestum est, patriam terramque referre, non uvam; et supervacuaꝛum generum consecrationem in numerum; quum eadem vitis aliud aliis in locis polleat. Hispaniarum Laletana copia nobilitantur; elegancia vero Tarraconesia, atque Lauronensia; et Balearica ex insulis, conferuntur Italiae primis. Nec ignoro, multa praetermissa plerosque existimatuꝛos, quando suum cuique placet, et quocumque eatur, fabula eadem reperitur: Divi Augusti iudiciorum ac palati peritissimum e libertis, censuram vini in epulas eius facientem, dixisse hospiti de indigena vino, novum quidem sibi gustum esse eum, atque non ex nobilibus, sed Caesarem non aliud potuꝛum. Nec negaverim et alia digna esse fama; sed de quibus consensus aevi iudicaverint, haec sunt.

IX. (vii.) Nunc simili modo transmarina dicemus.

Pompeianis. A municipio eius nominis, prope Vesuvium, de quo lib. III, cap. 9. HAAB.

X annorum incrementum est. Durationis et aetatis tempus, ἡ ἀκμή. DALEC.

Etiam capitum. MS. etiam capitis. EO. P.

In sextam horam. In meridiem. H. — *Quum eadem vitis... polleat.* Vel. *pullulet*; quod si placeat, legere iubet DALEC. *vitis alia aliis in locis pullulet.* EO. P.

Laletana. De quibus iam dixi lib. III, cap. 4. Martialis lib. VII, ep. LII: *Et Laletanae nigra lagena sapae.* EI lib I, ep. XXVII: *Paex Laletana.* Copia

magis, quanta bonitate, commendari ea Plinius significat. HAAB.

Tarraconesia. Idem Martialis lib. XIII, ep. CXXIV: *Tarraco, Campano tantum cessura Lyaeo.* Haec genuit Tuscia acmula vina cordis. Silius quoque lib. III, 370: *Latco tantum cessura Lyaeo Tarraco.* HAAB.

Lauronensia. Ἀζόπυς Tarracoen-sis Hispaniae oppidum, a Sertorio igni vastatum, ut auctor est Plinarchus in eius vita pag. 577. H.

Reperitur. Vel. *reperiatur.* EO. P.

Indigena vino. Ibi genito, nec aliunde advecto: *du vin du pays.* H. *Potuum.* MS. *potativum.* EO. P.

IX. Nunc simili modo transmarina

In summa gloria post Homerica illa, de quibus supra diximus, fuere Thasium Chiumque: ex Chio quod Arvisium vocat. His addidit Lesbium Erasistrati maximi medici auctoritas, circiter CCCCL annum urbis Romae. Nunc gratia ante omnia est Clazomenio, postquam parcius mari condiunt. Lesbium sponte naturae suae mare sapit. Nec Tmoliti per se gratia, ut vino: sed cuius dulci admixto, reliquorum duri-

dianemus. Ex transmarinis vinis praecipua Plautus in Poenulo memorat: *Vbi Leucadio, Lesbio, Thasio, Coo, rebus vite vino edentulo aethatem iriiget.* Dal.

Supra diximus. Cap. 6. H.

Thasium Chiumque: ex Chio quod Arvisium vocat. Vtrumque laudat et Athen. lib. I, pag. 28. Idem pag. 32, ex Chio gaudere illud anteponit, quod Arvisium vocant: *Χαρίστειρος ὃ ἐστὶν ὁ Χίος, καὶ τοῦ Χίου ὁ καλεούμενος Ἀρβύριος.* Sic et Galenus scribit, *κατὰ τέχνην* lib. II, cap. 4, pag. 364, et lib. IV, cap. 6, pag. 431. De eo Virgil. Ecl. V, vs. 71: *Vina novum fundam calathis Arvinia nectar.* Et Silius VII, 210: *Tmolus, et ambrosiis Arvinia pocula succis.* Ab Arvisio eius insulae mons, si Vñbio Sequestro fides pag. 342, id vino ei nomen. Chium hodieque vinum in summo pretio est. H.

Vocat. Dal. vocant. Arvisium Turn. XXV, cap. 26, agro aspero et importuoso insulae Chii. Strabo lib. XIV. Virgilius in super. nota citatus: *Vina fundam Arvinia:* quavis eliqui legant *Arethusia.* Huius meminit Clement Alex. paedagog. II, cap. 2; Plutarch. adversus Epicurum; Victorius XV, c. 21. Servius apud Virgil. Georg. II, in his versibus: *Sunt et Amiquae vites, firmissima vena, Tmo-*

lus et asurgit quibus, et rex ipse Phanaeus: notat Lucilio *Χίος αἶνον θυραστῆν* vocatum fuisse, tamquam satrapam, eademque forma loquendi Phaeacum regem appellari. Tmolus Lydiae mons Sardibus imminens, Phanaeus promontorium in insule Chio, vino nobilissimum. Canterus cap. 3. Dal.

Lesbium. Quo nullum suavius aiunt Alexius apud Athen. lib. I, pag. 28, et Arcestratus pag. 29. Hain.

Circiter CCCCL. Ita MSS. omnes Reg. Colb. Chiff. etc. Hain.

Clazomenio. Ab urbe cognomine de quo lib. V, cap. 31. H.

Nec Tmoliti per se gratia ut vino. Illud praetermittendum non est, Tmolitem et mesogitem idem vinum esse; Plinio diversa, qui paulo post de mesogite tamquam diverso loquitur; subscribit Plinio Strabo lib. V. PIRI.—Nec Tmoliti. A Tmolio monte, de quo lib. V, cap. 30. Vinum Tmolites commendat Vitruvius lib. VIII, c. 3, pag. 161. Idem *Lydium Tmoliten.* Sic enim legendum, non *Meliten*, ut in editis. H.

Cuius dulci admixto. Cuius vinum mustum si reliquis admisceatur. Græcorum ritu loquitur, quibus *γλυκὺς οἶνος*, mustum est, et vinum dulce. Hain.

tia suavitatem accipiat, simul et aetatem, quoniam vetustiora protinus videntur. Ab his dignatio est Sicyonio, Cyprio, Telmesico, Tripolitico, Berytio, Tyrio, Sebennytico. In Aegypto hoc nascitur tribus generibus uvarum ibi nobile, Thasia, Aethalo, Peuce. Post haec auctoritas Hippodamantio, Mystico, Cantharitae, Protopro Gnidia, Catacecaumenitae, Petri-

Sicyonio, etc. Et haec a suis cognominata oppidis, de quibus in Geographicis egimus. Sicyonium laudat Athenaeus lib. I, pag. 33. Berytio porro, Tyrioque, Gazelum adiungi, sive Gazeticum, quod ex eodem fere tractu, potuit, a Gaza scilicet urbe Palaestinae. Commendant enim id vini genus Sidem, Apollinar. Carm. 15, ad Ornatum; Corippus lib. III, num. 3; Cassiodorus lib. XII, ep. 42; Fortunatus de vita S. Martini lib. IV; Gregor. Turon. de gloria. Conf. cap. 65, et alii. Hase.

Tribus generibus uvarum. Codices omnes tam antiqui quam impressi, *Thasia* et *alopece* agnoscunt, sed quia praecessit verbum *tribus*, emendatores veterem lectionem inveterant, ut ex duobus generibus tria facerent vitium genera. Sed satius fuisset pro *tribus* duobus substituere, quoniam pauci in Plinio numeri errore vacent, quam ita impudenter vinum priores lectioni asserere: nam de Aethalo et Peuce nusquam mentio, de *alopece* vero sic dicta quod caudas vulpium imitetur, in fine capitis tertii dixerat. Piar.

Thasia. Et Thasiam in Aegypto vitem appellatam esse rursum idem tradit, cap. 22. Hase.

Aethalo, Peuce. Graeca haec sunt nomina, quibus fuliginosam, piceamque vinam designat, seu hanc appel-

lationem a colore traxerint. Forte enim *euthalo* rectius, quod probe floreat, nempe ab εὖ et θάλλω. H.

Hippodamantio. Vino huic faciam appellationem a generositate crediderim: θαλάσσιον enim domare est; vox altera ἥθος, nihil aliud fere in compositione quam significata vocabulorum intendit. Hase.

Mystico. An ab insula Mysto, de qua lib. IV, cap. 19? H.

Cantharitae. A vite eius nominis huic vino appellatio est. Meminit Theophrastus de Coas. plant. lib. II, cap. 20: ἡμίδος ἢ λεγομένη κανθαρίδος. Hase.

Protopro. Πρότερονος οἶνος, protropum dicitur vinum, quod sumpte impulsu atque uvarum pondere defluit, antequam uvae calcantur. Institores appellant, *Mère goutte: le vin qui vient sans avoir été pressuré.* Mustum lividum appellat Columella, lib. XII, cap. 27: autem quam prelo pressum sit, quod in lacum musti fluxerit. Hase.

Catacecaumenitae. In Maeonia Κατακαυμένην οἶνον signi scribit Vitruvius, lib. VIII, cap. 3, pag. 461. Est enim Maeoniae sive Mysiae pars Catacecaumene, Κατακαυμένη, teste Strabone, lib. XII, pag. 579. Phrygiae Hierichio, in Εὐραπίονος. De hoc vino Virgilius locutus, Georg. I. IV,

tae, Myconio. Nam Mesogiten capitis dolores facere compertum est: nec Ephesium salubre esse; quoniam mari et defruto condiaitur. Apamenum mulso praecipue convenire dicitur, sicut Praetutium in Italia. Est enim haec proprietas generum, ut dulcia utique inter se non congruant. Exolevit et Protagion, quod Italicis proximum fecerant Asclepiadis scholae. Apollodorus medicus, in volumine, quo suasit Ptolemaeo regi, quae vina biberet, Italicis etiam tum ignotis, laudavit in Ponto Nasperceuten, mox Oreticum, Oeneaten, Leucadium, Ambracioten, et quod cunctis praetulit Peparethium: sed minoris famae esse dixit, quoniam ante sex annos non placeret.

X. (VIII.) Hactenus bonitas vini nationibus debetur.

x. 350: *capo Macouil carchesia Bacchi.* HARR.

Petritas. A Petra Arabiae, ut quidem tenetur. HARR.

Myconio. Ab insula Mycono, de qua lib. IV, cap. 22. HARR.

Mesogiten. E Timolo monte: Diosc. lib. V, cap. 10: Ο δ' (οἶνον) ἐκ τῆς Ἀσίας, Μεσσηνίτης ἐκ τοῦ Τυόλου, χιραλαγῆς, καὶ νεύρωις βλαπτικός. HARR.

Apamenum. Ab Apamea, de qua lib. V, cap. 29. HARR.

Non congruant. Non sint apta, ut inter se misceantur. Min. lib. XVII, cap. 35: *Mixtura generum etiam in vino, non modo in musto discors.* II.

Protagion. Quasi primae ac praecipuae auctoritatis vinum: πρωτάγιον, διὰ τὰ πρωτὰ ἔχειν, ut quidem auguramur. HARR.

Oreticum. Vel *Oretotium*, ab Oreo Euboeae oppido, de quo, lib. IV, cap. 21. Incolae Ὀρίτζι, vel Ὀρεωτζί dicti apud Strabonem, lib. X, p. 445. HARR.

Oeneaten. Quum Oeneaten, Leuca-

dium, Ambraciotenque copulet Plinius noster, Leucadis autem et Ambraciae situs sint probe cogniti, ex lib. III, cap. 2; nullus etiam dubito quin Oeneates vinum appellatum sit a Calydonia his terris vicina, cui Oeneus Deianirae pater imperitavit. Quod si ab Oenoe insula; vel Icarì oppido nomen id deductum foret, non Oeneaten, sed Oenoaten dici oportuisset. Leucadium vero commendat Athen. lib. I, p. 29. II.

Peparethium. In MSS. Reg. Coll. *Preparentium*. Vbi *Perperenium* legi oportere coniecit aliquando Sirmondus noster. Pintianum sequimur, quem Turnebus quoque amplexus, Advv. lib. XXV, c. 26, pag. 909. De Peparetho insula, a vini fertilitate Ervoeno appellata, diximus lib. IV, cap. 23. Memioere Peparethii vini Aristoph. apud Athen. lib. I, pag. 29; Heraclides in Politis, aliique. H.

Ante sex. Ita MSS. omnes. Frobenius interpolavit, post sex annos, lo Reg. 2, ante sextum annum. II.

Apud Graecos iure clarissimum nomen accepit, quod appellaverunt Bion, ad plurimos valetudinum usus excogitatum, ut docebimus in parte medicinae. Fit autem hoc modo: uvae paulum ante maturitatem decerpitae, siccantur acri sole, ter die versatae per triduum; quarto exprimentur; dein in cadis sole inveterantur. Coi marinam aquam largiorem miscent (a servi furto origine orta, sic mensuram explentis).

X. *Apud Graecos iurr.* MSS. omnes curiae: forte cura. HARD.

Bion. Bixov Rhodig. lib. XXVI, cap. 8, quod ad vetustatem accelescendam affuso mari egeretur. Marinam enim Veteres vinis miscebant, immo ut gratior aspor esset, tum ut celerior et praecocior vetustas contingeret. Maria expers vinum Gal. Meth. XII, ἀνἀρύχτος vocat. Hermol. In Diosc. a festinatione nomen impositum, quasi violenter fiat. Plautus in Rud. act. II, scen. 7, vs. 30: *Quasi vinis Graecis Neptunus nobis suffudit mare. Itaque alvum prodi speravit nobis salus poculis.* Turneb. XXV, cap. 26, legit *Abion*, id est, adynamon. Vini Graeci faciendi rationem Cato docet cap. 24. *Miscetur et sal ut vinum incorruptum aervet.* Colum. XII, 37. Apud Horat. II, Sat. 8, 5: *Chium maris expers*, vel nimis crudum, vel facilitium. — *Bion.* A vita, ut credere est, cuius incolumitati tuendae id utile foret. Dioscoridi vinum Omphacites. — Quod. Ita libri omnes, etiam MSS. tum hoc loco, tum lib. XXIII, cap. 26. Abion legit Turnebus, Advv. lib. XXV, cap. 26, pag. 900, quod ἀδύνατον interpretatur: sed aliud est ubi Omphacites, quod lion esse docuimus, ἀδύνατον, nil liquet ex Dioscoride, immo et ex Plinio ipso, qui vinum adynamon

describit cap. 19. Bixov Rhodigius, lib. XXVI, cap. 8, quod ad vetustatem accelerandam affuso mari cogeretur. Atqui in hoc vini genere nulla est aquae marinae mentio: sed in altero tantum, quod leucococum appellantur, et ab eo quod lion dixerunt, diversum est. H.

Docēbimus. Lib. XXIII, cap. 26. HARD.

In parte medicinae. Conf. ad lib. XXIII, cap. 4. DAL.

Fit autem. Haec de vino, quod omphaciten vocat, totidem verbis Dioscorides lib. V, cap. 12. H.

Coi marinam aquam largiorem miscent. Exemplar Toletanum Coi legit, non Cai, ut intelligas habitatores insulae Co, nobilis aliqui natalibus Hippocratis. Cui lectioni favere videntur verba illa, quae paulo post sequuntur. PIST. — *Coi marinam.* Ita Reg. 2, non, ut editi, *cui marinam*. Diversum a superiore id vini genus: de quo Palladius, in Octobr. lib. XI, tit. 44, p. 154: *Alii Graeci*, inquit, *Coi nimirum, insulae Co ci- res, ita iubent aquam marinam, etc.* Mox addit ea arte non aetatem solum vino, sed splendorem quoque coloris affrui. HARD.

Origine. Eius mixturae ex arte et modo parandae origine orta a servo

idque translatum in album mustum, leucocoum appellatur. In aliis autem gentibus simili modo factum tethalassomenon vocant. Thalassiten autem vasis musti deiectis in mare, quo genere praecox fit vetustas. Nec non apud nos quoque Coum vinum ex Italico faciendi rationem Cato demonstravit, super caetera in sole quadriennio maturandum praecipiens. Rhodium Coo simile est. Phorineum salsius Coo. Omnia

mensuram dolii, ex quo hauserat, ita replente. H.

Idque translatum. Ch. quae translata. Em. P

Leucocoum. Hoc est, album e Coum. Sic restituimus ex vestigiis veterum eodd. Reg. 1, Colb. 1, in quibus leucocoum: Reg. 2, in quo leucocoum legitur. In Chiff. codice Dalecampius, in aliis hoc Turnebus vidit Adv. lib. XXV, cap. 26, pag. 900. Prius leucochou, λευκοχου legebatur, hoc est, albicantis coloris. Factum id porro nomen a λευκός et Κῶς, hoc est, ex vini albi, et patriae, in qua gignitur, appellatione. Apposite id quidem ad totius loci sententiam: antecedit enim ex emendatione nostra: *Coi marinam aquam largiorem missent... idque translatum in album mustum, leucocoum appellatur.* Sic voce pariter composita *Hippocoum* Veteres appellaverunt, vinum scilicet, doctore Festo, ex insula Coo, dictum ab agro generoso, cui nomen est *Hippo*. H. — *Tethalassomenon* vocant. Oraculum vetus redditum narrant, Dionysium mari demergendum. Athenaeus refert Dionysium fulmine Iovis accensum in mare fugisse. Vtrumque id vini temperaturum cum aqua marina indicat. Dat. — *Tethalassomenon.* Τηθαλασσιμενον maxime commendat Athenaeus lib. I, p. 32. Vina

Graeca fere sic omnia condiebantur. Vnde festivus est hominis naufragi apud Plautum in Rudente iocus: vid. sup. not. 2 huj. cap.

Super caetera in sole quadriennio maturandum praecipiens. Ita codices nostri omnes. At Cato tantum quatrimum postulat: de R. R. cap. 112, pag. 63: *Amphoras*, inquit, in sole ponito, ubi herba non siet; et amphoras operito, ne aqua accedat: et ne plus quatrimum in sole siveris. Post quatrimum in culcum composito, et instipato. Initium hoc capitula eiusce fecerat: *Vinum Coum si facere voles, aquam ex alto marinam sumito, mari tranquillo, quam ventus non erit*, etc. H. — *Quadriennio.* Videtur in Exemplaribus Catonis, quae habuit Plinius, scriptum fuisse quadriennium, ut et quaedam adhuc habent. At in accuratioribus exemplaribus editionibusque legitur, *quatrimum*. Hic certe in Plinio aut emendandum, aut intelligendum, *quatrimum*. Brot.

Rhodium Coo simile est. E Zacyntho praecipue laudabatur. Dalec. — *Rhodium.* Rhodium tamen minus quam Coum, aquam marinam pati, scribit Atbea. lib. I, pag. 32. Hard.

Phorineum. MSS. R. alique, *Phorineum*. Ignota vox. An *Coryneum*, a Coryae oppido, prope Clazomenas, de quo agitur lib. V, cap. 31. Haan-

transmarina septem vel in sex annis ad vetustatem mediam pervenire existimantur.

XI. (IX.) Vinum omne dulce minus odoratum: quo tenuius, eo odoratius. Colores vinis quatuor: albus, fulvus, sanguineus, niger. Pythium et melampsythium passi genera sunt, suum saporem, non vini referentia: Scybilites vero musti, in Galatia nascens, et Aluntium in Sicilia. Nam siraeum, quod alii hepsema, nostri sapam appellant, ingenii, non naturae

XI. *Minus odoratum.* Aristot. Problem. sect. 3, quæst. 13, et Theopr. de Caus. lib. VI, cap. 24. DALMG.

Colores vinis quatuor: albus. Galeno vinorum colorea sunt, λευκός, albus: κερύκιος, fulvus: ἐρυθρός, ruber, sive sanguineus: ξανθός, flavus, sive gilvus, quem idem vocari posse ait πυρρός ὀψρόν, e rubro pallescentem: μέλας, niger: ὀψρός, pallidus, medius inter album et fulvum, ut fulvus medius est inter album et nigrum. Color κερύκιος annis et vetustate in ξανθόν transit. DAL.

Pythium, etc. Pythiam vitem eam esse putant, quæ et Pramnina dicitur. Rhod. lib. XIX, cap. 15. DAL. — *Pythium.* Ψυθίου οἶνου meminuit Eubulus apud Athen. lib. I, pag. 28. Μελαμψύθειον, nigrum Pythium est. Hesychio, Ψυθία αἶθος ἀμπέλου. H.

Passi genera sunt. Atheosæus, lib. I. DAL. — *Passi genera.* Passum est mustum, quod solem vel igneo passum est. Passum tamen alii sole, delectum igne et coctinoce fieri intelligunt. Nuovius, cap. 17, o. 16: *Varro de vita populi romani lib. I. Passum nominabant, si in vindemia tantum diutius coctum legerent, eoque passi essent in sole aduri.* Vinum passum infusantur ea potionem Torcae, quam sorbet vocant. Fit ex uva passa quæ mola

subacta sit, cui deinde calda superfuoditur: vase deinde tecto ea deferrescit per aliquot dies: perfectaue fermentatione fit iuveni saporis. Vide Busheq. ep. 1. H.

Scybilites. Græcis Σκυβιλίτης οἶνος. Prius Cissibiles legebatur. At in mas. Reg. Colb. ac Par. Cissibiles. Ex quo haud dubia coniectura Scybilites rescripimus, suffragante Galeno de sanitate tuenda, lib. V, cap. 5, pag. 148, tom. VI: Σκυβιλίτης οἶνος. Et uvæ Σκυβιλίτης κατὰ τὴν Παμφυλίαν, de alim. Fac. lib. II, cap. 10, pag. 345, eod. tom. Denique Σκυβιλίτης οἶνος inter vina dulcia ab eodem censetur de simpl. med. Fac. lib. IV, cap. 8, pag. 95. HAZN.

Aluntium. Ab oppido cognomine, de quo lib. III, cap. 14. H.

Nam siræum. Galeus id explic. voc. Hipp. tom. II, pag. 91: Ἐφημα ὅπερ καὶ Σίραιον. Hippocr. ipse de morbi. mul. lib. I, test. 91, p. 479, οἶνον σιραίου. Diosc. lib. V, cap. 9: Καὶ ὁ κατεργασμένος τοῦ γλεῦκους Σίρας ἢ ἔφημα καλούμενος. Supra quæ fit musto igni decocto, Græci sirion seu hepsema vocant. In officinis Pharmacopolarum, rob, sive sapam simplex. HAZN.

Nostri sapam appellant. Colum. lib. XII, cap. 19, sapam fieri tradit nunc

opus est, musto usque ad tertiam partem mensurae decocto: quod ubi factum ad dimidiam est, defrutum vocamus: omnia in adulterium mellis excogitata. Sed priora uva terraeque constant. Passum a Cretico Cilicium probatur, et Africum, et in Italia finitimisque provinciis. Fieri certum est ex uva, quam Graeci stichiam vocant, nos apianam; item scirpula, diutius in vite sole adustis, aut ferventi oleo. Quidam e quacumque dulci, dum praecocta alba, faciunt: siccantes sole, donec paullo amplius dimidium pondus supersit, tutasque leniter exprimunt. Deinde quantum expressere, adiiciunt vinaceis aquae Puteanae, ut et secundarium passum faciant. Diligentiores eodem

quarta parte consumpta, nunc tertia, nunc dimidia. Vide locum. Carenum sapam Marcellus medicus appellat, vulgo, vin cuit: et defrutum, raisiné. DAL. — Quomodo Antiqui vinum excuquerent videre est in Herculanensibus picturis, *Pitture antiche d'Ercolano*, tom. I, tab. 35. BAOR.

Defrutum. A defervendo dictum, auctore Palladio. Gallis, *vin cuit*. Corasius in Pharmac. pag. 443, modum utriusque parandi edocet Columella, lib. XIII, cap. 21: *Mustum quum dulcissimi saporis decoquatur ad tertias, et decoctum, sicut supra dixi, defrutum vocatur.* HAN.

Sed priora. Non ab ingenio et arte, sed a natura, hoc est, ab uvae terraeque bonitate, priora illa suam auctoritatem obtinent. HAN.

Uvae terraeque constant. Saporis proprietatem ex uvae terraeque natura et conditione obtinent, non hominum industria. DAL.

A Cretico. Post Creticum, cui princeps locus debetur: *Malvoisic.* Baccius, lib. VI, pag. 23, II.

Nos apianum. Graecis *ετιχης* a *ετις*, hoc est, ab acinorum ordine. *Raisin muscot*, ut disimus cap. 4. Passi ex uva apiana conficiendi modum docet Columella, lib. XII, cap. 39, pag. 442. HAN.

Item scirpula. Cuius iam ante facta mentio, cap. 4, his verbis: *Item scirpula passo acino.* II.

Aut ferventi oleo. Aut aqua fervente et olen. Sic Monspezzulani passum uvam dum parant, racemos binos hinc illinc filo ligatos, vitiosis acinis forfice detractis, ferventi lixivio, addito olei paululum, immergunt, quoad flaccescant tantum, et corrugentur: deinde perticis imponunt, ut siccescant, ac post triduum quadriduumve insolant. DAL. — *Ferventi oleo.* Ita Columella lib. XII, cap. 16, p. 423. HAN.

Adiiciunt. Quantum boni succi ad primum passum expressere, tantum vinaceis aquae adiiciunt ad secundarium faciendum. Vinacea, *Le marc*, ut disimus cap. 3. II.

modo siccatis acinos eximunt, ac sine sarmentis madefactos vino excellenti, donec intumescant, premunt. Et hoc genus ante caetera laudant: ac simili modo aqua addita, secundarium faciunt. Medium inter³ dulcia vinumque est, quod Graeci aigleucos vocant, hoc est, semper mustum. Id evenit cura, quoniam fervere prohibetur: sic appellant musti in vina transitum. Ergo mergunt e lacu protinus in aqua cados, donec bruma transeat, et consuetudo fiat algendi. Est etiamnum aliud genus eius per se, quod vocat dulce Narbonensis provincia, et in ea maxime Vocontii. Asservatur eius gratia uva diutius in vite,⁴ pediculo intorto. Ab aliis ipse palmes inciditur in medullam, ab aliis uva torretur in tegulis: omnia ex Helvenaca vite. His adiiciunt aliqui, quod vocant diachyton, uvis in sole siccatis, loco clauso per dies septem, in cratibus, totidem pedes a terra alte, noctibus a rore defensis, octavo die calcatis: ita fieri

Siccatis. Vvis nimirum acinos, hoc est, grana eximunt, reiectis sarmentis, hoc est, pediculis et ligno, cui ea adhaerescunt. Habet haec eodem fere Mago apud Columell. lib. XII, pag. 39. HAN.

Sine sarmentis madefactos, etc. Columel. lib. XII, cap. 39; Cato cap. 43, *scorpiones* vocant: Varro, lib. 1, cap. 54, *scopos*, nempe uvas cum acinorum detractorum pediculis integras, a scoparum similitudine. Pediculos acinorum in uva Graeci vocant *κρονοειδῆς*, sicutum *κρονοειδῆς*, pomorum *κρονοειδῆς*, Palladius *tenacia*. D'A.

Aigleucos. Graecis *αἰγλεῦκος*, vinum quod est semper dulce, sive mustum, quia fervere prohibetur: nam fervere musta dicuntur, quoniam in vina transeunt. HAN.

E lacu. Quid lacus sit, diximus c. 7. Habet his aliquid simile Cato cap. 420, pag. 65. HAN.

Genus eius per se. Genus vini quod natura sua se sponte, sine ulla promodum arte, eiusmodi est quale Graecorum *αἰγλεῦκος*. Nunc appellant *le vin doux de Limoux*, sive *blanquette de Limoux*. Item, *le vin muscat d'Aile*. Vide G. DE CATEL, hist. Langued. lib. 1, pag. 43. HAN.

Pediculo intorto. Hunc morem et Cretensibus in una Malvasia hodieque servari dicit Andr. Baccius, lib. 1, cap. 8, pag. 42. HAN.

Helvenaca. Seu Helylez, ut dictum est cap. 3. HAN.

His adiiciunt. His vinorum dulcium generibus. HAN.

Diachyton. Columella, lib. XII, c.

optimi odoris saporisque. Dulci a genere est et meliites. Distat a mulso, quod sit e musto, cum quinta quo congiis austeri musti, congiio mellis et salis cyatho suffervectis, austerum. Sed inter haec genera potuum ponere debeo et protropum: ita appellatur a quibusdam mustum sponte defluens, antequam calcetur uvae. Hoc protinus diffusum lagenis suis deferre passi, postea in sole quadraginta diebus torrent aestatis secutae, ipso Canis ortu.

XII. (x.) Non possunt iure dici vina, quae Graeci deuteria appellant, Cato et nos loram, maceratis aqua vinaceis: sed tamen inter vina operaria nume-

27. DAL. — *Diachyton*. Διαχυτόν, diffusum. Rhodii vini genus, passum quom maxime simile ύπεχυτόν appellatum scribit Timachides Rhodius apud Athen. lib. I, pag. 31. HARD. — *Vitis in sole siccatis, loco clauso*, etc. Vvas sic resiccatas extra vitem et a suis palmitibus extractae Graeci vocant θηλοπιθήμεναις. In crate, et super cannas id commodè fieri ostendit Colum. lib. XII, cap. 16. Ea voce utitur Dioscorides in vino myrtile, οὗ θεῖ, inquit, πρεθλοπιθήμεναις ἐν ἡλίῳ. DAL.

Quod sit e musto. Hoc est, quoniam sit e musto, vinum scilicet meliites. Diosc. lib. V, cap. 15: Οἶνος μελιτέτος... διαφέρει τοῦ αὐστηροῦτος, ὅτι ἐκείνο μὲν ἐξ αὐστηροῦ οἴνου... ὁ δὲ μελιτέτος πρὸς ε' χύας αὐστηροῦ γλεῦκος, μελιτος χούην ἑνα, καὶ ἄλλος κούων ἑνα. *Distat a mulso: meliites enim ex austero vino fit...* Meliites autem ex musto, cum quinque congiis austeri musti congiis mellis et solis cyatho suffervectis: nam verbo ύπεχυτόν paulo postea utitur. H.

Protropum. De quo iam diximus, cap. 9. HARD.

Mustum, etc. Lixivium mustum a Latinis vocari, auctor est Rhod. lib. XXVIII, cap. 34. Vide Athenaeum, lib. I. DAL.

XII. *Quae Graeci deuteria appellant*. Deuteria Hesychio: δευτερίας οἶνος, ὁ κατὰ τὸ ὑδὼρ ἐπιχέθηναι εἰς τὰ στέρμματα. Turn. cap. decimonono, libri vigesimi octavi Adversa. DAL. — *Deuteria*. Subintellige vina: δευτερίας οἶνοις, vina secundaria. Diosc. lib. VI, cap. 13; Hesychius l. c. H.

Cato. De R. R. c. 57, pag. 43: *Vinum familiae ubi vendemus facta erit, loram bibant mentes tres*. Varro quoque de R. R. lib. I, cap. 54: *Vocatur lora, quod tota amina, ac pro vino operarius datur hieme*. Quod Galli vocant du rapé, etsi id secundarium dici vinum quoque, et lora possit, re tamen ipsa et apparatu, etque etiam facultate a Veterum lora discrepat. HARD.

Vinacea. Vinacea, de mure, ut diximus cap. 3. HARD.

rantur. Tria eorum genera. Decima parte aquae addita, quae musti expressa sit, et ita nocte ac die madesfactis vinaceis, rursusque prelo subiectis. Alterum, quomodo Graeci factitavere, tertia parte eius quod expressum sit, addita aquae, expressoque decocto ad tertias partes. Tertium est, faecibus vini expressum, quod faecatum Cato appellat. Nulli ex his plus, quam anno, usus.

XIII. (XI.) Verum inter haec subit mentem, quum sint genera nobilia, quae proprie vini intelligi possint, LXXX fere in toto orbe, duas partes ex hoc numero Italiae esse, longe propterea ante cunctas terras. Et hinc deinde altius cura serpit, non a primordio hanc gratiam fuisse: (XII) auctoritatem post sexcentimum Urbis annum coepisse.

XIV. Romulum lacte, non vino; libasse, indicio sunt sacra ab eo instituta, quae hodie custodiunt morem. Numae regis Postumia lex est: Vino rogam

Decima. Hic modus a Columella traditur, lib. XII, cap. 40, pag. 443: *Lora optima quomodo fiat. Quantum vini uno die feceris, eius partem decimam quot metretas efficiat considerato, et totidem metretas aquae dulcis in vinacea addito.* Sic etiam Diosc. lib. V, cap. 43. HARD.

Cato appellat. De R. R. cap. 453, pag. 82: *Vinum faecatum sic facito. Fiscoinas olearias Campanicas illi rei habeto: eas faecis impleto, sub prelumque subito, exprimitoque.* II.

Nulla ex his. Post annum, inquit, vina haec exolescunt, Diosc. loc. cit. *Χρῆ δὲ ἀφεῖν ἐντὶ ἐνιαυτοῦ τρεῖς γὰρ ἔτηνος γίνετα:* II.

XIII. *Das partes.* Hoc est, bessem, les deux tiers. HARD.

XIV. *Romulum lacte, etc.* Paulus

ex Festo: *Sobrium vicium Romae dictum putant, vel quod in eo taberna nulla fuerit, vel quod in eo Mercurio lacte, non vino supplicabatur.* Ante Romulum tamen Latinos vino libasse docet eiusdem Festi fragmentum: *Rustica vinolia appellantur, mense Augusto quarto decimo kal. septemb. Iovis dies festus, quia Latini bellum gerentes adversus Messentium, omnis vini libationem ei Deo dedicaverunt,* etc. HARD.

Postumia lex est. Postumia, potissima supremoque vitae tempore lata De huius verbi notione vide apud Gellium, lib. XII, cap. 16, Caecili Vindicii et Sulpicii controversiam. Ut ab extra estumus, o citra citumus, sic fit a post postumus, Canterus, lib. II, cap. 10. Vel po-

ne respergito. Quod sanxisse illum propter inopiam rei nemo dubitet. Eadem lege, ex imputata vite libari vina diis, nefas statuit, ratione excogitata, ut putare cogerentur, alias aratores, et pigri circa pe-

thura, ab eorum similitudine, qui patre mortuo nascuntur. Nam multis annis post eius interitum, Numae libri reperti sunt Pontificil ioris, ac in lucem editi, quibus id insisse verisimile est. Supra, lib. XIII, cap. 13. Scaliger in Catulli versu: *Vt lex Postumiae iubet magistrat, interpretans, legem Postumiae, pro lege Postumia*: eadem ratione dictum censet, qua urbem Romae, et herbam lapathi legimus: citansque hunc Plinii locum, vult has leges Numae *συμπρωτάς* fuisse, non *πολιτικάς*. Qui enim id Nume vetarit, quum ex veteribus mactoribus satis constet, vino rogum respergi? Apparet itaque, inquit, ellusum esse ad voluptuorum dicteria, cuiusmodi sunt haec in Epigr. Graecis: *Μὴ μύρα, μὴ στυγίωνος λυθίωνος στήλαισι χάριζεν, Μὰ δὲ τὸ πῦρ ἑρπύρας εἰς κινὸν ἢ δαπνέην. Ζῶν τί μοι, εἴ τι θάνατος, χάρισται, τέργην δὲ μεθύσκων Πηλὸν ποτήριον, οὐχ' ὁ θάνατος πίεται*. Quamquam, subiungit, in duodecim scriptum fuit: *HYERIAM MORTVO NE EXZIRO*. DALEC. — *Postumia lex*. A Postumio indice late, Numa praecunte. Delicias facit Scaliger, qui hoc Catulli versu; *Inger mi calices amariorez, Vt lex Postumiae iubet magistrat* legis huius e Nume Postumia latae fieri mentionem putet; quam ibi Postumia mulier bibacissime fuerit, cuius hortatu et Catullus ipse potare se largiter velle significat. H. — *Postumia*. Parm. edij. et Chifflet. cod. *Postumi*. En. P.

Vino rogum ne respergito. Madi-bus quem parentabatur, rogum sepulchrumve conversa manu vino respergebant, pocule libabant, effusum vino vasa in ignem mittebant, nigrae hostias immolabant. Alexander ab Alex. lib. V, cap. 26. Quamvis ab inopiam Nume rogum vino aspergi vetuerit: Decemviri tamen, quorum leges interpretati sunt Scaevola, Laelius, Capito, ab auctore nominati, vino quovis id fieri permiserunt, praeterquam Murrato, quod ex Varro Festus citat. Pythagoricae disciplinae scientissimum regem hoc Symbolo pulsant vinum iracundia prohibuisse. DALEC. — *Vino rogum*. Fuit ea tamen consuetudo Veterum, ut rogum reliquiasque vino respergerent. Vide Homerum, Iliad. V, in funere Patrocli: quem secutus Maro, Aem. lib. VI, v. 226: *Postquam collapsi cineres, et flamma quiescit, Reliquias vino ac bibulam lavere favillam*. Decemviri ann. V. C. trecentesimo tertio, lege XII tabularum, non omnem vini, sed murrati tantum respersionem vetuere: *Murrata potio mortuos ne inditor*. Quam Cicero de Legg. lib. II, explanans uberius, pro murrata potione, *sumptuosam respersionem* dixit. HARD.

Imputata vite. Nondum putata. H.

Alias aratores, et pigri circa pericula arant. Quum elioqui de aranda solum tellure cogitarent, et circa pericula vitis arbutae pigri forent. HARD.

ricula arbusi. M. Varro auctor est, Mezentium Etruriae regem auxilium Rutulis contra Latinos tulisse vini mercede, quod tum in Latino agro fuisset. (XII.) Non licebat id feminis Romae bibere. Invenimus inter exempla, Egnatii Mecenii uxorem, quod vinum bibisset e dolio, interfectam fusti a marito, eumque caedis a Romulo absolutum. Fabius Pictor

Arbusi. Vitium arboribus applicitarum. Haan.

Non licebat id feminis Romae bibere. Vide Val. Max. lib. II, cap. 1. Scribit Gellius romanas mulieres usas in potu laurea, passum, murrhinum: quo loco lauream loram esse intelligant. Grandiores natu feminas auctor est Varro bibere solitas loram, poscam, defrutum, passum, quod a Plauto dictum volunt murrhinum. Rhod. lib. XVIII, cap. 37. Mulieres romanas, servos, ephēbos ad annum usque tricesimum, mulierce item Massilienses vino abstinentiae refert idem auctor, lib. XXVIII, cap. 5. Apud Agellium Cato in oratore de dote: *Vir, nisi quum divorcium facit, mulieri iudex et pro censore est: imperium, quod videtur, habet: si quid perverse tetreque factum est a muliere, multatur: si vinum bibit, si cum alieno viro quid probri fecit, condemnatur, etc.* Lips. lib. I, cap. 13. Apud Nonium Cic. III de Rep. Ita magnam vim habet disciplina verecundiae: Carent temeto omnes mulieres. Idem lib. IV: *Atque etiam si qua erat famosa, ei cognatio osculum non ferebat.* Apud Atheuseum, lib. X, Polybius scribit, etiam nullo modo fallere potuisse quas bibissent, quum mos ille mane ipsas osculandi ea de causa sit inventus, et illarum curae non committeretur cella vinaria. Victorius, lib.

XXIV, cap. 7. DALZG. — *Non licebat.* Gellius, lib. X, cap. 23, pag. 556: *Mulieres Romae, inquit, atque in Latio, bibere solitas ferunt loram, passum, murrhinum, et quae id genus sapient, potu dulcia.* Vide et Dion. Halic. lib. II, pag. 96. Addit Aelianus Variar. lib. II, cap. 38, nec licuisse cuiquam nobilium a pube ad annum xxxv vinum bibere. II.

Metelli. Val. lib. VI, cap. 3; Gellius, lib. VI, cap. 23; Sigonius de iure ant. Rom. l. I, c. 9. — *Egnatii Mecenii.* Egnatium Metellum vocat Val. Mee. lib. VI, cap. 3, pag. 304, eiusque factum ait non accusatore tantum, sed reprehensore caruisse. Verum non Metellum, sed Mecenium appellatum esse, testis est praeter Plinium Tertullianus in Apolog. cap. 6: *Circa feminas quidem, inquit, etiam ipsa illa maiorum instituta ceciderunt, quae sobrietati patrocinabantur... quum mulieres usque adeo vino abstinerent, ut matronum ob resignatos cellae vinariae loculos nisi inedia necarint: sub Romulo vero quum vinum attigerat, impune a Mecenio marito trucidata est.* Idcirco et oscula propinquis offerre necessitas erat, ut spiritus iudicarentur. Haan.

Fabius Pictor. De eo in Auctorum Indice. Habet haec quoque Tertullianus in Apol. cap. 6. II.

in Annalibus suis scripsit: Matronam, quod loculos, in quibus erant claves vinariae cellae, resignavisset, a suis inedia mori coactam. Cato ideo propinquos feminis osculum dare, ut scirent, an temetum olerent. Hoc tum nomen vino erat: unde et temulentia appellata. Cn. Domitius iudex pronuntiavit, mulierem videri plus bibisse, quam valetudinis causa, viro insciente, et dote multavit: dinque eius rei magna parsimonia fuit. L. Papirius imperator adversus Samnites dimicaturus votum fecit, si vicisset, Iovi pocillum vini. Denique inter dona sextarios lactis datos invenimus, nusquam vini. Idem Cato, quum in Hispaniam navigaret, unde cum triumpho rediit: « Non aliud,

Ideo propinquos. Gellius, l. e. *Institutumque est, ut cognatis osculum ferrent, apprehendendi causa, ut odor iudicium faceret, si bibissent.* H.

Temulentia. Nonius, cap. 4, n. 14, pag. 486: *Temulenta dicta est ebriosa, dicta a temeto, quod est vinum, quod attentet mentem, M. Tull. de rep. lib. IX. Ita magnam habet vim disciplina vercundiae: Carent temeto omnes mulieres.* HARD.

Mulierem videri plus vini bibisse. Ea modestia fuit praecorum hominum, ut qui testimonium dicerent, etiam si referrent quae vidissent, et certo scirent, ea tamen usque sibi videri, videretur, deus, loquerentur. Idem observatum fuit in senatusconsultis, quae ob id *δημαρτα* Graeci vocaverunt, in plebiscitis, et a iudicibus in causarum cognitione, quae vera esse didicissent, ut ea, non tamquam essent, sed tamquam facta viderentur, pronuntiarent. Cuius Obs. lib. III, cap. 26. Brissonius, cap. 22. DAL.

L. Papirius imperator, etc. De hoc vide lib. XVII, cap. 44. DALC. — *Papirius.* Furcarum Caudinarum Infamiam, quando deditionem Samnitibus fecit romanus exercitus, et sub iugum missus est cum utroque consule, ann. Urb. cond. 433, sequenti anno maiori Samnitum clade, ac pari ignominia rependit Papirius imperator, quem Livius, lib. IX, Alexandro M. si in Italiam, ut erat fama, venisset, parem aut esse potuisse. H.

Quum in Hispaniam navigaret, unde cum triumpho. Quem Livius describit lib. XXXIV, pag. 447: Florus, lib. II, cap. 17, pag. 90: *Cato ille censorius, Celtiberos, id est, robur Hispaniae, aliquot praecis fregit.* H.

Non aliud. Frontinus, *Strateg.* lib. IV, cap. 3: *M. Catonem vino eodem quo remiges, contentum esse traditur.* Festus in *Fragm.* pag. 18: *Cato in ea quam scripsit, quum in Hispaniam proficisceretur, ait: Navitas, quod ne eum portaverant vinum neque oleum, unus tantum eo sum.* HARD.

inquit, vinum bibi, quam remiges:» in tantum dissimilis istis, qui etiam convivis alia, quam sibi-metipsis, ministrant, aut procedente mensa subiiciunt.

XV. Lautissima apud priscos vina erant; myrrhae odore condita, ut apparet in Plauti fabula, quae Persa inscribitur, quanquam in ea et calamum addi

Qui etiam convivis alia. Nihil festivius in eam rem dici, aut elegantius potes, quam quod de hominis sordidissimi et sumptuosi, quod deinde de suo more. Plinius alter prodidit, lib. II, ep. 2: *Aliud tibi vinum, et nobis, inquit, aliud minoribus amicis (nam gradatim amicos habet) aliud ad nostrisque libertis. Animadvertit qui mihi proximus recumbebat, et an probarem interrogavit: negavi. Tu ergo, inquit, quam consuetudinem sequeris? Eadem omnibus pono: ad coenam enim, non ad notam invito: cunctisque rebus exaequo, quos mensa et toro aequavi. Etiamne libertos? etiam: convictores etiam tunc, non libertos puto. Et ille, Magno tibi constat: Minime. Qui fieri potest? Quia scilicet liberti mei non idem quod ego bibunt, sed idem ego quod liberti. Et hercule, si gulae temperes, non est onerosum, quo utaris ipse, communicare cum pluribus. Illa ergo reprimenda, illa quasi in ordinem redigenda est, si sumptibus parcas, quibus aliquanto rectius tua continentia, quam aliena contumelia consuvas. Spectat huc et elegans Martialis lib. III, epig. 1.1: *Quam vocer ad coenam, non iam venialis, ut ante: Cur mihi non eadem, quae tibi, coena datur?* etc. HARR.*

Aut procedente. Aut si semel convivis eadem ac sibi-metipsis ministraverit vina, procedente mensa alia eadem, ac deteriora subiiciunt. H.

XV. Myrrhae odore condita. Myr-

rhae odorem hic τὸ ἄρωμα vocat Colum. lib. XII, cap. 49. Ad praedictum autem modum musti adijci debent hi odores, nardi folium, iris Illyrica, nardum Gallicum. Brod. lib. IV, cap. 20. Vinum sic conditum ἀρωματίζον οἶνον, et ἀρώματι Graeci vocabant, ut et Latini veteres vini florem, Ennius: *Hoc amis admodum Frigit, nimirum suavia se flore Liberi.* DAT. — Myrrhae odore. Sic libri omnes vetustissimi, Parm. Ven. Brixiani. caeterique edidit. Sic Reg. 2. Cod. et Par. Sic Plinius ipse scripsisse se apertissime prodit, tum hoc loco, quum ait, et calamum in ea vina adijci: unde intelligitur peculiare iam ab eo aromatis genus fuisse designatum, myrrham videlicet: tum vero maxime, cap. 49, ubi vinum, aromatiten describens: *Aromatiten, inquit, invenio fœtissimum, tantum non unguentorum compositione, primo e myrrha, ut diximus: non alio certe loco, quam isto, quem illi spectat.* Quare caeteros codices nihil moror, in quibus miro odore condita legitur: neque Hermolaum audio, qui myri, μύριον, hoc est, unguenti; neque Salmasium, qui pag. 610 in Solin. poemorum odore condita reponit. II.

Persa inscribitur. Aut diversam esse necesse est ab ea quae hodieque existat eo nomine, aut versus eos excidisse quos Plinius noster allegat. Nam qui in ea fabula exstant, quae Persa inscribitur, act. I, sc. 3, v. 7,

iubet. Ideo quidam aromatite delectatos maxime credunt. Sed Fabius Dossennus his versibus decernit :

Mittebam vinum pulcrum , murrhinam.

Et in Acharistione :

Panem et polentam , vinum murrhinam.

Scaevolam quoque et Laelium , et Atteium Capito-

quos Salmasius avertit , pag. 709 in Solin. *Commisce mulsam , struthica , cohathaeque appara , Bene ut in acutis concalcant , et calorem inlice : In his nec vini genus describitur , sed mulsi ; nec myrrhæ ibi ulla mentio.* HAN.

Et calanum. Aromaticum scilicet , de quo lib. XII , cap. 49. II.

Aromatite. Vino nimirum , quod e myrrha calamoque factitatum dicitur , cap. 49. Sic ms. R. etc. Prius *aromaticæ* perperam lagebatur. H.

Dossennus. De eo in auctorum Indica. HAN.

Acharistione. Hanc fabulam Plauto Nonius adiudicat , cap. 2 , verbo *Perperavit.* HAN.

Scaevolam quoque et Laelium et Atteium Capitonem. Lege *Aelium* , non *Laelium* , ex indica antiquorum codicum et Romanæ atiam impressionis. Tres enim hic inrisconsulti memorantur , Scaevola , Aalius , Ateius Capito : quorum Inter alios Pomponius meminit Iurisconsultus primo Digestorum volumine , titulo de origine iuris. Verba cuius da hoc Aelio *Non post multum temporis spatium Aelius alias actiones composuit , et librum populo dedit , qui appellatur ius Aelianum* i at mox , *Deinde Sextus Aelius et frater eius P. Aelius Aterius , et P. Atilius , maximum scientiam*

in profitendo habuerunt : et duo Aelii etiam consules fuerunt : Atilius namque a populo primus Sapiens appellatus est , Sextum Aelium etiam Ennius laudavit , et exstat illius liber qui inscribitur Tripartita. Haec Pomponius. Versus eutem Ennii , quo Aelius hic laudatur , a Cicerone avertitur prima Tusculana : *Egregie cordatus homo catus Aelius Sextus* : et in Catone maiore idem Cicero launc Aelium laudat , cuius verba ut eb invalereta multos iam annos menda asserantur , libuit subtexare : *Nihil Sextus Aemilius tale , nihil multis annis ante T. Caruncianus , nihil modo P. Crassus , a quibus iura civibus praescribentur.* Scribendum , *Sextus Aelius* , non *Sextus Aemilius*. PIR. — *Scaevolam* , etc. De his in Auctorum Indice. Ex Cornelia gente fuit Laelia , quæ nomen dedit Laeliano Augusto : cuius nomina nummus inscriptus est in Thesouro Ragio : IMP. C. VLP. COA. LAELIANVS. Alil IMP. C. LAELIAGVS. P. V. AVG. Quem vero Plinius Laelium vocat , is est fortassis , cuius est nummus argenteus in Gaza Regia , at sp. Patin. in Fam. pag. 288 , n. 7. Caput Romæ victricis galeatum et laureatum exhibet : supra , ROMA. Retro , P. LAE. CA. Imperator paludatus stans dextram imponit capiti senatoris togati , adstante ad sinistram impe-

nem in eadem sententia fuisse video, quoniam in Pseudolo sit:

*Quod si opus fiet, ut dulce promat
Indidem, ecquid habet? CHOR., Rogas?
Murrhinam, passum, defrutum, mella..*

Quibus apparet non inter vina modo murrhinam, sed inter dulcia quoque nominatum.

raioris lictore, cum virga: infra, *provocho*. Hic Laecam nescio quem plingi multi imprudenter scripsere, et de provocatione agi populo rom. data. Atqui sententia haec ibi sub istis litteris latet: P. LAELIUS CATO praetor omnium votis ordinum constitutus: id quod ipsa nummi pictura docet. In alio apud Goriarum, et in Museo nostro et apud Patium, n. 3, est tantum LAECA, sine praenomine r. sed divisa littera A. ab A. magis recepto more, sensu eodem: LAELIUS CATO. In aversa parte, M. Porcius curru quadriga vehitur, supervolitante Victoria, et coronam porrigente. Sub his, M. PORC. Infra, ROMA. Docet hic nummus P. Laelium Catonem fuisse paterno genere Laelium, materno Catonem, ex gente Porcia. Vnde M. Porcii victoriam in altera nummi parte iussit inscribi. HARD.

In Pseudolo. Quae Plauti fabula est. Exstat hic locus act. II, sc. 4, v. 51 HARD.

Murrhinam. Quidam legunt *Murrinam*, alii *Murinam*, alii *Myrrhinum*. Hadrian. Jun. V, cap. 19, *Murrinum*, ἀπὸ τοῦ μύρου, quoniam, ut inquit Aelianus, οἶνον μύρον μυρύνει; οἶνον ἄνθρον, vinum odoribus imbutum bibebant, μυρύνειν οἶνον, sive, ut legit Pullux, μυστρὶν, Philippides Comicus appellavit: Ἦν δὲ τίς, inquit Pollux, καὶ μυστρὶς οἶνος,

μύρον κρημαίνον; αἱ δὲ τὸν γλυκὺς οἶνος οἰσταναι καλεῖσθαι. Sex Pomp. murinam exponit Graecorum nectari quibus argumentis sit, ut interpretatio Plinii minus sit probabilis; quavis Fulgentius laudet: ac praeterea, quia ingrato amaroze myrrhae perfusum vinum vix cuiquam placiturum sit. Iuvenal. Sat. vi: *Quam perfusa nero spumant unguenta Falerno*. Martialis: *Et foliata sitis*. Brod. lib. IV, cap. 4. Est et οἶνος ἀνδοσμίας Xenophonti Ελλήν. Δ; ac Luciano, idem fortassis cum myrino. Thomas interpretatur οἶνον. Brod. lib. V, c. 26 et 33. Alex. ab Alex. lib. III, cap. 11; Scalig. in cap. 6 lib. IX de Caus. Theophr. Murrhinam vocatum censet vinum, quod romanis feminis premebatur ex bacca myrti, quoniam myrrha ob amarorem non sit idonea potui, et myrtum ubique Theophr. vocet μύρρινον. Murrinam potionem aediles per supplicationes ad pulvinaria Diis addebant. Duodecim tabulis cautum erat, ne illa mortuo loderetur. Murrinam Graeci vocant nectar: mulieres murrinolam: quidam murrinam vinum: quidam dictum putant ab uva Murrina. Festus: Plauti versus est: *Bene in strotheis concaleat (nolam) et calamum inice*. Apud Satrium Comicum, Glycerium: *Myrrinum mihi asfer, quo virilibus armis occurram fortiuscula*. Supplicia-

XVI. (xiv.) Apothecas fuisse, et diffundi solita vina anno DCXXXIII Urbis apparet indubitato Opimiani vini argumento, iam intelligente suum bonum Italia. Nondum tamen ista genera in claritate erant. Itaque omnia tunc genita unum habent consulis nomen. Sic quoque postea diu transmarina in auctoritate fuerunt,

tionibus publicis ad Deorum pulvinaria sedilium lussu Myrrinum apponebatur, quos ambrosia et nectare pasci credidit antiquitas. Apud Petronium Arbitrum quidam Myrini potu se ad libidinem concitatum fuisse narrat. DAL. — *Murrhinum*. Veterum itaque murrhinum vini genus aut passi, myrrhæ odore conditi, atque adeo stoniatilæ, Plinius noster putat, certos auctores secutus, quos Varro laudat apud Noniun, cap. 17, n. 11: *Loram dicebant in vindemia, quam expressissent acinis mutum, et folliculos in dolium conieciissent. Varro, de vita pop. R. lib. I. Antiquæ mulieres maiores natu bibebant, aut sapam, aut defrutum, aut passum, quam murrhinum Plautum quidam appellare putant. Sane Gl. Gr. Lat. murinum ἀπομαρτιον interpretatur. E myrrha vinum fieri indicasse se hoc loco Plinius inferius admonet, c. 19. H.*

XVI. *Apothecas*. Ἀποθήκη Græcis, Columellæ, lib. 1, cap. 8, cella vinaria. *Plenam antiquis apothecam eadis* apud Phædram legimus Febb. l. IV. HARD.

Et diffundi solita vina, etc. Scribe: *et diffundi solita vina anno DCXXXIII Urbis apparent, in consulatu Opimii, Opimiani vini argumenta.* Nam hoc anno Urbis consul fuit Opimius. SALM. 467, h. — *Et diffundi solita vina, etc.* Colari, siccari, δισχυθῆαι, transvasari, elutriari, ex cupa in qua per aliquot dies ferbuit,

in dolia et cados transfundi, in quibus conditum servabatur, ac unde oenophoris haustum in crateres et pocula fundebatur bibularis. HÆRÆ Theophrast. de Caus. lib. VI, c. 24, quasi ὀσούμην vocal. DALEC. — *Et diffundi.* Hoc est, recondi in dolis. Vinum diffunditur, quod e læu in amphoras et cados apothecarum ad asservandum funditur. Horat. lib. I, ep. V, v. 4: *Vinum bibes iterum Tauris diffusa.* Et Iuven. Sat. V: *Ipsæ capillato diffusum consule potat.* Et Sat. XI: *Hic tibi vina dabit diffusa in montibus illis.* Adde his et Columellam, lib. XII, cap. 28. H.

Anno DCXXXIII. Ita MSS. omnes, Reg. Colb. etc. et recte, ut monuimus cap. 6, ubi de Opimii consulatu. HARD.

Indubitato. Ita Reg. 2, Colb. 1, 2, Th. etc. HARD.

Opimiani vini, etc. L. Opimii consulis anno omnium vini generum bonitatem laudavit supra, cap. 4 huius libri. DAL.

Itaque omnia tunc genita, etc. Cicero in Bruto: *Vt si quis Falerio vino delectetur, sed eo uce ita novò, ut proximis eoss. natum velit: nec rursus ita veterè, ut Opimium aut Aluntium eoss. quaerat. Atqui hæc notæ sunt optimæ. Credo. Sed uimia vetustas, nec habet eam, quam quaerimus, suavitatem; nec est iam sane tolerabilis.* DAL.

et ad avos usque nostros: quin et Falerno iam reperto, sicut apparet ex illo Comici versu,

Quinque Thasi vini depromam, bina Falerni.

P. Licinius Crassus, et L. Iulius Caesar censores anno Urbis conditae DCXLV edixerunt, ne quis vinum Graecum Ammineumque octonis aeris singula quadrantalìa venderet. Haec enim verba sunt. Tanta vero vino Graeco gratia erat, ut singulae potiones in convictu darentur.

XVII. Quibus vinis auctoritas fuerit sua in mensa,

Sicut apparet ex illo Comico versu Anaxipolia Thasi, etc. Quid ego audio, Anaxipolim Thasium latinos versus scriptitasse? an forte graece quidem scripsit, sed togatas fabulas. Alioqui inepte citatur vêtis, ubi agitur de auctoritate, quae fuit vini in Urbe atque Italia. Subiiciam et hic veterem lectionem, quo magis appareat depravatio: *Sic quoque postea diu transmarina . . . sicut apparet ex illo Comico versu, Quippe Thasi, etc. non Quinque, etc.* GELIUS.

Quinque Thasi. Hoc est, Thasi, vini e Thaso insula advecti. — Prius legebatur, *Quinque Thasi vini inde depromam, Falerni bina.* Gellius legi malebat, *Quippe.* At in Reg. cod. Par. et Th. *Quinque Thasi vini depromam vini Falerni:* omnino pro *bina Falerni:* est enim versus heroicus integer, sive hexameter. Voculam *inde*, quae bini syllabis constat, confusam esse ex posteriore vocis prioris syllaba, et ex prioris subsequenti, nemo non videt. H.

DCXLV. Ita MSS. Reg. Coll. Th. Chiff. Par. et vet. edd. Sed legendum haud dubie *DLXV.* Nam hoc

censoras, ipsumque urbis annum 565, iam supra notavimus, XIII, 5. H. — Ipsa vini vilitas argumentum est erroris. Boor.

Edixerunt, ne quis, etc. Olli minime liberum fuit cuique negotiatori tanti res suas aestimare quanti vellet, sed quanti censuisset magistratus, cuius censionem ac aestimationem annonam fori vocabant. Apud Terent. Donatus, illud, *sciatis uti foro*, nuptum vult a negotiatoribus, qui, quanti vendant, quae advehant, non praescribunt, priusquam veniant in commercii locum: sed secundum annonam fori, quam deprehenderit, de vendendis, aut non vendendis mercibus consilium capiunt. Rævard. lib. III Variorum, cap. 17. Dalec.

Octonis aeris. Hoc est, octonis assibus, romano ac veteri more: quorum deni octonis assibus monetae gallicae aestimatione nostra permittantur: octoni fere senis. Vide quae dicturi sumus lib. XV, cap. 4, et lib. XVIII, cap. 4, de hac vilitate omnis annonae. Harp.

Quadrantalìa. Quid quadrantal, seu amphora sit, diximus cap. 5. H.

M. Varro his verbis tradit: L. Lucullus puer apud patrem nunquam lautum convivium vidit, in quo plus semel Graecum vinum daretur. Ipse quum rediit ex Asia, millia cadum in congiarium divisit amplius centum. C. Sentius, quam praetorem vidimus, Chium vinum domum suam illatum dicebat tum primum, quum sibi cardiaco medicus dedisset. Hortensius super decem millia cadum heredi reliquit. Hactenus Varro. (xv.) Quid? non et Caesar dictator triumphi sui coena vini Falerni amphoras, Chii cados in convivia distribuit? Idem Hispaniensi triumpho Chium, et Falernum dedit. Epulo vero in tertio consulatu suo, Falernum, Chium, Lesbium, Mamertinum: quo primum tempore quatuor genera vini apposita constat. Postea ergo alia omnia in nobilitatem venerunt, circiter septingentesimum Urbis annum.

XVII. *Millia cadum.* Cadus est vas vinarii genus decem congiis, vel ut aliis placet, duodenois capiens, ut amphora tantum octonos. H.

In congiarium. Congiarium munus erat, quo populus donabatur, ut milites donativo. Sueton. in Aug. cap. xlii: *Congiaria frequenter populo dedit*, etc. HARO.

Sibi cardiaco. Cardiacus est, qui cardiaco morbo tentatur: quo de genere morbi dicemus in libris de Medicina. Horat. lib. II, sat. 3: *Non est cardiacus*, etc. HARO.

In convivia distribuit. Id est, in singula convivia singulos cados, singulasque amphoras. *Convivia* hic vocat certum convivarum numerum una discumbentium, qui fere intra Musarum numerum consistebat, iuxta tritum illud proverbium. *Septem convivium, novem convitium.* GELX.

Epulo vero. Quum esset epulo, Epulones dicebantur ii, quibus potestas esse Iovi O. M. caeterisque diis epulas indicendi. Hi primum terni fuere, mox et septeni. Cicero de Orat. lib. III, n. 70: *Pontifices veteres propter sacrificiorum multitudinem tres viros epulones esse voluerunt: quum essent ipsi a Numa, ut etiam illud lutorum epulare sacrificium facerent, instituti. Postea est auctus numerus, et septem creati coepti.* Hinc apud Plinium Iuniolem l. II, ep. 11: *Septemvir Epulonum.* Huius sacerdotii expressa mentio in denario gentis Coelise, cum effigie Septemviri in Iovis epulo lectum eidem deo pro more sterneris cum epigraphe. L. CALDVS. VII. VIR. EPTV. *Lucius Caldus Septemvir Epulonum.* H.

Postea... alia omnia. Aliis vinorum genera claritatem accipere. H.

XVIII. (xvi.) Itaque non miror innumerabilia paene genera fictitii reperta multis ante saeculis, quae nunc dicemus, omnia ad medicinae usum pertinentia. Omphacium quo modo fieret, propter unguenta, diximus priore libro. Fit e labrusca, hoc est, vite silvestri, quod vocatur oenanthinum. Flores eius libris duabus in musti cado macerati, post xxx dies mutantur. Praeter hoc radix labruscae et acini eoria perficiunt. Ii paulo postquam defloruere, singulare remedium habent ad refrigerandos in morbis corporum ardores, gelidissima, ut ferunt, natura. Pars eorum aestu moritur, priusquam reliqui, qui solstitiales dicuntur. Universi numquam maturescunt: et si prius, quam tota marcescat uva; incocta detur cibo gallinaceo generi, fastidium gignit uvas appetendi.

XIX. Fictitiorum primum fit ex ipso vino, quod vocant adynamon, hoc modo: Albi musti sextarii xx aquae dimidium, fervet donec excoquatur aquae mensura. Alii marinae sextarios decem, tantundem

XVIII. *Priore libro.* Priore scilicet ex his in quibus arbores tractantur, hoc est lib. XII, cap. 61. II. — Dalec. *superioribus libris*, mera tamen et inani coniectura. En. P.

Fit e labrusca. Haec iisdem verbis Diosc. lib. V, cap. 33: ὁ δὲ οἰνάνθινος σκευάζεται οὕτω· λαβὼν τῆς ἀγρίας ἀμπέλου, etc. Haad.

Flores eius libris duabus... macerati. Dalecampii cod. *maceratis*; et mox Chifflet. pro *defloruere*, exhibet *defluere*. Ed. P.

Priusquam reliqui. Dalec. *perstant reliqui*. Ed. P.

Qui solstitiales. Iidem et caniculati appellati a Marcello Empirico c. xiv; quoniam ardores caniculae durant, aut iisdem torrentur: non quia easnam

lenuginem habeant, ut visum est non nemini. Haad.

Marcescunt uva. Ita Reg. Coll. Chifflet. Haad.

XIX. *Fictitiorum.* Ita MSS. Reg. etc. tum hoc loco, tum in Indice. Sic lib. XXIII, cap. 26: *Inter vini genera, quae fingi possunt*, etc. Alii *fictitiorum* hic legunt, MSS. omnibus in vitis. II.

Adynamon. Ἀδύναμος οἶνος, Diosc. lib. V, cap. 13, hoc est, vinum impotens, imbecilla: in quo parando musti illa et aquae pares recipiuntur portiones: quum a Plinio dupla exigatur musti ad aquam mensura. II.

Sextarii XX. De sextario distimus cap. 5. II.

Aquae mensura. Hoc est, donec ex-

pluviae, in sole quadraginta diebus torrent. Dant aegris, quibus vini noxiam timent.

Proximum fit e milii semine maturo, cum ipsa stipula, libram et quadrantem in congios duos musti, macerato, et post septimum mensem transfuso. Ex loto arbore, frutice, herba, dictum est uti quaeque fierent.

Fiunt et e pomis quae dicemus, interpretationibus non nisi necessariis additis: primumque e palmis, quo Parthi et Indi utuntur, et Oriens totus: maturarum, quas vocant chydacas, modio in aquae congiis tribus macerato, expressoque. Sic fit et sycites

coquatur aqua, ἄχρας ἢ ἰξαναλωτὴ τὸ ὕδωρ, Diosc. l. c. H.

Milii marinae. Diosc. l. c. H.

E milii semine. Quo plane modo confici vinum e milii semina Plinius noster praecipit, eodem plane Dioscorid. vinum e veticonica, quam αἰστρον Graeci vocant: prorsus ut αἰστρον legisse Plinius in iisdem fontibus graecis, in quibus αἰστρον Dioscorides, existimari possit. Vidit hoc ante nos Budaeus, de ass. lib. V, fol. 145, et Budorum secutus P. Ciceronius lib. de ponderibus pag. 70. H.

Cum ipsa stipula, etc. Cum loba, sive phoba. Dal.

Ex loto arbore. Lapsus est memoria Plinius, tuti quod citato loco ex fructu loti, Africanæ arboris, vinum tantum fieri dixit mulso simile, quod ultra deos dies non durat: tum quod loti arboris, et herbae Aegyptiae, ibi tantum meministi, non autem fruticis. Dal.

Dictum est uti quaeque fierent. Aethorum vocat Africanam: fruticem, Lotomeiram: herbam, Aegyptiam. Dal. — *Dictum est.* Lib. XIII, c. 32. Haro.

Fiunt et e pomis. Pomum hic nomen est commune fructuum omnium qui eui apti proveniunt: unde et suces pomorum quandoque genere scriptores veluste comprehendunt. H.

E palmis. Vt dictum est lib. XIII, cap. 9. Haro.

Maturarum quas vocant chydacas. E caryotis fieri, non e chydacis, auctor scribit lib. XIII, cap. 4. E chydacis fieri Dioscorides ait. Dalat. — *Maturarum,* etc. Sic Dioscor. lib. V, cap. 40, ubi de palmei vini confectione: Φοινικίτης αἶνος. Αἰστρον πολεμίας τὰς χυδαίας ποτισπας, etc. Quid chydac palmulae vox annet diximus lib. XIII, cap. 9. In MSS. miltarum, sorte pro millarum. Aliud porro longe vinum Palmatianum est, de quo Cassiod. lib. XII, epist. 12: quod hic redolebat ore ructatum, ut merito illi a palma nomen videretur impositum. Sed e vite succus is fuit, nomen ab odore, qui palmas fructuum similis foret. Haro.

Expressoque, etc. Ligo, expressoque: aut si ita dulcis esse non libeat, congiis quinque. Fit et sycites e fico (carica, Diosc.) in Cypro, ut pal-

e fico, quem alii palmiprimum, alii catorchiten vocant. Aut si dulce esse non libeat, pro aqua tantumdem vinaceorum adiicitur. E Cypria fico et acetum praececellens, atque Alexandrina quoque melius vinum fit, et e siliqua Syriaca, et e piris, malorumque omnibus generibus. Sed e Punicis, quod rhoiten vocant: et e cornis, mespilis, sorbis, moris siccis, nucleis pineis. Hi musto madidi exprimuntur: superiora per se mitia. Myrtiten Cato quemadmodum

meum: aliqui catorchiten vocant, sed pro aqua tantumdem humoris adiiciunt, in quo recenter pressa vinacea maduerint. Fit et liquor in acetum, praececellens, etc. Sic locus hic ex Diosc. restituendus. DAL.

Et tycitas. Hoc est, eodem modo concinnatur, quo palmeum, id vini genus quod ficatum a fico, unde exprimitur, appellarunt. Diosc. lib. V, cap. 41: Καὶ αὐτορχίτης δὲ ἐν ἰσίδι συνάτην καλοῦσιν, ἐν Κύπρῳ σκινά-ζεται ἀπὸ τοῦ τῷ ποινίτῳ, etc. II.

Palmiprimum. Haec vox si integra est, vinum Palmeo bonitate proximum significat. Quidam legunt Carycinum. DALEC. — MSS. parnu primum. Quem Plinius noster quum dixit, graece εἶδος subintellexit. H.

Pro aqua tantumdem, etc. Pru aqua, cremoris vinaceorum tantumdem, Diosc. lib. V: εἶναι ἀντὶ ὕδατος στυ-φύδιον ἀπὸ βήρυγχα ἰσοδύνητον τῷ ἰσῶν μέτρω βάλλουσι. DALEC.

Et Cypria fico. De qua dictum iam fuit lib. XIII, cap. 15. Aegyptiae illa sive Alexandrinae similis, quae et sycomoritis appellata, ut diximus eodem libro, cap. 14. Dioscor. his concinit, lib. V, cap. 42, quum e sycomoritis fieri vinum ait, sed quod in seculum acre degeneret. Acti fi-

culae parandi modum Columella tradit lib. XII, cap. 17. H.

Et acetum praececellens. Gronov. et alii ante Harduinum, acetum fit praececellens. Ed. P.

Atque Alexandrina, etc. Alexandriae plurima sycomoritis est, cuius e fructu liquor in acetum acre facile degenerat. Dioscor. lib. V, cap. 24. DALEC.

Et e siliqua Syriaca. Diosc. I. V, cap. 32. DALEC. — *Et e siliqua.* De qua lib. XIII, cap. 16. HARD.

Et e piris. Qui ἀνέτεζ εἶδος Diosc. lib. V, cap. 32. HARD.

Quod rhoiten. Diosc. lib. V, cap. 33: Ο ποίτης δὲ εἶδος, etc. Vide et Pallad. lib. IV in Mart. tit. 10, pag. 94. Post Graecis malum Punicum est. HARD.

Moris siccis. Quod miratum, ut rennuz, sequior actus appellavit. Capitulare de Villis, cap. 35: Vinum, acetum, moratum, vinum ebriatum etc.

Nucleis pineis. Nuclei pineae nuci, Gallis, des pignons, les noyaux des pommes de pin. Vini ex iis parandi modum edocet Diosc. I. V, c. 44, apud quem στροβιλήτης εἶδος, a strobilis, hoc est, a nucleis pineis appellatur. HARD.

Superiora. Cornis, mespilis, sorbis,

fieri docuerit, mox paulo indicabimus. Graeci vero et alio modo. Ramis teneris cum suis foliis in albo musto decoctis, tuis, libram in tribus musti congiis defervescent, donec duo supersint. Quod ita silvestris myrti baccis factum est, myrtidanum vocatur; hoc manus tingit.

- 5 Ex his quae in hortis gignuntur fit vinum e radice, asparago, cunila, origano, apii semine, abrotono, mentastro, ruta, nepeta, serpyllo, marrubio. Manipulos binos condunt in cadum musti, et sapae sextarium, et aquae marinae heminam. E napis fit, duum

moza, per se sine musto addito exprimuntur, quum mitia seu matura sunt. HART.

Mox. Lib. XV, cap. 37. H.

Graeci vero. A quibus haec quoque Dioscorides totidem verbis, lib. V, cap. 37, e nigrae myrti ramulis teneris, baccisque. *Myrtosin; oxvov; citru; oñtu*, etc. Vide etiam Palladium, in Febr. lib. III, tit. 34. H.

Quod ita. Quod arte simili paratur ex silvestris myrti baccis (*des baies de myrte sauvage*) myrtidanum vocatur. Alia est apud Diosc. lib. I, c. 456, vocis huiusce acceptio, *μυρτιδάρον*: alia apud scriptores alios, quos laudaturi sumus, lib. XV, cap. 35. Plinio Palladius enocinit, de silvestris myrti vino, in Octob. lib. XI, pag. 155. H.

Myrtidanum vocant. Myrtidanum Dioscoridi est adnatum myrto tuber, isoaequale, verrucosum, concolor, quod manus instar caudicem myrti amplectitur. Ea eo vinum non fit, sed tusum cum vino austero reconditur, deinde in pastillos formatur, qui io umbra resercati efficacius adstringunt, quam myrti et folium, et fructus. Vide infra lib. XXIII, c.

ult. Catonem, c. 125. Palladium, c. II, et Columella lib. XII, c. 18. DAL.

Asparago, etc. Quae sicut harum herbarum nomina, suis quoque locis dicemus, ubi de hortensibus agetur, lib. XIX et seq. Ex his vinorum generibus haec a Dioscoride recensentur. Thymbrites, quod e thymbra fit, seu cunila, lib. V, cap. 60. Origanoites quod ex origano, cap. 61. Selinites, quod ex apii semine, c. 74. Abrotonites, quod ex abrotono, c. 62. Calaminthites, quod ex calamintha, sive ut Plinius appellat, mentastro, cap. 62. Prasites denique e marrubio, cap. 58. HART.

Condunt. Sic ex MSS. em. HARD. eous. Ch. *tundunt* Gr. et AL.

Et sapae. Ita Reg. 1 cod. et Par. Editi perperam, et *sorpe sextarium*. HART.

E napis fit, XI denariorum pondere. Archetypum Tolletanum, fit duum denariorum: verbum etiam pondere superfluit, ex eodem exemplari. Herinolaus undecim defendit ex Dioscoride, nescio quo iure: nam Dioscoridis verba libro quinto mire cum verbis emendatissimi exemplaris facit. *Tundito*, inquit, *asperum*

denariorum pondere in sextarios binos musti addito: item e scillae radice. Inter flores et rosae foliis tuis in linteolo in mustum collatis, cum pondusculo, ut sidat, XL pondere denariorum in sextarios vicanos musti, nec ante tres menses vase aperto. Item e nardo Gallico, et aliud e silvestri.

drachmas duas, etc. Porro idem esse pondus drachmae, et denarii, in aperto est apud nunes. PINT.— *E napa fit*. Dioscor. lib. V, cap. 56, *βουρίαν οἶνος*. Est enim bunion, uti cum Plinio dicemus, lib. XX, cap. 11, *napum* genus. HARD.

Drum denariorum. Sic restituimus ope codicum Reg. Colb. etc. in quibus *drum* planissime, nec per notarum compendia legitur: magis autem ipsius Dioscoridis admonitu, qui binas ad id quoque drachmas postulat, lib. V, cap. 56: *βουρίαν δραχμὰς δύο καὶ ἑξήκοντα*; καὶ sic καὶ ἑξήκοντα γράμματα ἑξήκοντα. Graecis καὶ ὅλη hemina est, sive dimidiatum sextarius. Prius legebatur XI denariorum: quod quidem in quibusdam exemplaribus scriptum librarii recentiores invenissent, II denariorum quae Romani numeri nota *drum* exhibet, Arabicam esse rati, undecim nobis obtulere. II. — *In sextar*. Ita bene leggg. 1, 2, et ed. prius. BAC.

Item e scillae. Vinum scillites quoniammodum conficiatur docet Colum. XII, 33: *Scillam legito, eamque secoto quam tenuissime, sicut caphani radicem, taleolasque sectas suspende in umbra, ut assiccantur: deinde quem aridus eruit, in musti Annici sextarios XLVIIII, scillas aridas adde pondus libram, eamque inesse putre diebus XXX, postea eximito, et defarcatum vinum in amphuras binas addeito.*

Ex rosae foliis tuis in, etc.

Legend. Ex rosae foliis tuis in linteolo in mustum chalaetis cum pondusculo, ut sidat, CCL denariorum pondere in sextarios vicanos musti, nec ante tres menses vase aperto. Nam minae sive centum denariorum pondus in sextarios octo, requirit duas minas in sedecim, duas et ἑξήκοντα in vicanos. Male vulgo, *XL denariorum*. Sed nec recte *colatis*. *Scripti chalaetis*, id est, demissa: quod verbum apud Vegetium, ut et *chalcetios fures* eruit Turneb. Vile Gronov. de Sestert. 193. — *In mustum*. In Hyssoptis id Dioscorides. DAT. — *In mustum collatis*. Sic Reg. 2, Colb. etc. vel ut vetustiore forma Reg. 1, *collatis*. Longo enim a Pliniano stylo vox *chalaetis*, quam Gronovius, lib. de Sestert. pag. 193, hic nobis intrudit. Id latine Plinius noster expressit, quod graece Dioscorides, lib. V, c. 35: *Ποδύρας οἶνος. Κάθα καὶ γράμματα ἑξήκοντα η' Vinum rhodites. Confer. in mustum sextarios octo. HARD.*

Ut sidat. Iutra linteolum, inquit Dioscorid. Ispilli simul inmittuntur, ut degravatus pondusculo fasciculus sidat, petatque eadi fundum. HARD.

XL pondere. Ita MSS. omnes: et si de pondere a Plinio dissidet Diosc. loc. cit. multo vero etiam magis Palladius in Maio, tit. 13, de roas. HARD.

Nec ante tres menses vase aperto. Ut defarcatum vinum transfundatur. Diosc. DAT. BAC.

- Aromatiten quoque invenio factitatum tantum non unguentorum compositione; primo e myrrha, ut diximus, mox et nardo Celtico, calamo, aspalatho, offis in mustum aut dulce vinum deiectis. Alii de calamo, iunco, costo, nardo Syriaco, amomo, casia, cinnamomo, croco, palma, asaro, similiter et ossa. Apud alios nardi, et malobathri selibris in musti congios duos additis: qualia nunc quoque sunt pipere et melle addito, quae alii condita, alii piperata appellant. Invenitur et nectarites ex herba, quam alii helenion, alii medicam, alii symphyton, alii Idagam et Orestion, alii nectaream vocant, radice ponderis XL

Item e nardo. De utraque nardo diximus, lib. XII, cap. 26. Haec Diosc. pariter lib. V, c. 67 et 69. HARD.

Aromatiten quoque, etc. Palladius in Octobri, cap. XIV. Colum. lib. XII. Athen. lib. I, τριππα vocari scribit. DALEC. — *Aromatiten.* ἀρωματίζεσθαι οἶνος, cuius parandi modos multiplices tradit Diosc. lib. V, cap. 64 et 65. HARD.

Vt diximus. Cap. 45. De vino e myrrha, Diosc. lib. V, cap. 63. Myrrhatum id forte vinum fuerit, οἶνος ἐμυρρυσμῆτος, quod morituro Domino propinabarunt, ut sacri codices referunt. Haec certe est, quae apud Festum *myrrata potio* nuncupatur. HARD.

Mox et nardo Celtico, calamo, aspalatho, etc. Aliud est aromatitae vini genus, de quo Diosc. lib. V, cap. 64. HARD.

Offis. Ex contritiis herbis proximè nominatis factas grandiores offas in mustum anaterum deiecit, βάλει, inquit Diosc. l. c. H.

Deiecta. Sic et Dal. *defiectis* Ch. *desectis* Gr. et Al. Eo. P.

Alii de calamo. Alii, inquit, aliter id vinum concinunt. Diosc. loco cit. Σκευάζεται δὲ καὶ ἑλδωσ. Καλάμου ὀξὺς ἡ'. In MSS. Reg. Colb. etc. Prius, aliud e calamo. H.

Similiter et ossa. Hoc est, deiecit, ut prius dictum est, ossa in mustum. HARD.

Congios duos. Congium sex sextarios capere, auctor est Festus, verbo *Publica pondera*. De sextario dixi cap. 6. Et hunc vini parandi modum Diosc. expedit, lib. V, c. 67. HARD.

Pipere et melle addito. Hunc tertium modum non describit Diosc. DALEC.

Nectarites. Totidem verbis haec Diosc. lib. V, cap. 66: Ο δὲ νεκταρίτης σκευάζεται ἐκ τοῦ θάσιου, δ ἑνὸς Μυδικίου, οὐ δὲ οὔμυτον, οὐ δὲ ἰδαίου φέλου (hoc est, Idaeum verbasacum), οὐ δὲ ορίστιον, οὐ δὲ πετρίδιον καλοῦσι. Hoc illud helenium est, de quo lib. XXI dicturi sumus, esp. 91. HARD.

Radice ponderis, etc. Lege: Radice ponderis V denariorum in sextarios XXXVI musti addita, Oro-

denariorum in sextarios sex musti addita; similiter in linteo. Ex caeteris herbis fit absinthites in XL sextarios musti, absinthii Pontici libras decocta ad tertias partes, vel scopis absinthii in vinum additis. Similiter hyssopites e Cilicio hyssopo, unciiis tribus in duos congios musti coniectis, aut tuis in unum. Fiant utraque et alio modo, circa radices vitium sato. Sic et elleboriten fieri ex veratro nigro Cato docet. Sic fit et scammonites. Mira vitium natura, saporem alio-

nov. de Sester. pag. 194: *Radice ponderis XL denarium in sextario sex musti addita. Scribo, Radice ponderis V denarium. Dioscorides: Conficitur et nectarites dictum vinum ex helenio herba, quam alii a gente Mediam, alii symphyton, alii verbascon Idaeon, alii oration, alii nectarion appellant. Sumto helenii radicis siccatas drachmas quinqve, colligatasque in linteolo in musti congios sex demittito, etc. PINT. — Radice ponderis XL. Ita MSS. omnes, dissidente, ut prius, scriptore nostro a Dioscoride, in ratione ponderum mensurarumque assignanda. Nec tamen Georg. Agricolam audio, aliosque eum secutos, Salmasium, Gronoviumque, qui V denarium et sextarios XX XVI respondent: quum praesertim Dioscoridis ipsius codices hac parte vitiosi viz duo inter se concinant. H.*

Similiter in linteo. Tuis nimirum, et in mustum collatis. H.

Ex caeteris herbis. Quod ad herbas caeteras attinet, ex absinthio primum fit absinthites. Huius concinnandi modus multiplices vide apud Diosc. lib. V, cap. 49. HASE.

In XL sextarios. XLVIII sextariis musti, absinthii Pontici libra, decoctis ad tertias partes. Bodaeus. — Regg.

1, 2, sextariis musti, quod recepit Broterius. Ed. P.

Scopis absinthii. Scopas manuales, herbarum fasciculi sunt colligati, seu manipuli, ita dicti, quod manum impleant, ni despaui vovis xynonkethis, des poignes d'herbes. HASE.

Hyssopites. De quo Dioscor. lib. V, cap. 60: Ψευδοκίς δι' ε' ε' το' κίλινον ὑσσώπου μάλιστα ἔστιν H.

Cilicio. Galio Nord. ex operarum peccato. Ed. P.

Fiant utraque. Fit vinum, inquit, et absinthites, et hyssopites alio modo: nam absinthio, vel hyssopo, circa vitis radices sato, eius herbae saporem refert id vinum, quod ex ea vite fit: trahente in se vite saporem alienum. HASE.

Sic et elleboriten. Sic nimirum ad vitium radices veratrum consito, vel scammonia, Cato de R. R. c. cxv, pag. 164. HASE.

Cato docet. Cap. cxv. Caterum attendendum verum esse non scribit, verum eius radices fasciculos tres circa vitis ablaqueatas radicem defodiendos. Dioscorides ex plantae radicibus musto immixtis elleboritem et scammonitem parat. DALG.

Saporem alienum, etc. Non sapo-

num in se trahendi, qualem et salicum redolent Patavinorum in palustribus vindemiae. Sic et elleborum seritur in Thaso, aut cucumis silvester, aut scammonia: quod vinum phthoriam vocant, quoniam abortus facit.

⁸ Fit et ex herbis, quarum naturae suo loco dicuntur. E stoechade, et radice gentianae, et tragorigano, et dictamno, asaro, dauco, elelisphaco, panace, acoro, conyza, thymo, mandragora, iunco. Vocarunt et scyzinum, et itaomelin, et lectisphagiten, quorum iam oblitterata ratio est.

⁹ Et fruticum vero e genere, cedri utriusque, cupressi, laurus, iuniperi, terebinthi, in Gallia len-

tem tantum, sed etiam vires. Diosc. lib. V, cap. 77. *DALC.*

Phthorium. Haec plane eadem verbis Diosc. lib. V, c. 77: *Εἰς τὴν δὲ τὰν φθίονος ἐμπύον οἶνον*, etc. H.

E stoechade, etc. Vinum stoechadites Dioscor. lib. V, cap. 52; Tragoriganites, cap. 55; Dictamnites, cap. 57; Asarites, cap. 68; Daucites, cap. 70; Elelisphacites, cap. 74; Panacites, cap. 72; Acorites, cap. 73; Conyzites, cap. 63; Thymites, s. 59; Mandragorites, cap. 81. *HARR.*

Cedri utriusque. Negligenter Plinius de utraque cedro id scribit, quum de cedrino ex oxycedri bacis parato, et cedrite ex cedrya confecto, id scribat Diosc. *DALC.* — *Cedri utriusque.* Minus, opinor, quae inter frutices non maioris, quae inter arbores annumerari debet. Sunt autem duo mlooris cedri genera, ut dictum est lib. XIII, cap. 41, Lycium, Phoeniciumque. Quoque et cedrites viol geous e maioris cedri fructu laudat Diosc. lib. V, cap. 45, ubi et cupressinum explicat, ac laurinum.

iuniperinum, cap. 46; Terebinthinum, cap. 39; Lentiscinum, cap. 38. *HARR.*

In Gallia lentisci. In libris hodiis pervulgatis, *terebinthi, calami, lentisci*: cuius lectionis auctor ac princeps Frohenius existit, haud satis considerate: nam a calamo feri vinum aromatita Plinius paulo ante communuit. In MSS. Reg. Colb. et Par. *terebinthi nicollin lentisci*, Dalecampius in suo *cullia* legi admonet: hoc factum. Plane leveot emendationi nostrae vestigia veteris scripturae, resque adeo ipsa, quod in Narbonensis Galliae ora lentiscus nascitur. Quoque Galliae nomine Italiam Transpadanam intelligi Galliamque Togatam a Plinio similis veri videtur, quod id ei admodum familiare est, ut lib. XVII, cap. 35; Columellae quoque, lib. III, cap. 3, aliaque scriptoribus. Hinc acer Gallicum in Transpadana Italia nuncupatum, lib. XVI, cap. 26. In *Italia lentisci* legi nolim, quod id recedat longius paulo a vetere scriptura: nec si velim, id-

tisci, baccas aut lignum recens musto decoquant. Item chamaelææ, et chamaepityos, et chamaedryos lignum eodem modo, et ex flore, in congium musti decem denariorum pondere addito.

XX. (xvii.) Fit vinum et ex aqua ac melle tantum. Quinquennio ad hoc servari caelestem iubent. Aliqui prudentiores statim ad tertias partes decoquant, et tertiam mellis veteris adiiciunt: deinde xl diebus Canis ortu in sole habent. Alii diffusa ita x. die oliturant. Hoc vocatur hydromeli, et vetustate saporem vini assequitur, nusquam laudatius, quam in Phrygia.

XXI. Quin et acetum melle temperabatur: adeo nihil intentatum vitæ fuit. Oxymeli hoc vocarunt, mellis x. libris, aceti veteris heminis quinque, salis marini libra, aquae pluviae sextariis quinque suf-

circo certe velim, quod *lentiscum italicum* Plinius laudet, lib. XVII, cap. 44: ad anim verba in mando cubare dicturi eo loci sumus. H.

Item. *Χαμαίπυτος σίτος*, Diosc. lib. V, cap. 79. *Χαμαίπυτος*; cap. 80; *Χαμαίπυτος*, cap. 51. H.

Eodem modo, et ex flore. Hoc est, lignum recens cum suis haccis, ut in prioribus fruticibus fieri diximus, musto decoquant: et simul ex flore immittunt in musti congium, denuo dedarum pondus. Diosc. lib. V, cap. 79. Hæro.

Decem denariorum pondere addito. Diosc. hanc vini et materiae, quæ immittitur portionem docet e. de vino ex chamaelææ. Daz.

XX. Fit vinum. Vinum appellat, quæ vini nihil admixtum ei sit: vini tamen appellationem meruit, quod, ut ipse Plinius ait, vetustate vini saporem assequitur: sive, ut l. XXII, cap. 52, longa vetustate transit in vinum. Hæro.

Quinquennio. Veterem aquam caelestem Dioscorides pariter desiderat, lib. V, cap. 47: *ὄψον ὁμαρπτον παλαιόν*. Hæro.

Aliqui prudentiores. Diosc. loc. cit. Hæro.

Alii diffusa. Vina videlicet. Quæ vis hinc voci subsit, diximus cap. 16. Hæro.

Hydromeli. *Υδρομέλι*, ab aqua et melle. Latini aquam mulsam vocant: Galli, *de l'hydromel*. De eo rursus, lib. XXII, cap. 51. Hæro.

XXI. Oxymeli. *Ὀξύμελις*; concinnandi modum plane eundem Diosc. asserit, lib. V, cap. 22, ex Dieuche scilicet, quem inventi huius auctorem Plinius noster facit, lib. XXIII, cap. 29. Nullo fere alio syrupo usa antiquitas, quam suo oxymelite, inquit Andr. Baccius, lib. I, cap. 26, p. 40; nempe quoniam ii saccharo caruerunt, quo syrups nostra concinnamus. Hæro.

fervefactis decies, mox elutriatis atque ita inveteratis. Omnia ab Themisone summo auctore damnata: et hercule coactus eorum usus videri potest; nisi si quis naturae opus esse credit aromatiten, et ex unguentis vina composita, aut ut biberentur genuisse eam frutices. Ista sunt cognitu iucunda, solertia humani animi omnia exquirento. Nihil quidem ex his anno durare, praeterquam quae vetustate ipsa fieri diximus: et plura ne tricenis quidem diebus, non erit dubium.

XXII. (XVIII.) Sunt et in vino prodigia. Dicitur in Arcadia fieri, quod fecunditatem feminis importet, viris rabiem. At in Achaia maxime circa Caryniam abigi partum vino, atque etiam si uvam edant gravidae, quum differentia in gustatu non sit. Troeze-

Mox elutriatis. Hoc est, de vase in vas translatis, transfusus, sive (ut elegantius Latini) diffusus. Plinius ipse ubi hunc osymeltis conficiendi modum totidem rursus ferme verbis tradit, lib. XXII, cap. 29: *Osymeltis antiqui, ut Dioscorus tradit, hoc modo temperabant: mellis minas decem, aceti veteris heminas quinque, salis marini pondo libram, et quadrantem, aquae marinae sextarias quinque pariter coquebant, decies deservescere cortina, atque ita diffundebant, inveterabantque.* Hase. — *Elutriatis.* Elutriare est quod vernaculo sermone dicimus, *soutirer*. Ed. P.

Vetustate ipsa fieri. Hoc est, confici et absolvi: ut quod e milii semine dictum est cap. 19, post septimum tantum mensem transfundi: rosae item, non ante tres menses, etc. Hase.

XXII. *Sunt et in vino prodigia.* De his vide Theophrastum, Hist. lib. IX, cap. 19. Ed. P.

In Arcadia fieri. Apud Heracleam Theophrast. Hist. lib. IX, cap. 20; Athen. lib. I. Dalec. — *In Arcadia.* Sic plane Theophr. ap. Athen. lib. I; Aelianus quoque Var. Hist. lib. XIII, cap. 6. Hase.

Fecunditatem. Theophr. *sterilitatem.* Αἰνυροῦσας ποῦσι. Ed. P.

Caryniam abigi, etc. Cabineam Theophr. Caryniam Athenaeo. Addidit Theophrastus, canibus, si uvae gustaverint, etiam catulos clidi. Victorius, lib. VII, cap. 23. Dalec. — *Circa Caryniam.* Περί δὲ Καρυνίας τῆς Ἀχαΐας, Athen. l. c. Theophr. ipse, Hist. lib. IX, cap. 20, πάλιν δ' ἐν Ἀχαΐᾳ, καὶ μάλιστα περὶ Καρυνίας, etc. At Aelianus l. c. Ἐν δὲ Ἀχαΐᾳ περὶ Καρυνίας, etc. Hase.

Quum differentia. Quum neque uva in gustu secus ac caeterae, nec vinum, sapiat. Theophrast. H.

Troezenium. Theophr. l. c. H.

nium vinum qui bibunt, negantur generare. Thasos duo genera vini diversa facere proditur: uno quo somnus concilietur, alterum vero quo fugetur. Apud eodem vitis theriace vocatur, cuius et vinum et uva contra serpentium ictus medetur. Libanios thuris odore, ex qua diis prolibant. E diverso aspendios, damnata aris. Ferunt, eam nec ab alite ulla attingi. Thasiam uvam Aegyptus vocat apud se praedulcem, quae solvit alvum. Est contra in Lycia, quae solutam firmat. Aegyptus et ecbolada habet, abortus facientem. Vina in apothecis Canis ortu mutantur quaedam, posteaque restituntur sibi. Sic et mari navigatio, cuius iactatus his, quae duraverint, tantum vetustatis adicere sentitur, quantum habuerint.

Thasios duo genera vina diversa facere proditur. Verior lectio eiusdem exemplaris, *Thasos duo genera, etc.* ut insulam intelligas, non insularis. PIST. — *Thasos.* Theophr. et Aelian. II. cc. HAZO.

Theriace vocatur. Vide infra lib. XXIII, cap. 4. DAL. — *Theriace,* Θεριακή ζυψίλος, de qua et eadem cum Plinio, et alia plura prodit Auct. Geopon. lib. IV, cap. 7, pag. 106. Paladius quoque, lib. III, in Febr. tit. 28, pag. 80. HAZO.

Libanios. Αἰθέριος vel λιβανίτις a thure nomen habet; *Aspendios* ab a privante graeco, et ἀσπένδω libare: quod ex vitis eiusce vinum libare diis nefas putetur. HAZO.

Aspendios. Quidam sic dictam interpretantur ab Aspendu urbe Pamphylicae. Lego *Aspondos*, vel *Aspondios*, a particula privationis graeca α, et verbo ἀσπένδω, libare; ut uva sit, cuius vino diis libare nefas est. DAL.

Thasiam. De qua cap. 9. H.

Ecbolada. Εχβολός Graecis abortum sonat, ab ἐκβάλλω, elicio. H.

Vina in apothecis Canis, etc. Hesiodus tamen vinum tum esse optimum scribit, Τῆμος κινναράν τ' αἶγας καὶ οἶνος ἀρίστους, ut interpres quoniam totis ἔδω χρημίνος, τὰς μεταβολὰς ἐρῶν ἐκτρέφων, καὶ ὅς ἔν κινδυνὸς τραπήναι. Ea de causa sub Canis ortum Veteres largius bibendum praeceperunt: non tantum quod ingens aestus sitibundos ad potum invitet. Theophrastus: Ἀρρῶντες ἄνθρωποι καὶ νήπιαι σίτηντες οἶνον Μῆ κινναρόν, ἔστρον καὶ κυνὸς ἀρχαῖον. Alcaeus, θέρους δὲ τέγγε κινύμενας οἶνον, τὸ γὰρ ἔστρον περιστέλλεται. Brod. lib. III, cap. 20; Magias, lib. I, cap. 28. Ita et Geop. auct. lib. VII, cap. 10, pag. 187. DALEC.

Quae duraverint Quae lactationem maris citra noxam pertulerint. H. — *His, quae duraverint, etc.* Vinis, quae lactatum blōm ferunt. Sic longa navigatione meliora sunt Burdegalensis vina. Illo iactatu plerumque

XXIII. (XIX.) Et quoniam religione vita constat, prolibare diis nefastum habetur vina, praeter imputatae vitis, fulmine tactae, quamque iuxta hominis mors laqueo pependerit, aut vulneratis pedibus conculcata, et quod circumcisis vinaceis profluxerit, aut superne deciduo immundiore lapsu aliquo polluta. Item Graeca, quoniam aquam habeant. Vitis ipsa quoque manditur, decoctis caulibus summis, qui et condiuntur in aceto ac muria.

XXIV. Verum et de apparatu vini dixisse conveniat, quum Graeci privatim ea praecepta condiderint, artemque fecerint, sicut Euphronius, et Ari-

labefactantur vina Burgundica. Audivi tamen vinum inter Autissiodorensia, d'Auxerre, optimum, dictumque hemleranum, le vin de migraine, maris lactatum tulisse illaesium. Baor.

Tantum virtutis. Alterum tantum. Notat Christoph. a Vega, art. med. lib. II, vina quaedam Hispanica in Germaniam, Hispaniaque novam translata, ibi meliora esse, quam in Hispania, ubi nata. II.

XXIII. *Prohibere diis nefastum habetur vino praeter imputatae vitis, etc.* Non solum, inquit, imputatae vitis, ut dictum est cap. 14, sed et fulmine tactae. Cur voculam praeter Pintian. et in editione Elzeviriana Laetius, incitis MSS. expungant, non video: nisi quod non intellexerit quae vis ei hoc loco subesset. Festus: *Imputatum, nondum purgatum. Putum enim est porum: unde putare vites dicimus, hoc est, detrahare, quae non impediunt ad fructum.* Quae porro vina nefas libare diis, paulo aliter Labeo Aotilii apud eundem Festum: *Spercum, inquit, vitium est, quod sacris adhiberi non licet; ut ait Labeo Au-*

stinus, libro decimo Commentarii iuris Pontificii: cui aqua admixta est, desuntque: aut igne tactum est, mustumve ante quam defervescat. II.

Fulmine tactae. Cuius vinum ideo damnatum, quod, ut scribit Seneca, Natural. Quaest. lib. II, cap. 32, pag. 858, fulmine gelatum, quum ad priorem habitum redit, potum, aut exanimat, aut dementes facit. II.

Quamque iuxta. Et iuxta quam mortui hominis cadaver laqueo pependerit. II. pp.

Homini mors laqueo pependerit. Audacter quidem, sed eleganter pro homine mortuo dictum. Eo. P.

Concedat. Ita mus Reg. Colb. Th. Par. Subintellige vina. II.

Circumcisis vinaceis. Mustum id tortivum vocant, quod post primam pressuram vinaceorum circumciso pede exprimitur, inquit Columella, lib. XII, cap. 65. Tortivum mustum circumcidaneum Cato appellat cap. xxii, pag. 26. II.

Qui et condiuntur in aceto ac muria. Condiendi modum Columella expedit lib. XII, cap. 7, pag. 416. II.

stomachus, et Commiades, et Hicesius. Africa gypso mitigat asperitatem, nec non aliquibus sui partibus calce. Graecia argilla, aut marmore, aut sale; aut mari, lenitatem excitat: Italiae pars aliqua rabulana pice: ac resina condire musta vulgare est ei, provinciisque finitimis. Nonnusquam prioris vini faece, acetove condiunt. Nec non et ex ipso musto fiunt medicamina: decoquitur, ut dulcescat portione virium. Nec durare ultra annum spatium tale proditur. Aliquibus in locis decoquunt ad sapis musta, infusisque his ferociam frangunt. Et in hoc tamen genere,

XXIV. *Africa gypso.* Etiam et Italia, nisi ex Columella colligimus, lib. XII, cap. 20, ubi gypsumis huiusce rationem aperit. Quod et Didymus scilicet in Geop. lib. VI, cap. 48. Etiamnum in Hispania vias quasdam calce et gypso conduntur, teste Christoph. a Vega, cap. 237. H.

Aliquibus sui partibus. Carthagine, ut dicitur lib. XXXVI, cap. 48. H.

Calce. Condiri etiam vino gypso, et calce, vide lib. XXIII, cap. 1. Dalec.

Aut marmore. Marmoris flore, inquit Colum. i. e. hoc est, marmore in pulverem contrito, du marbre (chaux carbonatée) pulvérisé. H.

Aut mari. adde et muriam ex Colum. lib. XII, cap. 25, pag. 434. Haro.

Italiae pars. Ma. in parte. Ea P.

Rabulana pice. Lego, *radulana* (tam sicca ut radi possit. Nam, ut ait Columel. lib. XII, cap. 20, quanto velustior, tanto melior). Idem auctor resin (lego *resinem*) vocat *ξυστίνα*. Quidam *Rhetica* legunt. Eam certe Constantinus in Geoponicis maxime laudat. Dal. — *Rabulana pice.* Ita Reg. et Colb. δ; Th. *Rapulana.* De-

rosibus in Columellam, *radulanam* scribit, quod tam sicca ea est, ut radi possit. Columella ipse lib. XII, cap. 20, pag. 420, *rasim* vocat, nisi locus est vitiat: *Commisceri debet rasi,* inquit, *quod est genus crudae piceis.* Haro.

Resina. Vinum resina conditum resolutioni stomachi prodesse scribit Celsus, lib. IV, cap. 5; Martialis lib. III, ep. LXXVIII: *Resinata bibis utrum, Faleria fugis.* H.

Nonnusquam. Hunc modum explicat uberius Colum. lib. XIII, cap. 28, etc. 30, pag. 437: *Si qua vina erunt duriora, aut minus bona, quod agri vitio aut tempestate sit factum, summo forem vini boni, et panes fucito, et in sole arefacito, et coquito in igne: postea terito, et pondo quadrantem singulis amphoris infricato, et oblitisc bonum fiet.* Haro.

Ad sapis musta. Vinum id γλέστρι vocat Athenaeus, lib. I. Dal. — *Ad sapis.* Hoc est, usque ad tertiam partem, quemadmodum de sapa dictum est, cap. 11. Haec multis uberius Columella lib. XII, cap. 20, pag. 428. Haro.

et in omni alio subministrant vasa ipsa condimentis picis: cuius faciendae ratio proximo dicetur volumine.

XXV. (xx.) Arborum succo manantium picem resinamque, aliae ortae in Oriente, aliae in Europa ferunt. Quae interest Asia, utrimque quasdam habet. In Oriente optimam tenuissimamque terebinthi fundunt; deinde lentisci, quam et mastichen vocant; postea cupressi, acerrimam sapore. Liquidam omnes et tantum resinam; crassiorem vero et ad pices faciendas cedrus. Arabica resina alba est, acri odore, difficilis coquenti. Iudaea callosior, et terebinthina quoque odoratior: Syriaca Attici mellis similitudinem

Subministrant vasa ipsa condimentis. Alii apud Dalecampium, *subm. vasis ipsa condimentis.* Alii, *sublinunt vasa ipsa condimento.* Dalecampius vero ipse, *cum condimentis.* Ed. P. — *Condimentis picis.* Hoc est, non vine modo, sed et vasa quoque conduntur. HARR.

Proximo dicetur. Lib. XVI, cap. 21. HARR.

XXV. *Arborum.* Verbum illud *ortae* procul dubio depravatum est. Exemplar Toletanum *acta* legit, non *ortae*. Puto scribendum *Asia*, quia sequitur statim: *Quae interest Asia utrimque quasdam habet.* Verior lectio *utramque* quam *utrimque*, hoc est, Asiam Orientalem et Europam. PIET.

Utrunque quasdam. Ex utroque genere quasdam habet: earum scilicet quae in Oriente, et quae in Europa gignuntur. Ex arboribus, quae picem ferunt, succus erumpit: qui si igne exprimitur, *pis* vocatur, *poix*: si sponte fluit, *resina*, *poix résine*. II.

Terebinthi. Sic Diosc. lib. 1, cap. 91, primas tribuit *terebinthinae* resinae, *terebenthinae*: secundas, e *lentisco*, *lentisque*. Sic etiam Theophr.

Hist. lib. IX, cap. 2, et Galen. *κατὰ γένος*, lib. III, cap. 2, pag. 715. H.

Lentisci, quam et mastichen vocant, etc. De *Chie mastiche* et *lentisco* dictum iam fuit lib. XII, cap. 37. Diosc. lib. I, cap. 9: *Τρυβνται δὲ καὶ ποικίλη... σκευὴν καὶ σκευὴν, ὅν' ἐστὶν δὲ μαστίχη... καλλίστη ἐν Χίῳ τῇ νόσῳ.* H. — Conf. TOUSSAINT, *Mémoires de l'Académie des Sciences*, a. 1705, pag. 344. Ed. P.

Liquidam omnes, etc. Idem etiam e *lentisco* resinam liquidam fluere tradit lib. XXIV; quod tamen unum falsum esse monstrat. PIET. — *Liquidam omnes.* Vide quae dicturi sumus lib. XXIV, cap. 22. HARR.

Crassiorem vero. Qui a cedro manet liquor, expressus igne videlicet, non sponte erumpens, *picis* et genere est, ut dicitur lib. XVI, cap. 21. HARR.

Arabica. Haec e *terebintho* arbore funditur, Dioscor. lib. I, cap. 91. HARR. — Conf. Tournef. loc. cit. Ed. P.

Terebinthina quoque. Optimam censet Dioscor. I. e quae *terebinthum* oleat. Plinius lib. XXIV, cap. 22.

habet. Cypria antecedit omnes: est autem melleo colore, carnosa. Colophoniam praeter caeteras fulva; si teratur, alba fit, gravior odore: ob id non utuntur ea unguentarii. In Asia quae sit e picea, admodum candida, spargas vocatur. Resina omnis dissolvitur oleo. Quidam et creta figlinarum hoc fieri arbitrantur; pudetque confiteri, maximum iam honorem eius esse in evellendis virorum corpori pilis. Ratio autem con-
diendi musta, in primo fervore, qui novem diebus quum plurimum peragitur, aspersu picis, ut odor vino contingat, et saporis quaedam acumina. Vehe-

In arborum differentia placet terebinthina, odoratissima, atque levissima: nationum, Cypria et Syriaca: utraque mellis Attici colore: sed Cypria carminior, sicciorque. HARR.

Colophoniam, etc. Colophoniam vocat et Celsus lib. V, cap. 18. DALL. — *Colophoniam* Retinet haec hodie in officinis nomen. Από τῆς Κολοφώνος Κολοφωνία λεγέσθαι. Diosc. lib. I, cap. 92. HARR.

Spargis vocatur. Sic mss. Reg. etc. vox barbarica, incertae originis: nisi σπυγὰς legi placet, haud magis comperti significatus hoc loco. H.

Resina omnia. Plinius lib. XXIV, cap. 22: *Resolvitur resina ad vulnorum unus et malagmata oleo.* HARR.

Creta figlinarum. Cretam figularem vocat Celsus lib. V, cap. 1. DALL.

Podetipie confiteri, etc. Καταπιττοῦς id Graeci vocabant. Clemens Alexandrin. paedag. lib. III, cap. 3, de Cynaeorum impura, infamique molitie: διὰ τοῦτους γοῦν πλάρεις αἱ πόλεις πιττοῦστων, ξυροῦστων, παρακλόντων τοῖς θελοῦσιν τοῦτους. Qui sic vulsi et glabri forent πιττοῦστων μὲντοι eidem dicuntur. Fuit et κατα-

πιττοῦν tormenti genus, quum ferventipice instillata corpora hominum urebantur. Lucr. *Verbera, carnifices, robur, piz, lumina, tactus.* Plautus in *Capl. Atra bilis agitat hominem B. At pol, te, si hic sapiat senex, Atra piz agitat apud caruiferm, ac tuo capiti illucet.* Victorius, lib. VIII, cap. 18. Visco quoque pilos evelli solita monstrant hi versus Iuvenalis: nullus tota intercede, qualem Praenabat calidi circumlita fascia viset. De hac re plura Had. lun. lib. de coma. Idem poeta: quid enim resinata luventus, Cruraque totius facient tibi latevia gentis? Philostratus in *Viris*, de Scorpeliano ὡς οὖν ἐνδεύοντες αὐτὸν μέτρησαι παρακλόντας. Theopompus apud Athenaeum narrat, omnes Barbaros, qui ad occidentem habitant, picari et radi: apud Thucos multas esse ad eam rem institutas officinas, quas adveni, et peritis artificibus radendos se picandos se praebent, nulla propterea verecundia, si quia foris intueatur, vel dum hoc fit, interveniat. *Evirationem* plorum eam vulsuram auctor vocat lib. XXIX, cap. 4. Palladius in *Octobri*, cap. 14. DALL. — *Pudetque, Nis-*

mentius id fieri arbitrantur crudo flore resinae, excitarique lenitatem. E diverso crapula compesci feritatem nimiam, frangique virus; aut ubi pigra lenitas torpeat, virus addi. Liguria maxime Circumpadanisque mustis crapulae utilitas discernitur hoc modo: pugnacibus mustis crapulae plus inditur, lenibus parcius. Sunt qui ex utroque condiri velint: nec non alia, quae est musti, pice et natura; vitiumque musto quibusdam in locis iterum sponte fervere: qua calamitate depèrit sapor, vappaeque accipit nomen,

τῶντι; vocabatur πικτυλὸς, sive vulsura pilorum picis ministerio facta, cuius molles et cinaedi curiosi: ob idque vulsi et depilati dicti sunt, αἱ πικτοίμενοι. Hinc πικτοῦν Graecis πικτυλῶν vile mustus erat, quae glabros et depiles reddebant picis illita. Vide Philostr. et Cl. Alexand. apud Rob. Constant. in Lexico, verbo Πικτόν. HAER.

Crudo flore. Flos erudus, resina ipsa est, quae nuper est avulsa arbori, necdum cocturam passa: eadem cocta, crapula nuncupatur: coquendi ratio dicitur lib. XVI, cap. 22. Errant qui crapulam faecem resinae putant, aut florem, id quod supernat. H.

Excitarique. Addi levioribus vinis saporis quoddam acumen, donner du montant Eo. P.

Feritatem. Mitigari ea quam sumosa sint, et vehementiora. H.

Virus addi. Tenuiculla, languidisque vinis vim vehementiorem, quae inducat ebrietatem, addi. H.

Pugnacibus. Vehementibus et validis. HAER.

Sunt qui ex utroque. Ex flore et crapula. HAER.

Alia, etc. Vel musta condenda, vel mustorum condimenta. DALEG.

— Nec non et alia. Condiuntur etiam vina, inquit, si decoctum illi mustum infundatur, quod picis vices et vim representet. — In ed. Parm. nec non alia quae est multa pice natura; in Reg. 2: nec non alia quae simul et pice et natura; Reg. 1: nec non alia quae est vulsi pice et natura; Colb. quae est muloi; Child. quae est multi, etc. Nos, quae est musti. Id enim spectare nobis visus est, quod sup. cap. dixit: Aliquitur in locis decoquunt ad sapor musta, infusique his ferociam vinorum frangunt, quibus infunduntur. Et quod cap. 9 docuit, Tmolitis vini dulci, sive musto, si admisceatur, condiri vina caetera, quorum duritia vel sic amittentis accipiat, simul et acutem. Necessit sane longissime a veterum exemplarium vestigiis Hermolaeus, quo uctiore vulgati codices ita prae se ferunt, nec non alia acque multiplici natura: quibus verbis nulla, quae huic loco optima possit, sententia subest. H.

Vappaeque accipit nomen. Οἶνον πικτυλῶν, vappescere, vulgo se tourner, εἰς οἶνον μετατρέψιν, εὐνίσθαι dicunt, s'agrir. Chrysost. οἶνον πᾶς ἀσπῆς βλάση τὸ πατρικῶναι, καὶ εἰς οἶνον μετατρέψιν. Αὐχέττος ho-

probrosus etiam hominum, quum degeneravit animus. Aceti enim nequitiae inest virtus magnos ad usus, et sine quibus vita mitior degi non possit. Caesaro vinorum medicaminis tanta cura est, ut cinere apud quosdam, ceu gypso alibi, et quibus diximus modis, instaurentur. Sed cinerem e vitis sarmentis, aut quercu praeferunt: quin et marinam aquam eiusdem rei gratia ex alto peti iubent, servarique ab aequinoctio verno, aut certe nocte solstitio, et Aquilone flante hauriri; vel si circa vindemiam hauriatur, decoqui. Pix in Italia ad vasa vino condendo maxime probatur Brutia. Fit e piceae resina: in Hispania autem e pinastris, minime laudata. Est enim resina harum amara et arida, et gravi odore. Differentiam rationemque faciendi proximo volumine demonstra-

mines etiam Graeci οἶνός τις dicunt, quasi corrupta vina. Aristophanes in Equitibus Ἀνδρὰ μυχθέρην πολεῖν, οἶνον, ὑπὲρβολόν. Idem εὐαχρόν' αὐτοῖσι θυμὸν οἶνον πεπωκότες: inde Graecis οἶνός τις τρονίας, καὶ ἑσπανίας, vinum mutatum, fugiens in vappam aut acetum degenerans et exolescens, quod aetati cedit. Horatius: *Ac nisi mutatum parcat defundere vinum*, Turn. lib. I, cap. 1, lib. VII, cap. 9, lib. XX, cap. 13. Dalec. — *Vappaeque*. De vappa superius, cap. 8. HARD.

Probrosus. Subintellige nonien. Vappam Veteres appellaverunt hominem ignavum, in quo nihil esset prudentiae, nihil salis. Horat. lib. I, sat. 2, v. 12: *Fufidius vappae fumam timet, ac nebulosus*. Acron: *Vappae*, inquit in Sat. 1, lib. I, dicuntur perditii ac luxuriosi... *Aliter vappa dicitur stultus et invidus, qui nihil sapit: dicitur enim vinum vappa, quod verdidit sorem*. HARD.

Aceti enim. Aceti enim, quanquam inesse ei quaedam gustus nequitia videtur, melior tamen est, quam vappae conditio: virtus eximia ad magnos usus etc. HARD.

Ceu gypso. Vigypso, inquit, Africa, Graecia marmore, aliisque, quibus diximus modis, sup. cap. vina mitigat: sic alii cinere. HARD.

Quin et marinam. Columella lib. XII, cap. 21, pag. 431. *Samitur autem aqua quam longissime a litore: nam liquidior et purior est, quantum altiori mari hausta est*. HARD.

Ad vasa. Subintellige picanda. De hac picatione vasorum, in quibus condebatur vinum, e pice Brutia, vide Colum. lib. XII, cap. 18, pag. 426. HARD.

Condendo. Ms. *condiendo*. En. P. *Est enim... arida*. Nec valde aridam, nec valde humaniorem laudat Diosc. lib. I, cap. 92. HARD.

Proximo volumine. Lib. XVI, e cap. 16 ad 23. HARD.

bimus inter arbores feras. Vitia, praeter supra dicta, acor aut fumidum virus: picis autem, adustio: experimentum vero, si fragmenta subluceant, ac subdente lentescant acore incundo. Asia picem Idaeam maxime probat, Graccia Piericam, Virgilius Naryciam. Diligentiores admiscunt nigram mastichen, quae in Ponto bituminis similis gignitur; et iris radicem oleuinque. Nam ceram accipientibus vasis com-
7 pertum est vina acescere. Sed transferre in ea vasa,

Inter arbores feras. Ita Reg. 2, alii-
que. Hoc est, peregrinas. Plinius,
lib. XVI, cap. 46: *Peregrinae tum*
videbantur, quoniam non erant auto-
chthones, quibusque abies, omnesque
quae picem ferunt, de quibus nunc di-
cemus, simul ut tota condicendi vina
origo cognoscatur. In quibusdam MSS.
feroes, male. HARD.

Vitia. Nempae resinae. HARD.

Supra dicta. Amaryrem, acidita-
tem, gravem odorem. DALEC.

Acor. Saporem acido, qualis fere est
in malo Punico. HARD.

Asia picem Idaeam maxime probat.
Hermolaus pro *Indicam*, ut prius le-
gebatur, *Idicam* substituit, id est,
montis Idae: melius qui *Idaeam*
emendat, nam picem Idaeam et sum-
mus poeta celebrat Georgicon III:
Idaeaeque pices et pingues unguine
ceras. Idicus vero possessivum ab Ida
nusquam (quod recorder) legi. Ex-
emplar quoque Toletanum *Idaeam*
habet, non *Indicam*. PIER. — *Picem*
Idaeam. Ab Ida monte, qui in Tro-
ade est. Ita Reg. 2, Tolet. Par. At in
aliis, *Indicam*, male. *Idaeam* Pieri-
camque laudat Didymus in Geop. lib.
VI, cap. 5, pag. 469: *Τὴν πικρὰν αἰ*
ἀρχαίαν ἡμῶν παραδιδόκασιν καλλίστην
μῖνον τὴν ἀπὸ τῆς Ἰδαε, μετὰ ταύτην
τὴν ἐκ Πιερίας, etc. Virgilius quoque

Georg. lib. III, v. 405, *Idaeae pices*
dixit. HARD.

Virgilius. Georg. lib. II, v. 438:
Naryciaeque picis lucos. Ab oppido
Loerorum Narycia, de quo lib. IV,
cap. 42. HARD.

Quae in Ponto. Vt dictum antea
est, lib. XII, cap. 36. II.

Et iris radicem. Iridis modicum par-
riter admisceri iubet auctor Geopon.
lib. VI, cap. 7, p. 471: *Ἰρίω; τὸ μέ-*
τριον. De iri dicemus lib. XXI, cap.
49. HARD.

Oleuinque. Dalecampius, *foliumque*
id est, malabathrum. Ed. P. — *Oleum-*
que. Ita MSS. omnes et editi libri.
Foliumque nihilominus legi magis
placet Dalecampio: est autem folium
simpliciter appellatum, malabathri
folium, ut diximus lib. XII, cap. 25.
Coniecturae huic haud leve momen-
tum affert, quod apud Didymum le-
gimus in Geoponiceis, lib. VI, c. 6,
p. 471, ubi *φύλλον μαλαβάθρον* et
calami aromatici pilulas in Italia so-
litas admisceri ait, ad picationem
vistorum. HARD.

Nam ceram accipientibus, etc. In
picandis dolis ceram picis admi-
sceri solitam scribit Palladius cap.
11 Septembris. Adiecta cera ama-
liore vina vappescere scribit lib.
VI, cap. 5 et 7, et fortassis hic

in quibus acetum fuerit, utilius, quam in ea, in quibus dulce aut mulsum. Cato iubet, vina concinnari (hoc enim utitur verbo) cineris lixivii cum defruto cocii parte quadragesima in culeum: vel salis sesquilibra; interim et tuso marmore. Facit et sulphuris mentionem, resinae vero in novissimis. Super omnia addi maturescente iam vino iubet mustum, quod ille tortivum appellat, nos intelligimus novissime expressum. Et adiciamus tingendi gratia colores, ut pigmentum aliquod vini, atque ita pinguius fieri. Tot

legendum vappescere. *DAU.* — Nam ceram. Didymus in Geop. loc. cit. pag. 170, vappescere vina scribit, cera io vasorum picationibus addita, στρεπνότερον τὸν οἶνον γίνεσθαι, ὡς βελτίους εἰς ἐξόντα μεταβάλλειν, sic ut promptius ea accendant. *HARD.*

Cato iubet. Libro de R. R. cap. 23. *HARD.*

Hoc enim utitur verbo. Libro de R. R. cap. 415, pag. 64, et cap. 422, pag. 66. Festus: concinnare, est apte componere. *H.*

Cineris lixivii, etc. Sic auctor vocat λικίαν σταχὴν Graecorum, nempe liquidum lixivium. Nam calce addita cum cinere quolibet, lixivium id aut πρῶτισταχτος, aut σταχὴ διηλυμένη vocabatur, quasi exculatum lixivium. *DAU.* Cineris lixivii. Apud Catonem hodie perperam, de musto lixivo legitur, quum de cinere lixivio scribi oporteat. Cinerem lixvam femineo genere Scribonius Largus non semel protulit. Est porro hic cinis lixivius, ipsum liquidum lixivium, non cinis, qui in aquae lixiviae fando sedit. Ad concinnanda vina tantum lixivii Cato requirit, quantum cum admixto defruto ad quadragesimam culci partem aequandam necesse est. *HARD.*

In culeum. Quid culeus sit diximus cap. 5. Cato loc. cit. pag. 25: Si opus erit, defrutum indito in mustum, de cinere lixivio coctum: partem quadragesimam addito defruti, vel salis sesquilibram in culeum: marmor si indes in culeum, libram indito ... Resinam si indes in culeum musti, etc. *MSS. Reg. Coll. in culeum. Editi libri perperam, pulegi.* *HARD.*

Facit et sulphuris. In Catonis libris, quos terimus, mentio sulphuris nulla. *HARD.*

Maturescente. Quum deferbuit. Verba Catonis sunt ea l. c. pag. 26: Tortivum mustum circumcidaneum mo cuique dolio dividito, additoque pariter. *H.*

Novissime expressum. E vinaceis circumclsis, ut dictum est cap. 23. Idem praecipit Columella, lib. XII, cap. 36, pag. 439. *H.*

Et adiei musti tingendi gratia coloris. Ambo codices non adiei musti legunt, sed adiciamus: scribo cum maiore littera io initio, Et adieimas tingendi gratia colores; nam Toletanum archetypum colores legit: non coloris. *PIST.* — Et adieimus. Sic *MSS. Reg. Coll. Per. Harq.*

veneficiis placere cogitur; et miramur noxium esse. In vitium inclinantis experimentum est, laminae plumbeae mutatus in eo colos.

XXVI. Proprium autem inter liquores vino, murescere, aut in acetum verti; exstantque medicinae volumina. Et faex vini siccata recipit ignes, ac sine alimento per se flagrat. Cinis eius nitri naturam habet, easdemque vires, hoc amplius, quo pinguior sentitur.

XXVII. (XXI.) Magna et collecto iam vino differentia in cella. Circa Alpes ligneis vasis condunt, circulisque cingunt; atque etiam hieme gelida ignibus rigorem arcent. Mirum dictu, sed aliquando visum: ruptis vasis stetero glaciatae moles, prodigii modo, quoniam vini natura non gelascit, alias ad frigus stupes tantum. Mitiores plagae doliis condunt, infodiuntque terrae tota, aut ad portionem situs. Item caelum praebent: alibi vero impositis tectis arcent:

Placere cogitur. Subintellige, vinum. HARD.

Laminae plumbeae. Sic Geop. auct. lib. VII, cap. 45, pag. 495, apud quem haec paulo explanata uberius. HARD.

XXVI. *Murescere aut in acetum verti.* Proprium verbum id usurpatur de pane, carne et aliis id genus, quae diutino situ lanuginem contrahunt, cum quadam graveolentia. DALEC. — *Murescere.* Hoc est, vappescere, in vappam degenerare. In MSS. Reg. Colb. *murescere.* HARD.

Exstantque. Et ad hanc depellendam calamitatem medicinae quamp plurimae voluminibus integris continentur. HARD.

XXVII. *Mirum dictu, etc.* Aequè mirum quod prodit Arist. in Arcadia

vinum ἀνὰ ζήρην θάλει ὑπὲρ τοῦ κρυοῦ ἐν τοῖς ἀρκαίοις, ὥστε ξυμμενον πίνασθαι. Rhod. lib. XXVIII, cap. 36. Virgil. G. III, 364: ... caeduntque securibus hamula viti. Vide Brod. lib. V, cap. 31. DAL.

Non gelascit. Causas Macrobius investigat, Cur vina nunquam aut rarentur congelascent. Sat. lib. VII, cap. 42, pag. 620. HARD. — Immo in septentrionalibus regionibus glaciatur ipse vini spiritus, *Fau-de-vie.* Eo. P.

Ad portionem situs. Vi quaeque terra militare caelo vel frigidiore utitur. Nam ubi calidius caelum, tota sub dio relinquuntur: ubi frigidius, ibi defodiuntur: medio, partim abundunt terra, partim caelo permittuntur. HARD.

tradunturque et haec praecepta: latus cellae vinariae, aut certe fenestras obverti in Aquilonem oportere, vel utique in exortum aequinoctialem. Sterquilinia et arborum radices procul abesse, omniaque odoris² evitandi, facillimo in vina transitu: ficos utique et caprificos. Doliis etiam intervalla dari, ne inter sese vitia serpant, contagione vini semper ocyssima. Quin et figuras referre. Ventruosa ac patula minus utilia. Picari oportere protinus a Canis ortu, postea perfundi marina aqua aut salsa: dein cinere sarmenti aspergi, vel argilla, abstersa myrrha suffiri, ipsasque saepius cellas. Imbecilla vina demissis in terram doliis servanda, valida expositis. Numquam implenda:

In Aquilonem. Sic auct. Geopon. lib. VI, cap. 2, pag. 165. Vitruvius, lib. I, cap. 4, pag. 8: *In cellis enim vinariis tectis, lumina nemo capit a meridie, nec ab occidente, sed a septentrione, etc.* Eadem tradit et Palladius de R. R. lib. I, cap. 18, pag. 17. HARR.

Sterquilinia. Palladius, l. c. In MSS. Reg. Colb. et Chiff. *Sterculonia*. De ficibus et caprificis, eodem praecipit auct. Geop. lib. VI, cap. 22, p. 166. De sterquilinio, caeterisque, Columella, lib. I, cap. 6: *Eadem est ratio in plano situs vinariae cellae: quae nonnisi procul esse debet a balneis, furno, sterquilinio, reliquisque immunditiis tetrum odorem spirantibus: nec minus a cisternis, equivo salientibus: ex quibus qui extrahitur humor, vinum corrumpit.* HARR.

Facillimo in vina. Colum. lib. XII, cap. 28, pag. 437: *Nulla res alienum odorem celerius ad se ducit, quam vinum.* HARR.

Doliis etiam. Intervallum pedale requirit auct. Geop. lib. VI, cap. 2,

pag. 165. H. — Qua de re et modo quo vinum consecrari Romani, vid. Cl. Winckelmann, *Lettres sur les découvertes d'Herculanum*, p. 49. BARR.

Picari oportere. Sic Geop. auct. lib. VI, cap. 4, p. 168; Columella quoque l. c. pag. 126. H.

Dein cinere. In MSS. omnibus aspergi constantissime legitur. In Reg. 2, cinere e sarmentis aspergi. Tamen abstergi sincerius existimari possit, tum quod proxime sequatur, *abstersa myrrha suffiri*: tum quod hic ipsam explanans Zoroastres in Geop. lib. VII, cap. 6, pag. 181, *abstergi*, non aspergi dixit. *Δει δὲ τοὺς πύθους παρὰ χαλκῶμα σπῆλαιν ἀλγῆν, ἢ κλισκίαν τέρπον, ἢ κισκίαν, ἢ ἀργιλλώδην γῆν.* HARR.

Abstersa. Spongiae ope. Diophanes in Geop. lib. VI, cap. 12, pag. 175. HARR. *

Ipsasque saepius. Sic Diophanes in Geop. lib. VI, cap. 12. p. 176. H.

Imbecilla. Auct. Geop. lib. VII, cap. 2. HARR.

Numquam implenda. Quoniam mu-

et quod supersit, passo aut defruto perungendum, admixto croco, pice veteri, cum sapa: sic opercula doliorum medicanda, addita mastiche ac pice. Bruma aperiri vetant, nisi sereno die. Vetant Austro flante, lunave plena. Flos vini candidus probatur: rubens triste signum est, si non is vini colos sit. Item vasa incalescentia, operculave sudantia. Quod celeriter florere coeperit, odoremque trahere, non fore diutinum. Ipsa quoque defruta, at sapa, quum sit caelum sine luna, hoc est, in sideris eius coitu, neque alio die coqui iubent: praeterea plumbeis vasis, non aereis, nucibusque iuglandibus additis: eas enim fumum excipere. Campaniae nobilissima exposita sub dio in cadis verberari sole, luna, imbre, ventis, apertissimum videtur.

XXVIII. (xxii.) Ac si quis diligentius reputet, in

atum effervescens per se dolia impleturum est. Diophanes l. c. pag. 175. HARD.

Flos vini candidus probatur. Flos vici, odor, fragrantia. Plaut. in Curcul. *Flos veteris vini naribus obiectus est meis.* Flos vini, ἀρσοςίας εἶδος, vinum optimum, et odoris iucundissimi. Idem in Cistellaria: *Quippe ubi linguam percussit flore Liberi.* Flos vini, tenuis spuma in summo innata. Conf. Turneb. lib. XXXIX, c. 34. Capillus apud Nonium in Flores, tria haec numerat, florem, flores, id est, fœcem, et vinum. Ego, inquit, neque florem, neque flores volo: mihi vinum volo. DAL. — *Flos vini.* Tenuis spuma quam nos dicimus, la fleur. HARD.

Odor, trahere. Alium quam suum, et nativum. De hac loquendi forma dicemus lib. XXXVI, c. 30. H.

Ipsa quoque defruta. Columella,

lib. XII, cap. 49, pag. 427. H.

Plumbeis vasis. Columella, l. XII, cap. 20, pag. 428: *Ipsa autem vasa, quibus sapa aut defrutum coquitur, plumbea potius quam aenea esse debent: nam in coctura aeruginem remittunt aenea, et medicaminis saporem vitiant.* HARK. — Suum quoque est plumbo vitium, la litharge, ut recentiorum experimentis compertum. BROT.

Fumum excipere. In se recipiant illae fumum, qui sapa alia corrumperet. HARD.

Verberari sole. Vlpiano proprie verberatur, quod anima praeditum verberare fertur non sine doloris aliquo sensu: pulsatur, quod anima carens ictu crebro percutitur, ut lana, lanua. Alex. ab Alex. lib. III, cap. 49. DAL. — *Verberari.* Sic scrobem in terra fossam tempestatibus verberari Columella dicit, lib. de arbori-

nulla parte operosior vita est, ceu non saluberrimum ad potum aquae liquorem natura dederit, quo caetera omnia animantia utuntur. At nos vinum bibere et iumenta cogimus: tantoque opere, tanto labore et impendio constat, quod homines mente mutet, ac furorem gignat, millibus scelerum huic deditis: tanta dulcedine, ut magna pars non aliud vitae praemium intelligat. Quin immo ut plus capiamus, sacco frangimus vires; et alia irritamenta excogitantur: ac bi-

buis, cap. 16, quod elibi, libro nempe V, cap. 6, *pluvius et gelicidius macerari* interpretatur. H.

XXVIII. In nulla parte operosior vita est. Eubulus primum cratera sanitati, secundum voluptati et amori, tertium somno, quartum iniuriae dicat. Panyssis vero primum Gratiae, Floris, Dionysio: secundum Veneri, ac rursum Dionysio: tertium iniuriae. ATHENAEUS.

At nos vinum bibere, etc. Hector apud Homerum, Iliad. Θ, sic equos suos alloquitur: Νῦν μοι τὴν κομῆδην ἀποτίστον, ὃν μάλ᾽ ἀλλήν Ἀνδρὸς μάχῃ θυγάτηρ μεγάλῃ τοπος Πηλεΐδος γαῖν πάρ προτέρουσι μάλιστα κυρὸν ἴθυσιν, Οἷόν τ' ἔχειράσσω πρὶν ἔτι θυμὸς ἀνώγος, ἢ ἔμοι, ὅσπερ οἱ ἑταίρος πόσις εὐχομαι εἶναι. DAL.

Iumenta. Equis vinum olim praebitum ex Homero discimus, Iliad. Θ, v. 189. Refert Cominaeus, Com. Gall. lib. I, equum suum vetulum, ac lebores frectum, quem post praelium vini situlam casu obetam beuisset, ex potione sic recreatum, ut elacriorem numquam entee esset expertus. Familiare in Gallie est, vinum in os et nares equorum iniicere, vel offam ex vino et pane offerre, ut valentiores fiant. Et Columella, lib. II, cap. 3, de bobus: *Merum faucibus, si*

actumverint, infundat. Satis autem est singulis binos sextarios praebere. HASD.

Quod homines. Sic MSS. recte. Primi editi, *Quod hominibus mentem mutet.* HASD. — *Mentem servat quoque Bruterius.* EN.P.

Sacco frangimus vires. Vinum sacco castratum, σιτακτεσμένον, τῷ σάκκῳ ἰξενονχιζόμενον, καὶ ἀποθάλυόμενον, ἰθυσίν, Theophr. Caus. lib. VI, cap. 24, vocat: alii vero διηθυσίν, colatum, saccatum, ἀπὸ τοῦ ἰθύν. CIC. II de Finibus, *Quibus vinum defusum e pleno sit: hirsipha, ut ait Lucilius, cui nihil demsit, nil vires sacculus abtulit.* Nempe vinum integerrimum, quod nec siphone depletum est, nec vola menut (hic id significat) pitissatum. Hic siphon tubulus est, quo vinum eesugitur, alias vero γυστήρις, veteri glossario. Metaria, sive gustatorium eidem, γυστήριον vescuolum, quo in caupona vinum gustatur, tenui fistula, angustove collo. Inde *Simpo* veteribus Latinis, et e *Simpone Simpulum*, Scalig. Vide lib. XXXV, cap. 12. Hoc pertinet questio spon Plutarchum in Sympos. lib. VI, cap. 7, An colandum vinum sit. DALIC. — *Sacco frangimus. Sacculus quo vinum liquatur, inquit Columella, lib. IX,*

bendi etiam causa venena conficiuntur, aliis cicutam praesumentibus, ut bibere mors cogat: aliis pumicis farinam, et quae referendo pudet docere. Cautissimos ex his balineis coqui videmus exanimesque efferi. Iam vero alios lectum expectare non posse, immo vero nec tunicam, nudos ibi protinus anhelos ingentia vasa corripere, velut ad ostentationem virium, ac plene infundere, ut statim vomant, rursusque hauriant, idque iterum tertiumque; tanquam

45, *tenet vimine variis contextus, in-erac metae similis*. Hinc vinum colatam, sive saccatum, altero non saccato debilius, dulciusque, Theophr. de Caus. lib. VI, cap. 9, *σῖτος σαρξ-κίχμινος, vin pœné par la toile, comme l'hypocras*. Martial. lib. II, ep. 40: *Caccuba saccatur, quaque annus coxit Opini*. Hoc est, colo, vel sacco transmittantur ea, ut corrigantur, ac desaccantur. Et lib. XII, ep. 61: *Turbida, sollicito transmittere Caccuba sacco*. HAZO.

Mors cogat. Metus mortis. Nam contra cicutam vinum remediū est, ut dicitur lib. XXII, cap. 23. H.

Pumicis farinam. Vide quae Plinius ipse refert, lib. XXXVI, c. 42. HAZO.

Pudet docere. VI de Corso tradit Seneca, epist. 83. DAL.

Balineis coqui. Cruditatem ex pri-diana temulentia ortam balneo calido coquebant: manebant enim in eo tamdiu, ut sudarent, animusque interdum deficeret. Colum. in praef. *Mox deinde ut apti veniamus ad ganeas, quotidianam cruditatem Laconicis excoquimus, et exuoto sudore nitum quaerimus, etc.* Laconicum locus erat in balneo orbiculari ambitu in se recurvo, ubi sudor eliciebatur calore sicco, inquit Celsus lib. II, c.

47, *ut possit*. Scribit Vitruvius Laconicum sudationesque coniungendas esse tepidario. Qui saturitate epularum immodica crudi erant, hi ad balneas confugiebant, et in sudoriis Laconicisque sulcorem evocabant: ita stomachi cruditatem digerentes, quam epulae copiosiores asseriebant. Haec poetarum Satyricorum conquestio, Horatii primum: *Crudi tumidique laevemur*. Iuvenalis: *Crudum pavonem in balnea portat*. HAZO.

Lectum expectare non posse. Sed in mensa obdormiscere: Theophrast. Hist. lib. IX, c. 48. DAL. — *Nec tunicam*. E lecto surgentes. DAL.

Vt statim vomant. Et pinnis quidem excitabantur ad vomitum. Sic gulosissimi quique vomitu sese exonerabant. Tranquillus in Vitellio, c. xiii: *Sed is vel praecipuus sacrificiae luxuriaeque deditus, epulas trifariam dispartiebat, in ientacula, et prandia, et coenas, comestationisque, facile omnibus sufficiens vomitandi consuetudine*. Et pinnis quidem excitari solitos ad vomitum diximus, quam consuetudinem notat idem Tranquillus in Cludio, esp. xiii: *Nec temere unquam triclinio abacessit, nisi distentus ac madens, et ut statim supino, ac per somnum hianti, penna in hos*

ad perdenda vina geniti, et tanquam effundi illa non possint, nisi per humanum corpus. Ad hoc pertinent peregrinae exercitationes, et volutatio in coeno, ac pectorosa cervicis repandae ostentatio. Per omnia, haec praedicatur sitis quaeri. Iam vero quae vasa adulteriis caelata? tanquam per se parum doceat libidinis temulentia. Ita vina ex libidine hauriuntur, atque etiam praemio invitatur ebrietas, et si diis placet, emitur. Alius, ut quantum biberit, tantum edat, pretium vinolentiae lege accipit. Alius quantum alea quaesierit, tantum bibit. Tunc avidi matronam

inderetur ad exonerandum stomachum. Et Aristoph. in Acharo. eiusque Scholiastes: Ἡρώδης αἰτῶν ἐκείνην, αἰώλασθαι γὰρ εἰ θυσιᾶς περὶ ὀρέσθαι. Sunt qui et eo pertrahant illud Martialis, lib. III, ep. 82: Stat exoretus, suggeritque ructanti Pinnae rubentes, cuspidisque lentisci. Aliquis scilicet e ministeriorum turba. Verum pioniis ego rubentibus eo loci, perinde ac lentisci cuspidibus, dentiscalpia intelligo, cuiusmodi et hoc sevo sunt in frequenti apud omnes, quae nobiles, quae ignobiles, usu. Vnde vetus paroemia apud Zenobium, Cent. 5, adg. 96: Σχίζον διατρώγειν. Εἰώθεσι τὸν Σχίζον τρώγειν εἰ καλλωπιζόμενοι, ὅτι καὶ τοῦ λαυκοῦ τοῦ ὀδόντας, etc. HARN.

Peregrinae exercitationes. Halterum, luctae, saltus, pugilatus, etc. DALHC. — *Peregrinae exercitationes.* Quales a Luciano describuntur, in Anaxiarsi, sive de Gymnasiis, statim initio, p. 786, inter quas volutatio in coeno, suum more, καὶ ἐν τῷ πλεῶν συνήθως καλινδόμενοι ὡς περ σῆς. HARN.

Volutatio in coeno. Pulvere palaestritarum, quem ἀγὼν vocaverunt.

Aqueus haec omnia refert ad inhonestas et indecoras poculis certantium inter bibendum leges et gesticulationes: cervicisque repandam, curvam interpretatur, nervis temulentia delictatis, quod mihi non placet. Prolixo locum hunc narrat Rhod. l. VII, cap. 26. DALHC.

Adulteriis. Vasa in quibus adulteriorum caelatae imagines. HARN.

Proemio invitatur ebrietas. Apud Flavianum Vopiscum. Aurelianus suos Phagones, sive Comedones et Bibones habuit. Vide spud Erasm. proverb. *Edax curru.* DALHC.

Et si diis placet, emitur alius ut quantum biberit, tantum edat. Scribit diversa interpunctione, et si diis placet emitur: quae prioribus annectenda sunt: deinde sequitur cum maiore littera, *Alius ut quantum biberit, tantum edat*, etc. FIXT.

Alius quantum alea quaesierit, etc. Tot haurit pocula, quot imperat modiperator, sive convivii magister et dominus, vel, ut aiunt Graeci, βεσιλεύς, talorum sorte eam praefecturam adeptus: de quo Macrobius, Cicero, Plato in Legibus. Nec regna vini sortiere talū, inquit Hor. Ego

oculi licentur, graves produnt marito: tunc animi secreta proferuntur. Alii testamenta sua nuncupant: alii mortifera loquuntur, rediturasque per iugulum voces non continent, quam multis ita interemptis: vulgoque veritas iam attributa vino est. Interea ut optime cedat, solem orientem non vident, ac minus diu vivunt. Hinc pallor, et genae pendulae, oculo-

vero puti accusari perditis mores eorum, qui statim ab alea compo-
tarent, ut quantum lucrati essent, tantum in convivia prodigeretur, omneque vitae tempus in alea et bibendo periret. Vide et Rhod. lib. XXVIII, cap. 6. Insignis est de hoc vitio, ac perverso illo vitae genere, epistola 123 Senecae. DALC.

Tunc auidi. Fuit quum augurarer: *Tunc auidi matronarum oculi licenter graves produnt maritos.* Sed satius videtur nihil immutari. Vino captos oculos ait iam destinare secum ut matronae pudicitiam pretio expugnent: eosdem nimio potu graves, matronae scelus prodere marito, et secreta proferre. HARD.

Graves. Vino graves. HARD.

Rediturasque. Transfosso, ut ita dicam, iugulo resorbendas; accersente homini saepenumero necem loquendi in vino intemperantia. H.

Vulgoque veritas iam attributa vino est. Inde natum proverbium, *vinum cum pueritia, et sine pueritia veridicum.* Sub Tiberio Caesare, quum vigeret accusandi publica rabies, exemplum quoque fuisse ebriorum sermonem, Seneca lib. de Beneficiis tradit. DALC. — *Vulgoque.* Hinc illa Horatiana, lib. I, epist. 4: *Quid non ebrietas designat? aperta recubitis etc.* Et lib. III, Od. 21: *Tu lene tormentum ingenio admoveas Plerumque dure:*

tu sapientium Curas, et arcum iocoso Consilium regeis Lyceo. Zenobius, in paroemiis, Cent. 4, n. 3: *Εν οἶνῳ ἀλήθεια. Παροιμία παρόσον ὁ οἶνος τοὺς ἀμπεπλαμύνους αὐτῶ. ἄμφοι αἱν παραδείκνυσσι.* In vino veritas. *Proverbium docet vinum prodere quales sint ii qui se eo produnt.* Et Diogenisus, Cent. 4, n. 81: *Εν οἶνῳ ἀλήθεια. Παρόσον εἰ οἶνῳ χρώμενοι τὰ ἀπὸ καρδίας λαλοῦσιν.* Et in Append. e Vatic. Cent. 3, n. 34: *Οἶνος καὶ ἀλήθεια. Τινὲς οὕτως φασιν, ἀλλ' οἶνος καὶ ᾄδῃ. Κατὰ τὸ πρότερον Περσῶν, φασιν, εἰ βασιλεὺς ἀντιτάξουσιν, ἀλλὰ μὴ θυσουμένους.* HARD.

Solem orientem non vident. Smindyrides Syharita, luxu et opibus diffuens, id sibi contigisse annis plus minus viginti gloriabatur. Idem et Hestiens Ponticus, sed honesta causa, quum studiis operam daret tota fere vita. Rhod. lib. XI, cap. 13, ex Athenaeo, lib. VI. DALC. — *Solem.* Qui solem nunquam occidentem viderint, nec orientem, Cato antipodes appellabat, apud Senec. epist. 122. Talis Smindyrides Syharita apud Athen. lib. VI, pag. 273. Porro his similia habet Columella in Praef. Egregia habet in eam sententiam Seneca, ep. 122. HARD.

Minus diu vivunt. MSS. Reg. Colb. etc. *bibunt:* minus apposite. Quid sint Plinio genae, diximus lib. XI, c. 56.

rum hulcera, tremulae manus effundentes plena vasa, et (quae sit poena praesens) furiales somni, et inquiet nocturna, praemiumque summum ebrietatis libido portentosa, ac iucundum nefas. Postera die ex ore halitus cadi, ac fere rerum omnium oblivio; morsque memoriae. Rapere se ita vitam praedicant, quum priorem diem quotidie perdant, illi vero et venientem. Tib. Claudio principe ante hos annos xl institutum, ut ieiuni biberent, potusque vini antecederet cibos: externis et hoc artibus, ac medicorum placitis novitate aliqua sese commendantium. Gloriam hac virtute Parthi quaerunt, famam apud Graecos Alcibiades meruit, apud nos cognomen etiam Novellius Torquatus Mediolanensis, ad proconsulatum usque e praetura honoribus gestis, tribus congiis (undo

II. — Responc. Broter. cum MSS. et ed. princeps, bibunt. Eo. P.

Oculorum hulcera. Iidemque et πηλοιοι et κλοιδιωντες, lividi, et circa cavum tumidi, quod et amantibus et melancholicis contingit, Theocritus οἱ δ' ἔν' ἱπποτος Ἀῖτα κλοιδιωντες ἰώσιν μοχλίζοντι. Dalec.

Libido portentosa. Veneris imagine foedatum somnium. H.

Ex ore halitus cadi. Apud Vlpianum Trebatius ait non esse morbosum os olere alicui, ut lutosum et raponem: hoc enim ex iogluyie oris accidere, nempe ἐκ τῆς ἀσθηρίας καὶ πολυνεσίας. Quidam legunt ut hircosum et strabonem. Hoc enim ex illuvia oris. Scallio. — *Postera die ex ore halitus cadi*. Sive amphorae. De cado diximus cap. 47. — *Halitus*. »Odorem et animam» Phaedrus appellat I. VII, fab. 1, in qua quod hactenus modum inolevit, operae pretium fuerit obiter castigare. Anus incere vidit epotam amphoram, Adhuc

Falerna farce et testa nobili, Odorem quae iucundum late spargeret. Hunc postquam totis avida traxit naribus: O suavis anima, quale in te dicam bonum Autchae fuisse, tales quum sint reliquiae! Male hactenus vulgg. qualem te dicam bonam, id quod Latinae aures vix ferant. II. — Cf. Phaedr. I. II, pag. 20 edit. nost. Eo. P.

Externis et hoc. Aliis antea gentibus inolevisse eam consuetudinem significat: quas inter fuere Bithyni, ut auctor est Phylarchus apud Athen. lib. II, p. 58; Macedones quoque ipsi, ut ex eodem Atheoaeo colligimus, lib. IV, pag. 128. Vide quae dicturi sumus lib. XXIII, c. 23. H.

Alcibiades. Hunc meri potu superasse Thraces, Satyrus prodidit apud Athen. lib. XII, pag. 534. Vide et Plutarch. Symp. Quae. 7, pag. 740. HARD.

Tribus congiis, etc. Tribus congiis, id est, libra triginta, Hemina libram

et cognomen illi fuit) epotis uno impetu, spectante miraculi gratia Tib. Claudio principe; in senecta iam severo atque etiam saevo alias: sed ipsa iuventa ad merum pronior fuerat. Eaque commendatione credidere L. Pisonem urbis Romae curae ab eo delectum, quod biduo duabusque noctibus perpotationem continuasset apud ipsum iam principem. Nec alio magis

pendit, sextarius 2, congius 40, urna 40, amphora 80, culeus 1600. Vel, hemina librum, sextarius heminas duas, congius sextarios quinque, urna congios quatuor, amphora urnas duas, culeus amphoras quatuor. Rhod. lib. XXIX, cap. 4. DAL. — *Cognomen*. Tricongii. Ita Xenarchus quidam Rhodius ob bibacitatem, Μετρετης, hoc est, congius pariter est cognominatus, teste Euphorione in Chiliad. apud Athen. lib. X, pag. 436. Meminit et mulieris tricongiae Hedylos in epigram. apud eundem Athen. lib. XI, pag. 498. H.

Fuo impetu. Απὸ τοῦ. Sic Diotimum Atheniensem γῶνα vocarunt, quoniam infundibulo ori apposito vinum affusum perpetuo hiberet: sic Xenarchum Rhodium Metretem. Aureliani Plago, uno die aprum integrum absumebat, vervecem, porcellum, panes centum, vini plus orea. Rhodig. lib. XXIX, cap. 4. Idem auctor lib. eiusque cap. 7, Metracidem Pyctem voracissimum et hibacissimum nemo- rat. DAL.

Tiberio Claudio principe, in senecta iam severo. Scribendum opinor *sobrio*, non *severo*: nam sequitur *mox*: Sed ipsa iuventa ad merum pronior fuerat. Verba autem illa, atque etiam odiosaevo, inevertitiae esse existimo. PIR.

Atque etiam saevo. MSS. Reg. Colb. aequae etiam saevo. Par. aequaevo, HARD.

Ad merum pronior. Suet. in Tiberio, cap. XVII: *In castris tiro etiamnum, propter nimiam vini additatem, pro Tiberio Biberius, pro Claudio Cadius, pro Nerone Mero vocabatur*. Iuventa bibacitatem simul, et crudelitatem senectae, quidam versus exprubrarunt, quos Suetonius recitat, cap. LIX: *Fastidit vinum, quia iam sitit iste cruorem: Tam bibit hunc avidae, quam bibit ante merum*. HARD.

L. Pisonem urbis Romae curae, etc. Hoc est, ad eam. Praefectus urbis creatus est, non curator: et praefectura circumloqui libuit. GAZER. — *Vrbis Romae curae*. Hoc est, Praefectura Vrbis donatum. Suetonius in Tiberio, cap. XLII: *Postea princeps in ipso publicorum morum correctione, cum Pomponio Flacco, et L. Pione noctem continentemque biduum epulando potandoque consumpsit: quorum alteri Syriam provinciam, alteri praefecturam Vrbis confestim dedit, codicillis quoque iocundissimos, et omnium horarum omicos professus*. Seneca, ep. 83, pag. 361: *L. Piso, Vrbis custos, obitus ex quo semel factus est, fuit. Maiorem partem noctis in convivio exigebat: usque in horam sextam fere dormiebat: hoc erat eius matutinum, officium tamen suum, quo tutelae Vrbis continebatur, diligentissime administravit, etc.* HARD.

Nec alio magis Nec alia dote patri similior, quam vinositate. Id quoque

Drusus Caesar regenerasse patrem Tiberium ferebatur. Torquato rara gloria (quando et haec ars suis legibus constat) non labasse sermone, non levatum vomitione, non altera corporis parte, dum biberet: matutinas obisse vigilias, plurimum hausisse uno potu: plurimum praeterea aliis minoribus addidisse: optima fide non respirasse in hauriendo, neque expuisse: nihilque ad elidendum in pavementis sonum ex vino reliquisse, diligenti scito legum contra bibendi fallacias. Tergilla Ciceroni M. F. binos congios simul, haurire solitum ipsi obiicit: Marcoque Agrippae a

de Druso Plutarchus refert, Symp. lib. 1, Qu. 6, pag. 624. Drusus Tiberii Aug. filius, de patris cognomine nomen habuit Drusi; de matre Iulia, Caesaris Augusti filia, Caesar est dictus. In nummo vetere e Gaza Regia ΑΡΟΥΣΟΣ ΚΑΙΣΑΡ ΑΥΤΟΥΣΤΟΥ ΥΙΟΣ. *Drusus Caesar Augusti Tiberii filius.* In altera parte capita duo nuda et adversa, Drusi liberorum, superpositis nominibus; priori, ΤΙΒ. alteri ΓΕΡ. hoc est, *Tiberius et Germanicus*, infra, ΚΑΙΣΑΡΕΣ, *Caesares*: quia de stirpe Caesaris Augusti: quippe ex Druso nati, qui filius Tiberii Augusti fuit, et Iuliae Caesaris Augustae filiae. Nomen alteri e gemellis ab avo Tiberio fuit, alteri ab avunculo Germanico Caesare, fratre Liviae, quae Drusi coniux. HAAS.

Regenerasse patrem Tiberium ferebatur, etc. Representasse. Vide Suetonium, cap. XLII, in Tiberio. Druso huic Caesari fastiditum caulium delicatorem tenerioremque cauliculum, neque id sine castigatione Tiberii patris, dicit infra lib. XIX, cap. 8. DALZG. — *Regenerasse*. Ea voce usus antea non semel, lib. VII, cap. 10.

Et lib. XII, cap. 5: *Platoni satas regenerare vitium.* HAAS.

Torquato. Mediolanensi, de quo proxime dictum est. II.

Haec ars suis legibus constat. De iis legibus potioris vide Ciceronem ultima Tusculana. DALZG.

Non altera corporis parte. Quae nempe micturimus: igitur nec vomitione levatum fuisse dicit, nec urina. HAAS.

Non respirasse in hauriendo. Hoc paulo ante dixit uno impetu, ἀνυσσῖ et ἀνυσσῖ Græci, unde ἀνυσσίζαν: quomodo Dion scribit Commodum in theatro feras ex alto iaculis impetentem, dulce vinum bibere solitum, acclamante populo ῥῆσιζας. DAL.

Ad elidendum in pavementis. Eum morem indicat Florianus his versibus: *Absumet haeres Coccyus dignior, Centum servata clavibus, et mero Tinet pavementum superbo, Pontificum potior caenis.* Vide Rhod. l. XXVIII, esp. 5. ΑΠΟΚΟΤΑΦΙΖΕΙΝ id Gradui dicunt. DAL.

Ciceroni M. F. M. Tullii filio. Sic MSS. Reg. Colb. etc. H. — *Tergilla Ciceroni... binos congios simul haurire*

temulento scyphum impactum. Etenim haec sunt ebrietatis opera. Sed nimirum hanc gloriam auferre Cicero voluit interfectori patris sui M. Antonio. Is enim ante eum avidissime apprehenderat hanc palmam, edito etiam volumine de sua ebrietate: quo patrocinari sibi ausus, approbavit plane (ut equidem arbitrator) quanta mala per temulentiam terrarum orbi intulisset. Exiguo tempore ante praelium Actiacum id volumen evomuit: quo facile intelligatur ebrius iam sanguine civium, et tanto magis eum sitiens. Namque et haec necessitas vitium comitatur, ut bibendi consuetudo augeat aviditatem: scitumque est Scytharum legati, quanto plus biberint, tanto magis sitire Parthos.

XXIX. Est et Occidentis populis sua ebrietas, fruge madida: pluribus modis per Gallias Hispaniasque,

ipni obicit. Bini congli sunt Parisienses, ut nunc dicuntur, *pintae* septem. BROTTA.

M. Antonio. Is, teste Paternulo, hedera redimitus, aurea corona tectus, cothurnos indutus, curru vectus, Liberum patrem vocari se iussit. Quum ergo sic Athenienses salutarent, ac ut Minervam suam in matrimonium duceret, rogarent, ducturum is ait, sed dotis nomine Imperare se mille talenta. Imitatus est tantam insaniam et Caligula, et Commodus, Antigono et Mithridate iam antea Dionysii cultum et nomen usurpare ausis. HAD. Iun. lib. V, cap. 1. Seneca suavoria 1. DAL.

Is enim. M. Antonius triumvir. HARD.

Sitire Parthos. Erasmus vide Chil. 4, cent. 10, adag. 21: *Parthi quo plus biberint.* HARD.

XXIX. *Fruge madida.* Frumento,

hordeo, avena, olyra, millo, panico. Vide Geop. lib. VII, cap. 24, pag. 203. HARD.

Per Gallias. Vbi ex hordeo cervisia fit, de la bière. Eustat in Anthol. lib. I, cap. 59, epigramma quintum Iuliani Imper. in vinum Galliarum ex hordeo, oppido sane elegans: ΙΟΥΛΙΑΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΥΣ εἰς οἶνον ἀπὸ κριθῆς. Τίς; πότεν εἷς; Διόνυσος; μὴ γὰρ τὸν ἀληθινὰ Βάκχον Οὐ σ' ἐπεγινώσκου τὸν Διὸς οἶδα μόνον. Καίνος ἄκταρ δῶδε σὺ δὲ τράγος. ἢ ῥά σε Κέλται, Τῇ πινὲν βοτρυῶν, τυῖσας ἀπ' ἀστράκων; Τῷ σὶ χρὴ καλίην Διμήτριον, εὐ Διόνυσον, Πυργενεὺς μᾶλλον, καὶ βρόμον εὐ Βρόμιον. Quod feliciter satis Grotius ita reddidit: *Vnde, quis es Liber? hic sit mihi Liber amicus? Non mihi tu notus, sed puer ille Iovis. Ille ut nectar olet: tu ceu caper: an fera te gens Ex spica gaudet Celtae, vitis agens? Hinc*

nominibus aliis, sed ratione eadem. Hispaniae iam et vetustatem ferre ea genera docuerunt. Aegyptus quoque e fruge sibi potus similes excogitavit: nulla- que in parte mundi cessat ebrietas: meros quippe hauriunt tales succos, nec diluendo, ut vina, miti- gant. At hercules illic tellus fruges parere videbatur. Heu, mira vitiorum solertia! inventum est quemad- modum aqua quoque inebriaret. Duo sunt liquores corporibus humanis gratissimi, intus vini, foris olei, arborum e genere ambo praecipui, sed olei necessa- rius. Nec segniter vita in eo elaboravit. Quanto ta- men in potu ingeniosior apparebit, ad bibendum ge- neribus centum nonagintaquinque (si species vero aestimentur, paene duplici numero) excogitatis, tantoque paucioribus olei: de quo in sequenti vo- lumine dicemus.

Certalis eras meliori iure vocandus. Non satus ex Semela matre, sed ex simula. Hæro.

Aegyptus quoque. Ex hordeo, teste Hecateo apud Athen. lib. X, pag. 447, et Herodot. Euterpa, lib. II, n. 77, pag. 118. Hæro.

Et fruge; etc. Hordeo, tritico, avena, nlyra. Cassianus in Geoponi- cis, lib. VI, ex Leontio. Columel. *Vt Pelusiaci proritet, pocula zythi.* Vide infra loco proxime citato. DAL.

Aqua quoque inebriaret. Nationes quibus familiaris est potus eiusmodi, illo inebriari testantur Leontius apud Cassianum in Geoponicis; Dioscori- des, qui zytho et cummi cerebrum tentari, excitarique dolorem capitis ait; Dion Academicus, qui Aegyptios hordeaceo potu exhilaratos, cantare et saltare temulentos scribit; Arist. lib. de temulentia, qui scribit, zytho ebrios, quoniam id potionis genus *ὑπερωτίζον* est, in dorsum supinos ca-

dere, ac reclinari, *μύροντες τῷ αἵματι μεθύουσιν* etc. *τοῦνιν* καὶ ὑπνίου *χλυσάμενοι*, vino autem madidos in fa- ciem pronos terri. Virg. de septem- trionalibus populis, his versibus: *Hic noctem ludo ducunt, et pocula laeti Fermento, atque acidis imitantur vitæ sorbis.* Hæd. lun. lib. II, cap. 12. Scythæ herbarum quarundam vapore, dum uruntur, Thraeces quo- rundam seminum inebriantur, et ve- luti temulenti iscent: Babylonii qua- rundam arborum fructu prunis injectis: Indi succo arundinis saccharatae. Alexand. ab Alex. lib. III, cap. 11. Elegantes hi sunt Lucilii versus apud Nonium de vinosis, in Invito: *Scito enim bene longinquum mortalibus mor- bum In vino esse, ubi quis invitavit dapulius se.* Quos etiam supra ad- duximus. DAL.

Liquores e. h. gratissimi, intus vini, foris olei. Simile est quod de Pollione dicitur, lib. XXII, cap. 53. H.

NOTA

Ad ea Plinii verba, lib. XIV, cap. 6 :

Sed caeteris vinis commendandis minima aliqua mixtura medicamenta sunt: quod, ut eius temporis aestimatione in singulas amphoras centeni nummi statuuntur, ex his tamen, usura multiplicata semissibus, quae civilis ac modica est, in C. Caesaris Germanici filii principatu, anno CLX singulas uncias vini constituisse nobili exemplo docuimus, etc.

De Opimiani vini pretio Harduinum Broteriumque hallucinatos fuisse docet doctiss. nostras Gueroult, cuius hic verba transcribere nulli dubitamus :

« Le prix du douzième de l'amphore était l'équivalent de l'accumulation des intérêts à six pour cent. Le produit des intérêts pendant cent soixante ans était 960. Ainsi, l'an de Rome 793, l'amphore de vin Opimien se vendait neuf cent soixante sesterces (216 francs) ; l'uncia, ou le douzième de l'amphore, coûtait quatre-vingt sesterces (18 francs), 7 francs 71 centimes le litre.

« Le P. Hardoin, expliquant ce passage dans une de ses notes, dit que chaque once de vin Opimien se vendait un prix égal au produit des intérêts de cent sesterces, valeur primitive de l'amphore. Or, l'amphore contenait quatre-vingt livres romaines, et par conséquent neuf cent soixante onces ; elle aurait donc coûté neuf cent soixante fois dix-huit francs (207,360 francs), somme exorbitante et tout-à-fait incroyable. Brotier a pourtant adopté ce sentiment. Ce qui peut avoir induit en erreur ces savants commentateurs, c'est qu'ils ont oublié pour le moment que le mot *uncia* n'est pas employé par les Latins pour signifier seulement l'once, partie aliquote de la livre, mais qu'il exprime le douzième de toute espèce de poids et mesures. De plus, ils ont cru que le prix de l'uncia était le produit des intérêts de la valeur de l'amphore ; mais il était, selon le texte, le produit des intérêts de la valeur primitive de l'uncia. A cet égard, l'intention de l'auteur est clairement expliquée par la dernière phrase de cet article : « raro quippe adhuc fuere, nec nisi in nepotatu, singulis testis millia nummum. » On voit qu'il dit expressément que c'est l'amphore qui se vendait neuf cent soixante sesterces. » *Morceaux extraits de Pline, t. 1, pag. 533, 534.*

C. PLINII SECUNDI NATURALIS HISTORIAE

LIBER XV.

I.

Oleam Theophrastus e celeberrimis Graecorum auctoribus, urbis Romae anno circiter ccccxl, negavit nisi intra xl millia passuum a mari nasci: Fenestella vero omnino non fuisse in Italia, Hispania, atque Africa, Tarquinio Prisco regnante, ab annis populi

I. *Oleam. Olea Europaea* (*Diand. monog. gen. 37, Pers. Jasmineae, Juss.*). Decem et octo varietates oleae recensentur (Duhamel, tom. II, p. 57 seqq.), in varis Europae australioris regionibus cultae. Eo. P. — ccccxl. Sic libri omnes etiam MSS. Reg. Coll. Tib. tum hoc loco recte, tum lib. XIII, cap. 30. Monendus hic porro obiter lector poeticae studiosus, elegans esse a Passeratō carmen singulare de oliva conditum an. 1588. H. — Vid. Exc. I ad calc. hui. lib. Eo. P.

Nisi intra XL. Sive, ut fert Graecorum mensura, intra ccc stadia a mari, sic enim iterum Plinius noster, lib. XXI, cap. 31, quibus habet similia quaedam Theophrastus, Hist. Pl. lib. IV, cap. 3, ubi is tamen non nasci omnino oleam dicit nisi intra

stadia xl a mari, sed a Thebana Aegypti praefectura, ccc stadiis nasci ait, ab aquis marinis fluvialibusque Nili, ut ipse Plinius ait, lib. XIII, cap. 49, quae duo diversissima sunt. Experimento nunc constant reperiri oleas et in locis quoque proximis mari. Cautius itaque Columella, lib. V, cap. 8, pag. 494: *Hanc arborem plerique existimant ultra milliarium x (forte xl) a mari, aut non vivere, aut non esse fructem. Sed in quibusdam locis recte valet. H.*

Tarquinio Prisco. Est illud non aetatis cognomen, sed gentis, *Upsilonοζοι* e qua praeter alios, et Prisca, et Priscilla, in libris sacris, et in nummis Graecis, *ΠΡΙΣΚΟC*: et in Latinis, *PRISCUS ATTALYS P. F. AVO. HANO.*

Populi rom. CLXXIII. Perperam

PLIN. N. II. Tom. V.

Aa

romani CLXXIII, quae nunc pervenit trans Alpes quoque, et in Gallias Hispaniasque medias. Urbis quidem anno quingentesimo quinto, Appio Claudio Caeci nepote, L. Iunio coss. olei librae duodenae assibus venire. Et mox anno DCLXXX, M. Seius, L. F. aedilis curulis olei denas libras singulis assibus praestitit populo romano per totum annum. Minus

cod. Reg. t et edit. princ. CLXXXIII, quam lectionem sequitur Harduinus in altera sua editione, romanorumque regum chronologiam temere pervertit. Ed. P.^o — *Penestella vero omnino non fuisse in Italia, Hispania, atque Africa ... quae nunc pervenit ... in Gallias Hispaniasque medias.* Quia umquam credat oleam, Plinii aetate, media in Gallia cultam fuisse, quum nostris etiam temporibus, intra Provinciae Galliaeque Narbonensis fines arboris cultura substituit? Neque dubium esse potest, quin nostratis Franciae solum sit temperatius; clementiorque caeli natura, multis sane in partibus, immensarum silvarum eradicatione facta fuerit. Inde patet non Plinium, sed Poinssinet a verbis desecasse, qui de mediis tantummodo Hispaniis hic agi non vidit. Ed. P.

Caeci nepote. Ita libri omnes miro consensu: tamen hunc Caeci filium Tullius, et Fasti Capitolini, non nepotem vocant: HARN.

Duodenae. Vet. *duodevici.* Ed. P.

Duodenae assibus. Incredibilis tamen annonae vilis erat, ut ait Plinius lib. XVIII, cap. 4. Sic minimo pretio vina tum constitisse e superiore libro intelleximus; cap. 18, ubi vini amphoram non amplius asses octonos venisse vidimus. Sic lib. XVIII, cap.

cit. modii frumenti assibus permutati dicuntur. HARN.

M. Seius Lucii filius. De quo Tullius Offic. lib. II, n. 58: *Ne Marco quidem Seio vitin datum est, quod in caritate annonae asse modium populo dedit: magna enim se et inveterata invidia, nec turpi iactura, quando erat aedilis, nec maxima liberavit.* Fuit ex gente Seia Aelius Sclanus, ut iam diximus. Fuit et Seia Orbiana coniux Caii Valentis Hostiliani Messii Quinti Augusti, in nummis duobus egregia, quos afert Trialamus, pag. 660 et 661. Prior sic inscribitur: T. OY. OCTIA. M. KOINTOC. CEB. Γάτος Οὐάλης Οστιλανός Μίσσιος Κόιντος Σεβαστός. *Caius Valens Hostilianus Messius Quintus Augustus.* Caput laureatum. (. ΓΝ. ΣΕΙ. ΗΡΕΝ. CAA. B. OPB. CEB. Γνία Σεα Ηρεννία Σελλουστία Βαβίλζ Οφτανή Σεβαστή. *Cecia Seia Herennia Sallustia Barbis Orbiana Augusta.* Caput eiusdem. Alter est latinus: CN. SEIA. SALL. BARB. ORBIANA. AVG. Caput eiusdem ..) (. CONCORDIA AVGO. *Concordia Augustorum,* mariti et uxoris. Docet hic nummus, quod historicos latuit, Hostiliani Augusti coniugem Orbianam filiam fuisse alterius Orbianae, quae ante annos triginta Severi Alexandri Aug. coniux fuit, sed natam ex priore connobio cum Seio: unde filia Seii patris nomen iam olim percelebre maternis praeposuit nominalibus. H.

ea miretur, qui sciat post annos xxii, Cn. Pompeii in consulatu oleum provinciis Italiam misisse. Hesiodus quoque in primis cultum agrorum docendam arbitratus vitam, negavit oleae satorem fructum ex ea percepisse quemquam: tam tarda tunc res erat. At nunc etiam in plantariis serunt, translatarumque altero anno decerpuntur baccae.

II. Fabianus negat provenire in frigidissimis oleam, neque in calidissimis. Genera earum tria dixit Virgilius, orchites, et radios, et pausias: nec desiderare rastros, aut falces, ullamve curam. Sine dubio et in iis solum maxime, caelumque refert. Verumtamen et tondentur, quum et vites: atque etiam interradi gaudent. Consequens earum vindemia est, ars-

Post annos XXII. Ann. V. C. 702, in quem tertius Pompeii consulatus incidit: non, ut vulgati hactenus libri, et MSS. quidam praese ferunt, quartus, quem numquam gessit. HASEN.

Hesiodus. Nunc carmen illud intercidit. HASEN.

In plantariis. Quae et seminaria vocantur, des pepinières, plantarum locus, unde, quum opus est, transferuntur. HASEN. — De olearum plantariis, generibus, cultura, etc. vide quae dixit Cl. Gerardus (nol. ined.), Excursus II, ad calcem huius libri. Ep. P.

II. Virgilius. Georg. lib. II, v. 85: Nec pinguis urum in faciem nascuntur olivae, Orchites, et radii, et amara pensia bacca. Vbi *Orcades* MSS. exhibent, quod et carminis ratio poscit. Et apud Macrobius quidem, Saturn. lib. II, cap. 16, pag. 739, *Olea orchas, radii, pausia* legitur. Caeteri tamen scriptores, quorum non est carminis legibus adstricta oratio,

orchitum vocant. Varro de L. L. lib. IV, pag. 28. Fest. in Fragm. p. 30: *Orchitum Atticus Philologus in collataneis, ait esse genus oleae, ductum ex graeco ὄρχις, quod testiculorum sit magnitudinis: itaque vocari ex eo orchitum. Orchis, et radius, Colum. lib. V, cap. 8, pag. 194. Virgilius, Plinius, alique ab oliva, cuius orchitis, al radii, pausiaeque propria appellatio est, ad eorundem generum stirpem singula haec nomina transtulere: nec oleam tamen illi, ut visum est novitio scriptori, pro oliva dixere. Nam quis oleam non desiderare rastros quum audiat, de oliva id dici, nisi lardus, existimet? H.*

Rastros. Idem Georg. lib. II, v. 420: Contra, non ulla est oleis cultura: Neque illae Procurvae expectant fulcem, rastrosque tenaces, Quum semel haeserunt arvis, aurisque tulerunt, Ipsa satis tellus, etc. II.

Falces. Gr. et ἄλ. falceem. Ep. P.

Interradi. Interradi dicuntur arbores, quando rami intermedii suc-

que vel maior, olei musta temperandi. Ex eadem quippe oliva differunt succi. Primum omnium e cruda, atque nondum inchoatae maturitatis: hoc sapore praestantissimum. Quin et ex eo prima unda preli laudatissima, ac deinde per diminutiones: sive (ut nuper inventum est), exilibus regulis pede incluso. Quanto maturior bacca, tanto pinguior succus, mi-

ciduntur, quoniam densitas officit: ideoque laxioribus intervallis serendae sunt arbores. Vide quae dicturi sumus l. XVII, cap. 30. Vsu ea voce Columella, lib. de arboribus, c. 49: *Arbores paribus intervallis serito, ut quum creverint, spatium habeant, quo ramos extendant: nam si apiae poveris, neque infra quidquam serere poteris; nec ipsae fructuosae erunt, nisi eas interraseris.* Sic fere interlegi at intervelli latine dicemus, ut annotaturi sumus lib. XVII, cap. 47, et interputari, atque interpurgari, lib. XVIII, cap. 25. Hæro.

Arque vel maior oleum quam musta temperandi. In exemplari Tolitano, *Arque vel maior olei musta temperandi*, verbum enim quam neutrum exemplar agnoscit: appellat vero olei musta, oleum recens. PINTIAN.—*Olei musta.* Sic Reg. 2, et alii: non oleum quam musta. Olei musta translate dixit, pro recenti oleo: a vino ducta translatione. Sic proxime antea simili translatione utitur, quum vindeimani olearum dixit. Nam proprie olivationem diceret. Festus: *Olivetam antiqui dicebant, quum olea colligebatur; ut messem, quum frumenta; vindemiam, quum uvæ: quod vocubulum potius frequentari debebat, quoniam nullum: quoniam eius significatio non causum haberemus.* Quamvis quidam olivatem eam dicant. At Columellæ, lib. III, cap. 50, *olivitas*

est tempestivitas ad oleam decerpendam. Sed lib. I, cap. 1, *olivitas largissima cum vindemia copulatur.* H.

Primum omnium. Quod Catoni oleum viride dicitur, lib. de R. R. c. xlv; viridis notae Columellæ, l. XII, cap. 50. Hæro.

Prima unda. Oleum primæ notæ, id est, primæ pressuræ, ut vocat Columella, hoc est, quod primo exprimitur, optimum: deinde quod secundo, et sic bonitatis diminutione, ut Plinius ait ipse lib. XIII, cap. 23, ad deterrimum. *Le premier, le second, le troisième pressurage.* Sunt autem, loquit Columella lib. XII, cap. 50, in *olla olearia tres laborum ordines*: ut unus primæ notæ, id est, primæ pressuræ oleum recipiat, alter secundæ, tertius tertiæ. Nam plurimum refert non miscere iterationem, multoque minus tertiationem, cum prima pressura: quoniam melioris saporis est, quod minore vi preli, quasi lixivium deflaxerit. Galli vocant, *de l'huile vierge*: in Gallia ex olivis maturis suo ipsarum pondere sponte id fluit. Hæro.

Exilibus regulis pede incluso. Exilibus: regulis ramosa inclusa. Pes, sive ramosa, *le marc des olives*, olivarum prima faex est, primum recrementum, olivæ denique ipsæ, ex quibus iam primæ pressuræ, seu primæ notæ oleum minore vi preli expressum est. Regula instrumentum

nusque gratus. Optima autem aetas ad decerpendum, inter copiam bonitatemque, incipiente bacca nigrescere. Nostri vocant drupas, Graeci vero drypetas. Caetero distat, an maturitas illa in torcularibus fiat, an ramis: rigua fuerit arbor, an suo tantum bacca succo, nihilque aliud quam rores caeli biberit.

III. (II.) Vetustas oleo taedium affert, non item ut vino: plurimumque aetatis annuo est, provida (si libeat intelligere) natura: quippe temulentiae nascentibus vinis uti necesse non est: quin immo invitat ad servandum blanda inveterati caries: oleo noluit parci, fecitque ea necessitate promiscuum et

est, quod ad facturam olei eundem praestat usum, quem fiscus seu fiscina: cuius quidem instrumenti, ac moris, nec nomen ullum, nec vestigium reliquum est. Columella lib. XII, cap. 50: *Tum diligenter mundatam olivam protinus in torcular deferri, et integram in fiscinis novis includi, prelisque subici, ut quantum possit, paulisper exprimatur. En primam preli undam. Postea resolutis corticibus, emoliri debebunt, adiectis binis sextariis integri salis in singulos modios: et aut regulis, si consuetudo erit regionis, aut certe novis fiscinis samsa exprimi. Quod deinde primum defluerit, etc. Quod Plinio pes, hoc samsa Columellae; qui primum olivam integram includi regulis, seu fiscinis, postea et samsam iubet. Et vinaceorum quoque pedem, ex quo mustum tortivum exprimatur, idem Colum. vocat, laudatus a nobis libro super. cap. 23. Regularum idem, et c. 52 eiusdem daodecimi libri memioit: *Baccam, insuper, manu stringito, et statim purgalem prelo integram nobilito, et amurem exprimito, post primam scilicet preli undam expres-**

sam. Deinde suspensa mola olivam stringito, eamque vel in regulas, vel in novos fiscos adiecto: adiectam, at prelo sic premito, ne vasa intorqueas, sed tantum ipsius preli pondere quantumcumque exprimi patiaris. Deinde quum sic fluxerit, etc. Quam priore loco samsam, ulivam isto appellat. HARD.

Optima autem aetas. Columella, l. XII, cap. 52: Antequam oliva nigrescat, quum primum decolorari coeperit, nec tamen adhuc varia fuerit. H.

Inter copiam. Vi oleum reddat, neque quam maxima, neque quam minima copia: ut bonitate item neque omnino optimae, neque infimae omnino notae: HARD.

Drypetas. Hesychio δρυπεταίς, et Suidae, Athenaeus, lib. II, pag. 56: δρυπεταίς ἐλαίαν τῆς τῶν Ρωμαίων δρῦνης λέγουσι. HASE.

III. *Quin immo. Adeo non cogit natura, ut utere vino, ut etiam ad servandum diutius iuvet, spe saporis melioris quem carie ac vetustate contrahit. Contra oleum, quum aetatem non ferat, cito iubet absumi, etc. HARD.*

vulgo. Principatum in hoc quoque bono obtinuit Italia toto orbe, maxime agro Venafrano, eiusque parte quae Licinianum fondit oleum: unde et Liciniae gloria praecipua olivae. Vnguenta hanc palmam dedere, accommodato ipsis odore. Dedit et palatum, delicatiore sententia. De caetero baccas Liciniae nullavis appetit. Reliquum certamen inter Istriae terram et Baeticae par est. Vicina bonitas provinciis, excepto Africae frugifero solo. Cereri totum id natura concessit: oleum ac vinum non invidit tantum: satisque gloriae in messibus fecit. Reliqua erroris plena, quem in nulla parte vitae numerosiorem esse docebimus. (III.) Olivae constant nucleo, oleo, carne, amurca: sanies haec est eius amara. Fit ex aquis, ideo siccitatibus minima: riguis, copiosa. Suus quidem olivae succus oleum est, idque praecipue ex immaturis intelligimus, sicut de omphacio docuimus. Augetur oleum ad Arcturi exortum a. d. XVI calen-

Venafrano. Martial, lib. XIII, ep. 98: *Hoc tibi Campani tulavit bacca Venafrum: Vnguentum, quoties sumis, et istud olet.* H. — Nunc *Venafrum* in Campania. Ed. P.

Liciniae. De Liciniana olea, Cato de R. R. cap. VI, p. 42; Varro lib. I, cap. 24; et Colum. lib. V, c. 8, pag. 493. Isle et Licinianam et Liciniam vocat. Nomen ei a Licinio Crasso. HARD.

Inter Istriae terram. Oleum Liburnicum, a Liburnia, quae adhaeret Istriae, sic cognominatum, laudat Apicius, lib. I, c. 5. H.

Baeticae. Cuius oleum et Strabo commendat, lib. II: καὶ Ἰλίου ἐν πολὺ πόνον, ἀλλὰ καὶ κάλλιστον. Velus inscriptio apud Reines, pag. 460, NEGOTIATORES OLIVARI. EX. BAETICA. EI

apud Gruter, pag. 1116, MERCATOR. OLIVARI. EX. PROVINCIA. BAETICA. HARD.

Excepto Africae frugifero solo. Byzaceno. Vide librum XVII, cap. 3. HARD.

Non invidit tantum. Sed et caetera quoque frugum aliarum commoda, seu pomorum invidit. Ita MSS. omnes, etsi Barbarus negationis particula erasa legal, *invidit tantum.* H.

Siccitatibus. Caelo aulque sicco Theophrast. de Caus. plant. lib. VI, cap. 11, pag. 364. H.

Docuimus. Lib. XII, cap. 60. H.

Augetur oleum. Ambo exemplaria: *Augetur oleum ad Arcturi exortum, ad xvi,* etc. verisima lectione, et quae patrono fulcialur Theophrasto. Eril ergo ad *Arcturi exortum*, ad

das octobris : postea nuclei increscunt et caro. Quum sitienti imbres copiosi accessere, vitiatur oleum in amurcam. Huius color olivam cogit nigrescere : ideoque incipiente nigritia, minimum amurcae : ante eam nihil. Et error hominum falsus, existimantium maturitatis initium, quod est vitii proximum. Deinde, quod oleum crescere olivae carne arbitrantur, quum succus omnis in corpus abeat, lignumque intus grandescat. Ergo tum maxime rigantur. Quod ubi cura,

tempus usque quo eoritur Arcturus, quod est evi kalendas octobris. Theophrastus libro primo de Causis plantarum, cap. vigesimo tertio : Nonnullis quodam tempore post copia largior data, ut olivis post Arcturi exortum, etc. PIST.

A. d. XVI kalendas. Hoc est, ante diem evi, seu die ipso evi kalendas : quia de forma loquendi dicimus lib. VIII, cap. 70. Prius legabatur, ab Arcturi exortu ad XVI. Errorem triplici ex fonte correximus : primum, ex mss. Reg. Th. Colb. in quibus ad Arcturi exortum ad XVI scriptum reperimus. Deinde ex Theophr. de Causis plantarum lib. VI, cap. 44, pag. 363 : Λέγουσι γὰρ ὡς οὐδὲν πλέον ἔσχει τοῦ ὁλαίου μετ' Ἀρκτουρου, etc. Et eiusdem operis lib. I, cap. 23, pag. 226 : Μόχα γὰρ Ἀρκτουρου τὸ Πάσιον ἐγγίνασθαι δοκῇ. Κατὰ δὲ τοῦτο τῆς σαρκὸς ἡ αὐξήσις, etc. Ad Arcturum usque oleum augescere creditur : postea caro increscit. Denique ex ipso Plinio, qui exortum Arcturi medium hoc ipso die statuit, lib. XVIII, cap. 74. HAAR.

Accessere. Dalec. accessere. — Quum sitienti imbres copiosi accessere. Nihil de hac siti Theophrastus, a quo Plinius haec omnia hausit, ut ipse manifestum facit mox paulo illum

citans, quare ita ego legendum censuerim, Quid si etiam imbres copiosi accessere, etc. Theophrastus, lib. I, cap. 23 de Causis plant. Postea carnis incrementum succedit, et si imbres copiosi accessere, oleum in amurcam deteriorius redditur. PIST. — Quum sitienti. Quum post arietatem imbres copiosi oleum rigant, corruptum oleum, et plus amurcae habet. Theophr. de Caus. lib. I, cap. 23, p. 226 : Καὶ εἴν γὰρ δὴ πλέον ποιεῖ ὕδατα καὶ χεῖρον γίνεσθαι τὸ Πάσιον, ἀμαργὴν λαμβάνειν πλείω. H.

Amurcam. Ms. amurca. De amurca vid. Excurs. II ad calcem huius libri. ED. P.

Huius color. Theophr. de Caus. lib. VI, cap. 44, pag. 363. H.

Et error. Quem Theophrastus pariter l. e. animadvertit. H.

In corpus habeat. In carnem : unde faeces. HAAR.

Lignumque. Nucleus, qui Graecis πυρήν. HAAR.

Ergo tum maxime rigantur. Scribe, Quod ubi cura, multave imbris accidit, ex exemplari Toletano. Praeterea transpositio huius particulae ubi sensum elegantem perdit. Lego igitur, Ergo tum maxime ubi rigantur, quod cura, etc. Theophrastus loco citato : Εἰς τὸν αὖτο καὶ ἡ θερμότης ἐκ τοῦ καλοῦ

multisve imbris accidit, oleum absumitur, nisi consecuta serenitate, quae corpus extenuet. Omnino enim, ut Theophrasto placet, est olei causa calor: quare et in torcularibus, et iam in cellis multo igne quaeritur. Tertia est culpa in parcimonia, quoniam propter impendium decerpendi, expectatur ut decadat oliva. Qui medium temperamentum in hoc servant, perticis decutiunt, cum iniuria arborum, sequentisque anni damno. Quippe olivantibus lex antiquissima fuit: Oleam ne stringito, neve verberato. Qui cautissime agunt, arundine levi ictu, nec adversos percutiunt ramos. Sic quoque alternare fructus cogitur decussis germinibus. Nec minus, si expectetur ut cadat: haerendo enim ultra suum tempus, absumunt venientibus alimentum, et detinent locum.

sit, non eodem fungi officio potest, sed velut alienus et adiectitius quidam deficit, vinique omnem suum impellens ad carnem, corpus tantummodo crescere cogit, quod etiam aestate ad hieme imbrum accessu et aquis scaturientibus accidit incrementi tempore: caro enim erescit, atque ita oleum alimenti nimietate absumitur, nisi secuta serenitate corpus exsiccet atque extenuet, sic enim servari. PIST.

Quod ubi cura, multisve imbris accidit, etc. Gron. et vulgg. Cura multa sive imbris. ED. P.

Vt Theophrasto. Ita nunc de Caus. plant. lib. I, cap. 23, pag. 226 legitur. HAAR.

Quare et in tore. et iam in e. multo igne quaeritur. Paratur, eoificitur, servaturque. Cato de R. R. cap. LXV: Quam validissimum torcularium, et cellam habeto. Columella, lib. I, cap. 6, pag. 27: Torcularia praeire, cellaeque oleariae calidae esse debent, quia commodius omnis liquor vapore

solvitur, ac frigoribus magis coarctatur: oleum quod nimis provenit, si congelatur, fracescit, etc. H.

Tertia est. Theophr. l. c. H.

Qui medium. Theophr. l. c. et de Caus. lib. V, pag. 328. H.

Anni damno. Theophr. loco citato. — Olivantibus. Olivas colligentibus. DAL.

Oleam ne. Cato de R. R. cap. CXLIV, pag. 76: Oleam ne stringito, neve verberato iniussa domini aut custodis. Stringere hic decutere est, decerpere, manu legere. Sic quernas glandes stringere dixit Virg. Georg. lib. I, v. 305. HAAR.

Qui cautissime. Ita et Varro de R. R. lib. I, cap. 55. H.

Sic quoque. Vel sic, inquit, iniuria fit arbori, decussis germinibus: ac nonnisi altero quoque anno fructum fert arbor. HAAR.

Nec minus. Subintellige damnum. HAAR.

Argumentum est, quod nisi ante Favonium collectae, novas vires resumunt, et difficiliter cadunt.

IV. Prima ergo ab autumnno colligitur, vitio operae, non naturae, pausia, cui plurimum carnis: mox orchites, cui olei: post radius. Has enim ocysissime occupatas, quia sunt tenerrimae, amurca cogit decidere. Differuntur vero etiam in Martium mensem callosae, contra humorem pugnaces, ob idque minimae, Licinia, Cominia, Contia, Sergia, quam Sabini regiam vocant, non ante Favonii afflatum nigrescentes, hoc est, a. d. vi idus febr. Tunc arbitrantur eas maturescere: et quoniam probatissimum ex iis fiat oleum, accedere etiam ratio pravitati videtur. Feruntque frigore sterilitatem fieri, sicut copiam maturitate: quum sit illa bonitas non temporis, sed

Arte favonium. Quo tempore is oritur, dictum est lib. II, cap. 47, et mox dicitur cap. sq. H.

IV. *Prima ergo ab,* etc. Columellae, olivarum decem genera, Pausia, Licinia, Sergia, sive Begia, radius, Nevia, Culminia, Cominia Plinio, Orchites, Algiana, Murtea, Circites, Contia Plinio. DAL.

Vitio operae. Culturae. II.

Amurca cogit Metus amurcae, sive metus, ne in amurcam, ut dictum est superius, oleum vitietur, facit ut celerissime ea olearum genera occupentur, seu siringantur, ac demetantur. Siouilia forma loquendi lib. XIV, cap. 28: *Vi bibere mors cogit.* HARD.

Licinia. Liciniana, Sergiana et Culminea, Macrobio Sat. lib. II, cap. 16, pag. 379. Varroni haec Colminia, Culminia Columellae. At Comioia

Palladio, lib. III in Febr. tit. 18, p. 64. HARD.

Cominia. Varro lib. I, cap. 24, *Colminia.* Cato cap. vi, *Colminia.* Columella lib. XII, cap. 48, *culminea.* Palladius lib. III, titulo 18, et codices scripti *cominia* cum Plinio. PIST.

A. d. VI. Gr. et Al. ad VI. PIST. *Accedere etiam ratio pravitati videtur.* Pravitati legere in potius quam pravitati, quia praecessit paulo ante *minimae.* PIST. — *Videtur.* Patrocinari quodammodo errori hominum prave iudicantium ratio nonnulla videtur. HARD.

Frigore, etc. Exactae hiemis, qua memorata olivarum genera non colliguntur. DAL.

Quum sit illa. Quum olei bonitas non temporis, sed olivarum naturae tribuenda sit: quae si diutius in arbore haereant, putrescunt, nec oleum reddunt, sed amurcam. H.

generis, tarde putrescentium in amurcam. Similis error collectam servandi in tabulatis, nec priusquam sudet premendi: quum omni mora oleum decrescat, amurca augeatur. Itaque vulgo non amplius senas libras singulis modiis exprimi dicunt. Amurcae mensuram nemo agit, quanto ea copiosior reperiatur in eodem genere diebus adiectis. Omnino in vita error est publicus, tumore olivae crescere oleum existimantium: praesertim quum magnitudine copiam olei non constare, indicio sint quae regiae vocantur, ab aliis maiorinae, ab aliis phauliae, grandissimae, alioqui minimo succo. Et in Aegypto carnosissimis olei exiguum. Decapoli vero Syriae perquam parvae, nec capparum maiores, carne tamen commendantur. Quam ob causam Italicis transmarinae praeferuntur in cibis, quum oleo vincantur: et in ipsa Italia caeteris Picenae, et Sidicinae. Sale illae privatim condiuntur, et ut reliquae, amurca sapave: nec non

Similis error. Cato de R. R. cap.

XLIV: *Olea uli matura erit, quam primum cogi oportet: quam minimum in terra, et in tabulato cuae oportet. In terra et in tabulato putrescit.* HARD.

Senas libras. Olei scilicet, e singulis olearum modiis. HARD.

Quae regiae. A Sergia diversae, quam Sabini quoque regiam appellarunt, ut paulo ante dictum est. H.

Phauliae. Pauliae Macrobio, Sat. lib. II, cap. 16, pag. 379, male pro Phauliae. De his Theophr. de Caus. plant. lib. VI, cap. 11, pag. 364. ὅν δὲ ἡ σάρξ πολλή, ὁ δὲ πυρὴν μικρὴ, εὐρυχάιστοι, καθάπερ αἱ Φαυλῆαι. Quibus caro multa, nucleus vero minimus, stercum sive oleum parvisime fundunt, ut phauliae. HARD.

Et in. Ms. Est et in. Eo P.

Picenae. Martial. pariter Epigr. lib. XLV, laudat eam: *Quae de Picenis venit oliva cadis.* Et lib. V, ep. LXXIX: *Succurrent tibi nobiles olivae, Piceni modo quas tulere rami.* Sidicinae vero a Tcano Sidicino nomen accepere, de quo lib. III, cap. 9. HARD.

Sole illae. Columella, lib. XII, cap. 47, pag. 453: *Alii sive contulerint, sive insouerint olivas, modico sale cocto... immiscent: deinde aquam vel passum infundunt.* Vide et cap. 48, pag. 456. HARD.

Nec non aliquae. Columella, lib. XII, cap. 47: *Olivae passiae, quam iam decolorantur, antequam mitescant, cum petiolo leguntur, et in oleo quam optimo servantur: haec maxime nota,*

aliquae oleo suo sine accersita commendatione. Muriae innatant colymbades: franguntur eadem, herbarumque viridium sapore condiuntur. Fiunt et prae-⁵ coces ferventi aqua perfusae, quamlibet immaturae. Mirumque dulcem succum olivas bibere, et alieno sapore infici. Purpureae sunt et in iis, ut uvis, in nigrum colorem transeuntibus, pausiae. Sunt et superbae, praeter iam dicta genera. Sunt et praedulces, per se tantum siccatae, uvisque passis dulciores, admodum rariae in Africa, et circa Emeritam Lusitaniae. Oleum ipsum sale vindicatur a pinguitudinis vitio. Cortice oleae conciso odorem accipit medicati:

etiam post annum, repraesentat viridem saporem olivarum. Hæro.

Murinae. Huius loci sic emendandi nobis auctor existit Columella, ubi de olivis colymbadibus parandis agens, lib. XII, cap. 47, pag. 454: Quidam, inquit, unam partem muriae, et duas acetii miscent, eoque iure olivas pausae colymbades faciunt: quibus si per se quis uti velit, satis lucundas experietur: quamvis et hoc quum exeat de muria, conditurae qualemcumque recipere possunt. Palladius item, lib. XII in Novembr. toto tit. 22, quem consule; et Athen. lib. IV, pag. 133, quem in Nott. ante laudavimus. In libris haecenus editis, purae, non muriae legebatur, at vitiosa praeter id interpunctionis locus laborabat: sic nempe: Nec non aliquae oleo suo sine accersita commendatione purae innatant colymbades. Hæro.

Colymbades. Κολυμβάδες dicuntur, πρὸ τοῦ κολυβῆν, ab innatando, quod muriae innatent, inquit Athen. lib. IV, pag. 133: unde et ἀμύδαες eadem vocatae, ἀπὸ τῆς ἀμύνης, a muria. Cael. Aurelian. Chronic. cap. 11, vel natantibus olivis, quas colym-

bades appellant: unde et νηρπίδες ἀπὸ τοῦ νήρυσι, hoc est, natore, Polluci dicuntur, lib. VI, c. 8. II.

Herbarumque. Praesertim feniculi, ut anetor est Columella, lib. XII, c. 47; p. 483, qui mos hodieque in Gallia Narbonensi obtinet: apii quoque et rutae, ex eodem, cap. 48, pag. 456. Hæro.

Et praecoces. Hoc est, aptae cibo, ac mensis: nec ferventi tantum aqua perfusae, sed et lislivo cinere in Gallia. Hæro.

Et alieno sapore. Herbarum, ut dictum est, sapore, ac muriae, saporis. Hæro.

Et superbae. Hispanicam nunc olivam vocant, olive d'Espagne, crassam et carnosam, nucis magnitudine. Hæro.

Per se tantum. Non igne, aut sola siccatae, sed sola aetate. II.

Cortice oleae, etc. Lego, Cortice olea conciso odorem accipit medicatum, alias polato gratia nulla est. Nec tam numerosa, ut vini, differentia. Dat.

Odorem accipit. Si cortex oleae concidatur, inquit, quod oleum ex

alias, ut vino, palati gratia nulla est. Nec tam numerosa differentia: tribus ut plurimum bonitatibus distat. Odor in tenui argutior, et is tamen etiam in optimo brevis.

V. (iv.) Oleo natura tepefacere corpus, et contra algores munire: eidemque fervores capitis refrigerare. Vsum eius ad luxuriam vertere Graeci, vitiorum omnium genitores, in gymnasiis publicando. Notum est, magistratus honoris eius octogenis sestertiis strigmenta olei vendidisse. Oleae honorem romana maiestas magnum praebuit, turmas equitum idibus iu-

olivis exprimitur, refert unguenti odorem: alias palatum non ullo esumio sapore invitat, titillatque: sicut nec vinum, si vitia ante putetur. Haec perperam, ut aliam multa, Dalecampius accipit. Hæro.

Nec tam numerosa. Nec tot olei, quot vini, genera. Hæro.

Trilus ut plurimum, etc. Prima, secunda, et tertia pressura. Columella. Dalec.

Argutior. Acutior. Hæro.

Brevis. Non durabilis, etiam in oleo optimo: quum plurimum ætatis annuo sit, ut dictum est cap. 3. H:

Oleo natura. Haec pariter Dioscorides, lib. 1, cap. 30. De Graecorum gymnasii, scilicet Prudentius in Hamartig. v. 365: Sic Lacedaemonias oleo moluisse palaestras Novimus, et placidum servire ad crimina succum. Hæro.

Magistratus. Gymnasiarchas, et athletarum ludis praefectos. H.

Octogenis. Sestertia hic generis, ut vocant, neutri intellige: quorum singula sestertia valeant mille: octogena, millia octoginta, seu monetae gallicae libras 8,000. De his olei strigmentis, quae eradi e balineis so-

lebant, quos ad usus medicinae utiles putarentur, dicitur lib. XXVIII, c. 43. H. — Octogena sestertia sunt nostrae monetae, librae 45,362. Haer. — Si ad recentiorum computationem retuleris, erunt paulo plus 40,000 fr. En. P.

Præbuit. Chiff. præbuit. En. P.

Turmas equitum idibus, etc. Quintus Fabius Rutilianus, equites romanos equis insidentes, et olea coronatos, idibus quintilibus ab aede honoris in Capitolium transvehî statuit, ordinis eius recognoscendi et probandi gratia: Augustus, inquit Suetonius, turmas equitum frequenter recognovit post longam intercapedinem reducto more transvectionis: sed neque detrahi quemquam iustransvehendo ab accusatore passus est, quod fieri solebat, etc. Atque id est, quod Vlpianus, eum, qui equo publico in Capitolium transvehitur, in ius vocari non posse. Alia fuit equitum porro censio, de qua fuit Rævardus lib. II Var. cap. 45; Just. Lips. de milit. Rom. lib. I, dial. 5. Dal. — Turmas equitum. Livius in fine lib. IX, pag. 470: A Q. Fabio Maximo institutum dicitur, ut equites idibus

liis ex ea coronando : item minoribus triumphis ovantes. Athenae quoque victores olea coronant, Graeci vero oleastro Olympiae.

VI. (v.) Nunc dicentur Catonis placita de olivis. In calido et pingui solo radium maiorem, Salentinam,

quintilibus trans-herentur, etc. Et de eo more Suetonius in Augusto, cap. xxi; *Equatus turmas*, etc. De hoc rita multa prolixè Dion. Halic. A. R. lib. VI, pag. 354 : *Θυσίαι* τι πολυτελείς, *ἀς καὶ ἔλαστον ἐνικυτόν ὁ δῆμος ἐπιτάλει* διὰ τῶν μυρτῶν ἱππέων ἐν μηνὶ Κυνετρίῳ λεγομένη ταῖς καλουμέναις εἰδοῖς, ἐν ᾗ καθέρουσιν ἡμέρᾳ τὸνδε τὸν πόλεμον· ὑπὲρ ἅπαντα δὲ ταῦτα ἢ μὲν τῶν θυσίῳ ἐπιτελουμένη πομπὴ τῶν ἔχόντων τοὺς δερβόσιον ἱππῶν, οἱ κατὰ φυλάς τε καὶ λόχους κηροσημένοι, σπαιχίδον ἐπὶ τῶν ἱππῶν ὄχουμένοι περιένονται πάντες, ἐκ μάχης ἔκοντες, ἑστειρανμένοι θαλλοῖς ἑλαίας, καὶ πορφύρας φοινικοπαρόχους ἀμπυγόμενοι τοῖς ἐκείνης, τὰς καλουμένας τραβίξας, etc. *Splendendum sacrificium, quod populus roma. quotannis per iuvenes equestria ordinis virosidibus quintilibus peragit, qua die haec illi victoria contigit. Praeter omnia vero post sacrificium transvectio eorum, aut equos habent ex publico : qui per tribus et centurias distincti, ordine in equis vehuntur nudes, quasi e pugna rediunt, coronati fionde oleaginea, et paludata e purpura togis amicti, quas vocant trabeas, etc.* HAAR.

Ovantes. Ovantium igitur corona, et oleaginea fuit : et myrtea, lauræque, ut dicetur cap. 33. Sed et oleagineis coronis, inquit Festus, militum triumphantium utebantur, quod Minerva Dea belli esse putabatur. Quare Virgilius, qui se triumphorum

Augusti Caesaris ministrum deligi et haberi studuit, ita ceclnit Georg. lib. III, v. 21 : *Ipse caput tunsae foliis ornatus olivæ Dona feram.* II.

Oleastro Olympiae. Theocriti interpretes et Aristophanis, Aristoteles in Pantho, Callistephani oleae ramis, non oleastri coronatos, fuisse tradunt. Eius autem folia extra, non intus, caudicare : ramos esse myrto similes : plantatam eam ab Hercule in Olympia. Rhod. lib. XII, cap. 19. Olympicorum certaminum initia et progressum fuisse docet ex Pausania idem auctor, lib. XIII, cap. 17. Atheoensium duces ad bellum profecturos froode ex olea sacra sumpta coronari solitos scribit Alex. ab Alex. lib. III, cap. 3. DAL. — *Oleastro.* Vide Geop. lib. IX, cap. 1, pag. 218 et 219. Archias in Anthoi. lib. I, ep. 4 : *Τίσσας ἐστὶν ἀγῶνις ἀν' Ἑλλάδα : τίσσας ἐστὶν ἱππῶν. Αὐτὰ δὲ τῶν κίτνων, μέλα, στίνα, κίτνη.* Hoc est, interprete Grotio : *His duo Graiugeneae certamina sacra celebrant : Dona, apiani, pinus, mala, feræque oleæ.* Quae Lucianus in Anacharsii, sive de gymnasiis, fere complexus, pag. 787 : *Ολυμπίασι μὲν στίβωνος ἐκ κίτνων, ἱππῶσι δὲ ἐκ αἰῶνος, ἐν Νίπῳ δὲ, στίβων περιγυμνῶς.* HAAR.

VI. *Catonis.* Ita nunc in lib. de R. R. cap. vi, pag. 42. Eadem Varro habet de R. R. cap. xxiv. Confer ea cum iis quae Geopon. auctor affert lib. IX, cap. 1. H.

orchitem, pausiam, Sergianam, Cominianam, albiceram seri iubet: adiicitque singulari prudentia, quam earum in finitimis locis optimam esse dicant. In frigido autem et macro, Liciniam. Pingui enim aut ferventi vitiari eius oleum, arboreinque ipsam fertilitate consumi: musco praeterea rubro infestari. Spectare oliveta in Favonium loco exposito solibus censet (vi): nec alio ullo modo laudat. Condi olivas optime, orchites, et pausias, vel virides in muria, vel fractas in lentisco. Oleum quam acerbissima oliva optimum fieri. Caetero quamprimum e terra colligendam: si inquinata sit, lavandam: siccari triduo satis esse. Si gelent frigora, quarto die premendam: hanc et

Cominianam. Cato, *Colminianam.* Varro, *Colminiam, albiceram.* Columella, lib. XII, cap. 49, *Culminiam*, ut supra monuimus. H.

Albiceram. A Macrobio, Sat. lib. II, cap. 16, pag. 379, *albigerus* pro *albicerus olea* appellatur.

Adiicit. Verba haec sunt Catonis: *Quam earum in his locis optimam dicent esse, eam maxime serito.* Ex Plinio certe entendandum, *vicinis locis.* HARD.

Musco praeterea. In Chiff. codice, *musco praeterea et robo.* In aliis, et *robore.* Aequè inepte: nam similiter Cato haec prodidit, esp. 51: *Et ferundo arbor peribit, et muscus ruber molestus erit.* Quin Plinius ipse rursum alibi de morbis oleae disputans, lib. XVII, cap. 37: *Nocere tradit Cato, inquit, et muscum rubrum.* Adde et Columellam, lib. V, cap. 9, pag. 498. HARD.

Spectare oliveta. Varro l. c. ex Catone: *Agrum oliveto conserendo, nisi qui in ventum Favonium spectet, et soli ostentus sit, alium bonum nullum*

esse. Catonis eadem verba sunt, esp. vi; Columella quoque, lib. V, cap. 9, pag. 496, et Palladius, lib. III in Febr. tit. 48, pag. 64. HARD.

Nec alio ullo modo laudat. Haec fere omnia Cato a esp. LXIV ad LXX. DAL. — *Nec alio alio modo laudat.* Haec verba praecedenti capiti annexenda esse recte monet doctissimus Fulvius Ursinus super Varr. de R. R. pag. 44 et 60. HARD.

Condi olivas. Cato, esp. VII, p. 43: *Oleas orchites, pausias: eas optime conduntur, vel virides in muria, vel in lentisco contusae, hoc est, in oleo lentiscino.* Sic etiam Varro lib. I, c. 60. HARD.

Oleum quam. Cato, esp. LXV, pag. 46: *Quam acerbissima olea oleum facies tam oleum optimum erit.* H.

Caetero. Verba Catonis l. c. *Oleum viride sic fucito: Oleum quam primum ex terra tollito: si inquinata erit, lavito: a foliis et stercore purgato. Postridie, aut post diem tertium, quam lecta erit, fucito. Si gelicidia erunt, quam oleum coques, tri-*

sale aspergi. Oleum in tabulato minui, deteriusque fieri: item et in amurca, et fracibus: hae sunt carnes, et inde faeces. Quare saepius die capulandum: praeterea in conchas, et plumbeas cortinas: aere vitari. Ferventibus omnia ea fieri clausisque torcularibus, et quam minime ventilatis: ideo nec lingua ibi caedi oportere: qua de causa e nucleis ipsarum

duum aut quadratum post, oleum fucito. Eam oleum, si voles, sale inspergito. HAAD:

Oleum in. Cato, cap. LXIV, p. 45: Nolo credere oleum in tabulato posse crescere ... olea quae diu fuerit in terra, aut in tabulato, inde olei minus fiet, et deterius. Hoc Catonis placitum laudat maximopere Columella; lib. XII, cap. 50, pag. 462. Oleum certe in tabulato crescere tam falsum est, quam in area frumenta crescere. HAAD.

Item et in amurca. Subintellige, minui oleum: si in amurca diutius maneat, vel in fracibus. Sic olivarum carnes vocant, quae ubi succus omnis, hoc est, oleum fluxit, cum nucleo maneat: et ex his sunt faeces, *le marc des olives.* H.

Fracibus. Fragibus vett. a frangendo tamquam fragmentis. Eae sunt reliquiae fractarum ac contusarum trapetis olivarum: unde fracescere, seu fragescere, apud Catonem et Nonium ex Accio. Turn. lib. XXVIII, cap. 7. DALG.

Capulandum. Deplendum, dehauriendum, in alia libra seu vasa transferendum: Nam quanto saepius translatione ipsa ventilatur, et quasi exercetur, inquit Columella, lib. XII, cap. 50, pag. 460, tanto fit liquidius, et amurca liberatur. Cato, cap. LXVI: Vbi factores vectibus prement, con-

tinuo capulator concha oleum quam diligentissime poteris, tollat, nec cesset: oleum in labrum primum indito: inde in alterum dolium, etc. Capulator a capulis, quae sual usualia vasa, nomen habet. Idem Cato, cap. LXIV, pag. 45: Oleum, si poteris, bis in die depleto; nam oleum quam diutissime in amurca et in fracibus erit, tam deterrimum erit. Et cap. LXVII: Oleum frequenter capulet. Huc pertinere arbitramur inscriptionem veterem, apud Gruterum ex Sirmundo, pag. 108: CAPLATOR. TIRVATES. Idem et dolirili, credo, appellati, quod oleum in dolis diffunderent. Apud eundem Gruterum, pag. 583: CUSTOGUNVS. SER. DOLARS. Servus dolearius. H. — Sic ea MSS. emend. HAAD. decapulandum Gron. et vulgg. Ed. P.

Et plumbeas. Cato, cap. LXVI, p. 46: Cortinam plumbeam in laeum posito, quo oleum fluxat ... Vase utheo ad oleum ne utatur: nam si utatur, oleum male sapiet. Cortina Gallicis, une chaudière. H.

Ferventibus. Calidis, ut diximus cap. 3. HAAD.

Clausisque. Cato, loc. cit. Caveat quam minimum in torcularium et in cellam introeatur. Vids et Colum. lib. XII, cap. 50, p. 461. Torcularium, le pressoir. HAAD.

Idco nec ligna. Cato, cap. LXVII: Ligna in torculario ne cadunt. H.

ignis aptissimus. Et e cortinis in labra fundendum, ut fraces et amurca liquentur. Ob id crebrius vasa mutanda, fiscinas spongia tergendas, ut quam maxime pura sinceritas constet. Postea inventum, ut lavarentur utique ferventi aqua: protinus prelo subiicerentur solidae, ita enim amurca exprimitur: mox trapetis fractae premerentur iterum. Premi plus quam centenos modios, non probant. Factus vocatur. Quod vero post molam primum est, flos. Factus tres gemino foro a quaternis hominibus nocte ac die premi iustum est.

Liquentur. Sic libri omnes, etiam MSS. Hoc est, ut fraces et amurca, quae in fundo sidunt, paulatim liquescent, idque quod in ipsis est olei, sponte reddant. Hæd.

Ob id crebrius. Præ vasa mutanda in editis: in plerisque autem manu exscriptis, tum nostris, tum quos Pintianus vidit, mutanda: quæ vox sincerior visa est, quod Cato mensi testem habet, cap. LXVII: *Capulato concha oleum quam diligentissime poterit, tollat, nec cesset: amurcam cavet ut tollat. Oleum in labrum primum indito: inde in alterum dolium indito: de his labris fraces amurcæque semper subtrahito.* Et cap. LX. *Quotidie lacum oleo commutat, donec in dolium pervenerit.* H.

Fiscinas. Cato, cap. LXVII: *Fiscinus spongia effingat. Fiscus, seu fiscina, qualis est in qua olivæ ponuntur, quam subiciuntur prelo, ut exprimantur, teste Columella lib. XII, cap. 49. Un panier d'osier.* H.

Mox trapetis. Scribendum ita ut dictio iterum ad priora pertineat. Non abs re fuerit, quando trapeti mentionem incurramus, consultare errandam Servii grammatici et aliorum qui cum secuti sunt, opinionem,

circa trapeti intellectum. Exponens enim versum Virgilianum secundi Georgicon: *Venit hiems: teritur Sicyonia bacca trapetis:* Servius, *Trapetis, inquit, olivaribus.* Falsum esse documentum hoc, Columella, ut reliquos omittimus, nos docet libro decimo secundo, capite quadragesimo nono: *Oleo, inquit, conficiendo molæ utiliores sunt quam trapetum: trapetum quam canalis et solea. Est et organon erectæ tribulæ simile, quod rudicula appellatur, idque non incommodè opus efficit, pro conditione terræ et regionum consuetudine prædictæ machinæ exercentur.* Hæc Columella, cuius ex verbis elicitur conficiendo oleum quinque fuisse in usu machinæ, molam, trapetum canalem, soleam, rudiculam. Pox. — *Mox trapetis.* Varro de L. L. lib. IV, pag. 34: *Trapetes, molæ oleariæ vocantur. Trapetum dixit Columella, lib. XII, cap. 50.* Hæd.

Factus vocatur. Vnde faciores appellati, qui olivæ premunt, apud Catonem, cap. LXVI. Factum, vel factus, ut dictum est, centeni sunt olivarum modii. Hæd.

Flos. Prima unda præli, ut dictum est cap. 2. *Huile vierge.* H.

VII. (vii.) Non erat tum fictitium oleum : ideoque arbitror de ea nihil a Catone dictum : nunc eius genera plura. Primumque persequemur ea, quae ex arboribus fiunt, et inter illas ante omnes ex oleastro. Tenue id, multoque amarius quam oleae: tantum ad medicamentum utile. Simillimum huic est ex chame-laea, frutice saxoso, non altiore palmo, foliis oleastri, baccisque. Proximum sit et e cici, arbore in Aegypto copiosa: alii crotonem, alii trixin, alii sesamum silvestre appellant: ibique non pridem. Et in Hispania repente provenit altitudine oleae, caule ferulaceo, folio vitium, semine uvarum gracilium pallidarumque. Nostri eam ricinum vocant a similitudine

Gemino foro. Forum in torculari locus est, quo deferitur oles vel uva, ut prematur: qua notione a Varrone, de R. R. lib. I, cap. 54, et a Catone, cap. xviii, accipitur. *Uae euae.* Prius legebatur, *tergeminos fere.* In MS. Reg. 1, *tres gemino fero.* In Reg. 2, *tres gemino foro.* HARN.

VII. *Fictitium.* Sic ex MSS. em. Hard *facticium* Gr. et vulgg.

Ideoq̃ arbitror. Sic ex MSS. em. Hard. consentit Ch. *arbitror nihil a Catone* Gr. et vulgg. Ed. P.

Ex chameleuca. De qua dicemus l. XXIV, cap. 82. HARN.

E cici. Diosc. lib. IV, cap. 164: *Κίσι, ἡ πρώτων, οἱ δὲ σήσαρον ἄγριον, οἱ δὲ αἰσὺς Κύπριον, οἱ δὲ πρό- τωνα.* Et in Nothis: *Αἰγύπτου σή- σαρον, οἱ δὲ τρίξιν. Ρωμαῖοι ῥίκινον.* Oleum ipsum *ricinum* vocat Galen. in eapl. voc. Hippocrat. tom. II, pag. 81. HARD. — *Ricinus communis* (*Monoc. monadelph.* gen. 2141, Pers. *Euphorbia*, Juss.). Herndot. lib. II, cap. 94, τὰ σικκίονια vocat, quae Aegyptii nominant *rici*. Conf. Spre-

gel. tom. I, pag. 48. Ed. P. — *Arbore in Aegypto.* Et arborem Dioscor. vocat, quam la describit l. cii. ficus altitudine, platani foliis, etc. Et Theophrast. Histor. lib. I, c. 18. Galeus quoque κατὰ γέν, lib. III, cap. 5, pag. 728, ut plane mirer a Dalecampio Plinium hoc loco insinuari erroris, qui cici arborem, non herbam, vocaverit. HARN.

Alii trixin. Reg. 2, Th. et Chiff. *alii sibi*; Reg. et Colb. 1, 2, *alii sive.* Forte, *alii sili*, quae vox Plinio, pro seseli, familiaris. HARN.

Altitudine oleae. Altitudine ficus, cavo instar arundinis, folio platani, semine quale in uvis asperis, Dioscorid. DALSC.

A similitudine. Nempe a similitudine cum animalculo eiusdem nominis, hoc est, ricino. Ita Diosc. l. c. *Καρπὸν δὲ ἐν βότρυνι τραχὺς, λα- πισθὲντα ὁμοίον πρώτῳ τῷ ζώῳ. Semen fert in uvis asperis, quod, ubi decorticatum est, ricinum animal representat: quod Galli vocant tique.* HARD.

PLIN. N. H. Tom. V

Bh

seminis. Coquitur id in aqua, innatansque oleum tollitur. At in Aegypto, ubi abundat sine igne et aqua sale aspersum exprimitur, cibis foedum, lucernis utile.

Amygdalinum, quod aliqui metopium vocant, ex amaris nucibus arefactis, et in offam contusis, aspersis aqua iterumque tuis, exprimitur. Fit et e lauro, admixto druparum oleo. Quidamque e baccis expriment tantum: alii foliis modo: aliqui folio et cortice baccarum: nec non styracem addunt, aliosque odores. Optima laurus ad id latifolia, silvestris, nigra baccis. Simile est e myrto nigra: et haec latifolia me-

Coquitur. Hinc olei huius concinnandi modum docet et Diosc. lib. I, cap. 38. HARR.

Innatansque oleum tollitur. Dioscorides, lib. I, c. 38. DALEC.

At in Aegypto. Hoc totidem verbis Dioscorides, lib. IV, cap. 166. HARR.

Lucernis utile. Et emplastris, inquit Dioscorides l. c. Κίτριον ἔλαιον, ἀσπυρον μὲν, ἄλλως δὲ χρησίμον ἐς λώχνους, καὶ ἐμπλάστρους. In MSS. tamen Reg. Colb. Th. Chiff. *lucernis exile.* Quanquam Herodot. Euterpe, lib. II, n. 92, pag. 122, et Diodor. Siculus, lib. I, pag. 31, oleum cicinum lucernis commendant. HARR. — *Utile.* Reg. eodd. et edit. princeps, *exile*; quod forte melius. Iudicent qui oleo cicino utuntur. Nunc adhibetur ad medicos usus; de eius medietas VI, vid. infra lib. XXIII, c. 41. BROT.

Aliqui metopium vocant. Vt iam dictum est lib. XIII, cap. 2. H.

Admixto druparum. Leg. ex Diosc. *admixto omphacino oleo.* Quidam *ex drupis baccis expr.* DALEC. Ed. P. —

Druparum. Oliverum scilicet, de quibus cap. 2. HARR.

Quidamque. In his Dioscor. lib. I, cap. 49, lauricolum oleum e drupis, hoc est, e lauris baccis maturitate turgentibus, in aqua decoctis confici praecipit: Τὸ δὲ δάρυον σκευάζεται διὰ τῶν θαυρίδων, ὅταν ᾖσι δρυονεῖς, ἐνόμενον μετ' ὕδατος. II.

Nec non styracem. Dioscorid. loc. cit. Ἐνισι δὲ καὶ στύρακα μίγνυνται καὶ μυρσίνην. Ed. P.

Optima... ad id, etc. Dioscor. ibidem: Ἀπλότα δὲ πρὸς σκευασίαν ἡ ὀρεινή καὶ πλατύφυλλος δάρυα, etc. Ed. P.

Nigra baccis. Supervacuae sunt hae duae voces. Omnibus enim lauri generibus maturae baccae nigrae sunt. DALEC. — *Simile est e myrto nigra, et haec latifolia melior.* Prava Interpunctio sensum alioqui perspicuum, subobscurum et vacillantem reddit. Legendum: *Simile est e myrto. Nigra et haec latifolia melior:* nam quia praemonuerat oleo laurino faciendo optimam esse laurum nigram et latifoliam, adiecit et myrtum similem

lior. Tunduntur baccae aspersae calida aqua, mox decoquuntur. Alii foliorum mollissima decoquunt in oleo, et exprimunt. Alii deiecta ea in oleum prius sole maturant. Eadem ratio et in sativa myrto: sed praefertur silvestris minore semine, quam quidam oxymyrsinen vocant, alii chamaemyrsinen: aliqui acoron a similitudine: est enim brevis, fruticosa. Fit et e citro, cupresso: nucibus iuglandibus, quod caryninon vocant: malis cedri, quod pisselacon. Ex grano

accidentium accommodatam esse oleo myrtino faciendo. Consule Dioscoridem libro primo. *Pist.* — *Simile est.* Haec totidem verbis Dioscorides, l. I, cap. 48. H.

Tunduntur baccae, etc. Dioscorides e fulis tantum parat. *Dalec.* — *Tunduntur baccae.* E bacca, granisve myrti fieri quoque Palladius docet in *lannar.* lib. 18, pag. 49. H.

Aspersae. Chiffi. *aspera.* Ed. P.

Alii foliorum. Dioscorid. loc. cit. *Habo.*

Sole maturant. Soli prius exponunt coquenda. *Diosc.* *ἰδίως δὲ τὰ πολλὰ καὶ βίτα εἰς ἡλιον, ἐν ὕδατι ἀποξηλ-
χεν.* *Habo.*

Oxymyrsinen, etc. Quidam *oxymyrs.* alii *chamaemyrs.* vocant. *Fit et ex cypro.* MS. *Leg.* quidam *oxym.* voc. alii *cham.* a similitudine, alii *acaron vel acaris,* etc. Ed. P. *Oxymyrsinen* vocant. Cum sylvestri myrto ruscum, qui et oxymyrsine dicitur, inscienter confundit, e quo nusquam oleum parabatur. *Dalec.* — *Oxymyrsinen.* Minus apposite quidem, sed tamen ita vulgo appellante *καταχρηστικῶς*, uti dicetur opportunius lib. XXIII, cap. 83. H. — *Oxymyrsinen,* chamaemyrsinem, myrtum silvestrem Plinio pro *Rusco aculeato* (*Diaeo. syngen. gen.* 2301, *Pera. Asparagin.*

Juss.) docet. habet *Fés, Flor. Virgil.* pag. cclv, t. VIII edit. nostr. Ed. P.

Acoron, etc. *Acores* pusillum et exiguum, adeo ut prae brevitatem sonderi nequeat. *Dalec.* — *Aliqui acoron.* Sic MSS. *Reg.* 4, 2, aliique, non *acaron.* Plinius, lib. XXV, cap. 100: *Nec non inveniuntur, qui oxymyrsinae radicem acoron vocant, etc.* *Habo.*

Fit et e citro. Sic codex *Thuan.* recte. De oleo citreo rursum *Plin.* l. XXIII, cap. 45. *Habo.*

Iuglandibus. Chiffi. *iuglandis.* Ed. *Par.*

Caryinon. *Καρύινον*, de quo *Dioscor.* lib. I, cap. 44: *ἐκ τῶν βενδικῶν καρῶν.* De eo rursum lib. XXIII, cap. 45. *Habo.*

Quod Pisselacon. *Gron.* et al. quod *cedrelacon.* Ed. P. — *Malis cedri, quod cedrelacon.* Fallitur. *Cedrelacon* fit ex accensis cedri Syriacae ramis, halitu, inquam, cedrisae, dum coquitur, lana excepto, ut et *Pisselacon*; *Cedrelacon* *Chitram* Arabes vocant. Negligenter haec Plinius. *Dalec.* — *Quod pisselacon.* Ita *Reg.* 4, 2, *Colbert. Th.* *Par.* etc. tum hoc loco, tum lib. XXIV, cap. 11, ubi de ea voce dicturi sumus. Hic libri editi perpetuam *cedrelacon.* *Habo.*

Ex grano quoque Cnidio purgato

quoque Gnidio purgato semine et tuso. Item lentisco: nam et cyprinum, et e glande Aegyptia ut fieret odorum causa, dictum est. Indi ex castaneis, et sesama, atque oryza facere dicuntur: Ichthyophagi, e piscibus. Inopia cogit aliquando luminum causa et e platanis baccis fieri, aqua et sale maceratis. Et oenanthinum fit de ipsa oenanthe, ut dictum est in unguentis. Gleucino mustum incoquitur vapore lento: ab aliis sine igne circumdatis vinaceis diebus xxi bis singulis permixtum: consumiturque mustum oleo. Aliqui non sampsuchum tantum admiscunt, sed etiam pretiosiora odora. Nam in gymnasiis quoque conditur odoribus, sed vilissimis. Fit et de aspalatho, calamo,

semine et tuso. De quo disimus lib. XIII, cap. 35. De oleo quod ex eo fit, Dioscor. lib. I, cap. 43. Plinius rursus de eo lib. XXIII, cap. 45, ubi et de lentiscino. H.

Et cyprinum, et e glande. De cyprino, lib. XII, cap. 51. De balanio, e glande Aegyptia, cap. 46 eiusdem libri: rursus de utroque, lib. XXIII, cap. 45 et 46. H. — *Indi ex castaneis, et sesama, atque oryza, etc.* Inter illas castaneas adnumerat Broterius *Aesculum hippocastanum*, nobis *marronnier d'Inde* (Heptaud. *heptagyn.* gen. 906, Pers. *Aceria*, Juss.), e qua fuere nuper qui candelas paraverint. Sed arborem eam Plinio innotuisse vis crediderim. En. PAR.

E piscibus. Cetaceis, quorum adipe pro oleo utuntur. DAL.

Vt dictum est. Lib. XII, cap. 61. HARN.

In unguentis. Cap. ult. lib. XII. DALEC.

Gleucino. Vt fiat oleum gleucinum, simul cum mustum incoquitur calore

lento, Γλεῦκρον et Dioscorides vocat, qui quia paretur illud arte edocet, lib. I, cap. 67; uti et Columella lib. XII, cap. 51: *De oleo gleucino. Vas olearium quam maximum... preparari oportet: deinde per vindeum musti quam optimi generis, quam recentissimi, sextarios LX, cum olei pondus LXXX in id confundi: tum aromata adici, etc.* Latine musteum dixeris, mustumque oleum: est enim γλεῦκος graece mustum. H.

Circumdatis. Circumdatis vinaceis vasi, quod aromata, vinum, oleumque continet: XXII deinde diebus (XXX, Diosc.) his singulis haec omnia permiscenda: post demum exprimi oleum. Dioscorides loc. c. H.

Fit et de aspalatho, calamo. Dioscorides confectioem tradit ex oleo ompsicio, musto, calamo et iunco odoratis, narde celtico, spatha, aspalatho, costo, melleoto. DALEC. — *Fit et de aspalatho.* De his fruticosis herbarumque nominibus, viribusque, suis locis agimus. H.

balsamo, iri, cardamomo, meliloto, nardo Gallico, panace, sampsucho, helenio, cinnamomi radice, omnium succis in oleo maceratis expressisque. Sic et rhodinum e rosis: iuncinum e iunco, quod est rosaceo simillimum: item hyoscyamo, lupinis, et narcisso. Plurimum autem in Aegypto e raphani semine, aut gramine herba, quod chortinon vocant. Item sesama, et urtica, quod cnedinum appellant. E lilio et alibi fit sub dio, Sole, Luna, pruina maceratum. Suis herbis componunt inter Cappadociam⁶ et Galatiam, quod Selgiticum vocant, nervis admodum utile: sicut in Italia Iguvini. E pice fit, quod

Hyoscyamo, etc. De hyoscyamino oleo, Diosc. lib. I, cap. 42. Plinius ipse de hyoscyamino, thermino (hoc est, quod e lupinis fit), narcisso raphanisque egit, lib. XXIII, cap. 49. De raphanino rursum lib. XIX, cap. 26. HABO.

Aut gramine herba. Gramen e quo oleum fit, meo iudicio, gramen mannae est, Germanis *Himmel davy*, id est manna caelestis: Italiae vulgo, *Capriola*, et *Sanguinella*, quodestate pueri spicas eius convolutas, et naribus inditas, extrahant sanguinis eliciendi causa. Sclavi Carniolae incolae et Goricienses id studuisse colunt, et serunt, granumque oblongum, candidum, cortice deglubunt in pilis, milli, et panici modo, se cum carnibus coquant, non minus suavi gustu quam oryzae. Vide Matthiolum commentario in caput Dioscoridis de coronopo et de gramine. DALEG. — *Chortinon*. Est Graecis gramen χορτον. HABO.

Item sesama et urtica, quod cnedinum appellant. Lege, *Item sesama et cuico, quod cuicinum appellant*, ex

Dioscoride, lib. I, cap. 35: nam ea urtica oleum fieri, nec Dioscorides, nec nllus, quod sciam, suctor tradit. PIXT. — *Quod cnedinum*. In MSS. Reg. 4, etc. *caetinum*. In editis male *enecinum*. Κνήδη Graecis urticam sonat, sive χνέδη. Huius olei ex urtica mentio rursum lib. XXII, c. 45. HABO.

Selgiticum. A Selge, Pisidis oppido mediterraneo, cuius Polybius, Ptolemeus, ac Stephanus meminere, In Severi nummis, e Cimelio regio, CEATEQN. HABO.

Iguvini. De his lib. III, c. 9. Prius legebatur, sicut in Italia e gummi. In MSS. *Egwini*, qui scilicet et Iguvini appellati, ut monuimus lib. III, cap. 19. Ita porro scripsisse Plinium, uti emendavimus, ipse fidem facit, lib. XXIII, cap. 49, ubi haec eadem enumerans olei genera, *Selgiticum*, inquit, *nervis utile esse diximus: ut herbaceum quoque: quod Iguvini circa Plaminiam viam vendunt*. Ex certo herbarum igitur ac peculiari genera quodam, oleum id, non e gummi, exprimitur. HABO.

pissinum appellant, quum coquitur, velleribus supra halitum eius expansis, atque ita expressis: probatum maxime e Brutia: est enim pinguiissima et resinosissima. Color oleo fulvus. Sponte nascitur in Syriae maritimis, quod elaeomeli vocant. Manat ex arboribus pingue, crassius melle, resina tenuius, sapore dulci, et hoc medicis. Veteri quoque oleo usus est ad quaedam genera morborum. Existimatur et ebori vindicando a carie utile esse. Certe simulacrum Saturni Romae intus oleo repletum est.

VIII. (viii) Super omnia vero celebravit amurcam laudibus Cato. Dolia olearia cadosque illa imbui, ne

Quod pininum. A voce graeca *πίσσα*, quae piceum sonat. Sic MSS. omnes, non *picinum*. Hoc Scribonius Largus *picis florem* vocat, Compos. 40: *Picis flos*, inquit, quod *πικνίαν* appellant. Et mox: *Florem picis autem appello, quod excipitur dum coquitur, lana superposita eius vapor*. HARD.

Quum coquitur. Pix videlicet. H.

In Syriae maritimis. Vide quod adnotatum est ad lib. XXIII, cap. 4 DALEC. — *In Syriae maritimis.* Et in Palmyrenis quoque Syriae solitudinibus, κατὰ Πάλμυρα τῆς Συρίας, inquit Dioscorides, lib. I, cap. 37, ubi Cornarius legendum ex Plinio putat, κατὰ τὴν ἀλμυρὰν τῆς Συρίας. De elaeomelite rursum Plinius, l. XXIII, cap. 50. HARD.

Veteri quoque oleo. Dalecamp. veteris quoque olei. Eo. P.

Morborum. Ad termina sedenda, ad pellendos lumbricos, aliaque quae Dioscorides enumerat, lib. I, c. 30. HARD.

Existimatur. Pausanias in Eliae. prior. lib. V, pag. 308, perfusum

oleo a Phidias scribit Iovis Olympici simulacrum, quod ex ebore finxerat, ut ab omni vitio vindicaretur, ac defenderetur ab aquae soli iniuria. Refert hoc ipsum Epiph. adv. haer. lib. II, haer. 64, n. 48, pag. 542. Saturnus autem, cuius simulacrum hic commemoratur, is esse videtur, quem Plautus in Cistellaria, Act. II, sc. 1, vers. 38, patrem Iunonis appellat, ipsae Iovis supremi filia. HARD.

VIII. *Super omnia*, etc. Sic ex MSS. em. HARD. cons. MS. et Ch. *super omnia autem*. Gron. et vulgg. Eo. P. — *Amurcam*, etc. Vide infra, lib. XXIII, cap. 3, et Caton. a. c. LXIX ad CXXX. DAL. — *Amurcam*. Quae facciosior in oleario vase sedit, la lie. HARD. — *De amurca*, vid. EXCURS. II ad calcem huius libri. Eo. P.

Dolia olearia. Cato de R. R. c. c, pag. 57: *Oleum si in metretam novam iuditurus eris, amurca ita uti est, cruda prius colluto, agitatoque diu, ut bene comibat: id si feceris, metreta oleum non bibet, et oleum melius fuerit, et ipsa metreta firmior erit.* HARD.

bibant oleum. Amurca subigi areasterendis messibus, ut formicae rimaeque absint. Quin et lutum parietum ac tectoria, et pavimenta horreorum frumenti, vestiariū etiam contra teredines, ac noxia animalia, amurca aspergi: semina frugum perfundi: morbis quadrupedum, arborum quoque illa medendum, efficaci ad hucera interiora humani quoque oris. Lora

Amurea subigi. Saepius conspergi. Cato, cap. xci, pag. 55: *Arctani sic facito. Locum ubi facies confodito. Postea amurca conspargito bene, sinitoque combibat. Postea omnimodo glebas bene. Deinde coaequato, et paniculis verberato. Postea denovo amurca conspargito, sinitoque areseat. Si ita feceris, neque formicae nocebant, neque herbae nascentur.* Idem repetit e. cxlii, p. 68, et Columella, lib. II, cap. 20. Auctor quoque Geopon. lib. II, cap. 24, pag. 64: *Χρὴ δὲ συντεχῶς καταβρίχυν τὴν ἔλαιον ἀμύργην, οὕτω γὰρ οἱ μύρμηκες οὐκ ἀδίκησονται.* HARO.

Vt formicae rimaeque absint. Et ne curculio noceat, ne mures laedant. Cato. DALRE. — *Vt formicae rimaeque absint.* Videtur legendum herbae, non rimae, ex Catone, c. xci. (Locum vide super. not.) — *Rimaeque.* Ita MSS. quos vidimus, omnes: neque herbae reponi pro rimae placet, etsi visum ita Pintiano. HARO.

Quin et lutum. Neu scilicet frumento curculio noceat, neve mures tangant, ut ait Cato, cap. xci, pag. 55, atque ut frumentum inde densius ac solidius fiat, ut auctor Geop. lib. II, cap. 25, pag. 65: *καὶ τὸν οἶτον στρίπτειν καὶ πυκνότερον ποιεῖν.* Columella, lib. I, cap. 6: *Parietes obliuuntur amurca subiecto luto, cui pro paleis admixta sunt arida*

oleastri, vel si ea non sunt, oleas folio. Deinde quum praedictum tectoria inuauit, rursus amurca respergitur, qua siccata frumentum infertur. Ea res ab noxis curculionum, et similibus animalium videtur conditas fruges defendere, etc. HARO.

Et pavimenta horreor. frumenti.... amurca aspergi. Ne rimas agant, inquit Columella, lib. I, cap. 6, pag. 26, quae cava praebent et latebras subterraneis animalibus. H.

Vestiariū. Arca est, in qua vestes seruantur, Cato, cap. xvi, p. 57: *Vestimenta ne tineas tangant, amurcam decoquito ad dimidium, et ea unguito fundum arcae, et extrinsecus pedes, et angulos. Vbi ea adormerit, vestimenta condito. Si ita feceris, tineas non nocebunt.* H.

Morbis quadrup. Nempe oves ne scaberrae sint. Cato, cap. xcvi: *Et boves uti valeant, et curati bene sint, et qui sustidient cibum, uti magis cupide appetant; paludum quod dabis amurca spargito, etc.* Idem cap. ciii, pag. 58. Addu etiam Columell. lib. VI, cap. IV, pag. 216. H.

Humanis quoque.... oris. Corporis (sedis, genitalium, vulvae) Diosc. et Ch. Ed. P.

Lora, etc. Cato, cap. xevii, pag. 57: *Amurca decocta oxem unguito, et lora, et calciamenta, et coria omnia et meliora facies.* H.

etiam ac coria omnia, et calciamina, axesque, decocta ungi, atque aeramenta contra aeruginem, colorisque gratia elegantioris: et totam supellectilem ligneam, ac vasa fictilia in queis ficum aridam libeat asservare: aut si folia baccasque in virgis myrti: aliudve id genus simile. Postremo ligna macerata amurca, nullius fumi taedio ardere. Oleam si lambendo capra lingua contigerit, depaveritque primo germinatu, sterilesce, auctor est M. Varro. Et hactenus de olea, atque oleo.

IX. (ix.) Reliqui arborum fructus vix specie, figurave, non modo saporibus, succisque toties permixtis atque insitis, enumerari queunt. (x.) Grandissimus pineis nucibus, altissimeque suspensus, intus exiles nucleos lacunatis includit toris, vestitos alia ferruginis tunica, mira naturae cura molliter semina collo-

Atque aeramenta. Cato, cap. xcvi, p. 57: *Item alanea omnia unguito, sed prius extergito bene. Postea quam unxeris, et ea uti voles, iterum extergito, splendidior erit, et aerugo non erit molesta.* H.

In queis ficum. Cato, cap. xcix, p. 57: *Fici aridas si voles ut integre sint, in vas fictile condito: id amurca decocta unguito, etc.* H.

In virgis. Hoc est, immaturas, quum adhuc in virgis haerent: seu virgas myrteas cum bacca, ut ait Cato, cap. ci, pag. 58. Sic poma immatura, quum haerent in sua virga, Varro dixit de R. R. lib. I, cap. 59, pag. 71. H.

Aliudve id genus. MSS. Reg. Colb. Chiff. aliudve quod genus. H.

Nullius fumi taedio ardere. Acapna fieri. Cato, cap. cxix. DAL. — *Nullius flumi.* Cato, cap. cxix, pag. 68:

Ligna amurca orula perspargito, et in sole posito: peribant bene; ita neque fumosae erant, et ardebant bene. H.

Oleam si lambendo, etc. Idem infra lib. XVII, cap. 24. Vide quae ad eum locum notata sunt, et supra lib. VIII, cap. 59. DAL. — *Oleam.* Vide quae diximus lib. VIII, cap. 76. H.

M. Varro. De Re Rust. lib. I, cap. 2, mox ibi. Fulv. Vrsin. pag. 19. DAL.

IX. *Grandissimus.* Subintellige, fructus, *pinus de pin.* H. — *Pineis nucibus,* nempe *Pin. pineae.* (Monoc. monadelph. gen. 2130, Pers. Confer. Juss.). Ed. P.

Exiles nucleos. Des pignons: qui in squamarum quibusdam torulis in foveam, seu lacunam excavatis, delitescunt, et sunt edules. H.

Ferruginis. Coloris ferruginei. H.

candi. Harum genus alterum terentinae, digitis fragili putamine, aviumque furto in arbore. Tertium sappinae, e picea sativa, nucleorum cute verius quam putamine, adeo molli, ut simul mandatur. Quartum pityida vocant e pinastris, singularis remedii adversus tussim. In melle decoctos nucleos Taurini aquicelos vocant. Pineae corona victores apud Isthmum coronantur.

X. (XI.) Illis proxima amplitudine mala, quae vocamus cotonea, et Graeci cydonia, ex Creta insula advecta. Incurvatos trahunt ramos, prohibentque

Terentinae. Terentinae, fragilis et mollis. Avellanae et graeca nux, sive amygdala, quomodo Tarentina fiat, vide apud Columellam, lib. V, c. 10. Macrobio terentinae, quoniam Subinorum linguae terentium molle significat, τὸ τίπην. Turn. lib. XXVII, cap. 47. Dalec. — *Terentinae.* Subintellige pineae nux. Ita MSS. Reg. 4, et Colb. non *tarentinae*. Et Macrobius quidem Sal. lib. II, cap. 14, pag. 374: *Nux terentina dicitur*, inquit, *quae ita mollis est, ut vix attrectata frangatur: de qua in libro Fovarii sic reperitur: itemque quidam Tarentinas nuces dicunt, quae sunt terentiniae, a tereno, quod est Sabi- norum lingua molle: unde Terentius quoque dictos putat Varro, etc.* Videri possit et ea vox a grano derivata fonte; est enim τίπην tener. Illae avium rostris in arbore perlundi, et ab Allobrogibus Piquarellas vocari ait Dalec. Hist. plant. lib. I, cap. 12, pag. 48. Haro.

Aviumque furto. Turn. *expositum furto.* Eo. P.

Sappinae. Sic ex MSS. eru. Haro. *sappinae* vet. Turn. et Ch. *sapinae* Gr. et Al. Ed. P. — *Sapinae.* Nemu-

pe nux, e picea sativa, quam Galli *pesse* vocant. Sappium imperiti olim dixere, ipso teste Plinio, lib. XVI, cap. 23. Haro.

Pityida. Non pinastri modo, sed et pinus piceaeque fructus, in conis, seu metis contenti, πινυδῆς Graecia eppellati. Diosc. lib. I, cap. 87: *Πινυδῆς δὲ καλεῖσθαι ἐκ καρπὸς τῆς πινύων, καὶ τῆς πινύος ὁ εὐπαρκέστερος ἐν τοῖς κώνοις.* Galeno quoque de Fac. simpl. med. lib. VIII, pag. 220. Cack: Aurel. Chron. lib. III, cap. 1, *Nucleo pineo, quem Graeci πινυδῆς vocaverunt* Haro.

Aquicelus vocant. Monspensulani; vulgo *des tourons*. Dal.

Pineae corona. Plot. Symp. lib. V, qu. 3. Vide quae superius diximus, cap. 5. Haro.

X. *Cotonea.* Ob huius fructus et formam speciem, et amplitudinem, in arbore tam parve nascentis, ac tenui, Thryphon medicus apud Plutarchum, V Symposiacon, melum eb Homero dictam fuisse ἀγλαόκαρπον commemorat, tametia Victorius, lib. XXXII, cap. 5, de mali citrisae fructu id potius explicandum esse putet. Dalec. — *Graeci cydonia.* Ku-

crescere parentem. Plura eorum genera : chrysomela, incisuris distincta, colore ad aurum inclinato. Quae candidiora, nostratia cognominata, odoris praestantissimi. Est et Neapolitanis suus honos. Minora ex eodem genere struthea, odoratius vibrant, serotino proventu, praecoci vero mustea. Strutheis autem cotonea insita suum genus fecere Mulvianum : quae sola ex his vel cruda manduntur. Omnia iam et virorum saluatoriis cubilibus inclusa, simulacris noctium consociis imposita. Sunt praeterea parva silve-

δένει μᾶλα, ab urbe Cretensi sic cognominata. *Des coius*. Q. Ser. Sammonicus, cap. xlv : *Aut quae poma Cydon Cretaeis misit ab oris*. Haan. — *Mala Cydonia*. *Piri cydonias* Linn. fructus. (*Icosandr. pentag. gen.* 1231, Pers. sub *Cydonia Rosae*. Juss.) Ed. Paal.

Plura eorum genera. Columellas lib. V, cap. 10, Chrysomela, Mustea, Struthia. Dal. — *Chrysomela*. Vera, ἀλκυνία, cydonia Dioscoridi parva sunt, rotunda, odorata, vulgo *pommes-coius* : ex his Genuenses suum delicatissimum cydopiatum parant. Struthia vero, magna, sed minus utilis, vulgo *poires-coius*. Vide lib. XXIII, cap. 6. Dal. — *Chrysomela*. Χρυσόμυλα, aurea mala. Columellae lib. V, cap. 10, p. 202, *Chrysomeliana*. Haec sunt de quibus Virgilius recinit : *Aurea mala decem mihi : eras altera mittam*. H.

Nostratia. Haec Dioscor. ἀλκυνία, vera appellat, lib. I, cap. 160. H.

Minora ex eodem genere. Neapolitano videlicet : aliqui στροβίλα, teste Diosc. l. c. et magna, et minus bona censentur, καὶ μεγάλα, καὶ ἄττον ἴσθιν ὑγρότερα. Galenus quoque lib. de Smit. tuenda, cap. vii. στροβιλόμυλα cydoniorum esse ma-

xima tradit. Στροβίλα sunt Athenaeo, lib. III, pag. 81, *poires-coius*. H. — *Maiores* emendandum putat Broterius ex Dioscoride, lib. I, cap. 160 ; ex Galeno item lib. de Sanitate tuenda, cap. ultimo. Ed. P.

Mustea. Et id genus a Columella laudatum, l. e. lis fortasse a mitescendi celeritate nomen. Musteum enim idem quod recens. H.

Saluatoriis cubilibus inclusa. Sic cubicula vocat, in quibus divitem e dormitorio suo prodeuntem communis amicus, ut inquit Manilius lib. V, salutabat : de quo Martialis, *Et matutinum portat ineptus, Ave*. Turu. lib. XXVIII, cap. 43. Ad horum autem cubiculorum ornatum erectas et comparatas imagines, simulacra noctium consociis appellat. Dalec. — Accuratiorem interpretationem reperies apud Casaubon. super Sueton. pag. 70. Haan.

Noctium consociis. Puerum inter eubiculares imagines et eorum numinum simulacra dedicata, quae tori genialis eorum habere existimabantur. August. de Civ. Dei, lib. VI, esp. 9 : *Parcatur humanae irrecundiae : peragat cetera concupiscentia carnis et sanguinis, procurato secreto pudoris*. Quid impletur cubiculum tur-

stria, a strutheis odoratissima, in sepibus nascentia.

XI. Mala appellamus, quanquam diversi generis, Persica, et granata, quae in Punicis arboribus novem generum dicta sunt. His acinus sub cortice intus: illis lignum in corpore. Necnon et quaedam e piris libralia appellata, amplitudinem sibi ponderis nomine asserunt. (XII.) Sed Persicorum palma duracinis. Nationum habent cognomen Gallica et Asiatica. Post

ha minimum, quantum et paronymphi inde discedunt? Horum numinum capiti, uti nunc abacis, solita imponi colones. Hæro.

A strutheis. Post struthea. H.

XI. Dicta sunt. Lib. XIII, cap. 34. Hæro.

His. Granatis malis, quae referta acinis sub cortice. H.

Illis. Persicis nimirum, quorum in medio corpore lignum, seu nucleus, le noyau de la pêche. H.— Persica. Nempe Amygdali Persicæ fructus (Icosand. monog. gen. 1220, Pers. Rosæ. Juss.), cuius speciei plures essant varietates cultura ortæ, carne squosa suavissimæ. Conf. LAMARCK, Encycl. I. I, part. botan. p. 98-100. Ed. P.

Libralia. Poires de livre. Græcia ταλαντίζιον ἀπίον. Hæro.

Duracinis. Rhodacenis. Cornarius. Sostratus ἐν τῷ περὶ βλητῶν καὶ φαρμάκων, Perseam Rhodacensem vocari ait, translataque ex Aethiopia in Aegyptum: Nicander in Alexipharmacis, Perseum Mycenis sevisse, a Cephæo Andromedæ patre dono acceptam, cuiusque nucleos cerussæ veneno auxiliari. Vterque scilicet, quantumvis classicis et vetustis scriptor, Perseam cum Persica confundit. Rhodacena Paulo, l. I, c. 81, Persicorum genera, ea sunt, quæ nos vocamus auberges,

mirecontons, presses, sic dicta vel quod rosam oleant, vel roseo ei rubro colore picturata fere conspiciantur. Ea fortassis Duracina Latini vocarunt ob carnis ductilem, quam molli et tenera sit in Persicis, Præcocilis, Armeniis, et Tuberibus, quæ vulgus appellat pêches-noix. DAL.— Duracinis. Palladius, lib. XII, in Novembre. lit. 7, pag. 164: Genera Persicorum sunt hæc: Duracina, præcoqua, Persica, Armenia. Et p. 165: Duracina servantur condita muria, etc. τὰ δὲ περὶ τὰ περὶ τὰ, in Geopon. lib. X, cap. 13, pag. 257, et cap. 15, pag. 258, ubi ex Democrito rosæ in proximo plantatis colorem rubrum trahere dicuntur: unde eadem Rhodacena forte dici potuerunt. Gallis vulgo brugnons et presses: sicut enim, manger une bonne presse: c'est une sorte de pêche qui ne se fend point: cuius corpus adhaeret, et a nucleo, sive ligno, divelli nequit, ut ait Plinius cap. 34. H.— Persica duracina, la presse, lætissime quidem in nostris regionibus proveniunt, sed fructu duro palmam non obtinent. Quantum meliora Persica Corbelliana, la pêche de Corbeil, de Montreuil, alique id genus? Hæro.

Nation. habent cognomen Gallica et Asiatica, etc. Columella, lib. X, in hortulo, sub finem: Exiguæ præ-

autumnum maturescunt, aestate praecocia, intra xxx annos reperta, et primo denariis singula venundata. Supernatia e Sabinis veniunt, popularia undique. Pomum innocuum expetitur aegris: pretiumque iam singulis triceni nummi fuere, nullius maiore: quod miremur, quia non aliud fugacius. Longissima namque decerpto bidui mora est: cogitque se venundari.

XII. (xliii.) Ingens postea turba prunorum: versicolor, nigra, candida, hordearia appellata: a comitatu frugis eius. Alia eodem colore seriora maioraque, asinina cognominata a vilitate. Sunt et nigra, ac lau-

perant mitescere Persica molo: Tempestiva moerent, quae maxima Gallia donat: Frigoribus pigro veniunt Asiatica fetus. HARD.

• *Praecocia.* Diosc. lib. I, cap. 165: Τὰ δὲ μικρότερα (Περσικά) καλοῦμεν Ἀρμενικά, πρῶτιστι δὲ πρῆκοxia. Eadem Armeniaca, et praecocia latine dicuntur: forte quae praecocia Martiali, lib. XIII, ep. 46. Gallice, *dés abricots*. Sunt qui malini esse *des avant-pêches*. H.

Denarius. Denarius Romanorum vetus gallicae monetae, ut nunc est argenti pretium, efficit asses aereos octonos, uti dicturi sumus lib. XXXIII, cap. 13. HARD.

Supernatia e Sabinis veniunt. Praecociam duo genera hic Plinius indicat: alterum supernas, amplum, et magnum, quod e Sabinorum locis avehebatur, vulgo *gros abricots*: alterum vulgare, parvum, et strigosum, etiam Armenium dictum, vulgo *dés Armègues*. DALEC. — *Supernatia.* Quae ex Sabinis, qui Superum mare accolebant, sive Adriaticum, in Urbem advehebantur. Sic vetus inscriptio apud Reines, pag. 337: *REGOTIANTIS. VINI. SUPERNAT. ET. ANIMI.* HARD.

Triceni nummi. Hoc est, triceni aesteril: monetae nostrae asses sexaginta. HARD.

Fugacius. Minus diuturnum.

XII. *Nigra, candida, hordearia.* Sic ex MSS. am. HARD. cons. MS. *nigra, candidans. Hordearia* Gr. et AL. Ed. P. — *Nigra, candidans. Hordearia appellata.* Scrib. sine distinctione, *nigra, candidans hordearia appellata*: nam nisi sic legeris, quod protinus sequitur, *alia eodem colore, seriora, maiora*, quo referas non habebis. In his tamen verbis dictio *alia* desideratur in codice Salmanticensi. PINZ.

A comitatu frugis eius. Quod quum hordeum metitur, ea maturescant. DAL. — *A comitatu.* Quoniam ea tunc matura sunt ad decerpendum, quum hordeum metitur: quod quum solatio fere fiat, in quod Divo Iohanni sacer dies incidit, inde ei prunorum generi nomen apud nos *prunes de S. Jean*. HARD. — *Pruni domesticae* (Iconsand. monog. gen. 1222, Pers. *Romo. luss.*), ut quae sequuntur, varietas. Ed. P.

Asinina. Prune jaune sans goût. His sucs rura suginant. Pedicularia non-

datoria cerina, atque purpurea. Necnon ab externa gente Armeniaca, quae sola et odore commendantur. Peculiaris impudentia est nucibus insitorum, quae faciem parentis succumque adoptionis exhibent, appellata ab utroque nucipruna. Et haec autem, et Persica, et cerina, ac silvestria, ut uvae, cadis condita, usque ad alia nascentia aetatem sibi prorogant: reliquorum velocitas cito mitescentium transvolat. Nuper in Baetica malina appellari coeperunt malis insita, et alia amygdalina amygdalis. His intus in ligno nucleus amygdalae est: nec aliud pomum ingeniosius geminatum est. In peregrinis arboribus dicta sunt Damascena, a Syriae Damasco cognominata, iam pridem in Italia nascentia, grandiore quanquam ligno, et exiliore carne, nec umquam in rugas siccata, quoniam soles sui desunt. Simul dici possunt

nulli vocant. **HARD.** — *Asinina. Prune ceriette.* **BAOT.**

Sunt et nigra. Cæne dura: Iberica, et Pertigona vocitata: prunes de Perdigon, sive Perdrigon. H.

*Cerina. Quae Virgilio, Ecl. II, v. 53, Cereæ pruna. In Prispeis: Magique cerea luteum nova prunum. Nonius, cap. XVI, n. 6, Cerinum a ceræ colore. Vnde Græcis κερίνιον γρόμα. Nigra, cerinaque, carmine Naso complexus, Metam. lib. XIII, v. 847: Prunaeque non solum nigro liventia succo, Verum etiam generosa novas imitantia ceras. **HAEN.***

Atque purpurea. Eaque sapore iucundo: myrobolan. Arborique nomen idem, prunier myrobolan. H.

*Armeniaca. Eadem haec esse quae Persica praecocia frustra scriptores novitii censuerunt. **HAEN.** — Mala Armeniaca, les abricots (Armeniaca vulgaris, *Isotand. mong. gen. 1222, Pers. Rozac. 1222*). **EN. P.** — Alia*

*quidem sunt pruna rotunda, flava, dulcia, mali amplitudine. Sed de his non agit hic Plinius. **BAOT.***

*Nucipruna. Prunes-noix, καρποκοκκύμλα. **HAEN.***

*Et haec autem. Nempe nucipruna. **HAEN.***

Malina. Prunes-pommes: amygdalina, prunes-amandes. H.

*Nucleus amygdalae. Subintellige, similis. Quid nucleus sit, diximus lib. XIII, cap. 18. **HAEN.** — Vulgo rognons de oeq. **BAOT.***

*Geminatum. Multiplici insitionis genere variatum. Apud Gallos certe innumeræ fere prunorum differentiae sunt. **HAEN.***

Dicta sunt. Lib. XIII, cap. 10. Prunes de Damas. Syriaea dicta Petronio in Salyr. pag. 102. H.

Grandiore... ligno. Alii ossiculum, alii nucleum vocant. H.

*Solis sui. Quoniam alieno caelo solique nata. **HAEN.***

populares eorum myxae, quae et ipsae nunc coeperunt Romae nasci insitae sorbis.

XIII. In totum quidem Persica, peregrina etiam Asiae Graeciaeque esse, ex nomine ipso apparet, atque ex Perside advecta. Sed pruna silvestria ubique nasci certum est. Quo magis miror, huius pomi mentionem a Catone non habitam, praesertim quum condenda demonstraret quaedam et silvestria. Nam Persicae arbores sero, et cum difficultate transiere, ut quae in Rhodo nihil ferant, quod primum ab Aegypto earum fuerat hospitium. Falsum est, venenata cum cruciatu in Persis gigni, et poenarum causa a regibus translata in Aegyptum, terra mitigata. Id enim de Persea diligentiores tradunt, quae in to-

Populares eorum. In Syria pariter natae, ut dictum est lib. XIII, cap. 40. *Aeginetae*, lib. VII: Μύξα δένδρου καρπός: ὅστις μικρότερος μὲν κορυμνήλων, δυνάμει δὲ παραπλησίως. *Myxa arboris fructus*, pruno quidem minor, facultate tamen persimilis. In officinis *sobestes*. Dicitur nonnullis etiam *mixae*. Vide Oenomaus. Rosweydi, pag. 4042. HARD.

XIII. *Persica* Harpocrati is citurnitatis Deo Persicam sacram esse tradit Plutarchus lib. de Iside et Osiride, quoniam eius arboris folium linguae simile sit, fructus cordi. DALZG. — *Persica per.* Les pêches, de quibus dictum est cap. 44. HARD. — *Persica vulgaris* (*Amygdalus Persica*, gen. 4220, Pers. Rosae. Luss.). EN. P.

Pruna silvestria. Gallis, *prunelles*, e quibus contusis rustici potionis genus efficiunt. HARD. — *Pruna silvestria.* Plin. (*Prunus spinosa*, gen. 4221, Persoon. Rosae. Luss.). EN. P. — *Persicae arbores.* Les pêchers, e quibus pendent Persicae mox appellata.

Vide quae dicturi sumus lib. XVI, cap. 47. H.

Falsum est. Columellae est hoc carmen lib. X, sub finem: *Et pomis quae barbara Persis Miserat, ut fama est, patriis armata venenis* Idem tradit et Plato Anthol. lib. I, cap. 20, epigrammate scripto σὺς τινὰ θανάτῳ ὑπὸ κλισμασὶς Περσικῶν μήλων, in eum qui mortuus erat nimio esu Persicorum malorum: Ex ποσίῳ Περσῶν φόνον φυτόνδ' ἔλαχες Περσὶς. Περσὶ Θεογνώστου τοῦ θανάτου πρόφασιν. Quod ita reddidit feliciter Grotius: *Nate Theognosti, mortis tibi causa fuisse A Persia Perseus, quae mala mala tulit.* H.

Venenata cum cruciatu in Persis gigni. Id prodiderunt Nicander et Sositrus. Vide annotata supra in proximum caput. DALZG.

Terra mitigata. Soli Aegyptii bonitate facta esse meliora, ac saniora. HARD.

Id enim de Persea diligentiores tradunt. Theophr. Hist. lib. IV, cap.

tum alia est, myxis rubentibus similis; nec extra Orientem nasci voluit. Eam quoque eruditiores negaverunt ex Perside propter supplicia translatam, sed a Perseo Memphi satam. Et ob id Alexandrum illa coronari victores ibi instituisse, in honorem atavi sui. Semper autem folia habet et poma, subnascentibus aliis. Sed pruna quoque omnia post Catonem coepisse manifestum est.

XIV. (xiv.) Malorum plura sunt genera. De citreis

2. Vide et supra lib. XIII, cap. 9. DALEC. — *Id enim de Perara*. Sic Diosc. lib. I, cap. 487: *Ἰέρπεα δένδρον ἐστὶν ἐν Αἰγύπτῳ, καρπὸν φέρον ἰδιόδημον*... Τοῦτο δὲ ἰσχυροῦσάν τινες ἐν Περσίδι ἀναγερμένον εἶναι, etc. Galenus de Alim. fac. lib. II, cap. 36, pag. 356, tom. VI, vidisse se Perseam arborem Alexandriae prodit: cuius fructus, baud aliter ac poma, piraque, esculentus in Aegypto foret: in Perside, ut quidem ferebat tum fama, noxius. Ignotam sibi prorsus arborem latetur Anguillara, de Simpl. lib. I, pag. 79. HAAS. — *Id enim de Persea diligentiores*, etc. Est Persea Barrelieri, ic. 878, lauri folio, sed maiore et odoratiore; fructus piri forma; intus nucleus et amygdala sapore castaneae. Frequens adhuc crescit in Aegyptum prope urbem *le Caire*. Eius folia fructusque occurrunt in multis antiquis Aegyptiorum monumentis. Qua de re plura vide apud Cl. Mahudel, *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions*, t. III, pag. 174. BROT.

Myxis rubentibus similis. *Cordia Myxa* (Pentand. monog. gen. 367, Persoon. *Borragin. Iuss.*). EN P. — Galenus, lib. II κατὰ τῆς φύσεως, Perseam a se visam in Alexandria solam, ar-

borem proceram, fructu piri aut mali magnitudine, noxio in Perside, vesco in Aegypto. DAL.

Atavi aut. Persei. Macedonum reges ab Hercule genus ducere, ut Curtius, lib. IV, c. 7; Hercules a Perseo, ut Diod. Sic. Bibl. lib. IV, pag. 217, prodidere. H.

Semper autem. De Persea arbore loquitur, quam lib. XIII, cap. 17, Persicam Aegypti peculiarem vocavit. HAAS.

XIV. *Malor. plura sunt genera*. *Ἀγλαόκαρπον* malum, Homerus vocat, et splendidi fructus atque formosi praestantiam et suavitatem: *σικκαὶ τε γλυκαὶ καὶ μέλαι ἀγλαόκαρποι*. Rhodig. lib. XXIX, cap. 23. Mirum vero non memorare hic auctorem μέλαι τὰ τοῦ Διονύσου, minuta illa, sed quae tantum in amoribus conciliandis valere crediderunt, ut feminas posse his pellicere ad concubitum sperarent. Coronae ex illis Bacchi statuac imponebantur. Philetas: *Μᾶλα φέρων κλέπτει, τὰ οἷ ποτε Κύπρις ἐλοῖσα δῶρα Διονύσου δῶκεν ἀπὸ χροτάφων*. Theocritus: *Μᾶλα μὲν ἐν κλέπτει Διονύσειοι φιλόστον*. Eius forte generis fuerunt mala, quae manibus tenentem Nanam-nympham concepisae tradit Arnobius: quo for-

cum sua arbore diximus. Medica autem Graeci vocant patriae nomine. Aequae peregrina sunt zizipha, et tuberes, quae et ipsa non pridem venere in Italiam: haec ex Africa, illa ex Syria. Sext. Papinius, quem consulem vidimus, primus utraque attulit, Divi Augusti novissimis temporibus, in castris sata, baccis similiora, quam malis: sed aggeribus praecipue decora, quoniam et in tecta iam silvae scandunt. Tu-

tassis pertinet hic versus ex Annalibus Attili apud Nonium: *Mala manu retinens gravida concepit in alvo. Males, sive melimela*, quae primum omnium maturescunt, vulgus nostrum vocat nunc Divi Iohannis mala, nunc amoris. SCABIO. — *Pirus natus* (Iosander. pentagyn. gen. 4234, Pers. Rosae. luss.). Vt *piri*, sic et *mali*, domesticarum scilicet arborum, etiam nunc plus quam centum et viginti singularum specierum, vel etiam centum et quinquaginta, ut multi volunt, varietates novimus. Ed. P.

De citreis cum sua, etc. De citreis vide Palladium in Martin. DAL. — *De citreis*. Lib. XII, cap. 7. H.

Patriae nomina. Mediae. H.

Zizipha. Jujubes. Arbor ziziphus, *le jujubier*. Rutilam, aliamque ziziphum agnoscit Colum. lib. IX, cap. 4, pag. 320. Simeon Sethi, Ζίζιφα vocat. Hæd.

Tuberes. Nucipersica vulgus appellat, *pe-hes-nux*. H. — Credit Brotorius *tuberes* esse persica odore fructu, *le brugnou mauqué*. De his apud Martialem lib. XIII, epigr. XLII et XLIII, pag. 114, 115, tom. III edit. nost. *Non tibi de libycis tuberes*, et *apprina ramis*, *De Nomentanis sed, damnis arboribus*. Item: *Lecta suburbanis mittuntur apprina ramis*, et *vernæe tuberes: quid tibi cum Libycis?* Vid.

quoque Sueton. in Domit. cap. XVI, tom. II, pag. 411 edit. nost. Ed. P.

Haec ex Africa. Tuberes nimirum: quod Martialis significat gemipo epigrammate a nobis allato lib. XIII, ep. XLII, zizipha ex Syria: unde τὰ Ἐδεσσηνὰ maxime commendat Simeon Sethi, tit. Ζίζιφα. Philoxenus in Glossis, Σηπικὰ, Zizipha, forte pro Σηπικὰ. Hæd.

Consulem vidimus. Ann. V. 779, collega Q. Plautio, ex Tacit. Ann. VI, pag. 147, extremis Tiberii temporibus. Exstat inscriptio apud Gruterum pag. 447: SEX. PAPIRIO. Q. P. ALLENIO. TIB. MIL. Q. LEG. TIB. CAESARIS AVG. COS. Hæd.

Divi Augusti novissimis temporibus, in castrorum aggeribus sata. Lege: *Divi Augusti temporibus novissimis in castris sata...*, sed *aggeribus praecipue decora, quoniam in tecta iam silvae scandunt*. Aggeres viae sunt publicae stratae, tam in urbe quam extra urbem: arbores intra urbem in iis aggeribus iuxta domos plantabantur, ut in tecta scanderent. Salm. pag. 609. — *Baccis similiora*. De ziziphis, non tuberibus, id audiendum. DAL. — Aggeres illi, *les terranes*, qui iuxta domos excitabantur, ut parietes arboribus resicerent, et silvae in tecta scanderent. Bæot. — *Tuberum*. MSS. R. *Tuborum*. Hæd.

berum duo genera : candidum , et a colore syricum dictum. Paene peregrina sunt in uno Italiae agro Veronensi nascentia , quae lanata appellantur. Lanugo obducit, strutheis quidem Persicisque plurima : his tamen peculiare nomen dedit, nulla alia commendatione insignibus.

XV. Reliqua cur pigeat nominatim indicare , quum conditoribus suis aeternam propagaverint memoriam, tamquam ob egregium aliquod in vita factum? Nisi fallor , apparebit ex eo ingenium inserendi : nihilque tam parvum esse , quod non gloriam parere possit. Ergo habent originem a Matio, Gestioque, et Manlio, item Scandio : quibus cotoneo insito ab Appio a Clau-

Sericum. Gr. et vulg. En. P. — *A colore syricum dictum.* Syricum, vel ut Hermolaus legit, sericum, ruber color factus ex scandice et sinopide mixtis lib. XXXV, cap. 6. Hinc color sericus, ruber vulgo, *pomme ruine*. Dal. — *Et a colore sericum dictum.* Expende an non sericum, sed cerinum legendum sit, ut praecedente capite. Sunt et nigra, ac laudatiora cerina atque purpurea. PINT. — *A colore syricum.* Hoc est, rutilum. De colore syrico dicemus lib. XXXV, cap. 24. Non, ut in libris hactenus editis, *sericum* : neque enim id coloris nomen. Et in vetere Lexico Isidrico, Σιζυρξ τὰ σερικά legimus. H.

Quae lanata. De quibus Hesychius: Λασιμαλον, μήλον τὸ ἔχον χυτὸν. Virgil. Ecl. II, v. 54: *Ipse ego eana legam tenera lanugine mala.* H.

Insignibus. MS. insigni. En. P.

XV. *Ergo habent.* Quae fuerint haec poma veteribus, vix nobis hodie exploratum : alia fere in eorum vicem genera venere, et nomina : paucis admodum exceptis. H.

A Matio. Matiana dicta Columellae lib. V, cap. 10, pag. 202, et Macrobio Sat. lib. II, cap. 15, pag. 375. Μαρτιανὰ Athenaeo lib. III, pag. 82. De Matio ipso distamus lib. XII, cap. 6. Et genus obsonii Matianum ab eo dictum laudat Apicius lib. IV, cap. 3, pag. 18. HAN.

Gestioque. Ita libri omnes : forte *Sestioque* : nam Sextiana mala sunt Columellae l. e. Aut *Cestio* potius, nam Κεστιανὰ καλούμενα μήλα Romae laudata fuisse, auctor est Galenus πρὸς τὸν. lib. II, cap. 4, pag. 364, et lib. VI, cap. 9, pag. 522. HAN. — *Gestioque.* Ita quidem libri scripti et editi. Emendandum tamen videtur *Cestioque*. G. pro C saepe occurrit in MSS. et *Cestiana* mala Romae laudata memorat Galenus. Nobis *les pommes de courtpendu*. BAS. — *Et Manlio.* In MSS. Reg. 1 et 2, et in editione princip. Mallio. BAS.

Item Scandio. Vnde Scandiana mala, apud Varron. lib. I, c. 59; Colum. l. e. et Celsum lib. IV, cap. 49. Scandina vocal Scribonius, Comp. 174.

PLIN. N. II. TOM. V

Cc

dia gente, Appiana sunt cognominata. Odor est his cotoneorum, magnitudo quae Scandianis, color rubens. Ac ne quis id ambitu valuisse claritatis et familiae putet, sunt et Sceptiana ab inventore libertino, insignia rotunditate. Cato adiicit Quiriana, et quae tradit in doliis condi, Scantiana. Omnium autem nuperime adoptata sunt parva, gratissimi saporis, quae Petisia nominantur. Patrias nobilitavere Amerina, et Graecula. Caetera e causis traxere nomen: germanitatis, cohaerentia et gemella, numquam singula in fetu: coloris, syrica: cognationis, melapia. Mustea, a celeritate mitescendi: quae nunc melimela

In MSS. R^g. Colb. Th. *Scandio*. In editis perperam *Claudio*. H.

Quibus. Nempe Scandianis. H.

Quae Scandianis. Proxime appellatis. Ita recte Chiff. alique codices: in editis male *Claudianis*: quum *Claudianis*, si quae fuerint, eadem esse cum Appianis necesse sit.

Et familiae MS. *e familiae*. Ed. P.

Quiriana. Cato de R. R. cap. vii, p. 43, Quiriniana vocat: Varro quoque de R. R. lib. I, cap. 59. Quiriana Macrobi. l. e. ubi et Scantianorum meminit. HARR.

Scantiana. Cato cap. cxviii, pag. 75: *Scantiana in doliis, et alia quae condi solent*. Et Scantianorum meminit Varro lib. I, cap. 59. H.

Quae Petisia, etc. Quae nunc vulgus appellat *pomme d'api*: vel quae eodem vulgi sermone, *Pomme de Paradis* vocantur. Rectius forte *Petisia*, ab auctore Peticio. Id nomen romanae gentis apud Gruterum frequens. HARR.

Amerina. Ab Ameria, de qua lib. III, cap. 49. Amerinas mala iterum laudat ipse cap. 17 et 48; Macrobius

quoque et Colum. II. cc. Prius *Camarina* perperam legebatur. H.

Germanitatis. Germanitatis et cohaerentia causa seu occasione, gemella nuncupata: Gallis, *poumes jumelles*. HARR. — *Cohaerentia et gemella*, etc. In nonnullis speciebus occurrunt gemella illa mala, *les poumes jumelles*. Non nota nobis species, cuius singuli fetus sint gemelli. Ed. P.

Coloris syrica. Hoc est, rutila, ut superius indicavimus. Ita MSS. omnes hoc loco, non *Serica*. Et Columellae l. e. syrica vocatur. Nobis, *poumee de Calville d'automne*, quae egregie rubent. HARR.

Melapia. A cognatione, seu affinitate quam cum piria habent ea mala, est enim *μῆλον* Graecis pomum, *πῖ- - - - -* rum *ἄπιον*, Gallis *poumes-poirées* H.

Mustea. Haec Varro R. R. lib. I, cap. 59. Mustea pariter Macrobio vocitata; Columellae, malimela, II. cc. *Μελίμηλα* in Geop. lib. X, cap. 65. *Pommes de S. Jean*. Martial, lib. I, ep. xlii: *Dulcibus aut certant quae melimela facis*. HARR.

dicuntur, a sapore melleo. Orbiculata, a figura orbis in rotunditatem circumacti. Haec in Epiro primum provenisse argumento sunt Graeci, qui Epirotica vocant. Mammaram effigie orthomastia. A conditione castrati seminis, quae spadonia appellant Belgae. Melosoliis folium unum, aliquando et geminum erumpit e latere medio. Celerrime in rugas marcescunt pannucea. Stolide tument pulmonea. Est quibusdam sanguineus color, origine ex mori insitu tracta. Cun-

Orbiculata. Horum pariter Macrobias ac Columella meminere, ll. ec. Sic appellare possis, quae vernaculo sermone dicimus, *pommes de ram-bour.* HARR. — *Orbiculata (mala).* Fructu orbiculato, odorato. Tournesf. *La pomme rose.* BROT.

In Epiro. Diosc. lib. I, pag. 162: *Τὴ δὲ ἡμερῶν τῆς λειψύμης, πρὸς τὸν δὲ ἐπὶ τῆς ἀλάτης, etc.* Ophixia Athenaeo, et *Μαρίτζα*, ab Apollonia Epiri civitate, quam incolae *Μαρίτζα* vocant lib. III, pag. 80. H.

Orthomastia. Sic MSS. *Μαστὶς* *μανιμάν* Graecis: *ἐπὶς* elegantem sonat. HARR.

A conditione castrati seminis, quae spadonia appellant Belgae Melosoliis folium unum, aliquando et geminum. Scribendum reor, *A conditione castrati seminis, quae spadonia appellant, vel gemella a foliis, etc.* Rectiorem etiam lectionem duco, *constritione*, quam conditione, sunt enim et castrati non praesectis, sed contritis testibus, qui ob id graece thladiæ et thlibiæ vocantur. PINT. — *Quae spadonia appellant Belgae, etc.* Mirum videri non debet, si Belgae spadonia vocabant romano, et non gallico vocabulo, ut qui provinciales id temporis essent, apud quos ipse Plinius aliquando vixit: unde hoc pomum in

eius notitiam venit, urbanis alioqui non admodum notum. *Melosolium* vero dictio est ex graeca ac latina composita, quasi *μῆλοσφυλλον*. Gelez. — *Spadonia.* Quod nullum semen intus habeant: quorum non semel nec parva copia potestas nobis experiendi facta est: in toto vehe veterini dosuarii nullo invento, praeter unum, quod semen obtineret. Sic palmae quaedam spadonum nomine divernuntur a reliquo genere, quod nullo intus sint pomi ligno, ut dictum est lib. XIII, cap. 8. H. — *Melosolia.* In villa Jacobi Regii, pagi, quem *Fontaines* vocant, haud procul Lugduno siti, pira nascuntur, a quorum medio corpore folium exoritur. Ea simili ratione nominis, *Pirophylla* vocari possent. DAT. — Vidi *melosolia*, id est, mala ex quibus unum alterumve folium erumperet: sed id e casu contingit, non ex aliqua peculiari specie. EN. P.

Pannucea. Et haec nota quinquo Marrobio, l. c. Quasi in pannos fatiscens, et rugarum plicas, inquit Turnehus, Advers. lib. XXVIII, c. 32, p. 1019. HARR.

Est quibusdam sanguineus color Sic ex MSS. em. HARR. cons. Ch. *sunt quibus sanguineus color est* Gr. et Al. Eo P.

ctis vero, quae fuerunt a sole, partes rubent. Sunt et parva gratia saporis atque etiam acutiora odore, silvestria. Id peculiare improbitatis et acerbitalis convivium, et vis tanta, ut aciem gladii perstringat. Dat et farina vilissimis nomen, quanquam primis adventu, decerpique properantibus.

XVI. (xv.) Eadem causa in piris taxatur superbiae cognomine. Parva haec, sed ocyssima. Cunctis autem Crustumia gratissima. Proxime iis Falerna, a potu, quoniam tanta vis succi abundat (lacte hoc vocatur); in iisque alia colore nigro donantur Syriae. Reli-

Sunt et parva. Pommes de malin-
gre. Hæro.

Id peculiare. Vel iis. Eo. P.

Dacis ferme vilissimis nomen Gr.
et vulg. Eo. P. — Dat et farina.
Vi farinacea vocitentur, vel farina-
ria. MSS. omnes, Reg. Colb. Th.
Par. Datis farina. Salmant. teste Pin-
liano, Dat et farina. An ferina le-
gendum, quod superba mox pira
eadem causa appellantur? Libri ha-
ctenus editi inepte, Dacis ferme. H.

XVI. Eadem causa. Quoniam sunt
prima adventu, ocyssimaque, idcirco
superba cognominata, etiam a Columella, lib. V, cap. 40, pag. 202, quod caetera pirorum genera antevertant. *Poire muscate, ou muscadelle. Hæro. — Superbiae cognomine Sunt* et nunc quoque variis pirorum generibus sua haec nostratibus nomina: *superba petite muscadelle, Crustumina poire perle, Falerna bergamote, Lactea blancheite, Dolabelliana poire muset, Pompeiana bon chrétien, Favoniana grosse muscadelle, Lateriana poire prévôt, Tiberiana poires forés, Signina poire chat, Myrapi calvata rosat, Nardinia poire d'argent, Hordearia poire S. Jean, Ampullacea poire d'angoise, Coriolann poire de*

jalousie, Cucurbitina poire course, Veneres poire acciole, Regia poire carmagnole, Voconia poire sartheas, Onychina poire cuissemadame. Dat.

Crustumia. Ita MSS. et ipse Virgil. Georg. lib. II, vs. 87: Nec surculus idem Crustumis, Syrtisque piris, gravibusque volentis. Haec Crustumina vocat Macrobius, Sat. lib. II, cap. 15, pag. 375, et Colum. l. c. A Crustumio Italiae oppido nomen habent, ubi praecipua bonitate et copia. Haec, inquit Servius, ex parte rubent. Crustumia pira Celsus fragilia appellat, lib. II, cap. 24. E minorum haec genere suere, ut superba, et Falerna. Hæro.

Falerna. Nunc saccharata vocant, a suavitate succi, poire suere.

Lacte hoc vocatur. Sic MSS. Reg. Colb. Th. Par. etc. ut lacte sil succi nomen nominandi casu, antiquis familiare. Plautus in Menaech. act. V, sc. 9, v. 30: Neque aqua aquae, neque lacte est lacti, crede mihi, usquam similis. Item in Mil. act. II, sc. 2, v. 85. Vide praeterea Nonium, Charisium, Priscianum. H.

In iisque alia colore nigro donantur Syriae. Legendum pulo, In iis quae alii a colore nigro vocant Syria. De

quorum nomina aliter in aliis atque aliis locis appellantur. Sed confessis Vrbis vocabulis auctores suos nobilitavere Decimiana, et ex eo tractum, quod Pseudodecimianum vocant. Dolabelliana longissimi pediculi. Pomponiana cognomine mammosa, Liceriana, 2 Seviana; et quae ex iis nata sunt, Turriniana, longitudine pediculi distantia. Favoniana rubra, paulo superbis maiora. Lateriana, Aniciana postautumnalia

Syrii piri praeter caeteros Virgilius versu modo citato: *Crustumis Syriis-que piri, gravibusque volentis*: quem locum Servius exponens, *Syriis*, inquit, id est, *nigris*. PINT. — *Donatur Syriae*. Syria dicuntur, inquit Columella, l. c. Syrii piri praeter Virgilium meminit Iuvenalis, Sat. XI, v. 73: *Siquinum Syriumque pirum; de corbibus idem*, etc. Martialis, lib. V, ep. LXXVIII, v. 43, commendat in primis, inter secundae mensae munera, *Et nomen pira, quae ferunt Syrorum*. HARN.

Decimiana. Decimiana Macrobio l. c. A Decimo aliquo nomen habuere. HARN.

Dolabelliana. Et haec laudata Columellae, l. c. HARN.

Pomponiana. Ita MSS. Reg. Colb. Th. Chiff. non *Pompeiana*. Eadem a forma, mammosa: nunc *poires* de *bon chretien*. HARN.

Liceriana, Severiana. Vetustus uterque codex *Licerniana*. Columella, l. V, *Lateritana* et *Severiana*; iidem codices *Seviana* appellant. Macrobius, lib. III, et Columella v. *Neviana*, ut puto. PINT. — *Liceriana*. In MSS. *Licerniana*. Mallem a Licinio Liciniana dici. H. — *Severiana*. Scaurianorum mentionem facit Marcellus, cap. xx, ut sat illic legendum sit *Severiana*, aut hic *Sauriana*. DALEC.

— *Seviana*. Ita MSS. omnes, non *Severiana*: nempe a Sevio, de quo Gruterus saepe in Inscripti. H.

Et quae ex his nata sunt *Tyranniana*. Sic quidem praeferebant antiqui codices, sed mallem *Turaniana*, quando et a Plinio citetur auctor *Turanus* Gracula: et ita sane appellantur a Columella et Macrobio, cum duplici tamen rr: *Turriniana*. PINT. — *Turriniana*. Sic MSS. Reg. etc. Sic etiam Columella, l. c. nempe a Nigro Turrano, quem ob insigne agrolationis studium Varro laudat in praef. lib. II de R. R. Apud Macrobius *Turriniana*, malc. II.

Favoniana rubra. Lego enim distinctione, *Favoniana*, *rubra*, ut sit *rubra* genus per se, quod Macrobius videtur appellare *rubile*. PINT. — *Favoniana rubra*. Favoniana dicta putant, quod Favonio flante statim formantur. DALEC. — *Favoniana*. Laudata haec quoque Columellae, l. c. A Favonio, quod viri nomen fuit, sic appellata; *grossae poires muscadelles*. HARN.

Lateriana. Lateritiana Columellae, lib. XII, cap. 40, pag. 419. Macrobio, loc. cit. *Lateresiana*. A Laterano possunt Laterana nuncupari. H.

Aniciana. Macrobi. l. c. Colum. l. V, cap. 40, pag. 202; Cato, cap. VII,

acidulo sapore iucunda. Tiberiana appellantur, quae maxime Tiberio principi placuere: colorantur magis sole, grandescuntque: alioqui eadem essent, quae Liceriana. Patriae nomina habent, serissima omnium Amerina, Picentina, Numantina, Alexandrina, Numidiana, Graeca, et in his Tarentina: Signina, quae alii a colore testacea appellant: sicut onychina, ³ purpurea. Ab odore, myrapia, laurea, nardina. A tempore, hordearia: a collo, ampullacea: a corio

pag. 43. H. — *La crassane*, *beurre plat*, fructu brumali. β. Ed. P.

Postautumnalia. Aniciana, inquit, post autumnum decerpi solita. H.

Picentina. Pira Picena in primis laudat Iuvenalis, satirae XI versu modum citato, et Signinis confert: *Signinum, Syriumque pirum*, etc. H.

Graeca. A Magna Graecia. Graecula, Macrobi. l. c. Tarentina, Columellae, l. c. et Celso, lib. IV, cap. 19. Idem Cels. II, 24: *Pira quae repuntur, Tarentina, atque Signina*. Pomorum genera quaelibet quae respondentur, Galli vocant *fruits de garde*. Haan.

Onychina. *Onychina* Plinius purpureas interpretari videtur, quod onyx tegumentum conchylii sit, ut ait Dioscorides, purpurarum operculo simile. *Pruna onychina* Columellae, sic purpurea exponunt. Ego vero, quia Alabastrites lapis, onyx dictus est, unde Propertius *onychem myrrheum* pro poculo dixit, *Et Crocino nare morrhuae ungit onyx*: quoniam ex alabaistro pocula fierent: et Horat. *onychem* pro alabaistro, *Nardi parvus onyx*: onychinum hic interpretor pirum, alabaistro colore simile, vulgo *poire cuisse-madame*: purpureamque hic genus ab onychino diversum esse reor, non autem onychini vel epi-

theton, vel interpretationem. Eodem modo apud Columellam *onychinos* exponendum arbitror. DAL. — *Onychina*. Quae gemmam onychem coloris similitudine referant. De onyche dicemus lib. XXXVII, cap. 24. Pruna similiter onychina commendat Columella, lib. XII, cap. 12. Haan — *Purpurea*. Laudata inprimis a Columella, lib. V, cap. 10, p. 202. II.

Myrapia. Celso quoque nota haec l. c. Ab unguenti odore, quod Graeci *μύρον* vocant, nomen trahere, ut a lauro, nardoque, laurea, nardinaque. *Myraps*, *poires parfums*. Laurea Macrobio nota, l. c. Haan.

A tempore. Quoniam eodem tempore decerpuntur, quo demeti hoc idem aulei. Eodem causa cap. 471, pruna hordearia appellata. Columellae, l. c. Hordeacea pira vocitantur, *poires S. Jean*. Haan.

A collo. Quae oblongiore collo, quales est fere ampullae vitreae. H.

A corio laneo, bruta. Quae carvum habent lanuginosum, brutorum animalium more, et pecoris laniati, sive lanuginosi. Sunt saepe et in pitorum genere lanuginosa, uti malorum, quae ob id lanata dicta sunt, cap. 14. — *A corio*. Prius legebatur, *A collo ampullacea*, et *Coriolana*. *Brutae gentilitatis curatissimi*, A. et illo

laneo, bruta. Gentilitatis, cucurbitina: acidula, succi. Incerta nominum causa est barbaricis, Venereisque, quae colorata dicuntur: regiis, quae minimo pediculo sessilia: patriciis, voconiis, viridibus oblongisque. Praeterca dixit volema Virgilius a Catone sumpta, qui et sementiva, et mustea nominat.

XVII. Pars haec vitae iampridem pervenit ad columnen, expertis cuncta hominibus. Quippe quum Virgilius insitam nucibus arbutum, malis platanum,

Coriolana quemadmodum dici possint, aut quid sit bruta gentilitas, ne Pythia, credo, ipsa dixerit. Tamen in MSS. et *Coriolana bruta*: qua lectione potior multo visa est nobis coniectura nostra. Nam et a corio duro ficus appellata olim Plinius ipse prodit, libri huius cap. 49, et a laneo quidem pira bruta cognominari non temere suspicamur, translata ab aulimabhis videlicet ea nomenclatione, quorum lanata quam stultissima; ut dictum est lib. VIII, cap. 75. H.

Gentilitatis. Sunt deinde pira, inquit, gentilitatis, seu affinitatis nomine cum cucurbitis insignia: *poires coarges*: ab oblonga cucurbitae figura. Horum Cato meminit cap. VII, pag. 13. Sic poma melapia a cognitionis causa sup. capite traxisse nomen dicuntur. HARD.

Venereisque, quae colorata dicuntur. Laudat haec Columell. I. c. et Regia. HARD.

Sessilia. Minus oblonga, atque adeo compactis rotunditatis, sapore praestanti: nunc habent a Bergamo Italiae oppido nomen, *poires bergamotes*. HARD.

Voconiis. Colb. 1, 2, Th. Chifflet. vocimia. Eadem viridia et oblonga. HARD.

Volema. Quod volam manus im-

pleant: eadem fortassis, quae et libraria supra cap. 44 huius libri dicuntur. DALEC.

Virgilius. Loco ante allato. Sunt autem volema, quae libraria superius velut a pondere appellata sunt: nunc eadem, a mole, quod manus volam impleant, volama. HARD.

A Catone. Nunc cap. VII, pag. 13. HARD.

Sementina. Sementiva a Sementinis feris (hoc vocabulo Varro utitur lib. I, cap. 2), quae loculante aestate rationis causa celebrantur. Turneb. Pirorum hoc genus tunc maturum colligebatur. DAT. — *Sementiva*. Ita codd. et edd. recentiores — *Et mustea*. Quae perperam murtis Macrobius vocat, luc. cit. Mustea pira sunt novella pira, ut quidem videtur usum mustum non modo vinum dicitur, sed et quidquid novellum, inquit Nonius. HARD.

XVII. *Ad columnen*. Sic MSS. Reg. Colb. Chifflet. Thuan. non *culmen*, ut editi. HARD.

Quam Virgilius. Georg. lib. II, vers. 69, de insitione loquens: *Inseritur vero ex fetu nucis arbutus horrida, Et steriles platani malos gessere valentes, Castaneas fagos: ormusque incauit albo Flore piri glandemque mes fregere non ulmis.*

cerasis ulmum dicat. Nec quidquam amplius excogitari potest. Nullum certe pomum novem diu iam invenitur. Neque omnia insita misceri fas est, sicut nec spinas inseri, quando fulgura expiari non queunt facile: quotque genera insita fuerunt, tot fulgura uno ictu pronuntiantur. Turbinatio piris figura. In iis serotina ad hiemem usque ad matrem pendent gelu maturescentia, Graeca, ampullacea, laurea, sicut in malis Amerina, Scandiana. Conduntur vero pira, ut uvae, ac totidem modis: neque aliud in cadis praeterquam pruna. Pomis proprietas, pirisque,

Plinius non glandemque, sed cerasumque potius legiasse, mihi in iis verbis videtur. Nec glandis porro, nec cerasi Servius meminit. An Virgilii carmen vitatum dicemus? An cepitasse Plinium memoriae lapsu? At minore profecto sunt in honore glandes, quam cerasum: nec repertam insitionem facile crediderim, ut suis saginandis glandes, quae sunt ubique obviae, potius quam ut pascendis hominibus cerassa quererentur, quae tum erant rariora. Verum quum sues nominat, glandem dixisse potius vates videri iure possit quam cerasum, quod ea libentius vescantur sues. Quod tamen *fregere* dixit idem, utrique lectioni congruit: nam et glandes, et verius cerasorum franguntur ossicula. Itaque quam lectionem potius in Virgilio agnoscas, arbitrii tui, lector, iudicijque esto. HARD.

Malis platanum, cerasis ulmum. Illicibus ulmum, non cerasis ulmum, legerem, ego cum Virgilio. Sed forte qui cerasis scripsit, deceptus est illo poetae versu: Pullulat ab radice alii densissima silva, Ut cerasis ulmisque. Sed illic res alia agitur, quod videlicet modis arbores proveniant. PIR.

Neque omnia insita. Rectius insitu. HARD.

Fulgura expiari. Procurari et expiari fulgura dicuntur, quum eorum vis infesta a capitibus nostris, agrisque, vel tectis, precibus quibusdam, ritibusque sacris depellitur. H.

Genera insita. Varro de R. R. lib. I, cap. 40: Videndum qua ex arbore in quam transferatur.... Haec sequuntur multi, qui aruspices audiunt multum; a quibus proditum in singulis arboribus quot genera insita sint, uno ictu tot fulmina fieri in illud quod fulmen concepit. His extricandis nugis piget immorari. HARD.

In iis serotina. Piores tardives. H.

Ad matrem. Sive in matre, hoc est in arbore. HARD.

Conduntur vero pira. Columella, l. XII, cap. 10. DAL. — Conduntur. Ita nunc Cato, cap. CLV, pag. 75. HARD. — Ut uvae, ac totidem modis. Quot modis condantur uvae, dicetur cap. sq. HARD.

Pomis. Et e pomis pirisque potioris genus exprimitur, in Normannia inprimis Galliae provinciae, quod vini saporem acidulum refert, Pommé, le cidre qu'on fait avec des pommes: poiré, cidre de poires. Istud piracium

vini: similiterque in aegris medentes cavent: ac vino et aqua coquantur, atque pulmentarii vicem implent: quod non alia praeter cotonea, et struthia.

XVIII. (xvi.) In universum vero de pomis servandis praecipitur: pomaria in loco frigido ac sicco contabulari: septemtrionalibus fenestris sereno die patere: Austros specularibus arcere, Aquilonis quoque afflatu poma deturpante rugis. Colligi mala post aequinoctium autumnale, neque ante xvi lunam, neque ante primam horam. Cadiva separari; stramentis,

ab Hieronymo dicitur, lib. II advers. Iovin. HAAR.

Similiterque in aegris. Pira praesertim Plin. XXIII, cap. 62: *Pirorum omnium cibus etiam valentibus onerosus: aegris quoque vini modo negatur.* HAAR.

Pulmentarii vicem implent. Quamquam vel aie eocta pultis quamdam similitudinem obtinent, ut marmelade: non a pulte tamen pulmentarii petenda origination est, ut dicimus lib. XVIII, cap. 49. Celso, lib. II, cap. 33: *Contrita pira, vel mala, praecipueque cydonia.* HAAR.

XVIII. *Pomaria.* Pomarium locus est in quo poma reponuntur: ut vestisarium diximus, cap. 8, in quo vestes. Contabulari est tabulatis comminiri. Sic contabulae turres apud Caesarem Liviumque. HAAR.

Septemtrionalibus fenestris sereno die patere. Scribendum opinor, *Septemtrionibus fenestras sereno die patere*; quod tum verba sequentia monstrant, tum magis M. Varro, quem sequi hac parte videtur Plinius. Eius verba lib. I, cap. 59: *Haec omnia in loco arido et frigido supraposita palea servari recte putant, etc.* Et Plinius lib. XVII, cap. 3: *Quidam caelum*

terrae parere cogunt, ut quae in aëre serantur, orientem atque septemtrionem spectent. Et praesenti volumine, cap. 25: *Inter prima hoc e pomis colono gratiam annuam refert, septemtrione frigidisque gaudet.* PINT. — *Septemtrionalibus.* Varr. l. c. *Ideo oporothecas qui faciunt ad aquilonem, ut fenestras habeant, atque ut aëre perflectantur, curant; neque tamen sine forniculis, ne quam humorem amiserint, pertinaci vento vieta fiant.* H.

Austros specularibus arcere. Ceu fenestris vitreis. De specularibus dicitur lib. XXXVI, cap. 45. H.

Cadiva. Quae per se cecidere, non manu decerpta, aut decussa pertica. Et haec vox *Cadiva* in Nolis quae vulgo adscribuntur Tironi, reperitur, p. 48. HAAR.

Stramentis, storeis, paleisve subterni. Scribendum autumo, *Ramenta, scobes, paleisve subterni.* Plinius capite sequente: *Sunt qui malunt vas in scobe, ramentisve abietis; populi, fraxini servare.* Columella libro duodecimo, cap. 45: *Atque ea ipsa nonnulli sic in aliis generibus, ut supra iam diximus populice, quidam etiam abiegna scobe interposita, mala custodiunt.* PINT.

storeis, paleisve substerni. Rara componi, ut limites pervii spiritum aequalem accipiant. Amerina maxime durare, melimela minime.

- 2 (xvii.) Cotoneis in concluso spiramentum omne adimendum, aut incoqui melle ea, immergiveri oportere. Punica aqua marina fervente indurari: mox triduo sole siccata, ita ne nocturno rore contingantur, suspendi: et quum libeat uti, aqua dulci perlui. M. Varro et in doliis arenae servari iubet: et immatura obrui terra in ollis fundo effracto, sed spiritu excluso, ac surculo pice illito: sic etiam crescere amplitudine maiore, quam possint in arbore. Caetera mala foliis ficulnis, praeterquam cadivis, singula

Rara componi. Laxe diupool, re-lieto inter singula intervallo, ut aëre aequabiliter cuncta perflectantur. H.

Amerina. De his, et de melimelis, cap. 45. HARD.

In concluso. Loco concluso, quo nullus vento sit aditus. Libri baccatus editi: *Cotoneis interclusis*. MSS. Reg. Colb. Th. Chiff. Par. *inconclusos spiramentum*, etc. Scripsi, *inconcluso*, loco nimirum: uti prius poma vulgaria in loco frigido siccoque contabulari dixit oportere, et seplemtrioni sereno patere: nunc contra concludi cotonea iubet. Locum conclusum dixit Lucretius lib. IV, v. 460. H.

Punica aqua. Sic Geop. auct. lib. X, cap. 38: pag. 272. Columella, lib. XII, cap. 41, pag. 448: *Pocum quidem Mago procepit aquam marinam vehementer calefieri, et in ea mala granata, lino spartove illigato, paulum demitti, dum decolorentur: et exempta per triduum in sole siccare: postea loco frigido suspendi: et quum res exegerit, una nocte, et postero die, usque in eam horam, qua fuerit utendum, aqua frigida dulci macerari.*

Eadem habet Palladius, lib. IV in Martio, lit. 40, pag. 93. H.

Aqua dulci perlui. Idem Columella, loc. cit. DAL.

M. Varro et in doliis arenae servari iubet. Ita nunc legitur in lib. I de R. R. c. 59, p. 74: *Mala punica demissis suis surculis in dolio arenae.* Sic etiam auct. Geop. loc. cit. H.

Et immatura. Varro l. c. *Etiam immatura quum haerent in sua virga, et demiseris in ollam sine fundo, eamque si coniveris in terram, et obteres circa ramum, si extrinsecus spiritus offlet, ea non modo integra eximi, sed etiam maiora, quam in arbore unquam pependerint.* HARD.

Spiritu excluso. Ne ventus afflet. H.

Quam possint. Sic ex MSS. em. HARD. cons. Chiff. possunt Gronov. et Al. Ed. P.

Caetera mala. Columella, lib. XII, cap. 45, pag. 450: *Nonnulli foliis ficulneis illigant, deinde cretam figuralem cum amurca subigunt, et ea linunt mala, quae quum siccata sunt, in tabulato, frigido loco et sicco re-*

convolvi, cistisque vitilibus condi, vel creta figlina-
rum illini.

Pira in vasis fictilibus picatis inversis obrui inter
scrobes. Tarentina serissime legi. Aniciana servari et
in passo. Sorba quoque et scrobibus, gypsato oper-
culo, dum pedum terra superinducta, in loco aprico,
inversis vasis; et in doliis, ut uvas, cum ramis sus-
pendi

E proximis auctoribus quidam altius curam petunt;
deputarique statim poma ac vites ad hunc usum prae-

ponunt. Habet eadem Palladius, lib.
III in Febr. tit. 25, p. 76. H.

Vel creta. Sic Apuleius Romanus
in Geoponicis, lib. X, c. 21, p. 262:
Τρεῖς δὲ παρασκευαί γὰρ περιλάμβανται,
καὶ ἐν μάλιστα ἑκατέρωθεν, καὶ ἀπο-
τίθενται. Quidam terra figulina sin-
gula mala oblinunt, siccant, et repo-
nunt. HARR.

Inter scrobes. Sic MSS. Reg. Colb.
etc. Quare mox etiam sequitur, ex
iisdem codd. Sorbe quoque et scro-
bibus: hoc est, perinde ac pira, de
quibus dictum est proxime. H.

Aniciana. Varro l. c. In supra con-
dita manere pira Aniciana et semen-
tiva. HARR.

Sorba vero et in scrobibus gypsato
operculo, dum pedum terra superin-
ducta. Verba manifeste praepostero
ordine scripta, sicque ut sentio resti-
tuenda: Sorba vero et in scrobibus
dum pedum gypsato, etc. Columella
libro XII, c. 15, unde haec fuisse
desumpta apparet perspicue: Plinius
quoque eam lectionem confirmat,
paulo post, quum dicit: Plerique vero
in scrobe dum pedum altitudinis arena
substrata et fictili operculo, deinde
terra operto. Ad stipulato et Palladius
volumine secundo, titulo 15. PARS.

— Sorba vero et in scrobibus gypsato,
etc. Colum. lib. XII, cap. 16, Varro
lib. I, cap. 68. DALL. — Sorba quoque.
Colum. lib. XII, cap. 16, pag. 424:
Sorba, inquit, manu lecta, curiose
in urceolos picatos adlito, et oper-
cula picata imposito, et gypso linito:
tum scrobibus bipedaneis siccato loco in-
tra tentum factis urceolos intra collo-
cato, ut oblita ora eorum dorsum
spectent: deinde terram congerito, et
modice desuper calcato. Habet eadem
Palladius, lib. II in Ianuar. tit. 45,
pag. 45. HARR.

Superinducta. Ita Reg. 1. At Reg.
2, Colb. Th. et Ch. *superintesta*, vi-
delicet ut sorba subintelligas. H.

E proximis. E recentioribus ac no-
vitiis scriptoribus. Columellae haec
verba, lib. XII, cap. 43, pag. 445:
Omnis autem uva sine noxa servari
potest, si luna decrescente, et sereno
caelo post horam quartam, quum iam
insolata est, neo roris quidquam ha-
bet, vitii detrahatur. Idem de pomis
praecipit, cap. 45. HARR.

Ac vites ad hunc usum praecipunt,
etc. Ita MSS. omnes. Aut vites di-
xisse pro uvis, aut neutro genere ar-
borem videtur pomum appellasse,
ex qua demetuntur mala. Deputari

cupiunt, decrescente luna, post horam diei tertiam, caelo sereno, ac siccis ventis. Similiter deligi et ex locis siccis et ante perfectam maturitatem, addito ut luna infra terram sit: uvas cum malleolo sarmenti duro, demptis forfice corruptioribus acinis, in dolio picato recenti suspendi, exclusa omni aura operculo et gypso; sic et sorba, ac pira: illitis omnium surculis pice. Dolia procul ab aqua esse. Quidam sic cum palmitibus in gypso condunt, capitibus eius scillae infixis utrimque. Alii etiam vina habentibus doliis, dum ne contingant ea uvae. Aliqui mala in patinis fictilibus fluitantia: quo genere et vino odorem acquiri putant. Aliqui omnia haec in milio servare malunt. Plerique vero in scrobe duum pedum altitudinis arena substrato, et fictili operculo, dein terra operto. Creta quidam etiam figlina uvas illinunt, sic

vero arborem, vitemve, vindemiari est. HARD.

Diei tertiam. MSS. omnes, post horam seu tertiam. Columella, quartam. HARD.

Cum malleolo. Malleolus dicitur palme vitis novus, prioris anni flagello, sive sarmento innatus. H.

Demptis forfice. Colum. loc. cit. pag. 447: *Vitiosa grana forficibus amputantur.* HARD.

Exclusa omni aura. Ne introire spiritus possit. Colum. p. 451. H.

Omnium surculis. Hoc est, pediculis, sive petiolis. Colum. pag. 445: *Uvas quum desecueris a vite, continuo pediculos eorum impicato dura pice.* Et infra: *pice feruent, in qua pediculi uvarum statim demittantur.* H.

Quidam sic. Colum. p. 447: *Nonnullis sicco flore gypsi obstruunt uvas, quas non nimium maturas vitibus detraxerunt.* HARD.

Capitibus. Vtroque capite rami illius, ex quo uva pendet, in scillae radicem infixio. HARD.

Alii etiam. Columell. pag. 445, multo uberius hunc locum explanat, quem consule. HARD.

Aliqui mala. In ollam fictilem novam immissa, olla deinde in vini dolium immersa, illi ut ei innatet: id enim si fiat, et recentia aeris mala erunt, et vinum ipsum odoratum, inquit Apuleius Romanus in Geopon. lib. X, cap. 24, pag. 263: *Εἰς χύτραν κακὴν ἐντιθίμενα, πῶς οἶνον τῆς χύτρας ἀμβλιθεύσας, ὥστε πλείον ταύτην, τοῦ πῶου ἀπεχρηστέως, εἶναι νέα, ὃ δὲ οἶνος εὐώδης.* Quid et Democritus repetit l. c. cap. 25, pag. 267. HARD.

Aliqui omnia. In milio, Palladius, lib. III in Febr. tit. 25. pag. 76. In hordeo, ne putrescant. Apuleius, l. c. HARD.

catasque sole suspendunt; in usu, diluentes cretam. Eandem pomis vino subigunt. Mala vero generosissima eadem ratione crustant gypso vel cera: quae nisi maturuerint, incremento calycem rumpunt. Semper autem in pediculos collocant ea. Alii decerpunt cum surculis, cosque in medullam sambuci abditos obruunt, ut supra scriptum est. Alii singulis malis pirisque singula vasa fictilia assignant, et opercula eorum picata dolio iterum includunt. Necnon aliqui in floccis capisque, quas luto paleato illinunt. Alii hoc quidem in patinis fictilibus: aliqui et in scrobe

Vino subigunt. Vel aqua. Columelle, lib. XII, cap. 44, pag. 448: Sed et Mago Carthaginensis auctor est, creta figulari bene subacta recentia mala crasse illinire, et quous argillo exaruit, frigido loco suspendere. Mox quous exegerit unus, in aquam demittere, et cretam resolvere. Haec ratio tamquam recentissimum pomum custodit. HARD.

Quae nisi maturuerint. Maturissima ideoque legi praecipit Columella, l. c. pag. 450. In MSS. Reg. Colb. 2, Chiff. Th. matura-verint.

Semper autem. Columella, p. 451: Substrato praedicta pomo sic debent componi, ut flosculi sursum, pediculi deorsum spectent: quemadmodum etiam in arbore nata sunt. HARD.

In pediculos collocant. Vt pediculi deorsum spectent, oculi sursum, quemadmodum etiam in arbore nata sunt. Columella lib. XII, cap. 45. DAL.

Alii ... cum surculis. Hoc est, cum pediculis, seu ramulis, e quibus ea pendent. Columell. pag. 449: Omne autem pomum quod in vetustate reponitur, cum pediculis suis legendum est: sed, si sine arboris noxa fieri

possit, etiam cum ramulis; nam ea res plurimum ad perennitatem confert. Et pag. 449, fossam fieri loco siccissimo praecipit, eoque infigi sambuci ramulos; deinde sereno caelo granata legi cum suis pediculis et sambuco inseri: quoniam sambucus, inquit, tam apertam et laxam medullam habet, ut facile malorum pediculos recipiat. HARD.

Vt supra. Hoc est, in scrobe duum pedum altitudinis, arena substreto et fictili operculo, dein terra aperto. Sic etiam Colum. l. c. Tum factae scrobe operculum imponitur, et paleato luto circumlinitur, etc. II.

Alii singulis. Apuleius, l. c. pag. 262, et Pellad. lib. III, in Febr. lit. 25, pag. 72. HARD.

In floccis. In lunarum floccis. Dalecampius fossis pro floccis reponit. Male. Nam ut floccos Plinius, sic tomenta pura ac nitide, quod idem ferme est, Apuleius ad hunc locum requirit, in Geop. lib. X, cap. 24, pag. 263 et 264: Καὶ τὰς χαμνίας δι, inquit, εὐτελεῖται μετὰ γυψῶν καὶ χαλκῶν, καὶ φιλάται. Quin et in simonis capias cum floccis, sive tomentis parvis componatur et conser-

subiecta arena, ita sicca operiunt mox terra. Sunt qui cotonea cera Pontica illita melle demergant. Columella auctor est, in puteos cisternasve in fictilibus vasis pice diligenti cura illitis mergi. Liguria maritima Alpibus proxima uvas sole siccās iunci fasciis⁷ involvit, cadisque conditas, gypso includit. Hoc idem Graeci platani foliis, aut vitis ipsius, aut fici, uno die in umbra siccatis, atque in cado vinaceis interpositis. Quo genere Coa uva, et Berytia servantur,

untur. Et Varro ipse de R. R. lib. I, cap. 59, pag. 71: *Mala manere putant satis commode, alii substrata palea, vel etiam floccis, etc. H.*

Cera Pontica. Dicitur de eo ceras generis lib. XXI, cap. 49. H.

Columella auctor in puteos cisternas in fictilibus vasis pice diligenti cura illitis mergi. Liguria maritima Alpibus proxima uvas sole siccās iunci fasciis involvit. Si haec lectio recipiatur, falsum contra Columellam, conterraneum nostrum, scriptorem singulari doctrina et sacundia, testimonium perhiberi sinemus; neque enim Columella in puteos cisternas in fictilibus pice diligenti cura illitis mergi cotonea tradit, sed uvas. Quam ob rem dictio, quae paulo post sequitur uvas, ex loco proprio emota ad superiorem aliquanto locum transferenda est, legendumque hoc pacto: *Columella auctor est in puteos cisternas in fictilibus vasis pice diligenti cura illitis, mergi uvas. Liguria maritima Alpibus proxima, sole siccās iunci fasciis involvit.* Maritima, inquam, ipse lego, non maritima. Nam maritimarum Alpium frequens est apud hunc auctorem mentio, ut libro octavo, cap. 39, Et circa maritimas Alpes quondam effor-

sae. Colum. autem verba sunt: *M. Columella patrus meus ex ea creta qua fiunt amphorae, lata vasa in modum patinarum fieri iubebat, eaque intrinsecus et extrinsecus crasso picari: quas quam praeparaverat, tum vero purpureis et humatis, et nūmismatis, et duracinas uvas legi praecipiebat, pediculosque earum sine mora in ferventem picem demitti, et in praedictis patinis separatim nū cuiusque generis ita componi, ne uvas inter se contingerent: post hos opercula superponi et oblini crasso gypso, tum pice demum dura quas igni liquata esset, sic picari, ne quis humor transire possit, tota deinde vasa in aqua fontana, vel cisterna ponderibus impositis mergi, nec ullam partem earum pati exsare: sic optime uva servatur.* PIST. — *Columella.* Id quidem de uvis praecipit lib. XII, cap. 43, quas eadem arte ac poma servari Plinius admonuit. HARD.

Hoc idem Graeci. Columella, lib. XII, cap. 6, pag. 424: *Quidam uvas passam foliis ficulneis involvant et assiccant: alii foliis vitigineis: nonnulli plataneis, semivictas uvas contegunt, et ita in amphoras recondunt.* HARD.

Vinaceis interpositis. Quid sint

nullius suavitati postferendae. Quidam, ut has faciant, in cinere lixivio tingunt protinus quam detraxere vitibus, mox in sole siccant: tum foliis (ut supra dictum est) involutas vinaceis stipant. Sunt qui malunt uvas scobe ramentisve abietis, populi, fraxini servare. Sunt qui suspendi procul malis, protinusque in granariis inbeant, quoniam optime sit operimento pulvis pensilibus. Contra vespas remedio est, oleo aspergi ex ore. De palmis diximus.

XIX. (XVIII.) E reliquo genere pomorum ficus am-

vinacea, diximus lib. XIV, cap. 3.
HARD.

In cinere lixivio. Colum. l. c. Sunt qui culmos fabae exurunt, et ex eo quod cremaverint, cinere lixiviam faciunt, etc. Ex cinere siculneo aut vitigineo lixiviam fieri movet auctor Geop. lib. IV, cap. 14, pag. 115, quae tangebantur uvae, ut Coae quodammodo ac Berytiae fierent II

Sunt qui molunt uvas scobe ramentisve abietis, populi, fraxini servare. Ex Columella hoc quoque, ut supra visum est libro XII, cap. 43: sed de abiegna populneaeque scobe mentio illi tantum, de fraxini nulla omnino. PIST. — Sunt qui malunt uvas, etc. Columellae verba haec sunt: Quidam arida populnea, vel abiegna scobe virides uvas custodiunt. Vide ei cap. 44. — Ramentisve abietis, populi, etc. Eom materiam Graeci vocant βινύματα sive βινύματα, κρίσματα, παλινύματα, ληνίσματα, τρυβύματα. Hippocr. lib. de ulcer. ιχθυήματα. DALG.

Malis. Vel. malint. Ed. P. — Procul malis. Procul a pomorum vicinio. Docet hoc ipsum auctor Geop. lib. IV, cap. 14, pag. 115: Φυλάττονται δὲ αἱ σταφυλαί, etc. Servantur, in-

quit, uvae multo tempore, in horreis sive granariis frumenti suspensae, praesertim si frumentum saepius moveatur: pubis enim inde excitatus, uvis quae pendent insidens, plurimum confert ad diuturnitatem. Pira similiter commendat Martial. lib. I, ep. XIV: Quae lenta pendent religata gemistae HARD.

Contra vespas Ita Geopon auctor, ex Democrito, lib. IV, cap. 9, pag. 108: Ελαυν βόρῃσας πρόσπαλον, ὡς περ ἰμυρσῶν, ταῖς ἀμπλοῖς, καὶ ταῖς σταφυλαῖς, καὶ ταῖς ἄλλαις ὁπάραις. Lemma capitis erat: ὥστε σφῆκας μὴ ἀπτεσθαι ἀμπλῶν, etc. quanquam est proprie, ut suo loco monuimus, crabro, non vespa, σφήξ. H.

De palmis. Lib. XIII, cap. 9. H.

XXI. E reliquo... pomorum. Pomi appellatione venit etiam ficus, et apud Palladium, lib. IV in Martio, lib. de ficu. Elegantem de ea re descriptionem vide apud Macrob. Saturn. lib. II, cap. 16, pag. 378. At tenuit deinde usus, ut quemadmodum caulium appellatio deflueret a generis significatione ad brassicam privatim designandam, ita pomum pro malo caperetur. H.

plissima est, quaedamque et piris magnitudine aemula. De Aegyptiae Cypriaeque miraculis retulimus inter externas. Idaea rubet olivae magnitudine, rotundior tantum, sapore mespili. Alexandrinam hanc ibi vocant, crassitudine cubitali: ramosam, materie validam, lentam, sine lacte, cortice viridi, folio tiliae, sed molli. Onesicritus tradit in Hyrcania

Ficus amplissima est. Graecis proverbium est σῦζον σῦζον, de rebus valde similibus, ut ovum οὄον, lac lacti, aqua aquae. Præcius Comicus apud Ciceronem: σῦζον, μὴ τὴν Δήμητρα, σῦζον οὐδὲ ἐν οὕτως ὁμοίον γέγονεν. Victor. cap. 5, 36, 37. DAL. *Ficus carica.* (Dioec. triand. gen. 2193, Pers. *Viticæ*, Juss.) De ea am fusc supra diximus, XIII, 14 et 15. Sunt inter præcipuas, de quibus Noster hoc libro agit, varietates: alba ac nigra, *petite figue blanche ou précoce*; fructu serotino, albedo, *figue de Marseille*; nigra, fructu nigro, lotus purpurascens, *figue noire*; fructu nigro, intus albo, serotino, *figue noire blanche*; ad hanc refereoda est *Alexandrina* e nigris, de qua paulo supra dictum est. En. P.

Retulimus. Lib. XIII, cap. 14 et 15. Hæc.

Idaea rubet. De Idaea Theophrast. Hist. pl. lib. III, cap. 17: *Idaea*, inquit, fruticosa est, minime procera, tam crassa ut cubitalis ambitus sit. Lignum contortum, lentum, inferne nimium nodosum, superne in orbem comarum: colore folii, et corticis livido: folio tiliae, molli, lato, parvis magnitudinis: flore mespili, qui simul cum mespilo prodit: fructu rubro, magnitudine olivae, rotundiore, gustu mespili: crassa radice, ut fici, et lenta. Lignum non putret, et solidum

cor habet, non medullam. Haec est Theophrasti integra descriptio, a qua Plinius quid dissidet, lector prudens iudicare potest. DAL. — *Idaea.* Ab Ida moote Troadis, *Idaea*: Ab Alexandria eiusdem regionis oppido, *Alexandrina* nominata. Theophrasto Hist. lib. III. cap. 17, de lauro, ficu, et vite Alexandrina: *Idaea δὲ καὶ τὰς περὶ τὴν Ἰδὴν ἐστίν. Ὅσον ἦτε Ἀλεξανδρεῖα καλουμένη δάφνη, καὶ συκὴ τις καὶ ἄμπιλος.* Suoi qui ab Alexandro Paride maliot nomen traxisse, quem ea coronatum ferunt. Hanc porro ficus *Idæa* descriptionem hausit ex Theophrasto Athenæus, lib. III, p. 77. Hæc. — Paulo post Dalec. legendum hic esse putat: *Alexandrinam et ibi natam laurum vocant.* *Onesicritus*, etc. Eo. P.

Crassitudine cubitali. Sic locum hunc interpunximus, ut cubitali ambitu, non ramos, sed caudicem, intelligeres: ex Theopr. loco cit. *Ἡ δὲ συκὴ θαμνώδης μὲν, καὶ οὐχ ὕψηλὸν πάχος δ' ἔχον, ὥστε καὶ περὶ τὸν αἰὶνὰ τὴν περιμέτρον.* H.

Cubitali: ramosa materie: validam. MS. Lege: *ramosam, materia valida, lenta.* Eo. P. — *Materie.* Ligno numquam putrescente. Theophrast. *Ἀσπίς δὲ ἐστὶ τὸ δένδρον.* Hæc. — *Lentam.* *Σύλον γλιστρῶν,* Theophr. viscosam, lubricam. Hæc.

Folio tiliae. Hoc est, simili tiliae

multum nostris esse dulciores, fertilioresque, ut quae modios cxxx singulae ferant. Ad nos ex aliis transire gentibus, Chalcide, Chio: quarum plura genera. Siquidem et Lydiae, quae sunt purpureae, et mamillanae, similitudinem earum habent: et callistruthiae parum sapore praestantiores, ficorum omnium frigidissimae. Nam de Africanis, quas multi praeforunt cunctis, magna quaestio est: quum id genus in Africam nuperrime transierit, patriae nomen obtinent. Nam Alexandrina e nigris est, candicante rima, co-

foliis, mollique et lato. Theophrast. Τὸ δὲ σῆμα τῶν πολλῶν ὁμοῖον τῇ τῆς γλυκῆς, καὶ μαλακῆς δὲ, καὶ πλατῆ. Haas.

Chalcide, etc. Vnde Chiae ficus, et Chalcidicae, Herodoto Lycib in opere *De fensibus* appellatae, apud Athen' lib. III, pag. 77. Lydiae quoque purpureae, apud eundem, pag. 76, Αἰσώνια σῆμα Αἰδία, a sanguineo colore. Haas.

Plura genera. Albae scilicet et nigrae. Macrobius Sat. lib. II, cap. 16, pag. 377: *Clostinus*, inquit, *diversas fons diligentiae suae more dūmerat Africa... Chalcidica alba, nigra: Galpurniana alba, nigra, etc.* Scripsit Passeratius carmen hand invenustum de ficu, kal. ian. 1590. H.

Lydae. Harum, praeter Athenaeum L. c. meminit etiam Macrobius modo laudatus. Columella quoque in Hortulo: *Et poto Lydia tergo. — Purpureae.* Ficus nitida purpureo fructu, *figue violette.* Baor.

Mamillanae. A mammarum forte similitudine aliqua, ut pira mammosa, de quibus, cap. 19, nomen texere. Haas.

Callistruthiae. Lego: *Callistr. hand parum*, ex Athenaeo, apud quem L. III, Magnus omnibus praefert, quae

ubivis nascentur. Ibidem laudatur multum ficus e Paro, quam αἰσώνιον a sanguinis colore vocabant. Victor. XXXVI, cap. 4. Dalec. — *Callistruthiae.* Iul. Capitolinus in Albino, pag. 83: *Quingentas ficos passarias, quae Graeci callistruthias vocant, ieiunum comedisse aiunt*, etc. Καλλιστρούθιας Athenaeo, lib. III, pag. 75, quum suavitatem nulli postferendam pronuntiat. Columella in Hortulo: *Et callistruthis roseo quae semine ridet.* Haas. — *Callistruthiae.* Fructu praecoci, intus roseo, *figue cordelebre*, servantine. Baor.

Africanis. De his Martialis, lib. VII, ep. 111: *Et Libycas fici pondere testa gravis.* Africanas vocat Colum. lib. V, c. 10, p. 204. H.

Nam Alexandrina e nigris est. In aliis exemplar. tam scriptis quam excisis: Nam *Alexandrina e nigris est candicans, terena cognomine delicata.* Ex quibus verbis postremum, expositionem fuisse credimus dictionis illius *terena*, eundem intellectum graeci habentis. PIER. — *Alexandrina.* Ab Aegypti Alexandria: nam alterius fructus rubet, ut dictum est ex Theophr. Haas.

Candicante. Quum hist, albet. Haec, opinor, ea fici est, quae

guamine delicatae. Nigra et Rhodia est, et Tiburtina de praecocibus. Sunt et auctorum nomina iis, Liviae, Pompeiae: siccandis haec sole in annuos usus aptissima, cum maniscis, et quas arundinum folii macula variat. Est et Herculanea, et albicerata, et aratia alba, pediculo minimo, latissima. Primo autem provenit porphyritis, longissimo pediculo. Comitatur eam et minimis et vilissimis, popularis dicta. Contra novissima subtieme maturatur chelidonia. Sunt prae-

Columellae, lib. X in Hort. p. 359, *Scista Libyae* dicitur. H.

Rhodia. Meminit huius Athen. lib. III, pag. 75. HARD.

De praecocibus. Protericas et Prodromos vocat Maerob. lib. III Saturn. DALC. — De praecocibus. Gallic. *figues hatives*. Sunt in horto Regio. HARD.

Sunt et auctorum. Dedit iis sua nomina, quibus esse maxime placere. Livii quidem Livia, quae Augustum maritum scubus venenatis sustulisse ferebatur, inquit Dio lib. LVI, pag. 589. Hae Macrobio loc. cit. Livianae: istae Pompeianae vocantur. De Livia Columella in Hortulo: *At gravis Argenti sub sidere parvum arbor Liviam, Chalcidicis, et Caenis aemula Chis*. HARD.

Siccandis haec. Haec, inquit, genera apta sunt, quae sole siccentur, condensque in annuos usus. Ita MSS. omnes. HARD.

Cum maniscis. Pingues mariscas appellat Columella in Hortulo. Italis *Rivardare*, auctore Joh. Bapt. Porta: *sepoce* inipoundo, stolidi magnitudine, pinguedine aximia: aules pons ad servandum aptior, quam viridis ad macerem: Istas scitron mariscas appellat Martialis, nec habet in poeto,

lib. VII, ep. xxiv. Chis contra commendat: *Infanti melimela dato, fatuasque mariscas: Nam mihi, quae novis pungere, Chis sapit*. H.

Arundinum. Grandinum in foliis. Nisi Laconicam arundinem intelligat, cuius folium varicolor est, Theophr. Histor. lib. IV, c. 12. DAL. — Et quae arundinum. Quae arundinis Laconicae in modum diversicolores, maculosaque sunt. De hoc arundinum genere Theophr. item agit in Historia. Genera seuum ex elementorum serie dinumerans Macrobi. loc. cit. *Africa*, inquit, *albula, arundinea, anastro*, etc. HARD.

Herculanea. Macrobi. l. c. H.

Albicerata. Quod ex albo cerino colore est. Colum. in Hortul. *Albaque*, quae servat, *flavae cognomina senae*. HARD.

Aratia. Sic Th. et Colb. *Aritia*, Reg. Athenaeus ex Theophr. lib. III, pag. 77. *Charitiam*, et *Acateam* vocat, ἡ Χαριτίας, Ἀπάτις; ἀκατέα. HARD. — *Aratia alba*. Fructu globo-
so, albo, *figue grosse blanche, ronde*. BROT.

Porphyritis. Nigricans in modum purpureae ficus, πορφυρίτις. H.

Chelidonia. Eam Athenienses vocabant *Erythroniasnam*. DALC. —

terea eadem serotinae et praecoces, biferae, albae ac nigrae, cum messe vindemiaeque maturescentes. Serotinae et a corio appellatae duro: ex Chalcidiciis quarundam trifero proventu. Tarenti tantum praedulces nascuntur, quas vocant onas. Cato de ficis ita memorat: «Ficos mariscas in loco cretoso aut aperto serito. In loco autem crassione aut stercoreato Africanas, et Herculanear, Saguntinas, hibernas, Telanear atras pediculo longo.» Postea tot subiere nomina atque genera, ut vel hoc solum aestimantibus appareat, mutatam esse vitam. Sunt et hibernae quibusdam provinciis, sicuti Moesiae, sed artis, non naturae. Parvarum autem genus arborum post autumnum fimo contegunt: deprehensasque in hieme

Chelidonia. Purpureae Chelidoniae, apud Colum. lib. X in Hortul. pag. 359. H. — *Chelidonia.* Fructu purpureo, tarde maturescente, *figue petite bourjassotte.* B. —

Sunt praeterea. Sunt praeterea, inquit, biferae, albae, nigraeque, quae et serotium eadem cum vindemia, et praecocem pariter cum messe fructum ferant. H. —

Serotinae et a corio appellatae duro. Quid si legas non *serotinae*, sed exigua similis litterulae mutatione, *serotinae*, nota significatione verbi *serotum*. P. — *Serotinae et a corio.* Serotinae, inquit, duricoriorum sunt: sic eorum eas appellat Macr. Sat. lib. II, cap. 16, pag. 377. H. —

Trifero. Biferas ac triferas agnoscit Colum. lib. V, cap. 10, pag. 201. H. —

Vocat onas. Sic MSS. omnes, non *omas*. Forte, *vinas*, *venales*, *preciosas*. H. —

Cato de ficis ita memorat: «Ficos mariscas in loco cretoso,» etc. Diverso ordine in Catone leguntur haec verba

capite octavo: *Ficos*, inquit, *mariscas in loco cretoso aut aperto serito: Africanas et Herculanear, Saguntinas, Hibernas, Telanear, atras, pediculo longo, eas in loco crasso aut stercoreato serito.* P. — *Cato de ficis.* De R. R. cap. viii, pag. 14. H. —

Ficos mariscas in loco cretoso. Ex huius fici similitudine podicis ulcus attritu genitum, ut in pathicis ex obsecra libidine; in iis, qui equo nudo insident, ex nimio natium affricu, mariscam et ficum olim vocaverunt. Iuv. II, 13: *Caeduntur tumidae medico ridente mariscas.* Mart. *Stragula supincti venator nonne veredi; Nam solet a nudo surgere fici equo.* DALAC. —

Hibernas. Quas videlicet superius Chelidoniae nominatae: quaeque sub hieme novissimae maturantur. H. —

Telanear atras. Sic ista coniunctim legenda, ex Macrobio, l. c. non *Telanear, atras*, vel *Tellianear, atras*. H. —

Deprehensasque. Et quas in arbore pendentes grossas, hoc est, virides

grossos, quae mitiore caelo refossae cum arbore, atque in lucem remissae, novos soles, aliosque, quam quibus vixere, avide, tamquam iterum natae, accipiunt: et cum venientium flore maturescunt, alieno praecoces anno, in tractu vel gelidissimo.

XX. Sed a Catone appellata iam tum Africana, admonet et Africae, ad ingens documentum uso eo pomo. Namque perniciali odio Carthaginis flagrans, nepotumque securitatis anxius, quum clamaret omni senatu Carthaginem delendam, attulit quodam die in curiam praecocem ex ea provincia ficum: ostendensque Patribus; « Interrogo vos, inquit, quando hanc pomum demptam putetis ex arbore? » Quum inter omnes recentem esse constaret: « Atqui ter-

adit nec maturas ficus, hiems deprehendit. Hæd.

Quae mitiore. Vere ineunte. H.

Et cum venientium flore maturescunt. Lego contra omnia exemplaria non venientium, sed vernantium. P. — Et cum venientium: Ex quo tempore alterius anni ficus via florem ex arbore exserunt, ipsae maturescunt, alieno anno: sic eas praecedens vulgo creduntur, quoniam iustum maturecentium tempus antevertunt. H.

XX. *Quum clamaret omni senatu Carthaginem delendam. Reclamante Scipione Nasica, ne urbis aemulae aublato metu, felicitas romana luxuriaretur: qua ratione Lacedaemoniorum oppido diruto ingemuerunt, dicentes, ελγεσθαι τὸ μέγιστον τῶν πόλεων, et captum oppidum evertit rege noluerunt, ne tolleretur ἢ τῶν πόλεων ἀνόν. Rhod. lib. XXVII, cap. 1. Dal. — Omni senatu. Hoc est, omni senatus consensu, quoties convenirent Patres, de re aliqua deliberaturi: ad suam sententiam semper id adicie-*

bat Cato, delendam Carthaginem. Ita Florus, lib. II, cap. 15, pag. 84. Plut. in Cat. Mai. pag. 352: Quacumque de re sententiam rogaretur, respondet, Hoc censeo, et Carthaginem praeterea excidendam. Δοξαι δὲ ποτ, καὶ Καρχηδόνια μὴ εἶναι. Contra P. Scipio Nasica: Δοξαι ποτ Καρχηδόνια εἶναι. Vide Livium in Epit. I. XLIX. Hæd.

Interrogo. Haec eisdem ferme verbis Plutarch. l. c. narrat. Attingit Tertullian. ad Nation. lib. II, cap. 16: Ficum viridem Romae nemo noverat... Ficum Cato Senatui inodit, ut quomodo Provincia hostilis esset, cui sub... semper instabat, exprimeret. H.

Quando hoc pomum demptum putetis ex arbore. Vtrumque exemplar, quando hunc pomum demptam putatis ex arbore: et paulo post deceptam in eisdem legitur, non deceptam; quod est notu dignum: item quandiu libentius legerim, quam quando, et deceptam putatis, quam demptam PIST. — Haec pomum. Sic

tium, inquit, ante diem scitote decerptam Carthagine: tam prope a muris habemus hostem.» Statimque sumptum est Punicum tertium bellum, quo Carthago deleta est; quanquam Catone anno sequente raptō. Quid primum in eo miremur? curam ingenii, an occasionem fortuitam, celeritatemque cursus, an vehementiam viri? Supra omnia est, quo nihil equidem duco mirabilius, tantam illam urbem, et de terrarum orbe per cxx annos aemulam, unius pomi argumento eversam: quod non Trebia, aut Trasymenus, non Cannae busto insignes romani nominis, perficere potuere: non castra Punica ad tertium lapidem vallata, portaeque Collinae adequitans ipse

MSS. omnes Reg. Colb. Theophr. etc. *hanc pomum demptam*. Et sane mox recurrem eadem lege sequitur, etiam in iis libris vulgatis, in quibus hoc pomum demptum legitur. H.

Decerptam. Sic MSS. omnes. H.

Punicum tertium. Epitome Livii, lib. XLIX. Obsideri, oppugnarique coepta est Carthago, L. Marcio, M. Manilio cons. hoc est, ann. V. 605. Haad.

Anno sequente. Hoc est, anno post hanc concionem sequente, iam exacto. Nam ut Velleius ait, lib. I, pag. 5: *Ante triennium, quam Carthago deleteretur, M. Cato, perpetuus disendae eius auctor, L. Censorino, M. Manlio cons. mortem obiit*. H.

Curam ingenii. Quaeritane ea locus fuerit meditatione ingenii, an oblata fortuito. Haad.

Supra omnia. Bene MSS. Regg. edit. princeps et Clar. Rezzonicus, *nuper omnia est*. Baor.

Trebia. De clade Romanorum ad Trebiam, Trasymenum, et Cannas,

vide Florum, lib. II, cap. 6, p. 60, et seq. Haad.

Non castra Punica ad tertium, etc. Quum Hannibal ad Romam noctu legiones ducere coepit, ut ait Ennius, quibusdam nocturnis terribilitatis tantus pavor eius milites invasit, ut inde pedem retulerint. Quo facto Tutano Den ibi sanum conserarunt, ac ideo rediculum appellaverunt. Varro in Satyra, Hercules tuam fidem: *Noctu Hannibalis quam fugavi exercitum, Tutanus hoc, Tutanus Romae nominor: Hoc propter, omnes, qui laborant invocant*. Scial. ex Nonio. — *Non castra Punica*. Livius, lib. XXVI, pag. 282: *Inter haec Hannibal ad Anienem fluvium, tria millia passuum ab Urbe castra armoxit. Ibi, stativis pontis, ipse cum duobus millibus equitum ad portam Collinam usque ad Herculis templum est progressus: atque inde proxime poterat, moenia situmque Urbis obsequitans contemplabatur*. Nomen habet porta Collina a collibus Quiri-

**Hannibal. Tanto propius Carthaginem poma Cato ad-
2 movit. Colitur ficus arbor in foro ipso ac Comitio**

nali et Viminali, aequatq; ibi planitie consuetudo. Haec.

Admoit. Sic optime MS. Reg. 2. In MS. Reg. et ed. princeps, *admo-*
nit. Male Remonius, *adiri monit.*
linor.

Colitur ficus arbor in foro ipso ac comitio Romae, etc. Haec perturbata sunt, et ficus duas Romanis sacras confundunt: alteram Ruminalem, patiam iam tum in Curmanico, ut scribit Plutarchus in Romulo, laud procul a Tiberi, quam expositi sunt Romulus et Remus, sub qua romam iocundibus lupa praebeuit, ab eo miraculo sic appellatam: alteram Naviam in comitio, satam ab Attio Navio augere; an sumptis ex Ruminali stolonibus, nondum reperi. Clarius hoc ut fiat, adscripsi, quae haec de re tradit Festus in dictionibus Navia et Ruminalis. Priore quidem loco quae integra sunt legi usque ad haec verba, *tumit rex cotem, ac novacula*: deinde subiunge quae in codice Romae edito sequuntur minus lucera, hoc modo . . . *novaculam proferri*; quia prolata, quum interrogatus augur, an eos illa posset praecidi, respondisset posse, *novacula subito praecidit*, quo facto, *Navium*, ex eo Tarquinio nihil auso, contra amplius facere, *novaculam illum ac cotem sub locum consecratum defodi iussisse*, et ficum ab eo *satam* ibi esse, *intra id spatium loci, qui contentus sine soro sit*; tamque, si quando areocere contigisset, *suberi, sumique ex eo miracula iussisse*: quo facto *tautos* intra temporis tractus, quum olivae in eo loco complures ficus enatas essent, atque eae *evales* deinde de soro illo loco radi-

cibus removerentur, omnes quae inibi tunc temporis erant, ficus praeter unam, illam electas fuisse, admonitu fatali ac ita inprimis aruspicum, et divinis etiam responsis promittentibus, quomodo ea viveret, libertatem populi romani incolumem manuram, ideoque coli et suberi ex illo tempore coeptam. Haec scilicet Navia flos, ad puteal Libonis in comitio a Navio depacta. Altera, Ruminalis appellata, quod sub ea arbore lupa rumam, id est, mammam, Romulo et Remo dederit, sub veteribus (sub tabernis) prope curiam fuit, ut auctor est Varro. Haec est illa altera, quam a Navia pauci distinxerunt, eandem esse utramque arbitrati. Ego sic locum hunc totum lego: *Colitur ficus in foro ipso Romano, in foro iudiciario (prope curiam sub veteribus tabernis) ac comitio (ad Libonis puteal), sata ab augure Attio Navio, socris ibi conditis (novacula et cotem, quam cotem praeciderat), et tamquam in comitium sponte transisset (e curia Ruminali quae ficu, nec illam arvisset Navius). Illa quum arcescit, rursus cura sacerdotum scribitur. Magis altera (sub colitur) ob memoriam eius (lupae), quae matris fuit Romuli ac Remi conditoris (coti conditoris), Ruminalis appellata, quoniam sub eo inventa est lupa, infantibus praebeens rumam, ita vocabant mammam, miraculo ex arte iuxta dicto. Quamvis fori, id est, amplissimae et latissimae plateae partem fuisse Comitium dicant, curiam tamen a Libonis puteali, prope quod Attius ficum sevit, distare, Veterum scripta ostendunt. Apud Tacit. sub fin. lib. XIII leg. videtur: Eodem*

Romae nata sacro fulguribus ibi conditis: magisque ob memoriam eius, quae nutrix fuit Romuli ac Remi

anno ruminalem arborem in foro, quae super octingentos et quadraginta ante annos, etc. quod scilicet ruminalem veram significat, quae Remum ac Romulum eiectionis fecit: non aliam illam quae a Navio depacta est. Quoniam libertatis sanum in Navio viva et virente silum erat. Quum illa exarulasit sub Nerone, qui moribus suis perditissimis exitium publici status moliebatur, mortuis ramalibus diligentissime culta est, donec in novos foetus revivisceret. Scat. — *Colitur ficus.* De ea Varro, de R. R. lib. II, cap. 14, p. 93. Cave porro, vel Scalligero credas, hunc locum ita corruptum: *Colitur ficus arbor in foro Romina, tam supra fulguribus ibi condita: magisque ob memoriam eius ... quam tamquam in comitium sponte transivisset, ab Aelio Navio Illuc aresevit*, etc. Aut alteri scriptori novitio, sic refingenti. *Colitur ficus arbor in foro ipso Romina, tam sacra quam fulguribus ibi condita.* Neuter enim ut sum locum integritati suae restitueret, mentemque scriptoris assequeretur, codices conditivos consuluit: sed ingenii audacia, coniecturae emendandique libidini plus aequo indulgit. Haeo.

De comitio. . . sacra, etc. Victor, in Regione Verba octava: *Ficus Ruminalis in Comitio, ubi et Lupercal.* Et sacrum, ideoque Comitium est, quod ibi condita sunt fulgura. Saero autem MSS. Reg. Colb. Th. etc. non sacra. Subintellige, comitio, foro-que. Seoea Natl. Quae. lib. II, scribit, Romani olim quum crederent nisi fato fulmina non decidere, caesis hostiis, exstructisque aris, ad-

ligito sacerdotibus, velis in praegratiam malorum, condere ea solitos, ubi decidissent. Condi enim dicebatur, quum sacerdos dispersos ignes in unum redigeret, et quadam tacita prece conderet, et consecraret. Hunc morem Lucanus innotuat, lib. I, v. 606: *Arus dispersos fulminis ignes Colligit, et terrae mureto cum murenae condit.* Loco sacro fulguribus ibi conditis, statim imponebatur ab augure sacellum, et ara, Sacer autem ac religiosus fieri statim putabatur locus, qui fulgure laetus esset, quod cum sibi Deus dicasse videretur, inquit Festus, verbo *Fulgurium*. Nisi tamen MSS. exemplaria, quae proxima laudavimus, et alia quae Salmasius vidit, ipso prodeunte in Solin, pag. 1436, saero exhiberent, sacra legi hoc loco, vel ex ipsa orationis structura ac serie, praestabilis videretur: quum et ipsa ficus, iuxta quam et fulgura condita fuere, et ara imposita, perinde sacra ideoque, ac forum ipsum existimari merito possit. Haeo.

Fulguribus ibi condita. Nam quum puteus illie effusus de caelo tactus esset, locus is procurtus, operculo imposito, Puteal vocatus est: et res quae supra: *Duo.*

Ob memoriam eius. Alterna ficus, quae vere ac proprie Ruminalis fuit, quod rumim, hoc est, mammam Romulo, Remoque praebuit: non in Comitio nata, ut illa prior; sed ad Tiberis ripam, in Cernolo, sive Germalo, quo aqua hiberna Tiberis infantes detulerat, in alveolo expositos, inquit Varro, lib. IV, de L. L. pag. 16. Et ob huius memoriam,

conditoris (ruminalis) appellata: quoniam sub ea inventa est lupa infantibus praebens rumen (ita vocabant mammam), miraculo ex aere iuxta dicato, tamquam in Comitium sponte transisset, Atto Navio

altera illa, quae in Comitio fuit, Ruminalis quoque est appellata, quum ab alia Navia diceretur, quod esset ibi ab Atto Navio augure sata, ut Festus refert. Hanc sicum sacram pro Curia positam vocat Dion. Halic. lib. III, pag. 204. Prioris, quae vere Ruminalis fuit, meminit Aurel. Victor, in Orig. gentis Rom. pag. 40. Remus porro, perinde ac Romulus Urbis conditor appellatur: quod et Livius facit, mox laudandus. Fuerit haec sane vulgi opinio: quam Plinius, veritatis sedulus investigator, osorque sincerus fabularum, haud obscure sugillat, quum ait, iuxta sicum Naviam miraculum lupae pueros lactantis ex aere dicatum, tamquam in Comitium, ubi Navia ficus fuit, Ruminalis a Cermalo sponte transisset. Haseo.

Rumen. Ruma, Rumis, Rumen, Rumin, ut germen, germin, Mamma. Inde Rumia dea, apud sacellum, cuius Varr. II, c. 2, scribit, a pastoribus salam sicum, eam nimirum, cuius hic auctor meminit. Inde lactantes agni, subrumi, rumi. Varro de liberis educandis apud Nonium: *Hinc Manibus laete fit, non vino: Cuninae propter cunas: Ruminae propter rumam.* Idem et eodem opere scribit, quum a lacte depulso pueros primo cibo et potione initiarent, sacrificari solitos, ab edulibus, Edusae; et a potione, Potinae nutrici. Nonius in Edusa et Sacrificari. DALEC. — *Rumen.* Ita Coll. 1. At rumen Reg. Th. etc. Festus, verbo *Ruminalis*: *Mamma autem rumis dicitur*, Nonius,

esp. 11, pag. 756: *Rumam veteres mammam dixerunt.* Hinc iocus Pomponii apud eundem Nonium: *Ego rumorem parvifacio, dum sit rumen qui impleat.* Plutarchus in Romulo, pag. 19, et in Quarst. Rom. p. 278: *Τὴν θηλὴν Ροῦμαν ἀνδρομαχὸν αἰ παλαιά.* Haseo.

Ex aere. Et cancellia aeneis Curiae circumdatam hanc in foro Comitioque sicum, scribit Dion. Halic. ἐν τῇ ἀγορᾷ; . . . τοῦ βασιλευργείου περὶ τὴν χαλκαίαν περιτροχόν. Livius lib. X, pag. 178: *Ad sicum Ruminalem simulacra infantium conditorum Urbis ab uberibus Lupae poverunt.* Haseo.

Sponte transisset. A Cermalo, ut dictum est, et Tiberina ripa. Cui prodigio aliud plane par narratur a Plinio Nerosis principatu accidisse; vide lib. XVII, cap. 38: Vectū Marcelli oliveto universo viam publicam transgresso, arvisque inde e contrario in locum oliveti profectis. Id sane Tacitus existimasse videri possit, Annal. lib. XIII, pag. 217, qui Nerone tertium, Valerio Messala Cos. scribit Ruminalem arborem, in Comitio, mortua ramalibus, at arescente truncato deminutam esse, idque prodigii loco habitum, donec in novos foetus revivisceret: eamque ipsam esse, quae super DCCCXXX annos Remi Romulique infantiam texerat, quam a Comitio procul positam fuisse vidimus. Haseo.

Atto Navio. De hoc augure vide Festum, verbo *Navia*: *Ficus quoque in Comitio appellatur Navia ab Attio*

augure. Illic arescit; rursusque cura sacerdotum seritur. Fuit et ante Saturni aedem, Urbis anno cclx sublata, sacro a Vestalibus facto, quum Silvani simulacrum subverteret. Eadem fortuito satum vivit in medio foro, qua sidentia imperii fundamenta ostento fatali Curtius maximis bonis, hoc est, virtute ac pietate, ac morte praeclara expleverat. Aeque fortuita eodem loco est vitis atque olea, umbrae gratia, sedulitate plebeia satae. Ara inde sublata gladiatorio

Navio augure. Nam quum *Turquinius Priscus* institutas tribus a *Romulo* mutare vellet, deterrereturque ab *Attio* per augurium; ut eluderet eius prudentiam, interrogavit eum, an fieri posset id quod animo proposuisset: cui ille permittente augurio quoniam respondisset effici posse, iussit rex eam et novandam, etc. Et *Tullium* de *Divina*, lib. I, pag. 470. Hunc locum prior *Turnebus* emendavit, Advv. lib. XXVII, cap. 47, pag. 961, quum prius adacto navigio legeretur. In Reg. 2 eod. tum hoc loco *Atto Navio*, tum lib. XXXIV, c. 41, *Atti Navii*, scriptum reperimus. Est qui locum integrum ita concinnet: *Atti Navii augurio. Si quando arescit, rursus cura sacerdotum seritur*, etc. Sed reesdere is longius videtur a vestigiis veteris scripturae. Est ex aere maximae molis nomen antiquus, *Antonino Pio* principe eusus, in cimelio *Christianissimi Regis*, cum isto lemma in imo margine, NAVIUS. Cave porro ad hunc *Navium* augurem referas. Stal Imperator inter duos montes, qui sunt ad pedes positi, et situm urbis indicant; laureato capite, togatus, brachio sinistro ostento pacifici more: dextero autem, digitoque indice praecipientis more ostento, ad virum, qui praene nudo corpore,

palliatu tamen, pronus procumbit in genua, laeva tenens lituum auguralem, dextra cultellum haruspicum. Sententia est: *Narbonenses Augures Imperatorem Venerabundi Salutarunt*. HARD.

Illic arescit. In Comitio sinistrum arescere, nec ante succiditur. Arescit *Neronis* principatu, ex *Tacito* ante didicimus. HARD.

Saturni aedem. Fuit in imo clivo Capitolino, ubi nunc aedes est *S. Hadriani*. HARD.

Silvani simulacrum subverteret. Radicum rigore et crassitudine, vel ramorum proceritate; vel denique, quod in simulacrum ipsum inecumberet. HARD.

Curtius. Quem se devovisse, concitatoque equo immississe sese in vastam speciem, medio ferme foro, quum ingenti hiatu ibi terra diacesset, narrat *Romani* scriptores, *Livius* imprimis, lib. VII, pag. 122. Festus: *Curtius* locus appellatur a *Curtio*, qui ex eo loco in profundissimum hiatum se ob salutem populi *romani* proiecit. HARD.

Ara inde. Ita Reg. et Colbert. In *Chiffli* ira, male. Sacellum intelligit, de quo supra diximus, pag. 427, not. 43, HARD.

conditoris (ruminalis) appellata: quoniam sub ea inventa est lupa infantibus praebens rumen (ita vocabant mammam), miraculo ex aere iuxta dicato, tamquam in Comitium sponte transisset, Atto Navio

altera illa, quae in Comitio fuit, Ruminalis quoque est appellata, quum ab aliis Navia diceretur, quod esset ibi ab Atto Navio augur satus, ut Festus refert. Hanc ficum sacram pro Curia positam vocat Dion. Halic. lib. III, pag. 204. Prioris, quas vere Ruminalis fuit, meminit Aurel. Victor, in Orig. gentis Rom. pag. 40. Remus porro, perinde ac Romulus Urbis conditor appellatur: quod et Livius facit, mox laudandus. Fuerit haec sane vulgi opinio: quam Plinius, veritatis sedulus investigator, osorque sincerus fabularum, haud obscure sugillat, quum ait, iuxta ficum Naviam miraculum lupae pueros lactantis ex aere dicatum, tamquam in Comitium, ubi Navia ficus fuit, Ruminalis a Cermallo sponte transisset. HAER.

Rumen. Ruma, Rumis, Rumen, Rumin, ut germen, germin, Mamma. Inde Rumia des, apud sacellum, cuius Varr. II, c. 2, scribit, a pastoribus solam ficum, eam nimirum, cuius hic auctor meminit. Inde lactantes agni, subrumi, rumi. Varro de liberis educandis apud Nonium: *Hic Manibus lacte fit, non vino: Cuvinae propter eunas: Ruminae propter rumant.* Idem et eodem opere scribit, quam a lacte depulso pueros primo cibo et potione intilarent, sacrificari solitos, ab edolibus, Edusac; et a potione, Potinac nutriti. Nonius in Edusa et Sacrificari. DALMG. — *Rumen.* Ita Colb. 4. At *rumin* Reg. Th. etc. Festus, verbo *Ruminalis*: *Mamma autem rumis dicitur, Nonius,*

cap. 12, pag. 756: *Rumen veteres mammam dixerunt.* Hinc locus Pomponii apud eundem Nonium: *Ego rumorem parvis facio, dum sit rumen qui impleat.* Plutarchus in Romulo, pag. 19, et in Quaest. Rom. p. 278: *Τὴν θηλὴν Ρόμῳ μὲν ἀνόμενον εἰ παλάτῃ.* HAER.

Ex aere. Et cunctis aeneis Curias circumdatam hanc in foro Comitioque ficum, scribit Dion. Halic. ἐν τῇ ἀγορᾷ; . . . τοῦ βουλευτηρίου κρηλὶν χαλκαῖς περιτριγυρόμενη. Livius lib. X, pag. 478: *Ad ficum Ruminalem simulacra infantium conditorum Urbis sub uberibus Lupae ponerunt.* HAER.

Sponte transisset. A Cermallo, ut dictum est, et Tiberina ripa. Cui prodigio aliud plane par narratur a Plinio Neronis principatu accidisse; vide lib. XVII, cap. 38: Vectii Marcelli oliveto universo viam publicam transgresso, arvisque inde e contrario in locum olivetis profectis. Id sane Tacitus existimasse videri possit, Annal. lib. XIII, pag. 247, qui Nerone tertium, Valerio Messala Cons. scribit Ruminalem arborem, in Comitio, mortuis ramalibus, et arescente trunco deminutam esse, idque prodigii loco habitum, donec in novos foetus revivisceret: carnique ipsam esse, quae super decem annos Remi Romaeque infantiam texerat, quam a Comitio procul positam fuisse vidimus. HAER.

Atto Navio. De hoc augure vide Festum, verbo *Navia*: *Ficus quoque in Comitio appellatur Navia ab Attio*

augure. Illic arescit; rursusque cura sacerdotum seritur. Fuit et ante Saturni aedem, Urbis anno cclx sublata, sacro a Vestalibus facto, quum Silvani simulacrum subverteret. Eadem fortuito satu vivit in medio foro, qua sidentia imperii fundamenta ostento fatali Curtius maximis bonis, hoc est, virtute ac pietate, ac morte praeclara expleverat. Aequae fortuita eodem loco est vitis atque olea, umbrae gratia, sedulitate plebeia satae. Ara inde sublata gladiatorio

Navio augure. Nam quum *Turquinius Priscus* institutas tribus a *Romulo* mutare vellet, deterreturque ab *Atio* per augurium; ut eluderet eius prudentiam, interrogavit eum, an fieri posset id quod animo proposuisset: cui ille permittente augurio quum respondisset effici posse, iussit rex eam et novandam, etc. Et *Tullium* de *Divin.* lib. I; pag. 470. Hunc locum prior *Turnebus* emendavit, *Adv.* lib. XXVII, cap. 47, pag. 961, quum prius *adacto navigio* legeretur. Io. *Reg.* 2 cod. tum hoc loco *Atto Navio*, tum lib. XXXIV, c. 41, *Atti Navii*, scriptum reperimus. Est qui locum integrum ita continnet: *Atti Navii augurio.* Si quando arescit, rursus cura sacerdotum seritur, etc. Sed recedere iam longius videtur a vestigiis veteris scripturae. Est ex aere maximae molis notissimus antiquus, *Antoninum Pio* principe cusus, in emblemate Christianissimi Regia, cum isto lemma in limbo margine, NAVIUS. Cave poero ad hunc *Navium* augurem referas. Stat *Imperator* inter duos montes, qui sunt ad pedes positi, et altum urbis indicant; laureato capite, togatus, brachio sinistro estecto pacifici more: dextero autem, digitoque indice praecipientis more extento, ad virum, qui paene nudo corpore,

palliatu tamen, pectus procumbit in genua, laeva tenens lituum auguralem, dextra eutellum haruspicum. Sententia est: *Narbonenses Augures Imperatorem Venerabundi Salutarunt.* *HARD.*

Illic arescit. In Comitio sinistrum ea arescere, nec ante succiditur, *Aruius* *Nerois* principatu, ex *Tacito* ante didicimus. *HARD.*

Saturni aedem. Fuit in limbo clivo *Capitolino*, ubi nunc aedes est *S. Hadrisii.* *HARD.*

Silvani simulacrum subverteret. Radicum rigore et crassitudine, vel ramorum proceritate; vel denique, quod in simulacrum ipsum inumberet. *HARD.*

Curtius. Quem se devovisse, coactitateque equo immississe sese in vastam speciem, medio ferme foro, quum ingenti hiato ibi terra diacessisset, narrant *Romani* scriptores, *Livius* imprimis, lib. VII, pag. 122. Festus: *Curtius locus appellatur a Curtio, qui ex eo loco in profundissimum hiatum se ob salutem populi romani proiecit.* *HARD.*

Ara inde. Ita *Reg.* et *Colbert.* In *Chiff.* ira, male. Sacellum intelligit, de quo supra diximus, pag. 427, not. 13. *HARD.*

munere Divi Iulii, quod novissime pugnavit in foro.

XXI. Admirabilis est pomi huiusce festinatio, unius in cunctis, ad maturitatem properantis arte naturae. (XIX.) Caprificus vocatur e silvestri genere ficus numquam maturescens, sed quod ipsa non habet, aliis tribuens, quoniam est naturalis causarum transitus, atque e putrescentibus identidem generatur aliquid. Ergo culices parit: hi fraudati alimento in matre, putri eius tabe, ad cognatam volant: morsuque ficorum crebro, hoc est, avidiore pastu aperientes ora earum, atque ita penetrantes, intus solem primo secum inducunt, cerealesque auras immittunt foribus adaptis. Mox lacteum humorem, hoc est, infantiam pomi, absumunt: quod fit et sponte.

Gladiatorio munere. Vide infra lib. XIX, cap. 4, sub finem. DAL.

Quod novissime. Paulo ante necem. De hoc gladiatorio munere Tranquillus in Iulio, cap. 2. HARD.

XXI. *Caprificus.* Arbori graece nomen ἰπνός, *figuier sauvage*: ἰπνός pomum: Athen. lib. III; pag. 76. II.

Ficus numquam maturescens. Theophr. Hist. lib. II, cap. 12; Palladius, lib. II, cap. 10. DAL.

Est naturalis. Sponte sua causae, quibus aliquid gignitur, eo transeunt, quo vocat Natura. HARD.

Ergo culices. Rem totam uberrime Theophrastus explanat, de Caus. pl. lib. II, cap. 12, pag. 246; Aristot. quoque H. A. lib. V, cap. 27, pag. 633. Culices hi graeco scriptori ὄφεις. HARD.

In matre. In caprifico. II.

Putri eius tabe. Quoniam tota intus tabe putruerit. HARD.

Ad cognatam. Ad ficum sativam. HARD.

Ora earum. Ficum eacumina morsu vellicant, adaperiuntque: τὰς ἀνορθὰς, Theophr. Hist. pl. lib. II, cap. 9. HARD.

Cerealesque auras immittunt foribus adaptis. Pecundas, fertiles; maturitatem iuvantes. DAL. — *Cerealesque auras immittunt foribus adaptis.* Commodior lectio, *foraminibus*, quoniam foribus: quas paulo post *rimas* appellat: et *adaptis* habet codex Tolotanus. PINT. — *Cerealesque.* Aditum auris frugiferis ac vitalibus praebent, interiorumque inclusos spiritus libere permeant: τὸ ἰσχυρὸν ἀπὸ τοῦ διόλου ἐκδοῦναι, καὶ τὸ εἶναι συνελκόμενα πνεύματα. Theophr. de Caus. lib. II, cap. 12. Cereales auras dicuntur, quas Cereri ac frugibus sunt admodum salutare. Ita MSS. omnes. Rursum movent, qui *aerialesque* reponunt. HARD.

Quod fit et sponte. Absumitur, inquit, at sponte hic lacteus humor, sine caprifici opo, solo loci maceo situ, ut mox dicitur, II.

Ideoque ficetis caprificus praemittitur ad rationem ventis, ut flatus volantes in ficus ferat. Inde reper-² tum, ut illatae quoque aliunde, et inter se colligatae iniicerentur fico: quod in macro solo et aquilonio non desideratur; quoniam sponte arescunt loci situ, rimisque eadem, quae culicum opera, causa perficit (necnon ubi multus pulvis: quod evenit maxime frequenti via apposita; namque et pulveri vis siccan-³ di, succumque lactis absorbendi): quae ratio, pul- vere et caprificatione hoc quoque praestat, ne deci-³ dant, absumpto humore tenero, et cum quadam fra- gilitate ponderoso. Ficis mollis omnibus tactus: ma-³ turis frumenta intus: succus maturementibus lactis, percoctis mellis. Senescunt in arbore, anusque distil-³ lant gummi lacryma. Siccas honos laudatas servat in capsis, Ebuso insula praestantissimas, amplissimas.

Ideoque. In summo, inquit, fusti limite conserunt caprificos, in quibus culices gignantur: unde in ficis pro-³ ximas delerri vento, secundo possit. Theophr. l. c. HARD.

Ut flatus. VI ventus culicum volan-³ tes in ficus ferat. HARD.

Quod in macro. In macro solo, in-³ quit, et Aquiloni ostento, caprificen-³ tio non desideratur: quia propter ali-³ menti exiguitatem, ipsa loci siccitate sponte arescunt, ac debiscunt pomis: rimarumque eadem opera est, quae culicum foret. Theophr. iisdem verbis de Caus. pl. lib. II, cap. 42, p. 246. HARD.

Multus pulvis. Quoniam pulvis ex-³ citatus a transeuntibus vis publica ac³ frequenti, desiccat maturatque ficos: neque ibi caprifico opus. Theophr. l. c. HARD.

Apposita. Id est, propinquas. Theo-³ phr. lib. II, cap. ult. *Ετοιμα πλῆθος;*

*κασιπρός, ἐταδὴν πλῆθος καὶ δι-
αχυρότατα γίνονται τὰ ἱμάδια.* DAL.

Apposita. Subintellige, fico. H.

Quae ratio. Haec, inquit, ratio,³ quae macro solo, aquiloneque con-³ stat, supra eam quae sit pulvere, seu caprifico adiuncta, habet hanc etiam³ utilitatem adiunctam, etc. H.

Frumenta. Grana minuta, observa.³ DALC. — *Frumenta.* Sic interiora,³ tum hoc loco, tum lib. XVII, c. 44. HARD.

Gummi lacryma. Simili gum-³ mium lacryma stillant. Ita MSS. Thuanus, Paris et alii. Valeres *hanc*³ *gummiis, hanc gummiis* dixere. H.

Siccas honos. Quae laudantur e sic-³ cis, esse honoris causis servantur in³ capsis. *Ισχυράς* Graeci vocant.

Ebuso. De Ebuso, lib. III, cap. 41.³ De Macruenis eodem libro, cap. 17.³ Causa seu albas ficos ex Ebuso laudat³ Statius in Saturn. lib. I Silvar. Sic

que, mox in Marrucinis. At ubi copia abundat, implentur orcae in Asia, cadi autem in Ruspina Africae urbe: panisque simul et obsonii vicem siccatae implent: utpote quum Cato cibaria ruris operariis iusta ceu lege sanciens, minui iubeat per fici maturitatem. Cum recenti fico salitis vice casei vesci, nuper excogitatum est. Ex hoc genere sunt, ut diximus, cottiana, et caricae: quaeque conscendenti navim adversus Parthos omen fecere M. Crasso, venales praedicantis voce, caunææ. Omnia haec in Albense rus e Syria intulit L. Vitellius, qui postea censor fuit, quum legatus in ea provincia esset, novissimis Tiberii Caesaris temporibus.

enim legendum, non *cannas*, vel *canuas*. HANO.

Orcae. Sic appellabant vas lata alvo, in quo ficus asservarentur. Colum. lib. XII, c. 45: *In orcas bene picatas meridiano tempore caletem ficum condere, et caleare diligenter oportebit*. HANO.

Panisque. Eleganter Seneca epist. LXXXVII, pag. 378: *De prandio . . . nusquam sine carica . . . Illae, si panem habeo, pro pulmentario sunt: si non, pro pane*. HANO.

Utpote quum Cato. Ita nunc legitur in lib. de R. R. cap. LVI, pag. 43: *Familiae cibaria . . . Vbi vineam fodere coeperint, panis pondo V, itaque adeo dum ficus esse coeperint; deinde ad pondo IV reddito*. H.

Per fici. Eo tempore quo ficus sunt maturae, minui tum rusticis cibaria Cato iubet. H.

Salitis. Carnibus sale maceratis. H. *Uti diximus*. Lib. XIII, c. 10.

M. Crasso. Proficientem Crassum Atteius tribunos plebis gravissimis diis exsecratus est, quibus iram

indignationemque deorum maxime concitari creditum est. Alex. ab Alex. lib. III, cap. 41. DAL. — *M. Crasso*. Refert hoc Cicero de Div. lib. II, pag. 245: *Quum M. Crassus, inquit, exercitum Brundisii imponeret, quidam in portu caricas Cauno advectas vendens, Cannaeas clamitabat. Dicamus, si placeat, monitum ab eo Crassum, si placeat, monitum ab eo Crassum, caveret, ne iret: non fuisse periturum, si omni parvitasset. Omen ex illis verbis ducit Cave ne eas in Caunaeas contractis: omen autem non fuisset, nisi penultima producta vocem hanc ille pronuntiasset, Cannaeas. A Cauno certe ficus advectae Cauniae dicebantur, vel Caunææ. Sic enim Stephanus: Καῦρος . . . τὸ ἰδιόθεν Καῦρος, καὶ Καυναίος. Sic a Κύριος; Κυρναίος; ab Εἰρινός; Εἰριναίος, etc. Tamen et Caunaeae scriptum reperiri passim. Petron. in Satyr. p. 160: *Non habemus oedilem trium caunearum: qui sibi morule assent, quom vitam nostram*. HANO.*

Albense. Lib. III, c. 9. H.

Qui postea censor. Claudii Caesaris

XXII. (xx.) Malorum pirorumque generi adnumerentur iure mespila atque sorba. Mespilis tria genera, anthedon, setania : tertium degenerat, anthedoni tamen similis, quod Gallicum vocant. Setaniae maius pomum, candidiusque, acini molliore ligno : caeteris minus pomum, sed odore praestantius, et quod diutius servetur. Arbor ipsa de amplissimis. Folia antequam decidant, rubescunt : radices multae atque altae, et ideo inextirpabiles. Non fuit haec arbor in Italia Catonis aevo.

XXIII. (xxi.) Sorbis quadruplex differentia. Aliis enim eorum rotunditas mali, aliis turbinatio piri, aliis ovata species, ceu malorum aliquibus : haec ob-

principatu, cuius collega lo censura fuit, ann. V. 801, quo lustrum se-
classe 74, in Fastis dicuntur. Fuit is
patruus A. Vitelli Imp. Nummus
argenteus : A. VITELLIVS GERM. IMP.
In aversa nummi aere, L. VITELLIVS
COSS. III. CENSOR. HARO.

XXII. *Mespilis*. Theophr. Histor. lib. III, cap. 42 : Μισπιλὺς δ' ἐστὶ τριζυγὴν ἀνθεδῶν, στανύως, ἀνθεδονεύδης, ὡς οἱ περὶ τὴν ἰσθμὸν διαπορεύσιν. Arbori μισπὶλιν nomen est, ὡς νέσφις, μισπιλὸν pomo, une néfle. H.

Setaniae. Haec Theophr. loc. cit. Galen. touu II, in Expl. voc Hipp. pag 90. Ζετανύων vocat id genus, ex Dioscoridē. Setanium Plautus in Truc. act. V, v. 45 : Non enim possunt militares pueri setanio educier. Nostra ea est mespilus vulgaris. Anthedon Italica est pomo imperiale : Gallia, asarolier. HARO. — *Crataegus avareolam*, vel corminalem primo, deinde *Mespilum Germanicam*, postremo *Pyracantham* designat. (*Icos. digyn.* et *pentag.* gen. 4229 et 4226, Pers. Rosae. Juss.). ED P.

Acini molliore. Hoc est, molliore nucleo, πυρήνας ἔχοντα μαλακωτέρας, Theophr. l. c. HARO.

Minus. Haec Theophr. l. c. H.

Arbor ipsa. Theophr. Μελίβι μὲγα τὸ δένδρον, καὶ περίσπαστον. De amplissimis dicitur, quoniam est περίσπαστος, in orbem ramosa, latic ramis in orbem expansis. HARO.

Folia. Theophr. I c. Πρὸ τοῦ φυλάττειν, ἐκινεῖται σφιδραπολύδρου διὰ τὸ δένδρον, καὶ βαβήρεδρου, διὰ καὶ χρόνιον, καὶ δυσώλετον.

XXIII. *Sorbis*. Arboris sorbi pomis. Arborem Graecis εἶναι ὡς cormier : pomum εἶναι dixere, ut e carne. Arboris genus agnoscit duplex Theophr. Hist. lib. III, cap. 42, pomorum multiplex, sere ut Plinius. H. — *Sorbus domestica* (*Icosand digyn.* gen. 4227, Pers. Rosae. Juss.).

Aliis eorum Theophr. Histor. lib. III, cap. 20. DAL.

Haec obnoxia. Ovata, inquit, saepenumero scida, minusque odorata : Τὰ οἰσθητῇ πολλὰκις εἶτα, καὶ ἥττον εὐσθή. Theophr. de potionis genere

noxia acori. Odore et suavitate rotunda praesellant: caeteris vini sapor: generosissima, quibus circa pediculos tenera folia. Quartum genus terminalis appellant, remedio tantum probabile, assiduum proventu, minimumque pomo, arbore dissimile, foliis paene platani. Non ferunt ante trimatum ex ullo genere. Cato et sorba condi sapa tradit.

XXIV. (XXII.) Ab his locum amplitudine vindicarunt, quae cessere auctoritati, nuces iuglandes:

et meco ex his expresso. Virgil. Georg. lib. III, v. 379; *Hic noctem ludo ducunt, et pocula lacti fermento, atque acidis imitantur vitea sorbis.* HARD.

Odore, etc. Theophr. l. c. II.

Caeteris. Ovalis ac turbinata.

Quartum genus terminalis. Plinius sorbi silvestris, quam vucuperiam harbarii vocant, Sequani vero lignatores *Tormigne*, et quae vera terminalis est, nusquam meminit, crataegi vero folia quum forte vidisset, ea strictim et negligenter descripsit, terminalisque sorbi esse credidit, nusquam alibi facta crataegi mentione, praeterquam lib. XXVII, cap. 8, ubi crataegum, quem *crataegonon*, seu *crataegona* vocat, inconsiderate aquifoliam (*τῆς ἀγρίας*) Italorum esse tradit. Genus id sorborum Andromaecho dictum volunt *ἰπεριχόν*, quamvis nonnulli legunt *ἰπεριχόν*, lib. IX, *κατὰ τόκους* Galeni in curatione dysentericorum. Idque a Plauto significatum volunt in Poenulo: *Item mihi iam video, propter te victitant dum sorbo.* Nempe terminali: tormenta scilicet multa, et cruciatus esse perferendos. Quo etiamnum significato vulgo dicimus, *poires d'angoisse*. DAT. — *Terminalis*. Haec sil-

vestris sorbus est, terminalis dicta, quod dysenteriae, ventrisque inde enatis terminibus medetur. Ad ventris fluxum sedandum sorba terminalis commendat inprimis Celsus. l. IV, cap. 19. Sunt qui velint sorbum terminalis esse crataegum Theophr. Hist. lib. III, cap. 15; ab Italis olim aquifoliam appellatam, ut dicitur lib. XXVII, cap. 40, quibus haud aegre assentimur. HARD. — *Pirus terminalis* Willd. (*Iconod. digyn. gen.* 1227, Pers. sub. sorbo. Ros. Lus.) ED. P.

Non ferunt. Theophr. Hist. lib. III, cap. 12. HARD.

Cato. Ita nunc legitur in lib. de R. R. cap. vii, pag. 12: *Sorba in sapa quom vis condere, belle sicca et arida facias.* Item cap. cxlv, p. 75: *Sorba in sapa, et pura, ut mas in dolis.* Palladius quoque, lib. II, in Ianuar. tit. 15, pag. 45: *Atti sorba*, inquit, *in sapa austerunt diu posse servari.* HARD.

XXIV. *Nuces iuglandes.* Varro lib. IV de Ling. Lat. Nar, inquit, *inglans*, quod haec nux antequam purgetur, similis glandi. Haec *glans optima et maxima*, ab Iove et glande *inglans* est appellata. Eadem nux, quod ut non verem, ita huius nomen

quonquam et ipsae nuptialium Fescenninorum comites, multum pineis minores universitate, eademque portione ampliores nucleo. Nec non et honor his naturae peculiaris, gemino protectis operimento, pulvinati primum calycis, mox lignei putaminis. Quae causa eas nuptiis fecit religiosas, tot modis fetu munito: quod est verisimilius, quam quia cadendo tripudium sonivium faciant. Et has e Perside a regibus

fuit corpus otrum. Haec ille: ad quae postrema Scaliger: *Alii*, inquit, a nocendo nucem dictam volunt, quomodo et graece quoque *καρπὸν παρὰ τὸ καρπὸν*. Est autem vox Syriaca *Lux*. Sed *Z* in *N* abiit: ut *Lymphā*, *Nympha*. Vide infra lib. XXIII, cap. 8. *DALC.* — *Nuces iuglandes*. Arbor, ἡ *καρύς*, *le noyer*: *nux*, seu fructus, vel, ut *Plinius* loquitur, pomum, τὸ *καρπὸν*, *la noix*. *HABD.* — *Iuglans regia* (*Monoc. polyand. gen. 2100*, *Pers. terbinthac. ? Juss.*). Habitat sponte in Persia, apud nos vulgo colitur. Decem et quatuor praecipuas nucs illius varietates recenset *Duhamel*, tom. II, pag. 60, neque omnes complectitur: arboris usus nemo est qui ignoret. *Eo. P.*

Nuptialium Fescenninorum comites. *Fescennina* carmina a *Fescennio* urbe Campaniae, vel *Sabinorum* dicta, ubi primum reperta sunt, lasciva et proecis inter nuptiales iocos at lusus canebantur cum sacro hymno, sive epithalamio, quo praesides coniugiorum deos quinque, Iovem adulterum, Iunonem adulteram, Venerem, Dianam, Sualdem invocabant, rogantes, ut ademeret propitii, ac prolem fecundarent. *Alex. ab Alex. lib. III, cap. 5. DAL.* — *Fescenninorum*. Carminum id genus fuit, inter nuptiales iocos cantari solitum, *Festus*: *Fescen-*

nini versus, qui canebantur in nuptiis, ex urbe *Fescennino* (*Etruriae*) dicuntur allati: sive ideo dicti, quia *fascinum* putabantur arceri. *H.*

Universitate. Totius corporis mole nux iuglans multo minor quam pinea est: nucleo, haud paulo maior. *HABD.*

Pulvinati. Ad pulvini similitudinem mollis, sique convexi. *H.*

Quae causa. Tot operimentis nucleo, qui intra nucem est, munito, voluere Veteres id argumento esse, quanta sit cautio adhibenda, ut illibatus sit coniugum torus. *H.*

Quam quia cadendo tripudium, etc. *Patresfamilias* sponsi quum domesticos pueros meritorios ab officio turpi dimitterent, nuces dabant, quas spargerent nuptialia *Fescennina* cantantes. Apud Graecos, eodem instituto novus sponsus τὰ *καταγόμενα*, iuglandes, amygdala, et nucs id genus alios spargebat, ut potuati grammatici, nuptiae clamor ne audiretur. Scribant enim τὰ *κρυπτα εἶναι ἐνταφύματα τοῦ θαλάμου*, ἃ *ἐπικρυπτοῦσιν ἱεροῦ*, ὅταν *συγκατακλίνεται τὸ νυμφίον ἢ γυναικίδα*. *Scalig. in Catul. DALC.*

Tripudium sonivium. Habet hanc vocem *Festus*, pro sono quo terra pavitur, hoc est, pulsatur: unde *terripavium*, mox *terripudium*, tripu-

translatas, indicio sunt Graeca nomina. Optimum quippe earum Persicon atque Basilicon vocant. Et haec fuere prima nomina. Caryon a capitis gravitudine, propter odoris gravitatem, convenit dictum. Tinguntur cortice earum lanae, et rufatur capil-

diumque demum olim diare. In MSS. R. Colbert. etc. *somnium* pro *sonivium*. In Chifflet. *sonivium*. In editis male *somnive*. De hoc nucum in cadendo strepitu, vide Servium in illud poetæ, *Sparge, marite, mices*. Et hanc nucum sparsionem in aliis quoque epulis de more receptam velut lapis indicat apud Gruter. pag. 461: RI. PVZA. PLEPIS. SINE. DISTINCTIONE. LIBESTATIS. SYCVH. SPARNON. MOD. XAX. Nucum sparsioni modicos XXX. HASED.

Persicon atque Basilicon, etc. Ocellatus, vocat Tranquillus in Augusto, quod ea parte qua barbatae suae cuti adhaerent, quum avelluntur, oculi figura delineata conspiciatur, nec id in alia ulla nuce appareat. Ales. ab Alex. lib. III, c. 21. Quin loco plurima ludorum genera Veteribus usitata commemorat, ocellatas nuces dici putat Persicorum nucleos, quod crebris velut ocellorum foraminibus pertusi sint: sed confidenter magis, quam recte: *ἄρουα*, Hesychio, τὰ ἑρκελματικὰ ἄρουα. DAL. — *Persicon*. Diosc. lib. I, cap. 178: *Κάρυα βασιλικά, ἃ ἴσως Περσικὰ καλοῦσιν*, etc. H.

Caryon a capitis. *Κάρυς* Graecis saporem, veterumque significat: *κάρυ* caput. Hinc fortassis etiam nux Latijnis a nocendo dicta, quod capiti nocet. Diphilus apud Athen. lib. II, pag. 54: *Τὰ κάρυα τὰ βασιλικά περὶ ἀλγῆ ἴσται, καὶ ἐπιπαστικά, etc.* HASED. — Vmbra juglandis nosiam

esse plerique affirmant non solum humano capiti, sed et stirpibus omnibus iuxta satis. Hinc in hortis et agris, extremis partibus locatur et scribitur. Reipsa decubitu sub hac arbore nonnullis capitis dolorem inducere experientia comprobatur; quod non provenit ab umbra, sed a graveolentibus halitibus, qui, dum ex foliis arboris emanant, nonnullorum cerebro noxii sunt, sed non omnium; testibus Rasio et Evelyno, qui hanc umbram non tantum innocuam, sed et amoenam, et salubrem asserunt, ob odorem iucundum quem folia aspirant. Quum etiam juglans sit admodum ramosa et patula, spissiore umbram constituit, in qua plantae quaedam satius minus feliciter quam sub aperto caelo crescunt. Confer. Geoff. Mat. Med. tom. III, pag. 624. EO. P.

Tinguntur, etc. Fructuum corticem exteriorum, *le brou*, etiam nunc ad varios usus quaerunt insectores; truncum vero maxime lignarii opifices, ob elegantem suum colorem, venas undulatas et crispas, et soliditatem materiae, quae egregie politur, et splendorem nitidum acquirit. Phurmacopoei ad usum medicum partes fere omnes, sed imprimis folia, flores, germina, nuces adhibent. Efficitur item ex cortice, aqua vitae macerato: additoque saccharo, liquor ad ventriculum roborandum potissimum commendatus. EO. P.

lus primum prodeuntibus nucleis: id compertum infectis tractatu manibus. Pinguescunt vetustate. Sola³ differentia generum in putamine duro fragilive, e tenui ac crasso, loculoso et simplici. Solum hoc pomum natura compactili operimento clausit: namque sunt bifidae putaminum carinae, nucleorumque alia quadripartita distinctio, lignea intercursante membrana. Caeteris quidquid est, solidum est, ut in avellanis, et ipso nucum genere, quas antea Abellinas patrio nomine appellabant. In Asiam Graeciam-

Id compertum. Quod querula nux Ovidii testatur. Nostra notat fusco digitos iniuria succo, Cortice contactas infescente manus. HARO.

Duro fragilive. Duras apud Festum Titinius moracias vocat, unde diminutivum moracillum. DALEC. — Nux fragili putamine; Brot. et Duhamel. dicta, noix *mésange*. ED. P.

Loculoso. Loculis intus pleno. Sex nucum iuglandium genera carptim attingit: durum, fragile, tenue, crassum, loculosum, simplex. H.

Solum hoc pomum. Et pomum etiam de nucē dici alias monuimus. Nunc quoque suffragatur Ovidius carmine de nucē, quum ait: *Annua cultori poma refert suo*. Nec minus late patet apud Graecia vox πυλῶν pro fructu omni accepta, qui sit edulis. Hesychius: Μῆλον, πᾶς καρπός. HARO.

Compactili. Teste seu putamine gemino coeunte, atque connexo. Sic trabes compactiles, postesque Vitruvius dixit, lib. IV et X. HARO.

Nucleorumque. Rursum nuclei, inquit, intus inclusi, qui sunt edules, et ipsi quoque lignea intercursante membrana, quatuor veluti in partes dividuntur. HARO.

Caeteris. In avellanis, inquit, et putamini, et nucleo intus incluso solida rotunditas est: non, uti iuglandibus, bifidus cortex, quadripartitusve nucleus. HARO.

In avellanis. MSS. omnes *abellanis*. Gallis, *avellines* ou *grosses noisettes*. Cave cum corylo avellanam misceas, ut plerique faciunt: est enim avellanæ, quam coryli, specialius nomen: etsi Macrobius, Sat. lib. II, c. 14, p. 374, nucem avellanam ex ea arbore esse ait, quæ dicitur corylus, de qua Virg. dixit, Georg. II, 299, *corylum serc*. HARO. — *Corylus avellana* (Monocc. polyand. genus 2102, Pers. *Amentae*, Juss.). Coryli avellanæ mansuetæ, sen in hortis cultæ, plures varietates recensentur. ED. P.

Et ipso. Quod ipsum quoque, ait, nunc genus est aliquod. H.

Abellinas patrio nomine vocabant. Theoph. Hist. lib. III, cap. 45. DAT. — *Abellinas patrio*. Servius ad Georg. II: *Avellanæ*, inquit, ab *Avellano* Campaniæ oppido, ubi abundant, nominantur sunt. Mofim ego ab Abellino eiusdem Campaniæ oppido, de quo lib. III, cap. 9, traxisse nomen abellinas. HARO.

que e Ponto venire, et ideo Ponticae nucs vocantur.
 4 Has quoque mollis protegit barba. Sed putamini nucleisque solida rotunditas inest. Eae et torrentur. Umbilicus illis intus in ventre medio. Tertia ab his natura amygdalis, tenuiore, sed simili iuglandium summo operimento: item secundo putaminis. Nucleus dissimilis latitudine, et acriore callo. Haec arbor an fuerit in Italia Catonis aetate, dubitatur: quoniam Graecas nominat, quas quidam et in iuglandium genere servant. Adiicit praeterea avellanas et galbas Praenestinas, quas maxime laudat, et conditas ollis,
 5 in terra servari virides tradit. Nunc Thasiae, et Al-

Ponticae nucs. Κάρα Ποντική, et λεπτοράρα, Dioscorid. lib. I, c. 479. Philoxenus in Glossis: Ποντικόν, nux avellana. Cave tamen cum Heracliotica nuce confundas, quae castanea est, ut recte Opilius animadvertit, lib. de silv. arboribus, apud Macrobius, loc. cit. pag. 373, quamquam ei ab oppido Pontii Heracles nomen. HARD.

In ventre medio. In medio nucleum germen, seu umbilicus inest. II.

Amygdalis. Columella, lib. V, c. 40. DALC. — *Amygdalis.* Des amandes. HARD. — *Amygdalus communis* (Icosand. monogyn. gen. 1220, Pers. Rosae. JUSS.). Plures ex cultura ortae varietates. EN. P.

Summo operimento. Extimo, pulverinato, ut dictum est antea de iuglande, calyce. HARD.

Item secundo. Interiore ligneo putamine. HARD.

Acriore callo. De amaris id verum est, non de dulcibus. DAL. — *Acriore callo.* Carne, seu corpore ad moratum duriore. HARD.

Quoniam Graecas. Incertum ait,

an graecas nucs appellando, amygdalas intellexerit. Macrobius affirmat mox a nobis laudandus. Cato de R. R. cap. VIII, pag. 14: *Nuces calvas, avellanas, Praenestinas, et Graecas, haec facito, uti servantur.* II.

Et galbas. Ita MSS. omnes. Cato, *calvas.* De Praenestinis nucibus egregius est hic Festi et Pauli locus: *Nuculas Praenestinas appellabant: quod inclusi a Poenis Casilini famem nucibus sustentaverunt; vel quod in eorum regione plurima nux minuta nascitur.* De Praenestinis, qui cum paucis Romanorum obsessi ab Hannibale in CampANIA Casilini fuere, famemque sustentare nucibus, vide Livium, lib. XXIII. HARD.

Et conditas ollis. Cato, cap. XLV, pag. 75: *Et nucs Praenestinas recentes in urceo in terra obrutas habeat.* HARD.

Nunc Thasiae. Nempe nucs, quas laudat et Gellius, lib. VII, cap. 16, pag. 435. Et amygdalas quoque Thasia commendat Flarentinus in Geop. lib. X, cap. 57, pag. 282: Θασίας τὰς ἀμυγδαλίας, etc. Macrobi. Sat. lib. II,

benses celebrantur, et Tarentinarum duo genera: fragili putamine, ac duro; quae sunt et amplissimae, et minime rotundae. Praeterea molluscae putamen rumpentes. Sunt qui honoris nomen interpretantur, et Iovis glandem esse dicunt. Nuper consularem virum audiui, biferus et iuglandes nuces habere se profitentem. De pistaciis et ipsi retulimus. Et haec autem idem Vitellius in Italiam primus intulit eodem tempore; simulque in Hispaniam Flaccus Pompeius eques romanus, qui cum eo militabat.

XXV. (XXIII.) Noces vocamus et castaneas, quan-

cap. 14, pag. 373, Thaism, Graecamque nucem, amygdalam esse censet. Nunc dicendum est, inquit, quae sit Graeca mix: ac simul hoc dicens, amygdalam de lance tulit, et ostendit: mix Graeca haec est, quae et amygdale dicitur: sed et Thasia eadem mix vocatur. Testis est Cloatius in ordinatorum Graecorum libro quarto, quum sic ait, mix Graeca amygdale. Genus Albense ab Alba nomen trahit, de qua lib. III, cap. 9. H.

Fragili putamine. De hoc Tarentino genere Palladius, lib. II in Ian. tit. 16, pag. 48. Haro.

Molluscae. Quae sine strepitu franguntur, quia fragile putamen est. Harum maximus in Italia proventus esse dicitur. Molluscam nucem Suerius in Moreto Persicum interpretatus olim est, une pêche, teste Macrobio, Sat. lib. II, cap. 14, pag. 373. Verum ut idem recte animadvertit, cap. 15, pag. 375, quum omnes de agricultura scriptores, nuces et mala sic dividant, ut nuces dicant omne pomum, quod foris duro tegatur, et intus habiat, quod eni est: malum vero quod foris habeat quod eni, et durum intus includat: secundum hanc

definitionem, Persicum, quod Suerius poeta superius, inter nuces numerat, est inter mala numerandum. Verissime id sane. Haro.

Sunt qui, etc. Sunt qui honoris causa iuglandem appellatam velint. Varro de L. L. lib. IV, pag. 26: Nux iuglans, quod haec mix antequam purgetur, similis glanuli. Haec glans optima et maxima, ab Iove et glande iuglans est appellata. Haec multo uberius a Macrobio disputantur, Sat. lib. II, cap. 14, pag. 371. Cloatius apud eundem iuglans, di praetermisso, quasi diuglans, Διός βιάζωνος, dei arbitrat. Haro.

De pistaciis. Lib. XIII, cap. 10. H.

Idem Vitellius. De quo libri huius cap. 21. Haro.

XXV. Noces vocamus et castaneas. Castaneae dictae a Castano oppido Magnesia, aut, si Stephano credimus, Apuliae, non proci Tarento. Eadem Sardiniae glandes a Sardibus, ut mox et λέπιδος ἀπὸ τοῦ λέπιδος, corticoseo integumento. Columell. lib. IV, cap. 43. Dal.—Noces vocamus. Virgilius sane, Ecl. II, v. 52, Castaneas noces appellat. Haro.—Castanea vesca (Monac. Po-

quam accommodatiores glandium generi. Armatum iis echinato calyce vallum, quod inchoatum glandibus: mirumque, vilissima esse quae tanta occultaverit cura naturae. Trini quibusdam partus ex uno calyce, cortexque lentus. Proxima vero corpori membrana, et in his, et in nucibus saporem, ni detrahatur, infestat. Torrere has in cibis gratus. Moluntur etiam, et praestant ieiuno feminarum quamdam imaginem panis. Sardibus eae provenere primum. Ideo apud Graecos Sardonios balanos appellant: nam Dios balanum postea imposuere excellentioribus satum factis. Nunc plura earum genera. Tarentinae faciles,

lyand. gen. 2104, Pers. Aesculus. Juss.). Habitat in Europa australiore. Vna huius speciei arbor, ni plures connotae sint, in Aetna monte, trunci centum et sexaginta pedum ambitu memorabilia. Ed. P.

Accommodatiores. Propiores, similiores, magis affines. HARR.

Echinato. Echinorum more tegmine spinoso, et aculeato. H.

Moluntur etiam. Pro his vocibus, *moluntur etiam*, in MS. R. 1, legitur *modolatum*. In R. 2, *modulantum*. In editionibus vetustis, Paris. Ven. Brit. quam Hermolaus accuravit, caeterisque, *modulantum laturas*. Probenius primum, *molitura etiam* edidit; mox alii, *moluntur etiam*. Pelli-cerius in Nott. MSS. sic augurabatur legi commode posse, *modo statum ne ciat*: quod sane nobis haud admodum placet. Magis enim istud arri-serii, quod ad veteris scripturae vestigia accedit quam proxime, *Torrere has in cibis gratus modulantum*, et *praestant*, etc. Ut ait sententia prodesse sic inprimis ad vocem canoram: quod eo similis veri videtur, quod et fabarum naturae affines ca-

staneae hirc merito existimari possint, quas voci prodesse M. Varro prodidit, Plinio teste, lib. XXII, cap. 69, nec pani sicco esse absimiles, quem vocis studiosis utilissimum esse Plinius ipse asseverat, eiusdem libri c. 68. Hanc tamen coniecturam nostram inserere textui religio est, antequam eruditus viris probari eam intelligamus. HARR.

Ieiunio. Haec, inquit, in ieiunio feminae religiosiores vice panis adhibent. Ita MSS. omnes. Nugantur qui ingenio feminarum legunt. H.

Sardonios balanos. Sic Diphilus apud Athenaeum, lib. II, p. 54: Τὰ κάρτανα Σαρδιανούς βάλανους appellat Dioscorid. lib. I, cap. 145. Σαρδιανός βάλανος, femineo genere et διός βάλανος. HARR.

Nam Dios balanum. διός βάλανον. Eiusmodi castivas castaneas *marous* vulgo vocamus: vulgaribus reliquis castanearum nomen mansit. Sic MSS. Reg. Colbert. Chiff. Thuan. id quod ante Turnebus in sua vidit, Advers. lib. XXVII, cap. 17, pag. 961. In libris vulgatis inepte ab interpolatoribus insertum Tiberii nomen, et vox

nec operosae cibo, planae figura. Rotundior, quae balanitis vocatur, purgabilis maxime, et sponte pro-siliens. Pura et plana est ex eis et Salariana: Tarentina minus tractabilis: laudatior Corelliana; et ex ea facta, quo dicemus in insitis modo, Etereiana, quam rubens cortex praefert triangulis, et popularibus nigris, quae coctivae vocantur. Patria laudatissimis Tarentum, et in Campania Neapolis. Caeterae suum pabulo gignuntur, scrupulosa corticis intra nucleos quoque ruminatione.

XXVI. (xxiv.) Haud procul abesse videantur et praedulces siliquae, nisi quod in iis cortex ipse

ipsa nomen, nullo suffragante codice, hoc modo: Nam Divus Tiberius posita *balanum* nomen imposuit. Similiter castaneam Theophrastus *Δρός βάλανον* appellavit: ex quo Hesychius *Δρός βάλανος*... τὰ καστανά. HAARD.

Nec operosae. Nec difficilis ad coquendum cibi. HAARD.

Balanitis. A figura glandis nomen traxit, quae *βίλανος* Graecis. Hanc omicium deterrimos, et suum polius, quam hominum escae natam, scribit Galeus, lib. de Cibis boni et mali succi, cap. 4, pag. 426, ubi *καρμήκη*, oblongam, vocat. HAARD.

Purgabilis. Quae purgari facile, et exui echino suo, seu calyce potest. Hunc locum praepostere Salmasius interpuogit, in Solin. pag. 603. HAARD.

Pura et plana. E castanearum genere, inquit, pura, seu maxime purgabilis, est Salariana aequae ac Tarentina: quare geminam utriusque dolem una colligit. An a Salaria porro vis, quae Romae fuit, id nomen ei generi inditum sit, adhuc obscurum est. HAARD.

Et ex ea facta. Et altera, inquit, Corellianae insita, ut dicetur lib. XVII, cap. 26, ubi et de Etereiana (sic enim legendum, non *Meteriana*, ut hactenus), dicturi sumus. H.

Quam rubens. Quae ob rubentem corticem caeteris anteponitur. Coctivae a coctura nomen habent. H.

Neapolis. Martialis, lib. V, epigr. 79: *Et quas docta Neapolis creavit, Lento castaneae vapore tostae*. H.

Scrupulosa. Scrupulosa, inquit, scabroque cortice, intra nucleos quoque ipsos se insinuante atque intercursante. Ita MSS. omnes, ut plane nugae agere videantur, qui pro ruminatione, hoc loco ferruminatione scribunt. Ruminatione Plinio replicatio esse videtur, et quasi iteratio. Sic lib. XVII, cap. 35: *Ruminatione quaedam hemicis*. HAARD. — Ruminatione. Ob illam scrupulosam corticis intra nucleos replicationem, anteriores sunt et mandii difficiles. BAOT.

XXVI. Siliquae. *Καρμήκη*, *carabes*, vel *caronges*, ut diximus lib. XIII, cap. 46, ubi de arbore, quae ficus Aegyptia, egimus. Hesychius, *Καρμήκη*, *σικὴ Αἰγύπτου*, id est, *xi-*

manditur. Digitorum omnis longitudo illis, et interrim falcata, pollicari latitudine. Glandes inter poma numerari non possunt: quamobrem in sua natura dicentur.

XXVII. Reliqua carnosus sunt generis: eaque baccis atque carnibus distant. Alia acinis caro, alia moris, alia unedonibus: et alia acinis inter cutem succumque, alia myxis, alia baccis, ut olivis. Moris succus, in carne viuosus: trini colores, candidus primo, mox rubens, maturis niger. In uovissimis florent, inter prima maturescunt, tingunt manus succo matura, eluunt acerba. Minimum in hac arbore ingenia profecerunt, nec nominibus, nec insitis, nec

πατάξ, vel *καπατάξ*. Nam alibi idem, pag. 873: *Συκὴ Αἰγυπτία*, ἢ λεγομένη *καπατάξ τὸ δένδρον*. Cave enimvero pules leguminum siliquas hic describi (Gallia, *siliqua*, *des gousset*) quales habent pisa, fabae, lupini, phaseoli: nam haec leguminum siliquae non sunt Graecis *καπατάξ*, sed *καβόλ*. Glossae: *Siliqua*, *καπατάξ*, et *ξυλόλυκον*, a suavitate fructus: Columella, lib. V, cap. 10, pag. 202: *Siliquam graecam*, quam quidam *καπατάξ* vocant, etc. Hae sunt siliquae, quibus prodigus adolescens repleri cupiebat, Luc. XV, vs. 16: *Ἀπὸ τῶν καπατάξ, ὧν ἤσθιον οἱ χοῖροι*, H. — *Ceratonis siliqua*. De qua iam supra diximus, Ed. P.

Digitorum omnis longitudo. Sic ex MSS. em. Hard. cons. M. et Chifflet. *Digitorum hominis longitudo illis Gr.* et al. Ed. P.

Interim. Interdum. H.

Glandes. De his dicitur lib. XVI, cap. 6. Hase.

In sua. Vbi de natura glandiferarum arborum dicitur. H.

XXVII. *Eaque baccis*. Baccae sunt minutiones quavis arborum fructus, ut lauri, olivae, etc. H.

Alia acinis. Vvarum granis, ederae, sambuci, punici mali, aliorumque. Hase.

Unedonibus. De his cap. seq. De myxis dictum est, cap. 12. H.

Moris succus. Theophr. Hist. lib. I, cap. 19: *τῶν δὲ χυλῶν, οἱ μὲν σικὶν οἰνώδεις, ὡς περ συκαμίνου*, etc. *Des mûres*: morus arbor, *le murier*. Hard. — *Morus alba* (*Monoc. tetraud.* gener. 2062, Pers. *Vitic.* Juss.). Folia inculta integra, laevia. Variat fructu rubicundo, rubro, nigro. Folis sericeis erucis appetita. Plures species aut varietates descriptas apud Rei Rusticae scriptores. En. P.

Trini colores. Praeter viridem, qui prima advenit: sed is negligitur, quoniam cum aliis omnibus communis est moro. Hase.

In novissimis. Ob id dicta sapientissima arborum, ut Plinius ait, lib. XVI, cap. 41. Hase.

alio modo, quam pomi magnitudine. Differant mora Ostiensia, et Tusculana Romae. Nascuntur et in rubis, multum differente callo.

XXVIII. Aliud corpus est terrestribus fragis, aliud congeneri eorum unedoni: quod solum pomum simile frutici, terraeque gignitur. Arbor ipsa fruticosa. Fructus anno maturescit; pariterque floret subnascens, et prior coquitur. Mas sit, an femina sterilis, inter auctores non constat. Pomum inhonorum, ut

Nascuntur et in rubis. Ovid. Met. 1, 405: *Cornaque, et in duris nascentia mora rubetis.* DAL. — *Rubus fruticosus* (Iconand. polygyn. gen. 1238, Pers. Rosae. Juss.). Vulgo *mûres de haie.* EN. P.

Different callo. Carne, corpore, quae vox alibi huius semel usurpata. De his rubis, morisque, dicitur lib. XXIV, c. 73. Describit ea eleganter Phantias apud Athen. lib. II, cap. 54. HAZO.

XXVIII. *Fragis. Des fraises.* Ad unedonia sive arbuti affinitatem cum fragis alluisse Naso videtur, quum ea copulat, Metam. lib. 1, vs. 104: *Arbutos fetus, montanaque fraga legebant.* HAZO. — *Fragaria vesca* (Iconand. Polyg. gen. 1240, Pers. Rosae. Juss.). Multae varietates. EN. P.

Unedoni. L'arbusier. Pingitur a Dalecampio, Hist. Plant. lib. II, cap. 36, p. 195. HARD. — *Arbutus unedo* (Decand. monogyn. gen. 1091, Pers. Eriac. Juss.). Ed. P.

Quod solum pomum simile fructui terrae gignitur. Locus hic restituitur (ni fallor) si ad hunc modum scribatur: *Quod solum pomum simile farum aere gigni ex Dioscoride, lib. I, his verbis: Is quum manditur, veluti palearum acus linguae et denti-*

bus representat. PINT. — *Quod solum pomum, etc.* Non recordabatur Plin. quum haec scriberet, Adrachnes fructum, quem similem Memaculo Theophrastus esse tradit, Hist. lib. III, cap. 16, fructui quoque terrae, nempe frago, similem esse. Apud Pausaniam, lib. IX interpretes vertit *Portulacum.* DAL. — *Quod sol. pomum, etc.* Leg. *Quod solum pomum simile frutici terraeque gignitur:* fruticum et arborum fructus in alto, non humi gignuntur, ut herbarum, quarum fructus in terra fusi, ideo terrae et frutici simile pomum gigni dicit, fraga et unedones, consimiles igitur fructus fraga et unedo. Vide Salinas, pag. 514. HAZO.

Simile frutici. Ita reposuimus, tum MSS. codicum, quos proxime laudavimus, tum Parmensi. caeterarumque vetustiorum admonitu, quos Barbards neglexit ut sic reponeret, *Simile, fructus terrae gignitur,* fructumque terrae fraga interpretaretur. HARD. — *Terraeque.* Humique, seu fraga, fuscum nascitur. HAZO.

Fructus anno. Sic Theophr. Hist. lib. III, cap. 16. HAZO.

Et prior coquitur. Hoc est, simul et floret fructus subnascens, et prior maturescit. Theophrast. loc. cit. O &

cui nomen ex argumento sit unum tantum edendi. Duobus tamen hoc nominibus appellant Graeci, comaron et memecylon: quo apparet totidem esse genera. Et apud nos alio nomine arbutus vocatur. Iuba auctor est, quinquagenum cubitorum altitudine, in Arabia esse eas.

XXIX. Acinorum quoque magna est differentia. Primum inter uvas ipsas callo, teneritate, crassitudine, interiore ligno, aliis parvo, et aliis etiam gemino, qui minime feraces musti. Plurimum vero differunt ederae sambucique acini: et figura etiam Punici, angulosi quippe soli. Nec cutis ulla singulis

καρπὸς ἐπὶ τῷ πεντήκοντα ὡς ἡ ἀρα
συλλίσσεται τοῦτον τ' ἔχον, καὶ τὸν ἑτα-
ρον ἀρθεῖν. HANB.

Et cui nomen. Vnedonis inditum ei pomo nomen affirmat, quod quum unum esitaveris, edere prae fastidio plura nolis; et idcirco minime sit in honore mensarum. H.

Duobus tamen hoc nominibus appellant Graeci, comaron et memaecylon. Si lectio haec errore vacat, quod non puto, mirandum est, tam diversum abisse Plinium in hac traditione ab aliis auctoribus: nam Theophrastus, lib. III, cap. 16, arborem comarum vocat, fructum memaecylon. Comaros, inquit, quae fructum etiam habilem memaecylon fert, magnitudine non nimium praestat. Et Dioscorides, lib. I: Comaron, ait, Romani arbutum dicunt, Cotoneae malo similis arbutus est, tenui folio, fructu prunorum magnitudine, sine moleis, quem memaecylon vocant. Hesychius glossographos: Comaros, inquit, planta quaedam est quae memaecylon fert. Confirmat id quoque Athenaeus, lib. II, consentiuntque caeteri omnes.

Illud non praeterierim, a Theophrasto praecallegato loco cum e in prima syllaba, et ae diphthongo in secunda, memaecylon scribi: ab Athenaeo autem et Hesychio cum i, in prima, et eadem diphthongo in secunda, mimaecylon. PANT.

Comarou, etc. Scriptores alii a Plinio dissident, Galen. de fac. simpl. Med. lib. VII, pag. 493, arborem κόμαρον, fructum μνηκύλον vocat. Theophrastus quoque μνηκύλον fructum appellat. Hesychius: Μνηκύλον, ὁ καρπὸς τοῦ κομάρεω. Tamen Glossaria et pro ipso pomo κόμαρον accipiunt. HANB.

XXIX. Sambucique acini. Lucilius, lib. XXVII, apud Nonium, Ardum, miserrimum, atque infelix lignum Sambucum vocat. DAT. — Sambucus nigra (Pentand. trigyna. gen. 729, Pers. Coprifol. Juss.). ED. P.

Punici. Punicorum malorum acini, sive grana, ea re a caeteris distant, quod soli omnium plurimos habent angulos. HANB.

Nec cutis. Sic tenuem vocat, quae vestiuntur grana, membranarum. II.

praeter communem, quae est candida: totisque succus et caro est, iis praecipue quibus parvulum inest ligni. Magna et baccis differentia: aliae namque sunt olivis, lauris; et alio modo loto, cornis; alio myrtis, lentisco. Aquifolio enim ac spinæ sine succo; medioque etiamnum genere inter baccas acinosque cerasis: pomum his primo candidum, et fere omnibus baccis. Mox aliis virescit, ut olivis, lauris: rubet vero moris, cerasis, cornis. Deinde nigrescit moris, cerasis, olivis.

XXX. (xxv.) Cerasi ante victoriam Mithridaticam L. Luculli non fuere in Italia. Ad Urbis annum dclxxx is primum vexit e Ponto: annisque cxx trans Oceanum in Britanniam usque pervenire. Eadem, ut diximus, in Aegypto nulla cura potuere gigni. Cerasorum

Totiaque. Succo, inquit, et carne acini loto constant: in illa praecipue quae lignum, hoc est, nucleum, aut nullum omnino, aut exiguum, aut tenerum habent; ut sunt ederae et uvæ acini. H.

Iis praecipue. Apyrenis. Dal.

Cornis, Cornus (Tetrand. monogyn. gen. 296, Pers. Coprifol. Juss.). Ed. P.

Cerasis. Silvestribus, quorum fructus maturitate summa eum colorem accipit, et salutarum uni generi. Dal.

XXX. Cerasi ante. Sic Athen. lib. II, pag. 61. Tertull. in Apoll. cap. 21, pag. 42: *Caeterum si propitius Liber Deus, quod vitem demonstravit, male cum Lucullo actum est, qui primus cerata ex Ponto Italiae promulgavit, quod non est propterea consecratus, ut novae frugis auctor, quia inventor et ostensor. H.*

Annus. dclxxx. Quo anno Mithridaticum bellum suscepit Lucul-

lus, Mithridatemque anno post tertio fugere in Armeniam et ad Tigranem compulit. Vide Velleium, lib. II, n. 33. HARR.

Eadem, ut diximus. Lego, Eadem ut diximus, peregrinae, Aegypto, etc. Peregrinas quidem ul et Persicas dixi, lib. XII, cap. 3, sed nusquam Aegypti solum designatas, praeterquam hic. Dalec. — Eadem ut diximus. Eadem vero quisi cerata ante, non cerati dixisset. Cerasi tamen in omnibus MSS. legitur. Quem nunc locum signat, is est e lib. XIII, cap. 24, ubi in Aegypto, seu Delta, saltem ubi Sebennyiticus nomus est, nihil nasci omnino ait, praeter papyrus. HARR.

Cerasorum. Insignis in Gallia horum differentia est, quae quotidie insitione et cultura augebitur. H. — Prius Cerasus (Icosandr. monog. gen. 1221, Pers. Rosae. Juss.), cuius

Aproniana maxime rubent: nigerrima sunt Lutatia: Caeciliana vero et rotunda. Iunianis gratus sapor, sed paene tantum sub arbore sua, adeo teneris, ut gestatum non tolerant. Principatus duracinis, quae Pliniana Campania appellat: in Belgica vero Lusitanis. In ripis etiam Rheni, tertius iis colos e nigro ac rubenti viridique, similis maturescentibus semper. Minus quinquennium est, quod prodire, quae vocant laurea, non ingratae amaritudinis, insitae in lauro. Sunt et Macedonia parvae arboris, raroque tria cubita excedentis: et minore etiamnum frutice, chamaecerasi. Inter prima hoc e pomis colono gratiam annuam refert. Septemtrione frigidisque gaudet: siccatur etiam sole, conditurque, ut oliva, cadis.

XXXI. (XXVI.) Quae cura et cornis, atque etiam

plures in hortis coluntur varietates. Ed. P.

Aproniana maxime rubent. Vide Theophrast. Histor. lib. III, cap. 24. DALAC. — *Maxime rubent.* El ideirco caeteris ea anteponit Diphilus Medicus apud Athen. lib. II, pag. 5. E ceraso ea sunt racemosa rubra; pendenteque ex uno pediculo plura, *cerisier à trochets.* HARD.

Nigerrima. E silvestri ac maiore ceraso: quae nigro succo manus et ora inficiunt. Lutatia, caeteraque, ab auctoribus nomen habent. Prius, ut aetia, male. H. — *Lutatia.* Sunt cerasa nigra, Tabern. *le nierisier.* BAOT.

Et rotunda. Quae proprie cerasa vocamus, *cerises.* HARD.

Iunianis. Cerasa sunt carne lenera et aquosa: *guignes.* HARD.

Duracinis. Quae esillo praestant, seu pulpula duriore: *bigarreaux.* H.

— *Prunus avium*, γ, Pers. Ed. P.

Lusitanis. Nunc Hispanica herbarii vocant, et ea sunt maiora salivis vulgaribus: *griottes.* HARD.

Vocant laurea. *Amarasia* dici vulgo, quod amarorem non iniucundum resipiant, Ruellius est auctor, de natura Stirp. lib. I, p. 138. Ed. P.

Chamaecerasi. Cerasi pumilae, *cerisiers nains.* Odoratum harum fructum esse instar moschi, *εὐώδη λίαν ὡσπερ μύσχος*, ait Diosc. lib. I, cap. 154. H. — Etiam nunc *Pruni* (Cerasi, Pers.) *Chamaecerasi.* Ed. P.

Gratiam annuam. Laborem coloni annuo proventu compensat. H.

Septemtrione. Ita Palladius, lib. XI in Octobr. lit. 12, p. 152. H.

XXXI. *Quae cura.* Adhibetur, inquit, eadem cura cornis, atque lentisco: ut nempe sole siccantur, et condantur cadis. HARD.

lentisco adhibetur, ne quid non hominis ventri natum esse videatur. Miscentur saponi, et alio alius placere cogitur. Miscentur vero et terrae caelique tractus. In alio cibi genere India advocatur, in alio Aegyptus, Creta, Cyrene, singulaeque terrae. Nec cessat in beneficiis vita, dummodo omnia devoret. Planius hoc fiet in herbarum natura.

XXXII. (XXVII.) Interim quae sunt communia et pomis omnibusque succis, saporum genera XIII reperiuntur: dulcis, suavis, pinguis, amarus, austerus, acer, acutus, acerbus, acidus, salsus. Praeter haec, tria sunt genera mirabili maxime natura. Vnum, in quo plures pariter sentiuntur saponi, ut vinis: namque in his et austerus, et acutus, et dulcis, et suavis: omnes alieni. Alterum est genus, in quo sit et alienus quidem, sed et suus quidam ac peculiaris, ut in lacte. Siquidem inest ei, quod tamen iure dici dulce, et pingue, et suave non posset, obtinente lenitate, quae ipsa succedit in saporis vicem. Nullus hic aquis, ne succus quidem, ut tamen eoque ipso fiat

Et cornis. Arbos ἡ κορυμβία cornus, ut cornouiller; pomum vero cornum dicitur, une cornouille. Lentiscus nomen etiam in Gallica lingua tenet: lentisque. H. — De cornis lentiscisque iam suo loco diximus. Ed. P.

In beneficiis. Nec venenis quoque parant, aut abstinent homines, cuiusmodi venena suavi sunt, boleti, tubera, aliaeque, de quibus inferius. H. ad.

XXXII. Saporum genera XIII reperiuntur. Theophrastus simplices recenset Histor. lib. I, cap. 49, vinum, pinguem, dulce, acrem, amarum, aquosum, acidum. At lib. VI, cap. 4, de Causa dulcem, pinguem, amarum, austerum, acrem

acidum, acerbum, et ex quorundam sententia vinosum, ac salsum. DALAC.

Acer. Acer, linguam urens, ut pyrethri: acutus, linguam pungens, ut cinnamomi. DAL.

Omnes alieni. Praeter proprium accedentes, praeter τὰς αἰσώδης; praeter uvae saponem genuinum adventitii, quia in omni vino necessario non insunt. DAL. — *Omnes alieni.* Trahit ad se vinum omnes alienos odores ex rebus vicinis, ut dictum est, lib. sup. cap. 27. H. ad.

Obtinente. Vincente. H.

Nullus hic. Nullus sapor. De hoc argumento uberius multo dicitur lib. XXXI, cap. 22. Tertium illud est,

aliquis ac suum genus faciat. Sentiri quidem aquae saporem ullum succumve, vitium est. Magnum his omnibus in odore momentum, et magna cognatio, qui ipse nullus est aquis: aut si sentitur, omnino vitium est. Mirum, tria naturae praecipua elementa sine sapore esse, sine odore, sine succo: aquas, aëra, ignes.

XXXIII. (xxviii.) Ergo succorum vinosi piro, moro, myrto: minime (quod miremur) uvis. At pingues olivae, lauro, nuci iuglandi, amygdalis: dulces uvis, ficis, palmis: aquosus prunis. Magna differentia et in colore succi. Sanguineus moris, cerasis, cornis, uvis nigris. Idem albis candidus. Lacteus in capite ficis, in corpore non item: spumeus malis: nullus Persicis, quum praesertim duracina succo abundant: sed quis eius ullum dixerit colorem? Sua et in odore miracula. Malis acutus; Persicis dilutus, dulcibus nullus.

quod ante proposuit genus: eorum nempe, quae per se nullum saporem, aut succum habent: etsi peculiare quoddam aquosi succi in caeteris saepe deprehendimus, ut in prunis, ex humore sane, ut apparet, ipso aqueo natum. HARD.

Suum. Fatuum, ὄσπρωδες. DAL.

Aquas, aera, ignes. MSS. omnes: aqua, aer, ignis. HARD.

XXXIII. Ergo succorum vinosus piro, etc. Scribo, vinosi non vinosis, tum ex exemplari Salmaticensi, tum ex Theophrasto. PINT. — Ergo succorum. Theophr. Hist. lib. I, cap. 19: Τῶν δὲ χυλῶν, οἱ μὲν εἰσιν οἰνώδεις ὡς περ ἄμπλου, συκαμίνου, μύρτου. HARD.

Quod miremur. Quum ex iis vinum ipsum exprimitur. Habent tamen vinoso succum asinem uvae, ut Theophrastus vidit l. c. HARD.

At pingues. In eodem Salm. apog. pingues, non pinguis legas et eodem iure statim, dulcis et aquosus: legendum dulcis et aquosus; sicque praefert idem exemplar. PINT. — *At pingues.* Ελαϊώδεις, oleosi. Theophrast. l. c. Λιπαροί, pingues, auctori operis de plantis, lib. I, cap. 5: Τῶν χυλῶν οἱ μὲν εἰσι λιπαροί, ὡς οἱ τῆς ἐλαίας, τῆς πικρῆς, καὶ τῆς καρύδος. HARD. — *Pingues.* Gronov. et Al. pinguis; et mox non dulces, sed dulcis exhibent. Ed. P.

Dulces uvis. Rectius quam μελιτώδεις, mellei, ut Theophrast. dixit. HARD.

Sanguineus. Vnde αἰμόρροα μέρα Athenaeus vocal, lib. II, pag. 51. HARD.

Sua et in odore miracula. Theophr. toto lib. VI CAUS. DAL.

Malis acutus. Suavis tamen, et

Nam et vinum tale sine odore, tenue odoratius: multoque celerius talia ad usum veniunt, quam pinguis. Quae odorata, non eadem in gustu tenera: quia non sunt pariter odor et sapor. Quamobrem citreis odor acerrimus, sapor asperrimus: quadamtenus et coto-neis: nullusque odor ficis.

XXXIV. Et hactenus sint species ac genera pomorum, naturas arctius colligi par est. Alia siliquis gignuntur, ipsis dulcibus, semenque complexis amarum: quum in pluribus semina placeant, in siliqua damnentur. Alia baccis, quarum intus lignum, et extra caro, ut olivis, cerasis. Aliquorum intus baccae, foris lignum, ut his quae in Aegypto diximus gigni. Quae baccis natura, eadem et pomis. Aliorum intus corpus, et foris lignum, ut nucum. Aliis foris corpus, intus lignum, ut Persicis et prunis: vitiumque cinctum fructu, quum fructus alibi muniatur vitio. Putamine clauduntur nuces, corio castaneae. Detrahitur hoc iis: at in mespilis manditur. Crusta teguntur glandes, cute uvae, corio et membrana

aden lucundus, ut vel animo defectos revocet. Plaut. in Amphit. *Enimvero praegnant oportet et malum dari, Ut quod abrotat sit, animo si male esse coeperit.* DALM.

Ad unum. Sic ex MSS. em. Hurd. corr. MS. et Ch. *ad unum* Gr. et Al. Eo. P.

Talia ad unum. Tenuia vina scilicet, in usu frequentiora, quam pinguis. H.

Non sunt pariter. Non sunt pariter modus: odor et sapor in eodem fructu non eundem modum habent. H.

Nullusque odor ficis. Ficus, etiam sicca odor est, sed tenuis. Vide Scalig.

in Theophr. Hist. lib. I, cap. 49. DALM.

XXXIV. *Alia siliquis gignuntur.* Αβοεις, des gousses. Haec Plinius multo explanatius, quam Theophrastus, qui in eodem habitat argumentum, Hist. Pl. lib. I, cap. 48. H.

In siliqua. Dalm. ex siliqua. Ed. P.

Aliquorum intus baccae. Abulitur hac voce ad nucleum significandum, ut in Perseae fructu, quam et Persicam vocat, lib. XIII, cap. 17. DALM. — *In Aegypto diximus.* De Persea, sive Persica arbore (*Cordia myxa*), iam suo loco supra dictum est. Eo. P.

Vitium. Id quod prolici necesse est, quod mandi non potest. H.

Punica. Carne et succo mora constant, cute et succo cerasi. Quaedam statim a ligno recedunt, ut nuces, et palmae. Quaedam adhaerent, ut olivae laurique. Quorumdam generi utraque est natura, ut Persicis. Etenim duracinis adhaeret corpus, e lignoque avelli nequit: quum in caeteris facile separetur. Quibusdam nec intus, nec extra lignum; ut in palmarum genere. Aliquorum lignum ipsum in usu et pomi vice, ut generi amygdalae, quam in Aegypto gigni diximus. Quorumdam extra, gemina geminantur vitia, ut in castaneis, amygdalis, nucibusque iuglandibus. Quorumdam natura trigemina est: corpus, deinde lignum, rursusque semen in ligno, ut Persicis. Quaedam inter se densa, ut uvae, sorba: quae ramos circumdata ex omni parte uvarum modo degravant. Alia rara, ut in Persicis. Quaedam alvo continentur, ut granata. Dependent alia pediculis, ut pira; alia racemis, ut uvae, palmae; alia et pediculis et racemis, ut ederae, sambuci; alia ramo adhaerent, ut in lauro. Quaedam utroque modo, ut olivae; nam et breves pediculi et longi. Quaedam vasculis constant, ut Punica et mespila, lotosque in Aegypto et Eu-

Carne et succo mora constant. Confer Theophr. Hist. lib. I, cap. 48, quem hic superavit. DAL.

Quaedam statim, etc. Fructuum nempe genera. Vide lib. XIII; cap. 9. DAL.

Etenim duracinis. Les pressés, de quibus dictum est cap. 11. H.

In palmarum genere. Quas spodones ideo nuncupavit, lib. XIII, cap. 8. H.

Gigni diximus. Libro XIII, cap. 17. H.

Geminantur vitia. Crustae, seu cortices, quae detrahi oportet ac proijci,

in quibusdam geminae sunt: quibus nucleus, seu bacca obvolvitur. H.

Vasculis. Vel flosculis, ut apud Columel. lib. XII, cap. 45, vel ut quidam legendum apud eundem censent, oculis. DAL. — *Quaedam vasculis.* Vasculum hoc loco Plinius vocat, quod in summo fructu cavum, et quasi umbilicatum est, videlicet ut in mespilis, punicis, loto, aliisque id genus. Flosculum nominat Columella: Deinde, inquit, poma sic componi, ut flosculi sursum, pediculi deorsum spectent. H.

phrate. Iam vero diversa gratia et commendatio. Carne palmae placent, crusta Thebaicae, succo uvae, et caryotae: callo pira ac mala, corpore melimela, mora cartilagine, nuclei grano. Quaedam in Aegypto cute, ut caricae. Detrahitur haec ficis virentibus, ut putamen: eadem in siccis maxime placet. In papyris et ferulis, spinaque alba, caulis ipse pomum est. Sunt et ficulni caules. In fruticoso genere, cum caule caparis: in siliquis vero quod manditur, quid nisi lignum est? non omittenda seminis earum proprietate: nam neque corpus, nec lignum, nec cartilago dici potest, neque aliud nomen inveniet.

XXXV. (xxix.) Succorum natura praecipuam admirationem in myrto habet, quando ex una omnium olei vinique bina genera fiunt. Item myrtidanium,

In papyris et ferulis. Nam Aegyptii papyri caulem crudum coctumque mandunt, succum tantum devorantes, lib. XIII, cap. 44. Hac ratione caulem, sive thyrsium, καπνός Aeschylus vocat: βέβαιον δὲ καπνός οὐ καπνὸν ἀνθρώπων μέγαν. GUYLLARD. — De papyro vide supra lib. XIII, cap. 44; ex Theophr. Hist. lib. VI, cap. 2. De ferula infra lib. XX, cap. 9 et 23; ex Theophr. Hist. lib. VI, c. 2. Vide quoque Dioscorid. lib. III, cap. 90. DAL.

Pomum est. Hoc est, pomi iostar manditur, ut dictum est, lib. XIII, cap. 22. Sic et teneri ficum caules. HART.

In siliquis vero quod manditur, quid nisi lignum est? Falluntur doctissimi viri, qui de siliquis legumulorum haec dici putarunt: de siliquis arboris, quae καπνός Graecis, omnino sunt accipienda. Solm. pag. 419. — *In siliquis vero quod man-*

ditur. Καπνός. De quibus cap. 26 diximus. H.

XXXV. *Bina genera fiunt.* Vnum genus esse vini myrtei docet Cato cap. cxxv; Palladius in Ianuario, c. xix; Dioscorid. lib. V. At duo huius vini genera describit, nempe album et nigrum, Columell. lib. XII, cap. 38. Olei genera duo tradit Dioscorid. Pallad. unum in Ianuario, cap. xvi. DAL. — *Bina genera.* De utroque vini genere, quod e myrto sativa fit tertioque, quod e silvestris myrti haecis myrtidanum appellarunt, diximus lib. XIV, cap. 49. De oleo utroque, cap. 7 libri huius. Sed illud iterum in memoriam revocandum, quod ante monuimus, aliam esse apud scriptores Graecos, quos quidem nunc terimus, acceptionem huius vocis Μυρτιάδων, de qua vide Glossas, et Galen. in Expl. Voce Hipp. t. II, 92 et 97, ex Dioscoride Anazarbeo, et altero cognomine Lexico-

ut diximus. Et alius usus baccae fuit apud antiquos, antequam piper reperiretur, illius obtinens vicem: quodam etiam generosi obsonii nomine inde tracto, quod etiam nunc myrtatum vocatur. Eademque origine aprorum sapor commendatur, plerumque ad intinctus additis myrtis.

XXXVI. Arbor ipsa in Europae citeriore caelo, quod a Cerauniis montibus incipit, primum, Circeiis in Elpenoris tumulto visa traditur: Graecumque ei

grapho iuniore: ipsumque Hippocratem, de Morbis mulierum, lib. II, cap. 84, pag. 608. H.

Myrtidanum, ut dix. Vinum e bacca myrti silvestris; Ruscii nempe *aculeati* (Diac. gynand. gen. 3201, Pers. *Asparag.* Juss.) Ed. P.

Vnus baccae. Pomi, seu fructus myrtei. H.

Antequam piper reperiretur, illius obtinens vicem. Abhorraisse Veteres a pipere in obsoniis adhibendo auctor est Plutarch. *Symp.* lib. IX, quaest. 9, pag. 733. Dryophoui, seu myrti nemoralis baccae, hodieque piperis loco condiant rusticorum cibos, ut dicemus lib. XXVII, cap. 49. H.

Myrtatum vocatur. Varro, lib. IV de L. L. pag. 28: *Myrtatum, inquit, a myrto* (vel ut alii legunt, eadem plana sententia, *Myrtatum a murta*), quod eo large factum intestinum crassum. H.

Ad intinctus. Τὰ ὑψάγματα, liquores nimium vel liquamina, quibus aut panem, aut carnem intingimus ad saporis gratiam, et gulae irritamentum: ἀπρώματα odorata et aromata quae liquoribus iaduntur, ut eos condiant. Saepius alterum pro altero usurpatur. DAL. — *Ad intinctus.* Hic intinctus ὑψάγμα est, quod

vel ex aceto, oleo, aut alio liquore vel liquamine fit. Galli dicunt, *la sauce*. H. — De pipere et eius usu apud Veteres, vid. lib. XII, cap. 14. Ed. P.

XXXVI. *Arbor ipsa in Europae, etc.* Virg. in *Calice Parthicam* vocat: *Et rosa purpureo creseit rubicunda colore, Et violae omnes genus: hic est et Parthica myrtus.* Apud Athenaeum quoque lib. XV. Apollodorus, lib. IV, τῶν Παρθικῶν scribit in Parthis *μυρτίνης ἵσσαι ποικίλα γένη, σμυλὰ τε, καὶ καλουμένην φιλάσπρον.* DAL. — *Arbor ipsa in Europae citeriore caelo.* Lego: *Arbor ipsa in Europae tetratiore caelo*, ex exemplari Toletano, rectissime. PIST. — *Solo Dalec.* Ed. P. — *Arbor ipsa. Le myrte.* Ceraunios montes dici hoc loco palam est, pro Acrocerauniis, de quibus lib. III, statim initio egimus. H. — *Myrtus communis* (Icosand. monogyn. gen. 1209, Pers. *Myrtos.* Juss.) Ed. P.

In Elpenoris. Vnius ex Vlysis sociis, quos in porcorum faciem a Circe mutatos finxit Homerus. De Circeis lib. III, cap. 9. Tradit haec etiam Theophr. *Hist.* lib. V, cap. 9. HALL.

nomen remanet, quo peregrinam esse apparet. Fuit ubi nunc Roma est, iam tum quum conderetur: quippe ita traditur, myrtea verberna Romanos Sabinosque, quum propter raptas virgines dimicare voluissent, depositis armis purgatos in eo loco, qui nunc signa Veneris Cluacinae habet. Cluere enim antiqui pur-

Myrtea verberna. a Verberna proprie (inquit Serv. ad illud Aen. XII, 420. *Verberna tempora vineti*), est herba sacra, ros marinus, ut multi volunt, id est, *μυρτερικ*, sumpta de loco sacro Capitolii, qua coronabatur Feciales, et Pater patratus, foedera facturi, vel bella indicturi. Abusive tamen verbernas iam vocamus omnes frondes sacratas, ut est laurus, oliva, vel myrtus. Terent. Ex ara sume hinc verbenas: Nam myrtum fuisse Mensae testatur, de quo Tereotius transtulit. » Unde intelligis frustra esse eos, qui *myrto et verberna* hic insunt, invitis omnibus libris. HARD.

Raptas virgines. Vide Livium, lib. I. Est in Cimetio Serenissimi Ducis Parmensis nummus Neronis inscriptus: NERO. CLAYOIVS. CAESAR. AVG. GER. P. M. TR. P. IMP. P. P. caput laureatum. X. SABINAE. *Raptus Sabinarum pulcherrimus, apud Albertum Principem*, inquit Occo pag. 434: *Figurae pulcherrimae, in quarum medio tres obelisci.* Depictus etiam hic nummus est ab Oyselio, tab. xcvi, n. 9; sed prius ab Eriko, pag. 109, ubi negat hunc nummum Romae cussum fuisse; et recte negat. Cussus est Arelate. Et litteris illis septem haec subest sententia: *Scenicas Arelate Basilicam, Imperator Nero Augustus Extruxit.* Nam alioquin quid ad Neronem pertinent raptae quondam Sabinae virgines? Scenicas mulieres

a militibus coactas esse, non in civitate vagari per diversas aedes, sed intra unam se basilicam, a Nerone eo fine aedificatam, continere, pictura eum titulo eo declarat. Est et alius in Gaza Medicea nummus ex aere maximo: O. N. CONSTANTIVS. P. R. AVG. nempe qui Flavii Iulii Constantis frater. Caput cinctum gemmis. X. Infra SABINAE, ut in nummo Neronis: et raptum Sabinarum similiter pingi hic aiunt, eum obelisco uno tantum. Sed quid, amabo, ad Principem Christianum raptus pertinet Sabinarum? Nihil eum imaginis talis ac tanti Principis iungi posset ineptius. Contraria sub his litteris subest sententia, quam in priore numismate; haec nimirum, *Scenicas Arelate Rono Imperii Natus Augustus Eiecit*: id quod pictura quoque loquitur. Ita litteris iisdem geminum facinus, alterum Nerone, alterum Christiano Principe digoum exprimitur. HARD.

Veneris Cluacinae. Luere, purgare: Lue mater, dea quae purgabat: ei nonnunquam ad lustrandam hostium eadem arma et spolia incendebantur. Cluacio Veus, quos Iulcia, a purgatione est dicta, quamvis Terullian. a eloaca, Cluacina dictam contendat. DAL. — *Cluacinae.* In nummis legitur Mussidia gentis apud Patin. pag. 482, et in Museo nostro etoacina. Sed cave huc referas. Sententia enim est primis singularum vocum litte-

gare dicebant. Et in ea quoque arbore suffimenti genus habetur. Ideo tum electa, quoniam coniunctioni, et huic arbori Venus praeest. Haud scio, an prima omnium in locis publicis Romae sata, fatidico quidem et memorabili augurio. Inter antiquissima namque delubra habetur Quirini, hoc est, ipsius Romuli: in eo sacrae fuere myrti duae ante aedem ipsam per longum tempus, altera patricia appellata, altera plebeia. Patricia multis annis praevaluit, exuberans ac lacta, quamdiu senatus quoque floruit, illa ingens: plebeia retorrída ac squalida. Quae posteaquam evaluit, flavescente patricia, Marsico bello, languida auctoritas patrum facta est, ac paulatim in sterilitatem emarcuit maiestas. Quin et ara vetus fuit Veneri myrteae, quam nunc Murtiam vocant.

ris expressa, quae nihil huc attinet. *Cymbam Libentes Obtulerunt Augusto Caesari Imperatori Narbonenses.* In altera nummi parte caput est Solis iuvenis radiatum, symbolum Orientis ab Augusto pacati sine inscriptione. Lactantius, lib. I, cap. 20, a cloaca maxima, ubi id simulacrum repertum est, appellatum putat. Plinio, Cluacina Venus, quasi purgatrix dicta, et expiatrix. *Cluacinae sacrum* Romae fuisse Plautus commemorat, in Curculione, act. IV, sc. 1, v. 40. De purgationibus veterum, suffutibusque, lib. XXV, cap. 59. H.

Cluere enim. Quasi contractum ea verbo colluere. Sed et alios praeterea significatus habet; de quibus Lexica consule. H.

Suffimenti. In suffitus ipsa quoque assumitur. H.

Coniunctioni. Foederi et coniugii. Supra lib. XII, cap. 2, Veneri dicata myrtus. Et Nasoni Fastor. lib. IV, v. 15, *Cytherea myrtus.* H.

An prima etiam omnium. MSS. omnes, an princeps omnium. H.

Inter antiquissima namque, etc. Semper id clausum fuit, nec aperire licebat, quasi arcanum haberi vellent, an humo tectus, an inter Deca Romulus relatus fuisset, tametsi Varro post rostra Romuli sepulcrum fuisse scribat. Alex. ab Alexandro, lib. II, cap. 14. DAL.

Illā ingens. Sic MSS. Reg. In editis, *vigens.* HARD.

Flavescente. Sic MSS. non *flavescente.* Sic lib. XVI, cap. 7, de fagi foliis, et aliarum glandiferarum, *celerrime flavescentibus.* Et lib. XIX, c. 47, de menta: *Aestate vires, hieme flavescit.* Et eiusdem libri, cap. 47, de morbis hortensium: *Omnia accensum mulieris menstrualis flavescent.* Supraque lib. XIII, cap. 16: *Et idcirco superficies flavescent,* etc. H.

Marsico. Sive sociali, de quo diximus, lib. II, cap. 85. H.

Murtiam vocant. Idem Plutarchus

XXXVII. Cato tria genera myrti prodidit, nigram, candidam, coniugulam, fortassis a coniugiis, et illo Cluacinae genere. Nunc et alia distinctio, sativae, aut silvestris: et in utraque latifoliae. In silvestri, propria oxymyrsine. Sativarum genera topiarii faciunt: Tarentinam folio minuto; nostratem, patulo: hexasticham densissimo, senis foliorum versibus. Haec

in causis Rom. Alia fuit Murtia desidiaae ignaviaeque Dea, de qua videtur Gyraldum. De Venere Murtis, quae aedem habuit ad metas primas Circl, prope Consi aram defossam, Tertull. lib. de Spectacul. Vide *Murtia* apud Festum. Porro ut Veneri myrtus sacra est, sic Iovi aesculus, Apollini laurus, Minervae olea, Herculi populus, Baccho odera, Pani pinus, Diti cupressus. Itaque quum iis divinis sacrum fieret, sua fronde templum atque ornabatur. Alex. ab Alex. lib. IV, cap. 17. Daler. — *Murtiam*. In MSS. *Murtiam* et *Murtiam* legas. Plutarch. in Quest. Rom. pag. 268: Καὶ γὰρ ἡ οὖν Μυρτιάς Ἀρροδίαν καλεῖται, Μυρτιάς τὸ παλαιόν, ὡς ἴσμεν, ὀνόμαζον. Varro, lib. IV de L. L. *Intinus Circus* ad *Murtium* vocatus, ut *Proculus* aiebat, ab *ureis*, quod is locus esset inter figulos. *Alii* esse dicunt a *Murteto* declinatum, quod ibi id fuerit: cuius vestigium manet, quod ibi sacellum etiam nunc *Murtiae Veneris*. Fuit aedes *Murtiae*, teste P. Victore, in undecima regione Urbis: Romuli, in octava. H.

XXXVII. Cato tria. Cato, de R. R. cap. viii, pag. 14: *Sub urbe hortum omne genus... Myrtum coniugulam, et album et nigrum*, etc. Idem repetit, cap. cxxxiii, pag. 69: *Myrtum coniugulam, et myrtum album, et nigrum*, etc. Haan.

Fortassis. Haud sane videtur gene-

ris id nomen esse, sed consilii institutique hominum, nempe a coniugiis, quibus Venus praestat, et expiationibus, purificationibusque, quibus olim myrtus adhibita in eo loco, qui deinde factus ea re Veneri Cluacinae ascer. Sunt tamen qui coniugulum dictum malint, quod opere topiario cum pergulis parietibusque hortorum eleganti spectaculo apte coniungatur. Haan.

Et in utraque latifoliae. In utroque, inquit, gehert latifolia myrtus est, in silvestri scicel et sativo. Sic quadruplex iam myrti genus, sativum angustifolium, latifoliumque, silvestre item geminum. H.

In silvestri. In silvestri genere peculiaris differentia ac ratio est oxymyrsines, inquit. Nos de ea dicemus lib. XXIII, cap. 83. H.

Topiarii. Qui topiaria faciunt: sicut coronarii, qui coronas. Vetus inscriptio apud Gruter. pag. 602: *INCISO. AVG. TOPIARIO. EX. HORTIS. Lucio Augusti Topiario, ex hortis*. H.

Tarentinam. Quae myrtus minor vulgaris. A Clusio plangitur, Histor. lib. I, pag. 67. Haan.

Nostratem. Haec myrtus Romana, cuius iconem Matthiolus exhibet in Diosc. lib. I, p. 228. H. — *Myrtus communis*, variet. α. Mill. tab. 124, fig. 1. Ed. P.

Exoticam densissimo. Plurimum hoc loco debemus archetypo Sal-

non est in usu : ramosa utraque alia. Coniugulam existimo, nunc nostratem dici. Myrtus odoratissima in Aegypto. Cato docuit vinum fieri e nigra, siccata usque in ariditatem in umbra, atque ita musto indita. Si non siccentur baccae, oleum gigni. Postea compertum, et ex alba vinum fieri album, duobus sextariis myrti tusae, in vini tribus heminis maceratae, expressaeque. Folia et per se siccantur in fari-
nam, ad hulcerum remedia in corpore humano, leniter mordaci pulvere, ac refrigerandis sudoribus. Quin immo oleo quoque (mirum dictu) inest quidam

manticensi, cuius beneficio restituitur locus pulcherrimus: legendum est enim ex eo non exoticam, sed hexasticham, hoc est, sex ordinum: unde statim sequitur, scilicet foliorum versibus. Meminit et Columella, lib. II, cuiusdam generis hordei, quod vocatur hexastichon, ei alterius quod distichon. PIST. — Hexasticham. Sic MSS. Reg. Colbert. Th. et iis quas Turnebus et Pintianus videre, non exoticam. Omnino est myrtus latifolia Baetica, quam et exoticam Clusius vocat, Hist. Plant. lib. I, cap. 43, pag. 65, quos in horto regio vidimus. Vulgaris in hortis est obvia, quae tetrasticha est: eadem Tarentina superior nominata. H. — Myrti communis varietas 6, Baetica Blackw. tab. 144. Eo. P.

Coniugulam. Ch. coniugalem. Eo. P. — Coniugulam existimo. Ei nos assentimur. HARR.

Myrtus odoratissima. Theophrast. Caus. lib. VI, cap. 27. DAL.

In Aegypto. Vbi caeteri flores sine odore. Causam huius rei Theophr. aperit, de Caus. Pl. VI, 27, pag. 385. HARR.

Cato docuit. de R. R. cap. cxxiv, pag. 66. HARR.

Atque ita in musto indita. Musto non mulso agnoscit codex Toletanus, quam lectionem confirmant verba Catonis, cap. cxxiv. PIST. — Atque ita in musto. Prius mulso legebatur. Nos musto rescripsimus, tum ex fide codicem Reg. 4, 2, Colb. et Tolet. teste Pintiano: tum, quod multo est certius, ex Catone, cap. cxxv, pag. 66: Vinum murcum, inquit, sic facito: Murcam nigram arefacito in umbra: ubi iam passa erit, servato ad vindemiam: in urnam musti contusito murcam semodiam: id oblinito: ubi desoverit fervere mustum, murcam eximito. Adde Columellam ea multo uberius explanantem, lib. XII, cap. 38. HARR.

Postea compertum, et ex alba vinum, etc. Haec fusa tractata a Columella, de R. Rust. lib. XII, cap. 38. HARR.

Tribus heminis. Hemina quid sit dicemus lib. XXI, cap. ultim. De sextario iam diximus lib. XIV, cap. 6. HARR.

Folia et per se siccantur. Vid. sup. lib. XIV, cap. 22. DAL.

vini sapor, simulque pinguis liquor, praecipua vi ad corrigenda vina, saccis ante perfusis. Retinet quippe faecem, nec praeter purum liquorem transire patitur, datque se comitem praecipua commendatione liquato. Virgae quoque eius gestatae manu viatori prosunt in longo itinere pediti. Quin et virgei annuli expertes ferri inguinum tumori medentur.

XXXVIII. Bellicis quoque se rebus inseruit: triumphansque de Sabinis Postumius Tubertus in consulatu (qui primus omnium ovans ingressus Urbem est), quoniam rem leviter sine cruore gesserat, myrto

Saccis ante. Myrteo oleo ante perfusis. Quid saccus sit, et quis sacculus, diximus lib. XIV, cap. 28. H. — Antequam liquarentur vina, sacculi, la toile, myrteo oleo perfundebantur. Eo. P.

Commendatione liquato. Vino percolato. HARO.

Virgae quoque eius gestatae, etc. Ad myrtum Graeci olim canebant eiusque ramo tradito, illum, qui postea cantaturus esset, invitabant. Alex. ab Alex. lib. II, cap. 25. DAL. — *Gestatae manu.* MSS. omnes, gestatae modo. HARO.

Quin et virgei annuli, etc. In antiquis sanctuariis Turn. reperit, quin et virgae iaculi: fortasse quod e myrto iacula nonnumquam fierent, quorum hastile nondum ferro spiculatum virgam vocant. Virgilius: *Credis hastilibus horrida myrtus.* Iterum: *Et pastorem praefixa capide myrtum.* Itaque virgae iaculi dici possunt, tam grandes, ut pro iaculo muniri ferro possint. DAL. — *Virgae annuli.* Virgae, seu ramuli, in annuli modum circa inguina ligati. Sic Parm. editio, caeteraeque omnes, et Reg. 2, cod. Par. alique: etsi in Reg. 4

legatur, *virgae iaculi*: quae scriptura Turnebo scrupulum iniecit, num de hastilibus, iaculisque e myrto hic sermo foret: haeretque plurimum in sua coniectura. Verum ea quae vulgatis libris continetur lectio, non ope tantum MSS. codicum, sed indubitato Plinii alterius medicum, quem Valerianum vulgo dicunt, testimonio coestablishitur. La enim opus suum de Re Medica, ex ipsis Plinii nostri verbis concinnans, locum hunc sic expressit, I. II, c. 43: *Myrtea virga, quae ferro tacta non fuit, in dolore inguini circumligatur.* HARO.

XXXVIII. *In consulatu.* Vnico suisse sanctum consulatu Postumium, videtur hic Plinius affirmare: tametsi aliter Livius, lib. II, pag. 27, et Dion. Halicarn. A. R. lib. IV, pag. 314. H.

Ovans. Ovatio, minor triumphus. Qua re a triumpho distet, mox dicemus, n. 6, ex Gellio. H. — Anno Urb. cond. 251. Eo. P.

Quoniam rem. Aliam causam affert Dionysius, loc. cit. quod eadem ante probrosum acceperat: etsi in hac expeditione adversus Sabinos, praesentem navarit operam, cum Agrippa

Veneris Victricis coronatus incessit, optabilemque arborem etiam hostibus fecit. Haec postea ovantium fuit corona, excepto M. Crasso, qui de fugitivis et Spartaco laurea coronatus incessit. Masurius auctor est, curru quoque triumphantes myrtea corona usos. L. Piso tradit, Papirium Masonem, qui primus in monte Albano triumphavit de Corsis, myrto coronatum lu-

collega, cui decretus a sensu eam ob rem triumphus. HARR.

Myrto Veneris Victricis coronatus incessit. Dionysius Halicarnasicus non myrto, sed laurea coronatum tradit, volumine quinto. PIET. — *Myrto Veneris Victricis*, etc. Myrto, quod Plinius tacet, mortuorum busta atiam Graeci ornarunt, quum inferias solverent. Euripides in *Electra*: Αγχιμένονος δὲ τύμβος ἡτιμασμένος, Οὐκ ἔτι χόρος ποτ', οὐδὲ κλῆμα μυρσίνης ἔλαβε· πῦρ δὲ χίρσος ἀγλαϊομάτων. Cui respondet Agamemnonis ultor: Ἥλδον γὰρ αὐτοῦ πρὸς τάφον πάτερ' ἰδοῦ, καὶ προσπνέων ἔκλανε' ἐρημίας τυχάν, Ἰκονδᾶς τε, λύσας ἀσπὸν ὄν γέρον ἕνιοις, Ἐπεισά, τύμβῳ δ' ἀμφὲρθεα μυρσίνας. Victorius, l. XVI, cap. 2. Praeterea qui olim in convivis carmina cantabant, myrtum laurumve manu tenebant: laurum, qui vernus Homericus recitarent: myrtum, qui Aeschylus, Simonides, Stesichorus. Apud Plutarchum Dicaearchus, lib. de Certaminibus musicis. DALL.

Optabilemque arborem etiam hostibus fecit. Sic enim agi de triumphum potius, quam alio quovis modo, hostis quilibet velit. H.

Haec postea ovantium. Gellius, lib. V, cap. 6, pag. 327: *Ovalis corona myrtea est: ea utebantur imperatores*

qui ovantes introibant Urbem. Ovandi autem, ac non triumphandi causa est, quam aut bella non rite indicta, neque cum iusto hoste gesta sunt: aut hostium nomen humile, aut non idoneum est, ut nervorum piratarumque: aut deditione repente facta, impulverea, ut dici solet, incrementaque victoria obvenit: cui facilitati aptam esse Veneris frondem crediderunt: quod non martius, sed quasi venerius quidam triumphus foret. Et olivae tamen etiam coronatos esse ovantes Plinius noster admonet libri huius cap. 5. Myrto et milites redimitos scripsit Claud. Saturninus, lib. de Coronis, apud Tertullianum, lib. de Corona, cap. 12. HARR.

M. Crasso. Gellius, loc. cit. *Myrteam coronam M. Crassus quam bello fugitivorum confecto ovans rediret, insolenter aspernatus est, senatusque consultum faciendum per gratiam curavit, ut lauro, non myrto coronaretur.* HARR.

Masonem. Recitat haec totidem verbis Val. Max. lib. III, n. 5, pag. 473. Unde vero Festus, Paulusve id hauserit quod refert, *Myrtea corona Papirius unus est, quod Sardos in campis myrteis superasset, quia illi campi sicut myrtei, non liquet.* HARR. — *Triumphavit de Corsis.* Anno Urb. cond. 523. Ed. P.

dōs Cīrcenses spectare solitum. Avus maternus Africani sequentis hic fuit Marcus Valerius duabus coronis utebatur, laurea, et myrtea, qui et hoc verat.

XXXIX. (xxx.) Laurus triumphis proprie dicatur, vel gratissima dōmibus, ianitrix Caesarum Pontificumque: sola et domos exornat, et ante limina excubat. Duo eius genera tradit Cato: Delphicam et Cypriam. Pompeius Lenaeus adiecit quam mustacem appellavit, quoniam mustaceis subiiceretur. Hanc esse folio

Ludos Cīrcenses. De Cīrcensibus vide quod notatum est ad L XXXVI, c. 22 huius operis. Dat.

Africani sequentis. Hoc est, Africani posterioris, eius qui Carthaginem, Numantiamque delevit. H.

M. Valerius. Publicolae frater, eius qui post exactos reges primum consul fuit. Hano.

XXXIX. *Laurus.* Lauri fere dotes universas, quas oratione prosa Plinius expressit, carmine haud invenusto reddidit Inh. Passeratius, kalendis ianuar. 1594. Et Graecos solitos esse pro foribus laurum statuere auctor est Hesychius, in voce Κάμνη. Κάμνη, δάφνην, ἐν ἱερῶσι πρὸ τῶν πυλῶν. Hano. — *Laurus nobilis* (Ennead. Monogyn. gen. 994, Pers. Laurin. Juss.). Habitat in Italia, Hispania et Oriente. Ed. P.

Ianitrix Caesarum. Ovid. Metam. lib. I, v. 562: Postibus Augustis laurus fidissima custos, Ante fores stabis, medianque tuebere quercum. Et Trist. lib. III, eleg. 1, vers. 39. de Augusti Palatio: Cur tandem apposita velatur ianua lauro, Cingit et Augustas arbor opaca fores? Num quia perpetuus meruit domus ista triumphos, etc. Hano.

Pontificumque. Pontificum maiorum et minorum gradus, ordinem, dignitatem, ius, auctoritatem, immunitatem, cultum, munus et officium, collegia, prolise describit Alex. ab Alex. lib. II, cap. 8. Pontifices a ponte dictos voluit: quod his solis liceret pontem publicum ligneum, nullo aere, vel ferro compactum, si collaberetur, caesa victima, et sacrificio peracto, reficere. Pontificum galerus insigne fuit, ut augurum lituus. Dat.

Duo eius genera.... Delphicam et Cypriam. Cato, cap. cxxxiii, p. 69. Idem tamen, cap. viii, pag. 14, tertium genus addit, silvaticum. H.

Pompeius Lenaeus. Pompeii libertus, grammaticus doctissimus, de quo lib. XXV, cap. 2. Olim gentilitium nomen patronorum liberti assumebant. Auctor Lactant. lib. III, Instit. Tertull. de Resurrect. carnis. Sic Carvilius, Carvili libertus nominatus est Plutarcho, Laurea Tull. Ciceronis, XXXI, cap. 4. Cornelius Alexander, Cornelii Lentuli, Suidae. Brissonius, lib. II, cap. 14. Persius: Perterit hunc dominus, momento tumbinis exit Marcus Damas. Dat.

Quam mustacem appellavit, quo-

maximo, flaccidoque et albicante: Delphicam aequali colore, viridiorem, maximis baccis atque e viridi rubentibus. Hac victores Delphis coronari, et triumphantes Romae. Cypriam esse folio brevi, nigro, per margines imbricato, crispam. Postea accessere genera, *Timus*: hanc silvestrem laurum aliqui intelligunt, nonnulli sui generis arborem. Differt color: est enim ei caerulea bacca. Accessit et regia, quae coepit Augusta appellari, amplissima et arbore et folio, baccis gustatu quoque non asperis. Aliqui negant eandem esse, et suum genus regiae faciunt, longioribus foliis latioribusque. Iidem in alio genere baccaliam appellant hanc quae vulgatissima est, baccarumque fertilissima. Sterilem vero earum (quod maxime miror) triumphalem, eaque dicunt triumphantes uti: nisi id a Divo Augusto coepit, ut docebimus, ex ea

niam *mustaceis subieceretur*. *Mustacei* Catoni, *mustacea* Iuvenali, fusi e farina siliginis musto conspersa, amiso, cymino, adipe, caseo, ramentis virgae lauri subditis, dum coquuntur lauri folia. Iuvenalis: ... *neq. est quare coenam et mustacea perdas* Labente officio, crudis donanda. DALZG. — Quoniam *mustaceis*. *Mustacea* sunt levia cibaria, his praebere solita, qui stomachi imbecillioris forent. De his Cato, cap. CXXI, pag. 65: *Mustaceos sic facito: farinae siligineae modium unum musto conspargito: Anisum, cumminum, alipis, P. II, casei libram, et de virga lauri derodito, eodem addito. Et ubi definxeris, lauri folia subtilius addito quam coques*. Libra universa, bellariaque lauri foliis veteres involvebant, teste Athen. lib. IV, pag. 140. In Notis, quae Tironi falso adscribuntur, apud Gruterum, pag. 176, *Mustacium* exhibetur. Cru-

stulum, *F. dubium*, pro *Edulium*. Et paulo ante legitur item, *Plaenta*. *Scerbiluta*, pro *Seribilita*. H.

Timus. *Laurier-tin*. *Viburnum Timus* (Pentand. trigyn. gen. 727, Pers. *Caprifol.* Juss.). Ed. P.

Differt color. Nempe a caeteris lauri generibus. HARD.

Et regia. *Laurier royal*, cuius iconem Lobellius exhibet in Advv. pag. 424. HARD.

Aliqui negant eandem. Negant regiam eandem cum Augusta esse. H.

Quae vulgatissima. *Lantus vulgaris* haccifera, *laurier*. Baccalis dicitur lib. XVII, cap. 11. Sed nimirum eadem est haccalis ac baccalia, ut hortensis et hortensia. HARD.

Quod maxime miror. Miratur triumphis eam esse destinatum, quae sit sterilis. HARD.

Coepit. Sic ex MSS. emend. HARD, coeperit Gron. et al. Ed. P.

lauru, quae ei missa e caelo est, minima altitudine, folio crispo ac brevi, inventu rara. Accedit in topiario opere taxa, excrescente in medio folio parvulo, veluti lacinia folii. Et sine ea spadonia, mira opacitatis patientia: itaque quantalibet sub umbra solum implet. Est et chamaedaphne silvestris frutex. Est et Alexandrina, quam aliqui Idaeam, alii hypoglotion, alii Danaen, alii carpophyllon, alii hypelaten vocant. Ramos spargit a radice dodrantes, coronarii operis, folio acutiore quam myrti, molliore et candidiore,

Vt docebitur. Cap. 40. H.

Taxa. Sive laurotaxa. — *Ruscus angustifolia* Tourn. Et mox chamaedaphne est *Ruscus racemosus* (Danae Pers.); Alexandrina autem *R. hypophyllum* (Dioec. *gynand.* gen. 3204, Pers. *Asparag.* Juss.). En. P.

Et sine ea. Sine ea lacinia, hoc est, sine eo folio parvo exeunte de foliis, spadonia est: quae lacinia spadoniam laurum a taxa secernit, alioqui plane pareat. HARD.

Mira ... patientia. Cui nihil officit opacitas loci: quae nihilo minus est in opaco, quam in aprico loco, exuberans ac laeta, ac solum semper implens. HARD.

Chamaedaphne. Non lauri proprie sui esse, quae delinceps appellantur, sed ob foliorum quamdam cum lauro similitudinem, id nomen ipsae quoque sortiuntur. De hoc triplici genere, hoc est, de chamaedaphne, Alexandrina daphne, et de ea quae *δαρυουδής* vocatur, Galenus egit, de fac. simpl. Med. lib. VI, p. 169. De chamaedaphne dicemus lib. XXIV, cap. 84. HARD.

Alexandrina. Ab Alexandria Troadis, in qua et Ida mons. Theophrast.

Hist. lib. III, cap. 47, et Dioscorid. lib. IV, c. 447: *Δάφνη Αλεξάνδρεια*, *οἱ δὲ ἰδαίων οἱ δὲ δανάν οἱ δὲ ὑπογλώττων*, etc. Et in Nothis, p. 473: *Οἱ δὲ δάφνης οἱ δὲ ὑπογλώττων*, etc. nempe a similitudine quidam foliorum cum altera hypoglosso, de qua lib. XXVII, cap. 67. Haec a Dalecampio recte delineatur, Hist. lib. II, cap. 46, pag. 208. HARD.

Alii Danaen. Sic MSS. Reg. 1, 2, Colb. etc. non *daphnitin*. Sic etiam Dioscorides mox citatus, et Stephanus, ut dicemus statim. H.

Carpophyllon. Quod folii dorso fructus insidet, vel dorsa, ut ita dicam, spinosae. Stephanus: *Εστὶ δὲ Αλεξάνδρεια ... τινὲς δὲ δανάν αὐτὴν καλεῖται, οἱ δὲ χαμαιδάφνην οἱ δὲ ἐπιφυλλόχαρπον, ἢ φυλλόχαρπον.* Diosc. loc. cit. *καρπὸς δὲ ἐν μέσσοις*, fructum fert in mediis foliis: hoc est, in medio folii dorso. Eadem *ὑμῶν*, a similitudine quidam cum abiete, quae Graecis *ὑμῶν*. HARD.

Coronarii. Coronis apta nectendis. HARD.

Folio acutiore. Diosc. lib. IV, cap. 447, haec totidem fere verbis eadem certe sententia. HARD.

et maiore: semine inter folia rubro. Plurima in Ida, et circa Heracleam Ponti, nec nisi in montuosis. Id quoque, quod Daphnoides vocatur, genus, in nominum ambitu est. Alii enim Pelasgum, alii eupetalon, alii stephanon Alexandri vocant. Et hic frutex est ramosus, crassiore ac molliore, quam laurus, folio: cuius gustatu accenditur os atque guttur, baccis e nigro rufis. Notatum antiquis, nullum genus laurus in Corsica fuisse: quod nunc satum et ibi provenit.

XL. Ipsa pacifera, ut quam praetendi etiam inter

Et maiore, etc. Prius legebatur: Molliore et candidiore: maiore semine inter folia rubro. Emendandi auctor Dioscorides fuit, cuius haec verba e lib. IV, cap. 147: δάφνη Δαξάνδου ... φύλλα ὀσμυνοειδῆ ὅμοια ἔχει, μείζονα δὲ, καὶ μαλακώτερα, καὶ λευκώτερα, καρπὸν δὲ ἐν μέσῳ ἱερῶν, ἱερῶν τοῦ μέγιστος. Et Oribasii quoque interpres, lib. XI, pag. 195: *Daphne, hoc est, laurus Alexandrina; folia ruscis similia, sed maiora, et molliora, et candidiora habet; fructum in mediis fere rubrum, ciceris magnitudine, etc.* H.

Montuosis. Sic ex MSS. em. Hard. cons. Chifflet, nisi montosis Gronov. En. P.

Id quoque, quod Daphnoides vocatur, genus, in nominum ambitu est: alii Pelasgum, alii eupetalon, alii stephanon Alexandri. Hic vides stephanon Alexandri vocari τὸ δαφνοειδῆ, quod cognomentum proprie convexit Alexandrese Iatro, quod ea coronari solitus esset Alexander Paris in agonaliis certaminibus. Vide Salmasius pag. 403, id quod, etc. Vide quae de chamaedaphne suae adnotata infra, lib. XXIII, cap. 8, et l. XXIV,

cap. 15. DAL. — *Daphnoides*. Dioscorid. lib. IV, cap. 148: *δαφνοειδῆς, οὗ δὲ εὐπτάλον*. De eo genere magna lia inter herbarios. HARD. — *Thymelaes lauri folio, semper virens*, Tourn. (*Daphne Laureola, Ostend. monog. gen. 967, Pers. Phytol. Juss.*) Ed. P.

Pelasgum. Πηλαγον, quod ea Graeci coronarentur, quam ad Troiam essent. Εὐπτάλον, quod folia sit eximilia. HARD.

Crassiore ac molliore. Diosc. loc. cit. Φύλλα δάφνης ἰσχυρότερα, μαλακώτερα δὲ καὶ ἰσχνότερα, quae Oribasii interpres recte *graciliora, mollioraque* reddit, l. c. At ἰσχυρότερα legisse Plinius in his auctoribus videtur, quos sequutus est. Serapion quoque in ipso Dioscoride, quum eius interpres tenuiora verberit. HARD.

E nigro rufis. Nigris vel rufis. Diosc. haec nigra est *Daphnoides*. Theophrast. lib. IX, cap. 45. In Arcadia nascitur *Daphnoides croceum*, i. e. croceis baccis. Vtrumque Plinius hic significat. DAL. — *Baccis e nigro*. Oribasius Dioscoridem sequutus, *bacca nigra, ubi matura est*, l. c. H.

armatos hostes quietis sit indicium. Romanis praecipue laetitiae victoriarumque nuntia additur litteris, et militum lanceis, pilisque. Fasces Imperatorum decorat. Ex his in gremio Iovis Optimi Maximique deponitur, quoties laetiliam nova victoria attulit. Idque non quia perpetuo viret, nec quia pacifera est, praefereunda ei utroque olea, sed quia spectatissima in monte Parnasso: ideoque etiam grata Apol-

XI. *Additur litteris.* Romani imperatores reportata de hostibus victoria, litteras Romam ad senatum mittebant, lauri ramo involutas. Ita libri omnes tum edili, tum manu scripti; quorum fide neglecta *linis* Hermolaus rescripsit. At morem veterem a nobis laudatum, litteras laureo ramulo obvolvendi, plane edocent testimonia haud obscura scriptorum utriusque sermonis. Appianus in *Mithrid.* pag. 223: *Καὶ Λοῦςυλλὸς περὶ τῶνδε Πομπηίου ἐνέστειλε τὰ γράμματα δάφνι παρθενίῳ, ὡς ἔθος ἐστὶν ἐπὶ νίκης.* Quibus de rebus Lucullus litteras Romam misit, lauro involutas, ut mos est in victoria. Livius lib. V, p. 97: *Litterae a Postumio laureatae sequuntur: victoriam populi rom. esse: Aequorum exercitum deletum.* Ad eum morem alludere poetæ: Naso, *Amor.* I, 31, v. 25: *Non ego victrices lauro redimere tabellas,* etc. Et Martial. lib. IX, epigram. 333vi, vs. 6: *Victtricem laurum, quam venit ante, vides.* Ammianus quoque, lib. XVI de Iuliano imperatore: *Etsi verbis gratia, eo agente tunc in Italia, dux quidam egisset fortiter contra Persas... laureatas litteras ad provinciarum damna mittebat,* etc. Atque ideo sane laurus a Plinio, *laetitiae victoriarumque nuntia* appellatur, quod addere-

tur litteris, quibus felices de victoria funtū continerentur. H.

Militum lanceis. Quum laetae res essent ac prosperae: quod factitatum a Pompeii militibus refert Plutarch. in *Pomp.* pag. 640. Mart. de utroque more, lib. VII, epigr. vi, vers. 5: *Publica victrices testantur quondam chartae, Martia laurigeræ cupide pila virent.* HARD.

In gremio Iovis. Quem ad morem respexit Silius Ital. l. XV: *Sed dabo qui vestrum sacro nunc Marte fatigat Imperium superare manu, laurumque superbam In gremio Iovis excisis deponere Poenis.* Nem Iul. Obsequens de Prodigis. cap. cxiiii; Plinius in *Paneg.* cap. 8. Statius *Silv.* lib. IV: *Restat Bactra novis, restat Babylona tributis Frenari: nondum gremio Iovis indita laurus.* HARD.

Utroque. Quum gemina ea dote lauro olea antecellat. HARD.

Ideoque etiam grata Apollini. Nam, ut ait Hesiodi interpres, *ἐνεργὶ πρὸς ἐνθουσιασμούς.* Ideo παντὶν ἐντὸς nominatur. Sophocli. in *Cassandrea*: *δάφνην φάγῃς ἐδόντι πρὶντο στόμα.* Lycophront: *δάφνην φάγῃς φοιβεῖν ἐκ λαμπρῶν ὄψα.* Vides certe lauro semper coronasti futura praecinebant. Vide Rhodig. lib. V, cap. 7. DALB.

lini, assuetis eo dona mittere iam et regibus Romanis, teste L. Bruto. Fortassis etiam in argumentum, quoniam ibi libertatem publicam is meruisset, lauriferam tellurem illam osculatus ex responso. Et quia manu satarum receptarumque in domos, fulmine sola non icitur. Ob has causas equidem crediderim, honorem ei habitum in triumphis potius, quam quia suffimentum sit caedis hostium et purgatio, ut tradit Masurius. Adeoque in profanis usibus, pollui laurum et oleam fas non est, ut ne propitiandis quidem numinibus accendi ex his altaria araeve debeant. *Laurus*

L. Bruto. Nota ex Livio historia, lib. I, ubi de Tarq. Superbo: *Domestico exterritus viro, Delphos ad maxime iaculum in terris oraculum mittere statuit. Neque responsa sortium ulli alii committere ausus, duos filios per ignotas ea tempestate terras, ignotiora maria, in Graeciam misit. Titus et Aruns profecti. Comes his additus L. Iun. Brutus, Tarquinia sorore regis natus, invenis longe alius ingenio, quam cuius simulationem induerat, etc.* Haan.

Lauriferam tellurem illam osculatus ex responso. Titus Livius, Ovidius et alii auctores, non explicant, ultra fuerit terra, quam exosculatus sit Brutus, Delphica an Italica. Plinius Delphicam intelligit: Dionysius Halicarnasaeus quarto volumine, Italicam. Brutus, inquit, intelligens quid vellet declarare deus, ubi quam celerime Italicam terram ascendit, providens, osculatus est terram, hanc esse putans omnium hominum matrem. PIER. — *Laur.* Atqui non Delphicam, sed Italiam tellurem osculatum esse refert Dion. Halic. A. R., lib. IV, pag. 265. Atque id forsitan oraculo con-

gruentius fuit, imperium portendenti ei viro, qui matrem prior oscularetur. Sed Plinio Livius suffragatur, lib. I, pag. 20. H.

Sola non icitur. Id Veteribus quidem creditum: negat Recentiorum experientia. H. — Id falsum esse experientia demonstravit. At certum est resiposae arbores fulmini esse minus obnoxias, illud etiam repellere. Contra aquosae arbores saepe fulminibus iciuntur. Quod ad electricae vis leges merito refert Cl. Toaldo, Baor.

Honorem ei habitum, etc. Et, si quando imperatores de hostium exercitu deleti, aut expugnata urbe ad senatum scriberent, litteris exornandis, quas nunc victrices, nunc laurestas appellabant, quin et iidem insigni victoris parva, laureatis fascibus incedebant, nuntios cum laureatis iaculis mittebant, navesque laurentas, aut vittatas. DAT.

Pollui oleam fas non est. Castitas etiam requiritur in oleae cultura. Constantinus lib. IX Γνωμονικῶν Pallad. lib. I, cap. 9. DAT.

Accendi ex his altaria. Gemino lapsum esse errore hoc loco Plinium

quidem manifesto abdicat ignes crepitu, et quadam detestatione: interaneorum etiam vitia et nervorum ligno torquente. Tiberium principem tonante caelo coronari ea solitum, ferunt contra fulminum metus. Sunt et circa Divum Augustum eventa eius digna memoratu. Nanque Liviae Drusillae, quae postea Augusta matrimonii nomen accepit, quum pacta esset illa

nonnemo arbitratus est: et sermonis vitio, qui *accendi altaria* dixerit: et ταντολογίᾳ pariter reprehendende, qui *altaria et aras* copularit, quum eiusdem significatus esse vox utraque videatur. Sed falsa utroque eo nomine haec criminatio est. Nam et Maro ipse sic loquutus, Aeu. lib. VIII, vs. 285: *Inceusa altaria circum*. Et valet hic potissimum Servii animadversio in illud eiusdem vatis, Ecl. VIII: *Corripuit tremulis altaria flammis: Altaria dicuntur, et quae continent, et quae continentur ab eis: nunc vero ipsa quae ponuntur*. Ad alterum vero criminatiois caput, quod de ταντολογίᾳ est, adeo non eo nomine culpandus auctor videtur, ut insignis potius eruditionis specimen eo ipso dederit. Nemul apposite idem Maronis interpret in illud praetae, Ecl. V: *en quatuor aras Ecce duas tibi, Daphni, duoque altaria Phoebo*. Feci, inquit, aras quatuor, tibi o Daphni, duas: et duas aras Apollini, quae sint altaria. Novimus enim aras diis esse superis et inferis consecratas: altaria vero esse superiorum tantum deorum, quae ab altitudine constat esse nominata, quae nunc dat Apollini quasi deo, Daphnidi vero eras ponit: nam licet eum dixerit deum, tamen mortalem fuisse manifestum est. H.

Laurus quidem, etc. Inde Graecis

δάφνη quasi δαφνὴν dicitur. Crepitum eum sonorum portendere felicia existimatum a Theocrito, Lucretio, Porphyrio: contra vero, laurum iule etiam igni et tacitam, tristitia: *Laurus ubi bona signa dedit, gaudete coloni*. Propert. *Et tacet extincto laurus altaris foco*. Rhodig. lib. V, cap. 7. Dal.

Interaneorum. Ligno, ceu cortice, si devoretur, interaneis nervisque utili; nam calculos rumpit, aliasque praestat, quae dicantur lib. XXIII, cap. 80. H.

Tiberium. Sueton. in Tiber. cap. LXVI. Vide quae diximus lib. II, cap. 56. H.

Circa Divum Augustum. Idem in Augusto, et Dion. lib. XLVIII. Dal.

Augusta. Iure matrimonii cum Augusto in Augustae nomen assumpta est. H. — *Quae*, etc. Id Augustae nomen, Liviae passim Plinius poster attribuit: nunc etiam a viva usurpatum testatur. Vnde Tranquilli locum vitiatum nibiter emendamus, in Claudio, cap. XI: *Aviae Liviae... divinus honores... matri Carpentum, et cognomen Augustae ab avia recusatum*. Lege *ab viva*, ne ab avia, quae Liviae Augusti fuit, recusatum id cognomen putes; aut Tranquillum his hallucinatum confitere: primum quod Augustae nomen Liviam habuisse negat, dum viveret: nam id nomen ei adhuc viventi nummi antiqui tribuunt, tum

Caesari, gallinam conspicui candoris sedenti aquila ex alto abiect in gremium illaesam; intrepideque miranti accessit miraculum, quoniam teneret rostro laureum ramum onustum suis baccis. Conservari alitem et sobolem iussere aruspices, ramumque eum seri, ac rite custodiri. Quod factum est in villa Caesarum, fluvio Tiberi imposita iuxta nonum lapidem Flaminia via, quae ob id vocatur Ad gallinas: miraeque silva provenit. Ex ea triumphans postea Caesar, laurum in manu tenuit, coronamque capite gessit: ac deinde imperatores Caesares cuncti. Traditusque mos est ramos, quos tenuerunt, serendi, et durant silvae nominibus suis discretæ, fortassis ideo mutatis triumphalibus. Vnius arborum latina lingua

Graeci, tum Latini: deinde quum a Claudio Imp. datum matri Augustae nomen comminiscitur: nam illud *ANTONIA AUGUSTA* Claudii mater, natalium iure gesserat: *Antonina* a M. Antonio patre dicta; *Augusta* a matre, Augusti sorore. Péninsulae deiiceps caeteræ ab Augustis, seu viris, seu feminis, vel a Caesaribus ortæ, siquidem nummi earum honori cuderentur, Augustæ appellabentur. Hunc vero ipsum Plinii locum forte rectius ita legas, *quas postea Augustæ matrimonio nomen accepit*. Vtut est, sententia est, matrimonio quasi dotem suam Augustæ cognomen: quod et Marcelli Empirici locus baud obscure innuit, in quo et matrimonii vocem accipi pro uxore dignum notatu est: *Augustam*, inquit cap. xlii, *constat hoc usum Messalinam*, deinde aliorum Caesarum matrimonia hoc denotificio sua sunt. Vti nempè servitia pro servis, pro ministris ministeria Latini discre. II.

Gallinam. Hoc prodigium verbis

totidem fere narrat Dio lib. XLVIII, pag. 389. Etiam paulo dilucidius Tranquillus in Galba, cap. t. II.

Nonum lapidem. Nonum milliæ, Plutarcho. Tiberius Gracchus vias milliariibus dimensus est omnes, quod spatium parum abest ab octo stadiis, eiusque mensurae notam lapideam columellam statuit: ac præterea ex utraque parte viæ lapides parum ab invicem distantes disposuit, e quibus facilius salire in equum liceret, nec tamen ἀναβολῆς opus esset; quo iō loco ἀναβολῆς quidam staphium nostram exponunt, alii servum corpus domioi prehensis natibus attolentem. Inde usus obtinuit, ut milliæ lapis vocetur. Brissonius, lib. IV, cap. 9. DAL.

Ad gallinas. Sueton. loc. cit. *Tenta pallorum sololes provenit*, ut hodie quoque ea villa ad Gallinas vocetur: tale vero lauretum, ut triumphaturi Caesares imle lauræas decerperent, etc. HARD.

Mutatis triumphalibus. Abiecto eo

nomen imponitur viris. Vnius folia distinguuntur appellatione : lauream enim vocamus. Durat et in Vrbe impositum loco , quando Loretum in Aventino vocatur , ubi silva lauri fuit. Eadem purificationibus adhibetur : testatumque sit obiter et ramo eam seri , quoniam dubitavere Democritus atque Theophrastus. Nunc dicemus silvestrium naturas.

genere laurus sterili, quo dictum est olim triumphantes uti cap. 39, lanceisque ex hac potius silva petitis.
HARD.

Nomen imponitur. VI Tullio Ciceronis liberto, Laurese cognominato, de quo lib. XXXI, cap. 3. H.

Vnius folia. In hoc uno genere, aliud arbori, aliud folio nomen H.

Quando Loretum. In regione Urbis

XIII, teste P. Victore, et Aventinus mons fuit, et vici duo Loreti maioris ac minoris. Vide et Tabulam regionum ac vicorum urbis Romae, apud Gruterum pag. 250. H.

Eadem. De purificationibus Veterum dicemus lib. XXV, cap. 59. H.

Et ramo. Vti dicemus lib. XVII, cap. 11. H.

Theophrastus. Lib. II, cap. 1. DAL.



EXCVRSVS I

DE OLEA

CARMEN A IOH. PASSERATIO CONDITVM ANN. 1588.

Ad Plinii lib. XV, cap. 4-8.

Ioh. Passeratii carmen ab Hard. iure laudatum, not 4 cap. 4 huiusce libri, exceptis tantum locis qui minus ad rem nostram pertinere videbantur, ex doctissimi viri iudicio, partim transcribere nulli dubitavimus. Quippe non supervacaneum duximus aliquid ex *ρωσπανός* decerpere, si, quo in pretio fuerit olim una ex nostris celebratissimis arboribus, melius cuivis innotesceret; praesertim quum totius fere opusculi summa ex allegatis ipsius Secundi capitibus paene ad verbum expressa fuerit.

Almam oleae stirpem canimus, quam Pallas in arce
Actaea statuit, victi monumenta tridentis.
Nam gemino nuper positus a Cecrope muris,
Cum patruo certasse ferant de nomine terrae.
Ille prior, vasti qui nactus regna profundj,
Vertendis acrem glebis, belloque frementem,
Cuspide fudit equum, percussus e vulnere assis.
At dea, cui torva munitum Gorgone pectus,
Vt primum emissa tellurem diffidit hasta,
Exsiluit baccis onerata nitentibus arbos;
Addictamque tulit blaseno a iudice palmam.

.....
Pacifera auctori pacis debetur oliva.

Hac caput evinctus genitor, qui fulmina torquet,
Auratum ingreditur limen stellantis Olympi.
Gestat et hanc dextra Iovis internuncius Arcas.
Vatibus illa piis intonsos neclere crines,
Lastrantique novis cum frugibus arva colono,
Romuleique solet cui credita cura triumphi.
Cepit Erechtheis haec praemia victor Athenis,
Dux et ovans dominae quum se pedes intulit Urbi.
Vos quoque quintiles invicti Caesaris idus,
Felici turmas equitum cinxistis oliva.
Contenta est cultu modico, nec plura referre

PLIN. N. H. TORU. V.

Gg

Villa potest arbor tutandae commoda vitae.
 Vique sator fructus carpat serique nepotes,
 Bis decies denos aetatem extendit in annos.
 Glaucus honor foliis, cognato et ab aethere ductus:
 Frigidus hiberno nec flamine decuit Auster.
 Frondibus et stirpi tanta est reverentia sacrae,
 Numina nulla suis uri ut patienter in aris:
 Exigat et poenas usu polluta profano.
 Medorum facibus quondam succensa nefandis,
 Vno eodemque die (voluit Tritonia virgo)
 Mensuram in cubitum recrevit adulta duorum.
 Religione viget; castaeque accepta Minervae,
 Plantanda est puris manibus, purisque legenda.
 Rore levi et terna fontanae aspergine lymphae,
 Purgat ab exsequiis redeuntem et funere turbam.
 Trux licet insanis erret Gradivus in armis,
 Perque acies rapiat rorantes sanguine currus,
 Supplicis ille tamen si forte adspexit olivae
 Velamenta: procul, rabies de pectore credit;
 Tela minaeque cadunt: belli obliviscitur hostis.

.....
 Multiplices oleae foetus, adeoque salubres,
 Maxima Socraticae fuerint ut fercula coenae:
 Innocuo pastu cessantem hortantur oressin,
 Languidaque infirmi stomachi fastidia pellunt.
 Talibus olim epulis minimoque assueta iuventus,
 Tradebat longae viridantis membra senectae.
 Inde liquor manat, duris dum haeca trapetis
 Frangitur, humanos valide qui roborat artus;
 Quo sine pulveris certamina nulla palaestrae;
 Sidus ut Oebalum, pelagi qui temperat iram;
 Qui rigidum ferrum emollit; caecisque sub undis
 Dat lucem atque animam, quum spargitur ore natantum.
 Laniferae pensis dextrae, studiisque severis
 Invigilat, servatque aeternae lumine Vestae.
 Naturae arcanae et in hoc mirabere vires:
 Quod lapidem Lycium, vel calcem, ubi frigida lympba
 Accendit, calidum contra restinguit olivum.
 Quis divum aut hominum tam clari muneris auctor?
 Nempe is nectareo qui nobis aemula succo
 Mella dedit vimque austeri domitura Lyaei,
 Pastor Aristaeus: Libycis quem mater arenis
 Ediderat cupido compressa ab Apolline nympha.
 Est etiam nigrae non pessimus usus amurcae:
 Hiccorum haec caecae pestes, ac noxia tollit
 Gramina, et agricolae metuit quae munda supellex
 Hac silvae Alcivi, frugesque, et laeta nitescunt

Deleso vitio scabrae rubiginis aera.
Arboreis eadem morbis, morbisque medetur
Quadrupedum, sterilesque iubet pinguescere campos.
Quin et materies oleae pullescere nescit
Coudita sub terra, Pylum sub fluctibus aevum
Durat, et augustis lignum venerabile templis,
Sanctorum gerit effigiem vultusque decorum.

.

EXCVRSVS II

DE OLEAE CVLTVRA

Ad ea Plinii verba, lib. XV, cap. 1:

§ I. *Hesiodus quoque in primis cultum agrorum docendam arbitratus vitam, negavit oleae satorem fructum ex ea percepisse quemquam: tam tarda tunc res erat. At nunc etiam in plantariis serunt, translaturumque altero anno decerpuntur baccas.*

« L'olivier ne se sème point, parce qu'il lève difficilement de graine, que son accroissement est fort lent, et que ce procédé soumettrait le plan qui leverait à une greffe, parce qu'une olive franche ne produit qu'un sauvageon; au lieu qu'en plantant des rejetons ou des caïeux qu'on élève quelque temps dans des pépinières, et qu'on transplante ensuite, ceux-ci peuvent donner du fruit au bout de deux ans.

« Les Romains ne sèmaient pas certainement des olives; ils n'avaient pas recours à un tel procédé pour se procurer des plants, qu'ils pouvaient obtenir d'une façon bien plus avantageuse. Il n'est pas moins vrai aussi que Pline ait entendu qu'on les sème, puisqu'il dit ailleurs: *Si quis quaerat quod tempus oleae sarendas sit, agro sicco per sementem*. Lib. XVII, cap. 30.

« S'il avait été question de semer la graine (quod falso credidisse quoque videtur nostras Poinssinet de Sivry, qui locum hunc sic interpretatur: *présentement on le sème dans la pépinière*), Pline se serait exprimé autrement; au lieu d'*oleae*, il aurait dit *olivae*: il aurait désigné le fruit, non le plant. Vainement objecterait-on qu'on devait conserver l'olivier dans les pépinières assez de temps pour qu'il fût en état de produire la seconde année de sa transplantation; on s'écarterait alors du sens de Pline, suivant lequel l'olivier n'est plus aussi tardif qu'autrefois: car ce serait plutôt en le semant, qu'en voulant le multiplier par d'autres procédés, que se vérifierait le mot d'Hésiode, « qu'on ne cueille jamais d'olive sur un olivier qu'on a planté. »

§ II. *Foruntamen et tondentur (oleae), quam et vites; atque etiam interradi gaudent. Cap. 2.*

« Faut de comprendre le sens du mot *interradi*, on fait dire à Pline que l'olivier doit être taillé et quelquefois élagué; mais le mot *elaguer*, qui est une dépendance de celui de *tailler*, doit être sous-entendu et compris dans celui de *tondentur*. Ces deux opérations qu'on fait subir à l'arbre ne diffèrent pas assez pour qu'on doive supposer que les Latins se soient servi

du verbe *interradere*, afin d'exprimer une opération dont la signification eût été de donner du jour à un arbre, en coupant ses branches intérieures ou superflues. L'expression littérale d'*interradere* ne peut se rendre que par celle de *radier*, de *ratisser* la partie du tep, à l'endroit où elle commence à être à découvert. Elle répond à une pratique usitée à l'égard de l'olivier. Cet arbre pousse du haut de sa souche de petites racines filamenteuses qui paraissent à découvert quand il est déchaussé, et qui sont recouvertes de terre quand on a l'attention de le chausser. On croit que ce chevelu le dessèche : pour prévenir cet inconvénient, on en dégage la souche, on la ratisse, *interradiatur*. C'est ce qui fait dire ensuite à Pline que les oliviers prospèrent davantage quand on les débarrasse de ce chevelu.

Si ces filaments n'avaient été qu'extérieurs, les Latins ne se seraient sans doute servi que du verbe *radere*. En employant celui d'*interradere*, ils ont voulu dire qu'il fallait ratisser intérieurement. Que peut-on donc ratisser de la sorte, si ce n'est les fibres chevelues de la partie supérieure, qui sont le plus souvent intérieures, surtout quand l'olivier reçoit les labours convenables ?

Non praetereundam iudicavimus novam prorsus et ad hoc tempus ineditam Gerardi opinionem, quanquam in interpretatione a vulgari sensu discedat, et ipse Columella quam laudat ad hunc locum Harduinus, refragari videtur. Peritissimi viri his in rebus auctoritatem negligere nobis religio fuit; licet dirimendam arboris colendae artem edoctus quisvis suscipiat.

§ III. *Olivae constant nucleo, oleo, carne, amurea. Sanies est haec eius amara; fit ex aquis, ideo siccitatibus minima, riguis copiosa. Cap. 3.*

Les mots *amuron* et *sanies*, qui expriment deux produits différents, sont également rendu dans toutes les traductions par celui de *lie* : il s'en faut cependant de beaucoup que ces deux termes expriment la même chose, ni que Pline ait prétendu que la lie dût provenir d'une surabondance aqueuse : ce qui est vrai à l'égard du *sanies*, et faux quant à l'*amurea*.

Le *sanies* de Pline est cette eau noirâtre que les olives déposent lorsqu'on les entasse, et surtout lorsqu'on les foule, afin de pouvoir les conserver et d'en prévenir l'échauffement. A la faveur de cette compression, les olives se déchargent d'une eau teinte d'une couleur noirâtre, et d'un extrait gommeux amer et acerbé qu'elle dissout : elle sort ainsi sans aucun mélange de partie huileuse : ce qui n'est pas surprenant, vu l'immiscibilité de ces deux substances. Quand les olives sont charnues, et qu'elles ont essuyé des pluies fréquentes, cette eau noirâtre est plus abondante, parce qu'elle sort d'autant plus imbibée. A ce caractère on doit reconnaître le *sanies amara*, son origine, son produit plus ou moins considérable : *fit ex aquis; ideo siccitatibus minima, riguis copiosa*.

Ce *sanies* se rapporte à l'olive; mais dans le sens de Pline il n'est pas partie constituante de ce fruit comme l'*amurea*. Pline se sert ici au figuré d'un terme reçu en médecine. La sanie est une humeur dégénérée, un écoulement purulent qui n'entre point naturellement dans la composition

de nos humeurs. Eu comparant le goût amer et acerbe de cette eau noirâtre qui découle des olives, avec le saveur de l'huile et les autres parties constituantes de l'olive, Plinius n'a dû regarder le *sanie* que comme un produit vicieux opposé à l'huile, et comme une matière étrangère plus ou moins abondante, selon que les olives en étaient plus ou moins chargées.

« L'eau bouillante qu'on répand sur les olives écrasées entraîne avec les parties huileuses de l'olive une seconde sanie qui diffère de la première, en ce que cette seconde se trouve mêlée avec une eau étrangère, dont la chaleur a détaché tout ce qui n'a pas résisté à son action; mais ce n'est pas de cette sanie qu'il est question dans Plinius: ce qui est prouvé par son observation, qu'elle est plus abondante quand la saison est pluvieuse que par un temps sec. La différence des saisons n'en mettrait aucune dans le produit de la seconde sanie, qu'on n'obtient que par l'eau bouillante et par artifice.

« Si ce que nous venons de dire ne suffisait pas pour lever tous les doutes, nous pourrions ajouter que l'eau contenue dans les olives n'en saurait augmenter la lie. « *Sanie fit ex aquis*, » dit Plinius. En voulant que la lie provienne d'une surabondance aqueuse, on ne songe pas qu'une plus grande quantité d'eau, qui est immiscible avec l'huile, n'est pas capable d'en augmenter la partie limoneuse. »

Hactenus Gerardi notas transcripsimus: nunc filium Doct. patre non iudicium de *amurca* fusius disserentem audiamus:

« Pour compléter l'explication de ce passage, on aurait dû donner la version du mot *amurca*, sur lequel le commentateur ne fait pas connaître son opinion. Plinius signale par cette expression le sédiment que l'huile dépose dans les vases qui la renferment, lorsqu'elle y a séjourné durant quelque temps. Ce sédiment est formé par des matières crasses, hétérogènes, qui enveloppent et entraînent avec elles des parties huileuses que les procédés de la fabrication n'ont pas pu réussir à séparer complètement. Ces matières spécifiquement plus pesantes que l'huile, descendent au fond des vases; et celle-ci étant débarrassée prend une couleur et devient claire et limpide. On a soin de transvaser l'huile dans les premiers jours du mois de juin; on réunit ensuite tous les dépôts qu'elle a laissés, et soit en les exposant aux ardeurs d'un soleil d'été, soit par l'action du feu, on dégage toute la partie huileuse de ce sédiment, qui s'en sépare par l'effet de sa légèreté spécifique. Il ne reste plus après cette opération qu'un *caput mortuum*, composé de terres, d'ordures, et des parties ligneuses, qui par leur petit volume s'échappent des cubes de spart ou de jonc dans lesquels on presse la pâte.

« Il est à remarquer à l'appui du sens que le commentateur (M. Gérard père) attribue au mot *sanie*, que les années pluvieuses n'augmentent en aucune manière le volume de l'*amurca*, tandis qu'elles accroissent considérablement celui de l'eau noirâtre qui se dégage des olives par l'effet de la légère pression qu'on exerce sur ce fruit avant d'en extraire l'huile. Le sédiment déposé par ce liquide au fond des vases qui le renferment, est plus abondant lorsque les olives ont été attaquées par les vers. Ces chenilles, après s'être saturées de la chair, triturèrent et pulvérisèrent une partie du noyau, et les corps de ces insectes avec les parcelles les plus déliées du noyau contribuent à augmenter le volume de l'*amurca*.

« Les olives ne rendent la *sauies* que par leur entassement et par l'effort de la pression légère qu'on exerce sur elles en les foulant. Sans cette opération, l'eau noirâtre dont on les dégage resterait mêlée et confondue avec l'eau bouillante dont on échauffe la pâte ; et comme cette méthode n'est pas généralement répandue, il s'ensuit que dans les lieux où on ne la met pas en pratique, on n'obtient pas de *sauies*. C'est un fait propre à exciter notre curiosité, d'apprendre par quelques mots de Plinius que de son temps on pratiquait une opération préparatoire sur les olives avant d'en extraire l'huile, et que l'usage s'en est maintenu dans certaines localités.

« Les dictionnaires, toujours habiles à se copier, ont répété les uns des autres que Virgile s'était servi du mot *amurca*. » Cependant le père La Rue, qui a si péniblement compulsé tous ceux que ce poète a employés dans ses ouvrages, n'a pas fait mention de celui-ci. S'il en a fait usage, ce doit être dans les Géorgiques : on peut facilement en faire la recherche dans l'auteur lui-même.

« Il serait curieux de savoir quelle est la distinction que les traducteurs italiens et espagnols ont établie entre les mots *amurca* et *sauies*. Je parle seulement de ceux de ces deux nations, parce que l'olivier est cultivé dans ces contrées, et qu'on y connaît la fabrication des huiles. On voit par tout ce qui a été dit précédemment, que sans cette connaissance il n'est pas possible de saisir la pensée de l'auteur original. »

Excerptae ex Emendationibus adhuc ineditis Clarissimi nostratis Gerardi notae.

« Bis hoc vocabulum occurrit in Georgicis, et cum Plinio consentit Virgilius. Ille enim, cap. 8, supra pag. 391, dicit *amurca remina frugum perfundi*, et *morbis quadrupedum illa medendum esse*. Hic autem lib. I, 491 : « *Semina vidi equidem multos medicare serentes, Et nitro prius et nigra perfundere amurca.* » Et lib. III, de ovium morbis, v. 448 : « *Aut tonsam tristi contingunt corpus amurca,* » Quae loca in nostro indice Virgilliano comparent. E. P.



C. PLINII SECVNDI
NATVRALIS HISTORIAE

LIBER XVI.

I.

Pomiferae arbores, quaeque mitioribus succis voluptatem primae cibis attulerunt, et necessario alimento delicias miscere docuerunt, sive illae ultro, sive ab homine didicere blandos saporos adoptione et connubio, idque munus etiam feris volucrisque dedimus, intra praedictas constant. Proximum erat narrare glandiferas quoque, quae primae victum mortalium aluerunt, nutrices inopis ac ferae sortis, ni praeverti cogeret admiratio usu comperta, quatenam qualisque esset vita, sine arbore ulla, sine fru-

I. Miscere. Sic ex MSS. exp. Hard. cons. MS. et Ch. *inmiscere* Gr. et Al. Ed. P.

Adoptione. Inailione. HARR.

Idque munus. Ut inuendioribus nempe iam fructibus, mitioribusque, opera nostra, vescantur. H.

Quae primo victum mortalium aluerunt. Primae, non primo, archetypum Toletanum. Caeterum commovere hic lectores libuit, deseri nos in praesenti volumine reliquisque inae-

quentibus, a semiveteri illo exemplari bibliothecae florentissimae huius Salmanticensis Academiae, cuius testimonio in superioribus usi sumus: neque enim plures quindecim libros illud complectitur: reliquum praesidii nobis superasse in uno tantum Toletano codice, tantae tamen integritatis, ac in locis numerosissimis tam indubitatae fidei, ut quod de Platone dixit Antimachus, solus sit instar omnium. PIST.

tice viventium. (1.) Diximus et in Oriente quidem iuxta Oceanum complures ea in necessitate gentes. Sunt vero in septemtrione visae nobis Chaucorum, qui maiores minoresque appellantur. Vasto ibi meatu, his dicrum noctiumque singularum intervallis, effusus in immensum agitur Oceanus, aeternam operiens rerum naturae controversiam: dubiumque terrae sit, an parte in maris. Illic misera gens tumulos obtinet altos, aut tribunalia structa manibus ad experimenta altissimi aestus, casis ita impositis: navigantibus similes, quum integant aquae circumdata: naufragis vero, quum recesserint: fugientesque cum mari pisces circa tuguria venantur. Non pecudem his habere, non lacte ali, ut finitimis, ne cum feris quidem dimicare contigit, omni procul abacto frutice. Vlva et palustri iunco funes nectunt ad praetexenda piscibus retia: captumque manibus lutum ventis magis, quam sole siccantes: terra cibos, et

Diximus et in Oriente. Lib. XIII, cap. 50: *At in Oriente mirum est, statim a Copto per solitudines nihil gigni praeter spinam, quae sitiens vocatur, et hanc raram admodum.* HARD.

Chaucorum. De his dictum est lib. IV, cap. 29. HARD. — Nunc *La Frise.* BAOT.

Vasto ibi meatu. Cursu, fluctuque late discurrentis aquae: diei unius noctisque spatio his ibi maris aestu ex alto sese incitante ad ingentem altitudinem, eodemque impetu, quo effusus est, relabente. H.

Aeternam. Tractum ingentem obtegit Oceanus, de quo lis esse aeterna possit, terrane, an maris pars sit appellanda. HARD. — *An parte.* Bene editio princeps, an pars maris. BAOT.

Tumulos. Terrenae molis aggeres. HARD.

Aut tribunalia. Tuguriola et cassis, quae aggerum parti imponuntur, quo altissimum maris aestum minime pertingere saepe experti sumi, sive *σιμωνιάς*, sive *παραπονιάς*, quod sint in loco sublimi posita, tribunalia vocant. HARD.

Quum integant. Quum integant aquae circumiectam planitiem.

Naufragis. In vado haerentibus. HARD.

Captumque manibus. Scribendum reor *captivae manibus*, ut intelligas piscem. PINT.

Lutum ventis. Bituminosas nigrasque glebas intelligit, cespitesque ustiles, quos Belgae *Turfus* vocant, nostri *des tourbus*. Hae in segementa

rigentia septemtrione viscera sua urunt. Potius non nisi ex imbre servato scrobibus in vestibulo domus. Et hae gentes, si vincantur hodie a populo romano servire se dicunt! Ita est profecto: multis fortuna parcit in poenam.

II. Aliud e silvis miraculum: totam reliquam Germaniam replent, adduntque frigori umbras: altissimae tamen haud procul supra dictis Chaucis, circa duos praecipue lacus. Littora ipsa obtinent quercus, maxima aviditate nascendi: suffossaeque fluctibus, aut propulsae flatibus, vastas complexu radicum insulas secum auferunt: atque ita libratae stantes navigant ingentium ramorum armamentis, saepe teritis classibus nostris, quum velut industria fluctibus agerentur in proras stantium noctu, inopesque remedij illae, praelium navale adversus arbores inirent. (u.) In eadem septemtrionali plaga Hercyniae silvae roborum vastitas intacta aegis, et congenita

quadrata sectae, sic apte disponuntur, ut vento perflante magis, quam sole siccantur. Harum usus in Belgio et Picardia frequens: nec ita aliter in culina usuque domestico, quam ligno, aut carbone utuntur. Singularem de iis distichum Lud. Guicciardinus subiuncti Hollandiae delineationi Geographicae a se institutae. Scripsere de hoc argumento et alij, quos laudat V. Clar. Du Cangius in Glossario, verbo *Turba*. II.

Multis fortuna, etc. Publius Laberius: *Fortuna multis parcere in poenam solet.* DALIC.

Parcit in p. MSS. *paretor*. H.

II. *Circa duos lacus.* Locorum faciem mutavit maris violentia; eaque loca nunc mare, quod appellant Zwi-

dersee, ut diximus lib. IV, cap. 29. HAAR.

Armamentia. Vi ingentibus armis, seu velis navium, et armamentis, classes, quae his occurrerent, terrentur. HAAR.

In proras. In proras navium, quae noctu stabant immotae. H.

Hercyniae silvae. Melae Hercyniae silvae magnitudo sexaginta dierum itinera est ab Istro usque ad Neccarum. Ea *Schwarzwaldt* dicitur: a Moenaro ad Moenum, *Ottenswaldt*: a Moeno usque ad fluvium Lonam, quem et *Mani* vocant prope Confluentiam, *Westerwaldt*. Inde Franciam ab Haasia et Thuringia dividens, in Bohemiam, Moraviam, Sarmatiam, Pannoniam, Gelas porrigitur, variis appellata nominibus. DALIC.

mundo, prope immortalis sorte miracula excedit. Ut alia omittantur fide caritura: constat attolli colles occursantium inter se radicum percussu: aut ubi sequuta tellus non sit, arcus ad ramos usque, et ipsos inter se rixantes, curvari portarum palentium modo, ut turmas equitum transmittant: (III.) glandiferi maxime generis omnes, quibus honos apud Romanos perpetuus.

III. (IV.) Hinc civicae coronae, militum virtutis insigne clarissimum: iam pridem vero et clementiae imperatorum, postquam, civilium bellorum profano,

Attolli colles. Oh radicum molem et occursum, in colles solum intumescere. HAAS.

Arcus. Vbi terra fuerit levior, erumpentibusque radicibus cesserit, ibi arrigere sese radices in arcum, seu fornicem, ad ramos usque. H.

Rixantes. Collisa veluti dimicantes. HAAS.

III. *Civicae coronae.* Corona querna, et draconum voluminibus olim Triviae Dianae, τῆς ἐνοδίας, αἰνε τριδιτῶδες, quam eandem esse cum Hecate putabant, imaginem coronare mos fuit. Sophocles in Rhizotomis apud interpretem Apollonii: Ἐλισ δισκοτα, καὶ πῦρ ἱερὸν τῆς ἐνοδίας Ἐκείνης φέγγος τό δι' Ὀλύμπου πολλὴν προφέρει. Καὶ γὰρ καὶ νῦν ἱερὰς τριδιτῶδες, Στρατηγασμένη δρυεὶ, καὶ πλείστοις ὤμων σκίρτασι δρακόντων. Hanc coronam ut inferis diis, sic etiam Parci imponebant. Catullus: *His corpus tremulum complectens undique quercus, Candida purpureis ramis induxerat ora.* Purpureis, τοῖς ἀγλαῖς. SCAL. — *Hinc civicae coronae.* Nempe e glandifaro genere arborum. Huic coronae duplex a re nomen inditum: ut a cive servato, et servatore civica

diceretur: a materia, unde plectebatur, quercea, vel querna. H.

Militum. Illi uni seposita haec olim corona fuit, qui e manibus hostium civem romanum eripuisset. Sic olim Coriolano data, quoniam sic lege cautum erat, inquit Plutarch. in eius vita, pag. 214: Τούτων γὰρ ἡ νόμος τῷ πολιτῶν ὑπερασπίσαντι τῆς δρυὸς στίβανον ἀποδίδωκεν. HAAS.

Clementiae imperatorum. Hac ratione Palatinae aedes, et Augustae quercu coronabantur, ut regi sacrorum, flaminia, Pontificis maximi, Isuro. Alex. ab Alexandro, lib. III, cap. 27. VAL. — *Et clementiae.* Caesari Dictatori post bella civilia decretam esse coronam civicam, tamquam patriae servatori, auctor est Appianus Bell. Civ. lib. II, pag. 494: Καὶ στέφανος ἐκ δρυὸς ... ὡς συντελεῖ τῆς πατρίδος. Ex eo deinde postes Augustae domus sempiterna gloria quercu triumpharunt, ut verba utar Valerii Max. lib. II, cap. 3. Fuit nempe in vestibulo quercea corona. HAAS.

Profano. Scelere et calamitate. Ita MSS. omnes. HAAS.

meritum coepit videri, civem non occidere. Cedunt his murales, vallaesque, et aureae, quanquam pretio antecedentes. Cedunt et rostratae, quamvis in duobus maxime ad hoc aevi celebres: M. Varrone e piraticis bellis, dante Magno Pompeio: itemque M. Agrippa, tribuente Caesare e Siculis, quae et ipsa

Meritum. Nani Imperatorum clementiam oblique perstringit, ad id mihi visus alludere, quod Tullius dixit Philipp. II: *Quod est aliud, P. C. beneficium latronum, nisi ut commemorare possint, iis se dedisse vitam, quibus non auferunt.* II.

Et aureae. Tergeminum hic coronae genus intellige: murale, vallare, aureum. Sic in vetustis inscriptionibus, apud Gruterum distinguendae, pag. 375: CORONA. MVRALI. VALLARE. AVREA. quod Scaligero latuit, qui Gruterianum Indicem concinnavit, constatque liquido ex altera inscriptione, pag. 430: CORONIS. MVRALIVS. II. VALLARIIVS. II. CLASSICIS. II. AVBATIO. II. Aureas a Plinio intelligi arbitror triumphales, quas ex auro fieri solitas Gellius testatur lib. V, cap. 6, quanquam et murales idem, castrensesque seu vallaes, et classicas ex auro perinde facilitas esse ait: quod et Plinius ipse videtur innuere, cap. 5. Neque tamen semper fuere, ut ex Tranquillo liquet, in Augusto, cap. xxi: *Dona militaria aliquanto facilius, phaleras et torques, quidquid auro argentoque constaret, quam vallaes ac murales coronas, quas honore praecellerent, dabat: has quam paratissime, et sine ambitione, ne saepe etiam obligatis tribuit.* Praeterea autem auro civicam praeterea declarat hic Augusti iocus apud Fabium, lib. VI, cap. 3: *Quam ei Galli torquem aureum centum pondi dedissent, et*

Dolabella per iocum, tentans tamen ioci sui eventum, dixisset: Imperator, torque me dona: Mulo te, inquit, civica donare. Muralis porro corona est, inquit Gellius, lib. V, cap. 6, qua donatur ab Imperatore, qui primus murum subiit, inque oppidum hostium per vim adscendit: idcirco quasi muri pinnis decorata est. Castrensis (eademque vallaris), est corona, qua donat eum Imperator, qui primus hostium castra pugnans introivit. Ea corona insigne valli habet. II.

Et rostratae. Sive navales, eademque classicas: quibus donabatur is, qui primus in hostium navem armatus vi transiliret: ea quasi navium rostra insignita est. Ita Gellius, l. c. Hæro.

M. Varrone. De eo diamus l. VII, cap. 34. Hæro.

Itemque M. Agrippa. In denario antiquo gentis Vipsianæ, Marci Vipsanii Agrippæ altera parte signatum caput est, cum rostrata corona, altera Neptunus delphinum manu dextra gestans: in alius Senarii parte altera, caput Agrippæ cum civica et rostrata corona, altera Augusti caput. Dal. — *M. Agrippa* Epitome Livii, lib. CXXIX: *M. Agrippa navali corona a Caesare (Augusto) donatus est: qui honus nemini ante eum habitus est, nempe a Caesare.* Virgilius, Aen. lib. VIII, v. 682: *Parte alia, ventis et Diis Agrippa secundis, Ardua, agmen agens: cui belli insigne superbum,*

piratica fuere. Antea rostra navium tribunali praefixa fori decus erant, veluti populo romano ipsi corona imposita. Postquam vero tribunitiis seditionibus calcari ac pollui coepere, postquam vires ex publico in privatum magis, singulisque civium quaeri, et sacrosancta omnia profana fecere, tum a pedibus eorum subiere in capita civium rostra. Dedit hanc Augustus coronam Agrippae: sed civicam a genere humano accepit ipse.

IV. Antiquitus quidem nulla, nisi Deo, dabatur: ob id Homerus caelo tantum eas, et praelio universo tribuit: viritum vero ne in certamine quidem ulli. Feruntque primum omnium Liberum Patrem imposuisse capiti suo ex edera. Postea Deorum honori sacrificantes sumpsere, victimis simul coronatis. Novissime et in sacris certaminibus usurpatae: in quibus hodieque non victori datur, sed patriam ab eo coro-

Tempora navoli fulgent rostrata corona. Sicula bella sunt, quae adversus Lepidum et Sestum Pompeium gessit Augustus. HARR.

Rostra navium. Ex aere illa fuerunt, unde aerae naves, rostratae, Graeci χαλκήρεας, et χαλκίμβολοι. Virgil. lib. IX: Quot prius aerae steterant ad littora puppes, Brod. lib. IV, cap. 43. Vid. Navalis apud Festum. DALEC.

Sed civicam. Et quidem adspicientibus Augusti domum haec corona primum sese offerebat, ut quae esset in eius fastigio collocata. Vide Suetonium in Augusto; Val. Max. lib. II, cap. 3, aliosque. Verum non civica modo, sed et obsidionali donavit Augustum senatus, ut dicitur lib. XXII, cap. 6. HARR.

IV. Ob id Homerus. Quo loco Homerus caelo coronam dederit, nunc

quidem non occurrit. Praelio universo tribuit, Iliad. N, v. 736: Πάντα γάρ σι πέρι στήθεσσι πολέμοιο δίδχε. Undique enim te circum corona praelii flagrat. HARR.

Liberum patrem. Quem idcirco Achaenenses Κισσόν, postea vetus, Κισσυστήθεον, Homerus Κισσούμενος agnominavit. HARR.

Sacrificantes. Lauro, olea, auro. Vide Paschal. lib. IV, cap. 43, p. 244. HARR.

Victimis. Cupressu, pinu, floribus denique fronde illius numinis propria, cui immolarentur. Paschal. lib. IV, cap. 47, pag. 256. HARR.

In sacris certaminibus usurpatae. Olympis, Nemeaeis, Pythiis, Isthmiis. Vide supra lib. septimi c. 26. DALEC.

Sed patriam. Non soli victori, sed eiusdem patriae decus hoc parari di-

nari pronuntiatur. Inde natum, ut etiam triumphaturis conferrentur in templis dicandae: mox ut et ludis darentur. Longum est, nec instituti operis, disserere quisnam Romanorum primus acceperit: neque enim alias noverant, quam bellicas. Quod certum est, uni gentium huic plura sunt genera, quam cunctis.

V. Romulus frondea coronavit Hostum Hostilium, quod Fidenam primus irrupisset. Avus hic Tulli Hostilii regis fuit. P. Decium Patrem, tribunum militum, frondea donavit exercitus ab eo servatus, imperatore Cornelio Cosso cos. Samnitium bello. Civica iligna primo fuit, postea magis placuit ex esculo Iovi sa-

cebatur. Quod de Pompeio ante dixit, lib. VII, cap. 27: *Hos retulit patriae titulos, more sacris certaminibus vincendum.* Praeconium quo Nero renunciatus est victor, fuit eiusmodi: *Nero Caesar certamen vincit, et populum romanum coronat, et proprium imperium.* Τὸ δὲ κήρυγμα ἦν. Νέρων Καίσαρ νικά τόνδε τὸν ἀγῶνα, καὶ στέφανοι, τὸν τε τῶν Ρωμαίων δέμον, καὶ τὸν ἰδίον αἰνονύμενον. Xiphilin. in Nerone pag. 721. Vide que diximus lib. VII, esp. 27. II. — *Vt etiam triumphaturis.* MSS. Regg. bene, ut et triumphaturis. Haer.

V. *Hostum Hostilium.* Meminit huius Hostilii Plutarchus in Romulo, pag. 29, eumque Hostilii, qui post Numam regnavit, pariter avum facit. Hunc eodem, quo nepolem, nomine, Tullum Hostilium appellat Dion. Hal. A. R. lib. III, statim initio, pag. 436. Hostum Hostilium Livius lib. I, pag. 6. Ex lapide Capitolino *Hostum* legi debere Sigonius in notis ad Livium asseverat. Haer. — *Tulli Hostilii regis.* Ita codd. Regg. et editio princeps. Haer.

P. *Decium.* Haec Livius lib. VII, pag. 433. Haer.

Cornelio Cosso. Ann. V. 411, M. Valerio Corvino tertium, collega Cornelio, decretum bellum Samniticum est. Livius lib. VII, pag. 430 et 431. Haer.

Civica iligna. De ilice haec Gellius, lib. V, cap. 6, pag. 326: *Quod genus superiori (nempe quercui) proximum est, sicuti scriptum est in quadam comoedia Caecilii: Advahatur, inquit, cum iligna corona et chlamyde.* Haer.

Iovi sacra. Verbum praesidi, ac eivium: maxime vero rei romanae, et Capitolii; unde ipse Capitolinus dictus est: quomobrem ex arbore ei sacra dari coronam cive servato iustum esse Veieres fortassis censuerunt, inquit Plutarch. in Coriolano, pag. 214: *Διὸς Ἡλίους ἑρὸν ὄντα τὸν τῆς δρυὸς στέφανον εἰσάγουσι ἐπὶ σωτηρίᾳ πόλεως διδοῦσθαι προπόντος.* Haec sacra Iovi quercus, de semine Dodonaeo, ut eavit Ovid. Metam. l. VII. II.

cra. Variatumque et cum quercu est, ac data ubique, quae fuerat, custodito tamen honore glandis. Additae leges arctae, et ideo superbae, quasque conferre libeat cum illa Graecorum summa, quae sub ipso Iove datur, cuique muros patria gaudens rumpit. Civem servare, hostem occidere: utque eum locum, in quo sit actum, obtineret hostis eo die. Ut servatus

Ac data ubique. Plutarchus in Quaest. Roman. 92. Dat. — *Ac data ubique.* Mos, inquit, demum invaluit, dandi civicam et qualibet quercu hoc tantum et prisca institutione religiose servato, ut glans in ea eligeretur optima, et grandissima. H.

Leges arctae. Arduae, ac difficiles. HARD.

Superbae. Coronae. DAL.

Summa. Clarissima ex oleastro in Olympicis, ut diximus. DAL. — *Graecorum summa.* Praecipua, atque adeo unica lege. H.

Quae sub ipso Iove datur, cuique, etc. Confert leges romanas de civica, cum illa Graecorum de Hieronicis, hoc est, sacrorum certaminum victoribus, in quorum honorem patria cuique sua redeunti murorum partem diruebat, qua oppidum intraret: tamquam nihil opus esset moenibus civitati, quae tales viros gigneret. Mox subiciuntur capite legum: *Civem servare: Hostem occidere, etc.* GELLEN. — *Sub ipso Iove.* Iove ipso Olympico teste advocato, cuius ante statuum a Phidia elaboratam, ea lex recitabatur. Nugantur, qui sub Iove, hoc loco, sub dio, vel in arena media interpretantur. H.

Cuique muros patria, etc. Nero e Graecia reversus Neapolim, quod in ea primus artem canendi protulerat, albis equis introit, disiecta parte muri, ut mos est hieronicarum. DAL.

— *Cuique muros.* Disilicere moenia certo quodam loco Veteres solebant, qua transvectio Olympionicae, et triumphalis in urbem currus super moenia disiecta ingressus foret: quod Plutarchus aperte docet, Symp. lib. II, quaest. 5, causamque subdit eam fuisse, quod significare eo ritu voluerint, non magnam in ea civitate utilitatem murorum esse, in qua viri essent, qui pugnare possent, et vincere. Xiphilinus, de reditu Neronis in urbem: *Quiddam, inquit, murorum disiectum est, ac portarum: quibusdam auctorantibus ita sancitum esse, ut ita fieret iis qui e certaminibus coronati revertuntur.* Νεωμίσθαι τινὲν λεγόντων ἐκείτην τοῖς ἐκ τῶν ἀγώνων σποραγηφόροις γίνεσθαι. In Nerone, pag. 723. In patriam suam quadrigis sic invehi solenni pompa, Graeci σισιλαύνειν dicebant. Nunc in nummis antiquis, ceter. 1888. hoc est *Certamina Isclastica.* Et Plinius alter ad Traianum σισιλαστεινόν, *Isclasticum.* H.

Utque eum locum, in quo sit actum, obtineret eo die. Has leges luculenter Gell. his verbis exponit, lib. V, cap. 6: *Maurius Sabinus, inquit, civicam coronam tunc dari solitam dicit, quum is qui civem servaverat, eodem tempore etiam hostem occiderat, neque locum in ea pugna reliquerat: aliter huius civicae coronae negat concessum.* Tiberium tamen Caesarem con-

fateatur: alias testes nil prosunt. Vt civis fuerit: auxilia, quamvis rege servato, decus id non dant. Nec crescit honos idem imperatore conservato, quoniam conditores in quocumque cive summum esse voluere. Accepta licet uti perpetuo. Ludos incunty semper assurgi, etiam ab senatu, in more est. Sedendi ius in proximo senatui. Vacatio munerum omnium ipsi, patrique, et avo paterno. Quatuordecim eas accipit Siccus Dentatus, ut retulimus suo loco: sex Capitolinus. Is quidem et de duce Servilio. Africanus de patre accipere noluit apud Trebiam. O mores aeternos, qui tanta opera honore solo donaverint: et quum reliquas coronas auro commendarent, salutem civis in pretio esse noluerint: clare professi, ne servari quidem hominem fas esse lucris causa.

sulum, an civem coronam capere posset, qui civem in praelio servavit, et hostes ibidem duos interfecisset, sed locum, in quo pugnabat, non retinisset, eoq; loco hostes positi essent: rescripsisse dicit, cum quoque civis dignum videri; quod apparet tam iniquo loco civem ab eo servatum, ut etiam a fortiter pugnantibus retineri non quiverit. Hæro.

Vt civis fuerit. Qui servatos fuerit, qui coronam dederit. Gellius l. c. Civica corona appellatur, quam civis civi, a quo servatus est, in praelio testem vitæ, salutisque perceptus dat. Hæro.

Auxilia. Parm. auxilia. Eo. P. — Auxilia. Prærogativa hæc est civitatis romanæ. Milites auxilioris, aut mercenarii, nullam partem habet huiusce laudis, et gloriæ. Il.

Conditores. Legis auctores de corona civica dauda. Hæro.

Vt retulimus. Lib. VII, cap. 29. Hæro.

Capitolinus. M. Manlius, servati Capitolii decore inclutus, et ob id Capitolini cognomen sortitus: ex illo ipso, quod tutatus erat, Tarpeio saxo delectus, ann. V. C. 370. Livius, lib. VI, pag. 112, civicas octu hunc retulisse ait, servatos ex hostibus cives produxisse, inter quos Servilium magistrum equitum absentem nominatum. Vide quæ diximus lib. VII, c. 29. Hæro.

Africanus. Scipio Africanus minor, qui Carthaginem postea Numantiamque delevit. Vide Florum, lib. II, cap. 6, pag. 60. Il.

Apud Trebiam. Id facinus ad Trebiam quoque contagio Polyb. refert lib. XV. Florus, inter Padum et Ticinum. Item Val. Max. lib. V, cap. 4, et Seneca de Benef. lib. III, cap. 33. Hæro.

Clare professi, etc. Sic ex MSS. em. Hard. coos. Turn. et Chiff. clara professione servari quidam hominem nefas esse l. c. Gr. et M. Ed. P.

PLIN. N. H. Tom. V

IIh

VI. (v.) Glandes opes esse nunc quoque multarum gentium, etiam pace gaudentium, constat. Necnon et inopia frugum arefactis molitur farina, spissaturque in panis usum. Quin et hodieque per Hispanias, secundis mensis glans inseritur. Dulcior eadem in cinere tosta. Cautum est praeterea, lege XII tabularum, ut glandem in alienum fundum procidentem liceret colligere. Genera earum multa. Distant fructu, situ, sexu, sapore. Namque alia fageae glandi figura, alia quernae, et alia ilignae: atque inter se quoque generum singulorum differentiae. Praeterea sunt aliquae silvestres, aliae placidiores, quae culta obtinent. Iam etiam in montuosis, planisque distant: sicut et sexu mares ac feminae: item sapore. Dulcissima omnium fagi, ut qua obsessos etiam homines durasse in oppido Chio tradat Cornelius Alexander. Genera distinguere non datur nominibus, quae sunt alia alibi. Quippe quum robur quercumque vulgo nasci videamus, esculum non ubique. Quartam vero generis eiusdem, quae cerrus vocatur, ne Italiae quidem maiore ex parte notam esse. Distinguemus ergo proprietate, naturaque: et ubi res coget, etiam graecis nominibus.

VI. *Glandes opes*, etc. Theophrastus, Hist. lib. III, cap. 9 et 20. Dicitur.

Per Hispanias, secundis mensis, etc. In Baetica, et Andalusie, maxime nascitur glans illa dulcis, quae per totam Hispaniam magnatibus dono mittitur. Hodieque venales Salmanticae et alibi Octobri mense proponuntur, teste Car. Clusio. Es. P.

Legē XII tabularum. Roeverdus in legē XII tabularum, cap. 26.

Dist. fructu. Fructu: silvestres enim aliae sunt, aliae placidae, et

mitiores: et omnium inter se figura dispar. Situ: nam aliae montuosis locis, aliae planis gaudent. Sexu: mares et feminae. H.

Genera distinguere. Hodieque disceptant inter se eruditi, de variis quercuum generibus, nominibusque. Nos, quid sentiamus, breviter interim aperimus. Robur Theophrastu *δρῦς ἄγρια* est, nec habet in gallica lingua nomen: nec receptum usu est, quod quidam inculcant, *le roure*. Quercus, ἢ *κρυός* Theophrasto, *le grand chêne*.

VII. (VI.) Fagi glans nucleis similis, triangula cute includitur. Folium tenue, atque e levissimis, populo simile, celerrime flavescens: et media parte plerumque gignens superne parvulam baccam viridem, cacumine aculeatam. Fagi glans muribus gratissima est, et ideo animalis eius una proventus: glires quoque saginat: expetitur et turdis. Arborum fertilitas omnium fere alternat, sed maxime fagi.

VIII. Glandem, quae proprie intelligitur, ferunt robur, quercus, esculus, cerrus, ilex, suber. Continetur hispido calyce, per genera plus minus cutem complectente. Folia, praeter ilicem, gravia, carnosa, procera, sinuosa lateribus, nec quum cadunt, flavescencia, ut fagi: pro differentia generum brevior

Fagus Latinorum, Theophrasto αἰγύλας, *le hêtre*, ou *le fouteau*. Esculus, Theophrasto, ἡσπύς, *le petit chêne*, ut dicemus cap. 8. Cerrus, ὄξυν: nec ortum in Gallia, nec nomen habet: Ilex, Theophrasto πρίνος, *l'yeuse*, ou *chêne verd*. Haec iis nomina idoneis argumentis suo quoque loco vindicabimus. H. — Vide Excurs. I ad calc. huius libri. Eo. P.

VII. *Fagi glans nucleis similis*. Castaneae, Theophr. Hist. lib. III, cap. 40, qui et fagum ὄξυν vocat: Gana vertit inepte *Scissimam*. DALC. — *Fagi glans*. Galli has nuces faginas *faines* vocant. Arboris et glandis iconem accuratam exhibet Dodonaeus lib. IV, Pemptad. 6, cap. (1. HARN. — *Fagus sylvatica* (*Monog. polyand.* gen. 2103, Pers. *Amentac.* Juss.). Semina expressione oleum fundunt. Eo. P.

Flavescens. De hac voce diximus superiore libro, cap. 36. H.

Baccam. Tuberculum duriusculum

baccae simile, quod in medio fere folio superne enascitur. H.

Glires quoque. Refert Matthiolus, in lib. I Diosc. pag. 206, quum fagi maturitas appetit, innumeros capi glires in Carniola, Carinthia, Stiriaque: mures ea esca illectos e longinquo silvas petere gregatim: acuriis, turdis, merulis, esse pariter in cibatu gratam. H.

Alternat. Alternis tantum annis maximo ferunt proventus glandem. H.

VIII. *Suber*. Omittit Haliphloean, quam postea commemorat. DAL. — *Suber*. Φύλλος, *du liège*. — *Quercus suber* (*Monoc. polyand.* gen. 2101, Pers. *Ament.* Juss.). Eo. P.

Per genera. Pro differentia generum: qua loquendi forma mox ipse abutitur. Itaque pro arborum diversitate maior minerve calycis amplitudo est, maiorem calyx, vel minorem cutis glandisve partem amplectitur. HARN.

ra, vel longiora. Ilicis duo genera. Ex iis in Italia folio non multum ab oleis distant, smilaces a quibusdam Graecis dictae. In provinciis sunt aquifoliae. Ilicis glans utriusque brevior et gracilior, quam Homerus acylon appellat, eoque nomine a glande di-

Ilicis duo genera. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 16. DAL.

Folio non multum. Non igitur aculeato: et hoc primum ilicis genus est, quod in Italia provenit. Alterius generis in provinciis reperiuntur, quae proprie ilices, *πρίνοι*, eademque aquifoliae, aculeatis nimirum foliis, appellantur. In Provinciae frequentes: *Ψευες*, ut diximus, et *Εουαες*. H.

Smilaces a quibusdam, etc. Legend. *smilaces a quibusdam Graecis dictae, in provinciis aquifoliae sunt ilices. Glans utriusque brevior, etc.* duo genera ilicis facit, et utrumque describit, ex iis case in Italia, folio non multum ab oleis diverso: ergo nec aculeato: in provinciis vero aquifolias ilices, genus, ab aculeatis nimirum foliis sic dictas. Multum itaque distant apud Plinium, *aquifolia illex*, et *aquifolium*: *aquifolia illex* genus est omnes ilices comprehendens, quae aculeato sunt folio: *aquifolium spinosae* genus. SALM. pag. 271. — *Smilaces a quibusdam.* Nempe ab Arcadibus, auctore Theophr. Hist. lib. III, cap. 16: *Οἱ δὲ περὶ Ἀρκαδίαν δένδρον τι σμίλακα καλοῦσιν, ὃ ἴσθιν ὁμοίον τῷ πρίνῳ, Smilacem Arcades vocant arborem ilici similem, folio tamen non aculeato, τὰ δὲ φύλλα οὐκ ἀκανθώδη ἔχουσιν.* Vox est *σμίλαξ* πολύσημος, multa significans. Hesychius: *Σμίλας, δένδρον, εἰ δὲ πρίνον ἕλλησιν σμίλακα, ἧ στεφανοῦνται.* HASE. — *Quercus jaginea* (*Monore. polymid.* gen. 2101, Pers. *Amentac.* Juss.). Ed. P.

Sunt aquifoliae. Alterum scilicet ilicis genus. Locum nos haec interpunximus, voculamque *sunt* adiecinus, ex hde MSS. Reg. Colb. Paris. additamque consulo ab auctore palam est, ne quis eenseret idem esse ilicis genus, cui *smilacis*, et cui *aquifoliae* nomen esset attributum: maxime quum statim sequatur ex iisdem exemplaribus, librisque editis, *Ilicis glans utriusque, etc.* HASE.

Ilicis glans utriusque. Tam *smilacis*, quam *aquifoliae*. Theophr. l. c. HASE.

Acylon appellat. Acylon bodie Graeci, praesertim in Lemno insula, *Acylaca* vocant. Bellonius *Smilacem*. Plinius glandileram a *Phellodryi* nascit distinguere. *Smilacis* folium in ambitu minime pungit: *Phellodryi* vero aculeatum est et margine, et cacumine, Agriae modo: quomobrem Dores Agriam, quae Latini *Aquifolia* est, vocaverunt. Theophr. Hist. lib. III, cap. 16. *Smilaces* etiamnum Graeci vocant *Milaci*. DAL. — *Homerus acylon.* Odys. K, vers. 223. Theocritus quoque, Idyll. E. Et Galen. lib. de alim. boni et mali succi, tom. VI, pag. 427: *Τὰς δὲ τῶν πρίνων βάλανους, αἱ ἀκύλους ἐνομαζομένους Ἕλληνας.* HASE.

A glande. Quae proprie glans appellatur, *βάλανος*. Homericum versum Plinius recte sic distinxit: *Περὶ δ' ἄκυλον, βάλανόν τ' ἔχεις.* Et in editis aliter. HASE.

stinguit. Masculas ilices negant ferre. Glans optima in quercu, atque grandissima: mox esculo: nam roboris parva: cerro tristis, horrida, echinato calyce, ceu castaneae. Sed et in querna, alia dulcior, molliorque feminae: mari spissior. Maxime autem probantur latifoliae. ex argumento dictae. Distant inter se magnitudine, et cutis tenuitate. Item quod aliis subest tunica rubigine scabra, aliis protinus candidum corpus. Probatur et ea, cuius in balano utrinque ex longitudine, extrema lapidescit duritia: melior, cui in cortice, quam cui in corpore: utrumque non nisi mari. Praeterea aliis ovata, aliis rotunda, aliis acutior figura. Sicut et colos nigrior, candidiorve, qui praefertur. Amaritudo in extremitatibus, mediae dulces. Quin et pediculi brevitās proceritasque differentiam habet. In ipsis vero arboribus, quae maximam

Masculas ilices negant ferre. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 16, quo loco tractat de Illice, Smilace, Phelodryi, nusquam id scribit. Vide vocem παραλιδρύσι in diction. Constantini. DALM.

Glans optima in quercu, etc. Dulcissima in Fago atque grandissima, mox Hemeridi; nam latifoliae parva, Cerro amarissima. DAL.

Cerro tristis. Quercus est procerā, glande maiore, calyce echinato. A Dodonaeo recte depingitur, pag. 819, qualem in Horto regio vidimus: sed is aegilopem perperam vocat. HARD. — *Quercus Cerri* (gen. 2401, Pers.). EO. P.

Latifoliae. Fagi Theophrast. DAL. — *Latifoliae.* Πλατυφύλλου Theophrasto appellatae, Hist. lib. III, c. 9, e quercuum genere. In Andegavorum agro perpetuo viret. H. —

Quercus Tournesortii (gen. 2401, Pers.). EN. P.

Distant inter se. Nempe glandes generationem et universae. HARD.

Probatur et ea, etc. Id accidere glandi maris Fagi, et Haliphloeae, tradit Theophrastus, sed glandem non commendare. DAL.

Ex longitudine. Iena summaque parte glans durescit in lapidem: Παραλιδρύσι εν τοῖς ἄρβυσι καλουμένης, ἐξ ἄκρων τῶν βυλάνων ἐκτείνουθεν, αἱ μὲν πρὸς τῷ γέλοι, αἱ δὲ πρὸς αὐτῇ τῇ σαρξί. Theophr. l. c. HARD.

Lapidescit duritia. Nunc in ente, nunc in carne. Theophrast.

Aliis rotunda. Vt quercus: γηγὼς τὰς στρογγύλας Theophr. Hist. lib. III, cap. 10. HARD.

Quin et pediculi. Quo glans arbori adhaerescit. HARD.

fert, hemeris vocatur, brevior, et in orbem comosa, alasque ramorum crebro cavata. Fortius lignum quercus habet et incorruptius: ramosa et ipsa: procerior tamen, et crassior caudice. Excelsissima autem aegilops, incultis amica. Ab hac proxima latifoliae pro-

Hemeris vocatur. Ημερίς, latine esculus appellata, e suavitate glandis, ut diximus cap. 6; quam breviorum quercu quum Plinius asseverat, omnino docet hemerim esse quam nos dicimus petit chêne, 811. H. — *Quercus ballota* Desfont. (gen. 2161, Pers. Eo. P.

Alasque. Alis ramorum cavatis, πολλομάσχαλον. De his dicemus lib. XXV, cap. 18. Hæro.

Fortius lignum quercus habet, et incorruptius, ramosa et ipsa, procerior tamen et crassior caudice. Legendum non quercus, sed fagus: et non procerior, sed brevior. Vtrumque evidentissime ex Theophrasto, libro III, cap. 9: comparat enim hemerida, quam Theodorus placidam vertit, cum fago. Namque placida, inquit, non erecta, nec levis, nec excelsa est: quippe quæ corpore in orbem comosa, contorto sinuosoque stet, ut nodosa alataque assurgat. Materies robusta, verum infirmior quam fago: hæc enim robustissima, patredlinique nulli obnoxia est. Sed nec ipsa erecta, quamquam minus torta quam quercus, caudice vero crassissimo constat, ut tota quæque brevis species reddatur: nam eius etiam corpus in orbem comosum minimeque erectum est. PIST. — Fortius ... quercus habet. Et Theophr. de sus φηγῶ, Hist. lib. III, c. 9: Τοῦτο γὰρ λεπρότατον, καὶ ἀσπιότατον. Nec Glossis credo, quæ esculum φηγὸν vocant. H.

Procerior tamen. Quam hemeris,

sed aegilope minor, inquit Theophr. *Le grand chêne.* H.

Excelsissima. Theophr. l. c. Η δὲ αἰγίλωψ ὀρθοκρίστατον, καὶ ὑψηλότατον ... ψέεται δὲ ἐν τοῖς ἐργασίμοις σπινθίνος. Est autem aegilops, ut diximus cap. 6, Latinorum fagus. Eadem ramosa, ut Plinius notat: unde Virgilius cecinit, *patulae sub tegmine fagi.* H. — Plinianas, ad eas quæ sequuntur, Casp. Bæth. memoratas species refert Broter. in suis notis: *Robur* est Q. foliis molli lanugine pubescentibus; *Quercus* est Q. latifolia, mas, brevi pediculo; *Esculus* est Q. parva, seu phagus Graecorum; *Cerrus* est Q. calyce echinato, glande maiore; *Ilex*, Q. ilex; *Suber*, Q. suber; *Hemeris*, Q. cum longo pediculo; *Aegilops*, Q. calyce hispido, glande minore; *Haliphlares*, Q. Burgundiaca est, calyce hispido; *Aquifolia*, ilex folio aquifolii, etc. Conf. de Quercuum generibus ap. Veteres Excurs. I ad calcem huiusce libri. Eo. P.

Ab hac proxima latifoliae proceritas, sed minus utilis ædificiis: atque carbone dotata vitis obnoxia est. Quam ob rem solida utuntur, carboni ærariorum tantum officinis compendio: quoniam, etc. Stribo, *Aspris dolata, vitis obnoxia.* Quam ob rem solida utuntur. Carboni utilis, ærariorum tantum officinis compendio, etc. Theophr. lib. III, de aspi arbore Inquens: *Materies, inquit, improba, et laborata quidem inutilis: rumpitur*

ceritas, sed minus utilis aedificiis, atque carboni: dolata vitis obnoxia est: quamobrem solida utuntur: carbo in aerariorum tantum officinis compendio: quoniam desinente flatu protinus emoriens, saepius re-coquitur: caetero plurimis scintillis. Idem e novellis melior. Acervi confertis taleis recentibus luto cami-

enim et cadit: rudis autem melior: ob id sic ea utuntur. Improbata etiam ad cremandum et ad carbonem faciendum: quippe quoniam carbo eius omnino inutilis, quod transillat acutilletque, praeterquam aerariorum officinis: his enim utilior caeteris hic habetur, quod enim flatu desinente protinus extinguitur, parum absumi potest. PUR. — Legend. Ab hac proxima latifoliae proceritas, sed minus utilis aedificiis atque carboni, dolata vitis obnoxia est: quamobrem solida utuntur. Carbo in aerariorum tantum officinis compendio, quoniam desinente flatu emoriens protinus re-coquitur, Paulo post lege: querna diffusam: gravissima et ipsa glandium atque dulcissima. Sequitur: proxima hinc curram tradit Nigideus, nec ex alia solidiorem carnem, sed duram. Cerrum Latini vocant, quem Graeci ὄξυν. SALV.

Atque carboni. Sic et Dalec. atque carbone dotata, vitis obnoxia est Gr. et Al. Ed. P. — *Atque carboni.* Ad carbonem faciendum. Prius legebatur, nulla plane sententia, *Atque carbone dotata.* Et niox, carboni aerariorum. Emendandi auctor, praeter MSS. Reg. Colb. et Th. Theophrastus fuit, Hist. lib. III, cap. 10, a quo eadem traduntur plene totidem verbis. *Μοχθηρά δὲ,* inquit, τῆς πλατυφύλλου τὰ φύλλα πλεκηθέντα μὲν, ὅπως ἀχρεῖα, καταρήγνυται γὰρ καὶ διαπίπτει· ἀπὸ λήντα δὲ βελτίον, διὸ

καὶ οὕτω χρῶνται· *μοχθηρά δὲ καὶ εἰς καῦσιν, καὶ εἰς ἀνθρακίων ἀχρεῖας γὰρ ὅπως ὁ ἀνθραξ, διὰ τὸ πεθῆν, καὶ σπινθηρίζετο, πλὴν τῆς χαλκιδόν· τοῦτοις δὲ χρησιμώτερος τῶν ἄλλων, διὰ τὸ ἀποσβέννυσθαι εὐθὺς, ὅταν παύσεται φυσώμενος, διὸ ὀλίγος ἀναλίσσεται.* Vocem τῆς πλατυφύλλου quae in vulgus Theophrasti libris nunc desideratur, confidenter adiecimus: tum quod addendam esse ex Plinio, huius loci fidissimo interprete, liquido appareat: tum ex Theophrasto ipso, qui eadem fere superiore eiusdem libri capite de πλατυφύλλῳ refert. HAAR.

Vitis obnoxia est. De Cerro, eive Aspri Macedonium, haec Theophrast. Hist. lib. III, cap. 10. DAL.

Idem e novellis. Nempe carbo. Ita MSS. Reg. etc. non item. Theophr. Hist. lib. V, cap. 10: Καίρων δὲ καὶ οἱ τῶν προεσθιόντων τῶν νέων, καὶ μάλιστα εἰ τῶν γιγανθρόντων, etc. *Veritioris arboris, et potissimum minuae, deterior est, quam novellae, carbo: summa enim siccitate constat, indeoque quum ardet, dissilit, etc.* HAAR.

Acervi . . . luto naminantur. In camini formam obliquantur. *Caedunt componuntque,* inquit Theophr. l. c. *ad carbonem conficiendum talens recentes et rectas: has autem quam densissime componi ad coneremationem oportet. Quoniam vero furnacem luto oblinierint, accendunt, et vultis fun-*

nantur: accensaque strue contis pungitur durescens
^s calyx, atque ita sudorem emittit. Pessima et carboni
 et materiae haliphloeos dicta, cui crassissimus cortex
 atque catdex, et plerumque cavus fungosusque. Nec
 alia putrescit ex hoc genere, etiam quum vivit. Quin
 et fulmine saepissime icitur, quamvis altitudine non
 excellat: ideo ligno eius nec ad sacrificia uti fas ha-
 betur. Eidem raro glans, et quum tulit, amara, quam
 praeter sues nullum attingat animal: ac ne hae qui-
 dem, si aliud pabulum habeant. Hoc quoque inter
 reliqua neglectae religionis est, quod emortuo car-
 bone sacrificatur. Glans fagea suem hilarem facit,
 carnem coquibilem, ac levem et utilem stomacho:

gunt a latere. Τίμνωσι δὲ καὶ ἐκζη-
 τοῦσιν εἰς τὰς ἀνθρώπων τὰ εὐδία, καὶ
 τὰ νέα, ἀπὸ γὰρ ὡς πυκνότερα θείναι
 πρὸς τὴν κατὰ κρησιν. Οὔτε δὲ περι-
 λελύσιν τὸν κάμνον, ἐξάντλουν, πα-
 ρακαυτοῦντας ὀδύσσοις. HARR.

Taleis. Frusteis ligni ex utraque
 parte praecisus. HARR.

Durescens calyx. Lutosa crusta,
 quae carbonis struem integrit. H.

Atque ita sudorem emittit. Hoc fieri
 Theophrastus vult, ut excitata flamma
 omnia corripiat. DAL.

Et carboni. Tum ad faciendum car-
 bonem parum apta, tum ad mate-
 riam ardficiorum. H.

Haliphloeos. Scribe, *haliphloeos* cum
 oe diphthongo, in tertia. PERR. —
Haliphloeos. Ἀλίφλοισ Theophr. Hist.
 III, 9; hoc est, crassicortex, ἡ γὰρ
 ἀλίφλοισ παχὺ μὲν ἔχει τὸ στέλεχος,
 χαλῶν δὲ καὶ ψιλόν, etc. HARR. —
Quercus Pseudanber Santi (Monoc.
 polyand. gen. 2404, Pers. *Amentac.*
 Juss.). Ed. P.

Quin et fulmine. Theophrast. l. c.

qui Aeoles negat eam ob causam ad
 sacrificia lignum id adhibere. H.

Eidem raro glans, et quum tulit,
amara, quam praeter sues nullum
attingat animal; ac ne eas quidem si
aliud pabulum habeant. Haec verba
 falso hic inserta sunt, falsoque hali-
 phloeos tribuuntur, ad hemeridem
 enim pertinent, et cum his quae de
 illa paulo ante dicta sunt continuari
 debent: ex Theophrasto, lib. IV, c.
 40. *Hemerida*, inquit, quam alii ste-
 rilem dicunt, alii fructum oleo vitia-
 tum ferre, ut cum animal nullum
 mandere possit praeterquam sues, et
 hos quum alium nullum habent. PERR.
 — *Eidem raro.* MSS. omnes, raro.
 HARR.

Praeter sues. Hoc pariter Theophr.
 Hist. lib. III, cap. 40, de ea arbore
 narrat, quam ἄπτερον Macedones vo-
 cant. HARR.

Nullum attingat animal. De Cerri
 glande id Theophr. DALC.

Hoc quoque. Hanc etiam ob cau-
 sam, inquit, praeter caeteras causas,
 in religionibus non adhibetur, quod

iligna, suem angustam, nitidam, strigosam, ponderosam: querna, diffusam: gravissima et ipsa glandium, atque dulcissima. Proximam huic cerream tradit Nigidius: nec ex alia solidiorem carnem, sed duram. Iligna tentari sues, nisi paulatim detur. Hanc novissimam cadere. Fungosam carnem fieri esculo, robore, subere.

IX. Quae glandem ferunt, omnes et gallam, alternisque annis glandem. Sed gallam hemeris optimam,

facile carbo emoriatur, dum res sacra peragitur. HARD.

Iligna. Horatius, *Umbra et iligua nutritus glauco rotundas Corvet aper lancea carnem vitantis inertem.* DAL.

Suem angustam. Macilentam: et ut subditur, strigosam. Laudat tamen apum *iligna glauco nutritum* Horat. Sat. lib. II, v. 40. HARD.

Querna, diffusam. Pinguem, ac probe saginatam. HARD.

Atque dulcissima, etc. Sic ex MSS. em. HARD. et ipsarum *glandium quae et dulcissima* Dal., nempe *sapi Graecorum. Diffusam et gravissimam, et ipsa glandium aequae dulcissima* Gr. et Al. Ed. P. — *Atque dulcissima.* Querna, inquit, glandium dulcissima est: quod de sua *πυγῇ* tradit Theophr. Hist. lib. III, c. 9: *γλυκύτατα δὲ τὰ τῆς πυγῆς.* HARD.

Tradit Nigidius. Contra iudicium Theophrasti. DAL.

Solidiorem. Ita MSS. Reg. Colbert. Th. Chiff. etc. non, ut in editis hactenus legitur, *sordidiorem.* H.

Hanc novissimam cadere. Quoniam sero maturescit, novaque veterem occupat. Theophrast. Hist. lib. III, c. 15. DAL.

Esculo. Glande esculi, roboris, etc. HARD.

IX. *Quae glandem ferunt omnes et gallam.* Videtur hoc saluum esse: nam illex glandem fert teste Plinio hoc ipso libro et capite, et Theophrasto libro tertio de Hist. Plant. cap. 16, et tamen gallam non fert, ut eodem loco refert Theophrast. Videtur autem deceptus Plinius, dum Theophrastum sequitur male intellectum. Nam quod Theophrastus eodem libro, cap. 9, tradit de generibus roboris, ferre videlicet omnia genera glandem et gallam, id Plinius ad omnes glandiferas arbores transtulit. Annotavit hoc ante me Genasius Sepulveda doctor theologus, ac Caesarene maiestatis historiographus, vir multarum disciplinarum scientia clarus, graecaque ac latina facundia eminentissimus. PINT. — *Quae glandem.* Sic Theophrast. loc. cit. *Κνήδα δὲ πάντα πέποι τὰ γέρν.* Verum ex eo numero eximenda illex, quippe quae nec glandem proprie appellatam, sed *ἀνύλον*, quam recte Hemerus, ut dictum est super, cap. a glande distinxit, nec proinde gallam ferat. Hic Plinium immerito arguunt Pintianus, et Sepulveda, Epist. III, 45, ad Pintian. pag. 180. *Galla, noix de galle.* HARD.

Sed gallam. Haec pariter apud Theophr. l. c. HARD.

et coriis perficiendis aptissimam. Similem huic latifolia, sed leviolem, multoque minus probatam. Fert et nigram. Duo enim genera sunt. Haec tingendis utilior. (vii.) Nascitur autem sole de Geminis exeunte, erumpens noctu semper universa. Crescit unq die candidior. Et si aestu excepta est, arescit protinus, neque ad iustum incrementum pervenit: hoc est, ut nucleum fabae magnitudine habeat. Nigra diutius vi-
ret: crescitque, ut interdum mali compleat magnitudinem. Optima Commagena, deterrima ex robore. Signum eius, quod cavernae translucent.

X. Robur, praeter fructum, plurima et alia gignit.

Similem huic latifolia, sed leviolem. Scribo diphthongo *ae* leviolem, ut intelligas laevorem, non levitatem, ex Theophrasto. PIET. — *Sed laevio-rem.* Theophr. πλὴν λεωτέρη. H.

Haec tingendia. MSS. *tingendis*, nempe lanis, vel coriis. Theophrast. Φίρσι δὲ καὶ τὴν ἰτέραν τῶν μέλαινων, ἢ τὰ ἴδια βλάπτουσιν. HARD. — De galla, vernaculo sermone, la noir de galle, Noster fusius iterum dissec- rit inf. lib. XXIV. Ep. P.

Nascitur autem. Haec totidem fere verbis Theophrast. Histor. lib. III, cap. 6. HARD.

Sole de Geminis exeunte. Theophr. loc. citat. tempore secundae germin- ationis, quae fit circa desinentem martium, quum in Ariete sol adhuc vertitur. DALEC. — *Sole de Geminis*, etc. Theophrast. lib. III, cap. 6, Scirrhophorione mense, Theodorus Martio transtulit, PIET. — Scilicet circa desinentem iunium mensem, περί Σκίρροφωρίωνα λέγοντα. H.

Crescit. Quae candida est, crescit die uno. HARD.

Et si aestu. Theophrast. iterum loco citato. HARD.

Hoc est ut nucleum fabae magni- tudine habeat. Scribendum puto, hoc est cur nonnullae fabae magnitudinem habeant, ex Theophrast. lib. III, cap. 6: Si ab aestu, inquit, occupetur, arescit, augerique amplius nequit: quae de causa eorum aliquae non maiores fabae evadunt. PIET. — *Vt nucleum.* Nuclei voce abutitur, ut gallam signifi- cet: quod iterum facit, lib. XXIV, cap. 5. HARD.

Signum eius. Deterrima, inquit, ex eo se signo prodit, quod sit mul- tis foraminibus pervia, τετραπυρρήνη, inquit Dioscorides, lib. I, cap. 146. HARD.

X. Robur, praeter fructum, etc. Theophrasto, praeter fructum, quercus haec omnia fert: κικιάς, συκα- μινώδες, αιδιώδες, ταυροκράλαν, πύλον, σφαίριον, μελιτέριον, σφι- ρίον μακροχλαγνίς, λιθάριον, σφαίριον φυλλικόν, σφαίριον ὑδατώδες. DALAC. Robur. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 8: Πλείστα δὲ πάντων ἡ δρυς φέρει παρά τὴν καρπὸν, etc. Et Graecorum δρύν Maro quoque robur interpre- tatur, quem ad hunc Homeri ver- sum alludens, Οἱ γὰρ ἀπὸ δρυν;

Namque fert et gallae utrumque genus, et quaedam veluti mora, ni distarent arida duritie: plerumque tauri caput imitantia, quibus fructus inest nucleis olivae similis. Nascuntur in eo et pilulae, nucibus non absimiles, intus habentes floccos molles lucernarum luminibus aptos. Nam et sine oleo flagrant, sicuti galla nigra. Fert et aliam inutilem pilulam cum capillo, veruo tamen tempore intelligeni succi. Gignunt et alae ramorum eius pilulas, corpore, non pediculo, adhaerentes: candicantes umbilicis: caetera nigra varietate dispersa. Media cocci colorem habent.

ἔστι καλαμπάνου, οὗτ' ἀπὸ πίττης, ἰτα in Aeneide cecinit: *Genaeque virum truncis, et duro robore nata.* H.

Utrumque genus. Album ac nigrum. Theophrast. loc. citat. HARD.

Veluti mora. Quiddam quod speciem mori refert, συνάμμιον δὲ ἄλλο, sed durum illud oppido, fructuque difficile. HARD.

Plerumque tauri. Ab hac aliud quoque gignit, quod quum plane crevit, tauri caput quodammodo imitatur. Καὶ ἔτερον . . . προσεμφερές τρέπον τιτὸ τοῦτ' ἐστὶ καὶ ταύρου κεφαλῇ, περισκατὰ γινόμενον δὲ ἐνδοθεν ἔχει πυρρὴν ἐλαφὴ ὁμοφυῆ. Theophr. loc. cit. H.

Nascuntur in eo pilulae nucibus non absimiles intus habentes flocculos, etc. Nucleis hic legendum, non nucibus, idem Theophrastus docet, lib. III, cap. 8: *Fert, inquit, et quod quidam pilum appellant: id pilula est, eamam gerens lanaceam, mollem, nucleo durior, qua in lucernarum luminibus utuntur.* FORT.

Lucernarum. Vicam ellychnit in lucernis praebentes. HARD.

Et sine oleo. Theophrast. Κρίεται γὰρ καλῶς ὡσπερ καὶ ἡ μύλαινα καλῶς. HARD.

Melligeni succi. Quae melleum succum lactu gustatuque referat. Theophrast. Φύει καὶ ἔτερον σφαιρῶν κόμην ἔχον, τὰ μὲν ἄλλα ἀγροῖον, κατὰ δὲ τὴν ἐκρινὸν ὥραν ἐπιδέκτον χυλῶ μελιτερῶν, καὶ κατὰ τὴν ἀρῆν, καὶ κατὰ τὴν γιῦσιν. HARD.

Corpore. In ramorum alis, inquit, pilulas gignit alias, quae per se ipsae, suo corpore, ac sine pediculo, ramis adhaerescant: quae umbilicos candicantes habeant, reliquum corpus variegatum e nigro. Ita Theophrast. l. cit. Φύει δ' ἐνδοτέρω, τῆς τῶν βελών μασχαλίδος ἑτέρον σφαιρῶν ἀμισχον . . . τοὺς μὲν γὰρ ἐπανισσηκόντας ὀμφαλοὺς ἐπιτύκους, ἢ ἐννοστυμνίους ἔχει μέλανας. Sic enim admonitus a Plinio medicus Constantinus, visito huc alioqui graeci scriptoris loco medicinam fecit. HARD. — *Adhaerentes.* Adhaerentes, intus sculptae, varii coloris. Nam eminentes umbilicos aut candicantes, aut puncta maculosos, aut nigros: media splendida et coccinea. Apertae vero et nigrae sunt, elpites. Theophr. DALL.

Media. Theophrast. Τὸ δὲ ἀναμύσσει κοκκοβαγὲς καὶ λαμπρὸν. Cocci colorem, miniatum intellige: uti de

Apertis amara inanitas est. Aliquando et pumices gignit: necnon et e foliis convolutas pilulas: et in folio rubente aquosos nucleos, candicantes ac translucidos, quamdiu molles sint, in quibus et culices nascuntur: maturescunt in modum gallae.

XI. (VIII.) Ferunt robora et cachryn (ita vocatur

pitisci torque in carvice Plinius ait, lib. X, cap. 58. H. — Cocco colorem. L'écaille. BROT.

Apertis amara inanitas est. Legendum forte *atra* potius quam *amara*. Theophrast. lib. III, cap. 8: *Aperta nigra et fruticans cernitur*. PINT. — *Apertam pilulam nigram videri et subpentrudam dixit Theophrast.* loco cit. *Ανογόμενον δὲ ἔστι μίαν καὶ ἐκίστρον*. Fungosam raramque lanuginem, quae intus est, *inanitatem* vocat. HAN.

Et pumices. Pumicem lapillum, *ἀπάντων δὲ παραφύει καὶ λείανον κισσηρώδες ἐπὶ πλάϊον*. Theophrast. HAN.

Et e foliis. Sic Theophrast. *φύλλων σπαιρίων συμπεπλημένον*. H.

Et in folio rubente, etc. A tergo vero folii, mediae costae insidentes, pilulas albas (*σπαιρία λευκά*) pellucidas, aquosas, quamdiu molles sint, in quibus et muscae interdum nascuntur: direscunt in modum gallae parvae et levis. Theophrast. DALSC. — *Et in folio.* In ipsa folii spina, quae per medium tergum recta discurrit, *ἐπὶ τοῦ φύλλου κατὰ τὴν ῥαχὴν*, inquit Theopb. H.

Aquosos. Pilulas aquosas, albas, pellucidas, quamdiu molles sunt, *σπαιρίων λευκῶν, διαυγῆς, ὑδατώδεις, ἔτην ἀπαλόν ἢ*. Theophrast. Vulgo pilulas asininas vocant. H.

Et culices. Μύας Theophrast. dixit, hoc est, *muscae*. HAN.

XI. *Ferunt robora.* Theophr. Hist. lib. III, cap. 7. DALSC.

Cachryn. Cachrys foliorum conceptu, e medio geminis globo promissa, tamquam parturiente folium natura, qui in folio post explicatur: convoluta e foliis pilula intus, in luglande et avellana racematim compactus callus, floris vicarius. Cytarus in coulteris gradatum, squamosumque nucamentum, rudimentum fructus: Bryon in quercu, racemosi villi, qui loco floris sunt. Haec diligenter distinguenda. *Κάχρυς* pro Libanotidis semine quidam scribunt. DALSC. — *Cachryn.* Habet haec vox *Κάχρυς* ap. Hesychium aliosque multos significatus. Est autem haec Pliniana *κάχρυς* ab ea quam Theophrastus affert, et forma, et nascendi modo dispar. Huic pilulas instar est, cui nihil simile Theophrastea habet: haec, postquam folia cecidere, hiems durat, autumno nata: illa primo vere gignitur. Adiecit tamen statim idem Theophrastus, Hist. lib. III, cap. 7, quiddam in robore peculiare autumno nasci; quod per hiemem durat: eamque facile adducor ut credam *κάχρυς* Plinianam esse. Sed nihil est eo Theophrasti loco corruptius. Τῇ δὲ ἰδιότητι τοῦ μετοπώρου κατὰ τὴν φύλλοθεν, etc. HAN.

Ita vocatur. Eo quoque nomine, inquit, appellatur, pilula quaedam in medicinae usu: quam scilicet *κάχρυς*, vel potius *κάχρυς* vocat Dio-

pilula in medicina urendi vim habens). Gignitur et in abiete, larice, picea, tilia, nuce, platano: postquam folia cecidere, hieme durans. Continet nucleum pineis similem: is crescit hieme, aperitur vere pilula tota: cadit, quum folia coepere crescere. Tam multifera sunt, tot res praeter glandem pariunt robora. Sed et boletos, suillosque, gulae novissima irritamenta, quae circa radices gignuntur: quercus probatissimos; robur autem, et cupressus, et pinus, noxios. Robora ferunt et viscum, et mella, ut auctor est Hesiodus. Constatque rores melleos, e caelo, ut

scorides, lib. III, cap. 88, qui proprie secundi rosarii fructus: nec pilula, sed semen est: pariter urendi vim habens, καυτηνὴς θινάματος. HARD.

Urendi vim habens. Roboris et arborum sequentium eachryn inepte confundit cum rosarii pilula acris et urente, quae etiam eachrys dicitur: ut ei medulla seminis crethmi, lib. XXVI, cap. 8, non procul a hinc. DALEG.

Gignitur et in abiete. Dissimile est, quod in iisdem fere arboribus gigni Theophrastus prodit, Hist. Plant. lib. III, cap. 7. HARD.

Tilia, nuce, platano. Theophrast. *ostancia*, non *platano*, Histor. lib. III, cap. 7. PIST.

Continet nucleum, etc. Hoc de iulis avellanarum Theophrast. esse nucis pineae similes, crescere hieme, aperiri vere totos, etc. Dormitavit hic Plinius. DALEG. — *Continet nucleum.* Iisdem plane verbis nucis avellanae (*coryli avellanae*, de qua iam supra dictum est. Ed. P.) iulum Theophr. describit, loco citato. HARD.

Sed et boletos. Theophr. Hist. I, III,

cap. 91. Οἱ γὰρ μέντοις πρὸ τῶν βελῶν, καὶ παρὰ τὰς ῥίζας ποδώνου, etc. HARD. — *Suillosque*, Id suogorum tertium genus nomen habet: venenis accommodatissimum, ut dicitur infra, lib. XXII, cap. 47. H.

Robur autem. Ἀρῶς Graecia, ut diximus. Subscribit in Georgica Nicander his versibus, apud Athen. I, II, pag. 60: ... Εὐθρόκ' δ' ἰατρὸς, Πυρὴς τε, πρίνου τε, θρύος τ' ἀπὸ πῆματα καίται, Οἰδαία, σύγκολλα, βέρη πνεύοντα μυκήτων. Hoc est: *Noxia oleae, Punicae, ilicis, roborisque purgantia iacent, tumidi, glutinosi, malefici, strangulantes fungi.* De his dicitur opportunius, lib. XXII, cap. 47. HARD.

Et pinus. Athenaeus, lib. II, pag. 61, ex Diphilo, pineos inter edules accenset, et ulmeos; οἱ ἐνὶ πάλαις καὶ πύλαις γιγνόμενοι. H.

Robora. Theophrast. loc. cit. Ὠκυτὼς καὶ ἡ ἰξία, ἢ δὲ γὰρ δὴ κατ' Ἡσιόδον φέρει μέλι καὶ μέλιττας, etc. Hesiodi versus hi sunt in Εργείοις, vers. 230: ... Οὕροισι δὲ θρύος Ἀρκη μέλι τε φέρει βελάνους; μέλιθ' δὲ μέλιττας. HARD.

diximus cadentes, non aliis magis insidere frondibus. Cremati quoque roboris cinerem nitrosum esse certum est.

XII. Omnes tamen has ejus dotes ilex solo provocat cocco. Granum hoc, primoque ceu scabies fruticis,

Vt diximus Lib. XI, esp. 42. Hue pertinet, quod Maro cecinit Ecl. IV: *Et duræ querens audobunt rascida mella*. Et quod Naso Metam. lib. I, v. 412: *Flavaque de viridi stillabant ilice mella*. HARD.

Cremati. Theophrast. I. c. Φασι δὲ καὶ ὅταν κατεκαυσθῇ, γίνεσθαι σίτρον ἢ αὐτῆς. HARD.

XII. *Provocat cocco*. Aequat, vel etiam superat. Theophrast. Histor. lib. III, cap. 16: *Ὁ δὲ πρῶτος ... Φίσι καὶ παρὰ τὴν βάλανον κόκκον τινὰ ποικιλοῦν. Ilex fort praeter glandem, granum quoddam punierum*. In Gallia Narbonensi, nunc *vermillon* vocant, vel *graine d'écarlate*. Quoniam ea grana vermiculis scatent, quorum sanies coccino tingendo idonea est, efficitque eum colorem, quem et nos miramur, et Veteres impense laudant. Hinc *emblemate vermiculatum*, dixerunt, coccineo colore tinctum. H.

Granum hoc primoque, etc. Non granum, sed insectum in *Quercu coccifera* Wild. (*Mouroc. Polyaud. gen. 2101, Pers. Amentac. Juss.*). Quum suum incrementum accepit, crassum ac rotundum est, ut cicer, bombycina quadam lanigine tectum; Intus plenum liquoris robicundi. Medio mense maio in hoc grano, sub insecti ventre, reperiuntur 48 aut 20,000 grana minima rotunda, quae totidem sunt ova. Tum colligitur coccus mane, antequam sol rorem abstulerit. Qui nascitur in quercubus prope mare crescentibus, rubicundior est quam qui procul, Eo. P.

Ceu scabies. Dalecamp. male emendat, *ceu scapo fruticis*. Turneb. Advers. IV, 46, *scabies*. Gron. *ceu scapula fruticis*. Ed. P. — *Ceu scabies*. Ac veluti arboris excrementum, seu purgamentum quoddam. In libris bacteris editis, *ceu scapus*. At in Reg. 4, Colb. et Th. *ceu scaptes*. In Reg. 2 plaoissime, *ceu scabies*, quae sincerissima lectio est, dum a Turnebo et suis quoque libris eruta. Fulcitur egregie haecce emendatio vel re ipsa, fruticisque et cocci natura, quam Petri Quiqueranoi verbiis, de laudibus Prov. lib. II, fol. 49, operae pretium diximus hoc loco repraesentare. «Vermiculum, inquit, Hispani olim large collegere, testimonio C. Plinii: nec scio an hodie quoque... Certe provincia nostra uberrimum eius feturae beneficium sentit, ut inde in ipsam quoque Hispaniam asportari a mercatoribus sciam. Maxima omnium copia atque praestantia es Campis Lapidicis, Arelensium agro. Igitur quae mihi super hoc nota sunt atque compta, dicam. Coccum granum, seu coccus ilicis, nostris popularibus *vermillionum* appellatur. An sit κόκκος βαρβαρὸς Graecis non dico: quod de eo Dioscorides omnino somnolenter trahat. Itaque non placet digladiantes super hoc medicos in gratiam revocare, ea tantum otii penuria: quae nec abs Arabibus vacat exquirere, sine illud suum kermes. Purgant ipsi sentinam suam... Illicis nobis duae sunt species: earum una nulla dote, in arborem adolescit. Altera, frutex

parvae aquifoliae ilicis: cusculium vocant: pensionem

exiguus, sesquipedali proceritate, laetissime viret: foliis laetore praefulgidis, spinarum vallo ambitis, numeroso stolone assurgit in morem rosarii. A nostris fagi appellationem sortitur, quamquam nullam fagi imaginem repraesentet.... Vera medio rostrati imbribus frutices, eorum hoc modo ordiuntur. Ac primum omnium, ut fere sit in fruticibus, qui non arborum modo, trunco in altum evadunt, sed pollutant densa propagine: ubi imus scirpus ac in duo brachia partitur, in horum medio instar focanei palmitis increscit rotundum quiddam, magnitudine et colore pili. Hoc matrem vocant, quod ex ea caetera grana produntur. Matres porro habet ut plurimum quinque quaelibet caespitem familiae: quae ineunte aestate aestuque, minutissimorum vermiculorum, ut tantum visum non effugiant, catervam profundunt, satiscuntque in summitate. In animalia prorepit nova suboles colore candida, pro se quisque in sublime... Hi incrementis aucti, milii magnitudine fiunt. Inde liberius adolescentibus albus color in cinericium transit, iamque non animal, sed pisum rursus opparet. Tuncque ea grana maturitatem adepti colliguntur, iam coloratis vermiculis feta. Dumque exportantur, ambiens pellicula praeteneritate sumptur... Torpent interim vermiculi, ac immobiles lacent. Caeterum quam primum tempestivitas adest, in linteas praecipitati, soli exponuntur. Tum libato calore statim prorepunt, atque anfergere nituntur: sed a custode, qui continuus assidet, concussu lintei in medium eo usque reiciuntur... Si quae vero

grana legentis effugerint sedultatem, ea mox paulo alatorum animalium numerosum exercitum in auras effundunt. Observatum est hoc anno (1550) ex Campo Lapideo Arelatensi agrum, hunc proventum undecim aureorum millibus aestimatum. Ita Quinquaranus, cuius elegantissimam orationem, librarii vitio foedissime deformatam, suo nitore restituimus. Habet his plane similia G. DE CATHE, Hist. lib. I, pag. 50. HARN.

Parvae aquifoliae. Et parvam illicem, et fruticem vocat, ut ab eo utroque genere ilicis, de quo dictum est cap. 8, diversum istud esse intelligas. Et est ex illo sane id genere, quod aquifolium ipse alibi, aliquae dixere, alii agrifolium, Galli, *le petit houx*: minime, ut prius duo, glandiferum. Dioscorides, lib. IV, cap. 48: *Κόκκος βερίκη, ὅστις ἐστὶ μικρὸς, σπυγώδης, ὃ πρότερον οἱ ἄνθρωποι εἰς πικρὰ, etc.* *Frutex est parvus, surculosus, cui grana, cum lentis, adhaerent.* Tamen et in ilice *πρίκη* gigni Theophrastus paulo ante censuit. Haec aquifolia eidem *ἀγρία* dicitur, Hist. lib. III, cap. 4, unde et latinis *agrifolium*. In notis quae falso Tironi adscribuntur, apud Gruterum, pag. 470, ubi arborum genera recensentur: *Fraxinus acrifolium, ilex*. H.

Cusculium vocant. Fortassis *quisquilium*: nam *quisquiliae* Festo, quidquid surculorum foliorumve cecidit ex minutis arboribus, ac inde res quaevis nihili. Caecilius: *Quisquilias volantes, venti spolia memorasti modo.* Naevius in Togularia: *Abi, deiurba te saxo, homo non quisquilinae.* Id est non nauci. Cecum scapis de-

alteram tributi pauperibus Hispaniae donat. Vsum eius gratiorem in conchylii mentione tradidimus. Gignitur et in Galatia, Africa, Pisidia, Cilicia: pessimum in Sardinia.

XIII. Galliarum glandiferae maxime arbores agaricum ferunt. Est autem fungus candidus, odoratus,

vasum cadere notum est: inde *quisquilium* appellant. DAE. — Immo *cusculium*: est enim hispanum vocabulum, non romanum: et *cusculium* videtur olim dictum quod nunc depravet *seculatum*. GAZEN. — *Cusculium* Κουσκύλλιον quoniam e cortice eraduntur. Graecia Κουσκύλλιον est excrecentes minutias praescare. H.

Pensionem alteram. Alterum ex horto, ex egro alterum pauperes tributum pendebant. Nam et hortensia in macello distrahebant. coccum iidem passim nascentibus fruticibus decerpabant: atque ex gemine ea merce corradebant, unde tributum penderent. E cocco igitur pensam alteri tributi peti solita a Plinio nunc dicitur: altera ex horto, lib. XIX, cap. 49, his verbis: *quum credatur pensio ea pauperum.* Accepit hunc locum eliter longe Salmasius in Solinum, pag. 175. Tributi collationem ait duplicem fuisse: aliam in capite, aliam in censu. Posteriori tributo pendendo non fuisse obnoxios eos, qui egrum aut praedie non haberent: quum pensione capitis omnes tenerentur, quia divites, quia pauperes. Sed neque hoc loco capitatio vim, quidve vos ea valeat, intellexisse Salmasium, non optimum sane Iuriconsultum, discas ex iis quae de capitatioibus disputet Gothofredus in cod. Theodos. lib. XI, tit. 1 de Annona et Tributis, pag. 27.

et 43; iterum lib. XIII, tit. 10 de Censu, pag. 116. Capitatio enim et genus illud tributi dicebatur, quod pro possessionum quoque numero, si quae essent, imponeretur. Salvianus, de Gubern. Dei, lib. V: *Quum possessio ab his recesserit, capitatio non recedit: proprietatibus carent, et vestigalibus obruantur.* Vide et Glossarium Du-Cangii, verbo *Capitatio* et *Caput*. Neque vero de tributo gemino unum sermonem esse Plinius ipse haud obscure indicat, quum *pensionem tributi alteram* hunc cocci proventum, non *tributi alterius pensionem* vocat: hoc est, in cocco alterum esse solvendo tributo subsidium, non tributo alteri. H.

Tradidimus. Lib. IX, cap. 65.

Gignitur. Dioscor. IV, 48. H.

XIII. *Glandiferae.* Praecipue latices, oculato teste Nic. Chorier, Hist. Delph. lib. I, pag. 58. Sunt enim in ea regione plurimae. HAN.

Agaricum. Αγαρίκον, et apud Gallos retinet nomen, *agaric*, fungi genus. A Dodonaeo pingitur, Pempt. 3, lib. V, cap. 24, p. 477. De eorum Plin. XXV, 57, quem locum vide. H. — *Agaricum, l'agaric de chène*, quo tam feliciter nunc utimur in sistendo sanguine. BAOT. — *Agaricum.* Agaricus officinae sive *Boletus laticius* L. Mat. Med. 654. Qui truncis quercuum adnascitur, species est e genuino offic. agarico plane diversa.

antidotis efficax, in summis arboribus nascens, nocte relacens. Signum hoc eius, quo in tenebris decerpitur. E glandiferis sola quae vocatur aegilops, fert pannos arentes, muscoso villo canos, non in cortice modo, verum et e ramis dependentes cubitali magnitudine, odoratos, ut diximus inter unguenta. Suberi minima arbor, glans pessima, rara: cortex tantum in fructu, praecrasus ac renascens, atque etiam in denos pedes undique explanatus. Vsus eius ancoralibus maxime navium, piscantiumque tragulis et cado-

Geoff. Mat. Med. II, p. 772. Eo. P.

Odoratus. Immo potius odoris expers. *DALSC.*

Relucens. Fabulosum hoc.

Vocatur aegilops. Fagus haec est Latinorum, ut disimus cap. 6. Haec porro Theophrast. lib. III, cap. 9: Ο δὲ καλοῦσι τινες φάσκον, ὁμοίως τοῖς βελόνης, ἢ αἰγίσωψ μόνη φέρει, πολὺν καὶ βρώσιον, καὶ γὰρ πηχυαῖον κατακρεμάννεται, καθάπερ τρύχος ὀδυνῶν μακρῶν. Φύεται δὲ τοῦτο ἐκ τοῦ φλοιοῦ, καὶ οὐκ ἐκ τῆς κορμῆς ὅθεν ἡ βάλανος, etc. *Quod autem φάσκον quidam vocant, pannis simile, aegilops sola fert, canum et muscosum, cubitali longitudine pendens, ut vestis lacerus longusque pannus: nascitur e cortice, non e surentorum cacumine: unde glans. neque ex gemma, sed ex latere ramorum avui exacti, etc. H. — Cum talibus pannis Quero. latifoliam, le rouvre, exhibet Du Hamel, l. II, pag. 210. BAOT.*

Pannos arentes, muscoso villo canos. Ao *Parmelia iubata?* (Crypt. Linn. Musci Juss.). Conf. lib. XII, esp. 50. Eo. P.

Et diximus. Lib. XII, cap. 50.

M. arbor. Nempe e glandiferis.

PLIN. N. H. Tom. V

Cortex tantum in fructu. In nau: quod ex ea arbore nihil ad vitam utile colligas, praeter corticem. H.

Praecrasus. Theophr. III, 46: φλοὶν ἔχει παχὺν σφόδρα. HASEN.

Renascens. Intra annos tres: ἐν τρισὶν ἔτεσιν. Theophr. l. c. H.

Vsus eius ancoralibus. Theophr. Hist. lib. III, esp. 46. DAL.

Tragulia. Piscatorum verriculae tragulas vocat, sine contraversis a tribendo nomen adeptas, ut vidit iam dudum Turnebus, Advv. lib. XXII, cap. 44, pag. 724. Et Glossae Isidori: *tragum, genus piscatoriæ.* Glossar. Latin. Gallic. *tragum, rets à pêcher, Catholicon Armoricum, trai-maill; c'est un rets à pêcher.* Latine, hoc *tragum, verriculæ, Gallis, tremail, Italis, tramaglin: quod tribus maculis, vel triplici macularum ordine constat; quas mailles nostri appellant.* HASEN.

Et eadolorum. Nunc quoque subere lagenis amphorisque obturandis utimur: et a calceanis suberem expeti ad conficiendas crepidas, nemo nescit. Haec obturamenta Galli vocant, *bondons; obturare cadum, bondonner un muid.* HASEN.

rum obturamentis: praeterea in hiberno seminarum calceatu. Quamobrem non infacete Graeci corticis arborem appellant. Sunt et qui feminam ilicem vocent: atque ubi non nascitur illex, pro ea subere utantur, in carpentariis praecipue fabricis, ut circa Elin et Lacedaemonem. Nec in Italia tota nascitur, aut in Gallia omnino.

XIV. (IX.) Cortex et fagis, tiliae, abieti, piceae, in magno usu agrestium. Vasa, corbesque, ac patentiora quaedam messibus convehendis vindemiisque faciunt, atque praetexta tuguriorum. Scribit in recenti ad du-

In hiberno seminarum calceatu. Non solum valetudinis causa id feminae hieme fecerunt, sed ut grandiores viderentur. Clemens Alexandrinus l. III Paedagogi, ex Alexi Comico: Τυγχαίνει μικρά τις ούσα, φάλλος ἐν ταῖς βλαυτίαις ἐγχεαίνονται. Xenophon lib. de tuenda re famil. de uxore Ischomachi: Ἰσοδήματα δ' ἄγουσαν ὑφ' ἡλῆ, ὥπως μείζων δοκῶσι εἶναι ἢ ἀπύκναι. Victorius lib. XV, cap. 25. DALLÉ.

Non infacete Graeci. Videtur φάλλον, quasi φλοῖν dici a Graecis velle. Φάλλος certe Hesychio φλοῖς δένδρου, καὶ ξύλον ἑλαφίν, arboris cortex, et lignum leve. Suberem etiam simpliciter corticem Latini dixere. Horat. lib. III, Od. 9, v. 22: Tu levior cortice. Et lib. I, sat. 4, v. 119: Simul ac duraverit aetas Membra, animusque tuum. nat'is sine cortice. HAN.

Sunt et qui. Haec Theophrast. iisdem plane verbis, Hist. lib. III, cap. 16, de arbore, quam φέλλοδρυν Arcades vocabant: eisdem esse eum φέλλω, seu subere, et aliis auctoribus Pliniorum didicisse credimus. HAN.

Nec in Italia tota nascitur, etc. Falsum id. Nam quod ei Theophrast. ait, Tyrrheniae, id est Hetruriae familiarissima est, et poëne propria. DAT.

Aut in Gallia. Galliae nomine Narbonensis provincia hoc loco minime comprehenditur. Nam, ut ait lib. IV, cap. 31: Gallia omnis comata uno nomine appellata, in tria populorum genera dividitur, Belgae nimirum, Celtae et Aquitani. In provinciis certe, quae pars est provinciae Narbonensis, indigenam esse suberem, nec adacitiliam aliunde, argumento est, quod dumosis et aequalentibus locis ibi luxuriose prosilit, ut prodidere Petr. Quiqueranus, l. II, fol. 50; Honor. Bouche, lib. I, cap. 8, pag. 49, ipsaque experientia comprobatur. HAN. — *Aut in Gallia omnino.* Suber nunc frequens nascitur in Gallia Narbonensi, et maxime in Aquitania, ubi Condom, Nerae, les Landes de Bajas, etc. BAER.

XIV. *Vasa corbesque ac patentiora quaedam.* Immo e contrario lego, corbesque ac patentiora quaedam vasa. PINT.

Praetexta tuguriorum. Tecti tugur-

ces explorator, incidens litteras a succo. Nec non in quodam usu sacrorum religiosus est fagi cortex. Sed non durat arbor ipsa.

XV. (x.) Scandulae e robore aptissimae, mox e glandiferis aliis, fagoque: facilissimae ex omnibus quae resinam ferunt: sed minime durant, praeterquam e pino. Scandula contectam fuisse Romam, ad Pyrrhi usque bellum, annis cccclxx, Cornelius Nepos auctor est. Silvarum certe distinguebatur insignibus. Fagutali Iovi etiam nunc, ubi lucus fageus fuit: porta Quer-

riorum marginem, seu oram extimam, quae eo corticis genere praetextitur. Ducts metaphora videtur a praetexta nobilium, quae purpura circumteata erat. Forte praetexta rectius, quod in MSS. praetexta legitur. Prominentiae tectorum, Vitruvio libro IV, capite 2, et libro II, cap. 8, praetexturae: saillies, égouts. Vide quae mox dicturi sumus infra, libro XVII. HARN.

Incidens litteras. Succo madidi beneficio litteras incidit, inscribitque cortice, minime conspicuas: easdem, siccato cortice, apparentes. HARN.

Non durat arbor ipsa. Cortice spoliata. DALEC.

XV. Scandulae. Asseres, seu tabellae parvae, hoc est in exiguas lamineas fissae. Columella lib. VIII, c. 3, fenestellae scandulas iungi praecipit, quibus ab corte irreperant aves ad requiem nocturnam. Scandulas, non scindulas habent MSS. omnes. Adde his ea quae V. Cl. Du-Cangius habet in Gloss. verbo scindula. H.

Scandula. Ligneis assulis, sectilibusque assercolis. Mirum est ardesias nostras Incognitas Veteribus fuisse, quae hodie passim habentur. Nostri, inquit Philander ad Vitruv. lib. I, c.

1, utuntur caerulei in nigro sectilibus laminis crustae. Is lapis serra dentata, ut lignum secatur, assulatiimque frangitur. Ardesiam (ardoise) vocamus, credo ab ardendo, quod e testis ad solis radios veluti flammam incoleatur. HARN.

Ad Pyrrhi... bellum. Quod coeptum esse ann. V. 472, diximus lib. VIII, cap. 6. HARN.

Silvarum. Erant in urbe silvae insignes, quibus regiones quae plurimae distingui solerent. Nam vel in una regione Urbis quinta, lucus Fagutalis fuit, de quo Festus: Fagutalis sacellum Iovis, in quo fuit fagus arbor, quae Iovi sacra habebatur. Ful et collis campusque viminalis, a viminum silva cognominatus, et Ara Viminei Iovis. Fuit et lucus Petellinus. HARN.

Fagutali Iovi. Varroni lib. IV de Ling. Lat. in Esquilis fuit lucus Fagutalis et Virarum querquetulanum sacellum, et locus Mesilla. Viras dictas vult nymphas, quae praesident querceto virescenti, χαλκιδας καὶ ἀκασκιδας. DAL.

Querquetulana. Vbi et Querquetulanum sacellum, de quo Varro de L. L. lib. IV, pag. 45. Festus: Quer-

quetulana, colle in quem vimina petebantur, totque lucis, quibusdam et geminis. Q. Hortensius Dictator, quum plebs secessisset in Ianiculum, legem in Esculeto tulit, ut quod ea iussisset, omnes Quirites teneret.

XVI. Peregrinae tum videbantur, quoniam non erant suburbanae, pinus atque abies, omnesque quae picem gignunt, de quibus nunc dicemus, simul ut tota condiendi vina origo cognoscatur. Quaedam ferunt in Asia, aut Oriente, e praedictis picem. In Europa sex genera cognatarum arborum ferunt. Ex iis pinus atque pinaster folium habent capillamenti modo praetenue, longumque, et mucrone aculeatum. Pinus fert minimum resinae, interdum et nucibus

quetulana porta Romae dicta, quod quercetum (quercetum) intra muros Urbis iuxta se habuerit. HAAR.

Quum plebs. Tres plebis secessiones factae memorantur. Prima, in montem sacrum, trans Auleoem annum, tria ab urbe millis passuum, aeris alieni causa, son. V. 261, de qua Livius lib. II, pag. 32. Secunda secessio facta est ann. 305, ob Decemviro- rum insolentiam, et Appii Claudii Decemviri scelus, auctore L. Virginio. De ea Livius lib. III, pag. 60. Tertia, de qua nunc sermo, rursus aeris alieni causa, facta in Ianiculum, son. 367. De hac epitome Livii, lib. XI: *Plebs propter aes alienum, et longas seditiones, ad ultimum secessit in Ianiculum: unde a Q. Hortensio Dictatore deducta est, isque in ipso magistratu decessit. HAAR.*

In Esculeto. Locus fuit esculis consitus. HAAR.

Quirites teneret. Hoc est, Romanos ex Urbe et io Urbe tantum. Hae ferebantur leges a tribuno plebis. Huic

vero Dictatoris Hortensii legi similem primum L. Valerio, M. Horatio co-ss. latam legimus apud Livium lib. III, pag. 60, secessione secunda: *Quam veluti in controverso iure esset, tenerentur Patres plebiscitis: legem centuriatis Comitibus tulere, ut quod tribum plebes iussisset, populum teneret.* Repetita igitur ab Hortensio est. Gellius lib. XV, cap. 27, pag. 848: *Q. Hortensius Dictator eam legem tulit, ut eo iure, quod plebs statuisset, omnes Quirites tenerentur. HAAR.*

XVI. *Pinus.* Quae Graecis fere πίνυς, nostris *pin.* Archiae epigramma a oobis relatum lib. XV, c. 5, ubi inter Olympionicarum coronas πίνυς numeratur, Ausonius ita reddidit in Eclogario: *Quatuor antiquos celebravit Achaia ludos: Sarta quibus pinus, malus, oliva, apium HAAR.* — *Pinus pinea (Monoc. monand. gen. 2430, Pers. Conifer. Juss.).* Eo. P.

Et nucibus. Interdum, loquitur, fert resinam in ipsis nucibus pineis, de quibus dictum est lib. XV, cap. 9;

ipsis, de quibus dictum est, vixque ut adscribatur generi.

XVII. *Pinaster* nihil aliud est, quam *pinus silvestris*, mira altitudine, et a medio ramosa, sicut *pinus* in vertice. Copiosiore dat haec resinam, quo dicemus modo. Gignitur et in planis. Eisdem arbores alio nomine esse per oram Italiae, quos *tibulos* vocant, plerique arbitrantur, sed graciles succinctioresque, et enodes, *liburnicarum* ad usus, paene sine resina.

XVIII. *Picea* montes amat, atque frigora: feralis arbor, et funebri indicio ad fores posita, ac rogis virens: iam tamen et in domos recepta, tonsili facilitate. Haec plurimam resinam fundit, interveniente candida gemma, tam simili thuris, ut mixta visu discerni non queat: unde fraus *Seplasiae*. Omnibus his

sed eam quidem adeo exiguam, ut resiniferarum arborum generi vix *pinus* adscribatur. H.

XVII. *Pinaster*. Ἰστὺς ἀγρία, *pin savage*. Pingitur a Dodonaen. — Servat nomen *P. pinaster*. Eo. P.

Copiosiore dat haec. Nempe *pinus silvestris*. HARR.

Quo dicemus modo. Cap. 23. H.

Tibulos. MS. *stibulos*. *Hermulaus strubulos*. Eo. P. — Quos *tibulos*. Harum iconem Dalecampius exhibet, lib. I, pag. 47. Mox *succinctiores*, magis compactas interpretatur. H.

Liburnicarum. Genus est bellicae navis velocissimae, a Liburnis Illyrici populis condituribus nuncupata. His struendis *pinaster* arbor idonea. HARR.

XVIII. *Picea*. Haec Theophrast. πύρε, aliis πύρη, *pestis* Galfis. *Pityocampas* (erucae genus est), in *picea* Plinius, lib. XXIX, cap. 30, in *pinu* alii nasci produunt. Pingitur a Mat,

thiolo in Diosc. lib. I, pag. 97. H. — *Pinus picea* (Persoonii nuntiat sub *Abiete*). Eo. P.

Feralis arbor. Quae funeribus adhibetur. Vnde illud Maronis, Aen. lib. VI, Miseni funus describens, v. 480: *Procumbunt piceae*, etc. H.

In domos. Elism, si Virgilio credimus, Ecl. VII, v. 65: *Pulcherrima pinus in hortis*. H.

Interveniente. Quae sponie manat resina, inquit, e *picea*, in gemmam interdum candidam coit, quae est micæ thuris similissima. HARR.

Fraus Seplasiae. Hoc est, *Seplasia* riorum. Festus: *Seplasia*, forum *Capuae*, in quo plurimi unguentarii erant. Ascon. Ped. in or. Cic. contra Pisunem: *Dictum est in dissuasionem legis Agrariae apud populum, plateam esse Capuae, quae Seplasia appellatur, in quo unguentarii negotiari sunt soliti*. HARR.

generibus folia brevi seta, et crassiore, duraque, cencupressis. Piceae rami paene statim ab radice modici, velut brachia, lateribus inhaerent. Similiter abieti, expetitae navigiis. Situs in excelso montium, ceu maria fugeret: nec forma alia. Materies vero praecipua trabibus, et plurimis vitae operibus. Resina ei vitium, unde fructus unus piceae: exiguumque sudat aliquando contactu solis. E diverso materies, quae abieti pulcherrima, piceae ad fissiles scandulas, cupasque, et pauca alia secamenta.

XIX. Quinto generi situs idem, eadem facies: larix vocatur. Materies praestantior longe, incorrupta vis, mori contumax: rubens praeterea, et odore acrior. Plusculum huic erumpit liquoris, melleo colore,

Brevi seta. Instar setae brevis, exiliusque, et gracilis. HARN.

Similiter abieti. *Le sapin.* Theophr. Hist. lib. III, cap. 10, *ἀβὴρ ὀφίλου*, abies femina. A Clusio recte pingitur, Hist. plant. lib. I, pag. 34, et a Matthiolo in Diosc. lib. I, pag. 107. HARN.

Navigiis. Virg. Georg. lib. II, v. 68: *Cum abies vinura marinos*. H.

Situs in excelso. Idem Ecl. VII, v. 66: *Abies in montibus altis*. H.

Nec forma alia. Nam camerato ramorum et foliorum veluti fornice imbreem prorsus respuit. Theophrast. DALLIC. — *Nec forma alia.* Quam picea. Adeo sane inter se affines ambae, ut observat Matthiolus, pag. 106, ut fabros lignarios hac similitudine saepe fallant etiam peritos, inquit Plinius cap. sq. HARN.

Resina ei, etc. Ch. *Resinae vitium unde fructus piceae.* Ed. P. — *Resina ei.* Resinae stupus ex abiete, arbori exitiosus est: e picea ad vitae usum perutilis, nec matri noxius. H.

Piceae ad. Piceae materies, inquit, idonea tantum parandis scandulis fissilibus, cupisque, hoc est, vasis vinariis, aliisque sectilibus operibus paucis. HARN.

XIX. *Larix vocatur.* Eisdem fere verbis a Vitruvio describitur, lib. II, cap. 9, pag. 35. Theophrasto *ἡλίκην*. Sed nondum haec arbor in certi alicuius nominis gallici possessionem venit: etsi eruditi viri eam esse existimant, quam *melese* vulgus appellat: res nihilominus habet dubitationem, ut pluribus argumentis inferius demonstrabimus. Melesia ex porro in Delphinato et Alpibus frequens. Vide Nic. Chorier, Hist. lib. I, pag. 57. A Dodonaeo pingitur, pag. 856. H. — *Pinus sine dubio est Larix*, quam nos dicimus *Le mélèse*. Ed. P.

Via. MS. un. Ed. P.

Plusculum . . . liquoris. Resinae. Eam quae ex *melesis* manat, officinae pro terebinthina venditant: interdum etiam pro benjuino. H.

atque lentiore, numquam durescentis. Sextum genus est teda proprie dicta, abundantior succo quam reliqua, parciore liquidioreque quam in picea, flammis ac luminī sacrorum etiam grata. Hae, mares dumtaxat, ferunt et eam, quam Graeci sycen vocant, odoris gravissimī. Laricis morbus est, ut teda fiat. Omnia autem haec genera accensa, fuligine immodica, car-

Lentiore. MS. *recentiore*, Dalec. *lentioris.* Eo. P.

Sextum genus est teda proprie dicta. Male haec. Vide Theophr. Hist. lib. III, cap. 12. Tedaē nomen πάλυ-στυον est. Nunc enim pini resinosum et pingue ligum significat, τὴν ἐδάδα, quod lucernae candelaeve loco uritur: nunc arborem sui generis, ignotam Theophrasto, quam *Cembro* vocant Tridentini, Allobroges *Awia*. DALC. — Vide Salmas. pag. 505. — *Pinus silvestris*, *Cembro* (quod nomen ab Italīs accepit, et etiam nunc aervat) a Matthisolo appellatur, qui eam et ipse accurate delinquit in Diosc. lib. I, pag. 106. H. — *Pinus cembra*. Habitat in Alpibus. Eo. P.

Parciore liquidioreque. Sic ex MSS. em. Hard. cons. Ch. *parciore liquidior-que* Gr. et Al. Eo. P.

Luminī sacrorum etiam grata. Inde lustrales facies, quas Claudianus VI Cons. Honorii describit luculenter, v. 234: *Lustralem sic triste sucem, cui lumen odorum Sulphure caeruleo, nigroque bitumine sumat, Circum membra rotat, doctus purganda sacerdos, Rore pio spargens, et dira fugantibus herbis Numina, terrificumque Iovem, Trivianque precatus, Trans cupit averis manibus insulatur in Austrum, Secum rapturas cantata piacula tedas.* Ovidius: *Vror ut inducat cerrato sulphure tedas.* Vide quae

notata sunt lib. XXXV, cap. 25. Iuvenel. si qua darentur Sulphura cum tedis. Ab agitatione quae in orbem fiebat, ductum est verbum *Circumferre* et *Circumferri*. Vigilius: ... ter socios pura circumtulit unda Plaut. in Amphit. So. *Quaeso quin tu istam iubes Pro cerita circumferri*, etc. Iustrari, περιπαττεσθαι, περιπαύεσθαι, καθύπερθε. Quod fieri nvis solitum, teda, scille, sulphure, carmine ad aurem insinistrato. Turneb. Adnotat. lib. IV, cap. 15, et lib. IX, cap. 10; sed manibus prius rore pio, sive expiatorio eblutis: quod Aristophanes, ἐν Ἐλπίῳ, χερσίντεσθαι dixit. Apuleius, lib. XI Asini aurei, de expiata nave: *Summus sacerdos, inquit, teda lucida, et oro, et sulphure, sollemnissimas preces de custo praefatus ore, quam purissime purificatam deus nuncupavit.* DALC. — *Luminī sacrorum.* Ad facies, quae in sacris ritibus accenduntur. Vnde et tedas facies ipsas vocamus. Apuleius Asinar. lib. XI, ubi de expiata nave: *Sacerdos, etc. vide supra. H.*

Hae, mares. E tedarum genere, mares dumtaxat. Sed et ταῖς μέλαις id quoque subiacitur, quid εὐχρῆν Graeci, hoc est, sicum vocant, si Theophrasto credimus, Hist. lib. III, cap. 10. HARD.

Ut teda fiat. VI, instar tedae, abundantius succum, resinamque

bonem repente exspuunt cum eruptionis crepitu, eiaculanturque longe; excepta larice, quae nec ardet, nec carbonem facit, nec alio modo ignis vi consumitur, quam lapides. Omnia ea perpetuo virent, nec facile discernuntur in fronde, etiam a peritis: tanta natalium mixtura est! Sed picea minus alta quam larix. Illa crassior, leviorque cortice, folio villosior, pinguior, et densior, molliorque flexu. At piceae rariora siccioraque folia, et tenuiora, ac magis argentia; totaque horridior est, et perfusa resina.

fundat: est enim ea copie esiliosa arbori. Haec de larice, quam πύκνον vocat, etiam prodidit Theophr. Hist. lib. III, cap. 40. HAERD.

Excepta Larice. Theophrastus id de fisco adnascente pinis maribus: de larice idem Vitruv. DALSC. — *Excepta Larice.* Vitruvius eadem tradit conceptis verbis. *Larix* vero, inquit ille, lib. II, cap. 9, pag. 35, qui non est notus, nisi his municipibus, qui sunt circa ripam fluminis Padis, et littora maris Adriatici, non solum ab earie aut a tineis non nocetur: sed etiam flammam ex igni non recipit, nec ipse potest per se ardere, nisi uti saxum in fornace ad calcem coquendam, aliis lignis uratur: nec tamen tum flammam recipit, sed longo spatio tarde comburitur. Eodem de larice Palladius lib. XII, in Novemb. tit. 13. Quae tamen velde vereor, ut vera dicta, nec temere credita sint a summis viris: nihil enim resiniferis arboribus, cuiusmodi in primis larix est, quae liquida resina turgel, concipiendi igni aptius videtur. Absit ea sane dos a melesis arboribus, quas Veterum larices esse eruditi volunt. Harum enimvero carbo, praesertim

in sacrorum officinis, mire expetitur. HAERD.

Omnia... virent. At larici nostrae, siquidem melesis ea sil, folia hieme decidunt: etsi confusae arbores caeterae perpetuo virent. H.

Illae crassior. Nampa larix, quae Theophrasto πύκνη, ut diximus. Nam quae de larice Plinius, et de πύκνη totidem verbis Theophr. lib. III, cap. 40: καὶ τὰ φύλλα τὴν μὲν πύκνην ἔχειν πολλὰ, καὶ λεπὰ, καὶ δασύα, καὶ καμπύλα, inflexa. H. — Illa pro haec usurpatur; id enim intelligendum de larice. BASOR.

At piceae. Quae Theophrast. l. c. πύκνη. Τὴν δὲ πύκνην, inquit, ὀλίγα νε, καὶ αὐχμηδέστερα, καὶ περριχότερα μάλλον, pauciora, squalidiora, horridiora. HAERD.

Et tenuiora ac magis argentia. Legendum videtur *rigentia*, non *argentina*: quum, ut opponatur illis, mollior flexu, tum quod sequitur paulo post, *pinguioribus foliis et simplicibus atque non rigentibus*. Appellat autem *folia rigentia*, subrecta, non proclivia in terram, ex Theophrasto, libro tertio, capite 40, καμπύλα μάλλον, id est; inclinata magis; *simplicibus* intelligo mollioribus ex eodem. PURT.

Lignum abieti similis. Larix ustis radicibus non repullulat; picea repullulat, ut in Lesbo accidit, incenso nemore Pyrrhaeo. Alia etiamnum generibus⁴ ipsis in sexu differentia. Mas brevior et durior: femina procerior, pinguioribus foliis et simplicibus, atque non rigentibus. Lignum maribus durum, et in fabrili opere contortum: feminae mollius, publico discrimine in securibus. Hae in quocumque genere deprehendunt marem; quippe respuuntur, et fragosius sidunt, aegrius revelluntur. Ipsa materies retorrída, et nigrior maribus radix. Circa Idam in Troade⁵

Lignum abieti. Piceae lignum simile; nec lolius arboris formam fere aliam esse dixit cap. sup. Theophrast. l. c. Καὶ πικρὸς τὰ ξύλα λευκότερα, καὶ ὁμοιώτερα τῇ ἰλάτῃ. H.

Larix ustis. Laricem iterum vocat, quae Theophrasto πύκη est: quae πικρὸς, iterum piceam. Sic enim ille l. c. Πικρὸν μὲν γὰρ ἐπικαυθευσάντων ῥιζῶν οὐκ ἀναβλαστάνειν τὴν πικρὸν δὲ γὰρ τινὲς ἀναβλαστάνειν ὥσπερ καὶ εἰς Ἀδελφῶν ἐμπρησθέντος τοῦ Πυρραίου ὄρους πικρῶδους. Est ob causam lib. XXIV, c. 86, χαμηρπεύουσαν sic appellatam tradit a similitudine foliorum cum leriee. H.

Picea repullulat. Sic in omnibus libb. vet. legitur: duas voces omitant Harduinus Broteriusque, ul quidem videtur, nperarum incuria. Eo. P.

Generibus ipsis. In sex commemoratis resiniferorum arborum generibus, sexus quaedam differentia est. HAN.

Mas brevior et durior. Addi debet, ul opinor, verbum foliis, ex Theophrasto libro III, c. 10: Et marem, inquit, breviorē folioque duriorē; feminā proceriorē, foliis pingui, mollem procliviorēque. PISTIAS.

Simplicibus. Apud Theophrast. l. c. ἀπλά mollia: ἀπλῇ simplicia legisse Plinius videtur. H.

Non rigentibus. Non subreclis, sed languidis. H.

Lignum maribus. Haec iisdem verbis Theophr. l. c. Ἐστὶ δὲ τὰ ξύλα τοῦ μὲν ἄρβενος περιμήτρια, καὶ σκληρά, ἐν ταῖς ἐργασίαις στρεφόμενα: τῆς δὲ θηλείας εὐεργά, καὶ εὐστραβῆ, καὶ μαλακώτερα. Σχεδόν δὲ κοινὴ τις ἡ διαφορὰ πάντων τῶν ἄρβενων καὶ θηλειῶν, ὥστε οἱ ὑλοτόμοι φασὶν ἅπαν γὰρ τὸ ἄρβεν τῇ πελικήσει τραχύτερον καὶ ἐκστραμμένον μάλλον, καὶ δυσσπρότερον, καὶ τῷ χρώματι μελάντερον, etc. HAN.

Hae in. Secures in annui erborum genere deprehendunt quae arbor mascula, quae femina sit. H.

Fragosius. Maior, quum finditur, si fragor, ei in ictu haeret securis. HAN.

Ipsa materies retorrída et nigrior maribus radix. Dietio radix videtur superflua ex eodem Theophrasto, citato loco: Omnis mas securi brevior et contortior, operique difficilior est: femina procerior atque facilior. PIST.

Nigrior, .. radix. Totā materies,

et alia differentia est, montanae, maritimaeque. Nam in Macedonia et Arcadia, circaque Elin, permutant nomina, nec constat auctoribus, quod cuique generi attribuant; nos ista romano discernimus iudicio. Abies e cunctis amplissima est, et femina etiam prolixior: materie mollior utiliorque, arbore rotundior, folio pinnato densa, ut imbres non transmittat, atque hi-
 6 larior in totum. E ramis generum horum panicularum modo nucamenta squamatim compacta dependent, praeterquam larici. Haec abietis masculae, primori parte nucleos habent: non item feminae. Piceae vero

non radice modo, sed corporeis ac ligni, nigrior in maribus esse a Theophrasto dicitur: καὶ τῷ χρώματι μάλιστα. H.

Circa Idem. Theophr. l. c. Ἰσχύει ἰθαία, quae *P. maritima*. Ed. P.

Nam in Macedonia et Arcadia. Macedones pinum dividunt in marem, feminam, sterilem; Arcades nec sterilem agnoscunt, nec sativam, sed silvestrem tantum, quam suis motis a picea distinguunt. In Arcadia picea paucas nascitur in Eleo agro multa. Theophrast. Plinius negligenter hoc reddit. DAL.

Materie mollior utiliorque. Operibus facillior, ἀνεργαστέρα. Theophr. DALSC.

Folio pinnato densa. Frons pinnae habet, superius minores, tota specie camerata, Boeotorum galeis simili, tam densa, etc. Theophr. qui pinas vocat ramos exortrectos alarum distentiarum modo. DAL. — Folio pinnato. Folia pinnae avium referunt, tam densa, ut neque nivem, neque imbrem transmittant, inquit Theophrast. l. c. ἔχει δὲ ὡς περ πτέρυγας τὸ φύλλον.... πικρὸν δὲ οὗτος, ὥστε μήτε χιὼνα εἶναι, μέθ' οὐτὸς. Ille

vero recte Constantinus observat, φύλλον vocari, non singula folia abietis, veluti capillamenta: sed eorum in singulis ramulis, surculisque, totam aeriem pectinatim dispositam. Itaque hic φύλλον collective dicitur. H.

Panicularum. Panicula in arundinibus, milio, iuglandibus, aliisque, ea coma dicitur, in qua pendunt semina. L'épi du millet, les chatons des noyers, etc. H.

Nucamenta. Coni, nuces, κύτταροι. Nucamenta pinas dicimus, pommes de pin. H.

Praeterquam larici. Fallitur Plinius. Sui enim sunt et larici coni, veluti pino, sed minores et cupressinis similes. DALSC. — Praeterquam larici. Unde intelliga haud certam satis coniecturam esse eorum qui laricem esse melasiam arbitrantur. H.

Haec abietis. Haec nucamenta, inquit, in masculine abiete nucleos anteriore parte gerunt, quae sunt acuminata: in picea toto nucamenti corpore nuclei sparguntur, sed minimi, quos Graeci φθίρας vocant: unde arbori nomen φθιροφόρος: neque enim, ut vinum est Dolcempio, ea vox φθίρ tantum pediculum sonat, sed et pi-

totis paniculis, minoribus gracilioribusque, minimos ac nigros. Propter quod Graeci phthirophoron eam appellant. In eadem nucamenta compressiora maribus sunt, ac minus resina roscida.

XX. Similis his etiamnum aspectu est, ne quid praetereatur, taxus, minime virens, gracilisque et tristis, ac dira, nullo succo, ex omnibus sola baccifera. Mas noxio fructu. Letale quippe baccis, in Hispania praecipue, venenum inest. Vasa etiam viatoria ex ea vinis in Gallia facta, mortifera fuisse comperitum est. Hanc Sextius smilacem a Graecis vocari dixit: et esse in Arcadia tam praesentis veneni, ut qui obdormiant sub ea, cibumve capiant, moriantur. Sunt

eene nucleum: Hesychius: φθισίρ, ὁ τῆς πίρως καρπός. Eustath. in Iliad. B, φθίσρας, τὰ μικρὰ στροβίλα. H.

Minimos ac nigros. Pediculis similes, aut pulicibus. Dal.

XX. *Similis his.* Nempe resiniferis arboribus, maxime vero abieti: sed ad aspectu tantum similis, non resina, nec squamato fructu. Taxus, f. f. H. — *Taxus baccata* (Dioc. monad. gen. 2287, Pers. *Conifer*. Juss.). Habitat in Europa, Sibiria, in montosis calcareis. En. P.

Minime virens. At nostra taxos perpetuo viret in gallico caelo. H.

Ex omnibus. Nempe ex resiniferis proxime memoratis. H.

Mas noxio. Manifestum et haec Plinium a Theophrasto non hausisse: is enim, Hist. Lib. III, cap. 40, taxi baccas edules esse et innoxias homini scribit: et sane sunt eiusmodi in Anglia, teste Pena in Advv. p. 450. H. — Saepe tamen, ut multis comperitum est exemplis, taxi baccae venena fuere praesentissima. Distinguenda ergo sunt taxi species. Baor,

In Hispania. Etiam in Italia baccas venenatas esse Dioscor. prodidit: sed falso. Non. Bouche Hist. lib. I, cap. 8, pag. 49, experimento se comprobasse ait, largiorem taxi casum equis esse letalem: bubus certe eas, rustici nobis liquido affirmarunt. H.

Smilacem. Diosc. lib. IV, pag. 80: Σμιλάξ... Πομπία δὲ τῶν καλοῦσιν. A Sextio forte Diosc. ut Plin. hausit. Et smilacem de ilice dici superius vidimus, cap. 8. H.

In Arcadia. Etiam in Narbonensi Gallia, si Dioscoridi fides, l. c. ἐν τῇ Ναβωνείᾳ. Apud nos umbra taxi minus aliquanto exitiosa est: dolorem modo capitis facit illi, qui diutius sub ea haerent. H.

Ut qui obdormiant sub ea. Plutarch. in Sympos. ἰατροῦσι γὰρ ὅτι καὶ σκιά ἐμὴλακος ἀποκτείνει τοὺς ἐγκαταδουθόντας. ἔταν ἄλλῃ μάλιστα πρὸς τὴν ἀνθρώπων. Lucretius: *Est etiam magnis Heliconis montibus arbor, Floris odore hominem tetra consumpta necare.* Victorius lib. XVIII, cap. 22. Dal.

qui et toxica hinc appellata dicant venena, quae nunc toxica dicimus, quibus sagittae tingantur. Repertum, innoxiam fieri, si in ipsam arborem clavus aereus adigatur.

XXI. (XI.) Pix liquida in Europa e tela coquitur, navalibus muniendis, multosque alios ad usus. Lignum eius concisum, furnis undique igni extra circumdato, fervet. Primus sudor aquae modo fluit canali: hoc in Syria cedrium vocatur: cui tanta vis est, ut in

Toxica hinc appellata dicant venena. Plaut. in Merc. Certum est: illo ad medicum, atque me ibi toxico morti dabo: Quando mihi admittitur, quae easa vitam cupio vivere. DAL.—Sunt qui et toxica. Quod ex arbore taao sagittae fereant, quae venenis tingebantur, quibus inde toxicorum, sive taacinum est appellatio indita. Liber mirae. S. Martini, laudatus a Ducangio in Gloss. verbo *Irus*: Est autem id genus arboris aptum apiculis et arcubalistris: vulgo enim dicitur *Irus*. Alii ἀνὸ τῶν τοξῶν toxica credunt appellata, quod iis venenis sagittas barbari tingebant. Dioscor. in Alea. cap. 20: Τὸ δὲ τοξικὸν δοξάζει μὲν ὠνομάσθαι ἐκ τοῦ τὰ τοξὰ τῶν βαρβάρων ὄν' αὐτοῦ χρίσθαι. H.

XXI.* Quibus modis fiant genera picis, etc. Theophrast. Histor. I. IX, cap. 2 et 3. De resins et pice vide lib. XIV, cap. 20; lib. XXIII, c. 4; lib. XXIV, c. 6. DALEC.

Pix liquida in Europa e teda coquitur. In libris legitur: *Pix liquida in Europa teda coquitur*: quod rectum est, id est, colligitur. Sequitur paulo post: e teda omnia illa fiunt, e picea, etc. haec inepta sunt et falsa. SALM.—E teda. Sexto illo resiniferarum arborum genere de quo cap. 19. Ex eo ignis vi pix elicitur. HAZD.

Navalibus. Ita MSS. hoc est, omni navigiorum generi et instrumento picando. HAZD.

Multosque alios ad usus. Pice liquida et in corpus affusa, flagitiosos homines olim cruciari solitos indicat hic Plauti versus ex Captivis: et pol te hic si sapiet senex, Atrix picea agit opus carissimum, tuoque capiti illoceat. DAL.—*Alios ad usus.* Quos ipse proferet, lib. XXIV, c. 23. H.

Lignum eius. Hunc picis conficiendae modum Theophr. quoque prodit, Hist. lib. IX, cap. 3, ubi multo prolixius tractatur. HAZD.

Hoc in Syria cedrium vocatur. Sen-sus, qui potest ea his verbis colligi, est, primum illum sudorem aquae modo fluentem e canali in Syria vocari cedrium, sive ea teda, seu ex quovis ligno. At hoc falsum est, si Dioscoridi fidem habemus, libro I, capite de cedro. Ex cedro namque tantum cedrium, aut cedrinus liquor dicitur. Aut igitur legendum: *Hoc e cedro cedrium vocatur*: aut additis aliquot verbis: *hoc in Syria e cedro cedrium vocatur*. Nam in Syria praestantissimas esse cedros Theophrast. auctor est lib. XI, cap. 5. POTT.—*Hoc in Syria.* Nempe hic primus sudor, ποικίω vierge: quod enim primum in omni liquore manat, id

Aegypto corpora hominum defunctorum eo perfusa servantur.

XXII. Sequens liquor, crassior iam, picem fundit. Haec rursus in cortinas aereas coniecta, aceto spissatur: et coagulata Brutiae cognomen accipit: doliis dumtaxat, vasisque caeteris utilis, lentore ab alia

praestantissimum. Sic in oleo prima unda preli caeteris antepremitur, lib. XV, cap. 2. HABO. — Cedrium. Quoniam Syri ex cedro tantum et terebintho picem trahunt: pino, picea, caeterisque resiniferis arboribus carent: teste Theophr. Hist. lib. IX, cap. 3. HABO.

In Aegypto corpora hominum, etc. Vide lib. XXIV, cap. 5. Varius modus curandi funera apud diversas gentes fuit. Graeci, statim ac expirasset qui obierat, calentis adhuc corporis membra dirigebant. Vide infra lib. XXI, cap. 3, et lib. XXIV, cap. 5; Victorium lib. X, esp. 20; Murel. Var. lib. III, c. 10; Alex. ab Alex. lib. III, c. 7, qui copiosissime omnes omnium gentium mores in curandis funeribus tradidit. DALSC. — Vt in Aegypto, etc. Haec Plinius ex Herodoto, Euterpe, lib. II, n. 87, p. 121, adhiberi ad hos usus prodente, τὸ ἐκ τοῦ κήδεος ἀλασπάρ, quam τὴν κήδην vocat. Vide et Diod. Sic. Bibl. lib. I, pag. 74, et ante caeteros Galenum, de Fac. simpl. medic. lib. VII, pag. 187. Mortuorum ita condita cadavera, Mumias, et Gabbiras vocant. Et prior illa quidem appellatio vulgaris est, de qua alii satia multa. Posterioris meminit Augustinus Serm. 120 de Diversis, esp. 12: Aegyptii soli credunt resurrectionem, quia diligenter curant cadavera mortuorum: morem enim habent siccare

corpora, et quasi atnea reddere: Gabbiras ea vocant. HARD.

XXII. Picem fundit. Quae proprie pix appelletur. Nam primus sudor id nomen vix obtinet, liquidior. Haec pix sicca, quae e liquida pice decoquitur: Ζηρά πύσσα Graecis, poix sèche. Nonnullis παλμύσσα, quasi pix iterum cocta, teste Diosc. lib. I, cap. 97. In Indiae libri huius locus iste ita signatur: Quibus modis spissa pix fiat. HARD.

Rursus in cortinas aereas coniecta. Palimpsesta vocatur Dioscoridi, a πάλιν et πύσσα. DALEC.

Aceto spissatur, et coagulata Brutiae cognomen accipit. Archetypum sic Toletanum, aceto spissatur ut coagulo, et Brutias cognomen, etc. PINT.

Coagulata. Talis Brutis et Lycia est Dioscor. DALEC.

Brutiae cognomen. In Brutis, Straboni, oppidum Mamertium, et silva, quae optimam picem fert. DAL.

Doliis dumtaxat, etc. Pugnat secum Plinius, qui lib. XXIV, cap. 7, scribit Brutiam medicinae utilissimam esse. DAL. — Doliis dumtaxat. Non item navibus, ut liquida. Nam alioqui multos habet in medicina usus, ut dicetur lib. XXIV, cap. 23. HABO.

Lentore ab alia pice differens. Scrib. Lentore ab alia pice differens: item colore rutilante et quod pinguior

pice differens: item colore rutilante, et quod pinguior est reliqua. Omnia illa fiunt e picea, resina ferventibus cocta lapidibus, in alveis validi roboris: aut si alvei non sint, struis congerie, velut in carbonis usu. Haec in vinum additur, farinae modo tusa, nigrior colore. Eadem resina si cum aqua levius decoquatur coleturque, rufo colore lentescit, ac stillatitia vocatur. Seponuntur autem ad id fere vitia resinae

est reliqua illa omni. Fit e picea resina. Vult e teda picem cogi, quae piceae species est, e picea autem resinam fieri quod est falsissimum. SALM. — *Lentore.* Haec enim visci modo lentescit: qua dote alia pix caret, quae sicca omnino est. Nam Brutia picis ac resinae dotes in se colligit. Dioscorid. l. c. HARR.

Rutilante. Dioscorid. ὑνὴξιππός καὶ ὑνὴξιππός, subrutile et resinosa. H.

Omnia illa. Nempe pix liquida, et geminum siccae genus. — *Quod pinguior.* Sic restitimus ex certissima coniectura, et vetustiorum codicum admonitu. Nam in Reg. 4, Colbert. Par. etc. sic totidem plane apicibus syllabisque legitur. Quae dum Salmas. in Solin. pag. 504, sic emendat, quod pinguior est reliqua illa omni. *Fit e picea resina,* et Plinianum textum interpolat, et alienam a scriptoris mente sententiam, eamque falsissimam, ut ipse confitetur, eidem alligit: a qua quantum is abhorrerit, et ipsa per se oratio, et nostra, ut remur, interpretatio palam scit. Est enim sententia huius loci picem liquidam, et eam quae crassior est, spissaque dicitur, et eam quae Brutia nuncupatur, non e teda modo coqui, quod aule monuerat: sed et ex picea, quanquam diversa ratione, fieri: nempe resina cocta. Quod ipse mox

egregie constabit, esp. seq. dum aperiri picem tradit e parte solari, atque item in teda fieri. In libris hactenus editis legebatur, quod pinguior est. E teda omnia illa fiunt. E picea resina. HARR.

Ferventibus. Unde haec friza resina vocatur ὑνὴξιππός, quam esse eandem cum colophonia quidam putant. HARR.

Struis congerie. Consertis congestisque lignis, iisdemque luto caminatis, quo plane modo fieri carbonem ante dictum est cap. 8. Multo haec fusius Theophr. Hist. lib. IX, cap. 3. HARR.

Haec in vinum. Hac resina friza, vins conduntur. Plinius, lib. XIV, cap. 24: *Resina condire musta vulgare est Italiae, provinciaeque finitimis.* HARR.

Eadem ... si cum aqua levius, etc. Negligentius, breviori tempore, minore cura. Hunc cocturae modum Diosc. non descripsit. DAL.

Seponuntur autem, etc. Antequam resina coquatur, liqualem eam prius colare oportet, ut spurcities eximatur ac separetur. Diosc. *Lego, seponuntur ante id fere vitia,* etc. vide supra lib. XIV, cap. 20. DALSC. — *Seponuntur.* Ad picandum, inquit, condiendumque vinum eligitur vetustior, ac mius laudata, quae instar

cortexque. Alia temperies ad crapulam. Namque flos crudus resinae, cum multa assula tenui brevique avulsus, conciditur ad cribri minuta; deinde ferventi aqua, donec coquatur, perfunditur. Huius expressum pingue, praecipua resina fit, atque rara, nec nisi paucis in locis Subalpinae Italiae, conveniens medicis. Resinae albae congiuntum in duobus aquae pluviae coquunt. Alii utilius putant sine aqua coquere lento igne tota die, utique vase aeris albi. Item terebinthi-

corticis et crustae dura est. Sic MSS. omnes Reg. Colbert. Th. Chiff. etc. Editi, in id. Sed et libentius fortassis agnovit quispiam, vetus resina. Nam Columella in hoc ipso argumento versatus, lib. XII, c. 23, cui titulus: De pice qua utuntur Allobroges ad condituram vini picati: *Pix corticata appellatur*, inquit, *qua utuntur ad condituram Allobroges. Ea sic conficitur, ut dura sit; et quanto facta est vetustior, eo melior in usu est. Nam omni lentore misso facilius in pulverem resolvitur, atque cribratur. Hanc ergo conteri ac cribrari oportet*, etc. HAAR.

Ad crapulam. Crapula vini condimentum ex pice, resina, resinae flore, sic dictum, quod vertigines et capitis dolorem facit, lib. XXIII, c. 4. Florem autem vocat tenuissimam, purissimam, et nitidissimam eius partem quae in superficie axtal vulnerati ligni. DALC. — *Ad crapulam.* Ad id faciendum quod crapulam vocant ii qui vina condunt. Est porro flos crudus resinae, ut diximus lib. XIV, cap. 25, resina ipsa, nuper avulsa arbori, necdum passa cocturam: eadem percocta, quae nunc dicitur modo, erapula nuncupatur. Haec porro totidem verbis refert Dioscorides, lib. I, cap. 93. Pro assula, de

qua lib. XIII, cap. 49, MSS. *astula* legunt: qua de voce dicemus cap. seq. HAAR. — *Assula.* Brot. *astula.* Eo. P.

Conciditur ad cribri minuta. Quae ita minutatim conciditur, ut cribro excerni possit. Flos resinae crudus cum assula excisus, dicitur est, quod Plinius non intellexit. SALM. — *Ad cribri minuta.* Ut cribro excerni, sive, ut passim loquitur Theod. Priscianus, *cribellari* possit.

Huius expressum. Nempe quum coquitur, ut Plinius ait, lib. XV, c. 7, velleribus super halitum eius expansis, atque ita expressis. In pice quod est ita expressum, florem picis Scribonius Largus appellat, Compos. XI. HAAR.

Resinae albae congiuntum. Resinae liquidae Dioscor. qui hoc coctionis genere eximia fieri albam tradit, ὑγρὰν ἐκ κρημνῶν. Liquidam Galen. vocat, lib. VI Methodi, et lib. IV de tuenda Valetud. DALC. — *Resinae albae.* Quae ad crapulam parandam imprimis expetitur. Quid congiuntum sit, vide lib. XIV, cap. 19. Quid aes album, lib. XXXIV, cap. 20. HAAR.

Tota die. Triduo et sine intermissione liquida est: sin arida, unius diei spatio. Dioscor. DALC.

nam in sartagine referventi, hanc caeteris praeferentes. Proxima ex lentisco.

XXIII. (XII.) Non omittendum apud eosdem zopissam vocari derasam navibus maritimis picem cum cera, nihil non experiente vita, multo efficaciorum ad omnia, quibus pices resinaeque prosunt, videlicet adiecto salis callo. Aperitur picea e parte solari, non plaga, sed vulnere ablati corticis, quum plurimum bipedali hiatu, ut a terra cubito quum minimum absit. Nec corpori ipsi parcitur, ut in caeteris, quoniam

Hanc caeteris praeferentes. Hanc terebinthinam tub. sed non frictam. Cui bonitate secunda lentiscina. Dioscor. Suspicio Plinium $\varphi\upsilon\alpha\tau\eta\nu\ \rho\acute{o}\tau\eta\nu$ Graecorum, id est, igne, non aqua coctam, existimasse in sartagine frigi. Dalec. — *Hanc caeteris praeferentes.* Plinius supr. lib. XIV, cap. 25, de pice ac resina: *In Orientate optatam tenuissimamque terebinthi fundunt: deinde lentisci.* Vide et lib. XXIV, cap. 22. Harn.

XXIII. Non omittendum. Haec ex Theoph. Hist. lib. IX, cap. 2 et 3. Dat.

Zopissam. Dioscorides, lib. I, cap. 98, iisdem verbis: $\pi\acute{o}\tau\iota\sigma\sigma\alpha\nu\ \delta\iota\ \alpha\iota\ \mu\acute{\epsilon}\nu\ \epsilon\iota\pi\omicron\varsigma\ \tau\eta\nu\ \epsilon\kappa\ \tau\omega\nu\ \pi\lambda\eta\theta\acute{\upsilon}\varsigma\ \xi\upsilon\sigma\pi\acute{\iota}\nu\eta\nu\ \rho\eta\tau\acute{\iota}\nu\eta\nu\ \mu\epsilon\tau\grave{\alpha}\ \tau\omicron\upsilon\ \kappa\epsilon\pi\omicron\upsilon,$ etc. Hanc in liniendis navibus cum cera miscbant, unde *ceratae puppes*, ap. Ovidium aliosque. Harn.

Derasam navibus maritimis. Vide infra lib. XXIV, cap. 7. Dal.

Cum cera. Inde ceratae naues, Ovid. Metamorph. XI: *Iamque labant cunei spoliatique tegmine derae* Rima patet. Item de Remed. amoris 447: *Non satis una tenet ceratas anchora puppes.* Lucianus in dialogo Mercurii et Charontis: $\kappa\alpha\iota\ \kappa\epsilon\pi\omicron\nu\ \acute{\omega}\varsigma\ \epsilon\pi\epsilon\kappa\lambda\acute{\alpha}\sigma\tau\alpha\iota$

$\tau\omicron\upsilon\ \sigma\kappa\alpha\pi\iota\delta\iota\alpha\nu\ \tau\grave{\alpha}\ \acute{\alpha}\nu\epsilon\mu\gamma\epsilon\tau\alpha.$ Brod. lib. IV, cap. 13. Dalec.

Salis callo. Duritis quodam a sole sive marina aqua accepta, et adstringendi, siccandique vi. H.

Aperitur, etc. Ad resinam eliciendam id fil. Theophrast. id $\acute{\alpha}\rho\epsilon\lambda\iota\kappa\omicron\upsilon\varsigma$, ulcerare et scalpere dicit, non vulnerare. Dalec. — *Aperitur picea.* Ad eliciendam resinam. Hoc sere caput lotegram apud Theophrastum existat, Hist. Plant. lib. IX, cap. 2. H.

E parte solari. Qua solem aspicit. Harn.

Non plaga, sed vulnere, etc. Aliud enim plaga, aliud vulnus est. Plaga $\epsilon\nu\tau\omicron\mu\eta$, ubi cutis laxatur, et scinditur. Vulnus $\tau\omicron\ \epsilon\lambda\kappa\omicron\varsigma$, quando avellitur, distrahiturque a corpore: est enim $\epsilon\lambda\kappa\omicron\varsigma$ ab $\epsilon\lambda\kappa\omega$, traho. Hic ergo vulnus est, quum cortex distrahitur, nec tantum incisione dividitur. Harn.

Abait. Subintellige vulnus, et hiatus. Theophrast. Hist. lib. IX, c. 2: $\Delta\epsilon\pi\iota\zeta\omicron\upsilon\sigma\iota\ \delta\epsilon\ \tau\omicron\ \pi\acute{\rho}\acute{o}\varsigma\ \eta\lambda\iota\omicron\nu\ \mu\acute{\epsilon}\rho\omicron\varsigma\ \epsilon\pi\iota\ \delta\acute{\upsilon}\omicron\ \eta\ \tau\epsilon\tau\iota\varsigma\ \pi\acute{\alpha}\chi\epsilon\iota\varsigma\ \acute{\alpha}\pi\omicron\ \tau\eta\varsigma\ \gamma\eta\varsigma.$ H.

Nec corpori ipsi parcitur. Plinius apud Theophrastum, Histor. lib. II, cap. 2, legit, et recte: $\text{En}\ \mu\acute{\epsilon}\nu\ \tau\eta\ \pi\acute{\epsilon}\nu\kappa\eta\ \acute{\alpha}\rho\epsilon\lambda\iota\kappa\omicron\upsilon\delta\iota\epsilon\iota\tau\eta\ \delta\epsilon\tau\alpha\ \eta\ \theta\epsilon\pi\acute{\alpha}\ \epsilon\lambda\epsilon\iota\mu\epsilon\tau\eta\ \epsilon\tau\epsilon,$ etc. In pigro quidem quum de-

astula in fructu est. Verum haec terrae proxima laudatur: altior amaritudinem affert. Postea humor omnis e tota confluit in huleus: item in teda. Quum id manare desiit, simili modo ex alia parte aperitur,

traculo cortice corpus vulneraverint: in picea et abiete quum lignum delibatum tantum scalperint. *Dalec.* — *Nec corpori.* Nec corticem, inquit, solum vellunt, sed in corpus ipsum, seu caudicem arboris securim impingunt: quoniam quae inde astula effringitur, eximiturque cum cortice, habet magnos usus. *Hard.*

Et in caeteris. In abiete, pinu, larice, quatum corpori parcutur, ne securis lecto violeat. *Theophr.* ἐν τῇ ἑλᾷ καὶ τῇ πικρῇ, ubi sui oblitus πέτρης καὶ πύργου vices dotesque permutat. *Hard.*

Astula. Ita MSS. omnes, pro *astula*. *Astula* quoque dixit Plinius *Valer.* l. I, c. 36: *Tedas pingues, inquit, in astulas concides.* *Hastulam* filicia *Celsus* pariter dixit, lib. V, c. 26, tit. *Curatio gangraenae.* *Σχιδακας*, *Dioscorid.* lib. II, cap. 83. *Festus*, *astulas*. *Fomites*, inquit, *sunt astulas ex arboribus, dum coadunatae, excusae.* *Nostria*, ἐλάτ. Hinc *astulatum* *Plautus* in *Capitulis*, Act. V, sc. 2, *vera*. 51: *Aperite haec ambas fides, priusquam pulsando vel astulatum foribus exitum affero.* In *Mercat.* act. I, sc. 2, v. 20: *At etiam aluo? At etiam ceno foribus facere, sive astulas? Aperite aliquis.* *Hard.*

In fructu est. Villitatem habet. *H.*

Verum haec terrae proxima laudatur. *Theophrast.* lib. VIII, cap. 2: Οἱ δὲ καὶ τὴν ἰδὴν γὰρ, ὅταν λεπίσται τὸ στελεχος, ἐνταῦθα τὴν ἐπιρροὴν γινώσκουσιν ἐνθάδον ἐκαστὴ μάλιστα τοῦτο ὃ ὅταν ἐκπέλαρσεν, ἐν ἑτέρῳ πάλιν ἐνθάδον εἶναι καὶ τὸ τρι-

τὸν ὡσαύτως. Τὰ δὲ τοιαῦτα διὰ τὴν ὑπορροήν ἐκπίπτειν διέδρα ὑπὲρ τῶν πνευμάτων σπέντα τοῖς δ' ἐξελκεῖν αὐτοῦ τὴν καρδίαν τοῦτο γὰρ μάλιστα ἀπορώδεις ἐξαιρεῖν δὲ ἐκ τῶν βελῶν καὶ γὰρ ταύτας, ὥσπερ αἰσχυρῶν, ἐνθάδους παρὼν μάλιστα x. c. l. *Idaei ubi arboris caudicem cortice spoliant, quod parte solari sit, bene aut ternis supra terram cubitis, anno post confluxum succi pinguis et resinosi abundantissimum in plagam fieri arbitrantur (μάλιστα ἐνθάδον ἀπορροῦν). Eum vero quum securi detraxerint, secundo rursum anno resinoso succo vulnus expleri, ac tertio pariter. Postea ob eas paulatim factas incisuras arborem extenuatum et putrefactum a ventis humi prosterni, ac eius medullam extrahi, quae maxime pinguis tedae faciendae idonea est, etc.* Hunc locum *Plinius* corrumpit. *Dalec.* — *Verum haec Astula scilicet, sive astula.* *Hard.*

Amaritudinem affert. Resinam amariorē sū it. *Hard.*

Postea humor. Resina quae ex tota manat arbore, vulnus explet. *H.*

Huleus. Huleus resinosum, ἐνθάδον, ut *Idaei* loquebantur. *Theophr.* *Dalec.*

Item in teda. Vi e picea, inquit, sic etiam e teda, sexto nempe illo resiniferarum arborum genere, de quo cap. 19, resins exprimitur: ac simili ratione vulnus coit. *H.*

Quum id manare desiit. Quum id ascia securive abutulerint, simili modo anno proximo resina iterum manat, ac deinde rursum alio. Posthac ob

ac deinde alia. Postea tota arbor succiditur, et medulla eius uritur. Sic et in Syria terebintho detrahunt cortices, ibi quidem et e ramis, ac radicibus, quum resina damnetur ex his partibus. In Macedonia laricem masculam urunt, feminae radices tantum. Theopompus scripsit, in Apolloniatarum agro picem fossilem, non deteriorem Macedonia, inveniri. Pix optima ubique ex apricis, Aquilonis situ. Ex opacis

vulnera succisa arbore ventis facile, putrefacta, deilectur, ac tum medulla ei trunci, et radicum, quae maxime resinosa est, eximitur ad tedam. Theophrast. *Dalec.* Quum id. Ita libri omnes: subintellige, vulnus, seu hulus. *Hard.*

Medulla eius uritur. Teda ex ea facta candelarum vice. *Dal.* — *Medulla eius.* Quum arboris cor vocant. Haec pars faciendis tedis ob pinguedinem aptissima: ideoque tum uritur. Theophrastus, loco citato. *Hard.*

In Syria terebintho, etc. Theophr. ait Syrios vulnerare terebinthorum ramos et caudicem, ad eliciendam resinam, meliorem tamen et largiorem confluere in caudicem, quam in ramos, αἰς δὲ πλάγιον καὶ βελτίον ἢ αἰς τὸ στέλεχος ἐκέρχονται, τῷ αἰς τοὺς ἀκρόμας.

Quum resina. Quum in Europae tractu, inquit, resina omnis damnetur, quae ex picrae, laricis, abietis, quae ramis ac radicibus elicitur: in Syria contra laudatur, quae ex liadem terebinthi partibus manat. Hic *Dalecamp.* ut saepe alij, ceaspitavit. *Hard.*

In Macedonia. Macedones, inquit, ad exprimendam picem e larice, masculam quidem urunt totam; feminae radices tantum: hac enim maxime

parte resinosa est: Οἱ γὰρ περὶ Μακεδονίαν, αἰδοὶ τὴν πύκην πιττακοντοῦσαν, πλὴν ἀλλὰ ἢ τὰν ἐκέρχοντες δι' ὀπλήτας, τὰν τινὰς τῶν βελίων λάβουσαν. ἀπὸς γὰρ Ἰνδαθὸς πύκνη ταῖς βίχαις, e Theophr. *Hard.*

Laricem masculam urunt. Ad picem conficiendam Theophrast. Id quomodo fiat, intelligi non posse, tamquam oblitus sui Plinius tradidit lib. XXIII, cap. 7. *Dalec.*

Picem fossilem Εἰς Πισσαφθαλμὸν est, ita appellavit Theopomp. nomine e vulgo sumpto. Nasci id in Apolloniatarum agro elces Epidaurium, ait Dioscorides. *Dalec.* — *Picem.* Πισσαφθαλμὸν intellexit, cui nomen ex cognatione picis ac bituminis, ut dicemus lib. XXXV, cap. 51, de eo prolixius ibi disputaturi. Picis foedinae picariae appellatae, de quibus Cicero in Bruto, num. 85: *Liberi societatis eius, quae picarias de P. Cornetio et L. Mummiō Censoribus redemisset.* Et Vlpianus, Dig. et. lib. L, tit. de verborum Signif. *Inter publica: Vectigal salinarum, metallorum et picariorum.* *Hard.*

Pix optima. Optima, inquit, quam aprica loca, et Aquiloni ostenta praebent. Haec iisdem verbis Theophr. l. c. *Hard.*

horridior, virusque praeferens. Frigida hieme, deterior, ac minus copiosa, et decolor. Quidam arbitrantur in montuosis copia praestantiorum ac colore, et dulciorem fieri, odorem quoque gratiorem, dum resina sit: decoctam autem minus picis reddere, quoniam in serum abeat: tenuioresque esse ipsas arbores, quam in planis: sed has et illas serenitate steriliores. Fructum quaedam proximo anno ab incisu largiuntur, aliae secundo, quaedam tertio. Expletur autem plaga resina, non cortice, nec cicatrice, quae in hac arbore non coit. Inter haec genera proprium quidam fecere sappium, quoniam ex cognatione earum seritur, qualis dicta est in nucleis; eiusque arboris imas partes tedas vocant: quum sit illa arbor nil aliud, quam picea, feritatis paulum mitigatae satu:

Frigida hieme. Οταν τρυπῶς χυμῶν, Theophrast. Hæro.

Quidam arbitrantur. Theophrastus, Hist. lib. IX, cap. 2, et lib. III, cap. 42. Dalec.

Odorem quoque gratiorem. Sinceriorum, αὐξαντικῶν, Theophrast. Plinius legit, αὐξαντικῶν. Dalec.

Dum resina sit. De pice cruda id Theophr. non de resina. Dalec. — *Dum resina s. t.* Ante nimirum, quam in picem coquatur, eo quo dictum est myda, cap. 22, his verbis: *Omnia illa sunt e picea, resina cocta.* Hunc locum Dalec. ut intelligeret, corrupit. Hæro.

Decoctam. Seu fixam, ut dicimus cap. 22. Haec Theophrast. totidem verbis, tum Hist. lib. III, cap. 40, tum lib. IX, cap. 2. Hæro.

In serum abeat. Vi hoc, crescit. Hæro.

Tenuioresque esse ipsas arbores. Tenuiorem esse resinam ex Idaea piceo

Theophrast. ait, crassiorem ex maritima, non autem tenuiores esse arbores. Praeterea ex pari teda pluvio caelo largiorem, et serosorem picem fieri, quam sicco: et ex gelidis ac opacis locis, quam ex tepentibus et apricis. Dalec. — *Tenuioresque.* Alioquin certe hinc Plinius, quam ex Theophrasto, qui tenuiorem resinam fore, non arborem, dicit. Nec tamen absudit a veritate, quod de ipsis nunc arboribus proditur. Hæro.

Fructum. Resinosum et pinguem confluvium. Theophrast. Hist. lib. IX, cap. 2. Eo. P.

Sappium. Ita MSS. R. Colb. Thuan. Glossae: *Sappium*: πύρρον. Et *Sapius*, πύρρον. Hæro.

Ex cognatione. Ex cognatarum arborum semine, ut piceae, pinus laticisque. Hæro.

In nucleis. Lib. XV, cap. 9, ubi de nucibus pinis, nucleisque dictum est: ubi sappinae nucis mentio, nempe

sapinus autem materies caesarum e genere sit, sicuti docebimus.

XXIV. (XIII.) Materiae enim causa reliquas arbores natura genuit, copiosissimamque fraxium. Proceras haec ac teres: pinnata et ipsa folio: multumque Homeri praeconio, et Achillis hasta nobilitata. Materies est ad plurima utilis. Ea quidem, quae sit in Ida Troadis, in tantum cedro similis, ut eementes fallat,

e sappio arbore, et e salice picta. Hæro.

Sapinus autem. Sapius, inquit, non arboris nomen est, sed materiei, e parte vimirum inferiore caesae iam abietis, et decorticatae: sicuti docebimus cap. 76 libri huius. Quem Plinius nunc signat locum, is nimirum est e cap. 76 libri huius: *Abietis*, inquit, quae pars a terra fuit, enodis est: haec fluvialia decorticatur, atque ita sapius vocatur. Quo quum respexisset Plinium minime ambiguum sit, rursus id fugisse Salmasium: tantumque deinde indulsisse cum coniecturae suae, ut legendum hoc loco pronunciaret, *Sapinus autem materies caesa regere refiat*, in Solin. pag. 903, quae nec latina sunt, et a scriptoris mente abhorrent. II.

XXIV. *Pinnata et ipsa folio* Taxum similem esse τῇ Πλάτῃ Theophrastus ait, Hist. lib. III, c. 10, atque idem eodem capite tradit abietis folium πτερυγὸς ἔχον, pinnatam esse: quod movit Plinium, ut fraxini folium, quam milum esse putavit, pinnatum esse traderet. Legit nimirum loco τῇ πλάτῃ apud Theophrastum τῇ πτερίδι. Dalec. — *Pinnata et ipsa.* Sicuti de abiete diximus cap. 48. Fraxinus, le frêne H. — *Fraxinus excelsior* (Diorc. triand. gen. 2184, Pers.

Jasmin Luss.). Multae recensentur varietates. Ed. P.

Achillis hasta. Apud Homer. Iliad. Y, v. 277, Ἰηλὶα; ἔχεν μύλιν. Hinc apud Ovidium, Metamorph. lib. X, v. 93: *Et fraxinus utilis hasta.* Hodieque oblongiores hastae, les piques, ex maiore fraxino, βουμυλῆ, et ex cornu sunt. II.

Ad pluviam. Vitruv. II, 9. Ed. P.

Cedro similis Gronov. et al. citro. Ea. — *Citro similis.* Materiae e qua fiunt citreae menses pretiosissimae et pulcherrimae. Dalec. — *Cedro similis.* Id vero Theophrast. non de fraxino, seu μύλιν, sed de taxo, quae μύλος refert. — *Ea quidem.* Cedro pro citro rescripsimus, tum vetustiorum codicum Reg 1, 2, C. Albert. Thuan. etc. tum ipsius Theophrasti admonitu: csi ea de fraxino, quae μύλιν Graecis, nunc commemorat, nominum similitudine forte delusus, quae ille de taxo, seu μύλιν. Sunt enim haec graeci scriptoris verba, Histoe. lib. III, cap. 10: *Ἡ δὲ μύλος ἐκ τῆς Ἰδῆς, ἔκασθον ἐφόδρα (ἐξολογῆσαι) καὶ ὁμοίου τῇ κέδρω διὸ καὶ τοὺς πολλοὺς τῶν ἱσταν ἀξιοπαθεῖν, ὡς κέδρον ποιοῦντες. καὶ γὰρ ἵνατι κερδῶν, ἕταρ ὁ φλοιὸς περιτριβῆ.* Sed habet etiam fortassis hanc cum cedro cognationem Idaea fraxinus, quam ab aliis auctoribus acceptam nunc prodit. Hæro.

cortice ablato. Graeci duo genera eius fecere: longam, enodem: alteram brevem, duriorem, fuscio remque laureis foliis. Bumeliam vocant in Macedonia amplissimam, lentissimamque. Alii situ divisere. Campestem enim esse crispam, montanam spissam. Folia earum iumentis mortifera, caeteris ruminantium innocua, Graeci prodidere. In Italia, nec iumentis nocent. Contra serpentes vero succo expresso ad potum, et imposita hulceribus, opifera, ac nihil aequae, reperiuntur. Tantaque est vis, ut ne matutinas quidem,

Cortice ablato. De taxo id Theophr. quae nobis *Tax. baccata*.

Graeci duo genera eius fecere. Theophrast. totidem verba, Hist. lib. III, cap. 64. Haen.

Fuscioremque. Ita libri omnes: at Theophrast. *flaviorem*, ξανθοτέρα. Forte Ital. caeli solive natura mutatus color. Haen.

Bumeliam. Βουμύλιαν, quam *fraxinam bubulum* vertit Gaza. Forte, quod fraxini folia ad bovm pabulum reponuntur, ita prodente Columella, lib. VI, cap. 3. Ego vero *fraxinum* magnam libentius dixerim: quod in compositionibus praefixa nomini ea vocula βου, significatum eius vocis augeat, ut in βουβύλιαν. H.

Lentissimamque. Teneram ac flexibilem. Vi leuta salix Virgilin dicitur. Haen.

Campestem enim esse crispam. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 47.

Iumentis mortifera. Id quoque de taxa Theophrastus. D128C.

Graeci prodidere. Quorum in libris vereor ne μύλαν iterum pro μύρα, hoc est, pro taxa fraxinum legent. De vi taxi venenata diximus, cap. 20. Haen.

In Italia. Etiam bovm pabulo, ut

diximus, fraxinae frondes, cum ulmeis, populeisque autumnum reponuntur. Haen.

Contra serpentes. Dioscorid. lib. I, cap. 108, ἐπὶ μύλας, de fraxino: Τὸν φύλλον οὗ χυμὸς, καὶ ἀντὶ τοῦ οἶνου πινόμενα, καὶ καταπλάσσειναι, ἐκχυδόμενος βοηθεῖ. *Foliorum uocum, et folia ipsa e vino pota, atque etiam imposita, viperarum moribus optulantur.* Th. Priscianus, lib. I, c. 27, de apum percussibus, vel scorpionum, caeterorumque serpentum: *Et fraxini folia cum vino trita, bisculi dantur.* Haen.

Tantaque est vis, ut ne matutinas quidem occidentem umbras quam sunt longissimae, serpens arboris eius attingat. Verba tenere et inordinate posita: videntur enim hoc modo esse legenda, *Tantaque est vis, ut ne matutinas quidem occidentem umbras arboris eius, quam sunt longissimae, serpens attingat.* P127. — *Tantaque.* Simile est quod de ἀμύρα Callimachus offert apud Aelianum, Hist. Anim. lib. IX, cap. 27, ut μύρα rursum pro μύλας accepisse Plinius videri possit, hoc est, taxum cum fraxino confudisse. Haen.

occidentese umbras quamvis sint longissimae, serpens arboris eius attingat, adeo ipsam procul fugiat. Experti prodimus: si fronde ea gyroque claudatur ignis et serpens, in ignes potius, quam in fraxinum sugere serpentem. Mira naturae benignitas, prius quam hae prodeant, florere fraxinum, nec ante conditas folia dimittere.

XXV. (xiv.) In tilia mas et femina differunt omni modo. Namque et materies mari dura, rufiorque ac nodosa, et odoratio; cortex quoque crassior, ac detractus inflexibilis. Nec semen fert, aut florem, ut femina, quae crassior arbore, materie candida praecellensque est. Mirum in hac arbore, fructum a nullo animalium attingi; foliorum corticisque succum esse dulcem. Inter corticem ac lignum tenues tunicae multiplici membrana, e quibus vincula, tiliae vocantur: tenuissimae earum philyrae, coronarum lemnis-

Experti prodimus. Plane aliter se rem habere, experiundo sibi compertum Charasius contestatur, lib. de Vipera, pag. 115, viperam a se nimirum fronde fraxinea circumclusam, statutamque in medio, statim ad eam frondium streum insiluisse, ac sub eas abdidisse se. Alia forte vis est fraxinae frondi ingenua in Italo solo, caeloque, quam sit in nostro. De Vettonica Plinius idem tradit, lib. XXV, c. 55. Haan.

XXV. *In tilia.* Theophr. Hist. lib. III, cap. 10. Nostris *tillent*, et *tillan*. Graecis *qũlupa*. H. — *Tilia Europaea* (*Polyaud. monogyn. grn* 1270, Pers. *Tiliae*, Juss.). Variat foliis parvis aut magnis. Ed. P.

Differunt omni modo. Tota figura, ligni specie, fecunditate. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 16. Dalec

Rufiorque. Theophrast. *ἐρυθρὰ*, quae

vox interdum rubrum ex flavo sonat. Et mox: *Ἐν δὲ εὐδιότατον τοῦ τῆς ὀνδαίης τὸ ξύλον ἁπέρως.*

Cortex. Theophrastus, loco citato. Haan.

Et femina. Quae florem et fructum edit. Theophr. loc. cit. H.

Mirum. Theophrast. Hist. lib. I, cap. 20: *Ὁ δὲ καρπὸς οὐδὲν ἴσμεν.* Haan.

Foliorum, etc. Theophr. Hist. lib. III, cap. 10: *Τὸ δὲ φύλλον, καὶ ἡ φλοιὸς, ἁδία, καὶ γλυκὺς.* Haan.

Multiplici membrana. Idem, Hist. lib. III, cap. 21. Dal.

Philyrae. Vide Politianum, Miscell. cap. 27. Dalec. — *Philyrae.* Vetus Horatii interpres, in Oden ult. lib. I, *Philyra est cortex*, nempe tenuissimae *tiliae arboris*. Haan.

Lemniscis. Vide Turn. Adv. lib. XVIII, cap. 3, pag. 556, et quae di-

seis celebres, antiquorum honore. Materies teredinem non sentit, proceritate perquam modica, verum utilis.

XXVI. (xv.) Acer eiusdem fere amplitudinis, operum elegantia ac subtilitate citro secundum. Plura eius genera. Album quod praecipui candoris, vocatur Gallicum in Transpadana Italia, transque Alpes nascent. Alterum genus crispo macularum discursu:

cluri sumus Inf. lib. XXI, cap. 4. Hæd.

XXVI. *Acer*. Apud Theophr. Stagiritis, Sphendamnus: acer est nervosum, et album, vulgo bois blanc, vel plane. Zyglas, acer flavum et crispum: Clinetrochos flavum et non crispum: Olympici vero Zyglas montanum est, Sphendamnus et montanum et campestre: sc. montanum quidem flavum, pulchrum, solidum, crispum: campestre, quod et glinon vocant, laxum, candidum, minus crispum. In hoc quoque genere marem a femina distinguunt, quod mas in planis potius nascitur, germinet citius, ligno sit crispiore et contorto. Campestris, e quibus Rumpotinum sit, Opulos Columella vocat, Insulares nunc Opuli, quod sibi monimus. Dalec. — *Acer*. In indice, aceris genera decem spondet auctor: nunc fidem datam praestat. Primum enim est Album, seu Gallicum; secundum, Pavonaceum, tertium, Crassavenium. Deinde genera hinc, ex Graecorum campestri ac montanum. Quae genera quinque, si in marem ac feminam singula divides, decem omnino efficiunt. De acere mare Plinius cap. seq. De campestri sexus utriusque, Theophrast. Hist. lib. III, cap. 11. De montano item duplice, Plinius ipse plane modo. Graecis σφένδαμνος di-

citur, nostris érable. H. — *Acer pseudo-platanus* (Octand. monog. gen. 951, Pers. *Acer*. Jus.). En. P.

Citro acundum. Atlanticae arbori, de qua diximus lib. XXIII, c. 29. Citro, non cedro, ut in libris hactenus editis legebatur, praeter Parm. edit. quae vetustiorum codicum fidem sequuta, citro habet: quemadmodum et Reg. Colb. Th. Chifflet. etc. Martialis certe, lib. XIV, ep. xc, cui lemma praefigitur: *Menas acerna*, acerem eum citro confert: *Non sum asiapa quidem, nec sibrae filia Maurae: Sed norunt laetas et mea ligna dapes*. Et Plinius ipse, cap. seq. de acere: *Si magnitudinem mensurarum caperet: haud dubie praeferretur citro*. Sic enim exemplaria omnia, R. Colb. Chifflet. Th. tum edita typis, tum manu exarata praeferunt: et si Turnebus Adv. lib. IV, cap. 16, pag. 418, cedro reponit. Hæd.

Album. Est acer maius Valerii Cordi, de Hist. Plant. lib. III. c. 5. Nostris cycomore, et quibusdam plane, a similitudine platani: et bois blanc. Hæd.

Alterum genus. Perperam corrigunt, quod quum excellentius fuit: nec enim ad aceris genus id referri debet, sed ad venarum discursum, qui quum excellentior in illo aceris genere reperitur, pavonum caudae

qui quum excellentior fuit, a similitudine caudae pavonum nomen accepit, in Istria, Rheotiaque praecipuum. E viliori genere, crassivenium vocatur. Graeci situ discernunt. Campestre enim candidum esse, nec crispum, quod glinon vocant: montanum vero crispus, duriusque: etiamnum e mascula crispus ad lautiora opera. Tertium genus zygiam, rubentem, fissili ligno, cortice livido, et scabro. Hoc alii generis proprii esse malunt, et latine carpinum appellant.

XXVII. (xvi.) Pulcherrimum vero est bruscom,

oculos imitatur, et inde nomen habet. SALMAR. — *Alterum. Érable mûre.* Dalecampio, Hist. Plant. lib. I, cap. 28, opulus montana dicitur. Ovid. Metam. X. vers. 95: *Acerque coloribus impar.* HARD.

Pavonum. Vi acer pavonacem nuncuparetur. Sic et de citri maculis, lib. XIII, cap. 19: *Sunt, inquit, et undatim crispae: maiore gentia, si pavonum caudae oculos imitentur.* HARD.

Crassivenium. Ob crassiusculam ac radiorem venarum macularumque discursum. Idem a Theophr. loc. cit. *αλευτόρεος* vocatur, seu quod lecti ex eo fierent lorno currente, seu quod rotulae ex eo tornarentur, subiectae pedibus lectorum. HARD.

Campestre vivis, etc. Sphendamni genus. DALEC.

Quod glinon. Γλινον Theophr. Hist. lib. III, c. 11; γλινον eadem, cap. 4. Forte vilius acer vox ex sonat: nam Suidae γλιν, γλινος, sordes. HARD.

Montanum. Sphendamni genus alterum. DAL. — *Acer campestre, opulus, Creticumve* h. l. Designat. Ed. P.

E macula. Hodie quoque ligna-

tores Sequani, inquit Daléc. loco citato, acer montanum mare feminaeque distinguunt: colore magis flavo in mare, pallidior in femina: ligno in mare duriore, venosius, magisque crispum in femina laxiore, molliore, solutiusque, ac minus crispum. Et mas quidem prius floret, quod Plinius quoque agnovit, esp. seq. femina tardius Hæro.

Zygiam. Ζυγία Theophrast. Hist. lib. III, cap. 11. Carpinum recte Gaza vertit. Vitruvius, I, II, cap. 9, pag. 34: *Item Carpinus... habet utilissimam tractabilitatem. Itaque Graeci quod ex ea materia iuga iumentis comparant, quod apud eos iuga ζυγία vocitantur, item et eam ζυγία appellant.* Gallis, charme. Gallia ignipotius quam lautis operibus dicat. H. — *Carpinus Betulus* (Monoc. Polyanth. gen. 2106 Pers. *Amentac.* Juss.). Ed.

Rubentem. Flavum, fissili ligno, planti modo, cortice pauo asperius quam tiliae, sublivido, crasso, Theophrast. DALEC.

XXVII. *Molluscum.* Lignarii montis furae abietum et picearum candidissimos truncos, recto venarum discursu nec nodis interruptos ad opera

multoque excellentius etiamnum molluscum. Tuber utrumque arboris eius: bruscum intorrens crispum: molluscum simplicius sparsum. Et si magnitudinem mensarum caperet, haud dybie praeferretur citro. Nunc intra pugillares, lectorumque silicios, aut laminas, raro usu spectatur. E brusco fiunt et mensae nigrescentes. Reperitur et in alno tuber: tanto deterior, quanto ab acere alnus ipsa distat. Aceris mares prius florent. Etiamnum in siccis natae praeferuntur aquaticis, sicut et fraxini. Est et trans Alpes arbor, simillima aceri albo materia, quae vocatur staphylodendron. Fert siliquas, et in iis nucleos, saporem nucis avellanae.

faciles, adhuc vocant hodie *loucheu* et *ouchou*, Theophrast. vero *loutrou*, servata vetusta dictione. DALEC.

Arboris eius. Nempe aceris. H.

Simplicius. Recto ac simplice, non crispum aut contorto, vinarum macularumque discursu, nec nodis interrupto. HARS.

Et si. Si mensarum ex eo tubere tanti orbes, quanti ex citro fiunt; haud dubie citro praeferretur id aceris tuber. De magnitudine mensarum citrearum dictum est lib. XIII, c. 29. De acerna mensa Martialis lib. XIV, ep. 30. Vtraque ex arboris suae tubera facit. H.

Lectorumque silicios. Porrectos inter eminentes sculpturas tabellarum velut abacos. Sed locus citra contraversionem corruptus. Lego, *Lectorumque siliceas laminas*: scilicet luteas, flavas, qualis est aceris color: quae vocis usus est Vitruvius, l. VII, c. 5. Alii legunt, *Lectorumque scilicia aut laminas*: id est, secamenta, a *scilicando*, id est, secando, quamvis rei rusticae Scriptores peculiari significa-

tionem *scilicare* dicant *scete*, quae *scet* nisees praeterierunt. Apud Caranem *scilicamentum* pro feno *sceto* legitur. DAL. — *Lectorumque silicios.* Lige: *Lectorumque solidos* Laquitur de brusco et mollusco quae et sunt aceris tubera SALM. — *Silicio.* Ita libri omnes, etiam scripti, et quos terimus, et quos Salmasius vidit, ipso prodente, in Solium. Sed latet adhuc eius vncis significatus, nisi forte pro operimento laminarum mensarum addit, accipi quis velit. Quid indicare Plinius videtur; quum subiicit statim, *aut laminas*. Sunt qui *siliceas laminas* hic legant, hoc est, silis colore tinctas, quae voce Plinius iterum abutitur lib. XXXV, cap. 32. H.

Reperitur et in alno tuber. Colore rubro; et macularum varietate, lineariumque procursum excellens Reperitur et in populo, et in ulmo. DALEC. — *Alnus glutinosa (Monac. tetrad. gen. 2046, Pers. Ament. Juss.).* Eo.P.

Staphylodendron Pistaciam silvestrem alii vocant: Galli, *net coupé*.

XXVIII. In primis vero materies honorata buxo est, raro crispanti, nec nisi radice: caetero lenis quies materiae, silentio quodam, et duritie, ac pallore commendabilis: in ipsa vero arbore topiario opere. Tria eius genera: Gallicum, quod in metas emittitur, amplitudinemque proceriorem. Oleastrum in omni usu damnatum, gravem praefert odorem. Tertium genus nostrales vocant sylvestre, ut credo, mitigatum sat: diffusius, et densitate parietum; virens semper, ac tonsile. Buxus Pyrenaeis, ac Cytoris montibus plu-

Vidimus in horto Regio. H. — *Staphylea pinnata* (Pentand. trig. gen. 731, Pers. *Rhamn. Juss.*). Eo. P.

XXVIII. Nec nisi radice. Germani ea Gallia Narbonensi, incis Hispaniae finitimis, et praecipue montibus Pyrenaeis, circa oppidum dictum *Limonis* haud procul Carthago, radicem buxi magnam cupiam emunt, ob maculas varias, variosque et fluctuosos linearum discursus ad opera lautiora expetitarum, quae servato prisco vocabulo adhuc vocant *brouchin* et *brouchon*. Ex iis cochleeria pretiosa et cultellorum manubria faciunt, qui in monte Iura oppidum incolunt Divi Claudii nomine celebris. *DALZ.*

Lentis quies. Materiei perpetuus levor, qui et sit enodis, et crispo verborum discursu carrat. Et quietem et silentium dici παραποσιζῶς hoc loco palmis est. *HARO.* — *Buxus sempervirens* (*Monard. tetrand. gen.* 2053, Pers. *Exph. Juss.*). Eo. P.

In ipsa vero. In arbore, inquit, ipsa, commendabilia maxime quies et patientia topiarii operis exhibendi, natura buxi tonsili. *H.*

In metas. In conum, et acumina-

tum arborem crescens. Herbarii buxum arborescentem vocant.

Oleastrum. Oleastrum, nisi mendosus locus sit, id buxi genus vocant, quod oleastri modo semper humile sit, ac via umquam in erbaculae magnitudinem assurgat; et quod reliquis generibus folium minus habet, quemadmodum oleastri folia, si cum olea conferas, breviora et angustiora sunt. Ego quidem prorsus deceptum fuisse Plinium, aut liberum eius scribam puto, et quum apud Graecum auctorem legimus secundum buxi genus *Ἰππίας* *ὄλεος* *είλαι*, omnino silvestre et egreste esse, nec utile materia, ut primum genus, nec vestiendis parietibus idoneum ut tertium, immo etiam abominandum foetore et gravitate odoris, incaute legisse *ἀγρὺν* *είλαι* oleastrum esse. *DALZ.*

Ac tonsile. Et tonsile luxurium Martialis est, l. III, ep. LVIII. Tam densum illud, ut in hortia parietum vicem obtineat. *HARO.*

Buxus Pyrenaeis. Et Cyrene quoque, ἐν Κυρήνῃ, inquit Theophr. Hist. lib. III, cap. 15, quam vocem cum *Βυφύῃ* permutasse incaute Plin-

rima, et Berekynthio tractu: crassissima in Corsica, flore non spernendo: quae causa amaritudinis mellis. Semen illius cunctis animantibus invisum. Haec in Olympo Macedoniae gracilior, sed brevis. Amat frigida, aprica. In igne quoque duritia, quae ferro; nec flamma, nec carbone utilis.

XXIX. (xvii.) Inter has atque frugiferas, materie vitiumque amicitia; accipitur ulmus. Graeci duo eius genera novere: montuosam, quae sit amplior: campestrem, quae fruticosa. Italia Atinias vocat excelsissimas, et ex iis siccanas praefert, quae non sint riguae. Alterum genus Gallicas. Tertium nostrates, densiore folio, et ab eodem pediculo numerosiore.

nium, quidam falso putant. De Cythoro Virgil. Georg. lib. II, v. 437: *Et iuvat undantem lupo spectare Cytorum*. Nos de Berekynthio tractu, I, V, c. 29, H.

Non spernendo, Ob elegantem speciem, et incundum colorem, ab apibus adeo non spernitur, ut ultro etiam appetatur. HARD.

Quae causa Theophr. Hist. lib. III, cap. 15: *Διὸ καὶ τὸ μετὰ οὐχ ἄδύ, ὅσον τῆς πύλου*. HARD.

Semen illius. Carthagen vocat lib. huius cap. 30. DALRC.

Haec in Olympo. Theophrast. I. c. HARD.

Amat. Theophr. I. c. *Φέρει δ' ἐν τοῖς ψυχροῖς τόποις καὶ τραχέσι*. Nascitur locis frigidis, asperisque. HARD.

XXIX. Inter has. Inter silvestres ac frugiferas. Inter silvestres quidem, bonitate materiae; inter frugiferas, affuitate vitium: haec enim maritantur ulmis, quae uvas, racemos, palmitesque sustinent, ac veluti partus uco ostendant. Ulmus, *forme*. H. —

Ulmus campestris (*Pendant. digyn.* gen. 652, Pers. *Amentae*. Juss.) En.

Graeci duo. Theophr. Hist. lib. III, cap. 14. HARD.

Montuosam. Theophr. *Ὠπινυμένη ἐὼν ἐξέτερος*. Pingitur a Dodonaeo, Pemptad 6, lib. IV, cap. 15; pag. 825. HARD.

Fruticosa. Ramis pluribus opaca, sed exiguis et brevibus. DALRC. — *Fruticosa*. Frutici similis; *ὄπινυμένη*. Iconem habet Lobelius in Obs. pag. 607. H.

Italia..... excelsissimas. Nempe montuosas, quae sunt, ut dictum est, ampliores. Siccanae sunt, in siccis natae. Sic Columellae, lib. II, cap. 17. *Prati duo genera: alterum siccanum, alterum riguum*. HARD.

Alterum. Gallicum genus ab Atinia, Columella non secernit: *Ulmorum*, inquit, *duo esse genera convenit: Gallicum, et vernaculum*. Illud *Atinia*, hoc nostras dicitur: Lib. V, cap. 6, pag. 183. HARD.

Quantum silvestre. Atiniae non ferunt samaram: ita vocatur ulmi semen: omnesque radicum plantis proveniunt: reliquae semine.

XXX. (xviii.) Nunc celeberrimis arborum dictis, quaedam in universum de cunctis indicanda sunt. Montes amant cedrus, larix, teda, et caeterae, e quibus resina gignitur. Item aquifolia, buxus, ilex, iuniperus, terebinthus, populus, ornus, cornus. carpinus. Est et in Apenino frutex, qui vocatur cotinus,

Atiniae non ferunt. Columellae ferunt quidem, sed rariorem. DAL.

Samaram. Columella l. c. pag. 184. *Atiniam ulmum*, inquit, *Tremullus Scrofa* non ferre samaram, quod est semen eius arboris, falso est opinatus: nam rariorem aucto dubio credit, et id error plerisque sterilis videtur, seminibus inter fraudem, quam prima germinatione edit, latentibus. At enim vero samaram Plinius vocat, non minutum illud semen quod sub foliis latitat, sed maiores haecae, quales in ulmo campestri Lobelii delineatae apparent: quod haec solae in Asiae utiles. HARO.

Radicum plantis. Hoc est, plantis cum radice ex uinario vulsis: ut dicitur lib. XVII, cap. 9 et 15. Columella l. c. Nemo iam scribit ex samara, sed ex sobolibus. H.

Reliquae semine. Sive samara, quam reliqua, praeter Atiniam, genera creant. De his enim Plinius l. XVII, cap. 15: *Pinorum, priusquam filio vestiantur, samara colligenda est circa martias kalendas, quando flavescere incipit.* HARO.

XXX. *Montes amant cedrus.* Theophrast. Hist. lib. II, cap. 7; lib. III, cap. 4; lib. IV, cap. 1. DAL.

Item aquifolia. Ἀγρίξ h. l. Theophrasto nuncupatur. H. — *Ilex aquifolia* (Tetrand. tetrag. gen. 339,

Pers. Rhum. Juss.) Ed. P.

Populus. In planis haec magis nascitur. DAL. — At Theophr. Hist. lib. III, cap. 1, populum utramque, albam et nigram, lucos et aquas desiderare ait. Notum quoque Virgilii carmen, Ecl. VII, v. 65: *Fraxinus in sibus pulcherrima, pinus in hontis.* *Populus in fluvia, abies in montibus altis* HARO.

Ornus. Virgil. Georg. lib. II, vs. 111: *Scythes saxosis montibus ornus.* Ornus ex esse arbor existimatur, quae silvestris fraxinus Columellae, *frêne sauvage.* Sed a Bouquillix Macedonica discrepat. H. — *Fraxinus ornus* L. (*Ornus Europaea.* Pers. Diand. monog. gen. 38: *Jasmin.* Juss.) Ed. P.

Cotinus. Cocygium supra vocavit lib. XIII, cap. 22. Haec esse putant, quod Sytharion, tamquam Scythicum lignum, Graeci vocaverunt: alii Thapsum, alii Chrysosylon, flavo meliore colore, et lanis tingens, et capillum Rhod. lib. XVIII, cap. 24. Apud Cratinum Hipponicus σκυθιας, id est, σκυθίας vocatur. Interpres Theophrasti ait en ligno ἔργα βαπτίζονται, μὴ δὲ ποτισθῆναι, τρέχεις ἑκατόχρωμα, Asclepiademque id vocare, εὐτόν χλοῖον, καὶ βαπτίζονται ἐκ τούτου τὰ ποτισθῆναι. Paulus Aeginet. lib. III, cap.

ad linamenta modo conchylii colore insignis. Montes et valles diligit abies, robur, castaneae, tilia, ilex, cornus. Aquosis montibus gaudent acer, fraxinus, sorbus, tilia, cerasus. Non temere in montibus visae sunt prunus, Punicae, oleastri, iuglaus, morus, sambuci. Descendunt et in plana, cornus, corylus, quercus, onus, acer, fraxinus, fagus, carpinus. Subeunt et in montuosa, ulinus, malus, pirus, laurus, myrtus, sanguinei frutices, ilex, tingendisque vestibus

2, ὄψον rubiam exponit, perperam, ut sentio. Nam Rubiae tinctura subrubra est, non crocea. Quidam Glycyrrhizam vulgarem esse putant, cuius fructus aculeatus non est: quod in historia sua Dioscorides requirit ad elus coloris infacturam commodam, quam et Scythioem auctor vocat infra lib. XXV, cap. 8. Aristophanes in Vespis: Γυναικὶ πλεῖστον ἰατρικὸς ὀψόν. Plutarchus in Focione: Αἱ ταλαινὰς μὲν αἰς περιστάσεσσι τὰς μυστικὰς κοίτας, βαπτόμεναι θάψιν ἐντὶ φοινικῶν ὑδάτων καὶ νεκρῶδες ἀνένευκον. Hoc loco θάψιν sepulcralem, ἀπὸ τοῦ θάπτειν intelligo, et struin, non croceum, ἀπὸ τοῦ ὄψον. DALLG. — *Cotinus*. Est ea cornaria cotinus, quam Dodonaeus describit ac delineat, Pempt. VI, lib. II, cap. 49, p. 767 et 768, atque in Galliae plerisque Italiaeque montibus reperiri ait. Sabaudi vocant, *du fustet*. Anguillara part. IV, ag. 85, *Scorano* ab Italis appellari, radicem tingemulistanis pannisque porpurea colore utilem tradit. Est et *zōtino* Graecis, nempe olea silvestris, quae ab hoc frutice multum discrepat. Hæro. — *Rhus Cotinus* (Pentand. trigyn. gen. 726, Pers. *Terebinth* Juss.) Ed. P.

Linamenta. Ad fila tantum cretales-

que lineas conchylii colore tinguendas, idoneus. In editis haecenus libra perperam legebatur *lineamenta* in MSS. *Lignamenta*. II.

Diligit abies. Sic Theophr. Histor. lib. IV, cap. 1. Hæro.

Cerasus. Sic Palladius lib. XI, in Octobr. tit. 11, pag. 152 H.

Descendant. Theophr. Hist. lib. III, cap. 4. Hæro.

Myrtus. Myrtum montanam Diosc. lib. I, pag. 133, reliquis generibus antepontis: et si Virgilius eam Georg. lib. IV, vs. 124, esse *amantes littora myrtos*. Et lib II, vs. 112: *Littora myrtetis lactisima*. H.

Sanguinei frutices. A colore corticis sanguineo nomen ei frutici inditum: hodieque vulgus *sanguin* vocat. Ioh. de tenui, in Cathol. *Sanguinus*, quædam parva arbor, quod cortex et fructus eius sit sanguinei coloris: unde sanguinetum, locus ubi abundant sanguini. Virgam sanguineam Plinius appellat, XXIV, 43. Hæc Theophr. l. e. θήρυκασις est, cornus femina. — *Cornus sanguinea* (Tetrand. monog. gen. 286, Pers. *Caprifol* Juss.) Ed. P.

Tingendisque. Non genista querulea, sed quæ a re ipsa *genista tinctoria* nominatur. Describit eam, delineatque Dodonæus pag. 751, Galli

nascentes genistae. Gaudet frigidis sorbus, et magis etiam betulla. Gallica haec arbor mirabili candore atque tenuitate, terribilis magistratuum virgis. Eadem circulis flexibilis, item corbium costis. Bitumen ex ea Galliae excoquant. In eisdem situs comitatur et spina, nuptiarum facibus auspiciatissima, quoniam inde fecerint pastores qui rapuerunt Sabinas, ut auctor

vocant, *fleur à teindre*, vel *herbe à jaunir*. H. — *Genista tinctoria* (*Dia-dolph. decand.* gen. 1691, Pers. *Leguminos.* Juss.) ut *Genista ovata*, ad colorem flavum vestimentis concolandum adhibetur. En. P.

Gaudet... sorbus. Palladius lib. II, in Ianuar. tit. 15, pag. 44: *Amaet loca humida, montana, et frigidis proxima et solum pinguisimum.* H.

Betulla. Du boulevard. H.

Terribilis magistratuum virgis. Vide Brissonium lib. IV, cap. 14. DAL. — *Magistratum.* Nunc quoque pueros virgis et betulla paedagogi terrent. His consulares olim faeces plerumque constabant. Consulares, inquam: nam, ut recte Plinius libro sup. cap. 40 faeces imperatorum laurus decorabat. Nunc betulla baculis praeterea scopisque nascitur. H.

Corbium costis. Sic et MS. Turn. et Chiff. *sporis* Gronov. alique; et paulo ante *flexilis*, non *flexibiles*. En. P. — *Corbium costis.* Sic MSS. omnes, et quos habemus praesentibus, et quos Turnellus laudet, Advv. IV, 16, non *sporis*. Corbium costas veluti statumina sunt per crassioraque et firmiora vimina, quibus reliqua quae tenuiore subtilioraque firmantur, atquenectuntur. Vide inferius cap. 68. Sic *navium costas* Plinius ipse superius dicit lib. XIII, cap. 19 H.

Bitumen. Sane bitumine scetet: et in facibus resinosum quoddam emit-

tit, picis instar nigrae. Matthiolus in Diosc. lib. I, cap. 93. H.

Et spina. Vel. et *pinus*. En. P. —

Spina, nuptiarum facibus, etc. Quum ad maritum virgo prodiret, ingenuus patrimus, matrimusque puer ex alba spina facem accensam ferebat, eoque praeferente ad domum sponsi deducebatur, more a priscis saeculis tradito: quibus non nisi noctu et in tenebris usorem advenientem maritus exspiebat. Eam facem sub viri lecto posuisse, aut in sepulchro combussisse, tristissimum et inauspicatissimum credebat. Alex. ab Alex. lib. II, cap. 5. Plautus in Casina: *Primum omnium haec luctus novas nuptias facem.* Vix sunt et ad nuptiales faeces pinus. Virg. Cir. 438: *Non mihi iam pingui dulabunt tempora myrrha, Promissa nec castos accendat pinus odores.* Neque recte Parthenius, hoc loco impulsus, apud Catullum in Epithalamio pro *pinam* quate talem, legit *spineam* Ritum uxoris domum ducendae vide apud Brissonium lib. I, cap. 18. Vide et lib. III, cap. 14, et alium ritum nubentium apud Nonium. DAL. — *Et spina.* Non quaelibet, sed ea modo, ex qua fieri in nuptiis solitas faeces, hoc est, spina alba: ut Varro testatur de vita populi Rom. apud Nonium lib. II, cap. 2, u. 340. Et Festus, verbo: *Patrimi*: *Patrimi et matrimi puri praetextati tres nubentem deducunt: unus, qui facem prae-*

est Masurius. Nunc facibus carpinus et corylus familiarissimae.

XXXI. Aquas odere cupressi, inglandes, castaneae, laburnum. Alpina et haec arbor, nec vulgo nota, dura ac candida materie, cuius florem cubitalem longitudine apes non attingunt. Odit et quae appellatur Iovis barba, in opere topiario tonsilis, et in rotunditatem spissa, argenteo folio. Non nisi in aquosis proveniunt salices, alni, populi, siler, ligustra tesseris

fert ex spina alba, quia noctu nubebant: duo qui tenent nubentem. Ideo autem spina alba adhibita, quod polere ea plurimum in avertendis malis noxis crederetur, teste Nasone, Fast. lib. VI: Sic satus, spinam qua tristes pelleri posset A foribus noxae, haec erat alba, dedit. Et mox: Virgaque Iovialis de spina sumitur alba, etc. Vatro denique in Artius, apud Charisium lib. I, pag. 117: Fax ex spina alba praeficitur, quod purificationis causa adhibetur. H. — Spina, etc. Nempe Crataegus oxyacantha, de qua iam sup. dictum est. Eo. P.

Corylus. De corylo diximus lib. XV. cap. 24.

XXXI. Laburnum. — Cytisus Laburnum (Diadelph. decand. gen. 1721, Pers. Legumin Juss.) Eo. P. De eo plura dicemus lib. XVII, cap. 35. H.

Iovis barba, etc. Nondum in certi nominis gallica lingua possessionem venit. In Baeterrensi Galliae agro frequens, Dalec. teste; et in Italia iuxta Livornam, ita prodest Anguillara. H. — Anthyllus barba Iovis (Diadelph. decand. gen. 1695, Pers. Legum. Juss.) Eo. P.

Salices. Les saules. Cat. de R. R. cap. 12: p. 14: Salicta locis aquosis, humectis, umbrosis propter annes ibi

seri oportet. Virg. Georg. lib. II, vs. 110: Fluminibus salices, etasque paludibus alni nascuntur. H.

Siler. Fruticem vocat lib. XXIV cap. 44, ex quo baculos rustici conficiunt, ad serpentes fugandos. Anguillara latifoliam esse salicem pulat cuius e cinere, sulfure et sphronitro mixtis, pulvis efficaciter excutiendi tormentis bellicis. Sed verius trulicem ignotum remur. H. — Sulix caprea, Sprengelio teste. Eo. P.

Ligustra tesseris utilissima. Alexander ab Alexandro lib. III, cap. 21, tesseris his luserias interpretatur: ego vero lignea signa, vltum, frumentum, oleum, aut aliud quippiam eiusmodi significantia et promittentia, quibus in congiariis et publicis largitionibus imperatorum utebantur. De tessera militari vide apud eundem scriptorem cap. 24. Dat. — Tesseris. Nempe vel militaribus, vel iis quas Imperatores in publicis largitionibus viris dabant. Illis enim frustula ligni quadratis, certa insignitis notatisque forma, qui a principe donati erant, lus eis deinde fuit petendi frumenti publici. H. — Ligustrum vulgare, Galis, trœne (Diad. noung gen. 33, Pers. Jasmin. Juss.) Eo. P.

utilissima. Item vaccinia, Italiae mancipiis sata: Galliae vero etiam purpurae tingendae causa ad servitiorum vestes. Quaecumque communia sunt montibus planisque, maiora fiunt, aspectuque pulciora in campestribus; meliora materie, crispioraque in montibus: exceptis malis, pirisque.

XXXII. (xix.) Praeterea arborum aliis decidunt folia: aliae sempiterna coma virent. Quam differen-

*Item vaccinia, etc. Lege: Item vaccinia Italiae mancipiis sata, Galliae vero etiam purpurae tingendae causa ad servitiorum vestes. Ideo satam mancipiis dicti, quod mancipiorum pubertatem tardaret, idque utile erat mangonibus, ut quam diutissime venales suos impubes conservarent. Vaccinium, id est, hyacinthum, in Gallia seri dicit tingendae purpurae causa ad servorum vestes. Dixerat supra in Gallia hyacintho hyssigium tingi, hic purpuram vaccinio infici scribit, atqui hyacinthus et vaccinium idem: ergo purpureus et hyssiginus color idem, qui et hyacinthinus. SALM. — Item vaccinia. Constantinus et Turnebo legit: Italia mancipiis sata: quia mangonio vaccini tardatur corporis pubertas, quod erat venalitis utile. Ego vero si eam lectionem probarem, rationem potius ex sequentibus verbis asserem, quia vaccini succo tingitur servitiorum vestes in purpurae colorem. Praeterea tardior pubertas his utilis non erat, sed dominis, et mangonibus, quod plaris eos nondum barbatos venderent. Constantinus putat vaccinium fuisse hyacinthum: ego vero arbusculum in sepius frequentem, quam *Mugaleb* quidam vocant. Vide lib. XXI, cap. 26. Plinius certe vaccinium arbusculum perperam loco cit. hyacinthum reddit, eamque inepte*

eum hyacintho bulbosa herba confundit. DAL. — Vaccinia. Prunus Mahaleb (Icosand. monog. gen. 1221, Pers. Rosae. Juss.). Ed. R.

Italiae mancipiis. MSS. editique libri, in aucupis, praeferunt, manifesto errore, quem Turnebus ante nos vidit, Adv. lib. IV, cap. 6, pag. 418. Emendationis causam repetit ex Plinii verbis, lib. XXI, cap. 97, quam et nos probamus. Geminum itaque distingui vaccinium a Plinio scito: Italicum alterum, quod mancipiis seratur: alterum Gallicum, sive hyacinthum, qui et gladiolus vocetur, de quo dicemus lib. XXI, cap. 97. HARR.

Purpurae tingendae. Sic MSS. omnes. Vitruius lib. VII, cap. ult. pag. 148: Vaccinium temperantes, et laevissimos, purpuram faciunt elegantem HARR.

Quaecumque. Theophr. Hist. I. III, cap. 4: Απὸ τῶν δὲ ὅσα κινὰ τῶν ὀσῶν καὶ τῶν πεδίων, μέλλω μὲν καὶ καλλίον τῇ ὄψει τὰ ἐν τοῖς πεδίοις γίνεσθαι, κρείττον δὲ τῇ χρηστικῇ τῶν ἐβύλων καὶ τῶν καρπῶν τὰ ὄσινά, πλεον ἀχρῆστοι, καὶ ἀπὸν, καὶ μηδὲς αὐταὶ δὲ ἐν τοῖς πεδίοις κρείττονες, εὐμύρον τοῖς καρποῖς, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἐβύλοις. HARR.

XXXII. Praeterea arborum, etc. Theophr. I, 14. DASEC.

tiam antecedit necesse est prior. Sunt enim arbores quaedam urbaniores, quas his placet nominibus distinguere. Hae mites, quae fructu, aut aliqua dote, umbrarumve officio humanius iuvant, non improbe dicantur urbanae.

XXXIII. (xx.) Harum generi non decidunt: oleae, lauro, palmae, myrto, cupresso, pinis, ederae, rhododendro, et (quamvis herba dicatur) sabinae. Rhododendron, ut nomine apparet, a Graecis venit. Alii nerion vocarunt, alii rhododaphnen, sempiternum fronde, rosae similitudine, caulibus fruticosum. Iumentis caprisque et ovibus venenum est. Idem homini contra serpentium venena remedio. (xxi.) Silvestrium generis folia non decidunt abieti, larici, pinastro, iunipero, cedro, terebintho, buxo, ilici, aquifolio,

XXXIII. *Harum generi.* Hoc est, multivrum e genere, et urbaniorum. Theophr. Hist. lib. I, cap. 49. Eadem habet auctor Geopon. lib. XI, cap. 4, pag. 305. HAAD.

Quamvis herba. Herba, inquit, vocatur, inter frutices tamen numeranda. Virgilius in Colice: *Herbaque thuris opes prisca imitata Sabinis.* Arborem tamen δένδρον Dioscorides vocat, lib. I, pag. 104. Sed quoniam pomila est, et enariae brevitatis, herbam Romani appellavere. Dicemus de ea uberius lib. XXIV, cap. 61. H.

Rhododendron. Lauream rosam Apuleius vocat. Ποσειδών Theophr. Hist. lib. I, cap. 45. Diosc. lib. IV, cap. 82: Νάρκισσος, οἱ δὲ ροδόδαφνη, οἱ δὲ ροδόδενδρον ὀνόμαζον, etc. Gallia, laurier rose. Italia, oleandro, teste Anguillara, lib. de Simpl. part. IV, pag. 82. HAAD. — *Nerium olrandor* (Pentand. monog. Pers. Apocyn. Juss. J. Ed. P.

Iumentis. Diosc. l. c. et Galen. de fac. simpl. medic. pag. 215. Prudentius in Hamartigenia, v. 232: *Noxius in teneris sapor oestuat ecce fructus: Quam prius innocuus tulerit natura cicutas: Roscidus et viridem qui vestit flos rhododaphnen, Palata lascivis dederit sincera capellis* H.

Idem ... remedio. Diosc. l. c. H.

Silvestrium. Theophr. Hist. Plant. lib. I, cap. 45, et lib. III, cap. 4. HAAD.

Larici. Melesias arbori, quam esse laricem quidam volunt, decidunt hieme folia: et quidem soli, e coniferis arboribus. HAAD.

Buxo. Perpetuamque virens humi. Ovid. Metam. lib. X, v. 97. H.

Illici. Πάλμω, Theophr. l. cc. H.

Aquifolio. Αγρίω, Theophr. Hist. lib. I, cap. 45. De ea dissimus c. 12. HAAD.

suberi, taxo, tamarici. Inter utraque genera sunt adrachne in Graecia, et ubique unedo. Reliqua enim folia decidunt his, praeterquam in cacuminibus. Non decidunt autem et in fruticum genere cuidam rubo, et calamo. In Thurino agro, ubi Sybaris fuit, ex ipsa urbe prospiciebatur quercus una, numquam folia dimittens, nec ante mediam aestatem germinans. Idque mirum est, Graecis auctoribus proditum, apud nos postea sileri. Nam locorum tanta vis est, ut circa Memphim Aegypti, et in Elephantine Thebaidis nulli arbori decidant, ne vitibus quidem.

XXXIV. (XXII.) Caeterae omnes extra praedictas (etenim enumerare longum), folia deperdunt: ob-servatumque non arescere, nisi tenuia, et lata, et mollia. Quae vero non decidant, callo crassa, et angusta esse. Falsa definitio est, non decidere his, quarum succus pinguior sit. Quis enim potest in ilice

Tamarici. Folia tamarici omnia in hortis nostris hieme delabuntur. De eo diximus lib. XIII, cap. 37. H.

Inter utraque. Inter ἀσιπύλλῃς videlicet, et πολλοβόλῃς, ea, quae perpetuo virent, et quibus folia decidunt. Sic Theophr. Hist. lib. I, cap. 15: Δουτὶ δὲ ἡ ἀδρήχην, καὶ ὁ εἶς πορ (forte rectius, ὁ κόμπος) τὰ μὲν πάντε πολλοβόλῃς, τὰ δὲ ἑγχατὰ τῶν ἀκροτέριων ἀσιπύλλῃς ἔχουσιν. Folia infima demittunt, cacuminibus perpetuo virent. De adrachne et unedo-ne diximus lib. XIII, cap. 40. H.

Adrachne in Graecia, etc. Adrachne et Unedo servant nomen, *Arbutus Andrachne* et *A. Unedo* (De-cand. monogyn. gen. 1091, Pers. *Eric. Juss.*). Es. P.

Unedo. Οἰσάπος Theophr. Histor. lib. I, cap. 15, quae eadem et κόμπος dicitur. Dalec.

Et calamo. Hoc est, arundini Theophr. I. c. τῶν δὲ ὑπερσώδων, βάρος, ῥῆματος, κίλκρος. Haas.

In Thurino agro. Sybari, qui nunc Thuri dicuntur. Varro lib. I, c. 7, de Re Rust. ubi et de Elephantine. Dalec.

Apud nos sileri. Recitat tamen Varro de R. R. lib. I, cap. 7, p. 51. Haas.

Num locorum. Theophr. et Varro, lib. cc. Haas.

XXXIV. Callo crassa. Cnepore, carne, et quadam veluti pulpa. H.

Falsa Theophr. Hist. lib. I, c. 15, ea perpetuo virent ait, quae et angustiore folio et pinguitudine quadam praedita essent, et odore incundo: quoniam obviat hae dotes ab ilice. Πάντα δὲ τῶν ἑλλω τὰ ἀσιπύλλῃς, στενοφυλλέστερα. καὶ ἑγχατὰ τῶν λεπρότερον καὶ συνώδων. H.

intelligere? Decidere Timaeus mathematicus sole Scorpionem transeunte, sideris vi, et quodam veneno aëris, putat. Cur ergo non eadem causa adversum omnes polleat, iure miremur. Cadunt plurimis autumnno, Quaedam tardius amittunt, atque in hiemes prorogant moras. Neque interest maturius germinasse: utpote quum quaedam primae germinent, et inter novissimas nudentur; ut amygdalae, fraxini, sambuci. Morus autem novissima germinat, cum primis folia dimittit. Magna et in hoc vis soli. Prius decidunt in siccis macrisque: et vetustae prius arbori: multis etiam, antequam maturescat fructus. In serotina ficu, et hiberna piro, et malo granato est pomum tantum aspici in matre. Neque his autem, quae semper retinent comas, eadem folia durant: sed subnascentibus aëis, tum arescunt vetera: quod evenit circa solstitia maxime.

XXXV. Foliorum unitas in suo cuique genere permanet, praeterquam populo, ederae, crotoni, quam

Quaedam tardius. Theophr. Hist. lib. I, cap. 15. HARD.

Neque interest. Haec verbis totidem Theophr. l. e. HARD.

Morus autem. Theophr. l. e. H.

Vis soli. Δοκί δὲ καὶ ἡ χάρις συμβάλλεσθαι καὶ ὁ τόπος ὁ ἰσχυρὸς πρὸς τὸ διαμένειν, etc. Theophrast. l. e. In libris quibusdam, *vis solis*, mste: quum requatur proxime causa eiusce placiti: Prius decidunt in siccis, macrisque. HARD.

Vetustae. Ch. vetustate. Eo P.

Pomum tantum. Decussis hieme foliis universis, arbori adhuc pomum adhaerescit. HARD.

Neque his autem. Theophrast. l. e. HARD.

Quod quous circa, etc. Sic ex

MSS. em. Hard. cons. MS. et Chiff. quod evenit circa solstitium. Maxime fol. Gr. et Al. Eo P. — *Circa solstitia maxime.* Ita MSS. omnes. Apud Latinus, qui caste integreque in eloquendo versati sunt, non dicitur solstitium fere, nisi de aestivo. Nam ianctii motus eadem proportio cum hiberno, tamen id Romani nunquum dixere, sed brumam. Theophr. l. e. τοῦτο δὲ περὶ τριῶν μάλιστα γέγραπται θερινῶν. HARD.

XXXV. *Foliorum unitas.* Idem color, inquit, foliis in suo cuique genere, eadem forma, in iuventa, et quum senescunt. At in populo, edera, et crotone, sunt diversa. Theophrast. Hist. lib. I, cap. 16. HARD.

et cici diximus vocari, (xxiii.) Populi tria genera: alba, ac nigra, et quae Libyca appellatur, minima folio, ac nigerrima, fungisque enascentibus laudatissima. Alba folio bicolor, superne candicans, inferiore parte viridi. Huic, nigraeque, et crotoni, folia in inventa circinatae rotunditatis sunt: vetustiora in angulos exeunt. E contrario ederae angulosa rotundantur. Populorum foliis grandissima lanugo evolat: candidae, traditae folio numerosiore, candida, et ut villi. Folia granatis et amygdalis rubentia.

XXXVI. Mirum in primis, quod ulmo, tiliaeque, et oleae, et populo albae, et salici evenit. Circumaguntur enim folia earum per solstitium: nec alio argumento certius intelligitur sidus confectum. (xxiv.)

Cici dicimus. Lib. XV, cap. 7. H. *Populi tria.* Ab his verbis ductum hactenus capitis primordium est: quoniam inepte, ex totius oretinalis serie liquet. HARN.

Alba ac nigra. *Peuplier blanc et noir.* Libycam vulgo Tremulem vocant, e tremalorum foliorum crepitu strepituque assiduo, *tremble*. HARN. — Tres sunt species, nempe *Pop. alba, nigra, Tremula* (*Diaec. octand.* gen. 2246, Pers. *Amentac.* Juss.). Ed. P.

Enascentibus. Ramo scilicet, aut candidi adnascentibus. HARN.

Huic. Hoc est, populo elthae. Theophr. l. c. τῆς δὲ ἐλθαί, τοῦ κίττου, καὶ τοῦ καλοῦμένου κρότου.... τὰ νῦν (πύλλα) περιγίγνται τὰ δὲ παλαιότερα, γινώσκουσιν. HARN.

Populorum foliis grandissima lanugo. Legend. *Populorum foliis grandissima lanugo evolat, candidae, traditae folio numerosiore, candida et ut villi.* Dicit populorum foliis in genere grandissimam evolare lanuginem, hoc

est, βέβαιον candidae vero*, traditae folio numerosiore candidem evolare et ut villi. *Candida, tradita folio numerosiore* loquutio Pliniana, id est, quae traditur esse folio numerosiore. SALM. — Gron. Aliique: *Lanugo. Evolat candidae (tradita fol. numer. candida)*, ut iulus Solinasii emendationem recepit Harduinus. Ed. P.

Candidae, traditae. Ita MSS. Reg. Colb. Th. HARN.

Et ut villi. In MSS. proxime leudetis, et ut villae. Forte, et ut mae. Nam ut lib. XII, cap. 62, brynni uve populi albae dicitur. HARN.

XXXVI. *Circumaguntur.* Vertuntur portas supinas statim post aestivum solstitium: eoque argumento solstitium exactum rustici intelligunt. Theophrast. *Histor. lib. I, cap. 16.* Tractat hoc argumentum uberrime et eleganter Plinius, lib. XVIII, c. 64. HARN. — *Per solstitium* Gronov. post solst. παράσποντος ὁριστῶς. Theophr. l. c. Ed. P.

Sidus confectum. Solstitium pera-

Est et publica omnium foliorum in ipsis differentia. Namque pars inferior a terra herbido viret colore. Ab eadem laeviora, nervos, callumque, et articulos in superiore habent parte: incisuras vero subter, ut manus humana. Oleae superne candidiora, et minus laevia: item ederae. Sed omnium folia quotidie ad solem oscitant, interiores partes tepesceri volentia. Superior pars omnium lanuginem quantulamcumque habet, quae in aliis gentium lana est.

XXXVII. In Oriente funes validos e palmae foliis fieri dictum est, eosque in humore utiliores esse. Et

eum. Auctor Geop. lib. IX, cap. 2, pag. 219: Προσημαίνει δὲ εἰς τὰς τροπὰς θερινὰς στραφέντα τὰ φύλλα τῆς ἐλαίας, ὥστερ' ἡ φύλλα, καὶ ἡ πελάδα, καὶ ἡ λυγία. Causam eius rei aperit Theophr. de Caus. lib. II, cap. 26, pag. 262. HARD.

In ipsis. In ulmo scilicet, tilia, olea, populoque alba, de quibus dictum est proxime. Sic Theophr. Hist. lib. I, cap. 16. HARD.

Namque. Haec a Plinio verissime pronuntiata: etsi nonnihil discrepare videtur Theophr. Hist. l. I, cap. 16. HARD.

Inferior. Superior. Supine Theophrast. τὰ ὑπὲρ ποσῶς ἐστὶν, colore magis herbaceo viret. DAL.

Ab eadem. Quam ab inferiore parte laeviora sint folia, in superiore nervos habent et callum, et articulos: tenuiores fibras, atque incisuras, seu veluti venas in inferiore. Theophrast. loc. citat. ὥστε ἐν φύλλῳ, ἐν τοῖς πρὸς τὸν ὥστερ' ἡ χυλῶ. Quae venae graeco auctori, et ὥστε, latino incisurae appellantur. HARD.

Incisuras. Nihil de incisuris Theophrastus. DAL.

Oleae superne candidiora. Oleae

folia supina et superiore parte, contra eliorum naturam, candidiora sunt, et minus laeva: ederae vero superne, non quidem candidiora, sed minus laevia. DAL.

Oleae. Theophrastus, loco citato, τῆς ἐλαίας δὲ λευκότερα, καὶ ὥστερ' αἰῶν. HARD.

Omnium. Aut certe maximas par-

tes. Theophr. DAL.

Oscitant. Superne convertuntur. Theophrast. πάντα δὲ ἡ τὰς πλείους ἐκφανῆ ἔχει τὰ ὑπὲρ, καὶ ταῦτα γίνονται τοῦ ἡλίου φαινοῦ. HARD.

Interiores partes tepesceri volentia. Haec de suo Plinius, et eburde. DAL.

Superior pars. Inferior et prona. Theophrast. DAL.

In aliis gentium. Apud Seras, alioque, ut dictum est lib. VI, cap. 20. HARD.

XXXVII. In Oriente... dictum est. Lib. XIII, cap. 7. HARD.

Funes validos e palmae foliis. Dictum est supra lib. XIII, c. 4. Funt et ex illis scopis. Martial. In pretio scopas testatur palma fuisse, Otia sed scopis nunc quales adest.

apud nos fere palmis a mēsse decerpuntur. Ex hīs meliora, quae sese nōn dividerint. Siccantur sub teeto quaternis diebus: mox in solē expanduntur, et nōctibus relicta, donec candore inarescant, postea in opera finduntur.

XXXVIII. Latissima fico, viti, platano: angusta myrto, Punicae, oleae: capillata pino, cedro: aculeata aquifolio, et ilicum generi; nam iunipero spina pro folio est: carnosa cupresso, tamarici: crassissima alno: longa arundini, salici: palinae etiam duplicia: circinata piro, mucronata malo, angulosa ederae, divisa platano: insecta pectinum modo piceae, abieti: sinuosa toto ambitu robori: spinosa cute, rubo. Mordacia sunt quibusdam, ut urticis. Pungentia pino, piceae, abieti, larici, cedro, aquifoliis. Pediculo brevi oleae, et ilici: longo vitibus: tremulo populis, et iisdem solis inter se crepitantia.

Et apud nos fere palmis. Et apud nos vere palmae a matre integra decerpuntur. Meliora enim sunt, quae divisa non fuerint. Vetustis omnia. Convenit id cum eo, quod scripsit lib. XIII, cap. 4: Palmae folia quum primum novellas demonstravere gemmas, in opera varia findi. DAL.

Donec candore. Donec se arida probent candore. HAAB.

In opera finduntur. In funes vitiliumque nexius, et capitum levium bracula, uti dictum est loco proxime appellato, lib. XIII, cap. 7. HAAB.

XXXVIII. Latissima fico, etc. Haec maximam partem apud Theophrast. leges, Histor. lib. I, cap. 16. H.

Capillata. Vel, ut alibi capillacea, τριχόφυλλα. HAAB.

Ilicum generi. Hoc est, ilici geminae, de qua cap. 8 diximus. H.

Crassissima alno. Theophrast. ner-

vosa dixit: ἐνδομή, Hist. lib. III, c. 11. HAAB.

Palmae... duplicia. Quumobrem bifidata foliorum palmae latera vocat, lib. XIII, cap. 7. HAAB.

Insecta pectinum. In rectum velut aera dissecta, DAL. — *Insecta.* Theophrast. Hist. lib. I, cap. 16, ἐν στήθεσιν καὶ τῷ ἐλάτῳ, etc. Probat secta, fissaque. Sic lib. IX, cap. 56, pectini insecto dixit. HAAB.

Urticis. In lexico vetere Graecolatino ob id urticae, sive ἀνάλγηται, Aciā et Aciela dicitur, quod ut ferri acies ulceret. Turn. I. XVII, cap. 12. DALC. — Urticae species, nempe *Urt. urens*, vel *dioica*, aut *pilulifera*, etc. (*Monoc. tetrand.* gen. 2037, Pers. *Urtic.* Juss.). ED. P.

Aquifolii. Hoc est, et aquifolio simul, et aquifoliae filii De utroque genere, cap. 8 et 12. HAAB.

Iam et in pomis ipso, mali quodam in genere, parva mediis emicant folia, interim et gemina. Præterea aliis circa ramos, aliis et in cacumine ramorum: robori, et in caudice ipso. Iam densa, ac rara, semperque lata rariora. Disposita myrto, concava buxo, inordinata pomis. Plura eodem pediculo exeuntia malis pirisque. Ramulosa ulmo, et cytiso. Quibus adiicit Cato decidua, populea quærnaque, animalibus iubens dari non perarida: bubus quidem et ficulnea, ilignaue, et ederacea. Dantur et ex arundine, ac lauro. Decidunt sorbo universa, caeteris paulatim. Et de foliis hactenus.

XXXIX. (xxv.) Ordo autem naturae annuus ita se habet. Primus est conceptus, flare incipiente vento Favonio, circiter fere sextum Idus Februarii. Hoc maritantur vivescentia e terra: quippe quum etiam

Mali quodam in genere. Quid melifolium ex ea re appellatum vidimus, lib. XV, cap. 15. HARD.

Præterea aliis. Haec etiam Theophrastus, loco proxime citato.

In cacumine ramorum. Ex surculis Theophrast. *ἐκ τῶν ἀκροτέλων*; documenta ramorum Plinius inconsiderate vertit. DALEC.

Disposita myrto. Ei praesertim, quam hexasticham vocant, ut diximus lib. XV, cap. 37, a senis foliorum versibus. HARD.

Eodem pediculo. Eodem potius petiolo: unde cum suis pediculis folia plura pendunt. HARD.

Ramulosa. Venosa, ut quidem reor: sic enim cyllium Dioscorides, lib. IV, cap. 113, αἱ βλάχαι ἔχουσιν πύκνωσιν, spina darsi prominentiore esse. H.

Cato decidua. Decidua pro caedua dicit paulo licentius. Sic enim MSS. omnes. Catonis verba sunt ea, et c.

v: *Frondem populneam, ulmeam, quærneam coedito: per tempus eam coedito, non peraridam, pabulum ovibus.* Et cap. xxx: *Bubus frondem ulmeam, populneam, quærneam, ficulneam, usque dum habebis, data.* Denique cap. xlv: *Bubus... si senium non erit, frondem iligicam, et ederaceam dato.* Vide Columellam, lib. VI, c. 3. HARD.

XXXIX. *Ordo autem naturae.* Theophrast. *Causa.* lib. I, cap. 10, et Hist. lib. III, cap. 6. DAL.

Circiter fere sextum. VI dictum est lib. II, cap. 47. HARD.

Hoc maritantur. Sic ex MSS. emendavit Harduinus. *Circiter fere sexto idus...* Hoc enim maritantur... quo etiam equae Gr. et Al. Ea. — Hoc maritantur Hoc vento fecundantur, stimulantur, illicitur, invitantur ad conceptum. Sic palmae mares af-

equae in Hispania, ut diximus. Hic est genitalis spiritus mundi, a fovendo dictus, ut quidam existimavere. Flat ab occasu aequinoctiali, ver inchoans. Catulitionem rustici vocant, gestiente natura semina accipere, eoque animam inferente omnibus satis. Conciipiunt variis diebus, et pro sua quaeque natura. Alia protinus, ut animalia: tardius aliqua, et diutius gravida partus gerunt: quod germinatio ideo vocatur. Pariunt vero quum florent, flosque ille ruptis constat utriculis. Educatio in pomo est: hoc, et germinatio, laborum.

XL. Flos est pleni veris indicium, et anni rena-

flatu visque dicuntur semina maritare, lib. XIII, c. 7. HARO.

Ut diximus. L. VIII, c. 67. II.

A fovendo. Ita MSS. omnes. Graecis pariter Ζήφυος, qui Favonius est, quasi Ζηφύος, vitam affrens, appellatur. Sic Favonius a fovendo, quoniam foveat sata, genitalis aura Favoni, ut canit Lucretius, lib. III. Isidorus, Orig. lib. IX, cap. 5: Favonius appellabatur, quia quaedam animalia Favonio spiritu hausto concipere existimantur. HARO.

Ver inchoans. Vide infra l. XVIII, cap. 34. DALEC.

Catulitionem rustici vocant. Catulire, ad Venerem incitari. Apuleius de seminis subare, ὀψύειν, dixit, de maribus surire, παρῆεν, ut vetus grammaticus exponit. Inde Catulatio in Critico, βούταις. Catulitionem hic multi legunt ex fide vetusti exemplaris. Apud Vitruv. pro Catulatio legitur Catasios: Ideoque semper, inquit, transmarinos catasios emere formosos et puellas maturas, eosque coniungere, ut qui nascerentur ex his, non solum egregia voce, sed etiam forma

essent non invenusta. Turneb. Advers. lib. XXIV, cap. 7, συνεῖεν conum est ad libidinem incitatorum et prurientium, παρῆεν anum, παρῆεν tantorum, ἐπὶ τοῦ αἵματος equorum. DAL.—Catulionem. MSS. Reg. Coll. Th. Catulionem. Catulire Grammatici novius aiunt idem esse, atque in Venerem incitari. HARO.

Eoque animam. Eo vento scilicet, Favonio. HARO.

Alia protinus, ut animalia; tardius, etc. Theophr. Hist. lib. III, cap. 6. DALEC.

Utriculis. Hoc est, calyculis, unde flus erumpit. Elytax sive Dioscoridi, lib. II, cap. 114. II.

In pomo. Quamdiu pendet a matre pomum quasi quaedam fetus educatio intelligitur. HARO.

Hoc, et germinatio, laborum. Est et haec educatio, et germinatio plena laboris. II. — Locus intricatus, nec forsitan felicissime restitutus. Vid. inf. cap. 40, not. 2. Eo. P.

XL. Arborum flos est pleni veris, etc. Sic ante Harduinum vet. omnes legunt distinguuntque editi. germi-

scents; flos gaudium arborum. Tunc se novas, aliasque quam sunt, ostendunt: tunc variis colorum picturis in certamen usque luxuriant. Sed hoc negatum plerisque. Non enim omnes florent: et sunt tristes quaedam, quaeque non sentiant gaudia annorum. Nam neque ilex, picea, larix, pinus, ullo flore exhiberantur, natalesve pomorum recursus annuos versicolori nuntio promittunt: nec fici, atque caprifisci. Protinus enim fructum flores gignunt. In ficis mirabiles sunt et abortus, qui numquam maturescunt. Nec iuniperi florent. Quidam earum duo genera tradunt: alteram florere, nec ferre: quae vero non floreat, ferre protinus baccis nascentibus, quae biennio haereant. Sed id falsum: omnibusque iis dura fa-

natio Arborum, etc. Vid. not. seq. — Apud Athenaeum, l. XIII, Chyrenon vocat flores, nunc veris, nunc pratorum filios, *ἡ τῇ βῆλ. Ἀθήναι τῆνα ἔσος πρὶς ἀπώταταις*. In Centauro: *Θηριόφων τὰ λευκῶν τῆνα*. Aeschylus in Persis, *Ἀρβὺς τε κλάντᾳ παύσσει γαίης τῆνα*. Victorius ex Athenaeo, lib. XXXII, cap. 21. DAL.

Flos est, etc. Est nutritio pomi, inquit, est et germinatio arbori, ut fere mulieri partus, et educatio letus, plena laboris: flos autem res plena gaudii. — *Eductio ... gaudium*, etc. Sic restituiimus op. codicum Breg. Colberi. Thuan. quum prius *perperam* legeretur, *Hoc, et germinatio. Arborum flos est*, etc. Sinceram, quam nos edidimus, lectionem, vel nostra una interpretatio, et orationis series ipsa constabit. HAS.

Nam neque ilex, etc. Apud Theophrastum, Hist. lib. III, cap. 5, *Ilex*

floret. Eidem, libro eodem, cap. 6, *pino pro flore est squamation compactilis meta, χύτρας*. Larix autem vere florem mittit, e ramulorum cuminumibus, in purpura ardentem rubentem, foliolis comantibus adnatum, miro quodam naturae artificio. DAL.

Nec fici. Macrob. Sat. lib. II, cap. 16, p. 378: *Nec hoc ignorandum, inquit, ficiam solum ex omnibus arboribus non florere*. HAS.

Nec iuniperi. Itane se res habeat, an serus, amplius considerandum, Theophrastus admonet, *ἰουνίπερον*, Hist. lib. III, cap. 6. *Iuniperus, genévrier et genièvre*. H.

Quidam eorum. Sic etiam Theophrastus, loco citato, suffragante nunc quonque in Gallis experientia. HAS.

Nascentibus. Sic et Chiff. Gr. et Al. *subnascentibus*. Ed. P.

Dura facies semper. Flore nuda et privata. DAL.

cies semper. Sic et hominum multis fortuna sine flore est.

XLI. Omnes autem germinant, etiam qui non florent, magna et locorum differentia. Quippe quum ex eodem genere quae sunt in palustribus, priora germinant: mox campestria, novissima in silvis. Per se autem tardius piri silvestres, quam caetera. Primo Favonio cornus, proxime laurus, pauloque ante aequinoctium tilia, acer: Inter primas vero populus, ulmus, salix, alnus, nuces. Festinat et platanus. Caeterae vere coepturo, aquifolium, terebinthus, palinurus, castanea, glandes. Serotino autem germine malus, tardissimo suber. Quibusdam germinatur geminatio, nimia soli ubertate, aut invitantis caeli voluptate: quod magis in herbis segetum evenit. In arboribus tamen nimia germinatio classescit. Sunt aliae naturales quibusdam, praeterque vernas, quae suis constant sideribus, quorum ratio aptius reddetur tertio ab

Sine flore. Nonquam benigna aut blande arridens. HARR.

XLI. Quippe quam ex eodem. Theophr. loco proxime citato. Ed. P.

Novissima in silvis. In montibus, Theophrast. ὕψιστα δὲ τὰ ἐν τοῖς ὄρεσιν, etc. loco citato HARR.

Quam caetera. Quam urbanae, inquit Theophrastus, loco citato: Ἀγρὰς δὲ περὶ ὁρεσίων τοῦ ἀνίου H.

Primo Favonio. Etiam ante Favonium in Graecia, πρὸ ἑσπέρου, teste Theophrasto, loco citato. H.

Inter primas. Theophrast. H.

Festinat. Sic tamen, ut paulo serius germinet, quam proxime appellatae. Theophrastus, loco citato. HARR.

Vere coepturo. Sic libri omnes. Theophr. περὶ καταρτίσεων τοῦ ἔργου, ἀνυστερὲς. HARR.

Glandes, juglandes, ex Theophr. Hist. lib. III, cap. 6: Τὰ δ' ἄλλα περὶ καταρτίσεων τοῦ ἔργου, αἷον ἱππιδίαν, περὶ ὕψους, ἐξ ὕψους, καλὸν πορὸν, ἐλπίδα, κέρμα, δὲ βέλανθος. Dat.—*Glandes.* Vel *juglandes* scribi necesse est, ex Theophrasto. HARR.

Serotino Theophrastus, loco citato. HARR.

Quibusdam germinatur. Ita MSS. omnes: sincerior tamen lectio haud dubie, *geminatur*, H. — *Geminatur* Broter. ex ed. princ. Ed. P.

Classescit. Arborum fecunditatem exhausta, efficitque saepe numero, ut fructus suos alternent. HARR.

Quae suis constant. Quae certorum exortu, occasione siderum eveniunt. quorum ratio expeditur uberrime lib. XVIII, cap. 37, et sequentibus. HARR.

hoc volumine. Hiberna Aquilae exortu, aestiva Canis ortu, tertia Arcturi. Has duas quidam omnibus arboribus communes putant: sentiri autem maxime in lico, vite, Puniciis: causam afferentes, quoniam in Thessalia Macedoniaque plurima tum ficus exeat. Maxime tamen in Aegypto apparet haec ratio. Et reliquae quidem arbores, ut primum coepere, continuant germinationem: robur, et abies, ei larix, intermittunt tripartito, ac terna germina edunt: ideo et ter squamas corticum spargunt: quod omnibus arboribus in germinatione evenit, quoniam praegnantium rumpitur cortex. Est autem prima earum in-

Et reliquae. Haec totidem verbis Theophrastus, *Histor. lib. III, cap. 6.* HARR.

Intermittunt tripartito. Ter intermittunt germinationem, terque turgent. Πρώτην δὲ, καὶ Δάρην, καὶ δρῦν διαλείπτειν, καὶ τρεῖς ὅπως εἶναι, καὶ τρεῖς ἀφίσταναι βλαστῶδες. Theophrast. loc. citat. En rursus δρῦς Plinio robur est, abies Δάρη, πεύκη larix, ut diximus. Sed melioris, quam laticem eas eruditi voluit, non intermittit. HARR.

Ideo et ter squamas. Ter corticem, qui squamarum instar est, genitali, qui interlabitur, insinuatque sese, humore respergant: quod in unaquaque germinatione evenire vel ex eo intelligitur, quod tum facile cortex abscidat, detrahaturque corpori. Haec plane mens Theophrasti, Pliniique est, quas interpretes hactenus male vexavit. Hactenus legebatur, *Ideo et inter squamas*, nulla plane aut inepta sententia. Theophrasti locus eiusmodi est, ex *Hist. Plant. lib. III, cap. 6:* Ἰδὲ καὶ ἐπὶ δέντρῳ. Πᾶς γὰρ δὲ δένδρον ὅταν βλαστῶν λυγρῇ. Porro τριπλῆς

δένδρα dicuntur arbores, quae lerna germinatione genitali humore turgent. Αἰκῶν dicuntur arbores, quum pinguescunt. Quod si tum ima parte turgentur, per forculam effuset ille liquor, humorque pinguis, cum salivorum lentior emanabit. Idem Theophrastus sub finem eius capituli, abieles caedendae tempus opportunum esse circa solstitium monet, δὲ τὸ λυγρῷ (ed. Ald. λυγρῷ) quia tunc cortex facile abscidit, avelliturque a corpore, ut ipse statim explicat, τὸ ἀπὸ τοῦ σώματος ὁ φλοιός. Neque tamen admodum reluctabor, si quis simpliciore usus interpretatione malit ternis corticum squamis, triplicem intelligi corticem: quoniam in unaquaque germinatione et partu pasci corticem, qui arborum circumvestiat, auctor est Theophrastus. Mem. de Caus. lib. I, cap. 6, pag. 204: Ἀπὸ γὰρ τῆς ἰσχυρότητος καὶ βλαστῶντος φλοιός ἀποσπᾶται καὶ περιλαμβάνεται. HARR.

Est autem prima. Alia ratio est Graecae, quam Theophrast explicat loco citato, alia Italica, quam Philinus tunc declarat. HARR.

incipiente vere, circiter xv diebus. Iterum germinant transeunte Geminos sole. Sic fit, ut prima cacumina impelli secutis appareat, geniculato incremento. Tertia est earundem ad solstitium brevissima, nec diutius septenis diebus. Clareque et tunc cernitur excrescentium cacuminum articulatio. Vitis sola his parturit: quum primum emittit uvam: iterum quum digerit. Eorum quae non florent, partus tantum est et maturitas. Quaedam statim in germinatione florent, properantque in eo: sed maturescunt tarde, ut vites. Serotino quaedam germinatu florent, maturantque celeriter, sicuti morus, quae novissima urbanarum germinat, nec nisi exacto frigore; ob id dicta sapientissima arborum. Sed quum coepit, in tantum universa germinatio erumpit, ut una nocte peragat, etiam cum strepitu.

XLII. Ex his, quae hieme Aquila exoriente (ut diximus) concipiunt, floret prima omnium amygdala mense ianuario: martio vero pomum maturat. Ab ea

Transcunte Geminos. Theophrast. loc. cit. περί τῶν Σιφφοροπέλων λόγῳ. Vide quae dicturi sumus de mensibus graecis, l. XVII, cap. 37, circa finem. HAN.

Sic fit, ut prima. Prima cacumina sequentibus, quae adnascuntur, apparet impelli: et articulis quibusdam, seu nodis incrementis distinguuntur. Ruellius de Natur. Stirp. lib. I, pag. 29, legit ita: *Sic fit ut dum prima cacumina propelluntur, se cutis aperiat, etc.* Sed male. HAN.

Articulatio. Gniculatum cacuminum incrementum, ut dictum est proxime. Fū illud, quum cacumina crescunt ramorum, medulla ante se tendente, et novam impellente mate-

riam, ut dicetur lib. XVII, cap. 35. HAN.

In eo: sed maturescunt tarde, ut vites. Serotino quaedam germinatu florent maturantque. Verba haec omnia desunt in Broterio operarum incuria. EO. P.

Sicuti morus. Quae propter frigiditatem soli tarde germinat, eadem propter debilitatem cito maturat. Theophrast. de Caus lib I, cap. 21. Vide quae dicturi de moro sumus, lib. XVIII, cap. 67. H.

XLII. *Fit diximus.* Cap. sup. H.

Floret. Flore purpurea. In Priapeis, *Amygdalum flore purpureo fulgus.* DALG.

proxime florent Armeniaca, dein tuberes, et praecoces: illae peregrinae, hae conctae. Ordine autem naturae, silvestrium primae, sambucus, cui medulla plurima: et cui nulla, cornus mascula. Urbanarum, malus: parvoque post, ut simul videri possit, pirus, et cerasus, et prunus. Sequitur laurus, illamque cypressus, dein Punica, fici. At vites et oleae florentibus iam iis germinant. Concipiunt Vergiliarum exortu. Hoc sidus illarum est. Floret autem solstitio vitis, et quae paulo serius incipit, olea. Deflorescunt omnia septenis diebus, non celerius: quaedam tardius, sed nulla pluribus bis septenis. Omnia et intra viii idus iulii, Etesiarum praecursu.

XLIII. Nec statim fructus sequitur in aliquibus. (xxvi.) Cornus enim circa solstitia reddit primo candidum, postea sanguineum. Ex eo genere femina post autumnum fert baccas acerbās, et ingustabiles cunctis animantibus: ligno quoque fungosa et inutilis, quū mas e fortissimis quoque sit: tanta differentia ab eodem genere fit. Sed et terebinthus messibus reddit

Armeniaca. S. ilicet prunus, de qua lib. XV, cap. 42. HARD.

Praecoces. Nempe praecocia Persica, de quibus lib. XV, cap. 41. HARD.

Hae conctae. Ad velociorem maturitatem arte evocatae. praeter insitam a natura indolem. HARD.

Sambucus. *Du surcay*, arbor notissima, et passim in dunetis obvia. HARD. — *Sambucus nigra* (*Pent. trig.* gen. 729, Pers. *Coprisfol.* Juss.). Ed. P.

Vergiliarum exortu. De quo lib. XVIII, cap. 66. HARD.

Etesiarum praecursu. Sic plane ut Etesiarum ortum antevenerant: qui

ortus incidit in viii kal. Aug. ut dicitur lib. XVIII, cap. 68. H.

XLIII. *Cornus cum aerea*, etc. Theophrastus Hist. III 42, fructum eodem fere tempore ferre scribit, quo olea. DAIK. — *Cornus enim.* Haec habet iisdem verbis Theophrastus, Hist. I. III, cap. 6: *Κραναία μὲν ... περὶ τροπὴς θέρους*, etc. HARD.

Ab eodem genere. Tanta est, inquit, in arzu differentia, in arboribus etiam eiusdem generis. Theophrastus. *τοιαῦτα δὲ ὡς διαφέρει περὶ ἄλλων* HARD.

Sed et ... messibus. Theophr. *περὶ πυροῦ ἀμεινόν*, circa messem tritici. HARD.

semen, et acer, et fraginus; nucee, et mala, et pira, praeterquam hibernae, aut praecociae, autumno. Glandiferae serius etiamnum. Vergiliarum occasu; esculus tantum autumno. Incipiente autem hieme quaedam genera mali, pirique, et suber. Abies flores croci colore circa solstitium, semen reddit post Vergiliarum occasum. Pinus autem et picea praeveniunt germinatione quindecim fere diebus. Semen vero post Vergilias et ipsae reddunt.

XLIV. Citreae, et iuniperus, et ilex, anniferae habentur, novusque fructus in his cum aenotino pendet. In maxima tamen admiratione pinus est: habet fructum maturescentem: habet proximo anno ad maturitatem venturum, ac deinde tertio. Nec ulla arborum avidius se promittit. Quo mense nux ex ea decerpitur, eodem maturescit alia: et sic dispensatur, ut nullo non mense maturescant. Quae se in arbore ipsa divisere, azaniae vocantur: laeduntque ceteras nisi detrahantur.

Et acer ... autumno. Hoc pariter omnia Theophrastus, loco cit. H.

Nucee et mala, etc. Alnus, nux juglans, et Acheradum quoddam genus autumno: quercus et castanea serius, circa Vergiliarum occasum Dalec.

Glandiferae. Vi robur, et castanea, δρῦς καὶ διὸς βάλανος, Theophrast. Hanc.

Vergiliarum occasu. De quo lib. XVIII, cap. 59. Hanc.

Incipiente autem hieme, etc. Aria hiemis initio, Malus primis frigidibus, Acha serotina hieme. Dia.

Abies flores. Theophrast. loco cit. καὶ τὸ ἴδιον ἔλθει ἀπὸ τοῦ αἰθέρος, etc. Hanc.

Pinus autem, etc. Theophr. πάλιν

δὲ καὶ νέκρως προτερεῖται τῇ βλαστῶνι μὲν, etc. Hanc.

Semen vero. Theophrast. loco citat. μετὰ βλάστησιν, hoc est, μετὰ δόξιν βλάστησιν. Hanc.

XLIV. *Citreae et iuniperus.* Celsatris, iuniperus et ilex tardissime perficiunt fructum, etc. Theophr. Hist. lib. III, cap. 6. Plinius haec negligerter vertit. Dalec. — *Citreae.* De citreis iam verissime superius affirmavit, lib. XII, cap. 7. De iunipero et ilice, Theophrast. loco cit. H.

Anniferae. Toto anno ferre fructum existimantur. Hanc.

Azaniae vocantur. Hoc est, exarescentes, ab ἀζῆναι, exaresco, vel ab ἀζῆναι, exareo, quod vel siccitate aëris, vel longiore mora in arbore

XLV. Fructum arborum solae nullum ferunt, haec est, ne semen quidem, tamarix scopis tantum nascentis, populus, alnus, ulmus Atinia, alaternus, cui folia inter ilicem et olivam, Infelices autem existimantur, damnataeque religione, quae neque servatur umquam, neque fructum ferunt. Crepitiuss auctores est, numquam virere arborum, ex qua Phyllis se suspenderit, Quae gummi gigaunt, post germinatione-

factae aridiores dehiscant nuces esse pineae. Ita porro MSS. Reg. Theophr. Colb. Chifflet. non *Zaniae* (ut apud Gronovium legitur). Haad.

XLV. *Tamarix*. Nempis silvestris, et nostras, quae plane est sterilia, ut dicetur lib. XXIV, c. 42, non asitiva, quae in Aegypto Syriaque fert fructum. Haad.

Populus. Alba nimirum, *laëza*. Nam nigrae semen in comitalibus morbis ique commendat, lib. XXIV, esp. 32. Haad.

Alnus. Alnus in Creta fructum ferre scribit auctor lib. de Mirab. Aucult. pag. 1155. Apud nos idem nigrum quiddam emittit, et multis compactum squamulis, quod pro fructu habetur: is dehiscens seminem autumnum excidit. Haad.

Vlonus Atinia. Disimus de ea ulmo, esp. 29. Haad.

Alaternus. Et hanc Macrobius inter infelices arbores reponit, Sat. lib. II, esp. 16, pag. 878. A Closio pingitur Hist. Plant. lib. I, cap. 33, pag. 50. Gallis, *Alaternus*. Plura eius genera in Horto Regio. Haad. — *Rhamnus Alaternus* (*Pentagyn. monogyn.* gen. 532, Pers. *Frangula*. Juss.). Habitat in Europa meridionali. Eo. P.

Infelices. Felices arbores vocant, quae fructum ferunt; infelices, quae non ferunt. Livius, lib. V, pag. 95:

Nulla felix arbor, nihil frugiferum in agro reliquum. Haad.

Quae neque servantur, etc. Vocantur et infelicem, ad quam capitis damnatus suspensio necaretur, obiecto velatque capite, quod constat ex illo prisco dno carmine, *Caput obnubito, arbori infelici suspendito*, recitatio a Cicerone in orat. pro Calo Rabirio: nisi quis forte existimet, non solitos Veteres supplicium id numerum ad alias arbores, quam quae esset ex infelicium genere. Muret. in Var. lib. VIII, cap. 9, Brod lib. IV, esp. 6. Apud Gellium, lib. X, c. 15, Flaminica aureolam de arbore felici in rica habet, quod inareculum, a legendis, *arece* enim hoc significavit, olim nominarunt. Fuit autem rica cingulum capitis, quo sacerdos vitae loco redimebat se. Arborem felicem, Punicam malum Festus exponit. Scal. — Inareculum quod fuit Flaminica, *stropus* in Flaminium pileis dicebatur. Idem in Varr.

Ex qua Phyllis. Fuit haec Lycurgi, Thraciae regis filia, quae Demophooni Thesei regis Athacensis et Phaedra filium amavit, excepitque e Troiano bello redeuntem. Is quum Athenas ad componendis regni negotiis reversus, illic longioris contra datam fidem traheret moras, Phyllis se spreto rato, amoris impatientis

nem aperiuntur: gummi vero non nisi fructu detracto spissatur.

XLVI. Novellae arbores carent fructu quamdiu crescunt. Perdunt facillime ante maturitatem, palma, ficus, amigdala, malus, pirus: item Punica, quae etiam roribus nimis et pruinis florem amittit. Quae de causa inflectunt ramos eius, ne subrecti humorem infestum excipiant, atque contineant. Pirus et amigdala, etiamsi non pluat, sed fiat Austrinum caelum, aut nubilum, amittunt florem et primos fructus, si, quum defloruere, tales dies fuerint. Ocysime autem salix amittit semen, antequam omnino maturitatem sentiat, ob id dicta Homero frugiperda: sequuta aetas scelere suo interpretata est hanc sententiam,

vitam laqueo finivit, et in arborem amygdalum foliis earentem est mutata. Reversus deinde Demophoon, quum arborem amplexus esset, illa sponai adventum veluti sentiens, emisit folia, quae ab eius nomine φύλλα deinde dicta sunt, quae prius φύλα dicebantur. Vide Hygin. fab. 243. HARD.

Aperiuntur. Deliscunt, ut gummi emittant. HARD.

XLVI. *Perdunt facillime.* Theophr. Hist. lib. II, cap. 9. HARD.

Inflectunt ramos eius. Theophrast. lib. II, cap. 41 de Causis. DAL.

Pirus et amigdala. Plinius ipse, lib. XVII, cap. 2: Adeo ut amygdalae et piri, etiamsi omnino nubilum fuit, Austrinum flatum, amittant semen. HARD.

Ocysime autem salix amittit semen, antequam omnino maturitatem sentiat, etc. Apud Theophrast. Hist. lib. III, cap. 2: Ἀλλὰ τὴν ἱτίαν ταχύ προκαταβάλλειν πρὸ τοῦ τέλειος ἔ-

θρῆναι καὶ πέγειν τὸν καρπὸν· οὗ καὶ τὸν ποικτὴν οὐ κακῶς προσγορεύεται αὐτὴν ὠλοσκαρπὸν. Quae Plinius ipse iterum repetit, lib. XXIV, cap. 38. Id purro semen, quod in ananem abit, ante quam percoquatur, etiam Theophr. καρπὸν appellat, Galenus, Aegineta, et alii, nulum florem vocare. — *Salix*, etc. *Salices* (Diosc. diaud. gen. 2179, Pers. *Amentac.* Juss.) semina habent papposa. EO P.

Homero. Odys. K. v. 510: Μαρὰ τ' αἴγριοι, καὶ ἱτίαι ὠλοσκαρποί. Vbi Diodorus Interpretas: ὠλοσκαρποὶ ἐπεὶ τὰ ἄνθος ἀποβάλλουσιν ἢ ἵνα οἱ πίνοντες ἀνθος ἱτίαι, ἄγνοι διαμύουσι. Quoniam florem amittit: vel quod in pectus sumptus sterilitatem inducit. HARD.

Sequitur aetas. Theophrastus ἐν φυτῶσι, citante Didymo loc. cit. Democritus in Geopon. lib. XI, c. 14, pag. 312, ubi Homerius versus ita scribitur, Κλέρατ' ἔ, αἴγριοι, καὶ ἱτίαι ὠλοσκαρποί. Diosc. lib. I, pag.

quando semen salicis mulieri sterilitatis medicamentum esse constat. Sed in hoc quoque providens natura, facile nascenti, et depacto surculo, incuriosius semen dedit. Vna tamen proditur ad maturitatem perferre solita, in Creta insula, ipso descensu Iovis speluncae, torvum ligneumque, magnitudine ciceris.

XLVII. Fiunt vero quaedam loci vitio infructuosa, sicut in Paro silva caedua, quae nihil fert. Persicae arbores in Rhodo florent tantum. Fit haec differentia et ex sexu: in iisque mares non ferunt. Aliqui hoc permutantes, mares esse, quae ferant, tradunt. Facit et densitas sterilitatem.

XLVIII. Gignentium autem quaedam et lateribus ramorum, et cacuminibus ferunt: ut pirus, Punica, ficus, myrthus; caetero eadem natura, quae frugibus. Namque et in eis spica in cactumine nascitur, legumina in lateribus. Palma sola (ut dictum est) in spathis habet fructum, racemis propendentem.

136; Aelian. Hist. Anim. lib. IV, c. 23, ac Plinius ipse cursum l. XXIV, cap. 38. HARD.

Medicamentum. Φάρμακον, quod sterilitatem affert. HARD.

Et depacto surculo. Quum vel depacto, inquit, in terram nulla fere arte, vel cultura, facile haec nascatur arbor, indigentius ei natura semen dedit, quod vix perfert ad maturitatem. HARD.

Vna tamen. In eiusdem speluncae aditu fuisse et populum nigrum, quae fructum ferret. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 5. HARD.

XLVII. *Persicae arbores.* Id iam superius memoratum lib. XV, c. 13. Idem de arbore Persiae Theophrastus, Hist. lib. III, cap. 5; quoniam arbor

utraq; Aegypti indigena fuit. H.

Fit haec . . et ex sexu. Apud Theophr. Hist. lib. III, cap. 6. H.

Aliqui hoc. Theophr. l. c. H.

XLVIII. *Gignentium.* Theophrast. Hist. lib. I, cap. 23. HARD.

Caetero eadem natura. Caetero constat hae arbores eadem natura, quae frugibus inest. Namque et in ipsa frugibus spica est in cactumine, ut in frumento: legumina sunt in lateribus, ut in faba. Haec Plinius fere, sed alio certe ex fonte, quam ex Theophrasto. HARD.

Et dictum est. Lib. XIII, cap. 7, ubi spathas, quae vox graeca est, palmiles transiit. Pollux lib. I, cap. ult. ἐξ αὐτῶν ἀναπτύσσονται οἱ ἐλάτοι, σπάθη. HARD.

PLIN. N. H. Toyn. V

M m

XLIX. Reliquis sub folio pomum, ut protegatur, excepta fico, cui folium maximum umbrosissimumque, et ideo supra id pomum: ei demum serius folium nascitur, quam pomum. Insigne proditur in quodam genere Ciliciae, Cypri, Helladis, ficos sub folio, grossos vero post folium nasci. Ficus et praecoces habet, quas Athenis prodromos vocant. In Laconico genere maxime sunt.

L. (xxvii.) Sunt et biferæ in eisdem. In Cea insula caprifici triferæ sunt. Primo fetu sequens evocatur, sequenti tertius: hoc fici caprificantur. Et caprifici autem ab adversis foliis nascuntur. Biferæ et in malis ac piris quaedam, sicut et praecoces. Malus silvestris biferæ. Sequens eius fructus post Arcturum in apricis

XLIX. *Ficus sub folio.* Hoc est, infra folium. Grossos vero post folium, hoc est, a tergo foliorum, et uti nos loquimur, supra folia. Haec quoque recitat Athenaeus ex Theophr. lib. III, pag. 77: τὸ μὲν σῶμα ἐμπαρθέν φέρεται τοῦ γόλλου τὸν δὲ δαυθὸν ἐξέπιδειν. Grossus est pomum serotinum, vel raro, vel nunquam maturescens. H.

Ficus et praecoces. Theophrast. de Caus. lib. V, cap. 1, et in hoc argumento habitat, et causas eius rei investigat. Hahu.

In laconico genere maxime sunt. Ita MSS. omnes, non uti hactenus perperam fuit editum, maxime. Neque enim sententia est in Laconico genere nasci ficos mole priores: sed in eo potissimum genere praecoces seu prodromos reperiri. Sunt enim haec Theophrasti verba, apud Athen. lib. III, pag. 77, et apud Theophr. ipsum de Causis plantarum lib. V, cap. 1:

Ἡδὲν δὲ τοῖς προδρόμοις αἱ μὲν γέρονται, ἢτε Λακωνικῇ, καὶ ἡ Λευκομακεδονίᾳ, καὶ ἑταρὰ πλείους· αἱ δὲ οὐ γέρονται. Ficus quaedam praecoces fructus gignunt, ut Laconica; et Leucomphalia, quaedam minime H.

L. *Sunt et biferæ.* In ficibus, ut dictum est lib. XV, c. 19. H.

In Cea insula. H. die etiam incolae eius insulae hunc caprificandi morem retinent. Dacre. — *In Cea.* Ex Kiep Theophrast. de Plant. lib. II; apud Athen. lib. III, pag. 77. H.

Hoc fiet. Hoc nempe tertio caprifici fetu, fici uclamae caprificantur, quo dictum est modo lib. XV, cap. 21. Hahu.

Ab adversis foliis. Supra folia, ut fici non sub ipsis, ut reliqua poma. Hahu.

Post Arcturum. Μετ' Ἀρκτούρου Theophrast. Hist. lib. 1, cap. 23, post Arcturi exortum. de quo dicemus lib. XVIII, cap. 24. H.

maxime. Vites quidem et triferæ sunt, quas ob id insanas vocant: quoniam in iis alia maturescunt, alia turgescunt, alia florent. M. Varro auctor est, vitem fuisse Smyrnae apud Matroum biferam, et malum in agro Consentino. Hoc autem evenit perpetuo in Tacapensi Africae agro, de quo plura alias: ea est soli fertilitas. Trifera est et cupressus. Namque baccae eius colliguntur mense ianuario, et maio, et septembri: ternasque earum gerit magnitudines. Est

Vites quidem et triferæ sunt. Non tar, sed triplicem fructus varietatem ferentes: ut apparet ex Arist. lib. πηπθ. ἀποφύτων. CONSTANT. — Ego vero sic dicta puto, quod ter fructum quotannis edant: quales multis in locis mihi visæ sunt, et præcipue in horto Guil. Caulli Lugduni. DAL. — *Vites.* Theophr. de Caus. lib. I, c. 11, pag. 211. HASE.

M. Varro auctor est, vitem fuisse Smyrnae apud mare. Archetypum Tolet non mare habet, sed matrean; quæ dictio non temere mutanda fuit: fortasse enim Plinius Metroon scriptum reliquit, hoc est, templum Matris Deorum, quale in Elide Peloponnesi fuisse auctor est Pausanias in Eliacis. PINTIAN. — *M. Varro auctor est, etc.* Locus Varronis hic est lib. I, cap. 7: *Propter eandem causam multa sunt biferæ, ut vites apud mare Smyrnae: malus biferæ, ut in agro Consentino.* DAL.

Apud Matroum. Matris Deum Cybeles sanum. Castigandus hoc loco Varronis locus est, qui ad ea pertinet, quæ modo recitantur, de vite Smyrnenis biferæ. Quum enim in libris Plinii vulgaris hactenus legeretur, *M. Varro auctor est, vitem fuisse Smyrnae apud mare biferam:*

atque ita sane, ut nunc sunt libri edili, apud ipsum Varronem legatur: utrobique mendum exstare haud leve ex MSS. Plinii exemplaribusprehendimus. Nam in Reg. 1, 2, Colb. 1, 2 3. Th. Chiff. ipsoque Toletano teste Pintiano, scribitur, *apud Matrean trifera*: quum scribi haud dubie pot sit, *apud Matroum biferam*. Et *Ματρῶν* certe Smyrnae fuisse Matris Deum Cybeles sanum, Strabo lib. XIV, pag. 616, locupletissimus est auctor. Plinius quoque ipse lib. XIV, cap. 6, ubi de vino Pramnio: *Nascitur Smyrnae regione, iuxta delubrum Matris Deum.* Hinc hymnos Cybeles *ματρῶν* vocarunt, quos primus nobis recitat Sirites, teste Athenæo lib. XIV, p. 618, et Iul. Polluce, cap. 10: *Συρίτης καταύλας τὰ ματρῶν πρῶτος; Ἰαλεκάμπος τὰ ματρῶν Cereales hymnos nequidquam red-dente.* Biferam autem ibi vitem fuisse, non trifera, ex eo efficitur, quod in Tacapensi etiam agro non alia quam biferæ fuerit, ut dicetur lib. XVIII, cap. 51, eni agro Smyrnenensis nunc conservur. H.

Plura alias. Lib. XVIII, cap. 51. HASE.

Ternasque earum. Tergemina est, inquit, magnitudinis baccarum differentia. HASE.

vero et in ipsis arboribus etiam onustis peculiaris differentia. Summa sui parte fertiliores, arbutus, quercus: inferiore, inglandes, fici mariscæ. Omnes, quo magis senescunt, hoc maturius ferunt, et in apricis locis, nec pingui terra. Silvestriora omnia tardiora. Quaedam ex his omnino nec maturescunt. Item quæ subarantur, aut quæ ablaqueantur, celeriora neglectis: hæc et fertilia.

LI. Est etiamnum ætatis differentia. Amygdala enim et pirus in senecta fertilissimæ: ut et glandiferae, et quoddam genus ficorum. Caeteræ in iuventa tardiusque maturantes; quod maxime notatur in vitibus. Vetustioribus enim vinum melius; novellis copiosius. Celerrime vero senescit, et in senecta deteriore fructum gignit malus; namque et minora poma proveniunt, et vermiculis obnoxia. Quin et in ipsa arbore nascuntur. Ficus sola ex omnium arborum fetu, maturitatis causa medicatur: iam quidem ex porten-

Et in ipsis arboribus, etc. Theoph. Hist. lib. 1, cap. 21. DALAC.

Summa parte fertilior est arbutus, quercus inferiore, inglandes, fici, mariscæ. Emendatius antiquis codex: Summa sui parte fertiliores arbutus, quercus; inferiore, inglandes, fici, mariscæ. PRUT. — Summa. Hæc loci huius sincerissima lectio, quam partim ex te ipso, partim Varronis ipsius testimonio tuemur. Sic enim ille d. R. R. lib. 1, cap. 6: Summam fertiliores, ut arbutus ac quercus; deorsum, aut inæta Græcæ, et mariscæ fici. Varronem tamen eo loco capite quam sursum ac deorsum dici, non partem arboris signat, superiorem, inferioremve: sed solè, in quo est, situm, montanum scilicet, vel planum et campestrum. Prius legebatur: Summa sui parte fertilior

est arbutus: quercus inferiore, etc. (Sic Gronov. alique). Multiplici, ut p-tel, errore H. — Fici mariscæ. De his epinus lib. XV, cap. 19. H.

Silvestriora Tardius ea fructus suos perliunt, Theophrast. Hist. lib. III, cap. 3: μετρίως γὰρ ἐφύεττον. H. — Nec maturescunt. Gronov. et alii; non matur. Eo. P.

Item quæ subarantur. Subarare, est subtus arando terram movere: idem fere quod ablaquare. H.

Hæc et fertilia. Nempe, quæ subarantur. Nam ut paulo p-ut ipse vestigia, Omnes cura fertilitatem addicunt Hæd.

LI. Medicatur. Veluti medicina invenitur. Capricitatione id fit, quam putrescente caprifici fructu culices genuiti in urbanae fructus evolvant, et

tis, quoniam maiora sunt pretia praeposteris. Omnia autem celerius senescunt praefecunda. Quin et protinus moriuntur aliqua, caelo secunditatem omnem eblaudito: quod maxime vitibus evenit. (xxviii.) Contra morus tardissime senescit, fructu minime laborans. Tarde et quorum crispa materies: ut acer, palma, populus. Et subarata ocyus senescunt. (xxix.) Silvestria autem tardissime. Atque in totum, omnis cura fertilitatem adiicit, fertilitas senectam: ideo et praeflorent talia, et praegerminant, atque in totum praecocia fiunt: quoniam omnis infirmitas caelo magis obnoxia est.

LII. Multae vero plura gignunt, ut diximus in glandiferis: inter quas laurus uvas suas: maximeque ste-

fructum mordent, sic properante eius maturitate. Vide lib. XV, c. 49. Dat. — *Medicator*. Sparso ad radices herbarum, milloque, terraque obruto. Quare ficus praecertim humiles ac pumilae in vasis fictilibus satas nutriuntur: et citius eae, quam reliquae, germinant, et fructum edunt. Neque enim de caprifigatione hic sermo, ut Dalecampius est arbitratus. II.

Ex portentis. Portentosae, inquit, cuiusdam luxuriae est, maiore ex eo in pretio eas quae sic medicatae coguntur ad maturitatem, ac praepostere nec legitimo tempore perferuntur: quoniam sint esse minus salubres. Plinius iterum lib. XXIII, cap. 63: *Novissimae fici salubriores, quam primae; medicatae vero, nunquam*. Dalecampius hallucinatur, qui praeposteras hoc loco novissimas putat esse. II.

Praeposteris. Serotinis et novissimis, quae salubriores censentur. Infra lib. XXIII, cap. 7. Dat.

Praefecunda. Quorum coacta medicamentis secunditas est, quae domini

aviditas ad fertilissimam celerius quam par est; evocat. Simili feto, similique sorte de causa, *acutis praecordia praematurae mortis signum est*, ut ait Plinius lib. VII, cap. 52. II.

Caelo. Caelo et aëris benignitate ad secunditatem arbores invitante. II.

Fructu minime. Ita Reg. 2, et alii; Reg. 1, Colb. Th. *fructus*. Haud multum, inquit, in edendo fructu morus laborat: ideo tardius senescit. II.

Silvestria autem tardissime. Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 14. Dat.

Omnis cura fertilitatem adiicit. Theophrast. de Causis lib. II, cap. 15. Dat.

Praeflorent talia. Nempe silvestria. HARD.

Caelo magis. Caeli vires affectionesque sentit. HARD.

Magis obnoxia est. MSS. Reg. Th. Colb. etc. *magis obnoxia est*. H.

LII. *Vt diximus*. A cap. 9 ad cap. 44. HARD.

Inter quas laurus uvas suas. Apud Theophrast. de Causis lib. II, cap. 45. #

rilis, quae non gignit aliud: ob id a quibusdam mas existimatur. Ferunt et avellanae iulos compactili callo, ad nihil utiles. (xxx.) Plurima vero buxus. Nam et semen suum, et granum, quod crataegum vocant, et a septentrione viscum, a meridie hyphear: de quibus plura mox paulo. Interdumque pariter res quaternas habent.

et Hist. lib. III, cap. 14, laurus haec fert τὰ βρύα, non βότρυας, nempe consertus flores, similes quercuum et olearum floribus. Gaza tamen hoc Plinii loco deceptus, apud eundem Philosophum, Hist. lib. III, cap. 8, βότρυας, inconsiderate reposuit, nec in aliis supra citatis locis emendandum putavit, inconsulti iudicio Dac. — *Vnus suus*. Quiddam nunc simile. *Harb.*

Maximeque. Et sativa quidem, inquit, et sterilis: sed haec maxime, quae fructum alium nullum gignit. Theophr. Hist. lib. III, cap. 8: Ἡ δὲ δάφνη τὸ βουτύριον φέρει μὲν καὶ καρποφόρος, εἰ μὴ καὶ πᾶσα, ἀλλὰ καὶ γένος τι αὐτῆς οὐ μὲν ἀλλὰ πλεον ἢ ἀκαρπὸς, ἐν δὲ καὶ ἀρρίνα τινες καλοῦσι. *Fert laurus uvam. Et fructifera*, quousquam non omnis, sed genus quoddam. *Ferum sterilis copiosius, quam masculum novellum appellant.* *Harb.*

Iulos. Theophr. l. c. Ἡρακλεώτικῃ καρπύ, τὸν βούλον. Est autem iulus, quem avellanae florem *Sudas* vocat, callo, seu squamula plurima ex qua compingitur: et tandem quidem compactilis dicitur, donec in flosculos exigens dehiscat. Galli vocant, *des châlons*. *H.*

Plurimo vero buxus. Scribeodum non *buxus*, sed *flex* manifeste ex Theophrast. libro III, cap. 16. Nihil enim tale, quale hic dicitur a Plinio,

fert *buxus*, ea eadem Theophrasto, cap. 15. De ilice vero mos locuante citato sic tradit: *Fert propter glancem granum quoddam puniceum, et viscum atque hyphear habet. Quapropter ut fructus quaternos habeat interdum contingit, binos proprios, binosque alienos, visci scilicet atque hyphearis: fert a septentrione viscum, a meridie hyphear.* Quod autem sequitur *carthegon*, legendum quidem *crategon*: sed arbor est, non granum eidem Theophrasto crategon, eodem libro, capite 15. Et eiusdem nominis herba Dioscoridi, libro III. *Pant.*

Quod crataegum. MSS. omnes h. l. *grataegum*. In indica, *grataecum*. Nos utriusque crataegum rescripsimus. In editis perperam *carthegum*. *Harb.*

Viscum. De ilice hoc Theophrastus, et non de buxo, Hist. lib. IV, cap. 16, et de *Causis*. lib. II, cap. 32, τὸν πύλον σὺν τῷ πύλῳ Plinius confundit. *Daler.* — *Viscum*. Viscum et hyphear illic pariter, πύλον attribuit Theophr. Hist. lib. III, cap. 16. Nec tamen illos audio, qui buxum pro ilice acceptum hoc loco a Plinio volunt: aut *καταίγον* aliud nullum esse, praeter arborem eam, quam Theophr. cap. 15 extremo post buxum describit. *Harb.*

Mox paulo. Cap. 93, ubi et ilici viscum assignat. *Harb.*

LIII. Arborea quaedam simplices, quibus a radice caudex utitur: et rami frequentes, ut olivae, ficus, viti. Quaedam fruticosi generis, ut paliurus, myrtus: item nux avellana: quin imo melior est, et copiosior fructu, in plures dispersa ramos. In quibusdam omnino nullus, ut in suo genere buxo, loto transmarinae. Quaedam bifurcae, atque etiam in quinas partes diffusae. Quaedam dividuae, nec ramosae, ut sambuci. Quaedam individuae, ramosae, ut piceae. Quibusdam ramorum ordo, sicut piceae, abieti. Alias inconditus, ut robori, malo, piro. Et abieti quidem subrecta divisura, ramique in caelum tendentes, non in latera proni. Mirum, cacuminibus eorum decisis moritur: totis vero detruncatis durat. Et si intra, quam rami fuere, praecidatur, quod superest, vivit; si vero cacumen tantum auferatur, tota moritur. Alia ab radice

LIII. *Arbores quaedam.* Dissimilia plane sunt quae Theophrastus affert Hist. lib. I, cap. 13, et ab hoc argumento, in quo Plinius habitat, valde discrepantia. Οὐδὲν πρὸς ἑνός, ut aiunt. Ut plane frustra sicut Rob. Constantinus, Dalecampius, caeterique, qui Plinianam orationem ex Theophrasto metiri, falsique coarguere moliantur. II.

Quaedam fruticosi. Hoc est, frutibus annumeranda. Est autem frutex, qui ad iustam arboris magnitudinem, crassitudinemve non assurgit: lignoso tamen et ipse caudice, qui non perescat, ut in herbis accidit, sed perennis eduret. Haan.

In quibusdam, nullus. Subintellige, nullus caudex: sed statim pullulat a radice ramorum silva, ut in buxi genere quodam. Iotique Africana, de qua diximus lib. XIII, cap. 32. Haan.

Loto transmarinae. Nihil Theophras-

tus. Dioscoridi, loto arbor, loto silvestris, loto Aegypti caulem habent. Dal.

Quaedam dividuae. Caudice bifurco, vel in plures partes difflato. II.

Sambuci. Theophrast. Hist. lib. I, cap. 2, laurus, ficus. Dal.—*Sambuci.* *Quaedam individuae, ramosae ut.* Haec in Broterio desunt, operum errore. Ed. P.

Individuae. Simpliciter, nec usquam scisso, vel bifurco caudice. H.

Et abieti. Theophr. I, 43. H.

Mirum. Theophr. Hist. lib. III, cap. 8. Haan.

Cacuminibus eorum decisis moritur. Theophrast. Hist. lib. IV, cap. 49; lib. III, cap. 8; eiusd. et lib. V, cap. 24, de Caus. Dal.

Et si infra Theophr. loc. cit. ὅταν δὲ τὰ κατὰ τὸν, etc. H.

Si vero cacumen, Theophrast. ibi

brachiata, ut ulmūs. Aliā in cacumine ramosa, ut pinus, lotos, sive faba Graeca: quam Romae a suavitate fructus silvestris quidem, sed cerasorum paene natura, loton appellant. Praecipue domibus expetitur ramorum petulantia, brevi caudice latissima expansantium umbra, et in vicinas domos saepe transipientium. Nulli opacitas brevior: nec aufert solem hieme, decidentibus foliis. Nulli cortex iucundior, aut oculos excipiens blandius. Nulli rami longiores, validioresque, aut plures, ut dixisse totidem arbores liceat. Cortice pelles tingunt, radice lanas. Malis proprium genus: ferarum enim rostra reddunt, adhaerentibus uni maximo minoribus.

LIV. Ramorum aliqui caeci, qui non germinant: quod natura sit, si non evaluere: aut poena, quum deputatos cicatrix hebetavit. Quae dividuis in ramo

το ἄκρον μόνον ἔπτερον, vel solo deciso cacumine moritur. H.

Lotos, sive faba. Gallia, *Palisier*, a hoc Biturigibus Cubis valde familiaris. Recte a Dodonaeco pingitur, et describitur eodem accurate, Pempt. VI, lib. iv, cap. 24. H. 10.

Malis proprium. Arbori, inquit, quae malus vocatur, peculiaris est ramorum forma seu species: ferarum enim rostra referunt nodis suis, unus est eorum praegrandia: complures exigui circumadhaerescunt. Theophr. Hist. lib. I, cap. 13; ἰδιώτατοι δὲ οἱ τῆς μηλῆος ὄζοι· ἴμοιοι γὰρ ὀκράων προσώμοι: εἰς μὲν ὁ πρῶτος, ἄλλοι δὲ περὶ αὐτὸν μικροὶ πλείους. H. 10.

LIV. *Ramorum aliqui.* Ramorum, inquit, ὄζους Theophrastus vocat (quod eodem recidit: nam ὄζος nodi sunt, unde rami exeunt), alii caeci (sic enim vocantur infertiles, ἀβλαστοί), qui non germinant: quod et

natura sit, genitali ibi deficiente succo: et laesione, deputatis ramis, excisis, avulsis. Theophr. l. c. Εἰσὶ δὲ τῶν ὄζων οἱ μὲν τυφλοὶ, οἱ δὲ γόνιμοι. Ἀγνὸν δὲ τυφλὸς, ὅς ἐστιν ἀνερπιδὺς βλαστὸς. Οὗτοι δὲ καὶ γόνιμοι, καὶ πρῶτοι γίνονται. Index huius luci, de ramis. H. 10.

Si non evaluere. Plinianum hoc evalescere respondere Theophrastae voci ἐνβλάσθηαι, ex loco citato falso credidit Constantinus in Lesico: quum isti Latinae aut poena, etc. Graeca aequivaleat. H. 10.

Quum deputatos cicatrix hebetavit. Quum discerpti, avulsi, excisi, incendio mutilati fuerint. Theophrast. Dalec.

Quae dividuis in ramo. Quod in arboribus, quorum caudes dividitur, ramus est, hoc in vite oculus, sive genium, in arundine geniculum est: omnium natura similis, calamitas par:

natura est, haec viti in oculo, arundini in geniculo, Omnium terrae proxima crassiorum. In longitudinem excrescunt abies, larix, palma, cupressus, ulmus, et si qua unistirpia. Ramosarum cerasus etiam in XL cubitorum trabes, aequali per totam duum cubitorum crassitudine reperitur. (XXXI.) Quaedam statim in ramos sparguntur, ut mali.

LV. Cortex aliis tenuis, ut lauro, tiliae: aliis crassus, ut robori. Aliis laevis, ut malo, fico. Idem scaber robori, palmae. Omnibus in senecta rugosior. Quibusdam rumpitur sponte, ut vili. Quibusdam etiam cadit, ut malo, unedoni: carnosus, suberi, populo:

eadem obvia runcta casibus, sive naturae vitio, sive lésione ea insur-
gunt hominibus accidunt. Theophr. I. c. *ὅς γάρ ὁ ἔξος ἐν ἄλλοις, αὐτῷ καὶ ἐνθάδ' ἐν ἀμπέλω, καὶ ἐν καλὰμῳ γένει.* HANB.

In longitudinem excrescunt abies. Theophrast. Hist. r. lib I, cap. 8 et 14. DAL.

Unistirpia. Quae simpliciore assurgunt caudice, seu *μυροειδίχῃ*. Theophr. Hist. lib I, cap. 14. H.

In XL cubitorum. Ita libri omnes, etiam manu exarati. Rectius tamen fortassis pro *quadraginta*, scripseris *quatuor et viginti*. Nam ita suadent haec Theophrasti verba, Hist. lib. III, cap. 13: *ἴδιον δὲ τῇ γένει οὐδένου ὁ κίρσος ἐστὶ. μεγάλῃ μὲν μέγ'· καὶ γὰρ εἰς τέσσαρας καὶ εἰκοσι πῆχυν αὐξάνει· ἐστὶ δ' ὀρθοποις σφόδρα πύχος δὲ, ὥστε καὶ διαπύχον τὸν περὶ μιστρον πρὸς τῆς βίβης ἔχειν.* HANB.

Quaedam statim. Theophr. I. c. *ἔστι δὲ εὐθὺς σχίζεται, οἷον ἡ μέλιξ.* HANB.

LV. Cortex aliis. Quae de corticis multiplici natura hic produmtur, a

Theophrasto quoque traduntur, Hist. lib. I, cap. 8. H.

Et lauro. Vi lauro, philyrea. Vitisosum est exemplar Theophrasti, lib I, cap. 8, quom idem scribit lib. III, cap. 10, tiliae crassum esse corticem. DALC.

Omnibus in senecta rugosior. Scribo, quibusdam, non omnibus. Theophrastus lib. I, capite 8: *Quaedam*, inquit, *senectore cortice, ut robur, suber, palma.* Haec dum adolescent, laeviores cortice sunt: quom senescunt, crassiori, scabriorique. PINT. — Quibusdam rumpitur sponte, ut viti. *ἔστιν ὁ γένος* inquit Theophrast. ubi perpetam legitur *βελίχρεια*, quod Gaza non animadvertens, sic inepte locum cum vertit: *Nounullis cortex radicis specimen gerit, ut viti.* DAL.

Quibusdam etiam, etc. Theophrast. sic habet: *Τὰ δ' ὡς παραπλήττω, ὡς ἀδράχην, νηλεῖς, πύκνους* Quibusdam veluti per circuitum cadit, ut adrachnae, unedoni, arbuto. Loco νηλεῖς lego *ἐμπυλῆς*, quae et *ἐμπυλῆς* dicitur. DALC.

membranaceus, ut viti, arundini: libris similis, ceraso: multiplex tunicis, ut vitibus, tiliae, abieti. Quibusdam simplex, ut fico, arundini.

LVI. Magna et radicum differentia. Copiosae fico, robori, platano: breves et angustae, malo: singulares abieti, larici. Singulis illis innituntur, quanquam minutis in latera dispersis. Crassiores lauro et inaequales: item oleae, cui et ramosae. At robori carnosae. Robora suas in profundum agunt. Si Virgilio quidem credimus, esculus, quantum corpore eminet, tantum radice descendit. Oleae malisque, et cupressis, per summum cespitem. Aliis recto meatu, ut lauro, oleae: aliis flexuoso, ut fico. Minutis haec capillamentis hirsuta, ut abies, multaeque silvestriom: e quibus montani praetenuia fila decerpentes, spectabiles lagenas, et alia vasa nectunt. Quidam non altius descen-

Membranaceus. Nervosus, gracilis, ac minime carnosus, ἐνὶ ὄψεϊ καὶ ἀπαχέϊ... οἷον ἀμυγδαλίου, καὶ ὄρου, etc. H.

Abieti. Addit Theophr. linnospartum et caepas. DAL.

Arundini. Addit idem lolium. DAL.

LVI. *Magna et radicum.* Haec radicum differentia proditur totidem fere verba e Theophrast. Hist. lib. I, cap. 9. Hæd.

Abieti, larici. Aliis una tantum radis, ut abieti et larici. Τὰ δὲ παρὰ φύσιν, καθάπερ ἑλάνη, πύρε. En iterum πύρε, larix, ut disimus cap. 19 Hæd.

Crassiores lauro et inaequales. Quibusdam, crassae magis, quibusdam inaequales, ut lauro, item oleae, cui et nodosae ac simbrictae. Theophr. ἐνὶ ὄψεϊ καὶ θυγαυίδεϊ.

Cui et ramosae. Theophrast. l. c. ἐνὶ ὄψεϊ Plinius ramosas recte scripsit, Gæza nodosus perperum interpretatus est. Hæd.

Robora. Theophr. Ἐντα δὲ καὶ τὰ μὲν παρὰ φύσιν, καθάπερ ὄρος. Robur Plinio ὄρος est, ut disimus anopias. Hæd. — *Robora.* De Quercubus Veturum vid. Escurs. I ad calcem huius libri. Eæ, P.

Si Virgilio. Georg. lib. II, v. 294: Esculus in primis, quae quantum vertice ad auras Aethereas, tantum radice in tartara tendit. H.

Per summum cespitem. In summa terra adhaerunt. Theophr. Τὰ δὲ ἀνελαισώρεϊα, καθάπερ ἑλάνη, ὅσα μὲν λέα, ἀνέπεστος. Hæd.

Aliis recto... lauro. Et aliquid obliquae radices lauro, oleaeque sint, tamen illae aequabiliora curam per summa cespitem repunt: ficus, floxosis magis et contorto. Haec a re ipsa, non e Theophrasto, petita. H.

Quidam non altius, etc. Tacite reprehendit Theophrastum a quo id scriptum est, Histor. Lib. I, cap. 44. DALSC.

dere radices, quam solis calor tepefaciat, idque natura loci tenuioris crassiorisve dixere, quod falsum arbitror. Apud auctores certe invenitur, abietis planta quum transferretur, viii cubitorum in altitudine: nec totam refossam; sed abruptam. Maxima spatio atque plenitudine et citri est. Ab ea platani, roboris, et glandiferarum. Quarundam radix vivacior superficie, ut lauri. Itaque quum trunco inaruit, recisa etiam laetius fruticat. Quidam brevitate radicum celerius senescere arbores putant; quod coarguunt fici, quarum radices longissimae, et senectus ocysissima. Falsum arbitror et quod aliqui prodidere, radices arborum velustate minui. Visa etenim est annosa quercus eversa vi tempestatis, et iugerum soli amplexa.

LVII. Prostratas restitui plerumque, et quadam terrae cicatrice vivere, vulgare est. Et familiaris-

Idque natura. Conferre si diseres, inquit, ad βαρυπύλλων, et τρυφήν solis et tenuitatem soli: ἔκιν ἢ καύρη, καὶ παρὰ, καὶ νύκτιος, inquit Theophrast. In MSS. R. etc. *idque natura loci tenuiores, gravissime dicere.* Haud recte, ut illi ante nos intellexerunt. H.

Abietis planta. Lego plantae, non plania, ut repetas radicem. Consimiliter mox paulo quum dicit, *Visa etenim est annosa quercus vi tempestatis eversa*, legendum patris casu, annosae quercus vi tempestatis eversa, ut cursus subaudias *redix*. PIET. — *Apud auctores.* Quod de abietis radice Plinius, hoc ipsum de lartice Theophr. Hist. lib. II, cap. 7: Πύκνυν δὲ τριῖ, etc. HARR.

Viii cubitorum. Subintellige, radicem fuisse. HARR.

Et citri. Ut dictum est superius, lib. XIII, cap. 29. HARR.

Ab ea platani. De platani radicibus XXXIII cubitorum, dictum est lib. XII, cap. 5, ex Theophr. et Varro. HARR.

Quidam brevitate, etc. Theophrastus, Histor. lib. I, cap. 11, non ita quidem scribit, ut refert Plinius, sed novellas et vigentes arbores longius et altius radices mittere quum vetustas, radicemque marcescente arbore minui, et velut una contabescere: quod verissimum est. DALL.

Quarum radices. Theophrastus, Histor. lib. I, cap. 11. HARR.

Et iugerum soli. Partim corpore elamitis, partim radicibus iugerum amplexa. HARR.

LVII. *Prostratas.* Haec sunt etiam apud Theophr. Hist. lib. IV, c. 19. HARR.

Viviscere. Sic MSS. omnes, non reviviscere. HARR.

simum hoc platanis; quae plurimum ventorum concipiunt propter densitatem ramorum: quibus amputatis, levatae onere in sua scrobe reponuntur. Factumque iam est hoc in iuglandibus, oleisque, ac multis alijs. (xxxu.) Est in exemplis, et sine tempestate, ulvae causa alia quam prodigii, cecidisse multas ac sua sponte resurrexisse. Factum hoc populi romani Quiritibus ostentum Cimbricis bellis Nuceriae in luo

Et. a. platanis. Theophr. loc. cit. H. *Levatae onere.* MSS. omnes, *levato onere.* At lib. XVII, cap. 32: *Arboribus putatione levatis onere.* H.

Factum hoc. Iul. Obsequens, cap. 103, pag. 54: *Nuceriae ulmus vento eversa, sua sponte erecta in radicem evoluit.* HAND.

Pop. R. Quir. *Populi R. Quiritis* sunt et *populo R.* non quilibet (nam toto orbe romano sparsus *populus R.* fuit): sed ii qui in ipsa Vrbe regia, *ἐν τῇ ῥοιῳ πόλει*, domicilium haberent. Auctor Virg. l. qui Georg. lib. IV, vers. 200, de spiliis sic cecinit: *Petrus ipsae e foliis unctis et manibus herbis Ore legunt; ipse vocem, parvasque Quiritis Sufficiunt, autusque, et circa rursus refingunt.* Vbi parvi Quirites sunt *ἀνδρες*, quae regem sui quaeque alvearis assidue ac proxime circumcingunt, ut regi suo olim circa urbis regiae Romae proxime aderant. In-*de* est et *Quirinus*, qui proinde conditor regiae civitatis est, nempe Romulus. Plinius lib. XV, c. 36: *Inter antiquissima delubra habetur Quirini, hoc est, ipsius Romuli.* Est Quirinus nomen etiam in nummo vetere familiae Memmiae, apud Patinum, pag. 174, capite Romuli laureato, vultu senili et barbato, cum hac epigraphie pone caput *QUIRINVS*: e regione, C. MEMMIVS C. T. TRIUM.

vir monetalis: qui nempe ex aliquo Romuli filio se genus trahere gloriabatur. Est ergo *Quirinus*, ut diximus, Vrbe regiae conditor, vel rector. Visile nomen illud etiam Caesari Augusto tribuitur a Virgilio Georg. lib. III, vers. 26: *In foribus pugnam ex auro solidoque elephanto Gangaridum faciam, victorisque arma quibini.* Hoc est, Romani principis, qui Romae in urbe regia sedem habet. Denique legitur etiam in Vitellii et Galbae nummis haec epigraphie: *VESTA P. P. QUIRITIVM.* *Vesta Populi Romani Quiritum*: hoc est, Reliqui *Pietasque P. P.* Romani, nempe eorum qui in Vrbe regia Roma degunt. In singulari numero dixit *Quiritem* Horatius, lib. I, ep. 5, v. 7: *Quid plauis, et amici dona Quiritis?* Verisimiliora certe haec videntur, quam quae *Festas* comminiscitur de v. *Curis* et *Curia*. — Sincerissima haec est omnium librorum scriptura, tum manu exaratorum, tum etiam typis editorum, ante D. de Camp. qui *Populo R. Quiritibus* scripsit. Accipit hunc modum loquendi, credo, a Brissonio, de Formulis, lib. I, p. 62, ubi antiquo receptum usum nullis veterum testimonij probat, quae tu conant. Verum ista, *Populi Romani Quirites*, gemina esse libri omnes conditivi claman, Reg. Colbert. Th. Chifflet,

Iunonis, ulmo, postquam etiam cacumen amputatum erat, quoniam in aram ipsam procumbebat, restituta sponte, ita ut proutinus floreret: a quo deinde tempore maiestas populi romani resurrexit, quae ante vastata cladibus fuerat. Memoratur hoc idem factum et in Philippis, salice procidua atque detruncata: et Stagiris in Museo populo alba: omnia fausti ominis. Sed maxime mirum, Antandri platanus etiam circumdolis lateribus restibilis sponte facta, viaeque redita longitudine quindecim cubitorum, crassitudine quatuor ulnarum.

LVIII. Arbores, quas naturae debeamus, tribus modis nascuntur: sponte, aut semine, aut ab radice.

Psr. aliquos, et quid illa verba significent, abunde in prioribus Notis, ex Virgilio in libris Georgico, Phinloque, et nummis aetiquis ostendimus. HARD.

Cimbria bellis. Cimbria Maris cum Camlo vici, ao. V. 653. Vide Plutarchum in Marin. HARD.

Maiestas populi Rom. Simile ostentum de maiestate Senatus primum flore, deinde et marcescente, relatam est superiore libr. esp. 36. H.

Memoratur. Theophr. st. Hist. lib. IV, esp. 19, et de Caus. lib. V, c. 3, pag. 328. HARD.

Philippis. Thraciae oppidum, de quo lib. IV, esp. 18. HARD.

Et Stagiris. Theophr. Hist. lib. IV, esp. 19, ἐν Σταγίρῃ ἐν τῷ Μουσείῳ. HARD.

Sed maxime. Theophrastus, loco mox citato. HARD.

Circumdolis. Duobus lateribus circumdolis, περιπλάττειν δὲ ἐν γύρῳ ἐκ τῶν δύο πλάτων. Theophr. loc. cit. HARD.

Restibilis sponte facta. Sponte re-

cta et sibi restituta. Observa significationis modum. DALECAMP. — Simile propemodum exemplum narrat oculatus testis Cl. Iacobus Palmerius Exercitat. Critic. ad Theophr. lib. V, p. 598, de quercu quadam truncum habente xlv pedis aut circiter longum, crassum vero unius pedis, qui paulo minus d'ameiro: haec ventorum violentia devecta et humi prostrata inivit per duorum mensium spatium; postea vero, ramis amputatis, omne levata denuo sponte resurrexit, et tanquam nihil passus viguit. DALEC. — *Restibilis.* Regenerans, restituta fecunditate, παύσας ἑαυτῶν. HARD.

LVIII. *Arbores, quas naturae.* Non arti, non curae, aut industriae. Unde in Indice huius libri locus hic notatur his verbis: Quot modis sponte nascuntur arbores. H.

Tribus modis. Trigenariam arborum originem tum paucis verbis perstrinxit, quam luculenter Virgilius explicat, Georg. lib. II, v. 9, exemplisque illustrat, quae iuxta hic com-

Cura numerosior existit: de qua suo dicemus volumine: nunc enim totus sermo de natura est, multis modis mirisque memorabili. Namque non omnia in omnibus locis nasci docuimus, nec translata vivere. Hoc alias fastidio, alias contumacia, saepius imbecillitate eorum, quae transferantur, evenit; alias caelo invidente, alias solo repugnante.

LIX. Fastidit balsamum alibi nasci: nata Assyria malus alibi ferre: nec non et palma nasci ubique, aut nata parere; vel quum promisit etiam, ostenditque ea educare, quae tamquam invita peperit. Non habet vires frutex cinnami in Syriae vicina perveniendi. Non ferunt amomi nardique deliciae, ne in Arabia quidem ex India, et nave peregrinari. Tentavit enim Seleucus rex. Illud maxime mirum, ipsas arbores plerumque exorari ut vivant, atque transmigrant: aliquando et a solo impetrari, ut alienas alat, adve-

memorare: *Principio arboribus varia est natura errandis: Namque aliae, multissimum coagmentis, ipsae Sponte sua veniunt, campisque et flumina late Curva tectent: ut mollè siler, lentaeque genistae, Populus, et glauca eam in la fronde salicta Pars autem praesto surgunt de semine: ut altae Castaneae, nemorumque Iovi quae maxima frondet Esculus, atque habitae Graeciae arbuta quercus. Pullulet ab radice alius deussima silva: Et cerasis, ulnisque; etiam Parnassia laurus Parva sub iugenti matris se subicit umbra Hos natura modos primum dedit; his genus omne Silvarum fruticumque viret, nemorumque sacrorum. Sunt alii, quos ipse via ubi reperit nova. Quam multa Noster quam pauca eis contrahit.* H. A. B.

Suo dicemus volumine. Libro XVII,

cap. 9: *Nunc de his arboribus dicemus, quae cura hominum atque arte proveniunt.* H.

Docuimus. Lib. XII, cap. 6. H.

LIX. *Nata Assyria malus.* Voculam nata ex MSS. Reg. Colbert. Thesaurumque adieciimus. Negat alibi feracem malum rem esse, quamvis alibi notam. Sic etiam de palmarum: *Nec non et palma nasci ubique fastidit, aut nata parere.* H.

Vel quum promisit. Alludit ad ea, quae superius ipse notavit, lib. XIII, cap. 6 de palmis: *Ferunt in maritimis Hispaniae fructum, verum immixtum: dulcem in Africa, sed statim evanescentem.* H.

Et nave. Etiam nave, quod transvectionis genus mollissimum est. H. A. B.

nasque nutriet: caelum nullo modo flecti. Vivit in Italia piperis arbor; casiae vero etiam in septemtrionali plaga: vixit in Lydia thuris. Sed unde sorbentes succum omnem ex iis soles, coquentesque lacrymam? Illud proxime mirum, mutari naturam in iisdem, atque pro indiviso valere. Cedrum aestuosis partibus dederat: et in Lyciis Phrygiisque montibus nascitur. Frigus inimicum lauro fecerat: sed in Olympo copiosior nulla est. Circa Bosphorum Cimmerium, in Panticapaeo urbe, omni modo laboravit Mithridates rex, et caeteri incolae, sacrorum certe causa, laurum

Vivit in Italia. Vt dictum est, lib. XII, cap. 44. HAAD.

In septemtrionali. Vide I. XII, cap. 43. De casia porro aromatica accipi haec oportere, Columella testis est, cuius haec oratio, lib. III, c. 8: *Tmolus et Corycion flores crocitant advertimus: Iudaeam et Arabiam pretiosis odoribus illustrem haberi. Sed nec nostram civitatem pueris etis regere atque pueris; quippe quoniam pluribus locis Verbes ram eamiam frondentem et arborum: igitur thureum plantam, florentemque hostes myrrha et crocop. H.*

In Lydia. Nempe Sardibus, ut diximus lib. XII, cap. 31. H.

Sed unde. Sed sunt et arbores, inquit, in alieno caelo, soloque, sine succo, sine lacryma, absumentem fortassis utrumque vi solis, et, si superis placeat, arrente. H.

Mutari naturam in iisdem. In iisdem scilicet arboribus; quoniam eas, quae aestuosis fere nascuntur locis, etiam edant frigida, et versa vice. — *Mutari.* Adiecerit hic voculam interpolatores, in iisdem locis, quae Plinianam sententiam labefecit. Nos sequuti scriptoris mentem, fidemque codicum

vetustiorum, inter quos cum Chifflet. et Par. eandem erasimus. HAAD.

Pro indiviso. Perinde. Sic R. 2, alique, et editi omnes. Ea voce usus idem superius I. IX, c. 64. H.

Cedrum aestuosis. etc. Cedrus quidem conferta in aestuosa Syria gignitur, ac haecifera in Ida. Cedrum in Lycia multum nasci, materia ad navium lubricam utili. Strabo scribit I. XIV. DAZET. — *Cedrum aestuosis.* Syriacae. Theophr. Hist. lib. IV, cap. 6. H. 20.

Et in Lyciis. Theophrastus, loco citato: *Κίδρον δὲ καὶ τὰ Θάμνα Ἰδῶν, καὶ τὰ Φρύγιαν.* HAAD.

Sed in Olympo. Nempe Pierien, de quo lib. IV, cap. 15. Quem vapideum montem nivisum, Homerus alter vocat, hyemino in Herculem. Theophrastus, loco citato. H.

Circa Bosphorum. Theophr. loc. cit. HAAD.

Sacrorum certe. Quoniam in arboribus adhiberi mystus latusque solebat, ad purgationes, ad suffumigata, ut dictum est libro super. cap. 36 et 40, diciturque uberius lib. XXV, c. 39. HAAD.

myrtumque habere: non contigit, quum teporis arbores abundant ibi, Punicae, ficique, iam mali et piri scandalissimae. Frigidus eodem tractu non gennit arbores, pinum, abietem, piceam. Et quid attinet in Pontum abire? iuxta Romam ipsam castanrae cerasique aegre proveniunt: Persica in Tusculano, nec non nuces Graecae cum taedio inseruntur, Tarracina silvis scatet earum.

LX. (xxxiii.) Cupressus advena, et difficillime nascentium fuit, ut de qua verbosius, saepiusque, quam de omnibus aliis, prodiderit Cato. Natu morosa, fructu supervacua, baccis torva, folio amara, odore

Non contigit. Frigus perferre negat posse myrtum Virgil. Eclog. VII, v. 6: *Dum teneras defendo a frigore myrtos.* Et Plinius l. III. lib. V, ep. 6, villam suam membrastrim describens: *Caelum; inquit, est hieme frigidum et gelidum: myrtos, oleas, quaeque alia aridius tepore laetantur, aspernatur ac respuit.* Apud Aemericos, qui Britones nominantur, multa myrtus est, caelum tamen hieme frigidum satis, gelidumque. Hæro.

Teporis arbores. Tepido videlicet calidumque caelo feliciter proveniunt. Hæro.

Punicae, etc. Theophrastus, loco cit. Hæro.

Frigidas. Theophr. rursum, loco cit. Hæro.

Scatet. Gr. scatente earum, quod recipit Bruterius. Ed. P.

LX. *Cupressus,* etc. Κυπάρισσος Graecis, ἀνὰ τοῦ νότου τοῦ παλάου ἀνέχουσα. Quidam cupressos χαρίτας dixere ab eleganti vernaque comæ. In Arcadia apud Psophidem tantæ proceritatis fuerunt, ut proximas mons inumbraretur: dictæ χαρίτες, quia ferro intactæ, et Alemaconi incise,

quoniam Argis negata matre illuc se recipiunt. Materis cupressal ætantes, quousque enim eorum, qui in bello ceciderant, corpora arvis a cupresso cuncti solita Thucydides scribit: et Plato leges publicas, sacerdotumque ritus, ob æternam firmitatem in tabulis cupressinis describi voluit. Rhod. lib. XXV, c. 2. Viciosis simulacrum ex hoc ligno in arce duravit ab V. C. anno 551, ad auctoris naque tempora. Dagec. — *Cupressus advena.* Quoniam ei pennis a Creta fuit, ut mox dicitur. Hæro.

Cato. De R. R. cap. XLVIII, et cap. CLI, pag. 80 et 81, II.

Natu morosa. Δυσχερής, Theophr. de Caus. lib. I, c. 9, crescit aegre admodum. Unde p. his dicta *lenta cupressus.* Plinius, lib. XVI, cap. 34 de esculo: *Minus morosa uasci.* II.

Fructus superflui. Cressa ea res in proverbium, Κυπάρισσος χαρίτης, cupressi fructus, de re pulchra quidem, et aspectu speciosa, sed prorsus inutili. Vide Cacl. Rodig. lib. XXV, c. 2. Hæro.

Baccis torva. Quæ gustanti faciem terribem reddunt, quum ora, ut Vir-

violenta, ac ne umbra quidem gratiosa, materie rara, ut paene fruticosi generis, Diti sacra, et ideo funebri signo ad domos posita. Femina sterilis diu. Metae demum adspectu non repudiata, distinguendis tantum

gilius cecinit, Georg. l. II, vers. 247, *Trivis tentarum semu male torquet amaro*. Barcas eiusmodi galbulos appellat Varro, lib. de R. R. c. 40, et tamquam pilas corticias ait esse, in quibus semina natura coneluserit. Pilulas Plinius, lib. XVII, cap. 14; Therophrastus, de Caus. lib. I, cap. 5, *καρπὸς ἐκασίποσδῶν*. HARD.

Materie rara. Macilenta. Quid fruticosum sit, diamus cap. 53. H. — *Cupressus sempervirens* (*Monoco monadelph.* gen. 2133, Pers. *Amentac.* Juss.). E. P.

Diti sacra. Festus: *Cupressi mortuorum domibus ponebantur ideo, quia huius generis arbor exsita non renascitur: sicut ex mortuo nihil est iam sperandum: quam ob causam in tutela Ditis patris esse putabatur.* HARD.

Funebri signo, etc. Nobilium tantum et divitum. Lucianus: *Et non plebeios luctus tanta cupressus.* Varro adhiberi rugia cupressum ait propter gravem ustrinae nidorem: quoniam fetorem cadaveris dum imitur, odoris sui iniucunditate lenit. Festus Diti sacram esse, Servius Proserpinae vult, quia praeciso capite mortuus, et sub terra non renascitur, praeterquam in Aenaria, quemadmodum ex mortua nihil speratur. Fabulae de Cyparissa filia Boreae, Cyparissarum Eteoclis gnatusum, Cyparissi a Telepho geniti, cuius meminit Ovid. Metamorph. X, Servius Aen. III, prolixè narrat. Hadr. Iun. lib. I, cap. 20. Heemippus sceptrum Iovis e Cyparisso adolatum fuisse prodit, ideoque Pythago-

raeos arculis et utensilibus cupressinis abstinuisse Laertius refert. Virgil. de funere Polydori: *Stant Manibus arae, Caeruleis maestae viaticis, atraque cupresso.* DAL.

Ad domos. Nobilium acil. ut recte Dalec. admonuit, ad hunc Lucani versum, III, 442: *Et non plebeios, etc.* Neque ad domos tantum, sed et ad sepulcra. Horat. lib. II, Od. 14: *Lingunda tellus, et domus, et placens Vxor: neque harum, quam colit, arborum Te, praeter invisae cupressos, Villa brevem dominum sequetur.* Et apud Maronem, Aen. lib. VI, v. 215, in Miseni funere, *ferales ante pyram cupressos constituunt.* H.

Femina sterilis diu. Legendum arbitror, *aperta*, non *sterilis*. Supra enim traditum fuit, feminam esse feracem, parere sterilem, indicant id etiam verba protinus sequentia, *Metae demum aspectu non repudiata.* FERT. — *Femina sterilis diu.* Tarde fructum edit. Sed mas omnino non gignit, ut dicitur inferius, l. XVII, cap. 14. Et Geopon. auctor disertè monet, lib. XI, cap. 6, pag. 308: *Κυπάρισσος δὲ ὁ ἄρρεν ἄγρον ἐστί.* HARD.

Metae demum. Acuminato fastigio plicuit, sive cono. Vnde *coniferne cyparissi* apud Virgil. Aeneid. lib. III, v. 680: *Et metas imitata cupressus,* apud Ovid. Metam. lib. X, v. 406. HARD.

Distinguendis tantum, etc. Id fieri solitum duobus modis intelligunt, aut quum in singulis ordinibus, dua-

pinorum ordinibus: nunc vero consilis facta in densitate parietum, coercitaque gracilitate perpetuo tenera. Trahitur etiam in picturas operis topiarii: venatus, classesve, et imagines rerum tenui folio, brevique, et virenti semper vestiens. Duo genera earum: Meta in fastigium convoluta, quae et femina appellatur. Mas spargit extra se ramos, deputaturque et accipit vitem. Vtraque autem inmittitur in perticas, assersive, amputatione ramorum, qui XIII anno

bus pins cupressum unam interponebant: aut quum duobus pinorum ordinibus cupressorum ordinem unum interserebant, venustatis gratia, elegantisque et iucundi aspectus. DAT. — *Distinguendis tantum pinorum ordinibus.* Scribo vinearum, non pinorum, ex M. Varrone libro primo, cap. 26: *In omni, inquit, vinea diligenter observa, ut ridica vitis ad septemtrionem versus figatur, et si cupressos vivas pro ridicis inserunt, alternos ordines imponent, etc.* PIXT. — *Pinorum ordinibus.* Sic libri omnes, etiam MSS. non utique, uti reponere ex Varronis lib. I, cap. 26, titulus Plinianus. Et aliud Varron voluit de R. R. lib. I, cap. 15, de limitatione agrorum, ita scribens: *Servat alii circum fines praediorum pinos, ut habet uxor in Satiniis: alii cupressos, ut ego habeo in Verculis.* Aliud Plinius, qui ipsas pinorum ordines claudi cupressis intersitis ac distinguere monet. HARO.

In densitate. Tam densum, ut in hortis parietum vicem obtineant. Simili modo et de haco superius, cap. 18: *Densitate parietum virens semper, ac tonsile.* HARO.

Coercitaque gracilitate, etc. Lege. *Coercitaque gracilitate perpetuo tenera.*

Trahitur etiam in picturas operis topiarii: venatus classesve et imagines rerum tenui folio brevique et virenti semper vestiens: at postea scribe: Vulgoque dotem filiae antiqui plantare appellabant: quod erat quaestuosissima illa ratio cupressum plantandarum ad perticas et asserses, quum eas pangebant, vulgo dictabant antiqui dotem filiae plantare se. SALM. — *Perpetuo tenera.* Tonsile. HARO.

Operis topiarii. Sic hodie in hortis elegantioribus cupressos tractas in acies, classes, et Centauros videmus. In MSS. *operi horticola.* In editis, *opere horticola,* quae defendi utrumque scriptura potest. Plinianum sequi sinimus H.

Vestiens. Sic ex MSS. em. HARO. *superveniens.* Vel. *et virenti semper veniens.* CHIFF. *super-vestiens.* GR. et al. EN. P.

Accipit vitem. Meritantur ei cupressos viles. Varronem vide de R. R. lib. I, cap. 26. Fiunt et a cupressu pedumina vitium terella, teste Columella, I. IV, c. 26. HARO.

Vtraque autem. Cupressus mas feminaque crescere sinitur in ramos longiores, quibus amputatis perticae sunt, assersive. HARO.

denariis singulis veneunt. Quaestuosissima in satursatione silva: vulgoque, dotem filiarum antiqui plantaria appellabant. Huic patria insula Creta, quum Cato Tarentinam eam appelleret: credo, quod primum eo venerit. Et in Aenaria succisa regerminat. Sed in Creta quocumque in loco terram moverit quispiam, vi naturali haec gignitur, protinusque emicat: illa

Denariis singulis. Monetae gallicae assibus octo. HARR.

Quaestuosissima. Inter ea quae seruntur. Solinus, c. xi, p. 30. H.

Dotem filiarum, etc. Dos apud Romanos quanta olim fuerit, explicat Alexander ab Alex. VIII, c. 4. DAL. — *Dotem.* Cupressorum plantaria dotem filiarum nominabant: nam dotis usum et commoditatem praestabant: quod ex iis pecuniam ad illos maritandas conficerent. Ita Petavius ooster in Miscellan. Exere HARR.

Huic patria Theophr. Hist. l. IV, esp. 6. HARR.

Cato. Lib. de R. R. c. CLII: Semen cupressi Tarentinae per ver legi oportet, etc. HARR.

Et in Aenaria. De qua diximus, lib. III, esp. 12. Sic libri omnes conspirante consensu: prorsus ut mirari subest esse aliquem, qui hanc lectionem sollicitant, scribere velint, et in Tarrha, ex Theophrast. Hist. lib. II, esp. 2, qui hoc ipsum in Τάρρῃ contingere prodidit: periinde ac si non et alibi cupressi, qui in Tarrhensi agro, vini eam obtineant. Certe nihil de Tarrha Plinium cogitasse, quum haec scriberet, argumento est, quod statim ipse subiungit, *sed in Creta*, etc. quum sit ipsius Cretae oppidum Τάρρῃ, Stephano teste U.

Sed in Creta. Salmasius in Soli-

num, pag. 473, legit invitis omnibus libris, *sed in Tarenta*, ita necessario, ut sibi videtur, flagitante sententia. At de Tarento ne quidem Plinius somniavit: sed Cretam dicere sane voluit, quod Theophrasti locus exicit, Hist. lib. III, esp. 2: Εὐχαρῶ δὲ, ὅτι μόνον ἐπαγγέσσονται καὶ κινῆσαι, εὐθὺς ἀναβλαστάνειν τὰ δένδρα τῆς χώρας, ὅσπερ ἐν Κρήτῃ συμβαίνει. Aliubi, si leviter aducum impresserint, ne moverint, statim emergere fundiaria illi terrae, ut in Cretae cupressi. HARR.

Haec gignitur protinusque emicat. In aliis codicibus non emicat legitur, sed emigrat, minus viliose: legendum enim, ut opinor, emegit, quo verbo tumquam Pliniano usus est Theodorus interpres in Theophr. loco supra proxime cit. PINT. — *Vi naturali haec gignitur.* Per sese, ac nullo saturo, nativa quaedam terrae vi cupressus erumpit. Sic vetus codex Dalecampii satis sane probabiliter. Neque tamen improbanda penitus librorum impressorum lectio, nisi sciat alia (nempe arbus), haec gignitur. Quum in Reg. 2, si sciat alia, scriptum agnoverimus. In Reg. 1. Colbert. 1, 2, et Thuan. nisi naturalia. In Colb. 3, si naturalia. Mox vero pro emicat MSS. omnes emigrat prae se ferunt. Salmas. pag. 473, Si naturalis haec: quam durum illud!

vero etiam non appellato solo. ac sponte, maximeque in Idaeis montibus. et quos Albos vöcant, summisque iugis, unde nives nunquam absunt, plurima, quod miremur: alibi non nisi in tepore proveniens, et nutricem magnopere fastidiens.

LXI. Nec terrae tantum natura circa has refert, aut perpetua caeli, verum et quaedam temporaria vis imbrum. Aquae plerumque semina afferunt: et certo fluunt genere, aliquando etiam incognito:

quam ridiculi sensus! Nempe si propria et naturalis ei haec terra fuerit! Hæd.

Ille vero etiam. In eadem insula, inquit, non solum impressa leviter tellure, nullo satù ac sponte gignitur cupressus, quod unum Theophrastus de illa scripsit: verum etiam non commota terra, hoc est, non appellato ac fassionibus sollicitato solo, et quasi ad parandum compulso, sed sponte. Hæd.

Ac sponte. Ita libri, et MSS. omnes. Vbi ex sponso legi Petavio τῷ παντὶ placet in Misc. Exerc. cap. 11, quoniam dum colitur, escerveturque terra, quasi nexu quodam obligatur, ut ex sponso, vel ut alii aiunt, ex sponso, citari cogique prout ad idendum mutuum. Sponso pro spensione in Dig. tit. de Verh. sig. legitur sponso. Hæd.

In Idæis. Theophrast. Hist. I. IV, cap. 4: Ἐν Κρήτῃ γούν πασίς ἐν τοῖς Ἰδαίοις ὄρεσι, καὶ ἐν τοῖς Λευκοῖς καλομένοις, ἐνὶ τῶν ἄκρων, οὐκ ἐστὶ οὐδὲποτε ἐπιλείπει χιὼν, κινδύαντων εἶναι. Hinc apud Virgil. Georg. lib. II, v. 84, *Idææ cyparissî.* H.

Et quos Albos vocant, etc. Lege: *Et quos Albos vocant, summisque in his unde nunquam, etc.* De summis

Albis montibus intelligit, unde nunquam nives absunt, et inde Albi dicti. Salm. — *Albi.* Montes illi Albi sunt les montagnes de la Sfachia, près de la Cassé. Quae Ilinius hic prodit de cupressis inter nives erascentis observavit Cl. Tournefort, Voyage, tom. I, pag. 32, et refutat quae calumniatus fuerat Belon, Observant. cap. 5. Baot.

In tepore. Theophrast. Hist. I. IV, cap. 6: Ἐν τοῖς ἀθανοῖς, καὶ τοῖς πρὸς μεσημβρίαν, τοῖς ἀπείροις, et meridiano soli expositis. H.

Et nutricem. Et ab eo loco transferri magnopere cupiens, ubi primum alta et enutrita est. H.

XLI. Nec terrae tantum, etc. Lege: *Nec terrae tantum natura, etc. temporaria vis, imbre aliqua plerumque semina afferente. Certe fluunt genere aliquando etiam incognito: quod, etc.* Salm.

Vis imbrum. Theophrast. de Caus. lib. I, cap. 5. MSS. Reg. Colb. etc. *vis imbrum aliqua, etc.* Libri editi: *vis imbres aliqua, etc.* Mallem *imbrum aliqua.* Sed sincerior ea lectio est, quam conjectura nostra excudit. Hæd.

Certe fluunt. Nunc certa vehimur amos, et cognita nobis semina:

quod accidit Cyrenaicae regioni, quum primum ibi laserpitium natum est: ut in herbarum natura dicemus. Nata est et silva urbi ei proxima, imbre piceo crassoque, circiter urbis Romae annum ccccxxx.

LXII. (xxxiv.) Edera iam dicitur in Asia nasci: negaverat Theophrastus: nec in India, nisi in monte Mero. Quin et Harpalum, omni modo laborasse, ut sereret eam in Mediis, frustra: Alexandrum vero ob raritatem ita coronato exercitu, victorem ex India rediisse, exemplo Liberi Patris: cuius Dei et nunc adornat thyrsos, galeasque etiam ac scuta, in Thraciae populis, in solemnibus sacris. Inimica arbori, satisque omnibus: sepulcra, muros rumpens: serpentium frigori gratissima, ut mirum sit ullum hono-

nunc etiam prius incognita. Theophrastus, *Histor. lib. III, c. 2*: Εὐαχνοῦ καὶ ὑδάτων ἐπιγινόμενα ἰδιότροπον ἀνατεῖλαι ὡς πικρὰς. Quare Salmasius in *Solio. pag. 473*, perperam certe reponit, vel libris inuitis. **HARD.**

Quod accidit. Refert hoc ipsum Theophr. loco citato. Accidisse aut. *V. C. 136*, Plinius ipse adiuuet, lib. *XIX, cap. 15* **HARD.**

Dicens. *Lth. XIX, cap. 15. II.*

Nata est et silva Theophrast. loc. cit. Refert quiddam simile in Peruvia, occidentalis Indiae regione, accidisse *Ius. a Costa, lib. IV, cap. 31.* **HARD.**

CCCCXXX. Quo fere anno Aristoteles obiit, magister Theophrasti; et quo Darius devicit Alexander. **HARD.** — **CLXXVI** ex lib. *IX, cap. 3.* Nam urbs Cyrenae condita est an. urbis Romae 143; destruxit autem is imber annis septem priusquam conderetur. **DALM.**

LXII, Edera iam, etc. Hedera

Helix (*Pentand. monog. gen. 576*, Pers. Genus familiae *Caprifoliacear. affine. Juss.*). Plures Noster varietates enumerat. *EO. P.*

In Media. Non in ipsa Media, sed Babylone, quae Medorum ditioris fuit. Theophrast. loc. citat. *Εν τοῖς παλαιότεροις τοῖς περὶ Βαβυλῶνος Ἀγαλλος φυτρίων... εὐδὲν ἐμολὴν μέλαν*, De Harpalo, quem olim Alexander inter fidissimos, mox inter hostes habuit, vide Curtium lib. *X, cap. 6, pag. 393.* De monte Mero diximus lib. *VI, cap. 23.* **HARD.**

Alexandrum. Theophrast. loc. cit. et ex eo *Arianus, VI, 23. II.*

Inimica arbori, etc. Liberius: I't edera serpens vires arboreas necat, Ita me vetustas amplexu annorum enecat; Sepulcris navis, nil nisi nomen retineo. DAL.

Serpentium frigori. Quoniam edera frigidis locis gaudet, sub ea serpentes lubenter latent, quatum est etiam natura perfrigida. **II.**

rem habitum ei. Duo genera eius primâ, ut reliquarum, mas, et femina. Maior traditur mas corpore, et folio durior etiam ac pinguiore, et flore ad purpuram accedente. Vtriusque autem flos similis est rosae silvestri, nisi quod caret odore. Species horum generum tres. Est enim candida, et nigra edera, tertiaque quae vocatur helix. Etiamnum hae species dividuntur in alias: quoniam est aliqua fructu tantum candida, alia et folio: fructum quoque candidum ferentium aliis densus acinus, et grandior, racemis

Duo genera. Quae *κίστη*, vel *κίσθη* tribuenda erat, ea *κισσῷ* ederae imprudenter assignasse quibusdam videtur Plinius. Theophrasti Graeci, quae hic representari vulgi creduntur, haec sunt, ex Histor. Plant. lib. VI, cap. 2: *Καὶ γὰρ κισσῷ δύο γένη διαίρουσι, τὸ μὲν ἄρβρον, τὸ δὲ ἥλιον. Τῷ τὸ μὲν μαλὶον, καὶ σκληρότερον, καὶ λεπρότερον φύλλον ἔχειν, καὶ τὸ ἄνθος ἀκροσφυρίζον· ἄμφω δ' ὅμοια τοῖς ἀγρίοις ῥόδαις, πλεον ἑκάστω, καὶ ἄσπρα.* Quae omnia sunt Plinianis simillima: et Plinio impemis existimatur mendum illud quod isatum ab illius aro in Theophrasti cunctis cibus involuisse alunt, bodi quoque perscrutare, ut *κισσῷ* pro *κίστα*, vel *κίσθη* legatur, unde ederae incantus adscripsit, quae cisthi fruticis sunt propria. Cur enim vero Theophrastus hoc libro sexto ederam iterum retractandam sumaret inter frutices, quam libro iam tertio, cap. ult. fuisse explicarat? Neque vero ederae flos ullam habet cum rosa si multitudinem: cisthi 8. s. habet. Verum ab invidis obiectatoribus, et male volis id obiectum Plinio arbitramur, etc. H. — Reliquum Harduini notam transcribere omitimus, quippe qui rei botanicae parum sciens, et id interpretis munus esse arbitratus, ut

auctoris sui errores etiam manifestissimos acerrime propugnet, nescio quas asari, vel aristolechia species, quas inter ederas refert, huc sine causa adducit. Liqueat ex prava Theophrasti lectione ortum esse hunc Plinii locum. Eo. P.

Et reliquarum. Arborum scilicet: arborem enim nomine et vites et ederae continentur, ut dicitur in Lexico Iuris Civilis. H.

Mas, et femina. Turpissime lapsus hic Plinius, quae de cisto audienda sunt, τῷ κίστῳ. H. est, ederae, tria sit. Nec apud Theophrastum nec apud Dioscorid. ulla e terae differentia statuitur e sexu posita. Dat.

Species horum generum tres. Theophrasto, ederae summa duo genera sunt: altera quae humi repit altera quae in altum tollitur. Posterioris rursus tria genera; candida, nigra, helix, etc. Dat. — *Species horum*, etc. Tria pariter ederae summa genera Theophrastus habet Hist. lib. III, c. 48: *Ὁ τε λευκός, καὶ ὁ μαλὶας, καὶ τέρτος ἢ λεῖξ ἢ λεῖξ ab ἑλίσσω, quid circumvoluta magis est ista: vel quod cicinnosa, quā ἑλίσας vocantur, magis conspicuos habet. H.*

Etiamnum. Theophr. l. c. H.

in orbem circumactis, qui vocantur corymbi. Item selenitium, cuius est minor acinus, sparsior racemus. Simili modo in nigra. Alicui et semen nigrum, alii erocatum: cuius coronis poetæ utuntur, foliis minus nigris: quam quidam Nysiam, alii Bacchicam vocant, maximis inter nigras corymbis. Quidam apud Graecos etiamnum duo genera huius faciunt, a colore acinorum: erythranum, et chrysocarpum. Plurimas autem habet differentias helix, quoniam folio maxime

Qui vocantur corymbi. Lego, quae vocantur corymbias, ex Theophrasto lib. III, c. 18. Neque enim ad ramos referende est vox corymbi, sed ad ederae fructum album ferentes. Est et genus ederae corymbia. Dioscoridi II. Dal. — Corymbi. Racemus in edera est, ut in vite, ex quo genere plura pendunt: hunc quidam corymbum vocant: οὗ δὲ καλοῦσιν τινες; κύρμυβον, inquit Theophr. II.

Item selenitium. An ei generi a σέληνι nomen? An sel nicium; ut in MSS. Reg. aliisque, ab alique acinorum, sive granorum similitudine cum semine apii, quod Graeci σέληνον vocant? In Anthol. lib. III, cap. 24, Epigram. 40, mentio est σηνέστρου κισσού, hoc est, tabernacula integrentis, seu topiariae ederae. An denique Selenicum, a Sileno paedagogo et comite Bacchi, quem et edera pariter coronari Plinius asseverat cap. 63. Haad.

Simili modo in nigra. Vt in candida proximo dictum est: sic in nigre, aliqua fructu tantum nigra est, elia et folio: alia maiore fructu, seu ecino, elia minore. Theophr. L. c. Εἰς δὲ ὁ μᾶλλον διαφορὰς. At mox idem subiicit, ἀλλ' οὐχ ὁμοίως φανεράς, sed non ad eundem modum conspicuas. H.

Alicui. Nempe e genere nigrarum ederarum. Haad.

Crocatus. Croceo colore, Dioscor. lib. II, pag. 210: Ο δὲ μέλας, μέλας (καρπὸν ἔχει) ἢ χρυσόκροτος. H. — De illa ederae varietate, aureo fructu, le lierre à fruit doré, vide Cl. Tournefort, Voyage, tom. II, pag. 246. Baor.

Poetae. Virgil. Ecl. VII, vs. 25: Pastores edera nascentem ornata poetam. Haad.

Nysiam. Sic MSS. omnes. Nempe a Nysa Bacchi matrice, de qua lib. V, cap. 16, vel ab urbe Nysa, in qua ipse nutritus est, de qua lib. VI, c. 23. Dionysiam ab ipso Baccho vocat Diosc. I. c. Vide Ovid. Fest. III, vs. 769. Haad.

Erythranum. A rubro acinorum colore, qui Graecis ἐρυθρός; H.

Chrysocarpum. Dioscor. in Noth. ad cap. de edera, οἱ δὲ χρυσόκαρπος. Apuleius c. 119, Chrysocanthum, pro chrysocarpum, vocat: et sic eppellari ait, quod grens aurei coloris ferat. Idem habet et Plin. Val. III, 42, de Re med. Haad.

Maxime distat. Nempe ab aliis generibus, albae, nigraeque ederae. Theophrasti. Histor. lib. III, cap. 18. Haad.

distat. Parva sunt et angulosa, concinnioraque, quum reliquorum generum simplicia sint. Distat et longitudine internodiorum: praecipue tamen sterilitate, quoniam fructum non gignit. Quidam hoc aetatis esse, non generis existimant: primoque helicem esse, fieri ederam vetustate. Horum error manifestus intelligitur: quoniam heliciis plura genera reperiuntur, sed tria maxime insignia: herbacea ac virens, quae plurima est: altera candido folio: tertia, versicolori, quae Thracia vocatur. Etiamnum herbaceae tenuiora folia, et in ordinem digesta, densioraque. In alio genere diversa omnia. Et in versicolori alia tenuioribus foliis, et similiter ordinatis densioribusque est: alteri generi neglecta haec omnia. Maiora quoque aut minora sunt folia, macularumque habitu distant: et in candidis alia sunt candidiora. Adolescit in longitudinem maxime herbacea, Arbores autem necat candida,

Parva sunt. Haec totidem verbis Theophr. l. c. H.

Concinnioraque. Εὐθημερότερον, Leopard. lib. V, cap. 2. DAL.

Distat et longitudine. Theophr. l. c. διαφέρει καὶ τῷ μήκει τῶν κλημάτων, καὶ ἐν τῷ ἑκατέρω εἶναι.

Quoniam fructum non gignit. Ederae folium novum angulosum est, velustum rotundius, auctore Theophrast. Hist. lib. I, cap. 16. At heliciis folium, sive novum, sive iam vetustum, semper angulosum est: quare ab ederae foliis discrepat. Quod autem ἀνοικτερόθεν Theophrastus ait, et Plinius vertit ederam fieri, alii, et rectius intelligunt, ederae modo folium mutare. DAL.

Quidam. Haec eadem totidem verbis Theophr. l. c. H.

Quae Thracia. Theophrast. ἡ δὲ καλοῦσιν τινες Θρακίαν. H.

In alio genere. In alio herbaceae genere: uti mox geminum versicoloris ederae genus distinguitur. Theophrast. l. c. καὶ γὰρ τῆς χλωροῦς, ἡ μὲν λεπτοτέρα, καὶ εὐρυμοφυλλοτέρα, καὶ ἐν πυκνοφυλλοτέρῃ ἢ δ' ἑτέρων πάντα ταῦτ' ἔχουσα. Καὶ τῆς πολυχλῆς, ἡ μὲν μείζων, ἡ δ' ἑλάττω τὸ φύλλον, καὶ τὴν ποικίλιν διαφέρει. HANB.

Alia tenuioribus foliis. Nihil Theophrast. Haec de suo Pinus. DAL.

Et in candidis, etc. In candida, alia tantum fructu, alia etiam folio candida est. Theophr. DAL.

Arbores autem, etc. E candidis quae asperissima et maxime silvestris est. DAL. — *Arbores.* Theophrast. l. c. Eo alludit Poëta Laberius apud Macrobi. Saturn. lib. II, cap. 7, pag. 344: *Vt edera serpens vires arbores necat, ita me vetustas amplexu avorum enecat* et

omnemque succum auferendo tanta crassitudine augetur, ut ipsa arbor fiat. Signa eius, folia maxima atque latissima, mammas erigentis, quae sunt caeteris inflexae: racemi stantes, ac subrecti. Et quanquam omnium ederarum generi radicata brachia, huic tamen maxime ramosa ac robusta: ab ea nigrae. Sed proprium albae, quod inter media folia emittit brachia, utrimque semper amplectens: hoc et in muris, quamvis ambire non possit. Itaque etiam pluribus locis intercisa, vivit tamen duratque: et totidem initia radicum habet, quot brachia, quibus incolumis et solida arbores sugit ac strangulat. Est et in fructu differentia albae nigraeque ederae: quoniam aliis tanta amaritudo acini, ut aves non attingant. Est et rigens

Sepulchri similis nil nisi nomen retineo. Ederae nomen fictum, quia id, cui adhaeserit, edat. Festus immitit, verbo edera. II. 20.

Omneque. Theophr. l. c. II.

Signa eius, folia, etc. Lege: *Signarius maxima atque latissima: mammas erigentes, quae sunt caeteris inflexae, racemi stantes, etc.* dicit eam ederam racemis stantibus et subrectis esse, erigentibus mammas quae sunt caeteris inflexae: *mammas* vocat acinos ederae: quos qui insperxit, scit mammas similis esse, cum parvo *ἀκρομακτίῳ*, quod papillam refert: inde et *humana* uva dicta, quod acinus haberet ederae mammas, id est, acinis similes. SALIC. — *Signa eius folia, etc.* Signum eius quae ad perfectae ederae naturam ventura sit, et folium mutatura, est non tantum solum maius, et amplius, sed quod stolium germina recta habet (*inapte pro βλάστοις, παρὰ τοῦ* Plinius loc legit), non ob longitudinem et tenuitatem (que-

madmodum in helice) vel inflexa. Verum enim ederae crassa et brevis germina sunt, ac illorum cuius, quoniam fructum edat, recti et sublimis. Theophrasti. DAT. — *Signa eius.* Candidae nimirum ederae, in vetustatem inclinantia. HASE.

Mammas. Quid mammas sit, dicemus lib. XVII, cap. 21. II.

Radicata. Radicum in morem efformatae claviculae, et armenta, *κλῆματα*.

Huic, etc. Candidae, asperitima, et maxime silvestri. Theophr. nigrae magis id tribuit, deinde candidarum huic generi. DAT.

Sed proprium. Theophr. totidem fere verbis, l. c. HASE.

Itaque etiam Theophr. l. c.

Est et in fructu. Est, inquit, fructus alius gustu iurandus, alter peramarus, tam in candida, quam in nigra: *Ο μὲν γὰρ ἐπιγλυκύς ἐστιν, ὁ δὲ σφόδρα πικρός, καὶ τοῦ λευκοῦ, καὶ τοῦ μέλανος.* Theophr. HASE.

edera, quae sine adminiculo stat, sola omnium generum ob id vocata cissos. E diverso numquam nisi humi repens chamaecissos.

LXIII. (XXXV.) Similis est ederae, e Cilicia primum quidem profecta, sed in Graecia frequentior, quam vocant similacem, densis geniculata caulibus, spinosis frutectosa ramiis, folio ederaceo, parvo, non anguloso, a pediculo emittente pampinos, flore candido, olente lilium. Fert racemos labruscae modo, non ede-

Sola omnium, etc. Nihil horum apud Theophr. nihil apud Dioscor. Vel aliunde haec sumpsit Plinius, vel Chamaecissi voce deceptus, eam a rigente distinguere tentavit. Theophr. quidem ederae ἐνὶ γῆνι, et sic ὄψας αἰρούμενος meminit, nusquam Chamaecissu, plantae sui generis ab ederi diversissimae. Dalec.

Vocata cissos. Sunt qui ἐπὶ βλάστησιν malint, quasi subrecta edera, et assurgens. At si ea quae humi serpit χαμαίχισσος recte vocatur, sane ἐκ τῶν πρὸς τῇ, es quae subrecta est et rigens, erit recta χισσός. Haad.

Chamaecissos. Quae ἐν γῆνι edera Theophr. l. c. Est edera terrestris, quae in horto Regio viuitur, minor et elegantior, quam vulgaris. Haad. — *Chamaecissos* Est, Sprengelio suffragante, *Antirrhinum Ariaria* (Dindyn. angiosp. gen. 1461, Pers. sub *Orontio*, *Scrophul.* Juss.). Ed. P.

LXIII. *Ederae*, e Cilicia, etc. In Gron. et al. edera Cilicia quidem; sed profecto. Ed. P.

Smilacem. Σιλλὰς ἐπαχτὴ est Diosc. lib. IV, cap. 133. Galen. *liseron*. H. — *Smilax aspera* (Diosc. hexand. grn. 2235, Pers. *Aspér.* Juss.). Ed.

Densis. Densis geniculorum, seu internodiorum numero distinctos caules habet. Haad.

Spinosis. Rubi instar spinosa eiamenta sunt, inquit Diosc. l. c. Haad.

Frutectosa. Sic ex MSS. emendavit Haad. rous. Choll. *fruticosa* Gron. et al. Ed. P.

Folio Theophr. Hist. lib. III, cap. 18: Τὸ δὲ φύλλον πικρὸν, μικρὸν, ὀνύμιον: ipsaque id experientia oculorum probat. H.

Non angulosa. Apud Theophr. legitur ἐγγώνον absque negatione: verius esse quod hic legitur, herbae figura monstrat. Dalec.

A pediculo. Ex eodem pediculo, ex quo folia enascuntur, emicant et claviculae, quales in ederi ceruuntur. Pampinos interdum Plinius et hos, et vitium capreolos vocat: quorum a similitudine et polyporum cirrhus seu crines, tortilem pampinum appellavit, lib. IX, cap. 74. *Parium*, inquit, *vere ova, tortili vibrata pampino*. H.

Olente lilium. Aliter haec Theophrastus, qui odoratum modo florem dixit, et ἡπρὸς verno senipere proveientem, non ἡπρὸς; quod etsi Theophrastus scripisset, non odorem lilii eo vocabulo, sed formam modo, effligi-mque is expressisset. Occupavit hoc fere Dalecampius, Salmasius arripuit, obiecitque Plinio in praefat. p. 80. H.

Fert racemos. Theophr. et Diosc. lib. c. Haad.

rae, colore rubro, complexa acinis maioribus nucleos ternos, minoribus singulos, nigros duosque: infausta omnibus sacris et coronis: quoniam sit lugubris, virgine eius nominis, propter amorem iuvenis Croci, mutata in hunc fruticem. Id vulgus ignorans, plerumque festa sua polluit, ederam existimando: sicut in poetis, aut Libero Patre, aut Sileno, quis omnino nescit quibus coronentur? E smilace fiunt codicilli: propriumque materiae est, ut admota auribus, lenem sonum reddat. Ederae mira proditur natura ad experienda vina: si vas fiat e ligno eius, vina transfluere, ac remanere aquam, si qua fuerit mixta.

LXIV. (xxxvi.) Inter ea, quae frigidis gaudent, et aquaticos frutices dixisse conveniat. Principatum in his tenebunt arundines, belli pacisque experimentis necessariae, atque etiam deliciis gratae. Tegulo earum domus suas septentrionales populi operiunt,

Complexa acinis. In singulis gravis nuclei sunt bini, terni; πυρήν; δύο ἢ τρεῖς. Theophr. l. c. II.

Iuvenis Croci. Cuius filiam recitat Galenus ipse πρὸς τέτρατον, lib. IX, cap. 4, pag. 608, et Ovid. Metam. lib. IV, v. 283: *Et Crocon in parvos verum cum Smilace flores.* HAAD.

Ederam existimando. Quam in coronis Liberi Patris et Seleni adhiberi nemo nescit. HAAD.

Ederae mira. Cato de R. R. cap. cxi, pag. 61: *Si vides seire in vinum aqua addita sit, arene, vasculum factum de materia ederaea. Vinum id quod putabis aquam habere, eodem mitto. Si habebis aquam, vinum effluet, aqua manebit. Nam non continet vinum vas ederaeum.* HAAD.

Si vas fiat e ligno eius. Κερίδιον vocal Macrobius, Saturn. V, de quo Euripides in Andromeda, ... πᾶς δὲ παυμένην ἔρπης λαίης, Ο μὲν γάλακτος χρίσιντες γέφυαν σκύρον, Πένου ἀναφύπτειρ, ὁ δ' ἀπείδων γάλας. Victor. lib. XVI, cap. 27. DALL.

LXIV. *Belli pacisque.* Belli quidem, ad iacula: pacis ad eulamos, quos scribimus. HAAD.

Delicias gratae. Ad libiarum usum. DALL.

Tegulo hic pro tegmento uluntur sedium marum: Quo Plautus alludit in Rudente, act. I, sc. 2, v. 34: *Quin tu in paludem is, exereusque arundines. Qui portegamus villam, dum sudum sit?* H.

durantque aevis tecta alta. Et in reliquo vero orbe cameras levissime suspendunt: chartisque serviunt calami, Aegyptii maxime, cognatione quadam papyri. Probatiores tamen Gnidii, et qui in Asia circa Anaiticum lacum nascuntur. Nostratibus fungosior subest natura, cartilagine bibula: quae cavo corpore intus, superne tenui inarescit ligno: fissilis praeacuta semper acie: geniculata. Caetero gracilitas nodis distincta, leni fastigio tenuatur in cacumina, crassiore paniculae coma, neque hac supervacua. Aut enim pro

Durantque aevis, etc. Equidem ἀεὶ λαμψόν πύρον, Aristot. quaest. 6, cap. 3, ignis in arundine accensus, qui cito exardescit, cito emoritur, διὰ τὴν τῆς ὕλης ἀσθενείαν ἀσθενέστερον τοῦ πυρός. Quare et Herodotus, lib. V, Sardibus captis Persae nullam praedam ex ea cepisse et opulenta urbe retulerant, quod domus ex arundine constructae, vel arundine tectae, infecto igne, incruditi statim absumptae sint. Vict. lib. XXXIII, cap. 1. DALEG.

Cameras levissime suspendunt. Ex his camerae forniceque pergularum quam levissimi et minime onerosi fiunt. DALEG.

Chartisque. Calamis chartae exarantur in scribendo. Persius Sat. III, 44: *Inque motus chartar, nodosque venit arundo: Tunc queritur, crassus calamo quod pendat humor.* HARO.

Aegyptii. Martial lib. XIV, epigr. XXVIII, vs. 4: *Dat chartis habiles calamos Memphis et tellus.* HARO.

Cognatione. Quoniam et eadem veluti natali solo papyrus nascitur. HARO.

Gnidii. Hinc Gnidus arundinis dicitur a Catullo, Carm. 37, pag. 58. Calamus ipse scriptorius, Gnidius

nodus Anonim, ep. 4, ad Theonem Grammaticum et alibi, si memini, *Gnidiae sulcus arundinis.* HARO.

Anaiticum. In regione Armeniae cognomine, de qua lib. V, cap. 20. HARO.

Fungosior. Rarior, laxiorque, carne spongiosa, sub lignoso cortice, quo superne, hoc est, exteriori circumvestitur. Cartilago Theophr. lib. IV, cap. 12, ῥέσση. H.

Præacuta. Quia quum finditur, in præacutam aciem assulae eius designat. HARO.

Geniculata. Caetero gracilitas, etc. Lege: *Geniculata caetero gracilitas nodisque distincta, leni fastigio tenuatur in cacumina crassiore paniculae coma, Salm.* — *Geniculata* etc. Nimis frequentibus nodis distincta. DALEG.

Paniculae. Sic comam eam appellat, unde semina dependent, in arundinibus, iuglandibus, millo, similibusque. Nomen habet ab affinitate est enim parva et panicula, lana bene elaborata, carpta, ac depersa, et adnendum concinnata, cuius similitudinem haec coma refert. Notae, quae falso Tironi ascribuntur apud Gruterum, pag. 160: *Licium, Panicula,*

pluma strata cauponarum replet; aut ibi lignosiore callo induruit, sicut in Belgis, contusa, et interiecta navium commissuris, ferruminat textus, glutino tenacior, rimisque explendis fidelior pice.

LXV. Calamis Orientis populi bella conficiunt: calamis spicula addunt irrevocabili hamo noxia. Mortem accelerant pinna addita calamis; sitque et ex ipso telum aliud fracto in vulneribus. His armis solem ipsum obumbrant. Propter hoc maxime serenos dies optant: odere ventos et imbres, qui inter illos pacem esse cogunt. Ac si quis Aethiopus, Aegyptum, Arabas, Indos, Scythas, Bactros, Sarmatarum tot gentes et Orientis, omniaque Parthorum regna diligentius computet, aequa ferme pars hominum in toto mundo calamis superata degit. Praecipuus hic usus in Creta bellatores suos praecipitavit. Sed in hoc quoque, ut caeteris in rebus, vicit Italia: quando nullus sagittis aptior calamus, quam in Rheno, Bononiensi amne,

Floccus. Festus: Pannus facit diminutivum, panicula. HARD.

Pro pluma. Sic pluma, quae hordei frumentique tunicula est, rustici, quibus res angustior, pro pluma cultitas bodieque creant. II.

Lignosiore callo. In MSS. limosior e. HARD.

Ferruminat textus. Commissuras tabularum et compages, rimisque, si quae sint, obstrunt, obturantque his sulciculis, quos diximus, contusis: ut musco iniecto alii. HARD.

LXV. Calamis Orientis, etc. Sagittariis. Democritus Geponicon II, $\beta\lambda\iota\tau\alpha\varsigma$ et $\pi\alpha\rho\alpha\tau\alpha\lambda\alpha\mu\alpha\varsigma$ vocat; quoniam, ut ait Dioscorides, ex arundine nostri sagittae sunt: quoniam in Geponicon corrupte legitur, *balitae* et *mesto calami*. GILLARD. — *Nastus* antiqua est appellatio Iudicae arun-

dinis, quae nobis *Bambos*, seu *Bambusa arundinacea*. Vid. not. inf. p. g. 574, col. 1. Ed. P.

In Creta. Bello postremo Cretico, unde Cretici Metellus cognomen tulit. Vnde Florus, lib III, c. p. 7. Sagittarum unus Cretenses fecit audaciores promptioresque ad bellum cum Romanis incedendum, quod ipsis postremam fuit, et exitiosum. Prudentius, hym 5, v. 51: *... ille violentia Praefigit calamis spicula Quos* II. HARD.

Praecipitavit. Cretensibus gentilitium telum sagittas esse scribit Pausanias lib I. Hinc et Theophr. Hist. I. IV, c. 12, $\kappa\alpha\tau\alpha\mu\alpha\varsigma$ τοῦ ξύκου, arundo sagittaria, Cretica dicitur.

Aptior calamus. Arundo sagittaria ea vocatur, de qua paulo infra. Dicitur *quam in Rheno*. Huius arundinis,

cui et plurima inest medulla, pondusque volucre: et contra flatus quoque pervicax libra. Quippe non eadem gratia Belgicis. Haec et Creticis commendationibus: quanquam praeferantur Indi, quorum alia quibusdam videtur natura, quando et hastarum vicem praebent additis cuspidibus. Arundini quidem Indicae arborea amplitudo: qualem vulgo in templis videmus. Differre mares ac feminas in his quoque Indi tradunt. Spissius mari corpus, feminae capacius: navigiorumque etiam vicem praestant (si credimus) sin-

quae in eo amne gignitur, iconem exhibet Ioe. Zanoni, Bononiensis horti praefectus. In historia Botanica. pag. 62. Haec.

Pondusque volucre. Adeo nihil pondus velocitati detrahit, ut libramentum quoddam potius, et nisum adal contra ventorum flitus. Haec.

Contra flatus quoque, etc. Legend. Et contra flatus quoque pervicax: Illebrum quippe, non eadem gratia Belgicis et Creticis commendationibus: ibid. paulo inferius 1. g. Sicut genus sagittario e latari sed Cretico longissimis internodiis. obsequiturque quodlibet si est confectio. Sicut

Haec Haec libra, huc pondus volucre, hanc gratia. Haec.

Et hastarum vicem, etc. Quoniam tanta magnitudine et firmitate sunt, ut his praeiculis utantur Thyrphrast. Dalec.

Arundini quidem Indicae Ctesias de Indica rebus hoc Fragmentum Photius recitat in Bibl. cod. LXXIII, pag. 141: Εἰς οὗς καὶ ὁ λεγόμενος Ἰνδικὸς κάλαμος φέρεται, παχὺς μὲν ὅσον ὁρὸ ἀνδρὸς περισσυσπῆλτος περιλάθειν τὸ δὲ ὕψος, ὅσον μυρεσφόρου νῆως ἰσθῆος. ἔχει δὲ τῶν καλάμων καὶ ἀφ' ἑνὸς καὶ θαλάσσης: ὁ μὲν αὖν ἀρῆεν, ὑπερῶντος οὐκ ἔχει, καὶ ἔστι κάρτα

ἰσχυρότης ἢ δὲ θάλατταν ἔχει. In iis locis eandem, quem vocant Indicum, tantae crassitudinis, quantam duo simul homines expavus ulnis complecti possint: amplitudinis vero, quanta est mali ingentis onerariae navis.... In his differre mares ac feminas: mari corpus esse validum ac firmum, sine medulla: feminae medullam esse, etc. Haec. — Calamus, cui medulla est, is videtur esse quem rotang appellamus. Eo P. — Arundo illa, le bambou, de qui vid. J. G. B. Mém. des Chinois, t. II, p. 623. Tanta huius materiae firmitas ut in Sinensium monumentis sicut ante mille annos colliguntur acuminatae, tantumdem duraturae. Bant. — Bambos acuminata (Hazard. myrioph. gen. 871, Pers. Gramin. Juss. sub nudo). Eo P. Differre mares, etc. De secunda Epigrio, non de Indica id Theophr. Dalec.

Navigiorumque. Theophrast. Hist. lib. IV. cap. 22: Τῶ μεγάλῳ μεγάλῳ καὶ εὐκαταῖς, ὥστε ἀναπλεῖν χαλκῶν. Vide quae de his navigiis, atque etiam internodiis uno compactis, diximus lib. VII, cap. 2 Per navigio Mela et Solinus lembum dixere. Haec.

gula internodia. Circa Acesinem amnem maxime nascuntur. Arundo omnis ex una stirpe numerosa, atque etiam recisa secundius resurgit. Radix natura vivax, geniculata et ipsa. Folia Indicis tantum brevia. Omnibus vero a nodo orsa, complexu tenues per ambitum inducunt tunicas: atque a medio internodio quom plurimum desinunt vestire, procumbuntque. Latera arundini calamoque in rotunditate bina, super nodos alterno semper inguine, ut alterum ad dextra fiat, alterum superiore geniculo ad laeva per vices. Inde exeunt aliquando rami, qui sunt calami tenues.

LXVI. Plura autem genera. Alia spissior, densiorque geniculis, brevibus internodiis: alia rarior, maioribus; tenuiorque et ipsa. Calamus vero alius totus

Circa Acesinem. Circa hunc amnem nasci eas arundines, quae sagittarum praebent usum, scribit Theophrast. l. c. Hb et caeteras reperiri simile veri est. H. n.

Arundo omnis, etc. Scribendam opinor et alia lectione, *Arundo omnis vivax, atque etiam exusta secundius resurgit* Radice natura ex una stirpe numerosa, geniculata et ipsa, ex Theophrast. lib. IV, cap. 42, qui vivacitatem arundini tribuit, non radici. P. n.

Radix. Theophrast. l. c. H. — *A nodo orsa.* A geniculo H.

Latera arundini. Arundini vulgari, inquit, et calamo, in qua rotunditate, dum sunt latera: ex utroque latere folia uti ex inguine alterna vices exeunt: a dextro latere in inferiore nodo, sive geniculo alterum, alterum a laevo latere, in superiore nodo: ac deinceps ita per vices. Theophr. Hist. lib. VI, cap. 2, de ferula similiter

Βλαστάνει δὲ παραλλήλῃ τὰ φύλλα ἄνω δὲ παραλλήλῃ, ὅτι ὅλη ἐκ τοῦ αὐτοῦ μέρους τῶν γονάτων, ἀλλ' ἐναλλάξ· παραμικρότα δὲ τὸν καυλὸν ἐπὶ πολλῷ, καύκτερ τὰ τοῦ καλίσκου. Folia alternatim erumpunt a geniculis: alternatim dico, quod non ex eodem latere genicularum exeunt, sed permutatis viciibus: contemque maxima parte complectuntur, ut arundinacea. H. n.

Rotunditate. Sic ex MSS em. H. n. c. n. s. Ch. B. rotunditatem Gronov. et al. E. n. P.

LXVI. Plura autem genera. Haec Theophr. totidem fere verbis, Hist. lib. IV, cap. 42. H. n.

Alia rarior, maioribus. Minus densa, minus numerosa ab una stirpe, sed maioribus internodiis. H. n.

Calamus vero alius, etc. Falsum id esse apertissime ostendit historia Theophr. de Orchomenio calamo Plinius haec mire perturbat. Legn, Calamus vero alius Orchomenius totus

concauus . quem syringiam vocant , utilissimus fistulis , quoniam nihil est ei cartilaginiis atque carnis . Orchomenius est continuo foramine pervius , quem auleticum vocant : hic tibiis utilior , fistulis ille . Est alius crassiore ligno , et tenui foramine ; hunc totum
2 fungosa replet medulla . Alius brevior , alius procerior , exilior , crassiorque . Fruticosissimus , qui vocatur donax , non nisi in aquaticis natus : quoniam et haec differentia est , multum praelata arundine , quae in siccis proveniat . Suum genus sagittario calamo , ut

concauus , quem syringiam vocant , utilissimam fistulas , quoniam nihil est ei cartilaginiis atque carnis , continuo foramine pervius . Quem vero auleticum , etc. DALC.

Syringiam. Hoc est , ut habetur in Indice libri huius , fistulatorium . Fistulas e calamo compingi solitas doceant in primis poetæ . Ovid. Metam. lib. I , v. 705 : *Panque , quum pressam sibi iam Syringa putaret , Corpore pro Nymphæ calamus tenuisse palustres : Denuque ibi spirat , motos in arundine ventos . Efficitur sonum tennem , similemque querenti . Atque ita disparibus paginis compingit ceras Inter se iunctis nomen tenuisse puellæ .* Graeci namque fistulam Syringa vocant . Zuyγγιον alii calammum dictum volunt , quod instat fistulae , concavus sit et inanis . II.

Quoniam nihil Theophrast. Οὐδὲν γὰρ ὡς τιπὺν , ἐγγὺς ἔσται καὶ ἐρυξό. HARD.

Orchomenius. Ab Orchomeno lacu Boeotiae , quem alio nomine Capairla appellant HARD.

Auleticum. Αὐλητικόν . quoniam est tibiis utilis , quas αὐλούς Graeci vocant . HARD.

Hic tibiis utilior. Tibias a Barbaria inventas fuisse tradunt , ideoque in describendis musicis instrumentis , quibus perstrepebat furiosa Bacchantum cohors , recte Catullum dixisse , *Barbaroque horribili stridebat tibia cantu.* Apud Hom. Triani de suis rebus prosperis lacti , sese ut oblectent , pernantes in campo tibiis indant . Olympiodorus a Phrygibus inventas fuisse tradit , usumque in certamine Marsiam tibia , Apollinem vero cithara . Victorius lib. XXX , cap. 10 . Vide quae notata sunt lib. VII , cap. 46 . DAL.

Est alius crassiore ligno. Est alius solidus et totus paene intus repletus . DAL.

Donax Est Arundo Donax (Triand. digyn. gen. 183, Pers. Gramin. Juss.). Idem et Ζευγγίον Theophrasto dicitur ob copulationem tibiarii ex eo confectarum . Variis foliis pictis . Eo . PAR.

Haec differentia est. Plurimum tamen in quovis genere differunt inter se aquaticae et in sicco nascentes . Theophr. DALC.

Multum praelata. Theophr. loc. cit. HARD.

diximus; sed Cretico longissimis internodiis, obsequentique, quo libeat flecti, calefacto. Differentias faciunt et folia non multitudine, verum et colore. Varia Laconicis, et ab ima parte densiora, quales in totum circa stagna gigni putant, dissimiles amnicis, longisque vestiri tunicis spatiosius a nodo scandente complexu. Est et obliqua arundo, non in excel-

Vt diximus. Cap. sup. H.

Sed Cretico, etc. Theophrast. loc. cit. HARDV

Obsequentique. Rectius ex MSS. Reg. 4, 2, Colb. 4, 2, 3, Th. etc. *obsequiumque.* Theophr. Μάλιστα κάμψιν δεχόμενος, καὶ ὅσως ἀγασθαι δυνατόμενος, ὡς ἂν θλίψῃ τις θερμανόμενος. HAN.

Differentias faciunt, etc. Deesse arbitror dictum tantum, et legendum *varia*, non *valida*, et *ima*, non *uua*, ut in totum scribendum sit: *Differentias faciunt et folia non multitudine tantum, verum robore et colore. Varia Laconicis, et ab ima parte densiora.* — Vid. inf. not. Harduiml, qui Pintiani emendationem recepit. En. P. — *Differentias, etc.* In MSS. *valida.* Vnde Pliniani interpolatores voculam proxime antea adiciendam ita putarunt, *verum robore et colore.* Ego vero nec quod sit robur foliorum, intelligo, nec genus illud, cui a robore foliorum differentia potius sit, quam cui a colore, assignatum a Plinio putem: praesertim quum illud ipsum Laconicum genus variegato esse folio, tum ex re ipsa constet, tum ex Theophr. Εχουσι δὲ, inquit Hist. IV, 42, καὶ κατὰ τὰ φύλλα μεγάλας διαφοράς, οὐ πλεῖσθαι καὶ μεγεθὲς μόνον, ἀλλὰ καὶ χροίαν ποικίλον γὰρ ὁ Λακωνικὸς καλούμενος. Itaque *varia*, non *valida*, in Plinianum constanta scribendum, morque ex fide

codic. Reg. Colb. Th. Chiff. atque ex re ipsa, et ab ima parte densiora, non ut editi libri habent, et ab ima. Theophrastus et hic quoque faret, qui et in foliorum situ hoc ipsum discrimen agnoscit: Κάτωθεν γὰρ εἰσι πλεῖστα φέρονται τὰ φύλλα. HAN.

Varia Laconicis. Et sic Vel. ποικίλα Theophr. *Valida Laconicis, et ab ima parte Gr.* et al. En. P. — *Valida Laconicis.* Laconica versicolor est. In positu etiam foliorum et adnau differentia est. Nam quaedam ab ima parte foliorum suorum maximum numerum edunt, ac velut a frutice se attollunt. Theophr. DALC. — *Laconicis.* Arundo Laconica, seu variegata, canne royale. H.

Vestiri tunicis. Hoc est, foliis, quae, uti dictum est sup. cap. complexu arundinis tenues per ambitum inducunt tunicas, nempe circa nodum, unde ipsa exeunt. H.

Spatiosius. Folia, quae a nodo, seu geniculo exeunt, eadem alte vestiant, tunicae in morem, ac circumplectuntur: et priusquam pendeant ac procumbant, alte subriguntur. HAN.

Est et obliqua. Theophr. l. c. Est, inquit, genus quoddam arundinis, ἐπίγειον, quod per humum repit, nec in aërem subrectum attollitur, sed graminis modum per terram funditur, ἀγινει καυλὸν ὡς περ ἄγρωστις. HARD. — *Arundo Epigeios, servat nomen.* En. P.

sitatem nascens, sed iuxta terram fruticis modo se spargens, suavissima in teneritate animalibus. Vocatur a quibusdam elegia. Est et in Italia nascens adarca nomine, palustris, ex cortice tantum sub ipsa coma, utilissima dentibus, quoniam vis eadem est quae sinapi. De Orchomenii lacus arundinetis accuratius dici cogit admiratio antiqua. Characian vocabant crassiorrem firmioremque, plotian vero subtiliorem: hanc in

Elegia. Sic MSS. etiam omnes. Frustra sunt qui *epigea* ex Theophr. valent: quam vocem ne grammaticae quidem legeserunt, pro *ἐπιγυος*. Sed ita fingunt scriptum a Plinio, ut errorem deinde summo viro exprobrant, quod Salmasius fecit, *Proefat. ad Plinium*. II.

Est et in Italia, etc. Lege: *Est et in Italia nascens adarca, calami palustris ex cortice tantum, sub ipsa coma*, etc. Ex cortice calami palustris sub ipsa coma nasci vult adarcam. Et pro *utilissima dentib.* scribe: *utilis medentibus*. SALM. — *Est et in*, etc. Nam in Cappadocia tantum nasci Dioscorides scribit. DALSC. — *Est et in Italia*. Et in Italia, inquit, circa palustres arundines, ex cortice tantum, et sub ipsa coma nascens adarca. Quo nomine intelligitur conereta sabulago, ut ait Diosc. lib. V, cap. 432, quae locis humidis et palustribus siccitate emergit, et circa arundines concrevit: *Ὁ δὲ προσγαυρόμενος ἀδάρκας... ὡστερ ἐπίγυος ὑδαμυρξίν, καὶ ὑγρὴν καὶ τελευτωδὴν τόμην ἐν ξηρασίᾳ ἐκτινύμενος, καὶ μερμηγνύμενος χαλάρως*. Plinius ipse rursum, lib. XX, cap. 88: *Sinapis naturam efficiturque eodem habere traditur adarca... in cortice calamorum sub ipsa coma nascens*. Iterumque lib. XXXII, cap. 52: Inter aquatilia dici debet et

καλαμύχρους, latine *adarca* appellata. Nascitur circa arundines tenues et spuma aquae, etc. Ex quibus intelligas calumniari Dalecampium, qui Plinium dicat adarcam inter arundinum genera inepte censere. II. — Vide sequentem notam.

Adarca nomine. Calamachne ea quoque dicitur lib. XXXII, cap. 52. Vide lib. XX, cap. 88. Adarcas est subsalsa conerctio, humidis et palustribus locis, sicco caelo; epiescens, arundinibus et herbis inhaerescens; molli Alcyonio procerus similis, valde spongiosa, etc. Ex hac historia Dioscoridis apparet Plinium adarcas naturam non intellexisse, quoniam nec arundini peculiaris est, nec ex cortice comave nascitur. DALSC.

Characian. *Χαρακίαν* Theophr. Hist. lib. 4, cap. 42. Non ea arundo est, quam Diosc. *φραγμίαν*, nos vulgarem dicimus, Galli roseum. Quam si solum etymon spectes, eodem fere vis est utriusque vocis, *χαρακίαν*, et *φραγμίαν*, ut τοῦ φραγμοῦ et *χαρακίαν*. Sepimentum enim et raunimentum sonant. At *φραγμίαν* tenuia arundo est ex Diosc. lib. I, pag. 144, et Graecis: *characias* Plinio et Theophrasto crassior. HABB. — *Characias* Theophr. Sprengelio *A. Phragmites* esse videtur. ED. P.

Plotian. Ita etiam MSS. *Plotian*

insulis fluitantibus natam, illam in ripis exspatiantis lacus. Tertia arundo est tibialis calami, quem auleticon dicebant: nono hic anno nascebatur. Nam et lacus incrementa hoc temporis spatio servabat: prodigiosus, si quando amplitudinem biennio extendisset: quod notatum apud Chaeroniam infausto Atheniensium, et saepe: Lebaida vocatur influente Cephisso. Quum igitur anno permansit inundatio, proficiunt in aucupatoriam quoque amplitudinem:

Plinius scribi censuit oportere: quoniam sciret nasci id arundinis genus, *ἐν τῶν κλυαίων*, in fluitantibus insulis. Nunc in editis graece Theophrasti libris *κλυαίων* legitur: quod ex eius foliis storeae, tegetes, aliaque fierent. HAARD.

Illam in ripis, etc. Arundinis caespitibus, ubi arundo multa conuersu mutuo radicum implectitur, pingui laetique solo. Theophrast. DALEC.

Tertia arundo, etc. In sequentibus multa Plinius ex Theophrasto male transcripsit. Apud Theophr. locus est lib. IV, 42. DALE.

Auleticon. A tibiis, ut diximus sup. cap. HAARD.

Nono hic anno nascebatur. Nono anno nasci putabant, quoniam eo temporis intervallo lacus augebatur, sed magno errore, etc. Theophrastus. DALEC.

Nam et locus. Hæc totidem verbis Theophrastus l. c. Toto novennio crescere lacum aiebant: calamum tibialem post id tempus exactum nasci. HAARD.

Prodigiosum. Prodigiosum id esse Theophrastus non ait, sed contingere circa tempus eius infausti praelii. DALEC.

Biennio extendisset. Post inibres

frequentes aqua biennio copiosa permansisset, Theophr. DALE.

Quod notatum, etc. Lego: *Quod notatum apud Chaeroniam infausto Atheniensium exitu, et saepe: Copaida vocatur influente Cephisso*. Vt dicat Orchomenium, illum lacum Copaidem vocari, in quem influit Cephissus. SALMAN. — *Chaeroniam*, etc. Chaeroneis, Straboni, oppidum ad quod Philippus, Amyntae filius, Boeotiis, Corinthiis, Atheniensibus gravi praelio superatis, Graeciam subiugavit. In vicino Lebadias est, quae Iovis Trophonii antrum et oraculum habet. Strabo lib. IX. DALEC.

Infausto Atheniensium, etc. Gr. et al. *infausto Atheniensium praelio et apud Lebadiam saepe notatus influente Cephisso*. Ed. P. — *Infausto Atheniensium*. Hoc est, infortunio. Pliniana locutio, quam non aemel reperimus; cap. 3 huius libri: *postquam civilium bellorum profano meritum coepit videri, civem non occidere*. Vid. Excurs. II ad calcem huius libri. Ed. P.

In aucupatoriam. In eam crescunt amplitudinem, propter quam mutato iam nomine *κλυαίων*, hoc est, aucupatorii calami appellantur. *Ζεύς* Iteychio, *βρόχοι* opibus, laquei capiendis aviculis destinati. In eo ge-

vocabantur zeugitae. Contra bombyciae, maturius reciproco; graciles; feminarum latiore folio atque candidiore, modica lanugine; aut omnino nulla, spadonum nomine insignibus. Hinc erant armamenta ad inclusos cantus: non silendo et reliquo curae mira-

nere aucupii, quod calamis peragebatur, arundo ad arundinem sic adtexi iungique consuevit, ut sensim equumulus cresceret, donec alijs eius quae esptabatur, alas viscum tangeret. Hinc arundo erescens dicitur Martiali, lib. XIV, ep. cxxviii, cuius lemma; *calami aucupatorii*: Non tantum calamis, sed cantu fallitur ales, Collida dum tacita crescit arundo manu. Et lib. IX, ep. lvi: Aut erescente levis traheretur arundine praeda, Pinguis et implicita virga teneret aves. Petron. in Satyr. pag. 444: Parati aucupes cum arundinibus fuerunt. HARR.

Zeugitae. Zeugitia aucupatorium male Plinius exponit. *Zeugitai* dicebant esse, quae crassitie et longitudine ad compingenda duarum tibiarum paria et coniugia, τὰ ζεύγη, idonea et apta foret, ut *βουβουζιζν*, quae ob strigosam maciem tibia dignam sonum non ederet, sed hominum tantum. Apul. lib. IV Asini, nuptiales tibiae vocat zigas, quasi iugales, sicut lunonem zygiam, iugam, sive iugalem vocant, ... cui vincula iugalia curae, ut inquit Poëta. Idem lib. VI arundinem *Musicae utriculum* appellat, lepide quidem, sed affectate. DAT.

Contra bombyciae. Quum sumo, inquit, integro non manet inundatio, sed citius aqua subsidit: quae tum crescunt arundines, esse bombyciae appellantur: ei tibiarum generi utiles, quod *βουβουζα* appellat Arist. lib. xpi ἀνωστ. p. 1202. Longae foret ti-

biae, quae difficiliter inflarentur. Haec etiam Theophr. l. c. HARR.

Graciles. Sunt esse arundines, inquit, graciles: ex his feminae appellatae, quae laxiore folio, et modica lanugine: quae nulla, spadonea. Sic etiam Theophr. II.

Hinc erant armamenta. Tibiae fiebant, quibus canerent. *Armamentum* licenter Plinius instrumentum vocat: quod Gazam impolit, ut apud Theophrastum parum apte ζευγίτην verteret. *Armamentarium*. DALLAC. — *Armamenta*. Ex spadonibus, inquit, tibiae fiebant. Sunt enim tibiae armamenta, sive instrumenta inclusi cantus. Sunt autem cantus inclusi iidem qui tibiales; inclusi nempe tibiae ad discrimen aere vocis, quae sola voce linguae, ut Nonius interpretatur, proferri solebat, statimque in aërem effundi, nec inclusa teneri instrumenta. Theophr. *τὸν ζεύγαν, ἢ ἐν ἄπρωτα μὲν παρὰ τὰς γυνεῖδας τὰ ζεύγη*. Sunt porro ζεύγη comperta simul in tibia calamorum intervodia. HARR.

Ad inclusos cantus. Inclusos cantus dici volunt, qui in theatris sub templis muro circumseptis, vel etiam in privatis sedibus personarent, non autem in aperto ederentur, veluti tubis et cornibus. Aldus putat scriptum fuisse *includos* pro *inolytos*, unde factum sit *includos*. Eranus de Coelste, *Hic datus est occasus Horatius inclausus*, solus, apud Festum, DAT.

Non silendo, Neque praetereundum silentio, inquit, quantum curae Ve-

culo, ut venia sit, argento iam potius cani. Caedi solebant tempestivae usque ad Antigenidem tibicinem quum adhuc simplici musica uterentur, sub Arcturo: sic praeparatae aliquot post annos utiles esse incipiebant. Tunc quoque multa domandae exercitatione, et canere tibiae ipsae docendae, comprimimentibus se ligulis, quod erat illis theatrorum moribus utilius. Postquam varietas accessit, et cantus quoque luxuria, caedi ante solstitia coeptae, et fieri utiles in trimatu,

terea in tibiis concinnandis et explorandis adhibuisse videntur.

Reliquo curae miraculo. In arundinis tibialis praeparatione. H.

Argento iam. Tibiis ex argento: quibus concinnandis levior multo opera danda, quam olim e calamis. HAARD.

Caedi solebant. Haec deinceps apud Theophr. ut prius, ex Hist. I. IV, cap. 12. HAARD.

Ad Antigenidem tibicinem. Antigennem, Thebanum musicum, primum calceis Milesiis usum fuisse, simbriaeque vestem, *χορὸν τεύχον*, in comessiones attulisse, καὶ μελοποιῶντι, Suidas refert. Antigenide tibicine harmation canente, Plutarchus scribit epulantem Alexandrum sic eassisse, ut raptis armis adstantes fere invaderet, ut verum sit quod Spartolae dicebant: *Erget in ferrum scitta fidibus cantio.* Magius lib. IV, cap. 13. Antigenidae musci meminit Apuleius lib. Florid. DAL. — *Antigenidem.* Sic MSS. Reg. Colbert. Tb. non *Antigenem*. *Αντιγενίδα* Theophr. I. c. Plutarchus in *Apophth.* pag. 493, et Tatianus or. contra Graecos, p. 177. Antigenidem tibicinem laudat et Val. Max. lib. III, cap. 7; Gellius, lib. XV, cap. 17, pag. 827. De eo

Tullius in Bruto, pag. 569: *Antigenidas dixit discipulo, Mihi cane et Musis.* Alexandri M. temporibus vixit. HAARD.

Quum adhuc simplici. Theophrast. *ἡνίκ' ἤλγον ἀπλᾶς*, sine modulorum varietate, et multiplici flexu. HAARD.

Sub Arcturo. Theophr. *ὕν' Ἀρκτούρου Βασιλοποιῶντος μηνός.* Sub Arcturi exortum, mense septembri. Vide I. XVIII, cap. 74. II.

Comprimimentibus. Erant compressiores, nec satis apertae, ligulae tibiae. Postea vero caesae solstitio in trimatu utiles, apertioresque ad flectendos sonos: ut statim dicetur. De voce *ligulae*, sive *lingulae* in tibiis, Vossium et Festum vide. Gallis, *anche*. HAARD.

Quod erat illis theatricum, etc. In Theophrasto est, *ὁ πρὸς διακτορίαν ἢν χρησόμεν*, quod ad usum exercitationemque canendi utilius fuit. DAL.

Postquam varietas accessit, et cantus quoque luxuria, etc. Cantus varietatem ac luxuriam latine reddit, quod Theophrastus ait *τὴν πλάσσει*, nempe rudioris simpliciorisque musicae ad cantus delicias, ac lucundam argumentumque varietatem, veluti conformationem atque eruditionem. DAL.

apertioribus earum ligulis ad flectendos sonos, quae inde sunt et hodie: sed tunc ex sua quamque tantum arundine congruere persuasum erat: et eam, quae radicem antecesserat, laevae tibiae convenire; quae

Quae inde. Quales ab eo aevo, inquit, hodieque sunt. Hase.

Sed tunc ex sua. Persuasum erat, lingulas tibiaram, ex eodem arundinis internodio aximi oportere, unde tibia ipsa constaret: aliis non fore congruas: Συμφωνίῳ δὲ τὰς γλώσσας, inquit Theophr. τὰς ἐκ τοῦ αὐτοῦ συσπονκτικῶν τὰς δὲ ἄλλας οὐ συμφωνίῳ. Hase.

Quae radicem antecesserat. Theophrastus radici proximam linguam, laevam esse ait, dextram vero quae ad germine est. Plinius ad dextram laevamque tibiam, perquam apte refert, et eum Theophrasti locum quasi interpretatur commodis. Varro lib. I, cap. 2, ait, tibiam dextram in carminibus esse modorum incentivam, laevam autem succentivam. Sed de his statim. Dal.

Laevae tibiae convenire. Ut capaciores, amplioris et gravioris soni. Dextra acutior, laeva gravior, obtusior, obscurior. Impares, id est, unica tantum, in monodio, quam unica persona ageret, inflabantur: pares, sive binae, quam multi: choricarum, quam chorus. Unicae personae μονόδιος fuit: plurium συνόδιον. Monodium at canticum dicebunt: Synodium, diverbium. Vide Rhod. lib. IX, cap. 7. Quando chorus canebat, inquit Diomedes lib. III, choricis, sive choraulicis tibiis artes concinebat: in canticis autem, Pithaulicis responsabat, nempe quibus pithaulae, sive ascaules, id est, utricularius utitur. Brod. lib. II, cap. 43.

Vide quod notatum est supra in lib. VII, cap. 37. De monodia vide Victorium lib. XXXI, cap. 8 observat. Dextras vocarunt, quod eris parte dextra inflarentur, dextra manu tenerentur: laevas ob contrarias causas Victor. lib. XXXVIII, cap. 22. Serranae tibiae ab acuto serras stridore ac sono, ut gingivae, ab anserum clangore: giegriunt enim anseres. Serranae sinistras fuerunt, acutius thinnienteae, et ut Varro inquit, succentivae, ut dextrae, quae gravius sonant, incentivae, Turn. I. XXVIII, cap. 34. Dextra ea fortassis est, quam Cic. lib. II ad Atticum, μὲν πρὸν vocat. Ca. quidem noster, ait, iam plane quid cogitet nescio: Φυσὴ γὰρ οὐ μακροῖσι αὐλίσκουσι ἔτι, Ἀλλ' ἄρπαις φύσαισι φορβίαις ἔτι. Qm̄ locus apud Dionysium Longinum citatur ea Sophocle: Φλειώδες γὰρ ἄνθρωποι, καὶ φυσῶν κατὰ τὸν Σοφοκλέα μικροῖς μὲν αὐλίσκουσι, φορβίαις δ' ἔτι. Leopardus, I, 2. Servius in lib. II Aeneid. Serranae tibiae, quae sunt partes et aequales habent cavernas, sive foramina, τὰ πρὸς μὲν Phrygiae, quae impares tibiae et inaequalibus foraminibus. Varro in Phrygia dextra unum habet foramen, sinistra duo: quorum unum sonum acutum edit, alterum gravem. Hesod. lib. V, cap. 32. Prae-centarias, vascas, Puellatorias, Gingivas, Milvinas tibias memorat Alax. ab Alexand. lib. IV, c. 2. Funebrium hic non meminit, quas adhibebant plebeiorum exsequiis, ut tabas iustis nobilibus et locupletum, Statium Ti-

cacumen, dextrae: immensum quantum praelatis, quas ipse Cephissus abluisset. Nunc sacrificae Tuscorum e buxo, ludicrae vero loto, ossibusque asininis, et argento fiunt. Aucupatoria arundo a Panhormo laudatissima: piscatoria Abaritana ex Africa.

LXVII. Arundinis Italiae usus ad vineas maxime.

tibia, cui teneros solitum deducere munes. Ovidius: *Tibia flueribus conuenit ista meis*. Persius de diuite: *Mine tuba, candelae, tandemque bectulus alto*, etc. Hinc Siliacus Apuleio in Floridae monumentaril tibicines. Sic elatus est corvus supra lib. X, cap. 43 Athen. vers. 18, pag. 34, ex Philaetaro: *ἡ Ζεὺς, καλὸν ἔστιν ἀποθανεῖν αὐλοῦμενον, τοῦτοις ἐν ᾧδου γὰρ μόνος ἐφεστιάς Ἀποδοσιᾶςτιν ἔστιν οἱ δὲ τοῦς τράποις Πυθαγόρας ἔχοντες μουσικῆς ἀπειρίαν* Εἰς τὸν πῖθον φέρουσι τὸν τετραμένον. DAL. — *Laevae tibiae*. Festus: *Dexterarum tibiaram genus est, quae dextra tenentur; et laevarum igitur versa vice, quae laeva. Dextera simul et sinistra, impares tibiae vocabantur, quia et impari erant foraminum numero, et soni diversi. Pares, duae dextrae, vel duae sinistrae*. HARO.

Quas... Cephissus. Amnis, de quo supra, et in Geograph. lib. IV, c. 42, qui in Copaidem paludem influebat. HARO.

Nunc sacrificae. In sacris adhibitae. Seneca similiter: *Sacrificae dulces tibia effundat nodos*. De tibiaram usu in sacris, dicitur lib. XXVIII, cap. 3. HARO.

E buxo. Ovid. Metam. lib. XII, v. 457: *Non illos carmina vocant, Longae multiflori delectat tibia buxi*. H.

Loto. Africana arbore, de qua lib. XIII, cap. 32. De hoc tibiaram ge-

nere Athenaeus, lib. IV, pag. 182: *Οἱ δὲ καλοῦνται ῥόττοι αὐτοί*, etc. Festus: *Lotos, arboris genus, ex cuius materia frequenter tibiae fiebant: cuius baccis pasti quondam Lotophagi dicti*. HARO.

Omibusque asininis. Plutarchus in Convivio septem Sapientum miratur, asinum animal stolidissimum et alidissimum a musica, octa tenuissima, atque maxime canora suppeditare. Vide locum. DALSC. — *Asininia*. In eam rem multa lapide *Aeacus* et *Niloxenus*, apud Plutarchum in Convivio septem Sapientum pag. 450. Fuera et e truribus hinculi, teste Athenaeo, lib. IV, et e tibiis gruum. HARO.

Panhormo. Sicilliae oppido. H.

Abaritana ex Africa. Haec sunt viginti duo genera: quibus si addas Aegyptium, Gnidium, Anaticum, Italicum, Belgicum, Creticum, Indicum, supra memorata, viginti novem comperies, quot se recitasse ait lib. XXIV, cap. 11, DALSC. — *Abaritana*. Para est Africae, incomparti adhuc situs. Vide Victorum Vitensem lib. I. HARO.

LXVII. *Ad vineas maxime*. Ad earum pedamenta et iuga. Vide Varonem lib. I, esp. 8. DALSC. — *Ad vineas*. Vide arundo vintoria in indice huius libri est nuncupata. H. — *Arundo amplexicaulis* Cyrill. Nes-

Cato seri eam iubet in humidis agris bipalio subacto prius solo, oculis dispositis intervallo ternorum pedum. Simul et corrudam, unde asparagi fiant: concordare enim amicitiam. (XXXVII.) Salicem vero circa: quā nulla aquaticarum utilior, licet populi vitibus placeant, et Caecuba educent: licet alni sepibus muniant, contraque erumpentium amnium impetus, riparum muro in tutela ruris excubent in aqua satæ caesæque densius innumero herede prosint.

LXVIII. Salicis statim plura genera. Namque et in proceritatem magnam emittunt iugis vinearum perticæ, pariuntque baltheo corticis vincula: et aliae

polii. Fascie. II, l. 42, ad hos usus hodieque servatur, Eo. P.

Cato. De R. R. cap. vi, pag. 42: *Sicuti in his locis ripae, aut locus humectus erit, ibi ... serito, et arundinetum. Id hoc modo serito: Bipalio vertito: ibi oculos arundinis pedes ternos alium ab alio serito. Ibi corrudam serito, unde asparagi fiant: nam convenit arundinetum cum corruda, eo quia foditur, et incenditur, etc.* Sic rursus idem, cap. 47. Bipalium instrumentum est ad fodendum. Oculi in arundine qui dicantur, ipse aperit lib. XVIII, cap. 33, statim initio. Colum. lib. de Arbor. cap. 29: *Arundo optime seritur, quas alii bulbos, alii oculos vocant.* De corruda, sive asperago, in herbarum volumine dicitur. Hæro. — *Oculis.* Nobis, des dragons. Eo. P.

Concordare enim amicitiam. Quia foditur, incenditur, et umbram per tempus habet. DAL.

Salicem vero circa. Nempe circa arundinem, de qua dictum est proxime. Vnde intelligas perperam a superiore sententia hanc distaxisse Plinii editores, ut inde novi capituli

exordium sumerent. Nam Cato verbis modo laudatis hæc subnectit: *Salticem Græcam circa arundinetum serito, uti siet qui vineam alliges.* H.

Herode. Numeroso stolone. H.

LXVIII. Salicis ... genera. Gallis, saule. Sunt in horto Regio salicis genera omnino quindecim. Hæro. — Multo plures hodie species salicis recensentur. Eo. P.

Namque, etc. Est hæc salix alba vulgaris arboreascens, ab aliis perticæ appellata. Hæro.

Iugis vinearum. Ad vinearum iuga struenda. Iugum in vinea dicitur, quum duabus ploribusve perticis fixis aliae super eas alligantur, in quibus vites coniunguntur, et quasi iugum in summitate faciunt, ut iam alibi monuimus. Colum. lib. IV, cap. 42: *Arundines binas singulis vitibus applicabimus: qui si regionis conditio permittit, vetera deponemus hastilia: quibus annectuntur singulae transversae perticæ in ipsam partem ordinis: quod genus iugi canterium vocant rustici.* Nostri, vignes perohies. H.

Baltheo corticis. Cortex in balthei modum a summo rami capite insum

virgas sequacis ad vincturas lentitiae. Aliae praetenuis viminibus texendis spectabili subtilitate. Rursus aliae firmiores corbibus, ac plurimae agricolarum suppellectili; candidiores ablato cortice lenique tractatu, vilioribus vasis, quam ut e corio fiant: atque etiam supinarum in delicias cathedrarum aptissimae. Caedua salici fertilitas, densior tonsura, ex brevi pugno verius, quam ramo: non, ut remur, in novissimis curanda arbore. Nullius quippe tutior est reditus, minorisve impendii, aut tempestatum securior.

LXIX. Tertium locum ei in aestimatione ruris Cato attribuit, prioremque quam olivetis, quamque frumento, aut pratis: nec quia desinit alia vincula. Si quidem et genistae, et populi, et ulmi, et sanguinei frutices, et betulae, et arundo fissa, et arundinum

usque sectus, vinculi praebet vicem. H. — *Salix vitellina* (Dioc. diand. gen. 2179, Pers; *Amentac.* Juss.) cuius duas quoque species agnoscit Dioscorid. IV, 34, *viminalis* scilicet et *perticatis*. Eo. P.

Aliae. Amerinae, rufae, nitelinae. DAL. — Et aliae. VI nitelinae, *le franc osier*, et Amerinae, *l'osier*. H.

Aliae praetenuis. Quae folio sunt amygdalino, purpureae nigrae viminales dictae. Iconem vide apud Dalecamp. Hist. lib. II, p. 276. H.

Vilioribus. MSS. Reg. Colbertius Thun. *melioribus vasis, quae ut ne corio fiant eodem: atque etiam*, etc. Hæd.

Supinarum. Supina cathedra est, quae desidentes, ac molliter resupinos excipit: une chaise à dos. H.

In deliciis cathedrarum aptissimae. In quibus ignavae sedent totos dies mulierculae et cum iis molles se effemineasti viri: unde cathedrali Mar;

tiell, *Quum cathedralitatis portet tua rheda ministros, Et Letyis in longo pulvere sudet eques.* Ac rursus: *Inter femineas qui tota luce cathedras Desidet.* Rhod. l. XV, cap. 8. DAL.

Ex brevi pugno. Cacumen tonsae salicis, unde rami fruticant, brevis pugni verius, quam rami, nomen obtineat. Hæd.

LXIX. Cato, de R. R. lib. I, c. 6: *De omnibus agris, optimoque loco si enervia iugera agri centum, vinea est prima, si vino multo sit: secundo loco, hortus irriguus: tertio, salicetum: quarto, olivum: quinto, pratium: sexto, campus frumentarius: septimo, silva caedua: octavo, arbutum: nono, glandaria silva.* H.

Siquidem. Columella, lib. IV, cap. 13: *Optima est ergo ad vitem ligendam genista, vel paludibus desectus iuncus, aut ulva: non pessima tamen in umbra siccata faciunt in hunc unum arundinum quoque folia.* De sangui-

folia, ut in Liguria, et vitis ipsa, recisisque aculeis rubi alligant, et intorta corylus: mirumque contusus ligno alicui maiores ad vincula esse vires. Salici tamen praecipua dos. Finditur Graeca rubens: candidior Amerina, sed paulo fragilior, ideo solido ligat nexu. In Asia tria genera observant. Nigram, utilioreminibus; candidam agricolarum usibus; tertiam, quae brevissima est, helicem vocant. Apud nos quoque multi totidem generibus nomina imponunt: vimineam vocant, eandemque purpuream. Alteram nitelinam a

neis fruticibus distinximus cap. 3. De genista dicimus lib. XXIV, cap. 40. HARD.

Rubi alligant. Colum. lib. IV, cap. 34. HARD.

Salici tamen, Etiam contusae, vel contortae. HARD.

Graeca rubens. Amerina sub. Haec enim de Amerina, quae sola finditur, sunt intelligenda. Amerinarum quaedam rubet, quam Graecam vocant. Plinius etiam nigram, lib. XXIV, c. 9; quaedam candida est. Amerinum Lugdunenses hodie vocant, amerines, et andres, Parisienses osier. DALC. — *Graeca rubens.* Columellae, lib. IV, cap. 30, pag. 164. Graeca flavi coloris est, haud dubie, quae mox nitelina dicitur. HARD.

Candidior Amerina. Sic ex MSS. emend. HARD. candidiorque Amerina Gron. et Alex. Ed. P. — *Amerina.* Amerina salix, Columellae loco citato, gracilis virgam et rutilam gerit. L'osier. Est salix minor viminalis a Dodonaeo delineata, pag. 834. HARD.

Sed . . . fragilior, ideo solido. Ideo non finditur, ut Graeca: sed solido ramo, sed virga nectit. H.

Nigram. Quae cortice nigro aut

purpureo est, inquit Theophrastus Hist. lib. III, cap. 13, nigra dicitur: candida, quae candido. Virgae pulchriores, et ad texendum commodiores nigrae proferuntur: candida, spissiores. Nigrae iconem Dalecampius exhibet, ut ante monuimus, albae, Dodonaeus. HARD.

Agricolarum usibus. Corbibus, et reliquae agricolarum suppellectili.

Helicem. Ελικόν, Theophrast. loc. cit. παρα τὸ Ἰλλυριόν, quod est: τὸ πλεονέκτη δέσμιον, tortilis ac plectilis est, et ad vimineum lectus idonea. Eadem cum Amerina nobis esse ea videtur. HARD. — *Salix Helix,* servat nomen. Ed. P.

Apud nos quoque, etc. Columellae, lib. IV, cap. 30, vimineae salicis tria genera: graeca, flavi coloris: gallica, obsoleti, purpurei et tenuissimi viminia: sabina, quam plurimi Amerinam vocant, graelli et rutila virga. DALC. — *Vimineam.* Quae nigra et viminalis prius a nobis est appellata. HARD.

Purpuream. Cortice e nigro purpurascens. DALC.

Nitelinum. Roel. nitellinum. Ed. P. — *Nitelinam.* Ita MSS. omnes. A colore flavo, vel rubro: eadem quae

colore, quae sit tenuior. Tertiam Gallicam, quae tenuissimam.

LXX. Nec in fruticum, nec in veprium cauliumve, neque in herbarum, aut alio ullo, quam suo genere, numerentur iure scirpi fragiles palustresque, ad tegulum tegetesque, e quibus detracto cortice, candela. luminibus et funeribus serviunt. Firmior qui-

graeca rubens. De nilis vide quae diximus lib. VIII, cap. 82. H.

Gallicam. Colum. loco proxime citato, Gallica obsoleti purpurei et tenuissimi vinosis dicitur. H.

LXX. Nec in fruticum, etc. Legend. Nec in fruticum, nec in veprium cauliumve, nec in herbarum aut ullo alio quam suo genere numerentur iure scirpi fragiles palustresque ad tegillum tegetesque. Tegilla cuculli vel petasi ex scirpo facti. Scirpum grammatici interpretantur, id quod in palustribus locis nascitur, etc. Hoc est, *φλαῦς* Graecorum, Et quod sequitur sic corrige: Pro maximoque aestimanti hoc videatur esse quod in interiore parte mundum papyrum unus det. Fruteolosi generis sunt inter aquaticas et rubi atque sambuci; aestimanti, inquit, virtutes papyri hoc pro maximo videatur esse quod interior eius pars mundum papyrum usui det, id est, mundi papyri usum praestet. SALM. — Varias hic designat iunci vel scirpi species, ad *πλύματι* maxime idoneas. ED. P.

Scirpi. Glossae: Scirpus, *φλαῦς πᾶντος*. Festus: Scirpus est id, quod in palustribus locis nascitur, laeve, et procerum, unde tegetes fiunt. Inde proverbium est, in eas natum res, quae nullius impediementi sunt, In scirpo nodum querere, quia nihil rectius, et enodius iunco. H.

Ad tegulam. Ad tegumentum as-

dium. Quae voce iam ante usui initia cap. 64. HARK.

Tegetesque. Glossae: *ῥιζοτ φλάται*, tegetes scirpeae, stragula scilicet e iunco, scirpoque. Sic etiam, auctore Festo, *Tegillum*, cucullumendum ex scirpo factum. Plautus: *Tegillum mihi ariet: id, si vis, dabo*. Genus vetis nimirum a tergo pendentis, quod pluviam arcebat a capite; dictum a tegete: quod, ut tegetes, e scirpo fieret. Sunt et e lino, palma, canabique tegetes. Des nates. H.

Candela. Addita cera, et quidem odoreta. Paulinus Nostri 3: *Lumina ceratis adolentur odora papyris*. Nam et scirpos eos Latini papyrum dicere, non Aegyptiam illam quidem, de qua dictum est lib. XIII, sed Italicam, ut Glossae maxime laudatae docent. Has scirpeas papyraceas facies eae imbutas tunica, *λαμπρὰς ἀποξηλωταῖς* eleganter Antipater in Antholog. Papyrus cera circumdata vocat Isidorus Orig. lib. XI, cap. 2. Fortunatus, vitae S. Hilarii lib. II, sub finem: *Quantum fuit cerei longitudo, cera incoens inventa est, papyro consumpta*, etc. *Fila scirpea, stuppam calentem*, non inveniente vocat Prudentius, hymn. 6 ad incensum laeternae, v. 45: *Quin et fila favis scirpea floribus Praesto melle prius coacta fingimus. Vivax flamma viget... Seu ceram teretem stuppa colens habet*. H.

busdam in locis eorum rigor. Namque iis velificant non in Pado tantum nautici, verum et in mari piscator Africanus, praepostero more vela intra malos suspendens. Et mapalia sua Mauri tegunt, proximeque aestimanti hoc videantur esse, quo inferiore Nili parte papyri sunt, usu.

LXXI. Sed fructectosi generis sunt inter aquaticas et rubi, atque sambuci fungosi generis: aliter tamen, quam ferulae; quippe plus ligni utique sambuco. Ex qua magis canoram buccinam tubamque credit pastor; ibi caesa, ubi gallorum cantum frutex ille non exaudiat. Rubi mora ferunt: et alio genere similitudinem rosae, qui vocatur cynosbatos. Tertium

Et funeribus servant. Quod adnotavit interpres Theocriti, iuxta mortui cadaver, quamdiu supra terram esset, ignem accensum conservabant, quae re candelis his utebantur. DAL. — *Et funeribus.* Ita libri omnes, etiam MSS. non ut quibusdam placet, *funalibus*. HARD.

Velificant. Ex his vela texunt. H.

Intra malos. Ita ut quum venti intendunt vela, ea in malos ipsos impellant: sunt enim ad proram mali: ex his, quae parte puppim aspicant, vela pendent. H.

Mapalia. Aedificia Nomidarum agrestium, de quibus Sallustius in Bello Jugurth. Festus: *Mapalia* casae *Punice* appellantur, etc. H.

Inferiore Nili. Inferiore Aegypto, quam Delta vocant. In MSS. Reg. Colb. Thuan. Chiff. *quo in interiore mundi parte papyrus um*: sinceriore sane scriptura. Extrema mundi romani pars Mauritania est: interior, haec quum colimus. HARD.

LXXI. *Sed fructectosi.* Sic ex MSS. emend. HARD. Ch. *fructectosi*. MS. *fructectosi* Gronov. et al. Ed. P.

Rubi. Rubus vulgaris fructu nigro, ronce. Iconem vide apud Dalecampium, Hist. Plant. lib. II, cap. 1, p. 419. H. — *Rubus fruticosus* designatur, et mox tertio loco *R. Idaeus*; de quibus iam supra dictum est. Ed. P.

Et alio. Et aliud, inquit, rubi genus est: cynosbaton vocant. Fructum id subrutillum parit, malo Punice similem: est inter fruticem, arboremque, rosae non absimile. Theophrastus Hist. lib. III, cap. 48: *Τὸ δὲ κυνόςβατον τὸν καρπὸν ὑπὲρ ὄρου ἔχει, καὶ παραπλήσιον τῇ τῆς ῥοαῖς ἔστι δὲ δένδρου καὶ θάμνου μεταξὺ; καὶ παρόμοιον ταῖς ῥοδαῖς.* Non est id rubi genus, in quo rosa nasci dicitur lib. XXIV, cap. 73. Cynosbaton huoc, qui florem ac fruticem rosae silvestris praebat, vidisse se Lobelius testatur in Adv. p. 446. H. — *Similitudinem rosae.* Hoc est quod Theophrastus ait Hist. l. III, c. 48, Cynosbaton fructum subrutillum habere, *παραπλήσιον τῷ τῆς ῥοαῖς*, non ut vulgo legitur, *τῆς ῥοαῖς*. DAL. — Cynosbaton nihil aliud esse apud Graecos, sc. Hippocratem, Dioscoridem,

genus *Idaeum* vocant Graeci a loco. Tenuius est quam caetera, minoribusque spinis, et minus aduncis. Flos eius contra lippitudines illinitur ex melle: et igni sacro. Contra stomachi quoque vitia bibitur ex aqua. Sambuci acinos habent nigros atque parvos, humoris lenti, inficiendo maxime capillo: qui et ipsi aqua decocti manduntur.

LXXII. (xxxviii.) Humor et cortici arborum est, qui sanguis earum intelligi debet, non idem omnibus. Ficis lacteus: hinc ad caseos figurandos coaguli vis. Cerasis gummosus; ulmis salivus; lentus ac pinguis malis; vitibus ac piris aquosus. Vivaciora, qui-

et. quam *Rosam* nostram *caminam*, testatur Sprengelius. En. P.

Idaeum. Ab *ida* monte, in quo nascitur copiosius quam alibi, inquit, Dioscorides l. IV, c. 38. Gallis *framboisier*. Pingitur a Dodonaeo p. 371. Haan.

Tenuius est. Hsec pariter Dioscori l. c. Haan.

Flos eius. Dioscorid. loc. citat. ad oculorum inflammationem adhibet. Haan.

Et igni sacro. Subintellige, igni sacro medendo illinitur. Erysipelata restinguere dicitur a Dioscorid. quod eodem pertinet, ut sibi dicturi sumus. Haan.

Contra stomachi. Dioscorides, loco citato, et Plinius iterum lib. XXIV, cap. 25. Haan.

Sambuci. Theophr. l. III, cap. 43. Habet eandem Dioscor. lib. IV, c. 475. Haan.

Aqua decocti manduntur. Olerum more. Diosc. qui de sambuci et ebulli foliis id tradit. Dal.

LXXII. *Humor et cortici arborum est, qui sanguis earum intelligi debet, non idem omnibus: ficis lacteus*. Di-

ctionem cortici Plinianam non credimus, ducti verbis Theophrasti lib. I, cap. 49: *Arborum*, inquit, *ipsarum humorum variis generibus consummari videtur: alius enim succus lacteo similis est, ut fici, papaveris, etc.* Pers. — *Humor et cortici*, etc. Theophr. Hist. lib. I, cap. 49, et eiusdem lib. IX, cap. 4. Dal.

Ad caseos figurandos. Varro, de R. R. lib. II, esp. 41. Caseum cum Vetteres *όνιζν*, από τοῦ ἁπλῶς, et *πραδίαν*, από τῆς πράδος, ut exponit Hesychius, ὁπό τοῦ ὁπλῶς τῆς πράδος πρῶτον. Apud Euripidem Polyphemus suas divitias ostentans, inquit, καὶ τοῖς ὄνιζι ἐστὶ καὶ βοός γάλα. Victor. lib. XXXII, cap. 7, et Annot. in Varronis citatum locum. D. — *Figurandos*. Cogendos, figendos. Ita MSS. omnes. Arist. Hist. Anim. lib. III, cap. 46, p. 390: Πάγνυται δὲ τὸ γάλα, ὅπως τὸ σπῆξ, καὶ πυρί. Cogitur lac suco ficalneo, et coagulo. Haan.

Gummosus. MSS. omnes, *gumminosus*. H. — Broter. *gumminosus* edidit ex MSS. Regg. 4 et 2. Ed. P.

bus lentior. Atque in totum corpori arborum, ut reliquorum animalium, cutis, sanguis, caro, nervi, venae, ossa, medullae, pro cute cortex. Miram! is in moro medicis succum quaerentibus, vere, hora diei secunda, lapide incussus manat; altius fractus siccus videtur. Proximi plerisque adipēs: ii vocantur a colore alburnum: mollis ac pessima pars ligni, etiam in robore facile putrescens, teredini obnoxia; quare semper amputabitur. Subest huic caro, cui ossa, id est, materiae optimum. Alternant fructus, quibus siccus lignum, ut olea: magis quam quibus carnosum, ut cerasus. Nec omnibus adipēs carnesve largae,

Atque in totum. Theophr. id habet, Hist. lib. I, cap. 4. II.

Ut reliquorum animalium. Inter nam erborum structorū, et quamdam earum cum reliquis animalibus organorum similitudinem, quam Noster hoc cap. et sqq. persequitur, multo facilius accuratiusque recentiores botanici exquisivere. Cf. de hoc argumento Sprengellus, qui veritatem Veterum, tum Recentiorum phytologorum systemata ad sanae criticae lucem ponderat, in opere luculentissimo Histor. Rel Herbar. tom II, cap. 5. Fo. P.

Mirum, hic in moro medicis, etc. Antiquum exemplar, *Mirum hīs in moro medicis succum quaerentibus, vere horae diei secunda lapide lucius manat:* ut forte legendum est *imius*, non *hīs*: nam sequitur statim *altius fractus*, etc. PINX. — *Mirum* id est Cortex videlicet, qui, si leviter incidatur, succo manet: si altius frangatur, siccus manet. HAEN.

In moro. Hoc de sycomoro Dioscorides retulit lib. I, cap. 181, sed de moro Empiricus c. XII, qui succum

eius ad dolorem dentium impensae commendat. HAEN.

Vere. Sic MSS. non. *vere.* Dioscor. ἐπεὶ πρῶτον. DAL.

Vere, hora d. s. Νεπὸν διῆρον, πρὶν κατὰ ποσὶν, ἀνέστηται, Diosc. scribit, nempe lacteum succum ex arbore tēnella colligi, priusquam fructum ferat. Νεπὸν ad metulinum, sive horem diei secundam retulisse videtur Plinius. Ruellius, primo vero arbore tenera succum aximi vertit in Histor. sycomori spud Dioscoridem, tanquam *νεπὸν* pro *νεπὸν* legisset. DALG.

Incisus. Ita MSS. omnes, hoc est, leviter, ac superficiei communi incisus. HAEN.

Alburnum. Non erboris id nomen est, sed vitium, erborum. Lignorum fabri appellant *l'ambour*, vel *l'ambier*. HAEN.

Alternant. Alternis quoque annis edunt. Columella l. V, cap. 9: *Optimum est constitutum iam et maturum olivum in duas partes dividere, quae alteris annis fructu inclinantur: neque enim olea continuo licentia uberat.* H.

sicuti nec animalium acerrimis. Neutrum habent buxus, cornus, olea; nec medullam, minimumque etiam sanguinis; sicut ossa non habent sorba, carnem sambuci (et plurimam ambae medullam), nec arundines maiore ex parte.

LXXIII. In quarundam arborum carnibus pulpae venaeque sunt. Discrimen earum facile. Venae latiores candidioresque pulpae fissilibus insunt. Ideo fit ut aure ad caput trabis quamlibet praelongae admota, ictus ab altero capite vel graphii sentiat, penetrante rectis meatibus sono. Vnde deprehenditur, an torta sit materies, nodisque concisa. Quibus sunt tubera, sic sunt in carne glandia. In his nec vena, nec pulpa, quodam callo carnis in se convoluto. Hoc pretiosissimum in citro, et acere. Caetera mensarum genera

Cornus. Nempe macula, cui medulla quoque nulla inest, ut dictum est cap. 42. De olea, num medulla careat, vid. Theophrast. Hist. V, 16. De buxo, cap. 7. HARD.

Sanguinis. Humoris in cortice. H.

Sambuci. Theophrast. Hist. lib. I, cap. 49, in MSS. omnibus, *sabuci*, et Q. Serenus Samonicus, c. de phrenesi et capite curando: *Vngitur et succis dederit quas parva sabucus*. H. — *Sambucus nigra*, de qua iam supra dictum, cap. 74. Axtē Theophr. et Diosc. Ed. P.

LXXIII. In quarundam arborum, etc. Theophrast. Hist. lib. I, cap. 2. DALEC.

Pulpae. Pulpam pro nervo accipit, quem in Theophrast. vocat. Similitudo dicitur ab animalium corpore, in quibus pulpa dicitur caro sine pinguedine, sicut est tumida et grossa caro crurium et brachiorum, inquit Ioh. de Janua, in Catholico. H.

Ideo fit. Id iam delibatum a nobis lib. XI, cap. 412. Quotidini huius experimenti causam Kircherus explicat in Phonurgia nova, pag. 65. HARD.

Vel graphii sentiat. Est autem graphium, ut vulgo etiam notum est, stylus ferreus, quo in ceratis tabellis, quidquid libuerit, exarare solemus. GELER.

Tubera. Prominentes foras humores se veluti quidam gibbi.

Glandia. Glandulae. Dicemus de hac voce opportunius l. XXXVI, cap. 2. HARD.

Quodam callo carnis in se convoluto. *Emipaq* vocat Theophrastus, Hist. I. V, cap. 3, quo in locis spiram nec nodum, *ἔξω*, esse, nec crispam materiam, *ἐκλόρητα*, ait, quemadmodum in acere et citro Plinius interpretatur. DALEC.

In citro, et acere. Ita MSS. Eeg. Colb. Thuan. Chiff. etc. non *cedro*,

fissis arboribus circinantur in pulpam: alioqui fragilis esset vena in orbem arboris caesa. Fagis pectines transversi in pulpa. Apud antiquos inde et vasis honores. Manius Curius iuravit se ex praeda nihil attigisse, praeter guttum faginum, quo sacrificaret. Lignum in longitudinem fluctuatur: ut quae pars fuit ab radice, validius sidit. Quibusdam pulpa sine venis, mero stamine et tenui constat. Haec maxime fissilia. Alia frangi celeriora, quam findi, quibus pulpa non est; ut oleae, vites. At e contrario totum e carne corpus sico. Tota

Et de citri quidem tubere diximus lib. XIII, cap. 29; de tubere aceris, libri huius c. 27. HAAS.

Fissis arboribus. Ad mensas truedas e reliquis arborum generibus, finduntur primum arbores in longitudinem: deinde pulpa, hoc est pars ligni fissa ad opus circinatur: nec statim in orbem, sive per latitudinem ac transversam arbor dividitur, quoniam fragilis tum vena foret, seu facile frangeretur. H.

Arboris. Dalecamp. cod. del arbore. Eo. P.

Pectines. Sic appellantur lineas quaedam ductusque per longitudinem arborum latitudinemque, amnium anguimye more serpentes: qui ductus in polita praecipua materia, non sine quadam colorum varietate, conspicui sunt *πρόσπεγες*. Venarum curvus appellat, cap. 76. Gallis *veines*. HAAS.

Apud antiquos. Virgil. Ecl. III, vs. 36: *Pocula ponam fagina*. Ovidius, Metamorph. lib. VIII, vers. 669: *caelatus eodem Sistitur argento crater, fabricataque fago Pocula*. HAAS.

Manius Curius. Ad locum sedenti illi, et quod Athenaeus ex Megacle tradit, rapum coquenti, quem Sa-

monites magnam auri pondus attulissent, repudiati sunt. Non enim aurum habere praeciarum sibi vidari dixit, sed ais, qui haberent aurum, imperare. Cicero in Caton. Maiore; Victor. lib. X, c. 5; Valer. Maxim. I. IV, cap. 3. DALEC. — *Curius.* De quo iam diximus lib. VII, cap. 45. H.

Guttum. Poculi genus, quo in sacrificiis mensisque utebantur, et quae guttatim infundebatur aqua. *Plantys: Vt guttulam hauriret ex guttulo.* H.

Fluctuatur. Mari immergitur, ut veluti conditur, ac maceretur, at firmitatem accipiat. Theophrast. Hist. lib. V, cap. 6. Robur et laticem, inquit, quum in mari condunt, *δρύν και πύκνυν, ότις επιχρίσται τή θαλάττῃ*, at quae radici propiora sunt, citius in aqua merguntur, ac plus caeteris sidunt, *τα πρόσ τήν ρίζαν, όύατον όύεται καθ' όύατον, και έντείνετα μάλλον*. HAAS.

Vt quae pars fuit ab radice. Theophrast. Histor. lib. V, cap. 6, observari hoc tradit in lignis, quae mari inveterantur. DALEC.

Alia frangi. In mensulis dissilire. H.

Tota osses. Os esse materiae optimum super. cap. interpretatus est. HAAS.

ossa est ilex, cornus, robur, cytissus, morus, ebenus, lotos, et quae sine medulla esse diximus. Caeteris nigricas color. Fulva cornus, in venabulis nitet, incisuris nodata propter decorem. Cedrus, et larix, et iuniperus rubent. (xxxix.) Larix femina habet, quam Graeci vocant aegida, mellei coloris. Inventum est pictorum tabellis immortale, nullisque fissile rimis, hoc lignum. Proximum medullae est. In abiete leuson Graeci vocant. Cedri quoque durissima, quae medullae proxima, ut in corpore ossa, deraso modo limo. Et sambuci interiora mire firma traduntur;

Esse diximus. Super. cap. busum, cornum, oleam. HARD.

Caeteris. E proximis appellatis: ilei, corno, robori, etc. praeter cornum. HARD.

In venabulis. Venabulum, *un épieu*, telum quondam venatici aptum: e corno ut plurimum arbore. Ovid. Ep. 4, v. 83: *Sive tenes lato venabula cornea ferro.* H. — Magnus quondam eius usus in apri et aliarum truculentiorum fararum venatione. BROT.

Nodata. Vet. notata. Ed. P. — *Incisuris nodata.* Erant aspera nodis venabula, ubi rami e caudice amputati: nam cesurae manebant vestigia. HARD.

Larix femina. Sic ex MSS. em. HARD. *Larix femina* habet Gronov. et al. Ed. P. — *Larix femina.* Theophrast. Hist. lib. III, cap. 10: *Καὶ τὴν αἰγίδα τὴν καλούμεν ἢ θήλαια τῆς πύκνης ἔχου (en πύκη rursum larix) τοῦτο δὲ ὅστιν τὸ ἐγκάρδιον αὐτῆς. Est autem aegis arboris veluti cor, ac medullae interiori proximum.* HARD.

Mellei coloris. Theophrast. loco citato: *ἢ δὲ αἰγὶς εὐχρως, coloris elegantis et boni.* H.

Pictorum tabellis. Τα τῶν ζωγρά-

φῶν πινάκων vocat Theophrast. loco citato. Galli, *palette*, polliculares assulas, quibus colores insident. Nisi mavis pro tabulis ligneis accipere in quibus olim, uti nunc in tela, pingebatur: unde tabula plerumque ap. antiquos usurpata pro pictura est. H.

Proximum medullae est. Immo vero medulla, *ἐγκάρδιον.* DALEC.

Leuson. Theophr. l. c. *Ἐχὺ δὲ, ὥσπερ ἡ πύκνη τὴν αἰγίδα, καὶ ἡ δάκτυλὸν τὸ λευκόν, λεῖστον καλούμενον,* etc. In Sequanis fabri lignarii, inquit Robert. Constantinus, adhuc *Leuchon* vocant, et ex ea materia pysides conficiunt. HARD.

Limo. Alburnum, credo, intelligit, de quo cap. sup. HARD.

Et sambuci interiora. etc. Plurimum tamen habere medullam sambucum supra scripsit, cap. 25 huius libri. Idem tradit et Theophrast. Hist. lib. I, cap. 9, et lib. III, cap. 13; ita tamen, ut quosdam existimasse medulla carere dicat. Lego, *traduntur.* E corno, qui venabula, etc. Theophr. maris corni materiam corde carere (*ἀκάρδιον εἶναι*), totam solidam esse, densitate, ac firmitate cornibus similem; id quod

namque qui venabula ex ea faciunt, praefertunt omnibus: constat enim ex cutē et ossibus.

LXXIV. Caedi tempestivum quae decorticentur, ut teretes, ad templa caeteraque usus rotundi, quum germinant, alias cortice inextricabili, et carie subnascente ei, materiaque nigrescente. Tigna et quibus aufert securis corticem, a bruma ad Favonium: aut si praevenire cogamur, Arcturi occasu et ante eum Fidiculae: novissima ratione, solstitio. Dies siderum horum reddetur suo loco. Vulgo satis putant obser-

Plinius parum feliciter vertit, *constare ex cutē et ossibus*. DALEC. — Et sambuci. MSS. omnes, *sambuci*, ut diximus cap. sup. Interiora porro non medullam vocat, sed ossa, hoc est, lignum ipsum, materiaque optimum, quod cortice, ceu cutē vestitur. H.

Quā venabula. Baculus fieri leves e sambuco dicit Theophrast. loc. cit. Εἰς αὐτὰς βακτηρίας ποιοῦσι τὰς ἀνύφας. HAAR.

LXXXIV. Caedi tempestivum. Theophrast. Histor. lib. V, cap. 1: Ὡραὶ δὲ τέλεισθαι ξύλα, τὰ μὲν στρωγγύλα, καὶ ὅσα πρὸς φλοισμόν, ὅταν βλαστάνῃ· τότε γὰρ εὐπεριαιρέτος ὁ φλοιός· ὁ δὲ χαλοῦσα λιπὴν, διὰ τὴν ὑγρότητα ὑπογινώμενην αὐτῇ. Μετὰ δὲ ταῦτα, δυσπεριαιρέτος, καὶ τὸ ξύλον μίαν γίνεσθαι καὶ δυσιδίς. Caedi tempestivum est, materiem quidem rotundam, et quae decorticanda est, quum germinare incipit. Tunc enim cortex extricari facile potest: id quod λιπὴν appellant, ob humorem, λίπος, qui sub eo cortice est, etc. Eo. P.

Ut teretes. Quae caudice sunt terete et procero: ut abies, pinus, picea. De abiete speciatim cap. 80, circa germinationes caedi eam tempestive, pronuntiatur. HAAR.

Alias cortice. Alias cortex, nisi

aegre admodum, avelli non potest: nigrescitque materies, etc. Theophr. HAAR.

Tigna et quibus aufert, etc. Sic Theophrast. *Quadrata quum turgere, λιπὴν*, desierint. Securis enim, τὸ δυσιδίς, vel, ut alii, δυσώδης, deformitatem aut pulorem (corticem Plinius) aufert. Reliqua nunc post messem (Solstitio Plinius), nunc post vindemiam et Arcturum, ut aria, ulmus, etc. Plinius τετράγωνα tigna reddidit, et Arcturum, nempe Arcturi ortum, qui sit pridie idus septembris, eius occasum intellexit, qui sit pridie idus martii, ante quod tempus Fidicula occidit, nempe pridie nonas februarii, et Favonius spirat, nempe circiter sextum idus februarii. DALEC. — Tigna et alia huiusmodi, quae quadrati debent, τετράγωνα, Theophrast. H.

Arcturi occasu. Theophrast. μετὰ τρυγητὸν καὶ Ἀρκτουρον. Post vindemiam et Arcturi occasum, ut recte Plinius etiam dixit: non post Arcturi ortum, ut Dalecampius. H. — Brot. ex Theophr. emendandum putat, *Arcturi ortu*. Eo. P.

Vulgo satis. Theophrast. loc. cit. Ὅλας δὲ πᾶν πρὸς ἰσχύον ὑπερέχον, εὐ μόνον πεπεποιημένῃ τῇ βλαστῆσει,

vare, ne qua dedolanda arbor sternatur ante editos suos fructus. Robur verò caesum, teredinem sentit: bruma autem, neque viatur, neque pandatur, alias obnoxium etiam ut torqueat sese findatque: quod in subere tempestive quoque caeso evenit. Infinitum refert et lunaris ratio; nec nisi a vicesima in tricesimam caedi volunt. Inter omnes vero convenit, utilissime in coitueius sterni, quem diem alii interlunii, alii silentis lunae appellant. Sic certe Tiberius Caesar concremato ponte naumachiario, larices ad restituendum caedi in

ἀλλ' ἐν μᾶλλον ἐκπαινεῖν τὸν καρπὸν. Omne quod validum esse debet, tempestivius caeditur, non solum quam germinare desiderit, verum etiam quam fructum percozerit. HARD.

Ne qua dedolanda. Sic ex MSS. Hard. Gron. et Al. ne quae dedolundae arbores sternantur. Eo, P.

Robur verò caesum, etc. Quævis profecto caesa tempestive, nec patret, nec vermibus eroditur, et cortex instar dura spicæque manet, tota enim cordi similis est: at haliphloeos etiam tum vilis et inutilis. Theophrast. Negligentissime Plin. haec vertit. Suberque pro haliphloeos scripsit. Das. — Robur verò. Theophrastus, ἄρως δὲ ἐφ' αὐτά, etc. Robur, inquit, seriose caedendum, hieme post autumnum: quod si caeditur, dum turgescit (id quod fieri verò tempore Vitruvius monet, lib. II, cap. 9, pag. 32), citissime omnium fere computrescit, σήπεται. Verò enim, inquit Vitr., omnes arbores fiunt praegnantæ, et omnes hanc proprietatis virtutem effrunt in frondes, ætνερναιοσque fructus. Quam igitur inanes et humidae temporum necessitate fuerint, vanae fiunt, et raritatibus imbecilles. Nihil etiam corpora muliebria quam conce-

perint, a fetu ad partum non iudicantur integra: neque in venalibus ea quæ sunt praegnantia, praestantur sana: ideo quod in corpore praescminatio erecens, ex omnibus eibi potestativibus detrahit alimentum in se: et quo firmior efficitur ad maturitatem partus, eo minus patitur esse solidum: id ipsum ex quo procreatur, etc. HARD.

Neque viatur. Ita MSS. Reg. In Chiff. visitur. Neque putredinem sentire, neque vermibus erodi robur brunis caesum dixit Theophr. loco citato. HARD.

Infinitum, etc. Haec rursum Theophrast. Hist. lib. V, cap. 4, et Columella, lib. XI, cap. 4, pag. 370: Quoniam, inquit Columell., omnia materia sic caesa iudicatur carie non infestari. HARD.

Inter omnes vero. De hoc argumento multa Furnerius, Hydrog. lib. I, cap. 23, pag. 37. Vide et mictorem Geop. lib. I, cap. 4, p. 83. HARD.

Ponte naumachiario. Iunctae fuere plures ponte naves: ex quo ponte naumachiarum inter se dissidebant. P. Victore teste, Naumachiae quinque Romae fuere, XIV Urbis regione, in Circum efflosse, quo Tiberis aqua immittebatur, ut ibi navalis pugnae specimen edcretur. HARD.

Rhaetia praefinivit. Quidam dicunt, ut in coitu et sub terra sit luna: quod fieri non potest nisi noctu. At si competant coitus in novissimum diem brumae, illa sit aeterna materies: proxime, cum supra dictis sideribus. Quidam et Canis ortum addunt, et sic caesas materies in forum Augustum. Nec novellae autem ad materiem, nec veteres utilissimae. Circumcisas quoque ad medullam aliqui non inutiliter relinquunt, ut omnis humor stantibus defluat. Mirum apud antiquos primo Punico bello classem Duilii imperatoris ab arbore excisa lx die navigasse. Contra vero Hieronem regem ccxx naves effectas diebus xlv tradit L. Piso. Secundo quoque Punico bello, Scipionis classis xl

Larices ... caedi. Causam Palladius edocet, lib. II in Novembr. tit. 15, pag. 173, quoniam neque flammam recipiant, nec carbonem creant, ut dictum est cap. 49. H.

Quidam dicunt. Sic auctor Geopon. loc. cit. HARD.

Quod fieri non potest nisi noctu. Nam solis sidus, cum quo luna coit, non nisi noctu sub terra est. DALEC.

Sit. DALEC. fit. Ed. P.

Proxime, cum. Ad bonitatem, perennitatemque materiae eius quae tum caeditur, quum coitus incidit in ipsum brumae diem, accedit ea proxime, cuius caesura fit, quum idem coitus in occasum incidit supra dictorum siderum, Fidiculae, et Arcturi. H.

In forum Augustum. Ita MSS. omnes: hoc est, ad forum Augusti exedificandum, quod in octava Urbis regione fuit, ut P. Victor prodidit. HARD.

Circumcisas. Habet Vitruvius eadem, lib. II, cap. 9, pag. 33. Palladius quoque loc. cit. p. 172: *Materies*, inquit, ad fabricam cadenda

est; quam luna decrevit: sed arbores, quae caeduntur, usque ad medullam securibus recisas, aliquandiu stare patieris, ut per eos partes humor, si quis in venis continetur, excurrat. HARD.

Mirum apud. Florus, lib. II, cap. 2, pag. 42: Duillio Cornelioque eodem mari congregi populus romanus ausus est. Tum quidem ipsa velocitas classis comparatae auspiciu fuit. Intra enim lx diem quam caesa silva fuerat, clx navium classis in ancoris stetit: ut non arte factae, sed quodam munere deorum conversae in naves, atque mutatae arbores viderentur. Fuit hic annus Urbis 493, belli Punici primi quartus: quinto primus idem Romanorum Duillius navalem victoriam adeptus est. H.

Contra ... Hieronem. Syracusarum regem. Egredere de hoc bello, victoriaeque celeritatem commendavit Florus loco citato. Hiero sub initium primi Punici belli victus a Romanis, victorum in partes postea amicitiamque transiit. HARD.

Scipionis. Africani prioris. H.

die a securi navigavit. Tantum tempestivitas etiam in rapida celeritate pollet!

LXXV. Cato hominum summus in omni usu, de materiis haec adiicit: « Prelum e sapino atra potissimum facito: ulmeam, pineam, nuceam: hanc atque aliam materiam omnem quum effodies, luna decrecente eximito post meridiem, sine vento Austro. Tunc erit tempestiva, quum semen suum maturum erit; cavetoque ne per rorem trahas, aut doles. » Idemque mox: « Nisi intermestri, lunaque dimidiata, ne tangas materiem. Tunc ne effodias aut praecidas abs terra. Diebus septem proximis, quibus luna plena fuerit, optime eximitur. Omnino caveto ne quam materiam doles, neve caedas, neve tangas, nisi siccam: neve gelidam, neve rorulentam. » Tiberius idem et in capillo tondendo servavit interlunia. M. Varro adversus defluvia praecepit observandum id a pleniluniis.

LXXV. *Prelum e sapino.* Ita nunc Cato, cap. xxxi, pag. 29: *Prelum e sapino atra potissimum facito: aut ulmeam, aut pineam, vel nuceam: hanc atque aliam materiem omnem quum effodies, caeteraque*, ut Plinius: H.

Tunc erit tempestiva. Cato, c. xvii, et xxxi, xxxvii. DAL.

Idemque mox. Cap. 37. H.

Intermestri. Interlunio, et in coitu lunae. HARR.

Diebus septem. In libris haetenus editis, legitur *diebus quatuor proximis*. In MSS. Reg. 1, 2, Colb. Thuan. et aliis *diebus iv proximis*. Fecit nimirum affinitas notarum *iiii* et *uli* ut hi numeri saepius ab amanuensibus permutarentur. At Cato *septem* habet, cap. xxxvii. *Nisi intermestri*, inquit, *lunaque dimidiata materiam ne tangas. Materiam, quum effodies, aut*

praecides abs terra diebus septem, quibus luna plena fuerit, optime eximitur. Omnino caveto, ne quam materiam doles, neu caedas, neu tangas, nisi siccam, neu gelidam, neu rorulentam. Et auctor Geopon. *Διχτόμενον ὄντας κατὰ τὸ πνεύματιον.* HARR.

Caveto nigram. Ita MSS. Libentius tamen, *caveto ne quam materiam*, ex Catone agnoscerim. Dalecampius legit *nigra*, subintelligique lunam iubet. Quid porro sit luna nigra, nescio. HARR.

Tiberius idem. De quo nempe proxime, cap. sup. Ita MSS: H.

M. Varro. Lib. I de Re rust. cap. 37, ubi et Varr. emendat et hunc Plinii locum adducit Fulv. Vrsio. DALC.

Observandum id. Nempe tonderi a pleniluniis tempestivius esse. Varro,

LXXVI. Larici et magis abieti succisis, humor diu defluit. Hae omnium arborum altissimae ac rectissimae. Navium malis antennisque propter levitatem praefertur abies. Communia his pinoque, ut quadripartitos venarum cursus bifidosque habeant, vel omnino simplices. Ad fabrorum intestina opera medulla sectilis: optima quadripartitis materies, et mollior

de R. N. lib. I, cap. 37: *Ergo ista etiam, inquit Agrasius, non solum in ovibus tendendis, sed in mea capillo a patre acceptum servo, ne decrecente luna tendens calvescam.* Vbi Pulvius Vrsinus male emendat, ut decrecente luna. HARD.

LXXVI. Larici, etc. Theophrast. Hist. lib. V, cap. 2: *Ὅταν δὲ τρεῖς, βῆναι καὶ ἐκ τῶν τῆς ἐλάτης, καὶ ἐκ τῶν τῆς πεύκης ἐπὶ πολλὸν χρόνον ὑγρότης, καὶ μᾶλλον ἐκ τῶν τῆς ἐλάτης.* Horsam πύχη laris est. H.

Succisis. Theophrast. Hist. lib. V, cap. 2. DALC.

Navium malis antennisque, etc. Theophrast. Hist. lib. III, cap. 8, abietis caudicem comparat cum navis arbore. DALC.

Levitatem. Gronov. et al. *laevitatem.* En. P.

Ut quadripartitos venarum, etc. Κτίνας, κτιδόνας καὶ διακτόνας τιστραζόους. Vitruvius quadrifluvio disparatos vocat. DALC. — *Quadripartitos.* Pectines quatuor, seu venarum cursus, quos in polita maxime materia cernimus amnium instar, anguineve serpere. Si quaterni fuerint, quadripartitos venarum cursus materies habere dicitur; vel, ut Vitruvius ait, quadrifluvis esse disparata: si bini modo, bifido venarum cursu: si unus, simplice. HAZO.

Ad fabrorum, etc. Lege: *Ad fa-*

brorum intestina opera medulla pectilis optima quadripartitis materies, etc. Talis est abietis in ea parte quae proxima terrae est, quadruplici nempe venarum cursu fluviata. SALM. — *Ad fabrorum.* Da medulla ebeni, cytiis, terebinthi, et cuiusdam arboris colore ebeno similis. Roboria hoc Theophrastus, Hist. lib. V, cap. 4. DAL.

Intestina opera medulla secilis. Lautiliora, minutiora, pretiosa, σπουδαζόμενα. Theophrast. DAL. — *Intestina opera.* Hoc est, opera lignariae fabricae subtilioris et elegantioris: *memu-serie.* Intra domum fere tantum locum habet, et in aedium interiore parte: inde nomen *intestinarum* artifices, leg. 2, eod. Theodos. de excusat. artific. qui intestinum opus faciebant. H.

Medulla. Quae Theophrasto, Hist. lib. V, cap. 4, *ἐντρίπιον*, cor ligni, sive matrix, et pars interna materiei. HAZO.

Optima quadripartitis materies. «Quadripartitis ad opera valde probant, aegidem gignere solitas, quoniam materiam spississimam habent. Bifidarum molliis materia, sed in opere pessima, quia maxime pervertitur. Simplicitum rara quidem est materia, sed a perversione tutissima.» Theophrast. DALC. — *Optima.* Optima materies est, quae quadripartitos habet venarum cursus. Theophrast. loc. citato; ubi de quadrifluvis arboribus

quam caeterae. Intellectus in cortice protinus peritis. Abietis quae pars a terra fuit, enodis est: haec qua diximus ratione, fluviata decorticatur atque ita sapi- nus vocatur: superior pars nodosa duriorque, fus- terna. Et in ipais autem arboribus robustiores Aquiloniae partes. Et in totum deteriores ex humidis opa- cisque: spissiores ex apricis, ac diuturnae. Ideo

Εἰσὶ δὲ καὶ πρὸς τὰς ἑργασίας αὗται καὶ ἄλλαι: πικνύματα γὰρ ἔχουσι τὰ ξύλα. Sunt illos ad opera praestan- tes: materiam enim spississimam ha- bent. Hæro.

Intellectus. Discrimen, inquit Theo- phrast. loc. citat. arbores ipsae, vel cortice ipso ostendunt. Quasmodum peritis, ubi arborem videre, probe diiudicant, quatenam ea sit. Quibus enim venae egregiae sunt, his cortex laevis rectusque: quibus e contrario, scaber, contortus. ἀκρὸς δὲ ἔχουσι τοὺς φλοιούς, καὶ δὲ γυμνίζουσι ἰδόν- τες αὐτοὺς τὸ δένδρον περὶ τοῦ πῶς τὸν τῶν μὲν γὰρ ἐκτεθῶν, καὶ ὁ φλοιὸς λείος καὶ ὀρθός: τῶν δὲ ἐναν- τίων, τραχὺς τε καὶ διαστραμμένος. Hæro.

Abietis quae pars a terra. Quae ter- rae proxima. Vitruv. lib. II, cap. 9, pag. 33. Hæro.

Qua diximus. Cap. 73, his verbis: *Lignum in longitudinem fluctuat:* ubi fluctuari, seu fluviari, diximus esse idem quod macerari aqua, et veluti condiri: τραχιζέσθαι. Gallis, *bois flotté*. Neque enim hic sermo, ut quibusdam visum est, de multi- fluvio, seu multiplici venarum cursu. Hæro.

Haec, qua decorticatur. Legit Solmasius in Solinum, pag. 1033, ex suis MSS. *decoratur*, explicatque τὴν

πελιδνέειν, sive percolationem, quae materiae dadoratio est. Sane contra scriptoris sententiam, quam planam Vitruvii oratio facit. *Ex abiete autem*, inquit ille, lib. II, cap. 9, pag. 33, *antequam est excisa, quae pars est proxima terrae, per radices excipiens ex proximitate humorem, enodis at liquida efficitur: quae vero est super- rior ... propter nodationis duritiem dic- tur esse fusterna. Inno autem, quam excisa quadrifluvia disparatur, electo torulo, ex eadem arbore ad intestinum opera comparatur, et sapinea vocatur.* Quadrifluvia, inquit, disparata ma- teries, quae est optima, ut disimus, postquam fluviata est, seu amni mer- sa, electo torulo, hoc est, alburno cum cortice, ad intestina opera com- paratur. Hæro.

Sapinea. Sic Vitruvius loc. cit. ima sapinea, summa pars fusterna dic- tur, propter nodationis duritiem. H.

Sapinus vocatur. Conf. ad cap. 23 huiusce libri. Ep. P.

Duriorque, fusterna. Quia nodosa, ut solent esse fustes et baculi, crebris ut plurimum nodis asperi. H.

Et in ipais. Theophrast. Hist. I, V, cap. 2. Hæro.

Aquiloniae partes. Theophr. Hist. lib. I, cap. 14, et lib. V, c. 2. Dal.

Et in totum. Theophr. Hist. lib. V, cap. 3. Hæro.

Romae infernas abies supernati praefertur. Est per gentium quoque regiones in iis differentia. Alpibus, Apenninoque laudatissimae: in Gallia, Iura, ac monte Vogeso: in Corsica, Bithynia, Ponto, Macedonia. Deterior Aeneatica, et Arcadica. Pessimae Parnassia, et Euboica; quoniam ramosae ibi et contortae, putrescentesque facile. At cedrus in Creta, Africa, Syria laudatissima. Cedri oleo peruncta materies nec tineam, nec cariem sentit. Iunipero eadem virtus, quae cedro. Vasta haec in Hispania, maximeque Vaccaeis: medulla eius ubicumque solidior etiam, quam

Infernas abies supernati praefertur. Infernas abies, et caesa in Apennini parte mari Tbusco proxima: supernas caesa in ea parte, quae Adriatico vicina est. DALSC. — *Infernas abies.* Tyrchanusa mare protenditur, advehi solent, eae dicuntur infernates. Quae ab ea vero, quae vergit in Adriaticum, supernates nominantur. Vitruv. lib. II, cap. 10, pag. 33: *Ideo infernates, quae ex apricis locis apportantur, meliores sunt, quam quae ab opacis de supernatibus advehuntur.* H.

In Gallia, Iura. MSS. omnes. et editiones vetustae, *Iuribus*, ut I. III, cap. 5. HABD.

Ac monte Vogeso. Le mont de Voege, in Lothringiae Alsaciaeque confinio. Ex eo amnis Mosella oritur. HABD.

In Corsica. Corsicae arbores, imprimisque abietes laudat impensius Theophr. Hist. lib. V, c. 9. H.

Deteriores Aeneatica et Arcadica, pessimae Parnassia et Euboica. Scribo *Aenian*, non *Aeneatica*, ex Theo-

phr. I. V, c. 3: *Secundam*, inquit, *Ponticam* tradunt: *tertiam Rhyndalicam*: *quartam Aenianicam*: *deterriam Parnassiam atque Euboicam.* Haec Theophrastus. Est autem Aenae urbs Macedoniae Stephano. PURR.

Aeneatica. Theophr. Αἰνιανή. Forte Αἰνιανή, ab Aenianibus, quorum in regionibus mons Oeta fuit, silvis consitus, ubi sibi regum Hercules struxit. De his egimus lib. IV, cap. 3. HABD.

Ramosae. Theophr. ῥαμνῶς, ῥαμνῶν. HABD.

At cedrus, etc. Haec etiam Vitruvius, lib. II, c. 9, p. 35. HABD.

Cedri oleo. Vitruvius, loco citato, pag. 34: *Quemadmodum ex expresso et pinu, resina: sic ex cedro oleum, quod cedreum dicitur, nascitur: quo reliquae res quae sunt unctae, uti etiam libri, a tineis et a carie non laeduntur.* HABD.

Iunipero. Vitruv. loc. citato. Cedrus et iuniperus eandem habent utilitates. HABD.

Vaccaeis. Hispaniae gens ea est, de qua lib. III, cap. 4. Prius legebatur, *maximaeque buccae eius.* At in Reg. 4, 2, Colib. 4, 3, Th. et reli

cedrus. Publicum omnium vitium vocant spiras, ubi convolvere se venae atque nodi. Inveniuntur in quibusdam, sicut in marmore, centra, id est, duritia clavo similis, inimica serris. Et quaedam forte accidunt, lapide comprehenso, aut recepto in corpus, aut alterius arboris ramo.

Megaritis diu stetit oleaster in foro, cui viri fortes affixerant arma, quae cortice ambiente aetas longa occultaverat: fuitque arbor illa fatalis excidio urbis praemonitae oraculo, quum arbor arma peperisset: quod succisae accidit, ocreis galeisque intus reperiis.

quis vaccae eis. In ed. Parm. *haecae eis*. Nos sinceram inde lectionem eruimus. De vastitate etque amplitudine materiae iuniperi nunc sermo est: de bacca iuniperi plane aliena hoc loco mentio. HARR.

Spiras. Σπῖρας quoque Theophrastus vocat, Hist. lib. V, cap. 3, convolutionem eam complurium orbium, quam neque nodum, inquit, neque crispitudinem merito dixeris; fabris longe molestior ea, difficiliorque tractatu, quam nodi. HARR.

Vbi convolvere se venae atque nodi. Vbi convolutio quaedam sit in plures orbes: quam nec nodum, nec crispitudinem iure dixeris, fabris longe molestior, tractatque difficilior quam nodi. Theophrast. Hist. lib. VI, cap. 39. DALL.

Centra. Graccam adhibui vocem: nam *χέστρα* pariter a Theophrasto appellantur hi duriores nodi, clavorum instar, in intima ligni parte, aut marmoris, aut gemmae. Sic enim lib. XXXVII, cap. 39, inutilis sculpturae sapphirus dicitur, intervenientibus crystallinis centris. Et c. 10 eiusdem libri: *praedurum ac fragile*

centrum in crystalli vitis censetur. HARR.

Clavo similis. Alius est oleae clavus, de quo inf. lib. XVII, c. 24.

Et quaedam forte accidunt, etc. Nodos arborum, quum mitius est oculum alimentumque melius ac utilius, turgescente carne et cute obduci, quamvis sensui manifestissimum sit, tamen et ex aliis similibus cognoscimus. Nam saepe arboris pars quaedam ab altera coalescenteprehenditur: ac si quis saepe, vel aliquid aliud eiusmodi incutiat, acorescente quod in ambitu est, id occultatur, sicut in oleastro coudigit Megaritis in foro sato, etc. Theophr. Hunc locum Plinius incuriose vertit. DALL. — *Et quaedam.* Alia centrorum in arboribus origo. Lapidem nimirum inculcato, etque amplexu incrementi circum obducti demum occultato; vel alterius arboris, quae in proximo fuerit, ramo in alterius ramum coagmentato. (Vide supra.) HARR.

Megaritis. Et haec a Theophr. traduntur, l. c. HARR.

Quod succisae accidit. Quum a Pele vastata est Megaritis, bello Pelo-

Ferunt lapides ita inventos, ad continendos partus esse remedio. (XL.) Amplissima arborum ad hoc aevi existimatur Romae visa, quam propter miraculum Tib. Caesar in eodem ponte naumachiaro exposuerat advectam cum reliqua materie: duravit ad Neronis principis amphitheatrum. Fuit autem trabs e larice, longa pedes cxx bipedali crassitudine aequalis. Quo intelligebatur vix credibilis reliqua altitudo, fastigium ad cacumen aestimantibus. Fuit memoria nostra et in porticibus septorum a M. Agrippa relicta, aequae miraculi causa, quae diribitorio superfuerat, xx pedi-

ponoesisco, ut quidam refert Diod. Sic. lib. XII. Haan.

In eodem ponte. De quo iam dictum est cap. 7. De Neronis amphitheatro dicitur lib. XIX, c. 6. II.

In porticibus septorum. Septa quondam Ovilii, in campo Martio loca frequentia, cincta primum tabulatis, deinde marmore, sumptu magnifico, excellentique cultu, excelsis porticibus, ingentibusque et amplis ambulationibus ornata, in quibus pretiosae merces venundabantur. Eo populus ad comitia conveniebat, ut honores daret et da rep. cerneret. Alex. ab Alex. lib. II, cap. 48. Dalec. — Fuit... et in porticibus septorum. Septa dictus est locus, quo populus conveniebat ad ferenda suffragia in comitiis: qui locus ligneis primum cancellis, post marmoreis septus est. Inde nomen. Haan.

Diribitorio. Alii delibatorio. Suetonius in Claudio *diribitorium* appellat: itemque Dion, graecus auctor, *διεργαστήριον*, ut dubitari praeteres nec possit, nec debeat, etiamsi nemo eorum, quale id esset, explicavit. In antiquissimo autem latino Lexico, in Noricis (Pomponio Laeto referente)

scriptum erat, *Diribitorium*, a diribando, hoc est, distribuendo nominatum fuisse, quia locus esset, in quo recensentur exercitus, et stipendia militiae numerarentur: ut *diribere* sit, quod graece *διερίπτει* *χηρῶνα*: id autem munus in provinciis Procuratores Caesaris obibant: Strabo auctor, qui et *militaria legationis* locum vocari tradit in relatione Syriae, non dissimilem fortasse ab eo, quod nos *diribitorium*. Cicero de reditu suo ad senatum: Quando, inquit, ulla dignitate tot rogatores, *diribitores* *custodesque* vidistis? Hoc est, divisores distributoresque, qui inter tribus virum pecuniam dividerent: quos Plautus in *Aulularia* *curiarum magistros* appellavit, qui distribuere, inquit, argenti minas in viros. Nam et Pedianus Asconius quaerere id solet, numquid tribus legitimos aliquos habuerit divisores suos. Erant et in petitione honorum, qui musis et dictata gratiosis quibusque sua partirentur: ut apud Ciceronem legitur. Ausonius ad Gratianum de consulari suo: Nihil, inquit, cum sequestro deponi, cum distributore nihil pegigi. *Distribitorium* vocavit ipse quem Cicero

bus brevior, sesquipedali crassitudine. Abies admirationis praecipuae visa est in navi, quae ex Aegypto Caeli principis iussu, obeliscum in Vaticano Circo statutum, quatuorque truncos lapidis eiusdem ad sustinendum eum adduxit; qua nave nihil admirabilius visum in mari certum est: cxx m. modium lentis pro saburra ei fuere. Longitudo spatium obtinuit magna ex parte Ostiensis portus latere laevo. Ibi namque demersa est a Claudio principe, cum tribus molibus, turrium altitudine in ea exaedificatis obiter Puteolano pulvere, advectisque. Arboris eius crassitudo quatuor hominum ulnas complectentium implebat: vulgoque auditur Lxxx nummam et pluris malos

diribitores. Ex hac similitudine structores epularum, et omnino praepositi negotiis, vocabulum id quando accipiunt. Apuleius, lib. II Fabulae Milesiae: *Frequens ibi, inquit, epulorum diribitores plurimuli, splendide amicti, ferula copiosa, scitula administrata, pueri calamistrati, pulchre inclusiati.* Ammian. XVIII, 5: *Dum haec, inquit, in castris Constantii quasi per lustra aguntur et scenam, et diribitores venundatae subitopotestatis pretium per potiores diffundunt domos.* HEYM. BARR. — *Diribitorio.* Locus fuit in quo cenabantur milites, et stipendii donabantur: a diribendo, hoc est, distribuendo dictum. Magnificum imprimis aedificium ab Agrippa inchoatum, perfecit post eius obitum Augustus. Vide Dionem ad annum DCCLVII, lib. IV. HARD.

Caeli principis. Quem Caligulam alii appellarunt, numquam ita Plinius. HAN.

Obeliscum. De quo dicemus l. XXXVII, cap. 15. HARD.

Ibi namque. Sueton. in Claud. c. xxi: *Portum Ostiae extruxit... ubi navem demersit, qua magnus obeliscus ex Aegypto fuerat advectus, etc.* HARD.

Obiter Puteolano pulvere advectisque. Scribendum arbitror, ob id ter Puteolano pulvere advecto. Nam quum tres moles altitudine turrium exaedificatae fuissent, optime quadra ter ob id advectum esse Puteolanum pulverem: da quo Vitruvius secundo. PRÆT. — *Obiter.* Quum Puteolis ea navis tansiret, Romamque contenderet. De Puteolano pulvere dicemus lib. XXXV, cap. 45. H. — Brot. separatim ex MSS. Reg. 2. et Ambros. 1, 2, ob iter. REASON, ob id iter. KO. P.

Lxxx nummam. Ita MSS. omnes. Hoc est, octoginta nummum, seu sestertiorum millibus. Gallicae monetae librae sunt octingentae. HAN.

XL HS. Quadraginta sestertiorum millibus: seu libris gallicis omnino quadringentis. Hoc pretio ex hoc abie-

venundari ad eos usus, rates vero connecti XL HS plerasque. At in Aegypto et Syria reges inopia abietis cedro ad classes feruntur usi. Maxima ea in Cypro traditur, ad undeciremem Demetrii succisa, centum triginta pedum, crassitudinis vero ad trium hominum complexum. Germaniae praedones singulis arboribus cavatis navigant, quarum quaedam et triginta homines ferunt.

Spississima, ex omni materie, ideo et gravissima, iudicatus ebenus, et buxus, graciles natura: neutra in aquis fluitat, nec suber, si dematur cortex; nec larix. Ex reliquis siccissima lotos, quae Romae ita appellatur. Deinde robur exalburnatum: et huic nigricans color, magisque etiam cytiso, quae proxime accedere ebenum videtur. Quanquam non desint,

tis genere connectebantur rates, des radeaux. HARR.

At in Aegypto. Haec Theophrast. lib. V, c. 9. *Seaostris*, Aegypti regis, navigium cedrinum laudat Diodorus Siculus, Bibl. lib. I, pag. 52. Fabricae etiam Caligula dicitur de cedris Liburnicas, gemmatjs pappibus, etc. Suetonius in Calo, cap. XXXVII. H.

Maxima ea Maxima cedrus. Theophrast. loc. cit. HARR.

Demetrii. Eius qui Polioretas cognomen adeptus est, Antigoni F. HARR.

Centum triginta. Theophrast. loc. cit. Τρις καὶ δέκα ἔργυρων. Ergo unaquaeque ἔργυρᾱ decem metitur pedes. Nempe maior ἔργυρᾱ. De minore lib. VIII, cap. 16. HARR.

Spississima. Haec Theophrast. Hist. lib. V, cap. 4. H.

Ideo et gravissima. Etiam quum utraque aruit. Theophrast. Histor. lib. I, cap. 8. HARR.

Graciles natura. Buxus quidem tota; ebenus medulla. Theophrast. DAL.

Neutra in aquis. Ebenum decorticatum in aqua sidere, buxum cum ipso cortice demergi, ait Theophrast. H.

Si dematur cortex. Nihil Theophrast. Vide Vitruvium lib. II, cap. 9. DAL.

Nec larix. Vitruvius lib. II, cap. 9. HARR.

Ex reliquis siccissima. Ita MSS. Theophrast. loc. cit. Τὴν δ' ἄλλαν, ἡ δριμύτης πυκνότητος, spississima. Sed de Africana. HARR.

Quae Romae ita. Plinius supra cap. 53: *Lotos sive faba Graeca, quam Romae a summitate fructus... loton appellant.* HARR.

Exalburnatum. Dempito alburno, seu torulo. *L'aubour*, vel *l'aubier*. H.

Huic nigricans color. Roboris exalburnati nigram medullam, Theophrast. μελάνδρην vocat Hist. lib. I, cap. 9, et lib. V, cap. 4. DAL.

Quanquam. Theophrast. I, c. H.

qui Syriacas terebinthos nigriores affirmant. Celebratur et Thericles nomine, calices ex terebintho solitus facere torno, per quem probatur materies. Omnium haec sola ungi vult, meliorque oleo fit. Collos mire adulteratur iuglande ac piro silvestri tinctis, atque in medicamine decoctis. Omnibus, quae diximus, spissa firmitas. Ab his proxima est cornus, quamquam non potest videri materies propter exilitatem,

Thericles. Vixit is Aristophanis aetate. Videtur Plinius velle Thericlem τορνυτήν, non figulum fuisse. Sed Aratus apud Athen. lib. XI, p. 474, aperta fictorem figlinorum operum facit. ὁ γὰρ τορνυτὴν, ὁ δὲ Θερίκλῆς ποτὶ ἔρυσσιν, etc. Theophrast. ipse Hist. lib. V, cap. 4, et qui eum laudat Athenaeus l. c. pag. 470, Thericles sicut ex terebintho vasa adeo affabre elaborata fuisse, ut a fictilibus discerne aegre possent. Non igitur ipse Thericles, aut certe diversus ab eo, e terebinthino ligno vasa tornavit: sed figlina, e nigra nempe terra, egregii nitoris. Hesychius: Θερίκλειος, καλὸς εἶδος ἀπὸ Θερίκλους τορνυτῆς. Quae porro ad pocula ex proxime accederent, sive ex ligno forent, sive ex argento, vitrove, Thericlea dicebantur. Suidas, Θερίκλειον ποτήριον, ὑδαίνων exponit. II.

Calices ex terebintho, etc. Lege: *Calices ex terebintho solitus facere torno, perquam probatos. Materies omnium haec sola ungi vult.* Valde probatos calices ex terebintho tornare solitum dicit hunc Thericlem, qui ab eo Thericlei sunt nominati. SALM. — *Calices e terebintho solitus facere torno, per quem probatur materies. Omnium haec sola, etc.* Scribendum videtur, *Calices e terebintho solitus facere torno; con cuius probatur. Ma-*

teries omnium haec sola, etc. Theophr. lib. V, cap. 4: *Et pocula Thericlea tornari quae fictilibus secerni non possunt: verum ear tantum accipi et perungi materiam oportere volunt.* PIET. — *Calices ex terebintho, etc.* Quos a figlini discernere facile non erat. Theophrast. Corinthius is Thericles fuit. Quidam Θερίκλειον dicta volunt, quod in iis feræ insculperentur. Rhodig. lib. XXVII, cap. 27. Figulum Corinthium Thericlem fuisse, non autem usum torno, scribit Athenaeus lib. XI. Idem tamen ex Apollodoro Gelocitat Θερίκλειον τορνυτά. DALC.

Per quem probatur. Torno, inquit, materiae bonitas firmitasque agnoscitur, et coloris nitor. Ita MSS. omnes. HAZD.

Omnium haec sola. Terebinthus sola perungi priusquam tornetur, postulati sic enim melior, nigriorque efficitur, iuglans et pirus, si decoquantur in colore nigro, quo tinguntur, referent terebinthi similitudinem. II.

Ungi vult. Syriacae terebinthi nulla. Theophr. DAL.

Ab his proxima. Theophr. Hist. lib. V, c. 8: *Ἰσχυρότατον δὲ καὶ ἡ κρῆνις.* HAZD.

Quamquam non potest videri materies propter exilitatem, sed lignum non alio parvo, quam, etc. Illic sequior latinitas materiem pro trabe usurpavit.

sed lignum non alio paene, quam ad radios rotarum, utile: aut si quid cuneandum sit in ligno, olavisve figendum, ceu ferreis. Ilex item, et oleaster, et olea, atque castanea, carpinus, populus. Haec et crispa aceris modo, si ulla materies idonea esset ramis saepe deputatis: castratio illa est, adimittique vires. De caetero plerisque eorum, sed utique robori, tanta duritia est, ut terebrari nisi madefactum non queat, et ne sic quidem adactus avelli olavus. E diverso clavum non tenet cedrus. Molissima tilia; eadem videtur et calidissima: argumentum afferunt, quod citissime ascias retundat. Calidae

Et materiae quinquagenariae, pro tribus quinquaginta pedes longis. Nutanda et illa locutio, non alio paene, id est, non alio utile, pro non ad aliam rem utile. Sic quo, pro ad quam rem. Salsu.

Non alio paene. Sed et hastilia ex corno arbore facia Festus refert, quas columna ex eo dicerentur. Glossae: *κρῶνι δένδρον*. Columnum, cornus. Virgil. Georg. lib. II, v. 396: *Pinguiaque in veribus torrebimus exta columnis*. Quae ex corylo arbore, perperam, ut remur, Servius, alique, qui sunt subsecuti, facta interpretantur. Maro Aeneid. IX, v. 690: *Polus itala cornus*. Haseo.

Si quid cuneandum. Si quid fiendum dum cuneo: is enim e corno fieri apte et utiliter potest. Cuneare, est ea quae natura iuncta sunt, per vim distrahere, ut ait Quintilianus I. IV, cap. 3. Et e corno clavi fiunt, qui ferreorum duritiam repraesentent. H.

Ilex item, et oleaster, et olea: etc. Theophrast. Histor. lib. III, cap. 12. Haseo.

Haec et crispa. Supra cap. 51: *Quorum crispa materies, ut acer, palma,*

populus. Au utrobique *opulus* legendum, cuius arboris meminit Columella passim? Haseo.

I idonea esset. Operibus intestinis: si rami saepe deputarentur in arbore: sed castratio illa est, quae ligno firmitatem duritiemque adimit. H.

De caetero. Theophr. Hist. lib. V, cap. 4: *Σκληρότατα δὲ τὰ δένδρα ... καὶ γὰρ ὑποδέχονται ταῦτα πρὸς τὴν τρύπησιν μαλακίως χάριν*. H.

Molissima. Theophr. l. c. totidem verbis. Haseo.

Ascias retundat. Iudicio est, inquit, quod ferri aciem vehementer hebetet, et calore suo obtundat. Ascia ferreum instrumentum est, quo fabricae materiae perdulantur. *Une do loire*. Haseo.

Calidae, et morus, etc. Theophr. l. c. Et de lauro, Porphyrius quoque, apud Euseb. Praep. lib. III, pag. 112: *Οτι πυρὸς πλεονεξεί τὸ πυρὸν*, etc. Denique Seoea Nat. Quaesit. lib. II, c. 22, pag. 852: *Duos modus, inquit, apud nos fit ignis: uno, si exolitatur, sicut ex lapide percusso; altero, si attritus invenitur, sicut quem duo Igna inter se diutius trita sunt. Non omnis*

et morus, laurus, edera, et omnes, e quibus ignavia fiunt.

LXXVII. Exploratorum hoc usus in castris, pastorumque reperit, quoniam ad excudendum ignem non semper lapidis occasio est. Teritur ergo lignum ligno, ignemque concipit attritu, excipiente materia aridi fomitis, fungi vel foliorum facillimo conceptu. Sed nihil edera praestantius quae teratur, lauro quae terat. Probatur et vitis silvestris, alia quam labrusca, et ipsa ederae modo arborem scandens. Frigidissima quaecumque aquatica: lentissima

hoc tibi materia praestabit, sed idonea eliciendis ignibus: sicut laurus, ederae, et alia in hunc usum nota pastoribus. HARD.

LXXVII. Teritur ergo lignum ligno, etc. Mercurio id invantum tribuit hymnus ad eum scriptus: *Ἐν δ' ἰσόρρῃς ῥῶλα πολλὰ, πυρός δ' ἐπιμαίετο τέχνην. Δάρης ἀγλαὸν ὄζον ἰλίον ἀνέλεψ' σιδέρῳ Ἀρμυρόν ἐν παλάμῳ, ἀνὰ δ' ἄμυντο θερμὸς αὐτῶν. Ἐρῆς τοι πρῶτιστα πυρῶν, πῦρ τ' ἀνέδωκε.* Sic ap. Fest. ignis Vestae si quando interstinctus esset, virgines a Pontifice verberibus affectae elavulam (nimirum clavulam, sive exiguum clavam, mateolam) felicitis materiae, tamdiu terserant, quousque ignis conciperetur, quem aeneo crebro virgo in aedem ferret. Sic arboribus silvarum, ventorum vi inter se collisis, ignis exprimitur, ac ut ait Lucretius l. V: *Exprimitur validis extritus viribus ignis, Et micat interdum flammae fervidus ardor, Mutua dum inter se rami strispesque torquentur.* VI vero Corn. Saverus in Aetna: *Haud aliter, quam quam proso iacuerit sub Austro, Aut Aquilone fremunt sylvae: dent brachia nodo Implicatae, ac serpant inuicem in-*

cendia ramis. SCAL. — Teritur ergo. Theophr. Hist. lib. V, cap. 10. Et hoc solerter faciunt hodie Canadenses. HARD.

Aridi fomitis. Eam olim *laubrum* vocaverunt. Paratur fore ex sulphureatis, snogis arborum insolatis et arefactis, acie, sive acu, nimirum carpo carminatoque lino, vel stupa, ut in Moreto: *Et producit acu stupas humore carentes: nimirum, eis τὸ ζυμώριον καὶ ἐνῆστωμα πυρός.* Hanc *λυχνάφειαν* Glossarion vetus appellat, *Compturam*. SCAL.

Vitis silvestris. Athragenam significat memoriam Theophr. Hist. lib. V, cap. 10. DAL.

Alia quam labrusca. Vitis illius appellatio propria, apud Theophr. l. c. *ἀθραγένη.* *Πυρῶν δὲ φανιν,* inquit, *ἀριστον μὲν ἐκ τῆς ἀθραγένης καλουμένης ὑπὸ τινῶν. Τοῦτο δὲ ὅτι τὸ δένδρον ἔραρον τῇ ἀμφοῖν, καὶ τῇ αἰνάνῃ τῇ ἀγρίᾳ ὥσπερ ἐκὼνα γὰρ καὶ τοῦτο ἀναθεβαίνει πρὸς τὰ δένδρα.* H.

Frigidissima. Theophr. Hist. lib. V, cap. 4. HARD.

Lentissima. Theophr. l. c. totidem fere verbis. HARD.

autem, et ideo scatis faciendis aptissima, quorum plaga contrahit se protinus, clauditque suum vulnus, et ob id contumacius transmittit ferrum: in quo sunt genere fici, salix, tilia, betulla, sambucus, populus utraque. Levissima ex his ficus et salix, adeoque utilissimae. Omnes autem ad cistas, quaeque flexili crate constant. Habent et candorem, rigoremque, et in sculpturis facilitatem. Est lentitia platano, sed maddida, sicut albo. Siccior eadem ulmo, fraxino, moro, ceraso, sed ponderosior. Rigorem fortissime servat ulmus: ob id cardinibus, crassamentisque portarum utilissima, quoniam minime torquetur: permutanda

Quo sunt genere fici, etc. Salix, vitis, sed levior salix, quia lasior, idem magis ea utuntur. Platanus lentia est, sed natura humidior, ut et ulmus. Morus spissa, et lenta est. Theophrast. Plinius haec oscitanter. DALZG.

Levisima. Theophr. Μικρά δὲ τὰ ἄκτινα, καὶ τὰ σφύρινα. HARD.

Flexili crate. Et ad ea quae vimine flexili texuntur, ut crates. HARD.

Rigoremque. Hoc est, non panduntur, non flectunt se, torquentur. H.

Est lentitia. Obsequens natura quo libeat flecti. Theophr. l. c. Τὸ δὲ τῆς πλατάνου γλωσσοτάτη μὲν ἔχει· φύσει δὲ ὑγρότερον τοῦτο, καὶ τὸ τῆς πεύκης, sicut ulmo. Quare an ita acerbendum et in Pliniano quoque contextu, facili transitu characterum a in n, simplius cogitandum. Et Hist. lib. V, cap. 8, lentitiam cum firmitate γλωσσοτάτη καὶ ισχύϊν platano attribuit, moro, fraxino, ulmo: sed deteriore eunditione platani, quod celeriter ea compulrescit. H.

Rigorem fortissime servat ulmus. Ἀετριοτάτην ἔσθι, minime perversatur. Theophr. Hist. lib. III, cap. 23,

et lib. V, cap. 8. DALZE. — *Rigorem fortissime.* Non flectit se, non cedit ponderei, non torquetur ulmus, ἴσθι δὲ καὶ ἀετριοτάτην τὸ τῆς πεύκης, inquit Theophr. Hist. lib. V, cap. 4. Et Vitruv. lib. II, cap. 9, pag. 34: *Ulmus vero et fraxinus maximos habent hamores, minimumque visis et ignis...* Sunt in operibus, quoniam fabricantur, lentae: et sub pondere propter humoris abundantiam, non habent rigorem, sed ecleriter pandunt. Simul autem robustate sunt aridae factae, aut in agri perfectae, qui in eis inest liquor, stantibus emoritur, fiuntque duriores: et in congmentationibus ab lentitudine firmas recipiunt cotationes. HARD.

Crassamentisque. Hoc est, crassioribus portarum congmentationibus. Sic porro MSS. omnes, Reg. Colb. Th. Chiff. Par. etc. HARD.

Permutanda tantum. Dum bina cardinum tigna coassantur, ita contrarin sunt disponenda situ, ut arboris cacumen spectet inferius, superius vero radix: sic enim inter se coarctata, alterum alterius impetum cohibebit: alioqui totum flecteretur lignum, et

tantum sic, ut cacumen ab inferiore sit cardine, radix superior. Palmae est mollis, et suberis materies; spissae et malus, pirusque; nec non acer, sed fragile; et quaecumque crispa. In omnibus silvestria et mascula differentias cuiusque generis augment: et infecunda firmiora fertilibus, nisi quo in genere mares ferunt, sicut cupressus et cornus.

LXXVIII. Cariem vetustatemque non sentiunt cupressus, cedrus, ebenus, lotus, buxus, taxus, iuniperus, oleaster, et olea: ex reliquis tardissime larix, robur, suber, castanea, iuglans. Rimam fis-

contorqueretur. Ita fere Theophrast. Hist. lib. V, cap. 4: Ποιῶσι δὲ αὐτοὺς (τοὺς στροφεῖς τῶν θυρῶν) ἱμπαλιν τήντις τὰ ξύλα· τὸ τε ἀπὸ τῆς ῥίζης ἄνω, καὶ τὸ ἀπὸ τοῦ φύλλου κάτω. HABO.

Palmae est mollis, et suberis materies. Ita Reg. 4 cod. In Reg. 2, *palma mitis*. Theophr. l. c. *Palmae* levis, iracundat facili molliisque est, quemadmodum suber: O δὲ φοινὴς κύρος, καὶ εὐεργός, καὶ μαλακὴ ὥσπερ ὁ φελλὴς. HABO.

In omnibus silvestria, etc. Idem ibid, lib. I, cap. 13. DALEC. — *Et quaecumque crispa.* Crispa, inquit, materies pariter spissa sunt, ul acer. Theophr. l. c. Πυκνὸν δὲ καὶ ἡ σφένδαμνος, καὶ ὅλας πάντα τὰ οὗλα. H.

Et infecunda firmiora fertilibus. Idem ibid l. V, c. 5. DAL. — *In omnibus.* In omni, inquit, arborum genere et silvestres, et masculae, dotes eas habent, quas retulimus, potiore cum laude, quam urbanae et feminae. Sunt enim spissiores, robustiores. Theophrast. Histor. lib. V, cap. 5: Ἀπαντὰ δὲ τὰ ἄγρια τῶν ἡμῶν, καὶ τὰ ἑρμαιῶν τῶν θηλαίων πυκνότερά τε καὶ σκληρότερα, καὶ βαρύτερα, καὶ τὸ ὅλον

ισχυρότερα... ὡς δὲ ἐπὶ τὸ πᾶν, καὶ τὰ ἀκρύτερα τῶν καρπίμων, καὶ τὰ χεῖρα τῶν καλλικαρπότερων. Εἰ μὴ τοῦ καρπιμωτέρου τὸ ἄρβον, ὥσπερ ἄλλα τέ φασι, καὶ τὴν κυσάρκτον, καὶ τὴν κρινίαν. Quae sunt orationi Plinianae simillima. HABO.

LXXVIII. *Cariem, etc.* Theophr. l. c. HABO.

Taxus inniperus. Nec taxum, nec iuniperum his adnumerat Theophr. loco proxime citato. DAL.

Larix. Theophr. πύρρη. H.

Castanea iuglans. An ea coniunctim legenda, *castanea iuglans*? Nam de iuglande ipsa, ut a castanea vulgo secernitur, nihil Theophrastus hoc loco: καρύων modo Εὐβοικῶν diall, sive castaneam. Et quod de eadem καρύς Εὐβοικῇ contigisse Antandri idem Theophrast. narrat, id in iuglande factum Plinius alii libri huius cap. 81. Prorus ut ipsam castaneam, quam Διὸς βάλανος Graeci appellarunt, ut dictum est lib. XV, cap. 25, ipse latine iuglandem, quasi Iovis glandem, appellari potulase, existimasse Plinius videtur. Sic libro sequente, c. 10, ambigere merito quis

suramque non capit sponte cedrus, cupressus, olea, buxus.

LXXIX. Maxime aeterna putant ebenum et cupressum, cedrumque, claro de omnibus materiis iudicio in templo Ephesiae Dianae: utpote quum tota Asia extruente quadringentis annis peractum sit, convenit

possit, an non coniunctim legi oporteat, *cantaneae iuglandes?* H.

Rimam fissuramque, etc. Legend. *Rimam fissuramque non capit sponte cedrus, cupressus, olea, luxum. Maxime aeterna putant ebenum et cupressum, claro de omnibus materiis iudicio in templo Ephesiae Dianae.* SALM. p. 813, a. — *Rimam, etc.* In Indice, quae curiem non sentiunt, quae rimam. HAAD.

LXXIX. Maxime aeterna putant. Sic restituiamus eum locum secuti cod. Reg. 2, aliosque. Prius anim legebatur, avulso praepostere ex superiore sententia vocabulo, *Buxum maxime aeternum putant, ebenum, et cupressum, cedrumque.* Sane, quum eiusmodi lignorum pereannitatem, uno templi Ephesini argumento comprobet: in eoque templo, quae genera fuerint adhibita dum commemorat, cedrum, cupressum, ebenumque laudet, tacet de buxo: annon palam fuit, se tergeminae tantum huius materiae aeternitatem commendare? HAZO.

Quadringentis annis. Quot nimirum anni fluxerit ab Alexandri principatu ad illud tempus, quo Plinius haec scriberet, hoc est, usque ad ann. V. 830. Ergo anno Urbis 430, docet coeptum aedificari templum Ephesium a tota Asia, hoc est, eo anno quo vixit Darius Alexander: perfectumque annis ducentis et viginti, ut dicitur lib. XXXVI, cap. 21. Iudicium

vero Asiae totius extruendis de pereannitate materialium, quadringentorum denique annorum experimento peractum esse: ut postea de eorum aeternitate reliquis nullus sit disceptandi locus. Templum Dianae a communi Asiae fuisse extructum testatur Domitiani Aug. nummus ex aere mediocri: ΔΟΜΙΤΙΑΝΟΣ ΚΑΙΣΑΡ ΣΕΒΑΣΤΟC ΤΕΡΜΑΝΙΚΟC. Capite laureato. J. Supra ΕΦΕCΙΩΝ. Infra ΜΑΡΝΑC. Dea capita turrato decumbit, provincia scilicet, imponit templo dextram, qua tenet arundinem: retro, serpens, Asiae symbolum: et ex urna profluens aqua, ut videtur. Cave autem hic ΜΑΡΝΑC vocem aliquam unam esse, aut dei Marnae nomen. Lege: Μαρῶν ΑΡτυδωC Ναῦς Ἀσία ΣΥΝΕΚΤΗC, *Magnae Dianae templum Asia simul condidit.* Haec magna Diana Ephesiorum in Actis est, cap. 49: Μαρῶν ΑΡτυδωC ΕφεCίωC. Similiter in nummo Hadriani ΑΥΤ. ΤΡΑΙΑΝ. ΑΔΡΙΑΝΟC J. In templo duobus columnis ornato, stant dextrorsum Diana cum arcu, et veste succincta: sinistrorsum Apollo cum arcu similiter. Hinc ΓΑΥΑ: inde ΜΑΡΝΑ. Cave, inquam, cuiquam hic quoque credas, esse Marnam Iovem: quum id pictura neget; et ipse titulus, cuius haec sententia est: Μαρῶν ΑΡτυδωC, Νεφερχαρχὸς Ἀπόλλων: *Magni Diana, humilis gaudens Apollo:* quae duo sola scilicet in nummo sunt insculpta, ob venationem cervi

tectum eius esse e cedrinis trabibus. De ipso simulacro Deae ambigitur: caeteri ex ebено esse tradunt. Mucianus ter consul, ex his qui proxime viso eo scripsere, vitigineum, et nunquam mutatum septies restituto templo. Hanc materiam elegisse Pandemion: etiam nomen artificis nuncupans: quod equidem miror, quum antiquiorem Minerva quoque, non modo Libero Patre, vetustatem ei tribuat. Adicit multi foraminibus nardo rigari, ut medicatus humor alat,

nam in eo tractu celebratissimam, cui praeerant haec duo numina Veteres credere. Propterea lib. I, Epigr. tit. Ὑμνῶν Παύλου, μέγαν θεόν Ἀπόλλωνα, Νεῖσοχαρῆς Apollo vocatur. In imo numismate litterae sunt E III A qu: quas alibi dudum exposuimus. Est hic nummus ex aere magno in Thesuro Regio. Denique nummum affert ex aere minimo Seguinus, pag. 63, cum Deae vultu, et epigrapha ΑΡΤΙΣΤΑΣ ΣΕΒΑΣΤΗ. In altera parte cervus est sine inscriptione. Legendum pronuntiat ΑΡΤΙΣΤΑΣ ΣΕΒΑΣΤΗ: et Dianam Augustam appellari Liviam censet. At si Livia foret, de nomine certe Livia diceretur: ut in nummo ΑΙΜΙΑΝ ΗΡΙΑΝ *Liviam Junonem*. Nec matronam deest iam aetate provectam venatu delectari: nec proinde conveniens erat, Augustam Dianam appellari. Lege: ΑΡΤΙΣΤΑΣ ΤΡΙΠΟΡΡΟΣ ΣΕΒΑΣΤΑΣ ΑΣΙΑ. *Dianam triformem Asia veneratur*. ΗΑΡΟ,

Covernit testoni. Vitruv. II, 9, pag. 35. ΗΑΡΟ.

Caeteri ex ebено. Vitruv. I. c. e cedro. ΗΑΡΟ.

Vitigineum. Ex vite. Ita libri omnes. ΗΑΡΟ.

Hanc materiam elegisse, etc. Lege: *Hanc materiam elegisse Demonicon*,

etiam nomen artificis nuncupans: quod equidem miror, quum antiquiorem Minerva quoque, non modo Libero Patre, vetustatem ei tribuat. SALM. — *Hanc materiam elegisse Pandemion: etiam, etc.* Prius insulse legebatur: *elegisse eandem*, Cnoetiam nomen, etc. In MSS. Reg. Coll. Chiff. Th. etc., *elegisse eandem con etiam*. Vnde nos servatis fere totidem apicibus litterarum, *Pandemion etiam*, eruiimus. Felicius, ut quidem remur, quam Salmasius, qui pag. 316 in Salm. *Demonicon*, etiam reponit. Pandemion tamen si Mucianus, cuius verba recitantur a Plinio, nomen esse singularis cuiuspiam artificis putavit, lapsus errore haud sane mediocri videtur: quum aliud nihil vox ea significet, Παύλην, quam commune Asiae, τὸ κοινὸν τῆς Ἀσίας, vel uti Plinius ante dixit, tota Asia, qua exstruente, et ut enique libuit, conferente operam, Dianae Ephesiae templum perfectum est, atque absolutum. II.

Quum antiquiorem Minerva. Quae parens artium habita temper fuit: atque adeo artifice quolibet vetustior. *Asopolatai* qui caelo lapsum hoc simulacrum innui, modo a Plinio putat, ut Exercitator in Solin. pag. 816. ΗΑΡΟ.

teneatque iuncturas, quas et ipsas esse modico admodum miror. Valvas esse e cupresso, et iam quadringentis prope annis durare materiem omnem novae similem. Id quoque notandum, valvas in glutinis compage quadriennio fuisse. Cupressus in eas electa, quoniam praeter caetera uno in genere materiae nitor maxime valeat aeternus. Nonne simulacrum Veiovis in arce e cupresso durat, a condita Vrbe DCLVI anno dicatum? Memorabile et Vticae templum Apol-

Modico. Quum sit modicum simulacrum, qui possuot esse in eo iuncturae, quae vel in maxima vi ullae sunt. Iterum hic Muciani fidem elevat. HARD.

Valvas esse. Et hoc rursum Plinius ex Muciani relato et fide refert, ut ex ipsa verborum structura perspicuum est: neque ex Theophrasto hausit, ut visum est Salmasio, in libello quem inscripsit, *Judicium de Plinio*. Aliud longe est, quod graecus scriptor, Hist. lib. V, cap. 5, aliud quod latinus narrat. Ille, veteres templi valvas, factas vetustate inutiles, reconditas iacuisse per aetates quatuor, αἱ θύραι τοῦ μὲν τεῖχους πικρῆς τίτταρα; ἔκαστο γένει. Iste, non modo non scire, sed stare iam ab annis propemodum quadringentis: hoc est, ipso quoque sevo Pliniano, eo nitore materiae, ac firmitate plane eadem, ac si nova foret. II.

Id quoque notand. etc. Valvas ulmeas non statim perficiunt, sed compactas relinquunt. Nonnulli, ut lautius opus sit, anno post tertio statuunt. Nam aestatis fervore siccatae dehiscunt; hieme vero coeunt, quia rara carnosaque materies aërem humidum trahit. Theophr. Hist. lib. V, cap. 4. DALAC. — *In glutinis compage.*

Valvae, inquit, compactae, et conglutinae, priusquam affixae sunt, aptataeque foribus, quadriennio toto sub dio rellectae, ut ligni humor omnis efflueret. Et hoc Plinius a Muciano. HARD.

Cupressus in eas electa, quoniam... nitor max. valcat. Theophr. Hist. lib. V, cap. 5. HARD.

Veiovis. Gellius lib. V, cap. 12. p. 337: *Quum Iovem igitur, et Diavem a iuvando nominassent; eum quoque contra Deum, qui non iuvandi potestatem, sed vim nocendi haberet (nam Deos quosdam, ut prodesse, celebrabant, quosdam, ne obessent, placabant), Veiovem appellaverunt, dempta atque detracta iuvandi facultate... Simulacrum igitur Dei Veiovis, quod in aede est, de qua supra dixi, sagittas tenet, quae sunt videlicet paratae ad nocendum. Quapropter eum Deum plerique Apollinem esse dixerunt, etc.* De Veiovis vocabulo vide et Ovid. Fast. III, v. 445. HARD.

In arce. Io aede, quae inter arcem et Capitolium. Gellius l. c. pag. 336. Sic P. Victor, in regione octava urbis Romae: *Aedes Veiovis inter arcem et Capitolium, prope asylum.* HARD.

DCLXI. Ita Reg. 1, 2, Colb. aliique. In Theophr. *DLI*. II.

linis, ubi Numidicarum cedrorum trabes durant, ita ut positae fuere prima urbis eius origine, annis **MCLXXVIII**. Et in Hispania Sagunti aiunt templum Dianae a Zacyntho advectae cum conditoribus, annis ducentis ante excidium Troiae, ut auctor est Bocchus, infraque oppidum ipsum id haberi. Cui pepercit religione inductus Hannibal, iuniperi trabibus etiam nunc durantibus. Super omnia memoratur aedes in Aulide eiusdem Deae, saeculis aliquot ante Troianum bellum exaedificata: quoniam genere materiae scientia oblitterata. In plenum dici potest ntiq̄e quae odore praecellant, ea aeternitate praestare. A praedictis morus proxime laudatur, quae vetustate etiam nigrescit. Et quaedam tamen in aliis diuturniora sunt

Numidicarum cedrorum. Ita libel omnes, etiam MSS. non, ut quidam mutant, *citrorum*. Et vero de tergemino solum ligni genere nunc est instituta oratio, quod aeternitatem sibi quamdam vindicat, ebano, cupresso, cedro: obiterque de iunipero; cui virtus eadem, quae cedro, est attributa, ut diximus cap. 76. Et in Africa cedrum provenire, eamque laudatissimam, ibidem ex Plinio, Vitruvioque abunde docuimus. HAAR.

MCLXXVIII. Ita MSS. omnes, recte: non ut haecenus editi, **MCLXXXVIII**. Quum porro haec Plinius scripserit anno ab V. C. 830, Vitae necesse est conditam fuisse ante urbis Romae originem, annis 348, anno Iuli Pontificis Haeracorum circiter 35, anno fere a Troia capta centesimo octogesimo quarto. HAAR.

Quoniam genere materiae scientia oblitterata. In aliis codicibus, cuius quoniam generis materiae, etc. Scribendum coniicio, *Thyiae quidem ge-*

neris materiae, etc., tum quod Theophrastus post cedrum et thulam tertiam tertio loco ponit morum, quod hic vides fieri. Idem a Plinio: tum etiam quod statim subiungit Plinius, *quae odore praecellant aeternitate praestare*. Et supra Plinius libro tertio decimo, cap. 16, de thuya loquens, *Haec*, inquit, *inter odores uti tradit in deliciis Circes*. PIST. — *Quoniam genere*. Sic libri editi, et MSS. Reg. etc. HAAR.

In plenum dici potest, etc. In plenum dici potest, utique quae odore praecellant eas, et aeternitate praestare. Ita corrigend. *In plenum, ὅλως, καθόλου, ἀνεκλόγηται αἰνέει*. SALV. — *In plenum dici potest*. Sic MSS. Reg. Coll. etc. Non dici par est, ut perperam in Chifflet. legitur. Haec vox, *in plenum*, summam, universe, omnino, sonat. HAAR.

A praedictis. Hoc est, post praedictas: cedrum, ebenum, cupressum. Theophrast. V, 5. H.

usibus quam alia. Ulmus in perfatu firma, robur defossum, et in aquis quercus obruta. Eadem supra terram rimosa facit opera, torquendo sese. Larix in humore praecipua; et alnus nigra. Robur marina aqua corrumpitur. Non improbatur et fagus in aqua, et iuglans: hae quidem in his quae defodiuntur, vel principales. Item iuniperus: eadem et subdialibus aptissima. Fagus et cerrus celeriter marcescunt. Esculus quoque humoris impatiens. Contra adacta in terram in palustribus alnus aeterna, onerisque quantilibet patiens: cerasus firma: ulmus et fraxinus lentae,

Ulmus in perfatu. Si ad ea opera adhibetur, quae aeri pateant, eoque perfentur. Theophr. Πτελὰ μὲν ἐν τῷ αἰσὶ ἀσπῆς. HARO.

Robur defossum, et in aquis quercus obruta. Lege alia distinctione, *Robur defossum et in aquis, quercus obruta.* Theophrastus lib. V, cap. 5: *Robur defossum atque in aquis demersum, putredinis quippe hoc immuno consensu videtur: ob id fluviiis locubusque naves hac etiam materia coudunt, sed mari putrescit.* Confirmat id rursus cap. 7 eiusdem libri. — *Robur.* Ἀπὺς δὲ κατὰ πύρρον, καὶ ἐν ὕδατι κατὰ πύρρον. Theophr. l. c. Et de quercu Palladius, lib. XII, in Novemb. tit. 15, pag. 173. HARO.

Larix in humore. In aquis ad palationes et fundamenta: vel ad naves. HARO.

Alnus nigra. Vitruvius de ea arbore magnifice, lib. II, cap. 9, pag. 34: *Alnus autem, inquit, quae proximum fluminum ripis procreatur, et minime materies utilis videtur, habet in se egregias rationes: etenim... in palustribus locis infra fundamenta edificiorum, palationibus crebre fixa, recipiens in se quod minus habet liquo-*

ris, permanet immortalis ad aeternitatem, et sustinet immmania pondera structurae, et sine vitulis conservat. Haec quae non potest extra terram paulum tempus durare, ea in humore obruta, permanet ad diuturnitatem, etc. Palladius l. c. *Alnus fabricat inutilis, sed necessaria, si humidus locus ad accipienda fundamenta palandus est.* HARO.

Robur marina. Theophr. l. c. Ἀπὺς ἐν τῇ θαλάττῃ σῆκεται. H.

Et fagus... et iuglans. Theophr. nec fago, nec iuglandi hanc doctem adiudicat, sed ἄλλῃ καὶ κατὰ Εὐβοῇ, hoc est, cerro et castanese. H.

Subdialibus. Ad ea opera, quae sub dio sunt. HARO.

Fagus et cerrus. Vitruv. l. c. pag. 34: *Cerrus, uber, fagus, quod parvum habent mixtionem humoris, et ignis, et terreni aeris plurimum, per via raritate humores penitus recipiendo, celeriter marcescunt.* Palladius in Nov. pag. 15: *Fagus in sicco utilis, humore corrumpitur.* HARO.

Alnus aeterna. Vitruvius et Palladius, locis paulo ante citatis. H.

Ulmus et fraxinus. Vitruvius, loco a nobis sup. cap. laudato. Palladius l.

sed facile pendantur: flexiles tamen, stantesque a circumcisura siccatae fideliores. Laricem in maritimis navibus obnoxiam teredini tradunt; omniaque, praeterquam oleastrum et oleam. Quaedam enim in mari, quaedam in terra vitis opportuniore.

LXXX. (XLI.) Infestantium quatuor genera. Tere-
dines capite ad portionem gravissimo, rodunt denti-
bus. Hae tantum in mari sentiuntur; nec aliam putant
teredinem proprie dici. Terrestres, tineas vocant:
culicibus vero similes, thripas. Quartum est et e ver-
miculorum genere; et eorum alii putrescente succo
ipsa materie; alii pariuntur, sicut in arboribus, ex

c. breviter: *Vlmus et fraxinus, si
siccantur, rigescunt: ante curvabiles.*
HABO.

A circumcisura. Postquam circum-
sectae sunt, eo quo dictum est modo,
cap. 74. Fideliores autem firmiores in
opere interprelor; hoc est, quae huius
facile pendentur: cui vitio obnoxias
esse ulmum et fraxinum, dictum est
proxime. HABO.

Laricem. *Λαρίκην* Theophrastus,
quae Plinio, ut diximus, semper est
larix. HABO.

LXXX. *Infestantium.* Quae hoc
capite continentur, ad verbum fere
habet Theophr. Hist. lib. V, cap. 5.
HABO.

Teredines. *Ταρυδίνες* Theophr. Sunt
eae capite proportionem corporis gran-
dissimo: *Τὸ μὲν μάλιστα μέγαν, κα-
τὰ τὸν δ' ἔχει μέγαν, καὶ ὀδόντας.*
HABO.

Nec aliam putant. Haec sane Theo-
phrasti sententia l. c. Plinius tamen
lib. VII, cap. 74, et ad terrestres id
vocabulum transtulit, quum Servii
Tullii praetextas dixit teredinum non
sensisse iniurias, annis 560. Et Ap-
syrto *τερεδίνες* sunt equorum lum-

brici. Vid. Constant. in Les. HABO.

Thripas. *Θρίπας* Theophr. H.

Quorum quidem alii putrescentem succo.
Verbum quidem demendum est, ex
archetypo Toletano: ego vero et dic-
tionem etiam illam succo, adventi-
tium esse existimo. Theophrastus lib.
quinto, capite quinto: *Vermium au-
tem qui nasci in materie solent, alii
putrescente materie generari solent,
alii parentibus aliis vermibus. Pariunt
enim vel in caesa materia vermes, quem-
admodum in arboribus qui ceratae
vocantur: quum scilicet tantum erode-
runt atque excavaverunt, ut se circum-
agere possint.* PIST. — Et eorum alii.
Vermium, inquit, quibus lignum
eroditur, alii ex ipsa materie fiunt,
putrescente succo, *ἐκ τῆς αἰσίας σά-
φης* inquit Theophr. alia a vermicu-
lis aliis pariuntur, ei δ' *ἐκ τὰς τὸν τὸν
ἰστίαν*. Pariunt enim vel in caesa
materie vermes, quemadmodum in
ipsa arbore is qui *καρσώτης*, hoc est,
cornutus appellatur: qui quum tan-
tum corroserit, ut circumagere se
commode possit, tum gignit alium.
Sic Theophr. l. c. In fico praesertim

eo qui cerastes vocatur. Quum tantum eroserit, ut circumagat se, generat alium. Haec nasci prohibet in aliis amaritudo, ut cupresso; in aliis duritia, ut buxo. Tradunt et abietem circa germinationes decorticatam, qua diximus luna, aquis non corrumpi. Alexandri Magni comites prodiderunt, in Tylo Rubri maris insula arbores esse, ex quibus naves fierent; quas cō annis durantes inventas; et si mergerentur, incorruptas. In eadem esse fruticem baculis tantum idoneae crassitudinis, varium tigrum maculis, ponderosum; et quum in spissiora decidat, vitri modo fragilem.

LXXXI. (XLII.) Apud nos materiae finduntur aliquae sponte: ob id architecti eas fimo illitas siccari

nasci cerastem dicatur, lib. XVII, cap. 37. HARD.

Quum tantum eroserit, etc. *Ὡςπερ μυόδοξος*, ut murium modo fossam sibi latebramque excavaverit. Theophrast. DALEG.

Haec. Omnia nempe haec vermium infestantium genera. H.

Tradunt, etc. Theophr. l. c. Φασὶ δὲ καὶ τὴν ἐλάτην γλευσθεῖσαν ὑπὸ τῶν βλάστησιν ἀναπλῆ διαμύειν ἐν τῷ ὄντι. HARD.

Circa germinationes decorticatam. Theophr. Hist. lib. V, cap. 5. Vide supra huius libri cap. 25. DALEG.

Qua diximus. Cap. 74. H.

In Tylo. Theophr. Hist. lib. V, cap. 6. HARD.

Quas CC annis durantes inventas. Verbum *durantes* supervacaneum putamus, et caveto ne illo *quas*, naves referri putes. Theophrast. lib. V, c. 6: In Tylo autem, Arabiae iuxta, materiam esse affirmant ex qua naves aedificent, quae mari incorrupta poene perdurat: quippe quum annos plus quam ducentos demersa, immutata ab

omni offensa servetur. PINX. — Quas CC annis. Quas arbores per annos ducentos in aquis uberritas, omnia noxae expertes invenire, inquit Theophrast. l. c. διαμύει γὰρ τὸ ξύλον ἐν πλίμῳ ἢ διακρίσσει καταβυθίζομενον. HARD.

In eadem. Theophr. l. c. HARD.

Varium. Colorum varietate tigrum maculosae pelli similem. HARD.

Quum in spissiora. Quum in solidiora corpora aut sponte deciderit, aut quis de industria proiecerit. Theophrast. Οταν δὲ τις βίβη πρὸς στενιῶτερον τόπον, κατὰ γυνυθῆαι, καὶ ἄντι τὰ κρημνία, siccilium modo. H.

LXXXI. Apud nos materiae, etc. Lotum et alias, e quibus cardines fiunt, ne findantur, fimo bubulo illinunt, ut siccetur et diffletur paulatim medullae humor. Theophr. Hist. lib. V, cap. 7. HARD.

Siccari iubent. Materias, sive arbores: ne aëre perlante findantur. Fimum bubulum adhibet Theophrast. Hist. lib. V, cap. 7. HARD.

iubent, ut afflatus non noceant. Pondus sustinere validae, abies, larix; etiam in transversum positae. Robur et olea incurvantur, ceduntque ponderi. Illae renituntur, nec temere rumpuntur; priusque carie, quam viribus deficiunt. Et palma arbor valida: in diversum enim curvatur, et populus. Caetera omnia inferiora pandantur: palma e contrario fornicatim. Pinus et cupressus adversus cariem tineasque firmisimae. Facile pandatur iuglans; fiunt enim et ex ea

Sustinere validae. Ελληνισμός. βάρος; ὃ ἐντυχῶν ἰσχυρά. Theophr. DAL.

Abies, larix. Theophr. l. c. Βάρος ὃ ἐντυχῶν ἰσχυρά καὶ ἡ ἰλάτη καὶ ἡ πύλα. Plin. ruesum πύλα larix. Porro hellenismus est, *validae* *sustinere*, pro *sustinere valide*. H.

Et palma arbor invalida: in diversum enis curvatur. At populus, etc. Scribo, *Et palmae arbor valida: in diversum enim curvatur. Nam quum omnes in inferiora panduntur, palma e contrario fornicatur: reliqua falso adiecta sunt, ex Theophrasto, libro quinto, capite septimo.* PIST. — *Et palma.* Sic restituiamus tum opo codicum Reg. 1, 2, Coll. 1, 2, 3, Th. etc. tum maxime ex re ipsa, et admonitu Theophrasti. Graeca verba sunt ejusmodi cum Plinio mire consentientia: libro nempe V, cap. 7. Ἰσχυρὸν δὲ καὶ ὁ φοινῖξ. Ἀνὰ πλὴν γὰρ καὶ ἡ κάμφει ἢ τοῖς ἄλλοις γίνεται τὰ μὲν γὰρ εἰς τὰ κάτω κάμπτεται, ὁ δὲ φοινῖξ εἰς τὰ ἄνω. Prius arbor *invalida* insulsa legebatur. II.

In diversum. Contra quam caeterae arbores: nam eae in inferiora curvantur: palma se fornicatim flectit. HASO. — *In diversum.* Intricata ac plane obscura sententia, vel potius nulla, prius legebatur: *In diversum enim curvatur. At populus contra om-*

nia inferiora pandatur: palma e contrario fornicatur. Habent haec verba et populus MSS. omnes: quomobrem ea expungere religio fuit. Alias nec agnoscit ea Theophrastus, loco proxime allato: nec de populo idne sit verum, periade scilicet ac palmam reniti, sursumque pandari, experiri adhuc licuit. Deinde *pandantur* unanimi consensu eadem exemplaria manu exarata exhibent: et *fornicatim*. Nos ex coniectura, ut remur, haud temeraria, caetera pro contra substituiimus, Theophrastum ad verbum secuti: ἄλλα μὲν γὰρ, etc. Nam contra omnia inferiora pandari nec Plinius certò dixerit, nec quid illud sit demum, Oedipus ipse sane intellexerit. HASO.

Pandantur. Curvantur, ceduntque ponderi. Plinius lib. XI, 10, de apibus, *Totaeque onustae remeant sarcinae pandatae.* HASO.

Fornicatim. Fornicis in morem sursum versus curvatur. Plinius lib. IX, cap. 10: *Ruentes ceras sulciunt, pilularum intergerinis a toto fornicatis.* Et fornicatio Vitruvio nota et Sepecae vox est. HASO.

Iuglans. Εἰβολεῖν καρπία. Castanea, Theophr. Histor. lib. V, cap. 7, qui illam sonitu se frangi pronuntiare quidem scribit, sed non facile pandari,

trabes. Frangi se prænunciat strepitu: quod in Antandro accidit, quum e balneis territi sono profugerunt. Pinus, piceae, alii ad aquarum ductus in tubos cavantur. Obrutae terra plurimis durant annis. Eadem si non integantur, cito senescunt; mirum in modum fortiores, si humor extra quoque supersit.

LXXXII. Firmissima in rectum abies. Eadem valvarum repagulis, et ad quaecumque libeat intestina opera aptissima, sive Graeco, sive Campano, sive Siculo fabricae artis genere spectabilis: ramentorum erinibus, pampinato semper orbe se volvens ad incitatos runcinarum raptus. Eadem et curribus maxime sociabilis glutino, in tantum, ut findatur ante, qua solida est.

quod sit Plinius. Datec. — *Juglans*. Non juglandem Theophr. sed castaneam dixit, de quibus iam saepius egimus. En. P.

Strepitu. Crepitu, φέφω. Theophr. Hist. lib. V, cap. 7. HARR.

In Antandro. Theophr. l. c. de castaneae materie, trabibusque, ut diximus, non juglandis. In MSS. *in Andro*. At Theophrast. *ἐν Ἀνδρόδω*. HARR.

LXXXII. *Firmissima ad tectum abies*, etc. Ex loco libri scribunt: *firmissima in rectum abies*, quae verissima lectio; firmissimam sit esse abielem in operibus, quum recta statuitur. *In rectum*, sic ὀρθόν. Et sciendum est *intestinum opus* proprie dici, quod ex ligno fit, sed elegantiore fabrica, et ea arte quam minutiarum nunc appellamus. Veteres quoque λιντοφυλάξ dicere. Sequentia sic lege: *Ad incitatos runcinarum raptus. Eadem et fabricis maxime sociabilis glutino*. SARR. — *Firmissima in rectum*. Si recta statuitur. Ita Cliff. codex,

aliquae probatissimi. At libri omnes editi, *firmissima ad tectum* Minus certe sincere. Nam Theophr. Hist. lib. V, cap. 7, sicum validam esse dicit, quum recta statuitur; magis vero abietem: ἰσχυρόν δὲ τὸ τῆς σφύρας, πλὴν τῆς ὀρθῆς ἢ δὲ δάκτυλου, ὡς εἰναι, ἰσχυρόν. H.

Valvarum repagulis. In MSS. omnibus, *valvarum paginis*: haud poenitenda lectione: videntur enim paginae valvarum appellari asseres, quibus ipsae compinguntur, coagmentanturque, ac veluti compaginantur valvae. H.

Intestina. De his cap. 76. H.

Ramentorum. Ramenta, inquit, abietis, dum singuli runcinae ictu rapiunt, ruduntque, ea tum convolvuntur in modum crinium, et in orbem, instar tortilis pampini, hoc est, claviculae vitium. Runcina instrumentum est ferreum, quo ligna aspera lignarii fabri laevigant: *le rabot*. Pampinum pro clavicula, capreoque vitis scripti, monimus cap. 63. H.

LXXXIII. (xliii.) Magna autem et glutini ratio, propter ea quae sectilibus laminis, ac in alio genere operiuntur, Stamineam in hoc usu probant venam, et vocant feruleam, argumento similitudinis, quo-

Ἡ δὲ συνίσταται ἀπὸ τοῦ ἀντιοχίου. Ante, inquit, sociata glutino meteries, ea parte fin-
detur, quae solida est, quam quae ed-
glutinitur. Numquam enim disco-
ciatur, quod semel glutinatum sit:
Οὐδὲ γὰρ διὰς οὐδὲ ἀγγυνοῦται ἔστιν,
ἐκὼς καλλήθῃ Theophr. Hist. lib. V,
cap. 7. HAZ. —

LXXXIII. Magna autem et glutini ratio, etc. Sic legend. Magna autem et glutini ratio propter ea quae sectilibus laminis, ac in alio genere operiuntur staminea. In hoc usu impro-
bant venam, et vocant festuceam, quoniam lacunose crispae in omni genere et glutinum abdicant. Quodam et inter se, etc. Staminea igitur vocat, quae alio ligno intingebantur, quaeque vicem staminis sive statuminis praebant. Nam laminae superin-
ductae subteminis instar obtinebant. Festuca vel festucea vena in ligno, discursus est venosus et crispus, ad instar festucae lacunosus. Vel quod exempla illa festuca, lacunae in ligno remaneant. SALM. pag. 417.

Ἡ δὲ συνίσταται ἀπὸ τοῦ ἀντιοχίου. Sectilibus laminibus. ΕΠΙΧΑΛΛΗΜΑΤΑ vocat Theophr. lib. VI, cap. 4. DAL. — Sectilibus laminis. E pretiosiora maxima ligno: ut exempli gratia, e citro. Sectiles laminae a nostris appellantur vulgo des planches: menseae, pavimenta, caeteraque, quae his operiuntur, ouvrages de marqueterie. H. — In alio genere. In alio genere ligni ac materiae: quum diversi generis ligna socianda sunt, et conglutinanda. Sed praeterea et sacramenta testu-
dinum signari hoc loco a Plinio cum Dalecampio arbitramur. Vide c. 24.

HAZ. — *Ac in alio.* Sic MSS. omnes et edit. princeps: nihil ergo mutandum in hoc optimorum librorum consensum: nec puta Proterius astis esse certam grammaticorum opinio-
nem, qui ac ante vocem poni posse, negant. Ed. P.

Stamineam, etc. Rectissimam. Stam-
ineam venam materiae vocant
maîtrese veine. DAL. — Stamineam
in hoc usu. In eo ligno quod cum al-
tero sociandum est, staminea maxi-
ma vena deligitur, hoc est, rectis-
sima, longissimaque, instar staminis.
HAZ.

Feruleam. Ob similitudinem cum
caule ferulae: crassa nimirum vena,
et in tenues veluti acissa lacinias, ut
sunt ferulae folia: quod in omni ar-
borum genere evenit. Sic plantaginis
lacunosum folia Plinius appellat, lib.
XXV, cap. 77. Ducta translatio e la-
cinii vestimentorum, quae caesura-
tim sectae et quasi divisae sunt. —
Feruleam. Secti sumis summe fide
vestigia codicum Reg. Colb. Th. Chiff.
et vet. Dalecamp. in quibus feruleam,
et lacunose legitur: quae vox totidem
ductus et apices litterarum habet quot
ista, lacunose: non, uti in editis
fertilem, et lacunose crispae. e In
omni genere et glutinum abdicant
quaedam, etc. e aut uti Salmas. in
Solin. pag. 417, festuceam, quam
secum ipsa pugna et probari ma-
xime in hoc usu capit, hoc est, in
glutinatione, et glutinum simul ab-
dicare. Sic enim interpungi iubet:
In hoc usu probant venam, et vocant
festuceam, quoniam lacunose crispae

niam laciniöse crispa, in omni genere. Et glutinum abdicant quaedam, et inter se cum aliis insociabilia glutino, sicut robur: nec fere cohaerent, nisi similia natura, ut si quis lapidem lignumque coniungat. Cornum maxime audit sorbus, carpinus, buxus, postea tilia. Cuicumque operi facilia, flexilia omnia, quae lenta diximus; praeterque morus, et caprificus. Serrabilia ac sectilia, quae modice humida. Arida enim lentius serrae cedunt; viridia, praeter

in omni genere, et glutinum abdicat. Quedam et inter se, etc. Nam omnibus libris vel ipso latente, probent, constantissime legitur. Itaque nove coniectura mox paulo legi censet oportere: *In hoc uan probant: improbant venant, etc.* Denique de staminea vena, et de lacunoso crispato, et de festuca dieit, quae festucae videri possint: nec sibi ipsi satisfacit: nobis vero multo minus. HADU. — *Peridacrium* recipit Broterius, et Harduinnus. TERTIUS qui *ferdeam* scribere e MSS. maluit, ipso teste. Eo. P.

In omni genere. Et glutinum, etc. Pino et abieti quercus aequae non adglutinantur: altera enim (pinus) spissa, rara altera (abies) et altera (pinus) similior: altera (abies) minus similis. Simili vero natura esse oportet quae coalescere et compingi debent, non contraria, cum lignum et lapidem. Theophrast. DALEC. — *Laciniöse, etc.* Broterius e MSS. Reg. 4 totidem literis, quoniam lacunosa et crispa glutinum abdicat. Eo. P.

Nisi similia. Ομοιωτάτη, inquit Theophrast. Hist. lib. III, cap. 8. HADU.

Et si quis. Is sane frustra foret, et glutinum perderet, et operam. HADU.

Audit sorbus. Admisit, eique glu-

tini ope cohaeret, ac societur. Ita libri omnes, etiam MSS. H. — *Audit.* Broterius odit, quod invenit in MS. Reg. 2, ex emendatione scriptum. Eo. P.

Cuicumque operi. Haec apud Theophrastum Hist. lib. V, cap. 7: Εὐπρακτα δὲ, ὡς πᾶν ἀπλῶς εἶπαι, ὅσα γλασχεῖ διαφραίνεθαι δὲ δεκτὴ συνεκίμνωσιν καὶ ἐκκοῦσθαι. HADU.

Lenta diximus. Cap. 77. HADU.

Serrabilia. Quae securi serrae facile possunt. Sectilia, quae securi. Εὐπρακτα καὶ εὐσχεῖα. In libris omnibus editis haecenus legebatur, *Durabilia ac sectilia.* Dalecampius reponere nitentur, *dolabilia.* In MSS. Reg. Colb. et aliis *furabilin*, legimus. At haud dubie *serrabilia* scripsit auctor: ut et Theophr. Hist. lib. V, cap. 8: Εὐπρακτα δὲ καὶ εὐσχεῖα τὰ ἐνερπότερα τῶν πάσων ξυλῶν. HADU.

Arida enim lentius, etc. Arida enim (πρόστυτα) cedunt ignavius, nec appressum occursumque serrae sustinent, alia resistunt et obducuntur, serramque hebetant. Theophrast. Lego, *Arida enim lentius serris cedunt: viridia praeter robur, et buxum pertinacius resistunt (καὶ συμμύσθαι Theophrast.) et committuntur.* DALEC. — *Arida enim.* Arida, inquit, cedunt ignavius, nec eppressum occursumque

robur et buxum pertinacius resistunt, serrarumque dentes replent aequalitate inerti: qua de causa alterna inclinatione egerunt scobem. Obedientissima quocumque in opere fraxinus, eademque hastis corylo melior, cornu levior, sorbo lentior. Gallica vero, etiam ad currus flexibilis, vitem aemularetur ulmus, ni pondus esset in culpa.

LXXXIV. Facilis et fagus, quanquam fragilis et tenera. Eadem sectilibus laminis in tenui flexilis, capsisque ac scriniis sola utilis. Secatur in laminas praetenuis et ilex, colore quoque non ingrata: sed

serrae sustinent, τὰ μὲν γὰρ καὶ ὀνύχαι. Viridia resistunt et oblectantur, τὰ δὲ ἔχοντα. Theophr. Hist. lib. V, c. 8. Et prius, c. 6: Σιδέρεια θύναται τέμνειν μᾶλλον τὰ σκληρὰ τῶν μαλακῶν, etc. HARD.

Aequalitate inerti. Opus impediēte, ἀργόν. Theophrast. Inefficaci dentium occursum, quom eorum inaequales projecturas aequavit scobs impacta. DAT. — *Aequalitate inerti.* Ita replent serrae dentes, et inaequales projecturas aequant scobe impacta, et adhaerescēte, ut serram deinde ipsam inentem reddant, neque aptam ad secundum. HARD.

Alterna inclinatione. Serrae dentes alterna inclinatione permutant, ut scobs facilius egeratur: Διὸ καὶ παρὰ γαλλάρτουσι ἀλλήλων τοὺς ὀδόντας, ἵνα ἑξήγνται τὰ πρίσματα, Theophr. Hist. lib. V. cap. 8. HARD.

Eademque hastis. Vide quae diximus cap. 24. HARD.

Gallica vero etiam ad currus flexilis. Vitem aemularetur ulmus, ni pondus esset in culpa. (Sic exhibent libb. ante Hard. editi.) Leg. permutatatis dictionibus pōto, *Gallica vero ulmus etiam ad currus flexilis. Vitem*

aemulatur, ni pondus esset in culpa. Quanquam quinque verba novissiana aliens suspicor esse, non Plinii Porro meminisse oportet, Plinium sup. cap. 19, inter genera ulmorum, secundum genus fecisse gallicas olmos: capite varo 14, ubi de fraxino disseruit, nullam gallicae fraxini mentionem fuisse habitam. PINT.

Ad currus flexilis. Facile curvatur, flectiturque in rotas, ulmus gallica, de qua cap. 29, eaque ligni bonitate vitem aemularetur, ni ponderosior foret. HARD.

LXXXIV. *Facilis et fagus, quanquam, etc.* Legendum videtur *taxis*, non *fagus*, at mox paullo non *sectilibus*, sed *plexilibus*, seu *plexilibus*: sic enim magis explicatur intellectus verbi graeci παραλλάγματα, hoc est, conglutinationes. Theodorus ut in Plinio invenit, sic in Theophrasto transulit *sectilibus*. Leg. Theophrastum libro V, capite octavo. PINT.

In tenui. Modo tenues esse laminas fuerint, erunt eadem et flexiles. HARD.

Secatur in laminas praetenuis et ilex. Ilex commendatur ad axes et vehicula, quae aguntur unica tantum rota

maximo fida iis quae terantur, ut rotarum axibus: ad quos lentore fraxinus utilis, sicut duritia ilex, et utroque legitur ulmus. Sunt vero et parvi usus fabrilium ministeriorum insignes: ideoque proditum terebris vaginas ex oleastro, buxo, ilice, ulmo, fraxino, utilissimas fieri. Ex iisdem malleos, maioresque e pinu et ilice. Est his autem maior ad firmitatem causa tempestivae caesurae, quam immaturae: quippe quum ex olea, durissimo ligno, cardines in foribus diutius immoti, plantae modo germinaverint. Cato vectes aquifolios, laureos, ulmeos fieri iubet. Hyginus manubria rusticis carpineae, iligna, cerrea. Quae in laminas secantur, quorumque operimento vestiatur alia materies, praecipua sunt citrum, terebinthus, aceris genera, buxum, palma, aquifolium, ilex, sambuci radix, populus. Dat et alnus, ut dictum est, tuber sectile, sicut citrum, acerque. Nec aliarum

(μονοσπόρους ἀμάξης). Item iugum lyrae et psalteriorum. Theophr. DALAC.

Et rotarum axibus. Theophrast. l. c. Πρῶτος δὲ πρὸς ἀξέας τε, καὶ μονοσπόρους ἀμάξης, etc. HAN.

Et utroque. Et ob utramque dotem, lentitiam nimirum, duritiemque, ad rotarum axes ulmus seligitur. HAN.

Sunt vero et parvi usus. Parva instrumenta in fabrilis arte, sed ea tamen insignia. HAN.

Ideoque proditum, etc. Malleos et terebra ex oleastro optima sunt; quomvis et buxois, ulmeis, fraxinisque utantur. Malleos magnos ex pinis faciunt. Theophrast. Hist. lib. V, cap. 9. DAL. — Terebris vaginas. Terebra, instrumentum quo ligna perforantur: ut terebra, ut vitellagum. Vagina manubrium est, le manche, et la poignée. HAN.

Est his autem. Materies illi firmilas maior, quas si tempestivo coeas, quam illi quae immaturae. HAN.

Ex olea. Idem ibid. lib. V, cap. 10. DALAC.

Cato vectes aquifolios, laureos. Consideratur verbum, iligneos, ex ipso Catone, cap. XXXI: Vectes iligneos, aquifolios, laureos, aut ulmeos facito, uti sicut parati. PIRY

Aquifolium. Aquifolia ilex, de qua cap. 8. HAN.

Dat et alnus, ut dictum est, tuber sectile, sicut citrum acerque. Scribe permutatis verbis, Dat et alnus tuber sectile sicut citrum acerque, ut dictum est. Etenim relatum hoc est libro tertio decimo, capite quatuordecimo, al lib. praesenti, capite trigesimo octavo. PIRY.

Ut dictum est. Cap. 27. HAN. Tuber sectile. In radice. DAL.

tubera in pretio. Media pars arborum crispior, et quo propior radici, minoribus magisque flexilibus maculis. Haec prima origo luxuriae, arborem alia integri, et viliores ligno pretiosiores cortice fieri: ut una arbor saepius veniret, excogitatae sunt et ligni bracteae. Nec satis: cœpere tingi animalium cornua; dentes secari; lignumque ebore distingui, mox operiri. Placuit deinde materiam et in mari quaeri. Testudo in hoc secta; nuperque portentosis ingeniis principata Neronis inventum, ut pigmentis perderet, se, plurisque veniret imitata lignum. Sic lectis pretia quaeruntur: sic terebinthum vinci iubent, sic citrum

Flexilibus. Flexuosis. HARD.

Haec prima origo luxuriae, etc. Legeodum: Haec prima origo luxuriae, arborum alia integri, et vilioris ligni et pretiosiore corticem fieri, ut una arbor saepius veniret: excogitatae sunt et ligni bracteae. Nec satis, etc. Lectorum illae laminae etiam ex testudine secta fieri solitae, quam et pingebant ligni colore. SALM.

Et viliores ligno pretiosiores cortice fieri. Ob laminam superadditam pretiosiores haberi arbores. HARD.

Vt una arbor saepius veniret. Vt saepius una arbor vensilis esset: primum quidem, priusquam secaretur in laminas: iterumque, quum secta esset in eas laminas, bracteaeve. H. Excogitatae sunt, etc. Ebur illud et cornu quo lignum operiebatur et distinguebatur, cestro etiam inuri solebat, et cestritum fieri. Inde cestrata forium ornamenta, VITRUV. SALM.

Dentes secari. Ebur. HARD.

Testudo in hoc secta. In hos usus. HARD.

Nuperque portentosis, etc. Legeod. Nuperque portentosis ingeniis princi-

patu Neronis inventum, ut pigmentis perderetur, imitata lignum. Subiicit: Sic lectis pretia quaeruntur, sic terebinthum vinci iubent, sic citrum pretiosius fieri, ac acer decipi. Testudo picta terebinthini ligni colore, terebinthum ipsam vincebat: eadem citri instar picta, factitium erat citrum, vero citro pretiosius: sic citrum pretiosius fiebat quam nascebatur. Acer autem decipi intelligendum de testudine, quae aceris colorem accipiebat per picturam, quaeque verus acer sic videbatur. Sequentia sic legenda: modo luxuria non fuerat contenta ligno: iam lignum et e testudine facit: quod enim testudo in ligni figuram plingeretur, lignum e testudine faciebat luxuria. SALM.

Sic terebinthum vinci iubent. In Syria nigrum testudinis colore superari. DALEC. — Sic terebinthum. Sic terebinthum, inquit, vinci volunt, picta testudine terebinthini ligni colore: testudinem instar citri pictam, citro ipso fieri pretiosius: denique eandem aceris colore imbutam, pro acere vero ac nativo accipi. H.

pretiosius fieri, sic acer decipi. Modo luxuria non fuerat contenta ligno: iam lignum enim e testudine facit.

LXXXV. (XLIV.) Vita arborum quarundam immensa credi potest, si quis profunda mundi et saltus inaccessos cogitet. Verum ex his quas memoria hominum custodit, durant in Liternino Africani prioris manu satae olivae. Item myrtus eodem loco conspicuae magnitudinis. Subest specus, in quo manes eius custodire draco traditur. Romae vero lotos in Lucinae area, anno qui fuit sine magistratibus CCCLXXIX Urbis, aede condita, incertum ipsa quanto vetustior. Esse quidem vetustiore non est dubium, quum ab eo loco Lucina nominetur: haec nunc circiter annum

Iam lignum enim e testudine facit. Testudine picta in ligni similitudinem. Summa fide sinceram huius loci lectionem representamus, a nobis e codice Reg. 2 erutam, et Colb. In Reg. 1, *iam lignum enim e testudine*. Corruptius ab interpolatoribus editum in libris vulgatis, *coni testudinem*. Longe libentius tamen sic agnosceremus, *iam lignum etiam e testudine facit*: ut mutabilem luxuriae libidinem coargui intelligas, quae modo ligno contenta non fuerat, nunc vel in ipsa testudine lignum quaerit. Hase.

LXXXV. *Vita arborum quarundam immensa.* De arborum vita cf. Adanson (*Famill. des Plantes*, tom. I, pag. ccav sqq.), qui fusius de eo argumento disserit, et Plinium etiam testem adducit. En. P.

Anno ... CCCLXXIX. Quo nempe anno haec Plinius litteris consignabat, qui fuit Urbis, ut saepius annotavimus, DCCCXXX, qui numerus annorum ex utraque illa summa ex-

sistit, si annum unicum exceperis: quomobrem is circiter caute adiecit. In libris porro ante nos editis detracta denarii nota legebatur modo CCCLXIX. Vt et in MSS. Reg. 4763 et 4972; in Vaticano autem, aliisque CCCLXXIX, erroris minime obscuro, vel duplici ex capite. Nam at utraque summa indicat haud dubie Plinius annos Urbis conditae, ad illud usque tempus quo haec commentabatur: et annum CCCLXXIX non sine magistratibus fuisse, Chronologi omnes consentiunt, sed sub tribunis militum consulari potestate: quum fidem perhibeant anno CCCLXXIX *évapxiv* illam quinque annorum coepisse: quod altercationis orta patricios inter et plebeios, ob legem latam a tribunis plebis anno anteriore, de plebeio altero creando consule, patribusque acerrime obstantibus, nullum curulam magistratum passum fuit fieri tribuni. Hase.

Lucina nominetur. Lucina, sive Lucetia, Iuno alia dicitur. Tibullo

cccci habet. Antiquior illa est; sed incerta eius aetas, quae capillata dicitur, quoniam Vestalium virginum capillus ad eam defertur.

Natalis, Graecis γυναιξ, vel γυναιξ, aliis Diana, quae et Ελλεθια, αικυτοξ, μεγεστοξ, προθυαία, utraque sic nominata, vel a luco, ut auctor putavit, vel a luce, quam recens natis praebet, et quoniam partum, qui adhuc utero gestantur, menses regit. Catullus, Carm. xxiiiv, vs. 14: *Tu Lucina dolentibus Iuno dicta puerperis*. Ovid. Pastor. lib. II, vs. 449 et sqq. *Gratia Lucina: dedit haec tibi nomina lucus, Aut quia principium tu, Dea, lucis habet. Parce, precor, gravidis, facilis Lenoia, puellis; Maturamque utero molliter offer onus*. Idem Met. IX, 283: *Præpositum timidis parientibus Ilithyiam*. Theocr. in Daphnide: χαλκὸν βέλες Ελλεθιας. Orpheus in hymnis: Ἀρτιμὺς Ελλεθια καὶ ἡ σιμὴ προθυαία. Fabulosa multa de Eleithya vide apud Pausaniam in Arcadicia. Lilius Gyraldus. Αυσίζωνες etiam quidam vocaverant, ὅτι λύσι τὸ ἐσπεύμενον τῶν κήλων. Rhodig. I. XXVIII, cap. 24. Dicitur et Marcellino ὀρεολογία, παρὰ τὸ ὄρειν, τοῦτ' ἔστιν, ὀρεῖαν τὴν λογιαν. Hadr. Iun. I. IV, cap. 23. Plaut. in Trucul. *Date mihi huc stactem, atque ignem in aram, ut Venerer Lucinam deam*. Et paulo post: *... fer huc verbenam mihi, thus, et bellaria: Date aquam maribus*. DALEC.

Haec nunc, Aedes Latinae.. H.

Antiquior illa. Arbor scilicet, cuius cumque illa generis fuit. Festus: Capillatam, vel Capillarem arborem dicebant, in qua capillum tonantem suspendebant. HARD.

Quoniam Vestalium, etc. Apud

PLIN. N. H. Tom. V

Polyaenum Theseus crines anteriores capitis radit, quos Dīs sacros dicat; non quod ait Plutarchus, ne vetnato more παρὶχος ἐκ τῶν τριχῶν πελαμῖος. Apud Suet. in Nerone cap. xiv Nero gymnico, quod in septis edebat, inter luthysiae apparatus barbam primam posuit conditam in auream pyxidem, et pretiosissimis margaritis adornatam Capitolio consecravit. Apud Petronium in Satyra, Trimalcionis barba pyside aurea non pusilla condita fuit, in armario porticus, intra aediculam, cum laribus, et Veneris marmoreo signo. Festus in voce *capillata*. Tondebantur ergo et Vestales, quum in sanctum id collegium receptae a pontifice certo carmine sacrarentur, ac Diis voverentur. Nec absimilis fuit Graecorum consuetudo, primum iuvenum comam demendi, quae vel Deo, vel flumini culpiam offerretur. Homero Iliad. V de Achil. Ἰτάς δ' ἀπένουα πυρῆς, ξανθὴν ἀνιχνυρο χαίτην, Τὴν βα Ἰακρυαὶ πέταμφ τράπε ταλδύωσαν. Varro apud Non. *Itaque Ambraciae primum capillum puerilem demptum, item cirros ad Apollinem ponere solent*: Victorius lib. VI, c. 23. Alia quidem causa est, cur apud Euripidem Mors, non quod Servius putat, Mercurius, eorum quibus fatalis advenit dies, crinem, veluti Diis Manibus sacrum, hasta libat: Θαν. Ἰταίχῳ δ' ἐν αὐτῇ, ὡς κατάρχουσι ξίφει. ἰσὸς γὰρ αὐτὸς τοῦ κατὰ χροῦς θεῶν, Οὐνο τὸ δ' ἔγχος κρᾶτος ἀγνίστη τριχῶ. Ad quod allusit Virg. Aen. IV, 696 sqq. *Nam, quia nec fato, merita nec mors peribat...*

R r

LXXXVI. Verum altera lotos in Vulcanali, quod Romulus constituit ex victoria de decumis, aequaeva Vrbi intelligitur, ut auctor est Masurius. Radices eius in forum usque Caesaris per stationes municipiorum penetrant. Fuit cum ea cupressus aequalis; circa suprema Neronis principis prolapsa atque neglecta.

LXXXVII. Vetustior autem Vrbe in Vaticano ilex,

Nondum illi fluvium Proserpina vertice erinem Abstulerat, Stygisque caput damnaverat Oreo. Muret. in Var. cap. 16, de Vestalium religione ac institutis, honore, dignatione; multa Alex. ab Alex. lib. V, cap. 42. Vide et eundem lib. V, cap. 48. Vi Flamines Diales inaugurabuntur, sic capiebantur Vestales, virginibus a populo viginti lectis, Pontificis arbitrio, ac sortitione ex eo numero in concione facta, ut cuius virginis ducta esset, Pontifex eam caperet, eaque Vestae fieret. Gellius lib. II, cap. 12. Raevardus cap. 47 Variorum. DAL. — *Vestalium ... capillus.* Tondebantur eae, priusquam in collegium receptae certo carmine a Pontifice Denunciarentur et sacrentur. Sic apud Christianos capillorum positio in viris feminisque Denunciatio, symbolum servitutis est, qua se Numini, inquit servorum, mancipant: unde *Servi Dei* nuncupantur: quod erant olim servi tondi. Vide Du Cange in Glossar. verbo *Capilli*. Tonsos deinde crines prisci illi vel Apollini Delio, vel alteri Numini consecrabant, vel suspendebant ex arbore. H.

LXXXVI. In Vulcanali. P. Victor in descriptione urbis Romae, regione quarta: *Arae Vulcani, cum Vulcanali, ubi lotos a Romulo sata, in qua ara sanguine per lichenem plant. Vul-*

canal aedificata fuit Vulcano sacra, HARS.

De decumis. De parte spoliiorum et praedae decima. HARS.

Per stationes. Stationes, loca in quibus certo tempore coeunt et consistunt homines. In foro Romano variae fuerunt: Senaculum, statio, in qua, auctore Valerio, cap. 12, senatores assiduam stationem peragebant, ut citati in curiam venirent: statio municipum t. statio iuvenum, qui quam patres in curiam deduxissent, quod ait Valer. cap. citato, valvis affixi expectabant, donec officio reducendi fungerentur. RAEV. lib. IV, cap. 7 Varior. DAL. — *Per stationes.* Stationes Municipiorum inter Forum Augusti, a P. Victore statuuntur, in descript. urbis Romae, regione octava. Locus videtur fuisse publicus, in quo post negotia cives convenirent, confabulandi gratia. Iuvenalis Sat. XI, v. 4: *Omnis Convectus, thermas, stationes, omne theatrum*, etc. Plinius Iunior, lib. I, epist. 13: *Plerique in stationibus sedent, tempusque audientis fabulis contantur.* HARS.

Fuit cum ea cupressus. Eadem quam Vespasiani sevo resurrexisse sponso, auctor est Tacitus, Hist. lib. II, pag. 53? HARS.

LXXXVII. *Vetustior autem vrbe,* etc. Pausaniae saeculo, quod is scri-

in qua titulus aereis litteris Etruscis, religione arbo-rem iam tum dignam fuisse significat. Tiburtes quoque originem multo ante urbem Romam habent. Apud eos exstant ilices tres, etiam Tiburto conditore eorum vetustiores, apud quas inauguratus traditur. Fuisse autem eum tradunt filium Amphiarai, qui apud Thebas obierit una aetate ante Iliacum bellum.

LXXXVIII. Sunt auctores et Delphicam platanum Agamemnonis manu satam: et alteram in Caphyis Arcadiae luco. Sunt hodie ex adverso Iliensium urbis, iuxta Hellespontum, in Protesilai sepulcro arbores, quae omnibus aëvis, quum in tantum accrevere,

bit in Arcadiciis, arbores vetustissimae fuerunt: vitæ Samia ad Iunonis aedem; olea, in arce Athenis; Deli palma; quercus Dodonæa, et platanus Menelai, hic memoratæ, quam iuxta fontem Caphyis vicinum, Menelaus ad Troianum bellum Iturus sevit. DAL.

Tiburto conditore. Maro, Aen. VII, vs. 670: *Tum gemini fratres Tiburtia moenia linquant, Fratræ Tiburti dictam cognomine gentem.* HARD. — *Vetustiores.* Adansoniana in opere sup. cit. (*Familles des Plantes*, tom. I, pag. cccxiii) plures arborum species citat, quæ quatuor et amplius annorum millibus aut duraverint, aut, si nullus casum præmaturum offerat exitum, duraturæ sint. Eo. P.

Amphiarai. Qui primus somniorum interpretes fuit. Ad eius oraculum qui pergebant, sacro illi, et aliis diis, quorum nomina in aræ sculpta furrunt, peracto lustrati, arietis pelle substrata obdormiscentes, somnia captabant, quo modo ait Virgilius: *Pellibus inculuit stratis, somnasque petivæ.* Rhodig. cap. 14. DAL.

Una aetate. Annis 37. Vide Clem. Alex. Strom. lib. I. Aetas et de annis triginta dicitur, auctore Servio in Georg. III. Et sæculum Druidis olim, teste Plinio inferius, cap. 93. H.

LXXXVIII. *Sunt auctores.* Theophrast. Histor. Plant. lib. IV, c. 14: *Τινὲς δὲ φασί, καὶ τὴν ἐν Ἀφείῳ πλάτανον Ἀγαμέμνονα φυτῶσαι, καὶ τὴν ἐν Κρήνῃ τῆς Ἀρκადίας.* H.

Sunt hodie ex adverso, etc. Legend. *Sunt hodie ex adverso Iliensium urbis, iuxta Hellespontum, in Protesilai sepulcro arbores, quæ omnibus ex eo aëvis, quum in tantum accrevere ut Ilium aspiciant, inarescunt, rursusque adolescant.* SALM.

In Protesilai sepulcro. De huius delubro diximus lib. IV, cap. 18. Harum arborum meminit Philostratus, in Heroic. pag. 614. HARD.

Quæ omnibus. Lege cum Salmasio: *quæ omnibus ex eo aëvis cum, etc.* Omnibus aëvis, manifeste hic dicitur pro omni tempore, et pro toto illo spatio quod a Protesilao usque ad suum sæculum effluxit. Neque totæ interibant arbores, ac sal-

ut Ilium adspiciant, inarescunt, rursusque adollescunt. Iuxta urbem autem quercus, in Ili tumulto tunc satae dicuntur, quum cepit Ilium vocari.

LXXXIX. Argis olea etiamnum durare dicitur, ad quam Io in vaccam mutatam Argus alligaverit. In Ponto circa Heracleam arae sunt Iovis Stratii cognomine: ibi quercus duae ab Hercule satae. In eodem tractu portus Amyci est Bebryce rege interfecto clarus. Eius tumultus a supremo die lauro tegitur, quam insanam vocant: quoniam si quid ex ea decerptum inferatur navibus, iurgia fiant, donec abiiciatur. Regionem Aulocrenen diximus, per quam ab Apamia in Phrygiam itur: ibi platanus ostenditur, ex qua penderit Marsyas victus ab Apolline, quae iam tum magnitudine electa est. Nec non palma Deli ab eius-

tem folia. Vide Vossium in Melam, pag. 428. — Quae omnibus avis. Ita rescripsimus ex Colb. 3. Ita Vossius in suis libris scribi asseverat, Obs. in Melam (vid. supra). H.

Avis. Εφεβριον locus in quo ἔφηβοι exercebantur: epheborum palaestra. In iis Protesila aedificiis multas eiusmodi fuisse arbores comitas probabile; quae, ut inquit auctor, arescebant, et rursus adollescunt. DALED.

Ili tumulto. Ilium Troia filium fuisse docet Homerus in Iliad. Y. Quae Plinio quercus, ea Theophrasto, hoc ipsum referenti Hist. lib. IV, c. 44, ἐργός dicitur, ul ante monuimus, cap. 6. HARD.

LXXXIX. *Iovis Stratii.* Iovem Stratum, hoc est, militarem, Veteribus coli solitum, auctor est Iulius Pollux. HERN. BARBARUS. — *Iovis Stratii.* Διὸς Στρατίου meminit Herodot. In Terpsich. lib. V, cap. 33, Iovis Militaris. HARD.

Portus Amyci. De eo diximus lib. V, cap. 43. HARD.

Aulocrenen diximus. Lib. V, c. 29. HARD.

Ibi platanus ostenditur, ex qua pependit Marsya victus ab Apolline. Lego non platanus, sed pinus: nam e pinu suspensum ab Apolline Marsyam nuctor est praeter caeteros Archias poeta graecus epigrammaton sect. III. PIST. — *Ibi platanus.* Hyginus fab. 165: *Apollo victum Marsyam ad arborem religatum, Scythae tradidit, qui eum membratim separavit.* Non platanum eam, sed pinum fuisse Archias ait in Anthol. lib. III, cap. 8, Epigr. ἐλαστία; πίττος. Nicand. quoque in Alexiph. pag. 451, et Philostr. in Icon. HARD.

Nec non palma Deli. Cicero de Legg. I: *Nisi forte Athenae tuae sempiternam in arce oleam tenere poterant: aut quam Homericus Ulysses Deli se proceram et teneram palinam vidisse dixit, hodie monstrant eam.*

dem Dei aetate conspicitur. Olympiae oleaster, ex quo primus Hercules coronatus est, et nunc custoditur religiose. Athenis quoque olea durare traditur in certamine edita a Minerva.

XC. E diverso brevissima vita est Punicis, fico, malis: et ex his, praecocibus brevior quam serotinis, dulcibus quam acutis: et dulciori in Punicis. Item in vitibus, praecipueque fertilioribus. Graecinus auctor est, sexagenis annis durasse vites. Videntur et aqua-

dem, etc. Locus Homeri est Odys. 2, v. 163. Vide et Aelian. Var. Hist. lib. V, cap. 4; et Theophr. Hist. lib. IV, cap. 14, etc. HAED.

Olympiae oleaster. Aristoph. *πρὶ θανάτου ἀκρόασις*. Interpres Aristoph. in Pluto, io voce καλλιστέρωνος. Theophr. Hist. lib. IV, cap. 15. DAL.

Athenis. Cicero l. c. Herod. Vran. lib. VIII, pag. 480. HAED.

In certamine, etc. Fabulantur Graeci de Athenarum principatu cum Neptuno Minervam certasse. Litem Iupiter sic diremit: ut is potiretur loco, qui de civibus optime mereretur. Urbem portu ac navalibus Neptunus instruxit; Minerva oleam in arce edidit: ea re vicisse Palladem pronunciatum est. Aocler. Geopon. lib. IX, cap. 4, pag. 218 et 219. H. — *Minerva.* Menere in salis carmine, menervare, monere: unde mioisci, comminisci. Hinc Minerva sapientiae Dea, quae bene monet. DALAC.

XC. *E diverso.* Haec apud Theophr. lib. IV, cap. 14. De Punicis etiam Martialis subscribit, lib. I, ep. 44: *Aut imitata breves Punica mala rosas.* Breves dixi, quia brevis aevi inter flores, ut *Punica mala* inter arbores. Eo. P.

Brevissima vita est. Theophrastus lib. VI, cap. 13: *Vivunt praedictae aliaeque complures longo tempore. Brevi profecto punica, ficus, malus, praecipue verna et dulcis minus quam acida, ut inter punicas quae nucleo earent interiori.* Ex quibus Theophrasti verbis apparet legendum hic esse non *acutis*, sed *acidis*. Neque enim *acutum* opponitur *dulci*: immo fieri potest ut aliquid simul sit et dulce, et acutum, ut de melle supra Plinius lib. II, cap. 15, retulit, et Dioscorides lib. II. Neque *dilutior* lego cum Hiermolao, ex cuius castigatione quis sensus elici possit non video, sed, licet dura nimis castigatione, *apyrenis*, hoc est, sine nucleo. PIXT.

Et ex his. Ex malorum genere. HAED.

Et dulciori in Punicis. Sensus est: Quo dulciora poma, eo minus vivacem esse arborem. GALAS. — *Et dulciori.* In Punicorum genere, dulcia, quae et *apyrina* dicuntur, ex arbore gignantur minus vivace. De Punicis *apyrinis*, lib. XIII, cap. 34 Theophr. l. c. *ὡς περ τῶν ποδῶν ἢ ἀπὸ πνεύς*. HAED.

Item in vitibus. Theophr. loc. cit. HAED.

Videntur et aquosiores. VI salix,

ticae celerius interire. Senescunt quidem velociter, sed e radicibus repullulant laurus, et mali, et Punicae. Firmissimae ergo ad vivendum oleae, ut quas durare annis cc inter auctores conveniat.

XCI. Est in suburbano Tusculani agri colle, qui Corne appellatur, lucus antiqua religione Dianae sacratu a Latio, velut arte tonsili coma fagei nemoris. In hoc arborem eximiam aetate nostra adamavit Passienus Crispus bis consul, orator; Agrippinae matrimonio et Nerone privigno clarior postea; osculari complectique eam solitus, modo cubare sub ea, vinumque illi affundere. Vicina luco est ilex, et ipsa nobili, xxxiv pedum ambitu caudicis, x arbores mittens singulas magnitudinis visendae; silvamque sola facit.

XCH. Edera necari arbores certum est. Simile quidam et in visco: tametsi tardio rem earum iniuriam arbitrantur; namque et hoc praeter fructus agnosc-

populus, sambucus. Theophr. l. c. et de Causis, lib. II, cap. 45, pag. 249. Et animalium quoque aquaticis, quom terrestribus, vitae brevius spatium est. HARR.

Senescunt quidem. Theophr. Hist. lib. IV, cap. 44. HARR.

Sed e radicibus repullulant laurus, et mali, et punicae. Lego e lateribus, non e radicibus, ex Theophrasto, lib. IV, cap. 43: Quaedam senescunt quidem putrescuntque velocius, sed ex iisdem rursus latere suo germinant, ut laurus, mali, punicae. PIST. — Sed e radicibus. Theophrast. παραπλατύνει, emittit germina: adnata e latere interdum fit: e radice non raro. HARR.

Firmissimae ergo ad vivendum oleae. Theophrasti. Hist. lib. IV, cap. 45. DALLAC.

XCI. Qui Corne. Ita Reg. 2, allique, et editi. HARR.

A Latio. Ita libri omnes. An a Latino? An a communi Lalli? H.

Passienus Crispus. De eo Seneca Nat. Quaest. IV, in praef. p. 883: Crispus Passienus, quo ego cognovi nihil utilius in omnibus rebus, etc. Passieo oratoris dictum in Caium Priocipem, Tacitus refert Annal. lib. VI, pag. 140. Ex Suetonio in Nerone, cap. vi, apparet, Claudii temporibus obisse. HARR.

XCH. Edera necari. Id prolixè Theophr. docet de Caus. lib. II, cap. 25, pag. 25. Vide quae diximus cap. 62. HARR.

Earum iniuriam. Ederae et visci. Viscum, le guy de chêne. H.

Praeter fructus. Praeter gallam, glandesque. HARR.

tor non in novissimis mirabile. Quaedam enim in terra gigni non possunt, et in arboribus nascuntur; namque quum suam sedem non habeant, in aliena vivunt, sicut viscum. Est et in Syria herba quae vocatur cadytas, non tantum arboribus, sed ipsis etiam spinis circumvolvens sese: item circa Tempe Thessalica, quae polypodium vocatur, et quae dolichos, ac serpyllum. Oleastro quoque deputato quod gignatur,

Agnositur non in novissimis, etc. Vide supra cap. 30 huius libri. DAL.

Quaedam enim Haec deinceps totidem verbis Theophr. de Caus. lib. II, cap. 23, pag. 259. H.

Namque quum suam, etc. Theophr. de Caus. lib. II, cap. 23: DAL.

Est in Syria. Theophr. l. c. *Est δὲ τὸ Συριακὸν βοτάνιον, ὃ καλεῖται καδύτας, καὶ δολύχοις, καὶ ἀνίσταται ἐπὶ τὰς ἀγρούς, καὶ ἄλλοις τοῖς.* H.

Circumvolvens sese. Lego: *Circumvolvens se: item circa Tempe Thessalica. Innascitur aliis et quae polypodium vocatur, etc.* Parum distincte haec Plinius. Polypodium quidem aliis plantis innascitur: dolichos vero et serpyllum non innascitur, sed ascendendo iis invehuntur, quae pro adminiculo sunt. DALC. — *Cadytas, etc. Casyta filiformis (Eneand. monogyn. gen. 997. Pers. Plant. inverte. sed. Juss.)* sine dubio τὸ Συριακὸν βοτάνιον est, quod cadytas Theophr. appellat (de Caus. II, 23). Miram eam vocat auctor graecus et paradoxum, qualem Forskaleus (Flor. Aegyptiac. Arab. pag. 84), *Volutellae aphyllae* nomine, in Arabia inventam describit. ED. P.

Item circa. Theophr. l. c. *Καὶ τὸ πολυπόδιον ἐν τῇ δολύχῳ, quidam innascitur arboribus.* Aliunde Plinius haec mutatus est, ubi legisse videtur, ἐν τοῖς ἀνίστασιν. Vocant

autem Graeci, Hesiylus, caeterique, Tempe, Τέμπε, τὰ ἀνίστασιν χυρία. Nec porro Theophrastus, aut Plinius, de polypodio, dolicho, serpylloque tractant eo loci, quod aliis ea plantis innasci putent, ut viscum: sed quod ea vitam non habent, nisi aliis circumvolvant sese, sique cui adminiculo innitantur, ut eders: τὰυτὰ γὰρ, καὶ ἐπὶ τῷ δολύχῳ, etc. Polypodium pingit Dodonaeus. Pempt. III, lib. V, pag. 461. Latini Filiculam vocant: Galli *Polypoite*. Δόλιχος idem qui phaseolus: Gallia *strevolle, jève de mer*. Ab eodem Dodonaeo pingitur, Pempt. IV, lib. II, cap. 6, pag. 509. Vide quae dicturi sumus lib. XVIII, cap. 33. De serpyllo dicemus lib. XX, cap. 90. HARO. — *Polypodium vulgare (Cryptogam. Linn. Filic. Juss.)*, nobis, ut Vetraribus, satis notum. Δόλιχος Graecorum (*Phaseolus vulgaris, Diadelph. decemid. gen. 1704, Pers. Leguminos. Juss.*) habitat sponte in India orientali; nunc vulgo colitur. Jam tum ex India fuit cum Alexandri militibus allatos finisse phaseolus, patet ex descriptione Theophrasti, Hist. VIII, 3, et ex loco Galeni (de Facult. al. I, pag. 347), ubi a Dioche inde Caryntio, Theophrasto tempore aequali, descriptos fuisse refert. ED. P.

Oleastro quoque deputato. Lego: *Oleastro quoque deputato, quod gi-*

vocant phaunos. Quod vero in spina fullonia hippophaeston, capitulis inanibus, foliis parvis, radice alba, cuius succus ad detractones in comitiali morbo utilissimus habetur.

XCIIL. Visci tria genera. Namque in abiete ac la- rice stelin dicit Euboea nasci, hyphear Arcadia. Viscum autem in quercu, robore, pruno silvestri, terebintho, nec aliis arboribus adnasci, plerique. Copiosissimum in quercu, quod dryos hyphear vo-

gnatur, vocant phaunos, id est, φα- νήους θάλας. SALM.

Vocant phaunos. Itē libri omnes: neque eos eudio, qui ut Plinium er- roris iusimulent, Theophrastum ipsum corrumpunt: apud quem Hist. lib. II, cap. 3, non φέρειν θάλας, sed φέρειν φαυλάς, hoc est, olivas, scri- ptum olim fuisse volunt, insigni fraude. Nam quom sicut haec graeci scriptoris verba: Ο γάρ ἐνὶ τοῦ κοι- τήνου φασὶ συμβαίνειν, ὥστε ἐν περι- κύπτει τὴν θάλαν, ἢ ὅπως μεταρ- τεύθῃ, φέρειν θάλας quic non intelli- git, similitudine vocum θάλας et θα- λία luisse eum? Quid porro hoc loco valeat vox ea θάλας, tam incomper- tum est, quam quid fctine phaunos. HARD.

Hippophaeston. Oscitanter Plinius hippophaeston recenset inter plantas, quae elis subnixae vivunt. Nam bu- milia herba eet, humi etrata, ut et scryllum, non tamen in vicina scan- dem dolichi modo. DALEC. — Hip- pophaeston. Aquid caeteros scriptores, hippophaeston ipsa spina fullonia est, non aliquid ei adnatum, ut dicemus lib. XXVII, cap. 66, ubi haec ite- rum repetuntur H. — Dioscoridi est Cnicus stellatus Wild. SPANGL.

Detractiones in comitiali morbo. Ad deiciendos alio pravo humores, H.

XCIIL. Visci tria. Theophr. Hist. lib. IV, cap. 45. Visci frutectosi ico- nem vide apud Dodon pag. 814. HARD. — Viscum album (Diace tetrand. gen. 2204, Pers. Caprifol. Juss.). Habitat in variis arboribus Eo. P.

Stelin. Stelis Euboensium vix est, Hyphear Arcadium, viscum commu- nis. Alii Stelin et Hyphear nasci vo- lunt in pino et abiete, viscum in quercu, terebintho, et aliis multis. Theophrast. DALEC. — Stelin. Theo- phr. de Caus. lib. III, cap. 16: Η ἰξία, καὶ ἡ στελίς, καὶ τὸ ὕψαρ· ἐν τὴν μὲν στὴν καλοῦσιν Εὐβοίᾳς, τὸ δ' ὕψαρ Ἀρκადίᾳ· ἡ δὲ ἰξία κενὴ πα- σὶν. Τὸ γὰρ ὕψαρ ἐν ταῖς ἰδέταις καὶ πύκναις γίνεται, καὶ ἡ στελίς, ἡ δ' ἰξία, καὶ ἐν δρυὶ, καὶ ἐν τερμύθῳ, καὶ ἐν ἰτέροις πλείστον. Ea rursus πάλιν Iovin. H.

Hyphear Arcadia. Vide quod ad- notatum est ed cap. 30 huius lib. DALEC.

Pruno silvestri. In MSS. primo, Mallem piro silvestri, in qua frequen- tius, quam in elis quavis arbore vi- scum reperitur: in pruno autem sil- vestri, qui observari, nondum scio. HAEN.

In quercu, quod dryos hyphear. MSS. omnes, adaphhear vocant. Nus-

cant. In omni arbore, excepta ilice et quercu, differentiam facit odor virusque, et folium non iucundi odoris utroque visci amaro et lento. Hyphear ad saginanda pecora utilius. Vitia modo purgat primo; dein pinguefacit, quae suffecere purgationi. Quibus sit aliqua tabes intus, negant durare. Ea medendi ratio, aetatis quadragenis diebus. Adiciunt discrimen, visco in his quae folia amittant, et ipsi decidere: contra inhaerere nato in aeterna fronde. Omnino autem satum nullo modo nascitur, nec nisi per alvum avium redditum, maxime palumbis ac turdis. Haec est natura, ut nisi maturatum in ventre avium, non proveniat. Altitudo eius non excedit cubitalem, semper fructuosi ac viridis. Mas fertilis, femina sterilis: aliquando non fert.

XCIV. Viscum confit ex acinis, qui colliguntur messium tempore immaturi; nam si accessere imbres, amplitudine quidem augentur, visco vero mar-

squam Plinio ὄρνις quercus est, sed robur. HARD.

Differentiam facit. A visco differt stellis et hyphear, et grani odore, et folii: habet enim utrumque, granum, foliumque, in visco amaritudinem, et lentorem: foetet utrumque in gemino illo grano, quod viscum imitatur. HARD.

Ad saginanda pecora utilius. Theophrasti. πρὸς τὸ ζυλάσθαι. DAI.

Quae suffecere. Pinguefacit ea animalia, quibus suffecere vires ad eam purgationem ferendam. Nam multa est ea letalis, nempe his qui labe intus laborent aliqua. HAAR.

Nec nisi per alvum. Οἰσὶς, hoc est, columba silvestris, vel si alii interpretantur, tardus, si devoratio visci semine in arbore aliqua saturi-

tatem egerit, viscum aiunt enasci. Athen. lib. IX, pag. 394. Vide Erasmi. Chil. I, Cent. 4, Adag. 55: *Tardus ipse sibi malum cecat.* At multis tamen in regionibus turdi non sunt, in quibus visci copia est. H.

XCIV. *Viscum confit.* Glutinum nempe quod ad aucupium pertinet: *la glu.* Id sit ex visci iam laudati acinis sive granis: *des grains de guy.* Ita etiam Diosc. III, 403, H. — Nunc facilius copiosiusque nostratibus conficit viscum cortex supra iam memoratae arboris, *Ilia* nempe *Aquifoliae*, quam vulgo dicunt *le houx.* ED. P.

Visco vero. Visco vero faciendo sunt minus utiles. Nec tanta copia viscum reddunt, nec tam eximia bonitate. HARD.

cescunt. Sicantur deinde, et aridi tunduntur, ac conditi in aqua putrescunt duodenis fere diebus: unumque hoc rerum putrescendo gratiam invenit: inde in profluente, rursus malleo tusi, amissis corticibus interiore carne lentescunt. Hoc est viscum pennis avium tactu ligandis, oleo subactum, quom libeat insidias moliri.

XCV. Non est omittenda in ea re et Galliarum admiratio. Nihil habent Druides (ita suos appellant magos) visco, et arbore, in qua gignatur, si modo sit robur, sacratius. Iam per se roborum eligunt lucos, nec ulla sacra sine ea fronde conficiunt, ut inde appellati quoque interpretatione graeca possint Druides videri. Enimvero quidquid adnascatur illis, e caelo missum putant, signumque esse electae ab ipso Deo arboris. Est autem id rarum admodum inventu, et repertum magna religione petitur: et ante omnia sexta luna, quae principia mensium annorum-

Ac conditi in aqua putrescunt. Legendum teor, cocti in aqua, non conditi. Dioscorid. lib. III: Tunditur autem fructus is, quam cavatur, post hoc in aqua decoquitur. PIST.

Inde. Deinde in aqua profluente iterum malleo contusi, abiectis corticibus, remanet interior caro, quae lentescit, dum tractatur. HAAD.

Viscum. Scite Plautus in Barchidibus: Viscus merus vestra est blanditia: nempe ad me capiendum illecebra, laqueus, tendicula, insidiae. Idem scriptor eadem comoedia: Tactus sum vehementer visco, cor stimulo foditur. DALC.

XCV. *Druides.* De Bardis, Druidis, et in universum Gallorum moribus, vide plurima apud Rhod. lib. XVIII, cap. 21, praesertim ex Strabone. DALC.

Druides. A graeca dictione δρῦς, quae robur significat, vel, ut alii, malunt, a Celtica Drud, quae fortiter, strenuum ac fidelem sonat: quod quidem etymon Bucherius noster probat in Belgio Rom. V, 4, § 44. De his multa Caesar B. G. VI. Diu etiam post inductam Christi religionem invaluisse in Gallia, Italia, Germania, Africa, aliisque locis, arborum lucorumque cultum, multis proditum est testimoniis, quae vide apud du Cange, in Gloss. v. *Arbor.* HAAD.

Mensium annorumque. Ergo annis illi mere lunaribus utebantur, ut hic aperte quidem Plinius docet. Sed quod hic obiter adnotandum est, mirum profecto, nullum apud Romanos, Graecosve, vel hos etiam Druidas, hebdomadarum usum fuisse. Cyclis

que his facit, et saeculi et post tricesimum annum,

colleat septem dierum Deum ipsummet habet auctorem: sed Abraham temporibus neglectus ab hominibus, quis essent in idolatriam omnes fere prolapsi. Sola hunc servavit Abraham domus et mox solis Abraham posteris est cognitus. Vnde populo Israelitico dicitur, veluti non novo dato, sed veteri renovato mandato, quod abierat in desuetudinem apud caeteras gentes: *memorato tu ut diem sabbati sanctifices, quomodo fecit Noë, subsequente proximo filii eius ac nepotes, Exod. XX, 8.* Nullum diei septimi in orbem redeuntis vestigium est apud Plinium: id quod certissimo argumento est, apud eos qui Plinium norunt, et scripta eius perlegerunt, non fuisse hunc cyclum Romanis cognitum. Quid quod nec Livius, Tacitusve in historiis, nec in Fastis Ovidius, nec e profanis scriptoribus alii, quod quidem nunc sciam, appellant diem solis aut Iovis, aut Lunae, aut Martis, aut Mercurii, aut Veneris, aut Saturni: tametsi Philaster in Catalogo haeresium auctorem harum appellationum Hermen facit? Illud quidem Horatii, II, Sat. III, vers. 288, ubi mater orans pro salute pueri inducitur: *Iuppiter, ingentes qui das adimisque dolores, mater ait pueri menses iam quinque cubantis: Frigida si puerum quartana reliquerit, illo Mane die, quo tu indicis ieiunia, nudus In Tiberi stabit:* haec inquam verba interpretes nonnulli de die Iovis dicta accipiunt, sed sine ullo probabili argumento. Verius aliquis fuit in veteri Romanorum calendario dies, qui semel in anno occurreret, quo die scriptum erat *Ieiunium Iovi*: sicut est apud Iudaeos

diēs Expiationis, decimus dies Trieri, ieiunii dies. Vnde et hic praeter Ieiunium, veluti culparum piaculum lavatio pueri sanati in Tiberi Iovi promittitur. Apud Sinas non est cyclus ille septem dierum. Apud Arabes semper fuit, ut in notis ad Alcoranum nondum editis ostendimus, ab Ismaële Abraham filio; Mahumetani ubicumque sunt, habent illam a Mahomete Arabe. Non est apud Americanos ullus, exceptis illis qui Christianis sacris sunt imbuti. Non est denique apud ullas gentes quae verum Deum non norunt: quoniam ab iis qui colere ipsum desiderunt, abiectus septimi diei cultus neglectusque est: quem praescriptum ab eo fuisse ob sui reverentiam praedicare possunt il dumtaxat qui eum norunt. Siemenses Sabbathum non noverunt Mosaicum, sive Christianum, quamvis nonnulli secus affirmant: sed quatuor festos dies agitant in novilunio, et lunae quadrantibus. Scribit Vlng Beg, in libro quem inscripsit, Tavarikh, hoc est epochae, Persas non habere hebdomadas: sed singulos dies cuiusque mensis appellare proprio nomine. At ex quo Mahumetani sunt, numerant Persae dies hebdomadae, ut Arabes: et diem Veneris sacrum habent, ut nos Dominicum. Ita et Turcae, ut diximus, ex Mahumetismo. Cathaiani denique et Turcae orientales non habent hebdomadas, sed cyclum sexaginta dierum. Cathaiani tamen habent etiam cyclum alterum quindecim dierum. Vide Bibliothecam Orient. D. D'Herbelot, pag. 422 et 447. Hebraei dicunt primam sabbati, secundam, tertiam, etc. Latini Christiani diem Lunae, Martis, Mercurii,

quia iam virium abunde habeat, nec sit sui dimidia. Omnia sanantem appellantes suo vocabulo, sacrificiis epulisque rei sub arbore praeparatis, duos admovent candidi coloris tauros, quorum cornua tunc primum vinciantur. Sacerdos candida veste cultus arborem scandit; falce aurea demetit: candido id excipitur sago. Tum deinde victimas immolant, precantes ut suum donum Deus prosperum faciat his quibus dederit. Fecunditatem eo pote dari cuicumque animalium sterili arbitrantur: contra venena omnia esse remedio. Tanta gentium in rebus frivolis plerumque religio est.

etc. Graeci non sic, sed *δευτέρα*, *τρίτη*, *τετάρτη*, etc. *τῆς ἑβδομηδέας*.
HABO.

Quia. Quia Luna tum satis virium habet, nec pervenit adhuc ad dimi-

diam sui magnitudinem, quam die tantum septima habet.

Sub arbore praeparatis. MSS. omnes, *comparatis.* HABO.

EXCVRSVS I

DE QVERCVBVS VETERVM

Ad ea Plinii verba, lib. XVI:

Glandem, quae proprie intelligitur, ferunt robur, quercus, esculus, cerrus, ilex, suber, etc.

Nullum fere arborum genus ab omni antiquitate hominibus vel gratius fuit, vel utilius, vel etiam maiore religionum sanetitate existimatum quam quercus. Excelssae enim arbores, quae ad hoc pertinent genus, ad sidera tendere caeloque comas miscere; altissimis defixae radicibus, robur signare ac firmitatem humanas vires superantem; annosae eadem cuius vis generis vicissitudines vincere atque aeternitatis speciem prae se ferre; umbra diffusarum frondinum et foliorum amplexorum verecundiam quorundam numinia praesentis atque horrorem eierte videbantur. Accedebat et materiei, quam praebent, utilitas, ad construendas domos variaeque instrumenta conscienda; et glandium, quas quaedam quercuum species ferunt, suavitas et nutrienis indoles, quae propitiis deorum dona esse videbantur.

Quum idem arborum genus per totam fere, qui habitatur, terrarum orbem invenitur, hic antiqui dumtaxat orbis quercus describere, vestigiaque earum monumentis antiquis illustrare conabor. Sunt vero, quot mihi innotescunt, sequentes:

1. Qu. *Robur*, foliis oblongis pedunculatis glabris sinuatis, lobis rotundatis, glandibus oblongis sessilibus (1).

Chêne-mâle. Stein-Eiche. Winter-Eiche.

Per totam Europam habitat.

2. Qu. *pedunculata*, foliis oblongis subsessilibus glabris sinuatis, lobis rotundatis, glandibus oblongis pedunculatis (2).

Chêne-blanc. Stiel-Eiche. Sommer-Eiche.

Per totam Europam.

3. Qu. *pubescens*, fol. oblongis, subtus tomentoso-pubescentibus sinuatis rotundatis, glandibus oblongis breviter pedunculatis (3).

(1) Willdenow's Berlin, Baumzucht, pag. 277.

(2) Ib. p. 278.

(3) Willdenow's Berlin, Baumzucht, p. 279.

Chêne noir, *Französische Eiche*.

In Gallia australi.

4. Qu. *Cerris*, fol. sinuato-pinnatifidis subtus pubescentibus, laciniis acutiusculis, ramentis axillaribus filiformibus, calycibus echinatosamentosis (1).

Burgundische Eiche.

Habitat in Austria, Helvetia, Italia, Hispania et Asia Minore.

5. Qu. *Eculeus*, fol. pinnatifidis, subtus pubescentibus; laciniis lanceolatis acutis, ramentis axillaribus filiformibus, glandibus oblongis, calycibus muricatis (2).

Italienische Eiche.

Habitat in Europa australi.

6. Qu. *Ilex*, fol. ovato-oblongis indivisis serratisque, subtus incanis, cortice integro.

β Qu. *Smilax*, fol. oblongo-ovatis integerrimis, subtus tomentosis.

7 Qu. *Gramnea*, fol. oblongo-ovatis pinnato-spinosis sessilibus subtus tomentosis, glandibus pedunculatis (3).

Yeuse Gall.

Habitat in Europa australi.

7. Qu. *Valentina*, fol. ovato-lanceolatis, serraturis spinosis, subtus pubescentibus (4).

Rovere Hispan.

Habitat in regno Hispaniae Valentis.

8. Qu. *Suber*, fol. ovato-oblongis indivisis serratis subtus tomentosis, cortice rimoso fungoso (5).

Lège. Kork-Eiche.

Habitat in Europa australi.

9. Qu. *Pseudo-suber*, fol. lanceolatis sinuatis subtus incanis, cortice rimoso fungoso (6).

Cerro-Sughero Ital.

Habitat in Etrusciae montibus.

10. Qu. *Coccifera*, fol. ovatis indivisis spinoso-dentatis, utrinque glabris, glandibus sessilibus (7).

Kermes-Eiche.

Habitat in Europa australi et Asia.

(1) Ib. p. 280.

(2) Alton hortus Kewensis, tom. III, p. 358.

(3) Linnæi system. plant. ed. Reichard. P. IV, p. 160.

(4) Cavanilles icones et descript. plant. Hispan. vol. II, n. 141, tab. 129.

(5) Du Roi Harbke'sche wilde Baumzucht, B. II, S. 263.

(6) Santi viaggio al Montemaria, p. 156, tav. IV, quam imaginem repetendam curavi.

(7) Scopoli flor. Carniol. ed. II, n. 1183.

41. Qu. *Aegilops*, fol. ovato-oblongis glabris serrato-dentatis (1).

Velanida.

Habitat in Europa australi. Vide Tournefort. tom. III, epist. xxi, pag. 297.

Praeter has undecim species quercuum in orbe antiquo occurrentium alias observatae sunt in insulis Moluccia et Iaponia, quas vero antiquitati incognitas praeterrundas esse duco. Enumeratarum autem specierum plerasque quum in variis monumentis veteribus invenimus, incipiendum esse videtur a sacris Hebraeorum libris, in quibus voces אֵלֶךְ , אֵלֶךְ (pro quo אֵלֶךְ Ios. XXIV, 26, legitur) אֵלֶךְ a pluribus auctoribus quercus species habentur. Doctissimus vero Ol. Celsius egregie monstravit, has voces nil nisi Pistaciam *Terebinthum* signare, quae in oriente et annosissima fere et gratissima arbor, materiem etiam praebet durissimam (2). Sola autem vox אֵלֶךְ , quae Esai. VI, 13, aliisque locis, cum אֵלֶךְ coniuncta, ab eadem diserte discernitur, quercus speciem quamdam exprimit, et quidem, meo arbitrio,

Quercum pedunculatam, n. 2,

quae et excelior solet esse et diutius persistere, et loca fertilis solumque humile atque udum amare, quum quercus *Robur* magis in montosis et aridis proveniat (3). Materies quoque quercus pedunculatae durior observatur et firmior ea, quam robur praebet.

Celeberrima erat regio Baschan trans Iordanem, inter amnes Iabok et Arnon sita, ob quercuum abundantiam, quam proferret. Laudatur autem praecipua Esai II, 13; Hezech. XXVII, 6, et Zachar. XI, regio haec, a fertilitate et quercetorum copia; alioque loco (Num. XXXII, 4) pecoribus alendis aptissima (אֵלֶךְ) dicitur. Occurrit quoque apud Ptolemaeum $\text{Βαδωνία$ nomine (4). Quercuum glandiferarum ubertas gratissimum porcis praestabat pabulum, quorum magnam ibi fuisse frequentiam vel inde colligos, quod duo porcorum millia Christi permissu a daemonibus in mare praecipitata atque submersa, Evangelica referat Historia. Altitudo quercuum Basaniticarum comparatur Esai II, 13, cum cedris Libani: firmitas materiei, quam praebent, Hezech. XXVII, 6, laudatur, quum Tyri incolae ex iis ramos navium conficere soliti fuerint: iterumque comparantur Zach. XI, 2, cum cedris Libani.

Eandem quercuum lignum adhibebatur ad imagines idolorum conficiendas (Esai, XLIV, 4). Eandemque ad continendum aggerem, qui ab arce regia ad Salomonis templum, maxime ad portam שֶׁלֶט dictam, ducebat, una cum terebinthis plantatas fuisse, legitur Es. VI, 13. Id quod Celsius optime explicat, quum in vulgaribus versionibus שֶׁלֶט de deciduis

(1) Scopoli flor. Carniol. ed. II, p. 485.

(2) Cels. hierobotan. lib. I, pag. 34.

(3) Münchhausens Hauswater, Th. V. S. 250, 251.

(4) Arab. p. 7, in Hudson. geogr. minor tom. IV.

arborum foliis male intellectum sit (1). Ea fuit arbor, sub qua Debora, Rebeccae nutrix, humabatur (Genes. XXXV, 8), אֵלֶךְ נָחוֹר, *quercus fletus*, ideo dicta: eadem, sub qua, ob umbram amoenam, sacra faciebant idololatrae (Hos. IV, 13): eadem quae generatim symbolum erat fortitudinis (Amos II, 9).

Alia vero quercus species aemel in codice Hebraeorum sacro nominatur, אֵלֶךְ (Esai. XLIV, 14) ubi simul cum אֵלֶךְ quercus pedunculatae ligno usurpata fuisse ad idola construenda dicitur. Durissima certe arbor intelligitur, quum vocis אֵלֶךְ radix אֵלֶךְ *robatur, firmus fuit*, id indicare videatur. Sine rationibus itaque haudquaquam Celsius quercum *ilicem* hoc nomine intelligi arbitratus est (2), quanquam Pausaniae locus (3), quem citat, de σμύλαξ, huc non faciat.

Accedo ad vetustissima Graeciae monumenta, in quibus δρυός arboris nomen saepissime occurrit. Exprimit vero vel arborem cuiusvis generis altam et praevalentem, sicut ἄλξ Chaldaeorum (Dan. IV), vel spectatim omne id genus, quod nos nomine quercuum comprehendimus. Illud quidem patet, tum ex aliis, tum praecipue ex Lycophronis loco (4).

Ἰσχυρὸν δ' αἰμύκτω πᾶσα μὲν βρωθήσεται
Φλοιστὶν ἐκδύνουσα δινλαξ ἀνέπην
Καρποτρόφος δρυς.

Ad quem locum scholiastes omne arboris genus a Veteribus δρυός nomine comprehendi testatur, quod etiam Aristophanis scholiastes confirmat his verbis: Οἱ ἀρχαῖοι πᾶν δένδρον δρὺν ἐκάλουν, ὥσπερ καὶ ἀκρόδρυα, τὰ ἄκρα τῶν δένδρων (5). Hinc et Hesychius δρὺν exponit πᾶν δένδρον καὶ ξύλον, et δρυόμυον, ὠλοτόμυον, vel ξυλοτόμυον (6).

Quod si vero quercus quaedam eo nomine a poetis Graecis insignitur, est potissimum utraque patriarum quercuum species:

Quercus nimirum *Robur* et

Quercus *pedunculata*,

praesertim si nil, praeter similitudinem, proceritatem, umbram amoenam atque annosam senectam laudatur. Vbi vero durities materiei et utilitas, ubi frequentia maior ad fontes atque in locis humilibus praedicatur, ibi Qu. *pedunculata* nostram intelligi exploratum habeo. Occurrit tamen tot tantaeque utriusque speciei varietates, ut Qu. *Robur* praesertim saepius humilior observetur, *pedunculata* vero excelsior.

(1) L. c. p. 41, 42.

(2) L. c. lib. II, p. 270.

(3) Lib. VIII, c. 47, p. 400, tom. II, ed. Facii.

(4) Alexander. v. 423.

(5) Aristoph. Equit. v. 672.

(6) Hesych. Lexic. col. 1038, ed. Alberti,

Vtraque igitur quercuum species ea est, quam poetae ob radiciſ longitudinem et altitudinem laudant, quae tanta est, ut et nostrales, qui sylvas curant, tradant has arbores

..... quantum vertice ad auras
Aetheras, tantum radice in Tartara

tendere. Quod vero ὑπερβολικῶς dictum de incredibili fere altitudine radicum valet. Homerus iam fortitudinem heroarum in pugna perbelle ita exprimit (1):

Ἔσταντο ὡς ὅτε τι δρύες οὔρου ὑφ' ἰκθέρηνοι,
Αἰε' ἄνθρωποι μένοντες καὶ ὑπὸν ἥματα πάντα,
Ρίζησιν μεγάλῃσι διεναντία' ἀραρυῖαι.

Vossius:

.... Also stehn hochwipflige Eichen der Berge,
Welche den Sturm ausharren und Regenschauer beständig,
Eingesenkt mit grossen und weitbin reichenden Wurzeln.

Hinc et βαθύρριζαι saepius Veteribus dicuntur.

Vtraque quercus ob annosam senectam Veteribus sacra, et nō tenebricosam frondium umbram eo inservit, ut sub eadem idola colerentur. Hinc praesertim Ioveſ Iovi dicuntur, ob antiquissimas quercus. Dodonae in Chaonia Epiri, celebrabatur. (2) Hinc quercubus inhabitare nymphas, quas peculiari nomine δρυῖδας, Ἀμαδρυῖδας, Εὐμυλῖδας aut Ναΐδας appellabant, veteres Graeci arbitrabantur. (3) Has autem fere una cum quercubus esse natas, iisdem invigilare; gaudere, quum imbribus quercus nutriuntur, flere vero, dum decidunt folia, Callimachus fabulatur (4):

Ἢ ῥ' αἰὲν ὄγόνοντο τότε δρύες, ἡνίκα νύμφαι
Νύμφαι μὲν χαίρουσιν, ὅτε δρύες ὀμβρὸς ἀΐξει,
Νύμφαι δ' αὖ κλαίουσιν, ὅτε δρυὶν, οὐκ ἔτι φύλλῃ.

Decantatissimus est cultus quercuum apud veteres Germaniae incolae, Cel-
tarumque tribus, quem praeter Caesarem (5) Plinius (6) quoque memorat, unde etiam viscum quernum, sub nomine Gut-hyl, tanquam πανάκτου praedicabant Druidae, quorum nomen ipsum varii auctores a quercuum graeco nomine derivarunt. Immerito id quidem, quum gallicum nomen quercus druiem fuerit. (7)

Quercus Robur ipsa a Theophrasto πλατύφυλλος dici videtur, quum folia

(1) Il. N., 132.

(2) Pausan. lib. VIII, cap. 23, p. 415; tom. II, ed. Fac.

(3) Schol. Apollon. Rhod. Argonaut. lib. II, ad v. 479.

(4) Hymn. in Delum, v. 83, s.

(5) Caes. de Bello Gall. lib. III, cap. 44.

(6) Plin. lib. XVI, c. 44. (Nost. edit. cap. 95).

(7) Keyser antiquit. septemtrion. et celt. p. 37.

superne latiora esse solent. (1) Huius materiem non usui oeconomico idoneam, nec ad cremandum utilem habet: neque gallas, quas ferat, in magno haberi pretio, neque glandes. Ante mediam aetatem folia non germinare, quod apprimè cum nostro robore congruit. Dicitur enim idcirco *Winter-Eiche*.

Huius varietas humilis a Macedonibus ἀσπρις vocabatur, nequaquam itaque ἀσπρις cernis habenda, quum suae glandibus earundem vesci tantum, dum aliis fructibus careant, referat Theophrastus. (2) Sistit quernos frutices, qui in altitudinem non protilire Columellae dicuntur: (3) in caeduis silvis enim nati sunt, aut ab armentis teneri depasti. Satianda enim esse armenta frondibus quernis ad kalendas novembres usque idem suadet auctor. (4)

Proceræ autem huius speciei arbores in montibus laetius proveniunt, quam in odis locis et humilibus: eae itaque sunt

Καλαί, ταλθαύσαις ἐν οὐρεσὶν ὑψηλοῖσι
Ἐστᾶσ' ἡλιθιοί. (5)

eae sunt, quas Virgilius *aeuleos*, Iovi sacras, *scopulis hærere* dicit. (6)

Accedo ad secundam quercuum speciem, *pedunculatam*, quae a materiei praesentia ad aedes navesque construendas et ad conficienda varia instrumenta a Veteribus laudatur. Lignum enim eius infinitam habere aeternitatem, parum habens humoris et aëris et ignis, docet Vitruvius. (7) E Dodo-naea quercu Argo compacta fertur Valerio Flacco. (8) Ἄρυναρχῇ στέλαν dicit Sophocles in perditio Philoctete Troiano, elavem e quernis lignis fabricatam. (9) De Venetiis narrat Strabo, naves πλατύφυλλας ποιεῖν καὶ ὑψηλὰ φύλλα, ἄρυνας ὡς, ἃς ἐστὶν αὐτοῖς. (10) Ex eodem ligno veteres idolatras, teste Pausania, simulacra Deorum suorum confecisse dicuntur. (11)

Durities ligni comparisonem cum silice et scopulis peperit, quam multoties apud antiquos legimus. Penelepe Ulyssem adloquitur:

Οὐ γὰρ ἀπὸ θύοις ἐστὶ παλαιφάτων οὐδ' ἀπὸ πέτρης (12)

Hinc Ovidius de puella:

Illa graves potuit quercus, adamantaque durum,
Surdaque blanditiis saxa movere suis. (13)

(1) Histor. plant. lib. III, c. 9, p. 50, cap. 10, p. 62.

(2) Ib. lib. III, c. 40, pag. 52.

(3) Columell. de Re Rustic. lib. VII, 6, pag. 351, ed. Schneider.

(4) Ib. lib. VI, c. 3, p. 298.

(5) Homeri hymn. in Vener. v. 267.

(6) Virgil. Georg. lib. II, v. 15, 290, et Martini commun. ad h. v.

(7) Architect. lib. II, cap. 9, p. 33.

(8) Argonaut. lib. I, v. 302.

(9) Herych. lexic. col. 1098, not. Alberti ad h. v.

(10) Geogr. lib. IV, p. 297, ed. Almeloven.

(11) Lib. VIII, cap. 17, p. 400.

(12) Od. T, 163.

(13) Amor. lib. III, el. VII, v. 57.

Ad cremandum itaque praeferebatur id lignum, et ad busta conficienda, ut ad tumulum Patrocli ex *πολυκάρυ* Ida quercus *ὀφύκευσι* adiectae testantur. (1)

Temporibus Theophrasti ea quercus ab Idae incolis *Αἰγιάωψ* dicebatur. Maxime fere proceram et recta dicitur, atque materies optima ad opera laetana: in cultis rarius occurrere. (2) Gallas proferre, quae utiliter adhiberi ad coria paranda non possint: proferre quoque *γάγκω* seu lichenem (*Vanesm plicatam*, *barbatam*, *floridam* Hofmann.), pendulum, saepe cubitalem. Male itaque *cerrium* interpretantur *αἰγιάωψ* versiones antiquae, (3) quod Salmasius iam notavit: (4) immerito vero ipse *αἰγιάωψ* credit *esculum* esse, quum huius fructus edules, *αἰγιάωπος* vero amarae sint: ob eandem rationem neque nostra aegilops priscorum *αἰγιάωψ* respondet.

Eam arborem ducet Apuleius *ἐν τοῖς συσχεῶς κατορθοῖσιν τοῖς* plantari. (5)

Proferre hanc quercum eas gallas, quae nomine *Knoppern* venduntur, Burgsdorfius optime probavit. (6) Interest vero inter eas et vulgares, quod non globosae sint, sed difformes, angulosae, maioresque et firmiores orientalibus. Cognovisse hanc gallarum quercus pedunculatae virtutem Theophrastus non videtur, sicut et nostri mercatores nuperrimis eam tandem temporibus didicerunt. (7) Oritur autem ea differentia gallarum inde, quod chrysalis cynipis fructui immaturo sese insinuat atque tuberculum excitat difforme, quum alioquin ea insecta soleant folia maxime amare.

Quod superest, Arabes hanc arborem nomine *بلوطه* *Belutah* insigniunt, glandes *كُولت* *Kūlot*, et gallas *سُح* *Suh* vocant (8), aut *حَس* *Hafs*.

Iam vero ad antiquissimam simul et vastissimam quercuum speciem transeamus, *esculum*, glande non solum esculenta, sed et aspidissima celebrata. Ea est, quae *φηγό*; a Veteribus dicta, primum Arcadibus nutrimentum praebebat, postquam Pelasgus regnare coepisset. Is enim Arcades, qui antea noonisi radices ac herbas devoraverant, docuit tuguria aedificare, tunicas e coriis suillis consuere, ac glandium, quas *φηγό* profert, esum praeferre. Fuit vero tam frequens atque diuturnus hic glandium cibus Arcadibus, ut, quo tempore monuit Apollo Lacedaemonios, ne Arcades bello lacerassent, celebre illud oraculum pronunciaverit: (9)

(1) Il. V, 449.

(2) Theophrast. Hist. plant. lib. III, cap. 9, p. 50.

(3) Valer. Cord. annot. in Dioscorid. lib. I, cap. 143, f. 21, h; Clus. rar. stirp. Hist. lib. I, cap. 43, p. 20.

(4) Plinian. exercit. p. 360.

(5) Geoponic. lib. II, cap. 9, p. 115, ed. Niclas.

(6) Schriften der Berlin. Gesellsch. naturforsch. Freunde B. IV, II, 1, et Krünitzens Encyclopäid. B. XXI, S. 706.

(7) Beckmanns Vorbereit. zur Waarenkunde, Th. I, S. 374.

(8) Serapion de simplic. Medicam. f. 435, b. Al-'Awam Hispaniensis in Casiri biblioth. Escurial vol. I, p. 323.

(9) Herodot. lib. I, c. 66, p. 35, ed. Reiz. Pausan. lib. VIII, c. 1, p. 319 t. II, ed. Fac.

Ἀρκάδων μ' αἰτέεις; μέγα μ αἰτέεις· οὐ τοι δώσω.
 Πολλοὶ ἐν Ἀρκადίῃ βαλανηφόροι ἄνδρες ἔασιν,
 Οἳ σ' ἀποκωλύσουσιν· ἐγὼ δέ τοι οὐ τι μεγάλῳ.

Hinc quoque lumen accipit Penelopea serpens, supra allegatus:

Οὐ γὰρ ἀπὸ δρυὸς ἴσαι παλαιάτου, οὐδ' ἀπὸ πέτρης,

quem Eustathius ita explicat, ut Vlysses genus suum haudquaquam ex Arcadum glandibus vescentium temporibus deducturum esse speraverit coniux, sed veros parentes indicaturum. Addit idem Eustathius proverbium ἄλις δρυὸς, eundem pristinum Arcadum victum quoque indicare, quippe quod de homine usurpatur, qui tum tenuissimo usus fuerit victu, iam ad lautum vivendi genus transiit. (1)

Eandem φηγὸν sub nomine δρυὸς laudat Hesiodus, quod summa ferat glandes, media vero apium opificia.

Τοῖσι φέρει μὲν γαῖα πολὺν βίον· οὐρασι δὲ δρυὸς,
 Ἀκρὴ μὲν τι φέρει βάλανους, μέσση δὲ μύισσας. (2)

Ante Lunam autem Arcades gavisos fuisse glandibus hisce esculentis, testatur Apollonius Rhodius: (3)

Ἀρκάδες, οἳ καὶ πρὸςθε σιληναίης ὕδονται
 Ζῶειν φηγὸν ἰδόντες ἐν οὐραϊνῳ...

cuius distichi quum scholiastes varias afferat explanationes, ea praeprimis mihi arridet, quam ex Aristotele περὶ τῆς Τρυακτῶν πολιτείας sumit, Arcades nempe Barbaros vicisse πρὸ τοῦ ἐπιτεῖλαι τὴν σιληναίην, id est, vespertino tempore, antequam luna apparuerit, in fugam adeo rapidam coniectos fuisse, ut προσιληναῖοι dieti fuerint. Inde quoque idem auctor folia querna Rheae, deorum matri, sacra fuisse tradit, διὰ τὸ καὶ πρὸς στέγας καὶ πρὸς τροφὴν πρῶτον χρησιμῶσαι. (4) Plutarchus testatur, ob dulce nutrimentum, quod φηγὸς praebet et δρυὸς, ζείδωρον καὶ μυτέρω καὶ τροπὸν appellatum fuisse a Veteribus. (5) Συγγίνεσθαι Arcadibus quorundam esse ad quercum, (6) ac ideo frondes quernas quoque coronis sertisque civicis inseruisse. (7)

(1) Eustath. in Od. T, p. 293 (Basil. 1578.)

(2) Op. et dies, p. 251.

(3) Argonaut. lib. IV, v. 265.

(4) Lib. I, v. 1125. Aliam et doctissimam quidem explicationem Bottigeri vid. in Sprengel's Beytr. zur Geschichte der Medicin, St. II, S. 29.

(5) Plutarch. de carnia esu, p. 993, ed. Xyland.

(6) Ej. Quaest. Rom. p. 285.

(7) Ej. Coriolan. p. 214. Ἐστὶ δὲ ἡ δρυὸς τῶν μὲν ἀγρίων καλλικαρότατος, τῶν δὲ τεθασῶν ἰσχυρότατος. Ἦν δὲ καὶ στίβον ἐν αὐτῇ ἡ βάλανος, καὶ ποτὸν τὸ μελίτιον. Οἶον δὲ παρῆχε τὰ πλεῖστα τῶν νεομμένων καὶ πτηνῶν, θήρας ἔργωνος εἰσόντα τὸν ἔξω.

Quod superest, Strabo (1) iam populum Hispanum vesci per duo anni tempora glandibus quernis refert, idemque narrat de Maroccanis Hostius. (2)

Theophrastus praeter dulcissimas glandes praedicat firmitatem materiel ac robur, quae tanta sint, ut putrescere numquam soleat. Arborem ipsam non valde proceram esse, sed caudice crassissimo instructam. (3) Quam quidem arborem longa differre a nostra fago, bene iam animadvertit Valer. Cordus (4) nominisque etymologiam Salmasius iure quidem a φαγῖν comedere, ut Romani esculi ab esca, deduxit. (5)

Tertia species, *Quercus pubescens*, quum in sola fere Gallia proveniat, Veteribus incognita fuit. Clusius primus eam nomine *Roboris I*, ita designavit: Humilis frutex, contortis ramis, foliis magis sinuosis et incisus quam quercus, nec ita viridibus, sed aversa parte pubescentibus. In Aquitania maxime frequentem esse. (6)

Sequitur de Cerro sermo, quam quidem arborem a Theophrasto primum ἀλφλοῖον nomine descriptam esse cum Salmasio persuasum habeo. (7) Merito taxat eos, qui ἀλφλοῖον *salsicortioem* varterunt, quasi ἀλς intelligatur, quum ipsum Theophrasti additamentum, arborem eandem et εὐφλοῖον appellari, satis doceat, ab ἀλς *salsis* esse derivandum. Caudice etiam gaudere ἀλφλοῖον crasso et fungoso, οὐκ ἰσχυρῶς, lignoque hoc et Aeoles non ad cremandum uti. (8) Materiem quoque eius arboris reliquit Vitruvius, quod pervia varitate humores penitus recipiendo celeriter marcescat. (9) Bene quoque observavit Plinius calyce hanc speciem distingui horrido, echinato, ceu castaneae. (10)

Optime quidem hanc speciem inter recentiores primus descripsit Clusius, in eo tamen fallitur, quod αἰγύλων Veterum habeat. Αἰγύλων enim materiem firmissimam adiudicat Theophrastus, cerro autem fragilis est et cito marcescens. Caeteroquin Clusius corticem habet cerri crassiorem et scabrum; folia frequentioribus incisuris, sed minus altis, divisa, ac longioribus petiolis adherentia, quam in quercubus vulgaribus. Ramulos esse breviores, frequentioribus nodis obsitos, gemmas minores et aliquot gracilibus foliolis, ceu staminibus aut villis septas: caliculos breviores, crassoque pediculo annotinis ramulis cohaerentes, omnino hispido et molliter echinato, in quibus sit glans querna brevior et obtusiori mucrone praedita. Materiem esse candidiorem, laxiorem et ad opera minus aptam. (11)

(1) Lib. III, p. 233.

(2) Nachrichten von Marokos, S. 306.

(3) Hist. plant. lib. III, c. 9, p. 50. Cf. de iis glandibus Galen. de facult. alim. lib. II, p. 329.

(4) Annot. in Dioscorid. lib. I, c. 444.

(5) Plinian. exercit. p. 360.

(6) Rar. stirp. histor. lib. I, c. 43, p. 18.

(7) Salmas. Plinian. exercit. p. 236.

(8) Hist. plant. lib. III, c. 9, p. 500.

(9) Architect. lib. II, c. 9, p. 33.

(10) Lib. XVI, c. 6.

(11) Clus. rar. stirp. Hist. lib. I, c. 43, p. 20.

Aliam egregiamque huius arboris descriptionem legimus apud Tournefortium, qui ἀρωγίωσος eam observavit in vallibus prope Angoram. (1)

Huic arbori gullarum seu tuberculorum, quas Cynips excitat, tanta insidet copia, ut ramulus vix palmam superans, novem vel decem eiusmodi tuberculis obsitus reperiatur. (2) Videntur tamen praestantia vinci ab iis gallis, quae aegilopi insident.

Quercus *Aegilops* *Velanadae* nomine per totum Orientem celebrata, in Hispania *Querigo* appellata, optimas praeducere gallas videtur. Adferuntur autem eae hodie ex Mesule, iuxta Tigridem, Aleppum, sicut Plinii temporibus ex Commagene. Optimaee eae gallae orientales differunt ab europaeis et firmitate et inaequalitate et colore atroceruleo. Praestant quoque, e quibus ehyssalis nondum evolavit, iis, quae perforatae iam sunt. Nomen ipsum Beckmannus merito germanicum habet. (3)

Ipsos etiam calyces glandium, quas haec arbor profert, antiquitas iam nomine ἐμυρρίδιος loco gallarum adhibebat, (4) nostri quoque nomine *Eckerdoppen* eosdem ex Oriente adferunt. (5)

Arbor ipsa Orienti familiaris, iode in Hispaniam transportata, frequenter ibidem colitur. Fallitur itaque Brockius, qui Indium orientalem esse eiusdem patriam credit. (6) Adeo vulgaris in Graecia veteri fuisse videtur, ut ἡμυρρίδιος et ἐμυρρίδιος nomine eam a Theophrasto insigniri credibile sit. Quam sententiam quum nioam esse contendo, vereor, ne pluribus displiceat, qui praesertim Salmasio, doctissimo certe viro, sed ἀόριστολογίῳ, nimis fidunt. ἡμυρρίδιος proceritatem non adeo laudat Theophrastus, quamvis nostri temporis auctores proceram eam saepius viderint. Idem enim accidit in hac, quod et in aliis arboribus: differunt statura pro ratione soli, in quo proveniunt. Materiem porro eius firmam habet, qualis et in nostra aegilope observatur; glandem esse edulem, quod omnino de aegilopis fructu valet, neque de Quercu vel robore vel *pedunculata* intelligendum, quippe quae amaras proferunt fructus. Nomen autem τὸ μυρρίδιον, quod ἡμυρρίδι adiungitur, manifesto corruptum est, atque ἐμυρρίδιον exprimit. (7)

Dodonaei hermeris meo arbitrio nec haec, nec ipsa vulgaris esse potest, quum folia ipsi tribuat ovato-lanceolata, inciso-serrata, serraturis acutis. Quum eandem in Germania provenire dicat, nil nisi Quercum *Cerrum* intelligere videtur, quae omnino in Austria reperitur. (8)

Sequitur Quercus *Suber*: quam semel tantum Theophrastus inter ἀμύρριδια δένδρα recenset. (9) Nomen ipsum ἐρίλλιον Pausanias tamquam singulare ha-

(1) Relation d'un voyage du Levant, vol. III, p. 297.

(2) Clus. I. c. Cf. Murray, Appar. medicam. vol. I, p. 401, s. ed. Althof.

(3) Vorbericht zur Waarenkunde, Th. I, S. 367.

(4) Paull. Aegin. lib. III, c. 42, p. 97, ed. graec. Basil. (Ὠμυρρίδιος) ἐστὶ τὸ καίλον ἐξ οὗ ἐκπύρηνει ἡ τῆς ἀρύνος βάλανος, ἥπερ οἱ θυρεοὶς χρῶνται.

(5) Beckmann I. c. p. 384.

(6) Brocke's Forstwissenschaft, S. 494.

(7) Theophrast. Histor. plant. lib. III, c. 9, p. 50.

(8) Dodon. pempt. VI, c. 4, p. 823.

(9) Histor. plant. lib. III, c. 6, p. 44.

bet, Ionibusque et Hermesianacti elegiarum auctor, familiare esse tradit. (1) Vitruvius iis adnumerat, quarum lignum malam praebet materiem: primus autem inter recentiores bene descripsit eam arborem Clusius. (2)

Celeberrima species quercus, quae πρίνος Veteribus dicta, materiei firmitate et duritie praefertim commendabatur. Ita Hesiodus iam suadet aratri dentale ex πρίνον esse faciendum, et rursus:

Πρίνον, ὃς γὰρ βούσιν ἀροῦν ὀχυρώτατός ἐστιν. (3)

Inde Aristophanes: (4)

Ἀχαρνικοί, στέπτο γέροντες, πρίνονα.

Lychnos quoque ex durissimo hoc ligno fabricatas fuisse, testatur Athenaeus; (5) rotas axesque et lyras aliaque instrumenta, Theophrastus. (6)

Huius vero arboris, quae hodie *Quercus Ilex* vocatur, quum tot tantaeque sint varietates, ut haudquaquam sine negotio easdem diacernere possimus, primum Theophrasti descriptionem πρίνου ipsius consulamus, deinde vero ad eas transeamus, quae differunt. Arborem esse statetur, quercus vulgaris proceritate exaequantem, dum idoneum fuerit solum; radicibus copiosis et altis instructam; folia esse quernis similia, sed minora ac aculeata; corticem querno laeviore; materiem spissam atque robustam; fructum glandosum, glandem vero ipsam pusillam. Veterem fructum a novo occurrere, quum aëro matrescat: ideoque διαφορῆν nonnullis dici. Praeter glandem fere etiam κόκκον τινὰ ποινικῶν, καὶ ἑῖς, καὶ ὕψος. (7) Caeterum in montibus erescere ac maturescere fructus post Fleisidum occisum, (8) (id est, mense novembri).

Glandes ipsae ἔκρυλξ a Veteribus dictae, ab Homero iam nominantur inter eos fructus, quos Circe Vlyssis comitibus proiecerit: (9)

Παρ' δ' ἔκρυλιν βάλανόν τ' ἔβαλε καρπὸν τι κρανίος,

cui Vossii nostri versio non satis respondet:

Schüttelte Eichelmast, Buchnüss' und rotbe Kornellen.

Amphis apud Athenaeum: (10)

(1) Lib. VIII, c. 42, p. 385, t. II, ed. Fac.

(2) Rar. stirp. lib. I, c. 21, p. 21.

(3) Hesiod. op. et dies, v. 427.

(4) Acharn. v. 479, 480.

(5) Lib. XV, p. 693.

(6) Histor. plant. lib. V, c. 8, p. 114.

(7) Ib. lib. III, c. 17, p. 64.

(8) Ib. lib. III, c. 6, p. 45.

(9) Od. K, 242.

(10) Lib. II, c. 11, p. 82, ed. Schüfer.

Ο συνάμνος συνάμιν', ὄρεζι, φέρει,
Ο πρίνος ἀκύλους, ὁ πόμπρος μιμίκυλα.

Quum glandes ilignae, tenui exsuccoque putamine nucleum condant, Theophrasti huc pertinent versus:

Οὐδὲ γὰρ οὐδ' ἀκύλους ὀριμαλίδες αἱ μὲν ἔχοντι
Λεπτὸν ἀπὸ πρίνου λεπύριον, αἱ δὲ μελιχραί. (1)

Speciatim sic dictae fructus πρίνου non comedi, sed varietatim ilicis, testatur Dillenius. (2) Hinc iure quidem Galenus non multum interesse virtutis inter glandes vulgares, ἀκύλους et castaneas, docet. (3)

Plinii verba de ilicis duplici specie insignem pepererunt confusionem, quum eam speciem, quae spinosis foliis insignitur, *Aquifolium* appellet, commutans hanc quercus speciem cum arbuscula aut frutice longe alieno, ilice nimirum *Aquifolio*, (4) quae quidem glandem haudquaquam fert, sed baccas. Id discrimen primus monuit Lobelius; (5) atque septentrionalibus familiarem esse regionibus aquifolium, ilicem vero, quae species quercus sit, australes tantum regiones amare. Idem confirmat Salmasius, nomen aquifolii, seu acufolli derivans ab ὄξυφύλλῳ; ostendit quoque, male Plinium *κρυταίγον* Theophrasti alio loco (lib. XXVII, cap. 8) aquifolio reddere: audiverat forte praefectus, qui veterum Graecorum monumenta sibi praelegi iusserat, *κρυταίγον* Theophrasti esse graminis speciem ad flumina abundantem (Polygonum *Persicaria*). Similitudo itaque nominis ipsum irrevitit, ut plantas adeo dissimiles coniungeret.

Varietates ilicis potissimum duas describit Theophrastus, quarum alteram *σμύλακα*, alteram *φιλλέδρου* nominat. Smilacis nomine venire apud Arcadas arborem ilici similem, sed molliori, integrius magisque vario folio instructam; materiem non solidam esse, sed mollem; (6) ideoque Pausaniae *σμύλαξ*, ex qua simulacra deorum confecta esse testatur, (7) aliud genus ligni esse debet. Non sine iure Salmasius (8) taxum esse credit, in quo equidem ipsi consensio, quum taxus, quae Theophrasti et Nicandri temporibus *μύλου* aut *μύλου* nomine insigniebatur, postea *σμύλακος* appellatione ferretur, notumque sit et nostris temporibus lignum, ob insignem firmitatem, ad varia domestica utensilia conficienda adhiberi. (9) Theophrasti vero *σμύλαξ* eadem est, quam Plinius cum oleis comparat, ilicis species.

Φιλλέδρου ipsa Theophrasti *ἀνιρύλλος* est, et medium locum inter ilicem et quercum obtinere, a quibusdam quoque, tamquam ilicem feminam, loco

(1) Id. V, v. 94, 95. Cf. Schreberus ad h. v. in edit. Harlesii.

(2) Reise durch Spanien, T. II, S. 307.

(3) Galen. περὶ τῶν κ. καὶ κρυταίγων. p. 355.

(4) Lib. XVI, c. 6.

(5) Adversar. p. 430.

(6) Theophrast. Hist. plant. lib. III, c. 47, pag. 64.

(7) Lib. VIII, c. 47, p. 400.

(8) Plin. exercit. p. 733.

(9) Du Roi's Harbke'sche wilde Baumzucht, Th. II, S. 454.

huius adhiberi dicitur. Dorienses appellare ipsam *ἀγρίαν*; lignum eius esse mollius ilice, quercu autem solidius, colore quoque magis albidio quam ilicis, obscuriori quam quercus. Folia maiora esse quam ilicis, minora quam quercus; fructum vero minorem quam ilicis, atque dulciorem. (1)

Hanc quidem descriptionem alii arborum speciei neutiquam respondere arbitror, tertiae varietati *Quercus Ilicis*, quam Cavanilles descripsit, (2) atque de qua Dionysius iam locutus fuerat. (3) Generatim tamen animadvertam, ilicis folia tantopere variare, ut in una saepius arbore modo deotata, modo integra folia occurrant.

Optima icones *πυλλόδρυς* expressit Lobelius ac descripsit: folia habere serrata, velut castaneae, minora tamen quernis, maiora ilignis, lignum esse mollius iligno. (4) Eandem arborem vidit Matthiolus in montibus Hetruriae, nomineque Theophrasti descripsit. (5)

Denique accedimus ad *Quercum cocciferam*, quae, Europae australi Asiaeque familiaris, Cocco sedem praebet, *βαρβαρὴ* iam a Veteribus dicto, a qua *kermesinus* color et *sorbalinus* originem ducit.

Vetustissimis autem temporibus nūdisianno, quem praebeant cocci huius fruticis, colore tinctam fuisse lanam, patet ex sacris Hebraeorum monumentis, ubi vox *תולע* aut *תולע* saepius hoc sensu occurrit. (6) Vermiculum autem signat ea vox, a *تَلَع* (*prominuit*) derivanda, sicut *רמה* a *רמח*.

Variis quoque locis, ubi *תולע* occurrit, arabica versio id *قردز* *Kermès* reddidit. Semel vox *כרמל* in veteri testamento legitur (2, Paralip. II, 7, 14) ubi simile omalno exprimere debet: facile quoque vox *قردز*, quae persica est, (7) post exilium babylonicum transiisse videtur in linguam Hebraicam, mutata littera *י* in *ל*, sicut alioquin saepius factum est. Ante exilium babylonicum varii auctores crediderunt coccum *βαρβαρὸς* haudquaquam potuisse Hebraeis innotescere, ideoque *תולע* colorem eum significare, qui e Buccino lapillo aut Helice *ianthina* elicitor. Consentiant tamen plerique et antiquissimi interpretes, coccum potius voce *תולע* indicari, vetustissimaque Graecorum monumenta tradunt, Theseo ad Minotaurum interficiendum abituro

(1) Theophrast. lib. III, c. 17, p. 64.

(2) Icones et descript. plant. Hispao. vol. II, n. 142.

(3) Reise durch Spanien, Th. II, S. 307.

(4) Stirp. adversar. p. 432.

(5) Annotat. in Dioscorid. p. 189, 190.

(6) V. g. Exod. XXVIII, 5; Ps. XXII, 7, etc.

(7) Persice enim *شکره* et *شکر دل* idem signant, nempe *vermiculum*, *νεμωλόιον*, *vermillon*, et nomen provinciae *Kermân* o vermibus. Wahl's Geschichte von Persien, Th. I, S. 587; Avicenn. lib. III, c. 21, tr. 3, p. 585, *قردز* dicit coccineum colorem sanguinis menstrui.

Legum duo vela largitum fuisse, quorum alterum φοινικεῶν ὑγρὰ παρρη-
μύον περίος (l. περίον) ἔσθαι ἐπιβάλλου erat, alterum autem atrum. (1)

Apud Theophrastum semel tantum occurrit ἡ περίος, τὸν πόσπον φέρουσα
φοινικεῶν. (2) Plinius vero, proconsul Hispaniarum, uberius illam descripsit,
granaque illa, quae ceu scabies in frutice erumpant, Cusculia appellari docuit,
quae quidem vox Graecam omnino originem prodit: τὰ κοσσυμάρτια enim
Hesychius (3) et Aristophania scholiastes (4) exponunt τὰ τῶν βυρσῶν περ-
σομάρτια. In Galatia et circa Emeritam Lusitaniae (Meridam hodie) gigni,
et pensionem alteram tributi Hispaniae pauperibus donare idem Plinius testa-
tur. (5) Ad Ambryssam in Phocide provenire docet Pausanias, appellari fruc-
ticem a Galatis ὤν, eam esse spinosum, foliis obscurioris coloris quam
σχόινον (pro quo alii σχίνας *lentiscus*, ego autem eum Palmerio περίος lego);
granum ipsum vero magnitudine orobum aequare. (6) Cum lentibus com-
parat grana haec Dioscorides, legi ea a mulieribus τῷ στῶματι, pro quo
alii τῷ στρίμματι, alii τῷ σταμώματι habent, Tychsenius vero egregie τῷ
στῶματι emendat. (7) Optimae huic emendationi equidem omnino assentior,
quum Hesychius eam vocem στῶματι τὸ ἄσπον τῶν ὀρύχων exponat. (8) Exi-
misse iodolis Cocco Dioscoridea habet, quae ex Galatia atque Armenia ad-
vehantur, postremam vero locum obtinere, qui in Hupaniis proveniant. (9)

Quum mediū aevi barbaries Ingrueret, huius praestantissimi coloris loco
alium substitnere coeperunt homines purpuram adfectantes; ex bullulis illum
sumpsertunt, quas sibi chrysalis Cocci sic dieti *polonici* ad radices *Scleranthi*
annui, tum in Polonia, tum in Pomeranis format. Hinc quoque glebae ad-
scriptis episcopi et dynastae Germaniae pensionem illam imposuerunt, ut
coccum hunc spurium colligarent. (10) Tandem, post nrhem novum inven-
tum, et Coccus *ilicis* et Coccus *polonicus* cesserunt Cocco sacri e Mexicano
regno allato. (11) Plura autem adicere huic historiae temerarium duco, quum
et Beckmannus et Dillonius eam uberrime tractaverint. *Sesamoides*.

(1) Simonides apud Plutarch. Thes. p. 7.

(2) Hist. plant. lib. III, c. 8, p. 49; c. 46, p. 64.

(3) L. c. vol. II, p. 327.

(4) Equit. ad v. 49.

(5) Plin. lib. XVI, c. 8; lib. IX, c. 41.

(6) Pausan. lib. X, c. 36, p. 283, ed. Faë.

(7) Beckmann's Beytr. zur Gesch. der Erfind. Th. III, S. 41.

(8) L. c. vol. II, c. 1274. Cf. Schol. Apollon. Rhod. lib. IV, v. 1679.

(9) Lib. IV, c. 48, p. 260, 261.

(10) Beckmann, l. c. p. 23.

(11) Fischers's Gesch. des deutschen Handels, Th. II, S. 626 (ed. II, 1797).

Male tamen, ac, uti solebat, πρὸ ἀκριβείας, auctor cocci haece species et
inter se et cum *coccinella* nostrate confundit,

EXCURSVS II

Ad ea Plinii verba, lib. XVI.

Nam et lacus (Copaïs) incrementa hoc temporis spatio servabat: prodigiosus, si quando amplitudinem biennio extendisset: quod notatum apud Chaeroneiam, infausto Atheniensium, etc.

In libris vulgo editis interpolatorum opera sic legitur: « Atheniensium praelio: et apud Lebadiam saepe notatur influente Cephisso: » quae oratio mira inops sententiae est. In MSS. Reg. t, 2, Colb. Par. « Infausto Atheniensium et saepe Lebadia vocatur, etc. » Itaque omnia intacta et integra liquimus: et si Lebadia vox est haud satis cognita, nec dubitamus Copaidem paludem hic intelligi, in quam Cephissus influit, ut dictum est lib. IV, c. 42, cui forte altera ista attributa appellatio sit, qua parte Cephissum excipit. *Infausto Atheniensium* porro dici simpliciter ac nullo adiuncto, pro *infortunio* et calamitate praesignificata, haud temere quidem, ut credimus, auguramur: quum et hoc ipso libro, cap. 3, *bellorum civilium profano*, haud insolentiore loquendi norma, neque huic multum abimili, dixerit. Quod quidem adiecta hic vocula, « infausto Atheniensium exitu et saepe » legunt, audacis nimium coniecturae nobis videtur, quibus consilium est non Plinii textum novum cudere, sed veterem ac genuinum fide integra repraesentare. Et saepe autem quum adiecit, hoc prodigium alias rursus accidisse innuit, nec semel. Sic lib. II, cap. 57: « Lacte et sanguine pluuisse, M. Atilio con. et saepe alias. » Id vero et Theophrastus ipse haud obscure innuit, qui *Histor. lib. IV, cap. 42*, simili prodigio pestem alias praenuntiata significat, alias penuriam arundinum consecutam. Μετά δὲ ταῦτα ὕστερον, ὡς ὁ λοιμός ἐγένετο σποδρός, etc. Denique Salmasii coniectura, Exercit. in Solin. pag. 417, starentis legi oportere, « Pelecania vocatur influente Cephisso » et abest longius a vestigiis veteris scripturae, nec Theophrastum, quo niti se putat, suffragatorem habet. Alii enim ille, *Hist. lib. IV, cap. 42*, nasci plurimam arundinem inter Melaniam et Cephissum: locum eum Pelecaniam vocari. Huius loci partes quasdam esse, quae Χύτροι dicebantur, hoc est, voragineae, nempe a forma ularum: quibus arundo laudatissima proveniret: omnium autem optimum nasci circa Oxeam Campen, qui locus Cephissi ostium est: atque in totum, ubi crassum, laetum, faecosumque solum sit, Cephissusque se permisceat, ampliorque sit laeus altitudo, ibi probatissimam arundinem oriri: atque haec omnia utique circa Oxeam Campen et Boedriam reperiri: habere enim annum eum vim maximam ad arundinum commendationem: Φύεται δὲ πλείστος μὲν μεταξύ τοῦ Κεφισοῦ καὶ τοῦ Μελανίου· αὐτὸς δὲ ὁ τόπος προσαγορεύεται Πελεκανία. Τούτου ἰστίς ἅπτα Χύτροι καλοῦμαι, βαθύμακτα τῆς λήρας, ἐν αἷς κάλλιστόν φασι... Κάλλιστος δὲ δοκεῖ

γίνεσθαι πάντων περί τὴν Οἰαίαν καλούμενν Καμπήν. Ο δὲ τόπος οὗτος ἐστὶν ἐμβολὴ τοῦ Κηφισοῦ ... Τὸ δὲ ὅλον οὐδ' ἂν ἦ βαθύγειον καὶ εὐγεῖον χωρίον καὶ Διωδῶδες, καὶ ὁ Κηφισὸς ἀναμείγνυται, καὶ πρὸς τούτοις βάθυσμα τῆς λίμνης, καλλίστον γίνεσθαι κάλαμον περί γὰρ τὴν Βοηδρείαν ταῦτα πάντα ὑπάρχει· ὅτι δὲ ὁ Κηφισὸς μεγάλην ἔχει βοτάνην εἰς τὸ ποιεῖν καλὸν κάλαμον, etc. Quibus verbis quis non intelligit, laudatissimum calamum tibialem non ex eo loco oriri Theophrastum velle, qui Pelecania vocaretur: sed in aliis quibusdam locis pinguibus ac laetis, ubi se Cephissus amnis immisceret, aut ubi ostium Cephissi furet? nec Pelecaniam vocari locum lacumve eum quo Cephissus amnis influeret: sed Oream Campen, et Boedriam, auctore Theophrasto: et praeter istas appellationes, alio fortassis latere, Plinio auctore, Lebaidam? Mitto ea commemorare, quae Salmasius eo loci congerit de voce παλαεχνία, quam in πικτικνία commutat: atque ut eius verbi vim interpretetur, graeci scriptoris verba sententiamque pervertit: mitto ea, inquam, et negligo, quod properandum sit ad maiora. Est enim operae pretium hic obiter animadvertere, quam eleganti et concisa brevitate Plinius perstrinxerit, quidquid de Veterum tibis, de earum materia, forms, usu, aut acuit iucundum, aut a caeteris scriptoribus pariter est memoriae proditum: uberiusque nunc versari in eo argumento, quod in prioribus Notis, pro instituti brevitate, quam maxime sequimur, leviter modo delibavimus.

Nam quod ad materiam primum attinet, fuisse eam multiplicem docet: « Nunc sacrificae, inquit, Tuscorum e buxo: Indicae vero loto, ossibus asininis, et argento fiunt. » Ficri et ex auro, orichalco, eervorum, asinorumque eruribus Philostratus admonet, de vita Apoll. lib. V, cap. 7, pag. 228: Χρυσοῦ τε καὶ ὀρεγγύλων, καὶ ἐλάων κνήμης ... οἱ δὲ καὶ ὄνων. Iull. Poll. lib. IV, cap. 9, tit. 6: Ἢ δὲ ὕλη τῶν αὐτῶν κάλαμος, ἢ χαλκός, ἢ λωτός, ἢ πύξος, ἢ κίερας, ἢ ὀστοῦν ἐλάου, ἢ δάφνης τῆς γάμει ξύλου κλάδος, τὴν ἐντρίωσιν ἀφαιρέσας, etc. Fuisse significat ex calamo, aere, lotu, buxo, eornu, osse eervino, ligno chamaedaphnes exempta medulla, etc. E buxo quidem in sacris adhibitas esse tibias, non Plinius modo, sed et Statius auctor est, Theb. lib. IV, vers. 49: « Quam sacra vocant, Idaeaque suadet Buxus. » Atque ea tibia ἔλυμος vocabatur. Pollux, lib. IV, cap. 40, ubi varia tibiatarum genera enumerat: ἔλυμος, τὴν μὲν ὕλην, πύξινος τὸ δὲ εὐρημα, Φρυγῶν. Alias in sacris ex ebore fuit: Virgil. Georg. lib. II: « Inflavit quam pinguis ebur Tyrrhenus ad aras. » Hoc est, tibicen, qui in sacris tibiam inflavit eburneam. E loto vero, praeter Plinium et Athenaeum, quem in prioribus Notis ad hunc locum, et Pollucem, quem proxime appellavimus, prodidere alii, quos retulimus, lib. XIII, cap. 32. Sed vetustissimae tibiatarum materies, ut ex Plinio ac caeteris liquet, calamus tibialis fuit, antequam in crassitudinem aucupatoriam eresceret, dicebaturque zeugites: quod erat tum aucupis tantum utilis, non tibis: atque haec ei crassitudo appellatioque adveniebat tum, quum lacus inundatio anno permansisset: ea vero maturius recedente ac subsidente, graecior calamus fiebat, idemque tibis aptus, et bombyceas cognominatus, ob similitudinem soni, et spado, quod lanngine omnino nulla esset. Plinii haec verba sunt ex hoc capite: « Tertia arundo est tibialis calami, quem auleicon dicebant: nono huc anno nascebatur: nam et lacus incrementa hoc temporis spatio servabat ... Quum igitur anno permansit inundatio, proficiunt in aucupatoriam quoque amplitudinem: eo-

cabantur zeugitae. Contra bombyciae, maturius reciproen, graciles: feminarum latiore folio atque candidiore, modica lanugine: aut omnino nulla, spadonum nomine insignibus. Illic erant armamenta ad inclusos cantus, etc. » Theophrastus totidem ferme verba, Histor. lib. IV, cap. 12: Φασὶ γὰρ καὶ δοκεῖ βαθυνομένης τῆς λίμνης, μείναντα τὸν ἐπὶ οὐτὸς ἑναιυτὸς, ἀφ' ὧν ἐσθαι καὶ γίνεσθαι τὸν μῖς ἀφ' ὧν ἐστὶν ζευγίτην οὐ δ' ἂν μὴ συμπαράμειν τὸ ὕδωρ, βομβυκίαν... Διαφέρει δὲ τῶν ἄλλων καλῶν, ὡς καθόλου λαβεῖν, ἀρροφίᾳ τινὶ τῆς φύσεως: ἀπληθέστερον γὰρ εἶναι, καὶ ἀσφαρότερον, καὶ ὅπως δὲ θῆ- λυν τῇ προσφύει καὶ γὰρ τὸ φύλλον, πλατύτερον ἔχειν καὶ λευκότερον, τὰ δὲ ἀνθήλας εἶσθαι τῶν ἄλλων. Τινὲς δὲ ὅπως οὐκ ἔχουσιν, εὖ καὶ προσπαροῦν- σαι εὐνουχίας εἴ ὥν ἀριστα μὲν φασὶ τις γίνεσθαι τὰ ζεύγη, κατορθοῦν δὲ ὀλίγα παρὰ τὴν ἐργασίαν. » Fertur enim, videturque, aucta latitudine locus, durantem inundatione, crassari arundinem: et fieri quidem crassiorum, zeugitem: bombyciam vero, quam aqua non permanserit... Distat autem bombycia a reliquis arundinibus, univérse loquendo, nutrimenti nativi penuria: insanior enim est, et gracilior: atque in totum femina arundo aspectu intelligitur: latius enim ei folium est, candidiusque: lanuginis minus, quam cæteris. Quaedam etiam omnino lanuginis nihil habent, quas spadonum no- mine indigitant. Ex his optima tiliarum paria fieri aiunt, sed pauca tamen recte in opere succedere. » Quibus ex verbis intelligas praeposterne inter- punctionis vitium ante nos hunc Plinii locum laborasse, quum sic ederetur: » Feminarum latiore folio atque candidiore: modica lanugine, aut omnino nulla, spadonum nomine insignibus. »

Iam forma tibiae in eo praecipue posita, quod et foraminibus multis constaret, et ligulis. De foraminibus res obvia est, nec eget explicatu. Papias in Vocabulario: » Tibia est instrumentum musicae, cum diversis foraminibus, quae ore inflatur. » Hinc *multifora tibia* Senecae, Naëoni *multiforum buzum*. Ligulae vero, seu lingulae, frustra erant duo excisae ex arundine, tibiae ari inserta, sic admota invicem, compactaeque inter se, ut tenuis modo immit- tendo spiritui aditus inter utrumque foret: Gallia: » anche de hautbois, de cornemuse, de musette. » Polluci, lib. IV, cap. 9, tit. 5, γλῶτται. Hesychio γλῶτται, et γλωσσίδες τῶν αὐλῶν. Festo, *lingulae*. Ab his concinnatores tibia- rum γλωσσοποιοί, uti a foraminibus αὐλατρύπαι vocabantur, auctore Pol- luce, tit. 6, pag. 189. Tibicinum In eo ars elucebat in primis, ut labia lin- gulam bene complecterentur, neque ardenti idcirco ore canerent: Εὐστομία δὲ, ἣν τὰ γλῶτται ἐνθίμενα τὴν τοῦ αὐλοῦ γλῶτταν, μὴ πιμπραμένον τοῦ προ- σώπου, αὐλῶν, inquit Philostr. de vita Apoll. lib. V, cap. 7, pag. 229. Com- pressiores vero inter se lingulae, contentionem utique maiorem posebant: atque id genus tibiae bombyceae vocabantur, a similitudine soni, inflaban- torque difficilius, et erant longiusculae. Aristot. lib. Περὶ ἀκous, pag. 1202: Πάντες γὰρ χαλεπῶς πληροῦσι τοὺς βόμβυκας, καὶ μετὰ συντονίας πολλῆς, διὰ τὸ μέγας τῆς ἀποστάσεως. Hinc et calami bombyciae a Plinio appellati. Hanc vero tiliarum praecipuus in theatris usus. Plinius: » Tunc quoque multa domandae exercitatione, et canere tibiae ipsae docendae, comprim- tibus se ligulis, quod erat theatrorum moribus utilius. » Et idem legere est apud Theophrastum, Hist. lib. IV, cap. 12: Συμπίπτει δὲ τὸ στόμα τῶν γλωτ- τῶν, ὅς πρὸς διακτορίαν εἶναι χρήσιμος. Sed linguarum ora comprimi, quod ad ingressum nunciorum in scenam maxime est accommodatum. Διακτορία

TABVLA RERV

QVAE IN HOC QVINTO VOLVMEINE CONTINENTVR.

P raemonitio	pag. 7
C. Plinii Secundi Naturalis Historiae liber XII	9
Excursus I de citro Medica	105
Excursus II de lanigeris Serum arboribus	110
Excursus III de ebeno	114
Excursus IV de pipere et zingibere	116
Excursus V de lycio Veterum	119
Excursus VI de macire vel macere	121
Excursus VII de variis nardi speciebus, et de malabathro	123
Excursus VIII de thurifera arbore	126
Excursus IX de cinnamomo et casia	128
Excursus X de cancamo	131
Excursus XI de myrobalanis	137
Excursus XII de bryo	146
C. Plinii Secundi Naturalis Historiae liber XIII.	149
Excursus I de lotis Veterum	246
Excursus II de cytisis Veterum	263
C. Plinii Secundi Naturalis Historiae liber XIV	271
Nota ad ea Plinii verba, lib. XIV, cap. 6: «Sed caeteris vinis commendandis, etc.	368.

C. Plinii Secundi Naturalis Historiae liber XV .	369
Excursus I de olea	465
Excursus II de oleae cultura	468
C. Plinii Secundi Naturalis Historiae liber XVI .	473
Excursus I de quercubus Veterum	637
Excursus II ad ea Plinii verba, lib. XVI, cap. 66:	
«Nam et lacus (Copais) incrementa hoc tem-	
poris spatio servabat, etc.	651

QVINTI VOLVMINIS FINIS.

Facultate obteſta.



5736506



